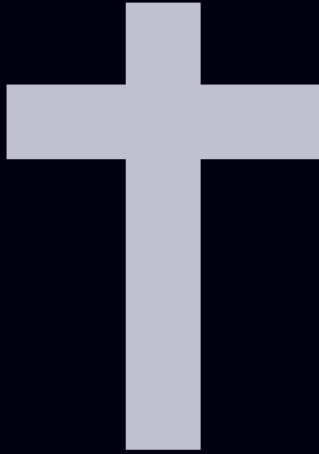


Tí Nuevo Testamento cuènte Inchéni Jesucristo

C'óna Nquìva



New Testament in Popoloca, San Juan Atzingo

# Tí Nuevo Testamento cuènte Inchéni Jesucristo C'óna Nquìva

## New Testament in Popoloca, San Juan Atzingo

copyright © 1982 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Popoloca, San Juan Atzingo

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Popoloca, San Juan Atzingo [poe], Mexico

### Copyright Information

© 1982, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

#### The New Testament

in Popoloca, San Juan Atzingo

© 1982, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 29 Jan 2022  
b9b09122-b3f6-59f0-9594-749907b32b5b

## Contents

SAN MATEO . . . . .	1
SAN MARCOS . . . . .	68
SAN LUCAS . . . . .	110
SAN JUAN . . . . .	180
LOS HECHOS . . . . .	232
ROMANOS . . . . .	292
1 CORINTIOS . . . . .	317
2 CORINTIOS . . . . .	342
GALATAS . . . . .	358
EFESIOS . . . . .	367
FILIPENSES . . . . .	375
COLOSENSES . . . . .	381
1 TESALONICENSES . . . . .	387
2 TESALONICENSES . . . . .	392
1 TIMOTEO . . . . .	395
2 TIMOTEO . . . . .	402
TITO . . . . .	407
FILEMÓN . . . . .	410
HEBREOS . . . . .	412
SANTIAGO . . . . .	430
1 PEDRO . . . . .	436
2 PEDRO . . . . .	443
1 JUAN . . . . .	447
2 JUAN . . . . .	453
3 JUAN . . . . .	454
SAN JUDAS . . . . .	455
APOCALIPSIS . . . . .	457

## Tí tan jína chrónka ch'ín Mateo

*Tí sín k'uaxrjeníxin ch'ín Jesús  
(Lc. 3.23–38)*

<sup>1</sup> Tíhi mé chrónka nkexro kaín tí sín k'uaxrjeníxin ch'ín Jesucristo. Mé jehe ch'án k'uaxrjeníxin ch'án tí ch'ín David la ko tí ch'ín Abraham. <sup>2</sup> Ch'ín Abraham mé it'é tí ch'ín Isaac la ko ch'ín Isaac mé it'é tí ch'ín Jacob la jehe ch'án mé it'é tí ch'ín Judá la ko kaín kichó ch'án. <sup>3</sup> Ch'ín Judá mé it'é tí ch'ín Fares la ko ch'ín Zara la tí iné sín mé it'in Tamar. Ch'ín Fares mé it'é tí ch'ín Esrom la jehe ch'án mé it'é tí ch'ín Aram. <sup>4</sup> Ch'ín Aram mé it'é tí ch'ín Aminadab la jehe mé it'é tí ch'ín Naasón la jehe mé it'é tí ch'ín Salmón. <sup>5</sup> Ch'ín Salmón mé it'é tí ch'ín Booz la iné mé tjan Rahab. Ch'ín Booz mé it'é tí ch'ín Obed la iné tí ch'ín Obed mé tjan Rut. Tí ch'ín Obed mé it'é tí ch'ín Isaí. <sup>6</sup> Ch'ín Isaí mé it'é tí rey David la jehe ch'án la ko tí tjan k'uéchjién ch'ín Urías mé táha it'é la ko iné tí ch'ín Salomón.

<sup>7</sup> Ch'ín Salomón mé it'é tí ch'ín Roboam la jehe mé it'é tí ch'ín Abías la jehe ch'án mé it'é tí ch'ín Asa. <sup>8</sup> Ch'ín Asa mé it'é tí ch'ín Josafat la ch'ín Josafat mé it'é tí ch'ín Joram la ch'ín Joram mé it'é tí ch'ín Uzías. <sup>9</sup> Ch'ín Uzías mé it'é tí ch'ín Jotam la ch'ín Jotam mé it'é tí ch'ín Acáz la ch'ín Acáz mé it'é tí ch'ín Ezequías. <sup>10</sup> Ezequías mé it'é tí ch'ín Manasés la ch'ín Manasés mé it'é tí ch'ín Amón la ch'ín Amón mé it'é tí ch'ín Josías. <sup>11</sup> Ch'ín Josías mé it'é tí ch'ín Jeconías la ko kichó ch'án. Tí sín a mé k'uéjé sín tí yaon a ntá xrínahya ikui tí sín Babilonia sákjuíko sín tí sín israelita kíxin ts'ejóhjiina sín tí chjasén sín Babilonia.

<sup>12</sup> Ntá kjuixin sákjuí sín mé ch'ín Jeconías mé it'é tí ch'ín Salatiel la ch'ín Salatiel mé it'é tí ch'ín Zorobabel. <sup>13</sup> Ch'ín Zorobabel mé it'é tí ch'ín Abiud la ch'ín Abiud mé it'é tí ch'ín Eliaquim la ko ch'ín Eliaquim mé it'é tí ch'ín Azor. <sup>14</sup> Ch'ín Azor mé it'é tí ch'ín Sadoc la ko ch'ín Sadoc mé it'é tí ch'ín Aquim la ko ch'ín Aquim mé it'é tí ch'ín Eliud. <sup>15</sup> Ch'ín Eliud mé it'é tí ch'ín Eleazar la ch'ín Eleazar mé it'é tí ch'ín Matán la ch'ín Matán mé it'é tí ch'ín Jacob. <sup>16</sup> Ch'ín Jacob mé it'é tí ch'ín José la ch'ín José mé k'óna xii tjan María la jehe tjan María mé iné tí ch'ín Jesús. Tí ch'ín Jesús la mé nchek'in sín Cristo.

<sup>17</sup> Mé xikaha catorce t'áchrji k'uaxrjeníxin tí ch'ín Abraham ntá kjuák'e ch'ín David la í jnko catorce t'áchrji k'uaxrjeníxin tí ch'ín David la ntá tí sín Babilonia sákjuíko tí sín israelita chjasén sín la ntá í jnko catorce t'áchrji k'uéjé la ntá kokjíhi Cristo.

*Kokjíhi Jesucristo  
(Lc. 2.1–7)*

<sup>18</sup> Tí kokjíhi Jesucristo mé xikihi kónhen. Tí tjan María iné ch'án mé tsoṭehe tjan ch'ín José. A ntá naxa kuákjahya kichó sín ntá kónoxín kíxin jehe tjan la ó tjejá tjan kíxin tíha la kjuachaxién Nchakuen Dios. <sup>19</sup> Ch'ín José mé tí nkexro ts'óna xii tjan María, mé ijnko chojni jína la tjinkakonhya ch'án noxín chrók'óxroan ch'án tjan ntá kjuenkayáxin ch'án imó chrókjuákehe ch'án tjan kíxin tjinkaon ch'án kíxin ninkexró tsoṭnoehya. <sup>20</sup> Ntá tí naxa tjenkayáxin ch'án kíxin xikaha sich'e ch'án ntá kotáchríén ch'án chrónkaxín titàya k'uúkuèn ch'án ikui ijnko ángel kuènte Ìnchéni nixja, chrónka kíxin:

—José jaha mé k'uaxrjeníxian David. Tóxakuanhya la ko chrakonhya chrókuákjá tjan María ts'óna ichjián kixin tí xjan tsochóna tjan la kjuachaxin kuénté Nchakuen Dios ikui mé k'óna tí xjan a.  
 21 Sinchekokjíhi tjan ijnko xjan ntoa la its'in xjan Jesús mé xikaha its'in xjan kixin jehe xjan tsjakjìn ijé chojni —mé xikaha chrónka tí ch'ín ángel.

22 Kaín tíha kónhen kixin tsoxiteyá tí nkehe chrónka Ìnchéni k'uénixja tí sín k'uéchrónka itén ch'án ósé. Mé ntáchro xikihi:

23 Ijnko tjan naxa chónahya chojni ntoa mé tsjak'eyá tjan la tsochóna tjan ijnko xjan,

la sinchek'in sín ch'án Emanuel,\*

la tíha t'axrjexín kixin Dios tjejókoni. Mé xikaha chrónka itén Dios.

24 Ntá k'uàya ch'in José ntá kjuínchexiteyá ch'án tí nkehe k'uetoan tí ángel kuénté Ìnchéni la kuákja ch'án tjan María ts'óna ichjién ch'án. 25 A ntá kjónté xikaha la naxa kójnkojíehya sín tí naxa kokjéehya xjan la ntá tí xjan mé kjuínchek'in sín Jesús.

## 2

*Tí sín mago kjuítsjehe sín xjan*

1 Tí kokjéxín ch'ín Jesús tí chjasin Belén estado Judea la tí yaon a kjuák'e ijnko ch'ín rey it'in Herodes mé k'uetoenhen ch'án tí nación a. A ntá xrínahya iso chojni ntoa kjuixín ijnko chjasin nó tjitoxín yaon mé kjuíji sín chjasin Jerusalén. Jehe sín mé sín mago mé tónoexín sín tí konotsé.  
 2 Ntá kjuanchankí sín kixin:

—¿Nketí tjen tí xjan tsíkokjíhi ts'óna tí rey ts'etuenhen tí sín judío? K'uikonxínni tí konotsé kuénte ch'án nó tjitoxín yaon na ntá ó kjuini kixin tsochjéheni ch'án kjuasáya —ichro sín.

3 Ntá kuínhin tí ch'ín rey Herodes tí xikaha ichro sín ntá imá tóxakonhen ch'án la ko tóxakonhen kaín tí sín chjasin Jerusalén. 4 Ntá tí ch'ín rey k'uetoan kixin síxraoa kaín tí sín nch'at'á t'etoan la kaín tí sín tjako tí ley la ntá kjuanchankíhi sín ch'án nketí chrókokjéxín tí nkexro Cristo. 5 Ntá jehe sín kjuátehe sín kixin:

—Tsokjéxín xjan chjasin Belén estado Judea mé xikaha tsíkjin tí sín tsíchronka itén Dios. Ntáchro xikihi:

6 Jaha chjasin Belén nonte Judá, jaha la jehya ijnko chjasin imá ntsí;

kixin tí nonte ts'axrjexín tí nkexro antsí t'etoan,

la jehe ch'án ts'ayakonhen tí chjasin kuéntana mé chjasin Israel.\*  
 Mé xikaha nixja itén Dios.

7 Ntá imó k'uíyehé ch'in Herodes tí sín mago la kjuanchankíhi ch'án sín nkesá kjuankíxín k'uikon sín tí konotsé. 8 Ntá chrónka sín ntá tuénxín k'uetoan ch'án kixin sátsji sín chjasin Belén la ntáchro ch'án kixin:

—Sátjirá ntíha la tjéyará tí xjan la tió ts'itjará xjan la tsochronkará kixin ntá kjaxian janhan sátsjia ntíha tsotjahá xjan kjuasáya —mé xikaha k'uetoan ch'ín Herodes.

9 Ntá kuínhin tí sín mago tí nkehe k'uetoan tí ch'ín rey ntá sákjuí sín la xík'ikon sín tí konotsé inaá la kjuítaón va ntíja la ntá chréhe sín hasta kjuák'e va chrítaón tí nchia tjen tí xjan a. 10 Ntá tió k'uikon tí sín mago nketí kjuák'e tí konotsé la imá kóchéhe sín. 11 La k'uixenhen sín tí nchia la

\* 1:23 Isaías 7.14 \* 2:6 Miqueas 5.2

k'uikon sín tí xjan kjuák'eko tí tjan María ìné xjan. Ntá k'uéjoxin toch'in sín la chjéhe sín kjuasáya ntá kuakitjehe sín tí nkehe kjuikao sín la kjuanjon sín chica oro la ko ihnti tsochéxin chjinc̣o la ko xroan xraxé náxrjón. <sup>12</sup> Ntá chr'éxin kotáchrién sín chrónkaxín kixin chrókjanhya sín tí tjen ch'ín Herodes. Méxra kjanxin sín í jnko ntja la sákjuí sín chjasén sín.

*Ch'ín José la ko tjan María sákjuí sín chjasin Egipto*

<sup>13</sup> Ntá tió kjuixin sákjuí tí sín mago la ntá kotáchrién ch'ín José chrónkaxín titàya k'uikon ch'án ijnko ángel kuènte Ìnchéni chrónka kixin:

—T'àyá sátsjikoa xjan la ko ìné xjan la sátsjirá chjasin Egipto la ntahó ts'ejorá hasta tsoxrjankajia, kixin tí ch'ín Herodes xritjeyá tí xjan chrók'óyán ch'án xjan —mé xikaha chrónka tí ángel.

<sup>14</sup> Ntá ch'ín José k'uàya la ntá sákjuíko ch'án xjan la ko ìné xjan la sákjuí sín chjasin Egipto tí tie a. <sup>15</sup> Ntahó k'uéjó sín hasta ik'uén ch'ín Herodes. Mé xikaha kónhen kixin tsoxiteyá kaín tí nkehe chrónka Ìnchéni, k'uénixja tí sín tsíchrónka itén ch'án. Mé ntáchro sín kixin: “Chjasin Egipto kjuák'e xjanna ntá k'uíyah̄a ch'án”. †

*Ch'ín Herodes mé k'uetoan its'en xjan*

<sup>16</sup> A ntá kónohe ch'ín rey Herodes kixin tí sín mago mé kjuích'iyehé sín ch'án ntá imá kóninkaon ch'án la k'uetoan ch'án kixin its'en kaín tí chánjan ntoa siín chjasin Belén ó chóna iyó nánó la ko tí xjan naḡa chónahya iyó nánó. Mé xikaha k'uetoan ch'án kixin ó xraxinkaon ch'án nkehe kuínhin ch'án chrónka tí sín mago. <sup>17</sup> Mé xikaha ó xiteyá tí nkehe tsíkjin tí ch'ín Jeremías ntáchro ch'án kixin:

<sup>18</sup> Kuínhin sín itén chojni chjasin Ramá mé tsjánka sín.

Tíha mé tí tjan Raquel la tsjánkama tjan xjeen tjan.

Kohya nkexro sinchechéhe tjan kixin ó kaín xjan tsík'en xjan. ‡

Mé xikaha chrónka itén Dios.

<sup>19</sup> Ntá tió kjuixin k'uén ch'ín Herodes ntá ijnko ángel kuènte Ìnchéni mé k'uikonxin ch'ín José kotáchrién ch'án tí kjuák'e ch'án chjasin Egipto mé ntáchro kixin:

<sup>20</sup> —T'àyá sátsjikoa tí xjan la ko tí ìné xjan la tsokjan chjasin Israel kixin ó kjuixin k'uén tí nkexro chrók'óyán tí xjan a —mé xikaha k'uetoan tí ch'ín ángel.

<sup>21</sup> Ntá ch'ín José mé k'uàya ch'án la sákjuíko ch'án tí xjan la ko tí ìné xjan la sákjuí sín chjasin Israel. <sup>22</sup> A ntá kuínhin ch'ín José kixin ch'ín Arquelaos xjeen ch'ín Herodes mé k'uetoan ch'án tí estado Judea la ntá chrakon ch'án la sáchrókjuihya ch'án ntiha. A ntá kotáchrién ch'án chrónkaxín Dios kixin sáchrókjuí ch'án estado Galilea. <sup>23</sup> Ntá tió kjuíji sín ntiha ntá sákjuí sín ijnko chjasin it'in Nazaret la ntaha k'uéjó sín. Mé xikaha xiteyá tí nkehe tsíchrónka tí sín k'uénixja itén Dios senó. K'uéntáchro sín kixin jehe ch'án mé tsíkítexín sín nazareno.

### 3

*Juan el Bautista mé kjuák'e ch'án nteje*  
(Mr. 1.1–8; Lc. 3.1–9, 15–17; Jn. 1.19–28)

† 2:15 Oseas 11.1 ‡ 2:18 Jeremías 31.15

<sup>1</sup> **A** ntá tí yaon a kjuák'e ch'ín Juan Bautista nteje Judea la kjuako ch'án.

<sup>2</sup> Ntáchro ch'án kixin:

—Títóhérá ijárá la tjínkírá tí nkehe tjenkayáxinrá kixin í séhya itsi kjuachaxiэн Dios.

<sup>3</sup> Tí ch'ín Isaiás, mé ijnko ch'ín tsíchrónka itén Dios, mé tsíkjin ch'án kuènte tí ch'ín Juan mé chrónka ch'án kixin:

Tsinhin sín itén ijnko nkexro tsjak'e nteje ts'èya tsontáchro kixin:

“Tóxakonhanrá ncheyóxinrá ntja tsixin Ìnchéni.

Takitjehérá ijnko ntja ntoí.”\*

<sup>4</sup> Tí iké ch'ín Juan mé tsík'óna kaxree kocamello la ko tí nkehe chr'ínkat'óxin ch'án mé tsík'óna tjoa. **A** ntá tí nkehe kjóne ch'án mé kochjoá la ko itsjen kotsjenta tónoxín nteje. <sup>5</sup> Itsjé chojni kuixin sín chjasin Jerusalén la ko í so chjasin sín estado Judea la ko chjinaxón tí ntarío Jordán kixin tsinhin sín nkexrí tjechrónka ch'án. <sup>6</sup> Ntá chrónka sín ijje sín ntá ch'ín Juan kuikítexin ch'án sín tí ntarío Jordán.

<sup>7</sup> Ntá xrinahya k'uíkon ch'ín Juan ikui nchónhya tí sín fariseo la ko tí sín saduceo kixin tjinkaon chrókuikite sín la ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jahará tsík'axrjeníxinrá konche. ¿Xá nkexro kjuíntanohará kixin chrókuinkéhérá tí kjuanínkaon kuènte Dios ó tsi? <sup>8</sup> T'ichjánxin kixin chrók'uejorá jnkojína chrókjuáqoxinrá kixin chaxín kjuítóxinhínrá tí nkehe tjenkayáxinrá. <sup>9</sup> Jahará nchehnerá ntáchrórá kixin k'uaxrjeníxinrá ch'ín Abraham. Janhan ntáxrjan kixin kjónté tí xro i la Dios tsjacha chrókjuich'éna ch'án chojni k'uaxrjeníxin ch'ín Abraham.

<sup>10</sup> Tí chica hacha ó tjechónhen tsochrínjin sín nta. **A** ntá kaín sín nta t'ónahya to jína mé tsochrínjin kixin tsoche. <sup>11</sup> Janhan mé intá tíkitexiэн chojni kixin tsjakoxin sín kixin ó kjuítóxinhin sín ntié sín. **A** ntá tí nkexro itsi chr'éxin mé tsíkítexinrá tí Nchakuen Dios la ko xrohi. Antsí tjetóxin t'etqan ch'án **a** ntá janhan la kánhyó. Méxra chrókósuàna sáchrókjuikian tokaté ch'án. <sup>12</sup> Jehe ch'án la ó tjexraá ch'án pala sinchetjuáxin ch'án noatrigó kixin tí ntáchjiji trigo la ókjé ts'ejo ch'án **a** ntá tí noatrigó la tsjenájín ch'án la ts'enkachjina ch'án. **A** ntá tí ntáchjiji trigo la tsjakaxín ch'án ijnko xrohi ts'ankahya jnkochrixín —mé xikaha kjuako ch'ín Juan.

### *Kuikite ch'ín Jesús*

(Mr. 1.9-11; Lc. 3.21-22)

<sup>13</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuixin ch'án nó estado Galilea ikui ch'án tí ntarío Jordán tí tjen ch'ín Juan kixin ch'ín Juan tsíkíte tí jehe ch'án. <sup>14</sup> **A** ntá tí saoxín chrohya ch'ín Juan chrókuikíte tí ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Náhi. Jeheni t'ichjánxinhinni jaha chrókuikíte tí jeheni. **A** ntá jaha k'uinka kixin jeheni chrókuikítia tí jaha —ichro ch'ín Juan.

<sup>15</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús kixin:

—**A** ntá jie la títóhé tí xikaha tjenkayáxian kixin t'ichjánxin tsikiteni kixin sinchexiteyáni tí nkehe k'uetqan Dios.

Ntá ch'ín Juan kuítekaon ch'án la xikaha kjuích'e ch'án. <sup>16</sup> Ntá tíó kuikite tí ch'ín Jesús la ntá xrinahya titàya xitjehe nkajní la k'uíkon ch'án tí Nchakuen Dios, éxí kontóá tsjehe, k'uínkajinxin nkaya nkajní ntá kjuák'e chrítaón kja ch'ín Jesús. <sup>17</sup> Ntá xrinahya kuínhin sín ijnko tan kuixin nkaya nkajní ntáchro kixin:

\* 3:3 Isaiás 40.3

—Tíhi mé xjanna la imá tjuaha ch'án la imá chàna kixin nchexiteyàna ch'án.

## 4

*Ch'ín Tsochren chrókjuachroe ch'ín Jesús*  
(Mr. 1.12-13; Lc. 4.1-13)

<sup>1</sup> Ntá tí Nchakuen Dios mé sákjuiko ch'ín Jesús tí nteje a ntá ch'ín Tsochren tjinkaon chrókjuachroe ch'ín Jesús. <sup>2</sup> Tí nteje a mé kjuák'e ch'án kjónehya ch'án cuarenta yaon la ko cuarenta tie la ntá chr'éxin kónohe ch'án ik'uén ch'án kjinta. <sup>3</sup> Ntá ch'ín Tsochren mé kóchjinehe tí ch'ín Jesús kixin tjinkaon chrókjuachaxin ch'án. Ntáchro ch'án kixin:

—Tí chaxín jaha Xjeen Dios la ntáche tí xro i kixin chrók'óna niotja.

<sup>4</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro kixin:

—Náhi. Ntáchro xroon itén Dios kixin: “Jehya niotja ó chrók'uejóchónxin chojni. Náhi. Káin tí tán nixja Dios tjejóchónxin chojni”<sup>\*</sup> —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Ntá ch'ín Tsochren mé sákjuiko ch'ín Jesús tí chjasin tjóá mé chjasin Jerusalén, la sákjuiko ch'án tí chrítaón tí kja nínko a <sup>6</sup> la ntáchro ch'án kixin:

—Tí chaxín Xjeen Dios jaha la títóhé t'anótjenxian tí noi ntihi kixin ntáchro xroon itén Dios kixin:

Dios mé ts'etuénhen tí sín ángel kuènte ch'án kixin ts'ayakonhan sín.

Tsotsé sín itjá

kixin tsotéhya totá ts'itja xro tí ts'anótjen†

—ichro ch'ín Tsochren.

<sup>7</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Náhi. Kjaxin ntáchro xroon itén Dios kixin: “Chjíníhya chrókjuásixián kjuaxroan kjuachaxin kuènte Ìnchéni Dios”<sup>‡</sup> —ichro ch'ín Jesús.

<sup>8</sup> A ntá tió kjuixixín sákjuiko ch'ín Tsochren tí ch'ín Jesús ijnko jna imá noi ntá kjuako tí Jínahya káin xín tí nacióon síin chjasintajni la ko tí nkehe t'etoan kuènte. <sup>9</sup> La ntáchro ch'ín Tsochren kixin:

—Káin tíha mé tsotjaha tí tsjak'éxian tóch'ian tsjikosáyana tí janhan —mé xikaha ichro ch'ín Tsochren.

<sup>10</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Sátjia Satanás kixin xroon itén Dios ntáchro kixin: “Chrókjuíkosáyehé Ìnchéni Dios la jehó ch'án chrókjuich'ehé xra”<sup>§</sup> —ichro ch'ín Jesús.

<sup>11</sup> A ntá ch'ín Tsochren mé kuítóhe tí ch'ín Jesús la iso tí sín ángel ikui tsjinkitsa tí jehe ch'án.

*Ch'ín Jesús kjuankixin ch'án tí xra kuènte ch'án estado Galilea*  
(Mr. 1.14-15; Lc. 4.14-15)

<sup>12</sup> A ntá ch'ín Jesús mé kuínhin ch'án kixin tí ch'ín Juan mé tjechjina ch'án ntóechiso a, a ntá jehe ch'án mé sákjuí ch'án estado Galilea.

<sup>13</sup> Kuítóehya ch'án chjasin Nazaret ntiha. Náhi. Sákjuí ch'án chjasin Capernaum la kjuák'e ch'án ntiha. Tí chjasin a mé tjen chrínta ntayaon chjino estado Zabulón la ko estado Neftalí. <sup>14</sup> Mé xikaha kjuích'e ch'án kixin tsoxiteyá tí nkehe tsíkjin ch'ín Isaías, ijnko nkexro k'uéchrónka itén Dios. Ntáchro ch'án kixin:

<sup>15</sup> Tí estado Zabulón la ko Neftalí tí ntja chrínta ntayaon la tí nó chók'á tjitoxin yaon tí ntarío Jordán, mé tí estado Galilea tí tjejó tí sín jehya judío.

\* 4:4 Deuteronomio 8.3 † 4:6 Salmo 91.11-12 ‡ 4:7 Deuteronomio 6.16 § 4:10 Deuteronomio 6.13



16 Mé ntiha tjejó tí sín siín tí sítié mé ts'ikon sín ijnko xrohi jíé, la tí sín éxí tsík'en xritjejó sín mé ts'inkaséyanxín ts'ejó sín.

17 Ntá kjuankixin kjuako ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tjitóxinhinrá ntíjará. Tsákjára ijnko ntia nixin kixin kjuachaxin kuènte Dios tjen nkaya nkajní la í séhya tsi.

*Ch'ín Jesús k'uíyehé noó chojni k'uétsé koche*  
(Mr. 1.16-20; Lc. 5.1-11)

18 Ntá sákjuí ch'ín Jesús chrínta ntayaon Galilea ntá xríñahya k'uíkon ch'án yaá sín jnkokoá kichó sín, ijnko mé it'in Simón mé kjaxin it'in ch'án Pedro la ko í jnko it'in Andrés. Jehé sín mé koche xritsé sín. Ntá tinkák'e sín nchísén chrínkí ntá. 19 Ntá ch'ín Jesús nixjehé sín ntáchro ch'án kixin:

—Chréhérá tí janhan ntá tsotjāhará xra tsjéyará chojni.

20 Ntá tuénxín kuítóhe sín tí nchísén k'uétséya sín koche, ntá sákjuíko sín ch'án.

21 Ntá kjínhya kjuíji ch'án ntá k'uíkon ch'án ijnko yaá sín, jnkokoá kichó sín, mé tí ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan, mé xjeen tí ch'ín Zebedeo. Tjejóko sín it'é sín tí ntabáro la tjejótjonjite sín tí nchísén tséya sín koche. Ntá kjaxin tí sín a k'uíyehé ch'ín Jesús. 22 La ntá tuénxín kuítóhe sín tí ntabáro la ko tí it'é sín ntá sákjuíchréhe sín tí ch'ín Jesús.

*Kjuakohé ch'ín Jesús nchónhya chojni*  
(Lc. 6.17-19)

23 Ntá sákjuí ch'ín Jesús nkuíxín tí estado Galilea la kjuakoxin ch'án tí njnko Israel siín jnkojnko chjasin mé kjuako ch'án tí tan jína chrónka nkexrí tí kjuachaxin kuènte Dios la ko kjuínchekitohe ch'án jína kaín chojni chóna kaín xín chin la ko kaín kjuatjoté. 24 Ntá kaín xín tí sín tjejó tí estado Siria mé kuínhin sín kuènte Jesús la kjuíkáo sín kaín xín tí sín níhi chóna kaín chin la ko tí sín imá tjotéhe sín la ko tí sín chóna nchakuen tí jínahya la ko tí sín t'aniáte sín la ko tí sín síxénká toté sín, la ntá ch'ín Jesús mé kjuínchekitohe ch'án sín jína. 25 Ntá itsjé chojni kjuíchréhe tí ch'ín Jesús, mé kjuixín sín estado Galilea la ko tí chjasin chjinaxón Decápolis la ko chjasin Jerusalén la ko kuenté tí estado Judea la ko tí nó chók'á tjitoxin yaon tí ntario Jordán.

## 5

*Kjuakoxin ch'ín Jesús ijnko jna*

1 K'uíkon ch'ín Jesús kixin k'uéjó nchónhya chojni la ntá chrín ch'án ijnko jna la ntaha kjuák'etjaxin ch'án. Ntá tí sín k'uájiko ch'án a mé kóchjina sín chjinaxón tjejontaxin sín tí tjen ch'án. 2 Ntá ch'ín Jesús kjuankixin kjuakohé ch'án sín kixin:

*Tí nkexro tjejó náxrjón*  
(Lc. 6.20-23)

3 —Náxrjón tjejó tí sín nohe kixin t'ichjánxinhin sín nkehe kuènte Dios kixin ntá jehé sín mé tsochóna sín tí kjuachaxin kuènte Dios.

4 'Náxrjón tjejó tí sín t'ává kixin Dios mé sinchechéhe asén sín.

5 'Náxrjón tjejó tí sín hnkehya asén kixin jehé sín mé ts'áyéhe sín tí nonte tsjanjon Dios.

6 'Náxrjón tjejó tí sín éxí yóhe chrók'uenxín sín kjinta la chrók'uenxín sín ntá kixin xikaha imá tjinkaon sín sinchexiteyéhe sín Dios ntá Dios tsjinkítsa sín kixin ts'áyéhe sín tí nkehe tjinkaon sín.

7 'Náxrjón tjejó tí sín tikonóhehe kichó sín kixin ntá Dios kjaxin tsikonóhehe tí jehe sín.

8 'Náxrjón tjejó tí sín kótjóá asén kixin ntá jehe sín sátsjik'ikon sín Dios.

9 'Náxrjón tjejó tí sín tjinkaon kjuaxróxin kixin Dios sinchek'in ch'án xjeen ch'án tí jehe sín.

10 'Náxrjón tjejó tí sín kjónté tjejójtjasótexín sín kixin kjuínchexiteyéhe sín Dios kixin ntá jehe sín mé kuènte sín nkaya nkajní.

11 'Náxrjón tjejórá kjónté t'ántaxínhanrá sín la ko ntachrakonrá sín la ko kain nkehe náxrjónhya ntácho sín kixin tinkachónkirá tí janhan.

12 Chrókócháhará la ko kjuaxróxin chrók'uejórá kixin ntá chr'éxin jahará ts'ayéhérá ijnko nkehe antsí má jína nkaya nkajní. Mé xikaha kjuasóte tí sín k'uéjó óse k'uéchrónka sín tí itén Dios.

*Jahará la éxí yóhe xjnta la ko éxí xrohi t'inkaséyanxín chjasintajni*  
(Mr. 9.50; Lc. 14.34-35)

13 'Jahará mé yóhe éxí xjnta chjasintajni. A ntá tí chrók'uánkéhé tí jní tí xjnta la ntá xitjahya chrókójní inaá. Ninkehó chrókjuich'ehya xra la chrók'uikitjí ntója la ko chrókuinkátja chojni.

14 'A ntá jahará la mé tí xrohi t'inkaséyanxín chjasintajni. Ijnko chjasin itjen chrítaón jna la xitjahya tsjak'emá. 15 La ko kohya nkexro sinchek'ákjen ijnko lámpara ntá tsjak'e chrínkí ijnko ntacajón. Íchá jína tsjak'e ch'án xrohi noi kixin ntá ts'inkaséyanxín kain nkexro síin tí nchia ntiha. 16 Mé xikaha tí jahará chrókóyóhará éxí tí xrohi t'inkaséyanxín kixin ts'ikon kain chojni tí xra jína tjejóch'erá la ntá chrókjuanchehe sín kjuasáyé It'éni tjen nkaya nkajní.

*Kjuako ch'in Jesús kuènte tí ley*

17 'Jahará chróntáchrohyará kixin k'uinka kixin tsjakjíyan tí ley tsík'etoan ch'in Moisés la ko tí nkehe kjuako tí sín k'uéchrónka itén Dios. Náhí. Jehya xikaha k'uinka kixin tsjakjíyan tíha. Náhí. K'uinka janhan kixin tsjákoxian nkehe chaxín t'axrxjén tíha. 18 Chaxín xrxanka kixin tí naxa tjen nkajní la ko chjasintajni la kohya ninkehó ley tsjlinhya, mé tsjlinhya nijnko punto la nijnko letra kuènté tí ley tsjixinjian tsoxiteyá kain tí nkehe t'ichjánxin tsoxiteyá. 19 Mé xikaha tí nkexro tsitekakonhya tí nkehe k'uetoan tí ley kjónté ijnko nkehe imá intsí, la ko chrókjuako kixin xikaha chrókuitekakonhya chojni, la jehe sín la imá tsontsí sín tí tsi tí kjuachaxin kuènte Dios. A ntá tí nkexro tsitekaon la ko tsjakohe ókjé nkexro tsitekaon sín, mé antsí imá ts'etoan sín tí tsi kjuachaxin kuènte Dios. 20 Méxra tjonkará kixin t'ichjánxin kixin antsí jína ts'ejorá la tsoyóahyará tí sín tjako ley la ko tí sín fariseo kixin tí tsoyóhará sín la ntá xitjahya tsákjará tí kjuachaxin kuènte Dios tjen nkaya nkajní.

*Kjuako ch'in Jesús kuènte tí kjuanínkaon*  
(Lc. 12.57-59)

21 'Jahará tsíkinhínra kixin tí sín óse tsík'ítuenhen sín kixin: "T'oyánhyará kíchuára\* kixin tí nkexro t'óyán kichó mé t'ichjánxin tsjasóte sín." 22 A ntá janhan tjonkará kixin jnkójín nkexro tsonínkakonhen kichó mé t'ichjánxin

\* 5:21 Éxodo 20.13; Deuteronomio 5.17

tsjasóte. **A** ntá tí nkexro t'ántaxínhìn kichó la mé tí sín t'etōan mé sinchekitoexín ijje ch'án. La ntá tí nkexro tsontáche kichó kixin tsixénká ch'án la tíha mé sátsji tsjasótexín tí síin xrohi. <sup>23</sup> **A** ntá tí tsjikuehéra Dios nkehe tsochjehéra ch'án ntá tsjasánrá tí altar ntá tsoxráxinkáonrá tí jnkójín kichuára kjuánjonkoará sín <sup>24</sup> la ntá tí xíkaha la tītōhéra tí nkehe tí altar la sátsjirá tsonixjehéra ch'án jnkójína kixin í tsokehya kjuanínkaon. La ntá tsjixin la ntá tsjihará tsjánjonrá tí nkehe tjinkáonrá tsjánjonrá.

<sup>25</sup> 'Tí síin jnkójín nkexro tjanchia jje tí jahará la tjinkaon chrókjuikoára ch'án juzgado, a ntá íchá jina jnkokoá chrókjuenkayáxinrá, jehe ch'án la ko jahará, ntia ó, kixin ntá sáchrókjuihará tí tjen ch'in juez. Kixin sáchrókjuirá tí tjen ch'án ntá jehe ch'án ts'etuenhen ch'án tí policía kixin ts'ixenhenrá ntōechiso. <sup>26</sup> **A** ntá chaxín tjonkará kixin tí ts'ikjahará sín ntōechiso la ts'axrjéxinhyará ntiha tsjixinjian tsjenkeherá sín kaín xín chichaon chontará.

*Ch'in Jesús kjuako kixin chrókjuasinhya sín jje, chróchóntahya sín chojni chjin ókjé*

<sup>27</sup> 'Jahará tsikinhínrá tí nkehe tsík'ítuenhen tí sín ósé ntáchro kixin: "Chrókjuásinhyará jje, chróchóntahyará chojni chjin ókjé."† <sup>28</sup> **A** ntá janhan tjonkará kixin tí nkexro tsokomá ijnko tjan ókjé tjak'e asén chrókuákja ch'án la ó kjuixin kjuasin ch'án jje nkaya asén ch'án.

<sup>29</sup> **A** ntá tí ikuan chjina chrókjuásixián jje la chrókuakitsjenkiá ikuan la chróchr'an ikjín kixin íchá jina ts'ítjáyán it'ō cuerpo kuéntá kixin jehya kuénté cuerpo kuéntá sátsji tsjasótexín tí síin xrohi. <sup>30</sup> **A** ntá tí itja chjina chrókjuásixián jje la chróchrínjian tí tjá a la chróchr'an ikjín kixin íchá jina ts'ítjáyán it'ō cuerpo kuéntá kixin jehya kuénté cuerpo sáchrókjuí tsjasóte tí síin xrohi.

*Ch'in Jesús kjuako kixin chrók'uitjéhya kichó sín  
(Mt. 19.9; Mr. 10.11-12; Lc. 16.18)*

<sup>31</sup> 'Kjaxin tsík'ítuenhen tí sín ósé kixin tí nkexro tjinkaon chrók'uitjéhi ichjién t'ichjánxin ts'óna xroon tsakja tí ichjién kixin ts'itjéxin kichó sín.‡ <sup>32</sup> **A** ntá janhan tjonkará kixin ijnko nkexro tsjákehe ichjién tí chróchóntahya tjan ókjé nkexro la jehe ch'án kuítóhe ch'án tjan kixin tsjasin tjan jje. **A** ntá tí nkexro tsotehe ijnko tjan tsíkítsinkehe la kjaxin ó kjuasin ch'án jje.

*Ch'in Jesús kjuako kixin chjiníhya chrók'uákjenxinni ihnié Dios*

<sup>33</sup> 'Kjaxin tsíkinhínrá tsík'ítuenhen tí sín ósé kixin: "T'ichjánxin sijnchexiteyará tí nkehe tsintáchrorá kixin chrók'uákjenxinhyará ihnié Ìnchéni chjiní."§ <sup>34</sup> **A** ntá janhan mé tjonkará kixin chrók'uákjenxinhyará ihnié Dios ninkehó la ko chrók'uákjenxinhyará nkajní kixin ntaha tjan Dios t'etōan. <sup>35</sup> La ko chrók'uákjenxinhyará chjasintajni kixin ntaha tjejókjen toté ch'án la ko chrók'uákjenxinhyará chjasin Jerusalén kixin ntiha la itjen tí Rey t'etōan. <sup>36</sup> La tjenkayáxixínhyará ikjára ó kixin jahará xitjahya tsjakérá ijnko kaxíhi tjóá o nijnko kaxíhi tié. <sup>37</sup> Tí nkehe tsontáchrorá chaxín la chaxín la tí nkehe náhi la náhi la kohya nkehe chrókjuakét'oxinrá chróchrónkará. **A** ntá ichrén nkehe tjakét'oxinrá tsochrónkará la táha mé jínahya.

† 5:27 Éxodo 20.14; Deuteronomio 23.21 ‡ 5:31 Deuteronomio 24.1-4 § 5:33 Números 30.2; Deuteronomio 23.21

*Ch'ín Jesús tjako ch'án kuènte tí sín t'itjáyenhya ichrén kjuaníkaon*  
(Lc. 6.29-30)

<sup>38</sup> Jahará mé ó tsíkinhínrá tsík'ítuenhen tí sín ósé kíxin tí takitsjenkí sín ikonrá la kjaxínrá chrókuakitsjenkírá ikon sín. A ntá tí chrókuakitsjenkí sín nènorá la kjaxínrá chrókuakitsjenkírá neno sín kjaxin.\* <sup>39</sup> A ntá janhan mé tjonkará kíxin tí jnkojín nkexro ichrén nkehe jínahya sit'ahará la jahará ch'ehyará xíkaha. Náhí. Tí chjéhe ijnko nkexro ijnko tuʒaan la ntá tjóka tí í jnko nàngo tuʒaan. <sup>40</sup> La tí síin jnkojín nkexro tjanchia jje la tjinkaon sín chrókuakitsjaha sín camisá la tjtóhé sín sátsjiko sín tí ka t'ínkayate kjaxin. <sup>41</sup> La tí t'etuánhanrá sín tsámárá nkehe ijnko kilómetro la tjakét'oxinrá í yaá kilómetro. <sup>42</sup> Tí jnkojín nkexro tsanchia nkehe la tí tjinkaon ch'án nkehe la chróntáchrohyará kíxin “náhí”, chrókjuinchejenrá ch'án.

*Tjuèhérá tí sín nínkakonhanrá sín*  
(Lc. 6.27-28, 32-36)

<sup>43</sup> Kjaxin ó tsíkinhínrá tsík'ítuenhen tí sín ósé kíxin: “Tjuèhérá tí nkexro choxinrá la tsoninkákonhénrá tí sín jínahya kjuít'ahará.” † <sup>44</sup> A ntá janhan mé tjonkará kíxin chrótjuèhérá tí sín nínkakonhanrá la chrókjuincheyaonrá tí sín jínahya kjuít'ahará la jína chrókjuinkitsará tí sín tjínkakonhya tí jahará la chrónixjehérá Dios kíxin chrókjuinkitsa ch'án tí sín t'ántaxínhanrá la ko tí sín t'ahará tí jínahya. <sup>45</sup> Tí xíkaha sích'erá la ntá jahará chaxín xjeen It'éni tjen nkaya nkajní kíxin jehe ch'án mé t'etóan ch'án tsjítón yaon ts'inkaséyenhen tí sín jínahya la ko tí sín jína la ko kjaxin t'etóan ch'án kíxin ts'aniá ichrin tí síin tí sín jína la ko tí sín jínahya. <sup>46</sup> Tí jehó tjuèhérá tí nkexro tjuàhará, ¿la ntá nkehe chrókjuachará? A ntá kjaxin tí sín nchekjènkj la xíkaha ch'e sín. <sup>47</sup> La tí jehó nixjehérá tí sín kichuárá la ntá, ¿á chaxín imá jína tíha ní? Kíxin tí xíkaha la kjaxin tí sín chónhya Dios la xíkaha ich'e sín. <sup>48</sup> Kjaxinrá jahará ntoá chrók'uejorá kíxin It'éni tjen nkaya nkajní la antsí má ntoá tjen ch'án.

## 6

*Kjuako ch'ín Jesús kuènté tí xra jína*

<sup>1</sup> Chrókjuásixínhyará kjuaxroan tí nkehe tinkachónkirá kíxin tjínkáonrá chrók'uikon chojni ó. A ntá jahará tí xíkaha chrókjuich'erá ntá It'éni tjen nkaya nkajní la ninkehó nkehe tsotjáhyará ch'án. <sup>2</sup> Tí tjínkitsará ijnko chojni nõa la ninkexró chróchenkahyará. Jahará chrókóyóahyará tí sín ntoáhya tjenkayáxin ixri t'óxroan kíxin mé xíkaha ch'e sín t'óxroan sín nkaxenhen nínko la ko tí ntja kíxin chrók'uikon chojni la chrókjuikosáyehe sín tí jehe sín kíxin jína tjejóch'e sín. A ntá janhan ntáxrjan kíxin ó kjuixin k'uáyéhe sín nkehe la í ts'áyèhya sín inaá. <sup>3</sup> A ntá tí jahará tíó chrókjuinkitsará ijnko chojni chaxín nõa la íchá jína kíxin chrókónoehya ninkexró kjónté ijnko nkexro tjuá jína. <sup>4</sup> A ntá jahará tí chrókjuánjonrá ichrén nkehe la ninkexró chrókónoehya la ntá tí It'éni ts'ikon ch'án kíxin xíkaha ch'erá la ninkexró noehya la ntá tí jehe ch'án mé tsotjáhará ch'án nkehe.

*Tjako ch'ín Jesús nkexrí tsonixjeheni Dios*  
(Lc. 11.2-4)

<sup>5</sup> A ntá tíó nixjehérá Dios la jehya éxí tí sín jnkojínxónhya tjenkayáxin sín chrónixjará. Jehe sín mé tóxrjnhjn sín ts'ejóxin toté sín nkaxenhen

\* 5:38 Éxodo 21.24; Levítico 24.20; Deuteronomio 19.21 † 5:43 Levítico 19.18

nínko la ko ts'ejó sín esquina calle kuènte ntaşin kíxin ts'ikon kaín chojni kíxin tjejonixjehe sín Dios. Ntá janhan chaxín ntáxrjan kíxin jehe sín la xíkaha kjuich'e sín la ó kjuixin k'uáyéhe sín nkehe la í ts'áyèhya sín inaá. <sup>6</sup> A ntá tió nixjehérá Dios la t'ixenhenrá nchia ntoará la t'íkjhérá tí puerta la nixjehérá It'eni kíxin ntaha tjekoará ch'án. A ntá jehe ch'án ts'ikon kíxin xíkaha ninkexró ts'ikonhya ntá jehe ch'án tsjanjon ch'án nkehe ts'ayéhérá.

<sup>7</sup> 'Ntá tió chrónixjehérá Dios la chrókjatèehya chrónixjará kíxin chrókóyoahyará éxi tí sín chónhya Dios kíxin jehe sín tjenkayáxin sín kíxin nchónhya tsonixja sín, la mé xíkaha mé chrókuinhin Dios, ichro sín. <sup>8</sup> A ntá jahará chrókóyoahyará éxi tí jehe sín. It'eni ó nohe ch'án nkehe t'ichjánxinhanrá kjónté naxa tjanchéhyará ch'án. <sup>9</sup> Méxra xíkhi chróntáchrórá:

It'eni tjen nkaya nkajní jaha imá tjóá.

<sup>10</sup> Chrókui tí kjuachaxin kuènta.

Chrókjuich'e tí nkehe tóxrjínhan jaha ntihi chjasintajni éxi tjech'e nkaya nkajní.

<sup>11</sup> Ijie la tsjánjuan tí niqtja t'ichjánxinhinni.

<sup>12</sup> T'oxíka tí nkehe jínahya kjuich'eni kíxin kjáxin jeheni ts'itjáyenhenni tí nkehe kjuich'ehe ni chojni.

<sup>13</sup> Tjtoéhyani kíxin xrahya chrókjuasinni jie. Nchekaáni kaín tí jínahya chrókónhenni,

kíxin jaha mé kuèntá tí kjuachaxin kíxin ó noheni kíxin jaha tjetétoan tí kjuachaxin jnkochríxín. Amén.

<sup>14</sup> 'Tí jahará ts'itjáyanhanrá tí nkexro kjuasinhánrá ichrén jie la mé kjáxin It'eni tjen nkaya nkajní mé ts'ikon ch'án kíxin xíkaha kjuich'erá la ntá kjáxin jehe ch'án ts'óxíka ch'án tí jie kjuásinrá. <sup>15</sup> A ntá tí jahará ts'itjáyanhyará tí jie kjuasinhánrá í jnko chojni la ntá kjáxin It'eni tjen nkaya nkajní ts'ikon kíxin xíkaha kjuich'erá k'uitjáyanhyará la ntá kjáxin jehe ch'án la ts'óxíkahya ch'án tí jie chontará.

*Ch'ín Jesús kjuako kíxin chrók'óxroanhya sín kíxin kjónehya sín*

<sup>16</sup> A ntá tí jahará tí naxa kjóntehyará kíxin tjinkáonrá tsonixjehérá Dios la ntá chrók'uejohyará éxi t'avará éxi ch'e tí sín jehya jnkojínxón tjenkayáxin sín. Mé xíkaha ch'e sín kíxin tjinkaon sín ts'ikon chojni kíxin naxa kjónehya sín. Tí xíkaha ch'e sín la janhan ntáxrjan kíxin ó kjuixin k'uáyéhe sín nkehe la í ts'áyèhya sín inaá. <sup>17</sup> A ntá tí jahará kjónté naxa kjóntehyará kíxin tjinkáonrá tsonixjehérá Dios la t'ontirá ikonrá la tjéntoará kjárá <sup>18</sup> kíxin tşonoehya chojni kíxin naxa kjóntehyará. Jehó It'eni tjekoará ntiha mé jehe ch'án nohe ch'án xíkaha ntá tsjanjon ch'án nkehe ts'ayéhérá.

*Tí nkehe chaxín tjete siín nkaya nkajní*

*(Lc. 12.33-34)*

<sup>19</sup> Jahará chrókjuásitonhyará nkehe tjete ntihi chjasintajni kíxin ntihi la ts'in kué tí nkehe tjete sinchek'itjáyanhanrá va la ko tşochjisen tí chichaon la ko xíchee ts'ixenhen tsaáhará. <sup>20</sup> Íchá jína tjásitonrá tí nkehe tjete nkaya nkajní kíxin ntaha kohya iko sinchek'itjáján nkehe la tşochjisenhya tí nkehe la ko kohya xíchee ts'ixenhen tseé. <sup>21</sup> A ntá tí nkaya nkajní tşochontará nkehe tjete la ntá tí nkehe tjenkayáxinrá la kjáxin ntaha tjen.

*Tí xrohi t'inkaséyanxín cuerpo*

*(Lc. 11.34-36)*

<sup>22</sup> Tí ikonrá mé éxí yóhe ijnko xrohi t'inkaséyanxín tí cuerpo kuèntará. Tí jína ikonrá la ntá kjaxin kuènté ti cuerpo kuèntará mé chóna xrohi. <sup>23</sup> A ntá tí ikonrá la jínahya la ntá kuènté tí cuerpo kuèntará la sítié tjen. A ntá tí chrókjuak'ehya tí xrohi la ntá antsí má chrókjuinchetié tí sítié.

*Dios la ko tí chichaon*

*(Lc. 16.13)*

<sup>24</sup> 'Kohya ninkexró tsjacha sich'ehe xra yaá lamó. Tí xikaha chrókjuich'e ch'án la ntá ijnko tsonínkakonhen ch'án la tí í jnko tsotjuèhe ch'án o ijnko la tsitekakonhen ch'án la tí í jnko la tsitekakuenhya ch'án. Méxra xitjahya chrókjuich'ehe chojni xra Dios tí tjinkaon sín chróchóna sín itsjé chichaon.

*Dios mé t'áyakonhen tí xjeen ch'án*

*(Lc. 12.22-31)*

<sup>25</sup> A ntá ntáxrjan kixin chrókóxakuanhyará tí nkehe chrókjónterá o tí nkehe chrók'uirá o tí ka chrók'uítará. ¿Á jehya antsí má sínkí tí kjuachón chróchontará, a ntá kánhyó sínkí tí nkehe chrókjónterá, la á jehya antsí má sínkí tí cuerpo kuèntará, a ntá kánhyó sínkí tí ka chrók'uítará? <sup>26</sup> Xráxinkáonrá nkexrí síin tí koxroxé xritjaka. Jehé va la t'enkahya va noa la ko tjáhya va la ko chóntahya va nketí ts'ínkajhinayá va tí noa, la kjánchó It'éní tjen nkaya nkajní la tjanjon ch'án nkehe sine va. A ntá jahará mé antsí tjetóan a ntá tí koxroxé la kénhyó. <sup>27</sup> ¿Á tjejó jnkojíná tjenkayáxinrá kixin tí chrókóxakonhanrá imá a ntá naxa chrók'uankirá it'o metro ntetoxinrá inaá?

<sup>28</sup> ¿Nkekuènté kixin imá tóxakonhanrá ikará ó? Tsjehérá nkexrí sít'ánkí tí catsjo síin nteje. Tí itsjo la ní ch'ehya xra la ko tjonhya. <sup>29</sup> La tjonkará kixin kjónté ch'ín rey Salomón k'uéchóna itsjé chichaon la naxa kjuíncheyóehya ch'án nkexrí náxrjón tsjehe tí tsjo a. <sup>30</sup> A ntá tí Dios la nchek'ítsa tí ka yoa síin nteje kjónté ijie síchón ka la ntóye tsochexín tí nkaxenhen tja, a ntá jahará mé antsí chrókjuintak'itsará ch'án. ¿A ntá nkekuènté títekákonhyará ch'án? <sup>31</sup> Méxra xikaha chrókóxakuanhyará chrókjuanchankíhyará kixin nkehe chrókjónterá o nkehe chrók'uirá o nkehe chrók'uítará. <sup>32</sup> Kaín tí nkehe la tí sín chónhya Dios mé tóxakonhen sín tíha. A ntá jahará chontará It'éní tjen nkaya nkajní la mé nohe ch'án kaín nkehe t'ichjánxinhanrá. <sup>33</sup> A ntá senó mé chrókjuéyará tí kjuachaxin kuènté Dios la chrókjuínchexitéyará tí nkehe jína tjinkaon ch'án, a ntá jehé ch'án mé tsjanjon ch'án kaín nkehe t'ichjánxinhanrá. <sup>34</sup> Tóxakuanhyará tí nkehe tsonhen ntóye xikaha kixin ntóye la í jnko yaon táha la jnkojnko yaon tjikao kjuaxikaon kuènte.

## 7

*Chrók'uantaxiénhyará kichuára*

*(Lc. 6.37-38, 41-42)*

<sup>1</sup> Chrókuékahyará ókjé chojni jie kixin ntá Dios kjaxin chrókjuanchahya jie tí jahará. <sup>2</sup> A ntá Dios la tsjanhia ch'án jie tí jahará tí tsékará ókjé chojni jie. A ntá tí xikaha sích'erá la mé xikaha tsonhanrá kjaxin. <sup>3</sup> ¿A ntá nkekuènté tsjehé tí chjíninó ntsí tjenkánkí ikon tí kichuá tí naxa ántosán tí inta jie tjenkánkí ikuan? <sup>4</sup> A ntá tí chonta jaha tí nta jie tjenkánkí ikuan,

ǵa ntá nkexrí kixin chróntáche tí kichuá kixin: “T̄itohé tsakitsjenkíni tí chjínínó ntsí tjenkánkí tí kuan?”<sup>5</sup> A ntá jaha la ntoáhya tjenkayáxian. Senó chrókuakitsjenkiá tí nta jié tjenkánkí ikuan kixin ntá chrók'uikuan tsakitsjenkiá chjínínó ntsí tjenkánkí ikon tí kichuá.

<sup>6</sup> 'Chróchjéehyará tí nkehe tsikótjóa tí konjā kixin jehe va tsokjan va tsonínkakonhanrá va ntá sinchekuenrá va. La ko kjaxin chróchjéehyará tí cochíno tí xro perla tjete kixin tsinkátja va la tsokuen.

*Tjanchia la tjéyá la t'inka puerta*

(Lc. 11.9-13; 6.31)

<sup>7</sup> 'Tjanchiará nkehe la Dios tsotjáhará. Tjéyará nkehe la ts'itjará. T'inkará puerta la ntá tsoxitjehe. <sup>8</sup> Kixin tí nkexro tjanchia nkehe la ts'áyehé tí nkehe la tí nkexro tjejá nkehe la ts'itja la tí nkexro t'inka puerta la tsoxitjehe.

<sup>9</sup> 'ǵÁ tjejó jnkójín nkexro ntihi chrókjuanjon xro chrókjóné xjeen tí chrókjuanchia xjan niotja? Kja náhi. <sup>10</sup> Q tí chrókjuanchia xjan ijnko koche la, ǵá chróchjéhe ch'án tí xjeen ch'án konche chrókjóné ní? Kja náhi. <sup>11</sup> A ntá jahará kjónté jínahyará la ó nohará nkehe jína chjehérá xjaanrá. A ntá It'éni tjen nkaya nkajní kjaxin antsí tsochjéhe ch'án nkehe jína tí nkexro tsjanchia nkehe.

<sup>12</sup> 'Méxra xikaha chrókjuikosáyehérá kichuárá éxí yóhe nkexrí tjinkáonrá chrókjuikosáyahará sín mé xikaha k'uetoan ch'in Moisés la ko xikaha ntáchro tí xroon kuente tí sín k'uéchrónka itén Dios ósé.

*Tí puerta tekahya*

(Lc. 13.24)

<sup>13</sup> 'Tixeenxínrá tí puerta tekahya. Kixin tí puerta la ko tí ntja ts'itjáyaxín chojni la imá iton la ko teka la nchónhya chojni sátsji tí ntja ntiha. <sup>14</sup> A ntá tí puerta la ko tí ntja sátsjixinni tí kjuachón la tekahya ntiha la ko tsjéhya chojni ts'itja tí ntja a.

*Tí to mé tjátsoanxínni tí nta*

(Lc. 6.43-44)

<sup>15</sup> 'Méxra tóxakonhanrá tí ts'ikonrá itsi tí sín ch'ia tsontáchro sín kixin kjaxin sín nixja sín itén Dios. Jehe sín la chrítaón ó tjoé kolélo ó, a ntá nkaya la kolobo jjehe. <sup>16</sup> Jahará la chrókjuátsoanxínrá tí jehe sín kixin tí xra ch'e sín kixin tí ntach'lj la xitjahya chrók'óna to uva la ko tí kach'lj xitjahya chrók'óna to higo. <sup>17</sup> Méxra kaín inta jína la t'óna to jína la ntá tí nta jínahya la kjaxin tí to la jehya to jína. <sup>18</sup> Tí nta jína la xitjahya chrók'óna to jínahya, la ko tí nta jínahya xitjahya chrók'óna to jína. <sup>19</sup> Kaínxín tí nta t'ónahya to jína mé tsochrínjin la tsoche. <sup>20</sup> Mé xikaha chrókjuatsoanxínrá jahará tí sín jehya jína kixin tí xra tjejóh'e sín.

*Jehya kaín chojni ts'ixenhen tí kjuachaxién Dios tjen nkaya nkajní*

(Lc. 13.25-27)

<sup>21</sup> 'Kénhya chojni tsontáchro: “Ìnchéni, Ìnchéni”, mé ts'ixenhen sín tí kjuachaxién Dios tjen nkaya nkajní. Náhi. Jehó tí nkexro sinchexiteyá tí nkehe tóxrjínjin T'aná t'etoan tjen nkaya nkajní. <sup>22</sup> Tsjixraká tí yaon a la ntá itsjé sín tsontáchro sín kixin: “Ìnchéni, Ìnchéni, k'uénixjaxínni ihniá la ko tí ihniá mé kuakitsjexínni nchakuen tí jínahya la ko kjuachaxién ihniá kjuasixínni nchónhya kjuaxroan.” <sup>23</sup> A ntá janhan tsjatahā kixin: “Janhan la chonhya tí jahará. T̄itōnará sájtirá kixin jahará imá jínahyará.”

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án kixin yaá nchia*

(Lc. 6.47-49; Mr. 1.22)

<sup>24</sup> Méxra tí nkexro tinhin tí nkehe ntáxrjan la titekaon ch'án la jehe ch'án mé éxi yóhe ijnko nkexro chóna kjuaxrexinkaon jina la kjuich'ena nchia chrítaón tjo. <sup>25</sup> A ntá xríngaya xrakoa chrin, ikui yeé ntáinche la tjian chjéhe xrínto la kjónté xikaha la xikaha tí nchia kixin itjo tjekjen nchia. <sup>26</sup> A ntá tí nkexro tinhin tí xrjanka la titekakonhya mé jehe la éxi yóhe ijnko nkexro lontj la kjuich'ena ch'án ijnko nchia tí sín nchesen. <sup>27</sup> La ntá xríngaya xrakoa chrin ntá antsí kóyeé ntáinche tí tsaka la ko chjéhe xrínto la ntá xika tí nchia, la ijnko kjuachrakon kónhen tíha.

<sup>28</sup> A ntá tió kjuixin nixja ch'ín Jesús la ntá imá chrakon tí chojni kixin nkexrí kjuako ch'án. <sup>29</sup> Kixin kjuako ch'án éxi ijnko nkexro chóna imá kjuachaxin la tóyóghya ch'án tí sín maestro kjuako tí ley.

## 8

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe jina ijnko chojni chóna chin lepra*

(Mr. 1.40-45; Lc. 5.12-16)

<sup>1</sup> A ntá ch'ín Jesús k'uínkajinxin ch'án tí jna la chréhe nchónhya chojni. <sup>2</sup> La ntá kóchjina ijnko ch'ín níhi chóna chin lepra la kjuák'exín toch'in ch'án nkayakon ch'ín Jesús la ntáchro ch'án kixin:

—Ínchéni tí tjinkávan la jina chrókjuínchekitohéni jina —ichro ch'án.

<sup>3</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjuak'etja itja ch'án chrítaón tí ch'ín a la ntáchro ch'án kixin:

—Méxra xikaha tjinkávan. Ntá jie sintakitoha jina.

A ntá tuénxín kuítóhe ch'án jina la ó kjuìn tí chin k'uéchóna ch'án.

<sup>4</sup> La ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ninkexró chenkahya ntihi. Jehó sátjia tjákohe tí ch'ín nchat'á kixin kuítóha jina la ko sátjioa tí nkehe tsík'etjan ch'ín Moisés\* kixin ntá xikaha tsonoexín kaín xín chojni kixin ó kuítóha jina —mé xikaha k'uetjan ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe jina ijnko nkexro ch'ehe xra ijnko capitán romano*

(Lc. 7.1-10)

<sup>5</sup> A ntá tió k'uixenhen ch'ín Jesús chjasin Capernaum la ntá xríngaya kóchjina ijnko capitán romano la chróna ch'án <sup>6</sup> ntáchro ch'án kixin:

—Ínchéni ntóeni itjen ijnko ch'ín ch'ehe xra mé níhi ch'án, tjetsínka ch'án, tsík'en toté ch'án la imá tjetéhe ch'án —ichro ch'án.

<sup>7</sup> A ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Á sátjia sintakitoha jina tí ch'ín a? —ichro ch'án.

<sup>8</sup> Ntá tí ch'ín capitán kjuátehe kixin:

—Náhi, Ínchéni, tósuèheni kixin chrók'uixenhén ntóeni kixin jehya chojni jínani. Jehó chrókjuánjuan kjuachaxin kuéntá, ntá tí ch'ín ch'ehe xra chrókuítóhe ch'án jina. <sup>9</sup> Janhan na kjaxin chonta chojni t'etuanna la ko kjaxin janhan tétuanhan tí sín soldado. Tió tétuanhan ijnko sín sátjii sín la ntá ó sátjii sín. La kjaxin tió tétuanhan ijnko sín kixin xrakoa sín la mé tji sín. La ko tió tétuanhan ijnko nkexro ch'ena xra kixin sich'e xra la ich'e xra —ichro ch'án.

\* 8:4 Levítico 14.1-32



<sup>10</sup>Ntá kuínhin ch'ín Jesús ntá kóxakonhen ch'án kixin xikaha chro tí ch'ín a, ntá nixjehe ch'án tí sín chréhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chaxín ntáxrjan kixin kuénté tí nación Israel la k'uitjahya janhan ninkexró tinkáchónki xikaha éxí tinkáchónki tí ch'ín i. <sup>11</sup>Janhan xrjanka kixin nchónhya chojni ókjé tji\_xin tí tji\_toxin yaon la ko tí tjiátóxin yaon la sineko sín tí ch'ín Abraham la ko Isaac la ko Jacob tí tjen tí kjuachaxin kuènte Dios. <sup>12</sup>A ntá itsjé tí sín chrók'uejó tí tjen tí kjuachaxin kuènte Dios la ts'axrjexín sín ntiha, sátsji sín tí sítié la ntaha tsotsjánka sín la sinetaón neno sín.

<sup>13</sup>La ntá ch'ín Jesús mé nixjehe ch'án tí ch'ín capitán ntáchro ch'án kixin:

—Sátjia ntõa. Éxí kuítekáván jaha la tsoxiteyá tsonhen tíha —ichro ch'án.

La ntá tí ch'ín ch'e xrã la o tuénxín tí hora a tsíkitohe ch'án jína.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe ich'ee ch'ín Pedro jína*

(Mr. 1.29-31; Lc. 4.38-39)

<sup>14</sup>A ntá sákjuí ch'ín Jesús tí ntõe ch'ín Pedro la ntaha k'uíkon ch'án kixin tí ich'ee ch'ín Pedro la níhi tjan tjetsínka tjan la chóna tjan sóa. <sup>15</sup>Ntá itsé ch'án itja tjan la ntá kjuíinhin tjan tí sóa la ntá k'uínkatjen tjan la kjuankixin yaxínhin tjan kixin tsjanjon tjan nkehe sine sín.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe nchónhya tí sín níhi jína*

(Mr. 1.32-34; Lc. 4.40-41)

<sup>16</sup>La ntá tí ó kóntanonte ntá kjuikohe sín ch'ín Jesús nchónhya chojni chóna nchakuen tí jínahya. La ntá jnkokoá nixja ch'án la k'uaxrjexín tí nchakuen tí jínahya tí jehe sín la kjaxin kjuínchekitohe ch'án jína kaín tí sjnníhi. <sup>17</sup>Mé xikaha kjuích'e ch'án kixin tsoxiteyá tí nkehe tsíchrónka tí ch'ín Isaías tí ch'ín k'uéchrónka itén Dios. Mé ntáchro ch'án xikihi: “Jehe ch'án kuákja ch'án tí chin chóntani la ko jehe ch'án kuámá ch'án tí kjuatjoté.”† Mé xikaha ichro itén Dios.

*Tí sín tjinkaon tsochréhe tí ch'ín Jesús*

(Lc. 9.57-62)

<sup>18</sup>Tió k'uíkon ch'ín Jesús kixin nchónhya chojni k'uántatjen sín ch'án la ntá k'ueñoan ch'án kixin ts'átõye sín í jnko chrínta ntã. <sup>19</sup>La ntá ijnko tí sín maestro tjako tí ley mé kóchjinehe ch'án tí ch'ín Jesús la ntáchro ch'án kixin:

—Maestro tjinkaonni chróchréheni tí jaha kjónté nketí tjinkáván sátsjia —ichro tí ch'ín a.

<sup>20</sup>La ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí koxróntá chóna va itjueé va la ko tí koxroxé chóna va káké va. A ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé chóntahya nketí ts'ok'èxin ch'án.

<sup>21</sup>A ntá ijnko tí chojni k'uájiko ch'án, mé ntáchro ch'án kixin:

—Ìnchéni, tjtõhéni senó sátsjikjaváni it'èni —ichro ch'án.

<sup>22</sup>La ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Náhi, chréhe tí janhan. Tjtõhé kixin tí chojni tsík'en la jnkokón sín tsík'en tsjavá kichó sín —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuínchek'ixrata tí xríntõ la ko tí nta*

(Mr. 4.35-41; Lc. 8.22-25)

<sup>23</sup>Ntá ch'ín Jesús k'uíxenhén tí ntabárcõ la k'uíxenko ch'án tí sín k'uájiko ch'án. <sup>24</sup>La ntá xríñahya imá síchrica ntã la ó chjina sítikia ntã tí ntabárcõ.

La kjánchó ch'ín Jesús la tjejua ch'án. <sup>25</sup> La ntá tí sín k'uájiko ch'án kjuínchek'àya sín ch'án la ntáchro sín kixin:

—Ínchéni nchekaáni kixin tí ntabárço la ó meró ts'aniánkí ntá —ichro sín.

<sup>26</sup> Ntá kjuátèhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènté kixin imá chrakonrá? Intsíkoá tinkachónkirá Dios —ichro ch'án.

Kjuixin ntáchro ch'án xíkaha ntá k'uàya ch'án la k'uètuènhen ch'án tí xrinto la ko tí ntayaon la ntá tuénxín k'uixrata. <sup>27</sup> La ntá imá chrakon sín la ntáchro sín kixin:

—¿Xá nkexro tíhi? Kjónté xrinto la ko ntayaon la mé nchexiteyéhe ch'án —ichro sín.

*Tí sín chóna nchakuen tí jínahya tí nonte Gadara*

*(Mr. 5.1-20; Lc. 8.26-39)*

<sup>28</sup> Ntá tió k'uátòye ch'ín Jesús tí ntayaon a ntá kjuíji sín tí nonte Gadara. La ntá yaá chojni chóna nchakuen tí jínahya k'uaxrjexín tòyé chojni tsík'en la kóchjinehe sín ch'án. Jehe sín mé imá jièhe sín la kohya ninkexró tjacha ts'atsínka tí ntja ntiha. <sup>29</sup> La ntá kjuankixin k'óyako sín ntáchro sín kixin:

—Tjiátèhya jaha tí jeheni jaha Jesús mé Xjeen Dios. ¿Á k'uinka ntihi kixin sìnchekjasóteni kjónte naxa kjuixrakáhya tí yaon tsjasóteni? —ichro sín.

<sup>30</sup> A ntá ntiha kánhyó kjín síin itsjé cochíno xrine va. <sup>31</sup> La ntá tí nchakuen tí jínahya mé chrónóèhe tí ch'ín Jesús kixin:

—Tí tsétoan kixin sátsjini la chrókuánjuan kjuachaxin chrók'uixenhenni tí cochíno —ichro sín.

<sup>32</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tí xíkaha la sátsjia —ichro ch'án.

La ntá tí nchakuen tí jínahya a mé k'uaxrjexín tí chojni la k'uixenhen tí cochíno. La ntá kaín xín tí cochíno kuinká va, k'uínkajinxín va ntiha kjuítsínkayá va tsaka, ntá kjuítsínkankí va ntá, kjuínhin va ntá.

<sup>33</sup> La ntá tí chojni t'ayakonhen tí cochíno mé chrakon sín ntá kuinká sín sákjuí sín chjasin la kjuankixin chrónka sín kaín tí nkehe kónhen la ko kaín nkehe kónhen tí sín k'uéchóna tí nchakuen tí jínahya. <sup>34</sup> A ntá kaín tí sín chjasin ntiha sákjuítsjehe sín ntá kjuíji sín tí tjen ch'ín Jesús ntá k'uíkon sín kixin xíkaha tsíkónhen la chrónóèhe sín ch'án kixin sáchrókjuí ch'án ókjé.

## 9

*Ch'ín Jesús kjuínchekitòhe jína ijnko chojni tsík'en toté*

*(Mr. 2.1-12; Lc. 5.17-26)*

<sup>1</sup> La ntá kjuixin tíha ntá ch'ín Jesús mé k'uixenhen ch'án ijnko ntabárço la k'uátsínka ch'án íjnko lado chrínta ntá la kjuíji ch'án chjasén ch'án. <sup>2</sup> A ntá ntiha kjuíkəo sín ijnko ch'ín tsík'en toté la tjetsínkaták'á ijnko kania. Ntá k'uíkon ch'ín Jesús kixin chaxín tinkáchónki sín ch'án la ntá nixjehe ch'án tí sijníhi ntáchro ch'án kixin:

—Xjeenni nchechéhé asán. Tí jiè chonta la ó kjuixin kjuínhan —ichro ch'án.

<sup>3</sup> La ntá iso tí sín maestro tjako tí ley mé jehó sín ikjo sín asén sín, ntáchro sín kixin:

—Tí ch'ín i mé ncheyóhe ch'án asén ch'án Dios kixin xíkaha nixja ch'án.

<sup>4</sup> Ntá ch'ín Jesús mé ó nohe ch'án kixin nkehe tí kjo sín asén sín ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènté kixin xikaha jínahya tjenkayáxinrá? <sup>5</sup> ¿Nkehe antsí xrahya chróntátjan ch'án? ¿Á antsí xrahya chróntátjan ch'án kixin ó kjuixin kjuinhin ch'án tí jie yámá ch'án o á antsí xrahya chróntátjan ch'án kixin chrók'uínkatjen ch'án sáchrókjui ch'án? <sup>6</sup> Méxra tsjákoxian kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé ntihi chjasintajni chóna kjuachaxin tsjakjinhin ijie chojni.

Ntá ntáche ch'án tí sinníhi a kixin:

—Ijie la t'inkatjen tjatsíyan kaniáa na sátsjia ntóa —ichro ch'án.

<sup>7</sup> Ntá tí ch'ín tsík'en toté na tuénxín k'uínkatjen ch'án la sakjuí ch'án ntóe ch'án. <sup>8</sup> Ntá kaín tí sín siín ntiha k'uíkon sín kixin xikaha kónhen la imá chrakon sín la kjuanchehe sín Dios kjuasáya kixin tí nkexro imá kjuakoxin ch'án kjuachaxin kuènte Dios.

*Ch'ín Jesús k'uíyehé ch'án tí ch'ín Mateo*

(Mr. 2.13-17; Lc. 5.27-32)

<sup>9</sup> A ntá ch'ín Jesús sákjuixin ch'án ntiha la k'uíkon ch'án ijnko ch'ín it'ín Mateo tjetjaxin ch'án ntiha nchekjènkí ch'án. Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin: —Chrèhé tí janhan —ichro ch'án.

Ntá ch'ín Mateo tuénxín k'uínkatjen ch'án chrèhé ch'án tí ch'ín Jesús.

<sup>10</sup> A ntá chr'éxin ch'ín Jesús kjuák'e ch'án ntóe tí ch'ín Mateo la ntaha xranjon nkehe sine ch'án la ntá itsjé tí sín nchekjènkí la ko í so sín chóna jie mé kjuíji sín la kjaxin kjóneko sín tí ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án. <sup>11</sup> La ntá tí sín fariseo kjaxin k'uíkon sín xikaha la kjuanchankíhi sín tí sín k'uájiko ch'ín Jesús, ntáchro sín kixin:

—¿Nkekuènté kixin tí ch'ín maestro kuèntará mé neko ch'án tí sín nchekjènkí la ko tí í so sín chóna jie? —ichro sín.

<sup>12</sup> Ntá ch'ín Jesús la kuínhin ch'án nkehe tí tjo sín la ntáchro ch'án kixin:

—Tí sín níehya la t'ichjánxienhya sín nkexro sich'e xroan. Náhí. Jehó tí chojni níhi mé t'ichjánxinhin sín nkexro sich'ehe sín xroan. <sup>13</sup> Sátjirá la ts'ítjará nkexrí t'axrjexín tí nkehe ntáchro xroon itén Dios. Mé ntáchro kixin: “Janhan tjínkavan kixin chrókuikonóhéhá chojni la tjínkakhonhya kixin chrók'oyánrá iko chrókjuánjonrá.”\* Mé xikaha ichro itén Dios. Janhan na k'uinkahya ntihi kixin chrók'uíyaha chojni jina tjejó. Náhí. K'uinka kixin ts'íyaha tí chojni chóna jie kixin chrókuítóhe sín tí ijie sín ntá chrókuinkí sín tí tjenkayáxin sín —ichro ch'án.

*Kjuanchankí sín kuènte tí nehya sín*

(Mr. 2.18-22; Lc. 5.33-39)

<sup>14</sup> Ntá iso tí sín k'uék'ajiko tí ch'ín Juan Bautista mé kóchjinehe sín ch'ín Jesús la kjuanchankíhi sín ch'án, ntáchro sín kixin:

—Jeheni la ko tí sín fariseo la jnkoyaxon nehiani, a ntá tí sín xrikoá la, ¿nkekuènte xikahya ch'e sín? —ichro sín.

<sup>15</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kixin:

—¿Xá chrók'uává kaín tí sín tsík'íyehé sín tsochjina tsotéhe ijnko chojni kixin naxa tjen tí ch'ín tsíkótehe tjejóko sín ntiha? A ntá tsjixraká ijnko yaon tsotsé sín tí ch'ín tsíkótehe sátsjiko sín ch'án ntá kaín tí sín tsíkóchjina mé ts'ává sín la í sinehya sín.

\* 9:13 Oseas 6.6

16 Nijnko chojni chrókjuak'enięhe tí ka ó ntaxin it'o ka nixin kixin ntá chrókjuixéhe tí ka nixin chrók'uitjian tí ka ntaxin ntá antsí má chrók'uichje. 17 La ko kjaxin éxí yóhe chrókuikiahya chojni xranvino nixin ijnko tjuaxran ó ntaxin kixin tí xikaha chrókjuich'e sín ntá chrók'uichje tí tjuaxran ntaxin. Ntá chrók'uitjayan tí xran la ko chrok'uitjayan tí tjuaxran. Ntá tí xranvino nixin chrókuikia ijnko tjuaxran nixin la ntá xikaha la yóí nkehe chrók'uitjayanhya.

*Ch'ín Jesús kjuínchexechón tí tjachjin xjeen ch'ín Jairo la ko kjuínchekitohe jína ijnko tjan kuákóxin iké ch'án*

(Mr. 5.21-43; Lc. 8.40-56)

18 Ntá naḡa tjenixja ch'ín Jesús la ntá ikjui ijnko ch'ín t'etoan kuente tí sín judío la kjuák'exin toch'in ch'án nkayakon tí ch'ín Jesús la chrónóęhe ch'án kixin:

—Tí xjanna na ntá kjuixin k'uén. Xrjanóęha sáchrókjuini chrókjuakétja tjá jehe tjan ntá chróxechón tjan —ichro ch'án.

19 Ntá k'uínkatjen ch'ín Jesús ntá sákjuiko ch'án tí ch'ín a la ko sákjuikotoxin ch'án tí sín k'uájiko ch'án. 20 A ntá itjen ijnko chojni chjin níhi tjan, ó teyó nánó chóna tjan ijnko chin ts'itji tjan jni. Ntá kóchjina tjan nóton tí ch'ín Jesús ntá kuákóxin tjan tí iké ch'án 21 kixin tjenkayáxin tjan kixin kjónté chrínta iké ch'án ó chrókuákóxin tjan, la táhó chrókuítóęxin tjan jína. 22 Ntá nkátjía ch'ín Jesús la k'uíkon ch'án tí tjan a ntá ntáchro ch'án kixin:

—Xjeenni, nchechéhe asán jaha. Jaha la ó kuítóęha jína kixin kuítekáván tí janhan —ichro ch'án.

Na ntá tuénxín ó kuítóęhe tjan jína.

23 Ntá tió kjuíji ch'ín Jesús ntęe tí ch'ín judío t'etoan la k'uíkon ch'án kixin ó yaxínhin tí sín músico kixin ó sátsjixravá xjan. La kaín tí chojni tsíkójnkotsé la tsjánkama sín xjan. 24 La ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tí xjan méęhe titóęhéra, kixin tsík'enhya xjan, la tjejua xjan ó —ichro ch'an.

Ntá kjuanoá sín ch'án. 25 A ntá tí k'uaxrje kaín chojni la ntá ch'ín Jesús la k'uíxenhén ch'án la itsé ch'án itja tí tjan a la ntá tuénxín k'uínkatjen tjan.

26 Ntá kuenté chjasin ntiha la kuínhin sín kixin xikaha kónhen.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe jína yaá sín t'ikonhya*

27 Ntá sákjuixin ch'ín Jesús ntiha la ntá yaá chojni t'ikonhya kjuíchręhe tí jehe ch'án la k'uíyęhe sín ch'án ntáchro sín kixin:

—Tikonóęhéni jaha tsík'axrjeníxian David.

28 Ntá k'uíxenhén ch'ín Jesús ijnko nchia na ntá kóchjina tí yaá sín t'ikonhya la ntá ch'ín Jesús kjuanchankíhi sín ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—¿Á títekáván kixin tsjácha sít'a xikaha? —mé xikaha kjuanchankí ch'án.

Ntá kjuátęhe sín kixin:

—Jeén, Ìnchéni, titekaonni.

29 Ntá ch'ín Jesús kjuak'etja tja ch'án chrítaón ikon sín la ntáchro ch'án kixin:

—Tí xikaha kuítekáván la tsoxiteyá —mé xikaha ichro ch'án.

30 La ntá tuénxín ó jína t'ikon sín. Ntá ch'ín Jesús k'uętuęnhén sín ch'án kixin:

—Ninkexró tsochenkahyará —ichro ch'án.

<sup>31</sup> Ntá tuénxín sákjuí sín la nkuíxín chjasin ntiha chrónka sín tí kjuaxroan kjuasin ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe jína ijnko ch'ín nósín*

<sup>32</sup> Tió sákjuí tí sín k'uék'ikonhya, a ntá iso chojni kjuikao sín ijnko ch'ín nósín ch'án la chónka ch'án nchakuen tí jínahya. <sup>33</sup> Ntá ch'ín Jesús kuakitsje tí nchakuen tí jínahya ntá tí ch'ín nósín la ó kjuankíxín nixja ch'án. Ntá kaín chojni la k'uíkon sín la ntáchro sín kíxín:

—Nunca t'ikonhyéni ijnko kjuaxroan xikaha kuenté tí nación Israel —ichro sín.

<sup>34</sup> A ntá tí sín fariseo ntáchro sín kíxín:

—Tí nkexro t'etuenhen tí nchakuen tí jínahya tsíkjanjon kjuachaxin mé xikaha takitsje tí ch'ín i tí nchakuen tí jínahya —mé xikaha ichro sín.

*Ch'ín Jesús kuikonóehé ch'án chojni*

<sup>35</sup> Ntá k'uátsínka ch'ín Jesús itsjé chjasin jié la ko chjasin ntsí la kjuakoxín ch'án jnkojnko njnko Israel. Chrónka ch'án tí tan jína nkexrí tjen tí kjuachaxin kuènte Dios. La ntá kjuínchekitohe ch'án jína chojni níhi chónka kaín xín chin la ko chojni chónka kjuatjoté. <sup>36</sup> K'uíkon ch'án kíxín nchónhya chojni k'uéjé sín ntá kuikonóehé ch'án sín kíxín imá tóxakonhen sín la k'uéjé sín éxí kolélo chónkahya nkexro t'ayakonhen. <sup>37</sup> Ntá ntáche ch'án tí sín k'uájiko ch'án kíxín:

—Chaxín ntáxrjan janhan kíxín imá tsík'óna, kjánchó chojni sich'e xra mé tsjéhya. <sup>38</sup> Chrókjuanchehérá tí Inché tí nonte kíxín chróchr'án ch'án itsjé chojni chrókjuich'e xra —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

## 10

*Ch'ín Jesús kjueyá teyó sín ts'ajiko ch'án*

(Mr. 3.13-19; Lc. 6.12-16)

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjueyá ch'án teyó sín ts'ajiko ch'án la kjuanjón ch'án kjuachaxin tsakitsje sín kaín tí nchakuen tí jínahya t'etuenhen asén chojni la ko sinchekitohe sín jína kaín chojni chónka kaín chin la ko kaín xín kjuatjoté.

<sup>2</sup> Na mé tí teyó sín k'uájiko ch'án mé it'in sín xikihi: saoxín mé ch'ín Simón na mé kjaxin it'in ch'án Pedro la ko kichó ch'án Andrés la ko ch'ín Jacobo la ko kichó ch'án Juan mé tí xjeen ch'ín Zebedeo. <sup>3</sup> La ko kjaxin ch'ín Felipe la ko ch'ín Bartolomé la ko ch'ín Tomás la ko ch'ín Mateo mé tí ch'ín nchekjènkí la ko ch'ín Jacobo xjeen ch'ín Alfeo la ko ch'ín Lebeo, mé jehe ch'án kjaxin it'in ch'án Tadeo. <sup>4</sup> La ko kjaxin ch'ín Simón, mé kuènte tí sín cananista, la ko kjaxin ch'ín Judas Iscariote, mé tí nkexro chr'éxin kjuínchekji tí ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús k'uetuenhen tí teyó sín kíxín sátsjikako sín kjuachaxin kuènte Dios*

(Mr. 6.7-13; Lc. 9.1-6)

<sup>5</sup> Ntá k'uetuenhen ch'ín Jesús tí teyó sín kíxín sátsji sín la k'uetōan ch'án kíxín:

—Tjihará tí tjejó tí sín jehya judío la ko t'ixeenhyará tí chjasin siín estado Samaria. <sup>6</sup> Náhí. Íchá jína sátsjirá tí tjejó tí chojni éxí kolélo kjuíchroe kuènte nación Israel. <sup>7</sup> Sátsjirá tjácohérá sín kíxín kjuachaxién Dios tjen nkaya nkajni la í séhya tsi. <sup>8</sup> Sínchekitoherá jína chojni níhi la ko sínchekitoherá jína tí sín chónka chin lepra la ko sínchexechónrá chojni

tsík'en la takítsjerá tí nchakuen tí jínahya. Jahará kjaxin kuitonhanrá tí kjuachaxién Dios, méxra chrókuachahyará jahará kjaxin.

<sup>9</sup>Chrókuikuahyará ninkehó chichaon oro la ko ninkehó chichaon plata la ko ninkehó chichaon cobre <sup>10</sup>la ko tí sátjirá ntia la chrókuikuahyará ka bolsa la chrókuikuahyará yaá ka chrók'uínkayaterá la ko chrókuankahyará tokatárá la ko chrókuikuahyará nta tjixinrá. Tí nkexro ch'e xra la jehí siín kjuachaxin ntiha chrókjóné.

<sup>11</sup> A ntá tió tsjasánrá ijnko chjasin jié o ijnko chjasin ntsí la tjéyará ijnko nkexro tsjanjon kjuachaxin la ntøe sín ntahó chrókuithohará ntá tsjixin tí xra ntá sátsjirá. <sup>12</sup> A ntá tió t'ixenhénrá ntøe sín la nixjehérá sín tjákoxinrá jnkóina. <sup>13</sup> A ntá tí chaxín jína asén sín la ts'áyéhe sín tí kjuaxróxin, a ntá tí náhi la sátjikorá tí kjuaxroxin. <sup>14</sup> A ntá tí tsochrohya sín tsjanjon sín kjuachaxin tsitohará la tjinkakonhya sín tsinhin sín tí nkehe tsochronkará na mé t'axrxéxinrá tí ntøe sín o tí chjasén sín la t'oxénjinrá tí inche chóna totárá. <sup>15</sup> A ntá chaxín tjonkará kixin tió tsjixraká tí yaon tsjixixín na mé tí sín chjasin Sodoma la ko tí sín Gomorra kjónté imá k'uéchóna sín jié la kánhyó tsjasóte sín, a ntá tí sín chjasin a la antsí tsjasóte sín kixin k'uéjórxóxinhya sín tí tan chrókuaáxin sín.

*Ókjé sín tsonínkakohen tí sín kuente Cristo*

<sup>16</sup> Janhan tsochr'an tí jahará éxi yóhe chróchr'an kolélo ts'ejóyakjan kolóbo. Listo chrók'uejorá éxi konche xikaha la chrók'uejorá éxi kontóá chrókójiyahyará. <sup>17</sup> Chrókóxakonhanrá kixin itsi chojni tsotsé sín tí jahará la sátsjikoará sín tí tjejó tí sín t'etøan la ko nkaxenhen tí ninkoé sín tsjatiaxínrá sín. <sup>18</sup> La ntá tsjikaánrá sín tí tjejó tí sín t'etøan la ko tí siín tí sín rey kixin tinkachónkirá tí janhan. Ntá jína tsochronkará kixin tinkachónkirá tí janhan nkayakon tí jehe sín la ko nkayakon tí sín chónhya Dios. <sup>19</sup> A ntá tió sátsjikoará sín tí tjejó tí sín t'etøan la tóxakuanhyará nkehe tsontáchrará o nkexrí tsonixjará kixin tió tsjixraká tí hora la ntá Dios mé tsjinkítsará tsonixjará. <sup>20</sup> Kixin jehya jahará tsonixjará. Náhi. Tí Nchakuen It'éni mé tsochronka nkehe tsonixjará.

<sup>21</sup> Ntá iso chojni mé tsjikaán sín tí kíchó sín kixin its'en la ko tí it'é mé tsjikaán tí xjeen. A ntá tí xjan mé tsokjan tsonínkakohen tí it'é kixin its'en. <sup>22</sup> Kaínxín chojni chjasintajni tsonínkakohenrá sín kixin tinkachónkirá tí janhan. A ntá tí nkexro tsitøehya tsinkáchónki sín tí janhan hasta tsjéje chjasintajni mé tsaá. <sup>23</sup> Tió má chónkíhará sín ijnko chjasin la ntá sátsjirá í jnko chjasin. La ntá chaxín tsoxrjanka kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsokjan tí naxa tjixinhya ts'atsínkará kaín tí chjasin Israel.

<sup>24</sup> Tí nkexro xrakøhe la kánhyó tjetøan la tí maestro la antsí tjetøan, la ko kjaxin tí nkexro ch'e xra la tjetøanhya la antsí tjetøan tí lamo. <sup>25</sup> A ntá tí nkexro xrakøhe chrókuakoxin ch'án éxi tí nkexro kjuakøhe ch'án la ko tí nkexro ch'e xra chrókuakoxin ch'án éxi tí lámoe ch'án ch'ehe ch'án xra. Tí ch'ín inché nchia la kjaxin nchek'in sín Beelzebú la kjaxin tí sín kjéhya xikaha nchek'in sín.

*Nkexro tí chróchrakonhénrá  
(Lc. 12.2-9)*

<sup>26</sup> Méxra chróchrakuénhyará chojni. Kohya ninkehó nkehe imó chrókónoehya chojni la ko kohya nkehe tjemá ijie kixin chrókónoehya chojni chr'éxin. <sup>27</sup> Tí nkehe tjonkará sitié la t'ichjánxin tsochronkará tió itsi xrohi t'inkaséyanxín tí yaon. La ko tí nkehe tjonkará ijie ninkexró noehya

la t'ichjánxin chrónkará chrókuinhin kaín sín. <sup>28</sup> Chróchrakuénhyará tí sín t'óyán cuérpóé chojni kixin asén chojni xitjahya ts'óyán sín. Íchá jína chróchrakonhénrá tí nkexro tsjacha sinchek'itjáyanxín cuérpóé chojni la ko asén chojni tí xrohi ts'ankahya.

<sup>29</sup> '¿Á chrókóxiñhya yaá koxroxé ntsíntí ijnko chichaon ntsí? A ntá kjónté xikaha la chrók'uánótjenhya nijnko tí jehe va nonte tí chrókjuanjonhya It'eni kjuachaxin. <sup>30</sup> A ntá kjónté tí kaxihí chóna ikjárá la ó nohe ch'án nkekjaín ka chontará. <sup>31</sup> A ntá jahará chróchrakonhyará kixin tóyóghyará tí koxroxé kixin antsí sínkí tí jahará, a ntá tí koxroxé, kjónté nchónhya va, la kánhyó sínkí tíha.

*Tí sín tósuèhya tsochrónka sín kixin tinkáchónki sín Cristo nkayakon chojni (Lc. 12.8-9)*

<sup>32</sup> 'Kain tí chojni tsochrónka kixin tinkáchónkina sin nkayakon chojni la janhan mé kjaxin tsoxrjanka kixin choxian tí jehe sín nkayakon T'aná tjen nkaya nkajní. <sup>33</sup> A ntá tí nkexro sinchemána tsontáchro sín kixin chónhya sín tí janhan nkayakon chojni la kjaxin janhan tsontáxrjan kixin chonhya tí jehe sín nkayakon T'aná tjen nkaya nkajní.

*Jnkoqóahya tsjenkayáxin chojni kixin ó kui Ìnchéni Jesús (Lc. 12.51-53; 14.26-27)*

<sup>34</sup> 'Tjenkayáxinhyará kixin k'uinkakian kjuaxróxin chjasintajni. Náhí. Janhan k'uinkakianhya kjuaxróxin. Tsjanjonko kichó chojni kixin k'uinka janhan. <sup>35</sup> Janhan k'uinka kixin tsonínkakonhen chojni it'é, la ko tí xjeen sín chjin mé tsonínkakonhen iné, la ko tí tikínta tsonínkakonhen ich'ee. <sup>36</sup> Mé xikaha tí sín tsonínkakonhen kichó la mé tí sín naxa kjéhya sín.

<sup>37</sup> 'A ntá tí nkexro antsí tjuèhe it'é sín la ko iné sín la kánhyó tjuèhe tí janhan la mé xitjahya ts'óna sín kuèntana, la ko tí nkexro antsí tjuèhe xjeen sín la kánhyó tjuana sín la mé xitjahya ts'óna sín kuèntana. <sup>38</sup> La tí nkexro tamáhya ntacruz, chrèhya sín tí janhan la mé xitjahya ts'óna sín kuèntana. <sup>39</sup> Tí nkexro tjinkaon kixin kohya nkehe chrókónhen sín mé ts'itjáyan sín, a ntá tí nkexro chrókjuinçek'itjáyanxín asén kixin tinkáchónki sín tí janhan la mé tsaá sín.

*Tí nkexro ts'áyéhe nkehe (Mr. 9.41)*

<sup>40</sup> 'Tí nkexro chrókjuanjon kjuachaxin chrók'uejorá la mé éxi chrók'uáyéhe sín tí janhan la ko tí nkexro chrók'uáyéhe tí janhan la éxi yóhe chrók'uáyéhe sín tí nkexro ichr'ánna k'uinka. <sup>41</sup> La tí nkexro chrókjuanjon kjuachaxin tsjak'e ijnko nkexro nixja itén Dios kixin táha la Dios ichr'án la mé ts'áyéhe nkehe éxi ts'áyéhe tí nkexro kjuako. La ko tí nkexro chrókjuanjon kjuachaxin tsjak'e ijnko chojni jína kixin jína ch'án mé xikaha ts'áyéhe sín nkehe éxi ts'áyéhe tí nkexro jína. <sup>42</sup> A ntá tí nkexro sinchekitonhen ijnko vaso ntá kin kjónté ijnko chojni noehya má, chréhe tí janhan, la mé chaxín ntáxrjan kixin tí ch'ín a mé chaxín ts'áyéhe ch'án nkehe jína kixin xikaha kjuíuch'e ch'án.

## 11

*Ch'ín Juan Bautista k'uètuènen iso sín (Lc. 7.18-35)*

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuixin kjuakohe ch'án tí teyó sín xriko ch'án la ntá sákjuixin ch'án ntiha la sákjuikjako ch'án iso chjasin chjinaxón ntiha.

<sup>2</sup> A ntá ch'ín Juan mé tjechjina ch'án ntøechiso ntá xrínahya kuínhin ch'án nkerí xrā tjech'e Cristo. La ntá k'uetuenhen ch'án iyó tí sín k'uék'ajiko ch'án kixin sátsjitsjehe sín tí ch'ín Jesús. <sup>3</sup> Ntá sákjuí sín kjuíji sín ntiha ntá kjuanchankíhi sín ch'án ntáchro sín kixin:

—¿Á jaha tí nkexro itsi ní o á naxā tsochónhenni í jnko nkexro? —ichro sín.

<sup>4</sup> A ntá kjuátehe ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kixin:

—Sátjirá tjtichenkará tí ch'ín Juan tí nkehe k'uíkonrá la ko tí nkehe kuínhínrá. <sup>5</sup> Chenkará ch'án kixin tí sín k'uék'ikonhya la ó t'ikon sín jie la tí sín xitjahya k'uékji la ó tji sín la ko tí sín k'uéchóna chin lepra la ó kótjóá sín kuitøhe sín jína la ko tí sín k'uékienhya la ó tinhin sín jie. Kjaxin tí sín tsík'en na ó xechón sín inaá la ko kaín tí sín nòa mé síxraøhe sín tí tan jína tsaáxin sín. <sup>6</sup> Méxrā imá náxrjón tí nkexro kohya nkehe t'inkákøhen tinkáchónki tí janhan.

<sup>7</sup> Tió sákjuí sín ntá ch'ín Jesús kjuankixin nixjehe ch'án tí sín k'uéjé la chrónka ch'án kuènte ch'ín Juan ntáchro ch'án kixin:

—Tí sákjuítsjehérá ch'ín Juan nteje la, ¿nkexrí k'uíkonrá tí jehe ch'án? ¿Á k'uíkonrá ch'án éxi ijnko tji nchexrayehe xrintø? <sup>8</sup> Tí náhi, la ¿nkehe k'uíkonrá? ¿Á k'uíkonrá ch'án éxi ijnko nkexro tsík'itsa jína? Jahará ó nohará kixin chojni tsík'itsa jína la tjejó sín tí nchia kuènte tí sín rey. <sup>9</sup> ¿A ntá nkehe k'uíkonrá? ¿Á ijnko nkexro chrónka itén Dios? Jehe chaxín la antsí chóna ch'án kjuachaxin la tí sín k'uéchrónka itén Dios la kánhyó. <sup>10</sup> Ch'ín Juan mé tí nkexro kui éxi xíkaha chrónka xroon itén Dios ósé. Mé ntáchro xíkíhi:

Janhan mé tsochr'an ijnko nkexro tsochrónka itan kuèntana tsitónxin ntja,

kixin tsjasíyóxin ch'án ntja kuèntá.\*

Mé xíkaha chrónka itén Dios. <sup>11</sup> Ntá ijnko nkehe chaxín tsotjonkará kixin kaín tí nkexro k'uéjé senó la kánhyó tjetooan sín la antsí tjetooan tí ch'ín Juan Bautista. Kjánchó ijnko nkexro kjónté tjetuanhya la tí ts'áyéhe sín tí kjuachaxién Dios tjen nkaya nkajní la antsí tjetooan sín la ntá jehe ch'ín Juan la kénhyó.

<sup>12</sup> Tí ikui ch'ín Juan Bautista hasta ijie la imá tjanjonxin tí sín tjinkaon ts'ikon sín tí kjuachaxin kuènte nkaya nkajní. La jehó tí sín imá chóna kjuachaxin mé tsjacha sín. <sup>13</sup> Kaín tí sín profeta la ko tí ley kuènte ch'ín Moisés mé chrónka nkexrí tí kjuachaxin kuènte Dios hasta ikui ch'ín Juan. <sup>14</sup> A ntá tí jahará chrókuítekáonrá tíhi; kixin ch'ín Juan la mé ikui kixin tí xrā kuènte ch'ín Elías tsjintaxín sich'e ch'án kixin ch'ín Elías la t'ichjánxin chrókui ch'án inaá. <sup>15</sup> Tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin.

<sup>16</sup> ¿Nkexrí chrókuíntayóaxian tí chojni tjejó ijie? Tóyøhe sín tí chánjan tjejótxaxín sín ntasin tsítan sín la t'íyøhe sín kíchó sín <sup>17</sup> ntáchro sín kixin: “K'uánoani flauta kjánchó jahará la tēhyará. Itsjeni isón kuènte chojni tsík'en la ntá k'uaváhyará la ko tsjankahyará.” <sup>18</sup> Kixin tí ikui ch'ín Juan la kjónehya ch'án la k'uíhya ch'án vino la jahará ntáchrórá kixin ijnko nchakuen tí jínahya mé chóna ch'án. <sup>19</sup> A ntá tió kui tí Xjeen Dios K'óna Chojni ntá kjóne ch'án la ko ik'ui ch'án, ntá ntáchrórá kixin imá itsjé kjóne ch'án la imá ik'ui ch'án la ko imá t'ito ch'án tí chojni chóna jie la ko tí sín

\* 11:10 Malaquías 3.1



nchekjènkj, ichrorá. **A** ntá tí kjuachaxin kuènte Dios mé tjakoxin tí xjeen ch'án.

*Tí chjasin titekakonhya*

*(Lc. 10.13-15)*

<sup>20</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjuankíxin ch'án ntáche ch'án tí sín tjejó iso tí chjasin imá kjuasixín ch'án kjuaxroan kixin kjónté xikaha la naxa kuinkáchónkihya sín Dios. <sup>21</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Nòará jahará tjejorá chjasin Corazín la ko nòará jahará tjejorá chjasin Betsaida. Tí chrók'uixin tí kjuaxroan tí chjasin Tiro la ko chjasin Sidón éxí k'uikonrá jahará ntá tí chrókójehe sín la tjoka chrókuinkáchónki sín Dios la tjoka chrókjuakoxin sín chrók'uinkáya sín ka tié la ko nteso chrókjuinck'ia sín asén sín. <sup>22</sup> Ntá ntáxrjan kixin tí yaon tsitoéxin ijie chojni a ntá jahará antsí tsjasótiará, a ntá tí sín chjasin Tiro la ko chjasin Sidón la kénhyó tsjasóte sín. <sup>23</sup> **A** ntá jahará chojni chjasin Capernaum tjenkayáxinrá kixin imá nohará a ntá sátsjírá nkaya nkajni, ichrorá, kjánchó chaxínhya. Jahará la tsjasinkajinxinrá ntiha sátsjírá tsjasótiará tí síin tí sín tsík'en. Tí chrókuásian tí kjuaxroan tí chjasin Sodoma éxí kjuásian chjasánrá la tí chjasin la kjá naxa chrók'uixin sín naxa chrók'uitjáyanyhya sín tí yaon ijie kixin tjoka chrókuitekaon sín. <sup>24</sup> **A** ntá tjonkará kixin tí sín sinckekitoéxin Dios ijie chojni la antsí tsjasótiará la tí sín chjasin Sodoma la kénhyó tsjasóte sín.

*Xrákirá tí tjén janhan la ts'ok'áhará*

*(Lc. 10.21-22)*

<sup>25</sup> Ntá tí yaon a ch'ín Jesús mé nixjehe ch'án It'é ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tjáncháha kjuasáya It'éni mé Inché nkaya nkajni la ko chjasintajni kixin jaha kjuánjonhya kjuachaxin chrók'uitja tí sín imá nohe a ntá kjuánjuan kjuachaxin kixin ts'itja tí sín noehya. <sup>26</sup> Mé xikaha It'éni jaha kóxrjínhan kixin xikaha tsonhen —ichro ch'ín Jesús.

<sup>27</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—T'aná mé chjina kaín xín nkehe. Kohya ninkexró chaxín chóxin tí Xjeen ch'án. Jehó It'é ch'án mé chóxin ch'án la kohya ninkexró chóxin tí It'é ch'án. Jehó tí Xjeen ch'án mé chóxin ch'án la ko tí sín tsík'eyá ch'án tsochóxin sín ch'án. <sup>28</sup> Xrákirá kaín rá tí tjén janhan tí jahará imá tsíkóxrjérá kjuich'erá xra la yamára nkehe iye la ntá janhan mé sjintak'ok'áhará. <sup>29</sup> Tákjára tí xra kuèntana la ts'itjará kuèntana kixin janhan mé jina asenná la ntahnkehya. Ntaha mé ts'itjará ts'ok'èxin asánrá. <sup>30</sup> Tí xra tsotjahará la xrahya la tí nkehe tsotjahará la yehya.

## 12

*Tí sín k'uajiko ch'ín Jesús mé ik'uín sín iso noatrigó ijnko yaon t'ok'éhe tí sín Israel*

*(Mr. 2.23-28; Lc. 6.1-5)*

<sup>1</sup> **A** ntá ijnko yaon la ch'ín Jesús k'uátsínka ch'án ijnko nonte síin noatrigó tí yaon t'ok'éhe tí sín Israel. Na ntá tí sín xriko ch'án mé tsík'en sín kjinta la ntá kjuankíxin sín ik'uín sín iso noatrigó a kixin sine sín. <sup>2</sup> **A** ntá iso tí sín fariseo k'uikon sín kixin xikaha kjuich'e tí sín xriko ch'ín Jesús la ntá ntáchro sín kixin:

—Tsjehé tí sín xriko mé tjejóch'e sín xra tí yaon t'ok'éheni na mé kohya kjuachaxin tsonhen xra tí yaon i —ichro sín.

<sup>3</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús kixin:

—Jahará ¿a kjuínchekuáxinhyará tí xroon chrónka nkehe kjuíuch'e ch'ín David la ko tí sín k'uájiko ch'án tió k'uén sín kjinta? <sup>4</sup> A ntá jehe sín mé k'uixenhen sín tí nchia kuènte Dios la kaín sín kjóne sín tí niotjā tsíkóyaon kuènte Dios kjónté kohya kjuachaxin sine ch'án ni tí sín k'uájiko ch'án. Jehó siín kjuachaxin sine tí sín nchat'á. <sup>5</sup> Jahará ¿á nchekuáxinhyará tí xroon tsíkjin ch'ín Moisés ntáchro kixin tí sín nchat'á kuènte n̄nko mé t'ok'èhya sín tí yaon sábadó la kjónté xikaha la jehya jiē tíha? <sup>6</sup> Ntáxrjan kixin itjén janhan la antsí má chonta kjuachaxin la ntá tí n̄nko la kénhyó. <sup>7</sup> Jahará la tiénxinhyará nkexrí t'axrjexín tí nkehe ntáchro xroon itén Dios. Mé ntáchro kixin: “Janhan Dios tjínkavan kixin chrókuiikonóghérá chojni la tjínkakhya kixin chrók'oyánrá iko chrókjuánjonrá.”\* Tí chrókuiénxinrá tíha la ntá chrókóninkákuénhyará tí janhan kixin ninkehó jiē chontahya. <sup>8</sup> A ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé chóna kjuachaxin ts'etōan nkexrí tsonhen tí yaon t'ok'èheni —ichro ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe jína ijnko chojni tsíxámá tja*

(Mr. 3.1-6; Lc. 6.6-11)

<sup>9</sup> Ntá ch'ín Jesús mé sákjuíxin ch'án ntiha la k'uixenhen ch'án ijnko n̄nko Israel. <sup>10</sup> Mé ntiha itjen ijnko ch'ín tsíxámá tja. Na ntá tjejóntaxín iso sín fariseo a tjinkaon sín tsjanchia sín jiē. La ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Á siín kjuachaxin sinchekitōheni jína ijnko chojni níhi tí yaon t'ok'èheni ní? —ichro sín.

<sup>11</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Jnkojín tí jahará chontará ijnko kolélo chrókjuítsinkáya ijnko tòye tí yaon t'ok'èheni ¿á chrókjuíhyará chrókuakitsjetaónrá va tòye ní? <sup>12</sup> Kjánchó tí chojni antsí má tjete sínkí a ntá tí kolélo la kénhyó. Méxra jína sich'eni tí xra jína kjónté tí yaon t'ok'èheni.

<sup>13</sup> Méxra nixjehe ch'án tí ch'ín níhi a, ntáchro ch'án kixin:

—Tjéntoá tja —ichro ch'án.

A ntá tí ch'ín níhi tja kjuentoá tja ch'án la ó kjuixin kuitōhe jína éxi tí íjnko tja ch'án xikaha. <sup>14</sup> Ntá tí sín fariseo kóninkaon sín k'uaxrjexín sín ntiha sákjuí sín la kjuenkayáxin sín nkexrí ts'óyán sín tí ch'ín Jesús.

*Itén Dios senó chrónka kuènte ch'ín Jesús*

<sup>15</sup> A ntá ch'ín Jesús mé kónohe ch'án kixin xikaha tjenkayáxin sín la ntá sákjuíxin ch'án ntiha la itsjé sín chréhe sín ch'án. Kjuínchekitohe ch'án jína kaín tí sinníhi <sup>16</sup> la k'uetoan ch'án kixin tsochrónkahya sín noxín kixin nkexro tí jehe ch'án. <sup>17</sup> Mé xikaha ó xiteyá tí nkehe chrónka ch'ín Isaías, tí nkexro chrónka itén Dios ósé, mé tsíntáchro ch'án xikihi:

<sup>18</sup> Ntihi tjen tí nkexro ch'ena xra la janhan mé kjuéyá ch'án, janhan tjuaha ch'án la chàna kixin itjen ch'án.

Tsotjaha ch'án tí nchakuenná

la jehe ch'án mé tsochrónka ch'án nkexrí sintakitōaxián ijié chojni chjas-intajni.

<sup>19</sup> Tsonínkakuénhya ch'án chojni la chjiníhya ts'óyako ch'án,

la ko kohya nkexro tsinhin itén ch'an tí ntja.

<sup>20</sup> Ts'óchjenjinhya ch'án kjónté itji tsíxréya,

la ts'ók'ankahya ch'án kjónté ijnko nkehe síhchikoa.

Jehe ch'án naxa sich'e ch'án xra tsjixrakájia tí yaon ts'etōan ch'án.

\* 12:7 Oseas 6.6

21 La kaín xín chojni chjasintajni mé tsitekaon sín tí jehe ch'án.†  
Mé xikaha chrónka itén Dios ósé.

*Tí sín fariseo mé ntáchro sín kixin ch'ín Tsochren t'etuenhen asén tí ch'ín Jesús*

(Mr. 3.19-30; Lc. 11.14-23; 12.10)

22 Ntá iso chojni sákjuikohe sín ch'ín Jesús ijnko ch'ín t'ikonhya la ko nixjahya kixin chóna ch'án nchakuen tí jínahya. A ntá ch'ín Jesús mé kjuínchekitohe ch'án jína la ntá jína nixja ch'án la ko jína t'ikon ch'án. 23 Ntá kaín xín chojni la chrakon sín la tjanchankíhi kichó sín ntáchro sín kixin:

—¿Á jehya xjeen David tíhi? —ichro sín.

24 Ntá kuínhin tí sín fariseo la ntáchro sín kixin:

—Tí ch'ín a takitsje ch'án nchakuen tí jínahya kixin chóna ch'án tí kjuachaxin kuente ch'ín Beelzebú, mé tí ch'ín mé Tsochren t'etuenhen kaín tí nchakuen tí jínahya.

25 Ntá ó kónohe ch'ín Jesús tí nkehe tjenkayáxin sín ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jnkójín gobierno jnkokoáhya tjenkayáxin sín ntá tjanjonko kichó sín na mé ts'itjáyán tí kjuachaxin ts'etqanxín sín, la ko kjaxin tí sín jnkokoá chjasin o tí sín jnkokoá nchia jnkokónhya tjenkayáxin sín la kjaxin xikaha ts'itjáyán sín. 26 A ntá tí chaxín ch'ín Tsochren chrókuakitsjexín asén ntihi kja í chróchóntahya kjuachaxin naxa chrók'uetqan. 27 Jahará ntáchrora kixin janhan kuakítsjexián tí nchakuen tí jínahya kjuachaxin kuente ch'ín Beelzebú. A ntá tí chaxín xikaha la ntá ¿nkexro chjéhe kjuachaxin tí sín chréhe tí jahará kixin tjacha sín takitsje sín nchakuen tí jínahya? Jehe sín mé tjáqoxín sín kixin ntoáhya tjenkayáxinrá. 28 A ntá janhan mé kuakítsjexián tí nchakuen tí jínahya kjuachaxin kuente Nchakuen Dios la tíha mé chrókónoaxínrá kixin tí kjuachaxién Dios mé ó kui tí tjejorá.

29 ¿Nkexrí chrók'uixenhen ijnko nkexro ijnko ntqe ijnko ch'ín jjehe la chrókuakitsjehe ch'án tí nkehe chóna ch'án? Senó la chrókónteto ch'án kixin jína chrókueéhe sín ch'án.

30 Tí nkexro titekakonhya tí janhan la mé nínkakonna sín. A ntá tí nkexro tjinkakonhya tí janhan mé t'inkákonhen tí xra it'a.

31 Méxra xrxanka kixin Dios tsjakjün jnkojnko jie tjasin chojni la ko kaín nkehe jínahya nixja sín. A ntá tí t'ántaxínhin sín Nchakuen Dios la xitjahya tsjün ijje sín. 32 La ko xrxanka kixin kaín nkehe t'ántaxínhínrá tí Xjeen Dios K'óna Chojni la tsjakjün Dios. A ntá tí ts'ántaxínhínrá Nchakuen Dios la ntá mé í tsjünhya tí ijjará kjónté ntihi chjasintajni la ko kjónté tí chr'éxin.

*Tí nta chrókuatsqanxín sín tí to jína*

(Lc. 6.43-45)

33 Tí nta tsík'ánkí jína la t'óna to jína la tí nta tsík'ánkíhya jína la t'ónahya to jína. Méxra tí nta mé chrókuatsqanxínni tí to a. 34 Jahará tsík'axrjeníxinrá konche. ¿Nkexrí jína chróntáchrora jahará tí jehya jínar? Tí nixja ir'vará la éxí ntáchro asánrá mé nixja ir'vará. 35 Ijnko chojni jína mé jína nixja kixin jína asén ch'án. A ntá ijnko chojni jínahya mé nixja tí nkehe jínahya kixin tí asén ch'án kjaxin jínahya. 36 Ntá tjonkará kixin itsi tí yaon tsjixixín tió sinchekitqexín Dios ijje chojni ntá tsonohará kaín nkehe chjün tsínixjará. 37 Kixin tí nkehe nixjará tsjakqoxín á kjuásinrá jie ní o náhi.

*Tí sín jehya jína tjanchehe sín ch'ín Jesús kixin tsjakoxin ch'án ijnko kjuaxroan jie*

*(Mr. 8.12; Lc. 11.29-32)*

<sup>38</sup> Ntá iso tí sín fariseo la ko tí sín maestro tjako tí ley mé nixjehe sín ch'ín Jesús ntáchro sín kixin:

—Maestro, tjinkaonni chrók'uikonni chrókjuásian ijnko kjuaxroan náxrjón tsoxoexínni kixin nkexro jaha —ichro sín.

<sup>39</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí sín jínahya la ko tí sín kuítóhe Dios mé tjanchia sín chrókjuásian kjuaxroan náxrjón. Kjánchó tsjakoxinhya í jnko kjuaxroan la jehó tí kjuaxroan kónhen ch'ín Jonás, tí nkexro k'uéchronka itén Dios ósé. <sup>40</sup> Éxí yóhe kjuák'e ch'ín Jonás iní yaon la iní tie nkaxenhen tsee koche jie mé xikaha tí Xjeen Dios K'óna Chojni tsjak'e nkaxenhen tòye tsoxravá iní yaon la iní tie. <sup>41</sup> A ntá tí yaon tsitoxin ijie chojni la ntá tí sín chjasin Nínive mé tsjanchia sín jie kixin tí sín tjejó jie, kixin tí sín chjasin Nínive mé kuítóhe sín ijie sín tió kuínhin sín itén Dios chrónka ch'ín Jonás. A ntá ijie itjén janhan la antsí má chonta kjuachaxin. A ntá tí ch'ín Jonás la kénhyó k'uéchónka ch'án kjuachaxin, kjánchó jahará kuitekákonhyará tí janhan. <sup>42</sup> Kjaxin tí yaon tsitoxin ijie chojni la tí tjan reina k'uetqan kjuixin nó Sur mé tsjanchia tjan jie kixin tí sín tjejó ijie kixin jehe tjan kjuixin imá ikjín kixin chrókuinhin tjan tí kjuaxrexinkaon jína k'uékjako ch'ín Salomón. A ntá ijie itjén janhan la janhan antsí má nóna a ntá ch'ín Salomón la kénhyó k'uénohe ch'án.

*Tió tsokjan tí nchakuen tí jínahya*

*(Lc. 11.24-26)*

<sup>43</sup> A ntá ijnko nchakuen tí jínahya tsík'axrjexin ijnko chojni la mé ixri tí nonte xamá xritjeyá nketí náxrjón ts'ok'éhe. A ntá k'uitjahya nketí náxrjón ts'ok'éhe. <sup>44</sup> La ntá kjuenkayáxin kixin: “Áxri tsokjan ntóna k'uaxrjéxian”, ichro. A ntá tió ikjan tí nchakuen la t'ikon éxi ijnko nchia kohya ninkexró la éxi ijnko chojni tsík'ánjón ntøe la náxrjón tsjehe tí nkaxenhen nchia. <sup>45</sup> A ntá k'uíkon tí jínahya xikaha tjen nchia la ntá sákjuikakjín í jnko yato nchakuen tí jínahya antsí má jínahya. A ntá kaín k'uixenhen tí ntiha. A ntá antsí má jínahya kónhen tí ch'ín a, a ntá tí senó la kénhyó. Mé xikaha tsonhen kaín tí sín siín ijie titekakonhya.

*Tí iné la ko kichó ch'ín Jesús*

*(Mr. 3.31-35; Lc. 8.19-21)*

<sup>46</sup> Ntá ch'ín Jesús naxa tjenixjehe ch'án chojni la ntá xrinahya kjuíji iné ch'án la ko kichó ch'án. Ntá kuítóhe sín ntója ó la tjinkaon sín chrónixjehe sín ch'ín Jesús. <sup>47</sup> Ntá ijnko nkexro ntiha sákjuíchénka tí ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kixin:

—Iná la ko kichua tjejó sín ntója la tjinkaon sín chrónixjaha sín tí jaha.

<sup>48</sup> A ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án nixjehe ch'án tí nkexro chrónka a, ntáchro ch'án kixin:

—¿Xá nkexro tí naná la ko nkexro tí kichiná? —ichro ch'án.

<sup>49</sup> Ntá kjuakoxin tja ch'án tí sín xriko ch'án la ntáchro ch'án kixin:

—Tí sín i la mé naná la ko kichiná. <sup>50</sup> Tí jnkojin sín i nchexiteyá nkehe tjinkaon T'aná tjen nkaya nkajni na mé táha mé naná la ko kichiná mé xikaha t'ikuán tí jehe sín —ichro ch'án.

## 13

*Ch'ín Jesús mé kjuíncheyóexin ch'án éxí ijnko chojni t'enka nontee*  
(Mr. 4.1-9; Lc. 8.4-8)

<sup>1</sup> A ntá tí yaon a ntá ch'ín Jesús k'uaxrjéxín ch'án nchia la sákjuí ch'án kjuák'etjəxín ch'án chrínta ntəyaon. <sup>2</sup> Ntá k'uíxikóchjina nchónhya chojni tí tjen ch'án la ntá jehe ch'án mé k'uit'ótjen ch'án ijnko ntabáro kjuák'etjəxín ch'án la kaín sín na tí chrínta ntə ó kuitəhe sín. <sup>3</sup> A ntá nchónhya nkehe kjuako ch'án kjuíncheyóexin ch'án, ntáchro ch'án kíxín:

—Éxí ijnko ch'ín sákjuík'enka nontee <sup>4</sup> mé xíkaha sákjuík'enka ch'án iso tí noatrigo a. Ntá iso noa la tsík'ánótjen ntja ntá ikui koxroxé k'uúinka va noa. <sup>5</sup> A ntá iso noa na mé k'uitji chrík'á xro tí kohya itsjé nche ntá tjoka k'uayan kíxín ntaha tjínhya chóntha nche. <sup>6</sup> Ntá tí kjuítəon yaon la ntá tí ka la xámá kíxín nínkahya chóntha nuè. <sup>7</sup> A ntá í so noa kjuítsínkak'á tí síin kach'í na k'uánkí tí kach'í a na ntá í xitjahya k'uánkí tí noatrigo a kíxín tsíkəte tí kach'í. <sup>8</sup> A ntá tí noa tsík'itjí nche jína na ntá tíó k'uánkí la mé k'óna jína. Iso tí no na jnkokəá noatje mé k'óna ciento neno noa, a ntá í jnko mé k'óna sesenta neno noa, a ntá í jnko mé k'óna treinta. <sup>9</sup> Tí nkexro tjínkaon chrókuinhin la chrókuinhin —ichro ch'ín Jesús.

*Nkekuènté kjuíncheyóexin ch'ín Jesús*  
(Mr. 4.10-12; Lc. 8.9-10)

<sup>10</sup> Ntá iso tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé kóchjinehe ch'án sín la ntá kjuanchankíhi sín kíxín:

—¿Nkekuènté xíkaha nixjehé sín ncheyóexián? —ichro sín.

<sup>11</sup> A ntá ch'ín Jesús kjuátəhe ch'án ntáchro ch'án kíxín:

—Jahará la Dios me tsjinkítsa tsonohará tí nkehe noehya í so chojni kuènté tí kjuachaxin kuènté Dios. A ntá tí jehe sín a la náhi. <sup>12</sup> Tí nkexro ó chóntha nkehe la antsí ts'áyéhe sín kíxín antsí má tsochóntha sín. A ntá tí nkexro chóntahya la kjónté tí ntsí chóntha sín la ts'axrjehe sín. <sup>13</sup> Mé xíkaha kjuintayóaxuán kjuákuaxiə sín kíxín jehe sín t'ikon sín la ntá kjónté tjátsoanhya sín la tjejótinhin sín a ntá kjónté kienxínhya sín. <sup>14</sup> Mé xíkaha ó xiteyá tí nkehe k'uéchrónka ch'ín Isaías tí nkexro k'uéchrónka itén Dios, mé ntáchro ch'án xíkíhi:

Jehe sín tsinhin sín a ntá tsienxínhya sín  
la ts'ikon sín la tsjatsəanhya sín tí nkehe ts'ikon sín.

<sup>15</sup> Imá icha asén tí sín chjasin i.

Chóntha sín ntatsjon kjánchó ts'íkjehe  
la chóntha sín ikon sín kjánchó t'ikonhya sín,

kíxín chrók'uikonhya sín

la chrókuienhya sín la ko

xitjahya kienxín sín,

kíxín í tjinkakonhya sín chrókjan sín kíxín janhan mé chrókjuintakitəha  
sín jína.\*

Mé xíkaha tsíkjin ch'ín Isaías.

<sup>16</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús inaá kíxín:

—A ntá jahará la imá náxrjón tjejorá kíxín t'ikonrá la ko tinhínrá.

<sup>17</sup> Chaxín xrjanka kíxín itsjé tí sín k'uéchrónka itén Dios la ko tí sín jína mé k'uétjinkaon sín chrók'uikon sín tí nkehe t'ikonrá la ntá k'uikonhya sín la ko k'uétjinkaon sín chrókuinhin sín tí nkehe tjejotinhínrá la ntá kuíenhya sín.

\* 13:15 13.14-15 Isaías 6.9-10

*Ch'ín Jesús chrónkaxín nkexrí t'axrjexín tí nkexro sákjuík'enka*  
(Mr. 4.13-20; Lc. 8.11-15)

<sup>18</sup> 'Tinhínrá nkexrí t'axrjexín tí ch'ín sákjuík'enka nontee. <sup>19</sup> Tí nkexro kuínhin tí itén Dios chrónka nkexrí tí kjuachaxin kuènte Dios la ntá kíenxínhya sín la yóhe tí noa xènjintja ntía. Ó kui ch'ín Tsochren ntá kjuínchek'itjáyan ch'án tí itan jína kuínhin sín. <sup>20</sup> A ntá tí tje kjuítsínkak'á xro la mé t'axrjexín kixin tí chojni kuínhin itén Dios la tjoka kóxrjínhin sín la kuinkáchónki sín. <sup>21</sup> Kjánchó nínkahya chóna nuèe na ntá itsi tí kjuaxróxinhya o tsochónkíhi sín chojni chrók'óyán sín kixin tí itén Dios kuítekaon sín, a ntá tsítóhe sín tí tinkáchónki sín Dios. <sup>22</sup> A ntá tí tje kjuítsínkak'á kach'í na mé éxí yóhe ijnko chojni kuínhin itan jína kjánchó tjitoxienhya ntje sín kixin tóxakonhen sín tí xra chóna sín chjasintajni la ko tjinkaon sín tsochóna sín itsjé nkehe. Kain tíha mé t'inkákonhen tí itén Dios kuínhin sín la ntá xíkaha xitjahya sich'ehe sín xra Dios. <sup>23</sup> A ntá tí tje k'uínka tí nonte chóna nche jína na mé yóhe tí chojni kuínhin tí itén Dios na ko kíenxín sín la ntá xíkaha jína ch'ehe sín Dios xra. Na iso sín la yóhe éxí tí tje k'óna ijnko ciento neno noa la iso sín la yóhe tí k'óna sesenta neno noa la iso sín la yóhe tí k'óna treinta neno noa —mé xíkaha chrónka ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxí tí kajnto k'uánkíkué tí noatrigo*

<sup>24</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án inaá ntáchro ch'án kixin:

—Tí kjuachaxin kuènte Dios mé yóhe ijnko ch'ín k'uénka noa jína nontee ch'án. <sup>25</sup> A ntá tió k'uéjójua kain sín ntá ikui ijnko nkexro nínkakonhen sín la k'uénka ch'án kajnto chrík'á tí noa a la ntá sákjuík' ch'án. <sup>26</sup> La ntá tí noatrigo k'uánkí la ntá ó sítintaa la ntá ntiha kjaxin kónoxixin k'uánkí tí kajnto. <sup>27</sup> Ntá tí sín ch'e xra mé sákjuínixjehé sín tí lámoe sín la ntáchro sín kixin: “Tí noa k'uènká nontaa la noa jína tíha. A ntá ¿nketí kjuixín tí kajnto tsík'ayan?” ichro sín kjuanchankí sín. <sup>28</sup> Ntá kjuátehe tí inché tí nonte ntáchro kixin: “Kjá ijnko nkexro nínkakonna mé kjuích'e xíkaha”, ichro ch'án. Ntá tí sín ch'e xra mé kjuanchankí sín kixin: “¿Á tjínkávan kixin sátsjini tsakitsjenkíni tí kajnto?” ichro sín. <sup>29</sup> A ntá kjuátehe ch'án kixin: “Náhi. Tí sátsjia tsakitsjenkiá tí kajnto la kjá chóna tí katrigo ts'axrjenkí. <sup>30</sup> Íchá jína títóhé kixin ts'ánkíkué tsjixin tsotjájiani. Ntá ts'etuenhenni tí sín tsotjá kixin senó ts'ejo sín tí kajnto la sinchenteto sín kixin tsoche la ntá chr'éxin tsotjá sín tí noatrigo ntá ts'inkachjina tí noa a” —mé xíkaha chrónka ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxí tí xroan ijnko ntayoa it'in mostaza*  
(Mr. 4.30-32; Lc. 13.18-19)

<sup>31</sup> Ntá ch'ín Jesús kjaxin kjuíncheyóexin inaá ntáchro ch'án kixin:

—Tí kjuachaxin kuènte Dios mé éxí yóhe ijnko tje mostaza k'uénka ijnko chojni nontee ch'án. <sup>32</sup> Tí tje a mé antsí má ntsí la ntá tí í so tje la kánhyó, a ntá chr'éxin ntá ts'ayan tí nta mostaza la ts'ánkí ijnko nta imá jíe la tí í so nta la kánhyó. Ntá koxroxe xritjaká mé itsi va sich'èna va kaké va tí chrík'á tí chaon nta.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxí tí xroan t'ánkíxin niotja*  
(Lc. 13.20-21)

<sup>33</sup> Kjaxin kjuíncheyóexin ch'án tíhi mé ntáchro ch'án kixin:

—Tí kjuachaxin kuènte Dios mé éxí yóhë tí xroan t'ánkíxin niqtja. Kjuinkíkjanxin ijnko chojni chjin iní medida harina ntá tí ch'o mé k'uánkí.

*Tí nkehe kjuíncheyóexin ch'ín Jesús tí nixja ch'án*  
(Mr. 4.33-34)

<sup>34</sup> Ch'ín Jesús kjuakohe ch'án tí chojni la kjuíncheyóexón ch'án la nixjahya ch'án ninkehó tí kohya nkehe chrókjuincheyóexin ch'án. <sup>35</sup> Mé xikaha kjuako ch'án kixin tsoxiteyá tí nkehe tsíchrónka ijnko nkexro k'uéchrónka itén Dios ntáchro xikihí: Mé tsoníxjaxian sintayóaxión nkehe tsontáxrjan tí nkehe ninkexró noehya desde k'óna chjasintajni.†

*Ch'ín Jesús chrónkaxín ch'án nkexrí t'axrjexín tí kjuíncheyóexin ch'án tí kajnto la ko tí notrigo*

<sup>36</sup> Ntá kjuixin nixjehe ch'ín Jesús tí sín a ntá sákjuí sín kaín sín la jehe ch'án k'uixenhen ch'án nchia. Ntá kóchjina tí sín k'uájiko ch'án la ntáchró sín kixin:

—Chrónkaxián nkexrí t'axrjexín tí kajnto k'uánkíkué tí noa trigo tí nonte —ichro sín.

<sup>37</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tí nkexro k'uenka tí noa jina mé tí Xjeen Dios K'óna Chojni. <sup>38</sup> A ntá tí nonte mé chjasintajni tíha. Tí noa jina mé éxí yóhë tí chojni kuákja kjuachaxin kuènte Dios. La ntá tí kajnto mé éxí yóhë tí chojni t'etuenhen Tsochren. <sup>39</sup> Tí nkexro nínkakonhenni mé k'uenka tí kajnto mé Tsochren tíha. A ntá tí tsotjá sín la mé tsjeje chjasintajni. A ntá tí sín tsotjá la mé tí sín ángel. <sup>40</sup> Éxí xrenájín tí kajnto la tsoche mé xikaha tsonhen tió tsjixixín tsjeje chjasintajni. <sup>41</sup> Tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé ts'etuenhen tí sín ángel kixin tsakitsjexín sín tí tjet'etōan Dios kaín tí chojni tjachroe í so chojni la ko tí sín ch'e tí nkehe jínahya. <sup>42</sup> La tsochr'án sín sátsji sín tí tja siín xrohi la ntaha tsotsjánka sín la sinetaón neno sín. <sup>43</sup> Ntá kaín xín tí sín nchexiteyá tí nkehe tjínkaon Dios mé éxí tí yaon xikaha tsotsjehe sín tí tjet'etōan It'éni Dios. Tí nkexro tjínkaon chrókuinhin la chrókuinhin —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxí ijnko nkehe tjete tjemá*

<sup>44</sup> Tí kjuachaxin kuènte Dios mé éxí yóhë ijnko nkehe tjete tjemá ijnko nonte. Ijnko chojni k'uitja ch'án tí nkehe tjete la ntá kjuak'ema ch'án inaá ntahó. Ntá chéhe ch'án sákjuí ch'án la kjuínchekji ch'án kaín nkehe chóna ch'án la ntá ikjan ch'án la k'uena ch'án tí nonte a.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin éxí ijnko xro perla tjete*

<sup>45</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Kjāxin tí kjuachaxin kuènte Dios mé éxí yóhë ijnko nkexro tjejá xro perla náxrjón. <sup>46</sup> Ntá tió ts'itja ch'án ijnko xro imá tjete la ntá sátsji ch'án sinchekji ch'án kaín nkehe chóna ch'án kixin ts'ena ch'án tí xro perla.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin éxí ijnko nchísén tséya sín koche*

<sup>47</sup> Ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Kjāxin tí kjuachaxin kuènte Dios mé éxí yóhë ijnko nchísén tséya chojni koche t'enkí sín tí ntayaon la ntá tsotsé nchónhya clase koche. <sup>48</sup> Ntá tió tsíkaón koche tí nchísén tséya sín va la ntá tsakitsjenkí sín la

tsjak'e sín chrínta ntá la ntaha ts'ejótjaxín sín la tsíchéhe sín koche jína la t'enká sín ntaxra. La ntá tí jehya koche jína la it'e sín. <sup>49</sup> Mé xíkaha tsonhen tió tsjeje chjasintajni. Sátsji tí sín ángel la tsakitsjekjan sín chojni jínahya la tsitohe tí chojni jína. <sup>50</sup> La tsochr'án sín tí sín jínahya sátsji sín tí tjen tjá tí siín xrohi la ntaha tsotsjánka sín la ko sinetaón neno sín.

*Tí nkehe tjete nixin la tí nkehe tjete ntaxin*

<sup>51</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Á tiénxinrá jahará kaín tí nkehe ní? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe sín kixin:

—Jeén, Ìnchéni, ó kíenxínni —ichro sín.

<sup>52</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ijnko maestro nohe tí nkehe kuènte ley la ntá ó nohe ch'án kuènte tí kjuachaxin kuènte Dios la jehe ch'án la éxí yóhe injno inché nchia chóna itsjé nkehe tjete tjejóchjina la ntá nohe ch'án tsakitsje tí nkehe tjete nixin la tí nkehe tjete ntaxin —mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuák'e ch'án chjasin Nazaret*

*(Mr. 6.1-6; Lc. 4.16-30)*

<sup>53</sup> Ntá kjuixin nixja ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án tíha na ntá sákjuíxin ch'án ntiha. <sup>54</sup> La ntá sákjuí ch'án chjasén ch'án Nazaret. Ntaha kjuankíxin kjuakoxin ch'án tí nínko Israel. Ntá itsjé sín la kóxakonhen sín kuínhin sín tí tjako ch'án la ntáchro sín kixin:

—Tí ch'ín i la, ¿nketí tsíxrakohe ch'án kixin imá nohe ch'án la ko nkexrí kixin tjasin ch'án kjuaxroan? <sup>55</sup> ¿Á jehya tíhi xjeen tí ch'ín carpintero la iné ch'án mé María? La ko chóxinni tí kichó ch'án a mé ch'ín Jacobo la ko ch'ín José la ko ch'ín Simón la ko ch'ín Judas. <sup>56</sup> Kjaxin tí sín chjin kichó ch'án na ntíhi tjejó sín. Méxra ¿nkexrí nohe ch'án kaín tí nkehe? —ichro sín.

<sup>57</sup> Mé xíkaha chrohya sín tsitekakonhen sín ch'án. Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Nkuíxín tjikosáyehe chojni injno nkexro chrónka itén Dios. A ntá tí sín chjasén ch'án la ko kaín tí sín ntóe ch'án mé tjikosáyeheya sín ch'án —ichro ch'án.

<sup>58</sup> A ntá tsjéhya kjuaxroan kjuasin ch'án ntiha kixin kuítekakuenhya sín ch'án.

## 14

*Ik'uén ch'ín Juan Bautista*

*(Mr. 6.14-29; Lc. 9.7-9)*

<sup>1</sup> A ntá tí yaon a ntá tí ch'ín Herodes mé tí nkexro k'uętoan tí estado Galilea mé kuínhin ch'án nkexrí ichro ch'ín Jesús. <sup>2</sup> Ntá nixjehé ch'án tí sín ch'ehe ch'án xra, ntáchro ch'án kixin:

—Kjá tíha la ch'ín Juan Bautista ó tsíxechón ch'án inaá. Mé xíkaha chóna ch'án kjuachaxin tjasin ch'án kjuaxroan —ichro ch'ín Herodes.

<sup>3</sup> Méxra tí ch'ín Herodes mé tsík'ętoan kixin ch'ín Juan tsontetoxín cadena la ko tsjak'echjina ch'án. Mé xíkaha kjuích'e ch'án kixin xíkaha tsíkanchia tí tjan Herodías, tí tjan ichjién tí ch'ín Felipe, kichó ch'án. <sup>4</sup> Tí ch'ín Juan tsintáche ch'án tí ch'ín Herodes kixin:

—Jehya jína tsochonta tí ichjién tí kichuá —mé xíkaha tsintáchro ch'án.



<sup>5</sup> Ntá ch'ín Herodes tjinkaon ch'án chrók'óyán ch'án tí ch'ín Juan kjánchó chrakonhen ch'án tí chojni káin sín ntáchro sín káin ch'ín Juan mé nixja itén Dios, ichro sín. <sup>6</sup> A ntá tí yaon kia tsíkjitoxinhin nánó ch'ín Herodes la tí xjeen tjan Herodías mé ité tjan tí tjejó tí chojni tsík'íyehé ch'án. A ntá imá kóxrjínhin ch'ín Herodes nkexrí ité tjan. <sup>7</sup> La ntá nixjehe ch'án tjan k'uáqjenxin ch'án ihnjé Dios ntáchro ch'án káin tsochjéhe ch'án tjan kjónté jnkojín nkehe tsjanchia tjan, ichro ch'án. <sup>8</sup> Ntá jehe tjan la senó kjuikjanchankíhi tjan iné tjan ntá iné tjan tsintachro káin ikja ch'ín Juan mé tsjanchia tjan ntá jehe tjan mé nixjehe tjan tí ch'ín Herodes inaá ntáchro tjan káin:

—Chjehéni ijnko plato tsjak'enkáya kja ch'ín Juan Bautista —ichro tjan kjuanchia tjan.

<sup>9</sup> Na ntá ch'ín Herodes la mé imá k'uává ch'án káin xikaha kjuanchia tjan. Na ntá káin tí sín siín ntiha ó kuínhin sín káin kjuínchenohe ch'án Dios káin ichrén nkehe tsjanchia tjan tsjanjon ch'án. <sup>10</sup> Méxra k'uetóan ch'án káin ts'óchrínjin sín ikja ch'ín Juan tí tjeen ch'án ntóechiso. <sup>11</sup> Ntá kjuikao sín kjuikoyá sín tí kja ch'ín Juan ijnko plato la chjéhe sín tí tjan tjarisoá ntá jehe tjan la sákjuikénhen tjan iné tjan.

<sup>12</sup> Ntá tí sín k'uék'ajiko ch'án a mé sákjuikakitsje sín tí cuérpóé ch'án la sákjuikjává sín. La ntá chr'éxin la sákjuí sín sákjuichénka sín tí ch'ín Jesús káin xikaha tsíkónhen ntiha.

*Ch'ín Jesús kjuínchekjine ch'án in'ó mil chojni  
(Mr. 6.30-44; Lc. 9.10-17; Jn. 6.1-14)*

<sup>13</sup> Ntá tí kuínhin ch'ín Jesús káin xikaha tsíkónhen la ntá jehó ch'án sákjuí ch'án k'uit'ótjen ch'án ijnko ntabárcó la sákjuí ch'án ijnko nonte ninkexró tjihya. A ntá káin tí chojni la kuínhin sín nketí tjeen ch'án la ntá k'uaxrjexín sín chjasén sín la ntá totó sín sákjuichréhe sín ch'án. <sup>14</sup> A ntá k'uaxrjexín ch'ín Jesús tí ntabárcó a, a ntá k'uíkon ch'án káin nchónhya chojni siín ntiha ntá kuíkonóehé ch'án tí jehe sín na ntá kjuínchekitóhe ch'án jína tí sín níhi tsíkjkáo sín. <sup>15</sup> La ntá ó k'uúxin tie na ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús a mé kóchjinehe sín ch'án, ntáchro sín káin:

—Ntá ó kóntó la kohya nkexro tjejó ntihi. Na ntá jaha chrókuétuénhén sín káin sátsji sín tí chjasin ntsí chjinaxón tsjik'ena sín nkehe sine sín —ichro sín.

<sup>16</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús, ntáchro ch'án káin:

—T'ichjánxinhya sátsji sín. Chjehérá sín nkehe sine sín —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá kjuátehe sín káin:

—Chóntahyani itsjé nkehe. Jehó in'ó niotja la ko yaá koche chóntani —ichro sín.

<sup>18</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús káin:

—Xrakoanará tí nkehe méhe ntihi —ichro ch'án.

<sup>19</sup> Ntá k'uetóan ch'án káin káin sín ts'ixitjaxin sín tí chrítaón kaxi a. Ntá kuákja ch'án tí in'ó niotja la ko tí yaá koche ntá konta ch'án nkajní la kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios. Ntá kóchrít'ó ch'án tí niotja chjéhe ch'án tí sín k'uájiko ch'án la jehe sín mé k'óxikayehé sín chjéhe sín tí chojni siín a. <sup>20</sup> Ntá káin sín kjuixin kjóne sín kókjehe sín. Ntá kjuixin ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús kjuenájin káin tí nkehe síxéhe sín la mé teyó ntaxra kaón. <sup>21</sup> Na mé in'ó mil chojni ntoa kjóne sín, la tí chojni chjin la ko chánjan la kuákjahya sín cuenta nkekjaín tí sín a.

*Ch'ín Jesús mé tjetjitaón ch'án nta*

*(Mr. 6.45-52; Jn. 6.16-21)*

<sup>22</sup> Ntá kjuixin tíha ntá k'uetuenhen ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án kixin ts'ít'ótjen sín tí ntabárcɔ ts'atòye sín í jnko nánko ntayaon. Ntá jehe ch'án naxa kuitòhe ch'án nixjehe ch'án tí sín sín ntiha. <sup>23</sup> Ntá kjuixin xíkayehé sín na ntá jehó ch'án chrìin ch'án ijnko jnə tsonixjehe ch'án It'é ch'án tjen nkaya nkajní. Na ntá ó k'uixin tie la jehó ch'ín Jesús itjen ch'án ntiha. <sup>24</sup> La ntá tí ntabárcɔ na mé tjenkátaón ntə jnkosiné ntayaon. Ntá imá chjéhe ntə tí ntabárcɔ kixin tí xrinto la chjéhe la xitjahya sátsji ntabárcɔ. <sup>25</sup> Na ntá las tres nantóye a mé sákjuíchréhe ch'án sín. Totó ch'án mé sákjuítónxin ch'án tí ntayaon la ntá kóchjinehe ch'án tí tjejó sín. <sup>26</sup> Na ntá tí sín k'uájiko ch'án mé k'uíkon sín kixin tjetjitaón ch'án tí ntayaon na ntá imá chrakon sín la k'óyako sín. Ntáchro sín kixin kjuacha sín ichro sín, chrakon sín.

<sup>27</sup> Na ntá nixjehe ch'ín Jesús tí jehe sín ntá ntáchro ch'án kixin:

—Nchefuérte asánrá, chrakonhyará. Janhan kjuihá —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Ntá ch'ín Pedro mé nixjehe ch'án Ìnchéni, ntáchro ch'án kixin:

—Ìnchéni tí chaxín jaha la ntá chrókjuánjuan kjuachaxin chrókjuitaónni tí ntə tsjijini tí tjen jaha —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Xrákiá.

Ntá k'uínkajinxin ch'ín Pedro tí ntabárcɔ la kjuankíxin ch'án tjetjitaón ch'án ntə sákjuíchréhe ch'án tí tjen ch'ín Jesús. <sup>30</sup> A ntá xrínahya ntá kónohe ch'án kixin imá chjéhe xrinto chrítaón ntə, ntá chrakon ch'án la kjuankíxin tinkák'aniánkí ch'án nta, ntá k'uèya ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Ìnchéni, nchekaáni —ichro ch'án.

<sup>31</sup> A ntá tuénxín ch'ín Jesús mé itsé ch'án tja ch'ín Pedro la ntáchro ch'án kixin:

—Intsíkoá tinkachónkia tí janhan. ¿Nkekuènté titekákonhya? —ichro ch'án.

<sup>32</sup> Na ntá tió k'uit'ótjen sín yóí sín tí ntabárcɔ la ntá tuénxín k'uíxratá tí xrinto. <sup>33</sup> Ntá kaín xín tí sín tjejóxenhen tí ntabárcɔ mé k'uéjóxin tochr'in sín nkayakon ch'ín Jesús la ntáchro sín kixin:

—Jaha mé chaxín Xjeen Dios —ichro sín.

*Ch'ín Jesús mé kjuínchekitòhe jína tí chojni níhi nonte Genesaret*

*(Mr. 6.53-56)*

<sup>34</sup> Ntá tió k'uátòye sín tí ntayaon ntá kjuíji sín tí nonte Genesaret. <sup>35</sup> Ntá tí sín sín ntiha tjoka kjuátsəan sín kixin jehe ch'ín Jesús tíha, ntá kuínhin tí sín chjasin chjinaxón ntiha la ntá kuíkəo sín kaín tí sín níhi tí tjen ch'án. <sup>36</sup> Na ntá chrónóehé sín ch'án kixin chrókuitòhe ch'án kixin kjónté chrínta iké ch'án chrókúákóxin sín, la ntá kaín tí sín kuákóxin iké ch'án mé kuitòhe sín jína.

## 15

*Tíjje tjasin chojni*

*(Mr. 7.1-23)*

<sup>1</sup> A ntá chjasin Jerusalén kjuixin iso sín fariseo la ko iso tí sín maestro tjako tí ley la kjuíchréhe sín tí ch'ín Jesús. Ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

<sup>2</sup> —¿Nkekuènté kixin tí sìn xrikoa la nchexiteyáhya sìn tí nkehe k'uékinkáchónki tí sìn tsík'axrjeníxinni kixin t'óntihya sìn ítja sìn ntá kjónté ine sìn? —ichro tí sìn fariseo a.

<sup>3</sup> A ntá kjuanchankí ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkekuènté jahará kjaxin títekákonhyará nkehe tsík'etōan Dios? A ntá jahará tjinkáonrá naxa chrókuinkachónkirá tí nkehe kuinkáchónki tí sìn tsík'axrjeníxinnrá. <sup>4</sup> Ntáchro Dios kixin: “Tsochontehérá kjuasáya it'ará la ko inará”, la ko ntáchro ch'án kixin: “Tí nkexro t'ántaxínhìn it'é la ko iné la chrók'uen.”\* <sup>5</sup> A ntá jahará tsíntáchrorá kixin ó nchōxon kixin ijnko nkexro tsochénta it'é la ko iné kixin: “It'eni, inéni, chrókjuahya tsjinkitsani tí jaha kixin kaín nkehe chóntani la ó chjéheni Dios.” <sup>6</sup> A ntá jnkójín nkexro tsontáchro ch'án tíhi ntá í t'ichjánxinhya tsjinkitsa tí it'é la ko tí iné, mé xikaha tsixrorá. Mé xikaha jahará kujtōhérá tí nkehe k'uētōan Dios kixin tjinkáonrá chrókjuich'erá éxí kjuich'e tí sìn tsík'axrjeníxinnrá. <sup>7</sup> Jahará la jehya jnkójínxón tjenkayáxinnrá. Ntoá tsíntáchro tí ch'ín Isaías, tí nkexro k'uéchrónka itén Dios ósé. Mé chrónka ch'án kixin nkexrí tjejorá la xikaha tsíkjin ch'án kixin:

<sup>8</sup> Tí chojni tí chjasin i ir'va ó xraxinkakonxín sìn tí janhan a ntá tí asén sìn la ikjín kuítōhe sìn tí janhan.

<sup>9</sup> Méxra ó chónko tóchjina sìn xraxinkaon sìn tí janhan kixin tí nkehe tjako sìn la tí nkehe tsík'etōan chojni ó.† Mé xikaha ichro itén Dios.

<sup>10</sup> Ntá k'uíyehē ch'ín Jesús tí chojni inaá la ntáchro ch'án kixin:

—Chrókuinhínrá la ko chrókuiénxinnrá. <sup>11</sup> Kaín nkehe ine chojni la ó nchōxon, jehya jje. Tí jje la tí nkehe t'axrjexín ir'va chojni —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

<sup>12</sup> A ntá tí sìn k'uájiko ch'ín Jesús mé kóchjinehe ch'án la ntáchro sìn kixin:

—¿Á noha kixin tí sìn fariseo mé kónínkaon sìn tí kuínhin sìn tí nkehe ntáche sìn? —ichro sìn.

<sup>13</sup> Ntá kjuátēhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Kaín tí ka jehya T'aná tjen nkaya nkajní k'uēnkaxin la mé ts'axrjeníkixin nuée. <sup>14</sup> Nté tjtōhé sìn. Tí jehe sìn la ntakótán sìn la t'etuenhen sìn í so sìn ntakótán. A ntá tió ijnko chojni ntakótán tjitaón ntja la ntá yóí sìn ts'anótjenyá sìn ichrén tòye —ichro ch'án.

<sup>15</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Chrónka nkexrí t'axrjexín tíha —ichro ch'án.

<sup>16</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Á kjaxinnrá jahará tiénxinhýará? <sup>17</sup> ¿Á tiénxinhýará kixin kaín tí nkehe ineni na sáttj nkaya tseeni na ko xík'axrjexín tí cuérpoeni inaá? <sup>18</sup> A ntá tí nkehe t'axrjexín ir'va chojni la t'axrjeníxin asén chojni la tíha la mé tí jje tjasixín chojni. <sup>19</sup> Kaín tíha mé t'axrjeníxin asén chojni, mé tí jínahya tjenkayáxin sìn la ko tí t'óyán kichó sìn la ko tí tjachehe kichó sìn la ko tí chónnta sìn í jnko chojni chjin ókjé la ko teé sìn la ko tí kjuach'ia la ko tí t'ántaxínhìn kichó sìn. <sup>20</sup> Tí nkehe a mé tjasixín chojni jje. A ntá tí sineni kjónté nchexiteyáhyani ts'ónti tjani la tíha la jehya jje —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

*Ijnko tjan jehya sìn israelita mé kuinkáchónki tí ch'ín Jesús  
(Mr. 7.24-30)*

\* 15:4 Éxodo 20.12; 21.17; Levítico 20.9 † 15:9 15.8-9 Isaías 29.13

21 Ntá ch'ín Jesús mé k'uaxrjexín ch'án ntiha la ntá sákjuí ch'án nó chjasin Tiro la ko chjasin Sidón. 22 Ntá ikui ijnko chojni chjin na mé ijnko tjan cananea na kjuák'e tjan tí chjasin ntiha. Kóchjinehe tjan tí ch'ín Jesús la k'uèya tjan ntácho tjan kixin:

—Ìnchéni, Xjeen David, tikonóhéhéni kixin tí xjeenni chjin la mé níhi tjan chóna tjan ijnko nchakuen tí jínahya —ichro ti tjan a.

23 A ntá ch'ín Jesús la ninkehó kjuátèheya ch'án. A ntá tí sín k'uájiko ch'án na kóchjina sín la ntáche sín ch'án kixin:

—Tétuènhén tjan sátsji tjan kixin tinkák'óyako tjan chréhe tjan tí jeheni —ichro sín.

24 Ntá ntácho ch'ín Jesús kixin:

—Dios mé ichr'ánna tsjéyá jehó tí kolélo kjuíchroe kuènte naciòn Israel —ichro ch'án.

25 A ntá tí tjan a kóchjina la kjuák'exín toch'in tjan nkayakon tí ch'ín Jesús la ntácho tjan kixin:

—Ìnchéni, tjínkítsani —ichro tjan.

26 A ntá ch'ín Jesús kjuátèhe ch'án ntácho ch'án kixin:

—Jehya tí jina chrókuakitsjahá niotjã tí xjan ntá chrótjahã koniã chrókjóné va —ichro ch'án.

27 A ntá jehe tjan la ntácho tjan kixin:

—Chaxín xikaha, ìnchéni. Kjánchó kjónté tí koniã na tí nkehe tsjixènjinnkí mesa kuènte ìnché la ine va —ichro tjan.

28 Ntá ntácho ch'ín Jesús kixin:

—Jaha imá tinkachónkia tí janhan. Tí nkehe tjinkávan la tsoxiteyá —ichro ch'án.

Ntá tuénxín tí hora la tí xjeen tjan ó kuitòhe jína.

*Ch'ín Jesús mé kjuínchekitòhe jína nchónhya chojni níhi*

29 Ntá ch'ín Jesús mé sákjuíxin ch'án ntiha la kjuíji ch'án chrínta ntayaon Galilea. Ntá chrín ch'án ijnko jnã la ntiha kjuák'etjaxín ch'án. 30 Ntá kójnkotsé itsjé chojni tí tjan ch'án la kjuíkao sín tí sinníhi, mé tí sín xitjahya tji la ko tí sín t'ikonhya la ko tí sín nixjahya la ko tí sín tsíxénkã la kaín xín tí í so sinníhi. K'uejo sín tí sinníhi toté tí ch'ín Jesús kixin jehe ch'án mé sinchekitòhe ch'án sín jína. 31 Kaín chojni la imá chrakon sín kixin k'uíkon sín kixin tí sín k'uénixjahya la ó nixja sín la tí sín tsíxénkã la tsíkitohe sín jína la tí sín xitjahya tji la ó tji sín la ko tí sín k'uék'ikonhya la ó t'ikon sín. Méxra kjuanchehe sín kjuasáyé tí Dios kuènte tí sín Israel.

*Ch'ín Jesús mé kjuínchekjine noó mil chojni*

*(Mr. 8.1-10)*

32 Ntá k'uíyèhe ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án la ntácho ch'án kixin:

—Imá tikonóhã kaín tí chojni kixin ó ní yaon tjejókoni sín ntá kjuèhe sín nkehe sine sín. Tjinkakonhya chrókuétuãhãn sín sáchrókjui sín ntòe sín kixin naxã nehya sín la ntã ó tsotienxín sín kjinta —ichro ch'án.

33 Ntá ntácho tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—Ntá jaha la ó noha kixin nteje tjejóni la kohya nkehe tsochjéheni kaín xín tí chojni a —ichro sín.

34 Ntá ch'ín Jesús mé kjuanchankíhi sín, ntácho ch'an kixin:

—¿Nkekjaín niotjã chontará? —ichro ch'án.

Ntá ntácho sín kixin:

—Yato niotjã chóntani la ko iso koche ntsíntí —ichro sín.

<sup>35</sup> Ntá ch'ín Jesús k'uetōan ch'án kixin kaín xín sín ts'ixitjaxin sín nonte, ichro ch'án. <sup>36</sup> Ntá kuákja ch'án tí yato niōtja la ko tí koche ntsínsí la kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios. Ntá kóchrít'ō ch'án tí niōtja a la ntá k'uetuēnhen ch'án tí sín k'uájiko ch'án kixin ts'óxikayēhe sín tí niōtja la ko tí koche kaín xín tí sín siín a, sine sín. <sup>37</sup> Na mé kaín xín sín kjóne sín na kókjehe sín ntá kjuenájín sín yato ntaxra tōt'ō tí nkehe naxa tsíxehe. <sup>38</sup> A ntá tí sín kjóne mé noó mil chojni ntoa. A ntá tí chojni chjin la ko chánjan la mé kuákjahya sín cuenta nkekjaín tí sín a. <sup>39</sup> Ntá ch'ín Jesús mé nixjēhe ch'án sín sákjuí sín la ntá k'uit'ótjen ch'án ntabárcō la sákjuí ch'án nó Magdala.

## 16

*Tí sín fariseo la ko tí sín saduceo tjanchia ijnko kjuaxroan náxrjón*  
(Mr. 8.11-13; Lc. 12.54-56)

<sup>1</sup> A ntá iso tí sín fariseo la ko iso tí sín saduceo mé sákjuítsjehe sín tí ch'ín Jesús. Tjinkaon sín chrókjuachaxin sín ch'án la kjuanchehe sín ch'án kixin chrókjuakōxin ch'án ijnko kjuaxroan kixin á chaxín jehe ch'án tsíkixin ch'án tí tjen Dios. <sup>2</sup> A ntá ch'ín Jesús na kjuátēhe ch'án, ntáchro ch'án kixin: —Jahará ntáchrorá kixin ijie ntá kónjín ó tsi ijnko yaon jína kixin kjátse nkajní. <sup>3</sup> La ntá nchítjen ntáchrorá kixin ijie la náxrjónhya kixin kjátse nkajní la tjenkáya tjuí. Méxra jahará ntoáhya tjenkayáxinrá. Ó nohará tjátsoanrá tí nkajní, a ntá tjátsoanhyará tí kjuaxroan sítónhen jie. <sup>4</sup> Tí sín jínahya la tí sín titekakonhya la tjanchia sín ijnko kjuaxroan jíé. A ntá ts'ikonhyará í jnko kjuaxroan, jehó tí kjuaxroan kuènte ch'ín Jonás mé ts'ikonrá —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

Ntá kuitōhe ch'án sín la sákjuí ch'án.

*Ch'ín Jesús ntáchro kixin chrókuitekakonhya sín tí nkehe tjako tí sín fariseo*  
(Mr. 8.14-21)

<sup>5</sup> Ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé k'uátōyē sín ntayaon la ntá k'uitjáyēnhen sín tsíkjikohya sín niōtja. <sup>6</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin: —Chrókóxakonhanrá kixin tí xroan ts'ánkixin niōtjé tí sín fariseo la ko tí sín saduceo.

<sup>7</sup> Ntá tí sín k'uájiko tí ch'ín Jesús mé ikjo sín kichó sín ntachro sín kixin: —Mé xikaha ichro ch'án kixin tsíkjikohyani niōtja —ichro sín.

<sup>8</sup> Ntá kónohe ch'ín Jesús kixin nkehe tí kjo sín kichó sín, ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènté tjórá kixin chontahyará niōtja? Jahará la intsíkoá tinkachónkirá tí janhan. <sup>9</sup> Jahará zá naxa tiénxinhyará la ko á xráxinkákonhyará tí in'ó niōtja k'óxikayēheni kjóne tí in'ó mil chojni la ko á xráxinkákonhyará nkekjaín ntaxra kjuenájínrá tí nkehe tsíxehe? <sup>10</sup> La ko zá xráxinkákonhyará jahará tí yato niōtja xikayēhe kjóne tí noó mil chojni la ko á xráxinkákonhyará nkekjaín ntaxra kjuenájínrá tí nkehe tsíxehe? <sup>11</sup> A ntá ¿nkekuènté kixin kuiénxinhyará kixin janhan la jehya kuènte niōtja tjénixja tió ntáxrjan kixin chrókóxakonhanrá kixin tí xroan ts'ánkixin niōtjé tí sín fariseo la ko tí sín saduceo? —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

<sup>12</sup> Na ntá kuiénxín sín kixin nixjahya ch'án kuènte tí xroan t'ánkixin niōtja. Náhi. Tjenixja ch'án kixin chrókóxakonhen sín kixin tí nkehe tjako tí sín fariseo la ko tí sín saduceo.

*Chrónka ch'ín Pedro kixin ch'ín Jesús mé tí nkexro Cristo**(Mr. 8.27-30; Lc. 9.18-21)*

<sup>13</sup> Kjuíji ch'ín Jesús chjino tí chjasin Cesarea de Filipino ntá jehe ch'án mé kjuanchankíhi ch'án tí sín k'uájiko ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkehe tjo sín kixin nkexro tí Xjeen Dios K'óna Chojni? —ichro ch'án.

<sup>14</sup> Ntá jehe sín kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Iso sín mé ntáchro sín kixin Juan Bautista, ichro sín. **A** ntá í so sín na mé ntáchro sín kixin Elías, ichro sín. **A** ntá í so sín mé ntáchro sín kixin Jeremías o í jnko nkexro k'uéchrónka itén Dios —ichro sín.

<sup>15</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—¿**A** ntá jahará nkechorá kixin nkexro tí janhan? —ichro ch'án.

<sup>16</sup> **A** ntá ch'ín Simón Pedro kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Jaha mé tí Cristo mé Xjeen Dios tjechón —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Náxrjón tjen jaha Simón xjeen Jonás kixin kohya nijnko chojni kjuakoha tíha. Jehó T'aná tjen nkaya nkajni mé kjuakoha tíha. <sup>18</sup> Méxra ntáxrjan kixin jaha mé Pedro mé t'axrjexín kixin ijnko xro la chrítaón tí xro mé sít'ána njnko la kjónté tí kjuachaxin kuènte kjuach'én la tsjachahya sinchek'itjáyan. <sup>19</sup> Méxra jaha mé tsotjaha tí llave kuènte kjuachaxin nkaya nkajni la ntá tí nkehe tjánjonhya kjuachaxin tsonhen ntihi chjasintajni la kjaxin nkaya nkajni tsochóntahya kjuachaxin. **A** ntá tí nkehe tsjánjuan kjuachaxin tsonhen ntihi chjasintajni la ntá kjaxin nkaya nkajni síin kjuachaxin.

<sup>20</sup> Ntá ch'ín Jesús mé k'uetuènen ch'án tí sín k'uájiko ch'án kixin ninkexró tsochénkahya sín kixin jehe mé tí Cristo.

*Ch'ín Jesús chrónka ch'án kixin its'en ch'án**(Mr. 8.31—9.1; Lc. 9.22-27)*

<sup>21</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuankixin ch'án chénka ch'án tí sín k'uájiko ch'án kixin t'ichjánxin satsji ch'án chjasin Jerusalén la ntaha la tí sín t'etoan kuènte njnko la tí sín nchat'á tjetooan la ko tí sín maestro tjako ley mé imá sinchekjasóte sín ch'án. La chrónka ch'án kixin ts'óyán sín ch'án kjánchó tí nixin yaon mé tsoxechón ch'án inaá. <sup>22</sup> Ntá ch'ín Pedro mé kuakitsjenta ch'án tí ch'ín Jesús la kjuankixin nixjehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Kjá Dios tsjanjonhya kjuachaxin xikaha tsonhan Ìnchéni kixin jaha la xitjaha tsjasóte xikaha —ichro ch'ín Pedro.

<sup>23</sup> **A** ntá ch'ín Jesús mé kuinkátjía ch'án la nixjehe ch'án tí ch'ín Pedro, ntáchro ch'án kixin:

—Sátjia ntáha, Sátanas. Tjiatéhya tí jaha tí nkehe tsonna. Jaha chrók'uínkakhén tí nkehe tjinkaon Dios. Jaha tjenkayáxinhya éxi tjinkaon Dios. Náhí. Tjenkayáxian éxi tjenkayáxin chojni ó —ichro ch'ín Jesús.

<sup>24</sup> Ntá nixjehe ch'ín Jesús tí í so sín k'uájiko ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—Jnkójnará tjinkáonrá tsochréhérá tí janhan la t'ichjánxin tsitohérá kaín tí nkehe tjaké asánrá, ntá tsámará tí ntacruz kuèntará, **a** ntá tsochréhérá tí janhan. <sup>25</sup> **A** ntá tí nkexro tjinkaon jehó sinchekaá asén la ts'itjáyan. **A** ntá tí nkexro chrókjuinchek'itjáyanxín asén kixin tinkáchónki sín tí janhan la tsaá. <sup>26</sup> ¿**A** ntá nkehe tsonhen tí chrókjuacha ijnko chojni chróhónta kaín nkehe síin chjasintajni **a** ntá tí kjuachón chrókjuinchek'itjáyan? ¿Nkehe chrókjuenka chojni kixin chróhónta tí kjuachón? <sup>27</sup> Tí Xjeen Dios K'óna Chojni tsikao ch'án tí kjuachaxin jíe

kuènte It'é ch'án tjen nkaya nkajní la kaín tí sín ángel tsikao ch'án na ntá tsjenkehe ch'án jnkojnko chojni nkexrí tí xrā kjuích'e jnkojnko tí jehe sín. <sup>28</sup> Chaxín xrjanka kixin isorá tjejórá ntíhi la naxā ts'énhyará naxā ts'íkonjjará kixin nkexrí tí kjuachaxin tsochónta tí Xjeen Dios K'óna Chojni tí tsikao ch'án kjuachaxin jíé —ichro ch'ín Jesús.

## 17

*Ch'ín Jesús mé k'uixitóxin nkexrí tsjehe ch'án*

(Mr. 9.2-13; Lc. 9.28-36)

<sup>1</sup> Ntá injón yaon chr'éxin ntá ch'ín Jesús mé sákjuiko ch'án ch'ín Pedro la ko ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan, kíchó ch'ín Jacobo, la k'uit'ótjen sín ijnko jnā imá noi. <sup>2</sup> Ntá ntíha tjejó sín ntá xríñahya k'uikon sín kixin ch'ín Jesús mé k'uixitóxin nkexrí tsjehe ch'án. Tí nkayakon ch'án la imá tjákiní tsjehe éxi yaon la ko iké ch'án la k'óna imá tjóá la tsjehe éxi yóhé ijnko xrohi t'inkaséyan. <sup>3</sup> Na ntá xríñahya k'uikon sín itjen ch'ín Moisés la ko tí ch'ín Elías tjejójtjo sín tí ch'ín Jesús.

<sup>4</sup> Na ntá ch'ín Pedro mé ntáche ch'án tí ch'ín Jesús kixin:

—Ínchéni, jína kixin tjejóni ntíhi. Tí tjínkávan la chrókjuich'énaní ní nchia la mé ijnko kuéntá jaha la ijnko kuènte ch'ín Moisés la í jnko kuènte ch'ín Elías —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Ntá naxā tjenixja ch'ín Pedro na ntá xríñahya ikui ijnko tjuí imá t'inkaséyan kjuáketja chrítaón tí jnā tjejó sín. Ntá xríñahya chríkjan tí tjuí kuínhin sín itén ijnko nkexro nixja na mé ntáchro kixin:

—Tíhi mé xjanna. Imá tjuahā ch'án la ko chàna kixin itjen ch'án. Chrókuinhínrá tí nkehe tjako ch'án —ichro Dios.

<sup>6</sup> Kuínhin tí sín k'uájiko ch'án xíkaha la ntá kjuítsínka sín nonte kixin imá chrakon sín. <sup>7</sup> Na ntá ch'ín Jesús mé kóchjina tí tjejó sín la kuákóxin sín ch'án la ntáchro ch'án kixin:

—T'áya chrakonhyará —ichro ch'án.

<sup>8</sup> Na ntá xríñahya k'uikon sín kixin kohya ninkexró. Jehó ch'ín Jesús mé tjen.

<sup>9</sup> Na ntá tí k'uínkajinxin sín tí jnā ntá k'uetōan ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kixin:

—Ninkexró chenkahyará tí nkehe k'uikonrá ijie hasta tsoxechónjian tí Xjeen Dios K'óna Chojni —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé kjuanchankí sín, ntáchro sín kixin:

—¿Nkekuènté ntáchro tí sín maestro tjako tí ley kixin saoxín itsi tí ch'ín Elías la ntá chr'éxin itsi tí nkexro tsaáxinni? —ichro sín.

<sup>11</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kixin:

—Chaxín senó itsi ch'ín Elías kixin tsjasiyóxin ch'án kaín nkehe.

<sup>12</sup> Kjánchó ó xrjanka kixin chaxín ó kui ch'ín Elías la tí sín chjasintajni la mé kjuátsoanhya sín ch'án la kjuínchekjasóte sín ch'án éxi kóxrjínhin sín. Mé xíkaha kjaxin tí Xjeen Dios K'óna Chojni la mé kjaxin sinchekjasóte tí jehe sín —mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

<sup>13</sup> Ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kónohe sín kixin ch'ín Jesús la nixja ch'án kuènte Juan Bautista.

*Ch'ín Jesús mé kjuínchekitohe jína ijnko xjan t'aniáte*

(Mr. 9.14-29; Lc. 9.37-43)

14 Ntá tió k'uúji sín tí siín nchónhya chojni la ntá kóchjina ijnko ch'ín tí tjen ch'ín Jesús la kjuák'exín toch'in ch'án nkayakon ch'án. La ntáchro ch'án kixin:

15 —Inchéni, tikonóghéni kixin xjeenni la níhi, chóntha ch'án chin t'aniáte. Nchónhya veces tjítsínkate ch'án xrohi la tjítsínkankí ch'án ntá. 16 Ntá kjuikaoni ch'án ntihi la tí sín xrikoá la kjuachahya sín kjuínchekitóhe ch'án jína.

17 A ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Jahará la chaxínhya tinkachónkirá tí janhan la imá tjásinrá jie. ¿Xá hasta nkesá tjinkáonrá naxa ts'ejóni? ¿Hasta nkesá tsjácha tsjak'é tsjákohará? Xrakoa tí xjan méhe ntihi —ichro ch'án.

18 Ntá ch'ín Jesús mé k'uétuenhen ch'án tí nchakuen tí jínahya la ntá k'uaxrxjén tí nchakuen tí jínahya tí chánjan la tuénxín kuítóhe xjan jína.

19 Ntá kjuixin sákjuí sín la jehó ch'ín Jesús tjen ch'án la ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kjuanchankíhi sín ch'án, ntáchro sín kixin:

—¿Nkekuénté kixin kjuachahyani kuakítsjeni tí nchakuen tí jínahya a? —ichro sín.

20 Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Jahará la kjuachahyará kuakítsjerá nchakuen tí jínahya kixin intsíkoá tinkachónkirá tí janhan. Chaxín xrjanka kixin tí chrókuinkachónkirá kaín asánrá kjónté intsíkoá éxi ijnko tje mostaza intsí la ntá chróntácherá tí jnā kixin: “Sátjixian ntihi la sátsjia ókjé”, chróchrórá chróntácherá tí jnā la ntá tí jnā sáchrókjuixin ntihi. Mé xikaha kaín nkehe chrókjuchará chrókjuich'erá tí chaxín tinkachónkirá tí janhan. 21 A ntá tí tsakítsjerá ijnko nchakuen tí jínahya la t'ichjánxín tsonixjehérá Dios la ko sintehyará.

*Ch'ín Jesús chrónka ch'án inaá kixin its'en ch'án*

(Mr. 9.30-32; Lc. 9.43-45)

22 Naxa k'uék'aji sín jnkokoá tí estado Galilea la ntáchro ch'ín Jesús kixin jehe ch'án tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsotsé sín ch'án la ko tsjikaán sín ch'án tí siín chojni t'etóan sinchekjasóte sín ch'án 23 la ts'óyán sín ch'án. A ntá tí yaon níxin ntá tsoxechón ch'án inaá, ichro ch'án. Ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kuínhin sín la imá k'uává sín.

*Ch'ín Jesús kjuenka ch'án tí nkehe kjuanchia tí sín kuénte nínko*

24 Ntá tió kjuúji ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án tí chjasin Capernaum la ntá tí sín nchekjènkí kuénte nínko mé sákjuítsjehe sín tí ch'ín Pedro la kjuanchankí sín kixin:

—Tí maestro kuéntá la, ¿a tjenkahya ch'án tí nkehe tjanchia tí sín nchekjènkí kuénte nínko? —ichro sín.

25 Ntá kjuátehe ch'ín Pedro, ntáchro ch'án kixin:

—Kjá tjenka ch'án —ichro ch'án.

Ntá k'uixenhen ch'ín Pedro tí nchia la ch'ín Jesús mé senó nixja ch'án ntáchro kixin:

—¿Nkechrua, Simón? ¿Nkexro chrókjuenka tí nkehe tjanchia tí sín t'etóan chjasintajni, á tí sín kuénte ntiho o á tí sín tsíkjixín ókjé? —ichro ch'ín Jesús.

26 Ntá kjuátehe ch'ín Pedro, ntáchro ch'án kixin:

—Tí sín tsíkjixín ókjé mé tjenka sín —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—A ntá tí sín chjasén sín la t'ichjánxínhya chrókjuenka sín. 27 Kjánchó tjínkakonhya tsonínkaon ninkexró ntihi. La ntá sátsjia tí ntayaon sátsjikoá



tí ichjon chóna gancho tséxin sín koche la ntaha itsé tí chjon chrínki ntayaon. Ntá tsákjá tí koche saoxín sítsé gancho. Ntá takitjehe nkaya ir'va va la ts'itja ijnko chichaon. Táha mé tsjacha tsjenka kain tí tjásikaha sín la ko tí tjásikehé sín jaha. Táha mé sájtjikoá tjenja —ichro ch'ín Jesús.

## 18

*¿Nkexro tí imá ts'etoan?*

*(Mr. 9.33-37; Lc. 9.46-48)*

<sup>1</sup> A ntá tí yaon a tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé kóchjinehe sín ch'án ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Nkexro tí antsí má ts'etoan tí kjuachaxin kuènte nkaya nkajní?  
—ichro sín.

<sup>2</sup> Ntá ch'ín Jesús mé k'uíyehé ch'án ijnko chánjan la kjuak'e jnkosiné tí tjejó tí jehe sín <sup>3</sup> la ntáchro ch'án kixin:

—Chaxín xrjanka kixin tí ts'ónahyará éxí ijnko xjan ntsí ntá xitjahya tsákjárá tí kjuachaxin kuènte Dios. <sup>4</sup> Tí jnkojín nkexro ts'óna éxí tí chánjan ihnkehya la mé antsí tjeoan ntiha. <sup>5</sup> A ntá tí nkexro ts'áyehé ijnko chánjan kixin tinkáchónki sín tí janhan la mé xikaha éxí chrók'uáyehé sín tí janhan —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

*Tí chojni tjasin jie mé tsjasóte sín*

*(Mr. 9.42-48; Lc. 17.1-2)*

<sup>6</sup> Tí jnkojín nkexro chrókuachroe ijnko chánjan ntsí tinkáchónki tí janhan la íchá jina chrókuincheteyá sín ch'án ijnko xro tsik'óna xrochre ntá chrókuikakánki ch'án ntayaon njnka. <sup>7</sup> Imá náxrjónhya tjejó tí sín chjasintajni kixin siín nkehe tjasixín chojni jie. Xrácín la jehí siín, a ntá nòa tí nkexro tjasin tí nkehe tsjasixín chojni jie.

<sup>8</sup> Tí itjá o totá tjásixián jie na chrókójina chrókochrínjan chróchr'an ikjín kixin íchá jina chróchonta kjuachón kjónté it'oo itjá o it'oo totá. Á ntá tí yóí itjá o yóí totá chróchonta tsjásixián jie la tíha mé sátsjixián tí síche xrohi jnkochrín. <sup>9</sup> La ko kjaxin tí ikuan tjásixián jie na chrókójina chrókuakitsjenkiá tí ikuan chróchr'an ikjín kixin kjónté náyo ikuan na chróchonta kjuachón. A ntá tí yóí ikuan chróchonta tsjásixián jie la tíha mé sátsjixián tí síche xrohi jnkochrín.

*Kjuíncheyóexin ch'ín Jesús éxí ijnko kolélo tsík'itjáyán*

*(Lc. 15.3-7)*

<sup>10</sup> Chrókókjoniéhyará nijnko tí chánjan ntsíntí. Tjonkará kixin nkaya nkajní la tí sín ángel kuènte tí xjanntí la xrácín tjejó sín tí tjen T'aná nkaya nkajní. <sup>11</sup> Tí Xjeen Dios K'óna Chojni la mé ikui kixin chrókuinchekaá tí chojni xrichroe.

<sup>12</sup> ¿Jahará nkechrorá? Ijnko chojni chóna ijnko ciento kolélo ntá chrók'uitjáyán ijnko va na zá chrókuítoehya ch'án tí noventa y nueve va tí jna ó a ntá á chrókuikjeyáhya ch'án tí ijnko tí ko k'uitjáyán ní? <sup>13</sup> A ntá tí tsjacha ch'án ts'itja ch'án va ntá antsí tsochéhe ch'án kixin tí kolélo k'uitja ch'án la ntá kánhyó tsochéhe ch'án kixin tjejó tí noventa y nueve ko tsík'itjáyánhya va. <sup>14</sup> Mé xikaha kjaxin It'eni tjen nkaya nkajní la tjinkakonhya ch'án kixin chrók'uitjáyán ninkexró kjónté ijnko chojni kánhyó tjeoan.

*Chrók'uitjáyánhanrá tí jie kjuasinhanrá kichuárá*

*(Lc. 17.3)*

15 'Tí kichuá tí chrókjuít'aha ichrén nkehe jínahya la ntá jahvá chrónixjehé ch'án la nchexraxinkaon ch'án tí jje kjuasin ch'án. A ntá tí kjuacha nixjehé tí kichuá la í kohya kjuanínkaon. 16 A ntá tí tahya ch'án kuenta nkechrua la ntá ntáche á jnko o yaá chojni sátjiko kixin tsinhin sín á chaxín titekakonhya ch'án. 17 A ntá tí kjónté xíkaha naxa titekakuenhya ch'án sín la ntá chenka tí sín tsíkójnksé nkehe tí jje kjuasin ch'án la ntá tí naxa titekakuenhya ch'án tí sín tsíkójnksé la ntá ts'ikonrá ch'án éxí ijnko chojni tinkáchónkihya Dios o éxí ijnko chojni nchekjènkí.

18 'Chaxín ntáxrjan kixin tí tsjánjonhyará kjuachaxin nkehe tsonhen ntihi chjasintajni la ntá kjaxin nkaya nkajni tsjanjonhya Dios kjuachaxin la ko tí tsjánjonrá kjuachaxin nkehe tsonhen ntihi chjasintajni la kjaxin ntaha nkaya nkajni tsjanjon Dios kjuachaxin.

19 'Kjaxin ntáxrjan kixin tí tjejó yaará ntihi chjasintajni la tí jnkokoá tjejótkenkayáxinrá chrókjuancheherá Dios ijnko nkehe tjínkaonrá la ntá jehe ch'án mé tsotjáhará ch'án. 20 Kixin tí tjejó yaá o iy'á chojni tjejó jnkokoá t'ákjénxín sín níná la janhan koína tjéntaxian tí tjejó sín ntiha.

21 Ntá kóchjina ch'ín Pedro mé kjuanchankí ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Ínchéni, ¿nkekjaín veces chrók'uitjáyenhenni tí jje kjuasin kichó ní? ¿Á yato veces ó ní? —ichro ch'án.

22 Ntá kjuátehe ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kixin:

—Náhí, jehya yato veces ó. Náhí, hasta setenta veces tí yato.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexín ch'án ijnko chojni ch'exón xra k'uitjáyenhya ch'án ijie kichó ch'án*

23 'Tí kjuachaxin kuènte Dios la éxí yóhe ijnko rey tjinkaon ch'án tsjentoáko ch'án kuenta tí sín ch'ehe ch'án xra. 24 Ntá kjuankixin ch'án tsísínkaxín cuenta la ntá xrínahya kóchjina ijnko ch'ín ch'e xra síká nchónhya millones chichaon. 25 Tí ch'ín a mé chóntahya ch'án chichaon ts'ókjenhen ch'án tí ch'ín rey la ntá tí ch'ín rey mé k'uetóan ch'án kixin tí nkexro a mé tsoxi ch'án la koí tí ichjién ch'án la ko xjeen ch'án la ko kaín nkehe kuènte ch'án kixin ntá xíkaha mé tsoxenka kaín tí síká ch'án. 26 A ntá tí nkexro ch'e xra mé kjuák'exín toch'in ch'án nkayakon tí rey la chrónóhe ch'án, ntáchro ch'án kixin: “Jaha Ínchéni tikonóhéni la kjónté kjaxón tsjenkahani kaín tí síkáhani”, ichro ch'án. 27 A ntá tí ch'ín rey kuikonóhe ch'án tí ch'ín a kjónté itsjé síká ch'án, ntá kuitohe ch'án sákjuí. 28 A ntá tí sákjuí tí ch'ín a ntá xrínahya xéta ch'án ijnko nkexro ch'eko ch'án xra mé ijnko nkexro síkéhe ch'án iso chichaon. La ntá tí ch'ín a mé tsénkíhi ch'án isín la ntáchro ch'án kixin: “¡Tsjénkana tí nkehe tjasikàna ní o náhí!” ichro ch'án. 29 A ntá tí ch'ín chóxin ch'án mé kjuák'exín toch'in ch'án nkayakon ch'án la chrónóhe ch'án ntáchro ch'án kixin: “Tikonóhéni ijie la kjónté kjaxón tsjenkahani kaín tí nkehe síkáhani”, ichro ch'án. 30 A ntá jehe ch'án la kuikonóehya ch'án. K'uetóan ch'án kixin tí ch'ín a mé tsjak'echjina ch'án tsjixinjian tsjenka ch'án kaín tí síká ch'án. 31 Ntá tí í so sín ch'exón xra mé k'uikon sín la ntá imá kóxakonhen sín la sákjuíchénka sín tí lámoé sín nkexrí kaá kónhen tí ch'ín síká. 32 A ntá tí lamo mé k'uetóan tsjik'íyehé sín tí nkexro jínahya la ntá ntáchro ch'án kixin: “Imá jínahya jaha. Janhan mé kjuíntak'itjáyánhan tí nkehe tjasikàna kixin jaha chrónóana. 33 A ntá jaha mé kjaxín chrókuikonóhé tí nkexro choxian éxí janhan kuikonóaha tí jaha”, ichro tí ch'ín lamo. 34 A ntá imá kónínkaon tí lamo

a la k'ueṭoan ch'án kixin tsjasóte tí ch'ín a tsjixinjian tsjenka ch'án kaín tí síká ch'án.

<sup>35</sup> A ntá tí ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Mé xikaha T'aná tjen nkaya nkajní xikaha sit'ahará jahará tí jehya kaín asánrá ts'itjáyanhanrá tí jiē chóna kichuárá —ichro ch'ín Jesús.

## 19

*Tjako ch'ín Jesús kuènte tí sín t'itjíhi kichó*

(Mr. 10.1-12; Lc. 16.18)

<sup>1</sup> A ntá kjuixin nixja ch'ín Jesús kaín tíha, ntá sákjuixin ch'án estado Galilea la kjuíji ch'án estado Judea nó tóhe tí ntarío Jordán. <sup>2</sup> Ntá nchónhya chojni kjuíjichréhe sín ch'án ntá ntiha mé kjuínchekitóhe ch'án jína tí chojni níhi.

<sup>3</sup> Ntá iso sín fariseo mé kóchjinehe sín tí ch'ín Jesús kjuanchankíhi sín ch'án kixin tsotsjehe sín nkexrí tsixro ch'án, ntáchro sín kixin:

—¿Á síin kjuachaxin tsjákehe jnkojín chojni ichjién kjónté kohya jiē jié? —mé xikaha kjuanchankí sín.

<sup>4</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Á nunca kjuínchekuáxinhyará jahará kixin ntáchro xroon itén Dios kixin tí nkexro kjuích'éna kaín chojni síin chjasintajni tí xrankíxixín, la tí nkexro mé “kjuích'éna ch'án chojni ntoa ko chojni chjin”?\* <sup>5</sup> La ko ntáchro kixin: “Mé xikaha tí chojni ntoa la tsítóhe sín it'é sín la ko iné sín la tsakja sín ichjién sín la yóí sín la éxí ó jnko chojni xikaha ts'óna sín.”† <sup>6</sup> Mé xikaha la í jehya yaá chojni tí jehe sín. Náhí. Ó jnko chojni k'óna tí jehe sín la mé Dios kjuanjon kjuachaxin kixin kuákja kichó sín, la i xitjahya ts'itjíhi kichó sín.

<sup>7</sup> Ntá tí sín fariseo mé kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Ntá nkexrí kixin tí ch'ín Moisés k'ueṭoan kixin ts'óna ijnko xroon tsakja tí ichjién kixin tsjákeexín kichó sín?‡ —ichro tí sín fariseo.

<sup>8</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—A ntá jahará titekákonhyará. Méxra ch'ín Moisés kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin ts'óna tí xroon ts'itjíexín kichuárá. Kjánchó tí xrankíxixín la xikahya kónhen. <sup>9</sup> Méxra ntáxrjan kixin jnkojín sín tjákehe ichjién tí kjuasinhya jiē, chónahya tjan í jnko chojni, ntá kjuákehe ch'án tjan ntá tsakja ch'án í jnko chjin mé xikaha la ó jiē tíha. La ko kjaxin tí ijnko chojni chjin tsikítsínkehe ntá tsakja í jnko chojni la kjaxin jiē tíha.

<sup>10</sup> La ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús ntáchro sín kixin:

—Tí xikaha tjanjonko kichó sín chrók'uitjíhi kichó sín la íchá jína chrókóteehya sín.

<sup>11</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Kénhya chojni tsjacha tienxín tíha. Jehó tí sín kjuanjon Dios kjuachaxin tienxín sín. <sup>12</sup> Síin iso chojni tí tsík'ónaxín sín la chónahya sín kojé sín la xitjahya tsochóna sín ichjién sín. La í so sín la chrokjuahya tsakja kichó sín kixin ókjé chojni kjaxin kjuích'ehe sín xikaha, la ko í so sín la takjahya kichó sín kixin tjinkaon Dios kixin xikaha sich'ehe sín ch'án xra. Tí sín tsjacha sich'e tíha la chrókjuich'e sín xikaha.

*Ch'ín Jesús mé kjuíncheyaon ch'án chánjan*

(Mr. 10.13-16; Lc. 18.15-17)

\* 19:4 19.4: Génesis 1.27; 5.2 † 19:5 Génesis 2.24 ‡ 19:7 Deuteronomio 24.1-4

<sup>13</sup> Ntá ikjui chojni kjuikao sín iso xjan kixin tjinkaon sín tsjak'etja tja ch'ín Jesús chrítaón tí chánjan la sincheyaon ch'án sín. Ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kóninkakonhen sín tí sín kjuikao tí xjan. <sup>14</sup> A ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ntè tìtohéra tsoxrakoa xjan tí tjén janhan la t'ínkakuènhyará xjan kixin tí sín kuènte kjuachaxin nkaya nkajní la mé tóyóhé éxí tí jehe xjan —ichro ch'án.

<sup>15</sup> Ntá kjuak'etja tja ch'án chrítaón tí xjan la ntá kjuixin ntá sákjuí ch'án ókjé.

*Ijnko ch'ín ntasoá rico mé kjuínixjehe ch'án tí ch'ín Jesús*

(Mr. 10.17-31; Lc. 18.18-30)

<sup>16</sup> A ntá ijnko ch'ín ntasoá sákjuítsjehe ch'án tí ch'ín Jesús la kjuanchankíhi ch'án kixin:

—Jaha la ijnko Maestro jína. La ntá ùnkehe jína chrókuich'eni kixin chróchóntani kjuachón jnkochrín? —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènté ntáchrua kixin jína tí janhan? Jehó jnkokoá nkexro la mé jína la tíha mé Dios. A ntá tí tjinkávan tsochonta kjuachón jnkochrín la títekávan tí nkehe k'uetqan Dios —ichro ch'ín Jesús.

<sup>18</sup> Ntá ntáchro tí ch'ín ntasoá kixin:

—¿Nkehe tíha? —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chrók'oyánhya chojni la ko chrókuich'iyehya nijnko chojni chjin la ko chrókuèhya la ko chrókuich'énahya kjuach'ia kuènte ókjé chojni <sup>19</sup> la ko chrókuíkosáyehé it'á la ko iná la ko chrótjuèhé kichuá éxí tjuèxian asán. S —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

<sup>20</sup> Ntá ntáchro tí ch'ín ntasoá kixin:

—Kaín tíha la kjuínchexiteyáni desde tí ntasoáni. ¿A ntá nkehe tí naxa t'itjáyan? —ichro ch'án.

<sup>21</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tí tjinkávan antsí ntoá sinchexiteyá la sátjia sinchekjia kaín tí nkehe chonta la sinchekitonhén tí sín nò. Ntá kaín tí nkehe tjete la tsochonta nkaya nkajní. Ntá tsjixin ntá tsjihá la chréhé tí janhan —ichro ch'ín Jesús.

<sup>22</sup> Ntá kuínhin tí ch'ín ntasoá a xikaha ntá t'ává ch'án sákjuí ch'án kixin imá itsjé nkehe chóna ch'án.

<sup>23</sup> Ntá ch'ín Jesús mé nixjehe ch'án tí sín k'uájiko ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—Chaxín tjonkará kixin tí chojni chóna imá itsjé nkehe na imá xra ts'áyéhe sín tí kjuachaxin kuènte nkaya nkajní. <sup>24</sup> Kjatée xrxanka kixin antsí xrahya chrók'uatsínka ijnko kocamello ijnko tjar'i ntachica tjexrja. A ntá antsí xra kixin tí sín chóna itsjé nkehe chrók'uáyéhe tí kjuachaxin kuènte Dios —ichro ch'ín Jesús.

<sup>25</sup> Ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kuínhin sín la imá chakon sín, la jehe sín kjuanchankíhi kichó sín kixin:

—Tí xikaha la ¿xá nkexro chrókuacha chrókuaá? —ichro sín.

<sup>26</sup> Ntá komá ch'ín Jesús tí jehe sín la ntáchro ch'án kixin:

—Chojni chjasintajni la xitjahya xikaha sich'e. A ntá Dios mé tsjacha sich'e xikaha —ichro ch'ín Jesús.

<sup>27</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Inchéni, jeheni kaín ni la kuítóheni kaín nkehe chóntani kixin tsochréheni tí jaha. A ntá ÷nkehe ts'áyéheni? —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús kixin:

—Chaxín ntáxrjan kixin tió itsi tí yaon tsonjixin kaín nkehe la tí Xjeen Dios K'óna Chojni la mé tsjak'e tí trono tsochónta kjuachaxin jié la ntá kjaxinrá jahará chréhérá tí janhan la ts'ejorá teyó trono sìnchekitoexínrá ijíé kaín tí sín tsík'axrjenixin tí teyó xjeen ch'ín Israel. <sup>29</sup> La ko kaín tí sín kuítóhe sín ntoe sín la ko kuítóhe sín tí kichó sín la ko kuítóhe sín it'é sín o iné sín la ko kuítóhe sín ichjién sín la ko xjeen sín la ko nontee sín kixin tinkáchónki sín tí janhan, na ntá antsí má tsochónta sín la ko kjaxin tsochónta sín kjuachón jnkochrín. <sup>30</sup> A ntá nchónhya tí sín t'etoan ijie, mé tsjixixín tsochréhe sín. A ntá nchónhya tí sín t'ítuenhen ijie la tí sín a mé ts'etoan sín tí ntiha.

## 20

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxí tí sín ch'e xra*

<sup>1</sup> Tí kjuachaxin kuènte Dios la éxí yóhe ijnko chojni chóna xra nontee ch'án la ntá ijnko yaon imá nchítjen sákjuíkjeýá ch'án chojni tsotjéhe ch'án to uva. <sup>2</sup> Ntá tí k'uitja ch'án tí sín sich'ehe ch'án xra ntá ikjo ch'án sín kixin ijnko denario tsjenkehe ch'án sín tí xra sich'e sín nontee ch'án tí yaon a. <sup>3</sup> Ntá chr'éxin como las nueve nchítjen ntá sákjuí ch'án ntasin la k'uíkon ch'án í so sín tjejó ntasin chóntahya sín xra. <sup>4</sup> Ntá nixjehe ch'án sín ntáchro ch'án kixin: “Kjaxinrá sáchrókjuirá chrókjuih'erá xra nonteeni la jína chrókjueñkahará”, ichro ch'án. La ntá jehe sín sákjuí sín. <sup>5</sup> A ntá tí ñché nonte la sákjuí ch'án inaá chonkíxin naxa xík'itja ch'án í so sín ch'ehe ch'án xra la nta tí las tres kónjín la xíkaha naxa xík'itja ch'án í so sín inaá. <sup>6</sup> A ntá las cinco kónjín sáxíkji ch'án ntasin inaá la k'uitja ch'án í so chojni ntaha chóntahya sín xra la ntá kjuanchankíhi ch'án sín kixin: “¿Nkekuènté tjejórá ntihi ch'ehyará xra kuènte yaon? —ichro ch'án.

<sup>7</sup> Ntá ntáchro sín kixin: “Kohya nkexro kjuanjon xra chrókjuih'eni”, ichro sín. Ntá ntáchro ch'án kixin: “Kjaxinrá chrókjuirá chrókjuih'erá xra nonteeni la jína chrókjueñkahará”, ichro ch'án. <sup>8</sup> A ntá ó kóntó ntá tí ñché nonte mé nixjehe ch'án tí ch'ín t'etoan sítónhen xra nontee ch'án la ntáchro ch'án kixin: “T'iyehé kaín tí sín kjuíh'e xra tjeñkehé sín. Tjankíxian tjeñkehé tí chojni kjuixixín k'uixenhen xra la chr'éxin tjeñkehé tí sín saoxín k'uixenhen xra”, ichro ch'án. <sup>9</sup> A ntá kóchjina kaín tí sín k'uixenhen xra las cinco kónjín la jnkójnko sín k'uáyéhe sín jnkójnko denario. <sup>10</sup> Ntá chr'éxin, tió kóchjina tí sín k'uixenhen xra nchítjen la ntá kjuenkayáxin sín kixin antsí itsjé chichaon chrókjua cha sín, ichro sín. Kjánchó kjaxin sín k'uáyéhe sín jnkójnko denario ó. <sup>11</sup> A ntá tí kjuachahya sín tje te ntá kjuankíxin sín kónínkakonhen sín tí ñché nonte <sup>12</sup> la ntáchro sín kixin: “Tí sín ikui kjuixixín la kjuíh'e sín xra jnkokoá hora la ntá kjaxin kjuénkehé sín jnkokón éxí kjuacha tí jeheni. La ntá jeheni kjuíh'eni xra kjónté sóa la kuènte yaon kjuíh'eni xra”, ichro sín. <sup>13</sup> A ntá kjuátehe tí ñché nonte nixjehe ch'án ijnko tí jehe sín, ntáchro ch'án kixin: “Janhan la kjuít'ayahyará ninkehó. Ó kuítóexínni kixin ijnko denario tsjénkahará tí yaon. <sup>14</sup> Ntá tsákjá chíchakoan la sátjia. Janhan tjínkavan tsjénkaha tí sín k'uixenhen kjuixixín éxí tí kjuénkaha jaha. <sup>15</sup> ¿Á chontahya janhan kjuachaxin xíkaha chrókjueñkaha sín kixin tíha la chíchakonna?

¿Nkekuènté tóchjinoxínhan jaha ḱixin xíkaha kjuénkaha sín?" ichro ch'án.  
 16 Mé xíkaha iso tí sín tsjixixín chréhe sín la tí sín a senóxin ntiha la ntá itsjé tí sín senó la mé tsjixixín tsochréhe sín ntiha ḱixin nchónhya sín k'uíyaha kjánchó tsjéhya sín k'úitja —ichro ch'ín Jesús.

*Chrónka ch'ín Jesús inaá ḱixin its'en ch'án*

*(Mr. 10.32-34; Lc. 18.31-34)*

17 Ntá ch'ín Jesús sákjuí ch'án ntia nó chjasin Jerusalén la ntá k'uaxrjentako ch'án tí teyó sín k'uájiko ch'án la ntáchro ch'án ḱixin:

18 —Jahará ts'ikonrá ó sátsjini chjasin Jerusalén la ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsotsé chojni tsjikaán sín ch'án tí siín tí sín nchat'á t'etóan la ko tí sín maestro tí tjako ley. Ntá jehe sín ts'etóan sín ḱixin its'en ch'án.

19 Ntá tsjikaán sín ch'án tí siín chojni jehya judío la jehe sín mé tsjanoá sín ch'án la ko tsjate sín ch'án ntá tsjak'enkani sín ch'án ijnko ntacruz kjánchó yáon níxin mé tsoxechón ch'án inaá —mé xíkaha chrónka ch'ín Jesús.

*Tí nkehe kjuanchia tí iné ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan*

*(Mr. 10.35-45)*

20 A ntá tí iné tí xjeen ch'ín Zebedeo mé kjuikao tí jehe sín mé ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan mé kóchjinehe tjan tí ch'ín Jesús. Kjuák'exín toch'in tjan nkayakon tí ch'ín Jesús la chrónóehé tjan ch'án. 21 Ntá ch'ín Jesús kjuanchankíhi ch'án tjan ḱixin:

—¿Nkehe tjinkávan? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe tjan ntáchro tjan ḱixin:

—Tió tsétoanxián tí kjuachaxián jié la tsjánjuan kjuachaxin ḱixin tí iyó xjeenni chrók'uejó sín ijnko la itjá chjina la í jnko la itjá ikjon —ichro tjan.

22 Ntá kjuátehe ch'ín Jesús, ntáchro ch'án ḱixin:

—Jahará la noahyará nkehe tjanchará.

¿Á chrókjuachará chrók'uirá tí nkehe itsjá its'ia janhan la ko á chrókjuachará chrókuikiterá éxí tsikite janhan? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe sín, ntáchro sín ḱixin:

—Kja tsjachani —ichro sín.

23 Ntá ntáchro ch'ín Jesús ḱixin:

—Chaxín kjónté chrókjuachará chrók'uirá éxí tí nkehe itsjá its'ia la ko chrókuikiterá éxí tsikite janhan, kjánchó janhan xitjahya tsjánjuan kjuachaxin ḱixin ijnkorá chrókjuak'erá tjaná chjina la í jnkorá chrókjuak'erá tjaná ikjon ḱixin janhan la tónahya tocar ḱixin tsjánjuan tíha. Jehó T'aná tjen nkaya nkajni mé nohe ḱixin nkexro tsíkjoyá ch'án ts'áyéhe tíha —ichro ch'ín Jesús.

24 Ntá kuínhin tí ite sín ḱixin xíkaha tsíkjanhia tí sín a ntá kóninkakonhen sín tí yaá a. 25 A ntá ch'ín Jesús mé k'uíyehé ch'án tí jehe sín ntá ntáchro ch'án ḱixin:

—Jahará ó nohará ḱixin tí sín t'etóan chjasintajni la imá t'etuenhen sín kaín chojni la tí sín t'etóan imá nchehnkehe asén sín ḱixin ihyé sín t'etóan sín. 26 Kjánchó jahará la xíkahya chrókjuich'erá. Náhi. Tí jnkojínrá tjinkáonrá chrókuétoanrá la chrókjuínkítisará tí í so sín. 27 A ntá tí jnkojínrá tjinkáonrá chrókuétoanrá mé t'ichjánxin senó chrókjuákoxinrá chrókjuich'eherá kichuárá xrá. 28 Mé xíkaha tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé kúihya ḱixin chojni chrókjuich'ehe xrá. Náhi. Ikui ch'án ḱixin sich'ehe ch'án sín xrá la ko ts'enyákonhen chojni ḱixin tsaáxin nchónhya sín.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe jína yaá chojni t'ikonhya*

*(Mr. 10.46-52; Lc. 18.35-43)*

<sup>29</sup> Ntá k'uaxrjexín sín chjasin Jericó la nchónhya chojni chréhe tí ch'ín Jesús. <sup>30</sup> Ntá ntaha chrínta ntia tjejótxaxín yaá sín t'ikonhya. La ntá kuínhin sín kixin k'uatúsínka ch'ín Jesús la ntá kjuankixin t'íyehé sín ch'án ntáchro sín kixin:

—Inchéni, jaha tsík'axrjeníxian David, tikonóghéni —ichro sín.

<sup>31</sup> Ntá nchónhya chojni mé ntáche sín tí sín t'ikonhya kixin:

—Tánirá tí jahará —ichro sín.

Ntá tí jehe sín antsí itsén k'uèya sín, ntáchro sín kixin:

—Inchéni, jaha tsík'axrjeníxian David, tikonóghéni —ichro sín.

<sup>32</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuák'echónhen ch'án ntá k'uíyehé ch'án tí sín t'ikonhya la kjuanchankíhi ch'án sín ntáchro ch'án kixin:

—¿Xá nkehe tí tjinkáonrá chrókjuít'ahará? —ichro ch'án.

<sup>33</sup> Ntá jehe sín kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Jaha Inchéni, tjinkaonni chrókjuínchek'ikuanni —ichro sín.

<sup>34</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kuikonóghé ch'án tí jehe sín la kjuínchekuákóxin tja ch'án tí ikon tí sín t'ikonhya. Ntá tuénxín k'uíkon sín la chréhe sín tí ch'ín Jesús.

## 21

*K'uixenhen ch'ín Jesús chjasin Jerusalén*

*(Mr. 11.1-11; Lc. 19.28-40; Jn. 12.12-19)*

<sup>1</sup> Ntá kjuíji chjina sín chjasin Jerusalén, mé kjuíji sín tí chjasin ntsí Betfagé itjen chjinaxón tí jnā Olivo. Ntá ch'ín Jesús k'uētuēnhen ch'án iyó tí sín k'uájiko ch'án <sup>2</sup> ntáchro ch'án kixin:

—Sátjirá tí chjasin ntsí itjen tóhe ntiha. Ntiha mé ts'ítjará ijnko kolócho tjechroé va la ko ijnko kolóchóxjan. Ntá tjasintankehéra va ntá tsjúkuaná va ntihi. <sup>3</sup> A ntá tí jnkójín nkexro tsjanchankíhará nkekuènté tjasintankehéra va la ntá tsontáchrora kixin “Inchéni t'ichjánxinhin va la ntá tió tsjixin ntá tuénxín tsjikaáni va”, ichrorá —ichro ch'ín Jesús.

<sup>4</sup> Mé xíkaha kónhen kixin tsoxiteyá tí nkehe chrónka ijnko ch'ín k'uéchrónka itén Dios ósé ntáchro xíkíhi:

<sup>5</sup> Ntáche tí chojni chjasin Sión kixin:

“Tsjeherá ó kui tí ch'ín Rey kuéntará.

Ihnkehya ch'án la ijnko kolócho ó tjejkjen ch'án,

mé ijnko kolóchóxjan, xjeen ijnko kolócho támá nkehe.”\*

Mé xíkaha ichro tí itén Dios ósé.

<sup>6</sup> Ntá tí iyó sín mé sákjuí sín la kjuínchexiteyá sín tí nkehe k'uētoan ch'ín Jesús. <sup>7</sup> Ntá kjuíkáo sín kolócho la ko xjeen va la kuakitsje sín ika titsáte sín ntá kjuínchekamá sín va ntá kjuák'ekjen ch'ín Jesús. <sup>8</sup> Ntá itsjé chojni kuakitsje sín ka titsáte sín na kjuentoá sín ka tinkák'ikjínxín sín ka tí ntia ts'atsínkaxín ch'ín Jesús. La iso sín xraá kajni la ko chaon nta yoa tsíkóchrínjin sín la tinkákjasin sín ntia a. <sup>9</sup> Ntá iso sín tsítaón ntia la ko í so sín chréhe iton ch'án mé kjuankixin sín itsje sín kixin:

—Tjancheheni kjuasáyé tí nkexro k'uaxrjeníxian tí rey David. Jína tí nkexro kjuixín kjuachaxién ihnié Inchéni. Tjancheheni kjuasáyé Dios —ichro sín itsje sín.

\* 21:5 Isaías 62.11; Zacarías 9.9

10 Ntá k'uixenhen ch'ín Jesús tí chjasin Jerusalén la ntá kaín tí sín ntiha mé kóxakonhen sín la itsjé sín kjuanchankí sín kixin:

—¿Xá nkexro tíhi? —ichro sín.

11 La ntá nchónhya sín kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Tíhi mé tí nkexro Jesús chrónka itén Dios kjuixín ch'án chjasin Nazaret estado Galilea —ichro sín.

*Ch'ín Jesús kjuínchetjóá tí nínko*

*(Mr. 11.15-19; Lc. 19.45-48; Jn. 2.13-22)*

12 A ntá ch'ín Jesús mé k'uixenhen ch'án tí nínko la ntá kuakitsje ch'án kaín tí sín nchekjixin nkehe ntiha la ko tí sín t'ena nkehe ntiha. La kótéka ch'án tí mesa tjinkítóxixin sín chichaon la ko tí silla tjejókjen tí sín nchekji kontóá. 13 La ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tí xroon itén Dios tsíkjin sín ósé mé ntáchro kixin: “Tí ntóna imé it'in nchia tsonixjanaxian sín.” A ntá jahará tí nchia i tsíkjjich'éñará itjuéé xíche† —mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

14 Ntaha nkaxenhen nínko kóchjinehe ch'ín Jesús iso tí sín t'ikonhya la ko iso tí sín xitjahya tji la ntá ch'ín Jesús mé kjuínchekitöhe ch'án sín jina.

15 A ntá tí sín nchát'á tjetóan la ko tí sín maestro tjako tí ley mé k'uíkon sín kaín tí kjuaxroan kjuích'e ch'án la ko kuínhin sín kixin iso chánjan mé itsje sín nkaxenhen nínko ntáchro sín kixin: “Chjéni kjuasáyé tí nkexro k'uaxrjénin rey David”, ichro sín. Ntá kuínhin tí sín a xíkaha ntá kónínkaon sín 16 la nixjehe sín tí ch'ín Jesús ntáchro sín kixin:

—¿Á kuínhín tí nkehe itsje tí chánjan? —kjuanchankí sín.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ó kuínhan. Kjánchó, ¿á nunca kjuínchekuáxinhyará tí xroon itén Dios? La xíkíhi chro:

Jaha kjuánjuan kjuachaxin kixin tí sín chánjan hyé la ko chánjan naxa tjejótakí

mé tsotsje sín‡

—mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

17 Ntá jehe ch'án mé kuítöhe ch'án sín la k'uaxrjéxín ch'án chjasin Jerusalén la sákjuí ch'án chjasin Betania la ntiha k'ok'éhe ch'án tí tie a.

*Ch'ín Jesús kónínkakonhen ch'án ijnko nta t'óna to higo*

*(Mr. 11.12-14, 20-26)*

18 A ntá tí kóyaon nchítjen ntá kjan sín chjasin Jerusalén inaá la ikui sín ntia ntá ch'ín Jesús mé ik'uén ch'án kjinta. 19 Ntá k'uíkon ch'án itjen ijnko nta t'óna to higo chjino ntia. La ntá sákjuítjehe ch'án tí nta, ntá k'uíkon ch'án kixin jehó ka itsa tí nta, naxa k'ónahya to. A ntá jehe ch'án mé nixjehe ch'án tí nta, ntáchro ch'án kixin:

—Í nunca ts'ónahya to inaá —ichro ch'án.

Ntá tí nta t'óna to higo mé tuénxín xamá. 20 Ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé k'uíkon sín kixin xíkaha kónhen tí nta, ntá chrakon sín la kjuanchankíhi sín tí ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkekuénté kixin tí nta t'óna to higo tuénxín xamá? —ichro sín.

21 Ntá kjuátehe ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kixin:

—Ntá chaxín ntáxrjan kixin tí tinkachónkirá Dios chaxín la ntá jehya jehó tí nta xíkaha kónhen, la kjaxin chrónixjeherá tí jna i kixin: “Sátjixian

† 21:13 Isaías 56.7; Jeremías 7.11 ‡ 21:16 Salmo 8.2



ntihi sájtíkjiánkiá ntayaon”, la mé xíkaha tsonhen. <sup>22</sup> Tí tinkachónkirá Dios kaín nkehe tsjancheherá ch'án la ts'ayéhérá —ichro ch'ín Jesús.

*Tí kjuachaxin chóna ch'ín Jesús*

(Mr. 11.27-33; Lc. 20.1-8)

<sup>23</sup> Ntá kjuixin ntá ch'ín Jesús mé k'uixenhen ch'án tí njnko ntiha. Ntá tío tjetjako ch'án ntá kóchjina iso tí sín nch'at'a t'et'əan la ko tí sín táda judío t'et'əan la kjuanchankíhi sín ch'án ntáchro sín kixin:

—¿Nkehe tí kjuachaxin chonta kixin xíkaha ch'e la ko nkexro tí kjuanjon kjuachaxin? —mé xíkaha kjuanchankí sín.

<sup>24</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ntá kjaxian janhan tsjánhankíhará ijnko nkehe siná tsjateherá ntá janhan tsotjonkará nkehe tí kjuachaxin chonta tjet'a tí xrá i. <sup>25</sup> ¿A ntá nkexro k'uətuənen ch'ín Juan kixin tsíkite ch'án chojni? ¿A Dios ní o á chojni ó? —mé kjuanchankí ch'ín Jesús.

Ntá jehe sín itjo sín kichó sín kixin:

—A ntá tí tsontáchroni kixin Dios tsík'etueñhen tí ch'ín Juan ntá tsjanchankí tí ch'ín a kixin nkekuənté kuítekakuenhyani ch'án. <sup>26</sup> A ntá tí tsontáchroni kixin chojni ó tsík'etueñhen ch'án la ntá chrakonhenni tí chojni kixin kaín sín kuítekaon sín kixin ch'ín Juan la nixja ch'án itén Dios —ichro sín.

<sup>27</sup> A ntá kjuátehe sín ntáche sín tí ch'ín Jesús kixin:

—Náhi, noehyani —ichro sín.

Ntá ntáchro ch'án kixin:

—La ko kjaxin janhan tsəxrjankahya nkexro kjuanjon kjuachaxin kixin tjet'a tí xrá —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús mé kjuíncheyóexin ch'án kixin éxi yaá xjan*

<sup>28</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkehe tsixrorá? Itjen ijnko chojni chóna yaá xjeen ch'án la ijnko yaon nixjehe ch'án ijnko xjan ntáchro ch'án kixin: “Xjeenni ijie la sátsjia t'akjínjián to uva nonteeni”, ichro ch'án. <sup>29</sup> Ntá kjuátehe tí xjan kixin: “Náhi tjinkakonhyani”, ichro ch'án. A ntá chr'éxin ntá k'uúixitoxin tí kjuenkayáxin ch'án la sákjuíkjih'e ch'án tí xrá a. <sup>30</sup> A ntá tí it'é xjan a mé kjuínixjehe ch'án tí i jnko xjan la jnkokón k'uətuənen ch'án la kjuátehe tí xjan kixin: “Jeén, ó sátsjini”, ichro ch'án. La ntá chaxínhya sátsíkji ch'án —ichro ch'ín Jesús.

<sup>31</sup> Ntá kjuanchankí ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkexéhe tí yaá chánjan kjuínchexiteyá tí nkehe k'uətuənen it'é? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe sín kixin:

—Tí xjan saó —ichro sín.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Méxra chaxín tjonkará kixin tí sín nchekjènkj la ko tí chojni chjin ch'iyehé nchónhya chojni ntoa la saoxín ts'ixenhen sín tí kjuachaxin t'et'əan Dios la ntá jahará la náhi. <sup>32</sup> Kixin ch'ín Juan Bautista mé ikui ch'án kjuakohará ch'án nkexrí chrók'uejorá la ntá jahará kuítekakuenhyará tí chrónka ch'án. A ntá tí sín nchekjènkj la ko tí chojni chjin ch'iyehé nchónhya chojni ntoa mé kuítekaon sín. A ntá jahará kjónté xíkaha k'uúikonrá la kjuíttoxienhyará tí tjenkayáxinrá la ko kuítekakonhyará —ichro ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án kixin éxi chojni ch'e xrā la jínahya asén sín (Mr. 12.1-12; Lc. 20.9-19)*

<sup>33</sup> Ntá ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tsinhínra ijnko nkehe sintayóaxian. Éxi ijnko ch'ín k'uenkaxin ch'án itsjé ntanoa t'óna to uva nontee ch'án. Ntá kjuích'éna ch'án ijnko corral. La ko ijnko tjo kjuích'éna ch'án tòye kixin ts'énya sín ìnté to uva. La ko kjuích'éna ch'án ijnko tjàt'o noi kixin ts'it'ótjen ch'án tsotsjehe ch'án nkuíxín. §

ʼA nta kjuínchekjen ch'án tí nontee ch'án iso tí sín ch'e xrā ntá kjuixin ntá sákjuí ch'án imá ikjín. <sup>34</sup> A ntá tí kjuixraká tí yaon k'óna nkehe ntá jehe ch'án mé ichr'án ch'án iso tí chojni ch'ehe ch'án xrā kixin tsjikjanchehe sín tí sín ch'e xrā nontee ch'án kixin tsjanjon sín tí nkehe tsakja ch'án. <sup>35</sup> A ntá tí sín t'ayakonhen tí nonte mé itsé sín tí sín kjuíkjanhia tí nkehe la kjuate sín iso la ko í so la k'óyán sín la í so la ixro k'uíchexín sín. <sup>36</sup> A ntá tí ìnché nonte a xíchr'án ch'án iso chojni ch'ehe ch'án xrā inaá, a ntá tí sín ch'e xrā la kjaxin xikahó kjuích'ehe sín tí sín kjuíji.

<sup>37</sup> A ntá xikaha tsíkónhen ntá kjuenkayáxin ch'án ichr'án ch'án tí xjeen ch'án, la kjá chróchóntehe sín kjuasáyé tí xjeen ch'án, ichro ch'án. <sup>38</sup> A ntá tí k'uíkon tí sín ch'e xrā tí xjeen ch'án la ntá jehó sín kjuenkayáxin sín kixin: “Tí ch'ín i mé ts'áyéhe ch'án kaín nkehe. Ts'óyánni ch'án kixin ntá tsitokoni kaín tí nkehe kuente ch'án”, ichro sín. <sup>39</sup> Ntá itsé sín tí xjeen ch'án ntá kuakitsjexín sín ch'án tí nonte ntaha ntá k'óyán sín ch'án —mé xikaha kjuako ch'ín Jesús.

<sup>40</sup> Ntá kjuanchankíhi ch'ín Jesús tí sín kóchjina, ntáchro ch'án kixin:

—Tió itsi tí ìnché tí nonte a la, ¿nkehe sich'ehe ch'án tí sín ch'e xrā? —ichro ch'ín Jesús.

<sup>41</sup> Ntá kjuátehe sín kixin:

—Mé tsjiji ch'án la tsíkonóehya ch'án tí sín jínahya la ts'óyán ch'án sín la tsjeyá ch'án ókjé chojni sinchekjen ch'án tí nonte a. Tsjeyá ch'án chojni jína tsjanjon tí to tsjixraká tí yaon ts'ínjin sín to —ichro sín.

<sup>42</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—¿Á nunca kjuínchekuáxinhyará tí xroon itén Dios tsíkjin sín ósé? Mé ntáchro xíkíhi:

Tí xrō náxrjónhya kuitōenta tí sín ch'éna tjàt'o,

a ntá mé jie k'óna tí xrō tjetōan.

Mé xikaha kjuích'e Ìnchéni Dios,

na ntá tíha mé ijnko nkehe kjuachrakon k'uíkonni.\*

Mé xikaha ichro itén Dios.

<sup>43</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tjonkará kixin Dios tsakitsjehará tí kjuachaxin kuente ch'án la ntá sinchek'áyéhe ch'án tí sín ch'e xrā jína. <sup>44</sup> A ntá jnkojín nkexro tsjitsínka chrítaón tí xrō i mé tsokuen ch'án la tí ts'ánótjen tí xrō tsoxratja ijnko chojni la jehe sín ts'óna ìnche —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

<sup>45</sup> Ntá tí sín nchat'á tjetōan la ko tí sín fariseo mé kuínhin xikaha kjuíncheyóexin ch'ín Jesús ntá kienxín sín kixin kaín tí ntáchro ch'án kjuíncheyóexin ch'án kixin tí jehe sín xikaha tsōnhen sín. <sup>46</sup> La ntá tjinkaon sín chrókjuínchekjasóte sín ch'án kjánchó chrakōnhen sín tí chojni

kíxin kaín sín ntáchro sín kíxin chaxín tí nkehe nixja ch'ín Jesús la kuènte Dios.

## 22

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin éxí ijnko kia kótehe sín*

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjuankíxin nixja ch'án inaá la kjuíncheyóexin ch'án ntáchro ch'án kíxin:

<sup>2</sup> —Tí kjuachaxin kuènte Dios mé éxí yóhe ijnko ch'ín rey kjuasin ch'án ijnko kia kíxin tsotehe xjeen ch'án. <sup>3</sup> K'ueŋuēnhen ch'án tí sín ch'ehe ch'án xrā kíxin tsjik'íyehē sín tí sín kjueyá ch'án, kjánchó jehe sín mé tjinkakonhya sín tsochjina sín. <sup>4</sup> A ntá k'ueŋuēnhen ch'án inaá í so tí sín ch'ehe ch'án xrā ntáchro ch'án kíxin: “Chenka tí sín ó k'uíyaha kíxin kaín tí nkehe sineni la ó tjechónhen. Ó kuétoan its'en tí koxinta la ko í so ko tsanka la kaín nkehe la ó síchónhen. A ntá chróxrakoa sín tí síin kia”, mé xikaha k'ueŋoan ch'án. <sup>5</sup> A ntá tí sín tsík'íyehē ch'án mé ántosén sín. Ijnko sín la sákjuí nŋntee la í jnko la sákjuí ch'án í jnko xrā chóna ch'án. <sup>6</sup> La í so tí sín a mé tsísé sín tí sín tsík'etuenhen tí ch'ín rey la k'óka tí sín a hasta ik'uén tí jehe sín. <sup>7</sup> Ntá tí ch'ín rey mé kónínkaon ch'án ntá k'ueŋuēnhen ch'án tí sín soldado kíxin its'en tí sín kjuàya la ko tsoche tí chjasén sín. <sup>8</sup> Ntá nixjehe ch'án tí sín ch'ehe ch'án xrā inaá ntáchro ch'án kíxin: “Kaín nkehe la ó síchónhen kíxin tí nkexro tsotehe la ntá tí sín k'uíyaha kuítekakonhya sín la kjuihya sín. <sup>9</sup> Méxrā sátsjirá tí esquina tí ntja jié la t'iyehérá kaín tí sín tsoxetará kíxin itsji sin tí kia”, ichro ch'án. <sup>10</sup> Ntá tí sín ch'e xrā mé sákjuí sín la k'uíyehē sín kaín tí sín t'átsínka tí ntja ntiha, mé chojni jína la ko chojni jínahya hasta k'uíxikaón chojni tí nchia ntiha.

<sup>11</sup> Ntá tí ch'ín rey mé kuitsjehe kaín tí sín tsík'íyehē ch'án la ntá k'uíkon ch'án ijnko ch'ín ntiha chónahya ka jína kuènte tí kia a. <sup>12</sup> La ntá nixjehe ch'án, ntáchro ch'án kíxin: “Amigo, ¿nkexrí k'uíxenhén kíxin tsík'ítsahya kuènte kié chojni tsotehe?” ichro ch'án. Ntá tí ch'ín a kjuátegehya ch'án ninkehó. <sup>13</sup> A ntá tí ch'ín rey mé k'uíyehē ch'án tí sín ch'ehe ch'án xrā la ntáchro ch'án kíxin: “Sínchenteto toté la ko itja tí ch'ín a la ité ntója sítié la nta ntiha a mé tsotsjánka ch'án la sinetaón ch'án neno ch'án.”

<sup>14</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kíxin:

—Nchónhya sín k'uíyaha la séhya sín k'uitja —mé xikaha kjuako ch'án Jesús.

*Ch'ín Jesús ntáchro ch'án kíxin ó nchoxon tsjenkehe sín gobierno*

(Mr. 12.13-17; Lc. 20.20-26)

<sup>15</sup> Ntá tí sín fariseo mé sákjuí sín ókjé la jnkokoá kjuenkayáxin sín kíxin tsjachaxin sín tí ch'ín Jesús kíxin ách'e ichrén jiē tsjasin ch'án la ntá tsjanchia sín jié. <sup>16</sup> Ntá ichr'án sín iso tí sín ch'ehe sín xrā la iso tí sín ch'ehe tí ch'ín Herodes xrā kíxin tsjachaxin sín tí ch'ín Jesús. Ntá tí sín a nixjehe sín ch'án ntáchro sín kíxin:

—Maestro, ó noheni kíxin tí nkehe ntáchrúa jaha la chaxín, la ko ntoá tjákua ntje Dios, la ko jehya nkexrí tsjehe chojni tjenkayáxixián kíxin á jína sín. <sup>17</sup> A ntá jaha chronka nkehe tjenkayáxian. ¿Á jína chrókjuenkehēni tí gobierno romano o náhi? —ichro sín kjuanchankí sín.

<sup>18</sup> Ntá ch'ín Jesús kónohe ch'án kíxin ntoáhya tjenkayáxin sín ntá ntáchro ch'án kíxin:

—Jahará ntoáhya tjenkayáxinrá. ¿Nkekuènte chrókjuáchaxinráni?  
 19 Tjákonará tí chichaon tjenkehérá sín méhe —mé xíkaha k'uetōan  
 ch'ín Jesús.

Ntá kjuikohe sín ch'án tí chichaon a. 20 Ntá k'uikon ch'ín Jesús ntá  
 kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Nkexro tí tsík'axrxjén tjenkáni tí chichaon méhe la ko nkexro ihníé  
 chóna? —ichro ch'án.

21 Ntá kjuátehe sín kixin:

—Tí ch'ín t'etōan mé tjenkáni ch'án —ichro sín.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chróchjehérá tí ch'ín gobierno t'etōan tí nkehe kuènte ch'án la kjaxin  
 tí nkehe kuènte Dios la chróchjehérá Dios —mé xíkaha chro ch'ín Jesús.

22 Ntá tí kuínhin sín xíkaha la chrakon sín la komá sín ch'án ntá sákjuí  
 sín.

*Kjuanchankí sín kixin á tsoxechón chojni*

(Mr. 12.18-27; Lc. 20.27-40)

23 Ntá tí yaon a la iso sín saduceo sákjuítsjehe sín tí ch'ín Jesús. A ntá tí sín  
 saduceo mé titekakhya sín kixin tsoxechón chojni tsík'en la mé xíkaha  
 chrókjuáchaxin sín ch'ín Jesús. Ntáchro sín kixin:

24 —Maestro, tsintáchro ch'ín Moisés kixin tí its'en ijnko chojni la naxa  
 itjen tí ichjién ch'án la tsík'ikonhya sín xjeen sín, ntá tí kichó tí nkexro  
 tsík'en chrókuakja ch'án tí tjan k'án, a ntá tí xjeen sín mé ts'óna éxí xjeen  
 tí ch'ín saó tsík'en. 25 Ntá ntihi k'uejó yato sín jnkokoá kichó sín. Ntá tí  
 ch'ín saó kótehe ch'án. La ntá ik'uén ch'án. A ntá k'uéchóntahya sín xjeen  
 sín la ntá tí ichjién ch'án kótehe tjan tí ch'ín tsoyo. 26 A ntá tí ch'ín yóxin  
 ik'uén kjaxin la tí ch'ín níxin kuákja ch'án tjan la ntá xíkaha kónhen inaá.  
 La kayatoé tí sín k'uéchóna sín tjan xíkaha kónhen sín kaín sín ik'uén sín.  
 27 A ntá kjuixixín ntá kjaxin tjan ik'uén tjan. 28 Ntá tió tsoxechón kaín xín  
 chojni tsík'en, ¿ntá nkexro ts'óna xì tí jehe tjan kixin kayatoé sín kótehe  
 tjan? —mé xíkaha kjuanchankíhi sín tí ch'ín Jesús.

29 Ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Jahará la ntoáhya tjenkayáxinrá kixin noahyará nkehe chro xroon  
 itén Dios la ko chonhyará tí kjuachaxin kuènte Dios. 30 A ntá tí chojni  
 tsík'en tió tsoxechón la tsoteehya sín la ko tsoteehya tí xjeen sín kixin tí sín  
 tsík'en la éxí tí sín ángel kuènte Dios ts'ejó sín nkaya nkajní. 31 A ntá tí kaín  
 tí sín tsík'en tsoxechón, ¿á kjuinchekuáxinhyará nkehe ntáchro Dios? Jehe  
 ch'án xíkahi chro ch'án: 32 “Janhan mé tí Dios tinkáchónki ch'ín Abraham  
 la ko ch'ín Isaac la ko ch'ín Jacob.”\* Méxra tí Dios i la jehya tinkáchónki tí  
 sín tsík'en. Náhi. Tí Dios i la tinkáchónki tí sín tjejóchón —mé xíkaha ichro  
 ch'ín Jesús.

33 Ntá kuínhin sín nkexrí kjuako ch'án ntá chrakon sín.

*Ch'ín Jesús chrónka tí nkehe imá tjetoan*

(Mr. 12.28-34)

34 Ntá tí sín fariseo mé tsíkójnkotsé sín tió kónohe sín kixin nkehe chro  
 ch'ín Jesús la ninkehó kjuáteehya tí sín saduceo. 35 La ijnko tí sín maestro  
 tjako tí ley mé tjinkaon ch'án chrókjuáchaxin ch'án tí ch'ín Jesús. Ntá  
 kjuanchankí ch'án kixin:

36 —Maestro, ¿nkexéhe tí nkehe imá tjetoan kuènte tí ley? —ichro ch'án.

\* 22:32 Éxodo 3.6

<sup>37</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—“Chrótjuèhérá Ìnchéni Dios kaín asánrá la ko kaín kjuaxrexinkaon kuèntará.”† <sup>38</sup> Mé tíha mé tí ley imá tjetóan la ko saoxín k'uetóan Dios tíha. <sup>39</sup> A ntá tí nkehe yóxin la tóyóhë la mé ntáchro xikihi: “Chrótjuèhérá kíchuará éxi tjuèxínrá asánrá.”‡ <sup>40</sup> Tí iyó nkehe i la mé antsí tjetóan kuènte tí ley tsík'etóan Moisés la ko tí nkehe kjuako tí sín k'uéchrónka itén Dios.

*¿Xá nkexro it'é tí Cristo?*

*(Mr. 12.35-37; Lc. 20.41-44)*

<sup>41</sup> A ntá tí sín fariseo la naxa jnkokoá tjejó sín <sup>42</sup> la ntá ch'ín Jesús mé kjuanchankí ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkehe tjenkayáxinrá jahará? ¿Nkexro tí Cristo la nkexro tí tsík'axrjeníxin ch'án? —kjuanchankí ch'án.

Ntá ntáchro sín kixin:

—Tí Cristo mé tsík'axrjeníxin ch'án ch'ín David —ichro sín.

<sup>43</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—¿Ntá nkexrí kixin Nchakuen Dios chénkaxín ch'ín David kixin David chróntáchro ch'án kixin Ìnché ch'án tí Cristo? Ntáchro ch'ín David xikihi:

<sup>44</sup> Ìnchéni Dios ntáche tí Ìnchéni kixin:

“Tjak'e tjaná chjina ntiho tsétóan,

tsjixinjian kaín xín tí sín nínkakonhan la tsjachahya sín ts'etóan sín kixin jahvá mé tsétóan.”§

Mé xikaha chro itén Dios. <sup>45</sup> A ntá ¿xá nkexrí kixin Cristo chrók'óna xjeen David a ntá jehe ch'ín David kuikítexín ch'án Ìnché ch'án tí Cristo? —ichro ch'ín Jesús.

<sup>46</sup> A ntá ninkexró xitjahya kjuátehe sín ninkehó la desde tí yaon a chrakon sín la í nínkehó kjuanchankíehya sín ch'án.

## 23

*Ch'ín Jesús tjanchia jje tí sín fariseo la ko tí sín maestro tjako tí ley*

*(Mr. 12.38-40; Lc. 11.37-54; 20.45-47)*

<sup>1</sup> Ntá kjuixin tíha ntá ch'ín Jesús mé nixjehe ch'án tí chojni la ko tí sín k'uájiko ch'án, ntáchro ch'án kixin:

<sup>2</sup> —Tí maestro tjako tí ley la ko tí sín fariseo mé chóna sín kjuachaxin tsochrónkaxín sín tí ley kjuako ch'ín Moisés. <sup>3</sup> Méxra chrókjuin chexiteyéhérá kaín tí nkehe t'etóan sín la ko chrókjuich'erá kaín nkehe ntáchro sín kjánchó chrókuankíehyará tí jehe sín kixin jehe sín la ijnko nkehe ntáchro sín la ókjé nkehe ch'e sín. <sup>4</sup> T'etuenhen sín chojni tsamá ijnko nkehe imá ye, mé ijnko nkehe chrókjuachahya chrókuamá chojni. A ntá jehe sín na nijnko dedo tja sín chrókjuinkítsa sín tí nkehe imá ye yamá chojni. <sup>5</sup> Ich'e sín kaín xín nkehe kixin tsotsjehe chojni. Tóxrjínhin sín tsjak'enkání totjen sín la ko itja sín ijnko xroon kjinjin iton ts'ínixín itén Dios la tjinkaon sín iké sín síxinkání nkehe tjákini. <sup>6</sup> Tjinkaon sín tsochóna sín silla jina ts'ejókjen sín sine sín tió sátsji sín tí síin kia la ko xritjeyá sín tí silla antsí náxrjón chrók'uejóya sín nkaxenhen njnko. <sup>7</sup> La ko tjinkaon sín kixin chojni chrókjuikosáyehe sín tsoxeta sín tí ntja la ko tjinkaon sín kixin tsontáchro chojni kixin maestro tí jehe sín.

<sup>8</sup> A ntá jahará la t̄itoéhyará ḱixin tsontáchro sín ḱixin maestro tí jahará ḱixin jehe sín la ko jahará la ó jnkokónrá, la jahará chontará jnkokoá Maestro la mé Cristo tíha. <sup>9</sup> La ntá chróntáchrohýará ḱixin ninxeró mé it'árá nihi chjasintajni ḱixin jahará la chontará jnkokoá It'árá mé itjen nkaya nkajní. <sup>10</sup> La ko jehe sín chróntáchrohýa sín ḱixin jefe tí jahará ḱixin jehó Cristo mé jefe. <sup>11</sup> Tí nkexro antsí tsjinkitsa iso chojni la jehe ch'án mé antsí t'et̄oan ch'án. <sup>12</sup> Ḱixin tí nkexro ntáchro ḱixin imá ijié la mé imá tsontsí. A ntá tí nkexro nchehnkehya la antsí tsojié.

<sup>13</sup> Nòará tí jahará maestro tjàkorá tí ley la ko tí jahará chojni fariseo. Jahará la jnkójínxónhýa t̄jenkayáxinrá. Jahará la t'ík̄jéherá tí puerta ts'ixenxín chojni tí k̄juachaxin kuènte Dios ḱixin t̄itoéhyará ts'ixenhen ókjé chojni. A ntá ni jahará la xitjahya t'ixenhyará la ko tjánjonhyará k̄juachaxin ts'ixenhen tí sín tjinkaon chrók'uíxenhen.

<sup>14</sup> Nòará tí jahará maestro tjàkorá tí ley la ko chojni fariseo. Jnkójínxónhýa t̄jenkayáxinrá. Jahará takitsjeherá nt̄oje tí chojni tsikók'án la ntá isé nixjehérá Dios ḱixin ch'iyexínrá chojni ḱixin jína tí jahará. A ntá x̄ikaha k̄juich'erá jahará la antsí tsjasótiará.

<sup>15</sup> Nòará tí jahará maestro tjàkorá tí ley la ko chojni fariseo. Jahará la jnkójínxónhýa t̄jenkayáxinrá. Jahará sátjirá nonte la chrítaón nt̄ayaon ḱixin tsjákohérá ijnko chojni tsinkáchónki x̄ikaha tí tinkachónkirá la ntá tió k̄juachará k̄juachroerá sín la ntá jehe sín antsí má tsjasótexín sín tí xrohi la kánhyó jahará.

<sup>16</sup> Nòará tí jahará ḱixin t̄etoanrá kjánchó ntakótánrá. Ntáchrorá ḱixin tí jnkójín chojni tsontáchro ḱixin sinchexiteyá sín nkehe la t'ák̄jenx̄in sín tí n̄inko la ntá t'ichjánx̄inhýa sinchexiteyá sín. A ntá tí tsontáchro sín ḱixin sinchexiteyá sín nkehe la t'ák̄jenx̄in sín tí chica oro siín nkaxenhen n̄inko la ntá t'ichjánx̄in sinchexiteyá sín. <sup>17</sup> Imá l̄ontjirá la ko ntakótánrá. ¿Á imá t̄jetoan tí chica oro o á imá t̄jetoan tí n̄inko ḱixin tí n̄inko mé kótjuáxin tí chica oro? <sup>18</sup> K̄jaxin ntáchrorá ḱixin: “Tí jnkójín chojni tsontáchro sín ḱixin sinchexiteyá sín nkehe la t'ák̄jenx̄in sín tí altar la ntá t'ichjánx̄inhýa sinchexiteyá sín. A ntá tí tsontáchro sín ḱixin sinchexiteyá sín nkehe la t'ák̄jenx̄in sín tí nkehe t̄jokehe sín Dios chrítaón tí altar la ntá t'ichjánx̄in sinchexiteyá sín tí nkehe tsíntáchro sín.” <sup>19</sup> Imá l̄ontjirá la ko ntakótánrá. ¿Á imá t̄jetoan tí nkehe tsochjehérá Dios o á imá t̄jetoan tí altar ḱixin tí altar mé tótjuáxin tí nkehe tsjánjonrá? <sup>20</sup> Ḱixin tí nkexro tsontáchro ḱixin sinchexiteyá nkehe la t'ák̄jenx̄in ch'án tí altar la jehya t'ák̄jenx̄in ch'án tí altar ó. Náhí. K̄jaxin t'ák̄jenx̄in ch'án kaín tí nkehe siín chrítaón ntiha. <sup>21</sup> A ntá tí nkexro tsontáchro ḱixin sinchexiteyá ch'án nkehe la t'ák̄jenx̄in tí n̄inko la jehya t'ák̄jenx̄in ch'án n̄inko ó. Náhí. K̄jaxin t'ák̄jenx̄in ch'án tí Dios itjen ntiha. <sup>22</sup> A ntá tí nkexro t'ák̄jenx̄in nkaya nkajní la ntá k̄jaxin t'ák̄jenx̄in sín tí trono kuènte Dios la ko tí nkexro t̄jet'et̄oan ntiha.

<sup>23</sup> Nòará jahará maestro tjàkorá ley la ko jahará chojni fariseo. Jahará jnkójínxónhýa t̄jenkayáxinrá. Jahará la chjehérá Dios ijnko ite parte kaín tí kaxroan tsjiko tí nkehe ineni, mé tí menta la ko anís la ko comino. Kjánchó tahýará kuentá tí nkehe imá t̄jetoan kuènte tí ley. Mé ntoá chrók̄juenkayáxinrá la ko chrók̄juikonógehérá kichuárá la ko chrókuinkachónkirá Dios. Tíhi la antsí t̄jetoan chrók̄juinchexiteyará la k̄jaxin chrók̄juitoéhyará chrok̄juich'erá tí í so nkehe. <sup>24</sup> Jahará la t̄etoanrá

kjánchó ntakótánrá. Jahará la nchek'ankihirá kjónté ijnko kochjisen intsi chóna tí nkehe its'irá, a ntá ijnko kocamello kjónté ijíe va la t'ínkará.

<sup>25</sup> 'Nòará tí jahará maestro tjàkorá ley la ko jahará fariseorá. Jahará la jnkójínxónhya tjenkayáxinrá. Jahará la imá nchetjóará chrítaón tí vaso la ko tí plato, a ntá tí nkaxenhen tsikaón kjuachee la ko jahórá tjinkáonrá chróchontará itsjé nkehe. <sup>26</sup> Jahará chojni fariseorá imá ntakótán jahará. Saoxín chrókujnchetjóará tí nkehe nkaxenhen tí vaso la ko tí plato la ntá ó chrókótjóá tí chrítaón kjaxin.

<sup>27</sup> 'Nòará jahará maestro tjàkorá tí ley la ko chojni fariseorá. Jnkójínxónhya tjenkayáxinrá. Jahará la éxi yóhe ijnko tòye tsixravá chojni, imá náxrjón tsjehe ntója, a ntá nkaxenhen mé tsikaón huéseó chojni tsík'en la ko kaín nkehe tjuáhya. <sup>28</sup> Mé xíkaha tí jahará la tsjehe éxi chojni jína xíkaha, a ntá jnkójínxónhya tjenkayáxinrá la ko jínahyará.

<sup>29</sup> 'Nòará tí jahará maestro tjàkorá ley la ko chojni fariseorá. Jahará la jnkójínxónhya tjenkayáxinrá. Jahará la kjuich'énará tjàt'o náxrjón chrítaón tí tòye tsixravá tí sín k'uékjako itén Dios ósé la ko nchek'ítsará tjàt'o chrítaón tòye kuente tí sín jína asén. <sup>30</sup> La ntá ntáchrórá kixin tí chrók'uejorá tí k'uéjó tí sín tsík'axrjeníxinrá la ntá chrókuínkítsahyará chrók'uén tí sín kjuako itén Dios. <sup>31</sup> Méxra xíkaha jahórá ntáchrórá kixin chaxín tsík'axrjeníxinrá tí sín k'óyán tí sín k'uékjako itén Dios. <sup>32</sup> Méxra ijie la tjinkáonrá tsjixinhanrá tí xra kjuich'e tí sín tsík'axrjeníxinrá.

<sup>33</sup> 'Jahará la tsík'axrjeníxinrá konche. ¿Ntá nkexrí chrókuaará kixin itsi tí tsjasótiará? <sup>34</sup> Méxra janhan mé tsétuñhan chojni chrónka itén Dios la ko chojni imá nohe la ko chojni tjako, itsi sín. A ntá jahará la ts'oyánrá sín ts'ejoyánirá sín ntacruz la í so sín la tsjatexínrá sín nkaxenhen nínko la ko tsochonkíhírá sín chjasin la chjasin. <sup>35</sup> Méxra jahará la yamará tí jie kixin tí sín jína k'uitjixín ijníe senó. Méxra tsamará tí jie kixin ik'uén ch'ín Abel, tí nkexro jína, la ko kaín tí í so sín hasta ik'uén ch'ín Zacarías, xjeen Berequías, tí nkexro k'oyánxinrá chjino tí altar. <sup>36</sup> Chaxín tjonkará kixin kaín tí jie a mé yamá tí chojni siín ijie.

*Tsjánka ch'ín Jesús  
(Lc. 13.34-35)*

<sup>37</sup> Ntá ntáchró ch'ín Jesús kixin:

—Jerusalén, Jerusalén, jahará t'oyánrá tí sín tjako itén Dios la chjehérá xro tí sín ichr'án ch'án ikui chrókuínkítsará. Nchónhya veces tjinkavan chrókójnkotsérá la chrók'uáyakonhánrá éxi ijnko cochiká mé t'ayakonhen xjeen va chrínki kanenee va mé xíkaha tjinkavan chrók'uáyakonhánrá tí jahará. Kjánchó jahará la tjinkákonhyará xíkaha. <sup>38</sup> Ntá jie la Dios la tsítche tí jahará. <sup>39</sup> Ntáxrjan kixin í ts'ikonhyará tí janhan inaá tsjixrakájia tí yaon tsontáchrórá kixin: “Imá jína tí nkexro kujxin kjuachaxién ihníe Ínchéni” —mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

## 24

*Chrónka ch'ín Jesús kixin ts'itjáyan tí nínko  
(Mr. 13.1-2; Lc. 21.5-6)*

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Jesús k'uaxrjexín ch'án tí nínko la ntá ó sáchrókjuí ch'án la ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kóhjina sín kixin tsochónhen ch'án kixin kjaxin ch'án chrótsjehe ch'án kixin náxrjón tsík'óna tí nínko a. <sup>2</sup> A ntá ch'ín Jesús mé kjuátehe ch'án kixin:

—Jahará ¿á tjejotsjehérá kaín tíha? Chaxín tjonkará kixin tsjixraká tí yaon ts'oya kuenté nínko. Nijnko xro ts'ejókjenhya kichó kixin kaín tíha la tsoxíka —ichro ch'án.

*Tí nkehe tsonhen tió tsjixín*

(Mr. 13.3-23; Lc. 21.7-24; 17.22-24)

<sup>3</sup> Ntá sákjuj sín chrítaón tí jna Olivo la ch'ín Jesús kjuák'etjaxin ch'án la ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—Tjinkaonni tsochronka nkesá tsonhen tíha. ¿Nkexrí tsonoexínni tió ts'inka tí jaha la ko nkexrí tsonoexínni tí itsi tí tsjixín chjasintajni? —ichro sín.

<sup>4</sup> Kjuátehe ch'ín Jesús kixin:

—Tóxakonhanrá tjoéhyará kixin ninkexró chrókjuít'áyahará. <sup>5</sup> Nchónhya chojni itsi sich'iyaxín nina tsontácho kixin: “Janhan mé tí Cristo” tsixro sín, la sich'iehe sín nchónhya chojni. <sup>6</sup> A ntá tió tsinhínrá tsontácho chojni kixin ó siín kjuanínkaon la ko ts'ixin kjuachrakon kixin tsjanjonko kichó sín la kjónté xikaha tsonhen la chrakonhyará. Ó jehí tsonhen tíha tí naxá ts'itjáyannya chjasintajni. <sup>7</sup> Ijnko nación tsjanjonko í jnko nación la tsjanjonxin sín tí xra ts'etóan sín. La ko itsjé chjasin na tsokjinta la ko tsoníhi chojni la ko ntihi la ntaha tsinkí nonte. <sup>8</sup> Kaín tíha la ntá tsoxrankíxixón tí kjuatjoté tsonhen chojni.

<sup>9</sup> A ntá tsotsará chojni la tsjikaánrá sín tí tjejó tí síxreé kixin sinchekjasótiará sín la ntá ts'oyánrá sín. La ko kaín xín chojni siín chjasintajni tsonínkakonhanrá sín kixin tinkachónkirá tí janhan. <sup>10</sup> Ntá tí yaon a la itsjé sín la tsítóhe sín tsinkáchónkihya sín tí janhan la ko tsonínkakonhen sín kichó sín la ko sinchekji kichó sín. <sup>11</sup> Ntá itsi nchónhya chojni ntoáhya tsjako la ntá sich'iehe sín nchónhya chojni. <sup>12</sup> La ts'ixin nchónhya jie jínahya la ntá ts'ixin itsjé chojni tsojuehya sín kichó sín. <sup>13</sup> A ntá tí nkexro naxá tjejó tinkáchónki tí janhan hasta tí tsjixín la mé tsaá. <sup>14</sup> La ko tí itán jina chrónka nkexrí tjen tí kjuachaxin kuènte Dios la t'ichjánxin tsinhin sín kuenté chjasintajni, la tió tsjixin tsinhin sín kuenté chjasintajni la ntá ó ts'itjáyannya chjasintajni.

<sup>15</sup> 'Ch'ín Daniel k'uéchrónka itén Dios mé tsíkjin ch'án kixin tsjixraká ijnko yaon tsjak'e ijnko nkehe jínahya nkaxenhen nínko tjóá.\* Ntá jahará ts'ikonrá tíha. A ntá tí nkexro nchekuáxin mé tsienxín nkehe tíha. <sup>16</sup> Ntá kaín tí sín tjejó estado Judea tsochriin sín jna sátsji sín. <sup>17</sup> A ntá tí sín tjejó chrítaón nchia ntoé sín la í xitjahya tsakitsje sín ninkehó. <sup>18</sup> Ntá tí tjejóch'e sín xra nontee sín la kjá í tsokjanhya sín tsjikakja sín iké sín. <sup>19</sup> Ntá nòà tí chojni chjin tjejóyá sín la ko nòà tí sín nchekakí xjan tí yaon a. <sup>20</sup> Chrókjuanchehérá Dios kixin tí tsonhen tíha la chrókójehya nchakuen kin la ko chrókójehya tí yaon t'ok'éhe chojni. <sup>21</sup> Kixin tíha mé ijnko kjuachrakon imá ijié la desde tí xrankíxixín chjasintajni la nunca xikahya kónhen. <sup>22</sup> Ntá tí chrók'ueñoannya Dios kixin tjoka ts'atsínka tíha ntá chrókuaáhya ninkexró. Ntá ts'etóan ch'án kixin tjoka ts'atsínka tí kjuachrakon jie kixin jehe ch'án mé imá tjuéhe ch'án tí sín tsíkjeýá ch'án.

<sup>23</sup> Ntá tí tsontácho chojni kixin: “Tsjehé ntihi itjen Cristo”, o “Tsjehé ntiha itjen ch'án”, la ntá chrókuítekákuénhyará sín. <sup>24</sup> Kixin ntá itsi iso sín tsontácho sín kixin Cristo tí jehe sín la ko kjaxin itsi í so sín ntoáhya tsjako la ko tsjasin sín kjuaxroan jie kixin tjinkaon sín chrókjuich'iehe

\* 24:15 Daniel 9.27



sín chojni kjónté tí sín tsíkjeýá Dios. <sup>25</sup> Ó xrxjanka senó nkehe tsonhen kixin tsonohará. <sup>26</sup> Méxra tí chróntácho sín kixin: “Tsjeherá tí nteje ntiha tjen ch'án”, la ntá tsjihyará nó ntiha. O tí chróntácho sín kixin: “Tsjeherá ntihi tí cuarto mé tjen ch'án”, la chrókuitekákonhyará. <sup>27</sup> Méxra éxí tsjonkixín la t'íkon chojni t'inkaséyanxín tí tjitoxín yaon hasta tsjiatóxin yaon mé xikaha ts'íkon chojni tió itsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni. <sup>28</sup> Mé éxí yóhe tí tjen ijnko cuerpo tsík'en la ntiha tsojnkotsé tí kontexjuen.

*Tsokjan tí Xjeen Dios K'óna Chojni*

(Mr. 13.24-37; Lc. 21.25-33; 17.26-30, 34-36)

<sup>29</sup> A ntá séhyó tí tsjixixín tí kjuachrakon jié la ntá tí yaon la tsotie a ntá tí nitjó la í ts'inkaséyanxínha. La ko tí konotsé la tsoxènjinxín nkajní la kjaxin kaín nkehe siín nkaya nkajní la tsinkí. <sup>30</sup> La ntá ts'íkon chojni kixin nkajní tsixín tí Xjeen Dios K'óna Chojni. La ntá kaín chojni chjasintajni tsochrakon sín la tsotsjáka sín la ts'íkon sín kixin itsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni, mé chríkjan tjuí mé tsjak'enkakjan ch'án tsjkaó tí kjuachaxin jié. <sup>31</sup> Ntá tsochr'án Dios tí sín ángel kixin ts'ánoa sín tí trompeta itsen kixin tsochjina kaín tí nkexro kjueýá Dios tsjixín kanqé lado chjasintajni.

<sup>32</sup> Chrók'uitjará nkexrí sintayóaxian kuente ijnko nta to higo. Éxí yóhe tió chóna ntahnte la ko ts'ixín kayoa la nta tsonoaxínrá kixin í séhya tsokjan ichrin. <sup>33</sup> Mé xikaha tí ts'íkonrá ts'atsínka kaín tíha la ntá xikaha tsonoaxínrá kixin í séhya itsi Ìnchéni. <sup>34</sup> Ntá tjonkará chaxín kixin kaín tíha senó tsonhen tí naxa ts'enhya tí chojni siín jie. <sup>35</sup> A ntá tí nkajní la ko tí chjasintajni mé ts'itjáyan. A ntá tí nkehe ntáxrjan la nunca ts'itjáyanha tsoxiteýá tíha.

<sup>36</sup> A ntá tí yaon la ko tí hora tsoxiteýá tíha la kohya ninkexró nohe. Ni tí sín ángel tjejó nkaya nkajní noehya sín la ko ni tí Xjeen Dios noehya. Ó jehó tí It'é mé nohe.

<sup>37</sup> Éxí yóhe tí nkehe kónhen tí yaon k'uékjak'e ch'ín Noé mé xikaha tsonhen tí tsokjan tí Xjeen Dios K'óna Chojni. <sup>38</sup> Tí naxa titjiéhya sín nta la kaín chojni la jína k'uéjó sín la kjóne sín la ko ik'uú sín la ko sítótehe sín kjuixrakájia tí yaon k'uíxnenhen ch'ín Noé ntabárcó.† <sup>39</sup> A ntá jehe sín mé kienxínha sín hasta kuijia tí k'uániá chrin ntá ikui nta la k'uátjoá kaín sín. Mé xikaha tsonhen tió itsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni. <sup>40</sup> A ntá yaá chojni ntoa tjejóch'e sín xra nonte la ntá ijnko la sátsji la í jnko la tsitóhe. <sup>41</sup> La ko yaá chojni chjin mé tjejó'to sín la ijnko la sátsji la í jnko la tsitóhe.

<sup>42</sup> Chrók'uejotsjeherá kixin noahyará nkehora la ko nkesá ts'inka janhan. <sup>43</sup> Chrókónohará tíhi: tí chrókónohe ijnko ìnché nchia nkehora tie chrókjui ijnko nkexro tsee la ntá chrókjuak'echónhen tí ìnché tí nchia ntá xitjahya ts'ixenhen tí nkexro tjinkaon chrókueé. <sup>44</sup> Méxra jahará la jína chrók'uejorá kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni me titàya itsi.

*Tí nkexro jina ch'e xra la tí nkexro ch'ehya xra jina*

(Lc. 12.41-48)

<sup>45</sup> Tí nkexro chaxín ch'e xra jina la ko imá nohe la ntá tí lámoé ch'án ts'etuenhen kixin ts'ayakonhen ch'án tí sín siín ntqé ch'án la ko tsjanjon ch'án nkehe sine sín chintji tí hora a. <sup>46</sup> Náxrjón tjen tí nkexro ch'e xra tió itsi tí lamo la ts'íkon kixin xikaha tjenchexiteýá ch'án tí xra k'uítuenhen ch'án. <sup>47</sup> Chaxín tí lamo la tsjanjon ch'án kaín tí xra chóna ch'án ts'etqan tí

ch'ín a. <sup>48</sup> A ntá ijnko chojni ch'ehya xra jína la ntá tsjenkayáxin ch'án kixin kjá tjokahya tsokjan tí lámoe ch'án <sup>49</sup> la ntá tsjankíxin ch'án tsjanjonko ch'án tí í so sín ch'e xra la ko tsjankíxin sineko ch'án la ko its'ikao ch'án kaín tí sín sitókoan. <sup>50</sup> Ntá xrinahya tsokjan tí lamo ijnko yaon la ko ijnko hora noehya tí nkexro ch'e xra. <sup>51</sup> La ntá jehe ch'án la sinchekjasóte tí ch'ín kuitóhehe xra kjuínchexiteyáhya la ts'etqan ch'án kixin tsjasóte tí ch'ín a éxí tí sín jnkojínxónhya tjenkayáxin. Ntá ntiha la tsotsjánka ch'án la ko sinetaón neno ch'án.

## 25

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án kixin ite sín tjarisoá*

<sup>1</sup> Ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tí kjuachaxin kuente Dios mé éxí yóhe ite sín tjarisoá sátsji tí tsotehe chojni chuénko linterna tjiá aceite la sákjuíchónhen sín tí ch'ín tsíkótehe. <sup>2</sup> In'ó sín la tsikóyaxíenhya sín la in'ó sín ó tsikóyaxínhin sín. <sup>3</sup> Tí sín tsikóyaxíenhya na kjaxin la tsíkijjiko sin linterna kjánchó tsíkijjikohya sín aceite tsíkja inaá. <sup>4</sup> A ntá tí sín tsikóyaxínhin la sátsíkiko sín xro tjiá aceite la ko tí linterna kuente sín. <sup>5</sup> A ntá tí ch'ín tsíkótehe la tjokahya kui ch'án la ntá jehe sín mé tsíkíhi sín kotáchrín la tsík'ejójua sín kaín sín. <sup>6</sup> A ntá kuichjina k'áxrótjen la kuínhin sín t'èya ijnko chojni kixin: “Ó kui tí ch'ín tsíkótehe na t'axrjerá ntója tsoxetará ch'án”, ichro ch'án. <sup>7</sup> A ntá kaín tí sín tjarisoá la k'uàya sín la kjuasiyóxin sín tí linterna kuente sín. <sup>8</sup> A ntá tí in'ó sín tsikóyaxíenhya la nixjehe sín tí sín in'ó tsikóyaxínhin ntáchro sín kixin: “Chjehéni intsí aceite kuentará kixin ó k'uànká aceite tjiá linternéni”, ichro sín. <sup>9</sup> A ntá tí sín tsikóyaxínhin mé ntáchro sín kixin: “Náhí, tí aceite tí xikaha tsjanjonni intsí jahará la antsí jeheni la tsjachahya. Íchá jína sáttjik'ènará tí sítoxín ntiha”, ichro sín. <sup>10</sup> Ntá tí in'ó tí sín kóyaxíenhya mé sákjuík'èna sín aceite la ntá ó kui tí ch'ín tsíkótehe. Tí in'ó sín tjejóchónhen mé sákjuíko sín ch'án tí kia tsíkótehe sín la ntá ó tuénxín k'uikjéhe tí puerta. <sup>11</sup> Ntá chr'éxin ikui tí in'ó sín tjarisoá tsikóyaxíenhya la t'ínka sín puerta ntáchro sín kixin: “Ó kuini takitjehé nchia.” <sup>12</sup> A nta jehe ch'an kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin: “Chaxín tí jahará la ní chonhyará”, ichro ch'an.

<sup>13</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús inaá kixin:

—Méxra xikaha tí jahará chrók'uejótjehérá kixin noahyará nkeyaon la nkehora itsí tí Xjeen Dios K'óna Chojni —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án kuente chichaon*

<sup>14</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tí kjuachaxin kuente Dios la yóhe ijnko chojni tjinkaon sáchrókjui ch'án í jnko nación la ntá k'uíyehé ch'án tí sín ch'ehe ch'án xra la ntá chjéhe ch'án sín tí chichaon a kixin ts'ayakonhen sín.

<sup>15</sup> 'Ijnko ch'án la k'uáyéhe ch'án in'ó mil chichaon, la í jnko la k'uáyéhe ch'án iyó mil chichaon, la í jnko la k'uáyéhe ijnko mil chichaon. Tí nkexro kjuanjon chichaon la mé kónohe ch'án nkexro tí tsjacha sich'e jnkojnko xra. Ntá jehe ch'án tió kjuixin kjuanjon ch'án la ntá sakjuí ch'án ikjín. <sup>16</sup> Ntá tí nkexro k'uáyéhe in'ó mil chichaon la kjuích'eko ch'án xra tí chichaon kuákja ch'án la kjuacha ch'án í jnko in'ó mil. <sup>17</sup> Kjaxin tí nkexro k'uáyéhe iyó mil chichaon mé xíkja ch'án í jnko iyó mil. <sup>18</sup> A ntá tí nkexro k'uáyéhe ijnko mil chichaon mé sákjuí ch'án la kjuích'èna ch'án ijnko tòye kjuavá ch'án tí chichaon kuente lámoe ch'án.

19 A ntá nchónhya nánó k'uátsínka la ntá ikjan tí lámogé sín kixin ntá tsjentoáko sín ch'án cuenta. 20 Saoxín kui tí nkexro k'uáyéhe tí in'ó mil la chjéhe ch'án tí lamo í jnko in'ó mil la ntáchro ch'án kixin: “Jaha me chjehéni in'ó mil la ó kjuachani í jnko in'ó. Tákjá tjinhin tí chichaon í”, ichro ch'án. 21 Ntá tí lamo mé ntáchro kixin: “Nchoxon tí xikaha. Jaha la ijnko chojni jína ch'e xra. La ó kjuinchexiteyá jína. Kjónté jehya xra jíé la kjuinchexiteyá jína la ntá tsotjaha ijnko xra antsí jíé la tjak'e tsochéheni.” 22 Ntá chr'éxin ikui tí nkexro k'uáyéhe iyó mil la ntáchro ch'án kixin: “Jaha mé chjehéni iyó mil la kjuachani í jnko iyó. Tákjá tjinhin tí chichaon í”, ichro ch'án. 23 La ntá tí lamo ntáchro kixin: “Nchoxon jaha mé ijnko nkexro jína ch'e xra la ó kjuinchexiteyá. Kjónté jehya xra jíé la kjuinchexiteyá jína la ntá tsotjaha í jnko xra antsí jíé. Tjak'e tsochéheni”, ichro ch'án. 24 A ntá ikui tí ch'in k'uáyéhe ijnko mil la ntáchro ch'án kixin: “Ó nóna kixin ijnko chojni imá jiehe tí jaha la itjaa tí nonte jehya jaha k'uénkaxian la tsákjá nkehe kjónté k'uénkahya. 25 Méxra chrakonni la sákjuikjak'emáni tí chichaon chrínkí nche. Tákjá chichakōan tjinhin”, ichro ch'án. 26 A ntá kjuátehe tí lamo kixin: “Jaha ijnko chojni jínahya la ko séhe. Jaha la ó noha kixin chrótjaa tí nonte k'uénkahya la chrókuákjaá tí nkehe k'uénkahya. 27 A ntá tí chichaon chróchr'an banco. Ntiha chrókjuich'exín xra ntá tí ikjan janhan ntá chrók'uayáha antsí itsjé chichaon chrókjuacha kichó chica”, ichro tí lamo. 28 A ntá nixjehé ch'án tí í so sín tjejó la ntáchro ch'án kixin: “Takitsjehérá tí mil chóna ch'án la chjehérá tí nkexro chóna tí ite mil chichaon 29 kixin tí nkexro kjónté itsjé chóna la mé ts'áyéhe antsí la ntá tí nkexro chóntahya la kjónté tí intsi chóna la ts'axrjehe. 30 A ntá tí nkexro ch'ehya xra la tsétuenhén sátsji ch'án tí sítie ntója la ntá ntiha la tsotsjánka ch'án la ko sinetaón ch'án neno ch'án.”

### *Tsitōexín ijié chojni chjasintajni*

31 A ntá tí tsí tí Xjeen Dios K'óna Chojni la tsíkao ch'án kjuachaxién jíé éxi ijnko Réy la ko tsíkao ch'án kaín xín tí sín ángel ntá ntaha tsjak'etjāxin ch'án tí trono ts'etōanxín tí kjuachaxién jíé. 32 Ntiha kaín xín tí chojni tsíkjixín nkuixín naciōn tsōchjina tí tjen ch'án la jehe ch'án tsakitsjekjan ch'án ijnko la í jnko. Éxi ijnko nkexro t'ayakonhen kolélo mé tsakitsjekjan ch'án tí kolélo la ókjé ts'ixin va la ko tí kotēntso la ókjé ts'ixin. 33 Méxra ts'etōan ch'án kixin tí kolélo la ts'ixin nó tja ch'án chjina, a ntá tí kotēntso la nó ti tja ch'án kjon. 34 Ntá tí Rey tsonixjehé tí sín tjejó tja ch'án chjina tsontáchro kixin: “Xrákirá jahará ti tjen kjuachaxin kuente T'aná kixin T'aná ó kjuincheyaonrá ch'án. Tí naxa kjuich'énahya Dios chjasintajni la xráxin kjuenkayáxin ch'án xikaha tsonhen. 35 Janhan mé k'uén kjinta la jahará kjuánjonrá nkehe kjoné. La ik'uén ntá la jahará kjuánjonrá nkehe ik'uia, la k'uája éxi ijnko chojni kjuixín ikjín la jahará kjuánjonrá nketí k'ok'ána. 36 La ko k'uéchontahya kaná la jahará kjuánjonrá ika k'uítsa, la ko kónina la jahará kjuasántsjuhérá ti janhan, la kjuak'échjina la ntá jahará kjuasántsjuhérá tí janhan.” 37 A ntá tí sín jína la tsjanchankí sín kixin: “Ínchéni, ¿nkesá k'uikōnni kixin ik'uén kjinta ntá kjuanjōnni nkehe kjōnte? ¿La nkesá k'uikōnni kixin ik'uén ntá la kjuanjōnni nkehe ik'uia? 38 ¿La ko nkesá k'uikōnni kixin ikjín kjuixian ntá kjuanjōnni nketí k'ok'áha? ¿La ko nkesá k'uikōnni kixin chontahya iká la kjuanjōnni ika k'uítsa? 39 ¿La nkesá k'uikōnni kixin kóniha o kjuak'échjina la ntá kjuíjtsjeheni tí jaha?”

mé xíkaha tsjanchankíhi sín ch'án. <sup>40</sup> A ntá tí Rey tsontáchro kixin: “Tió kjuínkĩtsará ijnko kíchó ni kjónté ijnko chojni nóè la mé yóhë kixin tí janhan chrókjuínkĩtsará.”

<sup>41</sup> 'A ntá tí Rey t'etoan mé tsonixjehe tí sín tjejó nó tja ch'án kjon tsontáchro kixin: “Sátjirá jahará kixin jahará tsjasótiará. Sátjirá tsjasótiará tí tjen tí xrohí ts'ankahya. Mé tí xrohi tjechónhen kixin tsoche tí ch'ín Tsochren la ko kaín tí sín ángel kuènte ch'án. <sup>42</sup> Tí ik'uén kjinta la jahará kjuánjonhyará nkehe kjoné la ko ik'uén ntá la jahará kjuánjonhyará nkehe ik'uaia. <sup>43</sup> K'uaája éxí ijnko nkexro kjuixín kjín la jahará kjuánjonhyará nketí k'ók'ána la ko k'uéchontahya kaná la jahará kjuánjonhyará ka chrók'uítsa la ko k'uénina la kjuak'échjina la jahará kjuasántsjehyará tí janhan.” <sup>44</sup> Ntá tí jehe sín la tsjanchankí sín kixin: “Ínchéni, ¿nkesá k'uíkonní kixin ik'uén kjinta la ik'uén ntá la ko kjuíxian kjín la ko chontahya iká la ko níha la ko kjuák'échjina? ¿Mé nkesá k'uíkonní xíkaha la ntá kjuínkĩtsahyani tí jaha?” tsixro sín. <sup>45</sup> La ntá tí Rey tsjatehe ch'án tsontáchro ch'án kixin: “Tí xíkaha kaín tíha kjuínkĩtsahyará ijnko chojni imá nóè la éxí xíkaha kjuínkĩtsahyará tí janhan.” <sup>46</sup> A ntá tí sín jínahya xíkaha kjuích'e la mé sátsjixin sín ntíhi tsjasóte sín jnkochrín. A ntá tí sín jína la sátsji sín ts'áyéhe sín kjuachón jnkochrín —mé xíkaha chrónka ch'ín Jesús.

## 26

*Tí sín nínkakonhen ch'ín Jesús tjenkayáxin sín kixin nkexrí ts'óyán sín ch'án (Mr. 14.1-2; Lc. 22.1-2; Jn. 11.45-53)*

<sup>1</sup> Ntá kjuixín chrónka ch'ín Jesús kaín tíha, ntá nixjehe ch'án tí sín k'uájiko ch'án, ntáchro ch'án kixin:

<sup>2</sup> —Jahará ó nohará kixin t'itjáyan iyó yaon ntá tsjasin sín tí kia pascua la ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsotsé sín ch'án tsjikaán sín ch'án tí tjejó tí sín t'etoan ntá tsjak'enkanı sín ch'án ijnko ntacruz —ichro ch'ín Jesús.

<sup>3</sup> Ntá tí sín ncha'tá t'etoan la ko tí sín maestro tjako tí ley la ko tí sín táda kuènte tí sín judío mé kójnkotsé sín tí ntasin kuènte tí nchia kjuák'e ch'ín Caifás tí ch'ín ncha'tá t'etoan. <sup>4</sup> Ntaha tjenkayáxin sín kixin nkexrí tsotsé sín ch'ín Jesús la ts'óyán sín ch'án. <sup>5</sup> A ntá ntáchro sín kixin:

—Tí síin kia la chrótséhyani ch'án kixin imá tsonínkaon tí chojni —ichro sín.

*Ijnko tjan kjuíkao aceite xraxé kuíkíte tjan ikja ch'ín Jesús (Mr. 14.3-9; Jn. 12.1-8)*

<sup>6</sup> Ch'ín Jesús tjen chjasin Betania ntøe ch'ín Simón tí ch'ín k'uéchóna chinlepra. <sup>7</sup> Ntá xrínahya kóchjina ijnko tjan kjuíkao tjan ijnko xro tsik'óna xro mármol mé kuíkaón aceite xraxé náxrjón la imá tjete k'uíte. A ntá tí tjene ch'ín Jesús ntá tí tjan a mé kuíkíte aceite ikja ch'án. <sup>8</sup> A ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé k'uíkón sín xíkaha ntá kónínkaon sín la ntáchro sín kixin:

—¿Nkekuènté kóxénhen tí xroan a? <sup>9</sup> Íchá jína chrókóxixín itsje chichaon tí xroan ntá tí chichaon a chrókjuinkĩtsa tí sín nóè a —ichro sín.

<sup>10</sup> Ntá kuínhin ch'ín Jesús tí nkehe tjo sín, ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènté t'antaxínhínrá tí tjan i? Ó nchoxon ijnko nkehe jína kjuích'e tjan. <sup>11</sup> Tí sín nóè la ó xráxín ts'ejókoará sín, a ntá janhan

la jnkochrínhya ts'ejóni. <sup>12</sup> Tí nkehe kjuích'e tjan mé kjuíncheka tjan aceite xraxé tí cuerpo kuèntana la mé xíkaha kjuakoxin tjan kixin xíkaha tsoxravána. <sup>13</sup> Ntá chaxin tjonkará kixin kuénté chjasintajni tió tsjako sín tí tán jína tsaáxin sín ntá tsochrónka sín kixin xíkaha kjuích'e tjan ntá tsoxraxinkakonxín sín kixin nkehe tí kjuích'e tjan —ichro ch'ín Jesús.

*Ch'ín Judas kjuínchekji tí ch'ín Jesús*

(Mr. 14.10-11; Lc. 22.3-6)

<sup>14</sup> A ntá ijnko tí teyóxin sín k'uájiko ch'ín Jesús mé it'in Judas Iscariote sákjuínixjehé ch'án tí sín nchát'á t'etóan <sup>15</sup> la ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekjaín tsochjínará tsoxrjanka nketí tjen tí ch'ín Jesús? —mé xíkaha chro tí ch'ín Judas.

Ntá tí sín nchát'á t'etóan kjuenkehe sín ch'án treinta chichaon plata. <sup>16</sup> Ntá tuénxín tí hora tí ch'ín Judas mé xritjeyá ch'án nkexrí tsochéna ch'án sín nketí tjen tí ch'ín Jesús.

*Kjuixixín kjóneko sín tí ch'ín Jesús*

(Mr. 14.12-25; Lc. 22.7-23; Jn. 13.21-30; 1 Co. 11.23-26)

<sup>17</sup> Ntá ikui tí yaon xrankixixín kia sine sín niotja tsíkikohya tí xroan t'ánkixin niotja. Ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé kóchjina sín kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Inchéni, nketí tjinkávan sincheyaxixinni tí sineni tí kia pascua? —ichro sín.

<sup>18</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Sátsjirá Jerusalén la tsjasánrá ntoe ijnko ch'ín la nixjehérá ch'án tsontáchrórá kixin: “Ntáchro Maestro kuénténi kixin í séhya naxa tsjak'e ch'án la ntá ijie ntoa ntihi tsoyaxixin kixin sineko ch'án tí sín xriko ch'án tí kia pascua”, tsixrorá —mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

<sup>19</sup> A ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé kjuínchexiteyá sín la kjuíncheyaxixin sín ntiha tí nkehe sine sín kia pascua.

<sup>20</sup> Tió ntá kóntó la ntá ch'ín Jesús k'uéjoko tí teyó sín k'uájiko ch'án kjóne sín. <sup>21</sup> La ntá tió naxa tjejóne sín la ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chaxín tjonkará kixin jnkojínrá tjejorá ntihi mé sinchekjirána —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Ntá kaín sín la kjuankixín kóxakonhen sín k'uává sín la ntá kjuankixín sín jnkojnko sín kjuanchankíhi sín tí ch'ín Jesús kixin:

—Inchéni, zá jeheni ní? —ichro sín.

<sup>23</sup> Ntá kjuátéhe ch'ín Jesús kixin:

—Tí nkexro tsochr'ánkíkian niotja tí plato a mé tí nkexro a mé sinchekjina ch'án. <sup>24</sup> Tí Xjeen Dios K'óna Chojni xíkaha tsjasóte ch'án éxí nixja xroon itén Dios, a ntá nòa tí ch'ín sinchekji ch'án. Íchá jína chrókokjéhya ch'án —mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

<sup>25</sup> Na ntá tí ch'ín Judas tí ch'ín sinchekji ch'ín Jesús, mé ntáchro ch'án kixin:

—Maestro, zá janhan? —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Méxra xíkaha tsintáchrúa —ichro ch'án.

<sup>26</sup> Ntá tió tjejóne sín na ch'ín Jesús mé kuákja ch'án tí niotja ntá kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios. Ntá kóchrít'o ch'án tí niotja ntá chjéhe ch'án kaín tí sín k'uájiko ch'án sine sín. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Sinterá tíhi mé cuerpo kuèntana —ichro ch'án.

27 Na ntá kuákja ch'án ijnko vaso tjiá ìnté to uva na ntá kjuanchehe ch'án kjuasáya Dios ntá kjuixin ntá chjéhe ch'án kaín tí sín tjejóko ch'án ik'ui sín. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tíhi mé kaín rá it'irá 28 kixin tíhi mé jnina mé chrónkaxín ijnko nkehe nixin tsonhen. Mé tí jnina ts'ítji na mé tsjacha tsjinkitsa nchónhya chojni kixin ts'íjmáxin ijje sín. 29 Tjonkará kixin ts'íhya janhan tí ìnté to uva ínaá tsjixrakájia tí yaon ts'ayájia kjuachaxin kuente T'aná ntá xík'ini ìnté to uva ínaá —mé xíkaha ichro ch'in Jesús.

*Ntá chrónka ch'in Jesús kixin ch'in Pedro sinchemá ch'án kixin chónhya ch'án tí ch'in Jesús*

(Mr. 14.26-31; Lc. 22.31-34; Jn. 13.36-38)

30 Ntá itsje sín ijnko himno ntá kjuixin ntá sákjuí sín tí jna Olivo. 31 Ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Jahará tsítõnaráni kaín rá ijie tie kixin ntáchro tí xroon itén Dios kixin: “Its'en tí nkexro Pastor t'ayakonhen kolélo ntá kaín tí ko mé tsjichroe va.”\* 32 Na ntá tió tsoxechónna ntá sátsjia senó estado Galilea, a ntá jahará la chr'éxin tsochréhérá —ichro ch'án.

33 Ntá kjuátehe ch'in Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Kjonté kaín sín tsítóha sín ntá janhan la náhi —ichro ch'án.

34 Ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Chaxín tsoxrjanka kixin tí tie i naxa tsotsjehya kochíntõa la ó sinchemána níya —ichro ch'án.

35 Ntá ntáchro ch'in Pedro kixin:

—Kjonté koína its'én la sintamáhya tí jaha —ichro ch'án.

La ntá kaín tí sín k'uájiko ch'án na xíkaha ichro sín kaín sín.

*Ch'in Jesús chrónóhe ch'án It'é ch'án tí tjen ch'án tí Huerto Getsemaní*

(Mr. 14.32-42; Lc. 22.39-46)

36 Ntá ch'in Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án mé kjuíji sín tí nonte ntiha mé nchek'in sín Getsemaní. Ntá jehe ch'án mé ntáchro ch'án kixin:

—Tjejorá ntiho ntá janhan sátsjia tsonixjahá T'aná —ichro ch'án.

37 Ntá sákjuiko ch'án tí ch'in Pedro la ko tí iyó xjeen ch'in Zebedeo la kjuankixin kóxakonhen ch'án la ko k'uává ch'án. 38 Ntá ntáche ch'án tí iy'á sín kixin:

—Imá t'ává asenná éxi its'én ntá ts'axrje asenná. Ntá jahará ntiho tsítóhará ts'ejotsjehekoarána —ichro ch'án.

39 Ntá sákjuí ch'án antsí kjínxin ntá kjuák'exín toch'in ch'án k'uísén ch'án hasta caxín kja ch'án nonte ntá chrónóhe ch'án It'é ch'án tjen nkaya nkajní, ntáchro ch'án kixin:

—It'eni, tí tjínkávan chrókjuinchekaáni kixin chrók'uihyani tí nkehe tsjá tjiá tí copa i. Kjánchó jehya éxi tjínkaonni jeheni. Náhi. Éxi tjínkávan jaha —ichro ch'án.

40 Ntá ikjan ch'án tí kuítóhe sín la ó k'uíkon ch'án kixin tjejójua sín. Ntá nixjehe ch'án tí ch'in Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Xá xitjahya chrók'uejotsjehekoarána ijnko hora. 41 Titóhará tjeot-sjehérá la nixjehérá Dios kixin tsjinkitsará ch'án kixin chrókjuachroehyará ch'in Tsochren. Asánrá tóxrjínhin kjánchó tí cuerpo chontará la imá ntá —mé xíkaha ichro ch'in Jesús.

42 Ntá sákjuí ch'án yóxin ínaá chrónóhe ch'án It'é ch'án, ntáchro ch'án kixin:

\* 26:31 Zacarías 13.7

—Jaha It'eni tí xitjahya tsjakjíyan tí nkehe tsjasótexínni la ntá tjinkaonni éxi jaha tjinkávan —mé xíkaha ichro ch'án.

<sup>43</sup> Ntá ikjan ch'án la k'uikon ch'án tjejójua tí sín k'uájiko ch'án inaá kixin tjiehya sín kotáchrin. <sup>44</sup> Ntá kuítóhe ch'án sín inaá la nixin sáxíkji ch'án ntá ó xíkahó xínixja ch'án inaá. <sup>45</sup> Ntá kjan ch'án tí k'uéjó sín la ntáchro ch'án kixin:

—¿A ntá jie, tjejochrinrá la t'ok'áhará ní? Ntá ó tjen. Ntá jie kjuixraká tí hora ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni tsotsé tí sín chóna jie tsjikaán sín ch'án. <sup>46</sup> Ntá ijie t'inkatjenrá sátsjini kixin ó kjui tí ch'ín sinchekjina —ichro ch'án.

*Sákuíko sín tí ch'ín Jesús tsjak'echjina ch'án ntqechiso*

(Mr. 14.43-50; Lc. 22.47-53; Jn. 18.2-11)

<sup>47</sup> Ntá naxa tjenixja ch'ín Jesús ntá xrínahya kui ch'ín Judas, mé ijnko tí teyóxin sín k'uájiko ch'án. A ntá jehe ch'án kuikao ch'án nchónhya chojni kjuíjiko sín chica espada la ko inta. Na mé kjuachaxién tí sín nchat'á t'etqan la ko tí sín táda kuènte tí sín judío mé kui sín. <sup>48</sup> Ntá ch'ín Judas, tí ch'ín kjuínchekji, mé tsintáchro ch'án kixin:

—Tí ch'ín tsákihā tuéen ch'án na mé tsonoxínrá kixin jehe ch'án. Ntá itsérá ch'án —mé xíkaha tsintáchro ch'ín Judas.

<sup>49</sup> Ntá kóchjinehe ch'án tí ch'ín Jesús la nixjehē ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Á jína tjen, Maestro? —ichro ch'án.

Ntá kjóneko ch'án kochíto. <sup>50</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kixin:

—Amigo, á ó k'uinka tí xra tjinkávan s'ich'e?

Ntá xíkaha kaín sín kóchjinehe sín ch'án la itsé sín ch'án.

<sup>51</sup> Ntá ijnko ch'ín k'uájiko ch'ín Jesús mé kuakitsje ch'án chica espada kóchrínjin ch'án tatsjon ijnko tí sín ch'ehe tí nchat'á t'etqan xra. <sup>52</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chr'axenhen tjoē chica espada méhe. Kaínxín tí sín tjàyaxín chica espada la xíkaha ts'enxín sín. <sup>53</sup> ¿Á noahyará kixin janhan jína chrókjuáncháha T'aná la ntá tuénxín chróchr'án ch'án teyó ejército sín ángel? <sup>54</sup> Kjánchó tí xíkaha chrókónhen la chróxiteyáhya éxi nixja xroon itén Dios kixin itén Dios mé chrónka kixin t'ichjánxin ó jehí xíkaha tsonhen —ichro ch'ín Jesús.

<sup>55</sup> Ntá ch'ín Jesús mé ntáche ch'án tí sín ikui kixin:

—Jahará k'uinkakoará chica espada la ko inta kixin tsotserána éxi chrótserá ijnko síchee xíkaha. A ntá kaín yaon kjuak'é nkaxenhen nínko kjuákua ¿na ntá nkexrí ntiha mé tsexinhyarána? <sup>56</sup> Kjánchó jehí kaín tíha tsonhen kixin tsoxiteyá tí chrónka tí sín tsíkjin xroon itén Dios ósé —ichro ch'án.

Mé xíkaha ntá kaín tí sín k'uájiko ch'ín Jesús na mé kuítóhe sín ch'án, ntá sákjuí sín.

*Ch'ín Jesús kóchjina ch'án tí síxregé t'etqan*

(Mr. 14.53-65; Lc. 22.54-55, 63-71; Jn. 18.12-14, 19-24)

<sup>57</sup> Ntá tí sín itsé ch'ín Jesús la sákjuíko sín ch'án ntqē ch'ín Caifás, tí nchat'á t'etqan. Ntaha mé tsíkójkotsé kaín tí sín maestro tjako tí ley la ko tí sín t'etqan kuènte nínko. <sup>58</sup> Ntá ch'ín Pedro ikjín tinkáchréhe ch'án ntá kjuíji ch'án tí ntásin ntqē tí nchat'á t'etqan la kjaxin k'uixenhen ch'án

tí ntásin la kjuák'eko ch'án tí sín policia kuènte n̄nko kixin tsotsjehe ch'án nkerí tsonhen.

<sup>59</sup> Ntá tí sín nchat'á t'etōan la ko tí sín táda la ko kaín tí sín t'etōan mé kjueyá sín nkexrí ts'eka sín jiē tí ch'ín Jesús kixin jina chrók'óyán sín ch'án.

<sup>60</sup> Ntá kjónté nchónhya chojni kuikjanchia sín jiē kjánchó k'uitjahya sín nkerí jiē t'íká ch'án. Ntá kjónté la kóchjina iyó testigo ntoáhya chrónka sín

<sup>61</sup> la ntáchro sín kixin:

—Ó kuínhinni ntáchro ch'án kixin: “Janhan na ts'oxika tí n̄nko kuènte Dios la ntá iní yaon koá la ó tsjaké inaá”† —mé xikaha chro sín.

<sup>62</sup> Ntá tí nchat'á t'etōan k'uínkatjen la kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènté tjátééhya ninkehó? ¿Á chaxín xikaha tsintáchrua éxi xikaha ichro sín? —ichro ch'án.

<sup>63</sup> Ntá ch'ín Jesús la tánikoá ch'án nixjahya ch'án. Ntá ntáchro tí nchat'á t'etōan kixin:

—Kjuachaxiēn ihnié tí Dios tjechón t'akjénxian chronka ntoá, ¿á jaha tí Cristo Xjeen Dios? —kjuanchankí ch'án.

<sup>64</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Éxi tí ntáchrua jaha. Ntá kjaxin xrjanka kixin chr'éxin ts'ikuan kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsjak'etjaxin nánko tí tja chjina Dios chóna kaín xín kjuachaxin la ko ts'ikuan itjuj mé tsixin ch'án nkaya nkajni —ichro ch'ín Jesús.

<sup>65</sup> Ntá kuínhin tí nchat'á t'etōan la ntá imá kónínkaon ch'án ntá kótséche ch'án tí iké ch'án la ntáchro ch'án kixin:

—Tí ch'ín a k'uántaxínhin ch'án Dios kixin xikaha nixja ch'án. Méxra t'ichjánxinhya í so chojni tsochrónka. La ntá jahará la ó kuinhínra kixin nkexrí nixja ch'án. <sup>66</sup> ¿A ntá jahará la, ¿nkechrorá? —mé ichro tí nchat'á a.

Ntá kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Chóna ch'án jiē la chrók'uen ch'án —ichro sín.

<sup>67</sup> Ntá iso sín la kuikite sín ntáte sín nkayakon ch'án na í so sín na kjuate sín ch'án la í so la chjéhe sín ikon ch'án. <sup>68</sup> La ntáchro sín kixin:

—Tí chaxín tí Cristo jaha la tónoha nkexro kjuatia —ichro sín.

*Ch'ín Pedro kjuínchemá ch'án kixin chónhya ch'án tí ch'ín Jesús*

*(Mr. 14.66-72; Lc. 22.56-62; Jn. 18.15-18, 25-27)*

<sup>69</sup> Ntá ch'ín Pedro naxa tjetjaxin ch'án tí ntásin la ntá ikui ijnko tjan ch'e xra ntiha kóchjinehe ch'án, la ntáchro tjan kixin:

—Kjaxian xrikoa tí ch'ín Jesús tsíkjiixin estado Galilea —ichro tjan.

<sup>70</sup> A ntá ch'ín Pedro kjuínchemá ch'án nkayakon kaín sín la ntáchro ch'án kixin:

—Nonahya nkehe tí ntáchrua —ichro ch'án.

<sup>71</sup> Ntá sákjuí ch'án kjuíji ch'án chjina tí puerta. La ntá í jnko tjan k'uíkon tí jehe ch'án la nixjehe tjan kaín sín tjejontaxín, la ntáchro tjan kixin:

—Tí ch'ín í la kjaxin k'uájiko ch'án tí ch'ín Jesús tsíkjiixin chjasin Nazaret —ichro tjan.

<sup>72</sup> Ntá ch'ín Pedro kjuínchemá ch'án inaá, k'uákjenxin ch'án ihnié Dios, ntáchro ch'án kixin:

—Chonhya tí nkexro a —ichro ch'án.

† 26:61 Juan 2.19



<sup>73</sup> Ntá antsí chr'éxín tí sín k'u'éjontaxín kóchjinehe sín ch'ín Pedro la ntáchro sín kixin:

—Chaxín jaha kjaxin jnkojín tí sín a kixin tjátsəanxínni tí nixja jaha —ichro sín.

<sup>74</sup> Ntá k'uákjenxín ch'án ihnié Dios ntáchro ch'án kixin:

—Chonhya tí nkexro a —ichro ch'án.

Na ntá xrínahya itsje kochíntəa. <sup>75</sup> Ntá ch'ín Pedro mé xraxinkaon ch'án kixin nkexrí chrónka ch'ín Jesús senó kixin: “Naxa tsotsjehya kochíntəa mé ó tsjixin sinchemána níya kixin chonhyana.”<sup>†</sup> Ntá xikaha xraxinkaon ch'ín Pedro ntá k'uaxrjenta ch'án ntiha la imá tsjánka ch'án la ó mero ts'enixín ch'án tí kjuancheníhi, la sákjuí ch'án.

## 27

*Kjuikénhen sín ch'ín Jesús tí ch'ín Pilato*

(Mr. 15.1; Lc. 23.1-2; Jn. 18.28-32)

<sup>1</sup> Ntá tí kóyaon k'uínkaséyan ntá kaín sín nchať'á t'ətoan la ko tí sín t'ətoan kuènte tí sín judío kjuenkayáxin sín nkexrí ts'óyán sín tí ch'ín Jesús.

<sup>2</sup> Ntá tjechronteto ch'án sákjuiko sín ch'án tí tjen tí ch'ín Poncio Pilato, tí ch'ín gobernador romano.

*Ik'uén ch'ín Judas*

<sup>3</sup> Ntá tí ch'ín Judas, tsíkjinčekji ch'ín Jesús, mé k'uíkon ch'án kixin ts'óyán sín tí ch'ín Jesús. La ntá xraxinkaon ch'án tí jié kjuasin ch'án la sákjuikénhen ch'án sín inaá tí treinta chichaon plata kuákja ch'án, mé chjéhe ch'án tí sín nchať'á t'ətoan la ko tí sín táda. <sup>4</sup> La ntá ntáchro ch'án kixin:

—Ó kjuasinni jié kixin kjuínčekjini ijnko nkexro tjóá —ichro ch'án.

A ntá jehe sín kjuátehe sín kixin:

—Ntá janhanna la nonahyana tíha. Tíha la ó jié kuènte —ichro sín.

<sup>5</sup> Ntá ch'ín Judas mé sákjuik'e tí chichaon nkaxenhen njnko ntá sákjuí ch'án kjuísik'á isin ch'án nta.

<sup>6</sup> Ntá tí sín nchať'á t'ətoan kjuenájín sín tí chichaon la ntáchro sín kixin: —Tí chichaon la kóxi<sup>x</sup>ín ijnié chojni la chrokjuahya chr'áxenhenni tí caja kuènte ofrenda —ichro sín.

<sup>7</sup> La ntá kjuenkayáxin sín jnkoqóá kixin tí chichaon la ts'ənaxín sín ijnko nonte it'in Nontee Tí Ch'ín Ch'éna Nchésen kixin tsochónta sín nketí tsoxravá tí chojni tsíkji<sup>x</sup>ín ikjín. <sup>8</sup> Mé xikaha kjuínček'in sín tí nonte mé Campo Kuènte Jni la hasta ijie la naxa xikaha nček'in sín. <sup>9</sup> Mé xikaha ó xiteyá tí nkehe k'uéntáchro profeta Jeremías, ntáchro ch'án kixin: “Kuákja sín tí treinta chichaon plata (tí chichaon kjuanjon tí sín israelita kuènte tí ch'ín a), <sup>10</sup> la k'uənaxín sín tí nonte kuènte tí ch'ín ch'éna nchésen kixin xikaha kjuínchexiteyá sín tí nkehe k'uətuanna Inchéni.”\*

*Ch'ín Jesús kóchjina nkayakon tí gobernador Pilato*

(Mr. 15.2-5; Lc. 23.3-5; Jn. 18.33-38)

<sup>11</sup> Na ntá ch'ín Jesús sákjuiko sín ch'án nkayakon tí ch'ín gobernador la ntá jehe ch'án kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Á jaha tí Rey kuènte tí sín judío? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe ch'ín Jesús, ntáchro ch'án kixin:

—Éxí ntáchrua jaha —ichro ch'án.

<sup>†</sup> 26:75 Mateo 26.34      \* 27:10 Zacarias 11.12-13

12 Na ntá tí sín nch'at'á t'et'otan la ko tí sín táda t'et'otan t'eka sín jie tí ch'ín Jesús k'jánchó la ch'ín Jesús la ninkehó k'juát'ehya.

13 A ntá ch'ín Pilato k'juanchankí ch'án k'ixin:

—¿Á kiénhya kaín tí jie t'eka sín tí jaha? —ichro ch'án.

14 K'jánchó ch'ín Jesús la ninkehó k'juát'ehya ch'án. Ntá tí ch'ín gobernador la ch'akon ch'án.

*K'uet'otan sín k'ixin its'en ch'ín Jesús*

(Mr. 15.6-20; Lc. 23.13-25; Jn. 18.38—19.16)

15 A ntá tí kié pascua mé kuèhnen tí ch'ín gobernador k'ixin jnkojnko nánó takitsjexín ch'án nt'ochiso ijnko chojni t'jehjina. Ntá tí chojni mé tsjanchia sín nkexro tí tsit'ohé ch'án sátsji. 16 Ntá t'jehjina ijnko ch'án, mé kaín sín ntiha ó nohe sín k'ixin j'ínahya ch'án, mé it'in ch'án Barrabás. 17 Ntá itsjé chojni k'ójnkotsé la ntá ch'ín Pilato mé k'juanchankí ch'án k'ixin:

—¿Nkexro tjinkáonrá ts'atjánta, á tí ch'ín Barrabás o á tí ch'ín Jesús nchek'in sín Cristo? —ichro ch'án.

18 K'ixin tí ch'ín Pilato la ó nohe ch'án k'ixin k'juachjinoxínhin ch'óna tí sín k'juikaán tí ch'ín Jesús.

19 Ntá jehe ch'án naxa tjetjaxin ch'án tí nchekitoexixin ch'án ij'ié chojni la ntá tí ichjién ch'án mé k'uet'uenhen tjan ijnko chojni tsjichénka ch'án k'ixin tsjiat'éhya ch'án tí nkexro j'ína k'ixin k'óntó náxrxónhya k'uikónxín tjan kotáchrién tjan k'ixin tí jehe ch'án.

20 A ntá tí sín nch'at'á t'et'otan la ko tí sín táda t'et'otan a mé nixjehe kaín tí chojni tsíkóchjina k'ixin chrók'juanchia sín k'ixin chrókuítóhe ch'án tí ch'ín Barrabás sáchrók'jui, a ntá ch'ín Jesús mé chrók'uén. 21 A ntá tí ch'ín gobernador mé nixjehe ch'án sín inaá k'juanchankí ch'án k'ixin:

—¿Nkexro tí yaá sín t'ejó ntihi tjinkáonrá ts'atjánta? —ichro ch'án.

Ntá k'juát'ehé sín ntáchro sín k'ixin:

—Ch'ín Barrabás mé chrók'uatjánta ch'án —ichro sín.

22 A ntá ch'ín Pilato mé k'juanchankí ch'án k'ixin:

—¿A ntá nkehe sit'aha tí ch'ín Jesús tí ch'ín nchek'inrá Cristo? —ichro ch'án.

Ntá kaín sín k'juát'ehé sín k'ixin:

—¡Tsjak'enkáni ch'án ntacruz! —ichro sín.

23 Ntá ch'ín Pilato k'juanchankí ch'án ntáchro ch'án k'ixin:

—¿Xá nkehe tí k'juich'e tí ch'ín i k'ixin? —ichro ch'án.

Ntá antsí má itsen k'uixite sín, k'óyako sín, ntáchro sín k'ixin:

—¡Tsjak'enkáni ch'án ntacruz! —ichro sín.

24 Ntá ch'ín Pilato k'uikon ch'án k'ixin í kohya tsjitóxinhin sín tsjenkayáxin sín la antsí má k'uixité sín, nínkaon sín, la ntá k'juanchia ch'án xrakao sín inta, la nkayakon kaín tí sín tsíkójn'kotsé ntaha k'ónti ch'án tja ch'án. La ntáchro ch'án k'ixin:

—Janhan tsámahya jie tí its'en tí nkexro í ch'óntahya jie. Jahará xikaha tjinkáonrá tsonhen —ichro ch'án.

25 Ntá kaín sín k'juát'ehé sín k'ixin:

—Jeheni la ko xjeenni mé yámáni tí jie tí its'en tí nkexro i —ichro sín.

26 Ntá ch'ín Pilato kuítóhe ch'án k'ixin sáchrók'jui tí ch'ín Barrabás. Ntá tuénxín k'uet'otan ch'án k'ixin tsjate sín tí ch'ín Jesús la ntá k'juínchek'áyéhe ch'án tí sín tsjak'enkáni sín ch'án ntacruz.

27 A ntá tí sín soldado a mé sákjuiko sín tí ch'ín Jesús tí palacio kuènte tí ch'ín gobernador. Ntaha k'ójnkotséxin kaín tí sín soldado romano la

k'uántatjen sín tí jehe ch'án. <sup>28</sup> Ntá kuakitsjehe sín tí iké ch'án la ntá kjuínchek'inkáya sín ch'án ijnko ka kjátse tié. <sup>29</sup> La kjuak'enkaya sín kja ch'án ijnko corona tsíkjich'éna sín ntach'í la ko kjuanjón sín ijnko nta vara kíxín tjenkáya tja ch'án chjina. La ntá k'uéjóxín toch'in sín nkayakon ch'án la kjuanoá sín ch'án, ntáchro sín kíxín:

—Jnkochrín tsjak'é tsétuenhén tí sín judío —ichro sín.

<sup>30</sup> La ko kjaxín ntaté sín kujkíte sín nkayakon ch'án la ko kuákja sín tí nta tjaxraá ch'án la t'íchjéxín sín kja ch'án. <sup>31</sup> Ntá kjuixín kjuanoá sín ch'án na ntá kuakitsjehe sín ch'án tí ka kjátse tié ntá kjuínchek'inkáya sín tí iké ch'án xráxín. Ntá sákjuíko sín ch'án kíxín tsjak'enkani sín ch'án ntacruz.

*Kjuák'enkáni ch'in Jesús ntacruz*

(Mr. 15.21-32; Lc. 23.26-43; Jn. 19.17-27)

<sup>32</sup> A ntá sákjuíxín sín ntiha la xéta sín ijnko ch'in kjuixín ch'án chjasín Cirene, mé it'in ch'án Simón. Ntá k'uetuhenhén sín ch'án kíxín tsámá ch'án tí ntacruz tsjak'enkáni ch'in Jesús.

<sup>33</sup> Ntá kjuíji sín ijnko tjo it'in Gólgota na mé nkívee sín t'axrjéxín Nta Hueso Kja Chojni Tsík'en. <sup>34</sup> Ntá chjéhe sín ch'in Jesús xranvino tsík'ixínkíkjanxín xroan tsjá kjánchó jehe ch'án k'uíhya ch'án.

<sup>35</sup> A ntá tí sín soldado kjuixín kjuak'enkani sín ch'án tí ntacruz ntá tí iké ch'án kjuích'exín sín suerte kíxín nkexro tsakja. Mé xíkaha xiteyá tí nkehe níxja tí sín k'uéchrónka itén Dios ósé, ntáchro kíxín: “Nchónhya suerte kjuích'exín sín tí kaná.”† <sup>36</sup> Ntá tí sín soldado ntaha k'uéjóna sín t'ayakonhen sín ch'án. <sup>37</sup> Ntá kjuak'enkani sín tí ikja tí ntacruz ijnko ntachiso ntáchro kíxín: “Ch'in Jesús mé tí ch'in Rey t'etuhenhén tí sín judío.”

<sup>38</sup> Kjaxín yaá tí síchee k'uéjójáni sín ntacruz ijnko la nó tja chjina la í jnko la nó tja kjon. <sup>39</sup> Ntá tí sín tinkák'atsínka mé kjuanoá sín ch'án tinkátjía kja sín <sup>40</sup> la ntáchro sín kíxín:

—Jaha ntáchrua kíxín chrók'oxíka tí nínko a ntá iní koá yaon la ó chrókjuixín chrókjuích'éna inaá,‡ ichrua. Méxra ijie jahvá nchekaá asán. Tí chaxín jaha Xjeen Dios la jahvá tjasinkajinxían tí ntacruz méhe —ichro sín.

<sup>41</sup> La ntá kjaxín tí sín nchát'á t'etoan la ko tí sín maestro tjako tí ley la ko tí sín fariseo la ko tí sín k'uetoan kuènte nínko kjuanoá sín ch'án, íkjo sín kíchó sín kíxín:

<sup>42</sup> —Jehe ch'án mé kjuínchekaá ch'án ókjé chojni ntá jehe ch'án xitjahya sinchekaá asén ch'án. Kja tí chaxín jehe ch'án tí Rey kuènte Israel ntá jehó ch'án chrókjuinkajinxín ch'án asén ch'án tí ntacruz kíxín ntá kjaxinni chrókuitekaonni tí jehe ch'án. <sup>43</sup> Jehe ch'án tsintáchro ch'án kíxín Dios tjinkítsa tí jehe ch'án la ntá tsotsjeheni á chaxín tjinkaon Dios sinchekaá tí jehe ch'án kíxín tsintáchro ch'án kíxín Xjeen Dios tí jehe ch'án —ichro sín.

<sup>44</sup> Kjaxín tí síchee sínkáni ntacruz k'uántaxínhín sín ch'án.

*Ik'uén ch'in Jesús*

(Mr. 15.33-41; Lc. 23.44-49; Jn. 19.28-30)

<sup>45</sup> Ntá chonkíxín hasta las tres kónjín mé k'uíxín tie chjasintajni. <sup>46</sup> Ntá tí hora a ch'in Jesús itsen k'uèya ch'án, ntáchro ch'án kíxín:

—Elí, Elí, ¿lama sabactani? —mé tíhi t'axrjéxín kíxín: It'éni, It'éni, ¿nkekuènté kujtohéni?§ —mé xíkaha ichro ch'án.

47 Ntá iso sín tjejóntaxín kuínhin sín ntá ntáchro sín kixin:

—Tí ch'ín a mé t'íyehę tí ch'ín profeta Elías —ichro sín.

48 Ntá ijnko ch'ín kuinká ch'án sákjuákakja ch'án ijnko ka ntá chr'ánki ch'án xranvino isán ntá tí ka a kjuak'ekjen ch'án ijnko nta kjinjin ntá kjuínchechriin ch'án kixin chrók'ui ch'ín Jesús.

49 Ntá í so sín ntáchro sín kixin:

—Nté títqhé ch'án. Tsotsjeheni á tsi ch'ín Elías sinchekaá tí jehe ch'án —ichro sín.

50 Ntá ch'ín Jesús itsen k'uíyato ch'án inaá, ntá kjuixin ik'uén ch'án. 51 Mé ntá tuénxín k'uichje tí ka tjenkákuénxín nkaxenhen nínko. Mé k'uichje tí ka k'óna yaá tí kjuankíxixín noi hasta nonte. La ko kuínki nonte la ko tí tjo la kjaxin xitjehe. 52 La ko ó xitjehe tí tòye tsíxravá chojni la ko ó xechón itsjé tí sín k'uékinkáchónki Dios. 53 Kaín tí sín a mé k'uaxrxéxín sín tí tòye, la tíó kjuixin xechón ch'ín Jesús ntá k'uixenhen sín tí chjasin tjóá mé chjasin Jerusalén la ntaha itsjé chojni k'uíkon kixin xíxechón tí sín a.

54 Ntá tí ch'ín capitán la ko tí sín k'uéjoko ch'án, mé tí sín t'ayakonhen ch'ín Jesús, na ntá k'uikon sín kuínki nonte la kaín tí í so nkehe la ntá imá chrakon sín, la ntáchro sín kixin:

—Chaxín tí nkexro a mé Xjeen Dios.

55 Ntá ntiha nchónhya chojni chjin ikjín tjejó sín, tjejótsjehe sín. Jehe sín k'uékinkáchréhe sín ch'ín Jesús tí kjuixin ch'án estado Galilea kixin mé ntiha kjuankíxixín sín k'uékjinkítsa sín ch'án. 56 Ntaha kjaxin tjen tjan María Magdalena la ko tjan María, iné tí ch'ín Jacobo, la ko ch'ín José la ko tí iné tí xjeen tí ch'ín Zebedeo.

### *Ntá xrává ch'ín Jesús*

(Mr. 15.42-47; Lc. 23.50-56; Jn. 19.38-42)

57 Ntá tí ó ntá kóntó ikui ijnko ch'ín it'in José, mé ijnko ch'ín rico. Chjasén ch'án mé Arimatea la jehe ch'án kjaxin k'uéchréhe ch'án tí ch'ín Jesús. 58 Ntá tí ch'ín José sákjuítsjehe ch'án ch'ín Pilato kjuíkjanchia ch'án tí cuérpogé tí nkexro Jesús. Ntá ch'ín Pilato mé kjuanjon ch'án kjuachaxin. 59 Ntá ch'ín José mé kuákja ch'án tí cuerpo ntá kjuínchek'isímá ch'án ijnko ka tjóá. 60 Na ntá kjuak'enkaya ch'án ijnko tòye nixin kuènte ch'án kixin senó tsíkjih'éna ch'án. Ntá ijnko xro jie k'uíkjèxín ch'án tí ntója tí tjo, ntá kjuixin ntá sákjuí ch'án. 61 Ntaha kjuák'e tí tjan María Magdalena la ko í jnko tjan María tjejótxaxín sín ntoí chok'èxin tjen tòye.

### *Tí sín soldado k'uáyakonhen tí tòye xrává ch'ín Jesús*

62 A ntá tí yaon ó kjuixin kjuasiyóxin sín nkehe kuènte tí yaon t'ok'éhe sín, la ntá tí sín nchát'á t'etqan la ko tí sín fariseo sákjuítsjehe sín tí ch'ín Pilato 63 la ntá ntáchro sín kixin:

—Ó xraxinkaonni kixin tíó naxa kjuák'echón tí nkexro kjuích'ia la tsintáchro ch'án kixin ts'atsínka iní yaon ntá tsoxechón ch'án inaá, tsíchro ch'án. 64 Méxra tsétuènhén tí sín soldado kixin ts'ayakonhen sín tí tòye tsoxétjajia tí nixin yaon. Tí nání, la kjá tie itsi tí sín k'uájiko ch'án la tseé sín tí cuerpo kuènte ch'án la ntá chr'éxin tsochéinka sín chojni kixin ó xíxechón tí nkexro a, mé xikaha sich'ia sín. La ntá tí xikaha sich'e sín antsí má sich'ia sín que tí xrankíxixín —mé xikaha ichro sín.

65 Ntá ntáchro ch'ín Pilato kixin:

—Ntihi tjejó soldado. Sátsjirá la ts'ayakonhenrá jina tí tòye éxi tjinkáonrá —ichro ch'án.

<sup>66</sup> Na ntá sákjuj sín la kjuak'e sín ijnko sello chrítaón tí xro tjejkèxin tí tøyè la kuítóhe sín tí sín soldado ntahó kixin ts'ayakonhen sín.

## 28

### *Ó xechón ch'ín Jesús*

(Mr. 16.1-8; Lc. 24.1-12; Jn. 20.1-10)

<sup>1</sup> Ntá ó k'uátsínka tí yaon t'ok'éhe sín. Ntá chjino t'inkaséyan tí yaon xrankíxixín semana, la ntá tjan María Magdalena la ko tí í jnko tjan María sákjuítsjehe sín tí tsíkji xravá Jesús. <sup>2</sup> Ntá xrínahya kuínkí nonte imá tjián kixin ijnko ángel kuènte Ìnchéni k'uínkajinxin nkaya nkajní la kjuíji ch'án tí tsíxravá Jesús la kjuakjiin ch'án tí xro a tjejkèxin tøyè la ntá chrítaón tí xro a kjuák'ekjen ch'án. <sup>3</sup> Tí ángel la imá tjákiní tsjehe éxí ijnko xrohi la tí iké ch'án la imá tjóá tsjehe éxí chrinta. <sup>4</sup> Tí sín soldado mé k'uíkon sín xikaha la ntá síxranká sín chrakon sín la éxí tsík'en sín xikaha k'uéjó sín. <sup>5</sup> La ntá tí ángel mé ntáche ch'án tí chojni chjin kixin:

—Chrakonhyará. Janhan ó nòna kixin xritjéyará tí nkexro Jesús mé tí nkexro tsíkjak'enkáni ntacruz. <sup>6</sup> Kjánchó í kohya ch'án ntihi ó tsíxechón ch'án inaá éxí chrónka ch'án senó. Xrákirá tsjehérá tí tsíkjak'e sín ch'án, í kohya ch'án. <sup>7</sup> Ntá sátjirá tjoka tjíchenkará tí sín k'uájiko ch'án kixin: “Tí nkexro la ó tsíxechón. Ó kuítónxin ch'án ntia sátsji ch'án estado Galilea. Ntiha ts'ikonrá ch'án”, mé xikaha tsóchronkará. Kaín tíha mé tjonkará —mé xikaha chrónka tí ch'ín ángel.

<sup>8</sup> A ntá tí chojni chjin tjoka sákjuixin sín tí tsíxravá tí nkexro Jesús, la chrakon sín la ko chéhe sín la sákjuíchénka sín tí sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús. <sup>9</sup> Ntá xrínahya titáya k'uíkuèn sín kixin itjen tí ch'ín Jesús la nixjehé sín ch'án. Ntá kóchjinehe sín ch'án la kjóá sín toté ch'án, kuítekaon sín ch'án. <sup>10</sup> La ntáchro ch'án kixin:

—Chrakonhyará sátjirá tjíchenkará tí sín kíchó ni kixin sáchrókjui sín estado Galilea la ntaha ts'ikon sín tí janhan —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

### *Tí nkehe chrónka tí sín soldado*

<sup>11</sup> Tió sátskji tí chojni chjin la nta iso tí sín soldado k'uáyakonhen tí tsíxravá ch'ín Jesús mé sákjuí sín chjasin Jerusalén la chénka sín tí nchat'á t'etqan kaín tí nkehe tsíkónhen tí k'uéjó sín ntiha. <sup>12</sup> Ntá tí sín nchat'á t'etqan kjuínixjehé sín tí sín táda la ntá jnkokoá kjuenkayáxin sín ntá chjéhe sín nchónhya chichaon tí sín soldado. <sup>13</sup> La ntáchro sín kixin:

—Chronkará kixin tí tie naxá tjejochrinrá ikui tí sín k'uék'ajiko tí nkexro Jesús, mé kueé sín cuerpo kuènte ch'án, ichrorá. <sup>14</sup> A ntá tí chróónohe tí ch'ín gobernador tíha la ntá jeheni tsonixjeheni ch'án kixin tsonínkakuanhyará ch'án —mé xikaha ichro tí sín nchat'á.

<sup>15</sup> La ntá tí sín soldado k'uáyéhe sín tí chichaon la sákjuí sín la xikaha kjuích'e sín éxí k'uítuenhen sín. La mé xikaha chrónkaxín tí sín judío, la hasta tí yaon ijie la xikahó ichro sín, chrónkaxín sín.

### *Ch'ín Jesús k'uétuenhen ch'án tí sín k'uék'ajiko ch'án tí xra sich'e sín*

(Mr. 16.14-18; Lc. 24.36-49; Jn. 20.19-23)

<sup>16</sup> A ntá tí tejnko sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús sákjuí sín ijnko jna estado Galilea kixin xikaha tsík'etqan ch'ín Jesús. <sup>17</sup> Ntá k'uíkon sín ch'ín Jesús la ntá kuínkáchónki sín ch'án kjónté iso sín naxá kjuenkayáxin á chaxín jehe ch'án o náhí. <sup>18</sup> Ntá ch'ín Jesús kóchjinehe tí jehe sín la ntáchro ch'án kixin:

—Dios mé chjina kaín xín kjuachaxin nkaya nkajní la ko chjasintajni. <sup>19</sup> Méxra sátjirá kaín xín nación la tjácohérá chojni kixin tsitekaon sín tí janhan. Tíkítexínrá sín kjuachaxién ihnjé It'éni la ko ihnjé tí Xjeen la ko Nchakuèn Dios. <sup>20</sup> Tjácohérá sín kixin sinchexiteyá sín kaín xín nkehe kuétuanhanrá. Ijie la ó nohará kixin tsjak'é ts'ejokoará jnkochrixín hasta tsjeje chjasintajni. Mé xikaha tsonhen. Amén —ichro ch'ín Jesús.

## Tí tan jína chrónka ch'ín Marcos

*Nteje mé kjuakoxin ch'ín Juan Bautista*

(Mt. 3.1-12; Lc. 3.1-9, 15-17; Jn. 1.19-28)

<sup>1</sup> Xikihi mé xrankixixín tí tan jína kuente Jesucristo mé tí Xjeen Dios.

<sup>2</sup> Ósé mé kjuák'e ch'ín Isaías mé ijnko nkexro tsíchr'an Dios chrónka itén ch'an k'uékjin ch'an nkexrí nixjehe Dios tí Xjeen ch'an ntáchro kixin: Janhan tsochr'an ijnko nkexro tsochrónka tan kuentana tsitónxin ntja, kixin tsiasiyóxin ch'an ntja kuentá.\*

<sup>3</sup> Ntá tsinhin sín itén ijnko nkexro tsjak'e nteje ts'èya tsontáchro kixin: “Tóxakonhanrá ncheyóxinrá ntja tsixin Ìnchéni, takitjehérá ijnko ntja ntoí.”†

<sup>4</sup> Tíha mé xíteyá ikui ch'ín Juan Bautista, mé xikaha kjuák'e ch'an nteje kuikite ch'an chojni. Kjuakohé ch'an chojni ntiha kixin chrókjuinkí sín tí nkehe tjenkayáxin sín chrókuítóhe sín tí ijíé sín ntá chrókuikite sín kixin xikaha mé chrókjuin ijíé sín. <sup>5</sup> Itsjé chojni kuixin estado Judea la ko tí chjasin Jerusalén ikui sín tí kjuák'e ch'ín Juan kuínhin sín tí nkehe kjuako ch'an ntá chrónka sín tí jje yámá sín ntá ch'ín Juan mé kuikitéxin sín ch'an ntarío Jordán.

<sup>6</sup> Tí ké ch'ín Juan mé tsík'óna kaxree kocamello la ko tí nkehe chr'ínkat'óxin ch'an mé tsík'óna tjoa. A ntá tí nkehe kjóne ch'an mé kochjoá la ko tsjen kotsjenta tónoxin nteje. <sup>7</sup> Mé kjuák'ekjakohé ch'an chojni ntáchro ch'an kixin:

—Itón tí janhan mé tsichréhe ijnko nkexro antsí má chóna kjuachaxin, a ntá janhan la kánhyó. Méxra chrókósuàna chrókjuasintanká tí correa tí tokaté ch'an. <sup>8</sup> Janhan mé intá ó kuikitéxinrá. Ntá jehe ch'an mé tsikitéxinrá ch'an tí Nchakuen Dios —ichro ch'ín Juan.

*Ch'ín Juan kuikite ch'an tí ch'ín Jesús*

(Mt. 3.13-17; Lc. 3.21-22)

<sup>9</sup> Ntá tí yaon a ch'ín Jesús, k'uaxrjexín ch'an chjasin Nazaret estado Galilea. Na ntá ch'ín Juan mé kuikitéxin ch'an tí ntarío Jordán. <sup>10</sup> Tió k'uaxrjenkixin ch'ín Jesús tí inta, ntá xrinahya titaya k'uíkuén ch'an na ó xitjehe nkajní la ntá tí Nchakuen Dios éxi kontóá k'uínkajinxin ntiha ntá kjuák'e chrítaón kja ch'an. <sup>11</sup> Ntá xrinahya kuínhin sín nixja Dios nkaya nkajní, ntáchro kixin:

—Janhan mé xjanna imá tjuaha tí jaha. Imá chàna kixin nchexiteyàna tí jaha —mé xikaha kuínhin sín.

*Ch'ín Tsochren chrókjuachroe tí ch'ín Jesús kixin chrókjuasin ch'an jje*

(Mt. 4.1-11; Lc. 4.1-13)

<sup>12</sup> Ntá tí Nchakuen Dios mé sákjuiko tí ch'ín Jesús nteje. <sup>13</sup> Kjuák'e ch'an cuarenta yaon tí nteje la ko ntiha mé k'uúxin ko jjehe ntá ch'ín Tsochren a na mé tjinkaon chrókjuachroe ch'an. La ntá tí sín ángel kui k'uàyakonhen tí jehe ch'an.

*Ch'ín Jesús kjuankixixín kjuako ch'an estado Galilea*

(Mt. 4.12-17; Lc. 4.14-15)

\* 1:2 Malaquías 3.1 † 1:3 Isaías 40.3

14 Kjuixin kjuák'echjina ch'ín Juan ntöechiso ntá ch'ín Jesús na mé sákjuí ch'án nó estado Galilea sákjuíkjaköhe ch'án tí sín ntiha tí tan jína kuente Dios. 15 Ntá ntácho ch'án kixin:

—Ó kjuixraká tí yaon, la ó tsi tí kjuachaxin kuente Dios ts'etöan ch'án. Chrókuítöherá tí nkehe jínahya k'uékjenkayáxinrá a ntá chrókuítekáonrá tí tan tsaáxinrá —mé xíkaha kjuako ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús k'uíyehé noó tí sín itsé koche*

*(Mt. 4.18-22; Lc. 5.1-11)*

16 Ch'ín Jesús tjetji ch'án chrínta ntayaon Galilea ntá xrínahya k'uíkon ch'án tí ch'ín Simón la ko tí kichó ch'án mé it'in Andrés, mé koche xritsé sín, ntá tinkák'e sín tí nchísén chrínki nta. 17 Ntá ntácho tí ch'ín Jesús kixin:

—Chréhérá tí janhan, ntá tsotjahará xra tsjéyará chojni —ichro ch'án.

18 Ntá tuénxín kuitöhe sín tí nchísén k'uétséya sín koche ntá sákjuíko sín ch'án.

19 Ntá kjínhya kjuíji ch'ín Jesús ntá k'uíkon ch'án tí yaá xjeen ch'ín Zebedeo. Ijnko mé it'in Jacobo. A ntá tí íjnko la mé it'in Juan. Jehe sín la ko tí it'é sín tjejóxenhén sín tí ntabárcö tjejótonité sín tí nchísén tséya sín tí koche. 20 Na ntá ch'ín Jesús mé k'uíyehé tí jehe sín kixin kjaxin tsochréhe sín ch'án. A ntá tuénxín kuitöhe sín tí it'é sín ch'ín Zebedeo kuitöeko ch'án tí ntabárcö la ko tí sín tjinkítsa ch'án ch'e xra. A ntá jehe sín sákjuíko sín ch'ín Jesús.

*Ijnko chojni chóna injnko nchakuen tí jínahya*

*(Lc. 4.31-37)*

21 Ntá kjuíji sín tí chjasin it'in Capernaum. Na ntá tí yaon t'ok'éhe sín mé k'uixenhén ch'in Jesús tí njnko Israel. Na ntá ntaha mé kjuankixin ch'án kjuako ch'án. 22 A ntá tí chojni sín ntiha mé chrakon sín kuínhin sín tí nkehe kjuako ch'án kixin kjuakoxin ch'án kixin chóna ch'án kjuachaxin, la jehya éxi tí sín maestro tjako tí ley, ichro sín. 23 Ntá tí njnko Israel chjasin ntiha itjen injnko chojni chóna injnko nchakuen tí jínahya k'uíyato ntácho kixin:

24 —¿Nkekuénté tjiaté tí jeheni kaín ni? Jaha Jesús kjuíxian Nazaret. ¿Á k'uinka kixin sinchek'itjáyanni? Janhan mé ó kjuátsöan tí jaha, la ko nõna kixin jaha tí nkexro tjóá kuente Dios —mé xíkaha ichro tí nchakuen tí jínahya.

25 Ntá ch'ín Jesús mé k'uetuénhen tí nchakuen tí jínahya ntácho ch'án kixin:

—Tániá, t'axrjéxian tí jehe ch'án —mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

26 A ntá tí nchakuen tí jínahya mé kjuínchek'aniáte tí ch'ín a la ko k'uíyatoxín tsen ntá k'uaxrjéxín tí ch'ín a. 27 A ntá kaín sín chrakon sín ntá kjuanchankíhi sín kichó sín, ntácho sín kixin:

—¿Xá nkexro tíha kixin tjako ch'án nkehe njxin? Jehe ch'án chóna kjuachaxin kixin t'etuénhen ch'án tí nchakuen tí jínahya la titekakonhen —mé xíkaha ichro sín.

28 A ntá imá tjoka k'uíxikónohe kaín xín sín estado Galilea kixin nkexrí tí kjuachaxin chóna tí ch'ín Jesús a.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitöhe jína tí ich'ee tí ch'ín Simón Pedro*

*(Mt. 8.14-15; Lc. 4.38-39)*

29 Ntá tí ch'ín Jesús mé k'uaxrjéxín ch'án tí njnko, a ntá tuénxín sákjuíko ch'án ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan, sákjuí sín ntöe ch'ín Simón la ko ch'ín Andrés. 30 Ntá tí ich'ee ch'ín Simón na tjetsínka tjan, níhi tjan kixin chóna



tjan sóa. Ntá chénka sín tí ch'ín Jesús. <sup>31</sup> Ntá kóchjina ch'án tí tjetsínka tjan ntá itsé ch'án tja tjan k'uínkatjen tjan. Ntá tuénxín kjuínhin tjan tí sóa chóna tjan. Ntá kjuanjon tjan nkehe sine sín.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe jína nchónhya chojni níhi*  
(Mt. 8.16-17; Lc. 4.40-41)

<sup>32</sup> A ntá tió kjuiátaón yaon tió k'uíxin tie kujkohe sín tí ch'in Jesús kaín tí sín níhi la ko tí sín chóna nchakuen jínahya; <sup>33</sup> na ntá kuenté chjasin kójnkotsé sín k'uíxintankí sín ntója tí nchia a. <sup>34</sup> Ntá kjuínchekitohe ch'án jína kaín tí chojni níhi chóna nchónhya clase chin la ko kuakitsje ch'án kaín tí nchakuen tí jínahya. Na í kjuanjonhya ch'án kjuachaxin kixin tsonixja tí nchakuen tí jínahya kixin ó kjuátsqan tíha nkexro tí jehe ch'án.

*Ch'ín Jesús mé kjuako ch'án estado Galilea*  
(Lc. 4.42-44)

<sup>35</sup> Ntá naxa sítíe k'uàya ch'ín Jesús k'uaxrjexín ch'án tí chjasin a sákjuí ch'án nteje kixin ntiha nixjeexín ch'án It'é ch'án tjen nkaya nkajní. <sup>36</sup> Ntá ch'ín Simón la ko tí sín xriko ch'án mé sákjuíkjejá sín ch'án. <sup>37</sup> Ntá k'uitja sín ch'án ntá chénka sín kixin:

—Kaín sín xritjejá sín tí jaha —ichro sín.

<sup>38</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Sátsjini ókjé chjasin chjinaxón kixin ntaha kjaxin tsjáqohá sín tí tan jína, kixin xíkaha mé tí k'uaxrjexian chjasin ntiha.

<sup>39</sup> Ntá nkuíxín estado Galilea sákjuí ch'án kuinkákjako ch'án jnkojnko njnko la ko kuakitsje ch'án tí nchakuen tí jínahya chóna sín.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe jína ijnko ch'ín chóna chinlepra*  
(Mt. 8.1-4; Lc. 5.12-16)

<sup>40</sup> Ntá kui ijnko ch'ín chóna chinlepra kjuák'exín toch'in ch'án nkayakon ch'ín Jesús ntá chrónóhehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tí tjínkavan jaha la jína chrókjuínchekitohéni jína —ichro ch'án.

<sup>41</sup> Ntá ch'ín Jesús na imá kujkonóhehe ch'án tí ch'ín a na ntá kjuentoá tja ch'án kjuak'e tja ch'án chrítaón tí ch'ín níhi a ntá ntáchro ch'án kixin:

—Méxra xíkaha tjínkavan. Ntá jie sintakitoha jína —ichro ch'án.

<sup>42</sup> A ntá xíkaha ntáchro ch'án ntá tuénxín kjuín tí chinlepra ntá kuitohe ch'án jína. <sup>43</sup> Ntá k'uətuənen ch'ín Jesús tí ch'ín a kixin tjoka sátsji ch'án, ntáchro ch'án kixin:

<sup>44</sup>—Ninkexró chenkahya ntihi; jehó sátjia tjákohé tí ch'ín nchat'á kixin ó kjuínhan tí chinlepra la ko tjánjuan tí nkehe sík'etqan ch'ín Moisés† kixin tsonoexín kaín xín chojni kixin ó kuitoha jína —ichro ch'án.

<sup>45</sup> A ntá tí ch'ín síkitohe jína, a ntá sákjuí ch'án kjuankíxin ch'án chénka ch'án kaín xín chojni kixin nkexrí kuitohe ch'án jína. Méxra xitjahya ts'ixenhen ch'ín Jesús noxín njnko chjasin na ntá k'uaxrjenta ch'án tí kohya chojni. Ntá kjónté la kjuitsjehe sín ch'án kjuixín sín nkuíxín chjasin.

## 2

*Ch'ín Jesús mé kjuínchekitohe jína ijnko chojni tsík'en toté*  
(Mt. 9.1-8; Lc. 5.17-26)

<sup>1</sup> Ntá ó k'uátsínka iso yaon ntá ch'ín Jesús mé xíkjan ch'án chjasin Capernaum. Ntá k'uíxikónohe chojni kixin ijnko nchia ntiha kjuák'e

† 1:44 Levítico 14.1-32

ch'án. <sup>2</sup> Ntá tuénxín nchónhya chojni kóchjina ntá kjuachahya tí nchia k'uúixixenhen sín la ko kjaxin kjuachahya tí ntója nchia chrók'uúixintankí sín. <sup>3</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuako tí tan jína kuènte Dios. <sup>4</sup> Ntá kui noó sín tinkátsénki sín ijnko ch'ín tsík'en toté ch'án. <sup>4</sup> Kjánchó xitjahya kóchjina sín tí tjen ch'ín Jesús kixin nchónhya chojni síin. La ntá k'uúit'ótjen sín tí chrítaón nchia a ntá k'óxrat'ò sín. Na ntá ijnko hno kjuak'ete sín tí kania tjenkáya tí sijníhi a ntá kjuinkajin sín ntoí tí tjen ch'ín Jesús a. <sup>5</sup> Tió k'uúikon ch'ín Jesús tí nkehe kjuích'e sín ntá ó nohe ch'án kixin chaxín imá tinkáchónki sín tí jehe ch'án. Ntá nixjehe ch'án tí sijníhi ntáche ch'án kixin:

—Xjeenni, ó kjuixin kjuinhan tí jie chonta —mé xikaha ichro ch'án.

<sup>6</sup> Na ntá iso tí sín maestro tjako tí ley tjejótjaxin sín ntiha na ntá jehó sín mé kjo sín asén sín kixin: <sup>7</sup> “¿Nkekuènté xikaha nixja tí ch'ín i ncheyóhe ch'án asén ch'án Dios? Kixin ninkexró xitjahya tsjatsiin ijie kixin jehó Dios mé chóna kjuachaxin tsjatsen ijie chojni”, mé xikaha ikjo sín asén sín. <sup>8</sup> Ntá ch'ín Jesús la ó nohe ch'án nkehe tjenkayáxin sín. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènté kixin xikaha tjenkayáxinrá? <sup>9</sup> ¿Nkehe antsí má xrahya chróntátjan ch'án? ¿Á antsí xrahya chróntátjan ch'án kixin ó kjuixin kjuinhan ch'án tí jie yámá ch'án, o á antsí xrahya chróntátjan ch'án kixin chrók'uúinkatjen ch'án chrókjuenájín ch'án kaníe ch'án ntá sáchrókjui ch'án? <sup>10</sup> Méxra jie tsjako xian kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé ntihi chjasintajni chóna kjuachaxin tsjakjijnhin ijie chojni —ichro ch'án.

Ntá ntáche ch'án tí ch'ín xitjahya tji kixin:

<sup>11</sup> —Jaha tétuanhan t'inkatjen, tjenájían kaníaa na sátjia ntója —ichro ch'án.

<sup>12</sup> A ntá tí sijníhi na tuénxín k'uúinkatjen ch'án kjuak'exín toté ch'án na kjuenájín ch'án kaníe ch'án na kuámá ch'án k'uaxrxjén ch'án nchia sákjuí ch'án. Na ntá kaín tí sín síin a tsjehe sín nkexrí kónhen na chrakon sín la ko kjuanchehe sín Dios kjuasáyé. Ntá ntáchro sín kixin:

—K'uúikonhyéni tí nkehe i —ichro sín.

*Ch'ín Jesús k'uúyehé ch'ín Leví*

*(Mt. 9.9-13; Lc. 5.27-32)*

<sup>13</sup> A ntá chr'éxin ch'ín Jesús mé sáxíkji ch'án inaa chrínta ntayaon. Ntá kaín xín chojni kóchjina sín tí tjen ch'án ntá kjuako ch'án. <sup>14</sup> Ntá k'uúatsínka ch'án k'uúikon ch'án tí ch'ín Leví xjeen ch'ín Alfeo tjetjaxin ch'án tjenchekjènkj ch'án. Ntá ch'ín Jesús mé k'uúyehé ch'án, ntáchro ch'án kixin: —Chr'éhé tí janhan —ichro ch'án.

Ntá ch'ín Leví mé tuénxín k'uúinkatjen ch'án chr'éhe ch'án tí ch'ín Jesús.

<sup>15</sup> A ntá ch'ín Jesús kjuak'e ch'án ntóje tí ch'ín Leví, la ntá kjuanjón sín nkehe sine ch'án la ko kjaxin k'uéjé nchónhya tí sín nchekjènkj la ko kjaxin í so chojni chóna jie. Mé kaín tí sín a mé tjejótjaxin sín tjejóneko tí ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án, kixin nchónhya chojni chr'éhe sín tí jehe ch'án. <sup>16</sup> Na ntá tí sín maestro tjako tí ley la ko tí sín fariseo k'uúikon sín kixin ch'ín Jesús tjejóneko kaín tí sín nchekjènkj la ko tí í so sín chóna jie, a ntá ntáche sín tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—¿Nkekuènté kixin tí maestro kuéntará neko ch'án la ko t'ikao ch'án tí sín nchekjènkj la ko tí í so sín chóna jie? —ichro sín.

<sup>17</sup> Na ntá ch'ín Jesús kuínhan ch'án nkehe tí tjo sín a. Ntá nixjehe ch'án tí sín a ntáchro ch'án kixin:

—Tí sín níehya t'ichjánxienhya sín nkexro sich'e xroan. Náhí. Jehó tí sín níhi mé t'ichjánxinhín sín nkexro sich'ehe sín xroan. Janhan na k'uinkahya ntíhi kixin chrók'uíyahá chojni jína tjejó sín. Náhí. K'uinka kixin ts'iyahá chojni chóna jie —ichro ch'án.

*Tjanchankíhi sín tí ch'ín Jesús kixin á chrókjónehya sín tió tsonixjehé sín Dios*

(Mt. 9.14-17; Lc. 5.33-39)

<sup>18</sup> Ijnko yaon na mé kaín xín tí sín k'uék'ajiko ch'ín Juan Bautista la ko tí sín fariseo a mé kjónehya sín kuenté yaon kixin mé xíkaha ts'áyéhe sín kjuaxróxin, ichro sín. <sup>19</sup> A ntá kui iso chojni nixjehé sín tí ch'ín Jesús ntáchro sín kixin:

—¿Nkekuènté kixin tí sín k'uék'ajiko sín tí ch'ín Juan la ko tí sín fariseo la nehya sín jie, a ntá tí sín xrikoa la ine sín? —ichro sín.

<sup>19</sup> Ntá kjuátéhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Xá chrókjónehya tí chojni tsík'íyehé sín kóhjna ijnko kia tsotehe chojni tí naxá tjejóko sín tí nkexro tsotehe? Tí naxá tjen tí nkexro tsotehe la xitjahya kixin chrókjónehya sín. <sup>20</sup> A ntá itsi ijnko yaon itsi chojni sátsjiko sín tí ch'ín tsíkótehe, ntá tí yaon la chaxín sinehya sín.

<sup>21</sup> Ninkexró chrókjuak'eniehe ijnko ka ó ntaxin it'o ka nixin kixin ntá chrókjuixéhe tí ka nixin ntá antsí má chrók'uichje tí ka ntaxin a. <sup>22</sup> La ko kjaxin ninkexró chrókuiqia xran vino nixin ijnko tjuaxran ó ntaxin; kixin tí xran vino nixin la chrókótséchje tí tjuaxran ntaxin ntá chrók'uitjayan tí xran la ko tí tjoa. Méxra tí xran vino nixin chrókuikia ijnko tjuaxran nixin —mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

*Tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé ik'uín sín iso neno noatrigó ijnko yaon t'ok'éhe sín*

(Mt. 12.1-8; Lc. 6.1-5)

<sup>23</sup> Ijnko yaon t'ok'éhe sín na ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án mé k'uátsínka sín ijnko nonte siín noatrigó. Na ntá tí sín k'uájiko ch'án kjuankixin sín ik'uín sín iso noatrigó. <sup>24</sup> Na ntá iso tí sín fariseo kjuanchankíhi sín tí ch'ín Jesús a kixin:

—¿Nkekuènté kixin tí sín xrikoa tjejóch'e sín xra ijie? Na mé kohya kjuachaxin tsonhen xra tí yaon t'ok'éheni —ichro sín.

<sup>25</sup> Ntá kjuátéhe ch'ín ntáchro ch'án kixin:

—¿Á kjuinchekuáxinhyará jahará tí xroon chrónka nkehe kjuích'e ch'ín David la ko tí sín k'uájiko ch'án tí k'uén sín kjinta? <sup>26</sup> A ntá jehe ch'án k'uixenhen ch'án ntöe Dios tió kjuák'e nchat'á Abiatar k'uetoan, a ntá kjóne ch'án tí niotjā tsíkóyaon kjónté jehó tí sín nchat'á mé k'uéchóna kjuachaxin sine sín la kjaxin chjéhe ch'án tí sín k'uájiko ch'án\* —ichro ch'ín Jesús.

<sup>27</sup> Kjaxin ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—K'óna tí yaon ts'ok'éhe chojni kixin t'ichjánxín sín, la jehya kixin chrókjuikosáyehe tí yaon a. <sup>28</sup> A ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé chóna kjuachaxin ts'etoan nkehe tsonhen tí yaon t'ok'éheni —ichro ch'án.

### 3

*Ijnko chojni tsíxámá tja*  
(Mt. 12.9-14; Lc. 6.6-11)

\* 2:26 1 Samuel 21.1-6; Levítico 24.5-9

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Jesús k'uixenhen ch'án ijnko n̄nko Israel inaá. Na mé ntiha t̄jen ijnko ch'ín tsíxámá ijnko tja ch'án. <sup>2</sup> Na ntá kóchjina iso chojni tsáyehe s̄in ch'ín Jesús ts'ikon s̄in k̄ixin á sinchekitohe ch'án j̄ina tí ch'ín tsíxámá tja tí yaon t'ok'éhe s̄in k̄ixin mé j̄ina tsjanchia s̄in j̄ie, ichro s̄in. <sup>3</sup> Ntá ch'ín Jesús mé ntáche ch'án tí ch'ín tsíxámá tja a k̄ixin:

—T'inkatjen, tjak'e jnkosiné ntihi —ichro ch'án.

<sup>4</sup> A ntá kjuanchankíhi ch'ín Jesús tí s̄in síin ntiha k̄ixin:

—¿Nkehe síin kjuachaxin t̄sonhen tí yaon t'ok'éheni? ¿Á chrókjuich'eni tí j̄ina ní o á chrókjuich'eni tí j̄inahya? ¿Á chrókjuinchekitoheni chojni j̄ina ní o á chrók'óyánni chojni? —ichro ch'án.

A ntá jehe s̄in la t̄ánicoá s̄in. <sup>5</sup> Na ntá ch'ín Jesús la n̄nkaon ch'án komá ch'án tí jehe s̄in la ko t'ává ch'án k̄ixin tjinkakonhya s̄in ts̄ikonóhe s̄in chojni. Na ntá k'uet̄enhen ch'án tí ch'ín a k̄ixin:

—Tjéntoá t̄já —ichro ch'án.

A ntá kjuéntoá ch'án tja ch'án la ó kuítóhe tja ch'án j̄ina. <sup>6</sup> Na ntá tí s̄in fariseo a k'uaxrjex̄in s̄in n̄nko sákjuí s̄in k'uító s̄in tí s̄in kuènte ch'ín Herodes ntá kjuenkayáxinko k̄ichó s̄in k̄ixin nkexr̄i chrók'óyán s̄in tí ch'ín Jesús.

### *Nchónhya chojni síin chr̄inta ntayaon*

<sup>7</sup> Ntá ch'ín Jesús la ko tí s̄in k'uájiko ch'án sákjuí s̄in chr̄inta ntayaon a. A ntá nchónhya chojni kjuíjichréhe s̄in ts̄ik̄ix̄in s̄in nó estado Galilea la ko k̄jaxin ts̄ik̄ix̄in s̄in nó estado Judea <sup>8</sup> la ko chjasin Jerusalén la ko estado Idumea la ko ik̄jé s̄in kuix̄in s̄in nó tóhe ntario Jordán la ko iso s̄in ts̄ik̄ix̄in s̄in nó chjasin Tiro la ko nó chjasin Sidón. Na mé kaín s̄in ts̄íkinhin s̄in k̄ixin nkexr̄i tí kjuaxroan j̄ié kjuasin ch'ín Jesús ntá kuichréhe s̄in ch'án k̄ixin chrók'uikon s̄in tíha k̄jaxin. <sup>9</sup> Ntá k'uet̄enhen ch'án tí s̄in k'uájiko ch'án a k̄ixin ntahó chrókjuak'echonhen s̄in ijnko ntabarco. A ntá tí imá chrók'uixitja s̄in ch'án ntá chrók'uixenhen ch'án tí ntabarco, a ntá ntiha chrókjuak'e ch'án tsochrónka ch'án. <sup>10</sup> K̄ixin itsjé chojni ts̄ik̄ijnchekitohe ch'án j̄ina, na ntá kaín x̄in tí s̄in níhi k'uixitja s̄in ch'án k̄ixin tjinkaon s̄in chrókuákóx̄in s̄in ch'án. <sup>11</sup> K̄jaxin tí s̄in chóna nchakuen tí j̄inahya na mé tió k'uikon s̄in tí ch'ín Jesús ntá k'uéjox̄in s̄in toch'in s̄in nkayakon ch'án. Ntá k'óyako tí nchakuen tí j̄inahya a ntáchro k̄ixin:

—Jaha mé tí Xjeen Dios.

<sup>12</sup> A ntá ch'ín Jesús ntáche ch'án tí nchakuen tí j̄inahya k̄ixin kohya kjuachaxin tsochrónka k̄ixin nkexro tí jehe ch'án.

### *Ch'ín Jesús kjueyá ch'án teyó s̄in ts'ajiko ch'án* (Mt. 10.1-4; Lc. 6.12-16)

<sup>13</sup> A ntá chr'éx̄in chr̄iin ch'ín Jesús ijnko j̄na, a ntá ntiha k'uíyeh̄e ch'án tí s̄in tjinkaon ch'án chrók'uajiko ch'án ntá kóchjinehe s̄in ch'án. <sup>14</sup> Ntá kjueyá ch'án teyó tí s̄in ts'ajiko ch'án k̄ixin ts'et̄enhen ch'án s̄in s̄ats̄ji s̄in tsjako s̄in tí tan j̄ina. <sup>15</sup> Kjuanjon ch'án kjuachaxin sinchekitohe s̄in chojni níhi j̄ina la ko tsakitsje s̄in nchakuen tí j̄inahya chóna chojni. <sup>16</sup> A ntá tí s̄in i mé tí teyó s̄in ts̄ik̄jeyá ch'án mé it'in s̄in x̄ik̄ihi: Simón na mé kjuínchek'in ch'án Pedro; <sup>17</sup> la ko Jacobo la ko tí k̄icho ch'án Juan mé xjeen ch'ín Zebedeo. K̄jaxin kjuínchek'in ch'án s̄in Boanerges mé t'axrjex̄in k̄ixin Xjeen Sítjonta. <sup>18</sup> La ko Andrés la ko Felipe la ko Bartolomé la ko Mateo la ko Tomás la ko Jacobo, it'é mé it'in Alfeo, la ko Tadeo la ko í jnko Simón

tíhi mé kuènte tí sín cananista, <sup>19</sup> la ko Judas Iscariote, mé kjuínchekji tí ch'ín Jesús chr'éxin.

*Ntáchro sín kixin ch'ín Jesús chóna kjuachaxin kuènte tí Jínahya  
(Mt. 12.22-32; Lc. 11.14-23; 12.10)*

Na ntá chr'éxin ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án k'uixenhen sín ijnko nchia. <sup>20</sup> A ntá inaá kójnkotsé nchónhya chojni, a ntá xitjahya sine sín. <sup>21</sup> Ntá kónohe tí sín naxa kjéhya ch'ín Jesús ntá ikui sín sátsjiko sín ch'án kixin ntáchro sín kixin ó tsík'ixikján ch'án.

<sup>22</sup> Kjaxin tí sín tjako ti ley kuixin sín Jerusalén, ntáchro sín kixin:

—Tí ch'ín i chóna ch'án tí ch'ín Beelzebú, mé ch'ín Tsochren, mé tí nkexro t'etuenhen kaín tí nchakuen tí jínahya ntá xikaha tjacha ch'án takitsje ch'án nchakuen tí jínahya a —ichro sín.

<sup>23</sup> Ntá ch'ín Jesús k'uíyehé ch'án tí sín ntá kjuíncheyóexin ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkexrí kixin jnkokón ch'ín Tsochren chrókuakitsje asén? <sup>24</sup> A ntá tí sín t'etōan ijnko nación tjanjōnko kichó la tsjachahya ts'etōan. <sup>25</sup> La ko kjaxin tí sín jnkokoá ntōe jnkokoáhya tjenkayáxin sín ntá xitjahya ts'ejóko kichó sín. <sup>26</sup> A ntá tí chaxín ch'ín Tsochren jnkokónhya tjenkayáxin tjanjōnko kichó la ntá ts'itjāyan kjuachaxin kuènte.

<sup>27</sup> Ninkexró tsjacha ts'ixenhen ntōe ijnko chojni jiehe kixin ts'axrjehe tí nkehe chóna ch'án. Náhí. T'ichjánxin saoxín sinchenteto ch'án tí ch'ín jiehe kixin jina tseehe ch'án nkehe chóna tí ch'ín a.

<sup>28</sup> Ijnko nkehe chaxín tsotjonkará kixin tió tsoxraxinkaon ijnko chojni tí jie chóna la ko tsochronóehé Dios la ntá tsjakjinhin ch'án kaín tí jie la ko kaín tí nkehe jínahya tsíntáchro sín. <sup>29</sup> A ntá tí nkexro ts'ántaxínhin tí Nchakuen Dios na mé xitjahya tsjin tí jie na mé jnkochrín sín tsochóna sín tí jie a —ichro ch'án.

<sup>30</sup> Mé xikaha ichro ch'án kixin tí sín a tsíntáchro sín kixin ijnko nchakuen tí jínahya mé chóna tí jehe ch'án.

*Tí iné la ko kichó ch'ín Jesús  
(Mt. 12.46-50; Lc. 8.19-21)*

<sup>31</sup> A ntá kui iné ch'ín Jesús la ko kichó ch'án tjejó sín ntója ó na ntá k'uētuenhen sín ijnko chojni tsjik'íyehé ch'án. <sup>32</sup> A ntá tí sín tjejótxaxin tí tjen ch'ín Jesús ntiha chénka sín ch'án kixin:

—Iná la ko kichuá tjejó sín ntója xritjeyá sín ti jaha. —ichro sín.

<sup>33</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Xá nkexro tí nana la ko nkexro tí kichiná? —ichro ch'án.

<sup>34</sup> Ntá komá ch'án tí chojni tjejótxaxin tí tjen ch'án ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jahará mé nana la ko kichiná. <sup>35</sup> Kaín tí sín nchexiteyá tí nkehe tjinkaon Dios na mé tí sín a mé kichiná la ko nana —ichro ch'án.

## 4

*Kjuíncheyóexin ch'án éxi ijnko chojni t'enka nonte  
(Mt. 13.1-9; Lc. 8.4-8)*

<sup>1</sup> Ch'ín Jesús mé kjuankixin ch'án kjuakoxin ch'án chrínta ntayaon inaá. A ntá ntiha mé kójnkotsé nchónhya chojni tí tjen ch'án. Ntá ijnko ntabarco tjenkataón ntá k'ujit'ótjen ch'án, a ntá ntaha kjuák'e ch'án kjuakoxin ch'án. Ntá kaín tí sín tsíkójnkotsé mé kuitōhe sín chrínta ntayaon k'uéjōkinhin sín.

<sup>2</sup> Nchónhya nkehe kjuako ch'án kjuíncheyóexin ch'án. Ntá ntáchro ch'án kixin:

<sup>3</sup> —Tinhínrá tíhi: Ijnko chojni sákjuik'enka nontee. <sup>4</sup> Mé xikaha sákjuik'enka ch'án iso tí noatrigo a. Ntá iso noa la tsik'ánótjen ntja ntá kui koxroxé k'uínka va tí noa. <sup>5</sup> A ntá iso noa na mé k'uitji chrík'á xro tí kohya itsjé nche ntá tjoka k'uayan kixin tjínhya chóntha nche. <sup>6</sup> A ntá tió kjuíton yaon la ntá tí ka la chján; la ko chónthaha nuèe a ntá xamá. <sup>7</sup> A ntá í so noa kjuítsínkak'á tí síin kach'í la ntá tí kach'í k'uánkí la ntá tí noa í k'ónahya kixin sítja tí kach'í. <sup>8</sup> A ntá iso tí noa k'uitji nche jina la ntá k'uayan la ko k'uánkí nteto la ko k'óna jina. A ntá ijnko noa la mé k'óna treinta neno noa. A ntá í jnko la mé k'óna sesenta neno noa, a ntá í jnko la k'óna ijnko ciento neno noa —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús chronkaxín nkexrí t'axrjexín tí nkehe ntáchro ch'án*  
(Mt. 13.10-17; Lc. 8.9-10)

<sup>10</sup> A ntá chr'éxin, tió kuitóhe ch'ín Jesús jehó ch'án, a ntá tí sín tjejó chjinaxón tí tjen ch'án la ko tí teyó sín k'uájiko ch'án mé kjuanchankíhi sín ch'án kixin nkexrí t'axrjexín tí nkehe kjuíncheyóexin ch'án. <sup>11</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—A ntá jahará la Dios mé sintanohará tí nkehe tienxínhya chojni kuènte tí kjuachaxin kuènte Dios, a ntá tí sín titekakonhya la ó kjuíntayóaxuán kaín nkehe kuínhin sín. <sup>12</sup> Kixin kjónté ts'ikon sín la éxi k'uíkonhya sín, la ko kjónté tsinhin sín la tsienxínhya sín kixin ntá chrók'uixitoxínhya tí tjenkayáxin sín a la ko chrókjuinhinhyá tí ijje sín\* —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús chrónkaxín nkexrí t'axrjexín tí nkexro sákjuik'enka*  
(Mt. 13.18-23; Lc. 8.11-15)

<sup>13</sup> Ntá ntáche ch'án sín kixin:

—¿Á kiénxinhyará jahará nkexrí t'axrjexín tí nkehe kjuíntayóaxian ní? ¿A ntá nkexrí chrókiénxinrá tí í so nkehe naxa sintayóaxian? <sup>14</sup> A ntá tí nkexro sákjuik'enka tí tje a mé yóhe ijnko nkexro sákjuikjako itén Dios. <sup>15</sup> A ntá iso chojni la éxi tí tje kjuítsínka ntja; kixin kuínhin sín itén Dios, ntá chr'éxin ó kui ch'ín Tsochren kjuínchek'itjáyan ch'án tí tan jina kuínhin sín. <sup>16</sup> A ntá í so chojni la éxi yóhe tí tje kjuítsínkak'á xro: mé kuínhin sín itén Dios ntá tjoka kóxrjínhin sín kuitékaon sín. <sup>17</sup> Kjánchó nínkahya chóntha nuèe, a ntá séhya kuitóhe; a ntá itsi tí kjuaxróxinhya tsonhen sín, o tsochónkíhi sín chojni kixin tí itén Dios kuitékaon sín ntá tsítóhe sín tí tinkáchónki sín Dios. <sup>18</sup> A ntá í so chojni la éxi yóhe tí tje k'uínka chrík'á kach'í na mé kuínhin sín itén Dios <sup>19</sup> kjánchó tóxakonhen sín tí nkehe síin chjasintajni la ko tí nkehe tjete tóxrjínhin sín la ko tjinkaon sín tsochóntha sín kaín xín nkehe. Kaín tíha mé t'inkákonhen tí itén Dios kuínhin sín a, la tí chojni xikaha la xitjahya sich'ehe sín xra Dios. <sup>20</sup> A ntá í so chojni kuínhin tí itén Dios na kuínkáchónki sín la ntá xikaha jina ch'ehe sín Dios xra. La iso sín la éxi yóhe tí tje k'uínka tí nonte jina k'óna treinta neno noa la ko iso sín la yóhe tí tje k'óna sesenta neno noa la ko iso sín la yóhe tí tje k'óna ciento neno noa —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús mé kjuíncheyóexin éxi ijnko xrohi tjeche*  
(Lc. 8.16-18)

\* 4:12 Isaías 6.9-10

<sup>21</sup> Kǵaxin ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—¿Á chrókuiǵaonni xrohi tjeche chrókjuak'emá chrínki ntacajón o chrínki cama? Kǵá náhi. Tí xrohi la noi chrókjuak'e ts'inkaséyanxín. <sup>22</sup> Mé xǵikaha kaín tí nkehe tjejóma jie tsonoxín chr'éxin la ko kaín tí nkehe ninkexró noehya jie la tsonoxín chr'éxin. <sup>23</sup> A ntá tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin tíhi —ichro ch'án.

<sup>24</sup> Kǵaxin ntáchro ch'án kixin:

—Chrókjuenkayáxinrá jína tí nkehe tjejótinhinrá. Tí nkehe tjáchoayará jahará la Dios la kǵaxin tíha tsjáchoayá ch'án tí nkehe ts'ayéhérá jahará, a ntá antsí má ts'ayéhéra tí jahará tjejontinhinrá. <sup>25</sup> A ntá tí nkexro chóna nkehe la antsí má ts'áyéhe sín. A ntá tí nkexro chóntahya la kjónté tí ntsi chóna la ts'axrjehe —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús mé kjuíncheyóexin ch'án éxi ijnko tje ts'ayan ts'ánki*

<sup>26</sup> Kǵaxin ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tí kjuachaxin t'etōan Dios tóyóhe ijnko chojni sátsjik'enǵa nonte. <sup>27</sup> Ntá sákjuik'ajua ch'án tí tie la ko k'uàya ch'án tí nchítjen. A ntá xǵikahó k'uátsínka iso yaon la ko iso tie, a ntá tí tje la k'uayan la k'uánki. A ntá tí nkexro k'uenǵa la noehya ch'án nkexrí kónhen tíha. <sup>28</sup> A ntá tí nche mé kjuích'e xǵa jehó. Senó k'uayan tí chaon tí ka, a ntá kjuíntaa, a ntá chr'éxin icha tí noa tsjinjin; <sup>29</sup> a ntá tió tsícha tí noa, a ntá tsakjinjin sín tí noa kixin ó kjuixraká tí yaon tsotjá sín.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxi ijnko tje it'in mostaza*

*(Mt. 13.31-32; Lc. 13.18-19)*

<sup>30</sup> Kǵaxin ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkehe chrókóyóhe tí kjuachaxin t'etōan Dios, nkehe chrókóyóexin tíha? <sup>31</sup> Mé éxi yóhe tí tje it'in mostaza tsík'inka nonte. Tíha mé ijnko tje imá ntsí, a ntá tí í so tje siin chjasintajni la kénhyó. <sup>32</sup> A ntá jnkonaá tsík'inka tí tje la tsík'ayan tsík'ánki imá ihyé, a ntá tí í so nta la kánhyó. A ntá kǵaxin tí chaon tí nta tsík'ánki imá ihyé, a ntá kjónté koxroxé xritjaka la jína ts'ok'éhe va chrínki tí ts'van chaon tí nta.

*Nkehe tí xǵa kjuích'e tí nkehe kjuíncheyóexin ch'ín Jesús*

*(Mt. 13.34-35)*

<sup>33</sup> Mé xǵikaha ch'ín Jesús kjuakóhe ch'án tí jehe sín, kjuíncheyóexin ch'án nchónhya nkehe éxi tí nkehe a kixin chrókjuacha chrókiénxín sín tíha. <sup>34</sup> Kaínxín nkehe kjuakóhe ch'án tí jehe sín la kjuíncheyóexin ch'án. A ntá jehó tí sín k'uájiko ch'án la chrónka ch'án nkexrí t'axrjexín kaín tí nkehe kjuíncheyóexin ch'án.

*Ch'ín Jesús k'uetuénhen ch'án tí xrínto la ko tí ntǵ síchrica kixin ts'ixita*

*(Mt. 8.23-27; Lc. 8.22-25)*

<sup>35</sup> A ntá tí yaon a la ntá ó kóntó ntá ntáche ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án a kixin:

—Sátsjini tóhe tí ntayaon —ichro ch'án.

<sup>36</sup> Ntá kuítóhe sín kaín tí chojni a ntá sákjuíko sín tí ch'ín Jesús naxǵa tjenkáya ch'án tí ntabárcō la ko kǵaxin í so ntabárcō sákjuí koí. <sup>37</sup> Ntá xrinahya tǵian chjéhe xrínto la ntá síchrica ntǵ t'ixenhen tí ntabárcō, ó mero tsōkaón ntǵ tí ntabárcō. <sup>38</sup> A ntá ch'ín Jesús na mé tjejuá ch'án tí tǵar'i nóton tí tjejó sín nkaxenhen tí ntabárcō a tǵekjón ch'án ijnko ka. Na ntá kjuínchekjáya sín ch'án ntáchro sín kixin:

—¡Maestro! ¿Á ntosán kixin ts'itjáyanni, ts'aniánkíni ntá ní? —ichro sín.  
<sup>39</sup> A ntá ch'ín Jesús k'uàya ch'án, k'uètuènnen ch'án tí xr̄nto la ko tí ntá kixin ts'ixita, ntáchro ch'án kixin:  
 —Tániá, tjak'eta —ichro ch'án.  
 Na ntá tí xr̄nto la ko tí ntá k'uíxratá. <sup>40</sup> Ntá kjuanchankíhi ch'án tí sín k'uájiko ch'án ntáchro ch'án kixin:  
 —¿Nkekuènté kixin imá chrakonrá? ¿Á naxa tinkachónkihyará Dios? —ichro ch'án.  
<sup>41</sup> Ntá imá chrakon sín ntá kjo sín kíchó sín kixin:  
 —¿Xá nkexro tíhi? Kjonté xr̄nto la ko ntayaon la mé kjuínchexiteyéhe ch'án —ichro sín.

## 5

*Ijko chojni chóna nchónhya nchakuen tí jínahya nonte Gadara*  
 (Mt. 8.28-34; Lc. 8.26-39)

<sup>1</sup> Ntá tió k'uátòye sín tí ntayaon, a ntá kjuíji sín tí nonte Gadara. <sup>2</sup> Ntá k'uínkajinxin ch'ín Jesús tí ntabarco a. Ntá xrinahya xeta ch'án ijko ch'ín kuixin nó tsíkixravá chojni mé chóna ch'án ijko nchakuen tí jínahya. <sup>3</sup> Tí ch'ín a mé kjuák'e ch'án tí tsíkixravá chojni. Ninkexró tjachahya sinchenteto ch'án kjonté cadena tjachahya. <sup>4</sup> Nchónhya veces kjuínchentetoxín sín ch'án cadena toté ch'án la ko itja ch'án, la kjonté kóchr̄ton ch'án kjuínchekuen ch'án tí cadena. Kohya ninkexro tjacha ts'etuenhen tí jehe ch'án. <sup>5</sup> K'uék'aji ch'án nchakotjin la ko tie t'iyato ch'án nó jna la ko tí tsíkixravá chojni la ko chjéhe asén ch'án xro. <sup>6</sup> Na ntá k'uíkon ch'án kixin kui ch'ín Jesús kjonté ikjín la kuinká ch'án kjuíji ch'án kjuák'exín toch'in ch'án nkayakon ch'ín Jesús a <sup>7</sup> k'óyako ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènté tjjaté jaha tí jeheni, jaha Jesús Xjeen Dios tjen nkaya nkajní? Dios nchenoheni kixin xrjanóaha nchekjasótehyani —ichro ch'án.

<sup>8</sup> Mé xikaha ichro ch'án kixin tsintáchro ch'ín Jesús kixin:

—Jaha nchakuen tí jínahya, t̄tohé tí ch'ín i —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín a kixin:

—¿Nkexrí it'ian? —ichro ch'án.

Ntá kjuátèhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Legión mé it'inni kixin nchónhyani —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Ntá imá chrónógehe ch'án tí ch'ín Jesús kixin tsochr'ánhya ch'án ókjé tí nchakuen tí jínahya. <sup>11</sup> Na ntá siin nchónhya cochíno xrine va chjinaxón tí jna ntiha. <sup>12</sup> A ntá chrónòa tí nchakuen tí jínahya ntáchro kixin:

—Tétuènhéni sátsjini tí siin tí cochíno, t̄tohé ts'ixenhenni tí jehe va —ichro tí nchakuen tí jínahya a.

<sup>13</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjuanjon ch'án kjuachaxin. Ntá kaín xín tí nchakuen tí jínahya a mé k'uaxrjexín tí ch'ín a sákjuí kjuík'ixenhen tí cochíno a. Na ntá kaín xín tí ko a mé chjina iyó m̄il va siin va xrine va. Na mé kaín xín va k'uínkajinxin va ntiha kjuítsínkayá va tsaka ntá kjuítsínkankí va ntayaon ntá kjuínhin va ntá.

<sup>14</sup> Na ntá tí chojni t'ayakonhen tí cochíno a na mé kuinká sín kixin chrakon sín na ntá sákjuí chrónka sín chjasén sín la ko nontee chojni. Na ntá itsjé chojni mé kuitsjehe sín nkehe tí tsíkónhen ntiha. <sup>15</sup> Ntá kjuíji sín tí tjen ch'ín Jesús a na k'uíkon sín kixin itjen tí ch'ín k'uéchóna tí nchónhya nchakuen tí jínahya senó la ó jína tjen ch'án tjetjaxin ch'án tjenkáya ch'án



iké ch'án, na ntá chrakon sín. <sup>16</sup> A ntá tí sín tsík'ikon mé chrónka sín nkexrí k'uék'aji tí ch'ín k'uéchónta tí nchakuen tí jínahya la ko nkexrí kónhen tí cochíno a. <sup>17</sup> Ntá kjuankíxin sín chrónóhē sín tí ch'ín Jesús a kixin sáchrókjuixin ch'án ntiha.

<sup>18</sup> A ntá ó ts'it'ótjen ch'ín Jesús tí ntabárcō na ntá tí ch'ín k'uéchónta nchakuen tí jínahya na mé chrónòa ch'án kixin kjaxin ch'án sáchrókjuiko sín ch'án, ichro ch'án. <sup>19</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuanjónhya ch'án kjuachaxin sátsjiko sín ch'án. Náhí. K'uetōan ch'án kixin:

—Sátjia ntoa tíchenka tí sín naxa kjéhya tí jaha kixin nkexrí kaín tí kjuaxroan jié kjuasin Dios kjuínchekitōha jína kuikonóaha ch'án tí jaha —ichro ch'án.

<sup>20</sup> Na ntá tí ch'ín a sákjuí ch'án kjuankíxin chrónka ch'án kaín tí ch-jasin kuènte Decápolis kixin nkexrí kaín tí nkehe kjuích'e ch'ín Jesús kjuínchekitōhe ch'án jína. A ntá kaín tí sín kuínhin na chrakon sín.

*Tí xjeen ch'ín Jairo la ko tí tjan kuákóxin iké ch'ín Jesús*

(Mt. 9.18-26; Lc. 8.40-56)

<sup>21</sup> Ntá tió xíkankao ch'ín Jesús tí ntabárcō tóhe tí ntayaon inaá ntá kóchjina nchónhya chojni ntá ntahó chrínta ntá kuítóhe ch'án inaá. <sup>22</sup> Na ntá ikui ijnko ch'ín t'etōan kuènte njnko mé it'ín ch'án Jairo. A ntá tió k'uíkon ch'án kixin itjen ch'ín Jesús ntá kjuák'exín toch'in ch'án chrínkí toté ch'ín Jesús a <sup>23</sup> imá chrónóhē ch'án kixin:

—Tí ijnko xjanna chjin ó tjet'en xjan. Xrjanóaha chrókjuini chrókjuak'éta itjá chrítaón kja xjan ntá chrókuitōhe xjan jína —ichro ch'án.

<sup>24</sup> Ntá ch'ín Jesús sákjuíko tí ch'ín a. Na nchónhya chojni chréhe sín tinkák'ixitja sín ch'án inaá. <sup>25</sup> A ntá kjaxin tjenkákjan sín ijnko chojni chjin níhi tjan, ó chóna teyó nánó sítji tjan jni. <sup>26</sup> Imá tjote tjan kixin nchónhya chojni kjuanjón xroan kónhen tjan na ó kjuixin kjuèhe tjan kaín xín nkehe k'uéchónta tjan. Ó jehí titōehya tjan jína la íchá ntsí tinkákótao tjan. <sup>27</sup> A ntá tió kuínhin tjan chrónka chojni nkehe tí kjuaxroan kjuasin ch'ín Jesús ntá kui tjan kjuák'enkákjan tí chojni kóchjina nóton ch'ín Jesús ntá kuákóxin tjan tí ké ch'án, <sup>28</sup> ntáchro tjan kixin kjónté iké ch'án ó chrókuákóxin tjan na ó tíhó mé chrókuitōhe tjan jína, ichro tjan. <sup>29</sup> Ntá tuénxín tí jni na mé ó kjuixié tjan la ko kónohe tjan kixin ó kjuixin kuítóhe tjan jína tí chín k'uéchónta tjan. <sup>30</sup> Ntá ch'ín Jesús na ó kónohe ch'án kixin kjuachaxién ch'án mé kuítóexín ijnko chojni jína ntá kuinkátjía ch'án kjuanchankíhi ch'án tí chojni siín a kixin:

—¿Nkexro kuákóxin tí kaná? —ichro ch'án.

<sup>31</sup> Ntá kjuátēhe tí sín k'uajiko ch'án a ntáchro sín kixin:

—Ó noha kixin nchónhya chojni sítja, ¿ntá nkekuènté kixin naxa tjan-chankiá kixin nkexro tí kuákóxian? —ichro sín.

<sup>32</sup> Ntá kuinkátjía ch'án tsjehe ch'án nkuixín kixin tsonohe ch'án nkexro tí kuákóxin tí ké ch'án. <sup>33</sup> Ntá tí tjan a na mé chrakon tjan síxránka tjan ó nohe tjan kixin ó kuítóhe tjan jína ntá xrakoa tjan kjuák'exín toch'in tjan nkayakon ch'ín Jesús ntá ntoá chrónka tjan kaín nkehe kónhen tjan. <sup>34</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Xjeenni, kaín asán kuinkachónkia tí janhan ntá kuítóha jína. Ijie la kjuaxróxin sátsjia ntoa la ó kuítóha jína a —ichro ch'án.

<sup>35</sup> Na ntá naxa tjenixja ch'án ntá ó kui chojni kuixín sín ntōe tí ch'ín t'etōan tí njnko. Ntá chénka sín ch'án kixin:

—Xjaan na ó kjuixin k'uén. ¿Nkekuènté naxa chjehé xra tí Maestro a? —ichro sín.

<sup>36</sup> Ntá ch'ín Jesús na ántosén ch'án tí chrónka sín ntá nixjehé ch'án tí ch'ín t'etōan tí nínko ntáchro ch'án kixin:

—Chrakonhya jaha, jehó tsinkachónke tí janhan —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ntá kjuanjonhya ch'án kjuachaxin kixin sátsji kaín sín, na ó jehó ch'ín Pedro la ko ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan mé kichó ch'ín Jacobo, sátsji sín.

<sup>38</sup> Na ntá tió kjuíji sín tí ntōe tí ch'ín t'etōan tí nínko na k'uíkon sín kixin imá síjtité sín tsjankàma sín tí xjan a. <sup>39</sup> Ntá k'uixenhen ch'ín Jesús nchia kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Nkekuènté ánta tjasitérá tsjankàmará tí xjan a? Tí xjan na tsík'enhya xjan na tjejua xjan —ichro ch'án.

<sup>40</sup> A ntá kjuanoá sín ch'án. Ntá k'uetōan ch'án kixin kaín sín sátsji sín ntója. Ntá kjuíko ch'án tí it'é la ko tí ìné xjan la ko tí iy'á sín xriko ch'án ntá k'uixenka sín ch'án tí tjen tí xjan a. <sup>41</sup> Itsé ch'án tja xjan ntá nkívee xjan mé nixjexín ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Talita, cumi —mé t'axrxjín kixin: Lonchí, tétuānhan kixin t'āya.

<sup>42</sup> A ntá tí xjan a ó chóna tjan teyó nánó na mé tuénxín k'uínkatjen tjan ó jina tji tjan. Ntá kaín tí chojni síin ntiha la chrakon sín k'uíkon sín xikaha.

<sup>43</sup> Ntá fuerte k'uetōan ch'ín Jesús kixin chróchenkahya sín ninkexró. La kjaxin k'uetōan ch'án kixin tsjanjon sín nkehe sine tjan.

## 6

*Ch'ín Jesús kjuák'e ch'án chjasin Nazaret*  
(Mt. 13.53-58; Lc. 4.16-30)

<sup>1</sup> A ntá chr'èxín k'uaxrxjín ch'án chjasin ntiha. Ntá jehe ch'án la ko tí sín k'uájiko ch'án na mé sákjuí sín Nazaret tí chjasin tsík'ánkíxin ch'án.

<sup>2</sup> Na ntá tió kui tí yaon t'ok'éhe sín ntá kjuankíxin ch'án kjuakoxin ch'án tí nínko ntiha. Na ntá nchónhya chojni kuínhin sín ntá chrakon sín ntáchro sín kixin:

—¿Nketí tsíxrahohe tí ch'ín i kaín tíhi? ¿Nketí kuixín tí kjuaxrexinkaon chóna ch'án la ko tí kjuaxroan tjasin ch'án? <sup>3</sup> ¿Á jehya ch'án tí ch'ín ch'éna nta na mé xjeen tí tjan María, la tí kichó ch'án a na mé ch'ín Jacobo, la ch'ín José, la ch'ín Judas, la ch'ín Simón? ¿A kjaxinhya ntihi tjejókoni tí kichó ch'án chjin? —ichro sín.

Méxra tahya sín kuentá nkerí ch'e ch'án. <sup>4</sup> Na ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Kaín chojni tjikosáyehe sín ijnko nkexro chrónka iten Dios. Ntá tí chjasén ch'án la ko kaín tí sín kjéhya ch'án la ko tí sín ntōe ch'án na mé tjikosáyehya sín ch'án —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Méxra ninkehó kjuaxroan xitjahya kjuasin ch'án ntiha, la jehó kjuak'etja tja ch'án chrítaón ikja iso chojni níhi kjuínchekitohe ch'án sín jina. <sup>6</sup> Ntá chrakon ch'án kixin xikaha kuítekakuenhya sín ch'án. Na ntá k'uáji ch'án tí chjasin ntsínsí chjinaxón ntiha kjuako ch'án.

*Ch'ín Jesús mé ichr'án tí teyó sín kixin sátsji sín tsjikjako sín itén Dios*  
(Mt. 10.5-15; Lc. 9.1-6)

<sup>7</sup> Na ntá k'uíyehé ch'ín Jesús tí teyó sín k'uájiko ch'án a. Ntá kjuankíxin k'uetuēnhen ch'án kixin yóyó yóyó sín sátsji sín la ko kjaxin kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin tsakitsje sín nchakuen tí jinhya chóna chojni. <sup>8</sup> La ko k'uetōan ch'án kixin ninkehó tsjikohya sín kuēnte ntja. Jehó tí nta tjixín

sín mé tsjiko sín. Na mé tsjikohya sín kabolsa la ko tsjikohya sín nkehe sine sín la ko tsjikohya sín chichaon. <sup>9</sup> Na ko toqate ó tsjanka sín la ko tsjiko sín jehó tí ka tzejóya sín ó. <sup>10</sup> Kjaxin ntáchro ch'án kixin:

—A ntá tí ts'ixenhénrá ijnko nchia a ntá ntaha tsjanjon sín kjuachaxin na ntahó chókuitohará. A ntá tsjixinjian tí xra ntá sátsjixinrá ntiha. <sup>11</sup> Na ntá tí tsjasánrá ijnko chjasin ntá tsochrohya sín tsjanjon sín kjuachaxin ts'ejókoará sín ntiha na ko tsotjinkakonhya sín tsinhin sín tí nkehe chrókuákohérá sín na ntá t'axrjéxinrá tí chjasin a ntá ts'oxènjinnrá tí nche chóna totará kixin xikaha tsjákoxinrá kixin ntoáhya kjuich'e tí jehe sín. A ntá chaxin ntáxrjan kixin tí yaon tsitoexin ijje chojni ntá antsí má tsjasóte tí chojni tí chjasin a, a ntá tí sín chjasin Sodoma la ko Gomorra la kánhyó tsjasóte sín.

<sup>12</sup> Na ntá sákjuí sín kuinkákjakohe sín tí chojni a kixin mé chrókjuítóxinhin sín ntje sín. <sup>13</sup> La ko kjaxin kuakitsje sín itsjé tí nchakuen tí jínahya chóna chojni. Na ko aceite mé kuikite sín itsjé chojni níhi a la ntá kuitqhe sín jína.

*Ik'uén ch'ín Juan Bautista*

(Mt. 14.1-12; Lc. 9.7-9)

<sup>14</sup> Na ntá tí ch'ín rey Herodes mé kuínhin ch'án nkehe tí kjuaxroan kjuasin ch'ín Jesús. Na ntáchro ch'ín Herodes kixin:

—Kjá tí ch'ín Juan Bautista mé ó tsíxechón ch'án inaá kixin xikaha tí kjuachaxin chóna tí ch'ín a —ichro ch'ín Herodes a.

<sup>15</sup> A ntá iso sín ntáchro sín kixin:

—Kjá ch'ín Elías k'uéchrónka itén Dios —ichro sín.

A ntá í so sín mé ntáchro sín kixin:

—Kjá ijnko nkexro yóhe tí sín k'uékjako itén Dios ósé —ichro sín.

<sup>16</sup> Ntá kuínhin ch'ín Herodes tíha ntá ntáchro ch'án kixin:

—Kjá ó jehe tí ch'ín Juan tí kuétoan chrínjin kja ch'án, mé ó tsíxechón ch'án jie —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Méxra tí ch'ín Herodes mé tsík'etoan ch'án kixin tsontetoxin tí ch'ín Juan cadena tsjak'echjina ch'án kixin xikaha tsíkjanhia tí tjan Herodías. A ntá tí tjan Herodías k'uéchjién tí ch'ín Felipe. A ntá tí savé ch'án Herodes mé kuákja tí tjan a kixin ts'óna ichjién ch'án. <sup>18</sup> A ntá tí ch'ín Juan tsintáche ch'án tí ch'ín Herodes kixin:

—Kohya kjuachaxin tsochonta tí ichjién tí kichuá —ichro ch'án.

<sup>19</sup> Mé xikaha tí tjan Herodías mé imá kónínkakonhen tjan tí ch'ín Juan ntá chrók'óyán tjan ch'án, kjánchó xitjahya <sup>20</sup> kixin tí ch'ín Herodes mé chrakonhen ch'án tí ch'ín Juan kixin ó nohe ch'án kixin tí ch'ín a mé ijnko nkexro jína la ko tjóá asén la méxra kuitqehya ch'án kixin jehe tjan chrók'óyán tjan ch'án. A ntá kénhyó kienxin ch'án la kjónté kóxrjínhin ch'án tí nkehe kuínhin ch'án kjuako ch'ín Juan. <sup>21</sup> A ntá tí tjan Herodías mé kjuacha tjan tí yaon kia tsíkjitoxinhin nánó tí ch'ín Herodes a kixin tsík'íyehé ch'án tí síxreé la ko tí sín k'uétuñhen tí sín soldado la ko tí sín t'etqan estado Galilea kixin itsi sín ntqé ch'án kixin siín kia. <sup>22</sup> A ntá tí xjeen tí tjan Herodías mé k'uixenhen tí tjejó sín, a ntá ité tjan, la kóxrjínhin ch'ín Herodes la ko kaín tí sín tjejóneko ch'án ntiha. Na ntá tí ch'ín rey ntáche ch'án tí tjan tjarisoá a kixin:

—Tjanhana tí nkehe tjinkávan na tsotjahá —ichro ch'án.

<sup>23</sup> Ntá kjuínchenohe ch'án Dios ntáchro ch'án kixin tsjanjon ch'án tí nkehe tsjanhia tjan kjónté jnkosiné tí chjasin t'etoan ch'án. <sup>24</sup> Ntá jehe tjan na

mé kuínhin tjan ntá sákjuí tjan chénka tjan iné tjan kixin tsintáchro ch'ín Herodes kixin tí ichrén nkehe chrókjuanchia tjan chrókjuanjon ch'án. Ntá kjuanchankí tjan kixin:

—¿Nkehe tí chrókjuanchiani? —ichro tjan.

Ntá tí iné tjan mé ntáchro kixin:

—Ijie la itjia tjanchia tí kja tí ch'ín Juan Bautista, ichrúa —ichro tjan.

<sup>25</sup> **A** ntá tí tjarisoá ikjan tjan tjoka k'uíxehen tjan tí tjen tí ch'ín rey, ntá ntáchro tjan kixin:

—**A** ntá ijie tjinkaonni ijnko plato tsjak'enkáya ikja ch'ín Juan Bautista tsochjehéni —ichro tjan.

<sup>26</sup> Na ntá tí ch'ín rey la mé imá k'uává ch'án kixin xikaha kjuanchia tjan kjánchó tsíkinchenohe ch'án Dios la ko tsíkinhin kaín tí sín tsík'íyehé ch'án, la ntá xitjahya tsontáchro ch'án “Náhi” tí nkehe kjuanchia tjan. <sup>27</sup> Na ntá tuénxín k'uētuenhen ch'án ijnko ch'ín soldado kixin tsjikao ch'án tí kja ch'ín Juan a. <sup>28</sup> Ntá tí ch'ín soldado mé sákjuí ntøechiso, ntá kóchrínjin ch'án ikja tí ch'ín Juan a. Ntá ijnko plato kjuikoyá ch'án tí kja ch'án a ntá chjéhe ch'án tí tjan tjarisoá a. Ntá jehe tjan sákjuíkénhen tjan iné tjan.

<sup>29</sup> Na ntá kuínhin kaín tí sín k'uék'ajiko ch'ín Juan kixin xikaha tsíkónhen. Na ntá sákjuikakja sín tí cuérpøe ch'án ntá kjuikao sín ntá sákjuikjavá sín.

*Ch'ín Jesús mé kjuanjon nkehe kjóne in'ó mil chojni  
(Mt. 14.13-21; Lc. 9.10-17; Jn. 6.1-14)*

<sup>30</sup> **A** ntá chr'éxin tí sín k'uájiko ch'ín Jesús a na mé ó kjan sín tí tjen ch'án inaá, chrónka sín nkexrí tí xrá kjuích'e sín na ko nkexrí kjuako sín. <sup>31</sup> **A** ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ts'axrjentani sátsjini nteje tí kohya chojni ntá ts'ok'áhará ntsí —ichro ch'án.

Mé xikaha ntáchro ch'án kixin sásítji la ko síti nchónhya chojni na ntá xrankahya ts'ejó sín sine sín. <sup>32</sup> Na ntá ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án jehó sín k'uit'ótjen sín ijnko ntabárcø sákjuí sín ijnko nonte jehó tjen. <sup>33</sup> Na ntá itsje chojni k'uíkon sín kixin sákjuí sín la ko kjuátsoan sín kixin ch'ín Jesús. Ntá xrákuaxín sín chjasén sín kuinká sín na ntá senó kjuíji sín tí chrínta ntayaoon tí tsjiji ch'ín Jesús. <sup>34</sup> Ntá k'uínkajinxín ch'án tí ntabárcø, a ntá k'uíkon ch'án kixin nchónhya chojni síin ntiha ntá kuíkonóhē ch'án tí jehe sín na mé éxí yóhē kolélo tjejó sín chóntahya va nkexro ts'ayakonhen va. Ntá kjuankixin ch'án kjuakøhē ch'án sín nchónhya nkehe a. <sup>35</sup> Na ntá ó kóntó na ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús a mé kóchjina sín tí tjen ch'án ntáchro sín kixin:

—Ntá ó kóntó la kohya ninkexró tjejó ntihi <sup>36</sup> na ntá jaha chrókuítøhé sín kixin sátsji sín tí chjasin chjinaxón a tsjik'ena sín nkehe kixin chóntahya sín nkehe sine sín —ichro sín.

<sup>37</sup> **A** ntá ch'ín Jesús kjuátēhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chjehé sín nkehe sine sín —ichro ch'án.

Ntá kjuátēhe sín ntáchro sín kixin:

—¿Á tsjik'enani iyó ciento denario niqtja tsochjéheni sin sine sín ní? —ichro sín.

<sup>38</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjuanchankíhi ch'án sín kixin:

—¿Nkekjaín niqtja chontará? Sátjitsjehérá —ichro ch'án.

Ntá sákjuítsjehe sín na ntá chrónka sín kixin:

—In'ó niqtja la ko yaá koche mé síin —ichro sín.

<sup>39</sup> Na ntá k'uetōan ch'án káin xín sín chrók'uixitjaxin sín tí chrítaón tí ka yoa a. <sup>40</sup> Na ntá xikaha kójnkojié sín ciento sín la ko cincuenta sín k'uixitjaxin sín. <sup>41</sup> Na ntá ch'ín Jesús kuákja ch'án tí in'ó nioṭja na ko tí yaá koche ntá konta ch'án nkajní ntá kjuanchia ch'án kjuasáy Dios. Na ntá kóchrít'ò ch'án tot'ò tí nioṭja a ntá chjéhe ch'án tí sín k'uájiko ch'án káin ts'óxikayéhe sín sine tí sín siín a la ko kjaxin kóchrít'ò ch'án tí yaá koche ntá k'óxikayéhe sín káin sine sín kaín sín. <sup>42</sup> Ntá kaín xín sín kjóne sín kókjehe sín. <sup>43</sup> A ntá kjuixin kjóne sín ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús na mé kjuínchekaón sín teyó ntaxra tot'ò tí nioṭja la ko tí koche tsíxehe. <sup>44</sup> A ntá tí sín kjóne na mé in'ó mil chojni ntoa.

*Ch'ín Jesús mé tjitaón ntayaon*

(Mt. 14.22-27; Jn. 6.16-21)

<sup>45</sup> A ntá tuénxín k'uetuēnhen ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án káin ts'it'ótjen sín tí ntabárcō a ts'atòye sín ntayaon sátsji sín nó chjasin Bet-saida, ichro ch'án. Na ntá jehe ch'án na mé naxa kuítóhe ch'án nixjehe ch'án kaín tí sín siín a. <sup>46</sup> Kjuixin nixjehe ch'án sín na ntá jehe ch'án chríin ch'án ijnko jnā tsonixjēxín ch'án Dios. <sup>47</sup> A ntá tió k'uixin tie ntá tí ntabárcō na mé ó kjuíji jnkōsiné ntayaon, a ntá jehe ch'án jehó ch'án kjuíji ch'án chrínta ntayaon. <sup>48</sup> Ntá kotohe ch'án k'uikon ch'án káin imá xra tjiko sín tí ntabárcō a káin tí xrintō imá chjéhe. Nantóye a mé sákjuíchréhe ch'án sín. Totó ch'án mé sákjuítónxin ch'án tí ntayaon na ntá kóchjinehe ch'án tí tjejó sín chrók'uátsínké ch'án sáchrókjui ch'án. <sup>49</sup> A ntá tí k'uikon sín kjuítaón ch'án ntā, ntá kjuenkayáxin sín káin kjuacha sín, ichro sín, ntá k'óyako sín <sup>50</sup> káin kaín sín k'uikon sín ch'án la chrakon sín. Na ntá jehe ch'án mé tuénxín nixja ch'án ntáchro ch'án káin káin:

—Chrakonhyará. Janhan tíhi —ichro ch'án.

<sup>51</sup> Ntá k'ujit'ótjen ch'án tí ntabárcō tí tjejó sín, a ntá tí xrintō la ó k'uixratá. Ntá imá chrakon sín káin xikaha kónhen <sup>52</sup> káin kienxínhya sín tí kjuaxroan kjuích'e ch'án kuēnte tí nioṭja káin naxa kénhya asén sín kuinkáchónki sín ch'án.

*Ch'ín Jesús mé kjuínchekitōhe jína tí chojni níhi tí nonte Genesaret*

(Mt. 14.34-36)

<sup>53</sup> Ntá tió k'uátòye sín tí ntayaon ntá kjuíji sín tí nonte Genesaret ntá kjuak'echroé sín tí ntabárcō a tí chrínta ntā. <sup>54</sup> Na ntá tió k'uínkajinxin sín tí ntabárcō, a ntá tí sín siín ntiha tjoka kjuátsōan sín tí ch'ín Jesús. <sup>55</sup> Ntá sákjuí sín nkuíxín chjinaxón ntiha kjuankáxin sín kuikāo sín tí sinníhi tinkátsénki sín kuikāo sín tí tjen ch'ín Jesús. <sup>56</sup> La ko kaín nketí kjuíji ch'án, á chjasin ntsí, á chjasin hyé, á nontēe sín ó kjuíjiko sín tí sinníhi a chrínta ntā. Na ntá chrónóhehe sín tí ch'ín Jesús káin kjónté chrínta iké ch'án ó chrókúákóxin sín, ichro sín. Na kaín xín tí sín kuákóxin iké ch'án mé kuítóhe sín jína.

## 7

*Tí nkehe nchekjita asén chojni*

(Mt. 15.1-20)

<sup>1</sup> A ntá iso sín fariseo la ko iso tí sín tjako tí ley kuixín sín chjasin Jerusalén ntá kóchjinehe sín tí ch'ín Jesús. <sup>2</sup> Tí sín a, tió k'uikon sín káin iso tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé k'óntihya sín tja sín na kjónté ine sín mé t'axrjexín káin kjuínchexiteyáhya sín tí ley, ntá kjonta tí sín a. <sup>3</sup> (Mé xikaha

kjuích'e sín kixin tí sín fariseo la ko kaín tí sín judío mé kuinkáchónki sín éxí k'uékjich'e tí sín táda ósé kixin ná t'òntó itja sín ntá sine sín. <sup>4</sup> Na ko tí tsokjanxin sín ntasin ná t'ónti sín ntá sine sín. Na ko kjaxin itsjé í so nkehe tinkáchónki sín, éxí tjonemá sín tí vaso t'iyá sín nkehe la ko tí nchésen la ko tí chj chjányan nkehe ne sín la ko tí kámé sín nchetjóá sín.) <sup>5</sup> Méxra tí sín fariseo la ko tí sín maestro tjako tí ley a na mé kjuanchankíhi sín tí ch'in Jesús kixin:

—¿Nkekuènté kixin tí sín xrikoa la nchexiteyáhya sín tí nkehe k'uékinkáchónki tí sín táda k'uéjé ósé? Na mé tí sín xrikoa t'óntihya sín tja sín ntá kjónté ine sín —ichro sín.

<sup>6</sup> Kjuátehe ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ntoá tsíchrónka ch'in Isaías ósé k'uéchrónka iten Dios tsintáchro ch'án kixin ntoáhya tsjenkayáxinrá tí jahará kixin xikíhi tsikjin ch'án ntáchro ch'án kixin:

Tí chojni tí chjasin i ir'va ó xraxinkakonxín sín tí janhan, a ntá tí asén sín ikjín kuítóhe sín tí janhan

<sup>7</sup> Méxra ó chónkó tóchjina sín xraxinkaon sín tí janhan, kixin tí nkehe tjako sín la tí nkehe tsík'etóan chojni ó.\*

Mé xikaha ichro itén Dios. <sup>8</sup> Ntá jahará kuítóhérá tí nkehe tsík'etóan Dios ntá chréhérá tí nkehe ch'e chojni, a la mé tjonemará nchésen, la ko tí vaso t'iárá nkehe, la ko kjaxin í so nkehe yóhe tinkachónkirá —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Kjaxin ntáchro ch'án kixin:

—Jahará chréhérá tí nkehe k'uékjich'e chojni ntá xikaha títóhérá ntáha tí nkehe tsík'etóan Dios. <sup>10</sup> Tsintáchro ch'in Moisés kixin: “Tsochonteherá kjuasáyé it'ará la ko inárá”, la ko “A ntá tí nkexro t'ántaxínhin it'é o iné la chrók'óyán sín.”† <sup>11</sup> A ntá jahará ntáchrórá kixin ó nchoxon kixin ijnko nkexro tsochénsa it'é la ko iné kixin: “It'éni, Inéni, chrokjuahya tsjinkitsani tí jaha kixin kaín tí nkehe chóntani mé k'óna Corbán” (mé t'axrjexín kixin kaín tí chichaon k'uáyéhe Dios). <sup>12</sup> A ntá xikaha jnkojín nkexro tsontáchro ch'án tíhi ntá jahará tsontáchrórá kixin í t'ichjánxinhya tsjinkitsa ch'án tí it'é ch'án la ko tí iné ch'án. <sup>13</sup> A ntá tí xikaha la títóhérá tí nkehe tsík'etóan Dios éxí sínkíhya, a ntá ókjé nkehe ich'erá, ntá tánkíhará chojni. Mé xikaha ich'erá nchónhya nkehe tóyóhe tíha —ichro ch'in Jesús.

<sup>14</sup> Na ntá k'uíyehé ch'in Jesús tí chojni inaá ntáchro ch'án kixin:

—Tinhínrá kaín rá tí nkehe ntáxrjan la ko tiénxinrá. <sup>15</sup> Tí nkehe ine chojni la jehya jié tíha. Tí nkehe t'axrjeníxin asén chojni mé jié tíha. <sup>16</sup> Tí tjínkáonrá chrókuinhínrá la chrókuinhínrá —ichro ch'án.

<sup>17</sup> A ntá tió kuítóhe ch'án kaín tí sín tsikóchjina a na ntá jehe ch'án la ko tí sín k'uájiko ch'án mé k'uixenhen sín nchia. Na ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin nkexrí t'axrjexín tí nkehe kjuako ch'án a. <sup>18</sup> Na ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—¿Á kjaxinrá tiénxinhyará? ¿Á noahyará kixin tí nkehe ineni na jehya jié <sup>19</sup> kixin jehya asénni sátsji? Tí nkehe ineni na sátsji nkaya tseeni na ko xik'axrje inaá —ichro ch'án.

Mé t'axrjexín kixin tí nkehe sineni la jehya jié.

<sup>20</sup> Ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—A ntá tí nkehe t'axrjeníxin chojni na mé jié táha. <sup>21</sup> Nkaya asánrá mé t'axrjeníxin tí jínahya tjenkayáxinrá, la ko tí tjachehe kíchuará, la ko

\* 7:7 Isaías 29.13 † 7:10 Éxodo 20.12; 21.17

tí tjinkáonrá tsochontará chojni chjin ókjé, la ko tí t'oyán kichuárá <sup>22</sup> la ko tí chrókuera, la ko tí tjaké asánrá tí nkehe chóna ókjé sín, la ko tí jínahya ch'ehérá kichuárá, la ko tí kjuach'ia xrikoará la ko tí jínahya tjenkayáxinrá, la ko tí chjinóxinhanrá, la ko tí ch'énará kjuach'ia, la ko tí kjuahnke chontará, na kó ti chontahyará kjuaxrexinkaon jína. <sup>23</sup> Kaín tí nkehe jínahya a mé t'axrjenixin chojni, la mé tjasixín sín jie.

*Ijnko tjan tsíkjiixin kjín mé kuítekaon tjan tí ch'ín Jesús*  
(Mt. 15.21-28)

<sup>24</sup> Ntá ch'ín Jesús mé sákjuíxin ch'án ntiha ntá sákjuí ch'án nó chjasin Tiro la ko chjasin Sidón. Ntá k'uíxenhén ch'án ijnko nchia kixin tjinkakon-hya ch'án kixin chrókonohe chojni kixin ntaha tjen ch'án. Kjánchó xitjahya kjuák'emá ch'án ntiha. <sup>25</sup> Na ntá ijnko iné ijnko tjan tjarisoá chóna ijnko nchakuen tí jínahya mé kuínhin nkehe tí xra ch'e ch'ín Jesús kixin tjasin ch'án kjuaxroan, ntá tuénxín kui tjan kjuák'exín toch'in tjan chrínki toté ch'ín Jesús. <sup>26</sup> Na mé jehe tjan tsíkjiixin kjín, na mé tsíkjiixin tjan nó nacióon Sirofenicia. Na ntá jehe tjan a mé kui tjan chrónóehé tjan tí ch'ín Jesús kixin chrókuakitsje ch'án tí nchakuen tí jínahya chóna xjeen tjan.

<sup>27</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kjuátehe ch'án kixin:

—Títóhé senó chrókjóné tí xjan. Jehya tí jína chrókuakítsjahá xjan tí niotjā ntá chrótjahá koniā chrókjóné va —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Ntá jehe tjan kjuátehe tjan ntáchro tjan kixin:

—Chaxín xikaha, Ìnchéni. Kjánchó kjónté tí koniā tjejoyánkí mesa ine tí tot'ò niotjā tóxènjín tí chánjan —ichro tjan.

<sup>29</sup> Na ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Táha la chaxín ntoá ntáchrúa. Sátjia kixin tí nchakuen tí jínahya ó k'uaxrxjéxin tí xjaan —ichro ch'án.

<sup>30</sup> A ntá tió kjuíji tjan ntóe tjan, na ntá k'uúikon tjan kixin tí xjeen tjan na mé ó ntoá tjetsínkaták'á xjan tí cama kixin ó tsík'axrje tí nchakuen tí jínahya a.

*Ch'ín Jesús mé kjuínchekitohe jína ijnko ch'ín tienhya la ko nixjahya*

<sup>31</sup> Ntá ch'ín Jesús mé ó k'uaxrxjéxin ch'án inaá nó chjasin Tiro ntá k'uátsínka ch'án chjasin Sidón la ko k'uátsínka ch'án tí estado Decápolis ntá kjuíji ch'án nó ntayaon Galilea. <sup>32</sup> Ntá kuikao sín ijnko ch'ín tienhya na ko ntoáhya nixja ch'án. Ntá chrónóehé sín tí ch'ín Jesús a kixin tsjak'etja tja ch'án chrítaón kja tí ch'ín a kixin tsitóhe ch'án jína. <sup>33</sup> Na ntá ch'ín Jesús k'uaxrjentako ch'án tí ch'ín tienhya, k'uaxrjenta sín tí kohya chojni. Na ntá tí dedo tja ch'án mé chr'áxenhén ch'ín Jesús tatsjon tí ch'ín tienhya. La ko kjaxín tí dedo tja ch'án mé kuikite ch'án ntaté ch'án ntá kjuínchekákóxiin ch'án nejen tí ch'ín nixjahya a. <sup>34</sup> Ntá konta ch'án nkajní k'uáváxin ch'án na ntá nixjehé ch'án tí ch'ín tienhya a, ntáchro ch'án kixin:

—Efata —mé t'axrxjéxin nkívee sín kixin: ¡Tsoxitjehe!

<sup>35</sup> Na ntá tuénxín xítjehé tatsjon tí ch'ín tienhya ntá kuínhin ch'án la ko kuítóhe jína tí nejen ch'án, ntá jína nixja ch'án. <sup>36</sup> Ntá ch'ín Jesús k'uetoan ch'án kixin ninkexró tsochenkahya sín. Ntá kjónté imá k'uetoan ch'án ntá ántosén sín kjónté íchá xrichronka sín. <sup>37</sup> Na mé imá chrakon sín ntá ntáchro sín kixin:

—Kaín nkehe ch'e ch'án la jína. Tí chojni tienhya la tinhin sín la ko tí chojni nixjahya la nixja sín —ichro sín.

## 8

*Ch'ín Jesús mé kjuanjon nkehe kjóne noó mil chojni*  
(Mt. 15.32-39)

<sup>1</sup> A ntá ijnko yaon nchónhya chojni k'uixikóchjina inaá. A ntá chóntahya sín nkehe sine sín. Na ntá ch'ín Jesús mé k'uíyehē ch'án tí sín k'uájiko ch'án, a ntá ntáchro ch'án kixin:

<sup>2</sup> —Imá tikonógha kaín tí sín i kixin ó ní yaon tjékjan sín ntihi ntá chóntahya sín nkehe sine sín. <sup>3</sup> Ntá chrókuétuánhya sín sáchrókjui sín ntōe sín tí naxa nehya sín kixin ntja ó chrókótiēnxin sín kixin iso sín la imá kjín tsíkjin sín —ichro ch'ín Jesús.

<sup>4</sup> Na ntá kjuátēhe tí sín k'uájiko ch'án ntáchro sín kixin:  
—¿Nkexrí chrókónoxín nchónhya niotja chrókjóne kaín tí sín a kixin kohya nchia tí tjejóni? —ichro sín.

<sup>5</sup> Na ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkekjaín niotja chontará jahará? —ichro ch'án.

Ntá jehe sín kjuátēhe sín ntáchro sín kixin:

—Yato niotja chóntani —ichro sín.

<sup>6</sup> Na ntá ch'ín Jesús k'ueŋenhen ch'án kaín xín sín kixin ts'ixitjāxin sín nonte. Ntá kuákja ch'án tí yato niotja ntá kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios ntá kóchrít'ō ch'án tí niotja a. Ntá chjēhe ch'án tí sín k'uájiko ch'án kixin jehe sín ts'óxiḱayēhe sín tsakja kaín xín tí sín siin a. <sup>7</sup> Na ko iso koche ntsínsí chóna sín. Ntá ch'ín Jesús kjuanchia ch'án kjuasáya ntá k'ueŋan ch'án ts'óxiḱayēhe sín kjaxin. <sup>8</sup> Na mé kaín xín sín kjóne sín na kókjehe sín. Ntá chr'ēxin naxa kjuínchekaon sín yato ntaxra tí tot'ō tí nkehe tsixehe. <sup>9</sup> Na mé chjina noó mil chojni kjóne sín. Ntá ch'ín Jesús mé nixjehe ch'án sín sákjuí sín <sup>10</sup> ntá tuénxín jehe ch'án la ko tí sín k'uájiko ch'án na mé k'uit'ótjen sín tí ntabárcō a sákjuí sín nó tí nonte Dalmanuta.

*Tí sín fariseo tjanchia sín ijnko kjuaxroan jié*  
(Mt. 16.1-4; Lc. 12.54-56)

<sup>11</sup> Na ntá kui iso sín fariseo kjuankixin sín tjo sín tí ch'ín Jesús kjuanchehe sín ch'án kixin chrókjuakōxin ch'án ijnko kjuaxroan jié kuènte nkaya nkajní kixin tjinkaon sín chrókjuachāxin sín ch'án. <sup>12</sup> A ntá ch'ín Jesús na mé k'uávāxin ch'án ikjín kjanxin asén ch'án ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènté kixin tí chojni i na mé tjanchia sín ijnko kjuaxroan jié? Ijie la ninkehō kjuaxroan tsjákoxinhya —ichro ch'án.

<sup>13</sup> Na ntá kuítóhe ch'án tí sín a, ntá xik'it'ótjen ch'án tí ntabárcō ntá sákjuí ch'án í jnko tóhe ntāyaon inaá.

*Tí xroan nchek'ánki tí niotjé tí sín fariseo*  
(Mt. 16.5-12)

<sup>14</sup> Ntá k'uitjāyēnhen sín tsíkjikohya sín nkehe sine sín. Jehō jnkokoá niotja chóna sín nkaxēnhen tí ntabárcō a. <sup>15</sup> Ntá ch'ín Jesús k'ueŋenhen ch'án tí jehe sín kixin:

—Chrókóxakonhanrá kixin tí xroan nchek'ánki niotjé tí sín fariseo la ko niotjé tí ch'ín Herodes a —ichro ch'án.

<sup>16</sup> Ntá tí sín xriko ch'án mé kjo sín kichó sín kixin:

—Mé xikaha ichro ch'án kixin tsíkjikohyani niotja.

<sup>17</sup> Ntá kónohe ch'ín Jesús kixin nkehe tí kjo sín kichó sín ntá ntáchro ch'án kixin:



—¿Nkekuènté tjórá kixin chontahyará niotja? ¿Á naxa tiénxinhyará la ko naxa noahyará? ¿Á kénhya asánrá tinkachónkirá Dios? <sup>18</sup> ¿Á t'ikonxinhyará ikonrá la ko á tiénxinhyará tátsjinrá? ¿Á xráxinkákonhyará? <sup>19</sup> Tió kóchrít'va tí n'ó niotja kjóne in'ó mil chojni na ¿nkekjaín ntaxra tí tot'ó niotja naxa kjuenájinrá? —ichro ch'án.

Ntá jehe sín kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Teyó ntaxra tí nkehe kjuenájinri —ichro sín.

<sup>20</sup> Xíntáchro ch'ín Jesús ínaá kixin:

—Na ko tí kóchrít'va tí yato niotja kjóne noó mil chojni na ¿nkekjaín ntaxra tí tot'ó niotja kjuenájinrá? —ichro ch'ín Jesús.

Ntá ntáchro sín kixin:

—Yato ntaxra —ichro sín.

<sup>21</sup> Ntá ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Kjóté xikaha la, ¿á naxa tiénxinhyará? —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús mé kjuínchekitohe jína ijnko ch'ín t'ikonhya tí chjasin Betsaida*

<sup>22</sup> A ntá chr'éxin kjuíji sín chjasin Betsaida, a ntá ikui iso sín kuikao ijnko ch'ín t'ikonhya. Ntá chrónóehe sín tí ch'ín Jesús kixin chrókjuínchekitohe ch'án jína tí ch'ín a. <sup>23</sup> Ntá ch'ín Jesús mé itsé ch'án tja tí ch'ín t'ikonhya a ntá k'uaxrjentako ch'án ikon tí chjasin a. Na ntá kuikitehe ch'án ntaté ch'án ikon tí ch'ín t'ikonhya a la ko kjuak'etja tja ch'án ntá kjuanchankíhi ch'án kixin:

—¿Á ó t'ikuan ntsí? —ichro ch'án.

<sup>24</sup> Ntá ntáchro tí ch'ín t'ikonhya kixin:

—T'ikonni chojni, kjánchó éxí nta tsjehe itji —ichro ch'án.

<sup>25</sup> Ntá ch'ín Jesús mé xikjak'etja tja ch'án ínaá tí kon tí ch'ín t'ikonhya a. A ntá tí ch'ín k'uíkonhya kuítóhe ch'án jína la jína t'ikon ch'án kaín nkehe.

<sup>26</sup> Na ntá ch'ín Jesús mé k'uetuēhen ch'án tí ch'ín k'uék'ikonhya kixin sátsji ch'án ntoe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chrók'uíxenhya chjasin la ko ninkexró chróchenkahya ntiha —ichro ch'án.

*Ch'ín Pedro chrónka ch'án kixin ch'ín Jesús mé tí nkexro Cristo*

(Mt. 16.13-20; Lc. 9.18-21)

<sup>27</sup> A ntá tí ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án sákjuí sín tí chjasin ntsí chjino Cesarea de Filipino. A ntá tí ntia mé kjuanchankíhi ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—¿Nkehe ntáchro chojni kixin nkexro tí janhan? —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Ntá ntáchro sín kixin:

—Iso sín mé ntáchro sín kixin jaha mé ch'ín Juan Bautista, ichro sín. A ntá í so sín na mé ntáchro sín kixin jaha mé ch'ín Elías, ichro sín. A ntá í so sín mé ntáchro sín kixin jaha mé ijnko tí sín tsíchrónka itén Dios ósé —ichro sín.

<sup>29</sup> Ntá kjuanchankíhi ch'án sín ínaá kixin:

—¿A ntá jahará nkechorá kixin nkexro tí janhan? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe ch'ín Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Jaha mé tí Cristo, ichroni —mé chro ch'án.

<sup>30</sup> Ntá k'uetōan ch'ín Jesús kixin tsochenkahya sín ninkexró.

*Ch'ín Jesús chrónka ch'án kixin ts'en ch'án*

(Mt. 16.21-28; Lc. 9.22-27)

<sup>31</sup> Na ntá kjuankíxin kjuako ch'ín Jesús kíxin tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé t'ichjánxin kíxin imá tsjasóte ch'án la ko tsotjinkakonhya kaín tí sín táda kuènte nínko la ko tí sín t'etōan kuènte tí sín nchaťá la ko tí sín maestro tjado tí ley. A ntá tí sín a mé ts'óyán sín ch'án. Kjánchó tí nixin yaon na ó tsoxechón ch'án inaá. <sup>32</sup> Kaín tíha mé ntoá chrónka ch'án. A ntá ch'ín Pedro mé kuakitsjenta ch'án tí ch'ín Jesús chrókjuentuéhe ch'án. <sup>33</sup> Na ntá kuinkátjía ch'ín Jesús komá ch'án kaín tí sín k'uájiko ch'án a. Ntá kjuentuéhe ch'án tí ch'ín Pedro a ntáchro ch'án kíxin:

—¡Sátjia ntáha, Satanás! Jaha la tjenkayáxinhya éxi tjenkayáxin Dios. Náhi. Jaha tjenkayáxian éxi tjenkayáxin chojni ó —ichro ch'án.

<sup>34</sup> Ntá ch'ín Jesús mé k'uíyehē ch'án tí sín k'uájiko ch'án la ko tí sín tsíkóchjina a. Ntá ntáchro ch'án kíxin:

—Tí jnkojínrá tjinkáonrá tsochréhérá tí janhan na t'ichjánxin tsitohérá kaín tí nkehe tjaké asanrá na ntá tsamará tí ntacruz kuéntará, a ntá tsochréhérá tí janhan. <sup>35</sup> A ntá tí nkexro tjinkaon jehó sinchekaá asén mé ts'itjáyan. A ntá tí nkexro sinchek'itjáyanxín asén kíxin tinkáchónki tí janhan la ko chrónkaxín tí tan tsjanjon kjuachón mé tsaá. <sup>36</sup> ¿A ntá nkehe tsonhen tí chrókjuacha ijnko chojni chróchónta kaín nkehe siín chjasintajni, a ntá kjuachón chrókjuinçek'itjáyan? <sup>37</sup> ¿Nkehe chrókjuenka chojni kíxin chróchónta tí kjuachón? <sup>38</sup> A ntá jnkojín nkexro tsosuehē kíxin tinkáchónki tí janhan la ko tí tan kuéntana nkayakon tí chojni jínahya chónta jie la kjaxín tí Xjeen Dios K'óna Chojni tsosuehē ch'án tsontáchro ch'án kíxin chóxin ch'án tí jehe sín tió tsokjan ch'án tsikao ch'án tí kjuachaxín jie kuènte It'é la ko tsikao tí sín ángel.

## 9

<sup>1</sup> Na ko kjaxín chrónka ch'ín Jesús kíxin:

—Chaxín ntáxrjan kíxin isorá tjejorá ntihi la naxa ts'énhyará ts'ikonjjará itsi tí kjuachaxín ts'etōan Dios —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús mé k'uíxitoxin nkexrí tsjehe ch'án  
(Mt. 17.1-13; Lc. 9.28-36)*

<sup>2</sup> Ntá k'uátsínka injon yaon ntá ch'ín Jesús mé sákjuiko ch'án ch'ín Pedro la ko ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan sákjuí sín jehó sín ijnko jna noi. Ntá ntiha mé xrínahya k'uíxitoxin ókjé nkexrí tsjehe ch'án k'uíkon tí jehe sín. <sup>3</sup> A ntá iké ch'án tsík'óna imá tjákini la ko imá tjóá éxi chrinta tsjehe, a ntá ntihi chjasintajni kohya ninkexró chrókjuen tí ka chrókuítōhe imá tjóá xikaha. <sup>4</sup> Na ntá titàya k'uíkuèn sín ntiha itjen tí ch'ín Elías la ko tí ch'ín Moisés tjejótjo sín tí ch'ín Jesús. <sup>5</sup> A ntá ch'ín Pedro mé ntáche ch'án tí ch'ín Jesús kíxin:

—Maestro, jina kíxin tjejóni ntihi. Chrókjuich'énani iní nchia la mé ijnko kuéntá la ko ijnko kuènte ch'ín Moisés la ko ijnko kuènte ch'ín Elías.

<sup>6</sup> Mé xikaha ichro ch'án kíxin kaín sín la imá chrakon sín la tí ch'ín Pedro la mé í noehya ch'án nkehe tsixro ch'án. <sup>7</sup> Na ntá xrínahya ikui ijnko tjuí kjuák'etja chrítaón kaín xín tí tjejó sín. Na ntá chríkjan tí tjuí kuínhin sín itén ijnko nkexro nixja na mé ntáchro kíxin:

—Tí nkexro i mé xjanna. Imá tjuahā ch'án. Chrókuinhínrá tí nkehe tjako ch'án.

<sup>8</sup> Na ntá tió tsjehe sín nkuíxín tí tjejó sín la í kohya tí iyó sín a. Jehó tí ch'ín Jesús tjejóko sín.

<sup>9</sup> **A** ntá tí ó k'uínkajinxín sín tí jnā ntá k'uətoan ch'ín Jesús kixin tsochenkahya sín ninkexró tí nkehe k'uíkon sín hasta tsoxechónjian tí Xjeen Dios K'óna Chojni. <sup>10</sup> Ntá ninkexró chenkahya sín tí nkehe k'uíkon sín. Na ntá jehó sín mé tjejójtjo sín kixin nkehe t'axrjexín tí nkehe chrónka ch'án kixin tsoxechón ch'án inaá. <sup>11</sup> Na ntá kjuanchankíhi sín tí ch'ín Jesús ntáchro sín kixin:

—¿Nkekuènte kixin ntáchro tí sín tjako tí ley kixin saoxín itsi tí ch'ín Elías la ntá chr'éxin itsi tí nkexro tsaáxinni? —ichro sín.

<sup>12</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chaxín saoxín itsi ch'ín Elías la ntá tsjasiyóxin ch'án kaín xín nkehe. ¿A ntá nkehe ntáchro xroon itén Dios kixin nkehe tsonhen tí Xjeen Dios K'óna Chojni? Na mé ntáchro kixin t'ichjánxin tsjasóte la ko tsotjinkakonhya sín. <sup>13</sup> Kjánchó ó xrjanka kixin chaxín ó tsíki ch'ín Elías, ntá kjuínchekjasóte sín ch'án éxí kóxrjínhín sín éxí nixja tí xroon itén Dios kixin xikaha tsonhen —mé xikaha chrónka ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús mé kjuínchekitohe jína ijnko xjan chóna ijnko nchakuen tí jínahya*

(Mt. 17.14-21; Lc. 9.37-43)

<sup>14</sup> **A** ntá tíó ikjan sín tí kuítóhe tí í so sín k'uájiko ch'án ntá k'uíkon sín kixin nchónhya chojni tsík'antatjen tí jehe sín. Kjaxin ntaha síin tí sín tjako tí ley ikjo tí jehe sín. <sup>15</sup> **A** ntá tuénxín tíó k'uíkon sín tí ch'ín Jesús na ntá kaín sín kóchéhe sín tinká sín sákjuíchréhe sín ch'án, tsonixjehe sín ch'án. <sup>16</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuanchankíhi ch'án sín ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkehe tí tjóra tí sín í? —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá tjen ijnko ch'án tjenkákjan sín ntiha kjuátehe ch'án kixin:

—Maestro, ntihi kjuíkian ijnko xjanna chóna nchakuen tí jínahya na mé nchenixjahya xjan. <sup>18</sup> Kjonté nkerí tjen xjan la tí nchakuen tí jínahya mé tjáka xjan nonte, ntá ntáloxrjo sítixín ir'va xjan na netaón xjan neno xjan na méxra tjeheya xjan. Ntá xrjanógha tí sín xrikoa kixin chrókuakitsje sín tí nchakuen tí jínahya a. Kjánchó kjuachahya sín —ichro ch'án.

<sup>19</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Jahará chojni kénhya asánrá tinkachónkirá Dios. ¿Xá hasta nkesá tjinkáonrá naxa ts'ejóni? ¿Xá hasta nkesá tsjácha tsjak'é tsjáko hará? Xrákoará ntihi tí xjan méhe —ichro ch'án.

<sup>20</sup> Na ntá kóchjinako sín tí xjan a. Na ntá tí nchakuen tí jínahya mé k'uíkon tí ch'ín Jesús ntá kjuínchek'aniáte tí xjan a kjuítsínka xjan nonte la kjaminkítaón xjan nonte la sítji ntáloxrjo ir'va xjan. <sup>21</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjuanchankíhi tí it'é tí xjan a ntáchro ch'án kixin:

—¿Á ósé xikaha tónhen xjan? —ichro ch'án.

Ntá ntáchro tí it'é tí xjan kixin:

—Desde naxa xjanntsi xjan. <sup>22</sup> **A** ntá jnkoyaxón tí nchakuen tí jínahya a mé tjákate xjan xrohi la ko tjákánki xjan inta kixin tjinkaon chrók'óyán tí xjan a. **A** ntá jaha ¿á tsjácha tsjínkítsani? La tikonóghéni tsjínkítsani —ichro ch'án.

<sup>23</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkekuènté tjanchankína kixin á tsjácha? Tí tsitekávan la kaín nkehe la jína tsonhen, kixin tí nkexro tsitekaon Dios la jína tsonhen kaín nkehe —ichro ch'án.

<sup>24</sup> Ntá tuénxín itsen kjuátehe tí it'é xjan, ntáchro ch'án kixin:

—Ó titekaonni. Tsjínkĩtsani kixin ańtsi má tsitekaonni tí jaha —ichro ch'án.

<sup>25</sup> Ntá k'uĩkon ch'ín Jesús kixin itsjé chojni kóchjina. Ntá nixjehe ch'án tí nchakuen tí jínahya chóna tí xjan a ntáchro ch'án kixin:

—Jaha la ijnko nchakuen tí jínahya nchenixjahya chojni la ko nchekiénhya chojni. Ijie la tétuanhan kixin t'axrjéxian tí xjan na ko tsitohé xjan la í tsokjanhya inaá —ichro ch'án.

<sup>26</sup> Ntá tí nchakuen tí jínahya a na mé k'óyato la ko kjuínchek'aniáte tí xjan a inaá, ntá k'uaxrjexín ntiha. Na éxi tsík'en xjan xikaha tsjehe xjan. Ntá itsjé sín ntáchro sín kixin ó tsíkjixin tsík'en xjan, ichro sín. <sup>27</sup> Na ntá ch'ín Jesús mé tséhe tja tí xjan kjuínchek'inkatjen ch'án xjan.

<sup>28</sup> Ntá ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án k'uixenhen sín ijnko nchia. Ntá jehe sín kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Nkekuénté kixin kjuachahyani kuakitsjeni tí nchakuen tí jínahya a? —ichro sín.

<sup>29</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tíhi la t'ichjánxin kixin nchónhya tsochronógherá T'aná la ko sintehyará —ichro ch'án.

*Yóxin chrónka ch'ín Jesús kixin its'en ch'án*

*(Mt. 17.22-23; Lc. 9.43-45)*

<sup>30</sup> A ntá tió sákjuixin sín ntiha ntá k'uátsínka sín estado Galilea. A ntá ch'ín Jesús tjinkakonhya ch'án kixin ninkexró ntiha tsonohe sín <sup>31</sup> kixin tinkákjakohé ch'án tí sín k'uájiko ch'án a. Na mé chrónka ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsotsé sín ch'án la ko tsjikaán sín ch'án na ko ts'óyan sín ch'án. Kjánchó tí yaon nixin na ó tsoxechón ch'án inaá —ichro ch'án.

<sup>32</sup> Ntá jehe sín mé kíenxínhya sín nkehe tí ntáchro ch'án la chrakon sín chrókjuanchankíhi sín ch'án nkexrí t'axrjexín tíha.

*¿Nkexro tí imá tjetoan?*

*(Mt. 18.1-5; Lc. 9.46-48)*

<sup>33</sup> Ntá kjuíji sín chjasín Capernaum; a ntá tí tjejó sín tí nchia ntiha ntá ch'ín Jesús mé kjuanchankíhi ch'án sín ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkehe tí tinkakjórá kíchuará tí kuini ntja? —ichro ch'án.

<sup>34</sup> Ntá jehe sín la tánikoá sín kixin tí ntja kui sín tinkákjo kíchó sín kixin nkexro tí imá ts'etqan. <sup>35</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kjuák'etjaxin ch'án ntá k'uíyehé ch'án tí teyó sín k'uájiko ch'án, a ntá ntáche ch'án sín kixin:

—Tí jnkójínrá tjinkáonrá chrókuétoanrá má ntá t'ichjánxin kixin tsjixixín tsochréhérá kaín sín, ts'ítuanhanrá la ko tsjínkĩtsará kaín xín sín —ichro ch'án.

<sup>36</sup> Ntá tséhe ch'án tja ijnko chánjan kjuak'e ch'án jnkosiné tí tjejó tí jehe sín a, ntá kjóa ch'án tí xjan a. Ntá ntáchro ch'án kixin:

<sup>37</sup> —Tí jnkójín nkexro chrók'uáyéhe ijnko chánjan kixin tinkáchónki sín tí janhan la mé xikaha chrók'uáyéhe sín tí janhan la ko kjaxin éxi chrók'uáyéhe sín tí nkexro ichr'ánna —ichro ch'án.

*Tí nkexro nínkakuenhyani tí jeheni la tjínkĩtsa tí jeheni*

*(Lc. 9.49-50; Mt. 10.42)*

<sup>38</sup> A ntá ch'ín Juan mé ntáchro ch'án kixin:

—Maestro, k'uíkonní ijnko chojni na mé kjuachaxin ihniá mé takit-sjexín ch'án nchakuen tí jínahya chóna chojni. Ntá k'uetuenhenni ch'án kixin xikahya chrókjuich'e ch'án kixin xrikohyani ch'án —ichro ch'án.

<sup>39</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Nté títóhé ch'án kixin ninkexró tjasixín kjuaxroan kjuachaxin nina la tuénxín chrókjuacha chrók'uántaxína sín. <sup>40</sup> Tí nkexro ninkakuenhyani la mé tjinkitsa tí jeheni. <sup>41</sup> A ntá jnkojín nkexro tsotjáhará kjónté ijnko vaso intá tsjanjonxín sín nina kixin jahará la tinkachónkirá Cristo, ntáxrxan kixin chaxín ts'áyéhe sín nkehe.

*Tí chojni tjasin jie mé tsjasóte sín*

*(Mt. 18.6-9; Lc. 17.1-2)*

<sup>42</sup> A ntá jnkojín nkexro chrókjuachroe ijnko xjan kixin chrókjuasin xjan jie tió tinkáchónki xjan tí janhan la íchá jína chrókjuincheteyá sín ch'án ijnko xro jie tsík'óna xrochre la chrókjuikákánkí sín ch'án ntayaon. <sup>43</sup> A ntá tí itjá tjásixián jie na mé íchá chrókójína chrókochrínjian kixin kjónté jnkokoá tjá mé tsochontaxián kjuachón. A ntá tí yói tjá la tíha mé sáchrókjuíxian tí siín xrohi xitjahya ts'anka, <sup>44</sup> tí siín kosinto t'enhya la ko síche xrohi ts'ankahya. <sup>45</sup> A ntá kjaxin tí totá tjásixián jie na íchá jína chrókochrínjian kixin kjónté jnkokoá totá mé tsochontaxián kjuachón. A ntá tí yói totá la tíha sáchrókjuíxian tí siín xrohi xitjahya ts'anka, <sup>46</sup> tí siín kosinto t'enhya la ko síche xrohi ts'ankahya. <sup>47</sup> A ntá tí ikuan tjásixián jie na íchá jína chrókuakitsjenkiá tí kuan a kixin kjónté jnkokoá kuan mé sáchrókjuia tí tjen Dios t'etoan. A ntá tí yói kuan la tíha mé sáchrókjuíxian tí síche xrohi <sup>48</sup> tí siín kosinto t'enhya la ko siín xrohi ts'ankahya.

<sup>49</sup> A ntá kaín nkexro t'ichjánxín tsjasóte. A ntá kaín nkehe ts'áyéhe Dios chóna xíjnta. <sup>50</sup> Tí xíjnta la jína. A ntá tí chrók'uankehe tí jní la ntá xitjahya chrókójní inaá. Jahará mé chrókóyohará éxi xíjnta kixin kjuaxróxin chrók'uejokoará kichuára —ichro ch'án.

## 10

*Tjako ch'ín Jesús kixin chrókjuákehya kichó sín*

*(Mt. 19.1-12; Lc. 16.18)*

<sup>1</sup> Na ntá ch'ín Jesús mé k'uaxrjexín ch'án chjasin Capernaum sákjuí ch'án nó estado Judea la ko nó tóhe ntario Jordán. Ntá nchónhya chojni kójnkotsé sín tí tjen ch'án ntiha. Ntá kjuakohe ch'án tí jehe sín kixin xikaha kuénhen ch'án. <sup>2</sup> Ntá iso sín fariseo mé kóchjinehe sín ch'án kjuanchankíhi sín ch'án nkehe, chrókjuachaxín sín ch'án. Ntáchro sín kixin:

—¿Á siín kjuachaxin tsjákeh chojni nto a ichjién? —ichro sín.

<sup>3</sup> Ntá kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkehe tí k'uetuanhanrá tí ch'ín Moisés? —ichro ch'án.

<sup>4</sup> Ntá ntáchro sín kixin:

—Ch'ín Moisés kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin ts'óna ijnko xroon tsakja tí ichjién kixin ts'itjexín kichó sín —ichro sín.

<sup>5</sup> Ntá ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ntá jahará icha asánrá títekáonhyará ntá k'uetóan ch'án ts'óna tí xroon a. <sup>6</sup> Kjánchó tí xrankixín tió kjuíchéna Dios kaín xín nkehe la kjuíchéna ch'án ijnko chojni nto a la ko ijnko chojni chjin.\* <sup>7</sup> Méxra tí chojni nto a tsítóhe ch'án tí it'é ch'án la ko iné ch'án kixin tsakja ch'án

\* 10:6 Génesis 1.27; 5.2

ichjién ch'án <sup>8</sup> ntá yóí sín ts'óna sín éxí jnkokoá chojni. Méxra jehya yaá chojni. Náhí, jnkokoá.† <sup>9</sup> Na mé xikaha tí kjuachaxin kuènte Dios kójnkojiéxin sín ntá jehe sín chrók'uitjéhya kíchó sín —ichro ch'án.

<sup>10</sup> A ntá tjejó sín nchia ntá tí sín k'uájiko ch'án a mé kjuanchankíhi sín ch'án ínaá kixin á xitjahya ts'itjíhi kíchó sín. <sup>11</sup> Na ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tí jnkojín nkexro tsjákehe ichjién ntá tsakja ch'án í jnko chjin na mé xikaha tsjákehe ch'án tí tjan tsíkótehe ch'án saoxín. <sup>12</sup> La ko kjaxin tí chojni chjin tsíkákéhe xii tsakja tjan í jnko chojni ntoa na mé xikaha kjaxin tjan tjasín tjan jie —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyaon ch'án xjan*

*(Mt. 19.13-15; Lc. 18.15-17)*

<sup>13</sup> Ntá kjuikao sín xjan kixin tjinkaon sín tsjak'etja tja ch'ín Jesús tí xjan a. Ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kóninkakonhen sín tí sin kjuikao xjan. <sup>14</sup> Ntá k'uikon ch'ín Jesús ntá kónínkaon ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Nté tjtóhérá tí xjan tsoxrakoa tí tjén janhan la t'inkakuènyhará xjan kixin tí sín kuènte kjuachaxin kuènte Dios la mé tóyóhe éxí tí xjan a. <sup>15</sup> Ntá chaxín ntáxrjan kixin tí nkexro ts'ónahya éxí ijnko chánjan xitjaha ts'ejó sín tí ts'etóan Dios tí kjuachaxin kuènte ch'án —ichro ch'án.

<sup>16</sup> Ntá kjóa ch'án tí xjan a kjuak'etja tja ch'án xjan la kjuíncheyaon ch'án.

*Ijnko ch'ín ntasoá rico nixjehe ch'án tí ch'ín Jesús*

*(Mt. 19.16-30; Lc. 18.18-30)*

<sup>17</sup> A ntá tió sákjuí ch'ín Jesús ínaá ntá xrakoa ijnko ch'ín tinká ch'án kjuák'exín toch'in ch'án nkayakon tí ch'ín Jesús kjuanchankí ch'án kixin:

—Jaha, maestro jína. ¿Nkexrí chrókjuich'eni kixin chrók'uitjani kjuachón jnkochrín? —ichro ch'án.

<sup>18</sup> Ntá ntáche ch'ín Jesús tí jehe ch'án kixin:

—¿Nkekuènté ntáchrua kixin jína tí janhan? Jehó jnkokoá nkexro mé jína la tíha mé Dios. <sup>19</sup> Ntá jaha ó noha kixin nkexrí k'uetóan Dios kixin: “Chrókjuacheéhya kichuá la chrók'oyánhya chojni la chrókueehya la chrókjontahya kichuá la chrókjuich'iahya la ko chróchontehé kjuasáya it'á la ko iná”‡ —ichro ch'án.

<sup>20</sup> A ntá jehe ch'án kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Maestro, kaín tíha kjuínchexiteyáni desde ntasoáni —ichro ch'án.

<sup>21</sup> Ntá ch'ín Jesús mé komá ch'án la ko tjuèhe ch'án tí ch'ín a. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Naxa t'itjayan jnkokoá nkehe chrókjuich'e. Sátjia nchekjia kaín tí nkehe chonta. A ntá tí chichaon sinchekjixián tí nkehe chonta la mé nchekjionhén tí chojni nòa, a ntá tí nkehe tjete tsochonta nkaya nkajní. A ntá tió tsjixin tsjánjuan kaín ntá tsjihá tamá tí ntacruz kuènta la chréhe tí janhan —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Ntá tió kuínhin ch'án xikaha ntá k'uává ch'án sákjuí ch'án, kixin imá tsjé nkehe chóna ch'án.

<sup>23</sup> Ntá ch'ín Jesús komá ch'án tí sín síin ntiha ntáche ch'án tí sín síin k'uájiko ch'án kixin:

—Imá xra ijnko chojni chóna imá tsjé nkehe ts'ixenhen sín tí tjen Dios t'etóan —ichro ch'án.

† 10:8 Génesis 2.24 ‡ 10:19 Éxodo 20.12-16; Deuteronomío 5.16-20

<sup>24</sup> Ntá tóxakonhen tí sín k'uájiko ch'án kixin xikaha ntáchro ch'án. Ntá chrónka ch'án inaá kixin:

—Tí sín tjeikonhen tí nkehe chóna sín na imá xrá ts'ixenhen sín tí tjen Dios t'etōan. <sup>25</sup> Antsí xrahya chrók'uátsínka ijnko kocamello ijnko tjar'in ntachica tjejrja. A ntá antsí má xrá ijnko ch'ín chóna itsjé nkehe chrók'uixenhen ch'án tí tjen Dios t'etōan —ichro ch'án.

<sup>26</sup> Ntá jehe sín kuínhin sín xikaha ntá imá chrakon sín. Ntá tjanchankíhi kichó sín kixin:

—Tí xikaha la, ¿xá nkexro chrókjuacha chrókuaá? —ichro sín.

<sup>27</sup> Ntá komá ch'ín Jesús tí jehe sín ntáchro ch'án kixin:

—A ntá chojni ó tsjachahya sich'e tíha, a ntá Dios jína sich'e kaín nkehe, kixin Dios la kohya nkehe tsjachahya sich'e —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Ntá ch'ín Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Inchéni, kaín ni mé kuitōheni kaín nkehe chóntani ntá chréheni tí jaha —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús ntáchro ch'ín kixin:

—Chaxín ntáxrjan kixin jnkojín nkexro tsítóhe ntōe sín la o tí kichó ntoa o tí kichó chjin la o it'é o iné sín o ichjién sín o xjeen sín o nontēe kixin tinkáchónki sín tí janhan la ko tjinkaon sín chrókjuako sín tí tan tsjanjon kjuachón <sup>30</sup> na mé ntíhi chjasintajni tsochóna sín ciento veces nchónhya ntōe sín la ko éxí kichó sín la ko éxí iné sín la ko éxí xjeen sín ts'ikon sín itsjé chojni kjé la ko éxí nontēe sín xikaha ts'ikon sín itsjé nontē. Kjónté tsjasóte sín ntíhi chjasintajni ntá chr'éxín tsochóna sín tí kjuachón jnkochrixin. <sup>31</sup> A ntá itsjé tí sín t'etōan ijie mé tsjixixín tsochréhe sín. A ntá itsjé tí sín t'ituenhen ijie, na mé tí sín a mé ts'etōan sín tí ntíha.

*Níxin chronka ch'ín Jesús kixin its'en ch'án*

(Mt. 20.17-19; Lc. 18.31-34)

<sup>32</sup> Ntá tjejótji sín chriin sín tí ntíja sátsji chjasin Jerusalén. Ntá ch'ín Jesús mé tjetaón ch'án ntíja ntá tí sín k'uájiko ch'án mé tóxakonhen sín chrakon sín chréhe sín. Ntá k'uíyēhe ch'án jehó tí teyó sín inaá ntá kjuankixin ch'án chénka ch'án sín nkexrú tí nkehe tsonhen ch'án. <sup>33</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Ijje sátsjini Jerusalén. Na ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsotsé sín ch'án tsjikénhen sín tí sín nchat'a t'etōan la ko tí sín tjako tí ley. Ntá ts'etōan sín kixin its'en ch'án. Ntá sinchek'áyēhe sín ch'án tí sín jehya judío. <sup>34</sup> Ntá jehe sín la tsjanoá sín tí jehe ch'án la ko ntáté sín tsikite sín ch'án la ko tsjate sín ch'án ntá ts'óyán sín ch'án. Kjánchó tí yaon níxin mé tsoxechón ch'án inaá —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan tjanhia sín nkehe*

(Mt. 20.20-28)

<sup>35</sup> A ntá tí ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan mé xjeen ch'ín Zebedeo mé kóchjinehe sín tí ch'ín Jesús ntá ntáchro sín kixin:

—Maestro, tjanchahani ijnko xrá —ichro sín.

<sup>36</sup> Ntá kjuanchankí ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkehe tí xrá tjinkáonrá chrókjuít'ahará? —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ntá ntáchro sín kixin:

—Tió tsétoanxián tí kjuachaxián jié na tjinkaonni kixin ijnkoni chrókjuak'eni itjá chjina a í jnkoni chrókjuak'eni itjá kjon —ichro sín.

<sup>38</sup> Ntá ntáche ch'ín Jesús tí jehe sín kixin:

—Jahará la noahyará nkehe tí tjanchará. ¿Á chrókjuachará chrók'uirá tí nkehe itsjá its'ia janhan la ko á chrókjuachará chrókuikiterá éxí tsikite janhan? —ichro ch'án.

<sup>39</sup> Ntá jehe sín kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Kja tsjachani —ichro sín.

Ntá ntáche ch'ín Jesús tí jehe sín kixin:

—Chaxín its'irá éxí tí nkehe tsjá its'ia la ko tsikiterá éxí tsikite janhan. <sup>40</sup> Kjánchó janhan xitjahya tsjánjuan kjuachaxin kixin ijnkora chrókjuak'erá tjaná chjina la í jnkora chrókjuak'erá tjaná kjon kixin janhan na tónahya tocar tsjánjuan tíha kixin tí sín a la xráxín ó tsikónoxín —ichro ch'án.

<sup>41</sup> A ntá tió kuínhin tí ite sín xikaha tsintáchro tí sín a ntá kjuankixin kónínkakohen sín tí ch'ín Jacobo la ko tí ch'ín Juan. <sup>42</sup> Ntá k'uíyehé ch'ín Jesús kaín tí jehe sín ntá ntáche ch'án sín kixin:

—Ó nohará kixin tí sín t'etōan chjasintajni la imá t'etūenhen sín kaín chojni la ko tí sín imá tjetōan mé imá nchehnkehe asén sín kixin ihyé sín ts'etōan sín. <sup>43</sup> Kjánchó jahará la xikahya chrókjuich'erá. Náhí. Tí jnkójnra tjkáonra chrókuétōanra la chrókjuínkítisará tí í so sín. <sup>44</sup> A ntá tió jnkójnra antsí chrókuétōanra mé t'ichjánxin senó chrókjuákoxinra chrókjuich'eherá kichuára xra. <sup>45</sup> Kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé kuihya ch'án kixin chojni chrókjuich'ehe ch'án xra. Náhí. Ikui ch'án kixin sich'ehe ch'án sín xra la ko ts'enyákonhen nchónhya chojni kixin tsaáxin sín ch'án —ichro ch'án.

*Ch'ín Bartimeo k'uék'ikonhya ch'án ntá ch'ín Jesús kjuínchekitohe ch'án jína*

(Mt. 20.29-34; Lc. 18.35-43)

<sup>46</sup> Ntá kjuíji sín chjasin Jericó. Ntá ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án la ko nchónhya chojni k'uaxrjexín sín tí chjasin ntiha. Ntá ntiha tjen ijnko ch'ín t'ikonhya mé it'in ch'án Bartimeo ntá it'é ch'án mé it'in Timeo. Tjetjāxin ch'án chrínta ntja tjanchak'á ch'án. <sup>47</sup> Ntá kuínhin tí ch'ín t'ikonhya kixin ó kuichjina ch'ín Jesús, mé tí nkexro kjuixín chjasin Nazaret, ntá tí ch'ín t'ikonhya kjuankixin t'eya ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Jaha Jesús, tsík'axrjeníxian ch'ín David tikonóehéni —ichro ch'án.

<sup>48</sup> Ntá nchónhya sín k'uētūenhen sín ch'án kixin tsotání ch'án. Ntá íchá antsí má tsen t'eya ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Jaha, tsík'axrjeníxian ch'ín David tikonóehéni —ichro ch'án.

<sup>49</sup> Ntá ntahó kjuák'e ch'ín Jesús. Ntá k'uētōan ch'án kixin:

—T'iyehérá tí ch'ín a —ichro ch'án.

Ntá k'uíyehé sín tí ch'ín t'ikonhya ntá chénka sín ch'án kixin:

—Tócháha la t'inkatjen kixin tjet'iyaha ch'án. —ichro sín.

<sup>50</sup> Ntá kjuak'ē ch'án tí ka titsáte ch'án ntá chrika k'uínkatjen ch'án kóchjinehe ch'án tí tjen ch'ín Jesús. <sup>51</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín a kixin:

—¿Xá nkehe tjkávan chrókjuít'ahá? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe tí ch'ín t'ikonhya ntáchro ch'án kixin:

—Maestro, tjinkaonni kixin chrók'uikonni —ichro ch'án.

<sup>52</sup> Ntá ntáche ch'ín Jesús tí ch'ín a kixin:

—Ijie la jína sátsjia. Ó kuítóha jína kixin kuítekávan tí janhan —ichro ch'án.



Ntá tuénxín tí ch'ín t'íkonhya la ó k'uíkon ch'án ntá chréhe ch'án tí ch'ín Jesús.

## 11

*Ntá ch'ín Jesús k'uíxenhén ch'án chjasin Jerusalén  
(Mt. 21.1-11; Lc. 19.28-40; Jn. 12.12-19)*

<sup>1</sup> Ntá tió kjuíji chjina sín chjasin Jerusalén chjinaxón tí chjasin Betfagé la ko chjasin Betania chok'èxin tí jna Olivo ntá k'uetuenhen ch'ín Jesús iyó tí sín k'uájiko ch'án, <sup>2</sup> ntáchro ch'án kixin:

—Sátjirá tí chjasin ntsí chok'èxin ntiha. Ntá ikon chjasin ts'íkonrá kixin ntaha tjechroé ijnko kolócho *naxa* ninkexró tjiták'áhya va. Ntá tjasintankehéra va ntá tsjikoanará va ntihi. <sup>3</sup> *A* ntá tí jnkojín chojni tsjanchankíhará sín kixin nkekuènté xíkaha ch'erá ntá tsontáchorá kixin: “Tí Maestro mé t'ichjánxinhin va ntá tió tsoxéhe va la tsjikaáni va”, ichrorá —ichro ch'án.

<sup>4</sup> Ntá jehe sín mé sákjuí sín k'uitja sín tí kolócho tjechroé va chjinaxón ntója nchia ntá kjuasintankehe sín va. <sup>5</sup> Ntá iso tí chojni tjejó ntiha kjuanchankí sín kixin:

—¿Nkekuènté xíkaha ch'erá tjasintankehéra tí kolócho a? —mé chro sín.

<sup>6</sup> Ntá kjuáteexín sín éxí k'uetoan ch'ín Jesús. Ntá kjuanjón sín kjuachaxin sátsjiko sín va. <sup>7</sup> Ntá tí kolócho mé kjuikohe sín ch'ín Jesús. Na ntá iké sín kjuínchekamá sín va, ntá kjuák'ekjen ch'ín Jesús. <sup>8</sup> Ntá itsjé chojni kuakitsje sín iké sín la kjuentoá sín tinkák'íkjinxin sín ka tí ntja ts'atsínkaxín ch'án. Ntá iso sín la mé tóchrínjin sín chaon nta itsá kayoa ntá xrákaó sín tinkát'itjí sín ntja.

<sup>9</sup> *A* ntá tí sín tsitaón ntja la ko tí sín chréhe iton kjuankixin sín itsje sín chéhe sín ntáchro sín kixin:

—Tsjancheheni kjuasáyé Dios. Jína tí nkexro kjuixin kjuachaxin ihnjé Ìnchéni. <sup>10</sup> Jína tí kjuachaxién Dios itsi mé ts'etenhen tí nkexro k'uaxrjenixin it'éni David. Ntá tsjancheheni kjuasáyé Dios tjen nkaya nkajní —ichro sín.

<sup>11</sup> Ntá k'uíxenhén ch'ín Jesús chjasin Jerusalén la ko kjaxin k'uíxenhén ch'án tí njnko jíé tsjehe ch'án nkuíxín tí nkaxenhén. Ntá ó kóntó ntá ch'ín Jesús sákjuíko ch'án tí teyoó sín k'uájiko ch'án sákjuí sín chjasin Betania.

*Ch'ín Jesús kónínkakonhen ch'án ijnko nta t'óna to higo tsík'ónahya to  
(Mt. 21.18-19)*

<sup>12</sup> *A* ntá tí kóyaon ntá kjanxin sín chjasin Betania ntá ch'ín Jesús mé k'uén ch'án kjinta. <sup>13</sup> Ntá k'uíkon ch'án kjin kixin itjen ijnko nta t'óna to higo itsá kayoa. Ntá sákjuitsjehe ch'án tí nta kixin ákué tsahya to. Ntá k'uíkon ch'án kixin jehó ka itsa tí nta a kixin jehya tí yaon ts'óna to. <sup>14</sup> Ntá nixjéhe ch'ín Jesús tí nta t'óna to higo k'uetuenhen ch'án tí nta kixin:

—Í ninkexró sinehya tí to ts'óna tí jaha inaá —ichro ch'án.

*A* ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kuínhin sín xíkaha.

*Ch'ín Jesús kjuínchetjóá ch'án njnko  
(Mt. 21.12-17; Lc. 19.45-48; Jn. 2.13-22)*

<sup>15</sup> Ntá kjuíji sín chjasin Jerusalén. Ntá k'uíxenhén ch'ín Jesús nkaxenhén njnko a. Ntá kjuankixin ch'án k'uínkité ch'án tí sín nchekjixin nkehe ntiha la ko tí sín t'ena nkehe ntiha. *A* ntá kótéka ch'án tí mesa tjinkítóxixín sín chichaon la ko tí silla tjejókjen tí sín nchekji kontóá <sup>16</sup> la ko kjuanjónhya

ch'án kjuachaxin kixin tsamá sín nkehe ts'ajixenhen sín nínko. <sup>17</sup> Ntá kjuakohe ch'án sín ntáchro ch'án kixin:

—Ntáchro xroon itén Dios kixin: “Tí ntóna i mé it'in nchia tsonixjanaxín chojni nkuixín nación”, a ntá jahará tsíkjih'énará itjueé xíche\* —ichro ch'án.

<sup>18</sup> Ntá tí sín nch'at'á t'et'otan la ko tí sín maestro tjako tí ley na mé kuínhin sín tíha, ntá kjueyá sín nkexrí chrók'óyán sín ch'án, kjánchó chrakon sín kixin kóxrjínhin tí chojni tí nkehe kjuako ch'án. <sup>19</sup> Kjánchó ntá ó kóntó ntá k'uaxrjexín ch'án tí chjasin a sákjuí ch'án.

*Ó tsíxámá tí nta t'óna to higo*

(Mt. 21.20-22)

<sup>20</sup> A ntá tí nchítjen k'uátsínka sín tí tjen tí nta t'óna to higo ntá k'uíkon sín kixin ó tsíxámáxin nuèe tí nta. <sup>21</sup> A ntá ch'ín Pedro xráxinkaon ch'án ntáche ch'án tí ch'ín Jesús kixin:

—Maestro, tsjehé tí nta t'óna to higo kónínkakonhén jna na ó tsíxámá nta —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tinkachónkirá Dios. <sup>23</sup> Chaxín ntáxrjan kixin jnkojínrá chróntácherá tí jna i kixin: “Sátjixián ntíhi tjíkjiankiá ntayaon”, a ntá tí kaín asánrá chrókuinkachónkirá Dios kixin chróxiteyá tí nkehe tsonáchrorá, ntá xíkaha chaxín tsonhen. <sup>24</sup> Mé xíkaha ntáxrjan kixin kaín tí nkehe tsjancheherá Dios tí tsítekáonrá kixin chaxín ts'ayéherá ntá xíkaha tsonhen tsoxiteyá. <sup>25</sup> A ntá tío tjejonixjehérá Dios ntá jnkojín nkexro naxa ninkákonhénrá, la chrók'uitjáyahanhárá tíha kixin It'ará tjen nkaya nkajní kjaxin chrókjuinçek'itjáyán ch'án tí jie chontará. <sup>26</sup> A ntá tí sinçek'itjáyánhyará tí ijje chojni ntá It'ará tjen nkaya nkajní la kjaxin sinçek'itjáyánhya ch'án tí jie chontará.

*Tjanchankíhi sín tí ch'ín Jesús nkehe tí kjuachaxin chóna ch'án*

(Mt. 21.23-27; Lc. 20.1-8)

<sup>27</sup> Ntá xíkjan sín chjasin Jerusalén inaá. Ntá xritjak'e ch'án nkaxenhen nínko ntá kóchjina tí sín nch'at'á t'et'otan la ko tí sín tjako tí ley la ko tí sín táda t'et'otan nínko <sup>28</sup> kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Nkehe tí kjuachaxin chonta jaha kixin xíkaha ch'e? ¿Nkexro tjáha tí kjuachaxin kixin xíkaha kjujich'e? —ichro sín.

<sup>29</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ntá kjaxin janhan tsjánchánkíhárá ijnko nkehe, siná á chrókjuáteherá, ntá tsotjónkará nkehe tí kjuachaxin chonta janhan kixin xíkaha it'a. <sup>30</sup> ¿A ntá nkexro k'uetuénhen ch'ín Juan kixin tsíkíte ch'án chojni? ¿Á Dios ní o á chojni ó? A ntá jie la jtáteherá —ichro ch'án.

<sup>31</sup> Ntá kjuankíxin jehó sín tjo sín kichó sín kixin:

—Tí tsonáchroni kixin Dios tsík'etuénhen tí ch'ín Juan ntá tsjanchankí tí ch'ín a kixin nkekuèté kuitekakuenhyani ch'án. <sup>32</sup> ¿Á chróntáchroni kixin chojni ó tsík'etuénhen ch'án? —ichro sín.

Kjánchó chrakonhen sín tí chojni chjasin kixin kaín sín kuítekaon sín kixin ch'ín Juan mé k'uénixja ch'án itén Dios. <sup>33</sup> Ntá ntáche sín tí ch'ín Jesús kixin:

—Noehyani —ichro sín.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

\* 11:17 Isaías 56.7; Jeremías 7.11

—La ko kǵaxin janhan tsoxrǵankǵahya nkexro kjuanjon kjuachaxin kǵxin xǵkaha t'a —ichro ch'án.

## 12

*Ch'ín Jesús mé kjuíncheyóexin ch'án éxí chojni ch'ehya xǵa jǵna*  
(Mt. 21.33-46; Lc. 20.9-19)

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án inaá ntáchro ch'án kǵxin:

—Itjen ijnko ch'ín k'ueñkaxin ch'án itsjé ntanða t'óna to uva nontee ch'án la ko kjuích'éna ch'án corral la ko kjuích'éna ch'án ijnko tòye ts'énya sín to uva. A ntá kjuích'éna ch'án ijnko tǵat'o noi kǵxin ts'it'ótjen ch'án tsokotohe ch'án.

A ntá kjuínchekjen ch'án tí nonte iso chojni ch'e xǵa. Ntá sákjuí ch'án kǵín. <sup>2</sup> Ntá tí kjuixraká tí yaon ts'óna to ntá k'uetuñhen ch'án ijnko tí nkexro ch'ehe ch'án xǵa kǵxin sátsjikjanchehe ch'án tí sín ch'e xǵa jnkosiné tí to tsakja ch'án. <sup>3</sup> Ntá tí sín ch'e xǵa mé tsé sín tí ch'ín a, kjuate sín ch'án ntá ninkehó chjéhya sín ch'án ntá sákjuí ch'án. <sup>4</sup> A ntá tí ñché tí nonte mé xǵhr'án ch'án tí í jnko nkexro ch'ehe ch'án xǵa. Ntá kjuíji ch'án ntiha ntá chjéhe sín ch'án xǵo kjuíncheníhi sín kja ch'án la ko k'uántaxínhin sín ch'án. <sup>5</sup> Ntá tí ñché tí nonte a xǵhr'án ch'án í jnko chojni sákjuitsjehe ntiha. Ntá kjuíji ch'án ntiha ntá k'óyán sín ch'án. Ntá chr'éxǵin tí ñché mé xǵhr'án ch'án í so nkexro ch'ehe ch'án xǵa sákjuitsjehe sín, kǵánchó iso sín k'uékon sín la í so sín la k'óyán sín.

<sup>6</sup> Ntá jehe ch'án chóna ch'án jnkokoáxon xjeen ch'án na imá tjuèhe ch'án tí xjan a. Ntá kjuixixín chr'án ch'án tí xjan sákjuí xjan kǵxin kjuenkayáxin ch'án kǵxin: “Tsochónthehe sín kjuasáyé tí xjanna”, ichro ch'án. <sup>7</sup> A ntá tí sín ch'e xǵa a tjo sín kǵhó sín kǵxin: “Tí ch'ín i mé ts'áyéhe kǵin nkehe síin ntihi. A ntá jie ts'óyánni ch'án, a ntá jeheni ts'áyeheni kǵin tí nkehe a”, ichro sín. <sup>8</sup> Ntá xǵkaha itsé sín ch'án k'óyán sín ch'án ntá kuakitsjexín sín ntǵe ch'án tí nontee ch'án.

<sup>9</sup> A ntá kjuanchankí ch'ín Jesús ntáchro ch'án kǵxin:

—¿A ntá nkehe chrókuich'e tí ñché tí nonte a? Chrókui ch'án chrók'óyán ch'án tí sín ch'e xǵa, a ntá chróchjéhe ch'án ókjé chojni.\*

<sup>10</sup> ¿A kjuínchekuáxinhyará jahará tí xroon itén Dios? Ntáchro xǵkíhi: Tí xǵo náxrjónhya kuitǵenta tí sín ch'éna tǵat'o, mé jie k'óna tí xǵo tǵetoan.

<sup>11</sup> Mé xǵkaha kjuích'é ñchéni Dios,

na ntá tíha mé ijnko nkehe kjuachrakon k'uíkonni† —ichro ch'ín Jesús.

<sup>12</sup> Ntá chrótsé sín tí ch'ín Jesús chrókuak'e chjǵina sín ch'án kǵxin kǵinxín sín kǵxin kǵin tí ntáchro ch'án la jehe ch'án k'uántaxínhin tí jehe sín. Kǵánchó chrakon sín kǵxin nchónhya chojni kóchjina ntá kuitǵehe sín ch'án ntá sákjuí sín.

*¿A jǵna chrókuenkehe sín gobierno?*  
(Mt. 22.15-22; Lc. 20.20-26)

<sup>13</sup> A ntá ichr'án sín iso tí sín fariseo la ko iso tí sín kuente ch'ín Herodes kǵxin tsjanchankíhi sín ch'án iso nkehe kǵxin tí ntoáhya chrókuatehe ch'án ntá jǵna chrók'ueka sín ch'án jǵe. <sup>14</sup> Ntá kjuíji sín tí tǵen ch'ín Jesús ntáchro sín kǵxin:

\* **12:9** Isaías 5.1-7 † **12:11** Salmo 118.22-23

—Maestro, ó noheni kixin tí nkehe chonka la chaxín tíha la ko jehya nkexrí tsjehe chojni tjenkayáxixián kixin á jína sín, la ko ntoá tjákua ntje Dios. ¿Á jína chrókjuenkeheni tí gobierno tí chichaon tjanchia? ¿Á chrókjuenkeheni sín ní o náhí? —ichro sín.

<sup>15</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuátsoan ch'án kixin jehya jína tjenkayáxin sín ntáchro ch'án kixin:

—Jehya jína kixin tjáchaxínrání. Xrákqará ijnko tí chichaon tjanchia sín tsotsjáha —ichro ch'án.

<sup>16</sup> Ntá xrákqo sín ijnko tí chichaon tsotsjehe ch'án. A ntá kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Nkexro tí tsík'axrjexín tjenkání tí chichaon i la ko nkexro ihnié chóna? —ichro ch'án.

Ntá jehe sín kjuátehe sín kixin:

—Tí ch'ín t'etqan mé tjenkání ch'án —ichro sín.

<sup>17</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Chróchjehérá tí ch'ín gobierno t'etqan tí nkehe kuènte ch'án; a ntá tí nkehe kuènte Dios la chróchjehérá Dios —ichro ch'án.

Ntá chrakon sín kixin xíkaha kjuátehe ch'án.

*Kjuanchankí sín kixin á chaxín tsoxechón chojni*  
(Mt. 22.23-33; Lc. 20.27-40)

<sup>18</sup> A ntá iso sín saduceo kuitsjehe sín tí ch'ín Jesús. A ntá tí sín saduceo mé ntáchro sín kixin chaxínhya tsoxechón chojni tsík'en mé xíkaha chrókjuachaxín sín tí ch'ín Jesús ntáchro sín kixin:

<sup>19</sup> —Maestro, ch'ín Moisés mé tsíkjin ch'án xroon ntáchro kixin tí ts'en ijnko savé chojni la ko naxa tjen tí ichjién ch'án na ko tsíkjich'énahya sín xjeen sín ntá tí kichó tí nkexro tsík'en mé chrókuakja tí tjan k'án a ntá tí xjeen sín mé ts'óna éxi xjeen tí nkexro tsík'en.† <sup>20</sup> Kjánchó k'uéjy yato sín jnkokoá kichó sín. Ntá tí ch'ín saó mé kuákja ch'án ichjién ch'án. Ntá ik'uén ch'án, kjánchó ninkehó xjan tsíkjich'énahya sín. <sup>21</sup> Ntá tí ch'ín tsoyo yóxin kuákja ch'án tí tjan k'án ntá k'uén ch'án koí ch'án. Ntá kjaxin tsíkjich'énahya sín xjan. A ntá tí ch'ín nixin kuákja ch'án tí jehe tjan ntá xíkaha kónhen inaá. <sup>22</sup> Ntá kayatoé sín k'uéchóna sín tjan la ko kaín sín ik'uén sín la ko ninkehó xjan kjuích'énahya sín kaín sín. Ntá kjuixixín ntá k'uén tjan kjaxin tjan. <sup>23</sup> Ntá tió tsoxechón kaín xín chojni la, ¿Ntá nkexro ts'óna xì tjan kixin kayatoé sín tsíkótehe tjan? —ichro sín.

<sup>24</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ntoáhya tjenkayáxinrá kixin tiénxinhyará nkehe ntáchro tí xroon itén Dios la ko chonhyará tí kjuachaxién Dios. <sup>25</sup> A ntá tió tsoxechón tí chojni tsík'en la tsoteehya sín la ko tsjanjonhya sín xjeen sín kixin tsotehe sín kixin tí sín tsík'en la éxi sín ángel ts'ejó sín nkaya nkajní. <sup>26</sup> A ntá tí tsoxechón tí sín tsík'en, ¿á kjuinchekuáxinhyará tí xroon tsíkjin ch'ín Moisés chrónka nkexrí k'uénixjeexín Dios ijnko nta yoa tjeche ntáchro ch'án xíkahi: “Janhan mé tí Dios tinkáchónki ch'ín Abraham la ko ch'ín Isaac la ko ch'ín Jacob”?§ <sup>27</sup> Méxra tí Dios i la jehya tinkáchónki tí sín tsík'en. Náhí. Jehe ch'án mé Dios tinkáchónki tí sín tjejóchón. Ntá jahará la imá tiénxinhyará kixin xíkaha ichrorá tjanchankirá —ichro ch'án.

*Tí nkehe antsí imá tjetoan tsík'etoan Dios*  
(Mt. 22.34-40)

† 12:19 Deuteronomio 25.5 § 12:26 Éxodo 3.6

28 Ntá kui ijnko ch'ín tjako tí ley kjuák'ekinhin ch'án nkexrí kjuachaxín sín ch'ín Jesús. Ntá kuínhin ch'án kixin imá jína kjuátehe ch'ín Jesús. Ntá kjuanchankí ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkehe tí antsí tjetooan tsík'etooan Dios? —ichro ch'án.

29 Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí nkehe antsí tjetooan tsík'etooan Dios mé tíhi: “Tinhínrá kaín rá chojni Israel kixin Ìnchéni Dios la mé jnkokoá la kohya í jnko nkexro. 30 Ntá kaín asánrá la ko kaín kjuaxrexinkaon kuéntará la ko kaín fuerza kuéntará chrótjuèxínrá.”\* Mé xikaha tí nkehe antsí tjetooan tsík'etooan Dios. 31 A ntá tí nkehe yóxin tsík'etooan Dios la mé tóyóhe na mé ntáchro xikihí: “Chrótjuèhérá kichuárá éxi tjuèxínrá asánrá,”† la kohya í jnko nkehe antsí má tjetooan tsík'etooan ch'án —ichro ch'ín Jesús.

32 A ntá kjuátehe tí ch'ín tjako njnko a ntáchro ch'án kixin:

—Ntoá ntáchrúa tíha, Maestro kixin chaxín itjen jnkokoáxon Dios la ko kohya í jnko Dios.‡ 33 Noheni kixin kaín asénni la ko kaín kjuaxrexinkaon kuénténi la ko kaín fuerza kuénténi chrótjuèxínni Dios la ko chrótjuèheni kichó ni éxi tjuèxínni asénni.§ Tíha mé antsí má sínkí. A ntá kaín tí ko chrók'óyánni chrókjuanjonní chróchjánxin chrítaón altar la kánhyó tjetooan tíha —ichro ch'án.

34 A ntá tió k'uúikon ch'ín Jesús kixin jína kjuenkayáxin ch'án kjuátehe ch'án ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jaha la kjinhya tjen tí kjuachaxin kuénte Dios —ichro ch'án.

Ntá kóxakonhen sín ntá ninkexró kjuanchankíehya sín ch'án í so nkehe.

*¿Xá nkexro It'é tí Cristo?*

*(Mt. 22.41-46; Lc. 20.41-44)*

35 Ntá ch'ín Jesús kjuák'ekjako ch'án tí njnko jíé. Ntá kjuanchankí ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkexrí kixin tí sín tjako tí ley mé ntáchro sín kixin tí Cristo mé ts'axrjeníxin tí ch'ín David? 36 A ntá tí Nchakuen Dios mé kjuúinkítsa tí ch'ín David ntáchro ch'án kixin:

Ìnchéni Dios ntáche tí Ìnchéni kixin:

“Tjak'e tjaná chjina ntihó tsétoan,

tsjixinjian kaín xín tí sín ninkakonhan la tsjachahya sín ts'etooan sín kixin jahvá mé tsétoan”\*

37 ¿Xá nkexrí kixin Cristo chrók'óna xjeen ch'ín David kixin jehe ch'ín David ntáchro ch'án kixin Ìnché ch'án tí Cristo a? —ichro ch'án.

Ntá itsjé chojni k'uéjókinhin sín kóxrjínhin sín tí nkehe kjuako ch'án.

*Ch'ín Jesús chrónka nkexrí ch'e tí sín tjako tí ley*

*(Mt. 23.1-36; Lc. 11.37-54; 20.45-47)*

38 Ntá ch'ín Jesús kjuako ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tankíehyará tí sín tjako tí ley. Jehe sín mé tóxrjínhin sín chrók'uinkáya sín ka kjinjin la ko tjinkaon sín kixin kaín tí chojni tsoxeta sín ntia mé tsjikosáyehe sín. 39 Jehe sín xritjeyá sín tí nta antsí náxrjón ts'ejóyá sín tí nkaxenhen njnko. La ko kjaxin tió sátsji sín tí sine sín xritjeyá sín tí nta antsí náxrjón ts'ejójen sín sine sín. 40 La ko takítsje sín ntqe chojni k'án. La ko ch'iyexín sín chojni kixin isé nixjehé sín Dios kixin chrókuinhin chojni

\* 12:30 Deuteronomio 6.4-5 † 12:31 Levítico 19.18 ‡ 12:32 Deuteronomio 4.35 § 12:33 Oseas 6.6 \* 12:36 Salmo 110.1

chróntáchro sín kixin imá jina tí jehe sín. Tí sín a mé antsí má tsjasóte sín —ichro ch'án.

*Tí ofrenda kjuanjon ijnko tjan k'án*

*(Lc. 21.1-4)*

<sup>41</sup> A ntá jnkonaá mé ch'ín Jesús tjetjaxin ch'án nkaxenhen ninko chók'èxin tjen tí ntacajón tjetóxroyéya ofrenda. Ntá tjetsjehe ch'án kixin nchónhya chojni tinkáki sín chr'áxenhen sín chichaon tí ntacajón. La ko kjaxin nchónhya tí sín rico chr'áxenhen sín nchónhya chichaon tí ntacajón a. <sup>42</sup> Ntá kjaxin ntiha mé kjuí ijnko tjan k'án nòa tjan ntá chr'áxenhen tjan tí ntacajón yaá chichaon kánhyó tjete sínkí. <sup>43</sup> Ntá ch'ín Jesús k'uíyèhe ch'án tí sín k'uájiko ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chaxín ntáxrjan kixin tí tjan k'án nòa tjan antsí tjete k'uíkon Dios tí chichaon chr'áxenhen tjan tí ntacajón, a ntá tí sín í so la kánhyó <sup>44</sup> kixin kaín sín la ó chichaon xéhe sín kjuanjon sín. Ntá jehe tjan la kjónté nòa tjan la kjuanjon tjan kaín tí chichaon k'uéchónta tjan chrók'uíte nkehe chrókjóné tjan —ichro ch'án.

## 13

*Ch'ín Jesús chrónka kixin tsqxíka ninko*

*(Mt. 24.1-2; Lc. 21.5-6)*

<sup>1</sup> A ntá tió k'uaxrjexín ch'ín Jesús tí ninko jié ntá ijnko tí sín k'uájiko ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Maestro, kjuánchí náxrjón tí xro la ko tí nchia tsík'óna —ichro ch'án.

<sup>2</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Á tsjehé jaha tí nchia jié tsík'óna ní? Tsjixraká tí yaon la í ninkehó xro ts'ejókjenhya kichó, la kaín tíha la tsqxíka —ichro ch'án.

*Tí nkehe tsonhen chjina tí tsjixixín*

*(Mt. 24.3-28; Lc. 21.7-24; 17.22-24)*

<sup>3</sup> A ntá sákjuí sín chrítaón tí jnā Olivo chók'èxin tjen tí ninko a. Ntiha kjuák'etjaxin ch'ín Jesús. Ntá ntiha ch'ín Pedro, la ko ch'ín Jacobo, la ko ch'ín Juan, la ko ch'ín Andrés kjuanchankíhi sín ch'án nkehe, ntáchro sín kixin:

<sup>4</sup> —Tjinkaonni tsochronka nkesá tsonhen tíha la ko nkexrí tsonoxínni nkesá tsoxitéya kaín tíha —ichro sín.

<sup>5</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tóxakonhanrá tjtoéhyará kixin ninkexró chrókjuít'ayahyará.

<sup>6</sup> Nchónhya chojni tsi tsontáchro sín kixin jehe sín mé Cristo. Ntá xíkaha sich'iyehe sín nchónhya chojni.

<sup>7</sup> A ntá tió tsinhínrá kixin tjanjonko kichó sín la t'óyán kichó sín la chrakonhyará tóxakuanhyará ó jehí tsonhen tíha. Kjónté xíkaha naxa tsjejehya chjasintajni. <sup>8</sup> Ijnko nación tsjanjonko í jnko nación. La ntiha la ntaha la tsinkí nonte la ko itsjé chjasin na tsokjinta la ko ts'ixité sín tsonínkaon sín. Tíha na ntá xrankíxixón tí kjuatjoté.

<sup>9</sup> Tóxakonhanrá jahará kixin mé tsjikaánrá sín nkayakon tí sín t'etoan ntá tí nkaxenhen ninko ntiha mé tsjatiaxínrá sín. Jahará t'ichjánxin tsochjinará tí tjejó tí sín gobernador la ko tí sín rey kixin tinkachónkirá tí janhan; ntá tsjachará tsochronkará nkexrí tinkachónkirá tí janhan nkayakon tí jehe sín. <sup>10</sup> Tí naxa ts'itjáyanhya chjasintajni la mé t'ichjánxin tsinhin chojni kaín xín nación tí tan jina tsaáxin sín. <sup>11</sup> Tió sátsjikoará sín tsjikaánrá sín tí tjejó tí sín t'etoan, la tóxakuanhyará nkehe tsjateherá

la ko nkehe tsjenkayáxinrá. Náhi. Chronkará tí nkehe kjuanjon Dios tsontáchrórá tí hora a, kixin jahyará tsonixjará. Náhi. Nchakuen Dios mé tsonixja. <sup>12</sup> Iso chojni kjónté naxá kjéhya sín tsjikaán tí kichó sín kixin its'en. La ko kjaxin xikaha iso chojni tsjikaán tí xjeen sín la ko kjaxin iso sín tsonínkakonhen sín tí it'é la ko ìné la tsjikaán sín kixin its'en. <sup>13</sup> Kaínxín chojni chjasintajni tsonínkakonhanrá sín kixin tinkachónkirá tí janhan. A ntá tí sín tsítóehya tinkáchónki sín tí janhan hasta tsjixixín ná mé tsaá sín.

<sup>14</sup> 'Tsjixraká ijnko yaon ts'ikonrá tsjak'e tí nkehe jínahya tí chrókjuak'ehya éxí tsintáchró profeta Daniel\* —ntá tí chojni sinchekuáxin tí xroon i mé chrókuienxín sín tíha—, a ntá tí chojni tjejó estado Judea ts'ikon sín xikaha la sátsji sín tsochrin sín jnā tsjik'ejómá sín. <sup>15</sup> A ntá tí sín tjejó chrítaón nchia la í chrók'uínkajinhya sín, chrók'uixenhya sín nkaxenhen nchia chrókuakitsje sín ichrén nkehe chóna sín. <sup>16</sup> Ntá tí sín tjejó nontee sín la í chrókjanhya sín naxá chrókjuikakja sín iké sín. <sup>17</sup> Ntá nòa tí chojni chjin ts'ejóyá tí yaon a la ko tí sín tjejóonchekakí xjeen. <sup>18</sup> Chrókjuancheherá Dios kixin jehya nchakuen kin chrókónhen tíha. <sup>19</sup> A ntá tí yaon a mé imá kjuaxróxinhya ts'ejó chojni kixin ninkehó yaon kuènhya xikaha desde ti kjuankixixín Dios kjuích'éna ch'án chjasintajni la ko kjá xikahya tsonhen chr'éxin ínaá. <sup>20</sup> A ntá tí chrókjuanjon Ìnchéni Dios kjuachaxin kixin isé chrókónhen tíha, ntá ninxeró chrókjuacha chrókuaá. A ntá náhi la kuikonóehē ch'án tí sín tsíkjejá ch'án ntá k'ueñoan ch'án kixin tjoka ts'atsínka tí kjuachrakon a.

<sup>21</sup> A ntá jnkojín nkexro tsontáchró kixin: “Tsjehe, ntihi itjen tí Cristo”, o tsontáchró sín kixin: “Tsjehe, ntiha tjen ch'án”, la títekákuènyhará sín. <sup>22</sup> Na mé itsi iso sín tsontáchró sín kixin Cristo tí jehe sín la ko kjaxin itsi iso sín ntoáhya tsjako sín la ko tsjasin sín kjuaxroan jíe tjinkaon sín chrókjuich'iyexín sín chojni, kjónté tí sín tsíkjejá Dios. <sup>23</sup> A ntá jahará chrokóxakonhanrá kaín tíha. Tjéjtjonkará senó kixin tsonohará kixin xikaha tsonhen.

### *Itsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni*

*(Mt. 24.29-35, 42-44; Lc. 21.25-36)*

<sup>24</sup> Ntá ts'atsínka tí kjuachrakon la ntá tí yaon la ts'inkaséyanhya, a ntá tí nitjó la tsjanjonhya xrohi. <sup>25</sup> A ntá tí konotsé la ts'anótjenxín nkajní la ko tí kjuachaxin siín nkaya nkajní la kjaxin tsinkí. <sup>26</sup> Ntá ts'ikon sín tí Xjeen Dios K'óna Chojni itsi chríkjan tjuj tsíkao tí kjuachaxin jíe. <sup>27</sup> Ntá tsochr'án ch'án tí sín ángel sátsji sín kuenté chjasintajni tsjikjenájín sín kaín chojni tsíkjejá ch'án.

<sup>28</sup> 'Chrókiénxinrá tí nkehe sintayóaxian. Éxí yóhe tí nta t'óna to higo tió sit'ayan kahnte ntá nohará kixin ts'ixenhen nchakuen sóa <sup>29</sup> mé xikaha tió ts'ikonrá xikaha tsonhen kaín tíha ntá tsonoaxínrá kixin ó kuichjina tí tsjeje chjasintajni. <sup>30</sup> Chaxín ntáxrjan kixin kaín tíha tsonhen tí naxá t'enhya tí chojni siín chjasintajni. <sup>31</sup> A ntá tí nkajní la ko tí chjasintajni mé ts'itjáyan. A ntá tí nkehe ntáxrjan la ts'itjáyanhya, tsoxiteyá tíha.

<sup>32</sup> A ntá tí yaon la tí hora tsoxiteyá tíha la ninxeró noehya. Kjaxin noehya tí sín ángel tjejó nkaya nkajní la ko kjaxin tí Xjeen Dios K'óna Chojni la noehya. Ó jehó It'eni mé nohe.

<sup>33</sup> 'Méxra chrók'uejotsjehérá, chrók'uejochonhénrá chrónixjehérá Dios kixin noahyará nkesá la ko nkehora tsonhen tíha. <sup>34</sup> Éxí yóhe ijnko

\* 13:14 Daniel 9.27; 11.31; 12.11

chojni sátsji kjín, a ntá tí naxa sátxixínnya ch'án ntøe ch'án la senó tsochjéhe ch'án xra tí sín ch'ehe ch'án xra ts'ayakonhen sín ntøe ch'án, la jnkojnko sín ts'áyéhe sín jnkojnko xra kuente sín. La ko ts'etuenhen ch'án ijnko ch'ín tsjak'e ts'ayakonhen ch'án tí ntója nchia. <sup>35</sup> Méxra jahará chrók'uejotsjehérá kixin noahyará nkesá tsokjan tí inché tí nchia a, á ijnko tsontanonte o á ijnko k'áxrótjen o á ijnko tjetee tsje cochiká o á ijnko ts'inkaséyan. <sup>36</sup> Ntá xrinahya tsi ch'án ts'itjaxín ch'án kixin tjejochrinrá. <sup>37</sup> Mé xikaha tjonkará la ko xikaha ntátjan kaín chojni kixin chrók'uejotsjehe sín —ichro ch'án.

## 14

*Tjoyá sín kixin nkexrí tsotsé sín tí ch'ín Jesús*  
(Mt. 26.1-5; Lc. 22.1-2; Jn. 11.45-53)

<sup>1</sup> Naxa t'itjayan iyó yaon ntá tsjasin sín tí kia pascua, la ko sine sín tí niotja tsíkjikohya tí xroan nchek'ánki niotja.

Ntá tí sín nchat'á t'etøan la ko tí sín maestro tjako tí ley mé kjueyá sín kixin nkexrí sich'iyehe sín tí ch'ín Jesús kixin tsotsé sín ch'án a ntá ts'óyan sín ch'án. <sup>2</sup> Ntá ntácho sín kixin:

—Kjánchó jehya yaon kia chrókónhen tíha kixin chrók'uixitéhya chojni chrókóninkaon sín —ichro sín.

*Ijnko tjan kuikitexin aceite náxrjón xraxé ikja ch'ín Jesús*  
(Mt. 26.6-13; Jn. 12.1-8)

<sup>3</sup> A ntá ch'ín Jesús kjuák'e ch'án chjasin Betania ntøe ch'ín Simón, tí ch'ín k'uéchonta chinlepra. A ntá tí tjene ch'ín Jesús ntá xrinahya ikui ijnko tjan kuikao tjan ijnko xro mé tjá tí aceite xraxé itsjo nardo, imá tjete tsik'ite. Ntá tí tjan a mé kuakitjehje tjan tí xro a ntá kuikite tjan kja ch'ín Jesús tí aceite a. <sup>4</sup> A ntá iso tí sín tjejó ntiha kónínkakonhen sín tjan ntácho sín kixin:

—¿Nkekuente kjuínchexénhen tjan tí aceite náxrjón xraxé? <sup>5</sup> Íchá jína chrókóxiin iní ciento chichaon denario tí aceite a ntá tí chichaon a mé chrókuitønhen tí chojni nòa —mé xikaha ichro sín k'uántaxínhin sín tjan.

<sup>6</sup> Ntá ntácho ch'ín Jesús kixin:

—Nté tjtøherá tjan; ¿nkekuente t'antaxínhínrá tjan? Ó nchoxon tí nkehe kjuích'ena tjan. <sup>7</sup> A ntá tí chojni nòa la ó xráxin ts'ejókoará sín la jína tsjínkítará sín jnkójn yaon. Ntá janhan la jnkochrínnya ts'ejóni. <sup>8</sup> Ntá jehe tjan kjuích'e tjan kaín nkehe tjinkaon tjan tsjanjon tjan. Ó senó kjuíncheka tjan xroan cuerpo kuéntana kixin tsoxravána. <sup>9</sup> Chaxín ntáxrjan kixin tí tsjako sín tí tan jína tsaáxin chojni nkuíxin chjasintajni ntá tsochronka sín kixin xikaha kjuích'e tí jehe tjan, a ntá xikaha tsoxraxinkakonxin sín tjan kixin xikaha kjuích'e tjan —ichro ch'án.

*Ch'ín Judas kjuinçekji ch'án tí ch'ín Jesús*  
(Mt. 26.14-16; Lc. 22.3-6)

<sup>10</sup> A ntá ch'ín Judas Iscariote mé ijnko teyóxin sín k'uájiko ch'ín Jesús a mé sákjuitsjehe ch'án tí sín nchat'á t'etøan kixin tsochrónka ch'án nkexrí tsotsé sín tí ch'ín Jesús. <sup>11</sup> A ntá jehe sín la chéhe sín kuínhin sín ntá ntácho sín kixin chaxín tsjanjon sín chichaon ts'áyéhe tí ch'ín Judas. Ntá kjuankíxin ch'án kjueyá ch'án nkexrí tsochrónka ch'án kixin tsotsé sín tí ch'ín Jesús.

*Kjóneko sín tí ch'ín Jesús*  
(Mt. 26.17-29; Lc. 22.7-23; Jn. 13.2-30; 1 Co. 11.23-26)



<sup>12</sup> **A** ntá kui tí yaon xrankíxín kia sine sín niotja tsíkjikohya tí xroan nchek'ánkí nio tió ts'óyán sín tí kolélo kuènte kia pascua. **A** ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Nketí tjinkávan sátsjini sincheyaxíxinni kixin sineni kuènte tí kia pascua? —ichro sín.

<sup>13</sup> Ntá k'uetuèhen ch'án iyó tí sín k'uájiko ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Sátjirá chjasin Jerusalén ntá ntiha tsoxetará ijnko ch'ín yámá tóa tjiá ntá. Tí ch'ín a tsochréhérá. <sup>14</sup> **A** ntá tí nchia ts'ixenhen ch'án la tsjanchankíhírá tí ìnehé nchia, tsontáchrórá kixin: “K'uetóan tí Maestro kixin: ¿Nketí tjen tí cuarto sinexínko ch'án tí sín xriko ch'án tí kia pascua a?”, xíkaha mé tsixrorá. <sup>15</sup> Ntá tsjakohará ch'án ijnko cuarto jié, yóxin piso mé chóna kaín nkehe t'ichjánxin. Mé ntaha mé sincheyaxíxínrá tí nkehe sineni —ichro ch'án.

<sup>16</sup> Ntá jehe sín la sákjuí sín chjasin Jerusalén na ntá éxí chrónka ch'ín Jesús mé xíkaha k'uitja sín. Ntá tí cuarto a mé kjuincheyaxíxin sín tí nkehe sine sín kuènte tí kia pascua.

<sup>17</sup> **A** ntá ó kóntó ntá ó kjuíji ch'ín Jesús la ko tí teyó sín k'uájiko ch'án tí nchia ntiha. <sup>18</sup> Ntá k'uejó sín, a ntá tió tjejóne sín ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chaxín ntáxrjan kixin ijnko tí jahará tjejóne jnkokoá ntihi mé sinchekjiráni —ichro ch'án.

<sup>19</sup> Ntá jehe sín mé kjuankíxin k'uává sín. Ntá kjuankíxin sín jnkojnko kjuanchankíhi sín tí jehe ch'án kixin:

—¿Á janhan ní? —ichro sín.

<sup>20</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Jehe ch'án mé ijnko tí teyóxinrá, mé tí nkexro tjenekian jnkokoá plato ntihi. <sup>21</sup> Chaxín tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsonhen éxí nixja xroon itén Dios. Kjánchó nòà tí ch'ín sinchekji ch'án. Íchá jina tí ch'ín a la chrókokjéhya ch'án —mé xíkaha ichro ch'án.

<sup>22</sup> **A** ntá nachrohe tjejóne sín na ch'ín Jesús kuákja ch'án ijnko niotja, ntá kjuanchia ch'án kjuasáyé Dios. Ntá kjuixin ntá kóchrít'o ch'án tí niotja ntá kjuanjon ch'án k'uáyéhe sín. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Interá, tíhi mé cuerpo kuèntana —ichro ch'án.

<sup>23</sup> Na ntá kjaxin kuákja ch'án ijnko vaso na ntá kjuanchia ch'án kjuasáyé Dios ntá chjéhe ch'án sín ik'uí sín kaín sín tí nkehe tjiá. <sup>24</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tíhi mé jnina mé chrónkaxín kixin chaxín tsoxiteyá tí nkehe njixin tsonhen na mé ts'itjí kixin tsaáxin nchónhya chojni. <sup>25</sup> Chaxín ntáxrjan kixin ts'íhya janhan tí inté to uva ínaá tí naxá tsjixrakáhya tí yaon itsi kjuachaxín kuènte Dios, a ntá ti yaon a xik'ía inté to uva njixin —mé xíkaha ichro ch'ín Jesús.

*Ntá ch'ín Jesús chrónka ch'án kixin ch'ín Pedro sinchemá ch'án kixin chónhya tí jehe ch'án*

(Mt. 26.30-35; Lc. 22.31-34; Jn. 13.36-38)

<sup>26</sup> Ntá kjuixin itsje sín ijnko himno kuènte Dios ntá sákjuí sín tí jna Olivo. <sup>27</sup> Ntá ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ijie tie kaín rá tsochrakonrá ntá tsitonará. Ntá tsoxiteyá éxí ntáchro xroon iten Dios kixin: “Ts'óyán sín tí nkexro t'ayakonhen tí kolélo ntá tsokohya nkexro ts'ayakonhen va, a ntá tsjichroe va.”\* <sup>28</sup> **A** ntá tió

\* 14:27 Zacarías 13.7

tsoxechónna ntá sátsjia estado Galilea ntá ntiha tsoxetani —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Kjónté kaín sín tsítóha sín ntá janhan la náhí —ichro ch'án.

<sup>30</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chaxín ntáxrjan kixin ijie tie tí naxa tsjehya kochíntoa yáya, la jaha mé sinchemána níya kixin chonhyana, tsixrua —ichro ch'án.

<sup>31</sup> Ntá itsen kjuátehe ch'ín Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Kjónté koína its'én la sintamáhya tí jaha —ichro ch'án.

La ko xikaha ntáchro sín kaín sín.

*Ch'ín Jesús nixjeexín ch'án Dios tí Huerto Getsemaní*

(Mt. 26.36-46; Lc. 22.39-46)

<sup>32</sup> Ntá kjuíji sín ijnko nonte mé it'in Getsemaní. Ntá k'uetuēnhen ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—Tjejorá ntihyó nachrohe janhan tsonixjaha Dios —ichro ch'án.

<sup>33</sup> Ntá sákjuíko ch'án tí ch'ín Pedro la ko tí ch'ín Jacobo la ko tí ch'ín Juan. Ntá kjuankixin imá k'uává asén ch'án kóxakonhen ch'án. <sup>34</sup> Ntá ntáche ch'án sín kixin:

—Imá t'ává asenná éxí chrók'uén xikaha. Ijie la ntihyó titohará tjejot-sjehérá —ichro ch'án.

<sup>35</sup> Ntá sákjuí ch'án ijnko kjínhya ntá kjuák'exín toch'in ch'án. Ntá kjuankixin chrónóhe ch'án Dios kixin chrókjuanjon ch'án kjuachaxin kixin chrókjuasótehya ch'án tí nkehe chrókónhen ch'án tí yaon a. <sup>36</sup> A ntá ntáchro ch'án kixin:

—It'eni jaha. Jaha mé chonta kaín xín kjuachaxin na ntá chrónóghani tsjakjínhínni kaín tí jínahya tsonhenni tsjasóteni jie. Jehya kixin chrókónhen éxí tjinkaonni jeheni. Náhí. Éxí tjinkávan jaha —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ntá kjan ch'án ntá k'uitjaxín ch'án tí sín kuítóhe la tjejójua sín. Ntá ntáche ch'án tí ch'ín Pedro kixin:

—Simón, tjechrian jaha. ¿Xá xitjahya chrókjuak'etsjehé ijnko hora?

<sup>38</sup> Ijie la tjejotsjehérá la ko chronóehérá Dios kixin títoehya ch'án tí Jínahya chrókjuichroerá. Tí asánrá ntáchro kixin chrókjuinchexiteyará tí jína kjánchó tí cuépporá la tsjachahya —ichro ch'án.

<sup>39</sup> Ntá sákjuí ch'án inaá chrónóhe ch'án Dios. Ntá ó jehe xikahó xínixja ch'án. <sup>40</sup> Ntá ikjan ch'án la ó tjejójua sín inaá kixin kuihí sín kotáchrin. Ntá í noehya sín nkexrí chrókjuatehe sín. <sup>41</sup> Ntá níxin sáxíkji ch'án ntá kjan ch'án ntá ntáchro ch'án kixin:

—A ntá jie tjejochrinrá t'ok'áhará. Ntá ó tjen. A ntá jie kjuixraká tí hora kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni ts'áyéhe tí sín chóna jie sincheckjasóte sín ch'án. <sup>42</sup> Ntá t'áyará sátsjini kixin ó kjui tí nkexro sincheckjina.

*Sákjuíko sín tí ch'ín Jesús tsjak'echjina ch'án*

(Mt. 26.47-56; Lc. 22.47-53; Jn. 18.2-11)

<sup>43</sup> Naxa tjenixja ch'ín Jesús ntá xrínahya kjuíji ch'ín Judas, mé ijnko tí teyóxin sín k'uájiko ch'ín Jesús. Nchónhya chojni kjuikao ch'án kjuíjiko sín ch'ica espada la ko inta. Na mé kjuachaxiēn tí sín nchat'á t'etōan la ko tí sín maestro tjako tí ley la ko tí sín táda t'etōan nínko mé kjuixín sín.

<sup>44</sup> A ntá tí ch'ín Judas mé tí ch'ín sincheckji tsintáchro ch'án kixin:

—Tí ch'ín sinēkian kochíto mé jehe tíha la itserá ch'án sátsjikoará ch'án —ichro ch'án.

<sup>45</sup> Ntá kjuí sín ntá tuénxín kóchjinehe ch'ín Judas tí ch'ín Jesús ntá ntáchro ch'án kixin:

—Maestro, Maestro —ichro ch'án.

Na ntá kjonéko ch'án kochító. <sup>46</sup> A ntá tí sin kjuíji mé tsé sín tí ch'ín Jesús, sákjuíko sín ch'án.

<sup>47</sup> A ntá ijnko ch'ín tjentaxín ntiha mé kuakitsje ch'án chica espada kóchrínjin ch'án tatsjon tí ch'ín ch'ehe tí nchat'á t'etoan xra. <sup>48</sup> Ntá ch'ín Jesús mé ntáche ch'án tí sín a kixin:

—¿Nkekuènté kixin éxí chrótserá xíchee mé xíkaha k'uinkakoará chica espada la ko inta kixin tsotseráni? <sup>49</sup> Kaín yaon kjuak'é nkaxenhen nínko kjuákoará, ¿ntá nkekuènté tsehyaráni? Kjánchó t'ichjánxin xíkaha tsonhen kixin tsoxiteyá tí nkehe nixja xroon itén Dios —ichro ch'án.

<sup>50</sup> Ntá kaín tí sín k'uájiko ch'án na mé kuítóhe sín ch'án jehó ch'án ntá sákjuí sín.

*Ijnko ch'ín ntasoá sákjuixín ch'án ntiha*

<sup>51</sup> A ntá ijnko ch'ín ntasoá mé kjaxin tinkáchréhe ch'án ntiha, a ntá jehó ijnko kamantá tjetsáte ch'án, ntá kjaxin itsé sín ch'án. <sup>52</sup> Kjánchó tí ké ch'án ó tsítsé sín ntá kjónté tjóchin ch'án sákjuí ch'án.

*Ch'ín Jesús kóchjina ch'án tí tjejó tí sín t'etoan*

(Mt. 26.57-68; Lc. 22.54-55, 63-71; Jn. 18.12-14, 19-24)

<sup>53</sup> Ntá sákjuíko sín tí ch'ín Jesús tí ntøe tí nchat'á imá t'etoan. Ntaha mé tsíkójnoktsé kaín tí sín nchat'á t'etoan la ko tí sín táda t'etoan nínko la ko tí sín maestro tjako tí ley. <sup>54</sup> Ntá ch'ín Pedro la ikjín tjechréhe ch'án ntá kjuíji ch'án tí ntasin ntøe tí nchat'á imá t'etoan a. Ntaha síche xrohi. A ntá ntiha tjejótxajin tí sín policía tjejóchjixrohe sín, ntá kjaxin ch'án ntaó kuítóhe ch'án tjechjixrohe ch'án.

<sup>55</sup> Ntá tí sín t'etuenhen tí sín nchat'á la ko kaín tí sín t'etoan kjueyá sín chojni kixin tsochrónka sín nkehe tí jie chóna ch'ín Jesús kixin jina chrók'óyán sín ch'án. Kjánchó ninkexró k'uitjahya sín tsjinkitsa tsochrónka. <sup>56</sup> Kjánchó itsjé sín ntáchro sín kjuach'ia ó t'eka sín ch'án jie kixin jnkokónhya tí nkehe ntáchro sín. <sup>57</sup> Ntá k'uínkatjen iso sín ntá chaxínhya tí jie kjuanchia sín. Ntá ntáchro sín kixin:

<sup>58</sup> —Jeheni ó kuínhinni kixin ntáchro ch'án kixin ts'óxíka ch'án tí nínko tsíkjich'éanaxín chojni tja ntá iní yaon koá la ó tsjak'e ch'án í jnko nínko jehya chojni sich'éna† —ichro sín.

<sup>59</sup> Kjónté xíkaha la jnkokónhya tí nkehe chrónka sín.

<sup>60</sup> Ntá tí ch'ín t'etuenhen tí sín nchat'á k'uínkatjen ch'án tí tjejó kaín sín ntá kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús kixin:

—¿Á ninkehó tjatèehya jaha? ¿Á chaxín tí jie t'eka sín tí jaha? —ichro ch'án.

<sup>61</sup> Ntá ch'ín Jesús tání ch'án la ninkehó tjatèehya ch'án. Ntá xíkjanchankí tí nchat'á t'etoan ntáchro ch'án kixin:

—¿Á jaha tí Cristo Xjeen Dios imá tjóá? —ichro ch'án.

<sup>62</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chaxín janhan tíha. Ntá chr'éxin ts'ikonrá kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsjak'etjaxin ch'án tí tja chjina kjuachaxin kuènte Dios la ko itjuí mé ts'inkajinxin ch'án nkaya nkajní —ichro ch'án.

<sup>63</sup> A ntá tí ncha't'á t'et'əoan kótséche ch'án tí iké ch'án kjuakoxin ch'án kixin imá nínkaon ch'án ntáchro ch'án kixin:

—T'ichjánxinhya í so chojni tsochrónka nkehe. <sup>64</sup> Jahará ó kuínhínrá kixin k'uántaxínhin ch'án Dios. ¿Ntá nkehe tsixrorá? —ichro ch'án.

Ntá kaín sín kjuátehe sín kixin chrók'uen ch'án.

<sup>65</sup> Ntá ikjé sín la kjuankixin sín kuíkite sín ch'án ntəte sín. Na iso sín na k'uíkjehe sín ikon ch'án na ntá kjuate sín ch'án na ko kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—Tónoha kixin nkexro kjuatia —ichro sín.

A ntá tí sín policia kuente nínko chjéhe sín nkayakon ch'án.

*Ch'ín Pedro kjuínchemá ch'án kixin chónhya ch'án tí ch'ín Jesús*

(Mt. 26.69-75; Lc. 22.56-62; Jn. 18.15-18, 25-27)

<sup>66</sup> Ntá tí ntəsin nonte itjen ch'ín Pedro. Ntá ikui ijnko tjan ch'ehe tjan xra tí ncha't'á t'et'əoan. <sup>67</sup> Ntá k'uíkon tjan kixin tjechjixrohe ch'ín Pedro. Ntá komá tjan ch'án ntá ntáchro tjan kixin:

—Jaha la kjaxin xrikoa tí ch'ín Jesús kjuixin chjasin Nazaret —ichro tjan.

<sup>68</sup> Ntá ch'ín Pedro kjuínchemá ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chonhya ch'án la ko nonahya tí nkehe ntáchrua —ichro ch'án.

Ntá k'uaxrjexín ch'án ntiha sákjui ch'án ntója. Ntá xrínahya itsje ijnko kochíntəa. <sup>69</sup> Ntá tí tjan a mé k'uíkon tjan tí jehe ch'án ntá chénka tí sín sntaxín ntaha kixin:

—A ntá tí ch'ín i mé jnkojín tí sín a —ichro tjan.

<sup>70</sup> Kjánchó kjuínchemá ch'án inaá. Ntá əntsí chr'éxín tí sín k'uéjontaxín ntáche sín tí ch'ín Pedro kixin:

—Chaxín kjaxian jaha tsikjixian estado Galilea kixin tjatsəanxínni kixin nixja jaha éxí nixja tí jehe sín —ichro sín.

<sup>71</sup> Ntá ch'ín Pedro kjuankixin ch'án kjuínchenohe ch'án Dios ntáchro ch'án kixin:

—Chonhya tí ch'ín ntáchrorá jahará —ichro ch'án.

<sup>72</sup> Ntá yóxin itsje kochíntəa. Ntá ch'ín Pedro mé xraxinkaon ch'án kixin nkexrí ó chrónka ch'ín Jesús kixin: “Naxə tsotsjehya kochíntəa yáya mé ó tsjixin sijnchemána níya kixin chonhyana.”<sup>†</sup> Ntá xraxinkaon ch'án tíha la ntá kjuankixin ch'án tsjánka ch'án kixin ntoáhya kjuích'e ch'án kjuínchemá ch'án tí ch'ín Jesús.

## 15

*Ch'ín Jesús nkayakon tí ch'ín Pilato*

(Mt. 27.1-2, 11-14; Lc. 23.1-5; Jn. 18.28-38)

<sup>1</sup> A ntá ó k'uínkaséyan ntá tí sín ncha't'á t'et'əoan kójnkotséko sín tí sín táda la ko tí sín tjako tí ley la ko kaín tí sín t'et'əoan kuente nínko mé kójnkotsé sín ikjo kichó sín. Ntá kjuixin ntá kjuínchenteto sín tí ch'ín Jesús ntá kjuíkaán sín ch'án tí tjen tí ch'ín Pilato. <sup>2</sup> Ntá tí ch'ín Pilato mé kjuanchankí ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿A jaha tí Rey kuente tí sín judío? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Kjaxian jaha ntáchrua —ichro ch'án.

<sup>3</sup> A ntá tí sín ncha't'á t'et'əoan mé k'ueka sín ch'án nchónhya jie. <sup>4</sup> Ntá ch'ín Pilato xíjanchankí ch'án inaá ntáchro ch'án kixin:

—¿Jaha, nkekuènté tjatēehya ninkehó? Tsjehé kixin nchónhya jje t'eka sín tí jaha —ichro ch'án.

<sup>5</sup> A ntá ch'ín Jesús la ninkehó kjuátēehya ch'án. Ntá ch'ín Pilato la í noehya ch'án nkehe tsjenkayáxin ch'án.

*K'uáyéhe ch'ín Jesús kixin sinchekjasóte sín ch'án ntá its'en ch'án*  
(Mt. 27.15-31; Lc. 23.13-25; Jn. 18.38—19.16)

<sup>6</sup> A ntá ch'ín Pilato mé kuènnen ch'án kixin tí kia a tsjanjon ch'án kjuachaxin kixin sátsji ijnko chojni tjechjina, éxi tjinkaon tsjanchia tí sín tsíkójnksé tí kia a. <sup>7</sup> A ntá ntiha tjechjina ijnko ch'ín mé it'in Barrabás, la ko í so sín kuítekakuenhya sín tí síxreé ntá k'óyán sín chojni. <sup>8</sup> Ntá kui nchónhya chojni kjuankixin sín kjuanchehe sín tí ch'ín Pilato kixin chrókjuich'e ch'án éxi kaín nánó xikaha. <sup>9</sup> Ntá kjuátēehya ch'ín Pilato kixin:

—¿Á tjinkáonrá tsjtoha sátsji tí ch'ín Rey t'etuenhen tí sín judío? —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Mé xikaha ichro ch'án kixin jehe ch'án la ó nohe ch'án kixin kjuachjinoxínhin xriko tí sín nchat'á t'etoan, a ntá tsé sín tí ch'ín Jesús kjuikénhen sín ch'án. <sup>11</sup> A ntá tí sín nchat'á t'etoan a mé kjuínchekóninkaon sín kaín tí chojni siín, ntáche sín kixin íchá jina chrókjuanchia sín kixin chrók'uatjánta ch'án tí ch'ín Barrabás. <sup>12</sup> Ntá ch'ín Pilato kjuanchankí ch'án ntáchro ch'án kixin:

—A ntá tí ch'ín tikítexínrá kixin ch'ín Rey t'etuenhen tí sín judío la ¿nkehe tjinkáonrá sjt'aha ch'án? —ichro ch'án.

<sup>13</sup> Ntá jehe sín kjuátēehya sín k'óyako sín kjuanchia sín kixin:

—¡Tjakénkania ch'án ntacruz!

<sup>14</sup> Ntá ch'ín Pilato mé kjuanchankíhi ch'án tí jehe sín kixin:

—¿Xá nkehe tí jínahya kjuích'e ch'án? —ichro ch'án.

Kjánchó antsí má itsen k'óyako sín kjuanchia sín kixin:

—¡Tjakénkania ch'án ntacruz! —ichro sín.

<sup>15</sup> Ntá ch'ín Pilato mé tjinkaon ch'án sinchexiteyá ch'án tí nkehe kjuanchia tí sín k'uúixité ntá kuítohe ch'án kixin sátsji tí ch'ín Barrabás. Ntá k'uetoan ch'án kixin tsjate sín tí ch'ín Jesús. Ntá kjuixin ntá kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin tí sín soldado sátsjiko sín ch'án tsjak'enkani sín ch'án ntacruz.

<sup>16</sup> Ntá tí sín soldado a mé sákjuíko sín ch'án tí ntasin tí palacio. Ntaha kójnkotséxin kaín tí sín soldado. <sup>17</sup> Ntá ntiha kuakitsje sín iké ch'án ntá kjuínchek'inkáya sín ch'án ijnko ka kjátse tié la ko kjuak'enkaya sín kja ch'án ijnko corona tsík'óna ntach'í. <sup>18</sup> Ntá kjuankixin k'uúixité sín ntáchro sín kixin:

—Jnkochrín tsjak'e tsétuenhén tí sín judío —ichro sín.

<sup>19</sup> Na ntá ntavara chjéhe sín ikja ch'án na ko ntaté sín kuíkite sín ch'án. K'uéjoxin toch'ín sín nkayakon ch'án kjuích'eyáxixín sín éxi imá chrókjuikosáyehe sín ch'án. <sup>20</sup> Ntá tió kjuixin xikaha kjuíchehe sín ch'án kjuanoá sín ch'án ntá kuakitsjehe sín ch'án tí ka kjátse tié tsíkjinchek'inkáya sín ch'án ntá kjuínchek'inkáya sín ch'án iké ch'án xráxín inaá. Ntá kuakitsjexín sín ch'án ntiha sákjuíko sín ch'án kixin ntá tsjak'enkani sín ch'án ntacruz.

*Ntá kjuak'enkani sín ch'ín Jesús ntacruz*  
(Mt. 27.32-44; Lc. 23.26-43; Jn. 19.17-27)

<sup>21</sup> A ntá ijnko ch'ín tsíkjinjin chjasin Cirene, mé it'in ch'án Simón, mé xjeen ch'án mé tí ch'ín Alejandro la ko tí ch'ín Rufo, mé tsíkjinjin

ch'án nontee ch'án, ntá k'uátsínka ch'án ntiha. Ntá tí sín soldado a mé k'uetuēnhen sín ch'án kixin tsochréhe ch'án tсамá ch'án tí ntacruz tsjak'enkáni ch'ín Jesús.

<sup>22</sup> A ntá sákjuiko sín tí ch'ín Jesús ijnko tjo it'in Gólgota, na mé nkívee sín t'axrjexín kixin Tjo Calavera. <sup>23</sup> Ntá ntiha chjéhe sín ch'án xranvino tsík'ixinkíkjanxín xroan mirra chrók'ui ch'án, kjánchó k'uíhya ch'án. <sup>24</sup> Ntá tí sín soldado kjuak'enkáni sín ch'án tí ntacruz a. Kjuixin ntá kjuich'exín sín suerte tí ké ch'án kixin tsonohe sín nkexéhe tí ka sátsjiko sín jnkojnko sín.

<sup>25</sup> A ntá ó las nueve nchítjen tí kjuak'enkáni sín ch'án tí ntacruz a. <sup>26</sup> Ntá ikja tí ntacruz kjuak'enkáni sín ijnko ntachiso ntsí tsíkjin sín nixja nkekuente kjuínchekjasóte sín ch'án na mé ntáchro kixin: “Jehe ch'án mé Rey kuente tí sín judío”. <sup>27</sup> Na ko kjaxin k'uejójányi sín ntacruz yaá tí síchee la ijnko la nánko chjina la í jnko la nó kjon tí tjen ch'ín Jesús. <sup>28</sup> Na mé xíkaha xiteyá éxi nixja xroon itén Dios ntáchro kixin: “Éxi yóhe ijnko chojni kjuasin jje mé k'uikon sín ch'án”\*.

<sup>29</sup> Ntá tí sín k'uatsínka ntiha mé kjuanoá sín ch'án la ko k'uántaxínhín sín ch'án tinkátjía kja sín ntáchro sín kixin:

—Kjá na ntáchrúa kixin chrók'oxíka tí njnko, a ntá iní yaon koá la ó chrókjuixin chrókjuich'éna ínaá,† ichrua. <sup>30</sup> Nchekaá asán jahvá tjasinkajinxián tí ntacruz méhe —ichro sín.

<sup>31</sup> Ntá tí sín nchat'á t'etjoan la ko tí sín tjako tí ley mé kjuanoá sín ch'án ikjo sín kichó sín kixin:

—Ó kjuínchekaá ch'án chojni ókjé ntá jehe ch'án mé xitjahya sinchekaá ch'án asén ch'án. <sup>32</sup> A ntá chaxín jehe ch'án tí Cristo tí Rey kuente tí nación Israel ntá chrók'uikonni kixin jehó ch'án chrókjuinkajinxián ch'án asén ch'án tí ntacruz ntá kjaxin chrókuitekaonni ch'án —ichro sín.

Kjonté tí yaá sín kjaxin tjejójányi ntacruz mé k'uántaxínhín sín ch'án.

### *Ntá k'uén ch'ín Jesús*

(Mt. 27.45-56; Lc. 23.44-49; Jn. 19.28-30)

<sup>33</sup> A ntá tió kui chonkixin mé k'uixin tie kuenté chjasintajni, kóxrjenhen tí sítie hasta las tres kónjín <sup>34</sup> ntá tí hora a mé itsen k'uèya ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Eloi, Eloi, ¿lama sabactani? —tí nkívee sín mé t'axrjexín kixin: It'éni, It'éni, ¿nkekuenté kuitohéni?,‡ mé xíkaha ichro ch'án.

<sup>35</sup> Ntá iso sín siín ntiha kuínhin sín, ntá ntáchro sín kixin:

—Tinhínrá kixin t'íyehé ch'án tí ch'ín Elías tí ch'ín k'uéchrónka itén Dios óse —ichro sín.

<sup>36</sup> Ntá ijnko tí jehe sín siín ntiha kuinká ch'án kuákja ch'án ijnko ka ntá kjuínchekjataxín ch'án vino náxrjónhya ntá kjuak'ekjen ch'án ijnko nta kjínjin ntá kjuínchechjina ch'án tí tjen ir'va ch'ín Jesús chrók'ui ch'án tí vino náxrjónhya. Ntáchro tí ch'ín a kixin:

—Tsítóheni tsotsjeheni á chaxín tsi tí ch'ín Elías tsjinkajin tí jehe ch'án —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ntá ch'ín Jesús itsen k'uíyato ch'án ntá kjuixin k'uén ch'án. <sup>38</sup> A ntá tí ka tjenkakuénxín nkaxenhen njnko mé yaá k'óna k'uichje kjuankíxixín noi la hasta nonte k'uichje. <sup>39</sup> Ntá tí ch'ín capitán romano mé tjen ch'án

\* 15:28 Isaías 58.12 † 15:29 Marcos 14.58; Juan 2.19 ‡ 15:34 Salmo 22.1

chok'èxin tí tjen ch'ín Jesús ntá k'uíkon ch'án kixin xíkaha ó kjuixin k'uén ch'án ntá ntáχρο ch'án kixin:

—Chaxín tí nkexro i la Xjeen Dios —ichro ch'án.

<sup>40</sup> Kjaxin ntaha k'uejó iso chojni chjin, ikjín k'uejó sín tsjehe sín. Tjejóko sín tjan María Magdalena la ko í jnko tjan María na mé ijnko xjeen tjan it'in Jacobo na mé tí ch'ín tsoyo, ichro sín, la ko í jnko mé it'in José. La ko kjaxin ntaha kjuák'e tí tjan Salomé. <sup>41</sup> A ntá tí chojni chjin í mé kuinkáchréhe sín tí ch'ín Jesús ntá kjuikao sín ch'án kixin k'uékjinkitsa sín ch'án tí k'uékjak'e ch'án estado Galilea la ko kjaxin í so chojni chjin inaá chréhe sín ch'án sákjuíko sín ch'án chjasin Jerusalén.

*Ntá xrává ch'ín Jesús*

(Mt. 27.57-61; Lc. 23.50-56; Jn. 19.38-42)

<sup>42</sup> A ntá ó kóntó tí yaon a mé tí yaon t'óyaxínhin sín kixin tí xrankíxixín tí yaon t'ok'éhe sín, <sup>43</sup> mé kui ijnko ch'ín it'in José chjasén ch'án mé Arimatea. Jehe ch'án mé koí ch'án t'etean ch'án tí xra kuente tí síxreé. Kjaxin jehe ch'án tjechónhen ch'án itsi tí kjuachaxin kuente Dios. Chrakonhya ch'án sákjuí ch'án ntøe ch'ín Pilato kjuíkjanchia ch'án tí cuerpo kuente ch'ín Jesús. <sup>44</sup> Ntá ch'ín Pilato chrakon ch'án kixin ó tsíkjixin tsík'en ch'ín Jesús, ntá k'uíyehé ch'án tí ch'ín capitán a kjuanchankíhi ch'án kixin á chaxín xíkaha kónhen. <sup>45</sup> Ntá chrónka tí ch'ín capitán kixin chaxín ó kjuixin k'uén ch'án. Ntá kuínhin ch'ín Pilato xíkaha ntá kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin tsjikakja ch'ín José tí cuerpo kuente ch'ín Jesús. <sup>46</sup> Ntá ch'ín José mé k'uena ch'án ijnko ka sávana náxrjón. Ntá kjuinkajin ch'án tí cuerpo kuente ch'ín Jesús, a ntá jehe tí ka a mé kjuínchek'isímá ch'án tí cuerpo kuente ch'án. Ntá kjuak'enkaya ch'án ijnko tòye tsíxrayá itjo. Ntá ijnko xro jíé mé k'uíkjèxin ch'án tí ntója tí tòye. <sup>47</sup> A ntá tí tjan María Magdalena la ko tí tjan María iné ch'ín José mé k'uíkon sín nketí xrává ch'án.

## 16

*Ó xechón ch'ín Jesús*

(Mt. 28.1-10; Lc. 24.1-12; Jn. 20.1-10)

<sup>1</sup> A ntá tió k'uátsínka tí yaon t'ok'éhe sín ntá tí tjan María Magdalena la ko tí tjan María iné ch'ín Jacobo la ko tí tjan Salomé mé k'uena sín xroan xraxé sátsjiko sín sincheka sín tí cuerpo kuente ch'ín Jesús. <sup>2</sup> Ntá imá nchítjen tí yaon xrankíxixín tí semana mé kjuíji sín tí tòye tsíxravá ch'án, na mé ó kjuítjon yaon. <sup>3</sup> A ntá jehe sín mé tinkákjo kichó sín kixin:

—¿Xá nkexro tí chrókuakjìinhinni tí xro tjejkèxin tí tòye? —ichro sín.

<sup>4</sup> A ntá xrínahya k'uíkon sín kixin ó tsíkjixin tsíkjin tí xro jíé tjejkèxin tí tòye kixin í tjenhya éxí k'uékjak'e senó. <sup>5</sup> Ntá kjuíji sín ikon tí tòye ntá k'uíkon sín kixin tjetjaxin ijnko ch'ín ntasoá tí tja sín chjina tjenkáya ch'án ka kjinjin tjóá ntá imá chrakon sín k'uíkon sín. <sup>6</sup> Ntá ntáχρο ch'án kixin:

—Chrakonhyará. Ó nòna kixin xritjéyará jahará tí ch'ín Jesús tsíkjixin chjasin Nazaret kjuák'enkáni ch'án ntacruz. Ntá ó tsíxechón ch'án í kohya ch'án ntihi. Tsjehérá tí tsíkjak'e sín ch'án. <sup>7</sup> Ntá sájtirá tjíchenkará tí sín k'uék'ajiko ch'án la ko tí ch'ín Pedro kixin tí ch'ín Jesús senó sátsji ch'án estado Galilea ntá ntaha tsoxetará ch'án éxí tsíchrónka ch'án —mé xíkaha chrónka tí ntasoá a.

<sup>8</sup> Ntá tí chojni chjin a mé sákjuúxin sín tí tsíxravá tí ch'ín Jesús imá síxrànká sín chrakon sín. Ntá naxá chenkahya sín ninkexró kixin chrakon sín.

*Ch'ín Jesús titàya xeta tí tjan María Magdalena  
(Jn. 20.11-18)*

<sup>9</sup> Tió tsíkjin tsíxechón ch'ín Jesús nchítjen tí yaon xrankíxixin semana ntá titàya xeta ch'án saoxín tí tjan María Magdalena na mé jehe tjan tsíkakitsjexín ch'án yato nchakuen tí jínahya. <sup>10</sup> Ntá sákjuúchenka tjan tí sín k'uék'ajiko tí jehe ch'án t'ává sín tsjánka sín. <sup>11</sup> A ntá tió kuínhin sín kixin tjechón tí ch'ín Jesús kixin xíkaha tsík'ikon tjan la kjónté kuítekakonhya sín.

*Iyó sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús titàya k'uikuèn sín tí jehe ch'án  
(Lc. 24.13-35)*

<sup>12</sup> A ntá chr'exín ntá iyó tí sín a titàya k'uikuèn sín tí ch'ín Jesús, ókjé nkexrí tsjehe ch'án. Tí sín a mé tjejótti sín ntja sátsji sín ijnko nonte. <sup>13</sup> A ntá jehe sín sákjuúchenka sín tí sín í so a; la kjónté xíkaha la kuítekakonhya sín.\*

*Ch'ín Jesús k'uetuhenen ch'án tí sín k'uék'ajiko ch'án tí xra sich'e sín  
(Mt. 28.16-20; Lc. 24.36-49; Jn. 20.19-23)*

<sup>14</sup> A ntá tió kjuixixin la titàya k'uikon tí tejnko sín tí jehe ch'án tí tjejóne sín. Ntá nixjehe ch'án sín kixin nkekuènté icha asén sín tsíkitekakuenhya sín tí sín tsík'ikon kixin tsíxechón ch'án. <sup>15</sup> Ntá ntáche ch'án sín kixin:

—Sátjirá kuenté chjasintajni tjákohérá kaín xín chojni tí tan jína tsaáxin sín. <sup>16</sup> Tí nkexro tsitekaon la tsikite la mé tsaá. A ntá tí nkexro tsitekakonhya na mé tsjasóte. <sup>17</sup> Ntá tí sín tsinkáchónki tí janhan mé tsjasin sín kjuaxroan kixin kjuachaxin nina tsakitsjexín sín tí nchakuen tí jínahya chóna chojni la ko tsonixja sín ókjé nkiva. <sup>18</sup> Kjónté konche chrótsé sín la kohya nkehe tsonhen sín la ko kjónté chrók'ui sín ijnko ntá chóna veneno la kohya nkehe tsonhen sín. Kjaxin ts'ejotja tja sín chojni níhi la tsitqhe sín jína.

*Ch'ín Jesús chr'in ch'án nkaya nkajní  
(Lc. 24.50-53)*

<sup>19</sup> Ntá ó kjuixin nixjehe Ìnchéni Jesús tí jehe sín ntá sákjuí ch'án nkaya nkajní. A ntá ntiha kjuák'etjaxin ch'án tí tja chjina Dios. <sup>20</sup> A ntá jehe sín sákjuí sín nkuúxin sákjuíkjako sín tí tan jína tsaáxin chojni. A ntá jehe Ìnchéni mé kjuínkítsa ch'án tí sín a la ko kjuachaxièn ch'án mé kjuasixin sín kjuaxroan kixin tíha mé tsonoxin tí sín tjejótinhin kixin chaxin nkehe kuènte Dios kjuako sín. Amén.

\* 16:13 Lucas 24.13-35



## Tí tan jína chrónka ch'ín Lucas

*Tíhi mé xrankíxixín tí xroon í*

<sup>1</sup> Nchónhya chojni tjínkaon chrókjin sín ntoá kaín xín nkehe nkexrí kónhen k'uátsínka Ìnchéni tí k'uéjóni. <sup>2</sup> Éxí kjuáqoheni tí sín tsík'íkonxín kon sín tí xrankíxixín nkehe k'uátsínka ch'án la ntá k'uáyéhe sín tí xra sákjuíchronka sín tí tan jína <sup>3</sup> a ntá janhan kjaxian kjuánchánkiá jína kaín nkehe k'uátsínka tí xrankíxixín. Ntá nõna jína ikjian kaín tíha éxí tsíkónhen ntá tsochr'anhan jaha Teófilo kíxín imá tjuaha <sup>4</sup> kíxín ntá jaha tsonoha jína tí nkehe chaxín tsíkjakõha sín.

*Ijnko ángel mé chrónka kíxín tsokjíhi Juan Bautista*

<sup>5</sup> A ntá tí ch'ín rey Herodes k'uetoan ch'án tí estado Judea la ko ntiha kjuák'e ijnko nchat'á mé it'in Zacarías. Jehe ch'án mé kuente tí sín tsík'axrjeníxín tí ch'ín Abías.\* A ntá ichjién ch'án mé it'in Elisabet. Jehe tjan mé tsík'axrjeníxín tjan tí nchat'á Aarón. <sup>6</sup> Yóí sín na mé jína sín kíxín éxí tjínkaon Dios la mé kjuínchexiteyéhe sín kaín nkehe k'uetoan ch'án. Méxra ninkexró chrók'uekahya jie tí jehe sín. <sup>7</sup> A ntá jehe sín chóntahya sín xjeen sín kíxín ó jehí tsíkítoenhya tjan Elisabet kíxín sich'ena tjan xjan la ko ntá jie la ó táda ch'án la ko ó nána tjan.

<sup>8</sup> A ntá ijnko yaon tónhen tocar ch'ín Zacarías la ko tí í so sín tjejóko ch'án sich'e sín xra nchat'á kuente Dios. <sup>9</sup> A ntá xikaha kuénhen tí sín nchat'á a ntá jie ch'ín Zacarías mé kónhen tocar ts'ixenhen ch'án tí cuarto tjóá kuente njnko tsjak'e ch'án chjincõ chrítaón tí altar kuente Dios. <sup>10</sup> Ntá kjuák'e ch'án ntiha kjuák'e ch'án tí chjincõ la nachrohe kaín tí chojni k'uéjóni sín ntója nixjehe sín Dios. <sup>11</sup> Ntá xrínahya k'uikon ch'ín Zacarías ijnko ángel kuente Dios tjexín toté ch'án nánko chjina tí altar tjak'exín sín chjincõ. <sup>12</sup> A ntá tió k'uikon ch'ín Zacarías tí ángel la imá kóxakonhen ch'án la ko imá chrakon ch'án. <sup>13</sup> A ntá ntáchro tí ch'ín ángel kíxín:

—Zacarías, chrakonhya jaha. Ó kuínhin Dios tí nkehe tjanchehé ch'án la ntá ichjián Elisabet sich'ena tjan ijnko xjan ntoa na mé sinchek'ian xjan Juan. <sup>14</sup> Jaha la tsocháha má la ko itsjé chojni tsochéhe sín kíxín tsokjíhi xjan <sup>15</sup> kíxín imá tjetoan tsjak'e tí xjaan éxí tóxrjínhin Dios. Ninkehó xran vino la ko ninkehó í jnko xran ts'ihya ch'án. Tsochónta ch'án kjuachaxin kuente Nchakuen Dios kjónté naxa tokjéhya ch'án. <sup>16</sup> Jehe ch'án mé tsjakõhe ch'án tí chojni nación Israel a ntá itsjé sín tsokjan sín tsínkáchónki sín Ìnché sín Dios. <sup>17</sup> Jehe ch'ín Juan tsítaón ch'án ntia tsixín Ìnchéni. Éxí k'uékjako ch'ín Elías ósé mé tsjako ch'án la ko tsochónta ch'án kjuachaxin éxí k'uéchónta ch'ín Elías kíxín tí sín it'é xjan la mé jína ts'ejóko xjeen sín la ko kjaxin tí sín titekakonhya mé tsitekaon sín. Mé xikaha tsonixjehe ch'án chojni kíxín ó itsi Ìnchéni la chrókuinkáchónki sín tí jehe ch'án.

<sup>18</sup> A ntá tí ch'ín Zacarías kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín ángel ntáchro ch'án kíxín:

—¿Nkexrí chrókónõna kíxín chaxín chrókónhen tíhi? Janhan la ó tádana la ko tí chjin chonta la kjaxin ó nána tjan —ichro ch'án.

<sup>19</sup> Ntá kjuátehe tí ch'ín ángel ntáchro ch'án kíxín:

\* 1:5 1 Crónicas 24.10

—Janhan mé Gabriel la mé t'ahā xrā Dios. A ntá jehe ch'án mé k'uetuanna k'uinka tsonixjaha tsoxrjanka tí nkehe jina tsonhen. <sup>20</sup> A ntá jie kuitekákonhya tí nkehe xrjanka a ntá tsonósian jaha xitjahya tsonixja jaha tsoxitjajia tí yaon tsokjîhi tí xjaan. Mé xikaha tsoxiteyá kaín tiha —ichro ch'án.

<sup>21</sup> A ntá tí í so sín ntiha k'uejóchónhen sín ntója nîngo kixin ts'axrje ch'ín Zacarías, ntá kóxakonhen sín kixin imá sé kóxrjenhen ch'án nkaxenhen nîngo. <sup>22</sup> Ntá tió k'uaxrjexin ch'ín Zacarías tí nkaxenhen nîngo la í xitjahya nixja ch'án. Ntá kónohe sín kixin ichrén kjuaxroan kuente Dios tsík'ikon ch'án tí nkaxenhen nîngo. Ntá itja ch'án ó tjakoxin ch'án tí nkehe chróntáchro ch'án kixin í xitjahya nixja ch'án.

<sup>23</sup> A ntá tió kjuixin tí yaon kjuích'e ch'ín Zacarías xrā nîngo ntá sákjuí ch'án ntøe ch'án. <sup>24</sup> A ntá chr'éxin ntá kjuák'eyá tí ichjién ch'án Elisabet. Ntá ntøe tjan ó kuítóhe tjan in'ó nitjó kjuenkayáxin tjan kixin: <sup>25</sup> “Mé xikaha ijnko kjuaxroan kjuanjon Ìnchéni kixin chrók'uantaxienhyani chojni kixin ó tsochóntani xjeenni jie chrókjuikosáyeheni sín”, ichro tjan.

*Ijnko ángel chrónka kixin tsokjîhi Jesús*

<sup>26</sup> A ntá k'uátsínka injon nitjó ntá Dios k'uetuēnhen tí ch'ín ángel Gabriel kixin sátsji ch'án ijnko chjasin estado Galilea mé it'in Nazaret, <sup>27</sup> sátsji nixjehē ch'án ijnko tjan tjarisoá naxā kuákjahya tjan chojni ntoa mé it'in tjan María. Jehe tjan mé tsíkjatēhe tjan kixin tsotēhe tjan ijnko ch'ín mé it'in José, mé tsík'axrjenixin ch'án tí ch'ín rey David. <sup>28</sup> A ntá tí ch'ín ángel k'uixenhen tí tjen tjan ntá ntáchro ch'án kixin:

—K'uinka nixjaha jaha kixin Dios kjuínkítsa tí jaha. Ìnchéni Dios tjekoa tí jaha. A ntá jaha imá kjuíntayávan ch'án ntá tí í so chojni chjin la kénhyó —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Kjánchó tió k'uikon tjan tí ch'ín ángel na mé kóxakonhen tjan kjuenkayáxin tjan kixin nkekuente xikaha nixjehēni ch'án, ichro tjan. <sup>30</sup> A ntá ntáchro tí ch'ín ángel kixin:

—Chrakonhya, María. Dios la imá tjetjinkítsa tí jaha. <sup>31</sup> A ntá jie la tsjak'èyá jaha, tsochonta ijnko xjan ntoa la ko sìnchek'ian xjan Jesús. <sup>32</sup> Imá ts'etøan ch'án la ko its'in ch'án Xjeen Dios nkaya nkajní. Ìnchéni Dios mé tsjanjon ch'án kjuachaxin ts'etøan ch'án éxi ijnko rey éxi k'uetøan ch'ín David, tí nkexro ts'axrjenixin ch'án. <sup>33</sup> Jnkochrín tsjak'e ch'án ts'etuenhen ch'án tí sín nació Israel, la mé tsjejehya tí kjuachaxin ts'etøan ch'án —ichro tí ch'ín ángel.

<sup>34</sup> Ntá kjuanchankíhi tjan María tí ch'ín ángel kixin:

—¿Nkekuente kixin xikaha chrókónhen kixin janhan la naxā chontahya chojni ntoa? —ichro tjan.

<sup>35</sup> Ntá kjuatehe tí ch'ín ángel, ntáchro ch'án kixin:

—Tí Nchakuen Dios mé ts'inkajin éxi ijnko tjuí la ko tí kjuachaxin kuente Dios mé tsjak'etja tí jaha, a ntá ts'óna tí xjan. Mé xikaha tí xjan tsokjîhi la mé tjóá xjan la mé its'in xjan Xjeen Dios. <sup>36</sup> La ko kjaxin tjan Elisabet kjéhya jaha kjónté ó nána tjan la mé tjeýá tjan. Senó la k'uéchóntahya tjan xjan, a ntá jie la ó injon nitjó tjeýá tjan. <sup>37</sup> Kixin tí kjuachaxién Dios la tsjacha tsonhen kaín xín nkehe —ichro tí ch'ín ángel.

<sup>38</sup> Ntá ntáchro tjan María kixin:

—Janhan mé t'ahā Ìnchéni Dios xrā. Ó nchoxon tí nkehe k'uetøan ch'án sîntaxiteyáha ch'án éxi chrónka jaha —ichro tjan.

Ḃ ntá kjuixin chrónka tí ch'ín ángel ntá sákjuí ch'án.

*Tjan María sákjuitsjehe tí tjan Elisabet*

<sup>39</sup> Ḃ ntá ijnko yaon tí tjan María tjiān sákjuí tjan ijnko chjasin tjen tí jñā estado Judea. <sup>40</sup> Ntá kjuíji tjan tí chjasin ntiha ntá k'uixenhen tjan ntōe ch'ín Zacarías la ntá nixjehe tjan tí tjan Elisabet. <sup>41</sup> Ḃ ntá tió kuínhin tjan Elisabet nixja tjan María ntá chrika tí xjan nkaya tsee tí tjan Elisabet. Ntá āntsí k'uáyēhe tjan kjuachaxiēn Nchākuen Dios <sup>42</sup> ntá itsen nixja tjan ntáchro tjan kixin:

—Dios imá kjuíntayavan la ntá tí í so chojni chjin la kénhyó la ko kjaxin kjuíncheyaon ch'án tí xjaan. <sup>43</sup> ¿Xá nkexro tí janhan kixin kjuínixjana iné Ìnchéni? <sup>44</sup> Tió kuínhan nixjana ntá tí xjan la chrika xjan nkaya tseña kixin chéhe xjan kjuíha. <sup>45</sup> Ntá jaha la cháha kixin kuítekávan kixin Ìnchéni Dios sinchexiteyá tí nkehe ntáchro ch'án —ichro tjan.

<sup>46</sup> Ntá ntáchro tjan María kixin:

Ḃsenná imá tjikosáyehe Ìnchéni Dios

<sup>47</sup> la ko chéhe Ḃsenná kixin Dios sinchekaáni ch'án.

<sup>48</sup> Kixin Dios ikuá kuentá ijnko tí chojni chjin nõé ch'exón xřā kuēnte ch'án.

Ḃ ntá ijie la ko jnkochrín tsontáchro chojni kixin náxrjón tjēn janhan, tsixro sín.

<sup>49</sup> Kixin Dios chóna kaín kjuachaxin ntá janhan mé kjuasixínna ch'án ijnko kjuaxroan jíe;

imá tjóá tí ihñje ch'án.

<sup>50</sup> Jnkochrín tsikonóehe ch'án kaín tí sín tjikosáyehe sín ch'án.

<sup>51</sup> Tsíkjasin ch'án itsje kjuaxroan jíe;

kuakitsjehe ch'án tí kjuachaxin chóna tí sín nchehnke.

<sup>52</sup> Kuakitsjehe ch'án tí kjuachaxin chóna tí sín t'etōan,

Ḃ ntá tí sín nõa k'uék'etuñhya senó la mé jie chjehe ch'án kjuachaxin ts'etōan sín.

<sup>53</sup> Ḃ ntá tí sín t'enxín kjinta la kjuanjon ch'án kaín nkehe tsicháxinhin sín, a ntá tí sín rico xřáxín jehó tja sín sákjuí sín.

<sup>54</sup> Kjuínkítsa ch'án tí sín nación Israel kixin tjejóch'ehe sín ch'án xřā;

k'uitjáyehya ch'án tí jehe sín kuikonóehe ch'án sín,

<sup>55</sup> éxi k'uéchenka ch'án tí sín k'uaxrjeníxinni k'uéjó sín ósé,

na mé tí ch'ín Abraham la ko kaín tí sín naxā ts'axrjeníxin ch'án —mé xikaha ichro tjan María.

<sup>56</sup> Ḃ ntá tjan María kuítōeko tjan tí tjan Elisabet iní nitjó la ntá chr'éxin xíkjan tjan ntōe tjan.

*Kokjíhi ch'ín Juan Bautista*

<sup>57</sup> Ntá xétja tí yaon sinchekokjíhi tjan Elisabet tí xjeen tjan, a ntá kjuínchekokjíhi tjan ijnko xjan ntoa. <sup>58</sup> Ḃ ntá tí sín chjinaxón ntōe la ko tí sín kjéhya tjan mé kjuíjitsjehe sín kixin tsochéheko sín tjan kixin kuínhin sín kixin Dios imá tsíkikonóehe tí jehe tjan. <sup>59</sup> Ntá tí yaon jnixin ikui sín sincheka sín xjan tí xroye kuēnte tí sín judío. Ntá chrókjuinchek'in sín xjan Zacarías éxi it'in it'é. <sup>60</sup> Kjánchó ntáchro iné xjan kixin:

—Náhi. T'ichjánxin its'in xjan Juan —ichro tjan.

<sup>61</sup> Ntá ntáchro sín kixin:

—¿Nkekuēnte kixin xikaha chrók'uin xjan? Kohya nkexro naxā kjéhya xikaha it'in —ichro sín.

<sup>62</sup> A ntá kaín tí sín kjéhya kjuakoxin sín tja sín kjuanchankíhi sín tí it'é xjan kixin nkexrí tjinkaon ch'án chrók'uin tí xjan. <sup>63</sup> A ntá tí it'é xjan mé kjuanchia ch'án ijnko ntachiso ntsí tsokjin ch'án ntá kjin ch'án kixin: “Ihnjé xjan mé Juan.” A ntá kaín tí sín tjejó sín ntiha la chrakon sín kuínhin sín xikaha kónhen. <sup>64</sup> A ntá xrínahya ch'ín Zacarías kjuankíxin ch'án nixja ch'án inaá kjuanchehe ch'án Dios kjuasáya. <sup>65</sup> A ntá kaín tí sín chjinaxón ntøe sín mé chrakon sín. La ntá nkuíxín tí jna kuènte estado Judea mé kjo sín kíchó sín chrónka sín kixin xikaha tsíkónhen. <sup>66</sup> A ntá kaín tí sín kuínhin mé kjuenkayáxin sín kjuanchankíhi sín kíchó sín kixin:

—¿Xá nkehe tí xra tsíktonhen tí xjan i? —ichro sín.

Kíxin chaxín Inchéni Dios tsíkjincheyaon ch'án tí xjan.

*Tí ch'ín Zacarías itsje ch'án*

<sup>67</sup> A ntá it'é tí xjan mé ch'ín Zacarías, mé antsí k'uáyéhe ch'án kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios ntá xikaha nixja ch'án itén Dios ntáchro ch'án kixin:

<sup>68</sup> Imá jína Inchéni, na mé tí Dios kuènte tí nación Israel,

kixin ikui ch'án tí tjejóni kjuínchekaá ch'án nación kuénténi.

<sup>69</sup> La ko kjuanjon ch'án ijnko nkexro t'etøan sinchekaáni ch'án

na mé ijnko nkexro k'uaxrjeníxin tí ch'ín David, tí nkexro k'uékjich'ehe Dios xra.

<sup>70</sup> Éxí k'uéchronkaxín tí sín kjueyá Dios k'uéchronka itén Dios ósé,

<sup>71</sup> k'uéchronka Dios kixin sinchekaáni ch'án kixin ntá tsjachahya kaín tí sín nínkakonhenni,

<sup>72</sup> tsíkonóhehe ch'án tí sín k'uaxrjeníxinni ósé,

ts'itjáyenhya ch'án tí nkehe tsíchronka ch'án tsoxiteyá.

<sup>73</sup> Tíhi mé tsíkjo Dios tí ch'ín Abraham ósé kixin nkehe chaxín tsoxiteyá chr'éxin

<sup>74</sup> kixin sinchekaáni ch'án kixin kohya nkehe sich'eheni tí sín nínkakonhenni kixin jína sich'eheni ch'án xra tsochrakonhyani,

<sup>75</sup> la ntá jína ts'ejóni sinchetjóáni ch'án kaín yaon tí naxa tjejóchónni.

<sup>76</sup> A ntá jaha xjeenni mé tsontáchro Dios kixin jaha ijnko nkexro tsochrónka itén Dios tjen nkaya nkajní.

Jaha tsítønxian ntja tsíxin Inchéni la ko jaha tsjásiyóxian ntja tsíxin ch'án.

<sup>77</sup> Jaha tsjákohé tí chojni chjasintajni nkexrí tsjin tí jie chóna sín, ntá tsaá sín.

<sup>78</sup> A ntá Dios mé tjuèheni ch'án la ko kuíkonóheheni ch'án, kixin nkajní kuíxin ijnko xrohi níxin ts'inkaséyanxín tí yaon níxin.

<sup>79</sup> Tíha mé tsíkao tí xrohi ts'inkaséyanxín tí sín tjejó sítié la ko tí sín chrók'uitjáyan, la ko ts'ikonxínni tí ntja tsjanjon kjuaxróxin.

Na mé kaín tíhi chrónka tí ch'ín Zacarías.

<sup>80</sup> A ntá tinkák'ánkí tí xjan a la ko Dios kjuínchek'ánkí tí kjuaxrexinkaon kuènte xjan kixin antsí tsonøhe xjan nkexrí tjen Dios. A ntá kjuák'e xjan nteje k'uánkí xjan kjuixrakájia tí yaon kjuankíxin kjuakøhe ch'án tí chojni nación Israel.

## 2

*Kokjíhi ch'ín Jesús  
(Mt.1.18-25)*

<sup>1</sup> A ntá tí yaon a na mé tí ch'ín imá t'etøan mé it'in Augusto César na mé k'uetoan ch'án kixin ts'ínixín ihnjé kaín xín chojni síin tí chjasin t'etøan

ch'án kixin tsonohe ch'án nkekjaín chojni síin. <sup>2</sup> Tí xrankíxixín k'uúinixin ihníé sín tió Cirenio mé k'uégobnador k'uetoan estado Siria. <sup>3</sup> Kaínxin chojni t'ichjánxin sátsji sín chjasén sín kixin ntaha ts'inixín ihníé sín. <sup>4</sup> Mé xíkaha ch'ín José kjaxin k'uaxrjexín ch'án tí chjasin Nazaret estado Galilea ntá sákjuí ch'án tí estado Judea na mé sákjuí ch'án chjasin Belén tí tsíkokjéxín tí ch'ín rey David kixin jehe ch'ín José mé tsík'axrjeníxin ch'án tí ch'ín David. <sup>5</sup> Sákjuí ch'án chjasin Belén sákjuíko ch'án tí tjan María kixin ntiha ts'inixínko ihníé ch'án tjan kixin jehe tjan tsíkjatéhe kixin tsotéhe ch'án. **A** ntá jehe tjan na mé ó tjejá tjan. <sup>6</sup> **A** ntá xíkaha kónhen nachrohe k'uéjó sín chjasin Belén, ntá kjuixraká tí yaon tsokjíhi xjeen tjan María. <sup>7</sup> **A** ntá ntiha kokjéxín tí xjeen tjan saó. Ntá kjuínchek'ísímá tjan xjan ka, **a** ntá kjuak'enkaya tjan ijnko nta neyá iko kixin jehe sín la k'uitjahya sín nchia xranka ts'ok'èxín sín mé kjónté ntiha k'uéjó sín.

*Tí sín ángel la ko tí sín k'uáyakonhen kolélo*

<sup>8</sup> Kjaxin chjinaxón tí chjasin Belén tjejó iso chojni nteje ó la ntá ntahó titohe sín tí tie a kixin t'ayakonhen sín kolélo. <sup>9</sup> **A** ntá titàya k'uúkuèn sín ijnko ángel kuènte Dios la ko nkuíxín tí tjejó sín la k'uínkaséyan kixin tí kjuachaxin jíe kuènte Dios kuíkao ch'án. Ntá jehe sín la imá chrakon sín. <sup>10</sup> **A** ntá tí ch'ín ángel ntáchro kixin:

—Chrakonhyará jahará. Ijie k'uinka tsotjonkará nkehe jína nixin kixin tsotchéhe kaín xín chojni <sup>11</sup> kixin ijie tí chjasén ch'ín David kokjéxín tí nkexro tsaáxinrá jahará na mé Ìnchéni Cristo tíha. <sup>12</sup> Ntá tsonoxínrá jahará kixin tí xjan a kixin ika tjechr'ísímá xjan la ko ijnko nta neyá iko mé tjetsínkayá xjan —mé xíkaha chrónka tí ch'ín ángel.

<sup>13</sup> **A** ntá titàya k'uúkuèn sín kixin nchónhya sín ángel kuíxín nkaya nkajní tjejóko tí ch'ín ángel tjejótsje sín tjanchehe sín Dios kjuasáya, ntáchro sín kixin:

<sup>14</sup> Kjuasáyé Dios tjen nkaya nkajní kixin imá chóna ch'án kjuachaxin. Ntá chjasintajni ts'ixin kjuaxróxin tí tjejó tí sín sinchexiteyéhe ch'án. Mé xíkaha ichro sín.

<sup>15</sup> **A** ntá tí sín ángel xíkjan sín nkaya nkajní, **a** ntá tí sín t'ayakonhen kolélo ikjo sín kichó sín ntáchro sín kixin:

—Íntá sátsjini tí chjasin Belén tsjitsjeheni tí nkehe tsíkonhen kixin Ìnchéni k'uetoan kui tí nkexro kjuínchenoheni —ichro sín.

<sup>16</sup> Ntá tjan sákjuí sín ntiha la k'uitja sín tí tjan María la ko tí ch'ín José la ko tí xjan a tjetsínkayá nta neyá iko. <sup>17</sup> **A** ntá tió k'uúkon sín xíkaha ntá chrónka sín tí nkehe tsíchrónka tí ángel kixin nkexrí tjen tí xjan a. <sup>18</sup> Ntá chrakon kaín tí sín kuínhin kixin xíkaha chrónka tí sín k'uáyakonhen kolélo. <sup>19</sup> Kjánchó tí tjan María la asén tjan ó xraxinkakonxín tjan kaín tíha. <sup>20</sup> **A** ntá tí sín k'uáyakonhen kolélo la sákjuí sín ntia kuínkákjanchehe sín Dios kjuasáya kixin kaín tí nkehe tsíkinhin sín la ko k'uúkon sín kixin ó xiteyá kaín nkehe éxí tsíchrónka tí ángel.

*Sákjuíko sín tí xjan Jesús tí nínko Jerusalén*

<sup>21</sup> **A** ntá tió xétya tí ijní yaon ntá kjuíncheka sín xjan xroye kuènte tí sín israelita ntá kjuínchek'in sín xjan Jesús éxí tsíntáchro tí ch'ín ángel chénka tí tjan María tí naxa kjuák'eyáhya tjan.

22 **A** ntá tió kuitohe tjan María jína éxí chrónka ley kuènte Moisés \* ntá sákjuiko sín tí xjan tí chjasin Jerusalén kixin tsochjéhe sín Dios kjuasáya. 23 Éxí ntáchro tí xroon ley kuènté Ìnchéni Dios kixin: “**A** ntá kaín xjan ntoa tsokjíhi saoxín la mé tsochjéhe sín Dios tí xjan a sich'ehe xjan xra Dios.”† 24 Ntá xikaha sákjuí sín kixin ntaha tsjanjon sín iko ts'énxín ntiha tsochjéxín sín Dios kjuasáyé éxí t'etqan tí ley kuènte ch'án na mé yaá kontóá najni o yaá kontóá nteje chrókjuanjon sín.

25 **A** ntá tí yaon a kjuák'e chjasin Jerusalén ijnko ch'án ó táda ch'án mé it'in ch'án Simeón. Jehe ch'án ijnko chojni jína la ko jnkochríxín xraxinkaon ch'án Dios la ko kjuák'echónhen ch'án kixin itsi tí nkexro tsaáxin tí nación Israel. Tí Nchakuen Dios tjeko tí ch'ín Simeón 26 tsíkjinchenohe ch'án kixin naxa ts'enhya ch'án ts'ikonjia ch'án tí nkexro Cristo, na mé tí nkexro tsochr'án Ìnchéni Dios. 27 **A** ntá tí Nchakuen Dios kjuínchexraxinkaon tí ch'ín a kixin sátsji ch'án nínko. **A** ntá tió kui tí iné la ko it'é xjan Jesús k'uixenko sín xjan nkaxenhen nínko kixin sinchexiteyéhe sín tí nkehe t'etqan tí ley 28 ntá ch'ín Simeón kuakja ch'án tí xjan a kjóa ch'án ntá kjuanchehe ch'án Dios kjuasáya ntáchro ch'án kixin:

29 Ijie jaha Ìnchéni Dios, tsjánjuan kjuachaxin kixin kjuaxróxin its'én janhan

kixin jaha ó kjuínchexiteyá tí nkehe tsintáchrua

30 kixin ó k'uikoxin kuñ tí nkexro tsaáxinni,

31 mé xikaha kjuich'e kixin ts'ikon kaín xín chojni.

32 Jehe ch'án mé tí xrohi ts'inkaséyanxín ntje tí sín jehya kuènte Israel, la ko jehe ch'án tsjikosáyehe ch'án tí chjasin kuéntá Israel, mé ichro ch'ín Simeón.

33 Ntá ch'ín José la ko tí iné ch'ín Jesús la chrakon sín kixin xikaha kuínhin sín ntáchro ch'ín Simeón kixin nkexrí tjen tí xjan. 34 Ntá ch'ín Simeón kjuíncheyaon ch'án sín ntá chénka ch'án tí tjan María mé tí iné xjan Jesús kixin:

—Tí xjan i tsíkikao itsjé xra la itsjé tí sín Israel tsitekakuenhya sín xjan la tsítóhe sín la ko itsjé sín tsitekaon sín antsí tsonohe sín la ko nchónhya chojni tsotjinkakonhya tsinhin sín tí nkehe tsjako ch'án. 35 Mé xikaha tsoxoxín nkexrí tjenkayáxin jnkojnko asén chojni. Kjánchó kaín tíha tsoyóhe éxí ijnko chica espada chróchr'áte asán na mé tsoxakonhan la ko ts'avá má —ichro ch'án nixjehe ch'án tí tjan María.

36 Kjaxin ntaha kjuák'e ijnko tjan chrónka itén Dios mé it'in tjan Ana, it'é mé it'in Fanuel, la mé tsík'axrjeníxin ch'án tí ch'ín Aser. Jehe tjan la ó nána tjan. Tí naxa k'uétjarisoá tjan la kótehe tjan. Ntá yatokoá nánó kjuák'eko tí xü tjan 37 ntá jie ochenta y cuatro nánó tsíkók'án tjan. Kuitoheya tjan tí xra kuènte nínko la mé ntahó tjen tjan ch'ehe tjan Ìnchéni Dios xra nchakotjin la ko tie la jnkoyaxón nehya tjan kixin jína tsonixjehe tjan Dios. 38 Ntá kóchjina tí tjan Ana tí yaon, a ntá kjuixin kjuanchehe tjan kjuasáyé Dios ntá kjuankíxin chrónka tjan nkexrí tjen tí xjan Jesús nixjehe tjan kaín tí sín tjejóchónhen kixin itsi nkexro sinchekaá tí chjasin Jerusalén.

### *Ntá kjan sín chjasin Nazaret*

39 Na ntá tió kjuixin kjuínchexiteyá sín kaín nkehe t'etqan tí ley kuènte Dios ntá kjan sín estado Galilea na mé chjasén sín chaxín Nazaret. 40 **A**

\* 2:22 Levítico 12.1–8 † 2:23 Éxodo 13.2,12

ntá tí xjan a mé k'uánkí xjan la ko tsanka xjan la ko imá kónohe xjan kixin Dios imá tjinkítsa tjencheyaon xjan.

*Tí xjan Jesús kjuák'e xjan tí nínko Jerusalén*

<sup>41</sup> Tí it'é la ko ìné tí xjan Jesús xráxín k'uékjì sìn kaín nánó tí chjasin Jerusalén kixin tí kia pascua. <sup>42</sup> A ntá tió xetjehe ch'ín Jesús tí teyó nánó, ntá sákjui sìn kaín sìn tí chjasin Jerusalén kixin xíkaha kuènnen sìn kixin tí kia a. <sup>43</sup> A ntá kjanxìn sìn ntiha sáchrókjui sìn chjasén sìn tió k'uátsínka kia la tí xjan Jesús ó tsikitohe xjan Jerusalén ntahó, kjánchó ìné xjan la ko ch'ín José xraxinkakonhya sìn kixin kohya tí xjan. <sup>44</sup> Jehé sìn mé kjuenkayáxin sìn kixin ách'e tí sìn kuichréhe mé kuikao sìn xjan la ntá xíkaha chjina ijnko yaon ó tjejóyá sìn ntia tsíkji sìn. A ntá kjueyá sìn xjan tí tjejó tí sìn kjéhya la ko tí sìn chóxin sìn <sup>45</sup> kjánchó k'uitjahya sìn xjan. Ntá kjan sìn tí chjasin Jerusalén kixin tsjeyá sìn xjan ntiha.

<sup>46</sup> Ntá k'uátsínka iní yaon ntá k'uitja sìn xjan la mé nkaxenhen nínko ntiha tjetjaxìn xjan jnkosiné tí tjejó tí sìn maestro tjako tí ley la tjetinhin xjan tí nkehe ntáchro sìn la ko tjetjanchankíhi xjan tí jehe sìn. <sup>47</sup> Ntá kaín tí sìn tjejóntaxín tjejótinhin sìn mé chrakon sìn kixin xíkaha imá nohe xjan la ko xíkaha tjatehe xjan kaín nkehe tjanchankíhi sìn xjan. <sup>48</sup> Ntá tió k'uúkon ìné la ko it'é la chrakon sìn. Ntá ntáchro ìné kixin:

—Xjeenni, ¿nkekuènte xíkaha kjuich'e? It'á la ko janhan imá kóxakonhenni kjueyáni tí jaha —ichro tjan.

<sup>49</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkekuènte tjejá tí jeheni? ¿Á noahya jaha kixin tóxakonhenni kixin tí xra kuènte It'éni? —ichro ch'án.

<sup>50</sup> Kjánchó kíenxínhya sìn nkexrí t'axrjexín tí nkehe ntáchro ch'án.

<sup>51</sup> Ntá kjan sìn chjasin Nazaret. A ntá ntiha naxá kuítekakonhen xjan tí jehe sìn. A ntá tí ìné la ntá asén tjan xráxín ó nohe kixin xíkaha kónhen.

<sup>52</sup> La ko naxá k'uánkí xjan kónteto xjan la ko k'uánkí tí kjuaxrexinkaon kuènte xjan la ko Dios kóxrjínhin nkexrí kjuínchexiteyá xjan la ko kjaxin kaín chojni kóxrjínhin sìn kixin jína tjen xjan.

### 3

*Ch'ín Juan Bautista kjuák'e nteje kjuako itén Dios*

(Mt. 3.1-12; Mr. 1.1-8; Jn. 1.19-28)

<sup>1</sup> A ntá quince nánó k'uék'etoan ch'ín Tiberio tí xra gobierno, la ko tí ch'ín Poncio Pilato k'uégobrador tí estado Judea, la ko tí ch'ín Herodes k'uégobrador tí estado Galilea, la ko tí kíchó ch'án Felipe mé k'uégobrador estado Iturea la ko estado Traconite, la ko ch'ín Lisancias k'uégobrador tí estado Abilinia. <sup>2</sup> A ntá ch'ín Anás la ko ch'ín Caifás k'uéchónta sìn xra nchat'á t'etoan. A ntá Dios mé kjuanjon kjuachaxin k'uáyéhe ch'ín Juan itjen ch'án nteje tsochrónka ch'án itén Dios. Ntá jehe ch'án it'é ch'án Zacarías. <sup>3</sup> Ch'ín Juan k'uátsínka ch'án kaín tí chjasin chjino tí ntario Jordán kjuakohe ch'án chojni ntiha kixin chrókuinkí sìn tí nkehe tjenkayáxin sìn chrókuítohe sìn tí ijje sìn ntá chrókuikite sìn kixin xíkaha mé chrókuuin ijje sìn. <sup>4</sup> Mé xíkaha kónhen éxí k'uéchronka la ko tsíkjin ch'ín Isaías, mé tí nkexro k'uéchronka itén Dios ósé kixin:

Tsinhin sìn itén ijnko nkexro tsjak'e nteje ts'èya tsontáchro kixin:

“Tóxakonhanrá ncheyóxinrá ntia tsixìn Ìnchéni

Takítjehérá ijnko ntia ntoí.

<sup>5</sup> Kaínxín tsaka mé tsoyóxin,  
la ko kaín xín jna la ko kaín xín itjo tsitohe yóxin,  
la ko tí ntia tsixréya mé tsoxrentoá,  
la ko kaín tí ntia yóxinhya la mé tsoyóxin;

<sup>6</sup> Xikaha mé kaín xín chojni chjasintajni mé ts'ikon sín kixin Dios mé chrókuaáxin sín.”\*

Mé xikaha ichro itén Dios.

<sup>7</sup> A ntá tió kjuíji chojni ntiha kixin ch'ín Juan chrókuiqite ch'án sín ntá ntáche ch'án tí jehe sín kixin:

—Jahará tsík'axrjenixínrá konche. ¿Xá nkexro kjuíntanohará kixin chrókuinkeherá tí kjuanínkaon kuènte Dios ó tsi? <sup>8</sup> T'ichjánxín kixin chrók'uejorá jnkójina chrókjuákoxinrá kixin chaxín kjuitoxinhínrá tí nkehe tjenkayáxinrá. Jahará nchehnkerá ntáchrórá kixin k'uaxrjenixínrá ch'ín Abraham. Janhan ntáxrjan kixin kjónté tí xro i la Dios tsjacha chrókjuich'éna ch'án chojni k'uaxrjenixín ch'ín Abraham. <sup>9</sup> Kixin tí chica hacha ó tjechónhen tsochrínjinxín tí nta. A ntá kaín xín nta t'ónahya to jina mé tsochrínjin kixin tsoche —ichro ch'án.

<sup>10</sup> A ntá tí chojni mé kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—A ntá tí xikaha, ¿a ntá jeheni nkehe tí chrókjuich'eni? —ichro sín.

<sup>11</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Juan kixin:

—Tí nkexro chóna yaá camisa la chrókjuincheqitonhen tí nkexro chóntahya. La ko tí nkexro chóna nkehe sine chróchjéhe sín tí nkexro chóntahya nkehe sine —ichro ch'án.

<sup>12</sup> Kjaxin ikui iso tí sín nchekjènkí kixin chrókuikite sín. Ntá kjuanchankíhi sín tí ch'ín Juan kixin:

—Maestro, ¿nkehe chrókjuich'eni jeheni? —ichro sín.

<sup>13</sup> Ntá ntáchró ch'ín Juan kixin:

—Jehó éxí tí tsík'ítuanhanrá chrókjuincheqjènkirá —ichro ch'án.

<sup>14</sup> Kjaxin iso sín soldado kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Kjaxin jeheni nkehe chrókjuich'eni? —ichro sín.

Ntá kjuátehe ch'án kixin:

—Teéhyará ninkexró tí chichakoen sín la ko ninkexró sich'énéhyará kjuach'ia la ko kjónté tí chichaon tjachará ó la kjuaxróxin chrók'uejorá —ichro ch'án.

<sup>15</sup> Kaín tí chojni chjasin k'uejóchónhen sín tóxakonhen asén sín tjinkaon sín tsoñohe sín kixin á tí ch'ín Juan mé tí Cristo. <sup>16</sup> Kjánchó chénka ch'ín Juan kaín tí sín tjejó a kixin:

—Janhan mé lnta tikítexián chojni. A ntá tí nkexro itsi chr'éxin mé tsikítexínrá tí Nchakuen Dios la ko xrohi. Antsí t'etoan ch'án a ntá janhan la kánhyó. Méxra chrókósuána chrókjuasintankaha ch'án tí Correa tí tokaté ch'án. <sup>17</sup> Jehe ch'án la ó tjejraá ch'án pala sinchetjuáxin ch'án noatrigó kixin tí ntachjiji trigo la ókjé tsjejo ch'án a ntá tí noatrigó la tsjenájín ch'án la ts'enkachjina ch'án. A ntá tí ntachjiji trigo la tsjakaxín ch'án ijnko xrohi ts'ankahya jnkochrínxín —mé xikaha ichro ch'ín Juan.

<sup>18</sup> Mé xikaha chronkaxín ch'án la ko itsjé í so nkehe kjuínchexraxinkaon ch'án chojni mé xikaha kjuakoexín ch'án sín tí tan jina. <sup>19</sup> Kjaxin kjuentuéhe ch'án tí ch'ín Herodes kixin chóna ch'án tí tjan Herodías, mé tí ichjién kichó ch'án Felipe, la ko kjuentuéhe ch'án tí ch'ín Herodes kixin tí í so nkehe jínahya tsíkijich'e ch'án. <sup>20</sup> Kjánchó ch'ín Herodes ántosén

\* 3:6 3.4-6 Isaías 40.3-5



ch'án kjónté kuínhin ch'án la kjuínchek'ánki ch'án tí ijje ch'án inaá kixin kjuak'echjina ch'án tí ch'ín Juan tí ntöechiso.

*Kuikite ch'ín Jesús*

(Mt. 3.13-17; Mr. 1.9-11)

<sup>21</sup> A ntá naxa kuènhya tíha naxa kjuák'e ch'ín Juan kuikite ch'án chojni ntá kjaxin ch'ín Jesús mé kuikite ch'án. A ntá tjenixjehe ch'án Dios ntá xitjehe nkajní <sup>22</sup> ntá k'uínkajin Nchakuen Dios éxi ijnko kontóá tsjehe la kjuák'e chrítaón kja ch'án. Ntá xríñaha kuínhin sín itén nkexro nkaya nkajní ntáchro kixin:

—Jaha mé xjanna la tjuaha tí jaha. Imá chàna kixin nchexiteyána tí jaha.

*Tí sín tsík'axrjenixin ch'ín Jesucristo*

(Mt. 1.1-17)

<sup>23</sup> Ch'ín Jesús k'uéchónta ch'án chjino treinta nánó tió kjuankíxin kjuako ch'án. Ntá kjuenkayáxin sín kixin it'é la mé ch'ín José. Ntá it'é tí ch'ín José la mé ch'ín Elí. <sup>24</sup> A ntá it'é tí ch'ín Elí la mé ch'ín Matat; a ntá it'é tí ch'ín Matat la mé ch'ín Leví, a ntá it'é tí ch'ín Leví la mé ch'ín Melqui; a ntá it'é tí ch'ín Melqui la mé ch'ín Jana; a ntá it'é tí ch'ín Jana la mé ch'ín José. <sup>25</sup> A ntá it'é tí ch'ín José la mé ch'ín Matatías, a ntá it'é tí ch'ín Matatías la mé ch'ín Amós, a ntá it'é tí ch'ín Amós la mé ch'ín Nahum, a ntá it'é tí ch'ín Nahum la mé ch'ín Esli; a ntá it'é tí ch'ín Esli la mé ch'ín Nagai, <sup>26</sup> a ntá it'é tí ch'ín Nagai la mé ch'ín Maat, a ntá it'é tí ch'ín Maat la mé ch'ín Matatías, a ntá it'é tí ch'ín Matatías la mé ch'ín Semei, a ntá it'é tí ch'ín Semei na mé ch'ín José, a ntá it'é tí ch'ín José na mé ch'ín Judá, <sup>27</sup> a ntá it'é tí ch'ín Judá na mé ch'ín Joana, a ntá it'é tí ch'ín Joana la mé ch'ín Resa, a ntá it'é tí ch'ín Resa na mé ch'ín Zorobabel, a ntá it'é tí ch'ín Zorobabel na mé ch'ín Salatiel, a ntá it'é tí ch'ín Salatiel na mé ch'ín Neri, <sup>28</sup> a ntá it'é tí ch'ín Neri na mé ch'ín Melqui, a ntá it'é tí ch'ín Melqui na mé ch'ín Adi, a ntá it'é tí ch'ín Adi na mé ch'ín Cosam, a ntá it'é tí ch'ín Cosam na mé ch'ín Elmodam, a ntá it'é tí ch'ín Elmodam na mé ch'ín Er, <sup>29</sup> a ntá it'é tí ch'ín Er na mé ch'ín Josué, a ntá it'é tí ch'ín Josué na mé ch'ín Eliezer, a ntá it'é tí ch'ín Eliezer na mé ch'ín Jorim, a ntá it'é tí ch'ín Jorim na mé ch'ín Matat, <sup>30</sup> a ntá it'é tí ch'ín Matat la mé ch'ín Leví, a ntá it'é tí ch'ín Leví na mé ch'ín Simeón, a ntá it'é tí ch'ín Simeón na mé ch'ín Judá, a ntá it'é tí ch'ín Judá na mé ch'ín José, a ntá it'é tí ch'ín José na mé ch'ín Jonán, a ntá it'é tí ch'ín Jonán na mé ch'ín Eliaquim, <sup>31</sup> a ntá it'é tí ch'ín Eliaquim na mé ch'ín Melea, a ntá it'é tí ch'ín Melea na mé ch'ín Mainán, a ntá it'é tí ch'ín Mainán na mé ch'ín Matata, a ntá it'é tí ch'ín Matata na mé ch'ín Natán, <sup>32</sup> a ntá it'é tí ch'ín Natán na mé ch'ín David, a ntá it'é tí ch'ín David na mé ch'ín Isai, a ntá it'é tí ch'ín Isai na mé ch'ín Obed, a ntá it'é tí ch'ín Obed na mé ch'ín Booz, a ntá it'é tí ch'ín Booz na mé ch'ín Salmón, a ntá it'é tí ch'ín Salmón na mé ch'ín Naasón, <sup>33</sup> a ntá it'é tí ch'ín Naasón na mé ch'ín Aminadab, a ntá it'é tí ch'ín Aminadab na mé ch'ín Aram, a ntá it'é tí ch'ín Aram na mé ch'ín Esrom, a ntá it'é tí ch'ín Esrom na mé ch'ín Fares, a ntá it'é tí ch'ín Fares na mé ch'ín Judá, <sup>34</sup> a ntá it'é tí ch'ín Judá na mé ch'ín Jacob, a ntá it'é tí ch'ín Jacob na mé ch'ín Isaac, a ntá it'é tí ch'ín Isaac na mé ch'ín Abraham, a ntá it'é tí ch'ín Abraham ná mé ch'ín Taré, a ntá it'é tí ch'ín Taré na mé ch'ín Nacor, <sup>35</sup> a ntá it'é tí ch'ín Nacor na mé ch'ín Serug, a ntá it'é tí ch'ín Serug na mé ch'ín Ragau, a ntá it'é tí ch'ín Ragau na mé ch'ín Peleg, a ntá it'é tí ch'ín Peleg na mé ch'ín Heber, a ntá it'é tí

ch'ín Heber na mé ch'ín Sala, <sup>36</sup> a ntá it'é tí ch'ín Sala na mé ch'ín Cainán, a ntá it'é tí ch'ín Cainán na mé ch'ín Arfaxad, a ntá it'e tí ch'ín Arfaxad na mé ch'ín Sem, a ntá it'é tí ch'ín Sem na mé ch'ín Noé, a ntá it'é tí ch'ín Noé na mé ch'ín Lamec, <sup>37</sup> a ntá it'é tí ch'ín Lemec na mé ch'ín Matusalén, a ntá it'é tí ch'ín Matusalén na mé ch'ín Enoc, a ntá it'é tí ch'ín Enoc na mé ch'ín Jared, a ntá it'é tí ch'ín Jared na mé ch'ín Mahalaleel, a ntá it'é tí ch'ín Mahalaleel na mé ch'ín Cainán, <sup>38</sup> a ntá it'é tí ch'ín Cainán na mé ch'ín Enós, a ntá it'é tí ch'ín Enós na mé ch'ín Set, a ntá it'é tí ch'ín Set na mé ch'ín Adán, a ntá Dios mé xjeen ch'ín Adán.

## 4

*Ch'ín Tsochren chrókjuachroe tí ch'ín Jesús*

(Mt. 4.1-11; Mr. 1.12-13)

<sup>1</sup> A ntá ch'ín Jesús imá chóna ch'án kjuachaxiën Nchakuen Dios ntá kjanxin ch'án tí ntarío Jordán. Ntá tí Nchakuen Dios sákjuiko ch'án nteje. <sup>2</sup> Ntaha kjuák'e ch'án cuarenta yaon na ntá tí ch'ín Tsochren tjinkaon chrókjuachroe tí jehe ch'án. Kjónehya ch'án ninkehó tí cuarenta yaon a, a ntá chr'éxin ntá xrínahya ik'uén ch'án kjinta. <sup>3</sup> Ntá ntáchro tí ch'ín Tsochren kixin:

—Tí chaxín jaha Xjeen Dios la ntáche tí xro i kixin chrók'óna niotja.

<sup>4</sup> A ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Náhi. Ntáchro xroon itén Dios kixin: “Jehya niotja ó chrók'uejóchónxin chojni. Náhi. Kaín tí tan nixja Dios tjejóhónxin chojni”\* —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Ntá sákjuiko ch'ín Tsochren tí ch'ín Jesús ijnko jna imá noi ntá kjuako tí Jínahya kaín tí nación siín chjasintajni. <sup>6</sup> Ntá ntáchro tí ch'ín Tsochren kixin:

—Janhan tsotjaha kaín tí kjuachaxin la ko kaín tí nkehe tjete chóna kaín tí nación a. Janhan na k'uayáha kaín tíha la ntá jie tsotjaha tí nkexro tjínkavan tsotjaha. <sup>7</sup> Tí tsjak'éxian tóch'ian tsjikosáyana tí janhan ntá kaín tí nkehe la ts'óna kuéntá —ichro ch'án.

<sup>8</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Sátjia Satanás, kixin xroon itén Dios ntáchro kixin “Chrókjuíkosáyehé Ìnchéni Dios la jehó ch'án chrókjuich'ehé xra”† —ichro ch'án.

<sup>9</sup> A ntá ch'ín Tsochren mé sákjuiko ch'ín Jesús tí chjasin Jerusalén la sákjuiko ch'án tí chrítaón tí kja njnko, a ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tí chaxín Xjeen Dios jaha la titohé t'anótjenxian tí noi ntihi <sup>10</sup> kixin ntáchro xroon itén Dios kixin:

Dios mé ts'etuñhen tí sín ángel kuènte ch'án kixin ts'ayakonhan sín.‡

<sup>11</sup> Tsotsé sín itjá

kixin tsotéhya totá ts'itja xro tí ts'anótjen§

—mé xikaha ichro ch'ín Tsochren.

<sup>12</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Náhi. Kjaxin ntáchro xroon itén Dios kixin: “Chjíníhya chrókjuásixián kjuaxroan kjuachaxin kuènte Ìnchéni Dios”\* —ichro ch'ín Jesús.

<sup>13</sup> Mé xikaha tió kjuachahya tí ch'ín Tsochren kaín nkehe chrók'ueñhen tí ch'ín Jesús ntá k'uaxrjenta ch'án iso yaon.

*Ch'ín Jesús kjuankixin ch'án tí xra kuènte ch'án estado Galilea*

(Mt. 4.12-17; Mr. 1.14-15)

\* 4:4 Deuteronomio 8.8 † 4:8 Deuteronomio 6.13 ‡ 4:10 Salmo 91.11 § 4:11 Salmo

91.12 \* 4:12 Deuteronomio 6.16

<sup>14</sup> Ntá ch'ín Jesús xíkjan ch'án estado Galilea ínaá na imá chóntha ch'án kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios. Ntá tjejójtjo sín nkuíxín ntiha kixin nkexro tí jehe ch'án. <sup>15</sup> Kjuakoxin ch'án tí ninkoe sín kaín chjasin la ko kaín xín chojni kjuanchia sín kjuasáya kixin kóxrjínhjn sín tí kjuako ch'án.

*Ch'ín Jesús kjuák'e ch'án chjasin Nazaret*

(Mt. 13.53-58; Mr. 6.1-6)

<sup>16</sup> Ntá ch'ín Jesús sákjuí ch'án chjasin Nazaret na mé tí chjasin tsík'ánkixín ch'án. Ntá tí yaon t'ok'éhe sín mé k'uixenhen ch'án ijnko ninko Israel kixin xíkaha kuènten ch'án. Ntá kjuák'exín toté ch'án kixin sinchekuáxin ch'án tí xroon itén Dios. <sup>17</sup> Chjéhe sín ch'án tí xroon kuènte tí profeta Isaias. Ntá kuakitjehé ch'án tí xroon ntá k'uitja ch'án nketi nixja xíkíhí:

<sup>18</sup> Tí Nchakuen It'éni Dios tjetjinkítsana má, kixin kjueyána ch'án kixin tsóxrjanka tí tan jína kuènte Dios tsjakohá tí sín nòa.

K'uetuanna ch'án kixin sintakítóhā jína tí sín t'avá asén kixin chónthahya sín nkerí tsaáxin sín,

la ko tsjakohā tí sín tjejóchjina kixin nkexrí tsaá sín,

la ko sintak'ikuān tí sín t'ikonhya,

la ko sintakaá kaín tí sín tjejójtjasóte kohya nkehe tsaáxin sín,

<sup>19</sup> la ko tsóxrjanka kixin ó kjuixraká tí yaon kixin tí nkexro tsitekaon la tsaá sín.†

<sup>20</sup> A ntá ch'ín Jesús kjuixin kjuínchekuáxin ch'án tí xroon, a ntá chjéhe ch'án tí ch'ín tjinkítsa tí xra ninko ntá kjuák'etjaxin ch'án. Ntá kaín tí sín tsíkójnkotsé ntiha ninko naxa tjejókomá sín tí jehe ch'án. <sup>21</sup> Ntá kjuankixin chronkaxin ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Ntá ijie la ó xiteyá tí nkehe kjuintakuáxian tí xroon itén Dios kuínhínrá —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Ntá kaín sín kóxrjínhjn sín tí kjuako ch'ín Jesús la ko chrakon sín kixin náxrjón tí nkehe nixja ch'án. Ntá kjuanchankíhi sín kíchó sín ntáchro sín kixin:

—¿A jehya xjeen ch'ín José tíhi? —ichro sín.

<sup>23</sup> Ntá kjuátéhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Kjá tsontáchrórā kixin janhan ijnko chojni ch'e xroan chrókjuintakítóhā jína asenná senó, la ko tsontáchrórā kixin tí nkehe kuínhínrá kjuít'a tí chjasin Capernaum xíkaha chrókjuít'a ntihi chjasenná, tsixrorá —ichro ch'án.

<sup>24</sup> Naxa tjenixja ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Ijnko nkehe chaxín tsotjonkará kixin tí sín chjasén ijnko nkexro chrónka itén Dios la mé xráxin chónthehya sín kjuasáyé tí nkexro a.

<sup>25</sup> Chaxín ntáxrjan kixin k'uéjé itsjé chojni chjin tsíkók'án tí nación Israel tió kjuák'e ch'ín Elías tí nkexro k'uéchrónka itén Dios la ntá í k'uániáhya chrin iní nánó ko t'ò la ko imá kókjinta nkuíxín chjasin ntiha. <sup>26</sup> Kjánchó Dios la k'uetuenhya ch'ín Elías sáchrókjuitsjehe ch'án nijnko chojni chjin tsíkók'án tí nación Israel. Náhí. Dios k'uetuenhén ch'án kixin sátsjitsjehe ch'án ijnko chojni chjin tsíkók'án itjen chjasin Sarepta chjino chjasin Sidón.‡ <sup>27</sup> Kjaxin nación Israel k'uéjé nchónhya chojni chóntha chinlepra tió kjuák'e ch'ín Eliseo chrónka ch'án itén Dios, kjánchó nijnko sín

† 4:19 4.18-19 Isaiás 61.1-2 ‡ 4:26 4.25,26 1 Reyes 17.9;18.1

kuítóehya sín jína la mé jehó ch'ín Naamán kjuixín ch'án nación Siria mé kuítóhe ch'án jína<sup>§</sup> —mé xíkaha ichro ch'án.

<sup>28</sup> A ntá tió kuínhin sín xíkaha ntáchro ch'ín Jesús la ntá kaín tí chojni k'uéjóxehen nínko la mé imá kónínkaon sín. <sup>29</sup> K'uínkatjen sín itsé sín ch'án sákjuíko sín ch'án tí ikon chjasin la sákjuíko sín ch'án chrítaón tí tjo tí tjen tí chjasin a chrókuinçek'anójtjenxín sín ch'án tí tjo a. <sup>30</sup> A ntá ch'ín Jesús k'uátsínka jnkosiné tí siín tí jehe sín la sákjuí ch'án.

*Ijnko chojni chóna injko nchakuen tí jínahya*  
(Mr. 1.21-28)

<sup>31</sup> A ntá ch'ín Jesús sákjuí ch'án tí chjasin Capernaum na mé injko chjasin estado Galilea, na ntá ntaha kjuankíxin ch'án kjuakohé ch'án chojni tí yaon t'ok'éhe sín. <sup>32</sup> Chrakon sín kíxin nkexrí kjuako ch'án kíxin kjuakoxín ch'án kíxin chóna ch'án kjuachaxin.

<sup>33</sup> A ntá nkaxenhen nínko kjuák'e injko ch'ín chóna injko nchakuen tí jínahya k'óyakoxín itén tí ch'ín a, ntáchro kíxin:

<sup>34</sup> —Títóhéni; ¿nkekuente tjiaté tí jeheni kaín ni, jaha Jesús kjuixian chjasin Nazaret? ¿Á k'uinka kíxin sinček'itjáyani? Ó tjátsaon tí jaha la ko nóna kíxin jaha mé tí nkexro tjóá kuente Dios —ichro tí nchakuen tí jínahya.

<sup>35</sup> Ntá ch'ín Jesús jiehe k'uetuēnhen tí nchakuen tí jínahya ntáchro ch'án kíxin:

—Tánía. T'axrjéxian tí ch'ín a —ichro ch'án.

A ntá tí nchakuen tí jínahya kjuáka tí ch'ín a kjuítsínka ch'án nonte jnkosiné tí siín sín la k'uaxrje tí nchakuen tí jínahya la kohya ninkehó kónhen tí ch'ín kjuítsínka. <sup>36</sup> A ntá kaín sín chrakon sín itjo sín kíchó sín kíxin:

—¿Xá nkexrí kíxin xíkaha nixja tí ch'ín i? Jehe ch'án chóna kjuachaxin kíxin k'uetuēnhen ch'án tí nchakuen tí jínahya k'uaxrjéxín tí nkexro i —ichro sín.

<sup>37</sup> A ntá nkuíxín ntiha ikjo sín kíchó sín kíxin nkerí kjuaxroan kjuích'e ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuínčekitohé jína tí tjan ich'ee ch'ín Simón Pedro*  
(Mt. 8.14-15; Mr. 1.29-31)

<sup>38</sup> Ntá ch'ín Jesús k'uaxrjéxín ch'án tí nínko la ntá k'uíxehen ch'án ntōe ch'ín Simón. A ntá tí tjan ich'ee ch'ín Simón mé níhi tjan chóna tjan injko sóa jie ntá chronóehé sín ch'án kíxin chrókuinčekitohé ch'án tjan jína. <sup>39</sup> Ntá k'uísén ch'ín Jesús tí tjen tjan ntá k'uetuēnhen ch'án tí sóa a ntá kjuiin. Ntá tuénxín k'uàya tjan la ntá kjuanjon tjan nkehe sine sín.

*Ch'ín Jesús kjuínčekitohé ch'án jína itsjé chojni níhi*  
(Mt. 8.16-17; Mr. 1.32-34)

<sup>40</sup> A ntá kuétaón yaon ntá kaín tí sín chóna sín sinníhi chóna sín nchónhya clase chin mé kuíkao sín tí tjen ch'ín Jesús. Ntá kjuak'etja tja ch'án jnkójnko tí jehe sín a ntá xíkaha kuítóhe sín jína. <sup>41</sup> La ko nchónhya chojni níhi chóna nchakuen tí jínahya la mé k'uaxrje tí nchakuen tí jínahya la k'óyako la ko ntáchro kíxin:

—Jaha mé Xjeen Dios —mé ichro tí nchakuen tí jínahya.

Kjánchó ch'ín Jesús k'uetuēnhen ch'án tí nchakuen tí jínahya la kjuanjonhya ch'án kjuachaxin kixin tsonixja kixin ó nohe tí nchakuen tí jínahya kixin jehe ch'án na mé tí nkexro Cristo.

*Ch'ín Jesús kjuako ch'án tí estado Galilea*

(Mr. 1.35-39)

<sup>42</sup> A ntá tí kóyaon k'uínkaséyan ntá ch'ín Jesús k'uaxrjenta ch'án chjasin sákjuj ch'án nteje. A ntá kaín tí chojni kjuíkjejá sín ch'án la k'uitja sín tí tjen ch'án. Tjinkaon sín chrókjuinchexrjenhen sín ch'án kixin sáchrókjuihya ch'án ókjé. <sup>43</sup> Kjánchó kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—T'ichjánxin kixin sátsjia kaín chjasin ókjé tsoxrjanka tí tan jína kuēnte Dios kixin nkexrí tí kjuachaxin t'etqan Dios, kixin xra ó mé k'uinka —ichro ch'án.

<sup>44</sup> A ntá xíkaha k'uájikjako ch'ín Jesús kaín tí nínko Israel tí estado Galilea.

## 5

*Kjuaxroan itsé sín koche*

(Mt. 4.18-22; Mr. 1.16-20)

<sup>1</sup> Ntá ijnko yaon kjuák'e ch'ín Jesús chrínta ntayaon Genesaret ntá kóchjina nchónhya chojni na mé k'uúxitja kíchó sín kixin tjinkaon sín chrókuinhin sín itén Dios. <sup>2</sup> Ntá k'uúkon ch'ín Jesús kixin tjejó iyó ntabárcq jehó chjino chrínta ntayaon. A ntá tí sín itsé koche mé tsík'axrjexín sín ntiha la k'uéjó sín tjentoá sín la ko tjejójtjonemá sín tí nchísén tséya sín koche. <sup>3</sup> Ntá ch'ín Jesús k'ujt'ótjen ch'án ijnko tí ntabárcq ntiha na mé ntabárcq kuēnte ch'ín Simón na ntá chronóehe ch'án tí ch'ín Simón kixin sátsjiko ch'án ntabárcq ijnko chrínta ntá kjínhya. Ntá ntahó kjuák'enkáya ch'ín Jesús tí nta kjuák'etjaxin ch'án kjuakohe ch'án nchónhya chojni sún chrínta ntá. <sup>4</sup> A ntá tió kjuixin nixja ch'án ntá ntáche ch'án tí ch'ín Simón kixin:

—Tjíkoa ntabárcq tí tjiá ntá nínka ntá iterá tí nchísén tseyará koche —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Simón ntáchro ch'án kixin:

—Maestro, kjuích'eni xra kuenté tie la tséhyani ninkehó koche. Kjánchó tí jaha xíkaha kuétuēnhénni la mé tsochr'anni tí nchísén inaá —ichro ch'án.

<sup>6</sup> Na ntá xíkaha kjuích'e sín la ntá nchónhya koche tsítsé tí nchísén la ntá tí nchísén kjuankixin tinkák'ichje. <sup>7</sup> Ntá k'uèyaxin sín tja sín kixin chróxrakoa tí sín ch'eko sín xra tjejóxehen tí ijnko ntabárcq kixin tsjinkitsa sín. Ntá xráqo sín ntabárcq kuēnte sín ntá kjuínchekaón sín yói tí ntabárcq ntá chrókjuachahya tí ntabárcq na tjinkaon chrók'uániánkí ntá. <sup>8</sup> Ntá xíkaha k'uúkon ch'ín Simón Pedro ntá kjuák'exín toch'in ch'án nkayakon ch'ín Jesús ntá ntáchro ch'án kixin:

—Títqhéni Inchéni kixin jeheni ijnko chojni chóna jie —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Mé xíkaha ichro ch'ín Simón kixin chrakon ch'án la ko kjaxin chrakon tí í so sín tjejóko ch'án kixin xíkaha kónhen xrenájín nchónhya koche. <sup>10</sup> La ko ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan, xjeen ch'ín Zebedeo, na mé jnkokóá ch'eko sín xra ch'ín Simón, la kjaxin chrakon sín. Kjánchó ntáche ch'ín Jesús tí ch'ín Simón kixin:

—Chrakonhya. Senó la koche k'uétsé la nta jie la náhi la mé chojni tsjéyá —ichro ch'án.

11 Ntá tió kjujiko sín tí ntabárcɔ tí chrínta ntá la kuítóhe sín kaín nkehe kuènte sín ntá chréhe sín sákjuíko sín tí ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohé ch'án jína ijnko chojni chóna chinlepra*

(Mt. 8.1-4; Mr. 1.40-45)

12 Kjuák'e ch'ín Jesús ijnko tí chjasin, ntá kui ijnko chojni níhi chóna chinlepra. A ntá tió k'uíkon ch'án tí ch'ín Jesús ntá kjuák'exín toch'in ch'án chronóehé ch'án jnkójína ntáchro ch'án kixin:

—Ínchéni, tí tjinkávan jaha la jína chrókjuínchekitohéni jína —ichro ch'án.

13 Ntá ch'ín Jesús kjuéntoá tja ch'án ntá kjuak'etja tja ch'án chrítaón tí sinníhi ntáchro ch'án kixin:

—Méxra xíkaha tjínkavan. Ntá jie sintakitohá jína —ichro ch'án.

Ntá xíkaha ichro ch'án ntá tí chinlepra tuénxín kjuínhin tí sinníhi. 14 A ntá k'uetuñhen ch'ín Jesús tí ch'ín a kixin chróchenkahya ch'án ninkexró. Ntáchro ch'án kixin:

—Sátjia tjítsjehé tí nchat'á la tsjánjuan tí nkehe tsík'etɔan ch'ín Moisés ts'áyehé Dios\* kixin ntá tsonoexín kaín xín chojni kixin ó kuítóha jína —ichro ch'án.

15 Kjánchó antsí k'uíxikónohe sín nkexrí tí kjuaxroan kjuasin ch'ín Jesús, ntá nchónhya chojni k'uíxikóchjinehe sín ch'án kixin tsinhin sín nkehe tsjako ch'án, la ko tsitɔexín sín jína tí chin chóna sín. 16 Kjánchó ch'ín Jesús la k'uaxrjenta ch'án tí kohya chojni la ntaha nixjɛxín ch'án Dios.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohé ch'án jína ijnko ch'ín tsík'en toté*

(Mt. 9.1-8; Mr. 2.1-12)

17 A ntá ijnko yaon kjuák'ekjako ch'ín Jesús na ntá ntiha k'uéjótjaxín iso sín fariseo la ko iso tí sín tjako tí ley, tsíkjixín sín kaín tí chjasin ntsí estado Galilea la ko kaín tí chjasin ntsí estado Judea la ko tí chjasin Jerusalén. Ntá tí kjuachaxín kuènte Dios kjuakoxín ch'án kixin sinchekitohé ch'án chojni jína. 18 Ntá kui iso chojni tinkátsénkí sín ijnko ch'ín tsík'en tote tjenkáya ijnko kania. Ntá tjinkaon sín chrók'uixenko sín ch'án tí nchia kixin chrókjuak'e ch'án tí tjen ch'ín Jesús tjetjako ch'án. 19 Kjánchó xitjahya ts'ixenhen sín kixin nchónhya chojni síxenhen nchia. Ntá k'ujítjén sín tí chrítaón nchia, ntá kjuakjín sín iso teja la ko tí nta sít'ó ntá ntiha kjuinkajinxín sín tí ch'ín níhi tjenkáya kania ntoí tí tjen ch'ín Jesús. 20 Na ntá tió k'uíkon ch'ín Jesús kixin imá tinkáchónki sín ch'án ntá nixjehé ch'án tí ch'ín níhi, ntáchro ch'án kixin:

—Jaha, ó kjuixín kjuíinhan tí jie chonta —ichro ch'án.

21 A ntá tí sín maestro tjako tí ley la ko tí sín fariseo kjuankixin sín kjo sín asén sín kixin: “¿Xá nkexro tíhi ch'ia ch'án ncheyóhe ch'án asén ch'án Dios? Ninkexró xitjahya tsjakjín ijie kixin jehó Dios mé chóna kjuachaxín tsjatsen ijie chojni”, mé xíkaha kjuenkayáxin sín.

22 Ntá ch'ín Jesús la ó nohe ch'án tí nkehe tjenkayáxin sín ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènte kixin xíkaha tjenkayáxinrá? 23 ¿Nkehe antsí xrahya chróntátjan ch'án? ¿A antsí xrahya chróntátjan ch'án kixin ó kjuixín kjuíinhan ch'án tí ijie yámá ch'án, o á antsí xrahya chróntátjan ch'án kixin chrók'uínkatjen ch'án sáchrókjui ch'án? 24 Méxra ijie tsjácoxian kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé chóna kjuachaxín ntihi chjasintajni tsjakjínhin ijie chojni —ichro ch'án.

\* 5:14 Levítico 14.4-8

Ntá k'uɛtuɛnhen ch'án tí ch'ín tsík'en tɔtɛ ntáchro ch'án kixin:

—Jaha tétuanhan t'inkatjen tjatsíyan kaniáa la sátjia ntɔa —ichro ch'án.

<sup>25</sup> Ntá tuénxín k'uínkatjen tí ch'ín tsík'en tɔtɛ nkayakon kain tí sín sín a la kuákja ch'án kaniɛɛ ch'án k'uékjak'eták'á ch'án ntá sákjuí ch'án ntɔɛ ch'án la kjuanchehe ch'án Dios kjuasáya. <sup>26</sup> Ntá kain sín imá chrakon sín la kjuanchehe sín Dios kjuasáya kjónté chrakon sín la ntáchro sín kixin:

—Ijie mé k'uíkonní ǎntsí má kjuaxroan jie —ichro sín.

*Ch'ín Jesús k'uíyɛhɛ ch'án tí ch'ín Leví*

(Mt. 9.9-13; Mr. 2.13-17)

<sup>27</sup> Ntá chr'éxin ntá ch'ín Jesús k'uaxrjexín ch'án nchia ntá k'uíkon ch'án ijnko ch'ín nchekjènkí mé it'in ch'án Leví tjetjaxín ch'án tjech'e ch'án xra nkaxenhen tí nchia ntsí tí xenkaxín chichaon a. Ntá ntáchro ch'án kixin: —Chréhé tí janhan —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Ntá ch'ín Leví mé tuénxín k'uínkatjen ch'án la ntá kuitɔhɛ ch'án kain xín nkehe ntá chréhɛ ch'án tí ch'ín Jesús.

<sup>29</sup> Ntá chr'éxin ch'ín Leví chóna ch'án ijnko kia jie ntɔɛ ch'án kjuikosáyehe ch'án tí ch'ín Jesús. Kjaxin k'uéjɔ itsjé tí sín nchekjènkí la ko itsjé í so chojni chóna jie k'uéjɔtjjaxínko sín tí ch'ín Jesús chjino tí mesa a. <sup>30</sup> A ntá tí sín fariseo la ko tí sín maestro tjako tí ley la mé kjuankixin sín tjonta sín tí sín k'uájiko ch'ín Jesús ntáchro sín kixin:

—ǎNkeuènte ntekoará la ko t'ikoará tí sín nchekjènkí la ko tí sín chóna jie? —ichro sín.

<sup>31</sup> A ntá kjuátɛhɛ ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí chojni níehya t'ichjánxienhya sín nkexro sich'e xroǎn. Náhí. Jehó tí sín níhi mé t'ichjánxinhin sín nkexro sich'ehe sín xroǎn. <sup>32</sup> Janhan la k'uinkahya ntihi kixin chrók'uíyahá tí sín jina tjejó. Náhí. Janhan k'uinka kixin ts'iyahá tí sín chóna jie kixin chrókuítɔhɛ sín tí ijíé sín ntá chrókuinkí sín tí tjenkayáxin sín —ichro ch'án.

*Tjanchankíhi sín tí ch'ín Jesús kixin á chrókjónɛhya sín tió tsonixjɛhɛ sín Dios*

(Mt. 9.14-17; Mr. 2.18-22)

<sup>33</sup> A ntá kjuanchankíhi sín tí ch'ín Jesús kixin:

—ǎNkeuènte kixin tí sín k'uék'ajiko ch'ín Juan jnkoyaxón nehya sín na nixjɛhɛ sín Dios, la ko kjaxin xíkaha ch'e tí sín xriko tí sín fariseo, a ntá tí sín xrikoa la ine sín la ko it'i sín? —ichro sín.

<sup>34</sup> Ntá kjuátɛhɛ ch'ín Jesús kixin:

—ǎXá chrókuachará chrókuétuɛnhenrá kain tí sín tsík'íyɛhɛ sín tsíkóchjina tí tjejó tí sín tsíkótehe kixin chrókjónɛhya sín tí naxá tjejóko sín tí ch'ín tsíkótehe? <sup>35</sup> Kjánchó tsjixraká tí yaon itsi chojni tsotsé sín tí ch'ín tsíkótehe sátsjiko sín ch'án. Ntá tí sín tsíkóchjina la ts'ává sín la í sinehya sín —ichro ch'án.

<sup>36</sup> Kjaxin kjuíncheyóɛxin ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Nínkexró chrókuatɛ ijnko camisa nixin ntá chrókuak'eniɛhɛ ijnko camisa ntaxin kixin xíkaha chrókuich'e sín ntá chrók'uitjáyán tí camisa nixin la ko kjaxin tí t'ɔ ka k'uaxrjexín tí camisa nixin tsoyóɛhya tí camisa ntaxin. <sup>37</sup> Kjaxin chrókuikiáhyará xranvino nixin ijnko tjuaxran ntaxin kixin tí xíkaha chrókuich'erá la chrók'uichje tí tjuaxran ntaxin ntá chrók'uitjáyán tí xran la ko chrók'uitjáyán tí tjuaxran. <sup>38</sup> A ntá tí xranvino nixin chrókuikia ijnko tjuaxran nixin kixin yóí la chrók'uitjáyánhya. <sup>39</sup> La ko kjaxin nínkexró tió tsík'i tí xran ntaxin naxá chrókóxrjínhin chrók'ui

xran nixin. Náhí. Tsontáchro ch'án kixin íchá jína tí xran ntaxin, tsixro ch'án —mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

## 6

*Tí sín k'uájiko ch'ín Jesús mé k'uín sín iso noatrigo ijnko yaon t'ok'éhe tí sín israelita*

(Mt. 12.1-8; Mr. 2.23-28)

<sup>1</sup> Ijnko yaon t'ok'éhe sín la ch'ín Jesús k'uátsínka ch'án iso nonte t'óna noatrigo. Na ntá tí sín k'uájiko ch'án mé ik'uín sín iso noatrigo la kjuankixin sín nkaya tja sín ó k'óntajinyá sín tí noa ntá kjóne sín. <sup>2</sup> Ntá iso tí sín fariseo kjuanchankí sín kixin:

—¿Nkekuènte kixin tjejoch'erá xra jie? La mé kohya kjuachaxin tsonhen xra tí yaon t'ok'éheni —ichro sín.

<sup>3</sup> Ntá kjuátèhe ch'ín Jesús kixin:

—¿Jahará á kjuinchekuáxinhyará tí xroon chrónka nkehe kjuích'e ch'ín David la ko tí sín k'uájiko ch'án tió k'uén sín kjinta? <sup>4</sup> Na mé jehe ch'án mé k'uixenhen ch'án ntoe Dios la kjóne ch'án tí niotja tsíkóyaon, la ko kjaxin chjéhe ch'án tí niotja tí sín k'uájiko ch'án kjónté jehó siín kjuachaxin sine tí sín nchát'á\* —ichro ch'ín Jesús.

<sup>5</sup> Kjaxin ntáchro ch'án kixin:

—A ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé chóna kjuachaxin ts'etōan nkexrí tsonhen tí yaon t'ok'éheni —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe jína ijnko ch'ín tsíxámá tja*

(Mt. 12.9-14; Mr. 3.1-6)

<sup>6</sup> A ntá í jnko yaon t'ok'éhe chojni ntá k'uixenhen ch'ín Jesús ijnko ninko Israel la ntá kjuankixin kjuako ch'án. A ntá ntaha kjuák'e ijnko ch'ín tsíxámá tja ch'án chjina. <sup>7</sup> Na ntá tí sín tjako tí ley la ko tí sín fariseo tjejó sín tsáyehe sín tí ch'ín Jesús chrók'uikon sín á sinchekitohe ch'án chojni jína tí yaon t'ok'éhe sín kixin ntá chrók'ueka sín ch'án jie. <sup>8</sup> Kjánchó jehe ch'án ó nohe ch'án nkehe tjenkayáxin asén sín ntá nixjehe ch'án tí ch'ín tsíxámá tja ntáchro ch'án kixin:

—T'ínkatjen, tjak'e jnkosiné ntihi —ichro ch'án.

Ntá k'uínkatjen tí ch'ín a kjuák'exín tote ch'án. <sup>9</sup> Ntá nixjehe ch'ín Jesús tí í so sín ntáchro ch'án kixin:

—Tsjánchánkihára ijnko xra. Tí yaon t'ok'éheni la, ¿á jína chrókjuich'eni ijnko nkehe jína ní o á chrókjuich'eni ijnko nkehe jínahya? ¿Á chrókjuinchekitōheni chojni jína ní o á chrók'óyánni chojni? —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Ntá ch'ín Jesús komá ch'án kaín tí chojni siín ntiha ntá nixjehe ch'án tí ch'ín nihi ntáchro ch'án kixin:

—Tjéntoá tjá —ichro ch'án.

A ntá tí ch'ín a xikaha kjuích'e ch'án ntá kuítóhe tja ch'án jína. <sup>11</sup> Kjánchó tí sín fariseo tjejó mé kónínkaon sín mé ntá kjo sín kíchó sín kixin tjínkaon sín chrók'óyán sín tí ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjueyá ch'án tí teyó sín ts'ajiko ch'án*

(Mt. 10.1-4; Mr. 3.13-19)

<sup>12</sup> A ntá ijnko yaon ch'ín Jesús sákjui ch'án ijnko jna kixin ntaha tsonixjeexín ch'án Dios la ntá ntahó kjuák'e ch'án kuenté tie tjenixjehe

\* 6:4 6.3-4 1 Samuel 21.6; Levítico 24.5-9



ch'án Dios. <sup>13</sup> A ntá tí k'uínkaséyan a na mé k'uíyehē ch'án tí sín chréhe sín ch'án ntá kjueyá ch'án teyó sín kixin ts'óna sín apóstol ts'ajiko sín ch'án. <sup>14</sup> A ntá tí sín í mé xíkíhi it'in sín. Na mé ch'ín Simón la ntá ch'ín Jesús kjuínchek'in ihnié ch'án Pedro kjaxin; la ko kichó ch'án ch'ín Andrés; la ko ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan, la ko ch'ín Felipe, la ko ch'ín Bartolomé, <sup>15</sup> la ko ch'ín Mateo, la ko ch'ín Tomás, la ko ch'ín Jacobo la mé it'é mé it'in Alfeo; la ko í jnko ch'ín Simón na mé tí ch'ín a mé k'uék'aji tí partido cananista; <sup>16</sup> la ko ch'ín Judas la kichó ch'án mé it'in Jacobo; la ko ch'ín Judas Iscariote tí ch'ín kjuínchekji tí ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuakohē ch'an nchónhya chojni*  
(Mt. 4.23-25)

<sup>17</sup> Ntá ch'ín Jesús la ko tí jehe sín k'uínkajinxin sín tí jnā ntá k'uéjō sín nonte yóxin jehe ch'án la ko tí sín kjueyá ch'án. Kjaxin k'uíxikóhchjina nchónhya chojni kjuixin nkuixín estado Judea la ko chjasin Jerusalén la ko tí chrínta ntayaon tí siín tí chjasin Tiro la ko tí chjasin Sidón. Ó kjui sín kixin tsinhin sín tí nkehe tsjako ch'ín Jesús la ko tsitōhe sín jína. <sup>18</sup> A ntá tí sín kjuaxróxinhya k'uéjō k'uéchónta sín nchakuen jínahya na mé kuítōhe sín jína kjaxin. <sup>19</sup> Kaín chojni tjinkaon chrókuákóxin sín tí ch'ín Jesús kixin kjuínchekitōhe ch'án jína kaín xín chojni kixin jehe ch'án chóntha ch'án kjuachaxin jie.

*Tí kjuachéhe la ko tí kjuaxróxinhya*  
(Mt. 5.1-12)

<sup>20</sup> Ntá komá ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án ntá ntáchro ch'án kixin:  
—Náxrjón tjejorá jahará nõará kixin chontará kjuachaxiēn Dios.  
<sup>21</sup> 'Náxrjón tjejorá jahará t'énxinrá kjinta ijie kixin chr'éxin sinterá jína.  
'Náxrjón tjejorá jahará tsjankará ijie kixin chr'éxin tsjanorá.  
<sup>22</sup> 'Náxrjón tjejorá jahará nínkakonhanrá chojni la ko ts'inkítíará sín sátsjirá ókjé, la ko t'ántaxínhanrá sín la ko t'ákjenxin sín ihniárá éxi ijnko nkehe jínahya kixin tinkachónkirá tí Xjeen Dios K'óna Chojni.  
<sup>23</sup> Tsocháhará má la ko imá tsochontará kjuachéhe tí yaon a kixin ts'ayéhérá nkehe kuēnte nkaya nkajní. A ntá xíkaha tí t'áchrjī tí sín jínahya ch'e la mé ósé kjuate sín tí sín k'uéchrónka itén Dios.

<sup>24</sup> 'A ntá jahará rícorá kjuaxróxinhya ts'ejorá chr'éxin kixin ó kjuixin k'uayéhérá kaín nkehe.

<sup>25</sup> 'A ntá jahará kjónterá jína, kjuaxróxinhya ts'ejorá chr'éxin kixin ts'énxinrá kjinta.

'A ntá jahará tjanorá jie, kjuaxróxinhya ts'ejorá chr'éxin kixin ts'avará la ko tsotsjankará.

<sup>26</sup> 'Kjuaxróxinhya ts'ejorá tió kaín chojni tsjikosáyahará sín kixin xíkaha tí t'áchrjī sín kjuikosáyehe tí sín ntoáhya k'uéchronka itén Dios ósé.

*Tsojuehēni tí sín nínkakonhēni*  
(Mt. 5.38-48; 7.12)

<sup>27</sup> 'A ntá jahará tjejotinhínrá mé tjéxrjanka kixin chrótjuéhérá tí sín nínkakonhanrá la ko jína chrókjuínkítsará tí sín tjinkakonhya tí jahará. <sup>28</sup> Jína nixjehérá tí sín t'ántaxínhanrá la ko tjanchehérá Dios kixin tsjinkítsa ch'án tí sín chónkíhará sín. <sup>29</sup> Tí chjéhe ijnko nkexro ijnko tuaanrá chrókjóká tí í jnko nánko kixin chróhchéhe sín tíha kjaxin. La ko tí siín ijnko nkexro tjinkaon sín tsakítsjaha sín tí chamara tjín t'ínkayate na mé tjtōhé kixin kjaxin sátsjiko sín camisá kjaxin. <sup>30</sup> Tí jnkojín nkexro tjanchaha

nkehe chonta la chjehé sín. A ntá tí tsakja sín nkehe kuèntá la tjanchehya sín kixin naxa ts'ókjanhan sín. <sup>31</sup> Méxra chrókjuikosáyehérá kichuárá éxí yóhe nkexrí tjinkáonrá chrókjuikosáyahará tí jehe sín kjaxin.

<sup>32</sup> 'Tí jehó tjuèhérá tí nkexro tjuàhará la tí xikaha la kohya ninkehó tsjachahyará. Kjónté tí sín jínahya tjasin jie la xikaha ch'e sín. <sup>33</sup> A ntá tí tjikosáyehérá jehó tí sín tjikosáyahará la kohya ninkehó tsjachahyará xikaha. Kjónté tí sín jínahya tjasin jie mé kjaxin xikaha ch'e sín. <sup>34</sup> La ko tí nchekjenrá chichaon jehó tí sín tjenkayáxinrá kixin ts'ókjanhanrá sín tí chichaon, la tí xikaha kohya ninkehó tsjachahyará. Kjónté tí sín jínahya tjasin jie xikaha ch'e sín nchekjen kichó sín chichaon la ko chónhen sín kixin tsokjan tí chichakoén sín inaá. <sup>35</sup> Kjánchó jahará chrótjuèhérá tí sín nínkakonhanrá la ko jína chrókjuich'eherá sín xra la ko chrókjuincheckjenrá sín chichaon la chróchoénhyará kixin chrókjan tí chichakoénrá inaá. Mé xikaha chrókjuich'erá la imá tsjachará la ko ts'ónará xjeen Dios nkaya nkajní kixin jehe ch'án ch'ehe ch'án jína tí sín chóntehya ch'án kjuasáya la ko tí sín jínahya. <sup>36</sup> Chrókuikonóéhérá kichuárá éxí yóhe It'ará nkaya nkajní tikonóehé ch'án chojni.

*Chrók'uántaxienhyani kichó ni  
(Mt. 7.1-5)*

<sup>37</sup> 'Chrókuékahyará jie ókjé chojni kixin ntá Dios chrókjuanchahya ch'án jie tí jahará. Chrókuétuanhyará kixin chrókjuasóte í jnko chojni kixin Dios kjaxin chrókjuincheckjasótiahyará ch'án tí jahará. Chrók'uitjáyanhanrá ichrén jie kjuasinhánrá í jnko chojni kixin ntá Dios chrókjuincheck'itjáyanhanrá ch'án tí jie kjuásinrá. <sup>38</sup> Chjehérá í so sín tí nkehe ts'áyéhe sín kixin ntá Dios tsotjáhará ch'án nkehe jína kjaxin, tjetóxin ijnko medida jína chrókjuanjon ch'án, icha tsík'enka ch'án kixin tsík'ótsjéyehe ch'án tí nkehe tsíkjachroayá ch'án tjetóxin tsjanjon ch'án. Dios tsotjáhará xikaha yóhe éxí tsíchjehérá í so chojni.

<sup>39</sup> Ntá kjuíncheyóexin ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Xá á chrókójína ijnko chojni t'ikonhya chrókjuiko í jnko chojni t'ikonhya? Tí xikaha la yói sín chrók'uanótjenyá sín ichrén tòye. <sup>40</sup> Ijnko nkexro xrakohe la noehya éxí tí nkexro tjako. Kjánchó tió tsjixin tsoxrakohe ch'án ntá tsonohe ch'án éxí nohe tí nkexro kjuakohe ch'án.

<sup>41</sup> '¿A ntá nkekuènté tsjehé tí chjínínó ntsí tjenkánkí ikon tí kichuá, tí naxa ántosán tí nta jie tjenkánkí ikuan? <sup>42</sup> ¿Mé xikaha nkexrí kixin chróntáche kichuá kixin chrókuítóhe ch'án kixin chrókuakitsjenkíhí ch'án tí chjínínó ntsí tjenkánkí ikon ch'án tí naxa ántosán tí nta jie tjenkánkí ikuan? Jaha la ntoáhya tjenkayáxian ch'ia jaha. Senó chrókuakitsjenkiá tí nta jie tjenkánkí ikuan kixin ntá chrók'uikuan chrókuakitsjenkiá chjínínó ntsí tjenkánkí ikon tí kichuá.

*Tí nta mé tjatsqanxinni tí to tsík'óna  
(Mt. 7.17-20; 12.34-35)*

<sup>43</sup> 'Kohya nta jína chrók'óna to jínahya, la ko kjaxin kohya nta jínahya chrók'óna to jína. <sup>44</sup> Jnkojnko tí nta mé tjatsqanxinni tí to t'óna. Tí ntach'í xitjahya tsjakjinjinni to higo la ko xitjahya ts'inni to uva. <sup>45</sup> Ijnko chojni jína la jína nixja ch'án kixin jína asén ch'án. A ntá ijnko chojni jínahya la mé nixja tí nkehe jínahya kixin jínahya asén ch'án. Kixin éxí tjenkayáxin asén mé xikaha nixja ir'va.

*Ch'in Jesús kjuíncheyóexin éxíyaá nkexro kjuích'éna nchia*  
(Mt. 7.24-27)

<sup>46</sup> '¿Nkekuènte ntáchrorá kixin janhan Ìnchárá, la ntá tahyará kuenté tí nkehe tétuanhanrá? <sup>47</sup> Méxra kaín tí nkexro tóchjina tinhin tí nkehe ntáxrjan la ko titekaon sín la mé tsontáxrjan nkexro tí tóyóhe sín. <sup>48</sup> Na mé jehe sín tóyóhe ijnko nkexro kjuích'éna nchia la senó k'óxraya ch'án tòye ninka kixin ntá sich'éna ch'án nchia chrítaón tí tjo a. A ntá tió k'uánkí tí ntarío la ikui tí ntá k'uúntate tí nchia, kjónté xikaha la k'uátjoákohya la ní kuínkíhya tí nchia a kixin jína tsík'óna chrítaón tjo tjekjen. <sup>49</sup> A ntá tí nkexro tinhin tí nkehe ntáxrjan la ntá tahya sín kuenté la mé tóyóhe ijnko nkexro kjuích'éna nchia chrítaón nche la kohya tjo chrínkí. A ntá tió k'uánkí tí ntarío la ikui tí ntá k'uúntate tí nchia la ntá k'uátjoáko ntá tí nchia la ntá kuenté tí nchia la k'újtáyan —mé ichro ch'in Jesús.

## 7

*Ch'in Jesús kjuínchekitohe jína ijnko ch'in ch'ehe ijnko soldado romano xra*  
(Mt. 8.5-13)

<sup>1</sup> Ntá ch'in Jesús kjuixin nixjehe ch'án tí chojni a ntá sákjuí ch'án chjasin Capernaum. <sup>2</sup> Ntaha kjuák'e ijnko capitán romano la mé chóna ch'án ijnko nkexro ch'ehe ch'án xra imá tjuèhe ch'án la ntá jie níhi tí ch'in a tjet'en ch'án. <sup>3</sup> A ntá tió kuínhin tí ch'in capitán itjo sín nkexrí tjen ch'in Jesús ntá ichr'án ch'án iso sín tada judío tsjijitsjehe sín tí ch'in Jesús tsochronóehe sín ch'án kixin chrókjuíji ch'án chrókjuínchekitohe ch'án jína tí ch'in ch'ehe ch'án xra. <sup>4</sup> Ntá kjuíji sín kóchjinehe sín tí ch'in Jesús kjuankíxin chrónóehe sín ch'án ntáchro sín kixin:

—Imá jína tí ch'in capitán la mé tjinkaon ch'án chrókjuínkítsa ch'án <sup>5</sup> kixin tjuèhe ch'án tí nacióon kuènteni la ko jehe ch'án kjuínkítsa ch'án la ko k'uetóan kixin ts'óna ijnko nínko kuènteni —ichro sín.

<sup>6</sup> Ntá ch'in Jesús sákjuiko sín ch'án. Ntá ó kjuíjichjina sín chjino tí nchia la mé tí ch'in capitán k'uetuènen ch'án iso chojni ch'án tsontáche sín tí ch'in Jesús kixin:

—Tadá. Tjinkakonhya ch'án chrótjáha ch'án xra kixin jehe ch'án la jehya chojni jína la ko chrókósuèhe kixin chrók'uíxenhén ntoe ch'án. <sup>7</sup> Mé xikaha chrókósuèhe ch'án chrókjuíji ch'án chrókjuéyá ch'án tí jaha. Méxra tí kjuachaxin chrónixja ó chrókuitóexín jína tí ch'in ch'ehe ch'án xra. <sup>8</sup> Kixin jehe ch'án kjaxin t'ítuènen ch'án la ko kjaxin chóna ch'án soldado t'etuènen ch'án inaá. Tió t'etuènen ch'án ijnko sín kixin sátsji la mé sátsji la ko tió t'etuènen ch'án í jnko sín kixin xrákoa la mé xrákoa la ko tió t'etuènen ch'án í jnko sín kixin sich'e ijnko xra la mé nchexiteyá ch'án —mé xikaha ichro tí sín kui.

<sup>9</sup> Ntá ó kuínhin ch'in Jesús xikaha ntá chrakon ch'án kixin xikaha tjenkayáxin tí ch'in a, a ntá nkátjía ch'án komá ch'án tí chojni chréhe ntáchro ch'án kixin:

—Ntáxrjan kixin naxa k'újtjahya nijnko nkexro israelita xikaha tinkáchónki éxí tí ch'in í —ichro ch'án.

<sup>10</sup> A ntá ó kjan nchia tí sín tsík'ítuènen la ó k'uúkon sín kixin ó tsíkitohe jína tí ch'in níhi.

*Ch'in Jesús kjuínchexechón tí xjeen ijnko tjan k'án chjasin Naín*

<sup>11</sup> Ntá chr'éxin ntá sákjuí ch'in Jesús ijnko chjasin it'in Naín la ko sákjuiko ch'án tí sín k'uájiko ch'án la ko nchónhya í so chojni. <sup>12</sup> Tió kjuíjichjina

sín tí chjasin a la k'uikon sín nchónhya chojni sákjuíkjava sín ijnko chojni tsík'en na mé tí jnkokoá xjeen ijnko tjan k'án. Itsjé chojni chjasin ntíha sákjuíkotoxin sín tjan. <sup>13</sup> Ntá tió k'uikon Ìnchéni tí tjan a ntá kuikonóhe ch'án tjan ntáchro ch'án kíxin:

—Tsjan kahya —ichro ch'án.

<sup>14</sup> Ntá ch'ín Jesús kóchjinehe ch'án tí sín tinkátsénki tí nkexro tsík'en la kjuak'etja tja ch'án tí nkehe tinkátsénkia sín tí ch'ín tsík'en. A ntá tí sín kuámá nta k'uéjóchónhen sín. Ntá ch'ín Jesús nixjehe ch'án tí ch'ín tsík'en ntáchro ch'án kíxin:

—Ntásoá. Tétuanhan t'aya —ichro ch'án.

<sup>15</sup> Ntá tí ch'ín tsík'en tuénxín kjuák'etjixin ch'án la ko kjuankíxin nixja ch'án. Ntá ch'ín Jesús kjuínchek'áyéhe ch'án iné tí ch'ín ntasoá la sákjuiko. <sup>16</sup> A ntá tió k'uikon sín xikaha kónhen la kaín sín imá chrakon sín la ko kjuankíxin kjuanchehe sín Dios kjuasáya ntáchro sín kíxin:

—Dios mé ichr'án ijnko chojni imá t'etōan chrónka itén Dios ts'ejókoni —ichro sín.

Kjāxin ntáchro sín kíxin:

—Ó kui Dios tsjinkitsa ch'án chjasén ch'án —ichro sín.

<sup>17</sup> A ntá nkuixín estado Judea la ko kaín tí chjasin chjinaxón mé kuínhin sín kíxin nkehe tí kjuaxroan kjuích'e ch'ín Jesús.

*Tí sín ichr'án ch'ín Juan Bautista  
(Mt. 11.2-19)*

<sup>18</sup> A ntá tí sín k'uájiko ch'ín Juan mé chénka sín ch'án kaín tí nkehe tsíkónhen. Ntá k'uíyehé ch'án iyó tí sín k'uájiko ch'án <sup>19</sup> k'uētuenhen ch'án sín sátsjitsjehe sín tí ch'ín Jesús tsjikjanchankíhi sín ch'án kíxin á jehe ch'án tí nkexro tsi ó á tsochónhen sín í jnko nkexro, tsixro sín. <sup>20</sup> A ntá tí sín ichr'án ch'ín Juan mé kóchjina sín tí tjen ch'ín Jesús ntáchro sín kíxin:

—Ch'ín Juan Bautista k'uētōan ch'án kuini tsikjanchankíhiani kíxin á jaha tí nkexro tsi ní ó á tsochónhemi í jnko nkexro —ichro sín.

<sup>21</sup> A ntá tí yaon kjuíji sín na mé ch'ín Jesús kjuínchekitohe ch'án itsjé chojni jína la mé kjuatsen ch'án kaín tí chin chóna sín la ko kuakitsje ch'án tí nchakuen jínahya chóna sín la ko kjuínchek'ikon ch'án itsjé chojni t'íkonhya. <sup>22</sup> A ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kíxin:

—Sátjirá tjíchenkará tí ch'ín Juan kaín nkehe k'uíkonrá la ko kaín nkehe kuínhínrá kíxin tí sín k'uíkonhya la ó t'íkon sín jie, la ko tí sín k'uékjihya la ó tji sín jie, la ko tí sín k'uéchóna chinlepra la ó kuítóhe sín jína, la ko tí sín kienhya la ntá jie la ó tinhin sín, la ko tí chojni tsík'en la ó sixechón sín jie, la ko tí sín nòa síxraqōhe sín tí tan jína tsaáxin sín. <sup>23</sup> Ntá náxrjón tjen tí nkexro kohya nkehe t'ínkákōnhen tí tinkáchónki sín tí janhan —mé ichro ch'án.

<sup>24</sup> Tió sátsíkji tí sín ichr'án ch'ín Juan ntá kjuankíxin nixjehe ch'ín Jesús tí sín k'uéjó ntíha kíxin nkexrí tjen ch'ín Juan ntáchro ch'án kíxin:

—Tió sákjuítsjehérá ch'ín Juan nteje, ¿nkexrí k'uíkonrá tí jehe ch'án? ¿Á k'uíkonrá ch'án éxi ijnko tji nchexrayehe xríntō? <sup>25</sup> Tí náhi, ¿la ntá nkehe k'uíkonrá? ¿Á k'uíkonrá ch'án éxi ijnko nkexro tsík'itsa jína? Jahará ó nohará kíxin chojni tsík'itsa jína la ko chóna kaín nkehe náxrjón la mé ntōe rey tjejó sín. <sup>26</sup> ¿A ntá nkexrí k'uíkonrá ch'án? ¿Á k'uíkonrá ch'án éxi ijnko nkexro chrónka itén Dios? Na mé xrjanka kíxin chaxín xikaha jehe ch'án na mé antsí t'etōan ch'án la ntá tí sín k'uéchrónka itén Dios ósé la

kánhyó. <sup>27</sup> Ch'ín Juan mé tí nkexro kui éxí chrónka tí xroon itén Dios ósé ntáchro kixin:

Janhan mé tsochr'an ijnko nkexro tsochrónka itan kuèntana tsitónxin ntja,

kixin tsjasiyóxin ch'án ntja kuèntá.\*

Mé xikaha chrónka tí xroon itén Dios. <sup>28</sup> Ntá ijnko nkehe chaxín tsotjonkará kixin kaín tí nkexro k'uéjé senó k'uéchrónka itén Dios la kánhyó tjetean sín la antsí tjetean tí ch'ín Juan Bautista. Kjánchó ijnko nkexro kjónté tjetuanhya la tí ts'áyéhe sín tí kjuachaxién Dios nkaya nkajni la antsí tjetean sín a ntá jehe ch'ín Juan la kánhyó —ichro ch'ín Jesús.

<sup>29</sup> A ntá tió kuínhin sín tíhi la ntá kaín tí chojni la ko tí sín nchekjènkj tsíkikite ch'ín Juan la ó kjuátsoan sín kixin Dios la jina ch'án. <sup>30</sup> Kjánchó tí sín fariseo la ko tí maestro tjako tí ley tsíkikitehya ch'ín Juan la mé tjinkakonhya sín tí nkehe tjinkaon Dios chrókjuinkitsa tí jehe sín. <sup>31</sup> Ntá ntáchro Ìnchéni kixin:

—¿Nkexrí chrókjuintayóaxian tí chojni tjejó jie? ¿Nkehe chrókóyóhe sín?

<sup>32</sup> Tóyóhe sín tí chánjan tjejótxin sín tí ntasin tsítan sín la t'íyehé kichó sín ntáchro sín kixin: “Kjuínchentáchroni flauta la tēhyará la ko tsjeni isón kuènté chojni tsík'en la tsjankahyará.” <sup>33</sup> Kixin ó kui ch'ín Juan Bautista la kjónehya ch'án niotja la ko k'uíhya ch'án vino la ntá jahará ntáchrórá kixin ijnko nchakuen tí jínahya ch'ónka ch'án. <sup>34</sup> A ntá kjaxin ikui tí Xjeen Dios K'óna Chojni la kjóne ch'án la ko ik'ui ch'án la ntáchrórá kixin imá kjóne ch'án la ko imá ik'ui ch'án vino la ko t'ito ch'án tí sín tjasin jie la ko tí sín nchekjènkj. <sup>35</sup> A ntá tí xjeen Dios mé tjakoxin sín kaín tí nkehe tjinkaon Dios.

*Ch'ín Jesús mé kjuák'e ch'án ntqje ijnko ch'ín fariseo it'in Simón*

<sup>36</sup> Ijnko ch'ín fariseo mé chronóehé ch'án tí ch'ín Jesús kixin tsjiji ch'án ntqje ch'án sineko sín ch'án. Ntá sákjui ch'án ntqje tí ch'ín a, a ntá ntiha kjuák'etjaxin ch'án tí tjen mesa. <sup>37</sup> A ntá itjen ijnko tjan nchónhya jie ch'ónka tjan. Itjen tjan tí chjasin ntiha la ntá kónohe tjan kixin tsjkiji ch'ín Jesús ntqje tí ch'ín fariseo la ko ntaha sineko sín ch'án. Ntá kui tjan ntiha kujkəo tjan ijnko xro tjete tsikaón aceite xraxé náxrjón. <sup>38</sup> Ntá tsjanka tjan kóchjina tjan toté ch'ín Jesús ntá ntakon tjan kjuátanxín toté ch'án la ko kaxihi tjan kjuínchexámáxin tjan toté ch'án la ko kjóneko kochito toté ch'án la ko kjuíncheka tjan toté ch'án tí aceite xraxé náxrjón. <sup>39</sup> A ntá tió k'uikon tí ch'ín fariseo tsík'íyehé tí ch'ín Jesús ntá kjo ch'án asén ch'án kixin: “Tí chrókóchaxín tí nkexro i ijnko ch'ín chrónka itén Dios ntá chrókónohe ch'án kixin nkexrí xéhe tí tjan tjetákóxin ch'án kixin ijnko tjan jínahya tíha”, ichro ch'án. <sup>40</sup> Ntá ch'ín Jesús ntáche ch'án tí ch'ín fariseo kixin:

—Simón, janhan chonta ijnko nkehe tsonixjaha —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe tí ch'ín fariseo ntáchro ch'án kixin:

—Chronka, Maestro —ichro ch'án.

<sup>41</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—K'uéjé yaá chojni ntoá síkéhe sín chichaon ijnko ch'ín nchekjen chojni chichaon. Ijnko la síká ch'án quinientos denario. A ntá tí í jnko a la síká ch'án cincuenta denario. <sup>42</sup> A ntá kjuachahya sín k'ókjenhen sín tí chichaon tí ch'ín síkéhe sín ntá kujkonóehé ch'án sín ntá k'óxika ch'án

\* 7:27 Malaquías 3.1

tí cuenta síká yóí sín. A ntá jie chrónka jaha kixin nkexro tí yóí sín antsí chrótjuèhe tí nkexro kuikonóèhe ch'án —ichro ch'ín Jesús.

<sup>43</sup> Ntá kjuátehe tí ch'ín Simón ntáchro ch'án kixin:

—Janhan ntáxrjan tí nkexro kuikonóèhe má —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ntoá tjenkayáxian —ichro ch'án.

<sup>44</sup> Ntá ch'ín Jesús komá ch'án tí tjan a ntá ntáche ch'án tí ch'ín Simón kixin:

—¿Á t'ikuan tí tjan a ní? Janhan na mé k'uixanhan ntoá la ntá jaha la kjuánjonhya ntá chrók'ontia totená. Kjánchó jehe tjan ti ntákon tjan kjuínchek'óntixin tjan totená la ko kaxihi tjan kjuínchexámáxin tjan. <sup>45</sup> A ntá jaha la kjóntekoahyana kochíto. Kjánchó jehe tjan naxa kuitøehya tjan neko kochíto totená. <sup>46</sup> Jaha la kuikiteixinhya aceite kja. A ntá jehe tjan kuikite tjan aceite xraxé náxrjón totená. <sup>47</sup> Mé xikaha ntáxrjan kixin imá tjuana tjan kixin kaín tí nchónhya jie kjuasin tjan la mé kjuínhin tjan. A ntá ijnko nkexro kjuínhin intsíkoá jie la mé xikaha intsíkoá tjakoxin kixin tjuana sín —ichro ch'án.

<sup>48</sup> Ntá nixjehe ch'án tí tjan a ntáchro ch'án kixin:

—Ó kjuínhan tí jie chonta —ichro ch'án.

<sup>49</sup> A ntá kaín tí sín tsíkóchjina sín k'uéjótjaxin sín tí tjan ch'án mé kjuankixin kjo sín kichó sín ntáchro sín kixin:

—¿Xá nkexro tíhi kixin tjakjìnhin ch'án ijje chojni?

<sup>50</sup> A ntá ch'ín Jesús ntáche ch'án tí tjan a kixin:

—Ó kuaá jaha kixin kuitekávan tí janhan. A ntá jie kjuaxróxin sátsjia ntoá —ichro ch'án.

## 8

*Iso chojni chjin kjuínkítsa tí xra kjuích'e ch'ín Jesús*

<sup>1</sup> A ntá chr'éxin ntá ch'ín Jesús k'uáji ch'án itsjé chjasin hyé la ko chjasin ntsínsí kjuako ch'án la ko chrónka ch'án tí tan jina kixin nkexrí tí kjuachaxin t'etøan Dios. A ntá tí teyó sín mé k'uájiko ch'án. <sup>2</sup> Kjaxin chréhe iso chojni chjin tsíkjinchekitohe ch'án jina tsíkakitsje ch'án tí nchakuen tí jínahya k'uéchónta sín la ko tsíkjatsen ch'án tí chin k'uéchónta sín. Ijnko tjan mé it'in María la ko kjaxin tikítexin tjan Magdalena na mé tsík'axrje yato nchakuen tí jínahya k'uéchónta tjan, <sup>3</sup> la ko íjnko tjan it'in tjan Juana ne mé xii mé it'in ch'án Chuza. Jehe ch'án mé ch'ehe ch'án xra tí ch'ín Herodes t'etøan ch'án, la ko íjnko tjan mé it'in tjan Susana, la ko itsjé í so sín k'uéjó sín. A ntá kaín sín kjuanjon sín tí nkehe k'uéchónta sín kjuínkítsa sín tí ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxi ijnko ch'ín k'uenká nonte*

*(Mt. 13.1-9; Mr. 4.1-9)*

<sup>4</sup> Ntá nchónhya chojni kójnkotsé sín kjuítsjehe sín tí ch'ín Jesús, k'uaxrxjén sín kaín tí chjasin ntiha. A ntá ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án ntáchro ch'án kixin:

<sup>5</sup> —Éxi ijnko ch'ín sákjuík'enká noatrigo nontøe ch'án. Mé xikaha sákjuí ch'án ik'ue ch'án tí noatrigo a. Ntá iso noa la k'uanótjen chrínta ntia ntá nkaxénjin chojni tí noa a la ko kjaxin tí koxroxé k'uínka va. <sup>6</sup> A ntá í so la k'uitji chrík'á xro ntá k'uayan la xamá kixin kánhyó síin tjo. <sup>7</sup> A ntá í so la kjuítsínkák'á kach'í ntá k'uánkí kach'í la ntá í xitjahya k'uánkí tí no a kixin

tsíkjate tí kach'í. <sup>8</sup> A ntá í so la mé tsík'itjí nche jína. A ntá tió k'uánkí la k'óna jína la mé jnkojnko noatje k'óna ciento neno noa —mé xíkaha ichro ch'án.

Na ntá kjuixin kjuako ch'ín Jesús kaín tíha ntá itsen ntáchro ch'án kixin: —Tí tjinkáonrá chrókuinhínrá la tinhínrá —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús chronkaxín nkekuèntè kjuíncheyóexin ch'án*  
(Mt. 13.10-17; Mr. 4.10-12)

<sup>9</sup> Ntá tí sín k'uájiko ch'án kjuanchankíhi sín ch'án kixin nkexrí t'axrjexín tí nkehe kjuíncheyóexin ch'án. <sup>10</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Dios mé tsjinkítsa kixin tsonohará tí nkehe noehya í so chojni nkexrí t'etqan Dios. Kjánchó tí í so sín tjákoḥa sín kjuíntayóaxoán kixin ntá k'uikon sín la kjónté tsjátsoanhya sín la ko kuínhin sín na kjónté naḡa tienxínhya sín.

*Ch'ín Jesús chronkaxín nkexrí t'axrjexín tí ch'ín k'uēnkā nonte*  
(Mt. 13.18-23; Mr. 4.13-20)

<sup>11</sup> Ntá tsoxrjanka nkexrí t'axrjexín tí nkehe kjuíntayóaxoán. Tí noatje mé tí itén Dios. <sup>12</sup> A ntá tí noa k'uanótjen chrínta ntja la mé tóyóḥe tí sín kuínhin tí tan a. A ntá ó kui ch'ín Tsochren ntá kjuínchek'itjáyan ch'án kaín tí itén Dios kuínhin sín chrókuááxin sín kixin ntá chrókuitekakonhya sín tí nkehe chrókuááxin sín. <sup>13</sup> A ntá tí noa kjuítsínkak'á xṛo la éxí yóḥe tí chojni kuínhin itén Dios la tjoka kóxrjínḥin sín kuínkáchónki sín. Na ntá itsi tí kjuaxróxinhya, a ntá tsítóḥe sín tí itén Dios kuínhin sín kixin naḡa nínkahya chónṭa nuèe. <sup>14</sup> A ntá tí noa kjuítsínkak'á kach'í na mé éxí yóḥe ijnko chojni kuínhin tí tan jína kjánchó tjitoxienhya ntje sín kixin tóxakonhen sín tí xṛa chónṭa sín la ko tjinkaon sín tsochónṭa sín itsje nkehe la ko kaín tí nkehe tóxrjínḥin sín mé t'inkákonhen kixin xíkaha la xitjahya sich'ehe sín xṛa Dios. <sup>15</sup> A ntá tí noa k'uínka nonte jína na mé éxí yóḥe tí chojni kuínhin tí itén Dios a ntá kaín asén sín kuítekaon sín la ntá kuítóehya sín tí tan, a ntá xíkaha la jína ch'ehe sín Dios xṛa.

*Ch'ín Jesús mé kjuíncheyóexin éxí ijnko xrohi tjeche*  
(Mr. 4.21-25)

<sup>16</sup> Nijnko nkexro chrókjuínchek'ákjen xrohi chrókjuak'emā nkaxenhen chj o chrókjuak'emā chrínkí cama. Náhí. Noi chrókjuak'e xrohi kixin ntá tí sín ts'ixenhen nchia ts'ikonxín sín tí t'inkaséyan. <sup>17</sup> Kohya nkehe chrók'uejómá a ntá chr'éxin chrókónoxínhya; la ko kohya nkehe mó chrókónoehyani chr'éxin kixin kaín nkehe la tsonoxíxin ti xrohi a. <sup>18</sup> A ntá chrókuinhínrá jína kixin tí tjen ijnko nkexro chónṭa nkehe la mé ts'áyéḥe ch'án má. A ntá tí nkexro chónṭahya nkehe la mé ts'axrjehe ch'án kjónté tí nkehe ntsí tónhen ch'án kixin chónṭa ch'án.

*Tí iné la ko tí kichó ch'ín Jesús*  
(Mt. 12.46-50; Mr. 3.31-35)

<sup>19</sup> A ntá kjuíji iné la ko kichó ch'ín Jesús tí tjen ch'án. Ntá xitjahya tsochjinehe sín ch'án kixin nchónhya chojni síin. <sup>20</sup> A ntá ijnko sín ntíha tsíkjichenka ch'ín Jesús kixin:

—Iná la ko kichuá tjejó sín ntója la tjinkaon sín chrók'uikon sín tí jaha —ichro sín.

<sup>21</sup> Kjánchó kjuáteḥe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tí sín tinhin itén Dios la ko titekaon sín na mé t'íkuān tí jehe sín éxí naná la ko kichiná —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús k'uetuēnhen tí xr̄nto la ko tí nt̄a ḱixin ts'ixita*

*(Mt. 8.23-27; Mr. 4.35-41)*

<sup>22</sup> Nt̄a ijnko yaon k'uíxēnhen ch'ín Jesús ijnko ntabárc̄o la koí tí sín k'uájiko ch'án. Nt̄a nt̄áchro ch'án ḱixin:

—Sátsjini tóhe nt̄ayaon —ichro ch'án.

Nt̄a sákjuí sín. <sup>23</sup> Nt̄a nachrohe t̄ejót'atòye sín a nt̄a ch'ín Jesús mé kjuák'ejua ch'án. A nt̄a xr̄ínahya t̄jian ch̄jéhe xr̄nto chr̄ítaón nt̄a nt̄a xr̄anḱixin sítikia nt̄a tí ntabárc̄o nt̄a chr̄akon sín ḱixin ts'aniankí nt̄a tí ntabárc̄o. <sup>24</sup> Nt̄a kjuínchekjayehe sín tí ch'ín Jesús, nt̄áchro sín ḱixin:

—Maestro, Maestro. T̄ejót'aniankíni nt̄a —ichro sín.

Nt̄a ch'ín Jesús k'uàya ch'án nt̄a k'uetuēnhen ch'án tí xr̄nto la ko tí nt̄a ḱixin ts'ixita, a nt̄a náxr̄jón k'uíxita tí nt̄a la ko tí xr̄nto. <sup>25</sup> Nt̄a nt̄áche ch'án tí sín k'uájiko ch'án ḱixin:

—¿Á nax̄a tinkachónkihyará Dios? —ichro ch'án.

Kjánhó jehe sín mé chr̄akon sín it̄jo sín ḱíchó sín ḱixin:

—¿Xá nkexro tíhi ḱixin t'et̄uēnhen ch'án xr̄nto la ko tí nt̄a la titekakonhen ch'án?

*Ijnko ch'ín nonte Gadara chón̄ta nch̄akuen tí jínahya*

*(Mt. 8.28-34; Mr. 5.1-20)*

<sup>26</sup> Nt̄a kjuíji sín tí nonte Gadara, na mé tóhe nt̄ayaon ntoí chók'èxin estado Galilea. <sup>27</sup> Nt̄a k'uínkaj̄n̄x̄in ch'ín Jesús tí ntabárc̄o nt̄a kóchjina ijnko ch'ín chjasin ntiha. Nt̄a ó má sé chón̄ta ch'án nch̄akuen tí jínahya. Na nt̄a ni ké ch'án t'inkáyahya ch'án, la ko jehya nt̄oē ch'án k'uékjak'e ch'án na mé t̄jen ch'án tí panteón. <sup>28</sup> Tió k'uíkon ch'án tí ch'ín Jesús nt̄a kjuák'exín toh'ín ch'án nkayakon tí ch'ín Jesús, nt̄a k'óyako ch'án nt̄áchro ch'án ḱixin:

—¿Nkekuēnte t̄j̄iaté tí jeheni, jaha Jesús X̄jeen Dios it̄jen nkaya nkaj̄ní? Chronóahani nchekjasótehyani —ichro ch'án.

<sup>29</sup> X̄ikaha nt̄áchro ch'án ḱixin ch'ín Jesús tsík'et̄uēnhen tí nch̄akuen tí jínahya ḱixin ts'axr̄jexín tí jehe ch'án. Nchón̄hya veces tí nch̄akuen tí jínahya k'uék'et̄uēnhen tí jehe ch'án; a nt̄a tí chojni k'uésé sín ch'án k'uék̄jinchenteto sín t̄ja ch'án la ko tōté ch'án la mé cadena tsíkóntetoxín ch'án ḱixin t̄j̄inkaon sín chrók̄juak'e ch'án. Kjánhó k'uékóchr̄ín̄jin ch'án tí nkehe tsíkóntetoxín ch'án ḱixin nch̄akuen tí jínahya t̄j̄inkaon sáchrók̄juiko ch'án nteje. <sup>30</sup> Nt̄a ch'ín Jesús kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín a ḱixin:

—¿Nkexrí it'iani? —ichro ch'án.

Nt̄a kjuát̄ehe ch'án nt̄áchro ch'án ḱixin:

—Legión mé it'inni —ichro ch'án.

Nt̄áchro ch'án x̄ikaha ḱixin nchón̄hya nch̄akuen tí jínahya chón̄ta ch'án. <sup>31</sup> A nt̄a kaín tí nch̄akuen tí jínahya chronóēhe tí ch'ín Jesús ḱixin chrók'uētoanhya ch'án ḱixin chrók̄juitsínkayá tí t̄òye n̄inka. <sup>32</sup> A nt̄a ntiha tí j̄n̄a síin nchón̄hya cochíno xr̄ine va. A nt̄a tí nch̄akuen tí jínahya chronóēhe tí ch'ín Jesús ḱixin chrók̄juanjon ch'án kjuachaxin chrók'uixēnhen tí cochíno a. A nt̄a kjuanjon ch'án kjuachaxin. <sup>33</sup> A nt̄a tí nch̄akuen tí jínahya k'uaxr̄jexín tí ch'ín a, a nt̄a k'uixēnhen tí cochíno a. A nt̄a kaín tí cochíno kuinká va sákjuí va nó nkaya ts̄aka k'uánót̄jenkí va nt̄a kjuín̄hin va nt̄a.

<sup>34</sup> A nt̄a tí sín sít'ayakonhen tí cochíno k'uíkon sín ḱixin x̄ikaha kónhen nt̄a chr̄akon sín kuinká sín sákjuíchronka sín tí chjasén sín la ko tí rancho. <sup>35</sup> A nt̄a tí chojni k'uaxr̄jexín sín chjasin sákjuits̄jehe sín nkehe tí tsíkónhen. A nt̄a kjuíji sín ntiha tí t̄jen ch'ín Jesús nt̄a k'uíkon sín ḱixin ntaha t̄jen tí ch'ín tsík'axr̄jexín tí nch̄akuen tí jínahya. Ntaha t̄jet̄j̄ax̄in ch'án chr̄ínkí



toté tí ch'ín Jesús, ó tsík'inkáya ch'án iké ch'án kixin ó jína tjen ch'án, a ntá chrakon sín tí k'uíkon sín xíkaha. <sup>36</sup> A ntá tí jehe sín tsík'ikon sín kixin xíkaha kónhen la chrónka sín kixin nkexrí kuítóhe jína tí ch'ín k'uéchónta tí nchakuen tí jínahya. <sup>37</sup> A ntá kaín tí chojni chjasin Gadara kjuankíxin chronóehé sín tí ch'ín Jesús kixin sáchrókjuixin ch'án ntiha kixin imá chrakon sín. A ntá tí ch'ín Jesús k'ujit'ótjen ch'án tí ntabárcq sákjuíxin ch'án ntiha. <sup>38</sup> A ntá tí ch'ín tsík'axrxéxin tí nchakuen tí jínahya chronóehé ch'án tí ch'ín Jesús kixin á chrókuanjonhya ch'án kjuachaxin sáchrókjuí ch'án koí ch'án. Kjánchó ch'ín Jesús k'uétuēnhen ch'án kixin tsitqhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

<sup>39</sup> —Titqha sátja ntq̄a la ko chrónka nkexrí ti kjuachaxin jié kuènte Dios kuítóxaián jína jaha —ichro ch'án.

A ntá sákjuí tí ch'ín a chrónka ch'án nkuíxin tí chjasén ch'án kixin ijnko kjuaxroan jié kjuích'e ch'ín Jesús kjuínchekitqhe ch'án jína.

*Tí xjeen ch'ín Jairo la ko tí tjan kuákóxin iké ch'ín Jesús*

(Mt. 9.18-26; Mr. 5.21-43)

<sup>40</sup> Tió ch'ín Jesús kjan ch'án tí í jnko chrínta ntq̄a ntá nchónhya chojni siín ntiha la chéhe sín kjuíji ch'án ntiha, kixin kaín sín tjejóchónhen sín ch'án. <sup>41</sup> Ntá kui ijnko ch'ín it'in Jairo na mé ijnko ch'ín t'etqan kuènte nínko. A ntá kjuák'exín toch'in ch'án tote tí ch'ín Jesús chronóehé ch'án kixin sáchrókjuí ch'ín Jesús ntq̄e ch'án <sup>42</sup> kixin chóna ch'án jnkokoáxón xjeen ch'án chjin chóna teyó nánó la ó mero tjet'en tjan. A ntá sákjuí ch'ín Jesús la ntá nchónhya chojni chréhe k'uíxitja kíchó sín.

<sup>43</sup> Ntá siín sín ntiha. Na mé ntiha tjenkákjan ijnko chojni chjin níhi tjan sítji tjan jni na mé chóna tjan teyó nánó titqehya tjan jína. A ntá kaín nkehe k'uéchónta tjan kjuenkehe tjan tí sín ch'e xroan la ko nijnko sín kjuachahya sín kjuínchekitqhe sín tjan jína. <sup>44</sup> A ntá jehe tjan kóchjina tjan nóton tí ch'ín Jesús na ntá kuákóxin tjan tí iké ch'án, a ntá tuénxín tí jni la í kjuíhya tjan.

<sup>45</sup> Ntá kjuanchankí ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkexro tí kuákóxinna? —ichro ch'án.

A ntá kaín sín ntáchro sín kixin ninkexró, ichro sín. A ntá ch'ín Pedro la ko tí sín k'uéjóko ch'án ntáchro sín kixin:

—Maestro, nchónhya chojni siín la ko tótéka sín la ntáhi ntáha, ¿ntá nkekuènte kixin naxa tjanchankiá kixin nkexro tí kuákóxin? —ichro sín.

<sup>46</sup> Kjánchó ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Jnkojín nkexro kuákóxinna kixin kónona kixin kjuachaxin kuèntaná kuítóexín ijnko chojni jína —ichro ch'án.

<sup>47</sup> A ntá tió k'uíkon tjan kixin ó kónoxín ntá kóchjina tjan chrakon tjan kjuák'exín tjan toch'in tjan chrínkí toté tí ch'ín Jesús. Ntá chrónka tjan nkayakon kaín xín chojni kixin nkekuènte kuákóxin tjan iké ch'án la ko nkexrí kuítóexín tjan jína xíkaha.

<sup>48</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jaha, xjeenni, ó kuítóha jína kixin kuítekávan tí janhan. Kjuaxróxin sátja —ichro ch'án.

<sup>49</sup> Naxa tjejójtjo sín ntiha ntá xrínahya ikui ijnko nkexro kjuixín ntq̄e tí ch'ín t'etqan kuènte nínko, a ntá chénka ch'án tí ch'ín t'etqan kixin:

—Xjaan na mé ó kjuixin k'uén. Áxri í chjeéhya xra tí maestro —ichro ch'án.

<sup>50</sup> A ntá tió kuínhin ch'ín Jesús la kjuátqhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chrakonhya. Títekáván tí janhan la tsitohe xjaan jína —ichro ch'án. A ntá sákjuí sín.

<sup>51</sup> A ntá tí kjuíjik'ixenhen sín nchia ntá kuítóehya ch'ín Jesús kixin ókjé nkexro chrók'uixenko ch'án nchia. Jehó ch'ín Pedro la ko ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan la ko tí it'é la ko tí iné tí xjachjin chrók'uixenhen sín tí tjen tí xjan a. <sup>52</sup> Kaín tí sín tjejó ntaha tsjánkãma sín tí xjan a. Kjánchó jehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tsjankahyará. Tí xjan la tsík'enhya la tjejua xjan —ichro ch'án.

<sup>53</sup> Ntá tjanoá sín ch'án kixin jehe sín la ó nohe sín kixin tsík'en xjan. <sup>54</sup> A ntá jehe ch'án itsé ch'án tja xjan ntá itsen k'uíyehé ch'án tí xjan ntáchro ch'án kixin:

—Tjarisoá, t'àya —ichro ch'án.

<sup>55</sup> Ntá kjan asén tjan ntá tuénxín k'uúinkatjen tjan. Ntá k'uetōan ch'ín Jesús kixin tsjanjon sín nkehe sine tjan. <sup>56</sup> Ntá it'é la ko iné xjan la chrakon sín. A ntá ch'ín Jesús k'uetuēnhen ch'án sín kixin ninkexró chróchenkahya sín kixin xikaha kónhen.

## 9

*Ch'ín Jesús ichr'án ch'án tí teyó sín*

*(Mt. 10.5-15; Mr. 6.7-13)*

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Jesús k'uetōan kixin tsochjina tí teyó sín k'uájiko ch'án. Ntá chjéhe ch'án sín kjuachaxin tsakitsje sín kaín tí nchakuen tí jínahya chóna chojni la ko sinchekitohe sín chojni jína. <sup>2</sup> Ntá k'uetōan ch'án kixin sátsjikjako sín nkexrí tí kjuachaxin t'etōan Dios la ko sinchekitohe sín chojni jína. <sup>3</sup> La ko k'uetōan ch'án kixin:

—Ninkehó nkehe sátsjikohyará ntia sátsjirá, ni tí nta tjixinrá la náhi, ni bolsa la náhi, ni niotja, ni chichaon, la ko tsjikoará jehó tí ka tjejóyará ó. <sup>4</sup> A ntá tí tsjasánrá ijnko nchia tsjanjon sín kjuachaxin la ntahó tsitōhará la tsjixixín tí xra ntá sátsjixinrá ntíha. <sup>5</sup> A ntá tí tsjasánrá ijnko chjasin la ntá tsjanjonhya sín kjuachaxin tsjãkorá ntá t'axrjéxinrá tí chjasén sín ntíha tsotsénkará tí nche chóna totará tsjãkoxinrá xikaha kixin Dios sinchekjasóte tí jehe sín —ichro ch'án.

<sup>6</sup> Ntá sákjuí sín kaín tí chjasin ntsínsí sákjuíchronka sín tí tan jína tsaáxin chojni la ko kjuínchekitohe sín chojni jína kaín chjasin.

*Ik'uén ch'ín Juan Bautista*

*(Mt. 14.1-12; Mr. 6.14-29)*

<sup>7</sup> A ntá tí ch'ín Herodes t'etōan kuínhin ch'án kaín tí xra tjech'e ch'ín Jesús la tóxakonhen ch'án kixin iso sín ntáchro sín kixin ch'ín Juan Bautista la ó tsíxechón ch'án, ichro sín. <sup>8</sup> A ntá iso sín ntáchro sín kixin ch'ín Elías tsíxechón ch'án mé tí nkexro k'uéchronka itén Dios ósé. A ntá í so sín la ntáchro sín kixin jnkójín tí sín k'uéchronka itén Dios ósé la mé ó tsíxechón, ichro sín. <sup>9</sup> Kjánchó ntáchro ch'ín Herodes kixin:

—Janhan mé kuétōan kóchrínjin sín kja ch'ín Juan. ¿Á chrókóchaxín jehe ch'án kixin nchónhya kjuaxroan kuñhan tí tjech'e ch'án? —ichro ch'án. A ntá kjaxin jehe ch'án tóxakonhen ch'án sáchrókjuitsjehe ch'án tí ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuanjon nkehe kjóne in'ó mil chojni*

*(Mt. 14.13-21; Mr. 6.30-44; Jn. 6.1-14)*

<sup>10</sup> A ntá tió kjan tí sín k'uájiko ch'ín Jesús ntá chénka sín tí jehe ch'án kaín tí xra kjuích'e sín. Ntá k'uaxrjentako sín ch'án tí kohya ninkexró

chjinaxón chjasin Betsaida. <sup>11</sup> Ntá tió k'uixikónohe chojni kixin ntaha tjen ch'ín Jesús ntá sákuichréhe sín ch'án. A ntá kjuanjón ch'án kjuachaxin ts'ejó sín. Ntá kjuankixin chrónka ch'án nkexrí tjen tí kjuachaxin t'etóan Dios la ko kjuínchekitöhe ch'án chojni jina.

<sup>12</sup> A ntá ó ntá kóntó ntá tí teyó sín k'uájiko ch'ín Jesús kóchjinehe sín ch'án ntáchro sín kixin:

—Nixjehé tí chojni kixin sátsji sín tí chjasin ntsí la ko tí ichrén nchia chjinaxón sátsjik'ok'éhe sín la ko sátsjikjeyá sín nkehe sine sín kixin jaha la ó noha kixin nteje tjejóni la kohya nkehe tsochjéheni sín —ichro sín.

<sup>13</sup> Kjánchó ch'ín Jesús ntáche ch'án sín kixin:

—Chjehérá sín nkehe sine sín —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Chóntahyani itsjé nkehe; jehó in'ó niotja la ko yaá koche chóntani. ¿Á tjinkávan sátsjik'enani nkehe sine kaín tí chojni siín? —ichro sín.

<sup>14</sup> Kixin siín chjina in'ó mil chojni ntoa. A ntá ch'ín Jesús ntáche ch'án tí sín xriko ch'án kixin:

—Ntácherá sín tsojnkojié sín ts'ixitjajin sín jnkojnko cincuenta sín —ichro ch'án.

<sup>15</sup> A ntá xikaha kjuich'e sín k'uetóan sín, a ntá k'uixitjajin sín kaín sín.

<sup>16</sup> A ntá ch'ín Jesús kuákja ch'án tí n'ó niotja la ko tí yaá koche. Ntá konta ch'án nkajní kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios kixin kjuanjón tí nkehe sine sín. Ntá kóchrít'ó ch'án tí niotja la ko tí koche la chjéhe ch'án tí sín xriko ch'án. A ntá jehe sín k'óxikayéhe sín chjéhe sín kaín tí chojni siín. <sup>17</sup> A ntá kaín sín kjóne sín la kókjéhe sín. A ntá chr'éxin kjuenájín sín kaín tí nkehe síxehé mé teyó ntaxra kjuínchekaón sín.

*Ch'ín Pedro mé chrónka kixin ch'ín Jesús mé tí Cristo*

(Mt. 16.13-19; Mr. 8.27-29)

<sup>18</sup> Ntá ijnko yaon ch'ín Jesús k'uaxrjenta ch'án tjenixjéhe ch'án Dios. Ntá tjejóko ch'án tí sín xriko ch'án ntá kjuanchankíhi ch'án tí jehe sín kixin:

—¿Nkehe ichro tí chojni kixin nkexro tí janhan? —ichro ch'án.

<sup>19</sup> A ntá jehe sín kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Iso sín ntáchro sín kixin jaha tí Juan Bautista. A ntá í so sín ntáchro sín kixin jaha la tí ch'ín Elías. A ntá í so sín ntáchro sín kixin jaha ijnko nkexro k'uechrónka itén Dios ósé mé ó tsíxechón —ichro sín.

<sup>20</sup> A ntá kjuanchankíhi ch'ín Jesús tí jehe sín kixin:

—A ntá jahará, ¿nkechorá, nkexro tí janhan? —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Jaha tí Cristo ichr'án Dios —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús chrónka kixin its'en ch'án*

(Mt. 16.20-28; Mr. 8.30—9.1)

<sup>21</sup> Ntá ch'ín Jesús k'uetuēnhen ch'án sín kixin ninkexró tsochenkahya sín kixin nkexro tí jehe ch'án. <sup>22</sup> Ntá chénka ch'án sín kixin:

—Tí Xjeen Dios K'óna Chojni t'ichjánxin tsjasóte nchónhya nkehe tsonhen la ko tsitekakuenhya tí sín t'etóan kuènte njnko la ko tí sín t'etóan kuènte tí sín nchat'á la ko tí sín maestro tjako tí ley. Ts'óyán sín tí jehe ch'án, kjánchó tí nixin yaon na ó tsoxechón ch'án inaá —ichro ch'án.

<sup>23</sup> Ntá chr'éxin chénka ch'án kaín sín kixin:

—Tí chaxín tsochréhérá tí janhan na t'ichjánxin tsjtóhérá kaín tí nkehe tjaké asánrá, ntá tsamará tí ntacruz kuéntará jnkojnko yaon, a ntá tsochréhérá tí janhan. <sup>24</sup> Tí nkexro tjinkaon jehó sinchekaá asén mé

ts'itjáyán. **A** ntá tí nkexro sinchek'itjáyánxín asén kixin tinkáchónki tí janhan la tsaá. <sup>25</sup> **A** ntá nkehe tsonhen tí chrókjuacha ijnko chojni chróchónka káin nkehe siín chjasintajni **a** ntá kjuachón chrókjuinchek'itjáyán ch'án? <sup>26</sup> **A** ntá jnkójín chojni chrókósuèhe kixin tinkáchónki tí janhan la ko tí nkehe tjákua, **a** ntá kjaxin tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsosuèhe chróntácho ch'án kixin chóxin ch'án tí jehe sín tió tsi ch'án éxi ijnko rey tsikao ch'án tí kjuachaxin kuènte It'é ch'án la ko tí sín ángel jína. <sup>27</sup> Tíhi mé ntoá xrjanka kixin iso chojni tjejó ntihi tjejótin hin sín naxa ts'enhya sín ts'ikon sín kixin Dios ts'etóan tí kjuachaxin kuènte ch'án.

*K'uixitóxin nkexrí tsjehe ch'ín Jesús  
(Mt. 17.1-8; Mr. 9.2-8)*

<sup>28</sup> **A** ntá k'uátsínka ijní yaon tí tsichronka ch'án tíhi ntá sákjuiko ch'án ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan la ko ch'ín Jacobo la chrin sín ijnko jna kixin tsonixjehe ch'án Dios. <sup>29</sup> Ntá ch'ín Jesús tjenixjehe ch'án Dios ntá k'uixitóxin nkexrí tsjehe ch'án la ko tí iké ch'án la tjóá la ko tjákini tsjehe. <sup>30</sup> Ntá xrínahya k'uikon sín yaá chojni tjejótjo sín tí jehe ch'án na mé jehe sín la tí ch'ín Moisés la ko tí ch'ín Elías. <sup>31</sup> Imá t'inkáséyan jnkontatjen tí tjejó sín tjejótjo sín tí ch'ín Jesús kixin nkexrí its'en ch'án la ko nkexrí tsjasótexin ch'án tí chjasin Jerusalén. <sup>32</sup> **A** ntá ch'ín Pedro la ko tí sín tjejóko ch'án la imá kuihi sín kotáchrin; kjónté la k'uéjótjsjehe sín k'uikon sín tí kjuachaxin kuènte ch'ín Jesús la ko k'uikon sín tí yóí chojni ntoa tjejóko sín ch'án. <sup>33</sup> **A** ntá tió sátsji tí yóí sín tjejóko ch'ín Jesús ntá ch'ín Pedro ntáche ch'án tí ch'ín Jesús kixin:

—Maestro, jína kixin tjejóni ntihi. Chrókjuich'é nani iní nchia la mé ijnko kuéntá la ijnko kuènte ch'ín Moisés la ko ijnko kuènte ch'ín Elías —ichro ch'án.

Kjánhó ch'ín Pedro í noehya ch'án nkehe chróntácho ch'án kixin chrakon ch'án. <sup>34</sup> **A** ntá naxa tjenixja ch'án ikui ijnko tjuí kjuák'etja tí jna tjejó sín. Ntá chrakon sín tjejó sín chrínki tí tjuí. <sup>35</sup> Ntá xrínahya kuínhin sín chríkjan tí tjuí itén nkexro ntácho kixin:

—Tíhi mé Xjanna, imá tjuahá ch'án. Tinhínrá tí nkehe tsochronka ch'án la ko tí nkehe tjako ch'án.

<sup>36</sup> **A** ntá tió kjuixin kuínhin sín tí tan nixja ntá k'uikon sín kixin jecho ch'ín Jesús tjen. **A** ntá tí jehe sín la tání sín kixin xikaha k'uikon sín tí yaon a la ninkexró chenkahya sín tí nkehe k'uikon sín.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitøhe jína ijnko chánjan chónka nchakuen tí jínahya  
(Mt. 17.14-21; Mr. 9.14-29)*

<sup>37</sup> **A** ntá tí yaon chr'éxin k'uínkajinxin sín jna la ntá nchónhya chojni sákjuixinhin sín ntja ch'ín Jesús. <sup>38</sup> **A** ntá ijnko chojni tjenkákjan ch'án tí chojni kjuíji ntá itsen nixja ch'án ntácho ch'án kixin:

—Maestro, chronóghani kixin chrótsjehé tí xjeenni kixin jnkokoaxón ó chóntani **a** ntá níhi xjan. <sup>39</sup> Chónka xjan nchakuen tí jínahya la ntá nchek'iyato xjan la ko nchek'aniáte xjan nchexrànka xjan kixin tjetéhe xjan la ko ntalóxrjo sítxixin ir'va xjan la ko ncheníhi xjan, na mé chrohya tsjünhin xjan. <sup>40</sup> **A** ntá chronógheni tí sín xrikoa chrókuakitsje sín tí nchakuen tí jínahya, kjánhó kjuachahya sín —ichro ch'án.

<sup>41</sup> Ntá kjuátøhe ch'ín Jesús ntácho ch'án kixin:

—Jahará chaxínhya chojni tinkáchónki tí janhan. Jehya jína tjenkayáxinrá. ¿Xá hasta nkesá tjinkáonrá ts'ejóni tsjákohará kixin nunca t'itjáhyará? Xrákoa tí xjan ntihi —ichro ch'án.

<sup>42</sup> A ntá kóchjina tí chánjan. A ntá tí nchakuen tí jínahya kjuáka xjan nonte la ko kjuínchek'aniáte xjan inaá. Kjánchó ch'ín Jesús jiehe k'uuetuenhen tí nchakuen tí jínahya kixin ts'axrjexín xjan. Ntá k'uaxrje tí nchakuen tí jínahya ntá kuitóhe xjan jína. A ntá ch'ín Jesús kjuínchek'áyéhe tí it'é xjan. <sup>43</sup> A ntá kaín sín chrakon sín kixin k'uikon sín tí kjuachaxin jie kuente Dios.

*Ch'ín Jesús chrónka ch'án inaá kixin its'en ch'án*

*(Mt. 17.22-23; Mr. 9.30-32)*

Naxa chrakon sín kaín sín kixin tí kjuaxroan kjuích'e ch'ín Jesús la ntá ntáche ch'án tí sín xriko ch'án kixin:

<sup>44</sup> —Tinhínrá jína tíhi la ko t'itjáyanhyará. Tsotsé sín tí Xjeen Dios K'óna Chojni la ko tsjikaán sín ch'án tí tjejó tí sín t'etoan —ichro ch'án.

<sup>45</sup> Kjánchó jehe sín kienxínhya sín tí nkehe ntáchro ch'án kixin naxa kjuanjonhya Dios kjuachaxin kixin chrókuiexín sín, ntá chrakon sín na kjuanchankíehya sín ch'án kixin nkexrí t'axrjexín tí nkehe ntáchro ch'án.

*Nkexro tí imá tjeotan ts'etoan*

*(Mt. 18.1-5; Mr. 9.33-37)*

<sup>46</sup> A ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús kjuankíxin sín itjo sín kichó sín kixin nkexro tí jehe sín antsí má tjeotan ts'etoan. <sup>47</sup> Kjánchó ch'ín Jesús kónohe ch'án nkehe tjenkayáxin asén sín. Ntá kuákja ch'án ijnko chánjan ntá kjuak'e ch'án tí tjen ch'án <sup>48</sup> ntá ntáche ch'án sín kixin:

—Tí jnkojín nkexro chrók'uáyéhe tí xjan i kixin tinkáchónki sín tí janhan mé xikaha chrók'uáyéhe sín tí janhan. A ntá jnkojín nkexro chrók'uáyéhe tí janhan mé xikaha chrók'uáyéhe tí nkexro chr'anna k'uinka. A ntá tí jnkojín nkexro antsí chrókjuinchehnkehya la mé antsí chrók'uáyéhe kjuachaxin chrók'uetóan.

*Tí nkexro nínkakuenhya tí jeheni la mé tóxrjnhin ch'án tí xra ch'eni*

*(Mr. 9.38-40)*

<sup>49</sup> Ntá ntáchro ch'ín Juan kixin:

—Maestro, k'uikonni ijnko nkexro kjuachaxin ihnjá kuakitsjexín ch'án nchakuen tí jínahya chóna chojni. A ntá chénkani ch'án kixin xikahya chrókjuich'e ch'án kixin xrikohyani ch'án.

<sup>50</sup> Kjánchó ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Xikahya chróntáche ch'án kixin tí nkexro nínkakuenhya tí jeheni la kja tóxrjnhin tí xra ch'eni —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús kjuentuéhe ch'án tí ch'ín Jacobo la ko tí ch'ín Juan*

<sup>51</sup> A ntá ó kóchjina tí yaon sátsji ch'ín Jesús nkaya nkajní, na ntá táhó kjuenkayáxin ch'án sátsji ch'án chjasin Jerusalén. <sup>52</sup> Ich'án ch'án chojni kuitónxin ntja a ntá jehe sín sákjui sín ijnko chjasin ntsi estado Samaria sákjuikjeyá sín nchia ts'ok'èxin sín. <sup>53</sup> Kjánchó tí sín samaritano kjuanjonhya sín kjuachaxin chrók'uejó sín kixin k'uikon sín kixin ó xra ó sátsji ch'án chjasin Jerusalén. <sup>54</sup> A ntá tió k'uikon tí sín k'uájiko ch'án la mé ch'ín Jacobo la ko ch'ín Juan la ntáchro sín kixin:

—Inchéni, ¿á tjinkávan kixin chrókjuanchiani xrohi chrók'uinkajinxin nkaya nkajní chrókjuinçek'itjáyan tí jehe sín éxí kjuanchia tí ch'ín Elías?\*

\* 9:54 1 Reyes 18.30-40

—ichro sín.

<sup>55</sup> Ntá ch'ín Jesús kuinkátjía ch'án komá ch'án tí jehe sín ntá kjuentuéhe ch'án sín ntáchro ch'án kixin:

—Jahará la kjá noahyará nkexro nchakuen chontará. <sup>56</sup> Kixin tí Xjeen Dios K'óna Chojni kuihya ch'án kixin chrókuinçek'itjáyan ch'án chojni. Náhi. Xra ó ikui ch'án sinchekaá ch'án chojni —ichro ch'án.

Ntá sákjui sín í jnko chjasin ntsí.

*Tí sín tjinkaon chróchréhe sín tí ch'ín Jesús*

*(Mt. 8.19-22)*

<sup>57</sup> A ntá jehe sín sákjui sín ntja inaá. Ntá xeta sín ijnko nkexro ntáche ch'án tí ch'ín Jesús kixin:

—Inchéni, tjinkaonni chróchréheni tí jaha nketí tjinkávan sátsjia —ichro ch'án.

<sup>58</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tí koxróná chóna va itjueé va la ko tí koxroxé chóna va kaké va. A ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni chónahya nketí ts'ok'èxin ch'án —ichro ch'án.

<sup>59</sup> A ntá ntáche ch'án í jnko nkexro:

—Chréhé tí janhan —ichro ch'án.

Kjánchó kjuátehe ch'án kixin:

—Inchéni, tjtóhéni senó sátsjikjaváni it'èni —ichro ch'án.

<sup>60</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tjtóhé kixin tí chojni tsík'en la jnkokón sín tsík'en tsjavá kichó sín. A ntá jaha la sátsjikjàkua nkexrí tjen tí kjuachaxin t'etoan Dios —ichro ch'án.

<sup>61</sup> Ntá ntáchro í jnko nkexro kixin:

—Inchéni, tjinkaonni tsochréheni tí jaha. Jehí tjtóhé tsjinixjeheni tí sín siín ntoeni —ichro ch'án.

<sup>62</sup> Kjánchó ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tí nkexro kjuankixin tsotsé ch'án arado ntá chrókjan chrókotónhen nóton mé xikaha xitjahya sich'ehe ch'án Dios xra.

## 10

*Ch'ín Jesús k'uetuénhen setenta chojni sátsjikjako sín*

<sup>1</sup> Ntá chr'éxin Inchéni kjueyá ch'án í jnko setenta chojni ntá k'uetuénhen ch'án sín sátsji sín yóyó sín sátsji sín tsitónxin sín ntja tí kaín chjasin na ko nkuíxin tjinkaon ch'án sáchrókjui ch'án. <sup>2</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Chaxín ntáxrjan kixin imá tsík'óna, a ntá tí chojni ch'e xra mé tsjéhya. Chrókjuancheherá tí Inché nonte kixin chróchr'án ch'án itsjé chojni chrókjuich'e xra. <sup>3</sup> Sátjirá jahará. Xráxinkáonrá kixin tétuanhanrá sátsjirá éxí kolélo ts'ejóyákanrá chríkjan tí kolobo. <sup>4</sup> Tsjikoahyará kabólsa la ko tjoa t'inka chichaon la ko tokate tjikoahyará la ko tí nixjehérá chojni tí ntja tjtóehyará kixin chrókjuintaxrjanhanrá sín. <sup>5</sup> A ntá tió ts'ixenhenrá jnkójin nchia la senó nixjehérá sín ntáchrórá kixin ts'áyéhe sín kjuaxróxin, tsixrorá. <sup>6</sup> A ntá tí tjejó sín kjuaxróxin ntiha la nixjehérá sín la ts'áyéhe sín kjuaxróxin. A ntá tí la náhi, a ntá tí kjuaxróxin chrók'uáyéhe sín na sátsjikoará inaá. <sup>7</sup> A ntá tí nchia ntiha chrókjuanjon sín kjuachaxin chrókuithará, ntaha mé tsjanjon sín nkehe chóna sín sinterá la ko its'irá, kixin tí nkexro ch'e xra la siín kjuachaxin tsoxenkehe. Tsjýhará í jnko

nchia la ko í jnko nchia. <sup>8</sup> A ntá tsjasánrá ijnko chjasin tsjanjon sín kjuachaxin ts'ejorá ntiha ntá interá tí nkehe tsjanjon sín. <sup>9</sup> Nchekitohérá chojni níhi jína. Ntá chenkará sín kixin tí kjuachaxin t'etōan Dios la kjínhya tjen tí tjejó sín, ichrorá. <sup>10</sup> A ntá tió tsjasánrá ijnko chjasin a ntá tsjanjonhya sín kjuachaxin la ntá t'axrjéxinrá ntōe sín sájtirá tí ntja chjasin ntiha ntá ntáchrórá kixin <sup>11</sup> kjónté tí nche tsík'ixitja totará tsotsénkará kixin tsjákoxinrá kixin tí kjuaxróxinhya ts'áyéhe sín chr'éxin. Kjánchó chrókónohe sín kixin tí kjuachaxin t'etōan Dios la kjínhya tjen tí tjejó sín, ichrorá. <sup>12</sup> Ntáxrjan kixin tí yaon tsjejexin chjasintajni la kjuaxróxinhya ts'atsínka tí chjasin a. Antsí náxrjónhya tí nkehe ts'atsínka sín, a ntá tí nkehe ts'atsínka chjasin Sodoma\* la kénhyó —ichro ch'án.

*Iso chjasin titekakonhya*

(Mt. 11.20-24)

<sup>13</sup> 'Nòará jahará chjasin Corazín. Nòará jahará chjasin Betsaida. Tí chrók'uixin tí kjuaxroan tí chjasin Tiro la ko chjasin Sidón éxi k'uíkonrá jahará, ntá chrókójehe sín la tjoka chrókjuítóxinhin ntje sín, tjoka chrók'uinkáya sín ka tié la ko chrókjuikjanjin sín ikja sín nteso, kixin chrókjuákoxin sín kixin t'ává sín. <sup>14</sup> A ntá tí yaon tsitōexín ijje chojni a ntá jahará antsí tsjasótiará, a ntá tí sín kuènte chjasin Tiro la ko chjasin Sidón la kénhyó tsjasóte sín. <sup>15</sup> A ntá jahará chjasin Capernaum, tjenkayáxinrá kixin imá nohará a ntá sátsjirá nkaya nkajni, ichrorá. Chaxínhya. Jahará la tsjasinkajinrá sátsjirá tí tsjasótéxin tí sín tsík'en.

<sup>16</sup> 'Tí nkexro tinhin tí nkehe ntáchrórá la mé xikaha tinhin tí nkehe ntáxrjan la ko tí sín titekakonhya sín tí jahará na mé xikaha titekakonnya sín tí janhan. A ntá tí nkexro titekakonnya sín tí janhan xikaha titekakonnya sín tí nkexro chr'ánna k'uinka.

*Ó kjan tí sín setenta sátsíkji*

<sup>17</sup> A ntá ó kjan tí sín setenta sátsíkji la imá chéhe sín ntáchró sín kixin:

—Inchéni, kjónté tí nchakuen tí jínahya titekakonhenni tió t'ákjenxinni ihniá —ichro sín.

<sup>18</sup> Ntá ntáchró ch'ín Jesús kixin:

—Kja chaxín k'uíkuān kixin ch'ín Tsochren k'uánótjenxin nkajni éxi ijnko kjónkixin xikaha kónhen.† <sup>19</sup> Ó tjahará kjuachaxin kixin kjónté konche la ko konchija tsinkátjará la ko tsjachahya ninkehó tí kjuachaxin kuènte tí ch'ín Tsochren kixin ninkehó tsoanhyará. <sup>20</sup> Kjánchó jehya tíha chrókóchàxínrá kixin tí nchakuen tí jínahya kuítekakonhanrá. Náhí. Chrókóchàxínrá kixin ihniárá ó ts'ínixín nkaya nkajni —ichro ch'án.

*Tí Xjeen Dios nixjehe It'é ch'án*

(Mt. 11.25-27; 13.16-17)

<sup>21</sup> A ntá tuéxin tí Nchakuen Dios kjuínchechéhe tí ch'ín Jesús ntá ntáchró ch'án kixin:

—Tjáncháha kjuasáya It'éni Inché nkaya nkajni la ko chjasintajni kixin kjuánjonhya kjuachaxin chrók'uitja tí sín imá nohe, a ntá kjuánjuan kjuachaxin kixin ts'itja tí sín noehya. Mé xikaha It'éni, jaha kóxrjinhan kixin xikaha tsonhen.

<sup>22</sup> 'T'aná mé chjina kaín xín nkehe. Ninkexró noehya nkexro tí Xjeen ch'án. Na mé jehó It'é ch'án mé nohe. La ko ninkexró noehya nkexro tí

\* 10:12 Génesis 19.24–28 † 10:18 Isaías 14.12

It'é ch'án. Na mé jehó tí Xjeen ch'án mé nohe ch'án la ko tí sín tsikjeyá ch'án kixin tjinkaon ch'án tsonohe sín nkexro It'é ch'án —ichro ch'án.

<sup>23</sup> Ntá komá ch'án tí sín k'uájiko ch'án ntá ntáche ch'án tí jehó sín kixin:

—Chéhe tí sín k'uikonxín kon sín éxí k'uíkonrá. <sup>24</sup> Ntáxrjan kixin nchónhya tí sín k'uéchronka itén Dios ósé la ko nchonhya tí sín rey k'uétjinkaon sín chrók'uikon sín éxí t'íkonrá, kjánchó k'uíkonhya sín, la ko k'uétjinkaon sín chrókuinhin sín tí nkehe tjejotinhínrá jie, kjánchó í kienhya sín —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin éxí ijnko samaritano jína*

<sup>25</sup> Ntá ijnko maestro tjako tí ley k'uínkatjen ch'án nixjehe ch'án tí ch'ín Jesús tjinkaon ch'án tsonoexin ch'án á chaxín nohe ch'án tsjatehe ch'án ntá kjuanchankí ch'án kixin:

—Maestro, ¿nkexrí chrókjuich'eni chrók'uitjani tí kjuachón jnkochrín? —ichro ch'án.

<sup>26</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkexrí nixja tí ley? ¿Nkexrí tiénxian? —ichro ch'án.

<sup>27</sup> A ntá tí maestro tjako tí ley mé kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chrótjuèheni Inchéni Dios kaín asénni la ko kaín fuerza chóntani la ko kaín kjuaxrexinkaon kuénteni la ko chrótjuèheni kichó ni éxí tjuéxinni asénni† —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Jína kjuátehe. A ntá tí jaha xikaha sich'e la tsochonta kjuachón —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Ntá tí maestro tjako tí ley mé tjinkaon chrókjuachaxin ch'án tí ch'ín Jesús ntá kjuanchankí ch'án inaá kixin:

—¿Xá nkexro tí kichó ni chrótjuèheni, ichrua? —ichro ch'án.

<sup>30</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Ijnko chojni k'uínkajinxin nó ntja kjuixin chjasin Jerusalén sátsji ch'án chjasin Jericó, ntá kuátóhe ntja iso síchee kueéhe sín ch'án kaín nkehe sáchrókjuiko ch'án, la ko iké ch'án tsíkakitsjehe sín ch'án, la tsíkate sín ch'án, la ntá sátsíkji sín tsíkítóhe sín ch'án la ó mero tjet'en ch'án. <sup>31</sup> Ntá xrínahya k'uátsínka ijnko nchat'á tí ntja ntiha ntá k'uikon ch'án xikaha ntá ántosén ch'án k'uátsínké ch'án. <sup>32</sup> A ntá kjaxin ijnko ch'ín levita k'uátsínka chjinaxón ntiha. Ntá k'uikon ch'án xikaha ntá ántosén ch'án k'uátsínké ch'án kjaxin. <sup>33</sup> A ntá ijnko ch'ín kjuixin estado Samaria k'uátsínka tí ntja ntiha ntá k'uikon ch'án xikaha tjetsínka tí nkexro ntá kujikonóehe ch'án. <sup>34</sup> Ntá kóchjinehe ch'án tí nkexro tsíkóníhi ntá kjuích'ehe ch'án xroan tí síchrit'o chjéhe ch'án aceite la ko vino la ko kjuínchentetoxín ch'án ka. Ntá kjuixin ntá kjuínchekíták'á ch'án tí kolóchoe ch'án. Ntá sákjuíko ch'án ijnko nchia t'ok'èxín chojni ntiha la k'uáyakonhen ch'án. <sup>35</sup> Ntá tí kóyaon ntá sátsji tí ch'ín samaritano kuakitsje ch'án iyó tí chichaon la chjéhe ch'án tí inché tí nchia ntáchro ch'án kixin: “T'ayakonhén tí nkexro i, a ntá antsí má ts'ichjánxinhin ch'án la tió tsokjan ntá tsjénkaha ts'ókjanhan kaín tíha,” ichro ch'án. <sup>36</sup> A ntá tí iní nkexro k'uátsínka ntja la, ¿nkexro tjuèhe tí nkexro kjuíncheníhi tí síchee? —mé kjuanchankí ch'ín Jesús.

<sup>37</sup> A ntá kjuátehe tí maestro tjako tí ley kixin:

—Tí nkexro kujikonóehe tí jehe ch'án —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Sátjia jaha la xikaha chrókjuich'e —ichro ch'án.

† 10:27 Deuteronomio 6.5; Levítico 19.18



*Ch'ín Jesús sákjuí ch'án ntøe tjan Marta la ko tjan María*

<sup>38</sup> Naxa tjetji ch'ín Jesús kjuíji ch'án ijnko chjasin ntsí. A ntá ntiha itjen ijnko tjan it'ín Marta, a ntá kjuanjon tjan kjuachaxin kuítóhe ch'án ntøe tjan ntiha. <sup>39</sup> A ntá tjan Marta chóna tjan ijnko kichó tjan it'ín María. A ntá jehe tjan kjuák'etjæxín tjan chrínki toté tí ch'ín Jesús tjetinhin tjan nkehe tí tjechro ch'án. <sup>40</sup> A ntá tjan Marta tóxakonhen tjan kixin nchónhya xra chóna tjan, ntá kóchjinehe tjan tí ch'ín Jesús ntáchro tjan kixin:

—Ínchéni, ¿á tóxakuanhya kixin tí tjan kichó ni kuítóheni tjan, a ntá jehóni tjech'eni kaín xra? Ntáche tjan kixin tsjinkitsani tjan —ichro tjan.

<sup>41</sup> Kjánchó ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Marta, Marta, jaha imá tóxakonhan kixin t'ínkákonhen nchónhya xra chonta. <sup>42</sup> Kjánchó jnkokoá nkehe t'ichjánxín. A ntá tjan María kjueyá tjan tí nkehe antsí jina la ko ninkexró tsakitsjehya tjan tíha —ichro ch'án.

## 11

*Ch'ín Jesús tjako ch'án nkexrí tsonixjeheni Dios*

*(Mt. 6.9-15; 7.7-11)*

<sup>1</sup> A ntá jnkonaá ch'ín Jesús tjenixjehe ch'án Dios ijnko lugar tjen. Ntá kjuixin la ijnko tí sín xriko ch'án ntáchro kixin:

—Ínchéni, tjácohéni nkexrí tsonixjeheni Dios kixin xikaha ch'ín Juan kjuakohe ch'án tí sín k'uájiko ch'án.

<sup>2</sup> Ntá ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tió nixjehérá Dios ntáchrórá kixin:  
It'éni tjen nkaya nkajní, jaha imá tjóá.  
Chrókui ti kjuachaxin kuéntá.

Chrókjuich'e tí nkehe tóxrjínhan jaha ntihi chjasintajni éxí tjech'e nkaya nkajní.

<sup>3</sup> Ijie tsjánjuan tí niotja t'ichjánxinhinni jnkojnko yaon.

<sup>4</sup> T'óxíka tí nkehe jínahya kjuích'eni kixin kjaxin jeheni ts'itjáyenhenni tí nkehe kjuích'eheni chojni.

Titoéhyani jeheni xrahya chrókjuasinni jie. Nchekaáni kaín tí nkehe jínahya chrókónhenni

—mé xikaha ichro ch'ín Jesús.

<sup>5</sup> Kjaxin ntáchro ch'án kixin:

—A ntá jnkojínrá chróchontará ijnko chojni choxian, a ntá sáchrókjuia ntøe ch'án k'áxrótjen chróntáche ch'án kixin: “Amigo, nchekjenni iy'á niotja <sup>6</sup> kixin nantá ó kui ijnko chojni chóxinni kuíxín ch'án kjín kjuíji ch'án ntøeni ntá chónahyani ninkehó tsochjéheni ch'án.” <sup>7</sup> A ntá tí chrókjuatehe tí nkexro choxian tjen nkaxenhen chróntáchro kixin: “Chjeéhyani xra. Tí ntója ntøeni méhe t'ikjéhe. A ntá xjeenni tjejót'ok'èkoni xjan. Ntá xitjahya ts'àyani tsotjáhani nkehe”, ichro ch'án. <sup>8</sup> Ntáxrjan kixin kjónté chrók'uayahya ch'án chrótjáhya ch'án nkehe kjónté chóxian ch'án, kjá ts'àya ch'án tsotjáha ch'án kaín nkehe t'ichjánxínhan kixin tjinkakonhya ch'án kixin naxa chrókjuak'é chrók'uèya jaha. <sup>9</sup> Mé xikaha ntáxrjan kixin: Tjanchará nkehe la Dios tsotjáhará; tjéyará nkehe la ts'itjará; t'ínkará puerta la tsoxitjehe. <sup>10</sup> A ntá tí nkexro tjanchará nkehe la ts'áyéhe tí nkehe; la ko tí nkexro tjejá nkehe la ts'itja; la ko tí nkexro t'ínka puerta la tsoxitjehe.

<sup>11</sup> ¿Xá jnkojínrá chontará xjaanrá chrókjuanchahará xjan niotja la ¿á chrókjuánjonrá ijnko xro? O chrókjuanchahará xjan koche la ¿a

chróchjehérá ijnko konche? <sup>12</sup> Q chrókjuanchahará xjan koja la ¿á chrókjuánjonrá ijnko konchjá? <sup>13</sup> A ntá jahará kjónté jínahyará la ó nohará nkehe jína tsochjehérá xjaanrá, la mé antsí chrókónohará kixin It'eni tjen nkaya nkajní tsotjáhará Nchakuen ch'án tí jnkojínrá chrókjuanchehérá ch'án —ichro ch'ín Jesús.

*Tjanchia sín jie kixin ch'ín Jesús chóna kjuachaxin tí jínahya*  
(Mt. 12.22-30; Mr. 3.19-27)

<sup>14</sup> Ntá ch'ín Jesús kuakitsje ch'án ijnko nchakuen tí jínahya tsíkjinchénosin ijnko chojni. A ntá tió tsík'axrje tí nchakuen tí jínahya a ntá tí ch'ín xitjahya nixja la jína nixja ch'án. Ntá kaín chojni chrakon sín kixin xíkaha tsík'jich'e ch'án. <sup>15</sup> A ntá jnkojín tí jehe sín ntáchro sín kixin:

—Tí ch'ín a mé takitsje ch'án nchakuen tí jínahya kixin chóna ch'án kjuachaxiéntí ch'ín Beelzebú mé tí ch'ín Tsochren, na mé jehe ch'án mé t'etuenhen kaín tí nchakuen tí jínahya —ichro sín.

<sup>16</sup> A ntá iso sín tjinkaon sín chrókjuachaxin sín tí ch'ín Jesús ntá kjuanchehe sín ch'án ijnko kjuaxroan náxrjón kuente nkaya nkajní. <sup>17</sup> Kjánchó jehe ch'án ó nohe ch'án nkehe tjenkayáxin sín la ntáchro ch'án kixin:

—Jnkojín gobierno jnkokónhya tjenkayáxin sín ntá tjanjonko kichó sín na mé ts'itjáyan tí kjuachaxin ts'etoxán sín, la ko tí sín jnkokoá nchia jnkokónhya tjenkayáxin sín xitjahya ts'ejóko kichó sín jnkokoá. <sup>18</sup> A ntá kjaxin tí ch'ín Tsochren chrókjuánjonko kichó ch'án, ¿la nkexrí chróchóna ch'án kjuachaxin naxa chrók'uetoxan ch'án tí chrók'uaxrje tí jínahya? A ntá jahará ntáchrórá kixin janhan takítsjé nchakuen tí jínahya kixin tí kjuachaxiéntí ch'ín Tsochren chonta janhan, ichrorá. <sup>19</sup> A ntá tí xíkaha la, ¿ntá nkexro chjéhe kjuachaxin tí sín chréhe tí jahará kixin tsjacha sín tsakitsje sín nchakuen tí jínahya? Jehe sín mé tjakoxin sín kixin jahará ntoáhya tjenkayáxinrá. <sup>20</sup> A ntá tí kjuachaxiéntí Dios mé takítsjéxian tí nchakuen tí jínahya na mé chrókónoaxínrá kixin tí kjuachaxiéntí Dios t'etoxan ch'án mé ó kui tí tjejorá.

<sup>21</sup> A ntá ijnko chojni jiehe yamá chica t'ayakonhen ch'án ntóe ch'án kixin tí nkehe chóna ch'án ts'itjáyanhya. <sup>22</sup> A ntá itsi ijnko nkexro antsí má tsehe, a ntá tsjanjonko ch'án tí inché nchia, a ntá tsjacha tsakitsjehe tí inché nchia kaín tí chica yamá ch'án kixin imá jieexin ch'án. A ntá tí ch'ín antsí tsehe mé tsakja ch'án kaín nkehe siín ntiha. <sup>23</sup> Tí nkexro titekakonhya tí janhan mé nínkakonna ch'án. A ntá tí nkexro tjinkitsahya tí janhan mé t'ínkákonhen tí xra t'a —ichro ch'án.

*Ijnko tí nchakuen tí jínahya mé tsokjan inaá*  
(Mt. 12.43-45)

<sup>24</sup> A ntá ijnko nchakuen tí jínahya tsík'axrjéxín ijnko chojni na mé ixri tí nonte xámá xritjeyá nketí náxrjón ts'ok'éhe. A ntá tí k'uitjahya ntá tjenkayáxin kixin: “Áxri tsokjan ntóna k'uaxrjéxian.” <sup>25</sup> A ntá tió kjan la éxi ijnko chojni tsík'ánjón ntóe la náxrjón tsjehe tí nkaxenhen nchia. A ntá k'uíkon tí jínahya xíkaha tjen nchia <sup>26</sup> a ntá sákjuíakajín yato nchakuen tí jínahya antsí má jínahya. A ntá antsí má jínahya kónhen tí ch'ín a, a ntá tí senó la kénhyó. Mé xíkaha tsonhen ijnko chojni kénhya asén tinkáchónki Dios —ichro ch'án.

*Tí kjuachéhe chaxín*

<sup>27</sup> Ntá ch'ín Jesús tjenixja ch'án chrónka ch'án kaín tíha ntá ijnko chojni chjin tjenkákjan tí jehe sín a itsen nixja tjan ntáchro tjan kixin:

—Chéhe tí nkexro k'uaxrjenixin tí jaha kjuíntak'ánkiá —ichro tjan.

<sup>28</sup> Ntá jehe ch'án kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Antsí chéhe tí nkexro tinhin tí itén Dios la ko titekaon sín —ichro ch'án.

*Tí sín jínahya mé tjanchia sín ijnko kjuaxroan náxrjón*

*(Mt. 12.38-42; Mr. 8.12)*

<sup>29</sup> Ntá nchónhya chojni sítójnkotsé sín tí tjen ch'ín Jesús ntá jehe ch'án kjuankixin nixja ch'án ntáchro ch'án kixin:

—A ntá tí chojni síin jie la jínahya sín, a ntá tjanchia sín kixin chrókjuásian ijnko kjuaxroan náxrjón. Kjánchó tsjácoxinhya í jnko kjuaxroan la jehó tí nkehe tsikónhen ch'ín Jonás. <sup>30</sup> Ntá éxí yóhe kónhen ch'ín Jonás kónoexín tí sín chjasin Nínive mé xíkaha tsonhen tí Xjeen Dios K'óna Chojni la ts'ikon tí chojni síin jie. <sup>31</sup> A ntá tí yaon tsitoexín ijíe chojni tjejó jie la mé tí tjan reina k'uetoan kjuixín nó Sur mé ts'inkatjen tjan tsjanchia tjan jie kixin tí sín tjejó jie. Kixin jehe tjan imá kjin kjuixín tjan tsinhin tjan nkexrí imá k'uénohe ch'ín Salomón.\* A ntá jie itjèn janhan antsí chonta kjuachaxin, a ntá ch'ín Salomón la kénhyó. <sup>32</sup> La ko tí sin chjasin Nínive kjaxin ts'inkatjen sín tió tsitoexín ijíe chojni la tsjanchia sín jie kixin tí sín tjejó jie la ko tsontáchro sín kixin chrókjuasóte tí chojni tjejó jie kixin tió kuínhin tí sín Nínive chrónka ch'ín Jonás itén Dios la kjuítóxinhin sín ntje sín. A ntá jie itjèn janhan antsí má chonta kjuachaxin, a ntá ch'ín Jonás la kénhyó.

*Xrohi t'inkaséyanxín cuerpo kuènte chojni*

*(Mt. 5.15; 6.22-23)*

<sup>33</sup> 'Nijnko chojni chrokjuinчек'ákjen ijnko xrohi chrókjuak'ema ch'án la ko chrókjuak'ehya ch'án chrínki ijnko ntacajón. Náhí. Noí chrókjuak'e xrohi chrókjuak'enkáya candelero kixin ts'ikonxín chojni tí t'inkaséyan.†

<sup>34</sup> Tí ikonrá mé éxí yóhe ijnko xrohi t'inkaséyanxín tí cuerpo kuèntará. A ntá tí chontará ikonrá jina la ntá kuènté cuerpo kuèntará chóna xrohi. A ntá tí chontará ikonrá jínahya la ntá kuènté cuerpo kuèntará la sítié tjen. <sup>35</sup> Chrókóxakonhanrá kixin chrók'uayakonhénrá tí xrohi chontará kixin chrók'uankahya kixin chrók'uixitiéhya tí tjejorá. <sup>36</sup> A ntá tí kuènté tí cuerpo kuèntará chróchóna xrohi la ko nit'ó chrók'uixitiéhya la ntá kuènté la chrók'uikonrá jina la éxí ijnko lámpara kuènté ch'e xrá jina.

*Ch'ín Jesús chrónka kixin ntoáhya tjako tí sín fariseo la ko tí sín tjako ley*

*(Mt. 23.1-36; Mr. 12.38-40; Lc. 20.45-47)*

<sup>37</sup> A ntá tió kjuixin nixja ch'ín Jesús ntá ijnko ch'ín fariseo chrónóhe ch'án tí ch'ín Jesús kixin sátsjiko ch'án ntøe ch'án sineko ch'án. Ntá tió kjuíji sín ntiha la k'uixenhen sín nchia ntá kjuák'etjaxín ch'ín Jesús chjino tjen tí mesa a. <sup>38</sup> A ntá tí ch'ín fariseo chrakon ch'án k'uíkon ch'án kixin ch'ín Jesús k'óntihya ch'án tja ch'án senó tí sine ch'án éxí tinkáchónki tí jehe sín.

<sup>39</sup> Kjánchó Ìnchéni ntáchro ch'án kixin:

—Jahará fariseorá nchetjóará tí ntója tí vaso la ko tí plato. A ntá nkaxenhen la tsíkaón kjuachee la ko kjuachjinoxínhin. <sup>40</sup> Jahará lontirá. ¿A noahyará kixin tí nkexro kjuích'éna tí ntója la koi tí nkaxenhen kjuích'éna

\* 11:31 1 Reyes 10.1–10 † 11:33 Lucas 8.16

ch'án? <sup>41</sup> Tí chrókjuinchekitonhénra chojni nòa kaín asánra tí nkehe chontará la ntá chrókóxakuanhyará tí chrók'ónti chojni o náhi.

<sup>42</sup> 'Nòará jahará fariseorá. Jahará chjehérá Dios ijnko ite parte kaín kaxroan tsjiko tí nkehe sineni. A ntá tahyará kuentá tí nkehe ntoá la ko nkexrí chrótjuèhéra Dios la ko nkexrí chrótjuèhéra kichuára. Jina chróchjehérá Dios nkehe la ko chrók'uitjáyanyará tí chrókjuínkitsará kichuára.

<sup>43</sup> 'Nòará jahará fariseorá. Tjinkáonra ts'ejokjenra tí silla náxrjón nkaxenhen njnko la ko tjinkáonra kixin jnkójina tsonixjahará sín tió tsoxétará sín ntasin.

<sup>44</sup> 'Nòará jahará maestro tjàkorá tí ley la ko jahará fariseorá. Ntoáhya tjenkayáxinra ch'iará. Jahará éxi yóhe tòye tsíxravá chojni tsík'en t'ikonhya chojni la t'atsínka sín nátaón la noehya sín kixin tsíxravá chojni ntiha.

<sup>45</sup> A ntá kjuátehe ijnko tí maestro tjako tí ley ntáchro ch'án kixin:

—Maestro, xikaha ntáchrua la, zá kjaxinhya jeheni kaín ni t'ántaxínhinni ní? —ichro sín.

<sup>46</sup> A ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Kjaxin nòará tí jahará tjàkorá tí ley. Tétuñhénra chojni tsamá sín ijnko nkehe imá ye chrókjuachahya chojni chrókuamá. A ntá jahará nijnko dedo tjára chrókjuínkitsará tí nkehe imá ye yámá sín.

<sup>47</sup> 'Nòará tí jahará. Ch'énará tjat'oe tí sín k'uéchrónka itén Dios óse tsík'óyán tí sín k'uaxrjenínra. <sup>48</sup> Xikaha jahará tjácoxínra kixin ó nchoxon tí nkehe kjuích'e tí sín k'uaxrjenínra óse kixin jehe sín k'óyán sín tí nkexro k'uéchrónka itén Dios óse. A ntá jahará ch'énará tjat'oe tí tsíxravá sín.

<sup>49</sup> 'Mé xikaha Dios chóna kjuaxrexinkaon imá jina ntá ntáchro ch'án kixin tsochr'án ch'án chojni tsochrónka itén ch'án la ko tsochr'án ch'án chojni tsijkjako itén ch'án. A ntá chojni ts'óyán jnkójín tí jehe sín la ko tsochónkíhi tí í so sín, ichro ch'án. <sup>50</sup> A ntá Dios mé tsjanchia jie tí chojni siín jie kixin k'uitji ijníe kaín tí sín k'uéchrónka itén ch'án óse desde tí xrankixin k'óna chjasintajni <sup>51</sup> la mé xrankixín k'uitji ijníe ch'ín Abel la mé kjuixixín k'óyán sín ch'ín Zacarías k'óyáxin sín ch'án jnkosiné tí tjen tí altar la ko tí njnko. Ntá Dios sinchekjasóte ch'án tí sín siín jie kixin xikaha ik'uén kaín tí sín a.

<sup>52</sup> 'Nòará jahará maestro tjàkorá tí ley. Jahará tjinkákonhyará kixin í so chojni tsoñohe sín tí nkehe chaxín la ni jahará tjinkákonhyará sinchexiteyará la ko titoéhyará kixin í so chojni chrókjuinchexiteyá sín —ichro ch'án.

<sup>53</sup> A ntá kjuixin nixja ch'ín Jesús kaín tíha ntá tí sín maestro tjako tí ley la ko tí sín fariseo imá kónínkakohen sín ch'án ntá kjuankixin sín kjuanchankíhi sín ch'án nchónhya nkehe <sup>54</sup> chrókjuachaxín sín ch'án kixin ách'e ntoáhya chrókjuatehe ch'án ntá chrókjuanchia sín jie tí jehe ch'án.

## 12

*Ch'ín Jesús chrónka kixin ntoáhya ch'e tí sín fariseo*

<sup>1</sup> A ntá nchónhya mil chojni kójnkotsé sín ntá tinkák'intate kichó sín. Ntá ch'ín Jesús saoxín kjuankixin chénka ch'án tí sín k'uájiko ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chrókuitekákonhyará tí nkehe ntoáhya tjenkayáxin tí sín fariseo ch'ia sín, na mé éxi yóhe tí xroan nchek'ánkí niotja tí nkehe tjako sín. <sup>2</sup> Kohya

nkehe mó jie chrókónoxínhya chr'éxin la ko kohya nkehe tjemá jie chrókónoahya chojni chr'éxin. <sup>3</sup> A ntá kaín nkehe ntáchrórá tí sítié la chr'éxin tsinhin chojni tí nchakotjin; la ko kaín nkehe mó ntáchrórá k'uikjéherá nchia la chr'éxin ts'èya sín chrítaón nchia tsinhin kaín xín chojni.

*Nkexro tí chróchrakonhenni*  
(Mt. 10.26-31)

<sup>4</sup> Jahará chojni chóxin kichó ni mé tjonkará kixin chróchrakuenhyará tí chojni t'óyán tí cuerpo, a ntá chr'éxin la kohya nkehe tsjacha sín chrókjuich'e sín. <sup>5</sup> Kjánchó tjonkará kixin nkexro chróchrakonhénrá. Chróchrakonhénrá Dios mé tí nkexro tsakitsje kjuachón ntá chóna kjuachaxin tsochr'an chojni tí síin xrohi tsjasótéxin sín. Tí nkexro a mé chróchrakonhénrá ch'an má.

<sup>6</sup> '¿Á chrókóxixínhya in'ó koxroxé yaá chichaon ntsíntí? Kjánchó Dios la ts'itjáyénhya ch'an nijnko tí jehe va. <sup>7</sup> Kjónté tí kaxihí chóna ikjára la nohe ch'an nkekjaín ka chontará. Méxra chrakonhyará tí jahará kixin antsí má tje té sínkí tí jahará. A ntá kjónté nchónhya koxroxé la kánhyó sínkí tíha.

*Chróchrónkani kixin tinkáchónkini Inchéni Jesucristo nkayakon chojni*  
(Mt. 10.32-33; 12.32; 10.19-20)

<sup>8</sup> Ntáxrjan kaín thí kixin tí nkexro tsochrónka kixin tinkáchónkina sín nkayakon chojni la kjaxin tí Xjeen Dios K'óna Chojni tsochrónka kixin chóxin ch'an tí jehe sín nkayakon tí sín ángel kuénte Dios. <sup>9</sup> A ntá tí sín sinchemá sín kixin chónhyana sín nkayakon chojni la ntá kjaxian janhan sjntamá kixin chonhya tí jehe sín nkayakon tí sín ángel kuénte Dios.

<sup>10</sup> 'A ntá jnkojín nkexro ts'ántaxínhin sín tí Xjeen Dios K'óna Chojni naxa jina ts'itjáyán tí jie k'uántaxínhin sín. A ntá tí nkexro ts'ántaxínhin tí Nchakuen Dios la xitjahya tsjin tí jie tí xikaha tsixro sín.

<sup>11</sup> 'Tió tsjikoará sín nkaxenhen njnko Israel la ko tí tjejó tí sín t'etqan la ko tí tjejó tí síxreé la tóxakuanhyará nkehe tsjateherá la ko tóxakuanhyará nkehe tsixrorá <sup>12</sup> kixin tió tsonixjará la tí Nchakuen Dios sinchexraxinkaonrá nkehe tsixrorá —ichro ch'an.

*Tí kjuaxikaon tsochóna chojni itsjé nkehe*

<sup>13</sup> Ijnko nkexro tjenkákjan tí sin tsíkójnksé ntáche ch'an tí ch'in Jesús kixin:

—Maestro, ntáche tí kichó ni a kixin tsjanjon ch'an tí nkehe tónhenni tocar tsíktohe it'éni tsakjani —ichro ch'an.

<sup>14</sup> Ntá kjuátehe ch'in Jesús ntáchró ch'an kixin:

—Lontia jaha. ¿Nkeuente chrókjuich'énará juez tí janhan chrók'oxikayahá tí nkehe chrókuakjará jahará? —ichro ch'an.

<sup>15</sup> Kjaxin ntáchró ch'an kixin:

—Tóxakonhanrá tí chróchontará itsjé nkehe. Jehya tí nchónhya nkehe chróchontará ntá náxrjón chrók'uejorá —ichro ch'an.

<sup>16</sup> Ntá kjuíncheyóexin ch'an ntáchró ch'an kixin:

—Kjuák'e ijnko chojni rico, a ntá tí nonté ch'an na mé imá k'óna. <sup>17</sup> A ntá tí ch'in rico kjuenkayáxin ch'an ntáchró ch'an kixin: “¿Nkexrí chrókjuít'a jie kixin chontahya nketí ts'ínkachjina tí noa k'ónana?” ichro ch'an. <sup>18</sup> Ntá kjuenkayáxin ch'an ntáchró ch'an kixin: “Ó nòna nkehe sít'a jie. Ts'oxíka tí t'ínkachjinayá noa chonta ntá sít'ána ijnko antsí jie

ts'inkachjinayá kaín nkehe k'ónana jie chonta. <sup>19</sup> Ntá tsontátjan asenná kixin: Asénni, nchónhya nkehe chonta jaha tsíchjina tsjacha nchónhya nánó. Ntá jie t'ok'áha la inte la its'ia la tócháha,” ichro ch'án. <sup>20</sup> Kjánchó ntáche Dios tí jehe ch'án kixin: “Lontia xíkaha ichrua la, kixin ijie tie itsi nkexro tsjanchia asán. A ntá tí nkehe kjuásichjina la, ¿xá nkexro kuènte tíha?” ichro ch'án. <sup>21</sup> Mé xíkaha tsonhen tí nkexro chóna nchónhya nkehe chjasintajni ntihi, a ntá naxa kjueyáhya ch'án nkehe kuènte nkaya nkajní —mé ichro ch'in Jesús.

*Dios mé t'ayakonhen tí xjeen ch'án*

(Mt. 6.25-34)

<sup>22</sup> Ntá chr'éxin ntáche ch'in Jesús tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—Tjonkará kixin chrókóxakuanhyará tí nkehe chrókjónterá la ko tí ka chrók'uítsará. <sup>23</sup> Antsí sínkí tí kjuachón, a ntá tí nkehe chrókjónterá la kánhyó sínkí. La ko antsí sínkí tí cuerpo kuèntará, a ntá kánhyó sínkí tí ka chrók'uítsará. <sup>24</sup> Xráxinkáonrá nkexrí síin tí kontálo. T'enkahya va la ko tjáhya va la ko chóntahya va nketí ts'inkachjinayá va tí noa. Kjánchó Dios la tjanjon nkehe sine va. A ntá jahará la antsí tjetooan, a ntá tí ko xritjaka la kénhyó. <sup>25</sup> ¿Á tjejó jnkojínrá tjenkayáxinrá kixin tí chrókóxakonhanrá má ntá naxa chrók'uankirá it'o metro ntetoxinrá inaá? <sup>26</sup> A ntá xitjahya chrókjuich'erá tíha kjónté ijnko nkehe ntsí, ¿a ntá nkehe tsonhen tóxakonhanrá í so nkehe síin?

<sup>27</sup> Xráxinkáonrá nkexrí sit'ánkí tí catsjo lirio ch'ehya xra la ko tjonhya. Ntá kjónté ntáxrjan kixin tí ch'in rey Salomón kaín ka náxrjón k'uék'inkáya ch'án naxa kjuíncheyóghya ch'án kixin antsí náxrjón tí tsjo a. <sup>28</sup> A ntá xíkaha Dios mé nchek'itsa ch'án kaín kayoa kjónté ijie síchón la ntóye tsoche, la mé xíkaha tsjanjon ch'án tí nkehe chrok'uítsará jahará. ¿Ntá nkekuènte kixin naxa titekákonhyará ch'án? <sup>29</sup> ¿Ntá nkekuènte ixrírá tóxakonhanrá xritjeyará nkehe sinterá la ko nkehe its'irá? <sup>30</sup> A ntá tí chojni chjasintajni xritjeyá sín kaín tí nkehe a. Kjánchó It'ará ó nohe ch'án kixin t'ichjánxinhanrá kaín tí nkehe a. <sup>31</sup> Senó chrókjuéyará tí kjuachaxin kuènte Dios, a ntá jehe ch'án mé tsjanjon ch'án kaín nkehe t'ichjánxinhanrá.

*Tí nkehe tjete síin nkaya nkajní*

(Mt. 6.19-21)

<sup>32</sup> Chrakonhyará jahará kolélo kuèntana. Kjónté tsjéhyará la It'ará tóxrjínhin ch'án tsotjáhará ch'án tí kjuachaxin kuènte ch'án. <sup>33</sup> Nchekjirá kaín nkehe chontará la ntá chjeherá tí chichaon tí sín chóntahya. A ntá xíkaha sích'erá la tí tjoa t'inka chichakoanrá tsontaxinhya kixin tí nkehe tjete síin nkaya nkajní tsjejhya la ko ntaha kohya xíchee la ko ts'ínhya kué la ko ts'itjáyanhya. <sup>34</sup> A ntá tí nkaya nkajní tsochontará nkehe tjete la ntá tí nkehe tjenkayáxinrá la kjaxin ntaha tjen.

*T'ichjánxin listo chrók'uejóchónhenni*

<sup>35</sup> T'ichjánxin listo ts'ejochonhénrá la ko tsjak'ekoará xrohi tjeche. <sup>36</sup> Listo chrók'uejorá éxí chojni ch'e xra tjejóchónhen sín tsokjanxin tí lámoe sín tí tsikótehe chojni kixin tió tsi ch'án la ts'éya ch'án, la ntá tsakitjehe sín tí puerta tjoka. <sup>37</sup> Náxrjón tí nkexro ch'e xra tió chrókjan tí lámoe sín chrók'uikon ch'án kixin kixin naxa tjejótsjehe sín. Ntá chaxin ntáxrjan kixin tí ch'in lamo ts'etooan ch'án kixin ts'ejótxaxin sín tí tjen mesa ntiha ntá tsjanjon ch'án nkehe sine sín. <sup>38</sup> Kjónté chrókui ch'án k'áxrótjen o

chrókui ch'án nantóye mé xikaha chrók'uikon ch'án kixin tjejótsjehe sín la náxrjón tí sín ch'ehe ch'án xra. <sup>39</sup> Chrókónohará tíhi kixin tí chrókónohe tí ìnché nchia nke hora chrókui tí xíchee ntá chrókjuak'etsjehe ch'án chrókútoehya ch'án chrók'uixenhen xíchee tí ntøe ch'án chrókueé. <sup>40</sup> Ntá jahará kjaxinrá xikaha chrók'uejotsjehérá kixin titáya tsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni.

*Tí nkexro jína ch'e xra la ko tí ch'ín ch'ehya xra jína*  
(Mt. 24.45-51)

<sup>41</sup> A ntá ch'ín Pedro kjuanchankí ch'án kixin:

—Ìnchéni, ¿á jehóni kaín ni kjuincheyoéxian nkehe ntáchrua o kaín chojni? —ichro ch'án.

<sup>42</sup> Ntá ntáchro Ìnchéni kixin:

—¿Nkexro tí t'etøan tí xra jína, a ntá tí lámøe ts'etøenhen kixin ts'ayakonhen ch'án tí chojni síin tí nchia ntiha kixin tsjanjon ch'án nkehe sine sín xintii tí hora a? <sup>43</sup> Náxrjón tjen tí nkexro a tió tsi tí lámøe ts'ikon ch'án kixin náxa tjech'e tí xra. <sup>44</sup> Tíhi mé chaxín tsontáxrjan kixin tí ch'ín lamo tsochjéhe ch'án kaín xra chóna ch'án ts'etøan tí ch'ín a. <sup>45</sup> A ntá tí ch'ín t'etøan sítønnen xra tsjenkayáxin kixin tjokahya tsokjan tí lámøe ch'án, a ntá tsjankíxin ch'án tsonínkakonhen ch'án tsjanjonko ch'án tí í so chojni ch'é xra, tí chojni ntoa la ko tí chojni chjin, a ntá jehe ch'án sine ch'án la its'i ch'án la sòkoan ch'án. <sup>46</sup> A ntá tí lamo tsokjan tí yaon tjenkayáxinhya tí ch'ín ch'e xra, na mé ijnko hora noehya ch'án. A ntá imá sinchekjasóte ch'án tí ch'ín kuítóhehe xra la ntá tsjasóteko ch'án tí sín titekakonhya.

<sup>47</sup> A ntá tí nkexro nohe ch'án nkehe tí xra tjinkaon tí lámøe ch'án la tóxakuenhya ch'án la titekakonhya ch'án la mé tí ch'ín a imá tsjasóte ch'án ts'ekon ch'án. <sup>48</sup> A ntá tí nkexro noehya nkehe tí xra tjinkaon tí lámøe ch'án ntá ch'e ch'án nkehe chrókjuasótexín ch'án la kjónté kánhyó tsjasóte ch'án ts'ekon ch'án. A ntá tí nkexro k'uáyéhe nchónhya nkehe la antsí tsjé xra ts'áyéhe ch'án sich'e ch'án; la ko antsí tsjé xra tsoxranchehe tí nkexro k'uáyéhe itsjé nkehe.

*Jnkokoáhya tsjenkayáxin chojni kixin ó kui Ìnchéni Jesús*  
(Mt. 10.34-36)

<sup>49</sup> Janhan k'uinka kixin sjintak'ákjen xrohi chjasintajni. Ách'e ntáxrjan kixin ó tjechr'ákjen tí xrohi a ntá náxa náhi. <sup>50</sup> T'ichjánxin nchónhya tsøna tsjasótena. Tóxakonna tsoxiteyájia kaín tíha. <sup>51</sup> ¿Á tjenkayáxinrá kixin k'uinkakian kjuaxróxin tí chjasintajni ní? Méxra ntáxrjan náhi. Jnkokoáhya tsjenkayáxin chojni xikaha. <sup>52</sup> Kíxin ijie xrankíxixín in'ó chojni náxa kjéhya jnkokoáhya tsjenkayáxin sín. Tí iní tsonínkakonhen tí yaá. Tí yaá tsonínkakonhen tí iní. <sup>53</sup> A ntá tí it'é tsonínkakonhen tí xjeen ntoa, la ko tí xjeen ntoa tsonínkakonhen tí it'é. A ntá tí iné tsonínkakonhen tí xjeen chjin, la ko tí xjeen chjin tsonínkakonhen tí iné. Tí ich'ee tsonínkakonhen tí tikíntee la ko tí tikíntee tsonínkakonhen tí ich'ee tjan.

*Tí nkehe chronkaxín nkehe tsonhen*  
(Mt. 16.1-4; Mr. 8.11-13)

<sup>54</sup> Ch'ín Jesús kjaxin ntáche ch'án tí chojni síin kixin:

—A ntá ts'ikonrá ts'àya tjuí tí tjiatóxin yaon, a ntá ntáchrórá kixin ts'aniá chrin, a ntá xikaha chaxín tsonhen ts'aniá chrin. <sup>55</sup> A ntá tí chjéhe xrjnto

nó sur ntá ntáchrórá ḱixin tsosóa, a ntá xíkaha chaxín tsosóa. <sup>56</sup> Jahará ntoáhya tjenkayáxinrá. Ó nohará tjenkayáxinrá nkexrí tsonhen nkajní la ko chjasintajní. ¿Ntá nkexrí naxá tiénxinhyará nkehe sítónhen tí tjejórá jie?

*Chrókóxakonhenni kjuaxróxin chrók'uejókoni tí sín nínkakhenni  
(Mt. 5.25-26)*

<sup>57</sup> ¿Nkekuènte tjéyáhyará jahará nkehe tí jína? <sup>58</sup> Tí jnkójín nkexro ts-janchia jie sájtikoará ch'án nkayakon tí sín t'etóan na tí ntia ó chrónkakjórá ch'án ḱixin tsoyóxin ts'ixinhya kjuanínkaon ḱixin sátsjikoahyará nkayakon tí ch'ín juez, ḱixin tí ch'ín juez chrók'uejóan ch'án ḱixin sátsjikoará tí sín comandante. A ntá tí ch'ín comandante chróchr'áxanhanrá ch'án ntóechiso. <sup>59</sup> Ntáxrjan kjá ní chrók'uaxrjéxinhyará ntilha tsjenkajiará kaín xín chichaon chonta.

## 13

*T'ichjánxin chrókuinkí chojni tí nkehe tjenkayáxin sín*

<sup>1</sup> A ntá tí yaon k'uejó iso sín chénka sín tí ch'ín Jesús ḱixin nkexrí kjuích'e ch'ín Pilato k'uejóan its'en iso chojni tsíkjin estado Galilea k'úitji ijnié sín kójnkoiéko tí ijnié tí ko k'óyán sín kjuanchexín sín kjuasáyé Dios. <sup>2</sup> A ntá kjuátéhe ch'ín Jesús ntáchró ch'án ḱixin:

—¿Á tjenkayáxinrá ḱixin xíkaha kónhen tí sín tsíkjin estado Galilea ḱixin antsí jie jie chóna sín, a ntá tí í so sín chjasén sín la á náhi ní? <sup>3</sup> Ntáxrjan tíhi kjá náhi. A ntá jahará tí tjínkíhyará tí tjenkayáxinrá la kaín rá xíkaha its'enrá kjaxin. <sup>4</sup> ¿Á tjenkayáxinrá ḱixin antsí má k'uechóna jie tí dieciocho chojni ik'uén xrátja sín tí torre Siloé, a ntá tí í so sín chjasin Jerusalén la á náhi ní? <sup>5</sup> Ntáxrjan tíhi kjá náhi. A ntá jahará tí tjínkíhyará tí tjenkayáxinrá la kaín rá xíkaha ts'itjáyanrá kjaxin.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxi ijnko nta to higo t'ónahya to*

<sup>6</sup> A ntá ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án ntáchró ch'án ḱixin:

—Ijnkó chojni chóna ijnko nta to higo nóntee ch'án. Ntá sákjuítsjehe ch'án á k'óna to. A ntá náhi k'uitjahya ch'án ninkehó to. <sup>7</sup> Ntá ntáche ch'án tí nkexro t'ayakonhen tí nonte a ḱixin: “Ó ní nánó t'inkatsjahá tí nta la k'uitjáhya ninkehó to higo. T'ochrínjian tí nta ḱixin tsoxéhe tí nonte a.” <sup>8</sup> A ntá tí ch'ín t'ayakonhen nonte kjuátéhe ch'án ntáchró ch'án ḱixin: “Áxri, títóhé ijie nánó ḱixin sántantá nche la ko tsjiko nchekatjehe. <sup>9</sup> A ntá tí xíkaha ách'e ts'óna to. A ntá tí náhi na ntá ts'ochrínjian chr'éxin.”

*Ch'ín Jesús kjuínchekitóhe jína ijnko tjan níhi tí yaon t'ok'éhe chojni*

<sup>10</sup> Ch'ín Jesús kjuák'e ch'án ijnko nínko kjuakoxin ch'án ijnko yaon t'ok'éhe chojni. <sup>11</sup> Ntilha tjen ijnko chojni chjin chóna dieciocho nánó chonta tjan ijnko nchakuen tí jínahya kjuíncheníhi tjan tjesékoá tjan xitjahya xrentoá tjan. <sup>12</sup> A ntá ch'ín Jesús k'uíkon ch'án ḱixin xíkaha tjen tjan ntá k'uíyehé ch'án tjan ntáchró ch'án ḱixin:

—Naná, ó kjuínhan tí chin chonta —ichro ch'án.

<sup>13</sup> A ntá jehe ch'án kjuak'etja tja ch'an chrítaón tí jehe tjan a ntá tuénxín xrentoá tjan ntá chjéhe tjan kjuasáyé Dios. <sup>14</sup> A ntá tí ch'ín t'etóan kuènte nínko kónínkaon ch'án ḱixin ch'ín Jesús kjuínchekitóhe jína ijnko chojni ijnko yaon t'ok'éhe sín, ntá ntáche ch'án tí chojni a ḱixin:



—Siin injon yaon mé chrókónhen xra chrók'uinkará chrókuitharhá jína na jehya tí yaon t'ok'éheni chrókónhen tíha —ichro ch'án.

<sup>15</sup> A ntá Ìnchéni kjuátēhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Ntoáhya tjenkayáxinrá jahará. ¿Á chrókjuasintānkeehyará tí koxintaará la o tí kolóchoará chrókjuikoará va ntá tí yaon t'ok'éheni ní? <sup>16</sup> A ntá tí tjan mé tsík'axrjeníxin tí ch'ín Abraham na mé ó chóna dieciocho nánó tsíkjinchenteto ch'ín Tsochren tí jehe tjan, ¿á jehya jína kjaxin chrókjuasintānkā tí nkehe tsíkóntetoxín tjan tí yaon t'ok'éheni? —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá xikaha ichro ch'ín Jesús la ntá kaín tí sín kónínkakonhen ch'án la kósuēhe sín. A ntá kaín tí chojni siin ntaha chéhe sín k'uíkon sín kaín tí kjuaxroan jié kjuakoxin tí jehe ch'án.

*Kjuíncheyóexin ch'ín Jesús éxí ijnko tje ntsí kuènte nta mostaza*  
(Mt. 13.31-32; Mr. 4.30-32)

<sup>18</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkehe tóyóexin tí t'etōan Dios tí kjuachaxin kuènte ch'án la ko nkehe jína chrókjuintayóaxian? <sup>19</sup> Éxí yóhe ijnko tje kuènte nta mostaza k'uēnkā ijnko chojni nontēe ch'án. A ntá tió k'uánkí kóyóhe éxí ijnko nta jié. A ntá tí koxroxē xritjaká mé kui va kjuích'éna va kākē va chrík'á tí chaon tí nta.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin éxí tí xroan t'ánkíxin niotja*  
(Mt. 13.33)

<sup>20</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús inaá kixin:

—¿Nkehe chrokjuintayóaxian tí t'etōan Dios tí kjuachaxin kuènte ch'án? <sup>21</sup> Éxí yóhe tí xroan nchek'ánkí niotja kjuinkíkjanxin ijnko chojni chjin ní medida harina. A ntá tí ch'o la k'uánkí.

*Tí puerta tekahya*  
(Mt. 7.13-14, 21-23)

<sup>22</sup> K'uátsínka ch'ín Jesús kaín chjasin hyé la ko kaín chjasin ntsíntsí nkákjako ch'án tí tan jína kixin jehe ch'án ó sátsji ch'án chjasin Jerusalén.

<sup>23</sup> A ntá ijnko nkexro kjuanchankí ch'án kixin:

—Ìnchéni, ¿á tsjéhya tí sín tsaá? —ichro ch'án.

A ntá jehe ch'án kjuátēhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

<sup>24</sup> —Tóxakonhanrá t'ixēnxínrá tí puerta tekahya kixin nchónhya sín tjinkaon sín chrók'uixenhen sín, kjánchó tjachahya sín. <sup>25</sup> A ntá tí ìnché nchia ts'ikjéhe ch'án tí puerta. A ntá chr'éxin jahará ts'ejorá ntója ts'èyará ts'inkará tí puerta tsontáchrórá kixin: “Tadá, takítjehé nchia”, tsixrorá. Kjánchó jehe ch'án tsjatehe ch'án tsontáchro ch'án kixin: “Nonahya nketí k'uinkaxínrá jahará”, tsixro ch'án. <sup>26</sup> A ntá tsjankíxinrá tsontáchrórá kixin: “Kjóneni la ko k'uíni jnkokoá la ko jaha kjuákoxian tí ntásiinni”, tsixrorá.

<sup>27</sup> A ntá jehe ch'án tsjatehe ch'án tsontáchro ch'án kixin: “Ó ntáxrjan janhan kixin chonhya tí jahará. Tjtoherá tí janhan sájtirá ókjé kaín tí jahará jínahya kjuích'erá.” <sup>28</sup> Ntaha tsotsjankará la ko sintetaónrá nénorá tió ts'ikonrá kixin ch'ín Abraham la ko ch'ín Isaac la ko ch'ín Jacob la ko kaín tí sín k'uéchronkaxín itén Dios mé tjejó sín tí tjen Dios t'etōan ch'án, a ntá jahará la ts'axrjéxinrá ntója ntiha. <sup>29</sup> Tsjixín chojni nó tjitoxin yaon la ko nó tjíátóxin yaon la ko nó norte la ko nó sur ntá ts'ejótjixin sín tí tjen Dios t'etōan ch'án la sine sín. <sup>30</sup> A ntá iso tí sín k'uítuenhen senó la mé ts'etōan sín, la ko iso tí sín k'uék'etōan senó la mé ts'ítuenhen sín.

*T'ává ch'ín Jesús**(Mt. 23.37-39)*

<sup>31</sup> **A** ntá tí yaon a ikui iso sín fariseo ntáche sín tí ch'ín Jesús kixin:  
—Sátjixian ntili kixin ch'ín Herodes tjinkaon chrók'óyán ch'án tí jaha  
—ichro sín.

<sup>32</sup> **A** ntá jehe ch'án kjuátēhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Sátjirá chenkará tí ch'ín jínahya ch'ia kixin: “Ijie la ko ntóye tsakítsje nchakuen tí jínahya la ko sintakitōhā chojni níhi jína la ntá tí nixin yaon a ntá tsjixinna tí xra kuéntana,” tsixrorá. <sup>33</sup> Kjánchó t'ichjánxin kixin naxa sátjija tí jie yaon la ko ntóye la ko tí yaon chr'éxin kixin t'ichjánxin kixin ijnko nkexro chrónka itén Dios chrók'uexín ch'án chjasin Jerusalén.

<sup>34</sup> Jerusalén, Jerusalén. Jahará t'oyánrá tí sín tjako itén Dios la chjehérá xro tí sín ichr'án ch'án ikui chrókjuínkisará. Imá itsjé veces tjínkavan chrókójkotsérá la chrók'uáyakonhanrá éxi ijnko cochiká mé t'ayakonhen xjeen va chrínkí kanēē va mé xikaha tjínkavan chrók'uáyakonhanrá tí jahará. Kjánchó jahará la tjinkákonhyará xikaha. <sup>35</sup> Chrókónohará kixin Dios la sítohe ch'án tí jahará la ts'ikonhyará tí janhan tsjixrakájia tí yaon tsontáchrórá kixin: “Jína tí nkexro kjuixín kjuachaxin ihnjé Ìnchéni Dios.”

**14***Ch'ín Jesús kjuínchekitōhe jína ijnko nkexro tsík'atjoyé kuenté*

<sup>1</sup> **A** ntá tí yaon t'ok'éhe sín sákjuí ch'ín Jesús ntōe ijnko ch'ín fariseo t'etōan kixin ntaha sineko sín ch'án. **A** ntá tí í so sín fariseo tinkáchrēhe sín tsotsjehe sín nkehe sich'e ch'án. <sup>2</sup> **A** ntá ntili ntoi chók'èxin tí tjen ch'án itjen ijnko chojni tsík'atjoyé kuenté. <sup>3</sup> **A** ntá ch'ín Jesús kjuanchankíhi ch'án tí sín maestro tjako tí ley la ko tí sín fariseo kixin:

—¿A síin kjuachaxin sinchekitōheni jína ijnko chojni níhi tí yaon t'ok'éheni o náhi? —ichro ch'án.

<sup>4</sup> **A** ntá jehe sín la tání sín. **A** ntá ch'ín Jesús sákjuíko ch'án tí ch'ín níhi la kjuínchekitōhe ch'án jína la k'uetuēhen ch'án kixin sátsji ch'án. <sup>5</sup> **A** ntá ntáche ch'án tí sín fariseo kixin:

—Jnkojín tí jahará chontará kolóchoará o koxintaará chrókjuínsinkáya va tōye ¿á senóhya chrókuakítsjetaónrá va tōye kjónté yaon t'ok'éheni ní? —ichro ch'án.

<sup>6</sup> **A** ntá jehe sín ninkehó kjuátēheya sín kixin xikaha ichro ch'án.

*Tí sín tsík'iyēhe sín sátsji sín kia tsíkótehe chojni*

<sup>7</sup> Ntá k'uikon ch'ín Jesús kixin tí sín tsíkóhchina tí kia a kjueyá sín silla náxrjón ts'ejóya sín tí tjen mesa ntá kjuíncheyóexin ch'án ntáchro ch'án kixin:

<sup>8</sup> —Tió jnkojín nkexro ts'iyaha sín kixin tsjasán ijnko kia tsotēhe chojni la tjéyáhya tí nta silla kuente tí sín t'etōan kixin ách'e tsi jnkojín nkexro antsí t'etōan <sup>9</sup> a ntá tí nkexro k'uíyahará yóirá itsi ch'án tsjanchahará ch'án kixin t'inkátjenxian tí tjen jaha méhe kixin ntaha tsjak'e í jnko nkexro, tsixro ch'án. Ntá tsosuaha sátsjia tsjak'etjaxian tí silla kjuixixín.

<sup>10</sup> Íchá jína tió t'iyaha sín chrókjuak'etjaxian tí silla tjetuanhya, kixin ntá chrókui tí ch'ín tsík'iyaha tsontáchró ch'án kixin: “Jína tjoni la t'atsínka tjak'etjaxian tí silla antsí náxrjón”, kixin ntaha tsjikosáyaha sín nkayakon kaín tí sín ts'ejótjaxínkoa sín ntili. <sup>11</sup> Kixin tí nkexro sinchehnkehe asén kixin imá chrók'uetōan ch'án la mé chr'éxin Dios tsjanjonhya kjuachaxin

kixin ts'etqan ch'án. A ntá tí nkexro k'uék'etqanhya la mé chr'éxin Dios tsjanjon kjuachaxin kixin antsí ts'etqan ch'án.

<sup>12</sup> Kjaxin ntáche ch'án tí nkexro tsík'iyehé ch'án kixin:

—Tió tsjásian kia it'ò yaon la o tsonjin la t'iyéehya tí sín choxian la ko tí sín kichuá la ko tí sín naxá kjéhya la ko tí sín rico chjino ntoá, kixin jehe sín la chr'éxin ts'iyaha sín inaá la xikahó la ó kjuixin kjan tí k'uiyehé sín.

<sup>13</sup> Íchá jína chrók'uiyehé tí sín nòla la ko tí sín tsixénká toté sín la ko tí sín xitjahya tji la ko tí sín t'ikonhya. <sup>14</sup> Ntá chrókócháha jaha kixin jehe sín xitjahya ts'iyaha sín tsjasin sín kia. A ntá tió tsoxechónjian tí sín jína la mé Dios mé tsjenkaha kixin kjuínkítsa tí jehe sín.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxi ijnko kia jié*

<sup>15</sup> A ntá kuínhin ijnko tí sín tjejótjaxin sín chjino tí mesa, a ntá ntáche ch'án tí ch'ín Jesús kixin:

—Náxrjón tí sín sine niotja tí tjen Dios t'etqan ch'án —ichro ch'án.

<sup>16</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ijnko chojni kjuasin ijnko kia jié ijnko kónjin la k'uiyehé ch'án nchónhya chojni tsi sín tí kia a. <sup>17</sup> A ntá ó kuichjina tí hora sine sín ntá k'uuetuenhen ch'án ijnko chojni ch'ehe ch'án xra tsjichenka ch'án kaín tí sín ó tsík'iyehé ch'án kixin chrókóchjina sín kixin ó tjejóchónhen kaín nkehe sine sín. <sup>18</sup> Ntá kaín sín kjuankixin sín chrónòla sín kixin xitjahya tsjiji sín sine sín. A ntá tí ch'ín saxín kjuítsjehe ch'án ntáchro ch'án kixin: “Na ntá k'uenani ijnko nonteeni la t'ichjánxin tsjitsjeheni la xitjahya tsjijini tí t'iyeheni ch'án, ntá chénka ch'án kixin chrókóninkakuenhyani ch'án”, ichro ch'án.

<sup>19</sup> A ntá íjnko ch'ín ntáchro ch'án kixin: “Na ntá k'uenani in'ó yunta koxinta, a ntá t'ichjánxin tsotsjeheni á jína ch'e va xra, ntá chénka ch'án kixin chrókóninkakuenhyani ch'án”, ichro ch'án. <sup>20</sup> A ntá íjnko ch'ín ntáchro kixin: “Na ntá kótèheni, méxra xitjahya tsjijini”, ichro ch'án. <sup>21</sup> Ntá ó kjan tí ch'ín ch'e xra chénka ch'án tí ch'ín lámo kaín tí nkehe tsintáchro sín. A ntá tí ch'ín lámo kuínhin ch'án xikaha la ntá kónínkaon ch'án ntá ntáche ch'án tí ch'ín ch'ehe ch'án xra kixin: “Tjoka sátjia kaín ntja chjasin i la tsjikoa ntihi tí sín nòla la ko tí sín tsixénká toté sín la ko tí sín xitjahya tji la ko tí sín t'ikonhya”, ichro ch'án.

<sup>22</sup> A ntá chr'éxin ntá kjan tí ch'ín ch'e xra chénka ch'án tí lámo kixin: “Ó kjuínchexiteyáni xikaha kuétuenhèni la kjónté naxa xranka chrókui chojni”, ichro ch'án. <sup>23</sup> A ntá tí ch'ín lámo ntáche ch'án tí ch'ín ch'ehe ch'án xra kixin: “Sátjia kaín ntja jié la ko kaín ntja ntsí la tétuenhén chojni siín chrókui sín chrók'uiixixenhen nchia ntòna naxa xranka. <sup>24</sup> Kixin ntáxrjan kixin nijnko tí sín k'uiyaha senó chrókui sín chrókjone sín tí nkehe chrótjaha sín”, ichro ch'án.

*Ixra tsochrèheni Cristo*

<sup>25</sup> Nchónhya chojni nkáchrèhé sín tí ch'ín Jesús, ntá jehe ch'án kuinkátjía ch'án kotónhen ch'án ton ch'án ntáchro ch'án kixin:

<sup>26</sup> —A ntá jnkójín chojni tsotjinkaon tsochrèhé tí janhan la antsí má tjetqan chrótjuana sín la kjónté kénhyó chrótjuèhe it'é sín la ko iné sín la ko ichjién sín la ko xjeen sín la ko kichó sín ntoá la ko kichó sín chjin la ko kjónté kénhyó chrótjuèhe asén sín. A ntá náhi la xitjahya ts'óna discípulo kuéntana jehe sín. <sup>27</sup> Tí nkexro tsamáhya tí ntacruz kuénte sín tsochrèhya sín tí janhan la xitjahya ts'óna discípulo kuéntana. <sup>28</sup> A ntá jnkójín tí jahará chrókjuich'énará ijnko tjat'ò nteto, zá senóhya chrókjuenkayáxinrá kixin nkekjin chichaon ts'ichjánxin ts'ixenhen chrótsjehérá á nchoxon

chrókjuixixín chrók'ónaxín tí tjat'o a? <sup>29</sup> A ntá tió tsjankíxinrá s'ich'énará tí tjat'o ntá chr'éxin xitjahya tsjixin s'ich'énará, ntá kaín chojni ts'ikon sín tsjanoará sín <sup>30</sup> tsontácho sín k'ixin jaha kjuankíxian kjuich'éna, a ntá jie xitjahya s'inchekjixian ts'óna, tsixro sín. <sup>31</sup> A ntá jnkojín tí ch'ín rey t'etoan tsjanjonko í jnko rey t'etoan kjaxin násenó chrókjuenkayáxin ch'án k'ixin ite mil soldado chóna ch'án, á chrókjuacha ch'án chrókjuachaxin ch'án tí kán mil soldado chóna tí í jnko ch'ín t'etoan. <sup>32</sup> A ntá ti chrókjuachahya ch'án chrókjuanjonko ch'án tí í jnko ch'ín rey, ntá naxa ikjín tjen ch'án la íchá jina chróchr'án ch'án ijnko nkexro tsochronóehé ch'án k'ixin chrók'uíxinhya kjuanínkaon. <sup>33</sup> Mé xikaha jnkojín tí jahará tí ts'itohéhará kaín nkehe ntoáhya tjenkayáxinrá xitjahya ts'óna discípulo kuéntana.

*Tí xjnta tsík'ánkéhé tí jní*  
(Mt. 5.13; Mr. 9.50)

<sup>34</sup> A ntá jina tí xjnta, kjánchó tí chrók'uíxinhya tí jní la ntá xitjahya chrókójní inaá. <sup>35</sup> Ntá tí xikaha la ni tí nche xitjahya tsjiko la chrók'ónahya nkehe la chrok'uitjini ntója. Tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin kaín tíhi —íchro ch'ín Jesús.

## 15

*Kjuíncheyóexin ch'ín Jesús éxí ijnko kolélo tsik'itjáyán*  
(Mt. 18.10-14)

<sup>1</sup> Kaín tí sín nchekjènkí la ko tí sín chóna nchónhya jie kóchjinehe sín tí ch'ín Jesús k'ixin tjinkaon sín chrókuinhin sín tí nkehe tjechronka ch'án. <sup>2</sup> A ntá tí sín fariseo la ko tí sín maestro tjako tí ley kjuankíxin sín tjonta sín ch'án ntácho sín k'ixin:

—Tí ch'ín i la kjónté tí sín chóna nchónhya jie la t'ito ch'án la ko neko ch'án —íchro sín.

<sup>3</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án ntácho ch'án k'ixin:

<sup>4</sup> —A ntá jnkojín tí jahará, tí chontará ijnko ciento kolélo ntá chrók'uitjáyán ijnko va, ¿á chrók'uitóéhará tí noventa y nueve va tí nteje ó, a ntá á chrók'juikjéyahará tí ko tsík'itjáyán hasta chrók'uitjájíará va ní? <sup>5</sup> A ntá tí ts'itjájíará va ntá tsamará va tsócháhará. <sup>6</sup> Ntá tió tsokjanrá ntóará ntá ts'iyehérá kaín tí sín choxinrá tjórá jina la ko tí sín chjinaxón ntóará ntá tsontácherá sín k'ixin: “Tsóchéheni ts'ejóni jie k'ixin ó k'uitjá tí kolélo tsík'itjáyán.” <sup>7</sup> Na mé kjaxin xikaha tsotjonkará k'ixin antsí tsóchéhe kaín tí sín siín nkaya nkajní tió ijnko chojni tsitóhe kaín tí jie tsíkjenkayáxin ch'án. Ntá kánhyó tsóchéxin tí sín nkaya nkajní k'ixin tí noventa y nueve chojni jina t'ichjánxienhya chrókjuinkí sín tí nkehe tjenkayáxin sín.

*Kjuíncheyóexin ch'án éxí chichaon k'uitjáyán*

<sup>8</sup> A ntá ijnko chojni chjin chóna ite chichaon, a ntá tí chrókjuinçek'itjáyán tjan ijnko tí chichaon a la, ¿á chrókjuinçek'ákjenhya tjan xrohi k'ixin chrókjuéyáxin tjan la ko chrok'uánjón tjan tí nchia k'ixin chrótsjehe tjan jina hasta chrók'uitjajia tjan? <sup>9</sup> A ntá tió chrók'uitja tjan la ts'iyehé tjan kaín tí chojni chjin jina tjo tjan la ko tí sín chjinaxón ntóe tjan la ntá tsontáche tjan sín k'ixin: “Tsóchéheni ts'ejóni k'ixin ó k'uitjani tí chichaon kjuínçek'itjáyanni.” <sup>10</sup> Ntá kjaxin xikaha tsotjonkará k'ixin imá tsóchéhe kaín tí sín ángel kuénte Dios tió ijnko chojni tsitóhe kaín tí jie tsíkjenkayáxin ch'án.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxí ijnko ch'ín kuicháxinhin chichaon*

<sup>11</sup> Kjaxin ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ijnko nkexro chóna yaá xjeen ch'án. <sup>12</sup> A ntá tí ch'ín tsoyo ntáche ch'án tí it'é ch'án kixin: “It'éni, chjehéni kaín nkehe chróchjehéni.” A ntá tí it'é sín k'óchrít'óhe ch'án tí nkehe chóna ch'án. A ntá tí ch'ín tsoyo k'uáyéhe tí nkehe kuènte ch'án. <sup>13</sup> A ntá kánhyó tsjé yaon chr'éxin tí xjeen ch'án tsoyo kjuínchekji ch'án kaín nkehe tsík'áyéhe ch'án, ntá sákjuíko ch'án tí chichaon sákjuí ch'án ókjé chjasin kjín. A ntá ntiha kjuínchexénhen ch'án kaín chichaon chóna ch'án kixin jehya tí jína kjuíche ch'án. <sup>14</sup> A ntá tió kjuixin kjuèhe ch'án tí chichaon kuicháxinhin ch'án ntá xrínahya kókjinta tí chjasin ntiha ntá kohya nkehe sine kaín sín. A ntá jehe ch'án kjuankixin ch'án t'énxín ch'án kjinta. <sup>15</sup> Ntá jehe ch'án sákjuíkjejá ch'án xrá sich'e ch'án. Ntá chjasin ntaha tjen ijnko ch'ín kjuanchehe ch'án xrá. Ntá tí ch'ín a kjuanjón ch'án xrá ntá k'uətoan ch'án kixin sátsji ch'án nontee ch'án kixin ntiha ts'ayakonhen ch'án cochíno. <sup>16</sup> A ntá jehe ch'án t'énxín ch'án kjinta ntá tjinkaon ch'án chrókjóne ch'án tí nkehe ine tí cochíno kixin ninkexró tí ntiha chrohya tsjanjon nkehe sine ch'án. <sup>17</sup> Ntá jehe ch'án kjuák'e ch'án kjuenkayáxin ch'án kixin: “Nchónhya chojni síin ntóe t'aná ch'e sín xrá la chóna sín nkehe sine sín. Ntá janhan tjét'énxian kjinta ntihi. <sup>18</sup> Ntá jie tsokjan tí tjen t'aná la ntá tsontáxrjan kixin: It'éni, kjuasinni jie kuítekakuenhya It'éni nkaya nkajní la ko kjuasinhanni jie kuítekakuanhyani tí jaha. <sup>19</sup> Tósuèheni tsontáchrúa kixin xjaan tí jeheni. Ch'énani éxí ijnko chojni t'aha xrá”, mé xikaha kjuenkayáxin ch'án tsontáchró ch'án. <sup>20</sup> Ntá kuákja ch'án ntja xrakoa ch'án tí ntóe it'é ch'án.

A ntá kjónté naxa kjín kui ch'án a ntá tí it'é ch'án la ó tsík'ikon ntá kuíkonóhe ch'án tí xjeen ch'án. Ntá kuínká ch'án la kjuíxinhin ch'án ntja la kjóa ch'án la ko kjóneko ch'án kochíto. <sup>21</sup> Na ntá ntáchro tí xjeen kixin: “It'éni kjuasinni jie kuítekakuenhyani Dios la ko kjuasinhanni jie kuítekakuanhyani tí jaha. Tósuèheni tsontáchrúa kixin xjaan tí jeheni”, ichro ch'án. <sup>22</sup> A ntá tí it'é ch'án k'uíyehé ch'án tí sín ch'ehe ch'án xrá ntáchro ch'án kixin: “Xrákoará tí ka antsí jína nchek'inkáyará ch'án la ko chr'axenhrá dedo tja ch'án ijnko koch'aninko la ko nchekjankará ch'án totjoa. <sup>23</sup> La ko tjicakjínrá koxintáxjan tsanka la t'oyánra va kixin sinekoni ch'án tsjasinhinni ch'án kia. <sup>24</sup> Kixin tí xjanna i la éxí ó tsík'en ch'án xikaha ntá jie la éxí ó xechón ch'án la tsík'itjáyan ch'án la ntá jie la ó kónoxín ch'án inaá”, ichro ch'án. Ntá kjuankixin sín kjuasin sín kia.

<sup>25</sup> A ntá tí xjeen ch'án sao la nonte tjech'e ch'án xrá. A ntá tió kjan ch'án kui ch'án chjinaxón nchia ntá kuínhin ch'án síin són la ko ité sín. <sup>26</sup> Ntá k'uíyehé ch'án ijnko ch'ín ch'e xrá ntá kjuanchankíhi ch'án kixin nkekuènte xikaha sitónhen. <sup>27</sup> A ntá tí ch'ín a ntáchro ch'án kixin: “Kichuá la ó tsíkjan. A ntá it'á la k'uətoan k'uén koxintáxjan tsanka kixin jína xíkjan ch'án”, ichro ch'án. <sup>28</sup> A ntá tí ch'ín sao la kónínkaon ch'án chrohya ch'án ts'ixenhen ch'án nchia. A ntá tí it'é ch'án k'uaxrjexín nchia chronóhe ch'án kixin chrók'uixenhen nchia. <sup>29</sup> Kjánchó jehe ch'án kjuátéhe ch'án ntáche ch'án it'é ch'án kixin: “Nchónhya nánó t'ahani xrá, la xráxin kuítekakonhanni kaín nkehe kuétoan la kjuánjonhya nijnko koténtso chrókjónekoni tí sín chóxinni. <sup>30</sup> A ntá jie ikui tí xjaan i kjuínchek'itjáyan ch'án kaín nkehe chjehé ch'án kjuínchek'itjáyanxin ch'án chojni chjin. A ntá jie ikjan ch'án la naxa t'oyán koxintáxjan tsanka”, ichro ch'án. <sup>31</sup> A

ntá ntáchro tí it'é ch'án kixin: “Xjeenni jaha, xráxín tjejóko kichó ni ntihi. Kaínxín nkehe kuéntana la kuénta jaha kjaxin. ¿Nkekuénte ninkávan? <sup>32</sup> A ntá jie la t'ichjánxin tsjasinhinni kichuá kia tsochéhe ni kixin éxí tsík'en ch'án la ntá jie la ó tsíxechón, la tsík'itjáyán ch'án xikaha la ntá jie la kónoxín ch'án inaá.”

## 16

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóxin ch'án éxí tí ch'ín k'uáyéhe xra la ntá kjuích'ehya xra jína*

<sup>1</sup> Kjaxin ntáche ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—Kjuák'e ijnko ch'ín lamó ricó chóna ch'án ijnko nkexro chjéhe ch'án kjuachaxin kixin ts'etóan tsonhen xra. Ntá kui ijnko nkexro chénka tí lamó kixin: “Tí nkexro t'etóan nchexénhen ch'án tí nkehe chonta”, ichro ch'án. <sup>2</sup> A ntá tí ch'ín lamó k'uíyehé ch'án tí ch'ín ch'ehe ch'án xra ntáche ch'án kixin: “¿Á chaxín xikaha ch'e kixin xikaha ichro sín? A ntá jie tsjánjuan jaha kuénta tí xra kjuích'e kixin ijie í sich'ehya xra tsétoan ntihi”, ichro ch'án. <sup>3</sup> A ntá tí ch'ín t'etóan tónhen xra kjuenkayáxin ch'án kixin: “¿Nkehe chrókuít'a jie kixin tí lamó la í tsjanjonhya ch'án xra sít'a? La ko janhan la chontahya fuérza sít'a xra nontee chojni la ko tósuàna kixin chrók'uájia chrókuánchák'á nkehe. <sup>4</sup> Ó nòna nkehe sít'a kixin ntá tsochonta nkexro tsjanjon kjuachaxin tsjak'é ntøe sín tí í tsochontahya xra sít'a”, ichro tí ch'ín t'etóan. <sup>5</sup> Ntá k'uíyehé ch'án jnkojnko jnkojnko tí sín síkéhe tí lámøe ch'án. A ntá tí ch'ín sao kui ntá tí ch'ín t'etóan mé kjuanchankíhi ch'án kixin: “¿Nkekjaín tjasikéhé lámøéni?” ichro ch'án. <sup>6</sup> A ntá jehe ch'án kjuátøe ch'án ntáchro ch'án kixin: “Síkani ijnko ciento ntabarril aceite”, ichro ch'án. A ntá tí ch'ín t'etóan ntáchro ch'án kixin: “Ntihi tjen xroon tsjénkaxian a. Tjak'e nonte tjoka la ch'éna í jnko xroon la í cincuenta ó ténixián”, ichro ch'án. <sup>7</sup> Ntá chr'éxin la kjuanchankíhi ch'án í jnko nkexro kixin: “A ntá jaha, ¿nkekjaín tjásiká?” ichro ch'án. Ntá ntáchro ch'án kixin: “Ijnko ciento medida noatrigo síkani”, ichro ch'án. <sup>8</sup> A ntá tí ch'ín t'etóan kixin: “Tí xikaha la ntihi tjen tí xroon tsjénkaxian. A ntá jie la ch'éna ochenta ó”, ichro ch'án. <sup>8</sup> A ntá tí ch'ín lamó kjuátøan ch'án kixin kjónté jehya xra jína kjuích'e tí ch'ín t'etóan kjuích'ehe ch'án xra la kjánchó tí kjuích'ia ch'án la antsí nohe ch'án kjuích'ia ch'án. Méxra tí sín chjasintajni antsí nohe sín ch'iyehé kichó sín, a ntá tí sín ixri tí t'inkaséyan la xikahya chrókjuenkayáxin sín chrókjuích'ia sín, chrókjuenkayáxin sín tí jína.

<sup>9</sup> Janhan la tétuanhanrá kixin chrókuicháxinhanrá tí chichaon sín chjasintajni kjónté tjuáhya kixin tsjínkítsará chojni kixin ntá itsjórá sín jína. A ntá tió tsjeje kaín chichaon ntá jehe sín ts'ejóchónhen sín nkaya nkajni ts'áyáhará sín jnkochríxin.

<sup>10</sup> Tí nkexro k'uáyakonhen tí nkehe chóna kjónté tsjéhya la kjaxin chrókjuacha chrók'uáyakonhen itsjé nkehe chróchóna. A ntá tí nkexro kjuachahya k'uáyakonhen tí nkehe tsjéhya chóna la kjaxin chrókjuachahya chrók'uáyakonhen tí tsjé nkehe chróchóna ch'án. <sup>11</sup> Mé xikaha tí xit-jahya t'ayakonhénra tí chichaon kuénte chjasintajni ntiho la, ¿ntá nkexrí chrók'uáyéhérá nkehe tjete chaxín kuénte nkaya nkajni? <sup>12</sup> Mé xikaha tí kjuachahyará k'uáyakonhénra tí chichaon kuénte ókjé nkexro, ¿ntá nkexro chrótjáhará jahará tí nkehe chaxín tjete chrók'uáyakonhénra?

13 'Nijnko nkeexo xitjahya sich'ehe yaá lamó xrá kixin ijnko la tsonínkakonhen ch'án la ko tí í jnko tsotjuèhe ch'án, o ijnko la tsitekakonen ch'án, la tí í jnko la tsitekakuenhya ch'án. Xitjahya chrókjuich'ehe chojni xrá Dios tí tjinkaon sín tsochónta sín itsjé chichaon —ichro ch'án.

14 A ntá tí sín fariseo imá kóxrjínhín sín chichaon, ntá kuínhín sín kaín tíha nkerí ichro ch'ín Jesús, ntá kjuanoá sín ch'án. 15 Na ntá ch'ín Jesús ntáche ch'án sín kixin:

—A ntá jahará tjinkáonrá chrók'uejóxínrá jína nkayakon chojni. A ntá Dios la chóxin ch'án asánrá. A ntá tí nkehe imá tóxrjínhín ch'e chojni la Dios la tóxrjénhya ch'án.

*Tí ley la ko tí t'etōan Dios tí kjuachaxin kuènte ch'án*

16 'Naxa kjuakohya ch'ín Juan la k'uékjako sín tí ley kuènte ch'ín Moisés la ko tí nkehe k'uékjin tí sín k'uéchronka itén Dios ósé. A ntá kui ch'ín Juan la chrónka ch'án tí tan jína nkexrí ts'etōan Dios tí kjuachaxin kuènte ch'án ntá kaín chojni imá tjinkaon sín chrókjuacha sín chrók'uejó sín tí tjen Dios t'etōan ch'án.

17 'Antsí xrahya chrók'uitjāyan tí nkehe siín nkajní la ko chjasintajni. A ntá xitjahya kixin chróxiteyáhya kjónté ijnko nkehe ntsí t'etōan tí ley.

*Ch'ín Jesús tjako ch'án kixin chrókjuákehya kichó chojni*

*(Mt. 19.1-12; Mr. 10.1-12)*

18 'A ntá ijnko chojni tsjakehe ichjién la ntá tsakja ch'án í jnko chojni chjin la ije tíha. A ntá tí ch'ín tsakja ijnko tjan tsíkítsínkehe la kjaxin ije tíha.

*Tí ch'ín rico la ko tí ch'ín Lázaro*

19 'Ntá kjuák'e ijnko ch'án imá rico ch'án la ko k'uítsá ch'án ka imá tjeté náxrjón kjátse tié la ko kaín yaon kjuasin ch'án kia. 20 A ntá ntója ntōe ch'án kjuák'etjāxin ijnko ch'ín nòa mé it'in ch'án Lázaro tjanchak'á ch'án la ko níhi ch'án tsíchr'enka kuenté ntōe ch'án. 21 A ntá tí ch'ín nòa la imá kjuak'e asén ch'án chrókjóné ch'án la ko chrókókjēexín ch'án tí nkehe tot'ō tsjixēnjinkíxin mesa kuènte tí ch'ín rico. A ntá tí koniā la kjuamá va tí tosóa chóna ch'án. 22 A ntá ijnko yaon mé ik'uén tí ch'ín nòa. A ntá tí sín ángel mé sákjuiko ch'án tí náxrjón tjen ch'ín Abraham. La ko kjaxin ik'uén tí ch'ín k'uéríko la sákjuikjavá sín ch'án. 23 Ntá tjen ch'án tí sátsji tí sín tsík'en tjetjasóte ch'án. Ntá konta ch'án k'uíkon ch'án kixin ikjín náxrjón tjen ch'ín Abraham tjeko ch'án tí ch'ín Lázaro. 24 Ntá k'uèya tí ch'ín k'uéchóna tsjé nkehe ntáchro ch'án kixin: “It'éní Abraham, tikonóana tētuenhén tí ch'ín Lázaro kixin sinchekjataxín ch'án kóhe dedo tja ch'án ìntā ntá tsi ch'án tsjak'etak'á ch'án nejen kixin tsoxruehe kixin tjinahya sóa tí xrohi siín ntihi”, ichro ch'án. 25 Kjánchó ntáchro ch'ín Abraham kixin: “Xjeenni, xráxinkávan kixin tió kjuák'e chjasintajni na ó k'uayéhe itsjé nkehe náxrjón. A ntá ch'ín Lázaro mé k'uáyéhe ch'án nkehe náxrjónhya. A ntá jie ntihi kjuaxróxin tjen ch'án, a ntá jaha tjetjasótia méhe. 26 A ntá kjaxin jnkosiné tjen tsaka imá jié xitjahya ts'átōye tí sín siín ntihi tsjihya sín tí tjen jaha la ko kjaxin tí sín siín méhe xitjahya ts'átōye sín itsji sín ntihi”, mé ichro ch'ín Abraham. 27 A ntá tí ch'ín k'uéríko mé ntáchro ch'án kixin: “Ntá xrjanóaha jaha It'éní Abraham kixin tētuenhén tí ch'ín Lázaro sátsji ch'án ntōe t'aná 28 kixin ntaha kuitōhe in'ó tí sín kichiná, ntá chróchenka ch'án sín kixin chrókuihya sín ntihi chrókjuasótehya sín kixin imá náxrjónhya ntihi”, mé ichro ch'án. 29 Kjánchó

kjuátēhe ch'ín Abraham ntáchro ch'án kixin: “Ó chóna sín tí nkehe tsíkjin ch'ín Moisés la ko tí sín k'uéchronka itén Dios ósé a. Chrókuinhin sín tí nkehe tsintáchro tí sín a”, ichro ch'án. <sup>30</sup> Ntá ntáchro tí ch'ín a inaá kixin: “Náhí, It'éni Abraham. Chrókójina sáchrókjuitsjehe ijnko chojni tsík'en ntá chrókuitekaon sín chrókuítóhe sín ijíé sín”, ichro ch'án. <sup>31</sup> Ntá ntáchro ch'ín Abraham kixin: “Tí tsitekakonhya sín tí nkehe tsintáchro ch'ín Moisés la ko tí nkehe tsintáchro tí í so sín tsichronka itén Dios ósé, ntá kjaxin tsitekakonhya sín kjónté chróxechón ijnko chojni tsík'en chrókjuichronka inaá”, ichro ch'án.

## 17

*Tí kjuaxikaon naxa tjasin chojni jie*  
(Mt. 18.6-7, 21-22; Mr. 9.42)

<sup>1</sup> Ch'ín Jesús ntáche ch'án tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—Xrácín síin nkehe tsjasixín chojni jie. Kjánchó nòà tí nkexro tjasin tí nkehe tsjasixín chojni jie. <sup>2</sup> Íchá jína chrókjuincheteyá sín ch'án ijnko xro tsík'óna xrochre chrókjuikákánkí sín ntayaon kixin tjasin ch'án tí nkehe tsjasixín jie ijnko chánjan naxa noehya. <sup>3</sup> Tóxakonhanrá kixin xikahya chrókjuásinrá nkehe.

Á ntá tí kichuára chrókjuasinhanrá ch'án ichrén jie chrónixjehérá ch'án chróchenkará ch'án kixin jehya jína tí xikaha kjuít'ahará ch'án. Á ntá tí chrókuitekaon ch'án chrókjuitoxinhin ch'án tí tjenkayáxin ch'án, ntá chrók'uitjáyánhanrá tí nkehe kjuít'ahará ch'án. <sup>4</sup> Kjónté chrókjuasinhanrá ch'án jie yato veces jnkokoá yaon la ko yato veces chróntáchro ch'án kixin í xikahya tsjasin ch'án jie inaá, la t'ichjánxin ts'itjáyánhanrá tí nkehe kjuít'ahará ch'án tí xikaha ntáchro ch'án.

*Tí kjuachaxin chóntani kixin tinkáchónkini Cristo*

<sup>5</sup> Jjnko yaon tí sín k'uájiko Ìnchéni ntáche sín ch'án kixin:

—Tjínkítsani kixin antsí chrókuinkáchónkini tí jaha —ichro sín.

<sup>6</sup> Á ntá Ìnchéni ntáchro ch'án kixin:

—Kjónté intsí chrókuinkáchónkirá tí janhan éxí jiéxin ijnko tje ntsí kuènte nta mostaza la jína chrókuétuènhénrá tí nta sicómoro kixin chrók'uaxrjenkixin tí tjen ntihi sáchrókjui chróxenkaxín jnkosiné ntayaon ntiha, a ntá tí nta la chrókjuinchexiteyá tí xikaha chróntáchrorá.

*Nkexrí chrókjuinchexiteyá tí nkexro ch'e xra*

<sup>7</sup> Jnkojín tí jahará tí chróchontará ijnko nkexro t'ahará xra, a ntá tí chrókjanxin ch'án nontaará kjuínchenta ch'án nche o k'uàyakonhen ch'án tí ko kuèntará, ¿á chróntácherá ch'án kixin senó chrókjuak'e ch'án chrókjóné ch'án? <sup>8</sup> Kjá náhí. Kjá chrókuétuènhénrá ch'án kixin senó chrókjuinchexján ch'án tí nkehe sinte la ko chrókóyáxinhin ch'án kixin tsjanjon ch'án nkehe nachrohe chrókjonte la ko chrók'uia. Á ntá tsjixin sinte la ntá tsjak'e ch'án sine ch'án la ko its'i ch'án. <sup>9</sup> ¿Á chrókjuanchehérá ch'án kjuasáya kixin kjuínchexiteyá ch'án tí nkehe kuétuènhénrá ch'án? Kjá náhí. <sup>10</sup> Mé kjaxin xikaha tí jahará tió chrókjuixin kaín tí xra k'uetuanhanrá Dios chróntáchrohyará kixin jína kjuich'erá xra kixin ó jehó tí nkehe k'uítuanhanrá kjuínchexiteyará, tsixrorá.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe ch'án jína ite chojni chóna chinlepra*



<sup>11</sup> Ntá sátsji ch'ín Jesús chjasin Jerusalén ntá k'uátsínka ch'án nó estado Samaria la ko estado Galilea. <sup>12</sup> Ntá kjuíji ch'án ijnko chjasin ntsí ntá xeta ch'án ite chojni ntoa níhi chóna sín chinlepra. Kjánchó ikjín tjejóchónhen sín <sup>13</sup> ntá iten k'uiyehé sín ch'án ntáchro sín kixin:

—Jesús, Maestro, tikonóehéni kaín ni —ichro sín.

<sup>14</sup> Ntá k'uíkon ch'ín Jesús tí jehe sín ikjín tjejó sín ntáche ch'án sín kixin:

—Sátsjirá tjákohérá tí sín nchát'a kixin ó kuítóhará jína, ichrorá.

Nachrohe sákjuí sín tinkákitohe sín jína. <sup>15</sup> Ntá ijnko tí jehe sín tió kónohe ch'án kixin kuítóhe ch'án jína ntá kjan ch'án chjéhe ch'án kjuasáya Dios la itsen nixja ch'án. <sup>16</sup> Kjuák'exín toch'ín ch'án chrínkí toté ch'ín Jesús k'uisén ch'án xrákjanyani ch'án nonte kixin kjuanchia ch'án kjuasáya. A ntá tí ch'ín a mé tsíkijxin ch'án estado Samaria. <sup>17</sup> A ntá ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Xá jehya ite chojni kuítóhe jína? ¿Xá kjá tí sín ina? <sup>18</sup> ¿Á jehó tí ch'ín i kjónté ikjín tsíkijxin ch'án ikjan ch'án kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios ní? —ichro ch'án.

<sup>19</sup> A ntá ntáche ch'án tí ch'ín a kixin:

—T'ínkatjen sáttja. Kixin tí kuítekávan Dios la kuítóha jína —ichro ch'án.

### *Itsi tí kjuachaxién Dios*

(Mt. 24.23-28, 36-41)

<sup>20</sup> A ntá tí sín fariseo kjuanchankíhi sín tí ch'ín Jesús kixin nkesá tsi tí kjuachaxin kuénte Dios. A ntá jehe ch'án kjuátéhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—A ntá tí tsi kjuachaxin kuénte Dios la me tíha ijnko nkehe xitjahya ts'ikon chojni. <sup>21</sup> Xitjahya tsontáchorá kixin: “Ntihi tjen,” o “Ntiha tjen”; kixin tí kjuachaxin kuénte Dios itjen jnkosiné tí tjejorá —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Ntá ntáche ch'án tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—A ntá itsi tí yaon tsotjinkáonrá jnkójín yaon chrók'uikonrá tí Xjeen Dios K'óna Chojni, ntá í ts'ikonhyará ch'án. <sup>23</sup> Tsontáchro sín kixin ntihi tjen ch'án, o ntiha tjen ch'án. Kjánchó sáchrókjuihyará la ko chróchréhyará sín. <sup>24</sup> Kixin éxí ts'ikonrá tsjonkíxín ts'inkaséyanxín kuenté nkajní mé xikaha tsonhen tió itsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni. <sup>25</sup> T'ichjánxin senó tsjasóte ch'án nchónhya la ko tí sín siín jie sitekakuenhya sín ch'án. <sup>26</sup> Éxí kónhen tí yaon kjuák'e ch'ín Noé mé xikaha tsonhen tió tsokjan tí Xjeen Dios K'óna Chojni. <sup>27</sup> K'uékjine sín la ko k'uék'i sín la ko kótehe tí xjeen sín. A ntá xrinahya kui tí yaon k'uixenhen ch'ín Noé tí ntabárcó ntá k'uániá chrin, a ntá tí sín kuítóhe ntója la kaín sín k'uitjáyan sín.\* <sup>28</sup> Mé kjaxin xikaha kónhen tí kjuák'e ch'ín Lot k'uékjine sín la ko k'uék'i sín la ko k'uék'ena sín nkehe la ko k'uékjinchekji sín nkehe la ko k'uék'enka sín nontee sín la ko k'uékjich'éna sín nchia. <sup>29</sup> A ntá tí yaon k'uaxrjexín ch'ín Lot tí chjasin Sodoma, na mé nkajní kuixín xrohi la ko azufre, na mé tíha k'uenxín kaín xín tí sín ntiha.† <sup>30</sup> Mé xikaha tsonhen tí yaon itsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni.

<sup>31</sup> A ntá tí yaon i tí tjejó jnkójín nkexro chrítaón nchia tjejót'ok'éhe sín, a ntá ichrén nkehe chóna sín kuítóhe sín nkaxenhen nchia la í chrók'uinkajinhya sín chrókuakitsje sín tí nkehe chóna sín, tjoka sáchrókjui sín ókjé. Kjaxin xikaha jnkójín chojni tjejó sín nontee sín la í chrókjanhya sín ntøe sín. <sup>32</sup> Xráxinkáonrá nkehe kónhen ichjién ch'ín Lot.‡ <sup>33</sup> Tí nkexro

\* 17:27 17.26–27 Génesis 6.5—7.24 † 17:29 17.28–29 Génesis 18.20—19.25 ‡ 17:32 Génesis 19.26

tjinkaon kixin kohya nkehe chrókónhen na mé ts'itjáyan. A ntá tí nkexro chrókjuinçek'itjáyanxín asén kixin chróchronka itén Dios la mé tsaá. <sup>34</sup> A ntá tsontáxrjan kixin tí tie a jnkokoá ts'ejóua yaá chojni la ijnko la sátsji la ko tí í jnko la tsitohe. <sup>35</sup> Yaá chojni chjin its'o sín jnkokoá, la ijnko la sátsji la ko ijnko la tsitohe. <sup>36</sup> Yaá chojni ts'ejóch'e sín xrá nonte, la ijnko la sátsji a ntá ijnko la tsitohe —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ntá kuínhin sín tíha ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Xá nketí tsonhen tíha, Ìnchéni? —ichro sín.

A ntá jehe ch'án kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tí tjen tí cuerpo kuènte chojni tsík'en la mé ntiha tsojnkotsé tí kontexjuen —ichro ch'án.

## 18

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxi ijnko tjan k'án la ko ijnko ch'ín juez*

<sup>1</sup> A ntá ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án kjuakoxin ch'án kixin jnkochrín chrónixjehe chojni Dios la ko chrókóxrjéhya sín. <sup>2</sup> Ntá ntáche ch'án sín kixin:

—Ijnko chjasin kjuák'e ijnko ch'ín juez kjuikosáyehya ch'án Dios la ko k'uéchóntehya ch'án kjuasáyé ninkexró. <sup>3</sup> Kjaxin chjasin ntiha kjuák'e ijnko tjan k'án, jnkoyaxón sákjuítsjehe tjan tí ch'ín juez kjuanchia tjan jie ntáchro tjan kixin chrókuitóexin kixin ijnko chojni nínkakonhen tjan ntiha. <sup>4</sup> Nchónhya veces tjitsjehe tjan tí ch'ín juez la chrohya ch'án chrókjuinçekitóexin ch'án. Ntá chr'éxin kjuenkayáxin ch'án ntáchro ch'án kixin: “Kjonté í tsjikosáyàhya Dios la ko ninkexró tsjikosáyàhya <sup>5</sup> a ntá tí tjan k'án jnkoyaxón tjanchia tjan jie, la tsjínkítsa tjan tsitóexin tí jie tjanchia tjan kixin í jnkoyaxónhya itsi tjan tsochronóa tjan kixin ó kjuixin kónínkavan jie”, ichro ch'án.

<sup>6</sup> Ntá ntáchro Ìnchéni kixin:

—Mé xikaha ichro tí ch'ín juez jínahya. <sup>7</sup> ¿Xá chrókjuinkítsahya Dios tí sín kjueyá ch'án tí chróchronóehé sín ch'án nchakotjin la ko tie? ¿Á tjokahya chrókjuatehe chrókjuinkítsa sín ch'án? <sup>8</sup> Ntáxrjan kixin kjá tjoka chrókjuinkítsa sín ch'án. A ntá tió itsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni, ¿á naxá chrók'uitja ch'án chojni tinkáchónki tí jehe ch'án ntihi chjasintajni? —mé chro ch'án.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxi ijnko ch'ín fariseo la ko ijnko ch'ín nchekjènkí*

<sup>9</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án nixjehe ch'án iso chojni tjenkayáxin sín kixin imá jína sín a ntá tí í so sín la náhi, ichro sín. Ntá ntáchro ch'án kixin:

<sup>10</sup> —Iyó sín ntoa sákjuí nkaxenhen nínko kixin tsonixjehe sín Dios. Ijnko la fariseo la ko ijnko la ch'ín nchekjènkí. <sup>11</sup> A ntá tí ch'ín fariseo tjexin ch'án toté ch'án nixjehe ch'án Dios ntáchro ch'án kixin: “It'éni Dios, kjuasáya tjahá kixin jeheni la chóntahyani jie éxi tí sín í so kixin teé sín la ko ch'iyehé kichó sín la ko ch'iyehé sín chojni chjin. Kjaxin jeheni la jehya éxi tí ch'ín nchekjènkí tjinhin. <sup>12</sup> Jeheni la nehyaní iyó yaon jnkojnko semana la ko kjaxin tjanjonni tí chichaon tjachani tí diezmo kuéntá”, ichro ch'án. <sup>13</sup> A ntá tí ch'ín nchekjènkí la imá kjín kuitóhe ch'án kóxakonhen ch'án chrókonta ch'án nkajni la mé chjéhe ch'án ntakuin ch'án ntáchro ch'án kixin: “It'éni Dios tikonóhéni tí jeheni kixin nchónhya jie chóntani”, ichro ch'án. <sup>14</sup> Tjonkará kixin tí ch'ín nchekjènkí tió kjan ch'án ntoe ch'án la Dios

kuikonóŋe tí jehe ch'án la kjuínhin ch'án tí jié chóna ch'án, a ntá tí ch'ín fariseo la náhi. Kíxin kaín chojni nchehnkehe asén kíxin imá jína tí jehe sín la mé imá tsontsí. A ntá tí chojni nchehnkehya asén la imá ts'ánkí tí kjuaxrexinkaon kuènte sín.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyaon ch'án chánjan*  
(Mt. 19.13-15; Mr. 10.13-16)

<sup>15</sup> Kjaxin kjuikao sín chánjan ntsíntsí tí tjen ch'ín Jesús kíxin chrókjuincheyaon ch'án xjan. Kjánchó tió k'uikon tí sín k'uájiko ch'án la í kjuanjonha sín kjuachaxin kíxin tsochjinako sín xjan. <sup>16</sup> A ntá ch'ín Jesús k'uíyehé ch'án sín ntáchro ch'án kíxin:

—Títóherá chánjan méhe xrakoa tí tjen janhan la t'ínkaquènhyará xjan kíxin tí sín kuènte kjuachaxin kuènte Dios la mé tóyóŋe tí jehe xjan. <sup>17</sup> Ntá chaxín ntáxrjan kíxin tí nkexro ts'ónahya éxí ijnko chánjan xitjahya ts'ejó sín tí ts'etōan Dios tí kjuachaxin kuènte ch'án.

*Ijnko ch'ín ntasoá ríco kjuínixjehé ch'án tí ch'ín Jesús*  
(Mt. 19.16-30; Mr. 10.17-31)

<sup>18</sup> Ijnko ch'ín t'etōan kuènte nínko kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús kíxin:

—Jaha la ijnko maestro jína la, ¿nkehe naxa t'itjáyán chrókjuich'eni kíxin chróchóntani kjuachón jnkochrín? —ichro ch'án.

<sup>19</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kíxin:

—¿Nkekuènte ntáchrúa kíxin jína tí janhan? Jnkokoá nkexro la mé jína la tíha mé Dios. <sup>20</sup> Jaha la ó noha nkehe tí k'uetōan Dios kíxin chrókjuacheéhya kichuárá, la ko chrók'oyánhya chojni, la ko chrókueghya, la ko chróntáchrōhya ninkehó nkehe chaxínhya kuènte ókjé chojni, la ko chrókjuikosáyehé it'á la ko iná —ichro ch'án.

<sup>21</sup> A ntá jehe ch'án kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kíxin:

—Kaín tíha kjuínchexiteyáni desde xjanntsíni —ichro ch'án.

<sup>22</sup> A ntá kuínhin ch'ín Jesús kaín tíha ntá jehe ch'án ntáchro ch'án kíxin:

—A ntá jnkokoá nkehe naxa t'itjáyán chrókjuich'e, chrókjuínchekjia kaín nkehe chonta la chróchjehé tí chichaon tí sín nòa. A ntá tí nkehe tjete la tsochonta nkaya nkajní. A ntá tió tsjixin sinchekitōnhén sín nkehe, a ntá tsjihá ntá chréhe tí janhan —ichro ch'án.

<sup>23</sup> A ntá tí ch'ín a kuínhin ch'án xíkaha la kóxakonhen ch'án kíxin imá itsjé nkehe chóna ch'án. <sup>24</sup> Tió k'uikon ch'ín Jesús kíxin kóxakonhen tí ch'ín a la ntá ntáchro ch'án kíxin:

—Imá xra kíxin tí chojni chóna itsjé nkehe chrók'uixenhen sín tí tjen Dios t'etōan. <sup>25</sup> Antsí xrahya chrók'uatsínka ijnko kocamello ijnko tjar'i ntachica tjexrja, a ntá antsí má xra kíxin ijnko chojni chóna itsjé nkehe chrókjuak'e tí t'etōan Dios —ichro ch'án.

<sup>26</sup> A ntá kuínhin sín kíxin xíkaha ntáchro ch'án ntá ntáchro sín kíxin:

—¿Xá nkexro chrókjuacha chrókuaá? —ichro sín.

<sup>27</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kíxin:

—Tí nkehe tsjachahya chojni chrókjuínchexiteyá, la Dios la tsjacha ch'án sich'e ch'án kaín tíha —ichro ch'án.

<sup>28</sup> A ntá ch'ín Pedro ntáchro ch'án kíxin:

—Ínchéni, jeheni la ó kuitōheni kaín nkehe chóntani kíxin tsochréheni tí jaha —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kíxin:

—Ntá chaxín tsotjonkará kixin jnkójnra chrókuiṭohérá nṭoa, la o chrókuiṭohérá it'á la ko iná, la o chrókuiṭohérá kichuará, la o chrókuiṭohérá ichjiánra, la o chrókuiṭohérá xjaanra kixin chrókuiṭohérá xra kuente Dios<sup>30</sup> la antsí nkehe ts'ayéhérá ntihi chjasintajni la ko tí chr'éxin la ts'ayéhérá kjuachón jnkochrín —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús chrónka ch'án inaá kixin its'en ch'án*

(Mt. 20.17-19; Mr. 10.32-34)

<sup>31</sup> Ntá ch'ín Jesús k'uíyehé ch'án jehó tí teyó sín k'uájiko ch'án ntá chrónka ch'án kixin:

—Ijie sátsjini Jerusalén. A ntá ntaha tsoxiteyá kaín tí nkehe tsíkjin tí sín tsíchronka itén Dios ósé nkexrí tsonhen tí Xjeen Dios K'óna Chojni.<sup>32</sup> Tsijikaán sín ch'án tí tjejó tí sín jehya judío la ko tsjanoá sín ch'án la ko ts'ántaxínhin sín ch'án la ko nṭate sín tsíkite sín ch'án.<sup>33</sup> Tsjate sín ch'án, a ntá chr'éxin la ts'óyán sín ch'án. A ntá nixin yaon tsoxechón ch'án —ichro ch'án.

<sup>34</sup> A ntá jehe sín la ninkehó kienxínhya sín tí nkehe nixja ch'án kixin tíha ijnko nkehe naxa tsjachahya sín chrókiénxín sín.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitōhe ch'án jína ijnko chojni t'ikonhya chjasin Jericó*

(Mt. 20.29-34; Mr. 10.46-52)

<sup>35</sup> A ntá ch'ín Jesús tió chjina chrók'uixenhen ch'án chjasin Jericó ntá ntiha chrínta ntja tjetjaxin ijnko ch'ín t'ikonhya tjanchak'á ch'án.<sup>36</sup> Ntá xrinahya kuínhin tí ch'ín t'ikonhya kixin sí'tsínka nchónhya chojni, ntá kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Xa nkerí sítónhen? —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ntá chénka sín ch'án kixin ch'ín Jesús tsíkjin chjasin Nazaret ts'atsínka ch'án ntiha.

<sup>38</sup> Ntá k'uèya ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Jaha Jesús tsík'axrjeníxian ch'ín David, tikonóehéni —ichro ch'án.

<sup>39</sup> A ntá tí sín tsítaón ntja la k'uētuenhen sín ch'án kixin tsotání ch'án. Kjánchó jehe ch'án antsí tsen k'uèya ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Jaha tsík'axrjeníxian ch'ín David, tikonóehéni —ichro ch'án.

<sup>40</sup> A ntá ch'ín Jesús ntá ntahó kjuák'echónhen ch'án ntá k'uētoan ch'án kixin tsjikakjín sín tí ch'ín a. Ntá tió kujkəo sín ch'án tí chjinaxón tjen ch'ín Jesús ntá kjuanchankí ch'ín Jesús kixin:

<sup>41</sup> —¿Nkehe tjinkávan sít'aha? —ichro ch'án.

Ntá kjuátēhe tí ch'ín t'ikonhya ntáchro ch'án kixin:

—Jaha Inchéni, tjinkaonni chrókjuínchek'ikuanni —ichro ch'án.

<sup>42</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ó ts'ikuan. Ó kuítōha jína kixin kuítekávan tí janhan —ichro ch'án.

<sup>43</sup> Ntá tuénxín k'uíkon tí ch'ín k'uék'ikonhya, a ntá jehe ch'án chréhe ch'án tí ch'ín Jesús la ko kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios. La ko kaín tí sín k'uíkon kixin xikaha kónhen kjuanchehe sín kjuasáyé Dios.

## 19

*Ch'ín Jesús la ko ch'ín Zaqueo*

<sup>1</sup> A ntá ch'ín Jesús k'uixenhen ch'án chjasin Jericó la ntá k'uátsínka ch'án tí chjasin a. <sup>2</sup> A ntá ntiha tjen ijnko chojni ríco it'in ch'án Zaqueo, t'ētuenhen ch'án tí sín nchekjènkj. <sup>3</sup> Tjinkaon ch'án chrókjuatsoan ch'án nkexro tí ch'ín Jesús, kjánchó nchónhya chojni síin la xitjahya t'ikon ch'án

kíxin intsí ch'án. <sup>4</sup> Ntá kuinká ch'án kuítaón ch'án ntja kíxin tjinkaon ch'án chrók'uikon ch'án. Ntá kuátsé ch'án ijnko nta sicómoro chjinaxón tí ts'atsínka ch'ín Jesús. <sup>5</sup> A ntá tió k'uatsínka ch'ín Jesús ntiha konta ch'án tí nta ntáchro ch'án kíxin:

—Zaqueo, tjoka tjasinkajián kíxin ntqa ntahó tsitona jie —ichro ch'án.

<sup>6</sup> Ntá ch'ín Zaqueo la tjoka k'uínkajin ch'án kóchéhe ch'án. <sup>7</sup> Ntá kaín sín k'uikon sín xikaha ntá kjuankíxin sín tjonta sín tí ch'ín Jesús, ntáchro sín kíxin ntqa ijnko chojni chóna nchónhya jie tsitohé ch'án. <sup>8</sup> Ntá ch'ín Zaqueo kjuák'exín toté ch'án ntáche ch'án Ìnchéni kíxin:

—Jaha Ìnchéni, chrókónoha kíxin tsjánjuan jnkosiné tí nkehe chonta sjntakitonhan tí sín nòa. A ntá tí jnkojín nkexro kjuít'áyaha kuaáha la noó veces ts'okjanhan sín tí chichaon jie —ichro ch'án.

<sup>9</sup> A ntá ntáchro ch'ín Jesús kíxin:

—A ntá jie la tsaá chojni tí nchia i kíxin tí ch'ín a mé k'uaxrjeníxin ch'ín Abraham. <sup>10</sup> A ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé kuikjeyá la ko sincheakaá tí chojni chóna jie.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án éxí ite chichaon imá tjete sínkí*

<sup>11</sup> A ntá tí chojni síin ntiha nachrohe tjejótinhin sín nkerí tjechro ch'ín Jesús, a ntá jehe ch'án kjuíncheyóexin ch'án nkehe kíxin ó tjen ch'án chjinaxón chjasin Jerusalén, a ntá jehe sín kjuenkayáxin sín kíxin tí kjuachaxin kuènte Dios la ách'e ó tuénxín tsi, ichro sín. <sup>12</sup> A ntá ntáchro ch'án kíxin:

—Tjen ijnko nkexro tsík'axrjeníxin ijnko nkexro imá k'uék'etöan. Ntá sákjuí ch'án ókjé naciön kíxin ts'áyéhe ch'án kjuachaxin ts'óna ch'án rey, a ntá chr'éxin la xíkjan ch'án inaá. <sup>13</sup> A ntá tió chjina sátsji ch'án ntá k'uíyehé ch'án ite tí sín ch'ehe ch'án xra ntá chjéhe ch'án jnkojnko tí jehe sín jnkojnko chichaon imá tjete sínkí. Ntá k'uetoan ch'án kíxin: “Tsjankíxinrá ch'ekoará xra tí chichaon hasta tí tsokjanjian”, ichro ch'án. <sup>14</sup> A ntá tí sín chjasén ch'án ntiha imá kónínkakonhen sín ch'án, ntá ichr'án sín iso chojni chréhe sín tí sákjuí ch'án tsochenka sín tí sín síin ntiha kíxin tjinkakonhya sín tí nkexro a ts'óna rey ts'etuhenhen sín. <sup>15</sup> Kjónté xikaha ichro tí sín a la k'uáyéhe ch'án kjuachaxin ts'óna ch'án rey. Ntá kjan ch'án chjasén ch'án. Ntá k'uetoan ch'án xrakoa tí sín ch'ehe ch'án xra, na mé tí sín tsík'áyéhe tí chichaon, kíxin tsonohé ch'án nkehe tí xra kjuich'eko sín tí chichaon k'uáyéhe sín. <sup>16</sup> A ntá tí ch'ín xránkíxín kóchjina la ntáchro ch'án kíxin: “Tí chjichakoan la kjuachani ite chichaon inaá”, ichro ch'án. <sup>17</sup> A ntá kjuátehe tí ch'ín rey kíxin: “Ó nchoxon tí xikaha jaha la ijnko chojni jina ch'e xra. Jina kjuich'e xra kjónté jehya xra jie ntá tsjánjuan kjuachaxin tsétoan ite chjasin”, ichro ch'án. <sup>18</sup> A ntá kóchjina tí ch'ín íjnko a inaá ntáchro ch'án kíxin: “Tí chjichakoan la kjuachani in'ó chichaon inaá”, ichro ch'án. <sup>19</sup> A ntá xikaha inaá kjuátehe tí ch'ín rey kíxin: “Tsjánjuan kjuachaxin tsétoan in'ó chjasin”, ichro ch'án. <sup>20</sup> A ntá kóchjina tí ch'ín níxin ntáchro ch'án kíxin: “Tí chjichakoan la tjinhin. K'uánkíntani panítóeni <sup>21</sup> kíxin chrakonhanni kíxin jaha la jiaha la tjinkávan tsákjá tí nkehe jehya jaha kjuaké la ko tsotja tí nkehe jehya jaha kuènkaxian”, ichro ch'án. <sup>22</sup> A ntá tí rey ntáchro ch'án kíxin: “Jehya chojni jina ch'e xra jaha. Tí nkehe ntáchrúa tsjáncháxian jie. Jaha la ó noha kíxin jièna janhan tsákjaá tí nkehe kjuakéhya, ichrua, la ko tsotja tí nkehe kuènkáhya. <sup>23</sup> ¿Ntá nkekuènte kíxin chr'anhya tí chichaon ijnko banco chrókjuich'exín xra? A ntá tió kjan ntöna la antsí

tsjé chichaon chrók'uayáha tí chrókjuacha kichó chica”, ichro ch'án. <sup>24</sup> A ntá ntáche ch'án tí sín siín ntiha kixin: “Takítsjehérá ch'án tí chichaon tsík'áyéhe ch'án la ntá chjehérá tí ch'ín chóna ite chichaon”, ichro ch'án. <sup>25</sup> A ntá jehe sín ntáchro sín kixin: “¿Nkekuènte chrók'uáyéhe ch'án kixin ó chóna ch'án ite chichaon?” ichro sín. <sup>26</sup> A ntá tí ch'ín rey kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin: “Kjónté jnkojín nkexro itsjé chóna la ts'áyéhe má. A ntá tí nkexro chónahya la kjónté tí ntsí chóna ch'án la ts'axrjehe ch'án. <sup>27</sup> A ntá tí sín nínkakonna sín tjinkakonhya sín kixin ts'ónana rey la xrákoará sín ntihi ts'íkoxín kuən ts'ochrínjinrá kja sín.”

*Ch'ín Jesús k'uixenhen ch'án chjasin Jerusalén  
(Mt. 21.1-11; Mr. 11.1-11; Jn. 12.12-19)*

<sup>28</sup> Tió kjuixin ntáchro ch'ín Jesús tíhi ntá chrìin ch'án sátsji ch'án chjasin Jerusalén. <sup>29</sup> A ntá ó kjuíji chjinaxón tí chjasin Betfagé la ko chjasin Betania chjinaxón tí jnə nchek'in sín Olivo, ntá k'uetuēnhen ch'án iyó tí sín k'uájiko ch'án <sup>30</sup> ntáche ch'án sín kixin:

—Sátjirá tí chjasin ntsí chok'èxin ntihi, a ntá tió tsjasánrá ntiha ts'itjará ijnko kolocho tjechroé va naxa ninkexró tjiták'áhya va. Tjas-intankehérá va la tsjikuanará va ntihi. <sup>31</sup> A ntá tí jnkojín nkexro tsjan-chankíhará nkekuènte tjasintankehérá va la ntácherá sín kixin: “Inchéni ts'ichjánxinhin va”, tsixrorá.

<sup>32</sup> A ntá tí sín k'uituenhen sákjuí sín k'uitja sín éxí ntáchro ch'án. <sup>33</sup> A ntá tió tjejóttjasintankehéhe sín va la ntá tí sín inché va kjuanchankíhi sín kixin:

—¿Nkekuènte tjasintankehérá tí kolócho? —ichro sín.

<sup>34</sup> A ntá jehe sín kjuátehe sín kixin:

—Inchéni ts'ichjánxinhin va —ichro sín.

<sup>35</sup> Ntá sákjuíkohe sín va tí ch'ín Jesús, la ntá tí iké sín kjuínchekamá sín va, ntá kjuíták'á ch'ín Jesús tí kolócho a. <sup>36</sup> A ntá tinkákji tí kolócho tjejken ch'án la tinkák'ikjínxin sín tí iké sín ntja kixin nátaón tí ka ts'atsínka tí kolocho tjejken ch'án. <sup>37</sup> Ntá tió kjuíjichjina sín tí chjinaxón tí t'inkajinxin chojni tí jnə Olivo, a ntá kaín tí sín kuítekaon tí jehe ch'án chréhe sín kjuankíxin sín itsen nixja sín chéhe sín kjuanchehe sín kjuasáyé Dios kixin kaín tí kjuaxroan k'uíkonxín kon sín. <sup>38</sup> Ntá ntáchro sín kixin:

—Jína tí nkexro Rey kjuíxin kjuachaxin ihnié Dios. Tsjak'e kjuaxróxin nkaya nkajní la ko kjuasáyé Dios tjen nkaya nkajní —ichro sín.

<sup>39</sup> A ntá iso tí sín fariseo tjejóyákjan sín í so chojni tjejónchexroan sín ntiha ntáchro sín kixin:

—Maestro, tétuēnhén tí sín chréhe tí jaha kixin tsotání sín —ichro sín.

<sup>40</sup> A ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáche ch'án sín kixin:

—A ntá tí sín i tsotání sín la ixro tsotsje —ichro ch'án.

<sup>41</sup> A ntá tió kjuíjichjina ch'án chjasin Jerusalén ntá k'uíkon ch'án tí chjasin la ntá tsjánka ch'án kixin kuítekakonhya sín <sup>42</sup> ntáchro ch'án kixin:

—Chrókuiēxinrá la ko chrókónohará nkexrí chrók'uayèxinrá tí kjuaxróxin, kjánchó jahará kuítekákonhyará. A ntá ó kjuixin k'uátsínka tí kjuaxróxin chrók'uikonrá la xitjahya ts'ikonrá jie. <sup>43</sup> A ntá tsi iso yaon jínahya itsi tí sín nínkakonhanrá la sich'éna sín ijnko tjat'o ts'ántatjen tí chjasin tjejorá ntihi ts'inkákonhen kixin xitjahya ts'axrjéxinrá chjasin ntihi kixin nkuíxin ts'ejó sín ts'inkákonhanrá sín <sup>44</sup> ntá ts'óxíka sín kaín tí tjat'o siín ntihi la ko ts'óyan sín kaín tí chojni siín la ko tsítqehya sín

kíxin ninkehó xrə naxə ts'ejókjen kíchó, kíxin jahará kjuátsəanhyará kíxin kuitsjehe Dios tí chjasin tjejorá ntihi.

*Ch'ín Jesús kjuínchetjóá ch'án nkaxenhen nínko*

(Mt. 21.12-17; Mr. 11.15-19; Jn. 2.13-22)

<sup>45</sup> A ntá ch'ín Jesús k'uixenhen ch'án tí nínko jíé, a ntá kjuankíxin ch'án kuakitsje ch'án tí sín nchekji nkehe la ko tí sín t'ena nkehe ntiha. <sup>46</sup> Ntá ntáchro ch'án kíxin:

—A ntá ntáchro xroon itén Dios chrónka kíxin: “Tí ntona i mé it'in nchia tsonixjanaxián chojni”,\* ichro. A ntá jahará tí nchia i tsíkji ch'énar á itjueé xíchee —ichro ch'án.

<sup>47</sup> A ntá tí nínko ntiha kjuák'e ch'ín Jesús kjuako ch'án kaín yaon. A ntá tí sín nchat'á t'etəon la ko tí maestro tjako tí ley la ko kjaxin tí sín t'etəon tí chjasin ntiha kjueyá sín nkexrí chrók'óyán sín ch'án. <sup>48</sup> Kjánchó k'uitjahya sín nkexrí chrók'óyán sín ch'án kíxin kaín chojni tjejótinhin tí nkehe tjechronka ch'án.

## 20

*Tí kjuachaxin chóna ch'ín Jesús*

(Mt. 21.23-27; Mr. 11.27-33)

<sup>1</sup> A ntá ijnko yaon kjuák'e ch'ín Jesús tí nínko ntiha kjuakohe ch'án chojni tí tan jína tsaáxin sín. A ntá kjui tí sín nchat'á t'etəon la ko tí sín maestro tjako tí ley la ko kjaxin tí sín t'etəon kuènte nínko. <sup>2</sup> Ntá kjuanchankíhi sín ch'án kíxin:

—Chronka nkehe tí kjuachaxin chonta kíxin xíkaha ch'e. ¿Nkexro kjuanjon tí kjuachaxin a? —ichro sín.

<sup>3</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kíxin:

—Kjaxin janhan tsjánchánkíhará ijnko nkehe siná nkexrí tsjateherá.

<sup>4</sup> ¿A ntá nkexro k'uətuənenhén tí ch'ín Juan kíxin tsíkíte ch'án chojni? ¿Á Dios ní o chojni ó? —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Ntá kjuankíxin sín tjo sín kíchó sín ntáchro sín kíxin:

—¿Nkehe chrókjuateheni? A ntá tí tsontáchroni kíxin Dios tsíchr'án tí ch'ín Juan la ntá tsjanhankí ch'án kíxin nkekuènte kuítekakuenhyani ch'án. <sup>6</sup> A ntá tí tsontáchroni kíxin chojni ó k'uətuənenhén sín ch'án la ntá kaín chojni tsonínkaon sín la ixrə ts'óyánxinni sín kíxin tjenkayáxin sín kíxin ch'ín Juan chaxín k'uékjako ch'án itén Dios —mé xíkaha ikjo sín.

<sup>7</sup> Ntá kjuátehe sín kíxin noehya sín nkexro tsíchr'án tí ch'ín Juan. <sup>8</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kíxin:

—Kjaxin janhan tsəxrjankahya nkexro kjuanjon kjuachaxin tjét'a tíhi —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús kjuíncheyóəxin ch'án éxi tí sín ch'ehya xrə jína*

(Mt. 21.33-44; Mr. 12.1-11)

<sup>9</sup> Ntá tuénxín kjuankíxin ch'ín Jesús nixjehe ch'án chojni kjuíncheyóəxin ch'án ntáchro ch'án kíxin:

—Kjuák'e ijnko chojni k'uənkaxin ch'án nta to uva tí nontee ch'án, a ntá chr'éxin kjuínchekjen ch'án tí iso tí sín ch'e xrə. A ntá kjuixin ntá sákjuí ch'án imá sé. <sup>10</sup> A ntá kui tí yaon tsakjinjin sín to uva. Ntá k'uətuənenhén ch'án ijnko nkexro ch'ehe ch'án xrə kíxin tsjikjanchehe ch'án tí sín ch'e xrə nontee ch'án kíxin tsjanjon sín tí to tónhen ch'án tocar. A ntá jehe sín kjuate sín tí ch'ín a la ntá k'uinkité sín ch'án la ninkehó tsichjéhya sín ch'án.

\* 19:46 Isaías 56.7

11 **A** ntá tí ch'ín nontee ichr'án ch'án í jnko nkexro ch'ehe ch'án xra. **A** ntá kjaxin k'uántaxínhin sín ch'án la ko kjuate sín ch'án la ko kjaxin ninkehó tsíchjéhya sín ch'án inaá. 12 **A** ntá tí ch'ín nontee ichr'án ch'án í jnko nkexro. **A** ntá tí sín ch'e xra kjaxin xikahó tsíkjih'ehe sín inaá, tsík'inkité sín ch'án.

13 **N**tá tí ch'ín nontee ntáchro ch'án kixin: “¿Nkexrí chrókjuít'a jie? Tsochr'an tí xjanna imá tjuaha. Ách'e chrókuitekakonhen sín ch'án chróchóntehe sín ch'án kjuasáya”, ichro ch'án. 14 **A** ntá kjónté kui ch'án la k'uikon tí sín ch'e xra ntá chénka sín kichó sín kixin: “Tí ch'ín i mé ts'áyéhe ch'án kaín nkehe kuènte it'é ch'án. Ts'óyánni ch'án kixin jeheni tsitoekoni kaín tí nkehe a,” ichro sín. 15 **A** ntá kuakitsjexín sín ch'án tí nonte ntiha la k'óyan sín ch'án.

**A** ntá kjuanchankí ch'ín Jesús kixin:

—**A** ntá tí inché nonte la, ¿nkehe chrókjuich'e ch'án kixin xikaha kónhen tí xjeen ch'án? 16 Chrókui ch'án chrókjuinçek'itjáyán ch'án tí sín ch'e xra kixin xikaha kjuich'e sín k'óyan sín tí xjeen ch'án, a ntá chróchjéhe ch'án í so nkexro chrókjuich'e xra tí nonte a —ichro ch'án.

**A** ntá tió kuínhin sín xikaha ntáchro sín kixin:

—Kjá Dios la xikahya tjinkaon ch'án —ichro sín.

17 **A** ntá ch'ín Jesús komá ch'án tí jehe sín ntáchro ch'án kixin:

—¿**A** ntá nkehe t'axrjexín tí nkehe ntáchro xroon itén Dios ntáchro xikihi?:

Tí xro náxrxónhya kuitenta tí sín ch'éna tjat'o, a ntá mé jie k'óna tí xro tjetoo.\*

18 **A** ntá jnkójín chojni tsjitsínka chrítaón tí xro i tsokuen ch'án. **A** ntá ts'ánótjen tí xro i tsoxratja ijnko chojni la tsokuen, ts'óna nche.

*Tí xra tsjenkehe sín gobierno*

*(Mt.21.45-46; 22.15-22; Mr.12.13-17)*

19 **A** ntá tí nchat'á t'etoo la ko tí maestro tjako tí ley tjinkaon sín chrótsé sín tí ch'ín Jesús tuénxín tí hora a kixin ó kónohe sín kixin jehe sín kuakitsjexín tí nkehe nixja ch'án. Kjánchó xitjahya tsotsé sín ch'án kixin chrakonhen sín tí chojni siín. 20 **N**tá k'uetuénhen sín chojni tsotsáyehe sín ch'án, éxí chojni chóna kjuasáyé ch'án chrókjo sín ch'án jnkójína kixin ách'e ichrén nkehe ntoáhya tsonixja ch'án. **A** ntá jína tsjanchaxín sín jie tsjikaán sín ch'án tí tjen tí ch'ín gobernador. 21 **M**é xikaha kjuanchankíhi sín ch'án nkehe, a ntá ntáchro sín kixin:

—Maestro, ó noheni kixin kaín nkehe ntáchrúa la ko kaín nkehe tjákua la chaxín ntoá la ko jehya nkexrí tsjehe chojni tjenkayáxián kixin á jína sín, la ntá ntoá tjákua ntje Dios. 22 **A** ntá jie la chrónka, ¿á jína chrókjuenkehéni tí gobierno romano o náhi? —ichro sín.

23 **A** ntá ch'ín Jesús la ó kónohe ch'án kixin ntoáhya tjenkayáxin sín ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènte chrokjuachaxinráni? 24 **T**jákonará ijnko tí chichaon méhe. ¿Nkexro tí tsík'axrjexín tjenkání tí chichaon i la ko nkexro ihníé chóna méhe? —ichro ch'án.

**N**tá kjuátehe sín kixin:

—Tí ch'ín t'etoo mé tjenkání ch'án —ichro sín.

25 **N**tá ntáchro ch'án kixin:

—Chróchjehérá tí ch'ín gobierno t'etoo tí nkehe kuènte ch'án; a ntá tí nkehe kuènte Dios chróchjehérá Dios —ichro ch'án.

\* 20:17 Salmo 118.22



<sup>26</sup> **A** ntá ninkehó kjuachahya sín kjuachaxin sín ch'án tí nkehe ntáchro ch'án nkayakon chojni chjasin ntiha. **A** ntá chrakon sín kuínhin sín kaín nkehe kjuátehe ch'án la ntá tí sín kjuanchankí la tání sín kohya nkehe ichro sín.

*Kjuanchankí sín kixin á tsoxechón chojni*

*(Mt.22.23-33; Mr.12.18-27)*

<sup>27</sup> **A** ntá chr'éxin iso tí sín saduceo sákjuítsjehe sín tí ch'ín Jesús. Kjánchó tí sín saduceo titekakhya sín kixin tsoxechón chojni tsík'en. **X**ikaha ntáche sín tí ch'ín Jesús kixin:

<sup>28</sup> —Maestro, ch'ín Moisés tsíkjin ch'án tí xroon ley ntáchro kixin tió ts'en ijnko chojni la ntá tsitöhe ichjién, tí chóntahya sín xjeen, la t'ichjánxin kixin kichó tí ch'ín tsík'en tsötehe tí tjan k'án kixin tsochónta sín xjeen sín éxi xjeen tí ch'ín sao tsík'en ts'ikon sín.† <sup>29</sup> **A** ntá k'uéjéjó sín yato sín jnkokoá kichó sín. **A** ntá tí ch'ín sao la kótehe ch'án. Ntá k'uén ch'án la chóntahya ch'án ninkehó xjeen ch'án. <sup>30</sup> **A** ntá tí ch'ín yóxin kichó ch'án la kótehe tí tjan k'án. Kjaxin k'uén ch'án chóntahya sín xjeen sín. <sup>31</sup> **A** ntá tí ch'ín níxin xikótehe jehe tjan inaá. Kjaxin xikaha kayatoé sín. Kaín sín k'uén sín ninkehó xjeen sín chóntahya sín. <sup>32</sup> **A** ntá kjuixixín kjaxin jehe tjan ik'uén tjan. <sup>33</sup> **A** ntá tió tsoxechón chojni tsík'en, ¿ntá nkexro tí jehe sin ts'óna ichjién tí jehe tjan kixin yato tí jehe sín kótehe tjan? —ichro sín.

<sup>34</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Ntíhi chjasintajni tí chojni ntoa la ko tí chojni chjin tótehe sín takja kichó sín. <sup>35</sup> **A** ntá tí sín kuítekaon sín tí janhan ntá tsjacha sín tsoxechón sín inaá la í tsotöehya sín la koí tsotöehya tí xjeen sín. <sup>36</sup> Kixin tí sín a la xitjahya ts'en kixin éxi tí sín ángel ts'ejó sín kixin xjeen Dios tí jehe sín kixin Dios kjuínchexechón ch'án sín. <sup>37</sup> Kjaxin ch'ín Moisés tió chrónka ch'án kuènte tí nta tjeche kjuínchenoheni ch'án kixin tí sín tsík'en tsoxechón sín. Ntáchro ch'án kixin Ìnchéni Dios na mé tí Dios tinkáchónki ch'ín Abraham la ko ch'ín Isaac la ko ch'ín Jacob.‡ <sup>38</sup> Tí Dios i la jehya tinkáchónki tí sín tsík'en. Náhí. Tí Dios i la tinkáchónki tí sín tjejóchón, la Dios la t'ikon ch'án kixin kaín chojni la síchón —ichro ch'án.

<sup>39</sup> **A** ntá iso tí sín tjako tí ley la ntáchro sín kixin:

—Jína kjuàkua la ko jína ntáchrúa, Maestro— ichro sín.

<sup>40</sup> **A** ntá chrakon sín la í ninkehó kjuanchankíehya sín ch'án.

*¿Xá nkexro tí it'é tí Cristo?*

*(Mt. 22.41-46; Mr. 12.35-37)*

<sup>41</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—¿Nkexrí kixin ntáchro sín kixin tí Cristo mé ts'axrjeníxin tí ch'ín David?

<sup>42</sup> **A** ntá ch'ín David ikjin ch'án tí libro Salmos la ntáchro ch'án kixin:

Ìnchéni Dios ntáche tí Ìnchéni kixin:

“Tjak'e tjaná chjina ntíhó tsétoan

<sup>43</sup> tsjixinjian kaín xín tí sín nínkakonhan la tsjachahya sin ts'etöan sín kixin jahvá mé tsétoan.”§

<sup>44</sup> ¿Xá nkexrí kixin Cristo chrók'óna it'é David, kixin jehe David kujikítexín ch'án Ìnché ch'án tí Cristo? —ichro ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús kjuanchia ch'án jie tí sín tjako tí ley*

*(Mt. 23.1-36; Mr. 12.38-40; Lc.11.37-54)*

<sup>45</sup> Kaín chojni tjejótinhin sín nixjehe ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án ntáchro ch'án k'ixin:

<sup>46</sup> —Chrókóxakonhanrá chrókuankíehyará tí sín maestro tjako tí ley. Tóxrjínhin sín chrók'uinkáya sín ka k'ínjin la ko tjinkaon sín k'ixin kaín chojni chrókjuikosáyehe sín tsoxeta sín ntsin la ko tjejá sín silla antsi náxrjón chrók'uejóyá sín nkaxenhen nínko la ko tjejá sín k'ixin jína chrók'uejó sín tí sátsji sín kia, <sup>47</sup> la ko kjaxin takitsjehe sín ntoe tí chojni chjin k'án. A ntá kjuixin kjuich'iehe sín chojni ntá náxrjón nixjehe sín Dios. A ntá jehe sín antsi má sinchekjasóte sín Dios kixin xikaha kjuich'ia sín.

## 21

*Tí chichaon kjuanjon ijnko tjan k'án nòà*

*(Mr. 12.41-44)*

<sup>1</sup> A ntá tí nkaxenhen nínko ch'ín Jesús k'uikon ch'án k'ixin tí sín ricó kjuikao sín chichaon chr'áxenhen sín tí ntacajón tjetóxyoyéya chichaon.

<sup>2</sup> A ntá kjaxin k'uikon ch'án ikjui ijnko tjan k'án nòà la ntá jehe tjan chr'áxenhen tjan yaá chichaon ntsínsí. <sup>3</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús k'ixin:

—La chaxín ntáxrjan k'ixin tí tjan k'án i nòà tjan k'jánchó antsi tjeje sínkí tí chichaon kjuanjon tjan k'ixin kaín asén tjan kjuanjon tjan, a ntá tí sín kjuanjon nchónhya la náhi. <sup>4</sup> K'ixin kaín tí chichaon kjuanjon sín la chichaon síxèhe sín. A ntá jehe tjan k'jonté nòà tjan na kjuanjon tjan kaín tí chichaon chrókuicháxinhin tjan —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús ntáchro ch'án k'ixin tí nínko ts'itjáyan*

*(Mt. 24.1-2; Mr. 13.1-2)*

<sup>5</sup> Iso sín tjejótjo sín k'ixin nkexrí tsjehe nínko tsík'óna xro náxrjón la ko í so nkehe tsikjanjon chojni éxi ijnko nkehe ch'jehe sín Dios. A ntá ch'ín Jesús ntáchro ch'án k'ixin:

<sup>6</sup> —A ntá tsi ijnko yaon tí nínko tjejokomará ntihi la tsoxíka. A ntá tsokohya ninkehó xro ts'ejóksen k'íchó inaá —ichro ch'án.

*Tí nkehe tsonhen tí naxa ts'itjáyanhya chjasintajni*

*(Mt. 24.3-28; Mr. 13.3-23)*

<sup>7</sup> Ntá kjuanchankíhi sín ch'án k'ixin:

—Maestro, ¿nkesá tsonhen tíha? ¿Nkexrí tsonhen tí tsonoxínni tí nkehe tsonhen? —ichro sín.

<sup>8</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús k'ixin:

—Chrókóxakonhanrá tjejóehyará sit'áyahará chojni. Nchónhya chojni tsi tsontáchro sín k'ixin jehe sín tí Cristo, tsixro sín, la ko tsontáchro sín k'ixin: “Tije mé tsoxiteyá tsonhen.” K'jonté xikaha tsontáchro sín la chrókuitekákuenhyará tí jehe sín. <sup>9</sup> A ntá tió tsinhínrá tsontáchro chojni k'ixin ó siin kjuanínkaon tjanjonko k'íchó sín, k'jonté xikaha naxa chróchrakonhyará k'ixin kaín tíha t'ichjánxin ts'atsínka senó tí naxa tsjixixínhya ts'itjáyan chjasintajni —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Naxa tjechrónka ch'án ntáchro ch'án k'ixin:

—Ijnko nación la tsjanjonko íjnko nación la ko ijnko chjasin tsjanjonko íjnko chjasin. <sup>11</sup> Kjaxin imá tjian tsínkí nonte la ko tsokjinta la ko tsoníhi chojni nchónhya chjasin, a ntá nkajni nchónhya kjuachrakon jie ts'ixin ts'ikon chojni.

<sup>12</sup> Naxa ts'atsínkahya tíha la tsonínkaonhanrá sín tsotsérá sín sátsjikoará sín tí nínko tsanchia sín jie la ko sátsjikoará sín ts'íkjahará la ko sátsjikoará

nkayakon tí sín rey la ko tí sín gobernador kixin tinkachónkirá ñina. <sup>13</sup> A ntá tí yaon xikaha tsonhen la ts'ixin kjuachaxin kixin tsochronkará nkexro tinkachónkirá. <sup>14</sup> Tóxakuanhyará senó nkexrí tsjateherá tí nkehe tsjanchankíhará sín <sup>15</sup> kixin janhan la tsjánjuan kjuaxrexinkaon jina tsonixjará kixin nijnko tí sín nínkakonhanrá xitjahya tsontáchro sín kixin ntoáhya tí nkehe tsjateherá. <sup>16</sup> Kixin kjónté it'ará la ko kichuárá la ko tí sín kjéhyará la ko tí sín tjóra jina mé sintakjirá sín. Jehe sín ts'óyán sín jnkójínrá. <sup>17</sup> Kaín chojni chjasintajni tsonínkakonhanrá sín kixin tinkachónkirá ñina. <sup>18</sup> Kjánchó xikaha la nijnko kaxihí chóna kjará ts'itjáyannya. <sup>19</sup> Tí tsitóéhyará tinkachónkirá tí janhan la tsochontará kjuachón jnkochrín.

<sup>20</sup> A ntá tió ts'ikonrá kixin kuenté chjasin Jerusalén tsík'ántatjen sín soldado ntá tsonoaxínrá kixin í séhya ts'itjáyan tí chjasin a. <sup>21</sup> A ntá tí sín tjejó sín Judea la t'ichjánxin sátsjixin sín ntiha sátsji sín jna. A ntá tí sín siín chjasin Jerusalén kjaxin t'ichjánxin sátsjixin sín ntiha la ko ti sin tjejó sín nontee sín la í xitjahya tsokjan sín chjasin. <sup>22</sup> Kixin tí yaon ts'ixin tsjasóte chojni tsoxiteyá tsonhen kaín nkehe nixja xroon itén Dios. <sup>23</sup> Nòa tí chojni chjin tjejóyá tí yaon a la ko tí sín chóna xjanhte naxa nchekakí sín. Kixin tí yaon a la ts'ixin kjuatjoté tí chjasin la Dios tsjanjon kjuachaxin kixin imá tsjasóte chojni ntiha. <sup>24</sup> Jnkójínrá ts'énxinrá tí siín kjuanínkaon ntiha la ko jnkójínrá tsotsérá sín sátsjikoará sín sinchekjasótiará kaín tí í so nación. A ntá tí sín jehya judío tsjixin ókjé nación tsinkátja sín chjasin Jerusalén kixin Dios mé tsjanjon kjuachaxin iso yaon xikaha tsonhen. A ntá chr'éxin tsontáchro ch'án kixin: “La í kohya nkehe tsonhen.”

*A ntá tió itsi ti Xjeen Dios K'óna Chojni*  
(Mt. 24.29-35, 42-44; Mr. 13.24-37)

<sup>25</sup> A ntá tsonoaxínrá nkexrí tsonhen tí yaon la ko nkexrí tsonhen nitjó la ko nkexrí tsonhen konosé. A ntá chjasintajni tsokohya kjuaxróxin kaín nación la ko tsochrakon chojni kixin imá tsojna ntayaon. <sup>26</sup> A ntá chojni la tsotínhin sín kixin tsochrakon sín tsjenkayáxin sín nkehe tsonhen chjasintajni kixin kaín tí nkehe sínkáni nkajní la tsinkí. <sup>27</sup> Ntá xikaha ts'ikon chojni kixin itsi tí Xjeen Dios K'óna Chojni itsi ch'án chríkjan ijnko tjuj tsikao ch'án tí kjuachaxin jie kuente nkaya nkajní. <sup>28</sup> A ntá tió tsoxrankixin tsonhen kaín tíha chrókócháhará chrókjuaya kjará ntá chróntáchrórá kixin kjínhya tjen tí nkexro tsaáxinrá —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Kjaxin kjuíncheyóexin ch'án í jnko nkehe ntáchro ch'án kixin:

—Tjenkayáxinrá nkexrí siín tí nta t'óna to higo la ko kaín tí í so nta.

<sup>30</sup> Tió ts'ikonrá kixin tinkák'ayan kahnte tí nta, ntá tsonoaxínrá kixin í séhya ts'ixenhen nchakuen chrin. <sup>31</sup> Mé kjaxin xikaha tió ts'ikonrá kixin kaín tí nkehe sítónhen, ntá tsonoaxínrá kixin tí kjuachaxin kuente Dios la ó chjino tjen.

<sup>32</sup> Mé chaxín ntáxrjan kixin kaín tíhi tsonhen senó naxa t'enhya chojni tjejó jie. <sup>33</sup> A ntá tí nkajní la ko tí chjasintajni mé ts'itjáyan. A ntá tí nkehe ntáxrjan la ts'itjáyannya, tsoxiteyá tíha.

<sup>34</sup> Chrókóxakonhanrá chrókuitóéhyará kixin chrókjuichróderá kixin tí imá chrókjónterá la ko tí chrókókoanrá. Kixin tí xikaha la ntá titaya tsi tí yaon la chrók'uejochoénhyará. <sup>35</sup> Na mé éxi ijnko trampa xrinahya ts'ikjehe mé xikaha itsi tí yaon a, la ko xikaha tsonhen kaín chojni siín chjasintajni tí ts'ejóchénya sín. <sup>36</sup> Méxra listo chrók'uejorá la ko chrónixjehérá Dios

kaín yaon chronóghérá ch'án ḱixin tió tsi kaín tí kjuaxikaon xikaha la ntá tsjinkítsará ch'án tsaárá ḱixin ntá tsjachará tsochjineherá tí tjen tí Xjeen Dios K'óna Chojni —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ch'ín Jesús kjuák'ekjakoḡin ch'án tí n̄nko ntiha jnkojnko yaon, a ntá tie la sákjuí ch'án tí jna nchek'in sín Olivo, la ntaha kuítōhe ch'án. <sup>38</sup> A ntá kaín chojni kóchjina sín tí n̄nko jnkojnko nchítjen ḱixin tsinhin sín tí nkehe tsochronka ch'án.

## 22

*Imó kjuenkayáxin sín nkexrí tsotsé sín tí ch'ín Jesús*

(Mt. 26.1-5,14-16; Mr. 14.1-2, 10-11; Jn. 11.45-53)

<sup>1</sup> Ntá kuichjina tí yaon kia sine sín tí niotja tjikohya tí xroan t'ánkíxin niotja na mé tí kia nchek'in sín pascua. <sup>2</sup> Ntá tí nchat'á t'etoan la ko tí sín maestro tjako tí ley kjuenkayáxin sín nkexrí chrók'óyán sín tí ch'ín Jesús ḱixin chrakonhen sín tí chojni chjasin ntiha.

<sup>3</sup> A ntá ch'ín Tsochren k'uíxenhén asén ch'ín Judas, mé kjaxin it'in ch'án Iscariote, mé jehe ch'án ijnko tí teyó tí sín k'uájiko ch'ín Jesús. <sup>4</sup> Tí ch'ín a mé sákjuítsjehe tí sín nchat'á t'etoan la ko tí sín t'etoan kuente n̄nko, ikjo kichó sín ḱixin nkexrí tsjikaán sín tí ch'ín Jesús. <sup>5</sup> Ntá jehe sín kóchéhe sín la ko ntáchro sín ḱixin tsjenkehe sín tí ch'ín Judas. <sup>6</sup> Ntá kjuátehe ch'án sinchexiteyá ch'án ntá kjueyá ch'án nkexrí tsotsé sín tí ch'ín Jesús tí kohya chojni.

*Kjuixixín kjoneko sín tí ch'ín Jesús*

(Mt. 26.17-29; Mr. 14.12-25; Jn. 13.21-30; 1 Co. 11.23-26)

<sup>7</sup> Ntá ó kui yaon kia sine sín niotja tjikohya tí xroan t'ánkíxin niotja, a ntá t'ichjánxin ts'óyán sín tí kolélo sine sín kuente tí kia pascua. <sup>8</sup> A ntá ch'ín Jesús k'uetuēnhen ch'án tí ch'ín Pedro la ko tí ch'ín Juan ḱixin sátsji sín sincheyaxín sín tí nkehe sine sín kuente tí kia pascua. <sup>9</sup> Ntá jehe sín kjuanchankíhi sín ch'án ḱixin:

—¿Nketí tjinkávan sincheyaxíxinni? —ichro sín.

<sup>10</sup> Ntá kjuátehe ch'án ḱixin:

—Tió ts'ixēnhenrá chjasin Jerusalén tsoxetará ijnko chojni ntoa yámá ijnko toa tjíá ntá. Chréhérá ch'án sátsjirá tí nchia ts'ixēnhen ch'án. <sup>11</sup> Tsontácherá tí inché tí nchia ḱixin: “Ntáchro Maestro ḱixin: ¿Nketí tjen tí cuarto tsjánjuan kjuachaxin tsoyaxíxin sineko ch'án tí sín teyó xriko ch'án tí yaon pascua?” tsixrorá. <sup>12</sup> A ntá jehe ch'án tsjakohará ch'án ijnko cuarto jíé tí yóxin piso la ntiha siin nkehe t'ichjánxin, la ntaha sincheyaxíxinrá tí sineni tsonjín —ichro ch'án.

<sup>13</sup> A ntá jehe sín sákjuí sín k'uitja sín kaín nkehe éxí tsíchronka ch'ín Jesús. Ntá ntiha kjuíncheyaxíxin sín sine sín kuente pascua.

<sup>14</sup> A ntá kui tí hora, a ntá ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án kjuíji sín ntiha k'uejótjaxín sín tí tjen tí mesa. <sup>15</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús ḱixin:

—Imá tjínkavan ḱixin tsjasinni kia sinekianrá tí yaon pascua naxa ts'énhya janhan. <sup>16</sup> Ntáxrjan ḱixin sinehya janhan xikaha inaá tí naxa tsoxiteyáhya tíha tió tsi kjuachaxin kuente Dios —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá kuákja ch'án tí nkehe tjíá înté to uva ntá chjéhe ch'án kjuasáya Dios ntá ntáchro ch'án ḱixin:

—Tákjára tíhi la its'irá kaín rá <sup>18</sup> ḱixin ntáxrjan ḱixin xík'ikianhyará tí înté to uva tí naxa tihya tí kjuachaxin kuente Dios —ichro ch'án.

<sup>19</sup> A ntá kjuixin ntá kuákja ch'án tí niotja ntá kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios, ntá kóchrít'o ch'án chjéhe ch'án tí jehe sín ntáchro ch'án kixin:

—Tíhi mé cuerpo kuèntana kixin ts'ényákonhanrá. Mé xikaha tsoxráxinkákonxínrá tí janhan —ichro ch'án.

<sup>20</sup> Kjaxin xikaha kjuanjon ch'án tí nkehe tjíá ínté to uva tió kjuixin kjóne sín la ntáchro ch'án kixin:

—Tí nkehe tjíá tí vaso chronkaxín tí nkehe nixin tsónhen tsoxiteyá kixin tí jnina ts'itjí tsotjuáxin tí ijíará.

<sup>21</sup> Tí nkexro sinchekjina mé tjekian tí tjen mesa ntihi. <sup>22</sup> Méxra tí Xjeen Dios K'óna Chojni its'en éxi k'uítuenhen; kjánchó nòà tí ch'in sinchekji ch'án kixin tsjasóte ch'án —ichro ch'án.

<sup>23</sup> A ntá jehe sín kjuankixin sín tjanchankíhi kichó sín:

—¿Xá nkexro sinchekji ch'án? —ichro sín.

*Ikjo sín kixin nkexro tí imá ts'etöan*

<sup>24</sup> A ntá jehe sín mé tjo sín kixin nkexro antsí ts'etöan. <sup>25</sup> A ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Tí sín reyes kuènte tí naciones imá t'etöan sín. A ntá tí chojni mé ntáchro sín kixin tí sín t'etöan la mé chojni ch'e xra jina. <sup>26</sup> A ntá jahará xikahya chrókjuich'erá. Íchá jina tí nkexro imá t'etöan chrók'óna éxi tí nkexro antsí ntasoá chróchóxin chrók'uítuenhen, na mé tí nkexro t'etöan chrók'óna éxi ijnko nkexro ch'exón xra. <sup>27</sup> ¿A ntá nkexro tí antsí t'etöan, á tí nkexro lámö tjetjaxin tí tjen mesa ntá sine ch'án, ó á antsí t'etöan tí nkexro kuikao tí nkehe sine ch'án? Náhí. Tí nkexro tjetjaxin tí tjen mesa mé antsí t'etöan ch'án. Mé xikaha janhan tjénkajánrá éxi ijnko nkexro ch'exón xra tí janhan.

<sup>28</sup> Jahará xráxin k'uéjöntaxínrá k'uíkonrá kaín nkehe náxrjónhya kónna. <sup>29</sup> Méxra janhan tsjánjuan kjuachaxin tsétöanrá éxi chjina T'aná tí tétöan janhan <sup>30</sup> kixin sinterá la ko its'irá tí tsjak'e mesa kuèntana tí tsétöan janhan nkaya nkajní la ko tsétöanrá sinchekitöexínrá tí ijje kaín tí sín k'uaxrjeníxin tí teyó xjeen ch'in Israel.

*Ch'in Jesús chrónka ch'án kixin ch'in Pedro sinchemá kixin chónhya tí jehe ch'án, tsixro ch'án*

(Mt. 26.31-35; Mr. 14.27-31; Jn. 13.36-38)

<sup>31</sup> Ntá ntáchro Ìnchéni kixin:

—Simón, Simón, chrókónoha jaha kixin ch'in Tsochren kjuanchia ch'án tí jahará chrók'ótsjéyehe ch'án tí jahará éxi noatrigó. <sup>32</sup> Kjánchó janhan xrjanóaha T'aná kixin jaha chrókuitöehya tí tinkachónkia tí janhan. A ntá jaha kjónté tsjásian jie, a ntá tsokjan inaá ts'itjáyanhya tinkachónkia tí janhan ntá sinchechéhé kichuára —ichro ch'án.

<sup>33</sup> A ntá ntáchro ch'in Simón kixin:

—Ìnchéni, listo tjenni sátsjini ts'ikjéhekoani la jehya ts'ikjéheni ó la kjaxin ts'enkoani —ichro ch'án.

<sup>34</sup> A ntá kjuátehe ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Pedro, ntáxrjan kixin ijie jaí naxa tsjehya kochíntöa sinchemána iníya kixin chonhya tí janhan, tsixrua —ichro ch'án.

*Ntá ó kuichjina tí hora xikaha tsónhen ch'án*

<sup>35</sup> Ntá ch'in Jesús kjuanchankíhi ch'án tí jehe sín kixin:

—Tió kuétuanhanrá sákjuírá kjuíkoahyará kabolsa la ko kjuíkoahyará tí nkehe t'inka chichaon la ko kjuíkoahyará tokate na, ¿á naxa t'itjayan ichrén nkehe ní? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe tí jehe sín ntáchro sín kixin:

—Náhi. Ninkehó nkehe t'itjanyhya —ichro sín.

<sup>36</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—A ntá jie tí nkexro chóna kabolsa la tsakja sátsjiko la ko kjaxin tí nkehe t'inka chichaon. A ntá tí nkexro chónahya chica espada chrókjuinçekji ch'án tí ka t'inkáya ch'án kixin chrók'uenaxín ch'án ijnko chica. <sup>37</sup> Ntáxrjan kixin t'ichjánxin tsoxiteyá tsona éxí nixja xroon itén Dios ntáchro kixin: “Éxí yóhe ijnko chojni kjuasin jie mé xikaha ts'ikon sín ch'án.”\* Mé xikaha kaín nkehe chrónka xroon itén Dios kixin tsona mé t'ichjánxin tsoxiteyá —ichro ch'án.

<sup>38</sup> A ntá jehe sín ntáchro sín kixin:

—Inchéni, ntihi tjejó yaá chica espada —ichro sín.

Ntá kjuátehe ch'án kixin:

—Kjonté ó táhó la ó nchoxon —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús nixjeexín ch'án Dios tí Huerto Getsemani*

(Mt. 26.36-46; Mr. 14.32-42)

<sup>39</sup> Ntá ch'ín Jesús sákjuixin ch'án chjasin Jerusalén sákjuí ch'án ijna Olivo kixin xikaha kuénhen ch'án k'uékjich'e ch'án la koí tí sín k'uájiko ch'án tinkáchréhe sín. <sup>40</sup> Ntá kjuíji sín ntiha ntá ntáchro ch'án kixin:

—Nixjehérá Dios kixin tsjinkitsa ch'án tí jahará kixin tsjásinhyará jie —ichro ch'án.

<sup>41</sup> Ntá ch'ín Jesús k'uaxrjenta ch'án tí jehe sín sákjuí ch'án ijnko kjínxin éxí chrók'ue chojni xro. Ntá kjuák'exín toch'in ch'án kixin tsonixjehe ch'án Dios. <sup>42</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—It'éni, tí tjinkávan chrókjuinçekakaáni kaín nkehe náxrjónhya chrók'uatsínkani. Kjánchó jehya éxí tjinkaonni jeheni chrókónhenni. Náhi. Éxí tjinkávan jaha —ichro ch'án.

<sup>43</sup> Ntá xrínahya k'uíkon ch'án itjen ijnko ángel tsíkixín nkaya nkajní kixin tsjinkitsa ch'án. <sup>44</sup> A ntá imá tóxakonhen ch'án, a ntá antsí fuerte nixjehe ch'án Dios, ntá k'uíxin ch'án ntachjin éxí yóhe jni xikaha k'uitji k'uánótjen nonte.

<sup>45</sup> Ntá tió kjuixin nixjehe ch'án Dios ntá k'uínkatjen ch'án ntá sákjuí ch'án tí tjejó tí sín k'uájiko ch'án, ntá k'uitjaxín ch'án kixin tjejójua tí jehe sín kixin kjuachahya sín imá t'avá sín. <sup>46</sup> A ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuénte tjejochrinrá? T'àyará. Nixjehérá Dios kixin tsjinkitsará ch'án kixin tsjachroehyará ch'ín Tsochren —ichro ch'án.

*Itsé sín tí ch'ín Jesús*

(Mt. 26.47-56; Mr. 14.43-50; Jn. 18.2-11)

<sup>47</sup> A ntá ch'ín Jesús naxa tjenixja ch'án ntá xrínahya kui nchónhya chojni yamá chica. Tí ch'ín it'in Judas, ijnko tí teyo sín k'uájiko ch'ín Jesús, kuítaón ch'án ntia, ntá kóchjinehe ch'án tí ch'ín Jesús kixin sineko ch'án kochító.

<sup>48</sup> A ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Judas, ¿á ijnko kochító ó sìnčekjixian tí Xjeen Dios K'óna Chojni? —ichro ch'án.

<sup>49</sup> A ntá tí sín tjejóko ch'ín Jesús tió k'uíkon sín kixin xikaha kónhen ntá kjuanchankihi sín ch'án kixin:

\* 22:37 Isaías 53.12

—Ìnchéni, zá chrókuatéxinni sín ch'ica espada? —ichro sín.

<sup>50</sup> A ntá ijnko tí jehe sín kjuíncheníhi ch'án ijnko ch'ín ch'ehe xṛa nchaṭ'á t'etōan, kóchrínjin ch'án ntatsjon ch'án chjina.

<sup>51</sup> A ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Táhó, t̄itohé, ó tjen —ichro ch'án.

Ntá ch'ín Jesús itsé ch'án tí ntatsjon tí ch'ín ch'e xṛa a, ntá kjuínchekitohe ch'án jina. <sup>52</sup> Ntá tuénxín ch'ín Jesús ntáche ch'án tí sín nchaṭ'á t'etōan la ko tí sín t'etōan kuènte n̄jnko la ko tí sín táda t'etōan mé tí sín tsíki sátsjiko sín ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènte k'uinkakoará ch'ica espada la ko inta éxí chrótserá ijnko xíchee? <sup>53</sup> A ntá kaín yaon kjuak'é janhan k'uejóni kjuákoáxinrá tí n̄jnko ntiha la ninkehó tsehyará tí janhan. A ntá jie mé tí hora kuèntará ntá kjuacha tí kjuachaxin kuènte sítie —ichro ch'án.

*Ch'ín Pedro kjuínchemá ch'án kixin chónhya ch'án tí ch'ín Jesús  
(Mt. 26.57-58, 69-75; Mr. 14.53-54, 66-72; Jn. 18.12-18, 25-27)*

<sup>54</sup> Ntá itsé sín tí ch'ín Jesús kjuínchenteto sín ch'án sákjuíko sín ch'án ntōe nchaṭ'á t'etōan. A ntá ch'ín Pedro ikjín tinkáchrēhe ch'án. <sup>55</sup> A ntá tí ntāsin ntiha kjuaka sín xrohi síxrohe sín. A ntá ch'ín Pedro kjaxin kjuák'entaxín ch'án tí tjejó sín ntiha. <sup>56</sup> A ntá ijnko tjachjin ch'e xṛa tió k'uíkon tjan kixin koí ch'ín Pedro tjechjixrohe ch'án ntiha ntá komá tjan tí jehe ch'án ntá ntáchro tjan kixin:

—Kjaxin tí ch'ín i xriko tí ch'ín Jesús —ichro tjan.

<sup>57</sup> Ntá ch'ín Pedro kjuínchemá ch'án ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènte xikaha ichrúa jaha? Ni chonhya tí nkexro a —ichro ch'án.

<sup>58</sup> A ntá antsíkoá chr'éxin ikui í jnko chojni k'uíkon tí jehe ch'án ntá ntáchro kixin:

—Kjaxin jaha xríkoa tí nkexro a —ichro.

Ntá ch'ín Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Náhi, janhya —ichro ch'án.

<sup>59</sup> Ntá éxí ijnko hora chr'éxin ntá nixja í jnko ch'ín chénka tí í so sín kixin:

—Tí ch'ín i chaxín xriko tí ch'ín Jesús kixin kjaxin tsíkixin ch'án estado Galilea —ichro ch'án.

<sup>60</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Nonahya janhan nkehe tí ntáchrúa —ichro ch'án.

Ntá tuénxín naxa tjenixja ch'án ntá xrinahya ó tsje kochíntōa. <sup>61</sup> Ntá Ìnchéni kuinkátjía ch'án komá ch'án tí ch'ín Pedro. Ntá ch'ín Pedro xraxinkaon ch'án kixin xikaha tsichronka Ìnchéni kixin: “Naxa tsotsjehya kochíntōa sinchemána iníya.”† <sup>62</sup> Ntá ch'ín Pedro sákjuí ch'án ntója, tsjánka ch'án xraxinkaon ch'án tí jie kjuasin ch'án.

*Kjuanoá sín tí ch'ín Jesús  
(Mt. 26.67-68; Mr. 14.65)*

<sup>63</sup> Tí sín sákjuíko ch'ín Jesús kjuanoá sín ch'án la ko kjuate sín ch'án.

<sup>64</sup> K'uikjéhe sín ka kon ch'án ntá kjuate sín ch'án ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—Ijie la tónoha nkexro kjuatia —ichro sín.

<sup>65</sup> La ko í so nkehe ntáchro sín k'uántaxínjin sín ch'án.

*Ntá sákjuíko sín tí ch'ín Jesús nkayakon tí sín t'etōan  
(Mt. 26.59-66; Mr. 14.55-64; Jn. 18.19-24)*

<sup>66</sup> A ntá kóyaon nchakotjin la kójnkotsé kaín tí sín táda t'etueñhen tí sín judío, la ko tí nchat'á t'etōan, la ko tí sín maestro tjako tí ley la sákjuiko sín tí ch'ín Jesús nkayakon tí sín imá t'etōan. Ntá ntiha kjuanchankíexín sín ch'án kixin:

<sup>67</sup> —Ijie la chronka, ¿á jaha tí Cristo? —ichro sín.

Ntá jehe ch'án kjuátehe ch'án kixin:

—Tí tsontáxrjan kixin chaxín janhan na tsitekákonhyará. <sup>68</sup> A ntá tí chrókjuánchánkíhará ichrén nkehe la chrókjuátehehyará la ko chrók'uatjántahyarána. <sup>69</sup> A ntá jie tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsjak'etjaxín tí tja chjina kuènte Dios chóna kaín xín kjuachaxin —ichro ch'án.

<sup>70</sup> A ntá tuénxín kaín sín kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Á chaxín jaha tí Xjeen Dios? —ichro sín.

A ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Chaxín janhan xíkaha ntáchorá tí jahará —ichro ch'án.

<sup>71</sup> Ntá kjo sín kíchó sín kixin:

—¿Nkehe tsonhen naxá chróchronka í so chojni? Jeheni kaín ni kuínhinni nkehe k'uaxrjexín ir'va ch'án —ichro sín.

## 23

*Sákjuiko sín tí ch'ín Jesús nkayakon tí ch'ín Pilato*

(Mt. 27.1-2, 11-14; Mr. 15.1-5; Jn. 18.28-38)

<sup>1</sup> Ntá kaín sín k'uínkatjen sín ntá sákjuiko sín tí ch'ín Jesús nkayakon tí ch'ín Pilato. <sup>2</sup> A ntá ntiha kjuankíxin sín t'eka sín jie tí jehe ch'án ntáchro sín kixin:

—K'uitjani tí nkexro i tjachroe ch'án chojni nación kuènténi ntáchro ch'án kixin chrókjuenkeehyani tí gobierno romano, la ko kjaxin ntáchro ch'án kixin jehe ch'án mé Cristo ch'án, na mé ijnko rey tiha —ichro sín.

<sup>3</sup> A ntá ch'ín Pilato kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Á jaha tí Rey t'etueñhen tí sín judío a ní? —ichro ch'án.

Ntá ch'ín Jesús kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chaxín xíkaha ntáchrúa jaha —ichro ch'án.

<sup>4</sup> A ntá ch'ín Pilato ntáche ch'an tí sín nchat'á t'etōan la ko tí chojni tsíkikao sín kixin:

—T'itjáhya nijnko jie chóna tí nkexro i —ichro ch'án.

<sup>5</sup> A ntá jehe sín antsí itsen nixja sín ntáchro sín kixin:

—Tjachroe ch'án kaín xín chojni estado Judea kixin tí nkehe tjako ch'án. Kjuankíxin ch'án kjuako ch'án estado Galilea, a ntá jie ó kui ch'án ntihi la xíkaha tjako ch'án —ichro sín.

*Sákjuiko sín tí ch'ín Jesús nkayakon tí ch'ín Herodes*

<sup>6</sup> A ntá kuínhin ch'ín Pilato xíkaha ntáchro sín ntá kjuanchankí ch'án á tí ch'ín i la á Galilea tsíkixín ch'án. <sup>7</sup> A ntá kjuátehe sín kixin ntaha tsíkixín ch'án, ntá k'uetoan ch'ín Pilato kixin sátsjiko sín ch'án tí tjen ch'ín Herodes kixin jehe ch'án mé gobernador tí estado Galilea kixin kjaxin ch'án tjen ch'án chjasin Jerusalén tí yaon a. <sup>8</sup> A ntá ch'ín Herodes k'uikon ch'án kjuíji tí ch'ín Jesús ntá imá kóchéhe ch'án kixin isé tjinkaon ch'án chrók'uikon ch'án tí ch'ín Jesús kixin tsíkinhin ch'án chrónka chojni nkexri tjako ch'án, ntá tjinkaon ch'án chrók'uikon ch'án ijnko kjuaxroan chrókjuakoxín ch'ín Jesús. <sup>9</sup> Nchónhya nkehe kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús, kjánchó ch'ín Jesús ninkehó kjuátehehya ch'án. <sup>10</sup> Kjaxin ntiha k'uejó tí sín nchat'á



t'etōan la ko tí sín maestro tjako tí ley la ntá nchónhya jiē k'uēka sín ch'án kixin nínkakonhen sín ch'án.

<sup>11</sup> A ntá ch'ín Herodes la ko tí sín soldado kuēnte ch'án kjuankíxin sín kjuikosáyehya sín ch'án la ko kjuanoá sín ch'án kjuínchek'inkáya sín ch'án ka tjete náxrjón éxí t'inkáya tí sín rey. A ntá tuénxín ch'ín Herodes k'uētoan ch'án kixin sátsji ch'án inaá tí tjen ch'ín Pilato. <sup>12</sup> A ntá tí yaon a ch'ín Pilato la ko ch'ín Herodes kjuankíxin sín tjuēhe kíchó sín kixin tí senó la k'uénínkakonhen kíchó sín.

*K'uētoan sín kixin its'en ch'ín Jesús*

(Mt. 27.15-26; Mr. 15.6-15; Jn. 18.39—19.16)

<sup>13</sup> A ntá ch'ín Pilato k'uíyehē ch'án tí nchat'á t'etōan la ko tí sín gobernador la ko kaín chojni chjasin ntiha kixin tsojnkotsé sín <sup>14</sup> ntá ntáche ch'án sín kixin:

—Jahará kjuikuānará tí nkexro i ntáchrórá kixin ntoáhya tjakohē ch'án chojni kixin chrókónínkakonhen sín tí gobiernó. Kjánchó janhan kjuánchánkíha ch'án itsjé nkehe kuínhínrá ntá k'uíkonrá kixin k'uitjahya ninkehó tí jiē tékará ch'án. <sup>15</sup> La ko kjaxin ch'ín Herodes k'uitjahya ch'án tí jiē tékará tí ch'ín Jesús ntá chr'án ch'án inaá ntihi. Ó k'uíkonrá kixin ninkehó jiē chóntahya ch'án chrók'uenxín ch'án. <sup>16</sup> Sintakjasóte ch'án ntá chr'éxin tsjánjuan kjuachaxin sátsji ch'án —ichro ch'án.

<sup>17</sup> A ntá tí yaon kia a la t'ichjánxín kixin ch'ín Pilato tsjanjon kjuachaxin sátsji ijnko chojni tjechjina kixin xíkaha kuēnhen sín ósé. <sup>18</sup> Ntá kaín sín kjuankíxin sín k'óyako sín ntáchro sín kixin:

—¡Tí nkexro la náhí! ¡Ch'ín Barrabás mé t'atjánta! —ichro sín.

<sup>19</sup> A ntá ch'ín Barrabás tsík'ikjéhe sín ch'án kixin jehe ch'án la ko í so chojni kónínkakonhen sín tí chjasin ntiha la ko tsík'óyán ch'án chojni. <sup>20</sup> A ntá ch'ín Pilato tjinkaon ch'án chrókjuanjon ch'án kjuachaxin sáchrókjui ch'ín Jesús. A ntá xíkjanchankíhi ch'án tí chojni siín ntiha inaá. <sup>21</sup> Kjánchó jehe sín antsí má tsen k'óyako sín ntáchro sín kixin:

—¡Tjakékānirá ch'án ntacruz! ¡Tjakénkānirá ch'án ntacruz! —ichro sín.

<sup>22</sup> Níxin xíkjanchankí ch'ín Pilato ntáchro ch'án kixin:

—¿Xá nkehe ntoáhya kjuích'e ch'án? Janhan la k'uitjahya ninkehó jiē chóna ch'án chrók'uenxín ch'án. Sintakjasóte ch'án la ntá chr'éxin tsjánjuan kjuachaxin sátsji ch'án —ichro ch'án.

<sup>23</sup> Kjánchó jehe sín antsí tsen kjuanchia sín ntáchro sín kixin chrókjuak'enkáni ch'án ntacruz. A ntá k'óyako sín la ko k'óyako tí sín nchat'á t'etōan ntá kjuacha sín kjuanchia sín tí nkehe tsonhen. <sup>24</sup> A ntá ch'ín Pilato kjuanjon ch'án kjuachaxin xíkaha tsonhen tí nkehe kjuanchia sín. <sup>25</sup> A ntá kjuanjon ch'ín Pilato kjuachaxin sátsji tí ch'ín Barrabás éxí kjuanchia sín, na mé tí ch'ín k'uikjéhe sín kixin k'uékje ch'án kjuanínkaon la ko k'uék'óyán ch'án chojni. A ntá ch'ín Pilato kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin sátsjiko sín tí ch'ín Jesús sinchekjasóte sín ch'án éxí tjinkaon sín.

*Kjuak'enkāni sín ch'án ijnko ntacruz its'en ch'án*

(Mt. 27.32-44; Mr. 15.21-32; Jn. 19.17-27)

<sup>26</sup> A ntá tió sákjuiko sín ch'ín Jesús tsjak'enkāni sín ch'án ntacruz, ntá itsé sín ijnko ch'ín tsíkjixín chjasin Cirene it'in ch'án Simón, mé kjuixín ch'án nontēe ch'án, ntá kjuínchekamá sín ch'án tí ntacruz tsjak'enkáni ch'ín Jesús la tinkáchréhe ch'án.

27 Kǵaxin chréhe nchónhya chojni ntoa la ko nchónhya chojni chjin chréhe sín tsjánkàma sin ch'án. 28 Kǵánchó ch'ín Jesús nkátǵíá ch'án komá ch'án tí jehe sín kixin tsjánka sín ntáchro ch'án kixin:

—Jahará chojni chjin chjasin Jerusalén, chrótsǵankamaǵharaǵa tí janhan. Chrótsǵankará kixin tí nkehe tsonhanrá, jahará la ko xǵaanrá. 29 Kixin itsi yaon tsontáchorá kixin náxrǵón tí sín chóntahya xjan la ko tí sín kjuínchekokǵíehya xjan la ko tí sín kjuínchekakíhya ninkehó xjan. 30 Ntá tsǵankixin chojni tsontáche sín tí ǵnǵ kixin tsoxrátǵa sín la ko tsontáche sín tjo kixin tsǵavá sín. 31 Kǵónté tí nta yoa la ó sítónhen kaín tíhi la íchá tíó chróxamá tí nta la ǵnkehe tí kaá chrókónhen tí nta tsíxamá? —ichro ch'án.

32 Kǵaxin sákǵuíko sín iyó sín tsíkjasin ǵie kixin ts'óyánko sín ch'ín Jesús. 33 Ntá tíó kǵuíǵi sín tí ǵnǵ tǵikǵitexín sín tí ǵnǵ Nta Hueso Kǵa Chojni, na mé ntiha kǵuak'enǵani sín ch'ín Jesús tí ntacruz la ko kǵaxin tí iyó sín chóna ǵie, la iǵnko la tǵa ch'án chjina la í ǵnko la tǵa ch'án kjon tǵejóyáni sín ntacruz kǵaxin. 34 Ntá tíó kǵuixin kǵuak'enǵani sín tí ch'ín Jesús tí ntacruz ntá nixǵehe ch'án tí It'é ch'án Dios ntáchro ch'án kixin:

—It'éni, tónínkáuènhya sín kixin tí nkehe kǵuích'ehe ni sín kixin noehya sín nkehe tí kǵuích'e sín —ichro ch'án.

Ǹ ntá tí sín soldado k'ókǵayehé sín iké ch'án ch'exín sín suerte kixin tsonoxén sín nkexro tsakǵa tí ka a. 35 Kaín chojni chjasin ntiha tǵejótsǵehe sín kixin xǵikaha sítónhen la ko kǵaxin tí sín t'etǵoan tǵanoá sín tí jehe ch'án ntáchro sín kixin:

—Kǵuínchekaá ch'án óǵé chojni, ǵ ntá ǵie jehe ch'án chrókǵuínchekaá ch'án asén ch'án tí chaxín jehe ch'án tí Cristo tí nkexro tsíkǵeyá Dios —ichro sín.

36 La ko kǵaxin tí sín soldado kǵuanoá sín ch'án kóchǵinehe sín ch'án kuǵkǵao sín xranvino náxrǵónhya chǵéhe sín ch'án chrók'ui ch'án, 37 ntáche sín ch'án kixin:

—Tí jaha chaxín rey kuènte tí sín judío ntá jahvá chrókǵuínchekaá asán —ichro sín.

38 Kǵaxin ntiha ikǵa tí ntacruz kǵuak'enǵani sín iǵnko ntachiso ntsí tsíkǵin sín nkíva griego la ko nkíva latín la ko nkíva hebreo ntáchro kixin: “Tíha mé Rey kuènte tí sín judío”, ichro.

39 Iǵnko tí sín chóna ǵie tǵenkáni ntacruz k'uántaxínǵin ch'án tí ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí jaha chaxín Cristo, jahvá chrókǵuínkǵajian asán, ntá tsǵixin ntá chrókǵuínkǵajian tí jeheni —ichro ch'án.

40 Ǹ ntá tí ch'ín ǵnko a k'uetuènen tí í ǵnko ch'ín a kixin tsotání ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—Ntáchrohya xǵikaha. ¿Ǹ chrakuenhya Dios kixin xǵikaha ichrúa kixin kǵaxin jeheni na ó tǵejótǵjasóteni? 41 Yóini na nchoxon tǵejótǵjasóteni tǵejótǵjenkani tí ǵie kǵuasinni. Ǹ ntá tí nkexro i ninkehó nkehe ǵinahya kǵuích'e ch'án, la ntá koí ch'án tǵetǵasóte ch'án —ichro tí ch'ín a.

42 Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jesús, xráxinkávan tí janhan tíó ts'ayéhé kǵuachaxin tsétǵoan jaha —ichro ch'án.

43 Ntá kǵuátǵehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Chaxín ntáxrǵan kixin iǵie jaí ts'ejóko kíchó ni nkaya nkǵǵní —ichro ch'án.

*Ntá ó k'uén ch'ín Jesús*

*(Mt. 27.45-56; Mr. 15.33-41; Jn. 19.28-30)*

<sup>44</sup> Ntá ó chjina chonkíxin. A ntá k'uúxin tie kuenté chjasintajni hasta las tres kónjín. <sup>45</sup> Ik'uén yaon, la ko tí ka t'inkákuènxín nkaxenhen nínko k'uichje jnkosiné. <sup>46</sup> Ntá ch'ín Jesús k'uèya ch'án itsen ntáchro ch'án kíxin: —It'èni tjen nkaya nkajní, jaha ts'ayéhé asènni —ichro ch'án.

Xikaha ichro ch'án ntá k'uén ch'án.

<sup>47</sup> A ntá k'uúkon tí ch'ín capitán romano kaín xikaha kónhen ntá kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios ntáchro ch'án kíxin:

—Chaxín tí nkexro la jína la ninkehó jje chóntahya —ichro ch'án.

<sup>48</sup> A ntá kaín tí chojni tsikójnkotsé ntiha k'uúkon sín xikaha kónhen ntá sákjuúxin sín ntiha chrakon sín tjate sín ntakuin sín kíxin xikaha kónhen. <sup>49</sup> A ntá kaín tí sín chóxin ch'ín Jesús la ko kjaxin tí chojni chjin k'uékinkáchónki sín ch'án tsikjixín sín estado Galilea ikjín tjejó sín tjejótsjehe sín nkerí sítónhen.

*Sákjuúkjává sín tí ch'ín Jesús*

(Mt. 27.57-61; Mr. 15.42-47; Jn. 19.38-42)

<sup>50</sup> A ntá ntiha tjen ijnko ch'ín it'in José, chjasén ch'án mé Arimatea estado Judea. Kjaxin jehe ch'án ijnko tí sín imá t'etōan kuènte tí sín judío, jehe ch'án mé ijnko nkexro jína. <sup>51</sup> Jehe ch'án kjuák'echónhen ch'án itsi tí kjuachaxin kuènte Dios. Méxra kóxrjienhya ch'án nkexrí kjuích'e tí sín í so t'etōan. <sup>52</sup> Méxra sákjuútsjehe ch'án tí ch'ín Pilato kjuíkjanhia ch'án tí cuerpo kuènte ch'ín Jesús. A ntá ch'ín Pilato kjuanjon ch'án kjuachaxin. <sup>53</sup> Ntá sákjuú sín tsjinkajinxín sín ch'án ntacruz. Ntá kjuixin kjuinkajin sín ch'án ntá kjuínchek'ísimá sín ch'án ijnko ka jíé, ntá sákjuúko sín tsoxravá ch'án ijnko tòye xráxín tsíkjich'èna ch'ín José jehó tjo la ko naxa ninkexró tsíxraváhya ntiha. <sup>54</sup> Kaín tíha kónhen tí yaon viernes kónjín. Tí yaon mé tjejóyaxínhin sín kíxin í séhya tsoxrankíxin tí yaon t'ok'éhe sín sábadó kíxin kohya kjuachaxin sich'e sín ninkehó xra.

<sup>55</sup> A ntá tí chojni chjin nkáchréhe kjuúkokín ch'ín Jesús estado Galilea kjaxin sákjuúko sín sákjuútsjehe sín tí tòye tsoxravá ch'án la ko k'uúkon sín jína nkexrí kjuak'e sín tí cuerpo kuènte ch'án. <sup>56</sup> A ntá tíó kjan sín tí nchia tjejó sín k'óyaxínhin sín kjueyá sín xroan xraxé náxrjón itsa ntoé ch'án kíxin xikaha k'uékinkáchónki tí sín judío. A ntá k'ok'éhe sín tí yaon sábadó éxi t'etōan tí ley.

## 24

*Ó xechón ch'ín Jesús*

(Mt. 28.1-10; Mr. 16.1-8; Jn. 20.1-10)

<sup>1</sup> Tí yaon domingo, mé tí yaon xrankíxixín semana tí chojni chjin na xíkjan sín inaá tí tsíxravá ch'ín Jesús sákjuúko sín xroan xraxé tsík'èna sín. La ko í so chojni chjin sákjuúkotoxín sín. <sup>2</sup> Ntá ó kjuíji sín ntiha k'uúkon sín tí xro tsíkjèxín tí tòye la í xikahya tjen tí sákjuú sín. <sup>3</sup> Ntá k'uúxnenhen sín tòye ntá k'uitjahya sín cuerpo kuènte Ìnchéni Jesús. <sup>4</sup> Ntá chrakon sín ntá noehya sín nkehe sich'e sín. Ntá xrínahya k'uúkon sín iyó chojni ntoa tjejóxin toté chjinaxón tí tjejó sín, la iké sín la tjákini tsjehe. <sup>5</sup> A ntá tí chojni chjin kjuínchek'ísén kja sín tjejótsjehe sín nonte kíxin imá chrakon sín, a ntá tí chojni ntoa ntáchro sín kíxin:

—¿Nkekuènte xritjéyará tí nkexro tjechón tí síin tí sín tsík'en? <sup>6</sup> Tjenhya ch'án ntihi la ó xechón ch'án. Xráxinkáonrá nkehe ntáchro ch'án tí kjuák'e ch'án estado Galilea <sup>7</sup> ntáchro ch'án kíxin jehe ch'án tí Xjeen Dios K'óna

Chojni t'ichjánxin tsotsé tí sín chóna jje tsjak'enkani sín ch'án ntacruz la ko tí nixin yaon tsoxechón ch'án inaá —ichro sín.

<sup>8</sup> A ntá tí síchjin xráxinkaon sín kixin nkexri tsíchronka ch'ín Jesús, <sup>9</sup> a ntá tió kjanxin sín tí tsíxravá ch'án ntá chénka sín tí tejnko tí sín k'uék'ajiko ch'án la ko kaín tí í so sín. <sup>10</sup> A ntá tí sín sákjuichenka tí sín apóstol la mé tjan María Magdalena la ko tjan Juana la ko tjan María iné ch'ín Jacobo la ko tí í so chojni chjin. <sup>11</sup> A ntá tí sín apóstol kuínhin sín éxí ijnko nkehe chaxínhya tí nkehe chrónka tí jehe sín ntá kuítekakonhya sín.

<sup>12</sup> Kjánchó ch'ín Pedro k'uaxrjexín ch'án nchia tinká ch'án sákjuítsjehe ch'án tí tsíkjixravá ch'ín Jesús. Ntá kjuíji ch'án k'uíkon ch'án tí nkaxenhen tòye k'uíkon ch'án kixin jehó tí ka tsík'ísímá ch'án ntaha tjen. Ntá kjan ch'án tí nchia tjen ch'án chrakon ch'án kixin xikaha tsíkónhen.

*Tí ntia Emaús sákjuí sín la kjuíjichréhe Ìnchéni*  
(Mr. 16.12-13)

<sup>13</sup> A ntá tí yaon a iyó sín sákjuí sín ijnko chjasin ntsí it'in Emaús, mé kjínxin tejnko kilómetro tí chjasin Jerusalén. <sup>14</sup> Tinkákjo sín kichó sín kixin kaín tí nkehe tsíkónhen tí chjasin Jerusalén. <sup>15</sup> A ntá nachrohe nixja sín tinkákjo sín, a ntá ch'ín Jesús kóchjinehe ch'án tí jehe sín sákjuíko sín ch'án. <sup>16</sup> Kjónté k'uíkon sín ch'án la kjuanjonhya Dios kjuachaxin kixin chrókjuatsoan sín tí jehe ch'án. <sup>17</sup> A ntá ch'ín Jesús kjuanchankíhi ch'án sín ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkehe tí tinkakjórá tí k'uinkará ntia? ¿Nkeuènte kixin t'avará? —ichro ch'án.

<sup>18</sup> A ntá ijnko tí jehe sín mé it'in Cleofas, mé kjuátehe ch'án kixin:

—Kaín chojni ó nohe sín nkehe tí tsíkónhen chjasin Jerusalén. A ntá jaha kjaxin kjuák'e ntiha la ¿á jahvá noahya nkehe tí tsíkónhen tí yaon a ní? —ichro ch'án.

<sup>19</sup> A ntá jehe ch'án kjuanchankíhi ch'án tí jehe sín kixin:

—¿Xá nkehe tsíkónhen? —ichro ch'án.

Ntá chénka sín ch'án kixin:

—Tí nkehe tsíkónhen ch'ín Jesús tsíkjixin ch'án chjasin Nazaret. Jehe ch'án na ijnko nkexro k'uéchronka itén Dios, na mé kjuakoxin ch'án kjuachaxin kuènte nkaya nkajní kaín tí nkehe k'uékjich'e ch'án la ko kaín nkehe k'uéntáchro ch'án mé xikaha k'uíkon Dios la ko k'uíkon tí chojni. <sup>20</sup> A ntá tí nchat'á t'etsoan la ko tí sín gobierno kjuínchek'áyéhe sín ch'án kixin its'en ch'án la tsjak'enkani sín ch'án ntacruz. <sup>21</sup> A ntá jeheni k'uejóchónhenni kixin jehe ch'án chrókjuinchekaá ch'án tí sín Israel. A ntá jie ó chóna iní yaon xikaha kónhen. <sup>22</sup> A ntá iso chojni chjin kjaxin k'uékinkáchónki sín ch'án kjuínchechrakon sín tí jeheni kixin jehe sín tsíkjitsjehe sín tí tsíxravá ch'án imá nchítjén <sup>23</sup> la mé tsík'itjahya sín tí cuerpo kuènte ch'án, ntá kjan sín chrónka sín kixin tsík'ikon sín iyó sín ángel chrónka sín kixin ch'ín Jesús la tjechón ch'án, ichro sín. <sup>24</sup> Ntá tuénxín iyó tí sín k'uájikoni kjaxin sákjuítsjehe sín tí tsíxravá ch'án la kuik'itja sín éxí chrónka tí chojni chjin, kjánchó ch'ín Jesús la k'uíkonhya sín —ichro tí yaá sín a.

<sup>25</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Lontirá jahará la tjokahya kuítekaónrá tí nkehe k'uéchronka tí sín profeta k'uéjé ósé. <sup>26</sup> ¿Xá t'ichjánxinhya chrókjuasóte Cristo senó ntá chrók'uáyéhe ch'án tí kjuachaxin chrók'uetsoan ch'án? —ichro ch'án.

<sup>27</sup> Ntá kjuankíxin ch'án chronkaxín ch'án nkexrí t'axrjexín kaín tí nkehe nixja xroon itén Dios kíxin nkehe tsonhen tí jehe ch'án la mé kjuankíxixín ch'án chronkaxín ch'án tí nkehe tsíkjin ch'ín Moisés la ko kjuintaxín chronkaxín ch'án tí nkehe tsíkjin tí í so sín profeta.

<sup>28</sup> Ntá kjuíji sín tí chjasin ntsí a, a ntá ch'ín Jesús tsjehe ch'án éxí naxa sáchrókjui ch'án kjín. <sup>29</sup> A ntá jehe sín mé chronóehé sín ch'án kíxin ntahó chrókuitóhe ch'án, ntáchro sín kíxin:

—Titóha ts'ejóni ntihi kíxin ntá ó kóntó la ó ts'ixitie —ichro sín.

Ntá ch'ín Jesús la k'uixenhen ch'án nchia kíxin tsitóeko sín ch'án. <sup>30</sup> A ntá tjejtjajxínko sín ch'án tí tjen tí ntamesa, ntá ntiha xranjon nkehe sine sín, ntá kuákja ch'án tí niotja la kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios la kóchrít'o ch'án kuákja tí jehe sín. <sup>31</sup> Ntá tuénxín xraxinkaon sín ntá kjuátsoan sín tí jehe ch'án. Ntá tuénxín k'uitjáyankoá ch'án. <sup>32</sup> Ntá jehe sín itjo sín kichó sín ntáchro sín kíxin:

—¿Á chaxínhya chéhe asénni tí kuikaoni ch'án ntja kíxin chronkaxín ch'án nkexrí t'axrjexín tí itén Dios tsíkjin sín ósé? —ichro sín.

<sup>33</sup> Ntá tuénxín k'uínkatjen sín kjan sín chjasin Jerusalén. A ntá ntaha k'uitja sín tí tejnko sín jnkokóá tjejó sín la ko tí í so sín. <sup>34</sup> A ntá tí sín ntiha chrónka sín kíxin:

—Chaxín tjechón Inchéni la mé ch'ín Simón tsík'ikon ch'án tí jehe ch'án —ichro sín.

<sup>35</sup> Ntá jehe sín kjaxin chrónka sín nkehe tsíkónhen tí ntja sákjuí sín kíxin nkexrí kjuátsoanxín sín tí ch'ín Jesús tí kóchrít'o ch'án niotja kjuanjon ch'án.

*Titàya k'uikuèn sín ikui ch'ín Jesús*

*(Mt. 28.16-20; Mr. 16.14-18; Jn. 20.19-23)*

<sup>36</sup> A ntá jehe sín naxa tjejtójo sín kaín tí nkehe tsíkónhen, a ntá xrínahya ch'ín Jesús kjuák'e jnkosiné tí tjejó sín, nixjehe ch'án tí jehe sín ntáchro ch'án kíxin:

—¿Á kjuaxróxin tjejorá? —ichro ch'án.

<sup>37</sup> A ntá jehe sín la imá chrakon sín kjuenkayáxin sín kíxin k'uíkon sín ijnko xrintoe chojni.

—Ách'e kjuachani —ichro sín.

<sup>38</sup> A ntá ntáche ch'ín Jesús tí jehe sín kíxin:

—¿Nkekuènte chrakonrá? ¿Nkekuènte xíkaha tjenkayáxin asánrá?

<sup>39</sup> Tsjehérá tjaná la ko tótená kíxin chaxín janhan. Itserána la ko komárána, kíxin ijnko xrintoe chojni chóntahya nto la ko chóntahya hueso éxí t'íkonrá kíxin chonta janhan —ichro ch'án.

<sup>40</sup> A ntá xíkaha ichro ch'án ntá kjuako ch'án itja ch'án la ko toté ch'án.

<sup>41</sup> Ntá kjónté xíkaha k'uíkon sín la naxa kuitekakonhya sín kíxin chéhe sín la ko chrakon sín. A ntá ch'ín Jesús ntáchro ch'án kíxin:

—¿Á chontará ichrén nkehe sineni ntihi ní? —ichro ch'án.

<sup>42</sup> Ntá chjehe sín ch'án it'o koche tsíchjántaón xrohi la ko ijnko t'o katjé kotsjenta tjá tsjen. <sup>43</sup> A ntá jehe ch'án kuákja ch'án kjóne ch'án k'uíkonxín kon sín, <sup>44</sup> Na ntá ntáchro ch'án kíxin:

—Kaín tí nkehe k'uátsínka tí janhan mé k'uéntáxrjan tí naxa k'uék'ejóni senó; kíxin t'ichjánxin tsoxitéyá kaín tí nkehe chrónka tí ley tsíkjin ch'ín Moisés la ko tí nkehe tsíkjin tí sín profeta la ko tí nkehe ntáchro tí salmo kíxin nkexrí tsona janhan —ichro ch'án.

<sup>45</sup> Ntá kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin tsienxin sín tí xroon itén Dios tsíkin sín ósé. <sup>46</sup> Ntá chénka ch'án sín kixin:

—Mé xikaha nixja tí xroon itén Dios kixin tí Cristo la t'ichjánxin ts'en, la nixin yaon t'ichjánxin tsoxechón ch'án. <sup>47</sup> A ntá t'ichjánxin tsjakoxin sín ihnié ch'án tsjankixixin sín chjasin Jerusalén la ko chrókuinhin chojni kuenté chjasintajni kixin chrókuítøhe sín ijié sín chrókuitekaon sín tí jehe ch'án kixin jehe ch'án mé chrókjuincheyaon tí ijié sín. <sup>48</sup> A ntá jahará mé tsochronkaxínrá kixin xikaha k'uikonrá kaín tíha. <sup>49</sup> Ntá tsochr'an janhan tí Nchakuen T'aná éxí tsintáchro ch'án. Kjánchó chjasin Jerusalén ntahó titøhará tsoxiteyájia ts'ayéhérá kjuachaxin tsixin nkaya nkajní.

*Ch'in Jesús sákjuí ch'án nkaya nkajní*

*(Mr. 16.19-20)*

<sup>50</sup> A ntá ch'in Jesús sákjuíko sín ch'án k'uaxrjexín sín chjasin Jerusalén sákjuí sín chjasin Betania. Ntá kjuàya ch'án tja ch'án kjuíncheyaon ch'án tí jehe sín. <sup>51</sup> A ntá kjuixin kjuíncheyaon ch'án sín ntá k'uaxrjenta ch'án tí jehe sín ntá sákjuí ch'án nkaya nkajní. <sup>52</sup> A ntá jehe sín k'uikon sín xikaha, a ntá xraxinkaon sín ch'án, ntá kjan sín chjasin Jerusalén chéhe sín. <sup>53</sup> A ntá kaín yaon tjejó sín nkaxenhen ninko tjanchehe sín Dios kjuasáya. Amén.

## Tí tan jína chrónka ch'ín Juan

*Tí nkexro chrónkaxín nkexrí tjen Dios mé k'óna ijnko chojni chjasintajni*

<sup>1</sup> 12A ntá tí xrankíxixín naxa k'ónahya tí chjasintajni a na mé xráxín tjen tí nkexro chrónkaxín nkexrí tjen Dios, na mé Cristo tíha, na mé kjuák'eko Dios na mé kjaxin Dios tíha. <sup>2</sup> Tí xrankíxixín na mé tí nkexro xráxín kjuák'eko Dios <sup>3</sup> la ko kjuachaxin kuènte ch'án na mé k'ónaxín kaín xín nkehe síin jie. A ntá kohya ninkehó nkehe k'ónakoá, na mé kaín xín nkehe síin na mé k'ónaxín tí kjuachaxin kuènte ch'án. <sup>4</sup> Jehe ch'án na mé kjuanjon kjuachaxin kaín nkehe síchón síin chjasintajni la ko jehe ch'án mé xrohi t'inkaséyanxínhin jnkojnko ntje chojni chjasintajni. <sup>5</sup> Tí xrohi a mé t'inkaséyanxín tí sítié a. A ntá tí sítié a mé tjinkaon chrók'ók'anka tí xrohi a, kjánchó kjuachahya k'ók'anka.

<sup>6</sup> Ntá kjuák'e ijnko chojni k'uetuenhen Dios kui mé it'in ch'án Juan. <sup>7</sup> Ikui ch'án kjuák'echrónka ch'án nkexrínchi tjen tí xrohi t'inkaséyanxín chjasintajni kixin kaín xín chojni chrókuitekaon sín tí tjechrónka ch'án a. <sup>8</sup> A ntá tí ch'ín Juan la jehya tí xrohi a. Ó k'uituenhón ch'án kui ch'án kixin tsochrónka ch'án nkerí kuènte tí xrohi a. <sup>9</sup> A ntá tí xrohi chaxín t'inkaséyanxínhin kaín xín chojni na ó tsíki ch'án chjasintajni jie.

<sup>10</sup> Kjuák'e ch'án chjasintajni na mé Dios tsíkjich'éanaxín ch'án chjasintajni tí kjuachaxin kuènte tí nkexro a na kjónté kjuák'e ch'án chjasintajni na naxa kjuátsoanhya sín ch'án. <sup>11</sup> Ikui ch'án tí tjejó tí sín judío k'uaxrjeníxin ch'án, kjánchó kuítékakuenhya sín ch'án. <sup>12</sup> A ntá tí sín kuítekaon sín ch'án mé k'uáyéhe sín kjuachaxin kixin ts'óna sín xjeen Dios. <sup>13</sup> Ntá yóehya ts'axrjeníxin sín it'é sín chjasintajni ntihyó la ko yóehya ijnko it'é chrókjuenkayáxin ch'án chrókjuich'éna ch'án ijnko xjan. Náhí. Dios mé kjuéyá ch'án nkexro ts'óna xjeen ch'án.

<sup>14</sup> A ntá tí nkexro chrónkaxín nkexrí tjen Dios na mé k'óna ijnko chojni chjasintajni kjuák'enkákjanni ch'án na mé imá k'uetjuéhé ch'án chojni chjasintajni la ko imá ntoá chrónka ch'án. Kuayeni k'uúkonni kixin imá t'etōan ch'án kixin jehe ch'án mé tí jnkokoáxón Xjeen It'éni tjen nkaya nkajní na mé xíkaha imá t'etōan ch'án.

<sup>15</sup> Ch'ín Juan mé chrónka ch'án nkexrí tjen tí nkexro a. Ntáchro ch'án kixin:

—Senó k'uékjákohará kixin chr'éxín tsi tí nkexro a, na mé antsí má t'etōan ch'án, a ntá janhan la náhi kixin tí janhan naxa kohyana la tí jehe ch'án la ó xráxín tjen ch'án —mé xíkaha chrónka ch'ín Juan.

<sup>16</sup> Kaínni ó k'uáyéheñi tí kjuachaxin jíe tjetjanjon ch'án la ko antsí má tjencheyaonni ch'án la ko tjencheyaonni ch'án. <sup>17</sup> Dios mé tsík'etuenhen ch'ín Moisés kixin tsokjin ch'án tí ley. A ntá Ìnchéni Jesucristo mé kjuakoxin ch'án kixin nkexrí imá tjuéhé Dios tí chojni chjasintajni. A ntá kaín nkehe chrónka ch'án mé antsí ntoá. <sup>18</sup> Kohya ninkekró chjasintajni k'uúkon sín Dios a. A ntá tí jnkokoáxón Xjeen ch'án na mé xráxín jnkokoá tjenkayáxinko It'é ch'án la mé jehe ch'án mé ó kjuínchekónoheni ch'án nkexrí tjen It'é ch'án nkaya nkajní.

*Ch'ín Juan mé chrónka ch'án nkexrínchi tjen ch'ín Jesús  
(Mt. 3.11-12; Mr. 1.7-8; Lc. 3.15-17)*

<sup>19</sup> Iso tí sín judío k'uéjó sín chjasin Jerusalén na ntá ichr'án sín iso chojni nchat'á la ko iso tí sín levita, ikui sín kuinixjehe sín tí ch'in Juan kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Nkexro tí jaha? —ichro sín.

<sup>20</sup> Ntá kjuínchemáhya ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—Náhi. Jehya janhan tí Cristo —ichro ch'án.

<sup>21</sup> Ntá xíkjanckíhi sín ch'án inaá, ntáchro sín kixin:

—¿Xá nkexro tí jaha? ¿Á jaha tí profeta Elías? —ichro sín.

Ntá ch'in Juan la xíkatehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Náhi. Jehya janhan Elías —ichro ch'án.

Ntá xíkjanckíhi sín ch'án inaá kixin:

—¿Á jaha tí nkexro tjejóchónhenni itsi tsochrónka itén Dios? —ichro sín.

Na ntá ntáchro ch'in Juan inaá kixin:

—Náhi. Janhya —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Ntá kjuanchankíhi sín ch'án inaá kixin:

—¿Ntá nkexro jaha? T'ichjánxin tsohoheni tsochénkani tí sín ichr'ánni ikuini. ¿Nkehe tsochrónka kixin nkexro tí jaha? —ichro sín.

<sup>23</sup> Ntá kjuátehe ch'in Juan ntáchro ch'án kixin:

—Janhan mé tí nkexro tsjak'e nteje ts'èya tsoxrjanka kixin: “Tak-itjehérá ijnko ntá ntoí tsixin Ìnchéni” —mé xíkaha ichro ch'án kjuáteexín ch'án itén ch'in Isaías k'uéchrónka xroon itén Dios ósé.\*

<sup>24</sup> A ntá tí sín fariseo mé tsíchr'án tí jehe sín kuikjanckíhi sín tí ch'in Juan. <sup>25</sup> A ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—Ó ntáchrúa kixin jahya tí Cristo tí nkexro tsaáxin chojni la ko jahya tí Elías, la ko jahya nijnko tí nkexro k'uéchrónka itén Dios ósé. ¿A ntá nkekuénté tíkite chojni tí xíkaha? —mé ichro sín.

<sup>26</sup> Ntá ntáchro ch'in Juan kixin:

—Janhan na mé intá ó tíkítexián chojni. Ó ntihi tjenkákjan ijnko nkexro naxa tjátsoanhyará. <sup>27</sup> Jehe ch'án mé tsi ch'án nóton tí janhan. A ntá antsí má t'etöan ch'án, a ntá janhan na kénhyó. A ntá tósuàna chrókjuasintanka tí correa tokaté ch'án —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Kain tíha mé tsikónhen tí chjasin it'in Betábara tí nó tjitoxin yaon tóhe tí ntarío Jordán tí kjuák'e ch'in Juan kuikite chojni.

*Ch'in Jesús na mé éxí yóhe ijnko kolélo kuènte Dios*

<sup>29</sup> A ntá tí yaon chr'éxin mé k'uikon ch'in Juan kixin ó tje kui ch'in Jesús. Ntá nixjehe ch'án tí sín tsíkóchjina ntáchro ch'án kixin:

—Tsjehérá tí nkexro tje kui mé tí Kolélo kuènte Dios jehe ch'án. Tíha mé tsjinxín ijje chojni chjasintajni. <sup>30</sup> Janhan mé k'uéxrjanka kixin tí iton tí janhan mé tsíchréhe ijnko nkexro antsí t'etöan, a ntá janhan la kénhyó tétöan kixin naxa kohyana na jehe ch'án la ó xráxin tjen ch'án.

<sup>31</sup> Kjaxin janhan naxa chonhya nkexro tíha. A ntá xra ó k'uinka kjuak'é kuikítexián chojni intá kixin tí chojni nación Israel mé chrókjuátsöanxin sín ch'án —ichro ch'in Juan

<sup>32</sup> Kjuintaxín ntáchro ch'in Juan kixin:

—Ó k'uikuán kixin tí Nchakuen Dios mé k'uínkajinxin nkaya nkajni na éxí yóhe ijnko kontóá k'uínkajin la ko kjuák'e va ntoí tí tjen ch'án. <sup>33</sup> A ntá janhan kjaxin naxa chonhya nkexro tíha. A ntá tí nkexro k'uetuanna kixin tsjak'é tsíkítexián chojni intá mé tsíchrónka ch'án kixin tí Nchakuen

\* 1:23 Isaías 40.3



Dios mé ts'inkajin tsjak'e ntoí tí tjen ijnko chojni na mé tsjatsqanxián janhan kixin tí nkexro a mé tsikítexín ch'án Nchakuen Dios chojni. <sup>34</sup> A ntá janhan jie mé ó k'uikónxín kuən kixin xikaha kónhen tí jehe ch'án, a ntá xrjankaxián kixin táha mé Xjeen Dios tíha —mé xikaha chrónka ch'án.

*Tí sín sqoxín kjueyá ch'ín Jesús*

<sup>35</sup> Tí yaon chr'éxin kjuák'e ch'ín Juan la ko iyó tí sín k'uájiko ch'án, <sup>36</sup> a ntá xrinahya k'uikon ch'án k'uátsínka ch'ín Jesús. Ntá ntáchro ch'ín Juan kixin:

—Tsjeherá tí nkexro i mé tí Kolélo kuènte Dios —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ntá kuínhin tí yóí sín k'uájiko ch'ín Juan na ntá sákjuíchréhe sín tí ch'ín Jesús. <sup>38</sup> Ntá kuinkátjá ch'ín Jesús k'uikon ch'án kixin tinkáchréhe sín ntá kjuanchankíhi ch'án sín kixin:

—¿Xá nkehe xritjéyará? —ichro ch'án.

Ntá ntáchro sín kixin:

—Maestro, ¿xá nketí nchia itjen? —ichro sín.

<sup>39</sup> Ntá kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Íntá sátsjini ts'ikonrá nketí —ichro ch'án.

Ntá kuinkáchréhe sín ch'án k'uikon sín nketí nchia kjuák'e ch'án ntá k'uéjoko sín ch'án kuenté tí kónjín kixin kjují sín ntiha como las cuatro kónjín.

<sup>40</sup> A ntá yóí sín tsíkinhin sín tí chrónka ch'ín Juan ntá sákjuíchréhe sín tí ch'ín Jesús na mé ijnko mé it'in Andrés. Jehe ch'án chónka ch'án ijnko savé mé it'in Simón Pedro. <sup>41</sup> Na ntá tuénxín tí ch'ín Andrés sákjuíkjejá ch'án tí savé ch'án Simón. Ntá chénka ch'án tí savé ch'án kixin:

—Ó k'uitjani tí nkexro Mesías —ichro ch'án. Tíha mé t'axrjexín kixin Cristo.

<sup>42</sup> A ntá ch'ín Andrés mé kuikao ch'án tí savé ch'án Simón tí tjen ch'ín Jesús. Ntá ch'ín Jesús mé komá ch'án tí ch'ín Simón ntáchro ch'án kixin:

—Jaha mé Simón, it'á mé it'in Jonás. Ntá jie sintak'ian Cefas —ichro ch'án. A ntá tí palabra Cefas la ko tí palabra Pedro na mé yóí mé t'axrjexín kixin ixro tíha.

*Ch'ín Jesús mé kjueyá ch'án tí ch'ín Felipe la ko tí ch'ín Natanael*

<sup>43</sup> A ntá tí yaon chr'éxin mé sáchrókjui ch'ín Jesús tí estado Galilea. Ntá k'uitja ch'án tí ch'ín Felipe, na ntá ntáche ch'án kixin:

—Chr'éhé tí janhan —ichro ch'án.

<sup>44</sup> A ntá tí ch'ín Felipe mé chjasén ch'án mé it'in Betsaida tí chjasén ch'ín Andrés la ko ch'ín Pedro. <sup>45</sup> Ntá tí ch'ín Felipe mé sákjuíkjejá ch'án tí ch'ín Natanael na ntá chénka ch'án kixin:

—Ó k'uitjani tí nkexro tsi éxi k'uéchrónka tí ch'ín Moisés tí tsíkjin ch'án tí xroon chrónka tí nkehe k'uetoan Dios. Kjaxin tí sín k'uéchrónka tí itén Dios chr'éxin mé k'uéchrónka sín kixin itsi tí nkexro a. Na ntá ó k'uitjani ch'án na mé jehe ch'án mé it'in Jesús, la it'é mé it'in José, la mé chjasén ch'án mé Nazaret —ichro ch'ín Felipe.

<sup>46</sup> A ntá ntáchro ch'ín Natanael kixin:

—¿Xá kjuánchí má chrókójina tí nkehe chrók'uaxrjexín tí chjasin Nazaret a? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe ch'ín Felipe ntáchro ch'án kixin:

—Xrákiá ts'ikuan —ichro ch'án.

<sup>47</sup> Na ntá k'uikon ch'ín Jesús kixin ó kui tinkákóchjina ch'ín Natanael, na ntáchro ch'án kixin:

—Ó kui ijnko ch'ín chaxín israelita la kohya nijnko kjuach'ia xriko ch'án —ichro ch'án.

<sup>48</sup> Na ntá ntáchro ch'ín Natanael kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús kixin: —¿Nkexrí kixin tjátsoanna? —ichro ch'án.

Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Naxa nixjaahya tí ch'ín Felipe mé k'uíkuan tí jaha tjenkankiá tí nta t'óna to higo —ichro ch'án.

<sup>49</sup> Na ntá ntáchro ch'ín Natanael kixin:

—Maestro, jaha la chaxín tí Xjeen Dios tjen nkaya nkajní tsétuēhén tí naciōn Israel —ichro ch'án.

<sup>50</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Jehya tí nkehe ntáxrjan k'uíkuan tjenkankiá nta t'óna to higo, jehya táhó tsítékakoxian. Náhi. Chr'éxin xiki í jnko kjuaxroan antsí má jie ts'íkuan, a ntá tíhi la kénhyó —ichro ch'án.

<sup>51</sup> Kjaxin ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ijnko nkehe ntoá tsoxrjanka kixin tsoxitjehe tí nkajní ts'ikonrá itsi itsjé tí sín ángel kuēnte Dios mé ts'it'ótjen la ko ts'inkajin tí tjén janhan mé tí Xjeen Dios K'óna Chojni —ichro ch'án.

## 2

### *Chjasin Caná estado Galilea kótehe ijnko chojni*

<sup>1</sup> A ntá iní yaon chr'éxin ntá kótehe ijnko ch'ín chjasin Caná estado Galilea. Mé koí tí iné ch'ín Jesús tsík'íyēhe sín tjan la ntiha tjen tjan koí.

<sup>2</sup> Kjaxin tsík'íyēhe sín tí ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án kixin sátsji sín tí tsíkótehe sín ntiha. <sup>3</sup> Ntá ó tsík'ankehe sín tí xranvino ik'uí sín na ntá tí iné ch'ín Jesús mé ntáche tjan tí jehe ch'án kixin:

—Ó tsík'ánkã xranvino its'i sín —ichro tjan.

<sup>4</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Naná, ¿nkehe tsonhen chroŋka? Naxa kjuixrakáhya tí yaon tsjásian kjuaxroan —ichro ch'án.

<sup>5</sup> A ntá tí iné ch'án na mé ntáche tjan tí sín ch'e xra kixin:

—Tí chrén nkehe chrók'uetuānhanrá ch'án chrókjuínchexiteyará —ichro tjan.

<sup>6</sup> A ntá siin ntiha injon chī tsík'óna xro na mé tíha tjiá ntã t'onti sín kixin xikaha mé ts'axrjehe tí jie chóna sín koí, mé xikaha kuinkáchónki tí sín judío. Na mé jnkojnko chī mé tjacha tikia ochenta litro la o ciento litro nta. <sup>7</sup> Ntá k'uetuēnhen ch'ín Jesús tí sín ch'e xra kixin:

—Tikiarã ntã kaín tí chī a tsokaón —ichro ch'án.

Ntá kjuínchexiteyá sín kjuínchekaón sín ntã jnkojnko tí chī a. <sup>8</sup> A ntá ntáche ch'ín Jesús tí jehe sín inaá kixin:

—Tákjá intsi ntã tjiá chī tjikuehé tí ch'ín t'etōan tí kia a —ichro ch'án.

Ntá xikaha kjuích'e sín kjuínchexiteyá sín. <sup>9</sup> A ntá tí ch'ín t'etōan tí kia a mé tsjexín ch'án tí ntã tsík'óna xranvino kjónté noehya ch'án nketí kuxin tí xran a. Jehó tí sín ch'e xra kujkão sín mé nohe sín kixin jehe sín mé tsíkakitsje sín ntã. Ntá tí ch'ín t'etōan mé k'uíyēhe ch'án tí ch'ín tsíkótehe.

<sup>10</sup> Ntáche ch'án kixin:

—Xrácín tí sín tjasin kia la senó tí xranvino náxrjón tjanjon sín na tió chrók'uilha tí sín tsíkóchjina na ntá tjanjon sín tí xranvino náxrjónhya. A ntá jaha la náhi. Senó kjuakéchjina tí xranvino antsí má náxrjón, a ntá tí jie tjetjánjuan jaha —ichro ch'án.

<sup>11</sup> Tí kjuaxroan a kjuích'e ch'ín Jesús chjasin Caná estado Galilea mé tí kjuaxroan saoxín kjuasin ch'án mé kjuakoxin ch'án nkexrí imá jíé tí kjuachaxin kuènte ch'án, a ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kuítekaon sín tí jehe ch'án.

<sup>12</sup> Ntá ó k'uátsínka kia, a ntá sákjuí ch'án chjasin Capernaum, sákjuíko ch'án iné ch'án la ko kíchó ch'án la ko tí sín k'uájiko ch'án, kóxrjenhen sín ntiha iso yaon.

*Ch'ín Jesús mé kjuínchetjóá ch'án tí nínko jíé*

(Mt. 21.12-13; Mr. 11.15-18; Lc. 19.45-46)

<sup>13</sup> A ntá ó kuichjina tí yaon kia kuènte pascua kuènte tí sín judío. Ntá ch'ín Jesús sákjuí ch'án chjasin Jerusalén. <sup>14</sup> Ntá nkaxenhen tí nínko jíé ntiha k'uíkon ch'án tí sín nchekjixin koxinta la ko kolélo la ko kontóá. La ko ntiha kjaxin tjejótxaxin tí sín tjinkíxixín chichaon. <sup>15</sup> Ntá ch'ín Jesús mé kuákja ch'án ihno tsíxehe sín ntiha, kjuích'éna ch'án ijnko chikoté, ntá kuakitsjexín ch'án sín nkaxenhen nínko kaín xín sín la ko tí kolélo la ko tí koxinta. Na ntá tí ntamesa tjinkítóxixín sín tí chichaon mé kótéka ch'án tsíkjaminkí xènjín tí chichaon a. <sup>16</sup> Ntá k'uetuènen ch'án tí sín nchekji tí kontóá a kixin:

—Takítsjerá kaín tí nkehe a. Ch'énahyará ijnko ntsin tí ntøe T'aná ntihi —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá xráxinkaon tí sín k'uájiko ch'án ti nkehe tsíkjin sín ósé kixin: “Éxí xrohi k'uákjen asenná nínkavan kixin tí ntøa tjikosáyehya sín.” \*

<sup>18</sup> Ntá tí sín judío mé kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Xá nkerí kjuaxroan tsjásixián tsjákoxian nketí kjuachaxin chonta kixin xíkaha kjuích'e tíhi? —ichro sín.

<sup>19</sup> Ntá kjuátèhe ch'ín Jesús kixin:

—Tí ts'oxíkará tí nínko i ntá iníkoá yaon la ó sít'ána nixin tsjak'e inaá —ichro ch'án.

<sup>20</sup> Na ntá ntáchro tí sín judío a kixin:

—Cuarenta y seis nánó k'uéjó sín kjuích'éna sín tí nínko i, a ntá jaha ntáchrúa kixin iní yaon koá sich'éna inaá, ichrúa —ichro sín.

<sup>21</sup> Kjánchó kienxínhya sín kixin tí nínko ntáchro ch'ín Jesús la tí cuerpo kuènte ch'án. <sup>22</sup> Ntá tió kjuixin xechón ch'án ntá xráxinkaon tí sín k'uájiko ch'án kixin xíkaha tsíchrónka ch'án, ntá kuítekaon sín tí xroon itén Dios tsíkjin sín ósé la ko tí nkehe tsíchrónka ch'án.

*Ch'ín Jesús mé nohe nkehe tónhen asén kaín xín chojni*

<sup>23</sup> Tió kjuák'e ch'ín Jesús chjasin Jerusalén tí kia pascua, a ntá itsjé chojni kuínkáchónki sín tí jehe ch'án kixin ó k'uíkon sín tí kjuaxroan kjuasin ch'án. <sup>24</sup> Kjánchó ch'ín Jesús la kuítekakuenhya ch'án tí jehe sín kixin jehe ch'án la ó nohe ch'án jina nkexrí tónhen asén jnkojnko chojni <sup>25</sup> a ntá t'ichjánxienhya ch'án kixin nínkexró chróchenka ch'án nkexrí tjenkayáxin chojni kixin ó kónohe ch'án kaín nkehe tónhen asén kaín xín chojni.

### 3

*Ch'ín Nicodemo kuínixjehe ch'án tí ch'ín Jesús*

<sup>1</sup> Kjuák'e ijnko ch'án kuènte tí sín fariseo a mé it'in ch'án Nicodemo. Jehe ch'án mé ijnko nkexro imá tjetoan kuènte tí sín Israel. <sup>2</sup> A ntá ijnko tie kjuíchrèhe ch'án tí ch'ín Jesús a nixjehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

\* 2:17 Salmo 69.9

—Maestro, kónoheni kixin It'éni tjen nkaya nkajní mé tsíchr'án k'uinka tsjákoheni kixin tí jehya Dios chrókjuak'ekoa la xitjahya chrókjuásian kjuaxroan jié —ichro ch'án.

<sup>3</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—A ntá tsotjonka ijnko nkehe imá tjetooan. Tí nkexro tsokjéhya nixien mé xitjahya ts'íkon tí kjuachaxin ts'etooan Dios —ichro ch'án.

<sup>4</sup> A ntá ch'ín Nicodemo kjuanchankí ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Ó tádana, ¿nkexrí chrókokjína nixien? ¿Á chrók'uixanhān tsee naná inaá ntá chrókokjína nixien ní? —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro kixin:

—Ntá tsotjonka ijnko nkehe imá tjetooan. Jehó tí sín tsíkokjéxín ntá la ko kjaxin tsíkokjéxín Nchakuen Dios mé ts'áyéhe sín tí kjuachaxin kuente Dios. <sup>6</sup> Tió ijnko xjan ts'axrjeníxin chojni na mé tí xjan mé chojni ó. A ntá tí Nchakuen Dios tsokjéxín nixien ijnko chojni na ntá ts'áyéhe sín tí Nchakuen Dios a. <sup>7</sup> Chrakonhya tí nkehe xrjanka kixin “Kaín chojni t'ichjánxin tsokjíhi nixien.” <sup>8</sup> Éxí yóhe tí tinhín tí chjéhe xrjnto ntá noahya nketí kuixín tí xrjnto la ko noahya nketí sátsji na mé kjaxin xíkaha kónhen kaín tí nkexro tsíkokjéxín Nchakuen Dios —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Ntá xíkjanchankí ch'ín Nicodemo inaá kixin:

—¿Nkekuenté kixin xíkaha chrókónhen? —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Jaha ijnko maestro imá t'etooan tí nación Israel ntá naxa tiénxinhya tí nkehe ní? <sup>11</sup> Chaxín tjétjonka tí nkehe nõna la ko tí nkehe k'uikuān ntá útekákonnahya jaha. <sup>12</sup> Tí nkehe tjétjonka la kuente chjasintajni ó ntá kjónté la útekákonnahya jaha. ¿Ntá nkexrí chrókuítekávān tí chrótjonka nkehe kuente nkaya nkajní? <sup>13</sup> Kohya í jnko nkexro k'uit'ótjen chjasin nkaya nkajní. Jehó tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé kjuák'e chjasin nkaya nkajní la ko ntiha kuixín ch'án. <sup>14</sup> Éxí yóhe ch'ín Moisés tió k'uúxin sín tí nteje, a ntá Dios mé k'uetooan kixin sinchekjanoya ch'án ijnko konche tsjak'enkanı ch'án ijnko nta, ntá xíkaha kjuích'e ch'án kjuak'enkanı ch'án tí konche tí nta a komá sín tí konche ntá kuaá sín k'uénhya sín, \* mé xíkaha tsonhen tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé t'ichjánxin kixin tsjak'enkanı ch'án ijnko ntacruz <sup>15</sup> kixin mé xíkaha kaín nkexro tsinkáchónki tí jehe ch'án mé tsaá sín tsochóna sín kjuachón jnkochríxin.

*Dios imá tjuèhe ch'án tí chojni chjasintajni*

<sup>16</sup> Kixin Dios mé imá tjuèhe ch'án chojni chjasintajni ntá kjuanjon ch'án jnkokoáxón Xjeen ch'án, kixin ntá jnkojnko chojni tsinkáchónki tí Xjeen ch'án mé ts'itjáyanhya sín tsochóna sín kjuachón jnkochríxin. <sup>17</sup> Chr'ánhya Dios tí Xjeen ch'án chjasintajni kixin sinchekjasóte chojni kixin tí jié kjuasin sín. Náhí. Ó jehí ichr'án ch'án tí Xjeen ch'án chjasintajni kixin sinchekaá chojni.

<sup>18</sup> Na mé tí sín tsitekaon tí Xjeen Dios la tsjasótehya sín. A ntá tí sín titekakuenhya sín na mé ó kjuixín kjuínchekitooxín Dios tí ijje sín tsjasóte sín kixin titekakuenhya sín tí jnkokoáxón Xjeen Dios. <sup>19</sup> Na mé xíkaha Dios sinchekjasóte sín jnkochríxin kixin ó kui tí nkexro t'inkaséyanxín chjasintajni na kjónté ntá antsí má tóxrjínhín sín tí síti a. A ntá tí t'inkaséyan la náhí kixin naxa tóxrjínhín sín tí nkehe jínahya tjejóch'e sín. <sup>20</sup> Kaín tí sín tjejóch'e nkehe jínahya na mé tóxrjénhya sín t'inkaséyan

\* 3:14 Números 21.9

chrókóchjinehya sín kixin tsonoxínhya tí nkehe jínahya tjejóch'e sín. <sup>21</sup> **A** ntá tí sín tjejóch'e sín tí jína a na mé chéhe sín tóchjinehe sín tí t'inkaséyan kuènte Dios kixin tsonoxín tí nkehe ch'e sín kixin ntá kaín xín chojni mé tsjatsqan sín kixin tjejóch'e sín tí nkehe tóxrjnhjn Dios.

*Ch'ín Juan Bautista chrónka ínaa kuènte ch'ín Jesús*

<sup>22</sup> Na ntá chr'èxin ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án na sákjuí sín estado Judea. Ntaha k'uéjoko sín ch'án kuikite ch'án chojni. <sup>23</sup> Kjaxin ch'ín Juan kjuák'e ch'án chjasin Enón chjino tí chjasin Salim na mé ntiha kjuák'e kuikite ch'án chojni kixin ntiha mé yeé ntá siín. Na ntá nkáki sín kuikite sín. <sup>24</sup> Mé xikaha kónhen naxa kjuák'echjinahya ch'ín Juan.

<sup>25</sup> Ntá tí sín k'uájiko ch'ín Juan la ko tí sín judío mé kjuachaxin kichó sín kixin nkexrí íchá jína chrókótjuáxin chojni, ichro sín. <sup>26</sup> **A** ntá tí sín k'uájiko ch'ín Juan sákjuítsjehe sín ch'án chénka sín ch'án kixin:

—Maestro, tí ch'ín kjuák'ekoa tóhe ntarío Jordán, na mé tí nkexro tsíchronka kuènte ch'án, la mé itjen ch'án tikite ch'án chojni la ko kaín xín chojni mé tjichréhe sín ch'án —ichro sín.

<sup>27</sup> Na ntá ntáchro ch'ín Juan kixin:

—Tí chrókjuanjonhya Dios kjuachaxin ntá chrokjuahya chrók'uáyéhe chojni. <sup>28</sup> Ó kuínhínrá ntoá k'uéxrjanka senó kixin janhya tí Cristo. Náhí. Janhan ó kuítuannúá kuítõxián ntja tsõxrjanka kixin ó tsi ch'án. <sup>29</sup> Éxí yóhe ijnko ch'ín tsõtehe na mé jehe ch'án mé ts'áyéhe ch'án tí ichjién ch'án. **A** ntá tí ch'ín chóxin ch'án mé chéhe asén ch'án tjetinhin ch'án tjenixja tí ch'ín ts'áyéhe ichjién a. Mé xikaha janhan imá chàna kixin xikaha sítõnhen kixin itsjé chojni sítóchjinehe sín tí ch'ín Jesús tsinhin sín nkehe tí tjenixja ch'án. <sup>30</sup> **A** ntá jehe ch'án t'ichjánxin antsí ts'etõan ch'án. **A** ntá janhan la kénhyó —mé chro ch'ín Juan.

*Tí nkexro kuixin nkaya nkajni*

<sup>31</sup> Tí nkexro kuixin nkaya nkajni mé kaín nkehe t'etuenhen ch'án. **A** ntá ijnko chojni kuènte chjasintajni ó mé chrónka kuènte chjasintajni ó. **A** ntá tí nkexro kuixin nkaya nkajni mé kaín nkehe t'etuenhen ch'án. <sup>32</sup> Jehe ch'án mé chrónka ch'án tí nkehe tsík'ikon ch'án la ko tí nkehe tsíkinhin ch'án. Kjánchó kohya chojni titekaon sín tí nkehe chrónka ch'án. <sup>33</sup> **A** ntá jnkojín nkexro titekaon sín tí nkehe chrónka ch'án na mé xikaha tjakõxin ch'án jie kixin chaxín ntoá chrónka Dios <sup>34</sup> kixin tí nkexro ichr'án Dios mé nixja itén Dios kixin jehya intsíkoá tí Nchakuen Dios k'uáyéhe ch'án. Náhí. <sup>35</sup> It'èni Dios mé tjuèhe ch'án tí Xjeen ch'án na mé xikaha ó tsíchjéhe ch'án kjuachaxin kixin kaín xín nkehe ts'etuenhen ch'án. <sup>36</sup> **A** ntá tí nkexro tsitekaon tí Xjeen Dios mé xikaha tsochõnta sín tí kjuachón jnkochrín. **A** ntá tí sín titekakuenhya sín tí Xjeen Dios mé tsochõntahya sín tí kjuachón jnkochrín xikaha. Tí sín a mé Dios sinchekjasóte sín jnkochrín.

## 4

*Ch'ín Jesús ikjo ch'án ijnko tjan samaritana*

<sup>1</sup> **A** ntá tí sín fariseo mé kónohe sín kixin antsí tsjé chojni chréhe sín tí ch'ín Jesús kuikite ch'án sín na ntá tí chojni chréhe sín tí ch'ín Juan la kánhyó tsjé sín. <sup>2</sup> Kjánchó jehya ch'ín Jesús kuikite ch'án chojni. Méxra tí sín k'uájiko ch'án mé kuikite sín chojni. <sup>3</sup> **A** ntá tió kónohe ch'ín Jesús kixin xikaha tsíkinhin tí sín fariseo ntá k'uaxrjexin ch'án tí estado Judea xíkjan ch'án estado Galilea ínaa.

<sup>4</sup> Ntá t'ichjánxin ts'átsínka ch'án estado Samaria. <sup>5</sup> A ntá kjuíji ch'án ijnko chjasin mé it'in Sicar kuente estado Samaria, mé chjino tí nonte tsíkjinchekitonhen ch'ín Jacob tí xjeen ch'án José. <sup>6</sup> La ó chjino tjen tí tòye takitsje chojni ìntà mé it'in Ìnté Jacob. Na ntá ó chonkíxin kjuí sín ntiha. Méxra tí ch'ín Jesús la imá kóxrjé ch'án kíxin imá kjin tí ntja kjuixín ch'án ntá kjuák'etjaxín ch'án chrínta tí tòye takitsje sín ìntà. <sup>7-8</sup> Ntahó kuítóhe ch'án. A ntá tí sín k'uájiko ch'án sákjuí sín tí chjasin chjinaxón sákjuík'ena sín nkehe sineko sín ch'án. Ntá séhyó ikui ijnko tjan kuente estado Samaria ikui tjan tsakitsje tjan ìntà. Ntá ntáchro tí ch'ín Jesús kíxin:  
—Chjina intsí ntà its'ia —ichro ch'án.

<sup>9</sup> A ntá tí tjan samaritana mé kjuanchankíhi tjan tí ch'ín Jesús kíxin:  
—¿Nkekuénté kíxin jaha ijnko chojni judío mé chrókjuanchana ntà kíxin janhan ijnko chojni samaritana? —mé chro tí tjan a.

(Mé xíkaha kjuanchankí tjan kíxin tí sín judío mé ninkehó t'ikonhya tí sín samaritano.) <sup>10</sup> Na ntá ntáchro ch'ín Jesús kíxin:

—Chrókónoha tí nkehe tjanjon Dios la ko chrókjuatsoan jaha nkexro tí tjetjanchaha ntà ntá chrókjuanchana ntà, ntá chrótjaha tí ntà tjechón chaxín —ichro ch'ín Jesús.

<sup>11</sup> Na ntá ntáchro tí tjan a kíxin:

—¿Ntá nkexrí kíxin xraahya jaha ninkehó nkehe tsakítsjeyá ntà kíxin tí tòye i la imá nínka? ¿Ntá nkexrí tsochjina tí ntà tjechón tjimé? <sup>12</sup> Tí nkexro k'uaxrjeníxinni mé Jacob mé kuítóeheni tí tòye tjiá ntà ntihi la ko kjaxín ik'uí ch'án tí ntà la ko kjaxín ik'uí tí xjeen ch'án la ko tí iko kuente ch'án. ¿A ntá xá jaha la xá antsí má tjetjoan jaha, a ntá jehe ch'án la kénhyó ní? —mé kjuanchankíhi tjan tí ch'ín Jesús.

<sup>13</sup> Na ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kíxin:

—Tí sín it'i sín tí ntà ntihi tí tòye i nántaxón its'en sín ntà inaá. <sup>14</sup> A ntá tí sín its'i sín tí ntà sintakitonhan sín mé í ts'enhya sín ntà inaá. Tí ntà sintakitonhan sín mé ts'óna éxi yóhe ijnko ntà ts'axrje nkaya asén sín mé tsinkákjanjon tí kjuachón tsochóna sín jnkochríxin —ichro ch'án.

<sup>15</sup> Ntá ntáchro tí tjan a inaá kíxin:

—Chjina tí ntà, a ntá ts'énhyaana ntà inaá la ko ts'inkahya ntihi tsakítsje ntà —ichro tjan.

<sup>16</sup> Ntá k'uetjoan ch'ín Jesús kíxin:

—Sátjia tjík'lyehé xiá ntá ts'inkará ntihi inaá —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá ntáchro tjan kíxin:

—Chontahya xiná —ichro tjan.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kíxin:

—Chaxín ntáchrúa kíxin chontahya jaha xiá. <sup>18</sup> K'uéchonta jaha in'ó xiá, a ntá tí ch'ín chonta jie jehya xiá. Na mé chaxín tí nkehe ntáchrúa kíxin chontahya xiá chaxín —ichro ch'án.

<sup>19</sup> Na ntá kuínhin tjan tíha ntá ntáchro tjan kíxin:

—T'íkuan kíxin jaha ijnko nkexro chrónka itén Dios. <sup>20</sup> A ntá tí sín k'uaxrjeníxinni k'uíxin ósé mé k'uéxrxinkakonxín sín Dios tí jna ntihi. Kjánchó jahará chojni judío mé ntáchrórá kíxin tí nínko jié chjasin Jerusalén kaín ni chrórxinkakonxínni Dios —ichro tjan.

<sup>21</sup> Ntá ch'ín Jesús ntáche ch'án tjan kíxin:

—Títekávan kíxin tjetsi tí hora a tsoxráxinkakonxínhyará It'éni Dios tí jna ntihi la ko tsoxráxinkakonxínhyará ch'án chjasin Jerusalén kjaxín. <sup>22</sup> Jahará chojni samaritano chonhyará tí nkexro xráxinkáonrá. Ntá kaín

ni chojnini judío mé chóxinni tí nkexro xráxinkaonni. Méxra tí nkexro tsjakjínhin chojni tí jie yámá sín mé ts'axrjeníxin tí sín judío. <sup>23</sup> Ntá tjetsi tí hora a na mé tí jie ó kui tí hora a na tí sín chaxín tjinkaon sín chrórxaxinkaon sín It'eni la mé asén sín ó tsoxraxinkakonxín sín It'eni Dios. Dios mé tóxrjínhin ch'án kixin chojni xikaha chrókjuich'e sín chrórxaxinkakonxín sín ch'án. <sup>24</sup> Jehe Dios na mé nchakuen ó, a ntá tí sín chrórxaxinkaon sín ch'án na mé t'ichjánxin kixin asén sín ó tsoxraxinkakonxín sín ch'án —mé xikaha chrónka ch'ín Jesús.

<sup>25</sup> A ntá ntáchro tí tjan a kixin:

—Ó nòna kixin itsi tí nkexro Mesías, tí nkexro a mé Cristo. Tió tsi ch'án ntá tsjakoheni ch'án kaín xín nkehe —ichro tjan.

<sup>26</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tí nkexro a la mé janhan tjétjuá jie —ichro ch'án.

<sup>27</sup> Na ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kjanxin sín tí chjasin a, ntá chrakon sín k'uíkon sín kixin tjenixjehe ch'án ijnko chojni chjin. Kjánchó nijnko sín kjuanchankíehya sín ch'án kixin nkehe tjinkaon ch'án na nkekuènté nixjehe ch'án tí tjan a. <sup>28</sup> A ntá tí tjan mé kjuak'e tjan tí toa nonte ntá sákjuí tjan tí chjasin ntaha ntáche tjan tí sín ntaha kixin:

<sup>29</sup> —Íntará sátsjtsjeheni ijnko ch'ín chrónka ch'án kaín xín nkehe kjuít'a tí senó a. ¿Xá chrókójeheya tí nkexro i Cristo? —ichro tjan.

<sup>30</sup> Na ntá tí chojni a mé xrákuaxín sín tí chjasin a ntá kuitsjehe sín tí ch'ín Jesús. <sup>31</sup> Naxa tihya sín nachrohe tí sín k'uájiko ch'án mé chrónóehe sín ch'án ntáchro sín kixin:

—Maestro, kjaxian chrókjónte nkehe —ichro sín.

<sup>32</sup> Kjánchó ntáchro ch'án kixin:

—Ó chonta janhan nkehe siné. Jahará la kjá naxa noahyará —ichro ch'án.

<sup>33</sup> A ntá tí sín k'uájiko ch'án mé kjuanchankíhi sín kichó sín kixin:

—¿Xá jnkojín sín tsíkikao sín nkehe kjóne ch'án? —ichro sín.

<sup>34</sup> Kjánchó ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Éxi yóhe chrókjóné nkehe mé tí sít'a tí xra la ko tsjixinna tí xra kuènte tí nkexro chr'ánna k'uinka. <sup>35</sup> Ntáchrorá kixin: “Noó nitjó naxa t'itjáyán tsochónhenni ntá tsotjáni noatrigó”, ichrorá. Kjánchó ntáxrjan kixin chrótsjehérá tí no a kixin ó tsícha la ko ó tinkáxamá kixin ó jína chrótjáni. <sup>36</sup> Tí sín ch'e xra tjá sín mé tsoxenkehe sín. A ntá tí nkehe tjá sín mé ts'áyéhe kjuachón jnkochrín. Ntá tí sín k'uenka sín nonte la ko tí sín tjá sín jnkokón tsochéhe sín. <sup>37</sup> Mé xikaha tsoxiteya tí nkehe ntáchro sín kixin: “Ijnko nkexro mé t'enka noa, a ntá ókjé sín tsotjá sín tí noa a”, ichro sín. <sup>38</sup> A ntá janhan ichr'an tí jahará tsotjará ijnko nonte tsík'énkahyará. Na mé ókjé sín kjuich'e sín xra ntá jahará tsjachará tí xra kjuich'e tí sín a —ichro ch'án.

<sup>39</sup> A ntá itsjé tí sín samaritano kuènte tí chjasin ntiha mé kjuankíxin kuinkáchónki sín tí jehe ch'án kixin xikaha chrónka tjan kixin jehe ch'án ó chrónka ch'án kaín xín nkehe kjuich'e tjan tí senó a. <sup>40</sup> A ntá tió kuínhin sín tí nkehe chrónka tjan ntá kui sín tí tjan ch'ín Jesús ntá chrónóehe sín ch'án kixin tsitóhe ch'án ntiha. Ntá kuítóhe ch'án ntiha iyó yaon. <sup>41</sup> Ntá itsjé sín kjaxin kuinkáchónki sín ch'án kixin tí nkehe kuínhin sín nixja ch'án. <sup>42</sup> Ntá ntáche sín tí tjan a kixin:

—Ntá jie jehya jehó tí nkehe chrónka kuítekaonni. Náhi. Tí jie ó kuínhini nixja ch'án ntá kónoheni kixin jehe ch'án chaxín tí nkexro Cristo sinchekaá tí chojni chjasintajni —ichro sín.

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe jína ijnko xjeen ijnko ch'ín ch'ehe xra gobierno*

<sup>43</sup> A ntá k'uátsínka iyó yaon ntá ch'ín Jesús k'uaxrjexín ch'án estado Samaria ntá sákjuí ch'án nó estado Galilea. <sup>44</sup> A ntá jehe ch'án tsintáchro ch'án kixin tí nkexro chrónka itén Dios la tí chjasén sín mé tjikosáyehya sín ch'án. <sup>45</sup> Kjánchó tió kjuíji ch'án tí estado Galilea na mé k'uáyéhe sín ch'án la ko kjuikosáyehya sín ch'án jína kixin kjaxin sín sátsíkji sín tí kia pascua chjasin Jerusalén tsík'ikon sín kaín tí kjuaxroan kjuasixín ch'án tí kia ntiha.

<sup>46</sup> Ntá xíkjan ch'ín Jesús inaá chjasin Caná, estado Galilea, na mé ntiha tsíkjinchekjaminca ch'án tí ntá tí xranvino a. Ntaha mé kjuák'e ijnko ch'ín ch'ehe xra gobierno. A ntá níhi tí xjeen ch'án ntoa itjen chjasin Capernaum. <sup>47</sup> Ntá kuínhin tí ch'ín ch'ehe xra gobierno kixin itjen ch'ín Jesús tí estado Galilea tsíkixín ch'án estado Judea ntá sákjuíchréhe ch'án chrónóhe ch'án tí ch'ín Jesús kixin sáchrókjuí ch'ín Jesús ntøe ch'án sinchekitohe jína tí xjeen ch'án ó tjet'en xjan. <sup>48</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Kja tí jahará tí chrók'uikonhyará kjuaxroan chrókjuásian la chrókuinkachónkihyará tí janhan —ichro ch'án.

<sup>49</sup> Ntá chrónòta tí ch'ín ch'ehe xra gobierno ntáchro ch'án kixin:

—¿Á chrókójínahya sáchrókjuíni ntøna jaí kixin xjanna ó tjet'en? —ichro tí ch'ín a.

<sup>50</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ikjan sátjia ntøa kixin tí xjaan na ó jína tjen jie —ichro ch'án.

Ntá kuítekaon ch'án nkerí ichro ch'ín Jesús ntá sákjuí ch'án. <sup>51</sup> A ntá kjuíji ch'án chjino ntøe ch'án ntá xrínahya tí sín ch'ehe sín ch'án xra kjuíxinhin sín ntja chrónka sín kixin:

—Xjaan la ó jína tjen —ichro sín.

<sup>52</sup> Ntá kjuanchankíhi ch'án sín kixin nkehora kjuankixin kuítóhe xjan jína, na ntá chrónka sín kixin:

—Ijna la una kónjín mé kjuíni tí sóa —ichro sín.

<sup>53</sup> Ntá kónohe tí it'é xjan kixin xíkaha tí hora tsintáchro ch'ín Jesús kixin tí xjeen ch'án na ó jína tjen. A ntá jehe ch'án la ko kaín tí sín siín ntøe ch'án mé kuinkáchónki sín tí ch'ín Jesús.

<sup>54</sup> Tíha mé tí yóxin kjuaxroan kjuasin ch'ín Jesús tió kjuíxin ch'án estado Judea ikjan ch'án estado Galilea.

## 5

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe jína ijnko ch'ín tsík'en tøte chjasin Betesda*

<sup>1</sup> Ntá chr'éxin tí sín judío mé kjuasin sín ijnko kia na ntá ch'ín Jesús xíkjan ch'án chjasin Jerusalén inaá. <sup>2</sup> A ntá ntaha chjino tí ntøja t'ixenxín kolélo chjasin mé tjen ijnko pila tóxroyéya ntá mé nkíva hebreo tí ntá mé it'in Betesda. A ntá chrínta tí pila siín in'ó cuarto ntsintsí. <sup>3</sup> Ntaha tjejótsínka nchónhya chojni níhi, iso sín t'ikonhya la ko iso sín xitjahya tji la ko iso sín tsík'en tøté. Tjejóchónhen sín kixin nkehora tsínki ntá <sup>4</sup> kixin nántaxón k'uínkajin ijnko ángel kjuíankí ntá kjuínchekinkí ntá. A ntá tí nkexro senó tsjiánkí ntá mé tsitøhe jína kjónté cualquiera chin chóna. <sup>5</sup> A ntá ntaha kjuák'e ijnko ch'ín na mé chóna ch'án treinta y ocho nánó níhi



ch'án. <sup>6</sup> Ǻ ntá tió k'uíkón ch'ín Jesús kíxín tjetsínka tí ch'ín a la ko kónohe ch'án kíxín ósé níhi ch'án, ntá kjuanchankí ch'án kíxín:

—¿Á tjinkávan tsitoha jína? —ichro ch'án.

<sup>7</sup> Ntá ntáchro tí sinníhi kíxín:

—Chóntahyani ninkexró tsjinkítsani tsjiánkíni ntá. Ǻ ntá tí tjinkaonni chrókjuiánkíni ntá la ntá ókjé nkexro tjítaón ntá tjíánkí ntá senó —mé chro tí sinníhi.

<sup>8</sup> Ǻ ntá k'ueṭoan ch'ín Jesús kíxín:

—Ijie la t'inkatjen, tjatsíyan kaniáa, itjia —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Ntá tuénxín kuítóhe ch'án jína, ntá kjuatsen ch'án kaníe ch'án kjuankíxín itji ch'án. Kjánchó yaon sábado tíha mé tí yaon t'ok'éhe sín.

<sup>10</sup> Mé xíkaha tí sín judío ntáche sín tí ch'ín kuítóhe jína kíxín:

—Ijie tí yaon t'ok'éheni ntá kohya kjuachaxin tsamá kaniáa —ichro sín.

<sup>11</sup> Ǻ ntá ntáchro tí ch'ín a kíxín:

—Tí nkexro kjuínchekitona jína mé k'ueṭuanna kíxín tsjatsíyan kaniána la ko sátsjia —ichro ch'án.

<sup>12</sup> Ntá kjuanchankíhi sín ch'án kíxín:

—¿Nkexéhe tí nkexro k'ueṭuanhan kíxín tsjatsíyan kaniáa la ko sátsjia? —ichro sín.

<sup>13</sup> Ǻ ntá tí ch'ín tsíkitohe jína na í kjuátsoanhya ch'án tí nkexro kjuínchekitohe ch'án jína kíxín ntaha la sín nchónhya chojni, Ǻ ntá ntahó k'uitjáyanxín ch'ín Jesús. <sup>14</sup> Ǻ ntá chr'éxin ch'ín Jesús xeta ch'án tí ch'ín a nkaxenhen tí nínko jie ntá ntáchro ch'án kíxín:

—Tsjehé kíxín ijie la ó jína tjen jaha la í tjásinhya jie inaá. Ǻ ntá tí tsjásian jie inaá Ǻ ntá antsí má jínahya tsonhan —ichro ch'án.

<sup>15</sup> Ǻ ntá sákjuí tí ch'ín a ntá chénka ch'án tí sín judío kíxín jehe ch'ín Jesús mé kjuínchekitohe ch'án jína. <sup>16</sup> Mé xíkaha tí sín judío kjuankíxín sín chónkíhi sín tí ch'ín Jesús la ko chrók'óyan sín ch'án kíxín kjuínchekitohe ch'án chojni jína tí yaon t'ok'éhe sín. <sup>17</sup> Kjánchó ch'ín Jesús ntáche ch'án tí jehe sín kíxín:

—Méxra T'aná naxa tjech'e ch'án xra. Ǻ ntá janhan kjaxin tjét'a xra —ichro ch'án.

<sup>18</sup> Méxra xíkaha tí sín judío antsí tjinkaon sín chrók'óyan sín ch'án kíxín kuítékakuenhya ch'án tí ley kuente tí yaon t'ok'éhe sín la ko kjaxin ntáchro ch'án kíxín tí It'é ch'án la mé Dios, mé xíkaha ncheyóhe ch'án asén ch'án Dios.

### *Tí kjuachaxin chóna tí Xjeen Dios*

<sup>19</sup> Ntá ntáche ch'ín Jesús tí jehe sín kíxín:

—Ijnko nkehe tjetoan tsotjonkará kíxín tí Xjeen Dios nkaya nkajní tí jehó kjuachaxin kuente ó la mé xitjahya sich'e xra. Jehó tí xra t'íkon ch'án tjech'e It'é ch'án mé kjaxin ch'án xíkaha ch'e ch'án. <sup>20</sup> Ǻ ntá tí It'é mé tjuèhe tí Xjeen ch'án, la ko tjakohe ch'án kaín xín xra ch'e ch'án, la ko antsí tjetoan tí xra naxa tsjakohe ch'án kíxín ntá tsochakonrá kíxín ts'íkonrá tí xra sich'e ch'án. <sup>21</sup> Tí It'é mé chóna kjuachaxin nchexechón tí sín tsík'en la ko chjéhe ch'án sín kjuachón. Ǻ ntá tí Xjeen kjaxin chóna kjuachaxin tsochjéhe kjuachón tí nkexro tjinkaon tsochjéhe ch'án. <sup>22</sup> Ǻ ntá It'é la í sinchekitoexínhya ch'án ijie ninkexró. Kaín tí kjuachaxin kuente ch'án chjéhe ch'án tí Xjeen kíxín sinchekitoexín ch'án ijie chojni chjasintajni <sup>23</sup> kíxín ntá kaín chojni tsjikosáyehe sín tí Xjeen éxi yóhe tjikosáyehe sín tí

It'é ch'án. Tí sín tjikosáyehya tí Xjeen xíkaha kjaxin tjikosáyehya sín tí It'é kixin jehe ch'án mé tsíchr'án tí Xjeen.

<sup>24</sup> 'Ijnko nkehe tjeotan tsotjonkará kixin tí jnkojínrá tjejotinhínrá tí nkehe tjákua la ko tinkachónkirá tí T'aná, mé tí nkexro ichr'ánna, na mé xíkaha ó chontará tí kjuachón la ko tsjasótiahyará, na mé kuítóhérá tí ntja chrók'uénxinrá, la ntá jie kjuankíxinrá tsochontará tí kjuachón jnkochrín. <sup>25</sup> Ijnko nkehe tjeotan tsotjonkará kixin ó tsi tí yaon, na mé jie tíha, mé xíkaha tsonhen kixin tí sín tsík'en tsinhin sín tsonixja tí Xjeen Dios. A ntá tí sín tsitekaon sín na mé ts'ejóchón sín. <sup>26</sup> Tí It'é mé chóna ch'án kjuachaxin tsjanjon ch'án tí kjuachón la ko jehe ch'án mé chjéhe ch'án kjuachaxin tí Xjeen kixin kjaxin tí Xjeen tsjanjon tí kjuachón <sup>27</sup> la ko kjaxin chjéhe ch'án kjuachaxin tí Xjeen ch'án sinchekitoexín tí ijíé chojni chjasintajni kixin jehe mé tí Xjeen Dios K'óna Chojni. <sup>28</sup> Chrakonhyará tjétjonkará xíkaha. Na mé ó tsi tí yaon kixin kaín tí sín tsík'en mé tsinhin sín tsonixja ch'án. <sup>29</sup> A ntá ts'axrjexín sín tí tòye la tí sín kjuích'e sín xra jina mé tsoxechón sín ntá tsochóna sín tí kjuachón. A ntá tí sín kjuích'e sín xra jínahya na mé kjaxin tsoxechón sín ntá sátsji sín tsjasóte sín.

*Tí kjuachaxin chóna ch'ín Jesús*

<sup>30</sup> 'Tí jehó kjuachaxin kuéntana xitjahya sít'a ninkehó xra. A ntá jie ntákitoxián tí ijíé éxí k'uetuanna T'aná. A ntá tí nkehe ntákitoxián la jina ntoá kixin tjínkakonhya sít'a éxí tjínkavan. Náhí. Éxí tjínkaon T'aná, tí nkexro ichr'ánna, mé xíkaha tjét'a. <sup>31</sup> A ntá tí chróxrjanka kixin nkexrí imá jina janhan la tíha la ninkehó kjuachaxin chróchóntahya. <sup>32</sup> Itjen í jnko nkexro tjechrónka nkexrí tjén janhan a ntá ó ñona kixin tí nkehe chrónka ch'án la sinkí. <sup>33</sup> Jahará tsíkétuenhénrá chojni kjuíkjanchankíhi sín tí ch'ín Juan kixin nkexrínchi tjén janhan. A ntá tí nkehe tsíkatehe ch'án la chaxín ntoá tíha. <sup>34</sup> Kjánchó chontiaxinhya tí nkehe tsochrónka nijnko chojni chjasintajni nkexrínchi tjén janhan. Jehí ntáxrjan tíha kixin jahará jina chrókuaará. <sup>35</sup> Tí ch'ín Juan kjuák'e éxí yóhe ijnko xrohi kjuák'eche k'uínkaséyanxín la ko jahará kócháhará xíkaha, kjánchó séhya kóxrjínhanrá tí xrohi a. <sup>36</sup> Kjánchó síin nkehe antsí tjeotan tjákoxin nkexrí tjén janhan, a ntá kánhyó tjeotan tí nkehe tsíchrónka tí ch'ín Juan. Tí xra tjét'a, mé tí xra kjuanjon T'aná sít'a tsjixinna tí xra, na mé tíha mé tjákoxin kixin chaxín T'aná tsíchr'án k'uinka. <sup>37</sup> Kjaxin jehe T'aná, tí nkexro ichr'ánna, mé chrónkaxín ch'án nkexrí tjén janhan. A ntá jahará naxa kiénhyará tí nkehe nixja ch'án la ko k'uínkonhyará ch'án <sup>38</sup> la ko kjaxin itén ch'án kuítóehya nkaya kjará kixin tjínkákonhyará tsitékáonrá tí Xjeen Dios tsíchr'án tsíki. <sup>39</sup> Jahará nchekuáxinrá jina tí xroon tsíkjin tí sín tsíchrónka itén Dios ósé kixin ntáchrórá kixin ntaha ts'itjaxínrá tí kjuachón tsochontará jnkochrín. A ntá tí nkehe tsíkjin sín ósé mé chrónka kuénte janhan. <sup>40</sup> Kjánchó jahará tjínkákonhyará tsochjinará tí tjén janhan kixin chrók'uayéhérá tí kjuachón a.

<sup>41</sup> 'Janhan na tjéyáhya kixin chojni chrókjuikosáyana sín. <sup>42</sup> A ntá janhan ó ñona kixin jahará la tjuéhyará Dios. <sup>43</sup> Mé k'uinkaxian janhan tí kjuachaxin kuénte T'aná. Kjánchó jahará la titekákonnahyará. A ntá tí chrókui í jnko nkexro kjuachaxin chrókuakitsjenín asén ó, a ntá tíha mé tjínkáonrá chrókuítekákonhénrá. <sup>44</sup> ¿Nkexrí chrókuítekáonrá jahará kixin tjéyará kixin tí chojni chjasintajni chrókjuikosáyahará sín, a ntá tjéyáhyará tí kjuachaxin chrókjuanjon jnkokoá Dios? <sup>45</sup> Tsontáchróhyará

kíxin janhan tsjánchíá jie tí jahará nkayakon T'aná. Náhi. Ch'ín Moisés mé tsjanchia ch'án jie tí jahará kíxin tsontáchrórá kíxin jehe ch'án kuinkachónkirá. <sup>46</sup> Kja tí jahará chrókuítekáonrá nkehe tsintáchro ch'ín Moisés ntá chrókuítekáonrá tí janhan kíxin tí xroon tsíkjin ch'án mé chrónka kuènte tí janhan. <sup>47</sup> A ntá tí títekákonhyará tí nkehe tsíkjin ch'án, ¿ntá nkexrí chrókuítekákonrará nkehe ntáxrjan janhan? —ichro ch'án.

## 6

*Ch'ín Jesús kjuanjon ch'án nkehe kjóne in'ó mil chojni*

(Mt. 14.13-21; Mr. 6.30-44; Lc. 9.10-17)

<sup>1</sup> A ntá chr'éxin ntá sákjuí ch'ín Jesús k'uátòye ch'án tí ntayaon Galilea na mé tí ntayaon Tiberias tíha. <sup>2</sup> A ntá nchónhya chojni tinkáchréhe sín kíxin k'uíkon sín tí kjuaxroan jie kjuasin ch'án kjuínchekitòhe ch'án jina tí sinníhi. <sup>3</sup> A ntá jehe tí ch'ín Jesús chr'in ch'án ijnko jna na ntá ntaha kjuák'etjaxin ch'án la koí tí sín k'uájiko ch'án a. <sup>4</sup> A ntá í séhya ts'ixin tí kia pascua a mé kié tí sín judío a. <sup>5</sup> A ntá tí ch'ín Jesús k'uíkon ch'án kíxin nchónhya chojni chr'in sín kjuichréhe sín ch'án ntá kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Felipe kíxin:

—¿Nketí chrók'ueñani nkehe sine kaín tí chojni a? —ichro ch'án.

<sup>6</sup> Mé xikaha ntáchro ch'án kíxin siná nkehe tsixro ch'ín Felipe. A ntá tí ch'ín Jesús la ó nohe ch'án nkehe tí kjuaxroan tsjasin ch'án. <sup>7</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Felipe ntáchro ch'án kíxin:

—Kjóté doscientos chichaon denario chróchóntani chrók'uínáxin tí niotja la naxa chrókjuachahya chrók'uáyéhe jnkojnko sín tot'o tí niotja a —ichro ch'án.

<sup>8</sup> A ntá ch'ín Andrés, ijnko tí sín k'uájiko ch'ín Jesús la savé mé ch'ín Simón Pedro mé ntáchro ch'án kíxin:

<sup>9</sup>—Ntíhi tjen ijnko xjan ntoa chóna in'ó niotja tsík'óna noa cebada la ko chóna ch'án yaá koche. ¿Xá chrókjuacha tíhó kíxin nchónhya chojni siín? —ichro ch'án.

<sup>10</sup> A ntá ntáchro ch'ín Jesús kíxin:

—Tétuènhén tí sín siín a kíxin ts'ixitjaxin sín —ichro ch'án.

A ntá nchónhya ika yoa siín na ntá ntaha k'uíxítjaxin sín na mé éxi in'ó mil chojni k'uíxin sín. <sup>11</sup> A ntá ch'ín Jesús kuákja ch'án tí niotja ntá kjuanchehe ch'án Dios kjuasáya ntá chjéhe ch'án tí sín k'uájiko ch'án. A ntá jehe sín k'óxikayéhe sín chjéhe sín kaín tí sín sítjaxin a. Xikaha kjaxin k'óxikayéhe sín tí koche. A ntá kaín sín kjóne sín éxi tjinkaon sín. <sup>12</sup> Kjuixin kjóne sín ntá k'ueñen ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án ntáchro ch'án kíxin:

—Tjénájínrá tí nkehe tot'o síxèhe sín kíxin ts'itjányanhya ninkehó —ichro ch'án.

<sup>13</sup> Ntá xikaha jehe sín kjuenájín sín kjuínchekaón sín teyó ntaxra tí tot'o tí in'ó niotja tsík'óna noa cebada síxèhe sín tí kjuixin tsíkjine sín. <sup>14</sup> A ntá tí sín kjóne tí niotja k'uíkon sín tí kjuaxroan jie kjuasin ch'ín Jesús ntáchro sín kíxin:

—Jehe ch'án mé chaxín tí nkexro tsíchr'án Dios kíxin itsi tí chjasintajni tsjakoheni ch'án —ichro sín.

<sup>15</sup> Kjánchó ch'ín Jesús mé kónohe ch'án kíxin tjinkaon sín sáchrókjuiko sín ch'án chróchr'áxenhon sín ch'án tí xra rey kíxin chrók'ueñoan ch'án. A ntá jehe ch'án tjinkakonhya ch'án tíha ntá jehó ch'án sáxíkji ch'án nteje inaá kjuák'e ch'án ntíha.

*Éxí ijnko ntĩa xikaha kjuítaón ch'ín Jesús tí ntayaon*

(Mt. 14.22-27; Mr. 6.45-52)

<sup>16</sup> A ntá ó kóntó ntá tí sín k'uájiko ch'ín Jesús k'uínkajinxin sín jna sákjuí sín chrínta ntayaon <sup>17</sup> k'uit'ótjen sín ijnko ntabárcō kjuankíxin sín ts'atòye sín ntayaon sátsji sín chjasin Capernaum. Na ó k'uíxin tie na naxa kjanhya ch'ín Jesús. <sup>18</sup> Ntá kjuankíxin chjéhe xríntō tsankā ntá kjuankíxin tinkákjaminkí ntā. <sup>19</sup> A ntá tió kjuacha sín á in'ó o injon kilómetro ntá xrínahya k'uikon sín tí ch'ín Jesús tinkákóchjinehe ch'án tí ntabárcō, éxí ijnko ntĩa tjetjitaón ch'án tí ntā, ntá k'uikon sín ntá imá chrakon sín. <sup>20</sup> Kjánchó ntáchro ch'án kixin:

—Janhan tíha. Chrakonhyará —ichro ch'án.

<sup>21</sup> Ntá imá chéhe sín k'uit'ótjen ch'án tí ntabárcō. Ntá ó tuénxín kjuíji sín tí chjasin sátsji sín.

*Tí chojni xritjeyá sín tí ch'ín Jesús*

<sup>22</sup> A ntá tí yaon chr'éxin na mé tí sín kuitōhe tóhe ntayaon na mé ó nohe sín kixin jnkokoáxón ntabárcō k'uékjak'e ntiha la ko ó nohe sín kixin ch'ín Jesús kjá ni sátsíkjikohya sín ch'án na mé k'uikon sín kixin jehó tí sín k'uájiko ch'án sátsíkji sín. <sup>23</sup> Kjánchó siin ntabárcō tixín chjasin Tiberias tinkákóchjinehe tí nó kjónexín sín tí niotjā kjuanchaxín ch'ín Jesús kjuasáyé Dios. <sup>24</sup> A ntá tió k'uikon sín kixin kohya ch'ín Jesús la ko kjaxin kohya tí sín k'uájiko ch'án, ntá jehe sín mé k'uit'ótjen sín iso ntabárcō ntá sákjuí sín chjasin Capernaum sákjuíkjeyá sín tí ch'ín Jesús.

*Ínchéni Jesús mé éxí niotjā tjanjon kjuachón*

<sup>25</sup> A ntá tóhe ntayaon xéta sín tí ch'ín Jesús ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—Maestro, ¿nkesá k'uinka ntihi? —ichro sín.

<sup>26</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ó nōna kixin jahará tjéyará tí janhan kixin kjónterá niotjā kókjahará, la jehya kixin kiénxinrá tí kjuaxroan kjuásian. <sup>27</sup> Chrókjuich'ehyará tí xřa chrók'uite tí nkehe chrókjónterá tjoka tsjeje ó. Náhí. Chrókjuéyará tí nkehe chrókjuejehya chrókjónterá chrók'uayéxinrá tí kjuachón jnkochrín. Tí nkehe tjanjon tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé chrókjónterá kixin It'é ch'án mé tjakoxin ch'án kixin tí Xjeen ch'án mé chóna kjuachaxién tí jehe ch'án —ichro ch'ín Jesús.

<sup>28</sup> A ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Nkexrí chrókjuich'eni chrokuinchexiteyáni nkexrí tjinkaon Dios? —ichro sín.

<sup>29</sup> A ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Dios mé tjinkaon ch'án kixin chrókuinkachónkirá tí nkexro tsích'án ch'án —ichro ch'án.

<sup>30</sup> Ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Nkehe tí kjuaxroan chrókjuákoéxianni chrók'uikonni kixin ntá chrókuitekaonni tí jaha? ¿Nkehe tí xřa ch'e jaha? <sup>31</sup> Tí sín tsík'axrjeníxinni k'uéjō sín ósé mé kjóne sín maná k'óna niotjā tió k'uíxin sín nteje mé xikaha tí xroon kuènte Dios tsíkjin ijnko nkexro ósé ntáchro kixin: “Kjuanjon ch'án tí nkehe kjóne sín mé niotjā tsíkixín nkaya nkajní”\* —ichro sín.

<sup>32</sup> A ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

\* 6:31 Salmo 78.24

—Ijnko nkehe tjetooan tjonkará kixin jehya ch'in Moisés kjuanjon tí maná k'óna niotja k'uínkajinxin nkaya nkajní. Náhí. T'aná mé tjetjanjon tí niotja chaxín jína k'uínkajinxin nkaya nkajní. <sup>33</sup> Tí niotja tjanjon Dios mé tí nkexro k'uínkajinxin nkaya nkajní tjejóchónxin chojni chjasintajni —ichro ch'án.

<sup>34</sup> Na ntá kjuanchia sín kixin:

—Jaha Ìnchéni, jnkochrín chjehéni tí niotja a —ichro sín.

<sup>35</sup> A ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—Janhan mé tí niotja tjanjon kjuachón. Tí sín tóchjina sín tí janhan í ts'enhya sín kjinta, la ko tí sín tsitekaon sín tí janhan í ts'enhya sín nta. <sup>36</sup> Kjánchó éxi k'uétjonkará senó na ó k'uikonrá tí janhan na kjónté naxa titekáonhyará. <sup>37</sup> A ntá kaín tí sín chjina T'aná la tsochjina sín tí janhan. A ntá kaín tí sín tjejótóchjinehe sín tí janhan la tsétuanyha sín kixin sátsji sín. <sup>38</sup> Janhan k'uinkaxian nkaya nkajní jehya tí xra tóxrjina chrókjuít'a. Náhí. K'uinka kixin chrókjuít'a tí xra tóxrjínhin tí nkexro tsíchr'ánna. <sup>39</sup> A ntá T'aná mé tí nkexro tsíchr'ánna mé tjinkaon ch'án kixin sintak'itjáyanha ninkexró tí sín chjina ch'án na mé tjinkaon ch'án kixin janhan mé sintaxechón kaín sín tí yaon tsjixixín. <sup>40</sup> Mé xikaha tjinkaon tí nkexro tsíchr'ánna kixin kaín tí sín ts'ikon sín tí janhan mé tí Xjeen Dios la ko tsitekaon sín tí janhan chrók'uáyéhe sín kjuachón jnkochrín. A ntá janhan sintaxechón sín tí yaon tsjixixín —ichro ch'án.

<sup>41</sup> A ntá tí sín judío kjuankixin sín kjonta sín tí ch'in Jesús kixin tsintáchro ch'án kixin jehe ch'án mé tí niotja k'uínkajinxin nkaya nkajní. <sup>42</sup> Mé ntáchro sín kixin:

—¿Á jehya tí Jesús, it'é mé it'in José, na mé chóxinni tí it'é la ko tí iné ch'án? ¿Ntá nkekuénté ntáchro ch'án kixin nkajní k'uínkajinxin ch'án? —ichro sín.

<sup>43</sup> Ntá kjuátehe ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Títohéra tjonahará tí janhan. <sup>44</sup> Kohya nkexro chrókóchjina tí tjén janhan tí chrókjuínkítsahya T'aná. A ntá tí sín tóchjina na mé sintaxechón sín tí yaon tsjixixín. <sup>45</sup> Na mé tí sín k'uéchrónka itén Dios ósé mé tsíkjin sín xroon ntáchro kixin: “Dios mé tsjakohe ch'án kaín chojni.”† A ntá kaín tí sín tsíkinhin tí nixja T'aná la ko kjuakohe ch'án sín mé sítóchjina sín tí tjén janhan.

<sup>46</sup> Jehya kixin itjen ijnko chojni tsík'ikon T'aná. Náhí. Jehó tí nkexro kuxin tí tjen Dios mé tsík'ikon ch'án Dios. <sup>47</sup> Chaxín tí nkehe tjéxrjanka kixin tí sín titekaon sín tí janhan mé ó tsochóna sín kjuachón jnkochrín. <sup>48</sup> Janhan na mé tí niotja tjanjon kjuachón. <sup>49</sup> Tí sín k'uaxrjenixinrá k'uéjé ósé kjóne sín tí maná k'óna niotja tíó k'uéjé sín nteje, a ntá kjónté ik'uén sín k'uítjáyan sín. <sup>50</sup> Tí nkehe xrjanka mé tí niotja k'uínkajinxin nkaya nkajní, a ntá tí sín sine tí niotja a mé ts'enhya sín. <sup>51</sup> Janhan mé tí niotja tjechón k'uínkajinxin nkaya nkajní. A ntá tí sín sine tí niotja a mé ts'ejóchón sín jnkochrín. Tí niotja tsánjuan ts'ejóchónxin chojni chjasintajni mé ntóna tíha —ichro ch'in Jesús.

<sup>52</sup> A ntá tí sín judío mé sítjité sín itjo sín kichó sín ntáchro sín kixin:

—¿Nkexrí chrókjuanjon ch'án ntqe ch'án chrókjóneni? —ichro sín.

<sup>53</sup> A ntá kjuátehe ch'in Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ntá tsojjonkará kixin tí sintehyará ntqe tí Xjeen Dios K'óna Chojni, la ko tí ts'ihyará ijnié ch'án, ntá tsochontahyará kjuachón jahará. <sup>54</sup> Tí

sinterá ntona la ko it'irá jñina ntá tsochontará kjuachón jnkochríxín la ko janhan mé sintaxechónrá tí yaon tsjixixín. <sup>55</sup> Kíxín ntona na mé chaxín nkehe ine chojni la ko jñina na mé chaxín nkehe it'i chojni. <sup>56</sup> Tí sín ine ntona la ko it'i sín jñina mé jnkokoá tjenkayáxinkian sín la ko janhan mé xrikian sín. <sup>57</sup> T'aná tsíchr'án ch'án tí janhan mé chóna kjuachaxín, a ntá janhan mé tjéchonxian tí jehe ch'án. Ntá tí sín sine tí ntona mé ts'ejóchónxin sín tí janhan. <sup>58</sup> A ntá tjéníxja kuènte tí niotja k'uínkajinxín nkaya nkajní na mé yóehya tí maná tsík'óna niotja kjóne tí sín tsík'axrjeníxinrá ósé kíxín jehe sín na kjóne sín na kjónté k'uén sín. A ntá tí sinterá tí niotja k'uínkajinxín nkaya nkajní ntá ts'ejochónrá jnkochríxín —mé chro ch'ín Jesús.

<sup>59</sup> Kaín tíha mé kjuakohe ch'án tí sín tsíkójnkotséxin tí nínko Israel chjasin Capernaum.

*Tí nkehe chrónka ch'ín Jesús mé tjanjon kjuachón jnkochríxín*

<sup>60</sup> A ntá tíó kuínhin sín tí nkehe kjuako ch'ín Jesús ntá itsjé tí sín k'uájiko ch'án ntáchro sín kíxín:

—Imá xrá tí nkehe chrónka ch'án. ¿Xá nkexro chrókuinhin tíha? —ichro sín.

<sup>61</sup> A ntá kónohe ch'ín Jesús kíxín xíkaha tóxakonhen sín kíenxínhya sín tí nkehe tsintáchro ch'án ntá kjuanchankíhi ch'án sín kíxín:

—¿Á kjaxínrá tjinkákonhyará tsinhínrá tíhi? <sup>62</sup> ¿Ntá nkexrí tsonhen chrók'uikonrá kíxín tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé sátsji ch'án inaá tí nó tsíkixín ch'án tí tsíkjak'e ch'án ósé? <sup>63</sup> Tí Nchakuen Dios mé tjanjon tí kjuachón, a ntá tí nto la ninkehó sínkíhya. Na ntá tí nkehe tjétjonkará na mé kuènte tí Nchakuen Dios na mé tjejóchónxin chojni. <sup>64</sup> Kjánchó isorá naxa títékákonahyará —ichro ch'án.

Mé xíkaha ichro ch'án kíxín tí xránkíxín ó kónohe ch'án kíxín nkexro tí sín tsitekakuenhya sín ch'án la ko kónohe ch'án kíxín nkexro sinchekji ch'án. <sup>65</sup> A ntá ntáchro ch'án kíxín:

—Méxra xíkaha k'uétjonkará kíxín ninkexró tsochjina tí tjén janhan tí tsjinkítsahya T'aná —ichro ch'án.

<sup>66</sup> A ntá kjuixin tíha ntá nchónhya tí sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús ntá xrínahya kuítóhe sín, í chrèhya sín ch'án. <sup>67</sup> Ntá kjuanchankíhi ch'án tí teyó sín k'uájiko ch'án ntáchro ch'án kíxín:

—¿Á kjaxínrá tjinkáonrá xíkaha sáchrókjuirá? —ichro ch'án.

<sup>68</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Simón Pedro kíxín:

—Jaha Ìnchéni, ¿nkekuènté tjanchankíhíni á sáchrókjuini ókjé? Jaha tí tan chronka a mé tsochóntaxínni kjuachón jnkochríxín <sup>69</sup> ntá kuítekaonni ntá ó noheni chaxín kíxín jaha tí Cristo mé Xjeen Dios tjechón —ichro ch'án.

<sup>70</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kíxín:

—Janhan kjuéyá tí kaín rá teyórá la ko jnkójnra ntíhi mé ts'ónará ijnko jínahya —ichro ch'án.

<sup>71</sup> Tíha mé t'axrjexín tí ntáchro ch'ín Jesús chrónka ch'án kíxín ch'ín Judas Iscariote, tíha it'é mé it'in Simón, mé ijnko tí teyó sín tsíkjeýá ch'án ntá kjónté sinchekji ch'án tí ch'ín Jesús.

## 7

*Tí sín jnkokoá kíchó ch'ín Jesús mé kuítekakuenhya sín ch'án*

<sup>1</sup> Ntá kjuixin tíha ntá k'uáji ch'ín Jesús tí estado Galilea. Chrók'uajihya ch'án tí estado Judea kixin tí sín judío tjinkaon sín chrók'óyán sín ch'án. <sup>2</sup> Kjánchó ó kuichjina tí yaon kia ntá tí sín judío sich'éna sín itsjé its'van tsjasixín sín kia.\* <sup>3</sup> A ntá tí sín kíchó ch'ín Jesús ntáche sín ch'án kixin:

—Chrókuitoahya ntihi. Sáchrókjuia estado Judea kixin ntá kjaxin tí sín chréhe tí jaha tjejó ntiha chrók'uikon sín tí kjuaxroan tsjásian. <sup>4</sup> Kixin tíó tjinkaon ijnko nkexro kixin chojni tsochóxin sín ch'án ntá móhya chrókjuich'e ch'án xra. A ntá tí chaxín tjetjásian kjuaxroan la jehya mó chrókjuásian kjuaxroan. Náhí. Chrók'uikon kaín xín chojni síin chjasintajni —mé chro sín.

<sup>5</sup> Xikaha ntáchro tí sín kíchó ch'án kixin kjaxin jehe sín titekakuenhya sín tí jehe ch'án. <sup>6</sup> A ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Naxa kjuixrakáhya tí hora kuéntana tsjásian kjuaxroan. Ntá jahará la cualquier hora tjinkáonrá jina chrók'uikonrá kjuaxroan. <sup>7</sup> Tí sín chjasintajni xitjahya tsonínkakonhanrá sín tí jahará. Ntá janhan na imá nínkakonna sín kixin ntátjan sín kixin jehya jina tí nkehe tjejóch'e sín. <sup>8</sup> Jahará la sátjírá tí kia a. A ntá janhan la tjíhya kixin naxa kjuixrakáhya tí hora kuéntana —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Mé xikaha ntáchro ch'án ntá kuítóhe ch'án estado Galilea.

*Itjen ch'ín Jesús tí kia a*

<sup>10</sup> A ntá ó kjuixin sátsíkji tí sín jnkokoá kíchó ch'ín Jesús ntá jehe ch'án la kjaxin sákjuí ch'án tí kia a kjánchó noxínhya xritjak'e ch'án. <sup>11</sup> A ntá tí sín judío mé xriteyá sín ch'án tí kia a la ntáchro sín kixin:

—¿Xá nketí tjen tí ch'ín a? —ichro sín.

<sup>12</sup> A ntá itsjé sín ntiha mé kjo sín kíchó sín kixin nkexrí tjen ch'án. Iso sín ntáchro sín kixin: “Jina ch'án”; kjánchó í so sín ntáchro sín kixin: “Jehya chojni jina ch'án, méxra imá ch'iyehé ch'án chojni”, ichro sín.

<sup>13</sup> Kjánchó noxínhya kjo sín xikaha kixin chrakonhen sín tí sín judío a.

<sup>14</sup> A ntá ó kjuíji jnkosiné tí kia a ntá k'uixenhen ch'ín Jesús tí nínko jié ntá kjuankixin ch'án kjuako ch'án. <sup>15</sup> A ntá tí sín judío chrakon sín komá sín ch'án ntáchro sín kixin:

—¿Xá nkexrí nohe tí ch'ín i nchónhya tí nkehe kixin tsíxraquehya ch'án? —ichro sín.

<sup>16</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí nkehe tjákua la jehya kuéntana na mé tí xra kuénte tí nkexro tsíchr'ánna k'uinka. <sup>17</sup> Tí jnkojinrá tjinkáonrá chrókjuinchexiteyéhérá éxí tóxrjinhin Dios la tsonohará á chaxín kuénte Dios tí nkehe tjákua o á kuéntana tíha. <sup>18</sup> A ntá tí nkexro tjako tí nkehe t'axrjeníxin kja sín ó mé xikaha ch'e kixin tjinkaon sín kixin tí chojni ó mé chróchóntehe sín ch'án kjuasáya. A ntá tí nkexro tjinkaon kixin tí chojni a mé chrókjuikosáyehe sín tí nkexro tsíchr'án ch'án na mé jehe ch'án mé tjako ch'án tí nkehe chaxín ntoá la ko ninkehó ch'iyahya tí jehe ch'án.

<sup>19</sup> ¿Á jehya ch'ín Moisés tjáhará tí itén Dios chrókuítekáonrá? Kjánchó nijnkorá kuítekákuenhyará tí nkehe tsíkjin ch'án. ¿Méxra nkekuènté tjinkáonrá chrók'oyánrá tí janhan? —ichro ch'án.

<sup>20</sup> Ntá kjuátehe tí sín a ntáchro sín kixin:

—Jaha chonta ijnko nchakuen tí jínahya. ¿Xá nkexro chrók'óyán tí jaha? —ichro sín.

<sup>21</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

\* 7:2 Levítico 23.34

—Jnkokoá kjuaxroan kjuásian tí yaon t'ok'éheni ntá chrakonrá.†  
 22 A ntá ch'ín Moisés tsík'etóan kixin xjaanrá ntoa itsa xjan xroye, (kjánchó jehya ch'ín Moisés kjuankíxin ch'án kjuako ch'án tíha, na mé tí sín tsík'axrjeníxinrá kjuankíxin sín kjuako sín tíha). Mé xikaha nchekará xjan tí xroye a kjónté yaon t'ok'éheni. 23 A ntá xikaha nchekará xjan xroye tí yaon t'ok'éheni kixin xikaha chrókjuinçek'itjáyankíhyará ninkehó tí nkehe k'uetoan ch'ín Moisés, ¿ntá nkekuénté kixin ninkákonnará tí janhan kixin kjuintakítóha jina ijnko chojni tí yaon t'ok'éheni? 24 Chrókjuanchahyará jie kixin tí nkehe t'ikonxínrá ikonrá ó. Chrókjuenkayáxinrá tí nkehe jina tóxrjnhin Dios —mé chro ch'ín Jesús.

*Ch'ín Jesús chrónka kixin nketí k'uaxrjeníxin ch'án*

25 A ntá iso sín chjasin Jerusalén kjuankíxin sín kjo sín kíchó sín kjuanchankí sín kixin:

—¿Á jehya tí ch'ín a xritjeyá sín chrók'óyan sín? 26 Ntá jie noxín tjen ch'án nixja ch'án kohya ninkexró nínkakonhen ch'án. Kjá tí síxreé titekaon sín kixin tí nkexro a chaxín Cristo tíha. 27 Kjánchó ó noheni nketí tsíkjixín ch'án. A ntá tió tsi tí nkexro Cristo ntá ninkexró tsonohya nketí tsixín ch'án —ichro sín.

28 A ntá ch'ín Jesús kjuák'ekjako ch'án tí nínko jie ntá kuínhin ch'án kixin xikaha kjo sín, ntá itsen nixja ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chaxín choxinrá tí janhan la ko nohará nketí chjasin tsíkjixian. Kjánchó jehya kixin k'uinka sintaxiteyá tí nkehe ntáchro asenná ó. Ó k'uinka kixin ichr'ánna tí nkexro chaxín tjechón tjen nkaya nkajní. Jahará naxa chonhyará tí nkexro a. 29 Janhan la choxian ch'án kixin ntaha tsík'inkaxian na mé jehe ch'án mé tsíchr'ánna ch'án —ichro ch'ín Jesús.

30 Ntá chrótsé sín ch'án chrókjuak'echjina sín ch'án ntá kjónté ninkexró tséhya sín ch'án kixin naxa kjuanjonhya Dios kjuachaxin chrótsé sín ch'án.

31 Kjánchó itsjé chojni kuítekaon sín tí jehe ch'án. A ntá ntáchro sín kixin:

—A ntá tió chrókui tí Cristo la, ¿á má jie kjuaxroan chrókjuasin ch'án, a ntá tí ch'ín i la kénhyó ní? —ichro sín.

*Tí sín fariseo ichr'án sín chojni policia tsotsé sín tí ch'ín Jesús tsjak'echjina sín ch'án*

32 A ntá tí sín fariseo kuínhin sín nkehe tí ntáchro chojni kixin nkexrí tjen ch'ín Jesús, ntá jehe sín la ko tí sín nchat'á t'etóan k'uetuñhen sín iso sín policia kuènte nínko tsotsé sín ch'án tsjak'echjina sín ch'án. 33 A ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Kjaxín í séhya tsjak'é ntihi ts'ejóni ntá sáxikjija tí tjen tí nkexro ichr'ánna. 34 A ntá jahará tsjeyará tí janhan na ts'itjahyará kixin xitjahya tsjasánrá tí tsjak'é janhan —ichro ch'án.

35 A ntá tí sín judío kjuankíxin sín kjuanchankíhi sín kíchó sín kixin:

—¿Ntá nketí nó sátsji ch'án kixin tsjachahyani ts'itjani ch'án? ¿Xá sátsjichréhe ch'án tí sín judío tjejóyákjan tí sín nixja nkíva griego kixin ntá tsjakohé ch'án tí sín griego? 36 ¿Nkexrí t'axrjexín tí nkehe ntáchro ch'án kixin tsjeyáni ch'án na kjónté ts'itjahyani ch'án la tsjachahyani tsjichréheni ch'án tí tsjak'e ch'án? —ichro sín.

*Ntarío tjechón*

37 A ntá tí yaon tsjixixín tí kia a mé tí yaon jie mé k'uínkatjen ch'ín Jesús, a ntá itsen nixja ch'án ntáchro ch'án kixin:



—Kja tí jnkójínrá ik'uénrá ntá xrákirá its'irá ntá. <sup>38</sup> A ntá éxí ntáchro xroon Itén Dios kixin tí sín titekaon sín tí janhan na mé nkaya asén sín ts'óna ijnko río ts'axrje intá tjechón —ichro ch'án.

<sup>39</sup> Mé xikaha chrónkaxín ch'ín Jesús nkexrí tjen tí Nchakuen Dios ts'áyéhe tí sín tsitekaon sín tí jehe ch'án. Kjánchó naxa tihya tí Nchakuen Dios kixin ch'ín Jesús naxa sáttjihya ch'án nkaya nkajní.

*Jnkokoáhya kjuenkayáxin tí chojni*

<sup>40</sup> A ntá iso sín tió kuínhin sín tí nkehe ntáchro ch'ín Jesús ntá ntáchro sín kixin:

—Kja chaxín tí ch'ín i mé tí profeta ó tsíkji —ichro sín.

<sup>41</sup> Ikjé sín ntáchro sín kixin:

—Jehe ch'án mé tí nkexro Cristo —ichro sín.

A ntá í so sín ntáchro sín kixin:

—¿Xá nkekuénté chrókjuixín Galilea tí nkexro Cristo? <sup>42</sup> Tí xroon tsíkjin sín ósé mé chrónka kixin tí nkexro Cristo mé ts'axrjenixin tí sín k'uaxrjenixin tí ch'ín rey David la ko tsjixín ch'án chjasin Belén mé tí chjasin k'uékjak'e ch'ín David —ichro sín.

<sup>43</sup> Mé xikaha jnkokoáhya kjuenkayáxin sín kaín sín kixin nkexro tí ch'ín Jesús. <sup>44</sup> Iso sín tjinkaon sín sáchrókjuiko sín ch'án chrókjuikjehe sín ch'án kjánchó ninkexró kjuích'ehya xikaha.

*Tí síxreé kuítekakonhya sín tí ch'ín Jesús*

<sup>45</sup> A ntá tí sín policia kuénte nínko mé kjan sín tí tjejó tí sín fariseo la ko tí sín nchat'á t'etóan. Ntá tí sín a mé kjuanchankíhi sín tí sín policia kixin:

—¿Nkekuénté kjuikoahyará ch'án? —ichro sín.

<sup>46</sup> Ntá kjuátehe tí sín policia kixin:

—Kohya ninkexró nixja éxí xikaha nixja tí ch'ín a —ichro sín.

<sup>47</sup> Ntá ntáche tí sín fariseo tí sín policia kixin:

—¿Á kjaxinrá kuítóhérá kjuít'ayahará ch'án? <sup>48</sup> ¿Á kuítekaon tí jehe ch'án jnkójín tí sín t'etóan kuénténi o tí sín fariseo? <sup>49</sup> A ntá tí sín a mé chónhya sín tí ley na mé tsjasóte sín —ichro sín.

<sup>50</sup> A ntá tí ch'ín Nicodemo, tí ch'ín kjuítsjehe tí ch'ín Jesús ijnko tie senó na mé jehe ch'án fariseo ch'án na ntá ntáche ch'án sín kixin:

<sup>51</sup> —Tí ley kuénténi la kohya kjuachaxin sinchekjasóteni ijnko chojni tí naxa kienhyani nkehe nixja ch'án la ko kienhyani tí jię kjuasin ch'án —ichro ch'án.

<sup>52</sup> Ntá kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—¿Á kjaxian jaha kjuixian estado Galilea ní? Nchekuáxian tí xroon itén Dios ntá tsonoha kixin nijnko tí sín k'uéchrónka itén Dios tsíkjiixinhya sín tí estado Galilea —ichro sín.

*Ijnko tjan kjuasin jię chóna ókjé chojni ntoa*

<sup>53</sup> Ntá jnkójnko tí sín xika sín sákjuí sín ntqę sín.

## 8

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Jesús mé sákjuí ch'án tí jna Olivo. <sup>2</sup> Ntá tí kóyaon nchítjen ikjan ch'án k'uíxenhén ch'án tí nínko jié a la ko kaín xín tí chojni mé kóchjinehe sín ch'án. Ntá kjuák'etjaxín ch'án kjuankíxin ch'án kjuako ch'án. <sup>3</sup> Ntá tí sín tjako tí ley la ko tí sín fariseo mé kjuikao sín ijnko tjachjin kónoxixin kixin chóna tjan ókjé chojni ntoa. Ntá kjuak'ę sín tjan jnkosiné tí sín tjejó ntiha. <sup>4</sup> Ntá ntáche sín tí ch'ín Jesús kixin:

—Maestro, tí tjan i kónoxín kixin kjuasin tjan jië chóna tjan ókjé chojni ntoa. <sup>5</sup> A ntá tí ley tsíkjin ch'ín Moisés mé t'etóan kixin ixro chrók'óyánxinni tí chojni chjin xíkaha ch'e. ¿A ntá jaha, nkechrua? —ichro sín.

<sup>6</sup> Mé xíkaha ichro sín kixin tjinkaon sín kixin ách'e ntoáhya chrókjuátehe ch'ín Jesús ntá chrókjuanchia sín jië. Ntá ch'ín Jesús mé k'uísén ch'án kjinxin ch'án dedo tja ch'án nonte a. <sup>7</sup> Ntá naxa tinkákjanchankíhi sín ch'án. Ntá k'uínkatjen ch'án k'uetoan ch'án kixin:

—Xá nkexro tí tjejorá ntihi chónahya ninkehó jië mé saoxín chróchjéhe sín tjan xro —ichro ch'án.

<sup>8</sup> Ntá xík'isén ch'án inaá ikjin ch'án tí nche inaá. <sup>9</sup> Ntá tí sín a mé kuínhin sín tí nkehe k'uetoan ch'ín Jesús ntá kósuèhe sín kixin koí sín chóna sín jië, ntá jnkojnko jnkojnko sín, sásitji sín na mé saoxín tí ch'ín antsí má táda ch'án sákjuí ch'án, ntá kaín tí sín í so a sákjuí sín kjaxin sín.

Ntá jehó tí ch'ín Jesús la ko tí tjan a kuítóhe sín ntiha. <sup>10</sup> Ntá xrentoá ch'án la kjuanchankíhi ch'án tjan kixin:

—¿Nkekjá tí sín kjuanchia jië? ¿Á kohya ninkexró kjuínchekjasótiahya ní? —ichro ch'án.

<sup>11</sup> Ntá ntáchro tjan kixin:

—Náhi, Inchéni, ninkexró —ichro tjan.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Kjaxin janhan sintakjasótiahya. Sátjia la í tjásinhya jië inaá —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús mé xrohi t'inkaséyanxín chjasintajni*

<sup>12</sup> Ntá ch'ín Jesús xínixjehe ch'án tí sín tsíkóchjina inaá ntáchro ch'án kixin: —Janhan mé xrohi t'inkaséyanxín chjasintajni. Tí tsochréhérá tí janhan ntá ts'ajirá tí t'inkaséyan tsochontaxínrá tí kjuachón a la ko í ts'ajihyará tí sítié a —ichro ch'án.

<sup>13</sup> Ntá tí sín fariseo ntáchro sín kixin:

—Jahvá tjechronka nkexrí tjen jaha na mé chaxínhya tíha kixin jahvá tjechronka —ichro sín.

<sup>14</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Janhván tjetjonkará nkexrí tjen na kjónté chaxín xrjanka kixin ó nòna nketí nó k'uinkaxian la ko nòna nketí sátsjiyá. A ntá jahará noahyará nketí k'uinkaxian la ko noahyará nketí sátsjiyá. <sup>15</sup> Jahará la éxí chojni chjasintajni ó tékará jië. A ntá janhan la tékahya jië ninkexró. <sup>16</sup> Kjánchó ntoá chrókjuintakitoaxián ijíé chojni kixin jehya janhván t'a tíha, T'aná tjékjan, na mé tí nkexro k'uetoanna k'uinka ntihi na mé jehe ch'án mé tjékjan ch'án ntihi ntakitoaxínkian ijíé chojni. <sup>17</sup> A ntá tí ley tsíkjin ch'ín Moisés mé ntáchro kixin tí tsonoxín iyó sín tsochrónka á chaxín xíkaha tsíkónhen ntá chrókuitekaon chojni. <sup>18</sup> Ntá janhan na mé tjéxrjanka nkexrí tjen janhan la ko kjaxin T'aná mé tí nkexro k'uetoanna k'uinka mé jehe ch'án kjaxin chrónka ch'án nkexrí tjen janhan —ichro ch'án.

<sup>19</sup> Ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Nketí tjen It'á? —ichro sín.

Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Jahará la chonhyará tí janhan la ko kjaxin chonhyará T'aná. Tí chróchoxinrá tí janhan ntá kjaxin chróchoxinrá tí T'aná —ichro ch'án.

<sup>20</sup> Mé xíkaha chro ch'ín Jesús tí kjuák'ekjakoixin ch'án tí nínko jié chjino ntacajón tjetóxyéya chichaon tjanjon sín. Kjánchó ninkexró tséhya sín ch'án kixin naxa kjuixrakáhya tí hora tsotsé sín ch'án.

“Xitjahya tsjasánrǎ tí nó sátsjǐyǎ janhan”

<sup>21</sup> Ntá ch'ín Jesús ntáche ch'án sǐn ínaá kǐxin:

—Ntá sátsjǐyǎ janhan. Ntá jahará tsjéyárá tí janhan, ntá tió ts'énrǎ naxǎ yamará ijǐará. Xitjahya tsjasánrǎ tí nó sátsjǐyǎ janhan —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Ntá ntáchro tí sǐn judío ikjo sǐn kǐchó sǐn kǐxin:

—¿Á ts'óyán ch'án asén ch'án kǐxin xǐkaha ntáchro ch'án kǐxin xitjahya tsjǐjini tí nó sátsjǐ ch'án? —ichro sǐn.

<sup>23</sup> Ntá ntáche ch'ín Jesús tí jehe sǐn kǐxin:

—Jahará la nonte ntihi k'uaxrjénixínrǎ. A ntá janhan la nkaya nkajní k'uaxrjénixǐan. Jahará la kuènte chjasintajni ntihi. A ntá janhan la janhya kuènte chjasintajni. <sup>24</sup> Mé xǐkaha tjonkará kǐxin tió ts'énrǎ naxǎ tsochontará ijǐará kǐxin tí tsitékákonhyará tí janhan, mé tí nkexro xráxín tjen,\* ntá kjónté ts'énrǎ naxǎ tsochontará tí ijǐará —ichro ch'án.

<sup>25</sup> Ntá kjuanchankí sǐn ntáchro sǐn kǐxin:

—¿Nkexro tí jaha? —ichro sǐn.

Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kǐxin:

—Tí xránkixǐn kjuankǐxǐan tjonkará kǐxin nkexro tí janhan. <sup>26</sup> Itsjé nkehe chonta chróntáxrjan kǐxin chrókjuintakitoxǐán tí jǐe chontará. Kjánchó tí nkexro k'uetuǎna k'uinka na mé tí nkehe chrónka ch'án la chaxín. A ntá jehó tí nkehe kuǐnhǎn chrónka ch'án mé tjákohǎ tí sǐn chjasintajni —ichro ch'án.

<sup>27</sup> Kjánchó jehe sǐn mé kíenxínhya sǐn kǐxin nixja ch'án kuènte It'é ch'án tjen nkaya nkajní. <sup>28</sup> A ntá ntáchro ch'án kǐxin:

—Tió sǐnchek'it'ótjenrǎ noi tí Xjeen Dios K'óna Chojni, ntá tsonohará kǐxin janhan mé tí nkexro xráxín tjen.† Ntá tsonohará kǐxin jehya janhan tétóan tí xǎ tjét'a. Náhí. Jehó tí nkehe kjuakona T'aná mé tjétjákua. <sup>29</sup> Tjékǐan tí nkexro k'uetuǎna k'uinka kǐxin jehí xráxín T'aná la kuítónahya janhván kǐxin xráxín ntáxiteyáhǎ tí nkehe tóxrjǐnhǐn ch'án —ichro ch'án.

<sup>30</sup> Mé xǐkaha ntáchro ch'án ntá nchónhya chojni kuítekaon sǐn tí jehe ch'án.

*Nkexrí tjejó tí sǐn xjeen Dios la ko nkexrí tjejó tí sǐn chrokjuahya tsítóhe sǐn ijǐé sǐn*

<sup>31</sup> Ntá nixjehe ch'ín Jesús tí sǐn judío kuinkáchónki sǐn ch'án ntáchro ch'án kǐxin:

—Tí tsítóehyará tí tan kjuákoohará ntá jahará chaxín discípulo kuèntǎna <sup>32</sup> la ko tsjǎtsǎanrǎ tí nkehe chaxín, la ko tí nkehe chaxín mé tsotjáhárǎ kjuachaxín tsaáxinrǎ, a ntá tsókohya nkehe ts'inkákonhǐn —ichro ch'án.

<sup>33</sup> Ntá kjuátehe sǐn ntáchro sǐn kǐxin:

—Jeheni mé tsík'axrjénixinni ch'ín Abraham na í xráxín kohya nkexro k'uena tí jeheni. ¿Nkekuènté ntáchrúa jaha kǐxin ts'áyéhǐni kjuachaxín tsaáxinni? —ichro sǐn.

<sup>34</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kǐxin:

—Tjetoan tí nkehe tjetjonkará kǐxin tí sǐn tjasin jǐe mé éxí chojni k'uíná chrokjuahya tsítóhe sǐn ijǐé sǐn. <sup>35</sup> A ntá ijnko chojni k'uíná la jnkochrǐxínhya tsjak'e ch'án tí ntǒe tí nkexro a. A ntá tí xjeen tí nkexro na mé jnkochrǐxín tsítóhe ntiha. <sup>36</sup> Ntá tí tsaáxinrǎ tí Xjeen Dios ntá chaxín tsochontará kjuachaxín, a ntá tsókohya nkehe ts'inkákonhǐn. <sup>37</sup> Ó

\* 8:24 Éxodo 3.14 † 8:28 Éxodo 3.14

nóna kixin jahará tsík'axrjeníxinrá ch'ín Abraham. Kjánchó tjinkáonrá chrók'oyánrá tí janhan kixin titekákonhyará tí nkehe tjéxrjanka. <sup>38</sup> Janhan xrjanka tí nkehe k'uúkuān kixin nkexrí tjen T'aná. A ntá jahará tjejonchex-ityéhérá tí nkehe kuínhínrá chrónka it'árá —ichro ch'án.

<sup>39</sup> A ntá jehe sín kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—It'éni mé ch'ín Abraham —ichro sín.

Kjánchó ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—A ntá tí jahará chrókóchaxín xjeen ch'ín Abraham ntá chrókjuích'erá éxi kjuích'e ch'án. <sup>40</sup> A ntá tjetjonkará tí tan chaxín kuínhan chrónka Dios na kjónté chrók'oyánrá tí janhan. A ntá ch'ín Abraham xikahya kjuích'e ch'án. <sup>41</sup> Jahará tjejoch'erá éxi kjuích'e it'árá —ichro ch'án.

Ntá ntáchro sín kixin:

—Jehya k'ónamá tí jeheni. Náhí. Chóntani jnkokoá It'éni mé Dios —ichro sín.

<sup>42</sup> Ntá ntáche ch'ín Jesús tí jehe sín kixin:

—Tí chrókóchaxín kixin Dios mé It'árá la ntá chrótjuanará kixin janhan kjaxin k'uaxrjeníxinna Dios k'uinkaxian tí tjen ch'án. Jehya kixin janhván k'uinka. Náhí. Dios mé ichr'ánna k'uinka. <sup>43</sup> ¿Nkekuénté kixin tiénxinhyará tí nkehe tjonkará? Jehí tjinkákonhyará chrókuinhínrá tí nkehe xrjanka. <sup>44</sup> Jahará mé xjeen Tsochren la ko jahará tsík'axrjeníxinrá ch'án la ko tjinkáonrá sìnchexiteyará tí nkehe tjinkaon ch'án. Tsochren mé xrankixín kjuaya ch'án. Nunca k'uénixja ch'án ntoá. Xrácín ch'ia ch'án kixin xikahó tjenkayáxin ch'án. Jehe ch'án mé it'é kaín tí kjuach'ia. <sup>45</sup> A ntá janhan tjetjonkará nkehe ntoá ntá titekákonnahyará. <sup>46</sup> ¿Á tjejorá jnkójínrá nohará nkerí jie kjuásian janhan? A ntá tí ntáxrjan tí nkehe ntoá, ¿ntá nkekuénté titekákonnahyará? <sup>47</sup> Tí sín tinkáchónki Dios mé tjinkaon sín chrókuinhin sín itén Dios. A ntá jahará la tinkáchónkihyará Dios ntá tjinkákonhyará chrókuinhínrá itén ch'án —ichro ch'ín Jesús.

*Cristo la ó xrácín tjen ntá chr'éxin kjuák'e ch'ín Abraham*

<sup>48</sup> A ntá tí sín judío ntáche sín tí ch'ín Jesús kixin:

—Chaxín ntoá ntáchroni kixin jaha mé ijnko chojni samaritano la ko chonta ijnko nchakuen tí jínahya —ichro sín.

<sup>49</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Janhan chontahya ninkehó nchakuen tí jínahya. Tí xra t'á mé tjikosáyaha T'aná. Ntá jahará mé chontahyará kjuasáyé tí janhan. <sup>50</sup> Janhan na tjéyáhya nkexro tsjikosáyana. Kjánchó itjen ijnko nkexro tjinkaon ch'án chrókjuikosáyana chojni, a ntá jehe ch'án mé tsjanchia jie tí sín kuítekakonyha. <sup>51</sup> Imá tjetōan tí nkehe tjetjonkará kixin tí tsitekáonrá tí nkehe tjákua la í ts'énhyará —ichro ch'án.

<sup>52</sup> Ntá kjuátehe tí sín judío ntáchro sín kixin:

—Ntá ó noheni kixin chaxín chonta ijnko nchakuen tí jínahya. Ch'ín Abraham la ko kaín tí sín k'uéchrónka itén Dios ósé la mé ik'uén sín. Ntá jaha ntáchrua kixin tí tsitekaonni tí nkehe tjákua jaha ntá í ts'énhyani, ichrua. <sup>53</sup> ¿Xá imá tētoan jaha la ntá kánhyó t'etōan it'éni Abraham? Jehe ch'án la ik'uén ch'án la ko kjaxin ik'uén tí sín k'uéchrónka itén Dios ósé. ¿Xá nkexro tí jaha, ichrua? —mé chro sín.

<sup>54</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí chrókjuikosáyaha asenná na mé sínkíhya tíha. A ntá T'aná mé tjikosáyana ch'án na ntá jahará ntáchrorá kixin jehe ch'án mé Dios kuéntará. <sup>55</sup> Kjánchó chonhyará ch'án. A ntá janhan choxian ch'án.

Tí chróntáxrjan kíxin janhan chonhya ch'án ntá chrókóyóna tí jahará chrókjuít'ayahará. Kjánchó janhan na choxian ch'án la ko ntáxiteyáha tí nkehe t'etoan ch'án. <sup>56</sup> Ch'ín Abraham tí nkexro tsík'axrjeníxinrá la imá kóchéhe ch'án kíxin ts'ikon ch'án tí yaon ts'inka janhan. Ntá ó kjuixin k'uíkon ch'án ntá kóchéhe ch'án —ichro ch'án.

<sup>57</sup> A ntá tí sín judío ntáche sín tí ch'ín Jesús kíxin:

—Jaha naxa chontahya cincuenta nánó, ¿na ntá nkekuènté ntáchrua kíxin ó k'uíkuan tí ch'ín Abraham? —ichro sín.

<sup>58</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchró ch'án kíxin:

—Imá tjetóan tí nkehe tjetjonkará kíxin naxa kohya ch'ín Abraham mé xráxin itjén janhan —ichro ch'án.

<sup>59</sup> Ntá kuákja sín xró chróchjéhe sín tí ch'ín Jesús. Kjánchó kjuák'emá ch'án nínko ntá chr'éxin k'uaxrjexín ch'án ntiha. K'uaátsínka ch'án jnkosiné tí tjejó sín sákjuí ch'án.

## 9

*Ch'ín Jesús kjuínchekitohe jína ijnko ch'ín tsíkokjéxin t'ikonhya ch'án*

<sup>1</sup> K'uaátsínka sín ijnko ntá ntá k'uíkon ch'ín Jesús ntiha tjen ijnko ch'ín tsíkokjéxin t'ikonhya ch'án. <sup>2</sup> Ntá tí sín k'ujáiko ch'ín Jesús kjuanchankíhi sín ch'án kíxin:

—Maestro, ¿Nkekuènté tsíkokjéxin ch'án t'ikonhya ch'án? ¿Á ijje it'é o òné ch'án o á ijje ch'án? —ichro sín.

<sup>3</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchró ch'án kíxin:

—Jehya ijje ch'án la ko jehya ijje it'é la ko òné ch'an. Náhí. Jehí xíkaha tsíkonhen ch'án kíxin tí kjuachaxién Dios tsjakoxin kíxin tsitoxén ch'án jína. <sup>4</sup> Naxa nchakotjin t'ichjánxin sít'a tí xrá tjinkaon tí nkexro tsíchr'anna. Ntá ts'ixin tie ntá kohya ninkexró tsjacha sich'e xrá. <sup>5</sup> Naxa itjén janhan mé ntihi chjasintajni na mé janhan xrohi t'inkaséyanxín tí chjasintajni —ichro ch'án.

<sup>6</sup> Ntá ó kjuixin ntáchró ch'án tíha ntá kuíkite ch'án ntáten ch'án intsí nche k'óna nchet'ó ntá kuátematóxin ch'án ikon tí ch'ín t'ikonhya. <sup>7</sup> Ntá k'uetuénhen ch'án tí ch'ín t'ikonhya kíxin:

—Sátjia tí pila tjiá ntá it'in Silóe t'ontia kuan —ichro ch'án. (A ntá tí ihníe Silóe mé t'axrjexín nkívee sín kíxin K'uituénhen.)

Ntá sákjuí tí ch'ín t'ikonhya k'ónti ch'án ikon ch'án ntá kjan ch'án k'uíkon ch'án. <sup>8</sup> Ntá tí sín ntóe chjinaxón ntóe ch'án la ko tí sín k'uék'ikon sín kíxin t'ikonhya ch'án mé ntáchró sín kíxin:

—¿Á jehya tí ch'ín i k'uékjak'etjaxin ch'án k'uékjanachak'á ch'án? —ichro sín.

<sup>9</sup> Iso sín ntáchró sín kíxin:

—Kjá chaxín jehe ch'án —ichro sín.

Ikjé sín ntáchró sín kíxin:

—Náhí, jehya jehe ch'án. Tóyóhó ch'án tí ch'ín a —ichro sín.

Kjánchó jehe ch'án kjuátehe ch'án kíxin:

—Chaxín janhan —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Ntá kjuanchankíhi sín ch'án kíxin:

—¿Nkexrí kíxin jaí t'ikuan jaha? —ichro sín.

<sup>11</sup> Ntá kjuátehe ch'án ntáchró ch'án kíxin:

—Ijnko ch'ín mé it'in Jesús mé kjuích'éna ch'án nchet'ó kuátematóxin ch'án kuan la ntá k'uetuanna ch'án kixin satsjia ti pila tjiá ntá nchek'in

sín Siloé ts'ontia kuən, ichro ch'án. Ntá sákjuia k'ontia, ntá xrínahya ó k'uíkuan —ichro ch'án.

<sup>12</sup> Ntá kjuanchankíhi sín ch'án ntáchro sín kixin:

—¿Nketi tjen tí ch'ín a? —ichro sín.

Ntá kjuátehe ch'an ntachro ch'an kixin:

—Nonahya janhan —ichro ch'an.

*Tí sín fariseo tjanchankíhi sín tí ch'ín k'uék'ikonhya kútohe jína*

<sup>13</sup> Ntá tí sín a sákjuiko sín tí ch'ín k'uék'ikonhya sákjuichréhe sín tí sín fariseo a. <sup>14</sup> A ntá tí yaon t'ok'éhe sín mé tsíkjach'ena ch'ín Jesús tí nchet'o kjuínchekitoexín jína tí ch'ín k'uék'ikonhya. <sup>15</sup> A ntá tí sín fariseo xíkjanhankíhi sín ch'án inaá kixin nkexrí kútohe ch'án jína t'ikon ch'án jie. Ntá kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Kuátematóxin ch'án nchet'o kuən, ntá k'ontia kuən ntá jie t'íkuan —ichro ch'án.

<sup>16</sup> Ntá iso tí sín fariseo ntáchro sín kixin:

—Tí chojni a jehya kuente Dios kixin chónthaha ch'án kjuasáyé tí yaon t'ok'éheni —ichro sín.

Kjánchó ikjé sín ntáchro sín kixin:

—¿Xá nkexrí chrókjuasin ch'án kjuaxroan jie tí chóntha ch'án jie? —ichro sín.

Mé xíkaha jnkokónhya kjuenkayáxin tí jehe sín. <sup>17</sup> Ntá xíkjanhankíhi sín tí ch'ín k'uék'ikonhya inaá kixin:

—¿Ntá jaha nkechrúa nkexro tíha tí nkexro kjuíntak'ikuan? —ichro sín.

Ntá kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Janhan ntáxrjan kixin jehe ch'án mé ijnko nkexro chrónka itén Dios —ichro ch'án.

<sup>18</sup> Kjánchó tí sín judío kúitekakonhya sín kixin chaxín k'uék'ikonhya ch'án ntá jie t'ikon ch'án. Ntá k'uíyehé sín tí it'é la ko tí iné tí ch'ín tsíkitohe jína.

<sup>19</sup> Kjuanchankíhi sín ntáchro sín kixin:

—¿Á xjaan tíhi tí ntáchrórá kixin tí tsíkokjéxín ch'án t'ikonhya ch'án? ¿Ntá nkexrí jie t'ikon ch'án? —ichro sín.

<sup>20</sup> Ntá kjuátehe tí it'é la ko tí iné ch'án ntáchro sín kixin:

—Ó noheni kixin xjeenni ch'án la ko noheni kixin tí kokjéxín ch'án t'ikonhya ch'án. <sup>21</sup> Kjánchó noehyani nkexrí kixin t'ikon ch'án jie la ko noehyani nkexro kjuínchekitohe ch'án jína. Tjanhankíhírá ch'án, ó nteto ch'án, ntá jehe ch'án tsochrónka ch'án kixin nkexrí kútohe ch'án jína —ichro sín.

<sup>22</sup> Mé xíkaha kjuátehe tí it'é la ko tí iné ch'án kixin chrakonhen sín tí sín judío kixin ó kjuixin chrónka tí sín judío kixin tsjanjonhya sín kjuachaxin ts'ixenhen njnko tí sín titekaon kixin ch'ín Jesús mé tí nkexro Cristo. <sup>23</sup> Mé xíkaha ntáchro tí it'é la ko tí iné ch'án kixin chrókjuanchankíhi sín ch'án, ó nteto ch'án, ichro sín.

<sup>24</sup> Ntá yóxin xík'íyehé tí sín judío tí ch'ín k'uék'ikonhya ntá k'uetuēnhen sín ch'án kixin:

—Tjetsjehe Dios ntá ntoá chrónka kixin ó noheni kixin tí ch'ín a na chóntha ch'an jie —ichro sín.

<sup>25</sup> Ntá tí ch'ín k'uék'ikonhya kjuátehe ch'án kixin:

—Nonahya á chóntha ch'án jie o á chónthaha ch'án jie. Jnkokoá nkehe nòna kixin senó k'uék'ikonhya ntá jie t'íkuan —ichro ch'án.

<sup>26</sup> Ntá xíkjanhankíhi sín ch'án inaá kixin:

—¿Nkexrí kjuích'e ch'án kixin kjuíntak'ikuan ch'án? —ichro sín.

<sup>27</sup> Ntá kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Ó kjuixin tjonkará kjánchó titekákonhyará. ¿Nkekuèté tjinkáonrá kixin tsotjonkará ínaá? ¿Á kjaxinrá tjinkáonrá tsochréhérá ch'án? —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Ntá kónínkakonhen sín ch'án la k'uántaxínhin sín ch'án la ko kjuátehe sín kixin:

—Jaha la chréhé tí chojni a. A ntá jeheni na chréheni tí nkehe k'uetōan ch'ín Moisés. <sup>29</sup> Ó noheni kixin Dios k'uénixjehe ch'ín Moisés. A ntá tí ch'ín a la noehyani nketí tsíkjin ch'án —ichro sín.

<sup>30</sup> Ntá kjuátehe tí ch'ín ntáchro kixin:

—Imá ókjé tíha. Tí ch'ín a mé kjuínchek'íkonna. A ntá jahará ntáchrórá kixin noahyará nketí tsíkjin ch'án. <sup>31</sup> Ó noheni kixin tienhya Dios tí nkehe tjanchia tí chojni chóna jie. Jehó tinhin ch'án tí nkehe tjanchia tí sín titekaon Dios la ko nchexiteyéhe sín tí nkehe tjinkaon ch'án. <sup>32</sup> Nunca kienhyéni kixin ijnko nkexro chrókjuinche'íkon ijnko chojni tsíkokjéxín t'íkonhya. <sup>33</sup> A ntá tí nkexro a tí chrókujínhya ch'án tí tjen Dios la kjá ninkehó nkehe xitjahya chrókjuich'e ch'án —ichro ch'án.

<sup>34</sup> Ntá kjuátehe tí sín fariseo ntáchro sín kixin:

—Jaha la nchónhya jie chonta tió kokjía. A ntá jie ¿á tjinkávan kixin jaha chrókjuákohéni ní? —ichro sín.

Ntá kótéka sín tí ch'ín a kixin ts'axrjexín ch'án tí nínko a sátsji ch'án.

### *Ntakótán nchakuen sín*

<sup>35</sup> Ntá kuínhin ch'ín Jesús kixin xikaha k'uetuēnhen tí sín judío kixin ts'axrjexín nínko tí ch'ín k'uék'íkonhya. Ntá xeta ch'ín Jesús tí ch'ín a ntá kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Á tinkachónkia tí Xjeen Dios K'óna Chojni? —ichro ch'án.

<sup>36</sup> Ntá kjuátehe tí ch'ín a ntáchro ch'án kixin:

—Tjákohéni nkexro tíha kixin ntá tsinkáchónkini ch'án.

<sup>37</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ó k'uíkuan jaha. Janhan mé tí nkexro tjetjuá jaha —ichro ch'án.

<sup>38</sup> Ntá kjuák'exín toch'in ch'án toté ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ijie kuítékavan tí jaha Ínchéni —ichro ch'án.

<sup>39</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—K'uinka ntihi chjasintajni kixin sjintakitoaxián ijié chojni kixin ntá tí sín t'íkonhya la mé ts'íkon sín, a ntá tí sín t'íkon jie la í ts'íkonhya sín —ichro ch'án.

<sup>40</sup> A ntá iso tí sín fariseo k'uéjontaxín kuínhin sín kixin xikaha ntáchro ch'ín Jesús, ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Xá kjaxin jeheni ntakótáni? —ichro sín.

<sup>41</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—A ntá tí jahará tí chaxín chrók'uikonhyará ntá chróchontahyará jie. Kjánchó ntáchrórá kixin t'íkonrá. Méxra chontará jie —ichro ch'án.

## 10

### *Ch'ín Jesús ncheyóexín tí t'inkachjina kolélo*

<sup>1</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Imá tjetōan tí nkehe tjetjonkará kixin tí ts'ixenhen ijnko chojni tí t'inkachjina kolélo ntá jehya puerta tí corral t'ixenxín ch'án na mé ókjé chrok'uixenxín ch'án na mé xíchee tíha la tjinkaon chrókueé. <sup>2</sup> A ntá tí

nkexro t'ixenxín tí puerta na mé nkexro t'ayakonhen tí kolélo a. <sup>3</sup> La ko tí ch'ín tjet'ayakonhen tí puerta a mé tsakitjehe ch'án tí puerta a kixin ts'ixenhen tí nkexro chaxín t'ayakonhen tí kolélo a. A ntá tí kolélo a mé tsjatsöan va itén ch'án. Ntá t'iyexín ch'án jnkojnko ihñjé jnkojnko tí kolélo kuènte ch'án ntá ts'axrjexín va ntöe va. <sup>4</sup> Ntá t'ikon ch'án kixin k'uaxrje kaín va ntá kuítonhen ch'án va ntjia ntá tinkáchréhe va kixin tjatsöan va itén ch'án. <sup>5</sup> Chrohya va tjichréhe va ijnko chojni ókjé na mé tsinkéhe va tí chojni a kixin tjatsöanhya va itén ókjé chojni —ichro ch'án.

<sup>6</sup> Mé xikaha ntáchro ch'ín Jesús kjuíncheyóexin ch'án. Kjánchó tienxínhya sín nkexrí t'axrjexín tíha.

*Ch'ín Jesús mé tí pastor jína*

<sup>7</sup> Ntá chrónka ch'ín Jesús inaá ntáchro ch'án kixin:

—Ijnko nkehe tjetöan tsötjonkará kixin janhan la éxí tí puerta t'ixenxín tí kolélo tí t'inkachjina va. <sup>8</sup> Kaín tí sín kuitónxin ntjia kui senó mé xíchee la ko chrókueé. La ntá tí kolélo la ántosén va tí nkehe ntáchro tí jehe sín. <sup>9</sup> Janhan mé tí puerta a mé t'ixenxínrá tí janhan mé tsaará la mé tsoyóhará tí kolélo síin kjuachaxin ts'axrjexín va tí kórré va sátsjikjine va la ko síin kjuachaxin ts'ixenhen va tí ts'inkachjina va inaá.

<sup>10</sup> A ntá xíchee mé jehó chrókueé la ko tjinkaon chrók'óyán la ko chrókjuinçek'itjáyan kaín nkehe. A ntá janhan k'uinka kixin tsochontaxinrá kjuachón na mé kjuachón jnkochrín. <sup>11</sup> Janhan mé ijnko pastor jína a ntá tí pastor jína mé ts'enyákonhen tí kolélo a. <sup>12</sup> A ntá tí nkexro ch'e xra tjinkaon chrókjuacha ó na mé ts'ikon ch'án itsi ijnko kolobo tsítóhe ch'án tí kolélo sátsji ch'án kixin jehe ch'án la jehya tí nkexro t'ayakonhen tí kolélo la ko jehya kolélo kuènte ch'án. Ntá tí kolobo mé tsotsé va tí kolélo ntá tsinká va la sátsjichroe va. <sup>13</sup> Mé xikaha tí chojni tjinkaon chrókjuacha tí xra chrókjuich'e ó la mé sátsji. A ntá tí kolélo la ántosén ch'án kuáhya ch'án kuénté tí jehe va.

<sup>14-15</sup> A ntá janhan mé ijnko pastor jína. Mé xikaha T'aná chóxin ch'án tí janhan la ko kjaxin janhan choxian tí jehe ch'án mé xikaha choxian janhan tí sín éxí kolélo kuéntana la ko jehe sín mé chóxin sín tí janhan. Ntá ts'enyákonhan tí sín éxí kolélo kuéntana. <sup>16</sup> Kjaxin chonta kolélo naxa jehya kórré va ntihi mé kjaxin t'ichjánxin sátsjicakján va. A ntá tí tsitekakonna va ntá ts'óna jnkokoá kórré va la ko jnkokoá nkexro ts'ayakonhen va.

<sup>17</sup> Tjuana T'aná kixin kjónté its'én la tsoxechónna inaá. <sup>18</sup> Kohya nkexro tsakitsjena tí kjuachón chonta janhan tí chrókjuánjonhya kjuachaxin. Chonta janhan kjuachaxin its'én la ko chonta janhan kjuachaxin tsoxechónna inaá. Tíhi mé k'uetuanna T'aná —ichro ch'ín Jesús.

<sup>19</sup> Tió kuínhin tí sín judío tí nkehe ntáchro ch'ín Jesús ntá kjuankixin jnkokoáhya kjuenkayáxin sín. <sup>20</sup> Nchónhya tí jehe sín ntáchro sín kixin:

—¿Nkekuénté tinhínrá tí nkehe ntáchro ch'án? Jehe ch'án mé chónata ch'án nchakuen tí jínahya la ko lóco ch'án —ichro sín.

<sup>21</sup> Ntá ikjé sín ntáchro sín kixin:

—Xikahya chrónixja ijnko chojni chónata nchakuen tí jínahya. ¿Á ijnko nchakuen tí jínahya la á jína chrókjuinçek'ikon ijnko chojni t'ikonhya? —ichro sín.

*Tí sín judío kuítekakuenhya sín tí ch'ín Jesús*



<sup>22</sup> A ntá tí nchakuen kin tí chjasin Jerusalén k'uúixin kia xraxinkakonxín sín tí yaon tsíkjin tsík'óna nínko. <sup>23</sup> Ntá ch'ín Jesús itjen ch'án tí nínko tí ntaşin kuente Salomón. <sup>24</sup> Ntá tí sín judío k'uántatjen sín tí ch'ín Jesús kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Hasta nkesá ts'ejóchónhenni tşinhinni jína? A ntá jie chrónka ntoá kixin á chaxín jaha tí Cristo —ichro sín.

<sup>25</sup> Ntá kjuátęhe ch'ín Jesús kixin:

—Ó tjonkará ntá naşa titekákonhyará. Káin tí xra tjet'a janhan tí kjuachaxin kuente T'aná mé tjakoxin nkexro tí janhan. <sup>26</sup> Kjánchó jahará titekákonhyará kixin jahará la jehya kolélo kuentana éxi tjonkará senó. <sup>27</sup> Tí kolélo kuentana mé tjatşan va tí tanná la ko kjaxin janhan tjatşan tí jehe va la ko jehe va mé chręhe va tí janhan. <sup>28</sup> Janhan mé tjaĥa va tí kjuachón jnkochrixin la í ts'itjáyanhya va la ko ninkexró tsjachahya tsakitsjexín va tjaná. <sup>29</sup> Ó kjuanjon T'aná, mé tí nkexro tjetóxin t'etşan, na ninkexró tsjacha tsakitsjexín va tí tja ch'án. <sup>30</sup> Janhan la ko T'aná na mé jnkokoá nkexro tíha —ichro ch'án.

<sup>31</sup> Ntá tí sín judío kuákja sín xro chróchjęhe sín ch'án inaá. <sup>32</sup> Ntá kjuátęhe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Nchónhya nkehe jína k'uíkónrá kjuákoşian kjuachaxin kuente T'aná. ¿Ntá nkekuenté chróchjínará xro? —mé chro ch'án.

<sup>33</sup> Ntá kjuátęhe tí sín judío kixin:

—Jehya tí kjuaxroan jína tjásian chrótjiáxiánni xro. Náhi. Jaha ijnko chojni ó ntá kjuincheyóhé aşan Dios na mé tsotjiáxiánni xro —ichro sín.

<sup>34</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ntá ntáchro xroon itén Dios tsíkjin sín óse kixin ntáchro Dios kixin: “Kjaxinrá éxi Dios tí jahará.”\* <sup>35</sup> Ntá ó noheni nkehe ntáchro xroon itén Dios na ntá xitjahya tsitekakonhyani tíha. Mé xikaha ntáchro Dios kixin éxi Dios jnkojnko nkexro k'uáyęhe itén ch'án. <sup>36</sup> A ntá kjueyána Dios ichr'ánna ch'án chjasintajni, ¿ntá nkekuenté ntáchrorá kixin k'uántaxinĥan Dios kixin janhan ntáxrjan kixin Xjeen Dios tí janhan? <sup>37</sup> Kja tí chrókjuít'ahya tí xra ich'e T'aná la chrókuitekákonhyará. <sup>38</sup> A ntá kjónté tjet'a tí xra a kjónté titekákonhyará tí janhan na mé chrókuitekáonrá tí xra tjet'a chrókónoaxinrá chrókiénxinrá kixin T'aná la ko janhan mé jnkokoá tjékian ch'án —ichro ch'án.

<sup>39</sup> Mé xikaha chrótsé sín tí ch'ín Jesús inaá chrók'uikjęhe ch'án ntá kjuachahya sín ntá sákjuí ch'án.

<sup>40</sup> Ntá ch'ín Jesús xikjan ch'án tí í jnko lado ntario Jordán inaá tí k'uékjak'e ch'ín Juan k'uékikítexin ch'án chojni senó. <sup>41</sup> Ntá nchónhya chojni sákjuíchręhe sín ch'án ts'ikon sín ch'án ntáchro sín kixin:

—Chaxín ch'ín Juan kjuasinhya ch'án kjuaxroan jié la kjónté ntoá tí nkehe chrónka ch'án kuente tí ch'ín í —ichro sín.

<sup>42</sup> Ntá nchónhya sín kuítekaon sín tí ch'ín Jesús tí kjuíji sín ntiha.

## 11

### *Ik'uén ch'ín Lázaro*

<sup>1</sup> Itjen ijnko ch'ín níhi mé it'in ch'án Lázaro, chjasén ch'án na mé Betania, mé tí chjasén tí tjan María la ko tí kjavé tjan Marta. <sup>2</sup> Tí tjan María mé jnkokoá kichó tí ch'ín Lázaro mé tí ch'ín níhi na mé jehe tjan mé tí

\* 10:34 Salmo 82.6

tjan kuik̄itexín aceite xraxé toté Ìnchéni la ko kjuínchexámáxin tjan kax̄ihi tjan toté ch'án.\* <sup>3</sup> A ntá yóí tí kichó ch'án chjin ichr'án sín ijnko nkexro tsochénta tí ch'ín Jesús kixin:

—Ìnchéni jaha, tí nkexro choxian tjuèhé la níhi ch'án —ichro ch'án.

<sup>4</sup> Ntá kuínhin ch'ín Jesús ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tí chin chóna ch'án jehya kixin ónaá chrók'uitjáyanxón ch'án tí ts'en ch'án. Náhí. Tíha mé tsjakox̄in tí kjuachaxin jié kuènte tí Xjeen Dios —ichro ch'án.

<sup>5</sup> A ntá tí ch'ín Jesús la imá tjuèhé ch'án tí tjan Marta la ko tí tjan kichó tjan la ko tí ch'ín Lázaro. <sup>6</sup> Na ntá tió kuínhin ch'án kixin níhi ch'ín Lázaro na kjónté kuitōhe ch'án iyó yaon inaá tí nó kjuák'e ch'án. <sup>7</sup> A ntá chr'éxin ntáche ch'án tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—Sátsjini estado Judea inaá —ichro ch'án.

<sup>8</sup> Ntá kjuátehe tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—Maestro, naḡa séhya tí sín judío ntiha chrótjáha sín xro tjinkaon sín chrók'óyánxian sín xro. ¿Á tjinkávan sátsjia ntiha inaá? —ichro sín.

<sup>9</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Jnkojnko yaon mé chóna teyó hora. Tió ixri chojni nchakotjin tsóténkix̄inhya sín ninkehó kixin t'inkaséyanxín xrohi chjasintajni a. <sup>10</sup> Tí sín ixri tie mé tsóténkix̄in sín nkehe kixin chóntahya sín xrohi —ichro ch'án.

<sup>11</sup> Ntá chr'éxin ntáche ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—Ó k'uájua tí nkexro chóxinni mé ch'ín Lázaro. Ntá sátsjia sintakjayaḡa ch'án —ichro ch'án.

<sup>12</sup> Ntá ntáchro tí sín k'uájiko ch'án kixin:

—Ìnchéni, tí k'uájua ch'án la mé chrókuitōhe ch'án jina —ichro sín.

<sup>13</sup> Kjánchó tí nkehe ntáchro ch'ín Jesús mé t'axrjexín kixin ó tsikjixin tsik'en tí ch'ín Lázaro. Ntá tí sín k'uájiko ch'án kjuenkayáxin sín kixin ó jehí tjejua ch'ín Lázaro. <sup>14</sup> Ntá ntoá chrónka ch'ín Jesús kixin:

—Ó tsik'en ch'ín Lázaro. <sup>15</sup> Ntá chàna kixin kohyana ntiha kixin mé xikaha tsitékákoxínrá. A ntá jie ìntará sátsjitsjeheni ch'án —ichro ch'án.

<sup>16</sup> Ntá ch'ín Tomás, kjaxin tik̄itexín sín ch'án ch'ín Nóhé, mé ntáche ch'án tí í so sín kixin:

—Sátsjini koíni kaín ni ts'enkaoni Ìnchéni —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin sinchexechón ch'án chojni inaá*

<sup>17</sup> Ntá kjuíji ch'ín Jesús kuínhin ch'án kixin ch'ín Lázaro la ó chóna noó yaon tsikjixravá ch'án. <sup>18</sup> A ntá tí chjasin Betania mé chjinaxón tí chjasin Jerusalén, chóna iyó kilómetro ko t'ò kjínx̄in. <sup>19</sup> A ntá itsjé tí sín judío sátsíkjitsjehe sín tí tjan Marta la ko tí tjan María tjeónixjeḡe sín kixin kánhyó ts'ává sín kixin tsik'én tí kichó sín a. <sup>20</sup> Ntá kuínhin tjan Marta kixin ó kui ch'ín Jesús ntá k'uaxrjexín tjan nchia tsjixinhin nt̄ia. A ntá tí tjan María kuitōhe tjan nchia. <sup>21</sup> Ntá tí tjan Marta ntáche tí ch'ín Jesús kixin:

—Ìnchéni jaha. Chrókjuak'e ntihi ntá chrók'uenhya kichó ni. <sup>22</sup> Kjánchó ó nõna kixin Dios tsotjáha kaín nkehe tsjanchehé ch'án —ichro tjan.

<sup>23</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tsoxechón kichuá inaá —ichro ch'án.

<sup>24</sup> Ntá ntáchro tjan Marta kixin:

\* 11:2 Juan 12.3

—Ó ñona kixin tsoxechón ch'án tió tsoxechón kaín tí sín tsík'en, tí yaon tsjixixín —ichro tjan.

<sup>25</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Janhan mé ntaxechón chojni la ko tsochóna sín kjuachón. Tí nkexro tsitekaon sín tí janhan na kjónté ó tsík'en sín la ñaxa sintaxechón sín inaá.

<sup>26</sup> La ko kaín xín tí sín ñaxa tjejóhón sín la tsitekaon sín tí janhan na ts'enhya sín. ¿Á títekávan xíkaha ní? —ichro ch'án.

<sup>27</sup> Ntá ntáchro tjan kixin:

—Chaxín Ìnchéni títekávan kixin jaha mé Cristo, mé Xjeen Dios, mé tí nkexro kui chjasintajni —ichro tjan.

*Tsjánka ch'ín Jesús tí tsíkixravá nkexro Lázaro*

<sup>28</sup> Ó kjuixin ntáchro tjan Marta xíkaha ntá sákjuik'íyehē tjan kichó tjan María ntá imó chénka tjan kixin:

—Ntiha tjan Maestro t'iyahá ch'án —ichro tjan.

<sup>29</sup> Ntá kuínhin tjan María ntá tuénxín k'uínkatjen tjan sákjuitsjehe tjan tí ch'ín Jesús. <sup>30</sup> Ñaxa tsík'ixenhya ch'án chjasin ñaxa tjan ch'án tí xéta ch'án tjan Marta. <sup>31</sup> Ntá tí sín judío tjejónixjehe tjan María kixin kánhyó ts'ává tjan, mé k'uikon sín kixin tjoka k'uaxrjexín tjan nchia, ntá kjuíchréhe sín tjan kjuenkayáxin sín kixin sátsji tjan tí tsíkixravá kichó tjan, ntaha tsjitsjánkama tjan ch'án, ichro sín.

<sup>32</sup> Ntá tí tjan María mé kjuíji tjan tí tjan ch'ín Jesús ntá kjuák'exín toch'in tjan toté ch'án ntáchro tjan kixin:

—Ìnchéni jaha, chrókjuak'e jaha ntihi ntá chrók'uenhya kichiná —ichro tjan.

<sup>33</sup> Ntá k'uikon ch'ín Jesús kixin tsjánka tí tjan María la ko tí sín judío kjuikotoxin tjan ntá imá k'uává ch'án kóxakonhen asén ch'án. <sup>34</sup> Ntá kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Nketí kjuavará ch'án? —ichro ch'án.

Ntá ntáchro sín kixin:

—Ìnchéni, ¿á sátsjitsjehé? —ichro sín.

<sup>35</sup> Ntá tsjánka ch'ín Jesús. <sup>36</sup> Ntá ntáchro tí sín judío kixin:

—Tsjeherá kixin imá tjuèhe ch'án tí ch'ín tsík'en —ichro sín.

<sup>37</sup> Kjánchó í so sín ntáchro sín kixin:

—Jehe ch'án mé kjuínchek'ikon tí ch'ín t'ikonhya. ¿Á xitjahya chrókjuanjon ch'án intsí kjuachaxin chrók'uenhya tí ch'ín Lázaro ní? —ichro sín.

*Ó xechón ch'ín Lázaro*

<sup>38</sup> Ntá imá t'ává asén ch'ín Jesús kóchjinehe ch'án tí tòye. Tí tòye mé ijnko tjo, a ntá tí ntója tí tjo mé tsík'íkjàxin ijnko xro. <sup>39</sup> Ntá k'uetqan ch'ín Jesús kixin:

—Tjakjíyan tí xro a —ichro ch'án.

A ntá tí tjan Marta mé kichó tí nkexro k'uén mé ntáchro tjan kixin:

—Ìnchéni, kjá noha kixin kjá imá xra kixin ó chóna noó yaon tsík'en ch'án —ichro tjan.

<sup>40</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ó tjonka kixin tsítekávan ntá ts'ikuan tí kjuachaxin jié kuènte Dios —ichro ch'án.

<sup>41</sup> Ntá kjuakjiin sín tí xro a. Ntá ch'ín Jesús konta ch'án nkajní ntáchro ch'án kixin:

—It'èni, tjáncháha kjuasáya kíxin ó kuínhín tí nkehe ntáxrjan. <sup>42</sup> Janhan na ó nòna kíxin xráxín tjetinhín tí nkehe ntáxrjan ntá xíkaha ntáxrjan jie kíxin tsinhín tí sín tjejóntaxín ntíhi ntá tsitekaon sín kíxin jaha mé kuétoan k'uinka —mé ichro ch'ín Jesús.

<sup>43</sup> Ntá kjuixin nixja ch'án tíha ntá itsen k'uèya ch'án kíxin:

—¡Lázaro, t'axrjéxian méhe! —ichro ch'án.

<sup>44</sup> Ntá tí ch'ín tsík'en k'uaxrjéxín ch'án tòye, na tí tja ch'án la ko tí toté ch'án naxa tjejóchróntetoxín ka la ko tí nkayakon ch'án tjejkèxin ijnko ka. Ntá k'uétoan ch'ín Jesús kíxin:

—Tjasintankarà tí ka chróntetoxín ch'án kíxin jina tsji ch'án —ichro ch'án.

*Imó kjuenkayáxin sín kíxin nkexrí ts'óyán sín tí ch'ín Jesús  
(Mt. 26.1-5; Mr. 14.1-2; Lc. 22.1-2)*

<sup>45</sup> Ntá itsjé tí sín judío sákjuikotoxín sín tí tjan María mé k'uikon sín tí kjuaxroan kjuasin ch'ín Jesús ntá kuítekaon sín tí jehe ch'án. <sup>46</sup> Kjánchó iso tí jehe sín sákjuitsjehe sín tí sín fariseo kjuíchénka sín tí kjuaxroan tsíkjasin ch'ín Jesús. <sup>47</sup> Ntá tí sín fariseo la ko tí sín nchat'á t'etōan jnkokoá kójnkotséko sín tí sín antsí t'etōan, la ntácho sín kíxin:

—¿Xá nkexrí chrókjuich'ehe ni tí ch'ín a kíxin jehe ch'án mé tjasin ch'án kjuaxroan jíe? <sup>48</sup> A ntá tí chrókuítōheni ch'án xíkahó ntá kaín xín chojni chrókuítekaon sín tí jehe ch'án, ntá tsi tí sín romano t'etōan sinchek'itjayan sín tí n̄inkōeni la ko tí xra chóntani la ko tí nación kuèntēni —ichro sín.

<sup>49</sup> Ntá ch'ín Caifás mé tí nkexro t'etuenhen tí sín nchat'á tí nánó a ntáche ch'án tí jehe sín kíxin:

—Jahará la noahyará ninkehó tíha <sup>50</sup> la ko kjá ní tjenkayáxinhyará kíxin íchá jina kíxin jnkokoá chojni chrók'uenyákonhen chjasēni kíxin ntá chrók'uitjáyanyha kuènté tí nación kuèntēni —ichro ch'án.

<sup>51</sup> Kjánchó ch'ín Caifás la jehya jehó ch'án chrókjuenkayáxin ch'án tíha. Náhí. Jehe ch'án mé k'uètuēnhen tí sín nchat'á tí nánó, a ntá tí Nchakuen Dios kjuínchekónohe ch'án kíxin ch'ín Jesús mé ts'enyákonhen tí nación judía. <sup>52</sup> A ntá jehya tí nación kuènte sín ó chrók'uenyákonhen ch'án. Náhí. Kjaxin kíxin sinchekaá ch'án kaín tí sín ts'óna xjeen Dios tjejó sín kuènté chjasintajni. <sup>53</sup> A ntá tí yaon a tí sín t'etuenhen tí sín judío mé kjuankíxin sín kjuenkayáxin sín kíxin chrók'óyán sín tí ch'ín Jesús.

<sup>54</sup> A ntá ch'ín Jesús la í noxínhya k'uáji tí k'uéjéjé tí sín judío, na mé k'uaxrjéxín ch'án tí estado Judea, sákjuí ch'án chjinaxón nteje, tí tjen ijnko chjasin it'ín Efraín. Ntaha kuítōeko ch'án tí sín k'uájiko ch'án.

<sup>55</sup> Ntá í séhya ntá ts'ixín tí kia pascua mé ijnko kié tí sín judío. Ntá itsjé chojni k'uaxrjéxín sín chjasén sín sákjuí sín chjasin Jerusalén kíxin ntaha tsoyaxínhin sín kíxin tsotjóá sín kjónté naxa xrankíxinhya ts'ixín tí kia pascua. <sup>56</sup> Ntaha k'uájikjeyá sín tí ch'ín Jesús k'uéjóxēnhen sín tí n̄inko jíe ntá kjuanchankíhi sín kíchó sín kíxin:

—¿Jahará nkechorá? ¿Á chrókjuí ch'án tí kia ní o náhí? —ichro sín.

<sup>57</sup> A ntá tí sín fariseo la ko tí sín t'etuenhen tí sín nchat'á na ó k'uétoan sín kíxin tí siin ijnko nkexro nohe nketí tjen ch'ín Jesús chróchrónka sín kíxin ntá jina chrókjuitsé sín ch'án chrókjuinchenteto sín ch'án la ko chrókjuak'echjina sín ch'án.

## 12

*Ijnko tjan kjuíncheká tjan aceite xraxé náxrjón toté tí ch'ín Jesús*

*(Mt. 26.6-13; Mr. 14.3-9)*

<sup>1</sup> Naxá t'itjáyan injon yaon ntá ts'ixin tí kia pascua. A ntá ch'ín Jesús sákjuí ch'án chjasin Betania tí tjen ch'ín Lázaro. Tí ch'ín Jesús mé tsíkjinchexechón ch'án. <sup>2</sup> Ntá ntiha kjóne sín injko kónjín kjuikosáyehe sín tí ch'ín Jesús. A ntá tí tjan Marta mé kjuíncheyaxín tjan. A ntá tí ch'ín Lázaro la ko í so sín k'uéjó sín kjóneko sín tí ch'ín Jesús. <sup>3</sup> Ntá tjan María kuikao tjan it'o litro aceite tsík'óna xroan nardo imá tjete tsík'enaxín tjan ntá kjuíncheka tjan toté ch'ín Jesús ntá kaxíhi tjan kjuínchexámáxin tjan tí toté ch'án. Na mé kuenté nkaxenhen nchia kókaxraxé tí xroan. <sup>4</sup> Ntá ch'ín Judas Iscariote, it'é ch'án mé it'in Simón, jehe ch'án mé injko tí sín k'uájiko ch'ín Jesús, na mé tí ch'ín sinchekji tí ch'ín Jesús chr'éxin, mé ntáchro ch'án kixin:

<sup>5</sup> —¿Nkekuènté kóxiha tí xroan xraxé, chrókóxixín iní ciento chichaon denario kixin chrókjuinkítsa tí sín nòa? —ichro ch'án.

<sup>6</sup> Kjánchó ch'ín Judas la jehya ntáchro ch'án xikaha kixin chrókjuikonóhe ch'án tí sín nòa. Náhí. Ntáchro ch'án tíhi kixin xráxín chee ch'án kixin jehe ch'án t'ayakonhen ch'án tí nkehe tjinká chichaon ntá xráxín teé ch'án tí chichaon tsixrenájín ntiha. <sup>7</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Nté tìtoherá tjan. Tsíkjak'echjina tjan tí xroan a kixin tí yaon tsoxrávana. <sup>8</sup> Tí sín nòa jnkochrínín ts'ejokoará sín. A ntá janhan jnkochríninnya ts'ejóni —ichro ch'án.

*Tí sín judío itjo sín nkexrí chrók'óyán sín tí ch'ín Lázaro*

<sup>9</sup> A ntá itsjé tí sín judío k'uixikónohe sín kixin ch'ín Jesús kjuák'e ch'án tí chjasin Betania, a ntá sákjuí sín ntiha. Jehya kixin chrókjuitsjehe sín tí ch'ín Jesús ó. Náhí. Kjaxin tjinkaon sín chrókjuitsjehe sín tí ch'ín Lázaro mé tí ch'ín tsíkjinchexechón ch'ín Jesús. <sup>10</sup> Ntá tí sín nchat'á t'etóan mé kójnkotsé sín kjuenkayáxin sín chrók'óyán sín tí ch'ín Lázaro kjaxin <sup>11</sup> kixin itsjé tí sín judío kuítekaon sín tí ch'ín Jesús kixin xikaha kjuínchexechón ch'án tí ch'ín Lázaro ntá k'uaxrjekjanxín sín tí sín nchat'á.

*K'uixenhen ch'ín Jesús chjasin Jerusalén*

*(Mt. 21.1-11; Mr. 11.1-11; Lc. 19.28-40)*

<sup>12</sup> Nchónhya chojni sátsíkji sín chjasin Jerusalén kixin tí kia pascua. A ntá tí yaon chr'éxin k'uixikónohe sín kixin tsjiji ch'ín Jesús tí chjasin ntiha. <sup>13</sup> Ntá kóchrínjin sín chaan ntakajni kjuixinhin sín ntja itsji ch'ín Jesús, itsje sín, ntáchro sín kixin:

—Tjancheheni Dios kjuasáya. Imá jína tí nkexro kujixin tí kjuachaxièn It'éni tjen nkaya nkajní. Imá jína tí ch'ín Rey ts'etuenhen tí nación Israel —ichro sín itsje sín.

<sup>14</sup> Ntá tsík'itja ch'ín Jesús injko kolócho la ntá kjuák'ekjen ch'án, éxi nixja itén Dios kixin:

<sup>15</sup> Chrakonhyará jahará tjejorá chjasin Jerusalén,

tsjehérá ó tjekui tí ch'ín Rey kuèntará,

tjekjen ch'án injko kolócho.\*

<sup>16</sup> A ntá tió kónhen tíha kíenxínhya tí sín k'uájiko ch'ín Jesús kixin nkekuènté xikaha kónhen. A ntá chr'éxin tió kjuixin sákjujia ch'án nkaya nkajní ntá xraxinkaon sín kixin xikaha tsíkjin tí sín k'uéchronka itén Dios

\* 12:15 Zacarías 9.9

ósé nkexrí tsonhen ch'án, na ntá xíkaha chaxín xiteyá tí chrónka sín senó kixin xíkaha tsonhen ch'án.

17 Mé xíkaha kaín tí sín tsíkójnkotsé tí kjuák'e ch'ín Jesús tió k'uíyehé ch'án tí ch'ín Lázaro kixin ts'axrjexín ch'án tí tóye tsíkijxravá ch'án ntá xechón ch'án mé tí sín a mé chrónka sín tí nkehe k'uikon sín. 18 Mé xíkaha sákjuixinhin sín tí ntja tsjixín ch'ín Jesús, k'uíxikónohe sín kixin xíkaha tsíkjasin ch'ín Jesús tí kjuaxroan jíé. 19 Mé xíkaha ntáchro tí sín fariseo itjo sín kíchó sín kixin:

—Tsjehérá kaín rá, ninkehó tsjachahyani sich'eni kixin kaín xín chojni sákjuíchréhe tí jehe ch'án —ichro sín.

*Iso sín nkivee griego tjejá sín tí ch'ín Jesús*

20 Iso sín nixja griego k'uéjóyákjan tí sín sákjuí sín tí kia chjasin Jerusalén tsoxraxinkakonxín sín Dios. 21 Ntá kóchjinehe sín tí ch'ín Felipe, chjasén ch'án mé Betsaida, estado Galilea, chrónóehé sín ch'án kixin:

—Tjinkaonni chrók'uikonni tí ch'ín Jesús —ichro sín.

22 Ntá ch'ín Felipe sákjuíchenka ch'án tí ch'ín Andrés. Na ntá yói sín sákjuíchenka sín tí ch'ín Jesús. 23 Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ó kjuixraká tí yaon, a ntá tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé sátsji ch'án ts'áyéhe ch'án tí kjuachaxin kuènte It'é. 24 A ntá tsotjonkará ijnko nkehe chaxín kixin tí chrókjuítsínkahya ijnko noatrigó tí nche chrók'uenhya tí noa a, ntá jnkokoá noa chrókjuak'e. A ntá tí chrók'uen tí noa a ntá chrók'óna nchónhya noa kixin chrótjá sín. 25 A ntá tí nkexro imá tjuèhe asén kixin kohya nkehe chrók'uatsínka na mé tsochóntaha ch'án kjuachón jnkochrín. A ntá tí nkexro tjeuènhya asén kjónté chrók'uénxin ntili chjasintajni tí chrónka ch'án itén Dios na mé chr'éxin tsochónta ch'án kjuachón jnkochrín. 26 A ntá tí jnkojín nkexro tjinkaon chrókjuich'ena sín xrá t'ichjánxin tsochréhe sín tí janhan. A ntá tí tjén janhan na mé kjaxin tjejó tí sín ch'ena sín xrá. A ntá jnkojín sín sich'ena sín xrá xíkaha na mé T'aná mé tsjikosáyehe tí jehe sín.

*Ch'ín Jesús chrónka ch'án kixin its'en ch'án*

27 'Ntá jie imá tóxakonhen asenná. ¿Nkehe chróntáxrjan? ¿Á chrókjuáncháha T'aná kixin sinchekaána ch'án tí nkehe tsona jie o náhí? Kjánchó xrá ó k'uinka xíkaha tsona. 28 Jaha It'eni, tjákoxian tí kjuachaxin kuènte ihnjá —ichro ch'án.

Ntá kuínhin sín nixja ijnko nkexro nkajní ntáchro kixin:

—Ó kjuixin kjuákoxian tí kjuachaxin la ko xíkaha xikjákoxian inaá.

29 A ntá tí sín tjejóntaxín tsíkinhin sín mé ntáchro sín kixin kjónta, la ko í so sín ntáchro sín kixin:

—Ijnko ch'ín ángel nixjehe ch'án —ichro sín.

30 Kjánchó ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Náhí. Jehya kixin janhan tí jie chrókuinhan tí nixja ch'án. Náhí. Nixja ch'án kixin tsinhínrá jahará. 31 Ntá jie tsitoxén tí ijje chojni chjasintajni na mé tí nkexro t'etōan chjasintajni mé ts'axrjehe ch'án tí xrá t'etōan ch'án. 32 A ntá tió tsjak'énkānia ijnko ntacruz ntá nchónhya sín ts'ikon sín ntá tsitekaon sín tí janhan —ichro ch'án.

33 Mé xíkaha chrónkaxín ch'án kixin nkexrí ts'enxín ch'án. 34 A ntá kjuátehe tí sín ntili ntáchro sín kixin:

—Kuínhinni nchekuáxin sín tí xroon tsíkjin sín ósé chrónka kixin Cristo la jnkochrín tsjak'e ch'án. ¿Ntá nkekuènté ntáchrua kixin tí Xjeen Dios

K'óna Chojni t'ichjánxin tsjak'enkáni ch'án ijnko ntacruz? ¿Xá nkexéhe tí Xjeen Dios K'óna Chojni? —ichro sín.

<sup>35</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Naxa tjen tí xrohi t'ejókoará, kjánchó í séhya tsjak'e. Chrók'uajirá tí naxa tjen tí xrohi t'inkaséyanín ntja. A ntá náhí la ó ts'ixín tie. A ntá tí sín ixri tí sítié a mé noehya sín nketí sátsji sín. <sup>36</sup> Títékáonrá tí xrohi tí naxa tjen t'inkaséyan kixin mé ts'ónará chojni kuènte t'inkaséyan —ichro ch'án.

Ntá kjuixin chrónka ch'ín Jesús tíha ntá sákjuí ch'án kjuák'eméhe ch'án tí jehe sín.

*Tí sín judío kuítékakonhya sín tí ch'ín Jesús*

<sup>37</sup> K'uékjasin ch'ín Jesús nchónhya kjuaxroan jié k'uíkonxín kon sín ntá kjónté kuítékakuenhya sín ch'án <sup>38</sup> kixin mé xíkaha tsoxiteyá tí nkehe tsintáchro ch'ín Isaías tsíkjin ch'án ósé kixin:

Ínchéni, kohya nkexro kuítékaon tí nkehe chrónkani.

Kohya nkexro kjuínchenohe Dios tí kjuachaxin jié kuènte ch'án.†

<sup>39</sup> Méxra kuítékakuenhya sín tí ch'ín Jesús éxí tsíkjin ch'ín Isaías kjaxin kixin:

<sup>40</sup> Dios kjuínchek'ikonhya ch'án sín la ko kjuínchecha ch'án asén sín, kixin ntá chrók'uikonhya sín, la ko chrókienxínhya sín,

kixin ntá chrókóchjinehya sín tí janhan kixin chrókjuintakitohá sín jina.‡

<sup>41</sup> Xíkaha k'uéchrónka ch'ín Isaías imá ósé kixin k'uék'ikon ch'án tí kjuachaxin jié kuènte Jesús ntá k'uéchrónka ch'án nkexrí tsjak'e tí ch'ín Jesús.

<sup>42</sup> Kjánchó itsjé tí sín judío t'etqan kuítékaon sín tí ch'ín Jesús kjánchó noxínhya chrónka sín. Chrakonhen sín tí sín fariseo kixin chrókónínkaon sín la í chrókjuanjonhya sín kjuachaxin chrók'uixenhen sín tí ninkoe sín judío. <sup>43</sup> Mé xíkaha imá kóxrjnhjn sín kixin chojni chjasintajni chrókjuikosáyehe sín ntá kánhyó kjueyá sín kixin chrókjuikosáyehe sín Dios.

*Tí nkehe ntáchro ch'ín Jesús mé tsitqexín ijie chojni*

<sup>44</sup> Ntá itsen nixja ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí títékáonrá tí janhan na mé jehya janhván títékáonrá na mé kjaxin títékáonrá T'aná, mé tí nkexro k'uetuanna k'uinka. <sup>45</sup> Éxí tí t'ikonrá tí janhan mé xíkaha t'ikonrá tí nkexro k'uetuanna k'uinka. <sup>46</sup> A ntá janhan mé xrohi k'uinka chjasintajni kixin tí sín títékaon sín tí janhan ts'ejóhya sín tí sítié a. <sup>47</sup> A ntá tí jnkójránrá tinhínrá tí nkehe xrjanka ntá títékákonnahyará la jehya janhan sjntakjasótiará kixin jehya kixin k'uinka sjntakjasóte chojni chjasintajni. Náhí. K'uinka kixin sjntakaá chojni. <sup>48</sup> A ntá tí títékáonhyará tí janhan la ko títékáonhyará tí tan kuèntana la ó sín nkexrí tsitqexín ijjará, na mé éxí tí tan xrjanka mé Dios sinchekitqexín ijjará tí yaon tsjixixín chjasintajni. <sup>49</sup> Jehya tí nkehe kuèntana tjéxrjanka. Náhí. T'aná na mé tí nkexro k'uetuanna k'uinka mé k'uetuanna nkehe tsoxrjanka la ko nkehe tsjúka. <sup>50</sup> A ntá nóna kixin tí nkehe k'uetqan T'aná mé xranjonxín tí kjuachón jnkochríxín. Mé xíkaha tí nkehe ntáxrjan mé tjéxrjanka kixin T'aná mé k'uetuanna.

## 13

*Ch'ín Jesús kjuínchek'ònti ch'án toté tí sín k'uájiko ch'án*

<sup>1</sup> A ntá tí yaon xiká tí ntóye tsjasin sín tí kia pascua. A ntá ch'ín Jesús ó nohe ch'án kixin ó kjuixraká tí hora tsítóhe ch'án chjasintajni sátsjichréhe ch'án It'é ch'án. Xráxin tjuèhé ch'án tí sín kuènte ch'án chjasintajni, a ntá jie tsjakoxin ch'án kixin imá tjuèhe ch'án tí jehe sín.

<sup>2</sup> A ntá tí ch'ín Tsohren tsík'etuenhen asén ch'ín Judas Iscariote, it'é mé it'in Simón, kixin sinchekji ch'án tí ch'ín Jesús. <sup>3</sup> Ntá ch'ín Jesús la ó nohe ch'án kixin tsikixin ch'án tí tjen Dios la ko xikjan ch'án sátsjichréhe ch'án Dios inaá. La ko ó nohe ch'án kixin It'é ch'án tsíkjanjon kjuachaxin ts'etuenhen ch'án kaín xin nkehe. <sup>4</sup> Ntá naxa tjejóne sín ntá k'uínkatjen ch'ín Jesús kuakitsje ch'án tí ka titsáte ch'án la kuákja ch'án ijnko ka xámáxin chojni t'ónti k'uínkat'óxin ch'án. <sup>5</sup> Ntá kuikja ch'án ijnko nkehe nta, ntá kjuankixin ch'án kjuínchek'ónti ch'án toté jnkojnko tí sín k'uájiko ch'án la ko kjuínchexámáxin ch'án tí ka k'uínkat'óxin ch'án.

<sup>6</sup> Na ntá tió kjujixraká tí tjen ch'ín Pedro, a ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin: —Jaha Ìnchéni la, ¿nkekuènté chrókjuínchek'óntia toténi? —ichro ch'án.

<sup>7</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Jaha la naxa tiénxinhya tí nkehe tjét'a janhan. Chr'éxin ntá tsiénxian nkekuènté tjét'a tíha —ichro ch'án.

<sup>8</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Jaha la sinchek'óntihya toténi —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tí sintak'óntihya tí jaha la kjá ninkehó tsochontahya tí janhan —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Simón Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Náhi, Ìnchéni. Jehya tí toténi ó chrókjuínchek'óntia. Kjaxin itjani la ko ikjani chrókjuínchek'óntia —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús inaá kixin:

—Tí sín tsíkixin tsík'ónti la t'ichjánxinhya kuenté sín ts'ónti sín inaá. Náhi. Jehó toté sín ó mé t'ichjánxin naxa ts'ónti kixin kuenté la ó tjóá. A ntá jahará la ó tjóará, kjónté kénhyará —ichro ch'án.

<sup>11</sup> Mé xikaha ntáchro ch'ín Jesús kixin kénhya sín tjóá sín kixin ó nohe ch'án nkexro sinchekji ch'án.

<sup>12</sup> Ntá tió kjuixin kjuínchek'ónti ch'án toté sín kaín sín ntá xík'inkáya ch'án inaá tí ka kuítsáte ch'án ntá kjuák'etjaxin ch'án tí k'uínkatjenxin ch'án. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—¿Á kiénxinrá tí nkehe kjuít'a? <sup>13</sup> Jahará la ntáchrorá kixin janhan Maestro kuéntará la ko Ìnchárá. Chaxin ntoá ntáchrorá kixin janhan tíha. <sup>14</sup> Janhan tí Maestro kuéntará la ko Ìnchárá kjuíntak'óntia totará. A ntá jahará kjaxin xikaha chrókjuínchek'óntirá toté kichuárá. <sup>15</sup> Janhan mé kjuákoxiā kixin xikaha chrókjuích'erá éxi kjuít'a janhan. <sup>16</sup> Ijnko nkehe chaxin tsotjonkará kixin tí sín ch'exón xra mé t'etqanhya sín éxi t'etqan tí lámqe sín, la ko tí sín k'uáyéhe sín ijnko xra t'etqanhya sín éxi t'etqan tí sín kjuanjon tí xra a. <sup>17</sup> Tí chrókiénxinrá nkehe tíha la ko chrókjuínchexiteyará la chrókócháhará má.

<sup>18</sup> 'Jehya kaín rá xikaha ntáxrjan. Ó nòna kixin nkexro kjuéyá janhan. Kjánchó t'ichjánxin tsoxiteyá tí nkehe tsíkjin sín ósé ntáchro kixin: “Ijnko nkexro tjénekian mé tsjanjonkian.”\* <sup>19</sup> Mé xikaha tjétjonkará senó kixin tió ts'atsínka tíha ntá tsítekáonrá kixin janhan mé tí nkexro xráxin

\* 13:18 Salmo 41.9



tjen. <sup>20</sup> Ijnko nkehe tjeton kará kixin tí tsjánjonrá kjuachaxin tsitohe tí chojni ichr'an janhan, mé éxi yóhe chrókjuánjonrá kjuachaxin chrókuitohe tí janhan, a ntá tí tsjánjonrá kjuachaxin tsitona janhan mé éxi yóhe chrókjuánjonrá kjuachaxin chrókuitohe tí nkexro k'uetuanna k'uinka —ichro ch'in Jesús.

*Ch'in Jesús chrónka kixin ch'in Judas sinchekji ch'an*

(Mt. 26.20-25; Mr. 14.17-21; Lc. 22.21-23)

<sup>21</sup> Ntá kjuixin chrónka ch'in Jesús tíha, ntá kóxakonhen asén ch'an má ntá ntoá chrónka ch'an kixin:

—Ijnko nkehe tjeton tsotjon kará kixin jnkojinrá tjejorá ntihi mé sinchekjiráni —ichro ch'an.

<sup>22</sup> Ntá tí sín k'uájiko ch'an kjuanjixin komáxin la ko í komáxin kichó sín kixin noehya sín nkexro tí ntáchro ch'an. <sup>23</sup> A ntá injnko ch'in k'uájiko ch'in Jesús imá tjuèhe ch'an itjen ch'an chjinaxón tí tjen ch'in Jesús tjejóne sín. <sup>24</sup> Ntá ch'in Simón Pedro kjuakoxín seña k'uetuennen ch'an tí í jnko ch'in a kixin:

—Tjanchankíhí ch'an nkexro tíha —ichro ch'an.

<sup>25</sup> A ntá tí ch'in a na mé antsí kóchjinehe ch'an tí ch'in Jesús, ntá kjuanchankí ch'an ntáchro ch'an kixin:

—Inchéni, ¿nkexro tíha? —ichro ch'an.

<sup>26</sup> A ntá kjuátehe ch'in Jesús ntáche ch'an tí ch'in a kixin:

—Sintakjata it'o niotja, a ntá tí nkexro tsotjaha tí t'o niotja a mé tí nkexro a —ichro ch'an.

A ntá mé xikaha kjuinchejkata ch'in Jesús it'o niotja ntá chjéhe ch'an tí ch'in Judas Iscariote, it'é ch'an mé it'in Simón. <sup>27</sup> Ntá k'uáyéhe ch'an tí niotja ntá tuénxín k'uixenhen asén ch'an tí ch'in Tsochren. Ntá ntáche ch'in Jesús tí jehe ch'an kixin:

—Tí xra tjinkávan sich'e la jaí tóxakonhan —ichro ch'an.

<sup>28</sup> Kjánchó nijnko tí sín tjejóne ntiha kienxínhya sín nkekuènté xikaha ntáchro ch'an. <sup>29</sup> Ch'in Judas la t'ayakonhen ch'an tí nkehe tjinká chichaon ntá iso sín kjuenkayáxin sín kixin ách'e ch'in Jesús mé k'uetuennen ch'an tí ch'in Judas kixin ichrén nkehe sátsjik'ena ch'an kuènte tí kia a, o ách'e ichrén nkehe sinchekitonhen ch'an tí sín nò a. <sup>30</sup> Ntá k'uáyéhe ch'in Judas tí niotja, a ntá k'uaxrjexín ch'an ntiha. A ntá ó k'uixín tie.

*Ijnko nkehe nixin k'uetqan ch'in Jesús*

<sup>31</sup> A ntá ó kjuixin sátsíkji ch'in Judas, ntá ntáchro ch'in Jesús kixin:

—A ntá jie tsonoxín tí kjuachaxin jié kuènte tí Xjeen Dios K'óna Chojni la ko tsjakoxin ch'an tí kjuachaxin jié kuènte Dios. <sup>32</sup> Na mé xikaha tí Xjeen Dios K'óna Chojni mé tsjakoxin tí kjuachaxin jié kuènte Dios. A ntá Dios mé tsjakoxin ch'an tí kjuachaxin kuènte Xjeen ch'an la tjoka tsoxiteyá. <sup>33</sup> Xjeenni, í séhya naxa tsjak'é janhan ts'ejókoará ntihi. Ntá jahará mé ts'ajikjeyará tí janhan. Ntá éxi yóhe k'uétjanka tí sín judío mé tjonkará kjaxinrá kixin: Ninkexró xitjahya tsjiji sín tí sátsjiyá janhan.†

<sup>34</sup> Ijnko nkehe nixin tétuanhanrá ijie kixin chrótjuèhéra kichuára éxi yóhe tjuahará mé xikaha chrótjuèhéra kichuára. <sup>35</sup> Tí tsotjuèhéra kichuára ntá tsonoexín kaín xín chojni siín chjasintajni kixin tinkachónkirá tí janhan —ichro ch'an.

*Chrónka ch'ín Jesús kixin ch'ín Pedro sinchemá ch'án kixin chónhya ch'án tí jehe ch'án*

(Mt. 26.31-35; Mr. 14.27-31; Lc. 22.31-34)

<sup>36</sup> Ntá kjuanchankíhi ch'ín Simón Pedro tí ch'ín Jesús kixin:

—Inchéni, ¿nketí sátsjia? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí nó sátsjiyá xitjahya tsochréhérá jaí. Ntá chr'éxin tsjasánchréhérá ntiha —ichro ch'án.

<sup>37</sup> A ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—¿Nkekuènté xitjahya tsochráha tí jaha jaí? Kjónté chrók'uényákonhán —ichro ch'án.

<sup>38</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Á chaxín ts'enyákonna jaha? Ijnko nkehe chaxín tsotjonka kixin naxa tsotsjehya tí kochínta la ó tsjixin sinchemána níya kixin chonhyana, tsixrua.

## 14

*Jesús mé ntia sátsjixinni tí tjen It'éni tjen nkaya nkajní*

<sup>1</sup> Tóxakuanhyará jahará. Títekáonrá Dios la ko kjaxin títekáonrá tí janhan. <sup>2</sup> Ntoe T'aná nchónhya nchia siín ts'ejóni. A ntá tí xikahya chrók'uixin la xikahya chrótjonkará. Méxra sátsjiyá sintayóxian tí chrók'uejóni. <sup>3</sup> A ntá tí sátsjiyá sintayóxian, ntá tió tsjixin ntá ts'inka ínaá, ntá sátsjini kixin jahará kjaxin chrók'uejorá ntiha tí tsjak'é janhan. <sup>4</sup> Jahará la ó nohará nketí sátsjiyá la ko ó nohará tí ntia a —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Tomás ntáchro ch'án kixin:

—Inchéni, noehyani nketí sátsjia jaha. ¿A ntá nkexrí chrókónoheni tí ntia a? —ichro ch'án.

<sup>6</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Janhan mé tí ntia la ko janhan mé tí tan chaxín la ko janhan mé tsjánjuan tí kjuachón. Jehó tí nkexro tsitekaon tí janhan mé jina tsjiji tí tjen T'aná. <sup>7</sup> Tí chrókjuátsoanrá tí janhan ntá xikaha chrókjuátsoanrá T'aná kjaxin. Na ntá ó choxínra ch'án jie la ko ó tjejókomará ch'án —ichro ch'án.

<sup>8</sup> Ntá ntáchro ch'ín Felipe kixin:

—Inchéni, tjtóhénéni kixin tsochóxinni It'á. Táhó mé tjinkaonni —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Felipe, ósé tjejóni, ¿a ntá naxa tjátsoanhya tí janhan ní? A ntá xikaha tí t'ikonrá tí janhan na mé xikaha chrók'uikonrá T'aná. ¿Nkekuènté tjanchàna kixin chrókuitóha chrók'uikonrá tí T'aná? <sup>10</sup> ¿Á títekáonhya jaha kixin janhan jnkokoá tjékian T'aná, la ko T'aná tjen tí tjeñ janhan? Tí nkehe níxja janhan la jehya kuèntana. Náhí. T'aná tjékian janhan mé tjech'e ch'án tí xra kuènte ch'án. <sup>11</sup> Títekáonrá kixin jnkokoá tjékian T'aná, a ntá T'aná tjeñ tí tjeñ janhan. Kjónté kuítekáonhyará xikaha la chrókuítekáonrá kixin tí kjuaxroan jie kjuákoxian k'uikonrá. <sup>12</sup> Ijnko nkehe chaxín tjonkará kixin tí chaxín tsítekáonrá tí janhan ntá kjaxinrá tsjachará sich'erá xra yóhe tjet'a la ko kjaxin ixra antsí jie tsjachará sich'erá kixin janhan la ó sátsjiyá tí tjen T'aná. <sup>13</sup> Kain nkehe tsjanchatóxixínra tí nina na mé tsjánjuan kixin xikaha tsjákoxian tí kjuachaxin kuènte T'aná. <sup>14</sup> Tí chrén nkehe tsjanchatóxixínra nina la janhan la tsjánjuan.

*Ch'ín Jesús chrónka ch'án kixin chaxín tsochr'án ch'án tí Nchakuen Dios*

<sup>15</sup> 'Tí chaxín tjuèhérá tí janhan ntá chrókjuinchexiteyéhérá tí nkehe kuétuannhá. <sup>16</sup> Ntá tsoxrjannóahá T'aná kixin tsochr'án ch'án Nchakuen ch'án kixin tsjinkítsa tí jahará la ko sinchechéhe asánrá la mé ts'ejokoará jnkochrín. <sup>17</sup> Jehé ch'án mé Nchakuen chaxín. Tí sín chjasintajni xitjahya ts'áyéhe sín ch'án kixin t'ikonhya sín ch'án la ko chónhya sín ch'án. Kjánchó jahará ó choxínrá ch'án kixin tjejokoará ch'án la ko ts'ejokoará ch'án jnkochrín. <sup>18</sup> Janhan na tsjtoáhyará nòerá jahórá, na mé tsokjan inaá kixin ts'ejóni. <sup>19</sup> A ntá séhya ntá tí sín chjasintajni ts'ikonhya sín tí janhan inaá. Kjánchó jahará mé ts'ikonrá tí janhan. Ntá kjaxinrá ts'ejochónrá kixin janhan na tjéchuán. <sup>20</sup> A ntá tí yaon a chrókónohará kixin T'aná la ko janhan jnkokoá tjékjan la ko kjaxin jahará la ko janhan jnkokoá tjejóni. <sup>21</sup> Tí nkexro nohe tí nkehe tétóan la ko sinchexiteyéhe sín mé xikaha tsjakoxin sín kixin chaxín tjuèhe sín tí janhan. A ntá tí tjuèhe sín tí janhan ntá T'aná mé tsotjuèhe tí jehe sín la ko kjaxin janhan tsotjuahá sín la ko tsjakoxian nkexrí tjén janhan —ichro ch'ín Jesús.

<sup>22</sup> A ntá tí ch'ín Judas, jehya tí ch'ín Iscariote tíha, na mé kjuanchankí ch'án kixin:

—Inchéni, ¿nkekuènté jehóni tjákoxian, a ntá tjákoéxinhya tí chojni chjasintajni? —ichro ch'án.

<sup>23</sup> Ntá kjuátéhe ch'ín Jesús ntá chro ch'án kixin:

—Tí nkexro tjuèhe tí janhan mé sinchexiteyéhe tí nkehe tétóan. La ko T'aná mé tsotjuèhe tí jehe sín la ntá T'aná la ko janhan ts'ejókoni sín. <sup>24</sup> A ntá tí sín tjuèhya tí janhan la mé nchexiteyéhya sín tí nkehe tjákua. A ntá tí nkehe tjákua tjejotinhínrá la jehya kuèntana. Náhí. Kuènte T'aná tí nkexro k'uetuanna k'uinka.

<sup>25</sup> 'Naxá tjejóni la tjétjonkará kaín tíhi. <sup>26</sup> A ntá Nchakuen T'aná tsochr'án ch'án kjuachaxin nina mé tsjinkítsa tí jahará la ko sinchechéhe asánrá la ko tsjakohará kaín nkehe la ko sinchexraxinkaonrá kaín nkehe xrjanka.

<sup>27</sup> 'Kjuaxróxin tsjtohá la ko kjuaxróxin kuèntana tsotjahará. Jehya éxí tí kjuaxróxin chrókjuanjon tí sín chjasintajni. Náhí. Chrókóxakuenhya asánrá la ko chróchrakonhyará. <sup>28</sup> Ó kuínhínrá ntáxrjan kixin sátsjiyá la ko tsokjan janhan ts'ejóni inaá. Tí chaxín tjuèhérá tí janhan ntá chrókócháhará tí kuínhínrá kixin sátsjiyá tí tjen T'aná kixin antsí t'etóan ch'án la kánhyó tétóan janhan. <sup>29</sup> Senó tjétjonkará tíhi kixin tió tsonhen tíha la ts'ikonrá ntá tsitékaonrá jahará.

<sup>30</sup> 'Ntá jie la í séhya tsonixjahará kixin tí jie itsi tí ch'ín Tsochren, mé tí nkexro t'etuñhen tí sín chjasintajni. A ntá jehe ch'án la ninkehó t'etuannahya tí janhan. <sup>31</sup> Kjánchó t'ichjánxin kixin xikaha tsonhen ntá tí sín chjasintajni mé tsonhe sín kixin tjuahá T'aná la ko nchexiteyáha tí nkehe k'uetuanna ch'án. Ntá jie t'inkatjenrá sátsjixínni ntihi.

## 15

*Tí nta t'óna to uva la ko tí chaan nta*

<sup>1</sup> 'Janhan mé éxí yóhe ijnko ntanò tjechón itsa to uva la ko T'aná mé éxí yóhe tí nkexro t'ayakonhen tí nta a. <sup>2</sup> Tsochrínjin ch'án tí chaan nta t'ónaha to. A ntá tí chaan nta t'óna to mé nchetjuák'á ch'án kixin ntá ts'óna antsí má tsjé to. <sup>3</sup> A ntá jahará la kótjuáxinrá tí tanná k'uetjonkará senó. <sup>4</sup> Tí tsjtoéhyará tí janhan ntá kjaxin janhan tsjtoahya tí jahará.

Mé xikaha ijnko chaan nta ts'axrjentehe tsjachahya jehó ts'óna to, la ko xikaha jahóra tsjachahyará sich'erá tí xra kuéntana tí tsitohérá tí janhan.

<sup>5</sup> 'Janhan na mé yóhe tí ntanò, a ntá jahará la tí chaan tí ntanò tsík'ayanta. Tí nkexo jnkokoá tjenkayáxinkian mé tsjacha ts'óna nchónhya to. A ntá tí tsínkáchónkihya sín tí janhan la ninkehó xra tsjachahya sín sich'e sín. <sup>6</sup> A ntá tí nkexo jnkokoáhya tjenkayáxinkian na mé éxi yóhe tí nta ch'ehya xra tsíkóchrínjin sín tsík'itjí sín chrínta tí nonte a tsoxámá ntá tsoxrejo ntá tsoche.

<sup>7</sup> Ntá tí chaxín tsitohéhyará tsínkáchónkirá tí janhan la ko ts'itjáyanhyará tí nkehe kjuákoahará ntá tsjanchará ichrén nkehe tjínkáonrá la ts'ayéherá. <sup>8</sup> A ntá T'aná la tsochéhe ch'án tí ts'ónará itsjé to. Mé xikaha tsjákoxinrá kíxin tinkachónkirá tí janhan. <sup>9</sup> Janhan tjuahará tí jahará éxi tjuana T'aná. Chrókónohará kíxin tjuahará. <sup>10</sup> Tí tsítékáonrá tí nkehe kuétuanhanrá ntá tsonohará kíxin tjuahará éxi yóhe kjaxin janhan ntaxiteyá tí nkehe k'uetuanna T'aná ntá kónòna janhan kíxin tjuana ch'án.

<sup>11</sup> Mé xikaha tjonkará kaín tíha kíxin ntá éxi chána mé xikaha tsjintaxín tsochéhe asánrá. <sup>12</sup> Tí nkehe kuétuanhanrá la mé tíhi kíxin chrótjuèhérá kíchuárá éxi tjuahará xikaha. <sup>13</sup> Ninkexró chrókóyóhe éxi tí nkexo imá tjuèhe tí sín chóxin ch'án ntá ts'enyákonhen ch'án tí jehe sín. <sup>14</sup> Jahará la chojni choxian tí tsítékáonrá tí nkehe tétuanhanrá. <sup>15</sup> Ntáxrxjanhya janhan kíxin jahará chojni ch'exón xra kíxin tí chojni xikaha ch'exón xra mé noehya sín nkehe tí xra ch'e tí lámøe sín a. Náhí. A ntá jahará la chojni choxian kíxin kaín xín nkehe kjuákona T'aná mé kjuákoahará. <sup>16</sup> Jehya kíxin jahará kjuéyará tí janhan. Náhí. Janhan mé kjuéyá tí jahará kíxin tsotjahará xra, a ntá éxi yóhe to xé mé chrók'uaxrje jína tí xra sich'enárá kíxin chrók'uitjáyanhya. A ntá T'aná mé tsotjahará ch'án kaín xín nkehe tsjanhexínrá njina. <sup>17</sup> Mé xikaha tétuanhanrá kíxin tsotjuèhérá kíchuárá.

*Tí sín chjasintajni nínkakonhen sín tí ch'in Jesús la ko tí sín tinkáchónki ch'án*

<sup>18</sup> Tí tsonínkakonhanrá tí chojni chjasintajni ntá chrókónohará kíxin senó janhan nínkakonna sín. <sup>19</sup> Tí chrókókuéntará chjasintajni ntá tí sín chjasintajni chrótjuahará sín kíxin naxa kjéhyará sín. Kjánchó janhan kjuéyá tí jahará kíxin chrók'uaxrjékanxínrá tí sín síin chjasintajni. A ntá tí sín chjasintajni nínkakonhanrá sín kíxin jahará jahará kuéntará chjasintajni. <sup>20</sup> Xráxinkáonrá tí nkehe tsítjonkará kíxin tí sín ch'ehé lámøe sín xra tjetóxinhya ts'etoan sín.\* Éxi yóhe chónkina sín mé xikaha tsochónkíhi sín tí jahará. A ntá tí kuítekaon sín tí nkehe kjuákoħa sín ntá kjaxin tsitekaon sín tí nkehe naxa tsjákoherá sín. <sup>21</sup> Mé xikaha sit'ahará sín kíxin jahará tinkachónkirá tí janhan la ko jehe sín chónhya sín tí nkexo ichr'anna k'uinka ntihi.

<sup>22</sup> Tí chrók'uinkahya janhan ntihi chrónixjahya sín ntá chrókuamáhya sín jie. Ntá jie kohya nkerí tsaáxin sín kíxin tí jie tinkákjasin sín. <sup>23</sup> Tí sín nínkakonna mé xikaha nínkakonhen sín T'aná. <sup>24</sup> Chróchóntahya sín jie tí chrók'uejókianhya sín ntihi chrókjuásinhya janhan kjuaxroan jie éxi tsíkjasinhya ninkexró senó. Ntá jie ó k'uíkon sín kaín tí kjuaxroan, a ntá kjónté nínkakonna sín tí janhan la ko nínkakonhen sín T'aná kjaxin. <sup>25</sup> Mé xikaha tsonhen kaín tíha kíxin ntá tsoxiteyá tí nkehe ntácho tí ley kuénte sín kíxin: "Kohya jie kjuásian janhan ntá kjónté kónínkakonna sín."<sup>†</sup> <sup>26</sup> A ntá tsi tí nkexo tsjinkítsa la ko sinchechéhe asánrá. Tíha mé tí Nchakuen

\* 15:20 Juan 13.16 † 15:25 Salmo 35.19; 69.4

Dios chaxín. Janhan mé tsochr'an ch'án kixin tí kjuachaxin kuènte T'aná. A ntá jehe ch'án mé tsochrónka nkexrí t'jén janhan <sup>27</sup> la ko jahará kjaxinrá tsochrónkará nkexrí t'jén janhan kixin tí xrankixixín la k'uéjóni jnkokoá.

## 16

<sup>1</sup> 'Kaín tíhi t'jéjtjonkará kixin chrókujtoéhyará tí nkehe kjuákohará. <sup>2</sup> Tí sín judío tsjanjonhya sín kjuachaxin ts'ixenhenrá nínkoé sín la ko tsjixraká tí yaon kixin tí sín ts'óyán sín tí jahará tsontácho sín kixin xikaha mé t'jéjoch'e sín xra kuènte Dios, tsixro sín. <sup>3</sup> Mé xikaha sich'e sín kixin chónhya sín T'aná la ko chónhyana sín. <sup>4</sup> A ntá tjonkará kaín tíhi kixin tíó tsjixraká tí yaon xikaha tsonhen ntá tsoxráxinkáonrá kixin ó k'uétjonkará senó a.

### *Tí xra ch'e Nchakuen Dios*

'Tí xrankixixín k'uétjonkahyará tíhi kixin jnkokoá k'uék'ejóni. <sup>5</sup> Ntá jie sátsjiyá tí t'jén tí nkexro ichr'ánna k'uinka. Kjánchó nijnkorá tjan-chankíhyará nketí sátsjiyá. <sup>6</sup> Ntá kjuixin tjonkará tíha ntá imá t'avará kixin kuínhínra xikaha xjanka. <sup>7</sup> A ntá chaxín tí nkehe t'jéjtjonkará kixin íchá jína sátsjiyá kixin jahará jína chrók'uejorá. A ntá tí sáchrók'ujhyá ntá chrókuihya tí nkexro tsjinkitsará. A ntá tí sátsjiyá janhan ntá tsétoan kixin itsi ch'án ntihi. <sup>8</sup> A ntá tíó tsi ch'án mé sinchexraxinkaon ch'án tí chojni chjasintajni kixin jehe sín mé tjasin sín jie, la ko itjen ijnko ntia ntoá chrókuakja sín la ko Dios mé sinchekitoxín tí jie kjuasin sín. <sup>9</sup> Xikaha chóna sín jie kixin tinkáchónkihya sín tí janhan. <sup>10</sup> A ntá tsonohe sín kixin itjen tí ntia ntoá kixin sátsjiyá tí t'jén T'aná ntá ts'ikonhyará tí janhan inaá, <sup>11</sup> la ko tsonohe sín kixin Dios sinchekitoxín ijie kixin ó kjuixin kuíttoxín ijie tí nkexro t'etjan chjasintajni kixin tsjasóte.

<sup>12</sup> 'Naxa chonta janhan itsjé nkehe chrótjonkará, kjánchó chrókjuachahyará chrókiénxinrá jie. <sup>13</sup> A ntá tíó tsi tí Nchakuen Dios chaxín ntoá ntá jehe tí Nchakuen Dios mé tsjakohará ch'án kaín xín nkehe ntoá. Méxra jehya tí nkehe kuènte ch'án tsochrónka ch'án na mé tí nkehe tsinhin ch'án mé tsochrónka ch'án tsjakohará ch'án tí nkehe tsonhen chr'éxin. <sup>14</sup> Jehe ch'án mé tsjikosàyana ch'án kixin ts'áyéhe ch'án tí nkehe kuèntana ntá tsjakohará ch'án nkehe tíha. <sup>15</sup> Kaínxín nkehe chóna T'aná na mé kuèntana. Mé xikaha ntáxrajan kixin tí Nchakuen Dios chaxín ntoá mé ts'áyéhe ch'án tí nkehe kuèntana ntá tsjakohará ch'án nkehe tíha.

### *Senó ts'ává sín ntá chr'éxin tsochéhe sín*

<sup>16</sup> 'Ntá í séhya la í ts'ikonhyará tí janhan. La ko kjaxin séhya xik'ikonrá tí janhan inaá kixin sátsjiyá tí t'jén T'aná —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá iso tí sín k'uájiko ch'án mé kjuanchankíhi sín kichó sín kixin:

—¿Nkexrí t'axrxjén tí nkehe ntácho ch'án kixin í séhya ts'ikonhyani ch'án la ko kjaxin séhya ntá xik'ikonni ch'án inaá kixin sátsji ch'án tí t'jén It'é ch'án? <sup>18</sup> ¿Nkexrí t'axrxjén tí ntácho ch'án kixin “í séhya”? Méxra tienxínhya nkehe tí ntácho ch'án —ichro sín.

<sup>19</sup> Ntá kónohe ch'ín Jesús tí nkehe chrókjuanchankíhi sín ch'án ntá ntáche ch'án sín kixin:

—Xikaha tjonkará kixin í séhya ts'ikonhyará tí janhan la ko kjaxin séhya xik'ikonrá tí janhan inaá. ¿Á tíha mé t'jéjtjanchankíhírá kichuárá ní? <sup>20</sup> T'jéjtjonkará ijnko nkehe chaxín kixin imá tsotsjankará la ko ts'avará. A ntá tí chojni chjasintajni la tsochéhe sín. A ntá jahará ts'avará la

ko s̄intanihará kjónté chr'éxin tsocháhará má. <sup>21</sup> Éxí yóhe ijnko tjan sinchekokjîhi tjan xjeen tjan mé imá tóxakonhen tjan kixin ó kjuixraká tsjoté tjan. A ntá tsjixin tsokjîhi xjan ntá í xraxinkakonhya tjan nkexrí kjoté tjan kixin chéhe tjan kokjîhi ijnko xjan ntihi chjasintajni. <sup>22</sup> Mé xikaha jahará ijie t'avará. Ntá xik'íkuan tí jahará inaá ntá imá tsochéhe asánrá la ko tsokehya ninkexró tsakitsajahará tí kjuachéhe tsochontará.

<sup>23</sup> 'Tió tsi tí yaon a ntá tsjanchankínahyará ninkehó. Chaxín tí nkehe tjétjonkará kixin T'aná tsotjáhará ch'án kaín nkehe tsjanchatóxixínrá nina. <sup>24</sup> Naxá kjuáchatóxixínhyará ninkehó tí nina. Ntá jie tjanchará la ts'ayéhérá, a ntá tsjintaxín tsocháhará.

*Inchéni Jesucristo mé kjuacha ch'án k'uetōan ch'án, ntá chjasintajni la náhi*

<sup>25</sup> 'Tí nkehe tjétjonkará mé kjujntayóaxián ó. Ntá tsjixraká tí yaon la í ninkehó s̄intayóaxián na mé ntoá tsotjonkará nkexrí tjen T'aná. <sup>26</sup> A ntá tí yaon a mé tsjanchaxínrá nkehe nina. Ntá ntáxrjanhya tíhi kixin tsonixjayákonhanrá tí tjen T'aná <sup>27</sup> kixin jehe T'aná mé tjuahará jahará. Na mé tjuahará ch'án kixin jahará tjuanará tí janhan la ko kixin kuítekáonrá kixin janhan k'uinkaxian tí tjen Dios. <sup>28</sup> K'uaxrjéxian tí tjen T'aná k'uinka chjasintajni. Ntá jie la ó tsitōhā chjasintajni ntá sátsjiyá inaá tí tjen T'aná —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Ntá ntáchro tí sín k'uájiko ch'án a kixin:

—Ntá jie ntoá tjéchronka ninkehó ncheyoéxinhya. <sup>30</sup> Ntá jie tienxínni kixin jaha mé noha kaín xín nkehe la ko t'ichjánxinhya kixin jnkojín nkexro chrókjuanchankíha sín ichrén nkehe. Méxra xikaha titekaonni kixin jaha mé k'uinkaxian tí tjen Dios —ichro sín.

<sup>31</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Á jie kuítekáonrá ní? <sup>32</sup> Ntá tsi tí yaon na mé jie tíha na ntá tsochraonrá jnkojínkorá tsoxíkará sátsjirá ntá tsitonará janhván tsjak'é. Kjánchó jehya janhván tjén. T'aná mé tjékian. <sup>33</sup> Tjétjonkará kaín tíhi kixin ntá kjuaxróxin ts'ejó asánrá tinkachónkirá tí janhan. A ntá ntihi chjasintajni kjónté kjuaxróxinhya tjejorá tjejtjasóterá kjánchó chraonhyará kixin janhan mé ó kjuixin kjuacha tsétōan. A ntá tí chjasintajni la kjuachahya ts'etōan —ichro ch'án.

## 17

*Ch'ín Jesús chrónóhe ch'án It'é ch'án kixin chrók'uayakonhen tí sín k'uájiko ch'án*

<sup>1</sup> Ntá ó kjuixin chrónka ch'ín Jesús kaín tíha ntá konta ch'án nkajní ntáchro ch'án kixin:

—Jaha It'éni, ó kjuixraká tí yaon a. A ntá jie chróchjehé tí Xjaan antsí má kjuachaxin kixin kjaxin tí Xjaan chrókjuikosáyehe tí jaha. <sup>2</sup> Jaha tsíchjehé kjuachaxin tí Xjaan kixin ts'etuenhen ch'án kaín xín chojni na ntá jehe ch'án tsochjéhe kjuachón jnkochríxín kaín tí sín tsíchjehé ch'án. <sup>3</sup> Tí kjuachón jnkochríxín mé t'axrjéxín kixin tsochóxian sín tí jaha tí jnkoqá Dios chaxín tjechón la ko kjaxin tsochóxian sín Jesucristo la mé jaha kuétuenhén ch'án kui ch'án ntihi chjasintajni.

<sup>4</sup> 'Ó kjuixin kjuikosáyaha tí jaha ntihi chjasintajni kjuixinna tí xra chjina s̄jt'a. <sup>5</sup> A ntá jie It'éni, chjina jaha tí kjuachaxin jié k'uéchonta janhan tí k'uéjóni jnkoqá naxá k'ónahya chjasintajni.

<sup>6</sup> Ó kjuixin kjuákoḥa tí sín chjina chjasintajni kixin nkexro tí jaha. Jaha mé k'uékuéntá sín tí ósé ntá jie chjina tí janhan la ó kjuákoḥa sín itán la ntá ijie la ó kuítekaon sín. <sup>7</sup> Ntá jie ó kjuátsqan sín kixin kaín tí kjuachaxin chonta janhan la jaha tsíkánjuan. <sup>8</sup> Kixin ó kjuixin kjuákoḥa sín tí tán chjina jaha, ntá kuítekaon sín, ntá kuíenxín sín kixin mé chaxín tsík'inkaxian tí tjen jaha, na mé kuítekaon sín kixin jaha kuétuanna k'uinka.

<sup>9</sup> Janhan mé xrjanóaha kixin chrók'uayakonhén tí jehe sín. Jehya kixin xrjannóaha kixin chrók'uayakonhén kaín tí chojni siin chjasintajni. Náhí. Jehó xrjanóaha kixin chrók'uayakonhén tí sín chjina kixin kuéntá sín. <sup>10</sup> A ntá kaín tí nkehe chonta janhan na mé kuéntá jaha la ko kaín tí nkehe kuéntá la mé kuéntana kjaxin. A ntá tí kjuachaxin jié kuéntana mé ts'inkaséyanxín tí jehe sín.

<sup>11</sup> A ntá jie tsitonahya janhan ntihi chjasintajni. Kjánchó jehe sín naxa tsitohe sín chjasintajni. A ntá jie tsjasán tí tjen jaha. Jaha It'eni imá jina jaha, t'ayakuenxián sín tí kjuachaxin tí ihniá kixin ntá jnkokoá chrókjuenkayáxin sín éxí tí jaha la ko janhan jnkokoá tjenkayáxinni. <sup>12</sup> A ntá tí naxa k'uejókian tí jehe sín ntihi chjasintajni la k'uàyakuànxián sín tí kjuachaxin tí ihniá chjina. Nijnko tí jehe sín k'uitjáyanhya sín. A ntá jnkokoá nkexro mé k'uitjáyan mé tí ch'in xráxín ts'itjáyan kixin xikaha tsoxiteyá éxí nixja tí xroon tsíkjin sín.

<sup>13</sup> Ntá jie ó tsjasán tí tjen jaha. A ntá naxa itjén janhan chjasintajni mé ntáxrjan tíhi kixin ntá tsochéhe sín éxí yóhe imá chàna. <sup>14</sup> Janhan mé kjuákoḥa sín itán jaha, a ntá jie tí sín chjasintajni mé nínkakonhen tí jehe sín kixin jehe sín la jehya kuénte chjasintajni éxí kjaxin janhan na janhya kuéntana chjasintajni. <sup>15</sup> Tjáncháhya kixin chrókuakítsjehé sín chjasintajni. Náhí. Tjáncháhá kixin chrók'uayakonhén sín kixin chrókuich'iyehya sín tí Jínahya. <sup>16</sup> Jehe sín la jehya kuénte chjasintajni éxí yóhe janhan kjaxin janhya kuénte chjasintajni. <sup>17</sup> Nchetjuáxian sín tí kjuachaxin kuéntá kixin itán jaha mé tí tan chaxín ntoá. <sup>18</sup> Éxí yóhe jaha kuétuanna k'uinka chjasintajni mé xikaha janhan tétuannhan sín kixin chrók'uejókian sín tí sín chjasintajni. <sup>19</sup> Jehó tí xra kuéntá chrókjuít'a kixin chrókuinkítsa tí jehe sín, a ntá jehe sín kjaxin chrókuich'e sín tí xra kuéntá kixin kuínhin sín itán chaxín ntoá.

<sup>20</sup> Kjánchó jehya kixin xrjanóaha kixin chrókjuinkítsa tí jehó sín. Náhí. Kjaxin xrjanóaha kixin chrókjuinkítsa kaín tí sín tsitekaon sín chr'exin tsinhin sín tí nkehe tsochrónka tí sín a. <sup>21</sup> Mé xikaha xrjanóaha kixin kaín tí jehe sín jnkokoá chrókjuenkayáxin sín éxí jaha It'eni la ko janhan jnkokoá tjenkayáxinni mé xikaha xrjanóaha kixin kaín tí jehe sín la ko jaha la ko janhan jnkokoá chrókjuenkayáxinni. A ntá tí sín chjasintajni chrókuítekaon sín kixin jaha tsíkétuanna k'uinka ntihi. <sup>22</sup> A ntá tí kjuachaxin jié chjina na mé tjahá tí jehe sín kixin ntá kaín sín jnkokoá chrókjuenkayáxin sín éxí yóhe jaha la ko janhan jnkokoá tjenkayáxinni. <sup>23</sup> Janhan la ko jehe sín jnkokoá chrókjuenkayáxinni éxí jaha la ko janhan jnkokoá tjenkayáxinni. Mé xikaha tí sín chjasintajni chrókónohe sín kixin jaha kuétuanna k'uinka la ko kjaxin chrókónohe sín kixin jaha tjuéhé tí jehe sín éxí yóhe tjuana tí jaha.

<sup>24</sup> Jaha It'eni, tí sín kjuánjuan la tjínkavan kixin tí jehe sín chrók'uejókian sín tí tsjak'é janhan kixin chrók'uikon sín tí kjuachaxin jié chjina; kixin xráxín naxa k'ónahya chjasintajni k'uétjuana jaha. <sup>25</sup> It'eni jaha, imá jina

jaha. Kjónté tí sín chjasintajni naxa chónhya sín tí jaha, ntá janhan na ó xráxín choxian tí jaha la ko kaín tí sín i kjaxin ó nohe sín kixin jaha kuétuanna k'uinka. <sup>26</sup> Ó kjuáqoha sín kixin nkexro tí jaha la ko xikaha naxa tsjáqoha sín, kixin éxí tjuana jaha mé xikaha chrótjuèhe sín kichó sín la ko janhan chrók'uejókian tí jehe sín —mé xikaha chrónoèhe ch'ín Jesús tí It'é ch'án.

## 18

*Ch'ín Jesús sákjuiko sín ch'án tsjak'echjina ch'án*  
(Mt. 26.47-56; Mr. 14.43-50; Lc. 22.47-53)

<sup>1</sup> Ó kjuixin ntáchro ch'ín Jesús kaín tíha ntá jehe ch'án la ko tí sín k'uájiko ch'án k'uaxrjexín sín ntiha k'uatoye sín tí tsáka Cedrón. Ntaha tjen ijnko nonte siín nchónhya nta k'uixenhen ch'ín Jesús la ko tí sín k'uájiko ch'án. <sup>2</sup> Kjaxin ch'ín Judas tí ch'ín sinchekji tí ch'ín Jesús mé nohe ch'án kixin ntaha tjen tí huerto a kixin ntaha jnkoyaxón kójnkotséko ch'ín Jesús tí sín k'uájiko ch'án a. <sup>3</sup> A ntá ch'ín Judas ó kjuikao ch'án nchónhya sín soldado la ko iso sín policia kuente nínko tsík'etuenhen tí sín nchat'á t'etoan la ko tí sín fariseo. Ntá kjuí sín kaín sín xraá sín chica la ko kjuikao sín xrohi t'inkaséyanxín tí kjuixín sín. <sup>4</sup> A ntá ch'ín Jesús ó nohe ch'án kaín xín nkehe ts'atsínka ch'án, ntá sákjuí ch'án kjuanchankíhi ch'án sín ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkexro xritjéyará? —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Ntá kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Tjeyáni tí ch'ín Jesús tsíkjixin chjasin Nazaret —ichro sín.

Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Janhan tíha —ichro ch'án.

A ntá ch'ín Judas tí ch'ín tsíkjinchekji tí ch'ín Jesús mé koí tjenkákjan ch'án tí jehe sín ntiha. <sup>6</sup> A ntá tíó kjuátehe ch'ín Jesús kixin jehe ch'án tíha, ntá jehe sín xráchonka sín kjuítsínka sín nonte. <sup>7</sup> Ntá xíkjanchankí ch'ín Jesús inaá ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkexro xritjéyará? —ichro ch'án.

Ntá xíntáchro sín kixin:

—Tjeyáni tí ch'ín Jesús tsíkjixin chjasin Nazaret —ichro sín.

<sup>8</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ó kjuixin tjonkará kixin janhan tíha. Tí xritjéyará tí janhan ntá tjtóhérá sátsji tí í so sín xrikian —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Mé xikaha ntáchro ch'ín Jesús kixin ntá tsoxiteyá tí nkehe tsíntáchro ch'án kixin: “Tí sín kjuanjon T'aná la ninkexró kjuíntak'itjáyanyha.”\*

<sup>10</sup> Ntá ch'ín Simón Pedro kuakitsje ch'án tí chica espada chrinkatoxin ch'án kóchrínjin ch'án tãtsjon chjina ijnko ch'ín it'in Malco, mé ijnko ch'ín ch'ehe nchat'á t'etoan xra. <sup>11</sup> Kjánchó ch'ín Jesús ntáche ch'án tí ch'ín Pedro kixin:

—Chr'axenhén tjoè chica espada méhe. Kjá ntáchrúa kixin tsjasótehyana, kjá ichrúa. Kjánchó T'aná kjuanjon kjuachaxin kixin nchónhya tsjasótena —ichro ch'án.

*Ch'ín Jesús kjuáq'e nkayakon tí ch'ín t'etuenhen tí sín nchat'á*  
(Mt. 26.57-58; Mr. 14.53-54; Lc. 22.54)

<sup>12</sup> A ntá tí sín soldado la ko tí ch'ín comandante t'etuenhen sín la ko tí sín policia judío kuente nínko mé itse sín tí ch'ín Jesús kjuínchenteto sín ch'án.

\* 18:9 Juan 17.12



13 **A** ntá sákjuiko sín ch'án ntøe ch'ín Anás ich'ee tí ch'ín Caifás mé tí nkexro tsík'áyéhe xra nchat'á t'etøan tí nánó a. 14 **A** ntá tí ch'ín Caifás, jehe ch'án na mé tí nkexro tsíntáche tí sín judío kixin íchá jína kixin jnkokoá chojni chrók'uenyákonhøn kaín tí sín chjasén ch'án.†

*Ch'ín Pedro kjuínchemá ch'án kixin chóxin ch'án tí ch'ín Jesús  
(Mt. 26.69-70; Mr. 14.66-68; Lc. 22.55-57)*

15 Ch'ín Simón Pedro la ko í jnko ch'ín k'uék'ajiko ch'ín Jesús mé kuinkáchréhe sín ch'án. Tí ch'ín ijnko a mé chóxin ch'án tí nchat'á t'etøan. Ntá k'uixenko ch'án tí ch'ín Jesús tí ntasin ntøe tí nchat'á t'etøan. 16 Kjánchó ch'ín Pedro kuitøhe ch'án ntója ntasin ó. Ntá tí ch'ín ijnko a chóxin tí nchat'á t'etøan mé k'uaxrje ch'án ntasin nixjehe ch'án tí tjan t'ayakonhen tí ntója ntasin chrónøehe ch'án tjan ntá xranjon kjuachaxin ntá k'uixenhen ch'ín Pedro kjaxin. 17 Na ntá tí tjan t'ayakonhen tí ntója ntasin kjuanchankíhi tjan tí ch'ín Pedro kixin:

—¿Á jahya kjaxin xríkoa tí ch'ín a? —ichro tjan.

Ntá kjuátehe ch'ín Pedro kixin:

—Náhi, janhya —ichro ch'án.

18 Ntá imá kin ntá tí sín ch'exón xra la ko tí sín policia kjuaka sín xrohi ntaha tjejóxin toté sín tjejóchjixrohe sín. La ko koí ch'ín Pedro tjechjixrohe ch'án ntiha.

*Tí nchat'á t'etøan mé kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús  
(Mt. 26.59-66; Mr. 14.55-64; Lc. 22.66-71)*

19 Ntá tí nchat'á t'etøan kjuankixin kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús kixin nkexro tí sín k'uájiko ch'án la ko nkehe tí kjuakøhe ch'án sín. 20 Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Noxin kjuak'é kjuákua, la ntá kaín xín chojni kuínhin sín. Xráxín k'uék'jákoxiøn kaín xín tí nínko ntsí la ko tí nínko jíé tójnkotséxin kaín xín sín judío. Ninkehó nkehe kjuákohya imó. 21 ¿Nkekuènté tjanchankína tí janhan xíkaha? Chrókjuanchankíhi tí sín kuínhin kixin nkexrí kjuákøhå sín. Jehe sín mé nohe sín nkehe kjuákøhå sín —ichro ch'án.

22 Kjuixin ntáchro ch'ín Jesús tíhi ntá ijnko ch'ín policia kuènte nínko mé tjentaxín ch'án ntiha chjéhe ch'án nkayakon tí ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—¿Á xíkaha jiehe tsjátéhé tí nchat'á t'etøan ní? —ichro ch'án.

23 Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí ntoáhya tí nkehe xrjanka ntá chronka nkehe tí ntoáhya. **A** ntá tí ntoá tí nkehe xrjanka, ¿ntá nkekuènté kixin tjatena? —ichro ch'án.

24 Ntá k'uetøan ch'ín Anás kixin tjechróntetoxinhín ch'ín Jesús sátsji ch'án tí tjen ch'ín Caifás tí nchat'á t'etøan.

*Ch'ín Pedro xíkjinchemá ch'án inaá kixin chóxin ch'án tí ch'ín Jesús  
(Mt. 26.71-75; Mr. 14.69-72; Lc. 22.58-62)*

25 Ntá ch'ín Simón Pedro mé naxå tjexin toté ch'án tjechjixrohe ch'án. Ntá kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—¿Á kjaxinhya jaha xríkoa tí nkexro i ní? —ichro sín.

Ntá ch'ín Pedro kjuínchemá ch'án inaá ntáchro ch'án kixin:

—Náhi, janhya —ichro ch'án.

<sup>26</sup> A ntá ijnko ch'ín ch'ehe tí nchat'á t'etōan xra, na mé tí ch'ín a mé naxa kjehya ch'án tí ch'ín tsíkóchrínjin ch'ín Pedro ntatsjon, na mé kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Á jehya jaha tí k'uíkuañ tjekoa ch'án tí huerto ní? —ichro ch'án.

<sup>27</sup> Ntá ch'ín Pedro xíkjinchemá ch'án inaá kixin jehya ch'án, ichro ch'án. Ntá xrínahya tuénxín itsje ijnko kochíntōa.

*Ch'ín Jesús kjuák'e nkayakon tí ch'ín Pilato*

(Mt. 27.1-2, 11-14; Mr. 15.1-5; Lc. 23.1-5)

<sup>28</sup> Ntá k'uaxrjexín sín ntōe ch'ín Caifás, sákjuiko sín ch'ín Jesús tí palacio t'etōanxín tí ch'ín gobernador. Ntá ó kjuankixin k'uínkaséyan kjuíji sín ntiha. A ntá tí sín judío la mé í k'uixenhya sín tí palacio kixin tí xíkaha chrók'uixenhen sín tí nchia a la chrókuamá sín tí jiē síñ ntiha la í xitjahya sine sín tí kia pascua, ichro sín. <sup>29</sup> A ntá ch'ín Pilato k'uaxrjexín ch'án tí nchia t'etōanxín ch'án kjuanchankíhi ch'án sín kixin:

—¿Nkehe tí jiē chóna tí nkexro í? —ichro ch'án.

<sup>30</sup> Ntá kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Tí chróchóntahya ch'án jiē jiē la chrókjuikōahyani ch'án —ichro sín.

<sup>31</sup> Ntá k'uētoan ch'ín Pilato kixin:

—Sátjikoará ch'án nchekitōexínrá nkerí jiē chóna ch'án kixin éxí ntáchro tí ley kuèntará —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe tí sín judío ntáchro sín kixin:

—Jeheni chojni judíoni la chóntahyani kjuachaxin ts'óyáñni ninkexró —ichro sín.

<sup>32</sup> Mé xíkaha tsoxiteyá tí nkehe tsíntachro ch'ín Jesús kixin nkexrí ts'enxín ch'án. <sup>33</sup> Ntá ch'ín Pilato xík'ixenhen ch'án tí nchia t'etōanxín ch'án ntá k'uíyehē ch'án tí ch'ín Jesús kjuanchankíhi ch'án kixin:

—¿Á jaha tí nkexro Rey t'etuenhen tí sín judío ní? —ichro ch'án.

<sup>34</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kjuanchankí ch'án kixin:

—Tí nkehe tjanchankíná, ¿á jahyá kjuenkayáxian xíkaha, o á í jnko nkexro kjuanchia jiē kixin tí janhan? —ichro ch'án.

<sup>35</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Pilato ntáchro ch'án kixin:

—¿Á kjanhya janhan tí judío kixin? Tí sín chjasán la ko tí sín nchat'á t'etōan mé kjuikaán sín tí jaha. ¿Xá nkehe kjuich'e kixin? —ichro ch'án.

<sup>36</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Tí kjuachaxin chonta janhan jehya kixin chjasintajni chrókuétōan. Náhi. Tí chrókuétōan chjasintajni ntá tí sín xrikian chrókjuanjonko sín tí sín judío kixin chrótséhyana sín la chrókjuikánhyana sín ntihi. Kjánchó tí kjuachaxin chonta janhan jehya kixin chjasintajni chrókuétōan —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pilato kixin:

—¿Á jaha chaxín ijnko rey? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Janhan tí rey éxí ntáchrúa jaha. Tí xra ó kokjina la ko tí xra ó k'uinka chjasintajni kixin tsoxrjanka nkehe tí chaxín ntoá. Káin tí sín titekaon tí nkehe chaxín ntoá mé tjejóntin hin sín tí nkehe tjákua —ichro ch'án.

<sup>38</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pilato kixin:

—¿Xá nkehe tí nkehe chaxín ntoá, ichrua? —ichro ch'án.

*Ch'ín Pilato kjuanjon kjuachaxin kixin its'en ch'ín Jesús*

(Mt. 27.15-31; Mr. 15.6-20; Lc. 23.13-25)

Ntá kjuixin kjuanchankí ch'ín Pilato tíha ntá k'uaxrjexín ch'án ntiha ntá sákjuí ch'án tí tjejó tí sin judío nixjehe ch'án sín ntáchro ch'án kixin:

—K'úitjáhya ninkehó jie chóna tí nkexo i. <sup>39</sup> Kjánchó jahará la ó kuánhanrá kixin tí kia pascua tsjánjuan kjuachaxin kixin ts'atjánta ijnko nkexo tjechjina. ¿Á tjinkáonrá kixin ts'atjánta tí ch'ín Rey t'etuenhen tí sín judío? —ichro ch'án.

<sup>40</sup> Ntá kaín sín k'óyako sín kjuanchia sín kixin:

—Tí ch'ín a la náhi. T'atjánta tí ch'ín Barrabás —ichro sín.

Kjánchó tí ch'ín Barrabás mé ijnko chojni chee tíha.

## 19

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Pilato mé k'uetóan ch'án kixin tsjate sín tí ch'ín Jesús. <sup>2</sup> Ntá tí sín soldado kjuích'éna sín ntach'í ijnko corona ntá kjuak'enkaya sín ikja tí ch'ín Jesús. La ko kjuínchek'inkáya sín ch'án ijnko ka kjátse tié kixin jehe sín tsjikosáyehe sín ch'án éxi ijnko rey, kjánchó chaxínhya tíha. <sup>3</sup> Ntá kóchjinehe sín tí tjen ch'án ntáchro sín kixin:

—Isé tsjak'e tsétuenhén tí sín judío —ichro sín.

Kjánchó chaxínhya tíha kjuanoá sín ch'án. La ntá tuénxín itja sín kjuatexín sín nkayakon ch'án.

<sup>4</sup> Ntá ch'ín Pilato k'uaxrjexín ch'án tí nchia t'etóanxín ch'án inaá nixjehe ch'án tí sín tsikójnoksé ntáchro ch'án kixin:

—Tsjeherá tsakítsjexián ch'án ntihi kixin tsonohará kixin k'úitjáhya janhan ninkehó jie chóna ch'án —ichro ch'ín Pilato.

<sup>5</sup> Ntá k'uaxrjexín ch'ín Jesús ntiha tjenkáya kja ch'án tí corona tsík'óna ntach'í la ko tjenkáya ch'án tí ka kjátse tié. Ntá ntáchro ch'ín Pilato kixin:

—Tsjeherá, ntihi tjen ch'án —ichro ch'án.

<sup>6</sup> A ntá tió k'uíkon tí sín nch'at'á t'etóan la ko tí sín policía kuènte nínko ntá kjuankixin sín t'óyako sín ntáchro sín kixin:

—¡Tjakénkanirá ch'án ntacruz! ¡Tjakénkanirá ch'an ntacruz! —ichro sín.

Ntá ntáchro ch'ín Pilato kixin:

—Jahará tjikoará ch'án tjaké nkanirá ch'án ntacruz kixin janhan k'úitjáhya ninkehó jie chóna tí jehe ch'án —ichro ch'án.

<sup>7</sup> Ntá kjuátehe tí sín judío kixin:

—Jeheni chojni judío mé chóntani ijnko ley t'etóan kixin chrók'uen ch'án kixin ncheyóhe ch'án asén ch'án kixin Xjeen Dios tí jehe ch'án —ichro sín.

<sup>8</sup> Ntá tió kuínhin ch'ín Pilato tíha ntá antsí chrakon ch'án <sup>9</sup> ntá xík'ixenhen ch'án tí nchia t'etóanxín ch'án inaá kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús kixin:

—¿Nketí k'uinkaxian jaha? —ichro ch'án.

Ntá ch'ín Jesús ninkehó kjuáteheya ch'án.

<sup>10</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pilato kixin:

—¿Jaha nkekuènté tjáteheya nkehe tjánchánkíha? ¿Á noahya jaha kixin chonta janhan kjuachaxin tsétoan tsjak'enkania ntacruz la ko kjaxin chonta janhan kjuachaxin tsontáxrjan kixin sátsjia kohya nkehe tsonhan? —ichro ch'án.

<sup>11</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús ntáchro ch'án kixin:

—Ninkehó kjuachaxin chróchontahya jaha chrókuétoan chrók'uén o sáchrókjua tí Dios chrótjáhya tí kjuachaxin. A ntá tí chojni kjuikaána tí tjen jaha la antsí jie jie chóna sín, a ntá jaha la kánhyó —ichro ch'án.

<sup>12</sup> Ntá kuínhin ch'ín Pilato tíhi ntá kjuankíxin ch'án kjueyá ch'án nkexrí chrók'ueṭoan ch'án kixin sáchrókjui ch'ín Jesús kohya nkehe chrókónhen ch'án. Kjánchó tí sín judío k'óyako sín ntáchro sín kixin:

—Kja tí tsitohé sátsji ch'án kohya nkehe tsonhen ch'án ntá jaha jnkokoáhya tjenkayáxinkoa tí ch'ín t'etuenhen tí nación kuénténi. Tí nkexro ch'éna asén ch'án éxí ijnko rey mé nínkakonhen ch'án tí ch'ín t'etuenhenni —ichro sín.

<sup>13</sup> Ntá kuínhin ch'ín Pilato tíhi ntá k'ueṭoan ch'án kixin tsakitsje sín tí ch'ín Jesús ntója ntá ch'ín Pilato kjuák'etjaxín ch'án tí silla nchekitoexín ch'án jie, mé nkíva hebreo mé it'ín Gabata, mé t'axrjexín kixin tjaṭ'o noi jehó xró tsík'óna. <sup>14</sup> Na mé ó chjina chonkíxin ntá tí tsonjín la mé ó tsjasin sín tí kia pascua. Ntá ch'ín Pilato ntáche ch'án tí sín judío kixin:

—Ntíhi itjen tí ch'ín rey kuéntará —ichro ch'án.

<sup>15</sup> Kjánchó jehe sín k'óyako sín ntáchro sín kixin:

—¡Its'en ch'án! ¡Its'en ch'án! ¡Tsjak'enkáni ch'án ntacruz! —ichro sín.

Ntá ntáchro ch'ín Pilato kixin:

—¿Á tjinkáonrá kixin janhan chrókjuakénkana ijnko ntacruz tí ch'ín rey kuéntará ní? —ichro ch'án.

Kjánchó tí sín nchaṭ'á t'etōan mé kjuátēhe sín kixin:

—Náhi. Chóntahyani í jnko rey, jehó tí ch'ín César —ichro sín.

<sup>16</sup> Ntá ch'ín Pilato kjuanjon ch'án kjuachaxin sátsjiko sín tí ch'ín Jesús tsjak'enkáni sín ch'án ntacruz. Ntá sákjuíko sín ch'án.

*Kjuák'enkáni ch'ín Jesús ntacruz*

(Mt. 27.32-44; Mr. 15.21-32; Lc. 23.26-43)

<sup>17</sup> Ntá sákjuíko sín tí ch'ín Jesús kuámá ch'án tí ntacruz tsjak'enkáni ch'án. Ntá kjuíjiko sín ch'án ijnko tjo tikítexín sín Hueso Kja Chojni. A ntá nkíva hebreo mé tikítexín sín Gólgota. <sup>18</sup> Ntaha mé kjuak'enkáni sín ch'án tí ntacruz. Ntá kjaxin yaá sín nánánko k'uejó jnkojnko sín ntá jnkosiné kjuák'e ch'ín Jesús. <sup>19</sup> Ntá k'ueṭoan ch'ín Pilato kixin tsokjin sín ijnko ntachiso tsjak'enkáni sín ikja tí ntacruz ntáchro kixin: “Ch'ín Jesús kjuixín ch'án chjasin Nazaret, mé tí ch'ín Rey kuénte tí sín judío”, tsixro. <sup>20</sup> A ntá itsjé tí sín judío mé kjuínchekuáxin sín tí letra tsík'óna kixin chjino tí chjasin Jerusalén tsíkjak'enkáni sín ch'ín Jesús ntacruz la ko iní nkíva tsíkjin sín, na mé ijnko nkíva la hebreo, la ijnko nkíva la griego, la ijnko nkíva la latín. <sup>21</sup> Ntá tí sín nchaṭ'á t'etōan kuénte tí sín judío mé ntáche sín tí ch'ín Pilato kixin:

—Chrókjinhya jaha xikaha kixin jehe ch'án mé tí “Ch'ín Rey kuénte tí sín judío.” Náhi. Íchá jína chrókjian jaha kixin “Jehe ch'án ntáchro ch'án kixin jehe ch'án mé tí ch'ín Rey kuénte tí sín judío” —ichro sín.

<sup>22</sup> Kjánchó kjuátēhe ch'ín Pilato kixin:

—Tí letra kuéṭoan k'óna la ó k'óna, kjónté xikahó tsitōhe —ichro ch'án.

<sup>23</sup> Ntá tí sín soldado tió tsikjixin tsíkjak'enkáni sín tí ch'ín Jesús tí ntacruz ntá kuákja sín tí ké ch'án la k'óxikayēhe sín jnkojnko ka kuákja sín kanoé sín. La ko kjaxin kuákja sín tí ka kjínjin k'uék'inkáya ch'án. Tí ka mé tsíxronhya ka la me jnkokoá ka tíha. <sup>24</sup> Ntá tí sín soldado kjo sín kichó sín ntáchro sín kixin:

—Tsótséchjehyani tí ké ch'án. Íchá jína sich'exínni suerte ntá tsotsjeheni siná nkexro ts'áyēhe tí ka.

Mé xikaha xiteyá éxí ntáchro xroon itén Dios tsíkjin sín ósé ntáchro kixin: “Kjuích'exín sín suerte ntá k'óxikeyehe sín kaná.”\* Mé xikaha kjuích'e tí sín soldado.

<sup>25</sup> A ntá chjino tí ntacruz kjuák'enkáni ch'ín Jesús mé kjuák'e tí iné ch'án la ko tí tjan kichó tjan mé tjan María ichjién ch'ín Cleofas, la ko tí tjan María Magdalena. <sup>26</sup> A ntá tió k'uikon ch'ín Jesús kixin itjen tí iné ch'án la ko chjino tjen tí ch'ín antsí tjuéhé ch'án k'uék'ajiko ch'án, ntá nixjehe ch'án tí iné ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—Naná, tsjehé kixin ntaha tjen xjaan —ichro ch'án.

<sup>27</sup> Ntá nixjehe ch'ín Jesús tí ch'ín a ntáchro ch'án kixin:

—Tsjehe kixin ntaha itjen iná —ichro ch'án.

A ntá tí ch'ín a mé k'uáyéhe ch'án tí tjan a sákjuiko ch'án tjan ntøe ch'án k'óna éxí iné ch'án xikaha.

### *Ik'uén ch'ín Jesús*

(Mt. 27.45-56; Mr. 15.33-41; Lc. 23.44-49)

<sup>28</sup> Ntá ó nohe ch'ín Jesús kixin kaín xra ó kjuixin xiteyá ntá tjinkaon ch'án kixin tsoxiteyá kaín nkehe ntáchro tí xroon tsíkjin sín ósé ntá xikaha ntáchro ch'án kixin:

—Ik'uén nta.

<sup>29</sup> Ntá ntiha tjen ijnko nchésen tsíkaón xranvino sán ntá kjuínchekjataxín sín ijnko ka tí xranvino, a ntá tí ka a kjuak'ekjen sín ijnko nta kjinjin, ntá kjuínchechriin sín tí tjen ir'va ch'án. <sup>30</sup> Ntá ik'uí ch'ín Jesús tí xranvino sán ntá ntáchro ch'án kixin:

—Ó kjuixin xiteyá kaín xín nkehe —ichro ch'án.

Ntá k'uísén kja ch'án ntá ó kjuixin k'uén ch'án.

### *Ijnko soldado chr'áte ch'án chica yo tí chjia ch'ín Jesús*

<sup>31</sup> A ntá xikaha yaon ntóye mé tí yaon kia pascua ntá tí sín judío tjinkakonhya sín kixin tí cuerpo kuènte tí sín tsík'en naxa ts'ejóyáni tí ntacruz tí yaon t'ok'éhe sín kixin tí yaon pascua mé ijnko yaon imá jié, ichro sín. Mé xikaha kjuanchehe sín tí ch'ín Pilato kixin ts'etøan ch'án kixin tsochjenjin toté tí sín tjejóyáni tí ntacruz la ko ts'inkajin tí cuerpo kuènte tí sín tsík'en. <sup>32</sup> Ntá tí sín soldado sákjuí sín k'óchjenjin sín tí toté tí ch'ín saoxín tjen la ko k'óchjenjin sín tí toté tí ch'ín tjen nánko a tjejóyáni sín tí ntacruz tí tjen ch'ín Jesús. <sup>33</sup> Ntá kjuíji sín tí tjen ch'ín Jesús ntá k'uikon sín kixin ó tsíkjin sín tsík'en ch'án, ntá í k'óchjenjinhya sín toté ch'án.

<sup>34</sup> A ntá ijnko ch'ín soldado mé chr'áte ch'án chica yo tí chjia tí ch'ín Jesús ntá tuénxín k'uaxrje jni la ko ìnta. <sup>35</sup> A ntá janhan mé tjékjian tí xroon i mé kjuak'é ntiha k'uikuán kixin xikaha kónhen ntá ntoá tjéxrjanka kixin jahará kjaxinrá chrókuítekáonrá. <sup>36</sup> Mé xikaha kónhen tíha kixin tsoxiteyá tí nkehe ntáchro xroon itén Dios tsíkjin sín ntáchro kixin: “K'óchjenjinhya sín ninkehó huésøe ch'án.”† <sup>37</sup> Kjaxin itjen íjnko nketí nixja tí xroon itén Dios tsíkjin sín ósé ntáchro kixin: “Tsokomá sín tí nkexro tsíchr'áte sín chica.”‡

### *Xravá ch'ín Jesús*

(Mt. 27.57-61; Mr. 15.42-47; Lc. 23.50-56)

<sup>38</sup> Ntá ó kjuixin kónhen kaín tíha ntá ch'ín José, mé ijnko ch'ín kjuixin chjasin Arimatea, mé kjuanchehe ch'án tí ch'ín Pilato kjuachaxin kixin tsjinkajinxin ch'án tí ntacruz tí cuerpo kuènte ch'ín Jesús sátsjiko ch'án tsjavá ch'án. Jehe ch'án imó kuinkáchónki ch'án tí ch'ín Jesús kixin

\* 19:24 Salmo 22.18 † 19:36 Salmo 34.20 ‡ 19:37 Zacarías 12.10

chrakonhen ch'án tí sín judío. Ntá ch'ín Pilato mé kjuanjon ch'án kjuachaxin ntá sákjuiko ch'ín José tí cuerpo kuènte ch'ín Jesús. <sup>39</sup> Kjaxin ch'ín Nicodemo, tí ch'ín kjuínixjehe tí ch'ín Jesús ijnko tie a mé kjui ch'án kjuikao ch'án treinta kilo xroan xraxé tjiko xroan mirra la ko xroan áloes. <sup>40</sup> Mé xikaha ch'ín José la ko ch'ín Nicodemo k'uáyéhe sín tí cuerpo kuènte ch'ín Jesús kjuínchek'ísímá sín ijnko ka kjínjin tsíka tí xroan xraxé a kixin xikaha k'uékinkáchónki tí sín judío k'uékjavá sín chojni tsík'en. <sup>41</sup> Tí kjuák'enkání ch'ín Jesús ntacruz ntá chjinaxón ntiha tjen ijnko huerto itjen ijnko tòye nixin naxa ninkexró tsixráváhya ntiha. <sup>42</sup> Ntaha kjuavá sín tí ch'ín Jesús kixin chjinaxón tjen tí tòye a la ko í séhya tsoxrankixin tí yaon t'ók'éhe tí sín judío.

## 20

*La ntá ó tsíxechón ch'ín Jesús*

*(Mt. 28.1-10; Mr. 16.1-8; Lc. 24.1-12)*

<sup>1</sup> A ntá tí yaon xrankixín semana ntá tí tjan María Magdalena naxa sítié sákjuí tjan tí tjen tí tòye, ntá k'uíkon tjan kixin ó tsíkjiin tí xro tsík'ikjèxin tí tòye a. <sup>2</sup> Ntá kuinká tjan sákjuí tjan tí tjen tí ch'ín Simón Pedro la ko tí ch'ín í jnko, mé tí nkexro imá k'uétjuèhe ch'ín Jesús, ntá ntáchro tjan kixin:

—Ó tsikakitsjexín sín tòye tí cuerpo kuènte Ìnchéni ntá noehyani nketí tsíkjak'e sín —ichro tjan.

<sup>3</sup> Ntá ch'ín Pedro la ko tí ch'ín í jnko mé kuínhin sín xikaha ntá sákjuí sín tí tjen tí tòye a. <sup>4</sup> Ntá yóí sín kuinká sín sákjuiko kichó sín. Kjánchó tí ch'ín í jnko antsí tjan kuinká ch'án ntá kánhyó tjan kuinká ch'ín Pedro, ntá tí ch'ín í jnko senó ch'án kjuíji ch'án tí tjen tí tòye a. <sup>5</sup> K'uísén ch'án tsjehe ch'án nkaxenhen tí tòye a. A tí ka tsík'ísímá ch'ín Jesús mé naxa tjejó k'uíkon ch'án, kjánchó jehe ch'án k'uixenhya ch'án tí tòye a. <sup>6</sup> Ntá kjónté chr'éxin kjuíji ch'ín Simón Pedro ntá k'uixenhen ch'án tí tòye a. Ntá kjaxin k'uíkon ch'án kixin tjejó tí ka tsík'ísímá ch'ín Jesús <sup>7</sup> la ko k'uíkon ch'án tí ka tsík'ísímá ikja ch'án na mé tí ka tsixréya ka la ókjé tjen ka, a ntá tí í so ka na mé ókjé tjejó ka kjaxin. <sup>8</sup> Na ntá tí ch'ín í jnko k'uék'ajiko ch'ín Jesús, mé tí ch'ín tsíkjii senó na kjaxin k'uixenhen ch'án tí tòye ntá k'uíkon ch'án tí nkehe tsíkónhen ntá kuítekaon ch'án. <sup>9</sup> Kixin naxa k'uékienxínhya sín tí nkehe k'uéchrónka xroon itén Dios kixin t'ichjánxin tsoxechón tí ch'ín Jesús. <sup>10</sup> A ntá tí sín sátsíkjitsjehe tòye la xikjan sín ntqe sín.

*Titàya k'uikuèn tjan María Magdalena tí ch'ín Jesús*

*(Mr. 16.9-11)*

<sup>11</sup> Ntá tjan María mé ntahó kútohe tjan ntója tí tòye tsjánka tjan. Naxa tsjánka tjan k'uísén tjan tsjehe tjan nkaxenhen tí tòye <sup>12</sup> ntá xrinahya k'uíkon tjan yaá sín ángel tjejóyá sín ka tjóá tjejótjaxin sín tí tsíkjak'e tí cuerpo kuènte ch'ín Jesús na mé ijnko ch'ín ángel na mé tjen ch'án tí tsíkjak'e ikja ch'ín Jesús la ko tí í jnko a itjen ch'án tí tsík'ejó toté ch'án. <sup>13</sup> A ntá tí sín ángel mé kjuanchankí sín kixin:

—Naná, ¿kuènte tsjánka? —ichro sín.

Ntá kjuátèhe tjan ntáchro tjan kixin:

—Sátsíkjiko sín Ìnchéni, ntá nonahya nketí tsíkjak'e sín ch'án —ichro tjan.

<sup>14</sup> Kjuixin ntáchro tjan tíha ntá kuinkátjía tjan ntá k'uúkon tjan kixin itjen ch'ín Jesús, kjánchó kjuátsoanhya tjan kixin jehe ch'án. <sup>15</sup> Ntá ch'ín Jesús kjuanchankíhi ch'án tjan ntáchro ch'án kixin:

—Naná, ¿nekuènté tsjanka? ¿Nkexro tjéyá? —ichro ch'án.

À ntá jehe tjan kjuenkayáxin tjan kixin jehe ch'án mé t'ayakonhen ch'án tí huerto, a ntá ntáchro tjan kixin:

—Kja tí jaha sákjuúkoa ch'án ntá jie chrónka nketí sákjuúkoa ch'án kixin janhan sátsjikian ch'án jie —ichro tjan.

<sup>16</sup> Ntá ch'ín Jesús mé nixjehe ch'án tjan ntáchro ch'án kixin:

—¡María! —ichro ch'án.

Ntá kuinkátjía tjan ntá nixjaxin tjan nkiva hebreo ntáchro tjan kixin:

—¡Raboni! —ichro tjan. Tíha mé t'axrjexín kixin Maestro.

<sup>17</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Tatjántana kixin naxá sátjíhya janhan tí tjen T'aná. Sátjia tjítsjehé tí sín kichiná chénka sín kixin sátsjijá tí tjen T'aná na mé kjaxin It'ará tí jahará na mé Dios kuèntana la ko kjaxin Dios kuèntará —ichro ch'án.

<sup>18</sup> Ntá tí tjan María Magdalena sákjuúchénta tjan tí sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús chrónka tjan kixin xikaha tsík'ikon tjan Ìnchéni. La ko kjaxin chrónka tjan kixin xikaha tsintáchro ch'án.

*Tí sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús titàya k'uúkuèn sín ch'án*

*(Mt. 28.16-20; Mr. 16.14-18; Lc. 24.36-49)*

<sup>19</sup> À ntá ó kónjín tí yaon a mé tí yaon xrankíxixín semana, a ntá tí sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús jnkokoá kójnkotsé sín nkaxenhen nchia tsík'ikjehe sín ntója nchia jina kixin chrakonhen sín tí sín judío. Ntá xrínahya titàya kónohe sín k'uúkon sín kixin jnkosiné tí tjejó sín itjen ch'ín Jesús, ntá nixjehe ch'án kjuajnà tí sín k'uék'ajiko ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Jina tjejorá —ichro ch'án.

<sup>20</sup> Ntá kjuixin ntáchro ch'án tíhi ntá kjuako ch'án itja ch'án la ko chjia ch'án. Ntá kóchéhe tí sín k'uék'ajiko ch'án kixin k'uúkon sín Ìnchéni. <sup>21</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús ínaá kixin:

—Kjuaxróxin ts'ejorá. Yóhe T'aná k'uètuanna k'uinka, a ntá jie la janhan tétuñhan tí jahará —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Ntá k'uánote ch'án tí jehe sín ntáchro ch'án kixin:

—T'ayéhérá Nchakuen Dios. <sup>23</sup> Tí ts'itjáyanhanrá tí jie kjuasin jnkojín chojni ntá xikaha tsjiin tí ijíé sín. Ntá tí ts'itjáyanhyará tí jie kjuasin jnkojín chojni ntá naxá kjuìnhyá tí ijíé sín —ichro ch'án.

*Ch'ín Tomás k'uúkon ch'án kixin tsíxechón Ìnchéni*

<sup>24</sup> À ntá tí ch'ín Tomás, ijnko tí teyóxin sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús mé kjaxin tikítexín sín ch'ín Nóhé mé kohya ch'án tí kui ch'ín Jesús. <sup>25</sup> Ntá chr'éxin tí í so sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús ntáche sín ch'án kixin:

—Ó k'uúkonni Ìnchéni —ichro sín.

Kjánchó ntáchro ch'ín Tomás kixin:

—Tí ts'íkónhya janhan tí tsíkjiatexín chica clavo itja ch'án la ko tsochr'ánxianhya dedo tjaná ntiha la ko tí tsochr'ánxianhya tjaná tí chjia ch'án, ¿na mé nkexrí chrókuítekavan? —ichro ch'án.

<sup>26</sup> À ntá tí k'uátsína ijnko semana ntá jnkokoá kójnkotsé sín nkaxenhen nchia la ko kjaxin kjuák'eko sín ch'ín Tomás. Tsík'ikjehe sín ntója nchia jina ntá xrínahya titàya kónohe sín k'uúkon sín kixin jnkosiné tí tjejó sín itjen

ch'ín Jesús, ntá nixjehe ch'án tí jehe sín k'uék'ajiko ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Kjuaxróxin ts'ejorá —ichro ch'án.

<sup>27</sup> Ntá ntáche ch'án tí ch'ín Tomás kixin:

—Chr'axénhén dedo tjá tí tsíkjiatexín chica clavo tjaná la ko xrákoa tjá chr'axénhén chjiana. Chróntáchrohya kixin chaxínhya. Tsitékavan kixin chaxín —ichro ch'án.

<sup>28</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Tomás ntáchro ch'án kixin:

—jInchéni jaha la ko Dios kuéntana! —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Ntá ntáche ch'ín Jesús tí ch'ín Tomás kixin:

—Jaha Tomás k'uikonjian ntá kuítekavan. Ntá antsí náxrjón tjejó tí sín kjónté k'uikonhya la titekaon sín —ichro ch'án.

*Tíhi mé chrónka nkekuénte tsíkjin ch'ín Juan tí xroon i*

<sup>30</sup> Ch'ín Jesús kjuasin ch'án itsjé í so kjuaxroan náxrjón k'uikon tí sín k'uájiko ch'án kjónté chrónkahya tí xroon i kixin xikaha kónhen. <sup>31</sup> Tí nkehe chrónka tí xroon i ikjian janhan kixin chrókuítekáonrá jahará kixin Jesús mé tí Cristo, mé tí Xjeen Dios kixin ntá kaín ni chróchóntani kjuachón jnkochrín kixin chrókuítekaonni ch'án.

## 21

*Yato tí sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús xrínahya titàya k'uikon sín ch'án*

<sup>1</sup> A ntá chr'éxin tí sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús titàya xík'ikon sín tí jehe ch'án inaá chrínta ntayaon Tiberias. Mé xikaha kónhen <sup>2</sup> kixin jnkokoá k'uéjó sín ch'ín Simón Pedro la ko ch'ín Tomás, me tí ch'ín tikítexín sín ch'ín Nóhé, la ko ch'ín Natanael kuixín ch'án chjasin Caná estado Galilea, la ko tí yaá xjeen ch'ín Zebedeo la ko tí yaá sín inaá k'uék'ajiko ch'ín Jesús.

<sup>3</sup> Ntá ntáchro ch'ín Simón Pedro kixin:

—Sátsjitse koche —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe sín kixin:

—Koíni sátsjikoani —ichro sín.

Ntá sákjuí sín k'ui't'ótjen sín ijnko ntabárcø. Kjánchó ninkehó koche tséhya sín kuente tie. <sup>4</sup> A ntá ó chjina ts'inkaséyan ntá xrínahya titàya k'uikon sín itjen ch'ín Jesús chrínta ntayaon, kjánchó kjuátsoanhya tí sín k'uék'ajiko ch'án kixin jehe ch'án. <sup>5</sup> Ntá kjuanchankíhi ch'án sín kixin:

—Jahará ntasoá, ¿á naxa ninkehó koche tsehyará? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe sín ntáchro sín kixin:

—Naxa ninkehó ko tséhyani —ichro sín.

<sup>6</sup> Ntá ch'ín Jesús ntáche ch'án sín kixin:

—Itérá tí nchísén tí nángo chjia chjina tí ntabárcø la tsotserá va —ichro ch'án.

Ntá xikaha kjuích'e sín k'ue sín nchísén ntá í tjachahya sín tsakit-sjenkixin sín ntá tí nchísén kixin nchónhya koche tjinká. <sup>7</sup> A ntá tí ch'ín antsí tjuèhe ch'ín Jesús mé ntáche ch'án tí ch'ín Pedro kixin:

—jInchéni tí méhe! —ichro ch'án.

Ntá kuínhin ch'ín Simón Pedro kixin Inchéni tíha ntá k'uinkáya ch'án iké ch'án inaá (kixin tsikakitsje ch'án iké ch'án) ntá kjuíankí ch'án ntá. <sup>8</sup> Tí í so sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús mé kjuíji sín tí chrínta ntayaon kjuíkao sín tí ntabárcø tinkánkákjéntóxin tí nchísén tjinká koche chrítaón ntá kixin ijnko ciento metro kjínxin tí chrínta ntá k'uéjó sín. <sup>9</sup> Ntá kjuíji sín chrínta ntá ntá k'uinkajinxín sín tí ntabárcø ntá k'uikon sín tjeche xrohi síxènkj xrinta



ntá chrítaon tí xrinta tjejen ijnko koche la ko nánko síin niotja. <sup>10</sup> Ntá kjuanchia ch'ín Jesús ntáchro ch'an kixin:

—Xrákoará iso koche tsítserá nantá —ichro ch'án.

<sup>11</sup> Ntá ch'ín Simón Pedro k'uit'ótjen ch'án tí ntabároço kuákja ch'án tí nchísén kuinkánkákjen ch'án xráko ch'án tí nchísén tjinká koche iye na mé ijnko ciento cincuenta y tres va. Ntá kjónté nchónhya va la k'uichjehya tí nchísén a. <sup>12</sup> Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Xrákirá, interá —ichro ch'án.

A ntá nijnko tí sín k'uék'ajiko ch'án chrókjuanchankíhi sín ch'án kixin nkexro tí jehe ch'án kixin ó kjuátsoan sín kixin Ìnchéni tíha. <sup>13</sup> Ntá kóchjina ch'ín Jesús kuákja ch'án tí niotja chjéhe ch'án tí jehe sín la ko xíkaha xíkjanjon ch'án tí koche.

<sup>14</sup> Tíhi mé níxin k'uikon tí sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús kixin tsíxechón ch'án.\*

*Ch'ín Jesús itjo ch'án tí ch'ín Simón Pedro*

<sup>15</sup> Kjuixin kjóne sín ntá kjuanchankíhi ch'ín Jesús tí ch'ín Simón Pedro kixin:

—Jaha Simón, xjeen Jonás, zá antsí tjuana jaha, a ntá tí í so la kánhyó? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe ch'ín Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Jeén, Ìnchéni, ó noha kixin tjínkavan tí jaha —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ntá xíkaha la t'ayakonhén tí kolélo kuèntana —ichro ch'án.

<sup>16</sup> Ntá yóxin kjuanchankí ch'ín Jesús inaá kixin:

—Jaha Simón, xjeen Jonás, zá tjuana jaha? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe ch'ín Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Jeén, Ìnchéni, ó noha kixin tjínkavan tí jaha —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ntá xíkaha la t'ayakonhén tí kolélo kuèntana —ichro ch'án.

<sup>17</sup> Ntá níxin kjuanchankí ch'ín Jesús kixin:

—Jaha Simón, xjeen Jonás, zá tjínkavan tí janhan? —ichro ch'án.

A ntá k'uává ch'ín Pedro kixin níxin kjuanchankí ch'ín Jesús kixin á tjínkaon ch'án tí jehe ch'án ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jaha Ìnchéni, ó noha kaín xín nkehe. Ó noha kixin tjínkavan tí jaha —ichro ch'án.

Ntá ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Ntá xíkaha t'ayakonhén tí kolélo kuèntana. <sup>18</sup> Ntá ijnko nkehe chaxín tjétjonka kixin tí naxa k'uéntasoyá jaha k'uék'inkaya ká jahvá la ko k'uékjia tí k'uékóxrjínhan jaha. A ntá tíó tsotáda jaha ntá tsjéntóá tjá ntá í jnko nkexro sintak'inkáya ka la ko sátsjioa sín tí tóxrjínnya sáchrókjuia —ichro ch'án.

<sup>19</sup> A ntá tíhi mé chrónkaxín ch'ín Jesús kixin nkexrí ts'enxín ch'ín Pedro na mé t'axrjexín nkexrí tsochjéhe ch'án Dios kjuasáya. Ntá kjuixin ntáchro ch'ín Jesús kixin:

—Chréhé tí janhan —ichro ch'án.

*Nkehe tsonhen tí ch'ín antsí tjuèhe ch'ín Jesús*

<sup>20</sup> Ntá kuinkátjía ch'ín Pedro ntá k'uikon ch'án kixin tinkáchréhe tí ch'ín antsí tjuèhe ch'ín Jesús, na mé tí nkexro kjuák'e chjinaxón tí kjuák'e ch'ín

\* 21:14 Juan 20.19,26

Jesús tí kjóne sín tsíkjanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús kixin nkexro sinchekji ch'án.† <sup>21</sup> Ntá ch'ín Pedro k'uikon ch'án kixin tinkáchréhe tí ch'ín a ntá kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Jesús kixin:

—Ínchéni, ¿a ntá tí ch'ín i la nkehe tsonhen ch'án a? —ichro ch'án.

<sup>22</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús kixin:

—Tí tjínkavan naxa chrókjuak'echón ch'án tí chrókjan la jaha la chrókjuiatéhya tíha. Ntá jaha la chréhe tí janhan —ichro ch'án.

<sup>23</sup> Ntá kjuankixin kjo tí sín k'uék'ajiko ch'ín Jesús kixin ts'enhya tí ch'ín a. Ntá jehya kixin ntáchro ch'ín Jesús kixin chrók'uenhya tí ch'ín a. Náhí. Ó jehí ntáchro ch'án kixin tí tjinkaon ch'án naxa chrókjuak'echón tí ch'ín a tí chrókjan ch'án chrókui ch'án chrókjuiatéhya tí ch'ín Pedro chrókjuanchankí ch'án nkehe tsonhen í jnko chojni.

<sup>24</sup> A ntá tí nkexro a mé tí nkexro chrónka kixin chaxín kónhen kaín tíha la ko ikjin ch'án tí xroon i. Ntá ó noheni kixin tí nkehe tsíkjin ch'án la chaxín ntoá tíha.

<sup>25</sup> Naxa siín nchónhya nkehe kjuakoxin ch'ín Jesús kijnhya janhan. Tí chrók'óna jnkojnko jnkojnko tíha ntáxrjan kixin kjá chrókjuachahya tí chjasintajni chrók'uinka kaín tí xroon chrók'óna xikaha. Amén. Ó tjen.

---

† 21:20 Juan 13.25

## Tí xrā kjuích'e tí sín kjueyá ch'ín Jesús

### *Itsi Nchakuen Dios*

<sup>1</sup> Tjuahā jaha Teófilo na tí libro saoxín mé kjiān kaín nkehe kjuako ch'ín Jesús la ko tí xrā kjuích'e ch'án tí xrankíxixín <sup>2</sup> hasta tí yaon sákjuí ch'án nkaya nkajní. Ā ntā tí naxā sákjuíhya ch'án nkajní la kjueyá ch'an tí sín sich'ehe ch'án xrā la ntá tí Nchakuen Dios mé kjuínkítsa ch'án ntá nixjehē ch'án sín la k'uetuēnhen ch'án sín kixin tsonhē sín nkehe tí xrā chrókjuich'e sín. <sup>3</sup> Tió kjuixín k'uén ch'án ntá kónoxín kixin tjechón ch'án, k'uíkon tí jehe sín la ko cuarenta yaon mé k'uíkon sín ch'án jnkoyaxón. Itsjé nkehe kjuakoxín ch'án kixin tsonoxín sín kixin chaxín tjechón ch'án la ko kjuako ch'án nkexrí tí kjuachaxin kuēnte Dios.

<sup>4</sup> Ti naxā kójnkotséko ch'án tí sín k'uájiko ch'án la jehe ch'án mé k'uetuēnhen ch'án sín kixin naxā sátsjixinhya sín tí chjasin Jerusalén. Chrónka ch'án kixin:

—Chróchonhénrá ntihō chrók'uayéhérá tí nkehe tsjanjon T'aná, mé tí nkehe kuinhínrá xrjankā janhan. <sup>5</sup> Ā ntá chaxín ch'ín Juan ìntā ó kuíkítexín ch'án chojni. Ā ntá ijie kánhyó itsjé yaon ntá jahará la Nchakuen Dios la tsikítiaxínrá.

### *Sákjuí ch'ín Jesús nkaya nkajní*

<sup>6</sup> Ntá tí naxā kójnkotséko sín ch'ín Jesús, kjuanchankíhi sín ch'án kixin:

—Jaha Ìnchéni, ¿á tsjánjonhya kjuachaxin jaí ts'etōanni chjasénni Israel ínaá? —ichro sín.

<sup>7</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Jesús kixin:

—Náhi. Chontahyará kjuachaxin tsonohará nkesá tsonhen tíha. Jehó T'aná chóna kjuachaxin ts'etōan tíha. <sup>8</sup> Ntá itsi tí Nchakuen Dios ntá ts'ayéhérá kjuachaxin sátsjichronkará nkehe tí xrā kjuít'a, mé sátsjirá tsjákohérá kaín sín chjasin Jerusalén, la ko estado Judea, la ko estado Samaria, la ko kuenté chjasintajni.

<sup>9</sup> Ntá kjuixín nixja ch'ín Jesús ntá xrínahya tinkák'it'ótjen ch'án sákjuí ch'án la tjejótsjehe sín. Sákjuí ch'án hasta kjuák'enkákjan ch'án ijnko tjuí. Ntá í t'ikonhya sín nkerí kjuíji ch'án. <sup>10</sup> Ntá naxā tjejókonta sín tí sákjuí ch'ín Jesús nkajní, ā ntá xrínahya titāyā k'uíkuēn sín yaá chojni ntoa tjejóyá sín ka tjóá tjejó sín chjīnaxón tí tjejó tí jehe sín. <sup>11</sup> Ntá tí sín a mé ntáchro sín kixin:

—Jahará chojni kjuíxinrá estado Galilea, ¿nkehe tsonhen naxā kontará nkajní? Xíkaha tjejókontará sákjuí Jesús la ko mé xíkaha xiki ch'án ínaá —ichro sín.

### *Xreyá ch'ín Matías tsjiat'éhe lùké ch'ín Judas*

<sup>12</sup> Na ntá kjanxin sín tí jnā it'in Olivo na ikjan sín chjasin Jerusalén. Tíha a mé kjinhyó tjen kixin ó xíkahō k'uetōan tí ley sátsji sín tí yaon t'ok'éhe sín. <sup>13</sup> Na ntá kjuíji sín tí chjasin ntiha ntá k'uit'ótjen sín tí yóxin piso tí nchia tsíkjen sín k'uék'ejó sín. Mé ntiha tjen ch'ín Pedro, la ko ch'ín Jacobo, la ko ch'ín Juan, la ko ch'ín Andrés, la ko ch'ín Felipe, la ko ch'ín Tomás, la ko ch'ín Bartolomé, la ko ch'ín Mateo. La kjaxin ch'ín Jacobo, mé it'é ch'án it'in Alfeo, la ko ch'ín Simón, mé tí ch'ín a mé kuēnte tí partido cananista, la ko kjaxin ch'ín Judas, savé ch'án mé it'in Jacobo. <sup>14</sup> Kaín sín kójnkotsé

sín ntiha tsonixjehe sín Dios la ko k'u'éjóko sín tí kichó tí ch'ín Jesús la ko tí tjan María, iné ch'án, la ko iso chojni chjin.

<sup>15</sup> Ntá tí yaon a tí ch'ín Pedro k'uúkatjen ch'án kjuák'exín toté ch'án jnkosiné tí tjejó tí sín tinkáchónki Ìnchéni mé ijnko ciento ikán chojni mé tsikójnkotsé ntiha. Ntá ntáchro ch'án kixin:

<sup>16</sup> —Kichóni, t'ichjánxin tsoxiteyá éxi nixja xroon itén Dios éxi tsínixja ch'ín David tsíchronka Nchakuen Dios nkehe sich'e ch'ín Judas. Tí ch'ín Judas mé kjuikao ch'án tí sín tsotsé ch'ín Jesús. <sup>17</sup> Jehe ch'án mé kjaxin k'uék'ajikoni la jnkokón xra k'uáyèkoni ch'án. <sup>18</sup> A ntá jehe ch'án mé sákjuik'enaxín ch'án ijnko nonte tí chichaon kjuacha ch'án kixin tí jie kjuasin ch'án. Ntá k'uánótjen ch'án la ikja ch'án k'uitja nonte la xitjehe tsee ch'án k'uaxrje kaín sjintanòé ch'án. <sup>19</sup> Ntá xikaha kónohe kaín tí sín chjasin Jerusalén ntá tí nonte kjuínchek'in sín nkívee sín Acéldama mé t'axrjexín kixin ijnko nonte siín ijni. <sup>20</sup> Tí xroon Salmo mé nixja xikihí:

Tsitohe ntoé ch'án a,  
la kohya nkexro ts'ejó ntiha.

La ko kjaxin ntáchro kixin:

Í jnko nkexro ts'áyéhe tí xra kuènte ch'án.\*  
Mé xikaha tsíkjin ch'ín David.

<sup>21</sup> Tí tjejóni ntihi la siín chojni ó k'uájikoni xráxin tí k'uék'ajikoni Ìnchéni Jesús <sup>22</sup> desde k'uikonni nkexrí kuikite ch'ín Juan tí jehe ch'án la ko hasta k'uikonni sákjuí ch'án nkaya nkajni. Ntá ijie t'ichjánxin tsoxreyá jnkójn tí sín a tsojnkotsékoni sín kixin kjaxin tsochrónka sín kixin chaxín xechón Ìnchéni Jesús —mé xikaha chrónka ch'ín Pedro.

<sup>23</sup> Ntá kjuenkayáxin sín tsonoxín yaá chojni mé tí ch'ín José, t'ikon ch'án Barsabás la ko Justo, la ko kjaxin í jnko ch'án it'in Matías. <sup>24</sup> Ntá nixjehe sín Dios la ntáchro sín kixin:

—Ìnchéni jaha mé choxian asén kaín chojni. Tjáhohéni nkexro tsonhen tocar xra tí yaá tí nkexro í kónoxín <sup>25</sup> tsjiatéhe xra apóstol kuènte ch'ín Judas. A ntá tí ch'ín Judas mé kuítóhe ch'án tí xra kixin kjuasin ch'án ijie la ntá ijie sákjuí ch'án tjetjasóte ch'án —ichro sín.

<sup>26</sup> Ntá kjuích'e sín suerte ntá xrínahya kónhen tocar tí ch'ín Matías, ntá tuénxín tí hora a kuákja ch'án xra k'u'éjóko ch'án tí tejnko tí sín kjueyá Ìnchéni.

## 2

### Ó kui Nchakuen Dios

<sup>1</sup> Ntá ó kui tí yaon kia Pentecostés ntá kaín tí sín tinkáchónki Jesús mé kójnkotsé sín jnkokoá tjejó sín. <sup>2</sup> Xrínahya kuínhin sín ijnko tóvéntó kuixín nkajni. Tí tóvéntó mé éxi ijnko xrínto fuerte chjehe. Kuenté tí nchia tjejóxehen sín mé kóvéntó kjaxin. <sup>3</sup> Ntá xrínahya k'uíkon sín nkehe éxi xrohi nene tsjehe. Ntá tíha xikayehe la k'u'éjókjén jnkójnko kja tí jehe sín. <sup>4</sup> Na ntá kaín sín k'uáyéhe sín tí Nchakuen Dios ntá kjuankíxin sín nixja sín í jnko nkíva kixin Nchakuen Dios kjuínkítsa sín nixja sín.

<sup>5</sup> A nta tí yaon a la tí chjasin Jerusalén k'u'éjó chojni judío tjinkaon sín sinchexiteyéhe sín tí nkehe tinkáchónki sín, mé tsíkjin sín nkuíxín chjasintajni. <sup>6</sup> A ntá jehe sín mé tsíkinhin sín tí tóvéntó ntá tsikóchjina nchónhya chojni. Ntá í noehya sín nkehe chrókjuekayáxin sín kixin

\* 1:20 Salmos 69.25; 109.8

jnkojnko tí jehe sín mé kuínhin sín kixin nixja tí sín a jnkojnko nkívee sín.  
 7 Ntá síxrànkà sín, chrakon sín ntá jehe sín mé tjo sín kichó sín kixin:

—¿Á jehya kaín tí sín tjejónixja mé tsíkjiñ sín estado Galilea? <sup>8</sup> La ñkekuènté tjejótinhinni kixin nixja sín jnkojnko nkíveeni? <sup>9</sup> Kixin ntihi mé síin chojni tsíkjiñ chjasin Partia, la ko Media, la ko Elam, la ko Mesopotamia, la ko Judea, la ko Capadocia, la ko Ponto, la ko Asia, <sup>10</sup> la ko Frigia, la ko Panfilia, la ko Egipto la ko nkuíxín Africa antsí nó ntaha Cirene. La ko kjaxin chojni romano tjejó ntihi. Iso tí sín a mé chaxín tsíkokjíexín judío, la í so la tinkáchónki sín Dios éxí tí sín judío xikaha. <sup>11</sup> La kjaxin síin chojni tsíkjiñ Creta, la ko Arabia. Mé xikaha kaín ni tsíkjiñni tí chjasin a mé tsíkinhinni tjejónixja tí sín a tí kjuaxroan kuènte Dios jnkojnko nkíveeni —mé xikaha ichro sín.

<sup>12</sup> Ntá tóxakonhen kaín sín la chrakon sín ntá kjuanchankíhi kichó sín kixin:

—¿Nkehe t'axrjexín kaín tíha? —ichro sín.

<sup>13</sup> A ntá iso sín kjuanoá sín ntáchro sín kixin:

—Tsékoan tí sín a —ichro sín.

*A ntá ch'ín Pedro chénka tí sín síin*

<sup>14</sup> Ntá jehe ch'ín Pedro mé k'uínkatjen ch'án, kjuák'exín toté ch'án la ko tí tejnko sín apóstol mé k'uínkatjen sín la ntá ch'ín Pedro mé itsen nixja ch'án. Ntáchro ch'án kixin:

—Jahará chojni judío la ko jahará tjejorá chjasin Jerusalén. Kaínrá tjejorá tinhínrá tí nkehe tsóxrjanka. <sup>15</sup> Tí sín tjejó ntihi la jehya tsékoan sín éxí ntáchrórá, kixin na ntá las nueve nchítjen la kohya nkexro tsékoan. <sup>16</sup> Tíhi mé tsíchrónka ch'ín profeta Joel:

<sup>17</sup> Ntáchro Dios kixin: Itsi ijnko yaon tsjixixín ntá tsochr'an Nchakuenná ntá ts'áyéhe chojni.

Ntá tí xjaanrá ntoa la ko tí xjaanrá chjin mé tsonixja tan kuèntana.

La ko tí sín ntasoá mé titàya ts'íkuèn sín tí nkehe tsjákoḡa sín.

La ko tí sín ó tada la kotáchrièn sín ts'íkonxín sín kixin nkexrí tjinkaon Dios.

<sup>18</sup> Tí yaon tsonhen kaín tíha la tsochr'an tí Nchakuenná ts'áyéhe kaín tí síinntoá ch'ena xḡa la ko tí síchjin kjaxin

la tsochrónka sín tanná.

<sup>19</sup> Ntá janhan mé tsjákoḡiñ ijnko kjuachrakon nkajní.

A ntá chjasintajni tsjákoḡiñ kjuaxroan:

mé ts'ixín ijñi la ko xrohi la ko itjuj tsík'óna ihnchi.

<sup>20</sup> Mé tí yaon la ts'inkaséyanxínhya, ts'óna ts'ixín tie.

A ntá tí nitjó mé ts'óna ijñi.

Xikaha senó tsonhen ntá itsi Ìnchéni.

Tíhi mé ijnko yaon imá jíé la imá náxrjón.

<sup>21</sup> A ntá kaín tí nkexro tsjanchehe ihñié Ìnchéni kixin tsjinkḡtsa sín mé tsaá sín.\*

Mé xikaha tsíchrónka ch'ín Joel.

<sup>22</sup> Jahará chojni israelita tinhínrá tí nkehe tsóxrjanka. Tí ch'ín Jesús tsíkjiñ chjasin Nazaret mé Dios kjuakoḡin ch'án kixin tsíchr'án ch'án kixin kjuasin ch'án itsjé kjuaxroan jíé k'uíkonrá la ko kjuako ch'án kixin Dios tsíchjéhe ch'án kjuachaxin kixin tjinkaon ch'án chrók'uikonrá. Jahará ó jína nohará kaín tíha. <sup>23</sup> Kjónté xikaha k'uíkonrá la jahará itsérá ch'án éxí tsíkjenkayáxin Dios ósé. A ntá jahará kjuinçek'ayéhérá ch'án

\* 2:21 2.17–21 Joel 2.28–32

tí sín jínahya, a ntá tí sín jínahya mé k'óyán sín ch'án, kjuak'enkanı sín ch'án ijnko ntacruz. <sup>24</sup> Kjánchó Dios la kjuínchexechón ch'án inaá la kjuatsen ch'án tí kjuatjoté kuènte kjuach'én kixin ntá tí kjuach'én xitjahya ts'etuenhen tí jehe ch'án. <sup>25</sup> A ntá ósé tí ch'ín rey David tsíchrónka ch'án kuènte Jesús ntáchro ch'án kixin:

Jaha Ìnchéni t'íkuan kixin jnkochrín tjétaón ntja tí xritjak'é janhan.

Jaha mé itjen tjaná chjina kixin chrókohya jie chrókuásian.

<sup>26</sup> Méxra imá chéhe asenná. Ir'va tsjexian tí nkehe náxrjón.

Ó nòna kixin kohya nkehe ts'atsínka kjónté its'én.

<sup>27</sup> Ó nòna kixin tí jaha tsitjéhya asenná chrikjan tí síin chojni tsik'en.

Tsjánjonhya kjuachaxin kixin tsoxíka ntóna kixin janhan mé ijnko nkexro t'aha xra jina tjuéhe.

<sup>28</sup> Jaha mé kjuákona tí ntja tsjanjon kjuachón. Jaha mé nchechàna kixin t'ayakonna.†

Mé xikaha tsíkjin ch'ín David.

<sup>29</sup> 'Kíchóni tjtóhérá tsontáxrjan kixin ch'ín David, tí nkexro k'uaxrjeníxinni mé tsík'én ch'án la ko tsikjixravá ch'án. Ntá naxa noheni nketí tsíxravá ch'án. <sup>30</sup> A ntá ch'ín David mé ijnko nkexro tsíchrónka itén Dios la ó nohe ch'án kixin chaxín Dios chrónka kixin ijnko nkexro ts'axrjeníxin ch'án mé ts'óna rey mé ts'etjan éxí jehe ch'án k'uetjan ch'án. <sup>31</sup> Mé xikaha ch'ín David la ósé ó nohe ch'án nkehe tsonhen la mé chrónka ch'án kixin tsoxechón Cristo la ko ntáchro ch'án kixin tí asén ch'án tsitjéhya tí síin tí sín tsik'en la ts'itjáyanhya tí cuerpo kuènte ch'án.

<sup>32</sup> Méxra Dios kjuínchexechón tí ch'ín Jesús, mé k'uíkonní kaín ní la mé chrónkani kixin chaxín tíha. <sup>33</sup> Ntá ijie Jesús mé sákjuiko ch'án Dios la nàno itja chjina Dios mé tjen ch'án. Ntá tsintáchro It'é ch'án Dios kixin tsochr'án ch'án tí Nchakuen ch'án. Ntá jie ó kui la ó k'uíkonrá la ko kuínhírá nkehe kónhen. <sup>34</sup> Tí ch'ín David la jehya jehe ch'án sákjuí nkaya nkajní, kixin jehe David ntáchro ch'án kixin:

Ìnchéni Dios mé ntáche tí Ìnchéni kixin:

“Tjak'e tjaná chjina ntihó tsétjan,

<sup>35</sup> tsjixinjian kaín xín tí sín nínkakonhan la tsjachahya sín ts'etjan sín kixin jahvá mé tsétjan.”‡

Mé xikaha tsíkjin ch'ín David.

<sup>36</sup> Ntá kaín rá chojni israelita chrókónohará chaxín kixin jehe tí ch'ín Jesús ó kjuakénkanirá tí ntacruz la Dios mé kjuích'éna Ìnchárá ijie, mé tí Cristo —mé xikaha chrónka ch'ín Pedro.

<sup>37</sup> Ntá tí kuínhin sín tíha ntá imá kóxakonhen asén sín. La ntá kjuanchankíhi sín ch'ín Pedro la ko tí í so sín kjuéyá ch'ín Jesús. Ntáchro sín kixin:

—Kíchóni, a ntá jie la ¿nkexrí chrókuich'eni?

<sup>38</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Chrókujtóhérá tí ijiará la chróxráinkáonrá Dios. Ntá chrókuikitiaxínrá ihnjé Jesucristo ntá Dios mé tsjakjlinhanrá tí ijiará ntá jehe ch'án tsjanjon ch'án Nchakuen ch'án ts'ayéhérá. <sup>39</sup> Dios mé sinchekítjonhanrá ch'án tí Nchakuen ch'án ts'ayéhérá jahará la ko xjaanrá la ko kjaxin tsochjéhe ch'án Nchakuen ch'án kaín xín tí sín tjejó ikjín. Mé jehe ch'án tsochjéhe ch'án Nchakuen ch'án jnkojnko tí nkexro tsjeyá ch'án.

† 2:28 2.25–28 Salmo 16.8–11 ‡ 2:35 2.34–35 Salmo 110.1

<sup>40</sup> Mé xikaha ntáchro ch'ín Pedro la ko í so nkehe ntáchro ch'án. Nta nixjehe ch'án sín inaá, ntáchro ch'án kixin:

—Chrókujtoherá tí jínahya tjenkayáxin tí chojni síin chjasintajni kixin jahará me jína chrókuaará.

<sup>41</sup> Ntá kaín tí sín kuítekaon tí nkehe chrónka ch'án la ntá kuíkite sín la tí yaon a kóchjina iní mil chojni kjuankíxin tinkáchónki Ìnchéni Jesús la k'uító tí sín ó xráxin síin. <sup>42</sup> Ntá kaín sín mé jína k'uék'ejó sín mé kuítekaon sín tí nkehe kjuako tí sín kjueyá Jesús la kjuínkítsa sín kjuanjon sín tí nkehe chrókjóné tí í so sín la ko chjéhe sín Dios kjuasáya la ko kójnkotsé sín kixin sine sín niotja xraxinkakonxín sín kixin ik'uén Ìnchéni.

*Mé xikaha k'uéjé tí sín xrankíxín tinkáchónki Ìnchéni*

<sup>43</sup> La ntá kaín tí í so sín mé chrakon sín kixin tí sín tsíkjeýá Jesús kjuasin sín itsjé kjuaxroan. <sup>44</sup> La kaín tí sín tinkáchónki Jesús mé jnkokoá k'uéjé sín la jnkokoá chóna sín tí nkehe sine sín. <sup>45</sup> Kjuínchekji sín tí nkehe chóna sín ntá k'óxikeyehe sín tí chichaon la chjéhe sín tí sín chóntahya. <sup>46</sup> Jnkojnko yaon kójnkotsé sín tí nínko la ntá jnkojnko ntqe sín kjóneko kichó sín. La ko kjóné sín niotja kixin xraxinkakonxín sín kixin ik'uén Ìnchéni la ko kjuaxróxin k'uéjé sín la kohya nkexro kjuínchehnke. <sup>47</sup> Kjuanchehe sín kjuasáyé Dios. Ntá kaín chojni k'uéchónthehe sín kjuasáya. A ntá jnkojnko yaon Ìnchéni mé kjueyá iso chojni kixin tsotsjé tí sín tsaá.

### 3

*Kuítóhe jína ijnko nkexro xitjahya tji*

<sup>1</sup> Ijnko yaon tí ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan mé chrín sín sákjuí sín tí tjen tí nínko. Mé kjuíji sín las tres kónjín, tí hora mé nixjehe sín Dios.

<sup>2</sup> Kaín yaon kjuák'e ntiha ijnko ch'ín tsíkokjéxin xitjahya tji. Sátsíkjiko sín ch'án tí nínko la tsíkjak'etjaxin sín ch'án tí ntója puerta mé it'in Ntója Náxrjón. Ntaha tjetjanchak'éhe ch'án chichaon tí sín sit'ixenhen ntiha.

<sup>3</sup> Ntá xrínahya k'uíkon tí ch'ín xitjahya tji kjuíji tí ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan ts'ixenhen sín nínko, a ntá kjuanchak'éhe ch'án sín chichaon. <sup>4</sup> Na ntá ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan mé komá sín tí ch'ín a la ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Tsjehe ntihi.

<sup>5</sup> A ntá tí ch'ín a tjetsjehe ch'án jína kixin ách'e ichrén nkehe tsjanjon tí sín a, ichro ch'án. <sup>6</sup> A ntá ch'ín Pedro ntáchro kixin:

—Na chontahya plata ni oro kjánchó tí nkehe chonta la tsotjahá. Mé kjuachaxin ihnié Jesucristo, tí nkexro tsíkjixín chjasin Nazaret, la t'inkatjen itja —mé xikaha ichro ch'ín Pedro.

<sup>7</sup> Ntá ch'ín Pedro mé itsé ch'án tí tja chjina tí ch'ín xitjahya tji ntá k'uínkatjen ch'án. Ntá xrínahya ó kósóji tí nta ntoá toté ch'án. <sup>8</sup> Ntá tí ch'ín xitjahya tji la chrika ch'án la kjuák'exín toté ch'án ntá kjuankíxin ch'án itji ch'án. Ntá k'uixenko sín ch'án nkaxenhen nínko. Tjetji ch'án la ko chrika ch'án la chjéhe ch'án kjuasáya Dios. <sup>9</sup> Na ntá kaín tí chojni síin tí chjasin ntiha la k'uíkon sín kixin ó tji ch'án la ko chjéhe ch'án kjuasáya Dios. <sup>10</sup> Ntá chrakon sín kixin xikaha tsíkónhen kixin tsíkjatsjoan sín kixin jehe tí nkexro kjuák'etjaxin kjuanchak'á ch'án chichaon ntója nínko it'in Ntója Náxrjón.

*Nixjehe ch'ín Pedro tí chojni síin tí ntasin Salomón*

<sup>11</sup> Na tí ch'ín xitjahya tji la mé títoehya ch'án tí ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan. Ntá kaín xín tí sín síin ntiha chrakon sín kuínká sín sákjuítsjehe sín tí

ntasin kuènte n̄nko it'in n̄tasin Salomón kixin ntaha tjejó tí sín a. <sup>12</sup> Ntá tí k'uikon ch'ín Pedro x̄ikaha la ntáche ch'án sín kixin:

—Jahará chojni israelita, ¿nkekuènte chragonrá jahará la ko nkekuènte komaráni? ¿Á tjenkayáxinrá kixin jehóni kjuínchekitohe ni jina tí ch'ín i kixin jehóni chóntani kjuachaxin la ko kixin imá tinkáchónkini Dios? <sup>13</sup> Náhí. Tí Dios k'uékinkáchónki ch'ín Abraham, la ko Isaac, la ko Jacob mé imá chjéhe ch'án kjuachaxin tí Xjeen ch'án Jesús. Kjánchó jahará tsíkjenhenrá ch'án tí sín t'etōan. Ntá tí ch'ín Pilato mé tjinkaon ch'án chrók'uátjánta ch'án tí ch'ín Jesús kjánchó jahará la tjinkákonhyará x̄ikaha. <sup>14</sup> A ntá jahará chrókjuanchiará chrókuítóhe sáchrókjui tí nkexro tjóá jina asén. A ntá náhi. A ntá jahará mé tjinkáonrá sátsji ijnko chojni chóna nchónhya jie. <sup>15</sup> A ntá jahará tsík'oyánrá tí nkexro tjanjon kjuachón. A ntá Dios mé kjuínchexechón tí jehe ch'án la mé x̄ikaha k'uikonni la chrónkani. <sup>16</sup> Tí kjuachaxién ihnjé Jesús mé tinkáchónkini la ntá tíha mé kuítóexín jina tí nkexro k'uikonrá la ko choxinrá. Tí ch'ín a mé kuítekaon ch'án ntá kuítóhe ch'án jina. Mé x̄ikaha ó k'uikonrá kaín rá.

<sup>17</sup> Kíchóni ó nōna kixin tió jahará la ko tí sín t'etōan k'oyánrá Jesús la ni kōnoahyará nkehe kjuich'erá. <sup>18</sup> Ntá ó xiteyá tí nkehe tsintáchro Dios tsínixjaxin tí sín tsíchrónka itén ch'án kixin tí Cristo t'ichjánxin tsjasóte ch'án. <sup>19</sup> Méxra tsitohérá ijjará ntá xráxinkáonrá Dios ntá jehe ch'án mé ts'óxika ijjará ntá Inchéni mé sinchekitohará ch'án jina. <sup>20</sup> Ntá jehe ch'án mé tsochr'án Jesucristo ínaá la xra ó tsi kixin tsaáxinrá. <sup>21</sup> Na ntá ijie la Jesucristo la nkaya nkajni ntahó tsitōhe ch'án hasta tsjasiyóxinjian Dios kaín nkehe éxi tsintáchro ch'án tsínixjaxin ch'án tí sín tsíchrónka itén ch'án ósé. <sup>22</sup> A ntá senó tí ch'ín Moisés tsíchénka tí sín tsík'axrjeníxinni kixin: “Inchéni Dios mé tsochr'án ijnko nkexro ts'axrjeníxinrá tsochrónka itén ch'án éxi tsíchr'án ch'án tí janhan. T'ichjánxin tinhínra kaín tí nkehe tsontáchro ch'án. <sup>23</sup> A ntá tí chojni titekakonhya tí nixja tí nkexro a la ts'itjayan sín la tsitōhe sín tí nación Israel,”\* mé x̄ikaha tsíchrónka ch'ín Moisés.

<sup>24</sup> Kaínxin tí sín tsíchrónka itén Dios kjuankixixin ch'ín Samuel la ko kaín tí sín kui chr'éxin mé chrónka sín kixin kaín tíha tsonhen x̄ikaha tí yaon i. <sup>25</sup> Mé tí nkehe tsintáchro Dios tsínixjaxin ch'án tí sín tsíchrónka itén ch'án kixin x̄ikaha chrók'uayéhérá jahará tí nkehe chrókjuanjon ch'án kixin chrók'uejorá jina. Dios tsík'ich'éna ch'án ijnko pacto mé nixjehe ch'án tí sín tsík'axjeníxinrá mé tsintáche ch'án tí ch'ín Abraham kixin: “Kaínxin chojni chjasintajni mé tsoyaonxin sín kixin ijnko nkexro ts'axrjeníxin tí jaha.”† <sup>26</sup> Dios kjuínchexechón ch'án tí Xjeen ch'án la saoxín ichr'án ch'án tí tjejorá jahará israelitará kixin chrókjuintayaonrá ch'án kixin jnkojnko tí jahará chrókuítóhéra tí nkehe jínahya ich'erá —ichro tí ch'ín Pedro.

## 4

*Tí ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan nkayakon tí sín t'etōan*

<sup>1</sup> Ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan la naxa tjejónixjehe sín tí sín tsíkójnkotsé ntá xrínahya ikui tí sín nchat'á la ko tí ch'ín t'etuenhen tí sín soldado kuènte tí n̄nko la ko tí sín saduceo. <sup>2</sup> Imá kónínkaon sín kixin ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan kjuakohe sín tí sín tsíkójnkotsé nkexrí tsoxechón chojni tsík'en kixin x̄ikaha xechón ch'ín Jesús. <sup>3</sup> Ntá kuínhin sín x̄ikaha ntá itsé

\* 3:23 3.22–23 Deuteronomio 18.15,19 † 3:25 Génesis 22.18



sín tí sín a ntá sákjuiko sín, chr'áxenhén sín ntqechiso. Ntahó k'uéjó sín hasta kóyaon kíxin ó ntá kóntó. <sup>4</sup> A ntá nchónhya tí sín tsíkinhin tí tan a la kuítekaon sín. Ntá kjuixraká tí número tí chojni ntoa mé in'ó mil chojni ntoa ó.

<sup>5</sup> A ntá tí yaon chr'éxin kójnkotsé tí chjasin Jerusalén tí sín t'etqan kuènte tí sín judío la ko tí sín tjako tí ley. <sup>6</sup> Mé kjaxin ntaha tjen ch'ín Anás, mé jehe ch'an mé tí nchát'á imá t'etqan, la ko ch'ín Caifás, la ko kjaxin ch'ín Juan, la ko ch'ín Alejandro, la ko kaín tí chojni kjéhya tí nchát'á t'etqan. <sup>7</sup> Ntá k'uetqan sín kíxin síxrakoa ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan. Ntá k'uéjó sín jnkqosiné la ntá kjuanchankíhi sín ntáchro sín kíxin:

—¿Nkexro kjuanjon kjuachaxin o nkexro kjuachaxin ihnié kíxin xíkaha ich'erá tí nkehe?

<sup>8</sup> Ntá ch'ín Pedro imá chóntha ch'án kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios ntá kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kíxin:

—Jahará chojni t'etqan kuènte chjasin la ko jahará sín táda kuènte chjasin Israel, <sup>9</sup> jahará mé tjanchankirá kíxin nkexrí kuítqhe ijnko chojni níhi jína kíxin tjinkáonrá tsonohará. <sup>10</sup> Ntá tinhínrá jína tí nkehe tsochrónkaxinni kíxin kaín rá chojni chjasin Israel tsonohará kíxin tí ch'ín i itjen ntihi mé kuítqhe ch'án jína kjuachaxién ihnié Jesucristo, tí nkexro tsíkji xin chjasin Nazaret. A ntá jahará mé tsíkjakénkanirá ch'án tí ntacruz la ntá Dios kjuínchexechón ch'án inaá. <sup>11</sup> Tí ch'ín Jesús i mé tí xro náxrxjónhya kuítqéntará tíó kjuích'énará tjat'o ntá mé jie k'óna tí xro tjetqan.\* <sup>12</sup> Kohya í jnko nkexro chóntha kjuachaxin chrókuaáxinni kíxin kohya í jnko ihnié chojni ntihi chjasintajni chrókuinkáchónkini chrókuaáni —mé xíkaha ichro ch'ín Pedro.

<sup>13</sup> Tí síxreé mé k'uíkon sín kíxin ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan mé nixja sín kaín asén sín la ntá kónohe sín kíxin tí sín a mé noehya sín xroon la tjetuanhya sín. Ntá chrakon tí sín t'etqan ntá kjuátqan sín kíxin tí sín a mé tsík'ajiko ch'ín Jesús. <sup>14</sup> A ntá tí ch'ín tsíkítqhe jína mé ntiha tjejóko sín ch'án. Méxra xitjahya tsjanchia sín jie tsjasóte tí sín a. <sup>15</sup> Ntá tí síxreé a mé k'uetqan sín kíxin tí sín a ts'axrje sín ntója ntá jehó sín k'uéjoxenhén sín nchia ikjo sín kíchó sín. <sup>16</sup> Ntá ntáchro sín kíxin:

—¿Nkehe chrókjuich'ehe ní tí sín a? Kaínxín tí chojni ntihi chjasin Jerusalén mé ó k'uíkon sín kíxin kjuínkítsa Dios tí sín a ntá kjuasin sín ijnko kjuaxroan jie ntá xitjahya tsontáchroni kíxin chaxínhya tíha. <sup>17</sup> Í tjinkakonhyani kíxin naxa tsochrónka sín tíha kíxin naxa tsinhin chojni. Méxra ts'etqanni kíxin í tsochénkahya sín ninkexró tí ihnié Jesús.

<sup>18</sup> Na ntá k'uíyehé sín tí sín a inaá ntá k'uetuenhen sín kíxin ninkehó chrónixja sín la ko chrókjuako sín ihnié Jesús, ichro sín. <sup>19</sup> A ntá ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan kjuátehe sín ntáchro sín kíxin:

—Tjenkayáxinrá jahará, ¿á chrókórxjínhin Dios chrókjuintaxiteyáharáni jahará o chrókjuinchexiteyéheni tí jehe ch'an? <sup>20</sup> A ntá jeheni la xitjahya tsítqeheni tsochrónkani tí nkehe ó k'uíkonni la ko tí nkehe kuínhini —ichro sín.

<sup>21</sup> A ntá kjónté xíkaha kuínhin tí síxreé la jiehe k'uetqan sín ntá kjuanjon sín kjuachaxin kíxin sátsji tí sín a kíxin k'uitjahya sín nkexrí sinchekjasóte sín tí sín a kíxin kaín tí sín chjasin ntiha chjéhe sín Dios kjuasáya kíxin tí kjuaxroan kjuích'e sín. <sup>22</sup> Na mé tí ch'ín kuítqhe jína kíxin tí kjuaxroan mé chjina k'uaxitjehe ch'án cuarenta nánó a.

\* 4:11 Salmo 118.22

*Tí sín tinkáchónki Jesús tjanchia sín kixin tsochraconhya sín*

<sup>23</sup> Ntá tí ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan tsíxranjon kjuachaxin sátsji sín na ntá sákjuí sín tí tsíkójnoktsé iso tí sín chóxin sín. Ntá chrónka sín kaín nkehe k'ueṭoan tí sín nchaṭ'a t'etṭoan la ko tí sín táda. <sup>24</sup> Ntá kjuixin kuínhin tí sín tsíkójnoktsé na ntá kaín sín nixjehe sín Dios la ntáchro sín kixin:

—Inchéni, jaha mé kjuich'éna nkajní la ko chjasintajni la ko tí ntayaon la ko kaín sín tí nkehe síin. <sup>25</sup> Jaha mé kjuachaxién Nchakuan nixjaxian ch'ín David tí nkexro kjuít'aha xra. Ntáchro ch'án kixin:

¿Nkekuènte kixin kónínkaon kaín tí chojni nación ókjé?

Ḃ ntá tí chojni israelita mé tjenkayáxin nkehe ninkehó sínkíhya.

<sup>26</sup> Tí sín rey síin chjasintajni la ko kaín tí sín tí chjasin kójnoktsé sín

nínkakonhen sín Inchéni la ko Cristo.†

Mé xikaha tsíkjin ch'ín David ósé.

<sup>27</sup> Mé xikaha chaxín ch'ín Herodes, la ko ch'ín Poncio Pilato, la ko kjaxin tí chojni tsíkjin ókjé, la ko tí sín israelita mé tsíkójnoktsé sín tí chjasin ntihi kixin kónínkakonhen sín tí Xjaan Jesús chóntahya jie, mé tí nkexro tsíkjéyá jaha sit'aha xra. <sup>28</sup> Mé xikaha kjuínchexiteyá sín tí nkehe

ósé tsíkjenkayáxian kixin t'ichjánxin xikaha tsonhen. <sup>29</sup> Ḃ ntá Inchéni, tsjehé kixin imá jiehe k'ueṭoan tí sín a. La ntá jaha tsjínkita sín sín sit'aha xra tsochraconhya sín tsochrónka sín itán. <sup>30</sup> La ko tí kjuachaxián sínchekitṭexín jina tí chojni níhi la ko tsjáxoxian kjuaxroan kjuachaxién ihnjé tí nkexro Jesús t'aha xra —mé xikaha nixjehe sín Dios nkaya nkajní.

<sup>31</sup> Ḃ ntá tí kjuixin nixjehe sín Dios a ntá tí tjejó sín mé kuínkí nonte. La ntá kaín sín antsi k'uáyéhe sín Nchakuen Dios ntá kaín asén sín kjuankixin sín chrónka sín itén Dios.

*Tí kaín nkehe síin la kaín sín mé kuènte sín*

<sup>32</sup> La kaín tí sín kuínkáchónki sín Jesús mé jnkokoá kjuenkayáxin sín.

Kohya nkexro ntáchro kixin jehó kuènte tí nkehe síin. Náhí. Kaín sín mé kuènte sín. <sup>33</sup> Tí sín tsíkjéyá Jesús mé kaín asén sín chrónkaxín sín

kixin nkexrí xechón Inchéni Jesús. Ntá Dios antsi kjuíncheyaon kaín sín.

<sup>34</sup> Kohya ninkexró nóaxinhya tjejó ntiha kixin kaín tí sín chóna nontee

sín o ntṭe sín kjuínchekji sín. Na ntá tsíkjkáo sín tí chichaon <sup>35</sup> chjéhe

sín tí sín kjueyá Jesús. Ḃ ntá tí sín k'óxikayehe sín tí chichaon, kuákja tí

sín nòa. <sup>36</sup> Mé xikaha kjuich'e ijnko ch'ín levita it'in José. Jehe ch'án la

tsíkjin ch'án nonte Chipre jnkosiné ntayaon. Tí sín kjueyá Jesús mé

kjuínchek'in sín ch'án Bernabé, mé t'axrjexín kixin tí ch'ín nchechéhe asén

chojni. <sup>37</sup> Jehe ch'án a mé kjuínchekji ch'án ijnko nontee ch'án ntá kjuíkáo

ch'án tí chichaon kjuínchek'áyéhe ch'án tí sín kjueyá Jesús.

## 5

*Ijie kjuasin ch'ín Ananías la ko tjan Safira*

<sup>1</sup> Ḃ ntá í jnko ch'án mé it'in Ananías, a ntá ichjién ch'án mé it'in

Safira, mé jehe sín mé kjuínchekji sín ijnko nontee sín. <sup>2</sup> Ḃ ntá tí ch'ín a

kjuenkayáxinko ichjién ch'án ntá kuakitsjentehe sín iso tí chichaon. Ntá

í so mé sákjuíko ch'án la chjéhe ch'án tí sín kjueyá Jesús la kjuanjon ch'án

éxí kaín. <sup>3</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Ananías, ¿kuènté chjehé kjuachaxin tí Tsochren kixin k'ueṭuēnhen asán? Ntá kjuich'iyehé tí Nchakuen Dios kixin kjuínchemá iso chichaon

† 4:26 4.25–26 Salmo 2.1–2

kjuinçekjixián nontaa. <sup>4</sup> ¿Á jehya nontaa tíha? Ntá tió kjuinçekjia la, tí chichaon la, ¿á jehya kuéntá? ¿Kuènte kjuenkayáxian sích'e tíha? Kjuich'yehé Dios, jehya chojni kjuich'yehé.

<sup>5</sup> Na ntá kuínhin tí ch'ín Ananías ntá kjuítsínka ch'án ntá ik'uén ch'án. La ko kaín xín tí sín ntiha kónohe sín nkehe kónhen tí ch'ín a la imá chrakon sín. <sup>6</sup> Na ntá ikjui iso sín ntasoá la ntá kjuinçek'ísímá sín ika tí cuerpo kuènte ch'án la ntá sákjuiko sín, sákjuikjavá sín.

<sup>7</sup> Ntá k'uátsínka iní hora ntá kjuíji ichjién ch'ín Ananías k'uíxenhén tjan tí nchia ntaha a. La noehya tjan nkehe tsíkónhen tí ntiha. <sup>8</sup> Ntá ch'ín Pedro mé kjuanchankíhi tí tjan a, ntáchro ch'án kíxin:

—Chronka, ¿á chaxín xikahó kóxixín tí nonte ó kjuinçekjirá? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe tjan kíxin:

—Chaxín xikahó kóxixín.

<sup>9</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kíxin:

—¿Nkekuènte jnkokóá kjuenkayáxinrá kjuich'yehérá Nchakuen Ìnchéni? Kjá ntáchrórá kohya nkehe chrókónhanrá. Ntihi ó kui tí sín ntasoá sákjuikjavá sín xia na ntá jaí sátsjiko sín tí jaha —mé xikaha ichro ch'ín Pedro.

<sup>10</sup> Ntá tuénxín kjuítsínka tjan Safira toté tí itjen ch'ín Pedro ntá ik'uén tjan. Ntá k'uíxenhén tí sín ntasoá tí nchia a ntá k'uíkon sín kíxin tsíkixín tsík'en tjan. La ntá sákjuiko sín tí cuerpo kuènte tjan la kjuavá sín tjan tí chjinaxón tsíxrává tí xii tjan. <sup>11</sup> Na kaín tí sín kuènte nínko la ko tí í so sín kuínhin tí xikaha tsíkónhen, mé imá chrakon sín.

### *Itsje kjuaxroan kjuakoxín sín*

<sup>12</sup> A ntá tí sín kjueyá Jesús mé kjuakoxín sín nchónhya kjuaxroan tí síin chojni ntiha la ko kaín sín mé kójnkotsé sín tí ntásin it'ín Salomón. <sup>13</sup> Chrakon iso sín k'uítóhya tí jehe sín la kjónté la kaín chojni tjikosáyehe tí jehe sín. <sup>14</sup> La ntá xrínahya nchónhya chojni ntoa la ko chojni chjin kjuankíxin tinkáchónki sín Ìnchéni. <sup>15</sup> Ntá itsje chojni mé kuakitsje sín tí chojni níhi k'uejo sín ntja. Tjejóták'á sín chrítaón cama la ko kania kíxin ts'atsínka ch'ín Pedro ntá kjónté its'uëen ch'án ó ts'atsínka tí tjejó sín mé chrókuítōexín sín jína. <sup>16</sup> Kjaxín tí chjasin chjino mé kjuixín nchónhya chojni ikjui sín chjasin Jerusalén la kjuikao sín tí chojni níhi la ko tí chojni chóna nchakuen tí jínahya. La kaín sín a mé kuítóhe sín jína.

### *Ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan mé chónkíhi sín*

<sup>17</sup> Na ntá tí sín ncha'tá t'etōan la ko tí sín kuènte tí sín saduceo mé imá kóchjinoxínhin sín. <sup>18</sup> Na ntá itsé sín tí sín kjueyá Jesús la chr'áxenhén sín ntōechiso. <sup>19</sup> A ntá ijnko ángel kuènte Ìnchéni ikui tí tie a kuakitjehe ch'án ntója ntōechiso ntá kuakitsje ch'án tí sín a. La ntá k'uetuēnhén ch'án sín kíxin:

<sup>20</sup> —Sátjirá nínko la tsjákohérá kaín tí sín ntiha tí tan nixin tsjanjon kjuachón.

<sup>21</sup> Kjuixin kuínhin sín ntá sákjuí sín ntá tí k'uínkaséyan k'uíxenhén sín tí nínko kjuako sín.

A ntá tí ncha'tá t'etōan la ko tí sín k'uéjoko ch'án mé k'uíyēhe sín tsojnkotsé kaín tí síxreé, mé tí sín t'etōan kuènte Israel. Na ntá k'uetōan sín kíxin tsoxrakoa tí sín tjejóchjina tsíkjejá Ìnchéni. <sup>22</sup> A ntá kjuíji tí sín policía tí ntōechiso a ntá k'uitjahya sín tí sín a. La ntá ikjan sín la <sup>23</sup> ntáchro sín kíxin:

—Kjuíjini ntiha la k'uíkoni tsíkjehe jína ntøechiso a la k'uejó tí sín soldado a ntója. Ntá kuakitjeheni ntøechiso la k'uitjahyani ninkexró tí nkaxenhen —ichro sín.

<sup>24</sup> Ntá kaín tí nch'á t'etøan la ko tí ch'ín k'uetuenhen tí policia kuente nínko la ko i so tí sín nch'á t'etøan mé kuínhin sín ntá ntáchro sín kixin xá nkexrí chrókónhen chrók'uitjáyán tí xra kuente tí sín a. <sup>25</sup> Na ntá tuénxín kjuíji ijnko nkexro ntáchro kixin:

—Tí sín k'uejochjinará jahará mé ó nkaxenhen nínko ntaha tjejó sín tjejójtakohe sín chojni —ichro ch'án.

<sup>26</sup> La ntá tí ch'ín k'uetuenhen tí sín policia mé sákjuíko ch'án tí sín policia la kjuíkajín tí sín tjako. Nínkehó kjuich'ehya tí sín policia tí sín tjako kixin chrakon sín kixin ách'e tí sín siín ntiha mé tsjak'e sín xro, ichro sín. <sup>27</sup> Na ntá tió kjuíkao sín tí sín a la k'uejó sín nkayakon tí sín t'etøan ntá tí nch'á t'etøan ntáchro ch'án kixin:

<sup>28</sup> —Jeheni kjuanjonhyani kjuachaxin kixin tsjákorá ihnié tí nkexro a. ¿A ntá nkehe kjuich'erá jahará? Kuenté chjasin Jerusalén tsíkjákorá. La tjínkaonrá tsékaráni jie kixin jeheni tsik'óyánni tí ch'ín a —ichro ch'án.

<sup>29</sup> A ntá ch'ín Pedro la ko tí iso sín kjueyá Jesús ntáchro sín kixin:

—A ntá jeheni t'ichjánxin sinchexiteyéheni Dios senó. A ntá chr'éxin sinchexiteyéheni chojni. <sup>30</sup> Tí Dios tsikinkáchónki tí sín tsik'axjeníxinni ósé mé kjuínchexechón Jesús, ti nkexro a mé kjuakénkanirá tí ntacruz tsik'oyánrá. <sup>31</sup> Ntá ijie tjeko ch'án Dios nkaya nkajni la nánko itja chjina Dios mé tjen ch'án la Dios kjuich'éna ch'án ijnko nkexro t'etøan kixin sinchekaá ch'án chojni kixin tí nación Israel chrókjan chrókuinkáchónki sín Dios ntá chrók'uitjáyán tí jie chóna sín. <sup>32</sup> La ko kjaxin jeheni chrónkani kaín tí nkehe k'uíkoni kjuachaxién Nchakuen Dios. Tí Nchakuen ch'án mé chjéhe Dios kaín tí nkexro chaxín sinchexiteyéhe tí jehe ch'án.

<sup>33</sup> La ntá tí sín t'etøan a mé kuínhin sín tíha ntá kónínkaon sín la ko tjínkaon sín chrók'óyán sín tí sín a. <sup>34</sup> Na ntá tjen ijnko chojni fariseo mé ijnko síxreé it'in ch'án Gamaliel. Jehe ch'án mé ijnko maestro kjuako tí ley la kaín chojni chjasin ntiha chónthehe ch'án kjuasáya. Mé k'uínkatjen ch'án kjuák'exín toté ch'án la nixja ch'án k'uetøan ch'án kixin tí sín tsíkjejá Ìnchéni mé ts'axrje sín ntója intsí, ichro ch'án. <sup>35</sup> Na ntá nixjehé ch'án kaín tí síxreé ntáchro ch'án kixin:

—Jahará chojni israelita, tóxakonhanrá kixin kohya nkehe chrókjuich'ehará tí sín a. <sup>36</sup> Xráxinkáonrá kixin senó kjuák'e ijnko ch'ín it'in Teudas la tónhen asén ch'án kixin imá t'etøan ch'án. Ntá itsjé sín mé noó ciento chojni kjuíchréhe ch'án. Na ntá ókjé chojni k'óyán sín tí ch'ín a la ntá kaín tí sín kuinkáchréhe tí jehe ch'án mé xíka sín sákjuí sín ntá ntahó kjuèxín tí xra k'uekjich'e sín. <sup>37</sup> Ntá chr'éxin tió xrenájín kaín ihnié chojni k'uejó na ntá ikjui í jnko ch'ín mé it'in ch'án Judas la kjuixín ch'án estado Galilea. Ntá itsjé chojni kjuíchréhe ch'án. La ntá kjaxin k'óyán sín ch'án la ntá kaín xín tí sín kjuíchréhe ch'án xíka sín sákjuí sín inaá. <sup>38</sup> Méxra títøherá tjiatéhyará tí jehe sín a. A ntá tí tjejóch'e sín xra kuente chojni ó la kjaxin ts'itjáyán. <sup>39</sup> A ntá tí chaxín tjako sín kjuachaxién Dios ntá tsjachahyará sinchek'itjáyánrá tíha. Méxra títøherá sín kixin tsjánjonkohyará Dios.

<sup>40</sup> Na ntá kaín tí síxreé mé kuítekaon sín la ntá k'uíyehé sín tí sín kjueyá Jesús. La ntá kjuate sín la xik'etuenhen sín kixin í tsonixjahya sín ihnié Jesús la ntá kjuanjon sín kjuachaxin kixin sátsji sín. <sup>41</sup> Ntá tí sín kjueyá Jesús mé k'uaxrxjéxín sín tí tjejó tí sín t'etøan kjónté xíkaha kónhen sín

la chéhe sín kixin Dios kjuanjon kjuachaxin kjuasóte sín kixin tí kjuako sín ihnié Jesús. <sup>42</sup> Kuítóehya sín tsjako sín kuènte Jesucristo kaín yaon tí nkaxenhen n̄nko la ko tí jnkojnko ntq̄e chojni.

## 6

### *Kjueyá sín yato chojni tsjinkĩtsa*

<sup>1</sup> Na ntá tí yaon a tjoka sítinkákótsjé tí sín tinkáchónki Ìnchéni. A ntá tí sín nixja nk̄iva griego mé kónínkakonhen sín tí sín nixja nk̄iva hebreo. Ntáchro sín kixin tí sín chjin k'án kuènte sín la kánhyó jina k'uáyéhe tí nkehe síxikayēhe sine sín jnkojnko yaon, ichro sín. <sup>2</sup> Na ntá tí teyó tí sín tsíkjejá Jesús mé k'uíyēhe sín kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni. Ntá nixjēhe sín, ntáchro sín kixin:

—Jeheni la jehya jina tsítóheni tí xr̄a tjakoni itén Dios, kixin ntá sit'aharáni xr̄a ts'óxikayēheni tí nkehe sine tí sín k'án. <sup>3</sup> Méxr̄a jahará kichó ni tsjéyará yato chojni ntoa tí tjejorá, tí chojni jina choxinrá la ko nohe sín la ko āntsi chón̄ta sín Nch̄akuen Dios mé tí sín a sinchek'áyēheni tí xr̄a a. <sup>4</sup> A ntá jeheni la tsonixjēheni Dios la ko tsinkákjakoni itén ch'án —mé x̄ikaha ichro sín.

<sup>5</sup> La ntá kaín sín mé kuínhin sín x̄ikaha ntá jnkokoá kjuenkayáxin sín. La ntá kjueyá sín ch'ín Esteban, mé ijnko nkexro imá tinkáchónki Ìnchéni la ko āntsi chón̄ta ch'án tí Nch̄akuen Dios. La k̄j̄axin kjueyá sín ch'ín Felipe, la ko ch'ín Prócoro, la ko ch'ín Nicanor, la ko ch'ín Timón, la ko ch'ín Parmenas la ko ch'ín Nicolás. Jehe ch'án mé tsík̄j̄ix̄in ch'án chjasin Antioquía la ósé mé tsíkinkáchónki ch'án ti nkehe tinkáchónki tí sín judío. <sup>6</sup> Ntá kjuixin kjueyá sín tí sín a ntá kjuik̄ao sín ti tjejó tí sín tsík̄jejá Ìnchéni. La ntá tí sín a mé nixjēhe sín Dios la ko k'uejotja tja sín chr̄itaón tí ikja tí sín tsíkónoxín.

<sup>7</sup> Tí itén Dios sítinkák̄ji la tinkákótsjé tí sín tinkáchónki Ìnchéni chjasin Jerusalén. K̄j̄axin itsjé tí sín nch̄at'á judío kjuank̄ixin sín tinkáchónki sín Ìnchéni.

### *A ntá itsé sín ch'ín Esteban*

<sup>8</sup> Tí ch'ín Esteban mé ijnko nkexro k'uéchón̄ta kjuachaxin kixin Dios tsík̄jincheyaon ch'án la nchón̄hya kjuaxroan kjuak̄ox̄in ch'án tí sín chojni. <sup>9</sup> A ntá iso sín tsík̄j̄ix̄in tí n̄nko judío kuènte tí sín senó k'uejó esclavo sín tsík̄j̄ix̄in sín chjasin Cirene, la ko Alejandría, la ko Cilicia, la ko estado Asia, mé kjuank̄ixin sín ikjo sín ch'ín Esteban. <sup>10</sup> K̄j̄onté x̄ikaha la kjuachahya sín kixin Nch̄akuen Dios mé kjuínk̄itsa tí ch'ín Esteban nixja ch'án. <sup>11</sup> Na ntá jehe sín mé kjuenkēhe sín ókjé chojni kixin tsochrónka sín kixin kuínhin sín k'uántaxín̄hin ch'án ch'ín Moisés la ko Dios, ichro sín. <sup>12</sup> Mé x̄ikaha k'uixité kaín chojni la ko tí sín t'et̄oan kuènte n̄nko la ko tí sín tjako tí ley. La ntá itsé sín tí ch'ín Esteban la tinkánkákjen sín ch'án sák̄juiko sín ch'án tí sín tí síxreé a. <sup>13</sup> K̄j̄axin kjueyá sín chojni tsochrónka kixin ntoáhya kjuako ch'ín Esteban la ntáchro tí sín a kixin:

—Tí ch'ín a mé títoehya ch'án t'ántaxín̄hin ch'án tí n̄nko kuèténi la ko tí ley. <sup>14</sup> Ó kuínhinni kixin chrónka ch'án kixin tí ch'ín Jesús, tí ch'ín tsík̄j̄ix̄in chjasin Nazaret, mé sinchek'itjāyan ch'án tí n̄nkoeni n̄tihi la ko tsjítóx̄in̄hin ch'án tí nkehe tinkáchónk̄ini mé tí nkehe tsík'et̄oan ch'ín Moisés —mé x̄ikaha ichro sín.

<sup>15</sup> Ntá tí síxreé la ko kaín tí sín sítjaxín ntiha la komá sín tí ch'ín Esteban la mé k'uíkon sín kixin tí kàré ch'án mé éxí ijnko ángel mé xíkaha tsjehe tí jehe ch'án.

## 7

*Tí nkehe kjuátehe ch'ín Esteban*

<sup>1</sup> A ntá tí sín nchat'á t'etoan kjuanchankíhi sín tí ch'ín Esteban kixin:

—¿Á chaxín kaín tíhi tsíntáchrúa?

<sup>2</sup> Na ntá jehe ch'án kjuátehe ch'án ntáchró ch'án kixin:

—Kaínrá kichó ni Israel la ko sín táda tinhínrá tí nkehe tsontáxrjan. Dios kuènteni chóna kjuachaxin mé kjuákohe ch'ín Abraham tí nkexro k'uaxrjeníxinni tió kjuák'e ch'án nación Mesopotamia tí naḡa sátihiya ch'án tsjak'e ch'án nonte Harán. <sup>3</sup> Dios tsíntáchró kixin: “Títóhé chjasán la ko kaín tí nkexro kjéhya. Na ntá sátiya tí nonte tsjákohá jaha.”\* <sup>4</sup> Na ntá ch'ín Abraham k'uaxrjexín ch'án tí nonte Caldea. Ntá sákjuí ch'án kjuák'e ch'án tí nonte Harán. Na ntá kjuixin ik'uén it'é ch'án na ntá Dios kjuíkao tí jehe ch'án tí nonte tjejorá ijie. <sup>5</sup> Kjánchó ch'ín Abraham la kuákjahya ch'án nít'ó nonte hasta ni tí tsjak'e toté ch'án la chóntahya ch'án. A ntá chrónka Dios kixin chaxín chr'éxín tió tsjixin ts'en ch'ín Abraham la tí sín ts'axrjeníxin ch'án mé ts'áyéhe sín tíha. Kjónté naḡa kohya nijnko xjeen ch'án la mé xíkaha ntáchró Ìnchéni. <sup>6</sup> Kjaxin tsíntáchró Dios kixin tí sín ts'axrjeníxin ch'ín Abraham la ts'ejó sín ókjé nonte, la ko sich'exón sín xra la ko náxrjónhya ts'ejó sín noó ciento nánó. <sup>7</sup> La kjaxin xíntáchró Dios inaá kixin: “Ntá chr'éxín janhan sintakjasóte tí sín kjuínchekjasóte xjaan. La ntá tí xjaan mé tsokjan sín ntihi ntá tsoxraxinkakonxín sín tí janhan,” mé xíkaha ichro Dios. <sup>8</sup> Na ntá Dios mé tsíkjo ch'ín Abraham kixin kaín tí chojni ntoa ts'axrjeníxin ch'án mé itsa sín xroye. Na ntá xíkaha tió kokjíhi xjeen ch'an Isaac ntá ch'ín Abraham mé chjéhe ch'án xjan xroye tió xétjehe xjan ijní yaon. Ntá kjaxin xíkaha kjuích'e ch'ín Isaac tió chóna ch'án xjeen ch'án Jacob, la ntá ch'ín Jacob la xíkaha kjuích'e ch'án inaá. Ntá tí sín a mé k'óna it'é tí teyó tribu tsik'axrjeníxin tí sín Israel.

<sup>9</sup> Tí xjeen ch'ín Jacob mé tí sín k'uaxrjeníxinni ósé la jehe sín k'uéchjinóxínhin sín tí kichó sín José ntá kjuínchekji sín ch'án la tí sín k'uena la sákjuíko sín ch'án nó nación Egipto, kjánchó Dios mé kjuínkítsa tí jehe ch'án. <sup>10</sup> Dios mé kjuínchekaá ch'án tí náxrjónhya k'uékjak'e ch'án. La ko Dios kjuanjon kjuachaxin kixin imá tsonohe ch'án. Na ntá k'uíkon ch'ín Faraón tí rey kuènte nación Egipto a xíkaha tí xra jína kjuích'e ch'ín José ntá kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin ts'etoan ch'ín José tí nación Egipto la ko tí ntóe ch'án.

<sup>11</sup> Na ntá kókjinta xrinahya la náxrjónhya k'uejó tí sín nación Egipto la ko nonte Canaán la tí sín tsik'axrjeníxinni la k'uitjahya sín nkehe sine sín. <sup>12</sup> A ntá tsikinhin ch'ín Jacob kixin tí nación Egipto mé sítóxi noa trigo ntá k'uətuənhen ch'án tí sín xjeen ch'án kixin sátsji sín ntiha tsjik'ena sín noa, la jehe tí sín a mé tí sín tsik'axrjeníxinni. Tíha mé tí saoxín sákjuí sín. <sup>13</sup> Ntá tí yóxin sákjuí sín ntiha ntá ch'ín José kjuínchenohe ch'án sín kixin tí sín a la savé ch'án. La ntá kjuákohe ch'án tí ch'ín Faraón tí sín naḡa kjéhya ch'án. <sup>14</sup> La ntá k'uətoan tí ch'ín José kixin sátsjikakjín sín it'é ch'án Jacob la ko kaín tí sín kjéhya ch'án, mé ijnko setenta y cinco chojni kjéhya ch'án. <sup>15</sup> Mé

\* 7:3 Génesis 12.1

xikaha kónhen la tí ch'ín Jacob mé sákjuí ch'án la kjuák'e ch'án nación Egipto ntá chr'éxin ntiha mé k'uénxin ch'án. La ntá chr'éxin kjaxin tí sín tsík'axrjeníxinni k'uénxin sín ntiha. <sup>16</sup> Ntá chr'éxin kuakítsjexín sín tòye tí huésóé tí ch'ín Jacob la sákjuíko sín tí nonte Siquem, la ntá ntiha mé kjuavá sín tí nonte tsík'ena ch'ín Abraham mé tsík'enehe ch'án tí xjeen ch'ín Hamor chjasin Siquem.

<sup>17</sup> 'La ntá ó kuichjina tsoxiteyá tí nkehe tsintáchro Dios tsíkjo ch'ín Abraham ntá tí sín Israel imá kótsjé sín nación Egipto. <sup>18</sup> A ntá xrínahya í jnko ch'ín rey kjuankíxin k'uetóan nación Egipto la k'uéchónhya ch'án tí ch'ín José. <sup>19</sup> La ntá tí ch'ín rey kjuích'iyehé ch'án tí sín naxa kjéhyani la ko kjuínchekjasóte ch'án sín. La tsík'etóan ch'án kixin tí xjan ntoa na ntá kokjíhi mé tsjik'itjí sín xjan kixin its'en xjan. <sup>20</sup> Na ntá tí yaon a tsíkokjíhi ch'ín Moisés ntá imá kóxrjínhin Dios tí xjan a. It'é la ko iné xjan mé k'uéchónta sín xjan iní nitjó koá ntóe sín. <sup>21</sup> Ntá chrokjuahya tsjak'ema sín xjan la ntá kjuíkjáka sín xjan. La ntá xjeen tí ch'ín rey kuénte Egipto mé kjuíkakja tjan xjan la sákjuíko tjan ntóe tjan la kjuínchek'ánkí tjan xjan éxí xjeen tjan xikaha. <sup>22</sup> La ntá tí ch'ín Moisés mé k'uitja ch'án kaín nkehe nohe tí sín Egipto a la imá tjetóan tí nkehe k'uéntáchro ch'án la ko tí nkehe k'uékjich'e ch'án.

<sup>23</sup> 'La ntá tió chóna tí ch'ín Moisés cuarenta nánó ntá tjinkaon ch'án tsjitsjehe ch'án tí sín israelita naxa kjéhya ch'án. <sup>24</sup> Ntaha mé k'uíkon ch'án kixin ijnko chojni Egipto kjuate ijnko chojni naxa kjéhya tí jehe ch'án. Ntá chrókuinkítsa ch'án tí sín naxa kjéhya ch'án ntá k'óyán ch'án tí ch'ín Egipto a. <sup>25</sup> Kjuenkayáxin ch'án kixin tí sín naxa kjéhya ch'án, mé tí sín israelita, mé tsoñoexín sín kixin Dios mé tsíchr'án tí jehe ch'án sinchekaá sín ch'án. Kjánchó tí sín a kjuátsoanhya sín. <sup>26</sup> La ntá í jnko yaon tí ch'ín Moisés k'uíkon ch'án kixin yaá sín israelita tjanjonko kichó sín. La ntá tjinkaon ch'án chrókuít'oxin ch'án kixin chrokjuanjonhya sín. La ntáchro ch'án kixin: “Jahará jnkokoá kichuárá la, ¿nkekuénté tjanjonrá?” <sup>27</sup> A ntá tí nkexro chóna tí jje mé kónínkaon ch'án la kótéka ch'án tí ch'ín Moisés. Ntá ntáchro ch'án kixin: “¿Nkexro kjuanjon kjuachaxin kixin jaha k'óna juez kuénténi? <sup>28</sup> ¿Á tjinkávan ts'oyánni kjaxinni éxí k'oyán tí ch'ín Egipto ijna ní?” <sup>29</sup> A ntá kuínhin tí ch'ín Moisés tíha ntá tjoka sákjuí ch'án. Sákjuí ch'án tí nación Madián ntá ntiha kjuák'e ch'án éxí ijnko chojni tsíkjixín ókjé. Ntá ntaha tsíkótehe ch'án la ko kjuích'éna ch'án yaá xjan ntoa.

<sup>30</sup> 'Na ntá k'uátsínka cuarenta nánó ntá tí nteje chjino jna it'in Sinaí mé xrínahya k'uíkon ch'án ijnko ángel tjenkákjan tí xrohi chrikjan tí ntayoa tjeche. <sup>31</sup> Ntá tí ch'ín Moisés la chrakon ch'án kixin xikaha k'uíkon ch'án la ntá kóchjinehe ch'án kixin chrótsjehe ch'án la ntá kuínhin ch'án itén Ìnchéni ntáchro kixin: <sup>32</sup> “Janhan mé Dios tinkáchónki tí sín tsík'axrjeníxian mé Abraham, la ko Isaac, la ko Jacob,” mé xikaha ichro Dios. Ntá tí ch'ín Moisés la kjuankíxin chrakon ch'án la síxránká ch'án ntá í tjinkakonhya ch'án tsotsjehe ch'án. <sup>33</sup> Na ntá ntáchro Ìnchéni kixin: “Takítsje tokatá kixin tí nonte tinkatja la nonte tjóá chóntahya jje. <sup>34</sup> Ó k'uíkuan kixin tí sín kuéntana mé imá tjeotjasóte sín nación Egipto. La ó kuínhan kixin t'eya sín. La ntá ijje ó k'uínka kixin tsjinkítsa sín. Méxra xrákíá jaha tsétuanhan jaha sátsjia nación Egipto,”† ichro Dios.

† 7:34 7.30–34 Éxodo 3.1–10

<sup>35</sup> 'Tí sín israelita mé kjuanoá sín tí ch'ín Moisés. Tsíntáchro sín kixin: “¿Nkexro kjuanjon kjuachaxin kixin jaha k'óna juez?” ichro sín. Kjánchó Dios ichr'án ch'án tí ch'ín Moisés kixin ts'etóan ch'án la ko sinchekaá ch'án tí sín israelita kjuachaxin tí ángel k'uíkon ch'án chríkjan tí nta. <sup>36</sup> Ntá tí ch'ín Moisés kuakitsjexín ch'án Egipto tí sín tsík'axrjeníxinni ósé. La imá itsjé kjuaxroan kjuasin ch'án la itsjé kjuakoxin ch'án tí nación Egipto, la ko tí Ntayaon Kjátse, la ko tí nteje k'uájí sín cuarenta nánó. <sup>37</sup> Jehe tí ch'ín Moisés a mé chénka tí sín israelita kixin: “Dios mé tsochr'án ijnko chojni tsoníxja itén Dios ts'axrjeníxin tí sín kichuárá éxí ichr'án ch'án tí janhan. Títekákonhénrá tí jehe ch'án.”<sup>†</sup> <sup>38</sup> Tí ch'ín Moisés mé kjuák'eko ch'án tí chojni tí k'uéjé sín tí nteje. Nta ijnko ángel mé nixjehe ch'án tí jna Sinaí la ko tí sín k'uaxrjeníxinni mé k'uáyéhe sín tí tan tjanjon kjuachón, ntá tí tan mé k'uátsínka tí jeheni ijie.

<sup>39</sup> 'A ntá tí sín k'uaxrjeníxinni ósé mé tjinkakonhya sín kixin chrókuitekaon sín la kjuanoá sín tí ch'ín Moisés la ko tjinkaon inaá chrókjan sín nación Egipto. <sup>40</sup> 'A ntá ntáche sín ch'ín Aarón kixin: “Tjinkaonni sích'éna ijnko dios kixin tsinkáchónkini kixin í noehyani nkehe kónhen tí ch'ín Moisés, tí nkexro kjuínkítsa k'uaxrjexínni nación Egipto.”<sup>§</sup> <sup>41</sup> Ntá kjuínchekjanoya sín ijnko koxintáxjan la ntá k'oyán sín iko kjókehe tí nkehe tsíkjanoya a la imá kóchehe sín k'uíkon sín tí nkehe tsík'ónaxín tja chojni. <sup>42</sup> 'A ntá Dios mé kuítóhe tí jehe sín kixin tsinkáchónki sín tí konotsé síin nkajní. Tíhi mé tsíkjin ijnko nkexro k'uéchónka itén Dios ntáchro xíkíhi: Jahará chojni Israel, ¿á k'oyánrá tí iko kjókanará tí janhan tí cuarenta nánó k'uejorá nteje ní?

<sup>43</sup> Kja náhi, jehó tí nkehe kjuich'énará mé kjókehérá tí ko a. Kjuíkoará tí nínkqe tí dios Moloc

la ko kjaxin kjuíkoará tí konotsé kuènte dios Renfán.

'A ntá tí nkehe tsíkjich'énará jahará mé xráxinkákonxínrá éxí Dios kuèntará. Méxra janhan tsakítsjexínrá tí tjejorá la tsétuñhánrá sátsjirá chjasin Babilonia.\*

Mé xíkaha ntáchro Dios ósé.

<sup>44</sup> 'Naxa k'uéjé tí sín k'uaxrjeníxinni tí nteje la chóna sín ijnko nínko kamantá chóna tí ley tsík'etóan Dios. Tíhi kjuich'éna sín éxí tsík'etueñhen Dios tí ch'ín Moisés kixin sích'éna ch'án kaín nkehe k'uíkon ch'án. <sup>45</sup> Ntá tí sín tsík'axrjeníxinni mé k'uáyéhe sín tí nínko kujtonhen sín. Ntá tí sín kjuikao ch'ín Josué mé kjuikao sín tí nínko tió kjuacha sín k'uáyéhe sín í jnko nonte kuènte í so chojni kuakitsje Dios, kixin ts'áyéhe tí jehe sín. Mé xíkaha kónhen hasta tí yaon kjuankíxin k'uetoan ch'ín David. <sup>46</sup> Imá kjuíncheyaon Dios tí ch'ín rey David la ntá tí ch'ín David mé tjinkaon ch'án sích'éna ch'án ijnko nínko kuènte Dios mé tí Dios k'uékinkáchónki ch'ín Jacob. <sup>47</sup> Kjánchó jehe ch'án kjuich'énahya ch'án tí nínko a. Tí ch'ín Salomón mé kjuich'éna. <sup>48</sup> Kjánchó Dios nkaya nkajní chrohya tsjak'exenhen ijnko nchia tsíkjich'énaxín chojni itja. Ntáchro ijnko ch'ín nixja itén Dios kixin:

<sup>49</sup> Janhan Dios nkaya nkajní itjén tétóanxían ntá chjasintajni tjekjen totená.

¿Xá nkexéhe tí nchia chrókjuich'énará?

¿Xá nketí chrókjuak'é chrók'ok'ánaxián?

<sup>†</sup> 7:37 Deuteronomio 18.15,18    § 7:40 Éxodo 32.1    \* 7:43 7.42–43 Amós 5.25–27



<sup>50</sup> ¿Xá jehya tjaná kjuít'ánaxián kaín tí nkehe ní?†

Mé xikaha ichro Dios.

<sup>51</sup> A ntá jahará la icha asánrá xráxín titekákonhyará. Jahará tinhínrá kjánchó ich'erá éxí chojni chónhya Dios. Xráxín tjánjonkoará Nchakuen Dios. Jahará mé tóyóhará tí sín tsík'axrjeníxinrá ósé. <sup>52</sup> Tí sín tsík'axrjeníxinrá kjuínchekjasóte kaín tí sín tsíchronka itén Dios. K'óyán sín tí sín k'uéchrónka kixin itsi tí nkexro chóntahya jię. A ntá ó kui tí nkexro a ntá jahará kjuínchekjirá ch'án ntá k'óyán sín ch'án. <sup>53</sup> Jahará k'uayéherá tí nkehe k'uetōan Dios senó, mé tí nkehe chrónka tí ángel, la kjónté xikaha kuitekákonhyará —ichro ch'ín Esteban.

### *Ik'uén ch'ín Esteban*

<sup>54</sup> Ntá tí kuínhin tí jehe sín tí nkehe ntáchro tí ch'ín Esteban ntá imá kóninkaon sín la netaón neno sín kixin ninkakonhen sín ch'án. <sup>55</sup> A ntá ch'ín Esteban antsí chóna ch'án Nchakuen Dios la konta ch'án nkajní k'uikon ch'án kjuachaxién Dios la ko k'uikon ch'án kixin ch'ín Jesús tjexín toté ch'án nánko tja chjina Dios. <sup>56</sup> Ntá ntáchro ch'ín Esteban kixin:

—Tsjeherá kixin k'uikuan kixin xitjehe nkajní la ntaha itjen tí Xjeen Dios K'óna Chojni nánko tja chjina Dios.

<sup>57</sup> A ntá jehe sín la k'uikjehe sín ntatsjon sín la itsen k'uixité sín ntá sákjuí sín k'uixitja sín ch'án <sup>58</sup> sákjuiko sín ch'án ikon chjasin ntá ixro chjehe sín ch'án. La tí sín tjanchia jię mé kuakitsje sín iké sín la k'uejo sín toté ijnko ch'ín ntasoá it'in Saulo kixin ts'ayakonhen ch'án tí ka a. <sup>59</sup> La it'e sín xro ntá ch'ín Esteban mé chrónóhe ch'án Ìnchéni la ntáchro ch'án kixin:

—Ìnchéni Jesús takjá nchakuenná.

<sup>60</sup> Ntá tuénxín kjuák'exín toch'in ch'án la k'uèya ch'án itsen ntáchro ch'án kixin:

—Ìnchéni jaha mé tahya kuentá tí jię kjuasin sín.

Mé xikaha ichro ch'án ntá ik'uén ch'án.

## 8

### *Ch'ín Saulo chrók'óyán ch'án tí sín tinkáchónki Jesús*

<sup>1</sup> La tí ch'ín Saulo mé jnkokón kjuenkayáxinko ch'án tí sín k'óyán tí ch'ín Esteban.

A ntá tí yaon a na mé kjuankixin sín ts'óyán sín tí sín tinkáchónki Jesús chjasin Jerusalén. La kaín xín tí sín na ntá kjuankixin tinkáchónki Cristo mé xikayehe sín sákjuí sín nkuixín estado Judea la ko estado Samaria. A ntá jehó tí sín tsíkjejá Jesús mé kuitōhe sín ntiha. <sup>2</sup> Na iso sín imá tinkáchónki Dios mé kjuavá sín ch'ín Esteban la ko tsjánkama sín ch'án la ko t'avéhe sín ch'án. <sup>3</sup> A ntá tí ch'ín Saulo la kjuankixin kóninkakonhen ch'án tí sín tinkáchónki Cristo. K'uixenhen ch'án jnkojnko jnkojnko ntōe sín la itsé ch'án tí sín ntoa la ko tí chojni chjin. La ntá kuinkánkákjen ch'án sín sákjuiko ch'án sín kixin ts'ejóchjina sín.

### *Kjuako sín itan jína tí estado Samaria*

<sup>4</sup> A ntá tí sín sákjuixin chjasin Jerusalén mé xritjako sín nkexrí tí tan tsaáxinni nkuixín tí sákjuí sín. <sup>5</sup> La ijnko ch'ín it'in Felipe mé sákjuí ch'án ijnko chjasin estado Samaria la kjuankixin ch'án chrónka ch'án itan kuènte Cristo. <sup>6</sup> Na ntá nchónhya chojni kójnkotsé ntiha la kaín sín kuínhin sín jína tí nkehe ntáchro ch'ín Felipe kixin ó k'uikon sín tí kjuaxroan

kjuakoxin ch'án. <sup>7</sup> Itsjé chojni chón̄ta nchakuen tí jínahya mé kuítóhe sín jína la tí nchakuen tí jínahya k'óyako k'uaxrjexín tí jehe sín. La nchón̄hya tí sín chón̄ta chin xitjahya itji la ko tí sín síxénká toté mé kuítóhe sín jína. <sup>8</sup> A ntá imá kóchéhe kain tí sín síin chjasin ntiha.

<sup>9</sup> Tí chjasin a mé kjuák'e ijnko ch'ín it'ín Simón mé ijnko ch'ín ósé mé k'uékjinchexroan ch'án. K'uékjich'iyehé ch'án tí sín estado Samaria ntáchro ch'án kixin ijnko chojni imá tjetóan tí jehe ch'án. <sup>10</sup> La kain tí sín ntiha k'uejó sín kuínhin sín jína, mé tí chánjan ntsínsí hasta tí chojni imá tada la k'uéntáchro sín kixin:

—Tí ch'ín i imá chón̄ta ch'án tí kjuachaxin kuènte Dios —ichro sín.

<sup>11</sup> K'uékitekakonhen sín ch'án kixin k'uékjinchexroan ch'án k'uékjich'iyexín ch'án sín itsjé nánó. <sup>12</sup> Ntá tió kuítekaon sín tí tan jína kjuako ch'ín Felipe kuènte tí kjuachaxin kuènte Dios la ko Jesucristo la ntá chojni ntoa la ko chojni chjin mé kuíkite sín. <sup>13</sup> A ntá kjaxin tí ch'ín Simón, mé kuítekaon ch'án la kuíkite ch'án, koí ch'án. Ntá kjuankixin k'uájiko ch'án tí ch'ín Felipe la imá chrakon ch'án kixin k'uúikon ch'án tí kjuaxroan jié kjuasin tí ch'ín Felipe.

<sup>14</sup> A ntá tí sín apóstol, mé tí sín tsíkítóhe chjasin Jerusalén, kuínhin sín kixin itsjé tí sín estado Samaria ó kuítekaon sín itén Dios. Ntá k'uejtenhen sín ch'ín Pedro la ko ch'ín Juan sátsji sín ntiha. <sup>15</sup> Ntá tió kjuíji sín ntá kjuanchehe sín Dios kixin tí sín ntiha tinkáchónki Cristo chrók'uáyéhe sín Nchakuen Dios. <sup>16</sup> kixin nijnko tí jehe sín ntiha naxa tsík'áyèhya sín Nchakuen Dios. Jehó tsíkikitéxín sín ihné Inchéni Jesús. <sup>17</sup> Ntá tí ch'ín Pedro la ko tí ch'ín Juan mé k'uejotja itja sín chrítaón kja tí sín a la ntá ó k'uáyéhe sín Nchakuen Dios.

<sup>18</sup> Na ntá tí ch'ín Simón mé k'uúikon ch'án kixin tí sín apóstol k'uejotja itja sín chrítaón kja tí sín a ntá k'uáyéhe tí sín a Nchakuen Dios. La ntá xróxin ch'án chichaon <sup>19</sup> la ntáchro ch'án kixin:

—Chjehéni jeheni tí kjuachaxin kixin kjaxin jeheni chrókjuak'etja itjani chrítaón ikja jnkojín chojni ntá chrók'uáyéhe sín Nchakuen Dios —ichro ch'án.

<sup>20</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Jaha la ko tí ch'íhakoán ts'itjáyankoa kixin tjenkayáxian kixin chrók'uèna tí kjuachaxin kuènte Dios. <sup>21</sup> Jaha chontahya kjuachaxin ts'ixenhén tí xra a kixin ó nohe Dios kixin jaha la tjuáhya asán. <sup>22</sup> Méxra tsitohé tí ijá la chrónóhé Dios kixin ách'e tsjakjìnhan ch'án tí jié tjenkayáxian. <sup>23</sup> Ó t'íkuan kixin imá chjinóxínhin asán la ko nchón̄hya jié chonta —ichro ch'ín Pedro.

<sup>24</sup> La ntá ch'ín Simón kjuátéhe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Nixjehérá Inchéni kixin tí janhan kixin chrókónnahya tí janhan éxi tí ntáchrórá —ichro ch'án.

<sup>25</sup> Ntá kjuixin chrónka tí sín apóstol tí tan kuènte Dios ntiha ntá sákjuí sín kjuako sín tí tan tsjanjon kjuachón nchón̄hya tí chjasin ntsínsí estado Samaria. Ntá ikjan sín chjasin Jerusalén.

*Tí ch'ín Felipe la ko tí ch'ín tsíkjin nación Etiopía*

<sup>26</sup> A ntá kjuixin tíha ntá ijnko ángel kuènte Inchéni mé ntáche tí ch'ín Felipe kixin:

—T'ínkatjen sátsja nó sur tsoxeta tí ntja t'inkajinxin chjasin Jerusalén hasta chjasin Gaza —ichro tí ch'ín ángel.

Na ntá tí ntjia a mé ijnko ntjia t'atsínka nó nteje. <sup>27</sup> Na ntá tí ch'ín Felipe k'uínkatjen sákjuí tí ntjia. La ntiha xrínahya xeta ch'án ijnko chojni tsíkjiixin nó nación Etiopía. Jehe ch'án mé ijnko chojni eunuco mé tja ch'án sún chjchakoen tí tjan reina Candace t'etuñhen tí nación Etiopía. Jehe ch'án sátsíkji ch'án chjasin Jerusalén xraxinkakonxín ch'án Dios. <sup>28</sup> A ntá tí ch'ín a la xíkjan ch'án inaá chjasén ch'án. Kjuák'exenhen ch'án ijnko carro la tjenchekuáxin ch'án ijnko xroon tsíkjin ch'ín Isaías, ijnko nkexro k'uéchrónka itén Dios. <sup>29</sup> La ntá tí Nchakuen Dios mé k'uetuñhen tí ch'ín Felipe ntáchro kixin:

—Sátjia tóchjina antsí tí tjen tí carro.

<sup>30</sup> Ntá kóchjinehe tí ch'ín Felipe tí tjen tí carro a, la ntá kuínhin ch'án kixin tjenchekuáxin tí ch'ín a tí xroon tsíkjin ch'ín Isaías. La ntá kjuanchankíhi ch'án kixin:

—¿Á tiénxian tí nkehe tjenchekuáxian méhe?

<sup>31</sup> La ntá kjuátehe tí ch'ín a ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkexrí chrókuiñxian kixin kohya nkexro tsjinkjtsana tsochrónkaxín nkexrí t'axrjexín tíha? —ichro ch'án.

Ntá kjuanchia ch'án kixin tí ch'ín Felipe ts'it'ótjen la tsjak'etjaxín chjinaxon tí tjen ch'án.

<sup>32</sup> Na tí xroon itén Dios tjenchekuáxin ch'án mé tíhi:

Jehe ch'án mé sákjuíko sún éxi ijnko kolélo kjuíko sún ts'óyán sún.

La éxi ijnko kolélo tsjánkahya tió kjínhin sún kaxree va

mé xíkaha jehe ch'án ninkehó xitjehya ir'va ch'án.

<sup>33</sup> K'uúkon sún ch'án éxi ijnko chojni chóna jje la ntoáhya kjuínchekjasóte sún ch'án.

Kohya nkexro tsjacha tsochrónka kuènte tí sún chrók'uaxrjeníxin ch'án kixin jehe ch'án la k'uénxín ch'án chjasintajni.\*

Mé xíkaha chrónka tí xroon itén Dios.

<sup>34</sup> A ntá tí ch'ín eunuco mé kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Felipe ntáchro ch'án kixin:

—Tsotsenkávan chrónka nkexro tsonhen tíha. ¿Á jehe ch'án tsonhen tíha o á ókjé nkexro ní? —mé xíkaha kjuanchankí ch'án.

<sup>35</sup> La ntá tí ch'ín Felipe kjuankíxin chrónka ch'án kuènte tí nkehe tjenchekuáxin tí ch'ín a la chrónka ch'án tí tan jina kuènte Jesús. <sup>36</sup> A ntá xrínahya kjuíji sún tí tjia ntá, ntá ntáchro tí ch'ín eunuco kixin:

—Tsjehe tjia ntá. ¿Á xitjahya chrókukjtena? —ichro ch'án.

<sup>37</sup> Na ntá ntáchro tí ch'ín Felipe kixin:

—Ti kuítekávan kaín asán la kjá jina tsikitia.

La ntá kjuátehe tí ch'ín a, ntáchro ch'án kixin:

—Títekávan kixin tí Jesucristo la Xjeen Dios —ichro ch'án.

<sup>38</sup> La ntá tí ch'ín tsíkjiixin Etiopía a k'uetoan ch'án tsochónhen tí carro a la ntá yói sún mé tí ch'ín Felipe la ko tí ch'ín tsíkjiixin Etiopía mé k'uínkajin sún ntá kjuíankí sún ntá la tí ch'ín Felipe kuíkite ch'án tí ch'ín a. <sup>39</sup> La ntá kjuixin k'uaxrjenkí sún ntá la ntá tí Nchakuen Ìnchéni sátsíkjiko tí ch'ín Felipe ókjé. A ntá k'uúkonhya kichó sún inaá. Ntá kjónté xíkaha la tí ch'ín eunuco sákjuí ch'án la antsí chéhe asén ch'án. <sup>40</sup> A ntá tí ch'ín Felipe xrínahya kjuíji chjasin Azoto. Ntá nkák'atsínka ch'án la chjasin la í chjasin la chrónka ch'án itén Ìnchéni kixin nkexrí tsaáxin sún hasta kjuíji ch'án chjasin Cesarea a.

\* 8:33 8.32–33 Isaías 53.7–8

## 9

*Tí nkehe kónhen ch'ín Saulo*  
(Hch. 22.6-16; 26.12-18)

<sup>1</sup> **A** ntá tí ch'ín Saulo la imá tjinkaon ch'án chrók'óyán ch'án tí sín tinkáchónki Ìnchéni Jesús. Méxra sákjuítsjehe ch'án tí ch'ín nchat'a t'etōan. <sup>2</sup> Ntá kjuanchia ch'án ijnko xroon kixin ts'áyéhe ch'án kjuachaxin kixin sátsji ch'án tí nínko chjasin Damasco tsjeyá ch'án tí sín kuákja ntja nixin mé tí sín ntoa la ko tí síchjin la tsotsé ch'án sín la ntá sátsjiko ch'án sín chjasin Jerusalén. <sup>3</sup> La ntá kjuíji ch'án chjinaxón chjasin Damasco, a ntá xrinahya titàya ikui ijnko xrohi t'inkaséyan kuixin nkaya nkajni k'uantatjen ch'án a. <sup>4</sup> **A** ntá ch'ín Saulo mé kjuítsínka ch'án nonte, a ntá kuínhin ch'án nixja ijnko nkexro kixin:

—Saulo, Saulo, ¿nkekuènte ninkákonna xritjéyá tí janhan?

<sup>5</sup> **A** ntá ch'ín Saulo kjuanchankí ch'án kixin:

—¿Xá nkexro jaha?

Ntá tí tan mé kjuátēhe, ntáchro kixin:

—Janhan mé Jesús, mé tí nkexro xritjéyá jaha. <sup>6</sup> T'àya sáttja. T'ixenhen tí chjasin Damasco, ntá ntiha mé tsinhín nkehe sích'e —ichro tí ch'ín Jesús a.

<sup>7</sup> La ntá tí sín k'uájiko ch'ín Saulo la imá chrakon sín. Kuínhin sín tí itén tí nkexro kjánchó k'uíkonhya sín ninkexró. <sup>8</sup> La ntá tuénxín k'uàya ch'ín Saulo ntá kuakitjēnkí ch'án ikon ch'án kjánchó t'ikonhya ch'án. **A** ntá tí sín xriko ch'án tinkátséhe sín itja ch'án sákjuiko sín ch'án chjasin Damasco. <sup>9</sup> **A** ntá ntiha kjuák'e ch'án la iní yaon k'uíkonhya ch'án la ko kjaxin kjónehya ch'án la ko ninkehó k'uíhya ch'án.

<sup>10</sup> **A** ntá chjasin Damasco mé kjuák'e ijnko ch'ín tinkáchónki Ìnchéni it'in Ananías. La ntá titàya k'uikuèn ch'án Ìnchéni ntáchro kixin:

—Ananías.

**A** ntá ch'ín Ananías mé kjuátēhe ch'án kixin:

—Ntihi tjenni, Ìnchéni.

<sup>11</sup> Ntá ntáchro Ìnchéni kixin:

—T'inkatjen sáttja tí ntja it'in Ntja Ntoí. Ntá tió tsjasán ntōe ch'ín Judas tjanchankíhí sín á ntahya itjen ijnko ch'ín tsíkjixin chjasin Tarso me it'in ch'án Saulo. Jehe ch'án mé tjechrónóana ch'án. <sup>12</sup> **A** ntá titàya k'uikuèn ch'án kixin tsjiji ijnko ch'ín it'in Ananías ts'ixenhen ch'án tsjak'etja tja ch'án chrítaón kja tí jehe ch'án kixin xik'ikon ch'án inaá —ichro Ìnchéni.

<sup>13</sup> Ntá kuínhin ch'ín Ananías tíha ntá ntáchro ch'án kixin:

—Ìnchéni náhí, tsjihyani kixin ó kuínhinni chrónka nchónhya chojni kixin nkexrí xéhe tí ch'ín a. Imá tsjé nkehe jehya jína kjuich'ehe ch'án tí sín kuítekaon tí jaha chjasin Jerusalén. <sup>14</sup> **A** ntá jie la ó kjuí ch'án ntihi kixin tsík'áyéhe ch'án kjuachaxin kuènte nchat'a t'etōan kixin tsotsé ch'án kaín tí sín tinkáchónki ihnjá.

<sup>15</sup> Kjánchó Ìnchéni ntáchro kixin:

—Sáttja. Janhan kjuéyá tí ch'ín a kixin tsjako ch'án tanná. Tsjakōhe ch'án tí sín ókjé nación la ko tí sín rey la ko kjaxin tí sín israelita. <sup>16</sup> Janhan tsjākōhā ch'án kixin nchónhya tsjasóte ch'án kixin tsinkáchónkina ch'án.

<sup>17</sup> **A** ntá ch'ín Ananías sákjuí ch'án tí nchia itjen ch'ín Saulo la ntá k'uixenhen ch'án. La ntá kjuak'etja tja ch'án chrítaón ikja tí ch'ín Saulo la ntáchro ch'án kixin:

—Kíchóni Saulo, Ìnchéni Jesús, tí nkexro k'uíkuan tí ntjia k'uinkaxian, mé k'uëtuanna kjuiha kíxin sɪntak'íkuan ínaá la ko ts'ayéhé Nchakuen ch'án —ichro tí ch'ín Ananías a.

<sup>18</sup> Ntá tuénxín k'uanotjɛnxín ikon ch'ín Saulo ijnko nkehe éxí kjoe koche xíkaha. Ntá xík'ikon ch'án ínaá. La ntá k'uínkatjen ch'án la ko kuíkite ch'án. <sup>19</sup> La ntá chr'éxin ntá kjóne ch'án la ntá ikjan ɔsén ch'án ínaá. Ntá kuítóhe ch'án iso yaon k'uéjóko ch'án tí sín tinkáchónki Ìnchéni chjasin Damasco.

### *Kjuako ch'ín Saulo chjasin Damasco*

<sup>20</sup> Na ntá kjuankíxin ch'ín Saulo kjuakoxín ch'án iso nínko Israel kíxin Jesús mé Xjeen Dios. <sup>21</sup> La kaín tí sín tjejótinhin imá chrakon sín la ntáchro sín kíxin:

—¿Á jehya tí ch'ín i tjinkaon sinchek'itjáyán ch'án kaín tí chojni tinkáchónki Jesús chjasin Jerusalén? ¿Á jehya tí xɾá a kjuixín ch'án ntihi kíxin tsotsé ch'án sín la sátsjiko ch'án sín tí tjejó tí sín nchat'á t'etoan? —ichro sín.

<sup>22</sup> Kjánchó ɔntsí má fuerte kjuako ch'ín Saulo kíxin chaxín tí ch'ín Jesús mé tí Cristo. La tí sín judío k'uéjó chjasin Damasco kjuachahya kjuachaxín sín ch'án.

### *Kjuachahya tí sín judío chrótsé sín tí ch'ín Saulo*

<sup>23</sup> Na ntá ó k'uátsínka nchónhya yaon ntá tí sín judío kjuenkayáxin sín nkexrí chrók'óyán sín tí ch'ín Saulo. <sup>24</sup> A ntá ó kuínhin ch'án nkehe kjuenkayáxin sín. A ntá nchakotjin la ko tie tjejóchónhen tí sín chrók'óyán tí jehe ch'án tí ntója ts'axrjéxin ch'án chjasin. <sup>25</sup> A ntá tí sín tinkáchónki Ìnchéni mé kjuak'enkaya sín tí ch'ín Saulo ijnko ntaxra jié ijnko tie. Ntá kjuinkajinxín sín tí ntaxra tjenkáya tí ch'ín Saulo nóton tí tjat'ó tsík'antatjen tí chjasin a. Ntá kuaá ch'án.

### *Ch'ín Saulo sákjuj chjasin Jerusalén*

<sup>26</sup> Ntá tí kjuíji ch'ín Saulo chjasin Jerusalén ntá tjinkaon ch'án chrókójnkotséko ch'án tí sín tinkáchónki Ìnchéni. Kjánchó kaín sín chrakonhen sín ch'án kíxin kuítekakonhya sín kíxin á chrókóchaxín kjaxín ch'án tinkáchónki ch'án Ìnchéni. <sup>27</sup> A ntá ch'ín Bernabé mé sákjuíko ch'án tí ch'ín Saulo tí tjejó tí sín apóstol la ntá chrónka ch'án kíxin ch'ín Saulo mé tsík'íkon ch'án Ìnchéni tí ntjia sákjuí ch'án ntá Ìnchéni mé nixjehe ch'án. Méxɾa chjasin Damasco k'uékjako ch'án ihnié Ìnchéni la chrakonhya ch'án. <sup>28</sup> Méxɾa ch'ín Saulo kuítóhe ch'án chjasin Jerusalén la ko k'uájiko ch'án tí sín a. La chrakonhya ch'án kjuako ch'án kjuachaxién ihnié Ìnchéni Jesús. <sup>29</sup> La ikjo ch'án tí sín judío nixja nkiva griego. A ntá jehe sín la tjinkaon sín chrók'óyán sín tí jehe ch'án. <sup>30</sup> A ntá tí sín kíchó ni tinkáchónki Cristo mé tsíkinhin sín nkehe chrókónhen ch'án la ntá sákjuíko sín ch'án tí chjasin Cesarea la k'uëtuɛnhen sín ch'án sátsji ch'án chjasin Tarso.

<sup>31</sup> Na ntá tí sín tinkáchónki Ìnchéni kuenté estado Judea, la ko estado Galilea, la ko estado Samaria la kjuaxróxin k'uéjó sín la ɔntsí má tinkáchónki sín Ìnchéni. K'uéchóntha sín kjuasáyé Ìnchéni la ko tí Nchakuen Dios kjuínkɪtsa sín la ntá ɔntsí má sítinkákótsjé sín.

### *Ch'ín Eneas kuítóhe ch'án jína*

<sup>32</sup> Na ntá tí ch'ín Pedro xritsjehe ch'án kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni. Kjaxin sákjuitsjehe ch'án tí sín kíchó ni tjejó chjasin Lida. <sup>33</sup> Ntiha mé k'uitja ch'án ijnko ch'ín it'in Eneas. Ijní nánó tjetsínkaták'á ch'án cama kixin tsík'en toté ch'án. <sup>34</sup> Na ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Eneas, Jesucristo mé sintakitoha jína ijie. T'inkatjen tjatsìyan camá —ichro ch'án.

Na ntá ch'ín Eneas tuénxín k'uínkatjen ch'án. <sup>35</sup> La kaín tí sín siín chjasin Lida la ko chjasin Sarón k'uikon sín kixin kuítóhe ch'án jína la ntá kjaxin sín kuinkáchónki sín Ìnchéni.

### *Ó xechón tjan Dorcas*

<sup>36</sup> A ntá tí yaon a mé kjuák'e ijnko tjan chjasin Jope tinkáchónki tjan Ìnchéni mé it'in tjan Tabita. Ntá nkìva griego la mé t'axrjexín kixin Dorcas. A ntá tí tjan a mé jína kjuích'e tjan tí k'uékjak'e tjan la kjuínkìtsa tjan tí chojni nò. <sup>37</sup> Ntá ijnko yaon imá kónìhi tjan ntá ik'uén tjan. La ntá kjuínchek'ónti sín cuérpóé tjan la ntá tí yóxin piso noi kjuák'e sín tjan. <sup>38</sup> Tí chjasin Jope mé chjino tí chjasin Lida la mé ntiha kjuák'e ch'ín Pedro. A ntá tí sín tinkáchónki Ìnchéni mé nohe sín kixin ntiha tjan ch'án. Ntá ichr'án sín iyó chojni tsontáche sín ch'án kixin tjoka itsji ch'án í sinchexrjenhya ch'án, tsixro sín.

<sup>39</sup> Na ntá sákjuiko sín ch'ín Pedro. Ntá kjuíji sín ntiha ntá tuénxín sákjuiko sín ch'án tí tjan tí cuérpóé tí tjan tsík'en. La ntaha tjejó kaín chojni chjin k'án imá tsjánka sín. La kjuako sín tí iké sín tsíkjon tí tjan Dorcas tí naxa kjuák'e tjan. <sup>40</sup> A ntá k'uetóan ch'ín Pedro kixin kaín sín ts'axrje sín ntója. Na ntá kjuák'exín toch'in ch'án nixjehé ch'án Dios. Ntá komá ch'án tí tjan tsík'en ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tabita, t'aya.

Ntá kuakitjenkì tjan ikon tjan ntá k'uíxon tjan kixin ntaha itjen ch'ín Pedro ntá k'uàya tjan, kjuák'etjaxin tjan. <sup>41</sup> A ntá itsé ch'án itja tjan la k'uínkatjen tjan. La ntá k'uíyehé ch'án kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni la ko kjaxin kaín chojni chjin k'án kixin ntá ts'ikon sín kixin ó xíxechón tjan. <sup>42</sup> Na ntá kaín sín siín chjasin Jope mé kónohe sín tí kjuaxroan kjuích'e ch'ín Pedro ntá itsjé sín kuinkáchónki Ìnchéni. <sup>43</sup> A ntá ch'ín Pedro kuítóhe ch'án itsjé yaon tí chjasin a la kjuák'e ch'án ntóe ch'ín Simón, ijnko ch'ín nchentá tjoé iko.

## 10

### *Ch'ín Pedro la ko ch'ín Cornelio*

<sup>1</sup> Chjasin Cesarea kjuák'e ijnko ch'ín it'in ch'án Cornelio. Jehe ch'án mé capitán k'uetuēnhen tí sín soldado italiano. <sup>2</sup> Tí ch'ín a la imá jína ch'án la kaín tí sín kjéhya ch'án mé imá xraxínkaon sín Dios. Kjaxin kjuanjon ch'án nchónhya chichaon kixin tjinkaon ch'án tsjinkìtsa tí sín judío la ko xráxín nixjehé ch'án Dios. <sup>3</sup> La ntá ijnko yaon las tres kónjín titàya k'uikuèn ch'án ijnko ángel kuēnte Dios k'uixenhen tí tjan ch'án ntáchro kixin:

—Cornelio.

<sup>4</sup> A ntá tí ch'ín Cornelio komá ch'án tí ángel la chrakon ch'án kjuanchankíhi ch'án kixin:

—¿Nkehe tjinkávan jaha? —ichro ch'án.

Ntá ntáchro tí ángel kixin:

—Dios kóxrjinhin kixin tí nixjehé ch'án la ko tí jína ch'e tjínkìtsa tí sín nò.

<sup>5</sup> Ntá jaha tétuēnhén jnkojín chojni sátsji chjasin Jope kixin tsjikakjín sín

ch'ín Simón kjaxin it'in ch'án Pedro. <sup>6</sup> Itjen ch'án ntøe ijnko ch'ín kjaxin it'in Simón. Tí ch'ín a mé nchentá tjoé iko. Mé tjen ntøe ch'án chjinaxón tí ntayaon a.

<sup>7</sup> Ntá tió sákjuí tí ángel nixjehe ch'ín Cornelio la ntá jehe ch'an k'uíyehé ch'án yaá sín ch'ehe ch'án xra la ko ijnko ch'ín soldado kjaxin xraxinkaon Dios, la chóntehe sín kjuasáya kíchó sín. <sup>8</sup> Ntá kjuixin chénka ch'án kaín sín tí nkehe k'uíkon ch'án ntá k'uøtuønen ch'án sín sátsji sín chjasin Jope.

<sup>9</sup> Í jnko yaon chr'éxin chjina chonkíxin tjejóyá sín ntja chjino chjasin Jope ntá ch'ín Pedro mé k'uit'ótjen ch'án chrítaón nchia kíxin ntaha nixjeexín ch'án Dios. <sup>10</sup> Ntá imá k'uén ch'án kjinta la tjinkaon ch'án chrókjóné ch'án. Nachrohe tsochján tí nkehe sine ch'án la ntá titàya k'uíkuèn ch'án nkehe <sup>11</sup> mé k'uíkon ch'án kíxin xitjehe nkaya nkajní ntá ntiha k'uínkajinxin ijnko ka jíé. Kanoé punté tí ka tjejóte. <sup>12</sup> Tí nkaxenhen tí ka a tjinká ko noó toté la ko konche la ko kaín ko xritjaká. <sup>13</sup> Ntá kuínhin ch'án nixja ijnko nkexro ntáchro ch'án kíxin:

—Pedro, t'àya, t'oyán tí ko a ntá inte.

<sup>14</sup> Ntá ch'ín Pedro kjuátøhe ch'án kíxin:

—Náhi, Ìnchéni. Nunca nehyaní tí nkehe tjuáhya.

<sup>15</sup> Ntá kjuátøhe tí tan ínaá ntáchro kíxin:

—Tí nkehe ó kjuínchetjóá Dios. La ntáchrohya kíxin tjuáhya —ichro ch'án.

<sup>16</sup> Xíkaha kónhen iní veces ntá tuénxín sákjuí tí ka nkaya nkajní. <sup>17</sup> Ntá ch'ín Pedro naxa tjenkayáxin ch'án nkehe t'axrjexín tí k'uíkon ch'án la xrínhya ó kui tí sín ichr'án ch'ín Cornelio ntója nchia. Ó tsíkjanchankí sín nketí tjen ntøe ch'ín Simón. <sup>18</sup> Ntá kjuanchankí sín itsen kíxin:

—¿Á ntihi tjen ch'ín Simón kjaxin it'in ch'án Pedro?

<sup>19</sup> Naxa tjenkayáxin tí ch'ín Pedro tí nkehe k'uíkon ch'án ntá Nchakuen Dios chrónka kíxin:

—Tsjehé ó kui iní sín xritjeyá tí jaha. <sup>20</sup> T'àya t'ínkajían sáttjkoa tí sín a. Tóxakuanhya jaha, janhan mé kuétuanhan sín ikui sín —ichro Nchakuen Dios.

<sup>21</sup> Ntá k'uínkajin tí ch'ín Pedro tí tjejó tí sín a ntá ntáchro ch'án kíxin:

—Janhan tí nkexro xritjéyará. ¿Nkehe tí tsonhen tjinkáonrá?

<sup>22</sup> Ntá kjuátøhe sín ntáchro sín kíxin:

—K'ueøtan tí ch'ín capitán Cornelio ikuini ntihi. Jehe ch'án me ijnko chojni imá jína la ko xraxinkaon ch'án Dios. Kaín tí sín judío tjikosáyehe ch'án la ko tjuèhe sín ch'án. Ijnko ángel kuènte Dios mé nixjehe ch'án chénka ch'án kíxin chrók'uíyehé ch'án tí jaha kíxin chrókjuia ntøe ch'án la ntá chrókuinhin ch'án tí nkehe tsontáchrúa —mé xíkaha chrónka sín.

<sup>23</sup> Na ntá tí ch'ín Pedro kjuanjon kjuachaxin kíxin ntahó chrók'øk'éhe sín ti tie a. Ntá kóyaon ntá sákjuíko ch'án sín. Kjaxin iso sín tinkáchónki Ìnchéni tjejó chjasin Jope mé sákjuíkotoxin sín.

<sup>24</sup> Na ntá í jnko yaon a kjuíji sín chjasin Cesarea. Ntiha chónhen tí ch'ín Cornelio la ko kjaxin kaín sín kjéhya ch'án la ko tí sín chóxin ch'án. K'uíyehé ch'án tí jehe sín kíxin tsinhin sín. <sup>25</sup> Ntá tió kjuíji tí ch'ín Pedro ntøe tí ch'ín Cornelio ntá k'uaxrjexín ch'án nchia nixjehe kíchó sín. Ntá kjuák'exín toch'in tí ch'ín Cornelio nkayakon tí ch'ín Pedro la kjuikosáyehe ch'án. <sup>26</sup> A ntá tí ch'ín Pedro kjuínchek'ínkatjen ch'án tí ch'ín a la ntáchro ch'án kíxin:

—T'ínkatjen. Tjak'exián totá. Janhan mé ijnko chojni éxí tí jaha.

<sup>27</sup> **A** ntá kjuixin ikjo sín la ntá k'uixenhen sín ntøe ch'án la ntá k'uikon tí ch'ín Pedro kixin nchónhya chojni tsíkójnkotsé ntiha. <sup>28</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jahará nohará kixin tí jeheni judíoni chóntahyani kjuachaxin tsojnkotsékoni chojni ókjé la ko chóntahyani kjuachaxin ts'ixenhenni ntøe chojni ókjé. Kjánchó Dios kjuakona kixin xitjahya tsontáxrjan kixin tjuáhya nijnko chojni. <sup>29</sup> Méxra tió k'uíyanará la tjoka k'uinka. Tjínkavan chrókónona kixin nkekuènte k'uíyanará.

<sup>30</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Cornelio ntáchro ch'án kixin:

—K'uátsínka tí noó yaon ntá tí hora kjuák'eni ntihi ntøeni kjónehyani la nixjeheni Dios. Ntá xrinahya k'uikonni ijnko chojni chóna iké tjákini. <sup>31</sup> La ntáchro ch'án kixin: “Cornelio, ó kuínhin Dios tí nkehe nixjehé ch'án la ó nohe ch'án kixin imá tjínkítsa jaha tí chojni nòa. <sup>32</sup> Méxra tétuènhén chojni sátsji chjasin Jope kixin tsjikakjín sín tí ch'ín Simón mé kjaxin it'in ch'án Pedro. Itjen ch'án ntøe ijnko ch'ín mé kjaxin it'in Simón nchenta ch'án tjoé iko. Chjino tí ntayaon a itjen ntøe ch'án,” ichro tí ángel. <sup>33</sup> Méxra xikaha tjoka ichr'ánni sín tsíkjeýá sín tí jaha. Jína k'uinka ntøeni. Ntá ijie ó nohe Dios kixin kaín ni tjinkaonni tsinhinni nkehe tí k'uètuànhan Ìnchéni tsochronka tsinhinni.

*Ch'ín Pedro kjuakøhe ch'ín Cornelio ntøe ch'án*

<sup>34</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin:

—Ijie ó t'íkuan kixin jnkokón t'ikon Dios kaín xín chojni. <sup>35</sup> Tí nkexro kaín nación titekaon la chónthehe kjuasáyé Dios la mé tóxrjínhin ch'án. <sup>36</sup> Dios mé nixjehé ch'án tí sín k'uaxrjenixin tí sín Israel la kuínhin sín tí tan tjanjon kjuaxróxin chrónka Ìnchéni Jesucristo. Jehe ch'án mé Ìnché ch'án kaín nkehe. <sup>37</sup> Jahará ó nohará jína kaín tí nkehe tsíkónhen nkuixín tí tjejó tí sín judío mé kjuankixin estado Galilea tió kjuixin kjuako ch'ín Juan kixin t'ichjánxin tsikite chojni. <sup>38</sup> Jahará ó nohará kixin Dios kjuanjon kjuachaxién ch'án la ko Nchakuen ch'án k'uáyéhe tí ch'ín Jesús tí nkexro tsíkjixin chjasin Nazaret. Ó nohará kixin tí ch'ín Jesús mé k'uáji ch'án ntiha la tí nkehe jína kjuích'e ch'án kixin kjuínchekitøhe ch'án jína kaín chojni tjasótexín kaín tí kjuachaxién tí jínahya. Mé xikaha jína kjuích'e ch'án kixin Dios tjeko tí jehe ch'án. <sup>39</sup> **A** ntá jeheni mé chaxín k'uikonni kaín tí nkehe kjuích'e tí ch'ín Jesús tí estado Judea la ko tí chjasin Jerusalén. **A** ntá chr'éxin kjuak'enkani sín ch'án ijnko ntacruz la k'óyán sín ch'án. <sup>40</sup> **A** ntá Dios kjuínchexechón ch'án tí nixin yaon la kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin k'uikonni ch'án inaá. <sup>41</sup> Jehya kixin kaín chojni chrók'uikon sín ch'án. Náhí. Jehó tí sín tsíkjeýá Dios kixin ts'ikon chaxín xechón ch'án. Jeheni kjónekoni ch'án la ko k'uíkani ch'án tió xíxechón ch'án inaá. <sup>42</sup> K'uètuàn ch'án kixin jeheni tsjakøheni chojni la tsochónkani kixin jehe ch'án mé tí nkexro juez sinchekitøexín ijie tí sín tjejóchón la ko tí sín ó tsík'en. <sup>43</sup> Kaín tí sín k'uèchónka itén Dios mé chrónka sín kixin jnkojnko tí sín tinkáchónki Jesús mé ts'óxíka ch'án ijie sín —ichro ch'ín Pedro.

*Tí sín jehya judío k'uáyéhe sín Nchakuen Dios*

<sup>44</sup> **Naxa** tjenixja ch'ín Pedro ntá kaín tí sín tjejótinhin tí nkehe kjuako ch'án k'uáyéhe sín tí Nchakuen Dios. <sup>45</sup> Ntá tí sín judío kjuikotoxin ch'ín Pedro la chrakon sín kixin Dios mé kjuanjon Nchakuen ch'án, kjaxin k'uáyéhe tí sín jehya judío. <sup>46</sup> Méxra kuínhin sín nixja sín jnkojnko nkíva



ókjé la ko kuínhin sín tjanchehe sín Dios kjuasáya. <sup>47</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pedro kixin;

—Jehe sín ó k'uáyéhe sín tí Nchakuen Dios xikaha jeheni. Ntá chrókjuanjoni kjuachaxin kixin tsikite sín —ichro ch'án.

<sup>48</sup> La ntá k'ueṭoan ch'ín Pedro kixin tsikite kaín sín kjuachaxiéh ihnié Jesucristo. Ntá tí sín kuíkite mé kjuanchia sín kixin chrókuitohe tí ch'ín Pedro ntiha iso yaon.

## 11

### *Nixjehe ch'ín Pedro tí sín tinkáchónki Cristo chjasin Jerusalén*

<sup>1</sup> Na ntá tí sín tsíkjejá Ìnchéni la ko kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni k'uéjé estado Judea mé kuínhin sín kixin tí sín jehya judío ó tinkáchónki sín itén Dios. <sup>2</sup> Na ntá ch'ín Pedro ikjan ch'án chjasin Jerusalén. La ntá iso tí sín judío tinkáchónki sín Ìnchéni tjonta sín ch'án. <sup>3</sup> Kjuanchankíhi sín ch'án ntáchro sín kixin:

—¿Nkekuènté kjuítsjehé tí sín jehya judío, la ko kjóntekoa tí jehe sín? —mé xikaha kjuanchankí sín.

<sup>4</sup> Ntá tí ch'ín Pedro kjuankixin ch'án chrónka ch'án desde tí xrankixín kaín nkehe tsíkónhen ch'án. Ntáchro ch'án kixin:

<sup>5</sup> —Janhan mé kjuak'é chjasin Jope kjuak'énixjaha Dios. La ntá titàya k'uúkuèn ijnko ka jié k'uínkajinxin nkaya nkajni. Kanoé punté tí ka tjejóte la kjuak'e chjino tí tjén. <sup>6</sup> Ntá tsjaha jína tí nkehe la k'uúkuan kixin tí nkaxenhen tí ka tjinká ko noó toté la ko iko nteje la ko konche la ko iko xritjaká. <sup>7</sup> La kjaxin kuínhan itén ijnko nkexro nixjana ntáchro ch'án kixin: “Pedro, t'aya t'oyán tí ko a ntá inte.” <sup>8</sup> A ntá kjuátaha kixin: “Náhi, Ìnchéni. Nunca nehyani tí nkehe tjuáhya.” <sup>9</sup> A ntá kjuátehe tí tan kuixin nkaya nkajni a inaá chrónka kixin: “Tí nkehe a mé ó kjuínchetjóá Dios. La ntáchrohya kixin tjuáhya,” ichro ch'án. <sup>10</sup> Xikaha kónhen iní veces. Ntá sákjuí kaín tí nkehe a nkaya nkajni inaá. <sup>11</sup> Ntá xrinahya tuénxín kjuíji iní chojni ntoa tí nchia tjejóni. Tsíkixín sín chjasin Cesarea xritjejá sín tí janhan. <sup>12</sup> Tí Nchakuen Dios mé k'ueṭoan kixin sáchrókjuikian sín la chrókóxakonahya. Kjaxin sákjuikian injon tí sín kichó ni tjejó i. Kaínni k'uúixenhenni ntóe tí ch'ín a. <sup>13</sup> A ntá tí ch'ín ntóe ntiha mé chrónka ch'án kixin k'uúikon ch'án ijnko ángel tjejín toté la nixja ntáchro kixin: “Tétueñhén chojni sátsji chjasin Jope kixin tsjikakjín sín ijnko ch'ín it'in Simón la ko kjaxin it'in ch'án Pedro. <sup>14</sup> Jehe ch'án mé tsonixjaha ch'án tsochrónka ch'án nkexrí tsaá jaha la ko kaín tí sín kjéhya.” <sup>15</sup> Ntá kjuankixian nixjaha sín na ntá ó kui tí Nchakuen Dios k'uáyéhe sín éxi k'uáyéhéni tí senó a. <sup>16</sup> Na ntá xraxinkaonni tí nkehe k'uénixja Ìnchéni. K'uéntáchro ch'án kixin: “A ntá chaxín ch'ín Juan intá ó kuíkítexín ch'án chojni, a ntá ijie jahará tsikitiaxínrá tí Nchakuen Dios.” <sup>17</sup> Éxi xikaha jeheni tió kjuankixin kuinkáchónkini Ìnchéni Jesucristo ntá kjuanjon Dios Nchakuen ch'án k'uáyéhéni mé xikaha ijie la kjuanjon Dios tí Nchakuen ch'án k'uáyéhe tí jehe sín kjaxin. ¿Xá nkexro tí janhan kixin chrókjuánjonkian Dios? —ichro ch'ín Pedro.

<sup>18</sup> A ntá tí sín kichó ni tjejó chjasin Jerusalén kuínhin tí nkehe tsíkónhen ntá tání sín ntá kjuanchehe sín kjuasáyé Dios. Ntáchro sín kixin:

—Kjuanjon Dios kjuachaxin kjaxin kixin tí sín jehya judío ts'áyéhe sín kjuachaxin kixin tsinkáchónki sín Dios la ko tsakja sín kjuachón jnkochríxín —mé xikaha ichro sín.

### *Tí n̄nko chjasin Antioquía*

<sup>19</sup> Tí kjuixin k'uen ch'ín Esteban ntá kjuankíxin sín chónkíhi sín tí sín tinkáchónki Ìnchéni. Ntá iso sín sákjuí sín estado Fenicia la ko Chipre jnkosiné ntayaon la ko sákjuí sín chjasin Antioquía. Kjuakohē sín tí sín judío nkexrí tjen tí tan jína. <sup>20</sup> A ntá tí sín jehya judío la náhi. <sup>20</sup> A ntá í so sín tinkáchónki Ìnchéni tsíkjiixin chjasin Chipre la ko tsíkjiixin sín Cirene sákjuí sín chjasin Antioquía. Tió kjuíji sín ntiha mé kjuakohē sín tí sín jehya judío nkexrí tjen tí tan jína kuènte Ìnchéni Jesucristo. <sup>21</sup> Tí kjuachaxin kuènte Ìnchéni mé chóna tí jehe sín; méxra nchónhya tí sín ntiha mé kuítóhe sín tí nkehe k'uékinkáchónki sín ntá kuítekaon sín Ìnchéni Jesús.

<sup>22</sup> Tí sín tinkáchónki Ìnchéni chjasin Jerusalén mé kuínhin sín nkehe tsíkónhen chjasin Antioquía. Ntá ichr'án sín ch'ín Bernabé sákjuí ch'án ntiha. <sup>23</sup> Ntá tió kjuíji ch'án ntiha ntá k'uíkon ch'án kixin Dios imá kjuínkítsa tí sín ntiha kjaxin. Ntá imá kóchéhe asén ch'án. Ntá nixjehe ch'án sín kixin kaín asén sín ts'ejó sín tsinkáchónki sín Ìnchéni. <sup>24</sup> Ch'ín Bernabé la ijnko chojni imá jína asén la antsí chóna ch'án Nchakuen Dios la jína tinkáchónki ch'án; méxra kóchjina nchónhya sín kuinkáchónki sín Ìnchéni.

<sup>25</sup> Kjuixin tíha a ntá ch'ín Bernabé sákjuí ch'án chjasin Tarso sákjuíkjejá ch'an tí ch'ín Saulo. <sup>26</sup> Ntá tió k'uitja ch'án ntá sákjuíko ch'án chjasin Antioquía. Ntá k'uejóko sín tí sín tinkáchónki Ìnchéni ntiha kuente ijnko nánó la kjuakohē sín itsjé chojni. Ntiha chjasin Antioquía kjuankíxin sín kuíkítexin sín tí sín tinkáchónki Cristo mé ihñé cristiano.

<sup>27</sup> A ntá iso sín chrónka itén Dios sákjuixin sín chjasin Jerusalén la kjuíji sín chjasin Antioquía. <sup>28</sup> Ijnko ch'ín it'ín Agabo k'uínkatjen ch'án kjuák'exín toté ch'an tí tsíkójnkotsé tí sín tinkáchónki Jesús la kjuachaxién Nchakuen Dios chrónka ch'án kixin tsókjinta nkuíxín ntiha. Tí nkehe chrónka ch'án mé chaxín kónhen tió kjuák'e ch'ín Claudio k'uetōan ch'án. <sup>29</sup> A ntá tí sín tinkáchónki Ìnchéni chjasin Antioquía kjuenkayáxin sín kixin jehe sín tsjinkítsa sín tí sín kichó sín tinkáchónki Ìnchéni estado Judea. La jnkojnko sín kjuanjon sín tí nkehe chóna sín. <sup>30</sup> Mé xíkaha kjuenájín sín chichaon sákjuíko ch'ín Bernabé la ko ch'ín Saulo chjéhe sín tí sín t'ayakonhen n̄nko estado Judea.

## 12

### *Ik'uén ch'ín Jacobo la ko kjuák'echjina ch'ín Pedro*

<sup>1</sup> A ntá tí yaon a tí ch'ín rey Herodes mé ntá kjuankíxin ch'án kónínkakónhen ch'án tí sín tinkáchónki Jesús. <sup>2</sup> La k'uetōan ch'án kixin tí ch'ín Jacobo ts'enxín ijnko chica espada tjate. Jehe ch'án mé kichó ch'án tí ch'ín Juan a. <sup>3</sup> Ntá k'uíkon ch'ín Herodes kixin imá kóchéhe tí sín judío kixin xíkaha kónhen la ntá kjaxin itsé ch'án tí ch'ín Pedro. Tíha mé kónhen tí yaon kia pascua tió kjóne sín niotja chóntahya tí xroan nchek'ánkí niotja. <sup>4</sup> Kjuixin itsé ch'ín Herodes tí ch'ín Pedro ntá chr'áxenhén ch'án ntōechiso. Ntá ntiha mé tjejónta noó grupo soldado la mé noó soldado jnkojnko grupo. Kjuenkayáxin ch'ín Herodes kixin tsjixin ts'átsínka tí kia pascua ntá sátsjiko ch'án tí ch'ín Pedro tí sín tí sín israelita kixin ts'íkon kuente chjasin ntiha kixin nkexrí its'en ch'án. <sup>5</sup> Méxra ch'ín Pedro naxa tjechjina

ch'án la ntaha sínta sín ch'án, la ntá kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni la tjejónixjehe sín Dios kaín asén sín kixin tsjinkĩtsa Dios tí ch'ín Pedro.

*Dios kjuínkĩtsa ch'ín Pedro k'uaxrjexín ch'án ntøechiso*

<sup>6</sup> Tí tie a mé kjuenkayáxin ch'ín Herodes kixin tsoyaon ntá tsakitsje ch'án ch'ín Pedro sátsjiko ch'án tí síin tí sín chjasin. A ntá ch'ín Pedro tjejua ch'án la nánánko tí jehe ch'án tjejó yaá soldado la chróntetoxín tja ch'án yaá chica cadena. Ntá í so sín soldado a tjejónta sín ntója ntøechiso. <sup>7</sup> A ntá xrinahya tuénxin ikui ijnko ángel kuènte Ìnchéni, a ntá tí nkaxenhen ntøechiso imá k'uínkaséyan ijnkoyé ntíha. Kjuak'etja itja tí ángel tí chjia ch'ín Pedro kjuínchekjayehe ch'án. Ntá k'uetøan tí ángel ntáchro kixin:

—Tjoka t'áya.

La ntá tí chica cadena tjejóchróntetoxín itja ch'ín Pedro mé k'uánótjen. <sup>8</sup> Ntá xík'etøan tí ángel ntáchro kixin:

—T'inkaya iká la tjanka tokatá.

Ntá kuítekaon ch'ín Pedro la kjaṭee xík'etøan tí ángel ntáchro kixin:

—T'ítsate iká ntá chréhe sátsjini —ichro ch'án.

<sup>9</sup> Ntá ch'ín Pedro chréhe ch'án iton tí ángel a ntá noehya ch'án á chaxín xikaha kónhen tí nkehe kjuích'e tí ángel o náhí. Ntáchro ch'án kixin ách'e ijnko nkehe k'uikónxón ch'án. <sup>10</sup> Ntá kjuixin k'uátsínka sín tí tjejó tí soldado saoxín la kjuixin xík'atsínka sín tí tjejó tí soldado a yóxin. La ntá kjuíji sín ijnko puerta chica ijíe chjinaxón ntíja. La ntá tí puerta chica la jehó xitjehe. Ntá k'uaxrje sín tjejótti sín ijnko ntíja la ntá xrinahya tí ángel ó sákjuí la ntá jehó ch'ín Pedro kuítóhe ch'án. <sup>11</sup> A ntá tí ch'ín Pedro kónohe ch'án kixin chaxín kónhen tíha. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Ntá ó noheni kixin chaxín Ìnchéni tsíchr'án tí ángel kuènte ch'án kixin sinchekaáni kixin ts'óyánhyani ch'ín Herodes la ko tsoenhyani kaín tí nkehe tjinkaon tí sín judío —ichro ch'án.

<sup>12</sup> Ntá ó nohe ch'án kaín nkehe kónhen ch'án ntá sákjuí ch'án ntøe ijnko tjan María, ìné ch'ín Juan kjaxin tĩkĩtixin sín Marcos. Ntaha tsíkójnkotsé itsjé sín tinkáchónki Ìnchéni tjejónixjehe sín Dios. <sup>13</sup> La ntá t'ínka ch'án tí puerta chjinaxón ntíja la nixja ch'án. La ntá ijnko tjan it'in Rode k'uaxrje tjan kjuitsjehe tjan kixin nkexro tíha. <sup>14</sup> A ntá tió kjuátsoan tjan itén ch'ín Pedro ntá k'uitjáyenhen tjan kuakitjeehya tjan tí ntója a kixin imá kóchéhe tjan. Kuínká tjan sákjuíchrónka tjan kixin ntója puerta ntíha itjen ch'ín Pedro. <sup>15</sup> Ntá ntáchro sín kixin:

—Lontia.

La naxa chrónka tjan kixin chaxín jehe ch'án ntá xíntáchro sín kixin:

—Jehya jehe ch'án. Kjá tí xrintøe ch'án.

<sup>16</sup> A ntá ch'ín Pedro naxa t'ínka ch'án tí ntója puerta la ntá tió kuakitjehe sín la k'uikón sín ch'án ntá chrakon sín. <sup>17</sup> A ntá kjuakoxín ch'ín Pedro itja ch'án kixin tsotání sín ntá chrónka ch'án kixin Ìnchéni mé kuakitsjexín ch'án ntøechiso. Ntá k'uetøan ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chenkará ch'ín Jacobo la ko kaín kíchó ni nkehe k'uátsínka janhan —ichro ch'án ntá sákjuí ch'án ókjé.

<sup>18</sup> Ntá tí kóyaon a imá kóxakonhen tí sín soldado a kixin noehya sín nketí sátsíkji ch'ín Pedro. <sup>19</sup> La ntá k'uetøan ch'ín Herodes kixin sátsjikjeyá sín ch'án, kjánchó k'uitjahya sín ch'án. A ntá tí sín soldado kuamá sín tíha ntá k'uetøan ch'ín Herodes kixin its'en sín. Na ntá kjuixin tíha ntá ch'ín

Herodes k'uaxrjexín ch'án estado Judea ntá sákjuí ch'án chjasin Cesarea la ntiha kjuák'e ch'án.

*Ik'uén ch'ín Herodes*

<sup>20</sup> A ntá ch'ín Herodes mé nínkakohen ch'án tí sín chjasin Tiro la ko chjasin Sidón. Ntá jehe sín jnkokoá kjuenkayáxin sín kixin sátsjitsjehe sín ch'án. Ntaha itjen ijnko ch'ín it'in Blasto k'uayakonhen ch'án ntøe ch'ín Herodes ntá kjuanchehe sín ch'án kixin tsonixjayákonhen sín ch'án tí ch'ín t'etøan. Kjuanchia sín kixin chrókóninkakuenhya sín ch'ín Herodes kixin naxa tsochr'án ch'án tí nkehe sine sín kixin chjasén ch'án sítixín tí nkehe ine sín. <sup>21</sup> Ntá ch'ín Herodes k'uíyehø ch'án sín kixin tsojnkotsé sín ijnko yaon. Ntá jehe ch'án k'uítsá ch'án ka náxrjón kuènte chojni t'etøan la kjuák'enkaya ch'án ijnko silla kuènte chojni t'etøan. La ntá kjuankíxin ch'án nixjehø ch'án tí sín tsíkójnkotsé. <sup>22</sup> A ntá tí sín a kjuankíxin k'uèya sín, ntáchro sín kixin:

—Jehya chojni tjenixja. Dios tjenixja —ichro sín.

<sup>23</sup> A ntá tuénxín ijnko ángel kuènte Ìnchéni kjuíncheníhi ch'ín Herodes kixin kjuíncheyøhe ch'án asén ch'án Dios. La ntá kosintø kjóne nkaya tsee ch'án ntá k'uén ch'án.

<sup>24</sup> La ntá itsjé chojni tinkáki nhin itén Dios la nkuíxin tinkákótsjé tí sín tinkáchónki Ìnchéni.

<sup>25</sup> La ntá tí ch'ín Bernabé la ko tí ch'ín Saulo ó kjuixinhin sín ixra kuènte sín chjasin Jerusalén la ntá sáxíkji sín chjasin Antioquía la sákjuíko sín ch'ín Juan mé kjaxin tikítexín sín ch'án Marcos.

## 13

*Ch'ín Saulo la ko ch'ín Bernabé sákjuíjako sín*

<sup>1</sup> A ntá tí nínko chjasin Antioquía la síin iso sín nixja sín itén Dios la kjuakohe sín chojni. Tí sín tjako mé ch'ín Bernabé la ko ch'ín Simón, kjaxin it'in ch'án Negro, la ko ch'ín Lucio, chjasen ch'án mé Cirene, la ko ch'ín Manaén, ijnko ch'ín tsík'ánkíko ch'ín Herodes tí ch'ín t'etøan estado Galilea, la ko ch'ín Saulo. <sup>2</sup> Ijnko yaon la tjejótojnkotsé sín xraxinkaon sín Dios la kjónehya sín. Ntá Nchakuen Dios mé ntáche ch'án sín kixin:

—Tsakitsjekjan ch'ín Bernabé la ko ch'ín Saulo kixin ó kjuéyá sín tsjánjuan ijnko xra sich'e sín.

<sup>3</sup> Ntá nixjehø sín Dios la kjónehya sín la ntá kjuixin ntá k'uejotja tja sín chrítaón ikja tí sín a la nixja sín jnkójnko sín kixin ó sátsji sín.

*Ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé tjako sín nonte Chipre*

<sup>4</sup> A ntá tí Nchakuen Dios ichr'án ch'ín Bernabé la ko ch'ín Saulo sákjuí sín chjasin Seleucia. Ntá ntaha k'uíxehen sín ijnko ntabarco sákjuí sín ijnko nonte it'in Chipre. <sup>5</sup> Ntá kjuíji sín ijnko puerto it'in Salamina. Ntaha kjuakoqxín sín itén Dios tí nínko kuènte tí sín judío. Kjaxin kjuíjiko sín ch'ín Juan kixin tsjinkítsa ch'án. <sup>6</sup> La ntá sákjuí sín nkuíxin nonte Chipre hasta kjuíji sín chjasin Pafos. Ntaha xéta sín ijnko ch'ín nchexroan me ijnko ch'ín judío it'in Barjesús. Jehe ch'án kjuích'ia ch'án ntáchro ch'án kixin kjaxin ch'án nixja ch'án itén Dios. <sup>7</sup> A ntá tí ch'ín nchexroan a mé kjuák'eko ch'án tí ch'ín gobernador Sergio Paulo. A ntá tí ch'ín gobernador mé imá jina kjuenkayáxin ch'án. K'uíyehø ch'án tí ch'ín Bernabé la ko tí ch'ín Saulo kixin jehe ch'án tjinkaon ch'án tsinhin ch'án itén Dios. <sup>8</sup> A ntá tí ch'ín nchexroan, nkíva griego mé tikítexín sín ch'án

Elimas, mé nínkakonhen ch'án tí sín tjako a kixin tjinkakonhya ch'án kixin tí ch'ín t'etōan chrókuitekaon ch'án Ìnchéni. <sup>9</sup> A ntá tí ch'ín Saulo, kjaxin tikítexín sín ch'án Pablo, imá chóna ch'án Nchakuen Dios. La ntá komá ch'án tí ch'ín nchexroǵan. <sup>10</sup> Ntáchro ch'án kixin:

—Jaha mé chojni ch'ia, jínahya, xjeen Diabolo la nínkakhén kaín nkehe jína. ¿Nkekuente kixin ch'éna jínahya tí ntja ntoá kuente Ìnchéni? <sup>11</sup> A ntá ijie la Ìnchéni sintakjasótia. Tsitōha ntakótán iso yaon la ts'ikonhya tí xrohi kuente yaon —ichro ch'ín Pablo.

Ntá tuénxín tí ch'ín Elimas la k'uixitie tjen ch'án. La ntá kjueyá ch'án ijnko nkexro tsinkátséhe tja ch'án sátsjiko ch'án kixin t'ikonhya ch'án. <sup>12</sup> A ntá xikaha mé k'uíkon tí ch'ín gobernador nkehe kónhen la ntá kjuankixin tinkáchónki ch'án Ìnchéni kixin k'uíkon ch'án tí kjuachaxin kuente Ìnchéni.

*Ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé tjejó chjasin Antioquía estado Pisidia*

<sup>13</sup> Ntá tí ch'ín Pablo la ko tí sín xriko ch'án sákjuixin sín chjasin Pafos. K'uixenhen sín ntabarcō sákjuí sín kjuíji sín chjasin Perge estado Panfilia. Ntá ntaha ch'ín Juan\* kuitōhe tí jehe sín ntá kjan ch'án chjasin Jerusalén. <sup>14</sup> Ntá sákjuixin ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé chjasin Perge kjuíji sín chjasin Antioquía chjinaxón Pisidia. A ntá tí yaon t'ok'éhe sín ntá k'uixenhen sín tí nínko Israel na ntaha k'uéjótjaxin sín. <sup>15</sup> Ntá kjuixin kjuínchekuáxin sín tí xroon kuente ley la ko tí nkehe tsíkjin tí sín k'uéchrónka itén Dios ntá tí sín t'etōan kuente nínko mé k'uíyehē sín tí sín a ntá ntáchro sín kixin:

—Kíchóni tí chonta nkehe tsochronka kixin antsí má tsochéheni la chronka jie tsinhinni —ichro sín.

<sup>16</sup> Ntá ch'ín Pablo k'uínkatjen ntá kjuakoxin itja ch'án kixin tsotání sín. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Chrókuinhínra jahará chojni israelita la ko kjaxin chrókuinhínra jahará tsíkjinra chjasin ókjé tí chaxín tjinkáonra nchexiteyéhéra Dios. <sup>17</sup> Tí Dios tinkáchónki tí sín chjasin Israel mé kjueyá ch'án tí sín tsík'axrjeníxinni. Ntá chr'éxin Dios kjuanjon kjuachaxin kixin chrókótsjé tí jehe sín tí naxá k'uéjō sín chjasin Egipto. Éxi chojni tsíkjin ókjé k'uéjō sín a ntá chr'éxin ntá kjuachaxién Dios kjuínkítsa sín k'uaxrjexín sín tí nonte ntiha inaá. <sup>18</sup> Dios kjuínkítsa sín tí cuarenta nánó k'uéjō sín tí nteje. <sup>19</sup> Ntá chr'éxin kjuínchek'itjáyán ch'án yato nación k'uék'ejó nonte Canaán, kixin tí sín tsík'axrjeníxinni chrók'uáyéhē tí nonte a. <sup>20</sup> Ntá kaín sín k'uéjō sín ntiha ijnko cuatrocientos cincuenta nánó. K'uék'etōan tí sín juez hasta ikjuí tí ch'ín Samuel ijnko ch'ín k'uéchrónka itén Dios. <sup>21</sup> Ntá kjuanchia tí sín israelita ijnko ch'ín rey ts'etuenhen sín. Ntá kjueyá Dios tí ch'ín Saúl la k'uētōan ch'án cuarenta nánó. Jehe ch'án it'é ch'án mé ch'ín Cis la k'uaxrjeníxin ch'án ch'ín Benjamín. <sup>22</sup> Ntá chr'éxin Dios kuakitsjehe ch'ín Saul tí xrá kjuák'e ch'án ntá k'uáyéhē ch'ín David tí xrá rey. Ntá ntáchro Dios kixin: “Ó k'uítjá ch'ín David, it'é ch'án mé Isaí. Jehe ch'án mé ijnko chojni nchekhàna mé sinchexiteyàna ch'án kaín nkehe tjínkavan”. <sup>23</sup> Ijnko tí chojni k'uaxrjeníxin tí ch'ín David mé Jesús. Tíha la Dios tsíchr'án ch'án kixin sinchekáa tí sín israelita. Mé xikaha tsintáchro ch'án. <sup>24</sup> Naxá tjakohya ch'ín Jesús ntá ch'ín Juan kjuako ch'án tí tan kuínhin tí sín israelita la ntáchro ch'án kixin chrókjan sín chrórxaxinkaon sín Dios ntá chrokuikite sín. <sup>25</sup> Ntá chjina its'en ch'ín Juan ntá ntáchro ch'án kixin: “Janhan na jehya tí nkexro tjenkayáxinra. Náhí. Chr'éxin na itsi í jnko

\* 13:13 Hechos 12.25

nkexro la chrókósuàna chrókjuasintanka tí correa tokaté ch'án kixin antsí mé t'etoan tí jehe ch'án la kánhyó t'etoan tí janhan,” mé xikaha tsintáchro ch'ín Juan.

<sup>26</sup> Jahará kichó ni tsík'axrjeníxinrá ch'ín Abraham tinhínrá la ko kaín rá chojni tsíkixín ikjín nchexiteyéherá Dios, tinhínrá tí tán tsaáxinrá. <sup>27</sup> Méxra tí sín k'uék'ejó sín chjasin Jerusalén la ko tí sín t'etoan ntiha mé kónoehya sín nkexro tí ch'ín Jesús la ko kuienxínhya sín tí nkehe tsíkjin tí sín k'uéchrónka itén Dios senó tió kjuínchekuáxin sín tí xroon tí nkaxenhen nínko jnkojnko tí yaon t'ok'éhe sín. Mé xikaha jehe sín tió kjuínchekjasóte sín tí ch'ín Jesús la kjuínchexiteyá sín éxí nixja tí xroon a. <sup>28</sup> Ntá k'uitjahya sín ninkehó jie kixin chrók'uen ch'án ntá kjónté kjuanchehe sín tí ch'ín Pilato kixin ts'etoan ch'án kixin its'en ch'án. <sup>29</sup> A ntá ó xiteyá tí nkehe tsíkjin tí sín ósé kuènte ch'án. Ntá kjuixin k'uén ch'án ntá kjuinkajinxín sín tí cuerpo kuènte ch'án tí ntacruz ntá kjuavá sín ch'án. <sup>30</sup> A ntá Dios kjuínchexechón tí jehe ch'án inaá. <sup>31</sup> A ntá nchónhya yaon k'uíkon sín ch'ín Jesús tí sín k'uék'ajiko ch'án tió sákjuixin sín estado Galilea la sákjuí sín chjasin Jerusalén. A ntá ijie tí sín a mé tjeónixja sín nkexrí kjuako ch'ín Jesús, tjakohe sín kaín chojni.

<sup>32</sup> A ntá jie jeheni tjakoni tí tan jína, mé tí nkehe tsíkjanjon Dios tsík'áyéhe tí sín tsík'axrjeníxinni ósé. <sup>33</sup> Mé xikaha xiteyá k'uáyéheni tí jeheni tsík'axrjeníxinni tí sín a. A ntá Dios kuènte tí sín a mé kjuínchexechón tí ch'ín Jesús éxí nixja tí xroon yóxin Salmo, ntáchro kixin: “Jaha mé xjanna. Janhan mé tjahá kjuachón jie.”† <sup>34</sup> Ntá tsintáchro Dios kixin sinchexechón ch'án tí ch'ín Jesús kixin tsóxikahya cuérpóe ch'án. Mé xikaha chrónka tí xroon itén Dios. Ntáchro kixin: “Janhan mé sintaxiteyá tí nkehe chaxín tjanka ch'ín David.”‡ <sup>35</sup> La ko í jnko Salmo mé ntáchro xíkhi: “Jaha tsjánjonhya kjuachaxin kixin tsóxika tí cuérpóe tí nkexro tjóá kjuít'aha xra.”§ <sup>36</sup> A ntá ch'ín David kjuínchexiteyá ch'án éxí tsík'etoan Dios tí kjuák'e ch'án ntá kjónté chr'éxin ik'uén ch'án ntá xravá ch'án xikaha k'uéxravá tí sín tsík'axrjeníxinni la ntá kjónté la xika ntóe ch'án. <sup>37</sup> A ntá tí cuérpóe tí nkexro kjuínchexechón Dios la kótjehya. <sup>38</sup> Méxra kichó ni t'ichjánxin tsonohará kixin nkexrí tsjin ijjará kixin Jesús mé k'uenyákonhánrá. <sup>39</sup> A ntá kaín nkexro tinkáchónki Jesús mé ó kjuínchetjóá ch'án asén sín. A ntá tí ley k'uetóan ch'ín Moisés kjuachahya kótjuáxin ti jie. <sup>40</sup> Chrókóxakonhanrá kixin chrókuànhyará xikaha éxí tsíkjin tí sín ósé xíkhi:

<sup>41</sup> Tsjehérá jahara chojni titekakonhya. Ijie la tsochraconrá kixin nkehe tsonhen

kixin janhan Dios tsjakoxiàn ijnko nkehe jie ijnko yaon

kjánchó tsitekákonhyará kjónté ókjé nkexro chróchrónka.\*

<sup>42</sup> A ntá ch'ín Pablo la ko tí nkexro k'uájiko ch'án k'uaxrjexín sín nkaxenhen tí nínko, a ntá chrónòa tí sín jehya sín judío tsikokjéxín, kjuanchia sín kixin í jnko semana tí yaon t'ok'éhe sín la inaá tsochrónka ch'án éxí tí kjuako ch'án. <sup>43</sup> Ntá tí kjuixin xikaxín sín tí kójnkotsé sín tí nínko ntá nchónhya tí sín judío, la ko tí sín jehya sín judío, mé tí sín na ntá kuinkáchónki sín éxí tí sín judío la xraxinkaon sín Dios, la mé imá kóxrjínjin sín tí nkehe kjuako ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé

la ntá sákjuíchréhe sín. A ntá jehe sín mé k'ueṭoan sín kixin aṅtsí jína chrókuinkáchónki sín tí Dios tjuèhe kaín chojni.

<sup>44</sup> A ntá í jnko semana kjuèxin, tí yaon t'ok'éhe sín la kójnkotsé kaín tí sín sín tí chjasin ntiha kixin tjinkaon sín tsinhín sín itén Dios. <sup>45</sup> A ntá k'uíkon tí sín judío a kixin nchónhya chojni tsikójnkotsé, ntá imá kóchjinoxínhín sín, ntá kjuankíxin sín k'uántaxínhín sín tí ch'ín Pablo. <sup>46</sup> A ntá ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé la íchá aṅtsí má chrakonhya sín nixja sín ntáchro sín kixin:

—T'ichjánxin senó jahará judíora chrókuinhínrá itén Dios. Kjánchó tjinkákonhyará tsinhínrá tí nkehe jína tsjanjon kjuachón jnkochrín. A ntá ijie la tsítohárá tí jahara judíora la ntá jeheni la sátsjini tsjakoheni tí sín jehya judío <sup>47</sup> xíkaha tsík'etōan Ìnchéni. Ntáchro ch'án kixin:

Janhan ichr'an tí jahará éxí xrohi ts'inkaséyanxín kaín naciōn kixin sátsjikoará tí tan tsjanjon kjuachón tsaáxin chojni hasta tí aṅtsí má kjin kjuèxin chjasintajni.†

Mé xíkaha k'ueṭoan Dios.

<sup>48</sup> A ntá kuínhín tí sín jehya sín judío tíha la kjuankíxin kóchéhe sín la ntáchro sín kixin tí tan kuènte Ìnchéni la nkehe jína, ichro sín.

La ntá kjuankíxin kuinkáchónki kaín tí sín tsíkitoenxín sín kixin tsochónta sín kjuachón jnkochrín. <sup>49</sup> Ntá xíkaha xrankíxin xrako tí itén Ìnchéni nkuíxín tí chjasin ntiha. <sup>50</sup> A ntá tí sín judío nixjehe sín iso chojni chjin jína tjetōan la ko tí chojni ntoa t'etōan tí chjasin ntiha la ntá kjuínchekónínkaon tí sín a la ntá kjuankíxin sín chrók'óyán sín tí ch'ín Pablo la ko tí ch'ín Bernabé ntá sákjuíxin sín chjasin ntiha. <sup>51</sup> A ntá jehe sín la kótsjénka sín tōkaté sín kixin tsoxénjin tí nche chóna toṭé sín. Tíha mé kjuakoxín sín kixin ntoáhya kjuenkayáxin tí sín a. A ntá sákjuí tí jehe sín chjasin Iconio. <sup>52</sup> Ntá tí sín tinkáchónki Ìnchéni la imá chéhe sín kixin aṅtsí chóna sín Nchakuen Dios.

## 14

### *Ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé tjejó chjasin Iconio*

<sup>1</sup> Ntá kjuíji ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé tí chjasin Iconio. Ntá k'uíxenhen sín nínkōe tí sín judío ntá jína kjuako sín. La ntá nchónhya tí sín judío la ko tí sín jehya judío mé kuítekaon sín tí nkehe kjuako sín. <sup>2</sup> A ntá iso tí sín judío kuítekakonhya la ntá kjuankíxin nchekónínkaon sín tí chojni jehya judío kixin tsonínkakonhen sín tí sín tjako. <sup>3</sup> A ntá tí sín tjako la isé kuítóhe sín ntiha la chrakonhya sín nixja sín la ko tinkáchónki sín Ìnchéni Jesús. La ntá Ìnchéni kjaxin kóxrjínhín ch'án tí nkehe nixja sín kixin nkexrí tjuèheni Dios la kjuanjon ch'án kjuachaxin tsjasin sín kjuaxroan. <sup>4</sup> A ntá tí sín tjejó chjasin ntiha la jnkokónhya kjuenkayáxin sín. Iso sín kuítekakonhen sín tí sín judío la í so sín kuítekakonhen sín tí sín tsíkjejá Ìnchéni. <sup>5</sup> A ntá tí sín judío la ko tí sín jehya judío mé kjuenkayáxinko sín tí sín t'etōan kixin sinchechrakon sín tí sín tsíkjejá Ìnchéni la ko tsochjéhe sín xro. <sup>6</sup> La ntá tí ch'ín Pablo la ko tí ch'ín Bernabé kónohe sín nkehe kjuenkayáxin tí sín a ntá sákjuí sín chjasin Listra la ko chjasin Derbe estado Licaonia la nkuíxín ntiha. <sup>7</sup> La kjaxin ntaha kjuako sín tí tan jína kuènte Ìnchéni.

### *Chjéhe sín xro ch'ín Pablo chjasin Listra*

† 13:47 Isaías 42.6; 49.6

<sup>8</sup> Ntá tí chjasin Listra itjen ijnko ch'ín xitjahya tji. Nunca xitjahya k'uáji ch'án kixin tsikokjixín ch'án xitjahya itji ch'án. <sup>9</sup> Méxra ó tjetjaxínkoá ch'án ntá kuínhin ch'án nkehe tí tjako ch'ín Pablo. Ntá ch'ín Pablo komá ch'án tí ch'ín a ntá kónohe ch'án kixin tí ch'ín auntsí tinkáchónki ch'án Ìnchéni kixin tsitōhe ch'án jína. <sup>10</sup> Ntá jehe ch'án itsen ntáche ch'án tí ch'ín a kixin:

—T'inkatjen, ntoá tjak'exián totá —ichro ch'án.

Ntá tuénxín k'uínkatjen ch'án, chrika ch'án, kjuák'exín ch'án toté ch'án ntá ó jína tji ch'án. <sup>11</sup> Ntá kaín tí sín chjasin ntiha k'uíkon sín nkehe kjuích'e ch'ín Pablo, ntá kaín sín k'uíyexin sín nkívee sín Licaonia ntáchro sín kixin:

—Dios tsík'óna chojni mé tsíkixín nkajní tjejókoni ntihi —ichro sín.

<sup>12</sup> La ntá kjuínchek'in sín ch'ín Bernabé mé tí dios Júpiter a ntá ch'ín Pablo mé tí dios Mercurio kixin imá nixja ch'án. <sup>13</sup> Ntá tí ch'ín ncha'tá kuènte tí dios Júpiter mé chóna ch'án njnko tí t'ixenxínni ikon chjasin ntá kjuíkao ch'án koxinta tjeteyá tsjo. A ntá jehe ch'án la ko kaín tí chojni la chréhe sín kixin tjinkaon sín chrókjuikosáyehe sín tí sín tjako la ko tjinkaon sín chrók'óyán sín tí koxinta chrók'uáyéhe tí sín a. <sup>14</sup> A ntá tí sín apóstol mé ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé mé kónohe sín tíha ntá kjuankixin sín kótséche sín iké sín la sákjuikjakjan sín tí chojni síin ntiha la t'óyako sín ntáchro sín kixin:

<sup>15</sup> —¿Kuènté kixin tjejoch'erá xikaha? Jeheni chojni éxí tí jahará. Tí xra ó kuini kixin tsochrónkani itén Dios kixin tsitōhéra kaín tí nkehe ninkehó sinkíhya la ntá chrókjanrá chrókuinkachónkirá Dios tjechón. Jehe ch'án mé kjuích'éna ch'án nkajní la ko chjasintajni la ko tí ntayaon la ko kaín tí nkehe síin. <sup>16</sup> Ntá ósé mé kuítōhe Dios chojni kixin jehó ts'aji sín ntié sín. <sup>17</sup> Kjónté la Dios tjakoxín ch'án kixin jehe ch'án t'etōan ch'án kixin kjuích'éna ch'án kaín nkehe. Jehe ch'án mé t'etōan kixin ts'aniá chrin ntá ts'enkani la jína ts'óneheni, la jehe ch'án tjanjon ch'án nkehe kixin jnkochríxín ts'ixín nkehe sineni, la ko jehe ch'án mé nchechéheni ch'án —mé xikaha ichro ch'ín Pablo.

<sup>18</sup> Kjónté xikaha ichro tí sín tjako la naxa tjinkaon tí chojni chrokuikosáyehe sín chrók'óyán sín koxinta chrókjōkehe sín tí sín tjako.

<sup>19</sup> A ntá ikui iso tí sín judío kjuixín sín chjasin Antioquía la ko chjasin Iconio. Nixjehe sín tí sín ntiha kixin tsitōhe sín tí nkehe jehya jína tjako tí sín a ntá kónínkaon sín ntá kjuankixin chjéhe sín xro tí ch'ín Pablo. La ntá ách'e ó kjuixin tsík'en ch'án ntá kuinkánkákjen sín ch'án sákjuiko sín ch'án ikon chjasin. <sup>20</sup> Ntá tí sín tinkáchónki Ìnchéni mé kójnkotsé sín k'uantatjen sín tí ch'ín Pablo ntá k'uáya ch'án xíkjan ch'án tí chjasin ntiha inaá. Ntá tí yaon chr'éxin ntá sákjuiko ch'án tí ch'ín Bernabé chjasin Derbe.

<sup>21</sup> A ntá ó kjuixin chrónka sín tí tan jína la ko kjuacha sín itsjé chojni kuinkáchónki Ìnchéni ntiha ntá kjan sín chjasin Listra la ko chjasin Iconio la ko chjasin Antioquía. <sup>22</sup> Nkuixín tí chjasin k'uátsínka sín mé kjuínchechéhe sín tí sín kuinkáchónki Ìnchéni. K'uetōan sín kixin naxa jína chrókuinkáchónki sín Ìnchéni la ntáchro sín kixin tí ts'ixenhenni tí kjuachaxin kuènte Dios t'ichjánxin tsjasóteni. <sup>23</sup> A ntá ntiha kjueyá sín chojni jnkojnko njnko kixin ts'etūenhen sín tí sín tinkáchónki Jesús kixin jína ts'ejó sín. Ntá nixjehe sín Dios tí naxa kjónehya sín la ntá ntáche sín Ìnchéni kixin ts'ayakonhen ch'án tí sín ó kuinkáchónki tí jehe ch'án.

*Ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé ikjan sín chjasin Antioquía estado Siria*



<sup>24</sup> Ntá chr'éxin k'uátsínka sín estado Pisidia la ntá kjuíji sín estado Panfilia. <sup>25</sup> Ntá chjasin Perge kjuako sín tí tan kuènte Ìnchéni la ntá kjuixin ntá sákjuí sín chjasin Atalia. <sup>26</sup> Ntá ntiha k'uixenxín sín ntabárco ntá sákjuí sín chjasin Antioquia tí chjasin k'uénixjehe chojni Dios k'uékjanchia sín kixin Dios tsjinkitsa tí sín a sich'e sín tí xra. La ntá ó kjuixin xiteyá. <sup>27</sup> Ntá tió kjuíji sín chjasin Antioquia ntá kójnkotsé kaín tí sín tinkáchónki Jesús. Ntá kjuankíxin chrónka ch'ín Pablo nkexrí kjuínkítsa Dios tí jehe sín la ko nkexrí kjuanjon Dios kjuachaxin tsjakohé sín tí chojni jehya judío kixin kjaxin sín tsitekaon sín Ìnchéni. <sup>28</sup> A ntá tí ch'ín Pablo la ko tí ch'ín Bernabé itsjé yaon k'uéjóko sín tí sín tinkáchónki Ìnchéni ntiha.

## 15

### *Kójnkotsé sín chjasin Jerusalén*

<sup>1</sup> A ntá iso chojni tsikixín sín estado Judea ntá kjuíji sín chjasin Antioquia. Ntá kjuankíxin sín kjuakohé sín tí sín kichó ni kixin xitjahya tsaáxin sín tí chóntahya sín tí xroye tsík'etöan ch'ín Moisés. <sup>2</sup> Ntá tí ch'ín Pablo la ko tí ch'ín Bernabé la ko tí sín judío kjuankíxin kjuanjonkoxín sín kichó sín. Ntá áxri ntá kónoxín kixin tí ch'ín Pablo la ko tí ch'ín Bernabé la ko í so chojni la sátsji sín chjasin Jerusalén. Ntaha tsonixjehe sín tí sín apóstol la ko tí sín t'etöan nínko kixin nkexrí tsonhen tí xroye tsík'etöan ch'ín Moisés.

<sup>3</sup> Tí sín tinkáchónki Ìnchéni chjasin Antioquia mé ichr'án sín tí sín a ntá k'uátsínka sín estado Fenicia la ko estado Samaria la tinkáchrónka sín kixin nkexrí tí sín ókjé jehya sín judío kjuitoxinhin tí k'uékjenkayáxin sín ntá kuákja sín ntje Dios. Ntá kaín tí sín kichó ni imá kóchéhe sín tí kuínhin sín xikaha.

<sup>4</sup> La ntá kjuíji ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé chjasin Jerusalén ntá tí sín tinkáchónki Ìnchéni la ko tí sín apóstol la ko tí sín t'etöan kuènte nínko mé kjuanjon sín kjuachaxin ts'ejó tí sín a. Ntá chrónka sín kixin Dios imá kjuínkítsa tí jehe sín. <sup>5</sup> Ntá iso tí sín fariseo ó tsikitekaon Ìnchéni mé k'uínkatjen sín ntá ntáchro sín kixin:

—T'ichjánxin itsa xroye tí sín jehya judío tinkáchónki Ìnchéni la ko t'ichjánxin ts'ítuenhen sín sinchexiteyéhe sín kaín tí ley —ichro sín.

<sup>6</sup> Na ntá kaín tí sín apóstol la ko tí sín t'etöan nínko mé kójnkotsé sín kjuenkayáxin sín nkexrí tsonhen kixin xikaha ichro tí sín judío. <sup>7</sup> Ntá imá nixjehe kichó sín ntá k'uínkatjen ch'ín Pedro ntáchro ch'án kixin:

—Jahará kichó ni ó nohará nkexrí kixin senó Dios tsíkjejá tí jeheni kixin tsjakoheni kaín tí sín jehya judío kixin tsinhin sín tí tán jina kuènte Cristo kixin kjaxin jehe sín tsitekaon sín. <sup>8</sup> Dios mé ó nohe ch'án nkexéhe kaín asén chojni. Kjuakoxin ch'án kixin k'uáyéhe ch'án tí sín jehya judío kixin chjéhe ch'án sín Nchakuen ch'án éxí tí xikaha k'uáyéheni tí jeheni. <sup>9</sup> Dios la t'ikon kaín chojni jnkokón éxí tí jeheni. Ntá kjuínchetjóá ch'án asén sín kixin ó tinkáchónki sín Ìnchéni. <sup>10</sup> Méxra ñnkekuènté titekákonhyará tí nkehe kjuich'e Dios la ntá tétuènhénra chojni sinchexiteyá sín kaín tí nkehe ixra tsitekaon sín? Ni jeheni la ko ni tí sín tsík'axrjenixinni kjuachahya sín kjuínchexiteyá sín tíha. <sup>11</sup> Náhí. Ó noheni kixin kjuasáyé Ìnchéni Jesús mé kuaáxinni la ko kjaxin xikaha kuaáxin tí jehe sín kuítekaon —mé xikaha ichro ch'ín Pedro.

<sup>12</sup> Ntá kaín tí sín tsíkójnkotsé tání sín kuínhin sín nkexrí chrónka tí ch'ín Bernabé la ko tí ch'ín Pablo kixin Dios kjuínkítsa sín kjuasin sín itsjé kjuaxroan k'uíkon tí sín jehya sín judío. <sup>13</sup> Kjuixín nixja ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé ntá kjuankixin nixja ch'ín Jacobo, ntáchro ch'án kixin:

—Kíchóni, tinhínrá tí nkehe tsoxrjanka. <sup>14</sup> Ch'ín Simón Pedro chrónka nkexrí kjuakoxin Dios kixin tjuèhe ch'án tí chojni jehya judío la nkexrí kjueyá Dios iso tí sín kixin tsinkáchónki sín tí jehe ch'án. <sup>15</sup> Mé xíkaha chaxín chrónka tí xroon tsíkjin tí sín k'uéchrónka itén Dios kixin:

<sup>16</sup> Janhan mé tsokjan chr'éxin.

Tió ts'inka ntá sít'ána nixin tí nchia tsík'oya kuènte David la janhan la tsjínkítsa sín ts'etōan sín.

<sup>17</sup> Kixin kjaxin kaín xín chojni mé tsjeyá sín Ìnchéni

la ko kjaxin kaín xín tí sín ókjé nación mé tí sín kótjuáxin nina mé tsinkáchónkina sín.

<sup>18</sup> Ìnchéni mé kjuakoxin kaín tíha tí ósé la tsíkjanjon ch'án tí tan kuènte ch'án.\*

Mé xíkaha ichro itén Dios

<sup>19</sup> Méxra ntáxrjan kixin tí sín jehya judío la t'ichjánxinhya sinchexiteyá sín kuènté tí ley kixin ó kuitohe sín tí nkehe kuinkáchónki sín senó kixin jína chrókjueyá sín Dios. <sup>20</sup> Méxra tsochr'énhenni sín ijnko xroon la jehó ts'etuehenni sín kixin chrókjónehya sín tí nto tsíkjokehe chojni tí nkehe tsíkjanoya la ko chróchóntahya sín chojni chjin ókjé la ko chrókjónehya sín tí nto kuènte ko tsíchrínjinhya ikja va la ko chrókjónehya sín ijnié va. <sup>21</sup> A ntá jnkojnko chjasin síin nkexro chrónkaxín tí ley kuènte ch'ín Moisés nchekuáxin sín tí nkaxenhen njnko jnkojnko tí yaon t'ók'éhe sín —ichro ch'ín Jacobo.

<sup>22</sup> Ntá kaín tí sín tsíkjeyá Ìnchéni la ko tí sín t'etōan kuènte njnko la ko kaín tí í so sín tinkáchónki Ìnchéni kjueyá sín iso chojni tsochr'án sín chjasin Antioquía, mé kjueyá sín ch'ín Judas, tikítexín sín ch'án Barsabás, la ko ch'ín Silas sátsjiko sín ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé. Tí sín a mé sín tjetōan ntiha. <sup>23</sup> Ntá ichr'án sín tí xroon sákjuiko tí sín a ntáchro kixin:

“Jeheni chojni tsíkjeyá Ìnchéni la ko chojni t'etōan kuènte njnko ntihi la nixjharáni tí jahará, kíchó ni jehya judío, tjejorá chjasin Antioquía la ko estado Siria la ko estado Cilicia. <sup>24</sup> Ó noheni kixin iso chojni tsíkixin chjaséni kjónté k'uéchóntahya sín kjuachaxin la kjuínchexakonhanrá sín kixin ntáchro sín kixin t'ichjánxin itsará tí xroye tsík'etōan ch'ín Moisés. <sup>25</sup> Ntá jnkokaá kjuenkayáxinni tsjeyáni nkexro tjejó ntihi kixin sáchrókjuitsjehe tí jahará la chrókjuijiko sín ch'ín Bernabé la ko ch'ín Pablo kixin imá tjuèheni sín. <sup>26</sup> Tí sín a mé ántōsen sín kjónté chrók'uenxin sín kixin tí tinkáchónki sín Ìnchéni Jesucristo. <sup>27</sup> Méxra tsochr'anni ch'ín Judas la ko ch'ín Silas tsjiji sín kixin jehe sín mé tsonixjhará sín tsochrónkaxín sín kaín tíha. <sup>28</sup> Jína kixin Nchakuen Dios mé kjuínkítsani kjuenkayáxinni kixin jehya chrók'uetuānhanráni ijnko nkehe imá xra. Náhí. Jehó tí nkehe kánhyó xra t'ichjánxin sinchexiteyará mé t'etōanni: <sup>29</sup> chrókjóntehyará tí iko tsíkjokehe chojni tí nkehe tsíkjanoya la ko kjaxin chrókjóntehyará ijnié tí ko a la ko chrókjóntehyará tí nto kuènte tí ko tsíchrínjinhya kja la ko kjaxin ninkexró chrókuakjahya íjnko chojni chjin ókjé. Ntá tí sinchexiteyará kaín tí nkehe t'etōanni la jina ts'ejorá.” Mé xíkaha nixja tí xroon.

\* 15:18 15.16–18 Amós 9.11–12

<sup>30</sup> Ntá kjuixin nixja sín ntá tí sín a sákjuí sín chjasin Antioquía. Ntá tió kjuíji sín ntiha ntá kójnkotsé tí sín tinkáchónki Jesús ntá kjuanjon sín tí xroon a. <sup>31</sup> Ntá tió kjuínchekuáxin tí sín kíchó ni tí xroon a ntá imá kóchéhe sín kixin xíkaha chrónka tí xroon a. <sup>32</sup> Ntá tí ch'ín Judas la ko tí ch'ín Silas kjaxin sín ó nohe sín tsochrónkaxín sín itén Dios la nixja sín jína la imá kjuínchechéhe sín tí sín kíchó ni kixin tí nkehe nixja sín. <sup>33</sup> Ntá ntahó k'uéjéjó sín iso yaon, ntá tió sátsji sín ntá kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni nixjehe sín jína ntá ó xíkjan sín inaá tí tsíkixin sín tí tjejó tí sín tsíchr'án sín. <sup>34</sup> Kjánchó ch'ín Silas kjuenkayáxin ch'án kixin ntahó chrókuítóhe ch'án. <sup>35</sup> A ntá ch'ín Pablo la ko ch'ín Bernabé kuítóhe sín chjasin Antioquía. Jehe sín la ko í so chojni mé kjuako sín la ko chrónkaxín sín itén Ìnchéni.

*Ch'ín Pablo kjuankáxin tí yóxin viaje*

<sup>36</sup> A ntá chr'éxin ch'ín Pablo nixjehe ch'án ch'ín Bernabé. Ntáchro ch'án kixin:

—Sátsjtsjeheni tí sín kíchó ni kaín tí chjasin kjuakoxinni itén Ìnchéni ósé. Tsjtsjeheni nkexrí tjejó sín ntiha —ichro ch'án.

<sup>37</sup> A ntá ch'ín Bernabé la tjinkaon ch'án kixin kjaxin sáchrókuiko sín ch'ín Juan kjaxin tikítexín sín ch'án Marcos. <sup>38</sup> A ntá ch'ín Pablo kóxrjénhya sátsjiko sín tí ch'ín Marcos a kixin jehe ch'án kuítóhe ch'án sín estado Panfilia la kjuínkítsahya ch'án kixin naḡa tsonhen tí xra.† <sup>39</sup> Méxra jnkokoáhya kjuenkayáxin sín la ntá xikayehe sín la ókjé sákjuí sín. Ch'ín Bernabé sákjuíko ch'án tí ch'ín Marcos la k'uixenhen sín ijnko ntabárcó sákjuí sín nonte Chipre. <sup>40</sup> A ntá tí ch'ín Pablo la jehó ch'án mé kjueyá ch'án tí ch'ín Silas ntá chr'éxin sákjuí sín. Tí sín kíchó ni ntiha kjuanchehe sín Dios kixin jína ts'ayakonhen sín ch'án la ntá sákjuí sín. <sup>41</sup> Ntá k'uátsínka sín estado Siria la ko estado Cilicia la kjuínchechéhe sín asén tí sín tinkáchónki Ìnchéni njnko ntiha.

## 16

*Ch'ín Timoteo sákjuíko ch'án ch'ín Pablo la ko ch'ín Silas*

<sup>1</sup> Ntá kjuíji ch'ín Pablo chjasin Derbe la ko chjasin Lистра. Ntá ntaha itjen ijnko ch'ín tinkáchónki Jesús it'in ch'án Timoteo. Jehe ch'án mé xjeen ijnko tjan judía tinkáchónki Ìnchéni. A ntá it'é ch'án mé ijnko ch'ín griego. <sup>2</sup> Ntá tí sín kíchó ni tjejó chjasin Lистра la ko chjasin Iconio mé nixja sín kixin jína tí ch'ín Timoteo. <sup>3</sup> A ntá ch'ín Pablo mé tjinkaon ch'án sáchrókuiko ch'án tí ch'ín Timoteo. Ntá senó k'uetoan ch'án chrókua tí ch'ín Timoteo a tí xroye kixin tsonínkakonhya tí sín judío tí chjasin sátsji sín kixin ó nohe tí sín a kixin it'é ch'ín Timoteo la mé griego. <sup>4</sup> Ntá sákjuí sín la kaín tí chjasin k'uátsínka sín la nixjehe sín tí sín kíchó ni la chrónkaxín sín tí nkehe tsík'etoan tí sín apóstol la ko tí sín t'etoan kuente njnko chjasin Jerusalén. <sup>5</sup> Ntá tí chojni tinkáchónki Ìnchéni mé antsí má ntoá k'uéjéjó sín la ko jnkojnko yaon sítinkákótsjéjé sín.

*Xrínahya titáya k'uúkuèn ch'ín Pablo ijnko chojni estado Macedonia*

<sup>6</sup> Ntá Nchakuen Dios kjuanjonhya kjuachaxin kixin sátsjikjako sín itén Dios estado Asia ntá k'uátsínka sín nó estado Frigia la ko estado Galacia. <sup>7</sup> Ntá tió kjuíji sín estado Misia ntá kjuenkayáxin sín sáchrókjuí sín nó estado Bitinia. Ntá Nchakuen Jesús kjuanjonhya kjuachaxin kixin sátsji

sín nó ntiha. <sup>8</sup> Méxra k'uaátsínka sín ikjín tí estado Misia la ntá kjuíji sín chjasin Troas chrínta ntayaon. <sup>9</sup> Ntá ijnko tie xrinahya titàya k'uíkuen ch'ín Pablo ijnko ch'ín estado Macedonia kjuák'exín toté ch'án chrónòà ch'án kixin: “T'átsínka Macedonia tsjínkítsani,” ichro ch'án. <sup>10</sup> Méxra tiha tsík'ikon ch'ín Pablo la ntá tuénxín kóyaxínhinni kixin sátsjini estado Macedonia kixin kónoexínni kixin Dios kjueyáni kixin ntiha tsjakoni tí tan jína tsaáxin chojni. [Janhan tí ch'ín Lucas ikjinni tí xroon i k'uéjókotoxinni kichó ni ntiha.]

*Ch'ín Pablo la ko ch'ín Silas, k'uéjó sín chjasin Filipos*

<sup>11</sup> Ntá ntaha chjasin Troas k'uixenxínni ijnko ntabárcø ntá sákjuíni ntoí ijnko nonte ntsí tinkátaón ntá it'in Samotracia. Ntá tí yaon chr'éxín kjuíjini chjasin Neápolis. <sup>12</sup> Ntá ntiha sákjuíxinni la kjuíjini chjasin Filipos. Tí chjasin a mé k'uéchónta tí sín romano ósé ntá ijnko chjasin antsí má tjetooan tí it'ø tí estado Macedonia. Ntaha mé k'uéjóni iso yaon. <sup>13</sup> Ntá tí yaon t'øk'éhe sín ntá k'uaxrjexínni tí chjasin Filipos ntá sákjuíni ijnko chrínta ntario mé ntiha kuèhnen sín tsojnkotsé sín tsonixjehe sín Dios. Mé ntaha k'uéjótjaxínni la kjuankíxinni kjuakoheni iso chojni chjin tsíkójnkotsé ntiha. <sup>14</sup> Ntá ijnko tí jehe sín mé ijnko tjan it'in tjan Lidia la tsíkjixín tjan chjasin Tiatira. Jehe tjan mé nchekji tjan ika náxrjón kjátse tié. Ntá jehe tjan xraxinkaon tjan Dios la jína tjetinhin tjan la Ìnchéni mé kjuínkítsa asén tjan kixin tsinhin tjan jína tí nkehe kjuako ch'ín Pablo. <sup>15</sup> Ntá jehe tjan la ko kaín tí sín tjejó ntøe tjan mé kuíkite sín. Ntá chrónòghe tjan tí ch'ín Pablo ntáchro tjan kixin:

—Tí chaxín tjátsoan kixin chaxín tinkáchónkini Ìnchéni la jína chrókuitøha ntøéni ntíhi —ichro tjan.

Ntá kjónté kuítoheni ntiha.

<sup>16</sup> Ntá ijnko yaon sákjuíni tí nó kuèhnen sín nixjeexín sín Dios ntá ó xétani ijnko tjan tjarisoá chóna nchakuen tí jínahya tónoexín tjan. Ó tsík'íná tjan la nchónhya chichaon tjacha tí ìnché tjan kixin xíkaha tónohe tjan. <sup>17</sup> A ntá tí tjan tjarisoá a kjuankíxín tjan tinkáchréhe tjan tí ch'ín Pablo la ko tí jeheni ntá t'èya tjan ntáchro tjan kixin:

—Tí sín i ch'ehe sín xra Dios nkaya nkajni la tjako sín ijnko ntja jína tsaáxin chojni.

<sup>18</sup> Mé xíkaha kjuích'e tjan itsjé yaon. Ntá kóchjinhin ch'ín Pablo la nkátjía ch'án nixjehe ch'án tí nchakuen tí jínahya chóna tí jehe tjan, ntáchro ch'án kixin:

—Kjuachaxièn ihnié Jesucristo tétuanhán kixin ts'axrjéxian tí jehe tjan —ichro ch'án.

Ntá tuénxín ó k'uaxrjexín tí nchakuen tí jínahya tí jehe tjan.

<sup>19</sup> Na ntá tí ìnché tí tjan a mé k'uíkon sín nkehe kónhen tjan la ó nohe sín kixin í tsjachahya sín chichaon kuènte tí xra ch'e tjan. Ntá kónínkaon sín ntá itsé sín tí ch'ín Pablo la ko ch'ín Silas la kuínkánkákjen sín sákjuíko sín tí tjejó tí síxreé ntsin tjetooan. <sup>20</sup> Ntá kjuíkaán sín ntaha tí tjejó tí sín juez la ntáchro sín kixin:

—Tí sín i mé sín judío la imá sítjité sín chjaséni. <sup>21</sup> Tjako sín tí nkehe kuènhyani tsonoheni la tóxrjénhyani sich'eni kixin jeheni mé chojni romanoni.

<sup>22</sup> Kaín tí sín ntiha kónínkakohenen sín tí jehe sín. Ntá tí sín juez mé k'uetooan ts'axrjehe sín iké sín ntá ts'ekonxín sín nta sé. <sup>23</sup> Ntá tió kjuixin k'uékon sín nchónhya ntá chr'áxehnen tí sín a ntøechiso ntá k'uetuèhnen

sín tí ch'ín t'ayakonhen ntøechiso kixin jina chrók'uayakonhen sín tí sín a. <sup>24</sup> Ntá tí ch'ín t'ayakonhen ntøechiso mé k'uáyehē ch'án kjuachaxin ntá chr'áxenhē ch'án tí sín a ijnko cuarto chríka ntøechiso kixin ts'axrjehya sín. Ntá chr'áxenhē ch'án tótē sín tí nta tjejóxrja la ko ch'ica ye.

<sup>25</sup> A ntá tió k'áxrótjen la ch'ín Pablo la ko ch'ín Silas mé nixjehē sín Dios la ko itsje sín himno kuente Dios. La tí sín í so tjejóchjina mé tjejóthin sín kixin xíkaha tjejóch'e sín tjejótsje sín. <sup>26</sup> Ntá xrínahya tjan kuínkí nonte la kjuínchekinkí kuenté tí xrankíxixín ntøechiso ntá tuénxín kaín tí ntója puerta mé xítjehē la ko k'uánótjen tí ch'ica cadena tsíchrontetoxín kaín tí sín tjejóchjina. <sup>27</sup> Ntá tí ch'ín t'ayakonhen ntøechiso mé k'uàya ch'án. Ntá k'uúkon ch'án kixin síxítjehē tí ntója puerta ntøechiso a. Ntá kuakitsje ch'án ch'ica espada ntá chrók'óyán ch'án asén ch'án kixin kjuenkayáxin ch'án kixin ó kjuixin tsíkinká kaín tí sín síchjina, ichro ch'án. <sup>28</sup> Ntá ch'ín Pablo k'uèya ch'án itsen ntáchro ch'án kixin:

—Náhi kohya nkehe ch'ehé asán kixin kaín ni naxa tjejóni ntihyó —ichro ch'án.

<sup>29</sup> Ntá tí ch'ín t'ayakonhen ntøechiso kjuanchia kixin ts'ákjen xrohi ntá k'uúxenhē ch'án kuínká ch'án la síxránka ch'án chrakon ch'án ntá kjuítsínka ch'án tótē tí ch'ín Pablo la ko tí ch'ín Silas. <sup>30</sup> Ntá tuénxín kuakitsjexín ch'án sín ntiha ntá kjuanchankíhi ch'án sín kixin:

—¿Nkexrí chrókjuít'a kixin chrókuaána? —ichro ch'án.

<sup>31</sup> Ntá kjuátēhe sín ntáchro sín kixin:

—Títekavan Ìnchéni Jesucristo la tsaá jaha la ko tí sín tjejó ntøa.

<sup>32</sup> Ntá kjuakohē sín tí jehē ch'án a la ko kaín tí sín tjejó ntøe ch'án ti tan kuente Ìnchéni. <sup>33</sup> Na kjónté sítié la tí hora a sákjuíko ch'án sín kjuínchek'íjmá ch'án tí tsíchrit'ò sín. Ntá tuénxín jehē ch'án la ko kaín xín sín tjejó ntøe ch'án mé kuíkite sín. <sup>34</sup> Na ntá chr'éxin tí jehē ch'án sákjuíko sín ntøe ch'án. Ntá ntiha kjuanjon ch'án nkehe sine sín. Imá chéhe ch'án la ko kaín tí sín ntøe ch'án kixin ó kuítekaon sín Dios.

<sup>35</sup> Ntá kóyaon nchítjen ntá tí sín juez k'uetuēnhen sín tí sín policía sátsjitsjehē sín tí ch'ín t'ayakonhen ntøechiso kixin chrókjuanjon ch'án kjuachaxin ts'axrje ch'ín Pablo la ko ch'ín Silas. <sup>36</sup> Ntá tí ch'ín t'ayakonhen ntøechiso mé chénka ch'án tí ch'ín Pablo tí nkehe chrónka sín ntáchro ch'án kixin:

—Tí sín juez a mé tsík'etøan sín kixin tsjánjuan kjuachaxin kixin sátsjirá. Méxra sátsjirá kjuaxróxin —mé xíkaha ichro tí ch'ín a.

<sup>37</sup> Ntá ch'ín Pablo ntáche ch'án tí sín policía kixin:

—A ntá jeheni kjónté chojni romanoni mé kjuateni sín nkayakon nchónhya chojni. Jehya kixin chrókjuanchia sín nke jje chóntani. Náhi. Kjónté la chr'áxenhēni sín ntøechiso. A ntá ijje la ¿á imó chrókuakitsjeni sín ní? Náhi. Tsijija ti jehē sín tsakitsjeni sín —ichro ch'án.

<sup>38</sup> Ntá tí sín policía mé sákjuíchénka sín tí sín juez nkehe ntáchro tí sín tjejóchjina. Ntá imá chrakon sín kixin kuínhin sín kixin tí sín a mé chojni romano. <sup>39</sup> A ntá sákjuí tí sín juez ntá chrónðehē sín tí ch'ín Pablo la ko ch'ín Silas kixin tsónínakonhya sín kixin xíkaha kónhen sín ntá k'uaxrjexín sín ntiha ntá chrónða tí sín a sátxixin sín tí chjasin ntiha. <sup>40</sup> Ntá ch'ín Pablo la ko ch'ín Silas tió k'uaxrjexín sín tí ntøechiso ntá kjuíji sín ntøe tí tjan Lidia. Ntá tió kjuixin sákjuítsjehē sín tí sín kichó ni la kjuínchēhē sín ntá sákjuixin sín ntiha.

## 17

*Kónínkaon tí chojni chjasin Tesalónica*

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Pablo la ko ch'ín Silas la k'uátsínka sín chjasin Anfípolis la ko chjasin Apolonia ntá kjuíji sín chjasin Tesalónica. Ntaha itjen ijnko nínko judío. <sup>2</sup> A ntá ch'ín Pablo sákjuí ch'an nínko éxí kuènnen ch'án la jnkojnko yaon t'ok'éhe sín chjina iní semana ikjo ch'án tí jehe sín la chrónkaxín ch'án nkexrí ntáchro xroon itén Dios. <sup>3</sup> Kjuako ch'án kixin tí nkexro Cristo mé t'ichjánxín its'en la ko chr'éxín tsoxechón ch'án inaá. Ntáchro ch'án kixin:

—Tí ch'ín Jesús a mé jeheni chrónkaxínni kixin tsinhínra jahará mé Cristo tíha.

<sup>4</sup> A ntá iso tí sín judío kuítekaon sín ntá k'uíto sín tí ch'ín Pablo la ko tí ch'ín Silas. Ntá kjaxin kuítekaon itsjé tí sín griego xraxinkaon Dios a la ko kjaxin nchónhya chojni chjin tjetooan kuítekaon. <sup>5</sup> A ntá iso tí sín judío tinkáchónkihya Ìnchéni mé imá kóchjio sín ntá kójnkotséko sín iso chojni jínahya ch'e, ch'ehya sín xra, ixri ntja. Ntá kaín sín k'uixité sín la kjuínchexakonhen sín tí sín siín chjasén sín. Ntá itsjé sín k'uixenhen sín ntøe ijnko ch'ín it'in Jasón kjueyá sín ch'ín Pablo la ko ch'ín Silas kixin tjinkaon sín sáchrójkjuohe sín tí sín a tí sín t'etooan. <sup>6</sup> A ntá k'uitjahya sín tí sín a ntá kjónté itsé sín tí ch'ín Jasón la ko í so tí sín tinkáchónki Ìnchéni ntá kuínkánkákjen sín sákjuíko sín tí sín tí síxreé tí chjasin ntiha. Ntaha nínkaon sín k'uèya sín ntáchro sín kixin:

—Tí sín i mé kjuínchexakonhen chojni kuenté chjasintajni. La ntá ó kjui sín chjasénni ntihi kjaxin. <sup>7</sup> La ntá tí ch'ín Jasón a mé kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin tí sín a mé ts'ejó sín ntøe ch'án. Kaín sín titekakonhya sín tí ley kuènte tí ch'ín romano t'etooan. Ntáchro sín kixin itjen í jnko nkexro antsí má t'etooan, ntá tíha mé Jesús —ichro sín.

<sup>8</sup> Ntá tió kuínhin kaín tí sín tsíkójnkotsé la ko tí síxreé ntá k'uixité sín kónínkaon sín. <sup>9</sup> Ntá ch'ín Jasón la ko tí sín tjejóko ch'án kjuenka sín ntá tí síxreé kuítóhe sákjuí sín.

*Ch'ín Pablo la ko ch'ín Silas sákjuí sín chjasin Berea*

<sup>10</sup> Ntá tuénxín tí tie a tí sín kichó ni mé ichr'án sín ch'ín Pablo la ko ch'ín Silas kixin sátsji sín chjasin Berea. Ntá tió kjuíji sín ntaha k'uixenhen sín tí nínkoé tí sín judío. <sup>11</sup> A ntá tí sín judío ntiha la antsí má jína asén sín, ntá tí sín chjasin Tesalónica la náhi. Antsí má kóxrjínhín sín tsinhin sín tí itén Dios la jnkojnko yaon kjuínchekuáxín sín tí xroon chóna itén Dios kixin tsonohe sín á chaxín ntoá xíkaha tí ntáchro tí sín a. <sup>12</sup> Méxra nchónhya tí jehe sín kuítekaon sín la ko kjaxin nchónhya tí chojni chjin griego tjetooan mé kuítekaon la ko kjaxin tí chojni ntoa. <sup>13</sup> A ntá tí sín judío chjasin Tesalónica kónohe sín kixin ch'ín Pablo mé kjuakoxín itén Dios chjasin Berea inaá. Ntá sákjuí sín ntiha a ntá kjuínchekóninkaon tí sín a. <sup>14</sup> A ntá tí sín kichó ni tinkáchónki Ìnchéni ichr'án sín tí ch'ín Pablo sátsji nó chrínta ntayaon. A ntá ch'ín Silas la ko ch'ín Timoteo naxa kuítóhe sín tí chjasin Berea. <sup>15</sup> Ntá iso tí sín ntiha sákjuíko sín tí ch'ín Pablo la kjuíji sín tí chjasin Atenas. Ntá kjan sín chjasén sín kixin k'uetooan ch'ín Pablo kixin tsochrónka sín kixin tjoka chrókóxakonhen tí ch'ín Silas la ko tí ch'ín Timoteo tsjiji sín ntiha tsoxéta sín ch'án.

*Ch'ín Pablo itjen chjasin Atenas*

<sup>16</sup>Ntá nachrohe kjuák'echónhen ch'ín Pablo kixin itsji tí ch'ín Silas la ko tí ch'ín Timoteo chjasin Atenas ntá imá k'uává asén ch'án kixin k'uikon ch'án kixin tí chjasin ntiha siín nchónhya tí nkehe tsíkjanoya. <sup>17</sup>Ntá tí nínko ntiha kjuakohe ch'án iso sín judío la ko iso tí chojni xraxinkaon Dios. La kaín yaon ntasin kjuák'e ch'án kjuakoexín ch'án tí chojni siín ntiha. <sup>18</sup>La iso tí sín kjuínchekuáxin tí xroon kuènte tí chojni it'in epicúreo la ko iso tí sín kjuínchekuáxin tí xroon kuènte tí chojni it'in estoico kjuankíxin nixjehe sín tí ch'ín Pablo. Iso sín ntáchro sín kixin:

—¿Nkekuènté kixin ánta tjenixja tí nkexro a?

La í so sín ntáchro sín kixin:

—Méxra tjenixja ch'án kuènte í jnko dios.

Mé xikaha ichro sín kixin kjuako ch'ín Pablo tí tán jína kuènte Jesús la ko kjuako ch'án kixin Jesús kjónté k'uén ntá xechón. <sup>19</sup>Ntá sákjuiko sín ch'ín Pablo ijnko tjo it'in Areópago. Ntiha mé kuènnen sín tójnkotsé sín kixin tjenkayáxixin sín. Ntá nixjehe sín tí ch'ín Pablo, ntáchro sín kixin:

—Tjinkaonni tsochronka tí nkehe nixin kjuíkoa. <sup>20</sup>Itsje tí nkehe ókjé tjetjákua la tjinkaonni tsonoheni nkehe t'axrjexín kaín tíha —ichro sín.

<sup>21</sup>Ntá kaín tí sín chjasin Atenas la ko tí sín tsíkjixin ókjé tjejó ntiha mé tóxrjénhya sín í jnko xra, jehí tóxrjínhin sín chrókuinhin sín la ko chrónixja sín ijnko nkehe nixin.

<sup>22</sup>Ntá ch'ín Pablo k'uínkatjen ch'án kjuák'exín toté ch'án tí siín tí jehe sín chrítaón tí Tjo Areópago. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jahará tjejorá chjasin Atenas tinhínrá. Janhan ó k'uíquán kixin jahará la itsje dios tinkachónkirá. <sup>23</sup>Ntá tí kjuak'é ntiha k'uájia la k'uíquán itsje tí nketí tjásixínrá culto ntá k'uitja ijnko altar ts'ínixín kixin: “Ntihi xraxinkakonxínni ijnko Dios naxa chónhyani”. Méxra tí Dios xráxinkáonrá kjónté naxa chonhyará mé tí Dios a mé tjákoHará.

<sup>24</sup>Tí Dios mé kjuích'ena ch'án chjasintajni la ko kaín nkehe siín chjasintajni. Jehe ch'án mé ìnché nkajní la ko chjasintajni. La tje xenhya ch'án ijnko nínko tsíkjich'énaxín chojni tja. <sup>25</sup>La t'ichjánxienhya ch'án kixin chojni chrókuinkítsa tí jehe ch'án kixin jehe ch'án mé chjéhe kjuachón kaín chojni la ko tjanjon ch'án xrinto la ko kaín nkehe siín.

<sup>26</sup>'Kaín tí nación k'uaxrjenixin jnkokoá chojni kixin chrók'uejó sín nkuíxín chjasintajni. Kjaxín chrónka Dios nkesá la ko nketí ts'ejó chojni. <sup>27</sup>Méxra jeheni t'ichjánxin tsjeyáni Dios kixin ntá tsienxínni nkexrí ts'itjani ch'án. Jehya imá ikjín itjen ch'án, chjino tí tjejóni itjen ch'án. <sup>28</sup>Jehe ch'án tjejóchónxinni ch'án la ko nchekinkíni ch'án la jehe ch'án t'ayakonhenni ch'án. Mé xikaha tsintáchro jnko ch'ín chjasánrá ósé kixin: “Jeheni mé naxa kjéhya Dios.” <sup>29</sup>Jeheni mé naxa kjéhyani Dios méxra xitjahya tsjenkayáxinni kixin sich'énani Dios chica oro o chica plata o xro kixin éxi tsíkjenkayáxin chojni kixin sich'ena sín dios kuènte sín. <sup>30</sup>Senó Dios kóninkakonhya ch'án kixin ó nohe ch'án kixin naxa chónhya sín ch'án. Ntá ijie t'etuènnen Dios kaín xín chojni siín chjasintajni tsokjan sín la tsinkáchónki sín tí jehe ch'án. <sup>31</sup>Dios tsikjeyá ijnko yaon sinchekitoxén ijje chojni chjasintajni. Tsikjeyá ch'án ijnko chojni la kjuakoqxín kaín kjuachaxin kixin tí nkexro kjónté tsík'en la xechón inaá —ichro ch'ín Pablo.

<sup>32</sup>Na ntá tió kuínhin sín kixin nkexrí tsoxechón chojni tsík'en ntá iso sín kjuanoá sín ch'án. Ntá í so sín ntáchro sín kixin:

—Chr'exín tsinhinni inaá tí nkehe ntáchrua —ichro sín.

<sup>33</sup> Ntá ch'ín Pablo kuítøhe ch'án tí jehe sín. <sup>34</sup> Na ntá iso sín kjuíchréhe sín ch'ín Pablo la kjuankíxin tinkáchónki sín Ìnchéni. Ijnko tí sín tinkáchónki a mé it'in ch'án Dionisio mé injnko tí síxreé kjuínchekitøexín ijíé chojni chrítaón tí Tjo Areópago la ko injnko tjan tinkáchónki tjan mé it'in tjan Dámaris la ko í so sín kjaxin kjuankíxin sín tinkáchónki sín Ìnchéni.

## 18

### *Sákjuí ch'ín Pablo chjasin Corinto*

<sup>1</sup> Ntá kjuixin tíha ntá ch'ín Pablo sákjuíxin ch'án chjasin Atenas la sákjuí ch'án chjasin Corinto. <sup>2</sup> Ntiha mé xéta ch'án injnko ch'ín judío it'in Aquila. Jehe ch'án mé tsíkjiixin ch'án estado Ponto la séhya jehe ch'án la ko ichjién ch'án Priscila mé kjuixin sín nación Italia kíxin t'ichjánxin ts'axrjexín sín ntiha kíxin tí ch'ín t'etøan mé it'in Claudio k'uetøan ch'án kíxin kaín tí sín judío mé ts'axrjexín sín tí chjasin Roma. Ntá ch'ín Pablo mé kjuínixjehe ch'án sín. <sup>3</sup> Jnkokón xra ch'e sín la ko jehe ch'án, ch'éna sín kamantá t'óna nchia. Méxra ntá ntahó kuítøeko kíchó sín kíxin jnkokoá sich'e sín tí xra a. <sup>4</sup> Ntá jnkojnko tí yaon t'øk'éhe sín sákjuí ch'ín Pablo tí nínko nixjehe ch'án tí sín judío la ko tí sín jehya judío kíxin tjinkaon ch'án kíxin kaín tí chojni chrókuitekaon sín.

<sup>5</sup> Ntá tíó ch'ín Silas la ko ch'ín Timoteo kjuixin sín estado Macedonia ntá ch'ín Pablo kjuák'e xra ó kjuako ch'án itén Dios kíxin tsonøhe tí sín judío kíxin Jesús mé tí nkexro Cristo. <sup>6</sup> Ntá tí sín judío mé kjuankíxin kónínkakønhen sín tí ch'ín Pablo la imá k'uántaxínhin sín ch'án. Ntá jehe ch'án k'ótsjènka ch'án iké ch'án kíxin kjuakoxin ch'án kíxin xikaha tsjasóte sín. Ntá ntáchro ch'án kíxin:

—A ntá ijie la jahará kjuéyará tí jje ts'itjáyanxínrá. A ntá janhan la í chontahya jje kíxin ó kjuákøhará tí tán jína, a ntá kuítékákonhyará. A ntá ijie la íchá jína sátsjia tsjákoħa tí sín jehya judío —ichro ch'án.

<sup>7</sup> Ntá k'uaxrjexín ch'án nínko ntá sákjuí ch'án ntøe injnko chojni mé it'in Justo mé jehe ch'án xraxínkaon ch'án Dios. Ntøe ch'án mé chjinaxón nínko. <sup>8</sup> Ntá ch'ín Crispo, injnko nkexro t'etøan kuènte nínko, la ko kaín tí sín tjejó ntøe ch'án, mé kjuankíxin sín kuítekaon sín Ìnchéni. Kjaxin itsjé tí sín tjejó chjasin Corinto mé kuínhin sín tí tan la ntá kjuankíxin sín kuítekaon sín Ìnchéni la kuíkite sín. <sup>9</sup> Ntá injnko tie titàya k'uíkuèn ch'ín Pablo Ìnchéni nixjehe ch'án ntáchro kíxin:

—Chrakønhya tjákua itan kuèntana. Tjtoéhya tsochronka <sup>10</sup> kíxin janhan tjejóko kíchó ní kíxin ninkexró kohya nkehe sit'aha. Kíxin janhan la chonta itsjé chojni tí chjasin ntihi tinkáchónki tí janhan.

<sup>11</sup> Méxra ch'ín Pablo mé kuítøhe ch'án injnko nánó ko t'ø ntiha chjasin Corinto, kjuakøhe ch'án sín itén Dios.

<sup>12</sup> A ntá tí yaon k'uetøan ch'ín Galión estado Acaya, ntá itsjé tí sín judío kónínkakønhen sín tí ch'ín Pablo. Ntá itsé sín ch'án sákjuíko sín ch'án tí tjejó tí sín t'etøan. <sup>13</sup> A ntá ntáche sín tí ch'ín t'etøan kíxin:

—A ntá tí nkexro i ixri ch'án tjachroé ch'án chojni kíxin ókjé nkexrí chrókuinkáchónki sín Dios la ko tsitekakonhya sín tí nkehe t'etøan tí ley.

<sup>14</sup> Na ntá tjinkaon ch'ín Pablo chrónixja, ntá ch'ín Galión ntáche ch'án tí sín judío kíxin:

—Tí chaxín injnko jje jje kjuasin tí ch'ín i ntá kjónté chrókuínhan tí nkehe ntáchrorá jahará judíorá. <sup>15</sup> A ntá jehí tjanjonxinrá tí nkehe nixjará la ko ihnié chojni la ko tí ley tinkachónkirá. Méxra



jahorá chrókjuínchekitoexínrá tíha kíxin janhan tjínkəkonhya ts'óna juez sintakitoaxian kuènte tí nkehe a —ichro ch'án.

<sup>16</sup> Ntá k'ueətoan ch'án kíxin sátsjixín sín ntiha. <sup>17</sup> Ntá tí sín griego la kónínkaon sín la itsé sín tí ch'ín Sóstenes tí ch'ín t'ətoan kuènte tí nínko judío, la ntahó kjuatexín sín ch'án. Jehe ch'ín Galión a la mé kjónté k'uikon ch'án la ántəsén ch'án.

*Ch'ín Pablo xíkjan ch'án chjasin Antioquía ntá sákjuí ch'án nixin viaje*

<sup>18</sup> A ntá ch'ín Pablo kuítóhe ch'án chjasin Corinto itsjé yaon ntá nixjehe ch'án tí sín kichó ni ntiha ntá k'uixenhen ch'án ntabarco sákjuí ch'án nó estado Siria a sákjuiko ch'án tjan Priscila la ko ch'ín Aquila. Ntá kjuíji sín chjasin Cencrea la ntá naxə k'uixenhya ch'án ntabarco inaá la ikjín ch'án moloé kíxin xíkaha kjuəkoəxin ch'án kíxin kjuínchexiteyá ch'án tí nkehe chrónka ch'án. <sup>19</sup> Ntá tió kjuíji sín tí chjasin Éfeso ntá kuítóhe ch'ín Pablo tí tjan Priscila a la ko tí ch'ín Aquila. Ntá sákjuí ch'án ijnko nínko la ikjo ch'án tí sín judío tsíkójnksé ntiha. <sup>20</sup> Ntá jehe sín chrónəa sín kíxin chrókuítóhe ch'án isé ntiha, kjánchó jehe ch'án la chrohya ch'án. <sup>21</sup> Ntá tuénxín nixjehe ch'án sín ntáchro ch'án kíxin:

—T'ichjánxin tsjak'é chjasin Jerusalén tí yaon kia itsi. Kjánchó tsokjan inaá tsotsjahə tí jahará tí naxə tjinkaon Dios —ichro ch'án.

Ntá kuítóhe ch'án sín ntá k'uixenhen ch'án ntabarco sákjuíxin ch'án chjasin Éfeso. <sup>22</sup> Ntá tió kjuíji ch'án chjasin Cesarea ntá sákjuí ch'án chjasin Jerusalén na ntá sákjuínixjehe ch'án tí sín tinkáchónki Ìnchéni ntiha. Ntá tuénxín xíkjan ch'án chjasin Antioquía. <sup>23</sup> Ntá kuítóhe ch'án ntiha itsjé yaon ntá xíkji ch'án inaá ntá xík'atsínka ch'án itsjé chjasin estado Galacia la ko estado Frigia la kjuínchechéhe ch'án kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni.

*Ch'ín Apolos kjuako ch'án chjasin Éfeso*

<sup>24</sup> Ntá tí yaon a mé ijnko ch'ín judío it'in Apolos ikui chjasin Éfeso mé tsíkjiixin ch'án chjasin Alejandría. Jehe ch'án mé ijnko nkexro antsí nohe chrónka kíxin chóxin ch'án xroon itén Dios. <sup>25</sup> Jehe ch'án ó xrakəhe ch'án ntje Ìnchéni ntá imá tóxrjínhin ch'án nixja ch'án la ko tsjako jína kuènte ch'ín Jesús. Kjánchó jehó nohe ch'án nkexrí kuíkite chojni ch'ín Juan. <sup>26</sup> A ntá ch'ín Apolos kjuák'e ch'án kjuako ch'án tí nínko la chrakonhya ch'án. Ntá tió kuínhin tí tjan Priscila la ko tí ch'ín Aquila tí kjuako ch'án ntá k'uaxrjentako sín ch'án la kjuəkoəhe sín ch'án tí nkehe naxə noehya ch'án kuènte ntje Dios. <sup>27</sup> Ntá tjinkaon ch'ín Apolos sátsji ch'án estado Acaya. Ntá tí sín kichó ni kjuínkítsa sín ch'án la ikjin sín ijnko xroon chr'énhen sín tí sín tinkáchónki Ìnchéni tjejó ntiha kíxin jína tsjanjon sín kjuachaxin tsjak'e ch'án. Ntá tió kjuíji ch'án estado Acaya ntá kjuínkítsa ch'án kjuəkoəhe ch'án tí sín tsíkjinkítsa Dios tsíkitekaon sín ch'án. <sup>28</sup> Ntá kjuəkoəxín ch'án kaín chojni kíxin ntoáhya ch'e tí sín judío, la xitjahya tsontáchro sín náhi. Kjuəkoəhe ch'án sín kíxin tí xroon itén Dios chrónka kíxin Jesús mé tí nkexro Cristo.

## 19

*Kjuák'e ch'ín Pablo chjasin Éfeso*

<sup>1</sup> Ntá naxə itjen ch'ín Apolos tí chjasin Corinto ntá ch'ín Pablo k'uatésínka ch'án nchónhya chjasin chrík'á jnə la ntá kjuíji ch'án chjasin Éfeso la ntaha

xéta ch'án nchónhya chojni tinkáchónki ntje Dios. <sup>2</sup> Ntá kjuanchankíhi ch'án sín kixin:

—¿Á k'uayéhérá Nchakuen Dios tió kuinkachónkirá Ìnchéni? —ichro ch'án.

Ntá kjuátēhe sín kixin:

—Náhí, kíenhyani á tjen Nchakuen Dios —ichro sín.

<sup>3</sup> Ntá kjuanchankí ch'ín Pablo kixin:

—¿Nkexro kjuachaxién kuikitirá? —ichro ch'án.

Ntá kjuátēhe sín kixin:

—Éxí kjuako ch'ín Juan kuíkiteni —ichro sín.

<sup>4</sup> Ntá ntáchro ch'ín Pablo kixin:

—Ch'ín Juan mé kuíkite ch'án chojni kixin chrókjan sín chrókuinkáchónki sín Dios la ko kjuako ch'án kixin chrókuitekaon sín tí nkexro itsi chr'éxin. Tíha mé Jesús, tí Cristo —ichro ch'án.

<sup>5</sup> Ntá kuínhin sín xikaha ntá kuíkite sín kjuachaxién ihnié Ìnchéni Jesús. <sup>6</sup> A ntá ch'ín Pablo kjuák'etja itja ch'án chrítaón ikja sín ntá ikui Nchakuen Dios k'uáyéhe sín ntá kjuankíxin sín nixja sín itsjé nkíva ókjé la ko kjuankíxin sín kjuako sín tí nkehe kjuanjon Dios. <sup>7</sup> Kaín tí sín ntoa tinkáchónki mé chjina teyó sín.

<sup>8</sup> A ntá chjina iní nitjó, la ch'ín Pablo k'uékji ch'án nínko la kjuako ch'án kaín asén ch'án. Nixjēhe ch'án chojni la chrónka ch'án nkexrí tjen tí kjuachaxin kuènte Dios. <sup>9</sup> A ntá iso sín la kjónté la imá icha asén sín tjinkakonhya sín tsinkáchónki Ìnchéni. Ntá imá t'ántaxínhin sín tí tan jina kuènte Ìnchéni nkayakon chojni. Ntá tí ch'ín Pablo k'uaxrjentako ch'án tí sín tinkáchónki Ìnchéni ntá ijnko escuela it'in Tiranno ntaha kjuakoxin ch'án kaín yaon. <sup>10</sup> Mé xikaha kjuák'e ch'án kjuako ch'án iyó nánó, ntá kaín tí sín k'uéjé ntiha estado Asia mé kuínhin sín itén Ìnchéni Jesús, mé tí sín judío la ko kjaxin tí sín jehya judío. <sup>11</sup> Ntá Dios antsí má kjuakoxin kjuaxroan jié kixin tí nixja ch'ín Pablo. <sup>12</sup> Ntá itsjé chojni kjuikao sín pañitoé sín la ko iké sín kuákoxin ch'ín Pablo ntá sákjuíko sín kjuínchekakóxin sín tí sín níhi ntá kuítōhe sín jina la ko kjaxin nchakuen tí jínahya k'uaxrjexin tí jehe sín.

<sup>13</sup> A ntá iso tí sín judío ixri sín ntáchro sín tónohe sín tsakitsje sín nchakuen tí jínahya ch'iyēhe sín chojni mé tjinkaon sín tí kjuachaxién ihnié Jesús. La ntá ntáche sín tí nchakuen tí jínahya kixin:

—Kjuachaxién ihnié tí Jesús tjako tí ch'ín Pablo t'etōanxinni kixin jaha nchakuen jínahya sátxixian ntihi —ichro sín.

<sup>14</sup> Mé xikaha k'uékjich'e tí yato xjeen ijnko ch'ín judío it'in Esceva mé ijnko nchat'á t'etōan. <sup>15</sup> Ntá ijnko yaon nixjēhe sín nchakuen tí jínahya. Ntá tí nchakuen tí jínahya kjuátēhe ntáchro kixin:

—Chóxinni nkexro ch'ín Jesús la ko ó noheni nkexro ch'ín Pablo. A ntá jahará, ¿la nkexro tí jahará? —ichro tí nchakuen tí jínahya.

<sup>16</sup> Ntá tí ch'ín chóna tí nchakuen tí jínahya kjaminkitaón ch'án tí jehe sín a la ntá imá tsehe ch'án kjuacha ch'án kjuíncheníhi ch'án kaín sín la imá kjoté sín. Ntá k'uaxrjexin sín ntōe sín tjóchin sín la ko síchrít'o cuérpōé sín. <sup>17</sup> Ntá kaín tí sín judío la ko tí sín jehya judío tjejó chjasin Éfeso mé kuínhin sín tí nkehe tsikónhen la imá chrakon sín. Imá jié tí kjuachaxin ihnié Ìnchéni Jesús, ichro sín.

<sup>18</sup> Kjaxin itsjé tí sín tinkáchónki Ìnchéni mé kjuíchrónka sín kixin tí ósé k'uékjich'e sín nchónhya nkehe jínahya. <sup>19</sup> Itsjé tí sín k'uékjich'e nkehe jínahya k'uékjinchexroan sín la kuikao sín libro k'uékjich'exín sín xṛa ntá kjuaka sín tí libro a la k'uíkon nchónhya chojni. Ntá kuákjaxin sín cuenta nkekjaín k'uíte tí libro a ntá kónohe sín cincuenta mil peso k'uíte tí libro a kjuaka sín. <sup>20</sup> Ntá tí itén Ìnchéni sítinkák'ánkí la tjakoxin kixin chaxín chóna kjuachaxin.

<sup>21</sup> Ntá kjuixin tíha ntá ch'ín Pablo mé kjuenkayáxin ch'án chrókjuitsjehe ch'án tí sín nó Macedonia la ko Acaya ntá ntaha sáchrókjuixin ch'án chjasin Jerusalén. Ntá kjaxin ntáchro ch'án kixin tsjixin sátsji ch'án chjasin Jerusalén ntá kjaxin t'ichjánxin sátsji ch'án chjasin Roma. <sup>22</sup> Ntá ichr'án ch'án iyó tí sín tjinkítsa ch'án sátsji sín estado Macedonia, mé ch'ín Timoteo la ko ch'ín Erasto, ntá nachrohe jehe ch'án naṣa kuítóhe ch'án estado Asia iso yaon.

### *Kónínkaon k'uixité chojni chjasin Éfeso*

<sup>23</sup> Ntá itsjé chojni chjasin Éfeso kónínkaon sín la k'uixité sín kixin kóxrjienhya sín tí itén Ìnchéni. <sup>24</sup> Kixin ntiha mé itjen ijnko ch'ín it'in ch'án Demetrio. Kjuích'éna ch'án nkehe chica plata tsjehe éxí nínko kuènte tí dios Diana la nchónhya chichaon kjuacha ch'án la ko tí sín kjuích'eko ch'án xṛa. <sup>25</sup> Ntá kójnkotséko sín í so sín jnkokón tí xṛa ch'e sín. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jahará nohará kixin tí xṛa ch'eni la tjachani jína la náxrjón tjejóni. <sup>26</sup> Kjánchó ó k'uíkonrá la ko ó kuínhínrá tí nkehe xritjako ch'ín Pablo. Tjako ch'án kixin tí nkehe tsíkjanoya mé jehya Dios. Kjánchó jehya chjasin Éfeso ó. Náhi, nkuixín estado Asia kuítekaon chojni. <sup>27</sup> Imá tóxakohenni kixin tí xṛa ch'eni ts'itjáyán la kjaxin tóxakohenni tsontáchro sín kixin chónkó tí nínkoe tí dios Diana imá jíé la ko ts'itjáyán tí kjuachaxin kuènte tjan. Ntá í tsitekakonhya sín tí kjuachaxin kuènte tjan nkuixín estado Asia la ko kuènte chjasintajni —ichro ch'ín Demetrio.

<sup>28</sup> Ntá tí kuínhin sín xíkaha la imá kónínkaon sín ntá k'uèya sín ntáchro sín kixin:

—Ts'itjáyánhya tí dios Diana kuènte sín Éfeso.

<sup>29</sup> Ntá imá tóxakonhen tí sín chjasin Éfeso la í noehya sín nkehe chrókjuich'e sín kixin kónínkakonhen sín tí ch'ín Gayo la ko tí ch'ín Aristarco mé iyó sín tsíkjin sín Macedonia. Ntá kuínkánkákjen sín kuikao sín tí nchia jíé tójnkotséxin sín xráxin. <sup>30</sup> Ntá ch'ín Pablo tjinkaon ch'án chrók'uixenhen ch'án tí nchia kixin tsonixjehe ch'án sín, a ntá tí sín tinkáchónki Ìnchéni mé chrohya sín kixin ts'ixenhen ch'án tí nchia a. <sup>31</sup> Kjaxin iso tí síxreé kuènte tí estado Asia mé chóxin sín ch'ín Pablo, ntá k'uetoan sín kixin tsochéna chojni tí ch'ín Pablo kixin chrókjuiatéhya ch'án tí sín sín ntiha. <sup>32</sup> A ntá iso tí sín tsíkójnkotsé ntáchro sín ijnko nkehe, la í so sín ntáchro sín ókjé nkehe kixin nínkaon sín. La itsjé sín la í noehya sín nkehe xṛa tsíkójnkotséxin sín kixin nínkaon sín. <sup>33</sup> La iso sín judío chénka sín ijnko ch'ín it'in Alejandro nkerí xṛa kjuixin sín kixin tsonixja ch'án. Ntá kjuák'e ch'án jnkosiné ntá kjuakoxin ch'án itja ch'án kixin tsotáni sín ntá tsonixjaxin ch'án tí sín judío tsínhin kaín chojni. <sup>34</sup> Ntá tíó kjuátsoan tí sín tsíkójnkotsé kixin kjaxin tí ch'ín a mé judío ch'án ntá kaín sín k'óyako sín chjina iyó hora ntáchro sín kixin:

—Ts'itjáyanhya tí dios Diana kuènte tí sín chjasin Éfeso —ichro sín.

<sup>35</sup> Ntá tí ch'ín secretario kuènte tí chjasin ntiha mé k'uętoan ch'án tsotání sín. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Chojni chjasén Éfeso tinhínrá. Kuenté chjasintajni nohe sín kixin tí sín chjasin ntihi mé t'ayakonhen sín tí nínko kuènte tí dios Diana. Tí retrato kuènte tjan mé tsíkixín nkaya nkajní. <sup>36</sup> Kohya nkexro tsontáchro kixin chaxínhya tíha. Méxra tánírá. Tjenkayáxinrá jína nkehe chrókjuich'erá. <sup>37</sup> Jahará kjuíkoará tí sín a ntihi la kjánchó k'uántaxiënhyá sín tí nínkoeni la ko k'uántaxiënhyá sín tí tjan santo kuènténi. <sup>38</sup> Méxra ch'ín Demetrio la ko tí sín ch'eko ch'án xra la tí tjanchia sín jie jnkojín nkexro la siín juez sinchekitęoxín. Méxra tsochrónka sín tí tjen tí ch'ín juez kixin jnkojnko sín la chrókuitęoxín tí jie chóna sín. <sup>39</sup> Ntá tí siín ijnko nkehe tsjanchiará ntá t'ichjánxin tsojnkotsérá la ntoá chrókuitęoxín. <sup>40</sup> Tóxakonhenni kixin kjá tí sín t'ętoan ts'ekani sín jie kixin jehya jína k'uíxiténi kónínkaonni. Noehyani nkehe tsjateheni kixin tí tsjanchankí sín nkekuènte k'uíxiténi, tsixro sín.

<sup>41</sup> La ntá k'uętoan ch'án kixin sátsji sín kixin ó kjuixin tí kójnkotsé sín.

## 20

### *Sátsji ch'ín Pablo estado Macedonia la ko estado Grecia*

<sup>1</sup> Ntá tí kjuixin k'uíxité sín, a ntá ch'ín Pablo k'uíyęę kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni ntiha ntá kjuako ch'án iso kjuaxrexinkaon jína, ntá nixjęę kichó sín ntá sáxíkji ch'án nó estado Macedonia. <sup>2</sup> Ntá nkuíxín k'uatsínka ch'án la kjuínchechéę ch'án tí sín tinkáchónki Ìnchéni kixin tí nkehe nixja ch'án. Ntá chr'éxin kjuíji ch'án estado Grecia. <sup>3</sup> Ntiha kuítóhe ch'án iní nitjó ntá chrók'uixenhen ch'án ijnko ntabároçó ntá sáchrókjui ch'án estado Siria. Ntá kónohe ch'án kixin iso sín judío nínkakonhen sín tí jehe ch'án a ntá kjuenkayáxin ch'án tsokjanxin ch'án toté ch'án inaá ts'atsínka ch'án Macedonia. <sup>4</sup> Ntá tí sín sákjuiko ch'ín Pablo mé tí ch'ín Sópater mé jehe ch'án tsíkixín ch'án chjasin Berea, la ko kjaxin ch'ín Aristarco, la ko ch'ín Segundo. Jehe sín mé tsíkixín sín chjasin Tesalónica, la ko ch'ín Gayo tsíkixín ch'án chjasin Derbe, la ko kjaxin sákjuiko ch'án ch'ín Timoteo, la ko ch'ín Tíquico, la ko ch'ín Trófimo, mé tsíkixín sín estado Asia. <sup>5</sup> Ntá tí sín kichó ni a mé kuítónxin sín ntia ntá tjejóchónhen sín tí jeheni chjasin Troas. <sup>6</sup> Kjuixin k'uátsínka tí kia tió kjóne sín niotja chónahya tí xroan t'ánkixin niotja, ntá k'uixenheni ijnko ntabároçó k'uaxrjexínni Filipos ntá k'uátsínka in'ó yaon ntá kjuíjini chjasin Troas ntá ntiha xétani tí sín kuítónxin sín ntia. A ntá ntiha kuítóheni yato yaon.

### *Ch'ín Pablo sákjuí chjasin Troas*

<sup>7</sup> Ntá tí yaon xrankixín semana ntá kójnkotséni kixin tsochrít'ę niotja tsoxraxinkakonxínni Ìnchéni. Ntá ch'ín Pablo nixjęę ch'án kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni la tjinkaon ch'án sátsjixin ch'án ntiha tí yaon chr'éxin, ntá antsí má sé tí nkehe chrónka ch'án la naxa tjenixja ch'án k'áxrótjen. <sup>8</sup> Tí tsíkójnkotsé sín a mé ijnko piso noi la ntiha mé síche nchónhya xrohi. <sup>9</sup> Ntá ntiha itjen ijnko ch'ín ntasoá it'in ch'án Eutico mé tjetjaxín ch'án chrítaón ventana. Ntá tí ch'ín Pablo imá sé nixja ch'án ntá tí ch'ín ntasoá mé tsíkíhi ch'án kotáchrin. A ntá xrínahya tsík'ajua ch'án ntá tsík'anótjenxin ch'án tí ventana tí nixin piso ntiha ntá sákjuíkjatsęn sín ch'án la ó tsíkixín tsík'en ch'án. <sup>10</sup> Ntá ch'ín Pablo k'uínkajin ch'án ntá

kjuítsínkaták'á ch'án chrítaón tí ch'ín tsík'anótjen a la kjóa ch'án. Ntá ntáche ch'án tí sín kíchó ni kixin:

—Chrakonhyará tsík'enhya ch'án, tjechón ch'án —ichro ch'an.

<sup>11</sup> Ntá ch'ín Pablo k'ujt'ótjen ch'án inaá tí k'uínkajinxin ch'án kixin ntiha ts'óxikeye ch'án niotja sine sín tsoxraxinkakonxin sín Ìnchéni. Ntá naxa tjenixja ch'án hasta k'uínkaséyan a ntá sákjuí ch'án. <sup>12</sup> Ntá tí ch'ín ntasoá tsík'anótjen sákjuiko sín la tjechón ch'án kohya nkehe xéhe ch'án ntá kaín sín imá kóchéhe sín.

*Sákjuixin ch'ín Pablo chjasin Troas kjuíji ch'án chjasin Mileto*

<sup>13</sup> Jeheni mé kuitónxinni ntia saoxín la k'uixenhenni ijnko ntabarco sákjuíni nó chjasin Asón kixin ntiha tsoxetani ch'ín Pablo éxí tsintácho ch'án kixin tjinkaon ch'án sátsjixín ch'án toté ch'án ntiha. <sup>14</sup> Ntá ó xetani tí jehe ch'án chjasin Asón ntá k'uixenhen ch'án tí ntabarco kjaxin ch'án ntá sákjuíkoni ch'án nó chjasin Mitilene. <sup>15</sup> Ntá tí sákjuixinni ntiha ntá tí yaon chr'éxin ntá k'uátsínkani estado Quío ntá tí yaon chr'éxin kjuíjini chjasin Samos. Ntá inaá k'uixenhenni tí ntabarco ntá sákjuíni chjasin Trogilio ntá ntiha k'ók'éheni. Ntá xík'ixenhenni ntabarco inaá ntá tí yaon chr'éxin kjuíjini chjasin Mileto. <sup>16</sup> Mé xíkaha kjuích'eni kixin ch'ín Pablo í tjinkakonhya ch'án chrókjuak'e ch'án isé estado Asia la í tjinkakonhya ch'án chrókjan chjasin Éfeso kixin tjinkaon ch'án tjoka chrókjuíji ch'án chjasin Jerusalén kixin ntiha chrókjuak'e ch'án tí yaon Pentecostés, ichro ch'án.

*Nixjehe ch'ín Pablo tí sín t'etuenhen njnko chjasin Éfeso*

<sup>17</sup> Tí itjen ch'ín Pablo tí chjasin Mileto k'uíyehé ch'án tí sín t'etuenhen tí njnko chjasin Éfeso. <sup>18</sup> Ntá tió kui sín ntá ntácho ch'án kixin:

—Tí jahará la ó nohará nkexrí kjuak'é la ko kjuákua desde tí yaon xrankixixín k'uinka estado Asia. <sup>19</sup> Ó nohará kixin kaín tí yaon k'uéjóni la kaín asenná kjuít'ahá xra Ìnchéni la kjuíntahnkehya. Imá tsjanka kixin nchónhya kjuasótena kixin tjinkaon tí sín judío chrók'óyánna sín. <sup>20</sup> Janhan la kjuítoahya kjuákua kaín tí nkehe jína t'ichjánxin tsonohará. Mé xíkaha kjuákua tió kójnkotsérá la ko xíkaha kjuíjkjuakuxian jnkojnko ntqará. <sup>21</sup> Kjuáqoha kaín chojni judío la ko kaín chojni jehya judío kixin t'ichjánxin tsítóhe sín tí jie tjasin sín la ko tsitekaon sín Dios la ko Ìnchéni Jesucristo. <sup>22</sup> Ntá ijie sátsjiyá chjasin Jerusalén kixin Nchakuen Dios k'uetuanna la í nonahya nkehe tsonna ntiha. <sup>23</sup> Ntá jehó nòna kixin kaín chjasin ts'atsínka la chrónka Nchakuen Dios kixin tsjak'echjinana la ko tsjasótena. <sup>24</sup> Kaín tíha la tóxakonahya. Kjónté chrókjuasótexián la ninkehó sínkíhyana la janhan la chàna kixin tí xra chonta la chrókjuintaxín la chrókjuintaxiteyá tí xra chjina Ìnchéni Jesús kixin tsjàkua tí tan jína nkexrí tjuèhe Dios chojni.

<sup>25</sup> 'Ntá jie ó nòna kixin tí jahará kjuákohará kjuachaxin kuènte Dios la nijnkorá ts'ikonhyará tí janhan inaá. <sup>26</sup> Méxra tinhínrá ijie kixin í jehya jieña kixin jnkojínrá chrók'uitjayanrá. <sup>27</sup> Kixin ó kjuákua kaín tí nkehe tjinkaon Dios kixin tsonohará la í t'itjayanhya ninkehó. <sup>28</sup> Méxra xráxinkáonrá ts'ejorá jnkojína la ts'ayakonhénrá kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni kixin Nchakuen Dios mé tjáhará tí xra pastor kixin ts'ayakonhénrá tí sín kuènte tí njnkoé ch'án k'uénaxín ch'án tí ijnie ch'án. <sup>29</sup> Ó nòna tió sátsjia ntá itsji í so chojni éxí kolóbo jiehe tsotjinkaon sinchek'itjayan

tí sín tinkáchónki Ìnchéni. <sup>30</sup> La ntá kjónté jahará la isorá tjejórá ntihi tsjankíxínrá tsjåkorá kjuach'ia chrínki chrókjuåkohérå kíchuárå tí nkehe chaxín. A ntá tí sín tinkáchónki tsjichréhe sín tí nkehe ntoáhya. <sup>31</sup> Méxra chrórxáinkáonrá kíxín chjina iní nánó kjuak'é kjuåkohárå nchåkotjin la ko tie la kuitoahya kjuintaxraxinkávan hasta kjuíncheníhi asenná nixjahará jnkojnko tí jahará.

<sup>32</sup> A nta jie la jahará kíchó ni tjetjáncháha Dios kíxín t'ayakuanxínrá ch'án tí itén ch'án kíxín tjuahará ch'án. Jehe ch'án imá chóna kjuachaxin tsjinkítsará ntá ts'ayéhérå kaín tí nkehe tjinkaon ch'án tsochjéhe ch'án kaín tí chojni tsíkótjóå. <sup>33</sup> Janhan mé kjuakéhya asenná chíchåkoen chojni o iké jnkojín chojni. <sup>34</sup> Náhí. Jahará ó noharå jina kíxín janhan na mé tjanå kjuít'axián xra kjuåcha k'ueñaxín tí nkehe t'ichjánxínna la ko kjaxin tí nkehe t'ichjánxínhin tí chojni k'uejókian. <sup>35</sup> Méxra kjuåkuaxínrá xíkaha sích'erå xra kíxín jina tsjinkítsará tí chojni chónahya. Xráxinkáonrá kíxín tsíntáchro Ìnchéni Jesús kíxín: “Antsí tsochéheni kíxín tí nkehe chrókjuanjoni, a ntá kånhyó tsochéheni kíxín tí nkehe chrók'uáyéheni.”

<sup>36</sup> Ntå kjuixin ntáchro ch'ín Pablo xíkaha ntå jehe ch'an la ko kaín sín k'uejóxín toch'in sín ntå nixjehé sín Dios. <sup>37</sup> Ntå kaín sín tsjánka sín la ko kjóå sín ch'án la ko tséhe sín tja ch'an. <sup>38</sup> Imå k'uávå sín kíxín chrónka ch'án kíxín í ts'ikonhya sín ch'án inaå. Ntå sákjuíkotoxin sín ch'án nó tí tjen tí ntabårco sátsjiko ch'án.

## 21

### *Sákjuí tí ch'ín Pablo nó chjasin Jerusalén*

<sup>1</sup> A ntå tió kuitoheni tí sín kíchó ni ntå k'uixenhenni ntabårco la ntå tuénxín sákjuíni estado Cos. Ntå tí yaon chr'éxín sákjuíni chjasin Rodas, ntå ntiha sákjuíni chjasin Pátara. <sup>2</sup> Tí chjasin Pátara la mé ntiha k'uitjani ijnko ntabårco sátsji nó estado Fenicia. Ntå k'uixenhenni tí ntabårco a ntå sákjuíni. <sup>3</sup> Ntå tió k'uátsínkani la k'uíkonní tí nonte Chipre itjani ikjon kuitohe ntå k'uatsínkani estado Siria. Ntå tí ntabårco la ts'atsínka tsítóhe tí nkehe tjínká tí puerto chjasin Tiro, la jeheni la nachrohe sákjuíni tí chjasin a. <sup>4</sup> Ntå ntiha k'uitjani tí sín tinkáchónki Ìnchéni a ntå ntiha kuitohekoni sín yato yaon. A ntå jehe sín mé kjuínchenohe sín Nchåkuen Dios chénka sín tí ch'ín Pablo kíxín sáchrókjuihya ch'án chjasin Jerusalén. <sup>5</sup> Ntå kjuixin k'uátsínka tí yato yaon a ntå sákjuíxinni ntiha. La kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni la ko ichjién sín la ko xjeen sín sákjuíkotoxinni tí k'uaxrjentani ikon chjasin ntå sákjuíni chrínta ntayaon. K'uejóxinni toch'inni nixjeheni Dios <sup>6</sup> ntå tuénxín nixjeheni sín jnkojína ntå tséhe tja kíchó ni. Ntå k'uixenhenni tí ntabårco, a ntå jehe sín ikjan sín ntøe sín.

<sup>7</sup> Ntahó chjasin Tiro kjuixixín tí k'uixenhenni tí ntabårco ntå kjujini chjasin Tolemaida. Ntiha kjuínixjeheni tí sín kíchó ni tinkáchónki Ìnchéni. Ntå ntiha k'uejókoni sín ijnko yaon. <sup>8</sup> Ntå tí yaon chr'éxín sákjuíxinni ntiha ntå kjujini chjasin Cesarea. Ntå ntiha sákjuíni ntøe ch'ín Felipe, ijnko ch'ín kjaxin tjako itén Ìnchéni. Jehe ch'án mé ijnko tí sín yatoxin tjinkítsa tí sín kjueyå Ìnchéni. A ntå jeheni mé kuitoheni ntiha. <sup>9</sup> Tí ch'ín Felipe a mé chóna ch'án nóo xjeen ch'án chjin naxå tóteehya sín. Tí xjeen ch'án a mé chrónkaxín sín tí itén Dios. <sup>10</sup> Ntå ntaha k'uejókoni sín itsjé yaon ntå ikjui ijnko ch'ín nixja itén Dios it'in Agabo, tsíkjin ch'án estado Judea. <sup>11</sup> Ikjui ch'án kjuínixjehé ch'án tí jeheni la ntå kuákja ch'án tí tjoa t'ínkat'óxin ch'ín

Pablo na ntá kjuínchentetoxín toté ch'án la ko itja ch'án ntá ntáchro ch'án kixin:

—Tí Nchakuen Dios mé ntáchro kixin mé xikaha chjasin Jerusalén tí sín judío sinchenteto sín ìnché tí tjoa sinchek'áyéhe sín ch'án tí sín jehya judío —ichro ch'án.

<sup>12</sup> Ntá kjuixin kuínhinni tíha ntá jeheni la ko tí sín chjasin Cesarea chrónóhèni tí ch'ín Pablo kixin sáchrókjuihya ch'án tí chjasin Jerusalén.

<sup>13</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Pablo kixin:

—¿Nkekuènté tsjankará la ko nkekuènté nchek'ávaráni? Janhan na chrakonhya kjónté jehya tí sinchentetona sín ó. Náhi. Kjónté kjaxin chrók'uénxian chjasin Jerusalén tí tinkáchónkia Ìnchéni —ichro ch'án.

<sup>14</sup> Ntá kjuachahyani nixjeheni ch'án ntá kuitóhèni ch'án. Ntáchroni kixin:

—Tí nkehe tjinkaon Ìnchéni mé tsonhen —ichroni.

<sup>15</sup> Ntá kjuixin tíha ntá kóyaxínhinni ntá sákjuíni nó chjasin Jerusalén.

<sup>16</sup> Ntá sákjuíkoni iso tí sín tinkáchónki Ìnchéni tsíkjixin chjasin Cesarea. Sákjuíkoni sín ntqe ijnko ch'ín tsíkjixin Chipre it'ín ch'án Mnasón. Jehé ch'án mé ósé tinkáchónki ch'án Ìnchéni. Ntá kjuanjon ch'án nketí kuitóhèni.

### *Ch'ín Pablo sákjuítsjehe tí ch'ín Jacobo*

<sup>17</sup> Tió kjuíjini chjasin Jerusalén ntá tí sín kichó ni tinkáchónki Ìnchéni mé kjuanjon sín kjuachaxin k'uéjóni la chéhe sín. <sup>18</sup> Ntá tí yaon chr'éxin ch'ín Pablo sákjuíkoni ch'án kjuítsjeheni ch'ín Jacobo la ntaha tjejó kaín tí sín t'etoan kuènte njnko. <sup>19</sup> Ntá ch'ín Pablo kjuixin nixjehe ch'án sín ntá tuénxín chrónka ch'án kaín tí xra kjuích'e Dios tió kjuakohe ch'án tí sín jehya sín judío. <sup>20</sup> Tió kuínhin sín ntá kjuanchehe sín kjuasáyé Dios, a ntá ntáche sín ch'ín Pablo kixin:

—Kichóni, jaha k'uíkuan kixin siín itsjé mil sín judío ó kuinkáchónki sín Jesús kjánchó kaín sín ntáchro sín kixin t'ichjánxin tsítqehyani tí ley. <sup>21</sup> Ntá tsíkinhin sín kixin jaha mé tsíkjakohé tí sín judío tjejó chjasin ókjé kixin t'ichjánxienhya sinchexiteyéhe sín tí nkehe k'uetqan ch'ín Moisés. La kjaxin kuínhin sín kixin jaha tsíkjakohé sín kixin tí xjeen sín t'ichjánxienhya itsa sín tí xroye la ko t'ichjánxienhya tinkáchónki sín éxi k'uékinkáchónkini ósé. <sup>22</sup> ¿Ntá nkehe chrókjuich'eni? Kixin tió tsinhin sín kixin kjuihá la tsojnkotsé nchónhya sín. <sup>23</sup> Méxra íchá jína jaha sinchexiteyá tíhi. Ntíhi tjejó noó sín t'ichjánxin sinchexiteyá sín tí nkehe chénka sín Dios. <sup>24</sup> Jaha sáchrókjuíkoa sín la chrókótjóá jaha la ko jehe sín. La ko kjaxin chrókjuènka tsokjín sín ntá tsonoxín tí sín judío kixin chaxínhya tí nkehe tsíkinhin sín la ko tsonoxín sín kixin kjaxian jaha nchexiteyéhé tí ley. <sup>25</sup> A ntá tí sín jehya judío tsíkitekaon Ìnchéni la ikjinni ijnko xroon ó chr'énhenni sín. K'uetuènhenni sín kixin sinehya sín tí nto tsíkjokehe chojni tí nkehe tsíkjanoya, la ko kjaxin sinehya sín jni, la ko sinehya sín tí nto tsíchrínjinhya isin va, la ko chróchóntahya sín í jnko chojni chjin ókjé —ichro sín.

### *Tséxin sín tí ch'ín Pablo tí njnko*

<sup>26</sup> Ntá ch'ín Pablo sákjuíko ch'án tí noó sín la ntá tí yaon chr'éxin kjuínchetjóá asén sín. Ntá kjuixin ntá k'uixenhen ch'án tí njnko kixin tsochrónka ch'án kixin ó kjuixin kjuínchexiteyá ch'an tí nkehe k'uitenhen ch'án. Tíhi mé t'axrxén kixin jnkojnko sín tsíkjo sín nkehe tsjanjon sín.

27 Ó chjina chróxétja tí yato yaon ntá iso tí sín judío tsíkji<sub>xin</sub> estado Asia mé tsík'ikon sín ch'ín Pablo nkaxenhen tí n̄nko. Ntá kjuínchekónínkaon sín kaín chojni chjasin ntiha ntá itsé sín tí ch'ín Pablo. 28 Ntá k'uèya sín ntáchro sín kíxin:

—Kainrá chojni chjasin Israel tsjínk̄isaráni kíxin tsotséni tí ch'ín i. Jehé ch'án mé ixri nkuíxín xritjakohé ch'án chojni nkehe jehya jína kuènte chjaséni, la ko titekakonhya ch'án tí ley kuènte Moisés, la ko titekakonhya ch'án n̄nkoeni. A ntá ijie la tsík'ixenko ch'án iso sín griego la kjuínchekjita sín nkaxenhen tí n̄nko tjóá —ichro sín.

29 Mé xikaha ichro sín kíxin tsík'ikon sín senó kíxin chjasén sín mé xriko ch'ín Pablo tí ch'ín Trófimo tsíkji<sub>xin</sub> chjasín Éfeso. Kjuénkayáxin sín kíxin ch'ín Pablo la kjá tsíkjiko ch'án tí ch'ín a nkaxenhen n̄nko.

30 Ntá kuenté tí chjasin a kónínkaon sín la ntá kaín tí chojni kuinká sín ikui sín ntá itsé sín tí ch'ín Pablo. Ntá kuinkánkákjenxín sín ch'án nkaxenhen n̄nko la kuakitsje sín ch'án ntója ntá tuénxín k'uíkjehe sín tí puerta n̄nko. 31 Ntá tjinkaon sín chrók'óyán sín ch'án ntá ijnko ch'ín comandante k'uetuenhen itséjé tí sín soldado romano kuínhin ch'án kíxin kuenté tí chjasin Jerusalén k'uíxité nínkaon sín. 32 Ntá tí ch'ín comandante sákjuíko ch'án iso sín soldado la ko tí sín k'uetuenhen tí soldado a la kuinká sín sákjuí sín tí siín tí chojni. Ntá tió k'uíkon tí sín a kíxin ó kjuíji tí ch'ín comandante la ko tí sín soldado a ntá kuítóhe sín, í kjuatehya sín ch'ín Pablo. 33 Ntá tí ch'ín comandante kóchjina ch'án la itsé ch'án tí ch'ín Pablo. Ntá k'uetōan ch'án kíxin tí sín soldado sinchentetoxín sín tí ch'ín Pablo yaá chica cadena. Ntá chr'éxin kjuanchankíhi ch'án sín kíxin nkexro tí jehé ch'ín Pablo la ko nkehe tí kjuích'e ch'án. 34 A ntá tí chojni tsíkójnko tsé la ijnko sín k'óyako ijnko nkehe la í so sín la ókjé nkehe. A ntá tí ch'ín comandante la tienxínhya ch'án nkekuènte xikaha kjuích'e sín kíxin k'uíxité sín. Ntá k'uetōan ch'án kíxin tí sín soldado sátsjiko sín tí ch'ín Pablo tí cuartel siín tí sín soldado. 35 La ntá tió kjuíjiko sín ch'án tí t'it'ótjenxin sín tí nchia a ntá t'ichjánxin kuamá sín tí ch'ín Pablo kíxin tí chojni tjinkaon sín chrókjuate sín ch'án kíxin nínkaon sín. 36 Kaín tí chojni chréhe nóton t'èya sín ntáchro sín kíxin:

—Chrók'uen ch'án —ichro sín.

*Ch'ín Pablo chrónka nkayakon chojni kíxin chóntahya ch'án jie*

37 Ntá tió sáchrókjuíko sín ch'ín Pablo tí nkaxenhen tí cuartel kuènte tí sín soldado a ntá kjuanchankíhi ch'ín Pablo tí ch'ín comandante ntáchro ch'án kíxin:

—¿Á jína tsonixjahani jaha intsí? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe tí ch'ín comandante ntáchro ch'án kíxin:

—¿Jaha la á noha nixja griego? 38 Méxra ¿á jehya jaha tí chojni tsíkji<sub>xin</sub> Egipto kjuínchenínkaon chojni la ko sákjuíko nteje tí noó mil chojni tsíkjàya? —ichro ch'án.

39 Ntá kjuátehe ch'ín Pablo ntáchro ch'án kíxin:

—Náhi, janhan mé ijnko chojni judío. Tsíkókjínaxián chjasin Tarso, estado Cilicia. Janhan me ijnko chojni tsíkji<sub>xin</sub> ijnko chjasin imá tjetóan. A ntá ijie xrjannóaha kíxin tsjánjuan kjuachaxin tsonixjahá tí chojni —ichro ch'án.

40 Ntá tí ch'ín comandante kjuanjon kjuachaxin ntá ch'ín Pablo kjuák'exín toté ch'án tí tjen escalera ntá tja ch'án ó kjuakoxin ch'án kíxin



tsotání sín. Ntá tání sín ntá kjuankíxin nixjaxin ch'án nkìva hebreo. Ntáchro ch'án kíxin:

## 22

<sup>1</sup>—Jahará kichó ni la ko chojni it'é xjan tinhínrá nkehe tí tsoxrjanka kíxin chontahya jie —ichro ch'án.

<sup>2</sup> Ntá kuínhin sín kíxin nixjaxin ch'án nkìva hebreo ntá antsí má tání sín. Ntá ntáchro ch'ín Pablo inaá kíxin:

<sup>3</sup>—Janhan mé ijnko chojni judío tsíkokjínaxián chjasin Tarso estado Cilia. K'uankíxián ntihi chjasin Jerusalén la kjuíntakuáxian tí nkehe kjuako tí ch'ín Gamaliel la titekavan tí ley tsíkinkáchónkí tí sín tsík'axrjeníxinni ósé. Tjínkavan chrókjuít'aha Dios xra kaín asenná éxí tjínkáonrá jahará ch'erá tí yaon ijie. <sup>4</sup>Tí senó k'uénínkakonhan chrók'oyán tí sín tinkáchónki Ìnchéni kjuíntanteto chojni ntoa la ko chojni chjin kíxin chrók'uejóchjina sín. <sup>5</sup> A ntá tí sín nchat'á t'etoan la ko kaín tí sín táda t'ayakonhen nínko la mé nohe sín kaín tíha kíxin jehe sín mé kjuanjon sín xroon ts'áyéhe tí sín kichó ni judío tjejó chjasin Damasco. Ntá sákjuia nó ntiha kíxin chrókjuíkjéyá tí sín tinkáchónki Ìnchéni kíxin chrótse sín ntá chrókjuíkian sín ntihi Jerusalén chrokjuaóte sín.

*Ch'ín Pablo chrónka nkexrí kjuankíxin tinkáchónkí ch'án Ìnchéni (Hch. 9.1—9; 26.12—18)*

<sup>6</sup> 'A ntá tíó kjuasán chjina chjasin Damasco chjina chonkíxin ntá xrinahya k'uinkáséyan jnkontatjén tí tjén ijnko xrohi imá t'inkaséyan kuixin nkajní. <sup>7</sup> Ntá kjuachr'ítsinka nonte ntá tuénxín kuínhan itén ijnko nkexro nixjana ntáchro kíxin: “Saulo, Saulo, ¿nekuènté ninkákonna xritjéyá tí janhan?” <sup>8</sup> Ntá kjuánchánkiá kíxin: “¿Xá nkexro jaha?” Ntá kjuátehe ch'án ntáchro ch'án kíxin: “Janhan mé tí nkexro Jesús tsíkijixin chjasin Nazaret, mé tí nkexro xritjéyá.” <sup>9</sup> La ntá tí sín k'uájikian mé k'uúkon sín tí xrohi la chrakon sín kjánchó kuénhaya sín itén tí nkexro nixjana. <sup>10</sup> Ntá kjuánchánkiá kíxin: “¿Xá nkehe tsonhen tjínkávan sít'aha jaha?” Ntá kjuátehe ch'án ntáchro kíxin: “T'áya sátjia t'ixenhén chjasin Damasco ntá ntiha tsochrónka sín kaín nkehe sích'e.” <sup>11</sup> Ntá tí xrohi a mé k'uúxénka ikuān ntá í xitjahya t'íkuān. Ntá tí sín chríkjan mé kuinkátséna sín sákjuíkian sín chjasin Damasco.

<sup>12</sup> 'Ntá ntaha kjuák'e ijnko ch'ín it'in Ananías ijnko chojni jina kjuínchexiteyéhe ch'án tí ley kuènte ch'ín Moisés. Kaín tí sín judío síin chjasin Damasco tjikosáyehe sín tí jehe ch'án. <sup>13</sup> Ntá ch'ín Ananías mé kuitsjehe ch'án tí janhan ntá tíó kui ch'án ntáchro ch'án kíxin: “Kíchóni Saulo, ijie la ts'ayéhé kjuachaxin ts'ikuan inaá.” Ntá ó jina t'íkuān. <sup>14</sup> Ntá tuénxín ntáchro ch'án inaá kíxin: “Tí Dios kuinkáchónkí tí sín tsík'axrjeníxinni la ó tsíkjéyá ch'án tí jaha kíxin tsonoha nkehe tjínkaon ch'án la ko kíxin ts'ikuan tí nkexro jina la ko tsinhín tan k'uaxrjexín ir'va ch'án. <sup>15</sup> Jaha mé tsochrónka tí nkehe k'uúkuān la ko tí nkehe kuínhín tsinhín kaín tí chojni chjasintajni. <sup>16</sup> A ntá jie la í choénhaya má. T'áya la tsikitiaxián ihnjé Ìnchéni kíxin mé ts'ímáxin ijíá,” ichro ch'ín Ananías.

*Pablo chrónka kíxin Dios ichr'án ch'án tsjakohé tí sín jehya sín judío*

<sup>17</sup> 'Na ntá tíó xíkjan chjasin Jerusalén ntá sákjuia nínko tsonixjaha Dios ntá titàya k'uúkuèn <sup>18</sup> Ìnchéni ntáchro ch'án kíxin: “Tjoka ts'axrjéxian chjasin Jerusalén kíxin tsitekakuénhaya sín tí nkehe tjákua mé tí tan

kuèntana.”<sup>19</sup> Ntá janhan ntátjan ch'án kixin: “Ìnchéni, jehe sín ó nohe sín kixin senó k'uék'atsínka kaín tí nínko la k'uétse tí sín tinkáchónki tí jaha la sákjuíkian sín ntóechiso k'uékon sín.”<sup>20</sup> Tió k'óyán sín tí ch'ín Esteban tí nkexro k'uékjit'aha xra, k'uénixja ti tan kuènta ntá janhan kjaxin tjéntaxián ntiha la janhan ntáxrjan kixin ó nchoxon its'en ch'án la k'uáyakonhan tí iké tí sín kjuàya.”<sup>21</sup> Ntá Ìnchéni xínixja inaá, ntáchro ch'án kixin: “Tétuanhan jaha kixin sátsjia chjasin kjín kixin tsjákohé tí chojni jehya judío.”

*Ntá tí ch'ín comandante k'uáyéhe tí ch'ín Pablo kixin tsjasóte ch'án*

<sup>22</sup> Ntá tí sín tsíkójnko tsé mé kuínhin sín kaín tíha ntá kjuankixin k'uèya sín ntáchro sín kixin:

—Its'en ch'án, í tsjak'echónhya ch'án —ichro sín.

<sup>23</sup> Naxa t'ixratáhya sín t'óyako sín ntá tótsjénka sín iké sín la ko kuákja sín nche it'e sín.<sup>24</sup> Ntá tí ch'ín comandante mé k'uétuénhen ch'án tí sín soldado a kixin sátsjiko sín ch'ín Pablo nkaxenhen tí cuartel kuènte sín. Ntá ntiha k'uetoan ch'án kixin tsjatexín sín ch'án chikoté ntá tsonoexín tí ch'ín comandante nkekuènte imá t'óyako sín nínkakonhen sín tí jehe ch'án.<sup>25</sup> Ntá kjuixin kjuínchenteto sín ch'án kixin tsjate sín ch'án ntá nixjehé ch'ín Pablo ijnko ch'ín capitán itjen ntiha ntáchro ch'án kixin:

—¿Á chontará kjuachaxin tsjaterá ijnko chojni romano, kixin naxa kjuéyáhyará nkerí jié chonta? —ichro ch'án.

<sup>26</sup> Tió kjuixin kuínhin tí ch'ín capitán ntá sákjuíchénka ch'án tí ch'ín comandante ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkehe sich'e jaha kixin tí nkexro i mé ijnko chojni romano?

<sup>27</sup> Ntá tí ch'ín comandante mé kóchjinehe ch'án tí ch'ín Pablo la kjuanchankí ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—¿Á jaha chaxín chojni romano? —ichro ch'án.

Ntá kjuátehe ch'ín Pablo kixin chaxín jehe ch'án.

<sup>28</sup> Ntá ntáchro tí ch'ín comandante kixin:

—¿Á ntá nkexrí kixin janhan nchónhya chichaon kjuènká kixin ts'ónana chojni romano?

Á ntá ntáchro ch'ín Pablo kixin:

—Janhan na chojni ntiha tsíkókjínaxián.

<sup>29</sup> Na ntá tí sín soldado chrókjuate ch'ín Pablo mé kuínhin sín kixin ch'ín Pablo ijnko chojni romano ntá kuítóhe sín ch'án sákjuí sín ókjé. Ntá tí ch'ín comandante a mé kónohe ch'án kixin tí ch'ín Pablo a mé ijnko chojni romano ch'án chaxín. Ntá chrakon ch'án kixin tsíkjinchenteto ch'án.

*Ch'ín Pablo nixjehé ch'án tí sín t'etoan kuènte tí sín judío*

<sup>30</sup> Á ntá tí kóyaon ntá tí ch'ín comandante a mé tjinkaon ch'án tsonohe ch'án nkehe tí jié chrók'ueka tí sín judío tí ch'ín Pablo. Ntá kjuasintanka ch'án chica cadena tsíchróntetoxín tja tí ch'ín Pablo ntá k'uetoan ch'án kixin tsojnko tsé kaín tí nch'á t'etoan la ko tí sín t'etoan kuènte sín judío, a ntá kuakitsje ch'án tí ch'ín Pablo la kjuak'e ch'án jnkosiné tí síin tí jehe sín.

## 23

<sup>1</sup> Ntá ch'ín Pablo komá tí sín t'etoan kuènte sín judío ntá ntáchro ch'án kixin:

—Kíchóni, tí k'uékjak'é hasta ijie la Dios tjetsjehe kixin ijnko kjuaxrexinkaon jina chonta —ichro ch'án.

<sup>2</sup> Ntá tí ch'ín Ananías tí ch'ín nchať'á t'etōan mé k'uetuēnhen ch'án tí sín chjino tjejó tí tjen ch'ín Pablo tsochjéhe sín ir'va ch'án. <sup>3</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Pablo kixin:

—Dios mé sinchekjasóte ti jaha kixin ntoáhya kjuich'e. Tjetjaxian méhe kixin tsjéyá nkehe tí jie chonta éxí nixja tí ley. **A** ntá ¿nkekuēnte kuitekákonhya tí ley, la kuétoan kixin ts'ékonna? —ichro ch'án.

<sup>4</sup> **A** ntá tí sín siín ntiha ntáchro sín kixin:

—¿Á xikaha ts'antaxínhín tí nchať'á t'etōan kuēnte Dios?

<sup>5</sup> Ntá kjuátehe ch'ín Pablo ntáchro ch'án kixin:

—Kíchóni, kjuatsoanhya janhan kixin jehe ch'án mé tí nchať'á t'etōan. Ntáchro tí xroon itén Dios kixin: “Chrók'uantaxienhya tí chojni t'etuenhen chjasán”\* —ichro ch'án.

<sup>6</sup> Ntá ch'ín Pablo mé kónohe ch'án kixin iso chojni siín ntiha mé chojni kuēnte partido saduceo, ntá í so sín a mé kuēnte partido fariseo. Ntá itsen k'uèya ch'ín Pablo, ntáchro ch'án kixin:

—Kíchóni, janhan mé ijnko chojni fariseo la tí sín kjéhyana mé fariseo kjaxin. Jahará mé tjeýará nkehe tí jie chonta kixin janhan mé tinkachónkia kixin tsoxechón chojni tsík'en.

<sup>7</sup> Ntá kjuixin ntáchro ch'án tíha ntá tí sín fariseo la ko tí sín saduceo mé kjuankixin sín ikjo kichó sín ntá xikaha jnkokónhya kjuenkayáxin tí sín tsíkójnkotsé ntiha. <sup>8</sup> Kixin tí sín saduceo a mé ntáchro sín kixin tsoxechónhya chojni tsík'en la ko kjaxin kohya sín ángel la ko kohya nchakuen. **A** ntá tí sín fariseo la titekaon sín kaín tí nkehe a. <sup>9</sup> Ntá kaín sín k'uèya sín la ntá iso tí sín maestro tjako ley kuēnte sín fariseo mé k'uínkatjen sín ntáchro sín kixin:

—Tí ch'ín i, kohya ninkehó nkehe jínahya kjuich'e ch'án. Ách'e ijnko nchakuen chojni o ijnko ángel mé nixjehe ch'án —ichro tí sín fariseo.

<sup>10</sup> Ntá imá sítjité sín nínkaon sín. Ntá tí ch'ín comandante a mé tóxakonhen ch'án kixin chrókjuinçekuen sín tí ch'ín Pablo ntá k'uetuēnhen ch'án tí sín soldado a kixin sátsjikakjín sín ch'án la tsíkao sín ch'án inaá tí cuartel kuēnte tí sín soldado.

<sup>11</sup> **A** ntá tí tie a na ntá xrínahya titàya k'uikuēn ch'ín Pablo Ìnchéni nixja ch'án, ntáchro kixin:

—Chrakonhya Pablo kixin éxí chronka tanná chjasin Jerusalén la mé xikaha tsochronka chjasin Roma.

*Kjuenkayáxin sín chrók'óyán sín tí ch'ín Pablo*

<sup>12</sup> Ntá tí yaon chr'éxin a ntá iso tí sín judío a mé kjuenkayáxin sín kixin ts'óyán sín tí ch'ín Pablo. Ntá k'uákjenxin sín ihnié Dios chaxín tsoxiteyá la sinehya sín la ko ts'ihya sín ninkehó tí naxa ts'óyánhya sín ch'án. <sup>13</sup> Chjina cuarenta sín kjuenkayáxin sín kixin xikaha sich'e sín. <sup>14</sup> Ntá sákjuichenka sín tí sín nchať'á t'etōan la ko tí sín t'etuenhen kuēnte tí sín judío la ntáche sín kixin:

—K'uákjenxinni ihnié Dios kixin chaxín tsoxiteyá kixin í sinehyani ninkehó tí naxa ts'óyánhyani tí ch'ín Pablo. <sup>15</sup> Méxra ntá jahará la ko í so tí sín t'etuenhen tí sín judío tsontácherá tí ch'ín comandante a kixin tsíkao sín tí ch'ín Pablo ntihi tí tjejorá ntóye nchítjen kixin antsí má tsjanchankíhírá ch'án nkehe siná á chaxín tí jie t'íká ch'án. **A** ntá jeheni senó ts'ejóchónhenni tí tsjixín ch'án ntá ts'óyanni ch'án kixin í tsjihya ch'án ntihi —ichro sín.

\* 23:5 Éxodo 22.28

16 Ntá tí xjeen tí kǵave tí ch'ín Pablo a mé tsíkinhin ch'án nkehe tí tjo tí sín a. Ntá sákjuí ch'án k'uíxenhén ch'án cuartel kuènte tí sín soldado kíxín tsochrónka ch'án nkehe tí tjo sín kuínhin ch'án. 17 La ntá ch'ín Pablo mé k'uíyehé ch'án ijnko tí sín capitán la ntáchro ch'án kíxín:

—Sátsjiko a tí ch'ín ntasoá tí tjen tí ch'ín comandante kíxín tjínkaon ch'án tsochrónka ch'án nkehe —ichro ch'án.

18 Ntá tí ch'ín capitán a mé sákjuíko ch'án tí tjen tí ch'ín comandante ntá ntáchro tí ch'ín capitán a kíxín:

—A ntá tí ch'ín Pablo tjechjina mé k'uíyeheni ch'án kíxín tsjikaoni tí ch'ín ntasoá ntihi kíxín tjínkaon ch'án tsonixjaha jaha —ichro ch'án.

19 Ntá tí ch'ín comandante a mé tséhe ch'án itja tí ch'ín ntasoá a ntá k'uaxrjentako ch'án jehó ch'án ntá kjuanchankíhi ch'án kíxín:

—¿Nkehe tí tjínkávan tsochrónka? —ichro ch'án.

20 Ntá ntáchro tí ch'ín ntasoá a kíxín:

—Iso tí sín judío mé kjuenkayáxin sín kíxín tsjanchaha sín kíxín ntóye nchítjen sátsjiko a ch'ín Pablo tí tsojnkotsé tí sín judío t'etóan. Sit'ayaha sín tsonotáchro sín kíxín tjínkaon sín tsjanchankíhi sín ch'ín Pablo tí nkehe antsí má xra. 21 A ntá jaha la chrókuítekákonhya kíxín chjina cuarenta chojni tjejóchónhen sín imó la k'uákjénxin sín ihnié Dios kíxín sinehya sín la ko ts'ihya sín ninkehó tsjixinjian its'en ch'ín Pablo. Ntá ijie tjejóchónhen sín tsonóhe sín nkehe tsixrua jaha —ichro ch'án.

22 A ntá tí ch'ín comandante a mé nixjehé ch'án tí tí ch'ín ntasoá la k'uetóan ch'án kíxín:

—Tsochenkahya ninkexró kíxín xíkaha kjuíchro nka —ichro ch'án.

*Ichr'án sín tí ch'ín Pablo tí itjen tí ch'ín gobernador Félix*

23 Ntá tí ch'ín comandante a mé k'uíyehé ch'án yaá tí sín capitán a ntá k'uetóan ch'án kíxín tsoyaxínhin sín sátsjiko sín iyó ciento sín soldado sátsjixín toté la ko setenta tí sín tsjiták'á kokate la ko iyó ciento soldado sátsjiko chica lanza, ntá las nueve tie sátsji sín chjasin Cesarea, ichro ch'án.

24 La ko k'uítuenhen sín sinchekamá sín kokate tsjiták'á ch'ín Pablo la ts'ayakonhen sín ch'án jina kíxín kohya nkehe tsonhen kíxín tsjiji ch'án tí tjen ch'ín Félix, tí ch'ín gobernador. 25 Ntá tí ch'ín comandante íkjin ch'án ijnko xroon a, ntáchro kíxín:

26 “Janhan mé tí ch'ín Claudio Lisias chr'anhan ijnko xroon kíxín jaha ch'ín Félix ijnko gobernador jina, nixjaha. 27 Tí sín judío a mé itsé sín tí ch'ín i kíxín chrók'óyán sín ch'án. Ntá tíó kónóna kíxín ijnko chojni romano tí jehe ch'án la ntá sákjuíkian sín soldado kjuintakaá ch'án. 28 Tjínkávan tsonóna nkekuènte kíxín nínkakonhen sín ch'án. Ntá sákjuíkian ch'án tí tsíkójnksé tí sín judío. 29 Ntá kónoxín kíxín nínkakuénxin sín ch'án kíxín tí ley kuènte sín kjuínchexiteyáhya ch'án, ichro sín. Jehya jie jie tsíkjasin ch'án kíxín chrók'óyán sín ch'án o chrókjuak'echjina sín ch'án. 30 Ntá ó kuínhan kíxín tí sín judío a mé chrók'óyán sín ch'án. Ntá méxra jie ichr'an ch'án tí tjen jaha la ko kjaxin kjuáncháha tí sín a kíxín chrókjuíi sín tí tjen jaha chrókjuá sín kíxín nkekuènte nínkakonhen sín ch'án. Kjuasáyá. Ó tjen.”

31 Ntá tí sín soldado a mé kjuínchexiteyá sín éxí k'uítuenhen sín a ntá sákjuíko sín tí ch'ín Pablo tí tie a chjasin Antípatris. 32 Ntá tí yaon chr'éxin tí sín soldado xrixín toté ó a mé xíkjan sín tí cuartel kuènte sín. Ntá tí sín k'uéjókjen kokate a mé naxa sákjuíko sín tí ch'ín Pablo. 33 Ntá tíó kjuíi sín tí chjasin Cesarea ntá tí sín soldado a mé kjuanjon sín tí xroon a chjéhe sín tí ch'ín gobernador la ko kjaxin kjuínchek'áyehé sín ch'án tí ch'ín

Pablo. <sup>34</sup> Ntá kjuixin kjuínchekuáxin tí ch'ín gobernador a tí xroon ntá kjuanchankí ch'án nketí chjasén ch'ín Pablo. La ntá kónohe ch'án kixin estado Cilicia tsíkji<sup>x</sup>in tí ch'ín a. <sup>35</sup> Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Ntá tsinhan nkehe tsixro tí sín itsji ts'eka jie.

Ntá k'ue<sup>t</sup>u<sup>e</sup>nhen ch'án tí sín soldado a kixin ts'áyakonhen sín tí ch'ín Pablo tí nchia kuènte ch'ín Herodes.

## 24

*Ch'ín Pablo nixjehe ch'án ch'ín Félix chrónka ch'án kixin kjuasinhya ch'án jie*

<sup>1</sup> Ntá k'uátsínka in'ó yaon, ntá ch'ín Ananías, tí nchat'a imá t'et<sup>o</sup>an, kjuíji ch'án chjasin Cesarea. Kjaxin kuikao ch'án iso tí sín t'et<sup>o</sup>an kuènte nínko a la ko ijnko ch'ín abogado it'in Tértulo. Tí ch'ín a mé tsonixjehe tí ch'ín gobernador kixin tsjanchia sín jie kuènte ch'ín Pablo. <sup>2</sup> Ntá tió kuikao tí sín soldado tí ch'ín Pablo ntiha ntá tí ch'ín Tértulo kjuankixin ch'án nixjehe ch'án tí ch'ín Félix ntáchro ch'án kixin:

—Kjuasáyá jaha gobernador kixin imá kjuínkítsa kixin kjuaxróxin tjejóni la kjuasáyá kixin imá noha kjuíncheyóxian tí naci<sup>o</sup>n kuènteni. <sup>3</sup> Kjuasáyá jaha Félix. Imá jína jaha kixin k'uáyéheni kaín tíha. <sup>4</sup> Tjínkakhonhya sintak'itjayanhan nchónhya tiempo la xrjanógha kixin chrókuak'é chrókuinhín intsikoá tí nkehe ts<sup>o</sup>xrjanka. <sup>5</sup> A ntá ijie ó k'uitjani kixin tí ch'ín i mé éxí ijnko chin t'óxíka kuenté chjasintajni kixin ch'iyehé ch'án tí sín judío ntá xíka sín. Jehe ch'án mé t'et<sup>o</sup>an ch'án tí sín tinkáchónki tí ch'ín tsíkji<sup>x</sup>in chjasin Nazaret. <sup>6</sup> Jehe ch'án mé kjaxin chrókuincheckjita ch'án tí nínko. A ntá itséni ch'án ntá chrókuincheckit<sup>o</sup>exínni tí ijie ch'án éxí t'et<sup>o</sup>an tí ley kuènteni. <sup>7</sup> A ntá tí ch'ín comandante Lisias kjuixrónkáxin ch'án kuikao ch'án nchónhya sín soldado la kuakitsje sín tí ch'ín Pablo. <sup>8</sup> Ntá k'ue<sup>t</sup>o<sup>a</sup>n ch'án kixin tí sín tjanchia jie chrókuitsjehe sín tí jaha kixin jaha chrókuanchankíhí ch'án kixin chrókónoha jína nkexéhe tí jie chrókuincheckjasótexín sín ch'án —ichro tí ch'ín Tértulo.

<sup>9</sup> Ntá ntáchro kaín tí sín judío siín ntiha kixin:

—Kaín tíha la chaxín —ichro sín.

<sup>10</sup> Ntá tí ch'ín gobernador a mé kjuakoxin tja ch'án kixin tsonixja tí ch'ín Pablo a. Ntá ntáchro ch'ín Pablo kixin:

—Chéheni kixin tsonixjahani tsochrónkani kixin kohya jie kjuasinni kixin ó noheni kixin jaha la juez kuènte tí naci<sup>o</sup>n ntihi la nchónhya nánó t<sup>o</sup>an. <sup>11</sup> Jaha la kjaxin ó chrókónoha kixin na ntá teyó yaon kjuíjini chjasin Jerusalén kixin ntaha ts<sup>o</sup>xráxinkakonxínni Dios. <sup>12</sup> Kónoxínhya kixin nijnko nkexro chrókuachaxínni, la ko kjuínchexakuenhyani ninkexró nínko la ko ni tí nínko ntsí la ko ninketó chjasin. <sup>13</sup> Tí sín i la xitjahya tsontáchro sín kixin xíkaha tí jie kjuasinni. <sup>14</sup> Janhan chaxín xrjanka kixin t'aha xra tí Dios k'uékinkáchónki tí sín tsík'axrjeníxinni mé yóhe tí ntia nixin. A ntá jehe sín ntáchro sín kixin ókjé nkehe tinkáchónkini. Kjánchó janhan mé tinkáchónkia kaín tí nkehe tsíkjin sín tí xroon kuènte ley la ko tinkáchónkia kaín tí nkehe k'uénixja tí sín k'uéchrónka itén Dios. <sup>15</sup> Kjaxin tinkáchónkia tí Dios tinkáchónki tí jehe sín kixin tjéchonhan kixin Dios sinchexechón kaín chojni jína la ko kaín chojni jínahya kjaxin. <sup>16</sup> Méxra tóxakonna kixin tjóá chrókuak'é kixin chrókuanchahya Dios jie la ko kjaxin chojni chrókuanchahya jie.

17 Nta kjuixin k'uatsínka iso nánó ixrini ókjé ntá kjujini chjasénni kixin tsjanjonni chichaon la ko kjaxin tsochjéheni Dios nkehe. 18 Méxra mé xikaha tjenni nkaxenhen nínko nta iso sín judío tsíkjin estado Asia ó xetani ntiha. Ntá kjuínchetjóáni asénni la tsjéhya chojni k'uíkon la kohya chojni kjuánjonkoni. 19 A ntá tí sín a mé t'ichjánxin chrókui sín ntihi kixin chrókjuanchia sín jie tí nínkakonna sín. 20 A ntá tí náhi la tí sín tjejó ntihi chróchrónka sín kixin nkehe tí jie k'uitjaxín sín tió kjuák'eni tí tjejó tí sín t'etóan kuènte tí sín judío. 21 Kjá tí tsontáχρο sín kixin náxrjónhya ijnko nkehe itsen k'uèya ntáxrjan kixin: “Ijie sìnchekitoexinrá jiena kixin sìnchekjasótenará kixin janhan tinkachónkia kixin tsoxechón chojni tsik'en” —ichro ch'án.

22 Ntá kjuixin kuínhin tí ch'ín Félix, la jehe ch'án jina kónohe ch'án kixin nkexrí tí ntja nixin. Ntá kjuínchekitoexínhya ch'án ijie ch'ín Pablo. Ntáχρο ch'án kixin:

—Tsjijia tí ch'ín comandante Lisias ntá tsochrónka ch'án nkekuènte tí jie tjanchará ntá tsonóna —ichro ch'án.

23 Ntá k'uetuenhen ch'án ijnko ch'ín capitán kixin ts'ayakonhen ch'án ch'ín Pablo kjánchó tsítóhe sín ch'án intsí la ko tsítóhe sín ts'ixenhen tí sín chóxin ch'án, tsjitsjehe sín ch'án.

24 Ntá iso yaon chr'éxin ntá kjujiko ch'ín Félix tjan Drusila ichjién ch'án, mé ijnko tjan judía. Ntá k'uetóan ch'án kixin tsjik'íyehé sín tí ch'ín Pablo kixin tsochrónka ch'án nkexrí tinkáchónki chojni Jesucristo. 25 A ntá ch'ín Pablo mé kjuako ch'án kixin nkexrí ts'ejó chojni jina la ko nkexrí ts'etuenhen chojni asén sín kixin ch'ehya sín tí jinahya la ko nkexrí Dios sìnchekitoexín ijie chojni tí tsjixixín. Ntá ch'ín Félix kuínhin ch'án xikaha ntá chrakon ch'án, ntáχρο ch'án kixin:

—A ntá jie la sátjia. Ntá ts'íyaha tió chonta tiempo —ichro ch'án.

26 A nta ch'ín Félix tjechónhen ch'án kixin kjá ch'ín Pablo tsjanjon ch'án chichaon ntá tsjanjon ch'án kjuachaxin sátsji ch'án. Ntá jnkoyaxón k'uíyehé ch'án tí ch'ín Pablo kixin tsonixjehé ch'án. 27 Ntá xikahó kónhen hasta k'uátsínka iyó nánó ntá tí ch'ín Félix kuitohe ch'án tí xra gobernador la ntá íjnko ch'ín it'in Porcio Festo mé k'uixenhen ch'án tí xra a ínaá. A ntá ch'ín Félix mé kuitohe ch'án tí ch'ín Pablo tjechjina ch'án kixin tjinkaon ch'án chrókjuinchexiteyá ch'án tí nkehe tjinkaon tí sín judío.

## 25

### *Ch'ín Pablo nkayakon tí ch'ín Festo*

1 Ntá tí ch'ín Festo kjuji ch'án ntiha kixin ts'ixenhen ch'án tí xra gobernador. Ntá iní yaon chr'éxin ntá sákjuixin ch'án chjasin Cesarea la kjuji ch'án chjasin Jerusalén. 2 Ntiha tí sín nchat'á t'etóan la ko tí sín judío imá tjeoan mé kjuanchia sín kixin tsjasóte ch'ín Pablo. 3 Kjuanchia sín kixin xra ó chrók'uetóan ch'án kixin chrókjui ch'ín Pablo ntiha chjasin Jerusalén. Kixin jehe sín ó tsíkjenkayáxin sín kixin tsochr'án sín iso chojni tsochónhen tí ntja ts'óyán sín tí ch'ín Pablo. 4 Kjánchó ch'ín Festo kjuátehe ch'an ntáχρο ch'án kixin ó tsíkjenkayáxin ch'án kixin í séhya tsjak'e ch'án ntiha. Méxra tí ch'ín Pablo la tjechjina ch'án chjasin Cesarea la xitjahya ts'etóan ch'án kixin tsjixrakoa. 5 Ntá ntáχρο ch'án kixin:

—Tí chojni tjeoan kuéntará sáchrókjuikian ntiha chjasin Cesarea. A ntá tí chaxín tsíkjasin ch'án jie ntá ntiha la jina tsjanhia sín jie —ichro tí ch'ín Festo.

<sup>6</sup> Ntá ch'ín Festo kjuák'e ch'án chjasin Jerusalén chjina ijní ɔ ite yaon ntá ikjan ch'án chjasin Cesarea ínaa. Ntá tí yaon chr'éxin a kjuák'etjaxín ch'án tí tjet'etoxán ch'án ntá k'uetoxan ch'án kixin tsjikakjín sín tí ch'ín Pablo. <sup>7</sup> Ntá tió k'uixenhen ch'ín Pablo ntiha ntá tí sín judío kujxin Jerusalén kóchjinehe sín ch'án ntá kjuanchia sín nchónhya jië imá hyé. Kjánchó ijnko nkehe chaxínhya t'eka sín ch'án jie. <sup>8</sup> A ntá tí ch'ín Pablo a chrónka ch'án kixin kjuasinhya ch'án jie. Ntáchro ch'án kixin:

—Ninkehó jie kjuasinhyani mé ninkexró kjuánjonkohyani la ko kjaxin jehya chrókuitekakonhyani tí ley kuènte tí sín judío la ko jehya chrókuitekakonhyani tí nínko la ko jehya chrókuitekakonhyani tí ch'ín gobernador romano.

<sup>9</sup> A ntá ch'ín Festo tjinkaon ch'án kixin tsonínkakuenhya ch'án tí sín judío ntá kjuanchankíhi ch'án tí ch'ín Pablo ntáchro ch'án kixin:

—¿Á tjinkávan sátsjia chjasin Jerusalén kixin ntaha janhan chrókjuintakitoxián nkehe tí jie chonta jaha? —ichro ch'án.

<sup>10</sup> Ntá kjuátēhe ch'ín Pablo kixin:

—Náhi, jeheni ó ntihi tjenni tí t'etoxán tí sín gobierno romano la jina chrókjuinchekitoxián ijieni kixin jaha la ó noha kixin ninkehó ijie kjuich'ehyani tí sín judío. <sup>11</sup> Kja tí chaxín kjuásian ichrén jie jié chrók'uénxian la chrakonhyana kjónté chrók'uén. A ntá ti chaxínhya xikaha t'ekana sín jie la ninkexró chóntahya kjuachaxin chrók'uetoxan sáchrókjuikoni tí jehe sín. A ntá tjánchía kixin jehe tí ch'ín imá t'etoxan mé sinchekitoxín tí jie —ichro ch'án.

<sup>12</sup> Ntá ch'ín Festo mé kjuanchankíhi ch'án iso tí sín tjinkitsa ch'án ntá ntáchro ch'án kixin:

—Jaha mé tjanchia kixin tí ch'ín imá t'etoxan sinchekitoxín ch'án ijíá. Méxra tétuñhan sátsjia tí tjen tí ch'ín a —ichro ch'án.

### *Ch'ín Pablo nkayakon tí ch'ín rey Agripa*

<sup>13</sup> Ntá k'uátsinka iso yaon ntá tí ch'ín rey Agripa la ko tjan Berenice kjuíji sín chjasin Cesarea kixin tsonixjehe sín tí ch'ín Festo. <sup>14</sup> Ntá ntiha mé kuítóhe sín itsjé yaon ntá ch'ín Festo a mé chénka ch'án tí ch'ín rey nkehe kuènte tí ch'ín Pablo. Ntáchro ch'án kixin:

—Ntihi itjen ijnko ch'ín tjechjina tsíkítóhe ch'ín Félix. <sup>15</sup> A ntá tió kjuak'é chjasin Jerusalén ntá tí sín nchát'á t'etoxan la ko tí sín t'etuenhen tí sín judío a mé kjuíjitsjehe sín tí janhan ntá kjuanchia sín jie kuènte ch'ín Pablo. Kjuanchia sín kixin chrók'óyánni tí jehe ch'án. <sup>16</sup> Ntá janhan kjuátaha kixin: Jeheni chojni t'etoxan kuènte sín romano mé kuènhyani ts'etoxanni its'en ninkexró tí naxa tsochjinahya tí ch'ín kjuasin jie kixin tsontáchro ch'án á chaxín tí jie tjanchia sín ɔ náhi. <sup>17</sup> Ntá ti sín judío kui ntihi ntá chuñhya má. Kjónté tí yaon chr'éxin kjuak'étjaxian tí ntakitoxián ijie chojni la kuétoan kixin síxraoa tí ch'ín Pablo. <sup>18</sup> A ntá tí sín kóchjina kohya ninkehó ichro sín kuènte tí jehe ch'án éxi kjuenkayáxian janhan chróntáchro sín. <sup>19</sup> Jehó nínkakuénxín sín ch'án kixin tí nkehe tinkáchónki ch'án la ko nínkakuénxín sín ch'án kixin tí nkexro it'in Jesús mé ik'uén ch'án ntá jie ntáchro ch'ín Pablo kixin tjechón ch'án ínaa. <sup>20</sup> Janhan la nonahya nkexrí tsitoxén tí ijie ch'án ntá kjuánchánkíha tí ch'ín Pablo á tjinkaon ch'án sátsji ch'án chjasin Jerusalén kixin ntaha tsitoxén tí jie ch'án. <sup>21</sup> A ntá jehe ch'án tsikjanchia ch'án kixin tí ch'ín imá t'etoxan mé chrókjuinchekitoxín ch'án ijie ch'án. Ntá kuétoan janhan kixin naxa

ntihyó tsjak'echjina ch'án tsononajia janhan nkesá tsétu<sup>u</sup>anh<sup>u</sup>an ch'án sátsji ch'án ntiha —ichro ch'án.

<sup>22</sup> A ntá ch'ín Agripa ntáche ch'an tí ch'ín Festo kixin:

—Kjaxian janhan tjínkavan tsinhan tí nkehe tsochrónka tí ch'ín a.

Ntá kjuátehe ch'ín Festo ntácho ch'án kixin:

—Ntóye tsinhín nkehe tsochrónka ch'án.

<sup>23</sup> Ntá tí yaon chr'éxin tí ch'ín Agripa la ko tí tjan Berenice kjuíji sín la k'uixenhen sín la ko tí sín soldado t'et<sup>o</sup>an tsíkjkao sín, la ko k'uixenko sín iso chojni tjet<sup>o</sup>an kuènte chjasin ntiha. Ntá k'uet<sup>o</sup>an ch'ín Festo kixin tsjixrakoa tí ch'ín Pablo. <sup>24</sup> Ntá ntácho ch'ín Festo kixin:

—Jaha ch'ín rey Agripa tinhín la ko tinhínrá kaín rá tsíkójkotsérá ntihi. Tsjehérá tí ch'ín Pablo itjen ntihi. Kaín tí sín judío k'ueka sín ch'án jie tí chjasin Jerusalén la ko kjaxin chjasin Cesarea ntihi la kuítoehya sín, tjanchana sín kixin chrók'uen ch'án. <sup>25</sup> A ntá tónhenni kixin kohya jie jie kjuasin ch'án kixin chrók'uen ch'án. Kjánchó jehe ch'án mé tsíkjanchia ch'án kixin tí ch'ín imá t'et<sup>o</sup>an chrókjuinchekit<sup>o</sup>exín ijie ch'án. Ntá kjuenkayáxian kixin tsétu<sup>u</sup>anh<sup>u</sup>an ch'án sátsji ch'án ntiha. <sup>26</sup> Nonahya nkehe chaxín tsokjian ts'áyéhe tí ch'ín t'et<sup>o</sup>an. Ntá jie kuétoan kjuíkakjín sín ch'án kjuík<sup>o</sup>ao sín ch'án tí tjejóni ntihi kixin tjet<sup>o</sup>an kixin jaha ch'ín Agripa la ko kaín rá tjejórá ntihi tsjanchankíhírá ch'án kixin mé tsonona janhan nkehe tsokjian. <sup>27</sup> Méxra náxrjónhya chróchr'an ijnko tí chojni tjechjina naxa nonahya nkehe tí jie t'eka sín ch'án.

## 26

*Ch'ín Pablo nkayakon tí ch'ín rey Agripa chrónka ch'án tí jie t'eka sín ch'án*

<sup>1</sup> Ntá tí ch'ín rey Agripa a mé ntáche ch'án tí ch'ín Pablo kixin:

—Ó nchoxon jahvá tsochrónka —ichro ch'án.

Ntá tí ch'ín Pablo mé kjuaya tja ch'án ntá kjuankixin nixja ch'án, ntácho ch'án xikihi:

<sup>2</sup> —Chàna kixin tsonixja nkayakuan tí jaha rey Agripa tsoxrjanka kaín tí jie t'ekana tí sín judío. <sup>3</sup> Ó noheni kixin jaha la ó noha jína kuènte tí ley la ko tí nkehe tinkáchónki tí sín judío, la ko jaha noha nkehe tí kjuachaxin sín kichó sín. Méxra xrxannógha kixin tjak'etinhín jína.

*Chrónka ch'ín Pablo nkexrí kjuák'e ch'án tí ósé*

<sup>4</sup> Kaín tí sín judío la ó nohe sín nkexrí k'uekjak'é tí chjasenná la ko chjasin Jerusalén tí naxa k'uéntasoána. <sup>5</sup> Kjaxin jehe sín la ó nohe sín la kjá jína chróchrónka sín kixin tí naxa k'uéntasoána la k'uéfariseona. A ntá tí sín fariseo a mé antsí má kjuínchexiteyéhe sín tí ley kuènte tí nkehe tinkáchónkini. <sup>6</sup> Ntá ijie sinchekit<sup>o</sup>exián ji<sup>u</sup>ena kixin nínkaon tí sín judío a kixin tjéchonhan kixin Dios mé sinchexechón chojni inaá xikaha tsíchénka ch'án tí sín tsík'axrjeníxinni. <sup>7</sup> Tí teyó tribu tsík'axrjeníxin ch'ín Israel mé tjejóchónhen sín kixin ts'ikon sín tsoxiteyá tí nkehe tsíchronka Dios. Méxra xraxinkaon sín Dios nchakotjin la ko tie. Méxra mé xikaha tjéchonhan, jaha rey Agripa, la mé xikaha nínkakonna tí sín judío ijie. <sup>8</sup> ¿Á titekákonhyará jahará kixin Dios sinchexechón chojni tsík'en?

*Ch'ín Pablo k'uénínkakonhen ch'án tí chojni tinkáchónki Ìnchéni*

<sup>9</sup> Janhan mé kjaxin k'uekjenkayáxian nchónhya nkehe k'uénínkakonhan tí sín tinkáchónki Jesús tí nkexro tsíkjixin chjasin Nazaret. <sup>10</sup> Mé xikaha



kjaxin k'uékjít'a chjasin Jerusalén. Tí sín nchat'á t'etōan mé kjuanjōn sín kjuachaxin kixin janhan tsochr'áxanhan ntoechiso nchónhya tí sín tinkáchónki Ìnchéni. Ntá tió k'óyán sín tí sín a mé janhan la ntáxrjan kixin ó nchōxon xikaha kónhen. <sup>11</sup> Nchónhya veces kjuintakjasóte tí sín tinkáchónki Ìnchéni kixin chrókuítóhe sín tí nkehe tinkáchónki sín. Mé xikaha k'uékjít'a kaín xín nínko kixin imá k'uéninkakonhan tí jehe sín la xikaha k'uájichráhā sín kjónté sátsíkji sín chjasin ókjé.

*Chrónka ch'ín Pablo nkexrí kuinkáchónki ch'án Ìnchéni*  
(Hch. 9.1—19; 22.6—16)

<sup>12</sup> Méxra xra ó sákjuia janhan chjasin Damasco. Tí sín nchat'á t'etōan mé ó kjuanjōn sín kjuachaxin kixin xikaha t'ahā sín xra. <sup>13</sup> A ntá tí ntja a jaha rey chrókónoha kixin chonkixin k'uíkuan éxi ijnko xrohi t'inkaséyan kuixin nkaya nkajni antsí má fuerte la kánhyó fuerte tí xrohi kuente yaon la tí t'inkaséyan mé k'uantatjen tí janhan la ko tí sín xrikjan. <sup>14</sup> Ntá kaín ni kjuítsinkani nonte ntá xrinahya kuinhan nixja ijnko nkexro mé nkiva hebreo nixjaxin ch'án. Ntáchro tí nkexro a kixin: “Saulo, Saulo, ¿nekuente nínkakónna xritjéyá tí janhan? Jahvá nchekjasóte asán kixin tjanjōnkoa tí janhan. Éxi yóhe ijnko koxinta kónínkaon va tí chriáte sín va chica yo mé xikaha jaha.” <sup>15</sup> Ntá kjuánchánkiá kixin: “¿Xá nkexro jaha?” Ntá tí nkexro me kjuátehe kixin: “Janhan mé Jesús mé tí nkexro chréhe jaha. <sup>16</sup> Ijie t'aya jaha, tjak'exián totá. Janhan kjuánjuan kjuachaxin kixin k'uíkuan tí janhan ijie kixin jaha sich'ena xra. Janhan kjuéyá tí jaha kixin tsochéna chojni kixin k'uíkuan tí janhan la ko tsochronka tí nkehe tsjákohá inaá tí xik'íkuan tí janhan inaá. <sup>17</sup> Janhan ts'ayakonhan kixin kohya nkehe sit'aha tí sín judío la ko tí sín jehya judío. A ntá jie tétōan satsjia. <sup>18</sup> Méxra tétōan sátsjia tí tjejó tí jehe sín kixin takítjenkia ikon sín kixin í ts'ajihya sín ntja sitié la ts'aji sín ntja t'inkaséyan la ko tsochóntahya tí jínahya kjuachaxiэн ts'etuenhen tí jehe sín. Jehe sín mé tsinkáchónki sín tí janhan. Ntá janhan ts'áyahā sín la tsjin ijje sín la ko tsitōnhen sín tí nkehe ts'áyéhe kaín tí sín tsikjinchetjóá Dios,” ichro Ìnchéni.

*Ch'ín Pablo kuítekaon ch'án tí nkehe tsík'íkon ch'án*

<sup>19</sup> Mé xikaha jaha rey Agripa kjuíntaxiteyáha tí nkehe k'uíkuan kuixin nkaya nkajni. <sup>20</sup> Saoxín kjuákoḥā tí sín sín chjasin Damasco, la ntá chr'éxin chjasin Jerusalén, la ko kuenté tí estado Judea ntá kjaxin kjuákoḥā tí sín jehya judío. Kjuákoḥā sín kixin chrókuítóhe sín ijje sín, la chrókjan sín chrókuinkáchónki sín Dios, la ko chrókjuákoḥā sín xra jina kixin chaxín ó kjuítóxinhin sín tí nkehe tinkáchónki sín. <sup>21</sup> Mé xikaha tí xra tséxinna tí sín judío a nkaxenhen nínko la tjínkaon sín chrók'óyánna sín. <sup>22</sup> Ntá kjuasáyé Dios kjuínkítsana la ntoá itjén ijie tjákoḥā kaín chojni ntsínsí la ko chojni ihyé la ninkehó k'uantaxíanhya kuente tí nkehe tsíchrónka tí sín tsíchrónka itén Dios la ko tí nkehe tsíchrónka ch'ín Moisés tsonhen, <sup>23</sup> kixin t'ichjánxin its'en Cristo la ko tsoxechón ch'án inaá. Tí itén ch'án éxi ijnko xrohi ts'inkaséyanxín tí sín siín ntihi la ko tí sín siín í so nación kixin tsaáxin sín.

*Ch'ín Pablo nixjehe ch'án ch'ín Agripa kixin chrókuinkáchónki ch'án Ìnchéni*

<sup>24</sup> Mé xikaha ichro ch'ín Pablo kixin kohya jie kjuasin ch'án ntá tí ch'ín Festo mé itsen k'uèya ch'án kixin:

—Pablo jaha la kjá tsík'ixikján. Imá tsíkjinchekuáxian mé xikaha tsíkólókoxián —ichro ch'án.

25 Ntá kjuátehe ch'ín Pablo kixin:

—Jehya tsík'ixikjána. Jaha Festo imá tjuaha. A ntá tí nkehe ntáxrjan la ijnko nkehe jina la ijnko nkehe chaxín. 26 Ntihi itjen tí ch'ín rey Agripa. Jehe ch'án mé jina nohe ch'án kaín tí nkehe a. Méxra tjenixjaha ch'án jnkojína kixin ó nòna kixin jehe ch'án ó nohe ch'án kaín nkehe kónhen kixin jehya ijnko nkehe imó kónhen tíha. 27 Jaha, rey Agripa, ¿á titekávan tí nkehe tsíkjako tí sín tsíchrónka itén Dios ósé? Janhan la ó nòna kixin titekávan jaha.

28 Ntá kjuátehe ch'ín Agripa ntáchro ch'án kixin:

—Ó antsikoá chrokJuacha chrókJuachròna kixin chrók'ónana cristiano —ichro ch'án.

29 Ntá ntáchro ch'ín Pablo kixin:

—Ntáxrjan kixin á isé tsoxrjanka o á séhya la Dios mé tjinkaon kixin jehya jahvá chrókuinkachónkia ch'an. Náhi. Kjaxin tjinkaon ch'án kixin kaín nkexro tjejótinhin chrók'óna sín éxí tí janhan kjánchó xikahya chróchóna sín cadena.

30 Ntá kjuixin nixja ch'ín Pablo ntá k'uínkatjen tí ch'ín rey, la ko kjaxin tí ch'ín gobernador, la ko kjaxin tí tjan Berenice, la ko kaín xín tí chojni tjejótxajin ntiha. 31 Ntá kaín sín k'uaxrjenta sín la ikjo sín kichó sín. Ntáchro sín kixin:

—Kohya jje tsíkjasin tí ch'ín a kixin chrók'uenxín ch'án la ko chrókJuak'echjinaxín ch'án ntqechiso.

32 Ntá tí ch'ín Agripa ntáche ch'án tí ch'ín Festo kixin:

—Ó nchoxon chrókJuánjuan kjuachaxin sáchrókjui tí ch'ín a tí jehe ch'án chrókJuanchahya ch'án kixin tí ch'ín imá t'etqan sinchekitoexín ijié ch'án —mé xikaha ichro tí ch'ín Agripa.

## 27

### *Ch'ín Pablo sákjuí ch'án chjasin Roma*

1 Ntá k'uetqan sín sátsjini nación Italia. Tí ch'ín Pablo la ko í so sín tjejóchjina a mé k'uáyéhe ijnko ch'ín capitán mé it'in Julio. Jehe ch'án me ijnko policía kuente tí ch'ín t'etqan Augusto César. 2 Ntá k'uixenhenni ijnko ntabárcq tsíkjixín nó puerto Adramitio, la ó chjina sátsji tí puerto nó estado Asia. Kjaxin tjejókoni tí ch'ín Aristarco tsíkjixín chjasin Tesalónica nó estado Macedonia. 3 A ntá tí yaon chr'éxín mé kjuíjini tí puerto chjasin Sidón. Ntá ch'ín Julio mé ikjo jnkojína ch'ín Pablo ntá chjéhe ch'án kjuachaxin kixin sátsjitsjehe ch'án tí chojni chóxin ch'án ntiha kixin tsjinkítsa sín ch'án. 4 Ntá chr'éxín sákjuíxinni chjasin Sidón. Ntá kjuíjini ijnko isla it'in Chipre la nó tja kjonni kuitqhe tíha la imá chjéhe xrintq. 5 Ntá k'uatòyeni tí ntayaon chjinaxón chjasin Cilicia la ko Panfilia la ntá kjuíjini chjasin Mira estado Licia.

6 A ntá ntiha tí ch'ín capitán, tí ch'ín k'uetqenhen tí sín soldado a, mé k'uitja ch'án í jnko ntabárcq tsíkjixín nó chjasin Alejandría sátsji nó nación Italia. Ntá ntáchro ch'án kixin tíha sátsjikoni kixin tsjijini ntiha. 7 Nchónhya yaon kjuíjixínni kixin imá iyó la imá xra kjuíjini chjino chjasin Gnido. Ntá naxa chjéhe xrintq tsanká ntá k'uátsínkani chjinaxón Salmón ntá kuinkátjixinni chjino tí isla Creta. 8 Ntá xikahó imá xra k'uátsínkani chjino chrínta ntá kjuíjini ijnko chjasin it'in Puertos Jina chjino chjasin Lasea.

<sup>9</sup> Ntá k'uitjáyannkí nchónhya yaon, ntá ó kjuixraká tí yaon xitjahya sátsjiko sín ntabárcø chrítaón ntayaon kíxin ó kóchjina tí nchakuen kin. Méxra ch'ín Pablo nixjehe tí sín a. <sup>10</sup> Ntáchro ch'án kíxin:

—Tinhínrá tí nkehe tsoxrjanka. T'íkuañ kíxin nchónhya kjuachrakon tsonhen. Sinchek'itjáyanni tí ntabárcø a la ko tí nkehe tjínká la kjaxin jeheni chrók'uitjáyanni —ichro ch'án.

<sup>11</sup> A ntá tí ch'ín capitán kuènte tí sín soldado a mé antsí má tjínkaon ch'án chrókuinhin tí nkehe chrónka tí ch'ín tjiko ntabárcø la ko tí nkehe chrónka tí ìnché tí ntabárcø a ntá tí nkehe ntáchro ch'ín Pablo la náhi. <sup>12</sup> Jehya jína kíxin tí puerto ntahó chrók'uejóni ntá chrók'uaatsínkajia tí nchakuen kin, ichro sín. Kaín sín kjuenkayáxin sín kíxin íchá jína sátsjixínni ntiha kíxin ákué xitjahya chrókjuijini chjasin Fenice, ijnko puerto estado Creta nó chók'á noroeste la ko suroeste, la ntaha chrók'uejóni ntá chrók'uaatsínkajia tí nchakuen kin.

*Tí xríntø chjéhe chrítaón ntayaon*

<sup>13</sup> Ntá kjuankíxin chjehe xríntø kjuixín nó sur kjánchó kánhyó fuerte ntá kjuenkayáxin sín kíxin kjá jína sátsjini.

Ntá sákjuixínni ntiha kjánchó kjónté naxa sákjuíni chjinaxón tí chrínta ti isla Creta a. <sup>14</sup> A ntá chr'éxin ikjui ijnko xríntø kjuixín noroeste k'uúntaté tí ntabárcø. <sup>15</sup> La kjuankíxin xríntø sákjuíko tí ntabárcø kíxin tsjachahyani sátsjini tí sítjixín tí xríntø a. Ntá t'ichjánxin kuitoheni sákjuíko xríntø tí ntabárcø tjejóxenhenni. <sup>16</sup> Ntá k'uaatsínkani chjino ijnko isla ntsí it'in Clauda kíxin ntiha mé kánhyó tjiñ chjéhe xríntø. Ntá imá xra k'uitjáyanni tí ntabárcø ntsí t'etenixín nóton ntabárcø jíe. <sup>17</sup> Ntá kjuixín kjuínchek'it'ótjen sín tí ntabárcø ntsí ntá imá chrakon sín ntá kjuínchenteto sín tí ntabárcø jíe kíxin kohya nkehe tsonhen. Kjaxin tóxakonhen sín chrakon sín tsíkjine nchesen tí ntabárcø tí tsjiji sín tí it'in Sirte. Ntá kuakjinjin sín tí ka chóna ntabárcø ntá kuitøhe sín sátsjiko xríntø. <sup>18</sup> Ntá tí yaon chr'éxin ntá naxa imá tjiñ chjéhe xríntø. Ntá ik'ue sín tí nkehe sítjínká tí ntabárcø a chrínta ntayaon kíxin kánhyó tsoye. <sup>19</sup> A ntá tí yaon níxin a mé itjani ó kuakitsjexínni tí nkehe kuènte tí ntabárcø. <sup>20</sup> Isé k'uúkonhyani yaon la k'uúkonhyani konotsé kíxin imá tjiñ chjéhe xríntø la ko kjaxin ó k'uitjáyenhenni kaín tí tjenkayáxinni kíxin naxa chrókuaáni.

<sup>21</sup> Ntá ó k'uaatsínka itsje yaon kjónehyani ntá k'uúkatjen ch'ín Pablo nixjehe ch'án kaín tí sín tjejóxenhnen ntabárcø a ntáchro ch'án kíxin:

—Chrókuítekáonrá tí nkehe xrjanka kíxin chrókuítøheni tí estado Creta ntá chrók'uitjáyenhanyi tí nkehe tjínká tí ntabárcø a. <sup>22</sup> A ntá ijie la tóxakuanhyará kíxin kohya nijnko tí jahará its'enrá kíxin kjónté tí ntabárcø la ts'itjáyán. <sup>23</sup> Ntá tí tie a mé k'uíkuañ ijnko ángel tsíchr'án Dios tinkachónkia la ko t'aha xra. <sup>24</sup> A ntá tí ángel mé chrónka kíxin: “Chrakonhya jaha Pablo. T'ichjánxin tsjasán tí tjen tí ch'ín César t'etøan la kjaxin Dios la tsjínkítsa jaha la ko tí sín tjejókoa kíxin ts'enhya sín.” <sup>25</sup> Méxra chróchrakonhyará jahará kíxin tí Dios tinkachónkia la chaxín nchexiteyá tíha, éxi tsíntáchro tí ángel. <sup>26</sup> Kjónté ó jehí t'ichjánxin sátsjikoni xríntø ijnko nonte jnkosiné ntayaon —ichro ch'án.

<sup>27</sup> Kjuixín k'uaatsínka iyó semana ntá ijnko tie ntá kjuíjini ijnko ntayaon it'in Adria ntá sákjuíko tí ntabárcø ijnko lado la í jnko lado tí xríntø. Ntá chjino k'áxrótjen ntá tí sín tjiko ntabárcø mé ó kónohe sín kíxin ó chjina kjuixraká sín ijnko nonte xamá. <sup>28</sup> Ntá kjuáchroa sín tí nkekjaín nínkaxín

tí ntą mé chóna treinta y seis metro ninkaxín. Ntá sákjuíni kjinhya la ó xikjachroa sín la veintisiete metro ó ninkaxín. <sup>29</sup> Imá chrakon sín kixin ts'itjaton tí ntabarco itjo ntá kjuinkajin sín noó chica gancho tí nóton tí ntabarco a kixin ntahó tsochñhen tí ntabarco hasta chrók'uinkaséyan. <sup>30</sup> Ntá tí sín tjiko ntabarco kjuenkayáxin sín sáchrókjui sín ntá kjuankixin kjuinkajin sín tí ntabarco ntsí chrítaón ntą éxí tjinkaon sín chrókjuinkajin sín tí gancho chóna tí kja ntabarco. <sup>31</sup> A ntá ch'ín Pablo ntáche tí ch'ín capitán la ko kaín tí sín soldado kixin:

—A ntá tí tsitqehya tí sín i ntihi nkaxenhen ntabarco ntá xitjahya tsaará —ichro ch'án.

<sup>32</sup> Ntá tí sín soldado a mé kóchrinjint'ọ sín tí hno kuente ntabarco ntsí tsitqhe sín tsjiankí ntą.

<sup>33</sup> Ntá chjina t'inkaséyan a ntá ch'ín Pablo nixjehe ch'án kaín tí sín siín ntiha ntáchro ch'an kixin chrókjone sín ichrén nkehe. Ntáchro ch'án kixin:

—Ó k'uaúsínka iyó semana k'uejóchrinhyará la ko kjontehyará. <sup>34</sup> Tinhínra t'ichjánxin chrókjonterá ichrén nkehe tí tjinkáonrá tsaará kixin ntihi la kohya nkexro ts'itjayan la nijnko tí kaxihi chóna kjará ts'itjayan.

<sup>35</sup> Ntá xikaha ichro ch'ín Pablo ntá kuákja ch'án ijnko niotja a la ntiha tí tjejó kaín sín ntá kjuanchia ch'án kjuasáyé Dios ntá kóchrít'ọ ch'án ntá kjuankixin kjone ch'án. <sup>36</sup> Ntá kóchéhe sín kaín sín kjuankixin kjone sín kjaxin. <sup>37</sup> Kaínni tsik'ixenhenni ntabarco mé iyó ciento setenta y seis chojni. <sup>38</sup> Ntá kjuixin kjone sín la kókjehe sín ntá ik'ue sín tí noa trigo a tjinká tí ntabarco a chrínkí tí ntayaon a kixin kánhyó tsoye tí ntabarco a.

### *Tí ntabarco kjuixin k'uaníankí ntą*

<sup>39</sup> A ntá ó k'uínkaséyan, a ntá tí sín tjiko ntabarco la kjuátsoanhya sín tí nonte ntá k'uikon sín ijnko chrínta ntą. Ntáchro sín kixin ákué tsjachahya sín sátsjiko sín tí ntabarco ntiha. <sup>40</sup> Ntá kóchrinjint'ọ sín tí hno síchroéxin tí gancho kixin ntahó tsitqhe chrínkí ntayaon. Ntá kjuínchenta sín tí nkehe tjikoxín sín tí ntabarco a. Ntá kjuínchek'ít'ótjen sín tí ka tjiko nkayakon tí ntabarco. A ntá tí ntabarco kjuankixin sákjuí chrínta ntą. <sup>41</sup> Xrínahya kjuíji ntabarco tí iyó kójnkojiéxin ntayaon ntá ntiha kjuíkjiat'ó tí kja tí ntabarco tí nchesen siín ntiha. Ntá í xitjahya nchekinkí ninkehó, a ntá nóton tí ntabarco kjuankixin síxíka kixin imá sítji chjéhe ntą a. <sup>42</sup> Ntá tí sín soldado a mé tjinkaon sín chrók'óyan sín tí sín tjejóchjina kixin tjinkakonhya sín kixin ninkexró sáchrókjui ókjé. <sup>43</sup> A ntá tí ch'ín t'etueñhen tí sín soldado a mé tjinkakonhya ch'án kixin its'en ch'ín Pablo ntá kjuanjonhya ch'án kjuachaxin. Íchá k'ueqoan ch'án kixin tí sín jína tjitaón ntą la senó sátsji sín kixin tsjiji nonte xámá <sup>44</sup> la ko tí sín noehya tsjitaón ntą a mé sátsjiko sín tí ntatabla ọ it'ọ tí ntabarco. Ntá xikaha kaín ni kjuíjini tí nonte xámá la ó kuaáni.

## 28

### *Itjen ch'ín Pablo tí isla Malta*

<sup>1</sup> Ntá tió tjejóni kaín ni kuaáni ntá kónoheni kixin tí isla la mé nchek'in sín Malta. <sup>2</sup> A ntá tí sín chjasin ntiha mé imá jína kjuínkítsa sín kaín ni la kjuaka sín ijnko xrohi jié kixin imá kin kixin sí'taniá chrin. Ntá k'ueya sín kixin tsochjinani kaín ni tsochjixroheni. <sup>3</sup> A ntá ch'ín Pablo mé sákjuíkakja ch'án í so njo tsíxámá ntá kjuasínkáte ch'án tí xrohi a. Ntá

xrínahya k'uaxrjenkíxin ijnko konche tí xrohi a kíxin imá sóa ntá xrínahya k'uáísimá itja ch'ín Pablo. <sup>4</sup> Ntá tí sín chjasin ntiha mé k'uíkon sín tí konche kítjankítjen itja ch'án ntá ikjo sín kíchó sín. Ntáchro sín kíxin:

—Kjá tí ch'ín a la ijnko chojni tsíkjàya a kíxin kjónté kuaá ch'án k'uénxinhya ch'án ntayaon la Dios la í tjinkakonhya kíxin naxa tsjak'echón ch'án.

<sup>5</sup> A ntá jehe ch'án kótsjénka ch'án itja ch'án chrítaón tí xrohi kíxin ntiha ts'anótjen tí konche, ntá jehe ch'an la kohya nkehe kónhen ch'án. <sup>6</sup> Ntá kaín sín tjejóchónhen sín kíxin ách'e ts'atjoyé itja ch'án o ách'e its'en ch'án. Ntá kjuixin k'uéjóchónhen sín isé la k'uíkon sín kíxin kohya nkehe kónhen ch'án ntá kjuítóxin sín tí nkehe kjuenkayáxin sín la ntáchro sín kíxin jehe ch'án mé ijnko dios tíha, ichro sín.

<sup>7</sup> Ntá chjino tí k'uéjóni a mé itjen nontee ijnko ch'ín t'etōan kuente isla me it'in Publio. Mé jína kjuanjon ch'án kjuachaxin k'uejóni ntoe ch'án la kjuanjon ch'an nkehe kjóneni iní yaon. <sup>8</sup> Ntá it'é tí ch'ín Publio a mé tjetsínka ch'án kíxin níhi ch'án chóna ch'án sóa la ko chinjñi. Ntá ch'ín Pablo sákjuitsjehe ch'án la kjuixin nixjehe ch'án Dios, ntá kjuák'etja itja ch'án tí ch'ín a ntá kuitōhe ch'án jína. <sup>9</sup> Mé xíkaha kjaxin kóchjina í so tí sín níhi siín tí isla ntá kaín sín kuitōhe sín jína. <sup>10</sup> Na ntá imá kjuikosáyehe sín ch'án. A ntá chr'éxin tió kjuixin k'uíxenhenni ntabárcō inaá ntá kjuanjon sín kaín nkehe t'ichjánxinhinni sátsjikoni.

### *Kjuíji ch'ín Pablo chjasin Roma*

<sup>11</sup> Ntá k'uátsínka iní nitjó tjejóni tí isla ntá k'uíxenhenni ijnko ntabárcō mé ntahó tsíkitohe k'uátsínkajia tí nchakuen kin. Tí ntabárcō a mé tsíkixín chjasin Alejandría la ko mé chóna nkehe tsíkjanoya chóna ihnié dios Cástor la ko Pólux. <sup>12</sup> Ntá sákjuíni ntá kjuíjini puerto chjasin Siracusa la ntaha kuitōheni iní yaon. <sup>13</sup> Ntá xik'ixenhenni tí ntabárcō la k'uátsínkani chjinaxón tjen ijnko nonte ntá kjuíjini chjasin Regio. Ntá tí yaon chr'éxin a ntá kjuankíxin chjéhe xrintō kjuixín nó sur, ntá yaon yóxin ntá kjuíjini chjasin Puteoli. <sup>14</sup> Ntá ntiha xetani iso kíchó ni, a ntá tjinkaon sín ts'ejókoni sín ntiha. Ntá k'uéjókoni sín ijnko semana ntá chr'éxin sákjuíni chjasin Roma. <sup>15</sup> Ntá tí sín kíchó ni chjasin Roma la ó nohe sín kíxin tsjijini. Ntá iso sín la xetani sín ntja chjasin Foro Apio la ko í so sín xetani sín chjasin Tres Tabernas. Tió tí ch'ín Pablo k'uíkon tí jehe sín a kjuanchia ch'án kjuasáya Dios la imá kóchéhe ch'án. <sup>16</sup> Ntá tió kjuíji sín chjasin Roma ntá tí ch'ín capitán kjuikénhen tí sín tjejóchjina, k'uáyéhe tí ch'ín jefe ts'ayakonhen ch'án. A ntá ch'ín Pablo la kuitōhe ch'án ókjé kjuák'e ch'an la ijnko soldado a k'uáyakonhen tí jehe ch'án.

### *Ch'ín Pablo kjuako chjasin Roma*

<sup>17</sup> Ntá k'uátsínka iní yaon ntá tí ch'ín Pablo a mé k'uíyehē ch'án kaín tí sín judío tjetōan kuente chjasin Roma. Ntá tió kjuixin kójnkotsé kaín sín ntá ntáchro ch'án kíxin:

—Kíchóni, kohya ninkehó jie kjuásian kíxin chrókónínkakonna tí sín judío la jehya kíxin ninkakonxian tí nkehe k'uékinkáchónki tí sín tsík'axrjeníxinni. A ntá kjónté itséna sín kjuak'echjina sín tí janhan chjasin Jerusalén la ko kjuínchekjasótena tí sín romano a. <sup>18</sup> Ntá k'uitjahya sín ninkehó jie chonta. Ntá tjinkaon sín chrók'uatjántana sín kíxin k'uitjahya sín ninkehó jie chrók'uénxian. <sup>19</sup> A ntá tí sín judío a mé imá kónínkaon sín tjanchia sín jie. Ntá t'ichjánxin tsjanchiani kíxin tí ch'ín César

mé chrókjuinchekitoxín ch'án nkehe tí jie chóntani, kjónté chóntahyani ninkehó jie ts'eka tí sín tí nació kuénténi. <sup>20</sup> Méxra k'uíyahará kixin tjinkaonni ts'ikuan tí jahará la ko tsonixjaharáni kixin tinkáchónkini tí nkexo tjejóchónhen kaín tí sín israelita mé xikaha t'ikonrá kixin tjechron-tetoxíni cadena ntihi.

<sup>21</sup> Ntá ntáchro sín kixin:

—K'uáyèhyani ninkehó xroon chrókjuixin Judea kuènte tí jaha la ko kuihya nijnko tí sín kichó ni judío chróntáchro sín ichrén nkehe jínahya tsíkjih'e. <sup>22</sup> Tjinkaonni chrókuinhinni nkexrí tjenkayáxian kixin ó noheni kixin itsjé chjasin t'ántaxínhin sín tí nkehe nixin tjákua —mé xikaha ichro sín.

<sup>23</sup> Ntá chr'éxin kjueyá sín ijnko yaon tsinhin sín nkehe tsochrónka ch'ín Pablo. Ntá kójnkotsé nchónhya chojni tí nchia kjuák'e ch'án. Kuente yaon chrónka ch'án nkexrí tí kjuachaxin kuènte Dios. Nixjehe ch'án sín kixin chrókuitekaon sín tí nkehe kjuako ch'ín Jesús, la chrónkaxin ch'án kixin nkexrí nixja tí ley kuènte ch'ín Moisés la ko tí tsíkjin tí sín profeta ósé.

<sup>24</sup> Ntá iso tí sín mé kuítekaon sín tí nkehe ntáchro ch'ín Pablo. A ntá í so sín na kuítekakonhya sín. <sup>25</sup> Ntá jnkokoáhya kjuenkayáxin tí jehe sín la iso sín tjinkaon sín kixin sáchrókjui sín, ntá ch'ín Pablo mé ntáchro ch'án kixin:

—Ntoá nixja tí nkehe chénka Nchakuen Dios tí sín tsik'axrjeníxinni ósé chrónkaxín ch'ín profeta Isaías ntáchro kixin:

<sup>26</sup> Sátjia nixjehé tí chojni a

kixin jehe sín kjónté tjejótinin sín la tienxínhya sín,  
la kjónté tjejótsjehe sín la t'ikonhya sín.

<sup>27</sup> A ntá asén tí chojni tí chjasin i la tsík'óna imá cha  
la ntatsjon sín la tsík'ikjehe

la ikon sín la tsíchr'áto

kixin t'ikonxínhya sín

kixin tinhín sín la tjinkakonhya sín chrókuienxín sín,

la tjinkakonhya chrókuienxín asén sín.

Í tjinkakonhya sín chrókjan sín chrókuinkáchónki sín tí janhan kixin ntá  
janhan chrókjuintakitoha sín jína.\*

Mé xikaha tsíkjin ch'ín Isaías. <sup>28</sup> Méxra chrókónohará jahará kixin ijie tí sín jehya judío me ts'áyèhe sín tí nkehe tsjanjon Dios tsaáxin sín kixin jehe sín mé tsinhin sín.

<sup>29</sup> Ntá xikaha ichro ch'ín Pablo ntá tí sín judío sákjuí sín la tinkákjo sín kichó sín.

<sup>30</sup> A ntá ch'ín Pablo kuítóhe ch'án tí nchia tsíkjen ch'án iyó nánó. La kjuanjon ch'án kjuachaxin k'uéjéjó tí sín kjuíjitsjehe ch'án. <sup>31</sup> La kjuako ch'án tí kjuachaxin kuènte Dios la ko kjuako ch'án kuènte Ìnchéni Jesu-cristo. La kohya ninkexró k'uínkákónhen tió kjuako ch'án. Ó tjen.

\* 28:27 28.26–27 Isaías 6.9-10

## Tí xroon ikjin ch'ín Pablo chr'énhen ch'án tí sín romanos

*Ch'ín Pablo ikjin xroon k'uáyéhe tí nínko chjasin Roma*

<sup>1</sup> Janhan Pablo mé t'ahá xrá Jesucristo mé kjian tí xroon i. Kjueyána Dios kixin sít'ahá ch'án xrá tsjákuá tí tan jína tsaáxinni.

<sup>2</sup> Tiha mé tsíntáchro Dios senó kixin tsoxiteyá éxi nixja tí xroon nixjaxín tí sín tsíchronka itén ch'án ósé. <sup>3</sup> Tí tan a mé chrónka nkexrí tjen Ìnchéni Jesucristo Xjeen Dios. Jehe ch'án mé tsík'óna ch'án chojni k'uaxrjeníxin ch'án tí sín tsík'axrjeníxin tí rey David. <sup>4</sup> Tí kjuachaxin jié mé kjuákoxin kixin jehe ch'án mé chaxín Xjeen Dios kixin ó xechón ch'án la chóna ch'án Nchakuen Dios imá tjeotan. <sup>5</sup> Kjuasáyé Jesucristo k'uáyéheni kjuachaxin kixin sich'eheni ch'án xrá sátsjichronkaxínni itén ch'án kixin kaín xín chojni chónhya ch'án kuenté chjasintajni chrókuitekaon sín ch'án la ko chrótuéhe sín ch'án. <sup>6</sup> Jahará k'uék'ejorá éxi tjejó tí jehe sín, a ntá jie la kjueyará Dios kixin chrókuítekaonrá Jesucristo.

<sup>7</sup> Janhan ikjian tí xroon chr'anhánrá kaín rá tjejorá chjasin Roma. Tjuáhará Dios la kjueyará ch'án kixin tjóá chrók'uejorá. Kjuasáyé It'eni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo kixin kjuanjon ch'án kjuaxróxin k'uayéherá.

*Ch'ín Pablo tjínkaon chrókjuitsjehe ch'án chjasin Roma*

<sup>8</sup> Xrankíxixin kjuachaxién Jesucristo tjánchàxian Dios kjuasáya kixin jahará ó kuítekaonrá ch'án la ko nkuíxin chjasintajni nixja sín nkexrí tinkachónkirá ch'án. <sup>9</sup> Dios, tí nkexro t'ahá xrá kaín asenná xrjanka tí tan jína kuènte Xjeen ch'án, mé nohe ch'án kixin xráxin xráxinkavan tí jahará tió nixjahá ch'án. <sup>10</sup> Xráxin tjáncháha Dios kixin tí chrókjuanjon ch'án kjuachaxin la chrókjuasántsjahará. <sup>11</sup> Kixin tjínkavan chrókjuasántsjahará tí jahará kixin chrókjuínkítsa tí jahará kixin chrók'uitjará jína nkexrí chrók'uejorá ntoá. <sup>12</sup> Me xíkaha tsocháhará la ko tsochána kixin jnkokoá tinkáchónkini Ìnchéni, jahará la ko janhan.

<sup>13</sup> Kíchóni, tjínkavan chrókónohará kixin nchónhya veces tjínkavan chrókjuasántsjahará kjánchó naxá xitjahya tsjasán. Tjínkavan chrókjuasán kixin chrókjuít'a xrá kuènte Ìnchéni kixin chrókjuachani nchónhya chojni chrókuínkáchónki Dios éxi kjuít'a xrá í so chjasin naxá chónhya sín Dios. <sup>14</sup> T'ichjánxin tsjákoḥa kaín chojni, á chojni griego o á chojni jehya griego o á chojni nohe o á chojni noehya. <sup>15</sup> Mé xíkaha xrá ó tjéchonhan chrókjuasán chrókjuákohará tí tan tsaáxinrá tí jahará tjejorá chjasin Roma.

*Tí kjuachaxin kuènte tí tan jína*

<sup>16</sup> Tósuánahya xrjanka tí evangelio kixin táha ijnko tan jína kixin chóna kjuachaxin kuènte Dios chrókuaáxin kaín xín tí chojni chrókuitekaon, mé saoxín tí sín judío la ko kjaxin tí sín jehya judío. <sup>17</sup> Kixin tí tan jína kuènte Dios tjakuéxin tí jeheni kixin chrókótjuáxin ijiéni kixin tinkáchónkini ch'án la jehó ch'án tinkáchónkini. Éxi ntáchro xroon itén Dios kixin: “Tí nkexro kótjóá kixin kuítekaon sín Dios mé táhó ts'ejóchónxin sín.”\*

*Tí jie tjasin chojni*

\* 1:17 Habacuc 2.4

18 Dios tjen nkaya nkajní mé tsonínkakohen ch'án tí sín jínahya tjasin jié, mé sinčekjasóte sín ch'án. Tí jié jínahya tjasin sín mé t'inkákonhen kixin chrókónohe sín tí nkehe jína chaxín. 19 Jehé sín ó nohe sín jína nkexrí tjen Dios kixin jehe ch'án kjuákuexín ch'án tí jehe sín. 20 Tí kjuachaxin kuènte Dios kjónté t'íkonhyani la kjánchó noexínni kixin tí nkehe kjuích'èna ch'án. Kixin tí naxa k'ónahya chjasintajni kónoxín kixin jehó ch'án mé Dios t'etóan la ko chóna ch'án kjuachaxin jnkochrín. La ntá tí sín jínahya xitjahya tsontáchro sín kixin k'uénoehya sín. 21 Kjónté nohe sín kixin xikaha itjen Dios la tjikosáyehya sín ch'án la ko ni tjanchehya sín ch'án kjuasáya. Tjenkayáxin sín tí nkehe ninkehó sínkíhya kixin jínahya asén sín la tí sítié ó kuítóhe sín. 22 Kjónté ntáchro sín kixin imá nohe sín kjánchó imá lontí sín kixin antsí kjuasin sín jié. 23 A ntá ó kjuixin kjuinkí sín tí nkehe tinkáchónki sín la ko kuítekakonhya sín tí kjuachaxién Dios itjen jnkochrín, t'enhya. A ntá ijie tinkáchónki sín tí nkehe tsíkjanoya tóyohé chojni it'en. Kjaxin tinkáchónki sín koxroxé tsíkjanoya la ko konche la ko iko chóna noó toté.

24 A ntá xikaha Dios kuítóhe ch'án tí jehe sín kixin chrókjuich'e sín tí nkehe jínahya tjenkayáxin sín ntá xikaha ch'e sín ijnko nkehe chrókósuèxin sín ch'ehe kichó sín 25 kixin kuítekakonhya sín tí nkehe chaxín kuènte Dios, a ntá tí nkehe jínahya mé kjueyá sín. Kjuích'èna sín dios kuènte sín tí nkehe tsíkjich'èna Dios. A ntá tí nkexro kjuích'èna tí nkehe la titekakonhya sín. Jehé ch'án mé chrókjuancheheni ch'án kjuasáya jnkochrín kixin jehe ch'án mé kaín tí nkehe síin mé kuènte ch'án. Amén.

26 La ntá xikaha kjuích'e sín ntá Dios kuítóhe ch'án tí jehe sín kixin chrókjuich'e sín tí nkehe chrókósuèxin sín chrókjuich'e sín. Kjónté tí chojni chjin la kuítóhe sín tí ichjin sín la ntá kjuích'èna sín asén sín chojni ntoa. 27 A ntá kjaxin xikaha tí chojni ntoa kuítóhe sín chróchóna sín chojni chjin la tjinkaon sín tí nkehe ntoáhya. La ntá ch'e sín nkehe chrókósuèxin sín ch'ehe kichó sín jnkokón ntoa sín. Mé xikaha mé tí cuerpo kuènte sín mé tsjasótéxin sín tí jié kjuasin sín.

28 Tjinkakonhya sín tsoxraxinkaon sín Dios ntá jehe ch'án mé kuítóhe ch'án tí jehe sín kixin xikaha tsjenkayáxin sín tí nkehe jínahya kixin sich'e sín tí nkehe chrókjuich'ehya sín. 29 Nchónhya jié chóna sín mé tí nkehe ntoáhya ch'e sín, la tjinkaon sín chrókuakja sín í jnko chojni chjin ókjé, la ko tí nkehe jínahya ch'e sín, la ko tjinkaon sín jehó sín chróchóna sín itsjé nkehe, la ko imá tjasin sín jié, la ko jehe sín chjinoxínhin sín, la ko tjinkaon sín chrók'óyán sín kichó sín, la ko itje sín kjuanínkaon, la ko ch'ia sín la ko jínahya sín xriko sín kjuach'ia. 30 T'ántaxínhin sín kichó sín la ko nínkakohen sín Dios, la ko jehó sín chrók'uetóan sín, la ko nchehnke sín, la ko jehó sín ch'èna sín nkehe jínahya tjasixín chojni jié, la ko tjikosáyehya sín it'é sín la ko iné sín. 31 Tienxínhya sín la nchexitéyáhya sín nkehe nixja sín, la ko tjuèhya sín kichó sín, la ko tjinkakonhya sín sinček'itjáyenhen sín ichrén jié kjuasinhin kichó sín, la ko tikonóehya kichó sín. 32 Jehé sín ó nohe sín jína kixin nkexrí k'uetóan Dios la jehe sín ó nohe sín kixin tí jié kjuasin sín chrók'uenxín sín, la kjónté xikaha ó nohe sín, la naxa tjasin sín jié la kjaxin chéhe sín chrók'uikon sín ókjé nkexro chrókjuasin jié xikaha.

## 2

*Dios nchekitoexín ch'án tí jié tjasin chojni*



<sup>1</sup> Mé xíkaha jahará xitjahya tsontáchrórá ḱixin chontahyará jię a ntá tékará jię tí í so sín tjasin jię. A ntá tí xíkaha ch'erá la jahará xritjéyará nkexrí chrókjuasótexínrá kjaxin ḱixin jahará jnkokón jię tjásinrá. <sup>2</sup> Ó noheni ḱixin ntoá sinchekitogexín Dios tí jię kjuasin chojni ḱixin sinchekjasóte ch'án tí sín xíkaha tjasin jię. <sup>3</sup> A ntá jahará la tékará jię í so chojni ntá jahará kjaxin la xíkaha jnkokón jię tjásinrá. ¿Á tjenkayáxinrá ḱixin tsjachará tsinkeherá tí sinchekjasótiará Dios ní? <sup>4</sup> ¿Á kjoniehérá tí kjuaxróxin tsjéjehya tjanjon Dios ḱixin tjechónhen ch'án naḡa ninkakuanhyará ch'án? A ntá jahará la kuiénxinhyará ḱixin Dios tjuàhará ḱixin tjinkaon ch'án chrókuítoghérá tí nkehe jínahya tjenkayáxinrá. <sup>5</sup> Kjánchó jahará imá icha asánrá, tjínkákonhyará chrókuítoghérá tí nkehe jínahya tjenkayáxinrá, a ntá antsí má nchek'ánkírá tí nkehe jínahya tsjasótexínrá tí yaon tsjixixín tió tsonoxín ḱixin sinchekjasóte Dios chojni. <sup>6</sup> Jehe ch'án mé tsjenkehe ch'án jnkojnko chojni nkehe tí xṛa tsíkjich'e sín. <sup>7</sup> Tsjanjon ch'án kjuachón ts'áyéhe tí sín tjejá sín tí nkehe náxrjón la ko tí kjuachaxin ts'ítjányahya la ko xráxín kjuích'e xṛa jína. <sup>8</sup> A ntá tsonínkaon Dios sinchekjasóte ch'án kaín tí sín nchehnke la ko tí sín tjinkakonhya chrókuich'e sín tí nkehe jína. A ntá náhí, la íchá má kóxrjínḡin sín kjuích'e sín tí nkehe jínahya. <sup>9</sup> Mé xíkaha tsjasóte sín la ko kjuaxróxinhya tsonhen kaín tí sín kjuích'e tí nkehe jínahya, mé senó tí sín judío la ko kjaxin tí sín jehya judío. <sup>10</sup> A ntá Dios mé tsjanjon kjuachaxin la ko tsjanjon ch'án kjuaxróxin la ko tsjikosáyehe ch'án kaín tí sín kjuínchexiteyéhe ch'án kjuích'e tí nkehe jína, mé senó tí sín judío la ko kjaxin tí sín jehya judío.

<sup>11</sup> Dios la t'ikon ḱixin kaín chojni la jnkokón sínkí. <sup>12</sup> Kaín tí sín tjasin jię ḱixin noehya sín tí ley tsíkjin ch'ín Moisés la kjónté chónhya sín tí ley la its'en sín. A ntá tí sín ó nohe tí ley tsíkjin ch'ín Moisés ntá tjasin sín jię, la tí ley a mé tsjanchia jię tsjasótexín sín. <sup>13</sup> Jehya tí sín ó chrókuinhón tí ley la ó chrókótuáxin ijíé sín. Náhí. Tí sín sinchexiteyéhe sín tí nkehe k'uetōan Dios mé tsotjuáxin ijíé sín. <sup>14</sup> A ntá tí sín jehya judío chóntahya sín tí ley t'etuenhen sín la ntá tió jehó sín chrókuinchexiteyéhe sín éxí nixja tí ley la jehí jehó sín t'etuenhen asén sín. <sup>15</sup> Ḱixin tí kjuínchexiteyá sín ch'e sín tí nkehe jína mé tjákoḡin sín ḱixin asén sín xraxinkakonxín sín tí nkehe ntoá la ko asén sín tjanchankíhi sín á jína tjejó sín o náhí. <sup>16</sup> Itsi tí yaon la Dios mé sinchekitogexín kjuachaxin Ìnchéni Jesucristo kaín nkehe imó kjuích'e chojni éxí nixja tí tan jína tjákua janhan.

*Tí sín judío la ko tí ley tsíkjin ch'ín Moisés*

<sup>17</sup> A ntá jahará ntáchrórá ḱixin jahará judíorá la tinkachónkirá tí ley tsíkjin ch'ín Moisés la ko nchehnkerá ḱixin tinkachónkirá Dios. <sup>18</sup> Ó nohará tí nkehe tjinkaon Dios la ko tí ley ó kjuakohará ḱixin chrókjuéyará tí nkehe jína. <sup>19</sup> Ihnkerá ḱixin nohará tsjákohérá tí sín t'ikonhya la ko jahará mé xrohi ts'inkáséyanxín tí sín ixri sítié, ichrorá. <sup>20</sup> Ntáchrórá ḱixin nohará tsjákohérá tí sín noehya la ko tsjínkṡsará tí sín tienxínhya ḱixin jahará chontará tí ley chrónka kjuaxrexinkaon jína la ko tí nkehe chaxín, ichrorá. <sup>21</sup> Jahará tjákohérá í so chojni, a ntá jahará, ¿nkekuènté tjákoéhyará asánrá xíkaha? Jahará tjákohérá chojni ḱixin chrókueéhya sín, a ntá jahará la, ¿nkekuènté teerá? <sup>22</sup> Ntáchrórá ḱixin xitjahya tsochóntha chojni yaá chojni chjin, a ntá jahará la, ¿nkekuènté xíkaha ch'erá? Ntáchrórá ḱixin titekákonhyará tí nkehe tsíkjanōya, kjánchó jahará, ¿nkekuènté teerá tí nkehe tjete siín nkaxenhen njnko? <sup>23</sup> Nchehnkerá ḱixin chontará tí ley,

a ntá jahará chontahyará kjuasáyé Dios kixin kjuinchexiteyéhýará éxí k'uetóan tí ley. <sup>24</sup> Ntoá ntáchro tí xroon itén Dios kixin: “Tí sín jehya judío la t'ántaxínhín sín Dios kixin tí ijjíará.”

<sup>25</sup> A ntá tí chaxín kjuinchexiteyárá tí ley tsíkjin ch'ín Moisés la ntá jehya chónkó tsikará xroye. A ntá tí kjuinchexiteyéhýará tí ley la éxí tsikahyará ninkehó xroye. <sup>26</sup> A ntá tí sín tsikahya xroye kjánchó titekaon sín nkexrí t'etóan tí ley la tjejó sín éxí ó tsíka sín xroye kjónté chaxínhya chóna sín. <sup>27</sup> A ntá tí nkexro kuáhya xroye tí cuerpo chóna kjánchó nchexiteyéhé tí ley, mé jehe sín tsjanchia sín jie tí jahará kixin jahará kuítekákonhyará kjónté chontará tí xroon nixja tí ley la ko kjónté ó tsikará xroye. <sup>28</sup> A ntá tí xíkaha la chaxínhya judío jahará kixin ó ntója ó chontará xroye la chaxínhya tsikará xroye kixin chrítaón cuérporá ó, chontará. <sup>29</sup> A ntá tí chojni chaxín judío la t'ichjánxin chróchóna sín xroye nkaya asén sín. Jehya tí ley chrók'uetóan xíkaha chrókonhen. Náhí. Táha la Nchakuen Dios. Jehya kixin chojni chrókórxjínhín kixin ó nchoxon. Náhí. Dios mé tsórxjínhín kixin nchoxon tíha.

### 3

<sup>1</sup> ¿A ntá nkehe tsonhen kixin ntáchro sín kixin judío sín la ko nkehe tsonhen kixin tsíka sín xroye? <sup>2</sup> Chaxín xíkaha jína kixin Dios kjuanjón tí itén ch'án saoxín k'uáyéhé tí sín judío kixin chrókjuinchexiteyá sín. <sup>3</sup> A ntá ¿nkehe tsonhen tí jnkójín tí jehe sín chrókjuinchexiteyáhya sín? Kjónté xíkaha chrókjuich'e sín la, ¿á chrókuítóhe Dios chrókjuinchexiteyáhya ch'án tí nkehe tsintáchro ch'an? <sup>4</sup> Kjá náhí. Dios la sinchexiteyá kaín nkehe tsintáchro ch'án kjónté kaín chojni chrókjuich'ia. Ntáchro xroon itén Dios kixin:

Tsontáchro chojni kixin ntoá tí nkehe ntáchroa.

Tíha mé tsjachaxian tí tsjanchia sín jie.\*

<sup>5</sup> Tí jie chóntani mé tjakoxín kixin Dios mé nohe nkexrí sinchekitoxén ch'án ijjé chojni. ¿A ntá nkehe chróchroni? ¿A ntoáhya chrókjuich'e Dios kixin chrókjuinchekjasóteni ní? (A ntá janhan nixja éxí nixja chojni ó.)

<sup>6</sup> Kjá náhí. A ntá tí jehya ijnko nkexro jína tí jehe ch'án, ¿ntá nkexrí chrókjuinchekitoxén ch'án ijjé chojni chjasintajni?

<sup>7</sup> A ntá tí chrókjuínkítsa tí kjuach'ia kuéntana kixin chrókónoaxínra tí nkehe chaxín kuente Dios, ¿a ntá nkekuénté ts'ékaráni jie kixin janhan mé ijnko chojni chóna jie? <sup>8</sup> Tí xíkaha la, ¿á chrókjuich'eni tí nkehe jínahya kixin ntá chrókui tí nkehe jína? Mé xíkaha ichro iso chojni t'ekani jie kixin xíkaha tjakoni, ichro sín. Tí sín a chrókjuasóte sín kixin xíkaha ichro sín.

#### *Kaínni chóntani jie*

<sup>9</sup> ¿Ntá nkexrí? Jeheni judíoni la, ¿á antsí má tjetóanni, a ntá tí sín í so la, á náhí? Kjá náhí. Kixin kaín ni chojni judíoni la ko tí sín jehya judío mé kaín ni kjuinchexiteyéhéni tí jie kjuasinni. <sup>10</sup> Ntáchro tí xroon itén Dios kixin:

Kohya ninkexró chrókjuich'e tí nkehe jína, la kohya nijnko chojni.

<sup>11</sup> Kohya ninkexró tienxín,

Kohya ninkexró chrókjueyá Dios.

<sup>12</sup> Kaín chojni k'uék'aji sín tí ntja jínahya la ko kaín chojni jnkokón k'uáji sín ntoáhya,

\* 3:4 Salmo 51.4

kohya ninkexró chrókjuich'e tí nkehe jína la kohya nijnko chojni.†

13 Tí isin chojni la éxí tòye tsíxrankehe tsíxravá chojni kixin tí nejen chojni ch'iyaxín.

La tí veneno kuènte konche chóna ir'va chojni.‡

14 Tí ir'va chojni tsíkaón nkehe jínahya la ko kjuanákaon.§

15 Xritinká sín kixin tjínkaon sín chrók'óyán sín chojni.

16 Tí ntja k'uáji sín tió xikaha kjuich'e sín mé kjuínchek'itjáyan sín kaín kjuaxróxin k'uéchóna ókjé chojni.

17 Chónhya sín tí ntja tjanjon kjuaxróxin\*

18 kixin kjuenkayáxinhya sín chróchrakonhen sín Dios.†

Mé xikaha ntácho itén Dios.

19 Ó noheni kixin kaín tí nkehe nixja tí xroon chóna tí ley mé k'uetuennen kaín tí sín tinkáchónki tí ley kixin ntá kaín chojni chjasintajni chrótáni sín kixin kaín chojni tsjasóte kixin Dios mé sinchekitoexín ijie kaín chojni. 20 Kixin ninkexró chrókjuacha chrókótjuáxin ijie sín kixin chrókjuinchexiteyéhe sín tí nkehe t'etóan tí ley. Tí ley la jehó ch'e xra tsqnoexínni kixin chóntani jie.

*Tsaáxinni kixin tinkáchónkini Cristo*

21 A ntá jehya tí ley chrókuaáxinni. La ntá ó kónoxín nkexrí Dios tsaáxinni la kjaxin tí xroon chóna ley la ko tí nkehe nixja tí sín profeta la ó nixja xikaha. 22 Tsotjuáxin ijieni kixin titekaonni Jesucristo kixin kaín chojni chrókuaáxin tí tsitekaon sín tí jehe ch'án kixin t'ikon ch'án kixin jnkokón tsjehe kaín chojni. 23 Kixin kaín xín chojni kjuasin jie la k'uáyéhya sín tí kjuachaxin chrókuaáxin sín. 24 A ntá kjuasáyé Dios kixin k'uenyákonhenni Cristo Jesús la kótjuáxin ijieni. 25 Dios mé ichr'án ch'án Cristo, kuámá ijieni, k'uenyákonhenni ch'án kixin chrókuinkáchónkini ch'án ntá chrókuaáxinni. Mé xikaha kjuich'e Dios kixin kjuakoxin ch'án kixin ntoá kjuenkayáxin ch'án kixin kónínkakonhya ch'án kjónté nchónhya jie tsíkjasinni senó. 26 Xikaha kónhen kjuakoxin Dios kixin jína ch'án ijie la naxa tjechónhen ch'án sinchetjóá ch'án ijie tí sín kuítekaon Jesús.

27 A ntá ¿nkekuènté chrókjuinchehnkeni? Xitjahya sinchehnke chojni nkayakon Dios kixin jehya kixin kjuínchexiteyéheni tí nkehe k'uetóan tí ley ntá chrókuaáxinni. Náhí. Kixin Inchéni kuítekaonni ntá kuaáni. 28 Mé xikaha ó noheni kixin tsotjuáxin ijieni tí tsitekaonni Dios kixin Dios tahya cuenta á kjuínchexiteyéheni tí nkehe k'uetóan tí ley.

29 ¿Xá Dios mé kuènte tí sín judío ó? ¿Á kjaxinhya Dios kuènte tí sín jehya judío? Kjá kjaxin Dios mé kuènte tí sín jehya judío. 30 Kixin kohya í jnko Dios la jehe ch'án sinchetjóá ch'án ijieni kixin tinkáchónkini ch'an la tahya ch'an cuenta á chóntani xroye o náhí. 31 A ntá tí tinkáchónkini Inchéni, la ¿á í chrókjuinchexiteyáhyani tí ley? Kjá náhí. Íchá antsí má jína chrókjuinchexiteyéheni tí ley.

## 4

*Tí kjuakoxin ch'ín Abraham*

1 ¿Nkehe tsixroni kixin nkehe k'uitja ch'ín Abraham, tí nkexro k'uaxrjeníxinni ósé? 2 Ntá ch'ín Abraham tí chrókótjuáxin ijie ch'án

† 3:12 3.10–12 Salmo 14.1–3, Salmo 53.1–3 ‡ 3:13 Salmi 5.9, 140.3 § 3:14 Salmo 10.7

\* 3:17 Isaías 59.7-8 † 3:18 Salmo 36.1

kixin tí xr̄a kjuích'e ch'án ntá chrókóhne ch'án, kjónté jehya nkayakon Dios. <sup>3</sup> A ntá ntáchro xroon itén Dios kixin: “Ch'ín Abraham kuítekaon Dios ntá táhó kuaáxin ch'án la ko kótjuáxin ijíe ch'án.”\* <sup>4</sup> Jnkojín chojni kjuích'e xr̄a la jehya k'uáyéhekoá ch'án tí chichaon. Náhí. Táha la tí xr̄a kjuích'e ch'án mé kjuacha ch'án. <sup>5</sup> A ntá kjónté jnkojín chojni kjuích'e hya ninkehó xr̄a ntá chrókuítekaon ch'án Dios a ntá Dios la sinchetjóá ch'án kjónté tí nkexro chóna jie, kixin tí kuítekaon ch'án Dios la táhó mé kuaáxin ch'án. <sup>6</sup> Mé kjaxin tsintáchro ch'ín David kixin náxrjón tí nkexro kótjóá kixin Dios kuáhya kuentá nkerí jie tsíkjasin ch'án. <sup>7</sup> Ntáchro ch'ín David kixin:

Náxrjón tjejó tí nkexro kjuíncheyaon Dios kjónté jínahya kjuích'e sín la kjuakjìn ch'án ijíe sín.

<sup>8</sup> Náxrjón tjejó tí nkexro kixin Ìnchéni kuáhya ch'án kuentá tí jie k'uéchóna sín.†

<sup>9</sup> ¿Á jehó tí sín ikuá xroye la náxrjón tjejó sín o á kjaxin náxrjón tjejó tí sín chóntahya xroye? Ó chrónkani kixin Dios la kuikonóehé tí ch'ín Abraham kixin kuítekaon tí jehe ch'án la táhó mé kótjuáxin ijíe ch'án.‡ <sup>10</sup> ¿A ntá nkesá tsíkjincheyaon Dios tí ch'ín Abraham? ¿Á ó tsíka ch'án xroye o naxa náhí? Kjá naxa náhí. Senó tsíkjincheyaon Dios tí jehe ch'án. <sup>11</sup> Ntá chr'éxin ch'ín Abraham ikuá ch'án tí xroye éxí ijnko sello kjuakoxin Dios kixin ó kótjuáxin ch'án kixin kuinkáchónki ch'án Dios. Kixin ntá xíkaha ts'óna ch'ín Abraham xjeen kaín chojni tinkáchónki Dios, kjónté chojni tsíkahya xroye. Ntá kjaxin jehe sín la Dios sinchetjóá ijíe sín. <sup>12</sup> La ko jehe ch'ín Abraham mé ts'axrjeníxin ch'án kaín tí sín tsíka xroye kixin ntá chrókuinkáchónki sín éxí kuinkáchónki tí jehe ch'án kjónté naxa tsíkahya ch'án xroye.

*Tí nkehe tsintáchro Dios la tsoxiteyá kixin tinkáchónki sín tí jehe ch'án*

<sup>13</sup> Dios tsintáche ch'ín Abraham kixin jehe ch'án la ko tí sín ts'axrjeníxin ch'án ts'áyéhe sín chjasintajni ts'ejó sín. A ntá tí nkehe ts'áyéhe ch'ín Abraham la jehya kixin kuítekaon ch'án tí ley. Náhí. Ts'áyéhe ch'án tíha kixin kuítekaon ch'án Dios la ntá Dios mé kjuínchetjóá ijíe ch'án. <sup>14</sup> A ntá tí jehó tí sín tsíkjinchexiteyéhe tí ley ó chrók'uáyéhe sín tí nkehe chrókjuanjon Dios, a ntá tí nkehe tinkáchónkini la ó chrókóhónko xíkaha la ko tí nkehe tsintáchro Dios la kjá ninkehó sínkíhya tí xíkaha. <sup>15</sup> Kixin tí ley la tjikao kixin tsjasótéxin chojni, a ntá tí chrókókohya ley la chrókókohya nkehe chrókjuanchia jie.

<sup>16</sup> Méxr̄a tí nkehe tsintáchro Dios la kjuasáyé ch'án tsjanjon ch'án kixin kuinkáchónki ch'ín Abraham tí jehe ch'án la ntá Dios sinchekitonhen tíha kaín tí sín tsík'axrjeníxin ch'án. Jehya jehó tí sín tinkáchónki tí ley chrók'uáyéhe sín tí nkehe tsjanjon Dios. Náhí. Kjaxin tí sín tsítekaon éxí kuítekaon ch'ín Abraham mé ts'áyéhe sín tíha. A ntá jehe ch'án mé k'óna ch'án it'é kaín ni. <sup>17</sup> Éxí nixja xroon itén Dios kixin: “Janhan kjuánjuan kjuachaxin kixin jaha ts'óna it'é nchónhya chojni chjasintajni.”§ Mé xíkaha tjetsjehe Dios kixin jína kuítekaon ch'ín Abraham tí jehe ch'án. Tí Dios a mé sinchexechón tí chojni tsík'en la ko t'etōan ch'án kixin ts'óna tí nkehe naxa kohya.

<sup>18</sup> Kjónté k'uéchóntahya ch'ín Abraham xjeen ch'án la kuítekaon ch'án la chónhen ch'án kixin ts'óna ch'án it'é nchónhya chojni éxí tsíchronka

\* 4:3 Génesis 15.6 † 4:8 4.7–8 Salmo 32.1–2 ‡ 4:9 Génesis 15.6 § 4:17 Génesis 17.5

Dios kixin xikaha nchónhya chojni ts'axrjeníxin ch'án. <sup>19</sup> Ch'ín Abraham k'uéchóntha ch'án chjina ijnko ciento nánó la kjánchó k'uíjtáyenhya ch'án tinkáchónki ch'án Dios, kjónté jehe ch'án la ko tjan Sara mero its'en sín la ko ó má táda nána sín kixin náxa chróchóntha sín xjeen sín. <sup>20</sup> Ch'ín Abraham la kóxakuenhya ch'án la ko chrakonhya ch'án kixin tí nkehe tsjanjon Dios. Náhi. Íchá antsí má kuinkáchónki ch'án Dios la ko kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios. <sup>21</sup> Ó nohe ch'ín Abraham kixin Dios chóntha kjuachaxin sínchexitéyá kaín nkehe tsintáchro ch'án. <sup>22</sup> Dios k'uíkón kixin jehe ch'ín Abraham kuítekaon ch'án ntá Dios kjuínchetjóá ijíé ch'án.

<sup>23</sup> La jehya kixin tsik'óna tí xroon kixin tí ch'ín Abraham ó. <sup>24</sup> Náhi. Tsikjin sín xroon kixin kjaxin jeheni chrókótjuáxin ijíéni kixin tsitekaonni Dios. Tíhi mé tí nkexro kjuínchexechón Ìnchéni Jesucristo. <sup>25</sup> Jehe ch'án mé k'uenyákonhenni ch'án kixin tí jié chóntani. Ntá xechón ch'án ínaá kixin tsotjuáxin ijíéni kixin ó kuítekaonni tí jehe ch'án.

## 5

### *Kótjuáxin tí jié chóntani*

<sup>1</sup> Kótjuáxin tí jié chóntani kixin tinkáchónkini Cristo la kjuaxróxin ts'ejókoni Dios kixin k'uenyákonhenni Ìnchéni Jesucristo. <sup>2</sup> Kjuasáyé Cristo kixin jína tsochjinehene Dios kixin tinkáchónkini ch'án ntá ts'áyéheni kjuachaxin kuente ch'án. Ntá tí kjuachaxin la jína tsjinkjtsa kixin jína ts'ejóni la ko tsóchéheni ts'ejóchónhenni kixin ntá tsjintaxín ts'áyéheni tí kjuachaxin jíé kuente Dios. <sup>3</sup> Kjaxin jehya táhó. Náhi. Kjaxin tsóchéheni kjónté nchónhya nkehe tsonhenni kixin ó nohene kixin xikaha tsonhenni kixin ntá ts'itjani tsonínkakonhyani. <sup>4</sup> A ntá tí xikaha jína chrók'uejóni ntá tsjachani kixin jína ts'ejóchónhenni. <sup>5</sup> A ntá tí tjejóchónhenni la tósuèhyani kixin Dios imá tjuèheni ch'án la tí Nchakuen ch'án kjuanjón ch'án mé nchechéhe asénni.

<sup>6</sup> Tí jehóni xitjahya chrókuaáni. A ntá tió ikui Cristo la k'uenyákonhenni ch'án kixin tí jié chóntani. <sup>7</sup> Kjá ninkexró chróntáchro chrók'uenyákonhen sín í jnko chojni kjónté ijnko chojni imá jína tjuèhe kichó. Kohya nkexro xikaha chrókjuich'e. <sup>8</sup> A ntá Dios mé kjuakoxin kixin imá tjuèheni ch'án kixin kjónté náxa chóntani jié la Cristo k'uenyákonhenni. <sup>9</sup> A ntá Dios mé kjuínchetjuáxin ch'án ijíéni kixin Cristo k'uenyákonhenni ch'án ntá ó nohene kixin jehe ch'án tsaáxinni ch'án kaín tí nkehe chrókjuasótexínni. <sup>10</sup> Kjónté náxa k'uenínkakonhenni Dios la jehe ch'án mé kjuanjón ch'án kjuaxróxin kixin k'uenyákonhenni tí Xjeen ch'án. A ntá chaxín tsaáxinni ch'án kixin tjechón ch'án la ntá ijie kjuaxróxin tjejókoni ch'án. <sup>11</sup> La jehya chrókótíhó. Kjaxin tsóchéheni kixin tinkáchónkini Dios kixin kjuasáyé Ìnchéni Jesucristo kixin Cristo chóntaxínni kjuaxróxin tí tjen Dios.

### *Adán la ko Cristo*

<sup>12</sup> Mé xikaha ó jnko nkexro kjuasin jié ntá k'uíxin jié kuenté chjasintajni. Mé xikaha kjuankíxin k'uén chojni ntá kaín chojni kjuankíxin k'uén kixin kaín sín kjuasin sín jié. <sup>13</sup> Kixin ósé la k'uékohya ley ntá ó xráxin k'uíxin jié chjasintajni kjánchó náxa kohya ley chrókjuanchia jié chrókjuasótexín sín. <sup>14</sup> Desde kjuák'e ch'ín Adán hasta kjuák'e ch'ín Moisés la k'uéchóntha kjuachaxin tí kjuach'én kixin tí jié kjuasin sín mé k'uenxín sín. Kjánchó tí jié kjuasin sín la yóehya tí nkehe kjuích'e ch'ín Adán,

kuítekakonhya ch'án tí nkehe k'uętoan Dios. Ntá ch'ín Adán yóhe tsotsjehe éxi tí nkexro tsi chr'éxin.

<sup>15</sup> Ntá tí jie kjuasin ch'ín Adán la xitjahya chrókóyóhe tí nkehe tsjanjon Dios kixin tí jie kjuasin jnkokoá chojni la ntá nchónhya chojni k'uenxín. A ntá tí tsaáxinni la kjuasáyé Dios ichr'án jnkokoá nkexro mé Jesucristo la antsí má jína tíha kixin tsaáxin nchónhya chojni. <sup>16</sup> A ntá tí jie kjuasin jnkokoá chojni la tóyóehya tí nkehe tsjanjon Dios tsaáxinni. Kixin tí jie kjuankixin kjuasótexín chojni kixin kjuasin jnkokoá chojni jie. A ntá tí tsaáxinni la kjuasáyé Dios sinchekaáni ch'án la ko nchetjóá ch'án tí jie chóntani kjónté nchónhya jie kjuasin chojni. <sup>17</sup> Tí kjuach'én la k'uéchónta kjuachaxin kixin tí jie kjuankixixín kjuasin jnkokoá chojni. A ntá kjuasáyé Dios kjuínchetjóá ch'án tí jie chóntani la ntá antsí tsochóntani kjuachaxin ts'ejóni jína kixin k'uenyákonhenni jnkokoá nkexro, mé Cristo tíha.

<sup>18</sup> A ntá tí jie kjuasin ch'ín Adán la ntá kaín chojni kjuasin sín jie chrokjuasótexín sín. A ntá ijie la Cristo mé kótjuáxin ijie kaín chojni kixin tí jína ch'án k'uenyákonhenni ch'án. <sup>19</sup> Mé xikaha kuítekakonhya jnkokoá chojni, mé Adán tíha, ntá nchónhya chojni kjuasin jie. A ntá jnkokoá nkexro jína kuítekaon kjuakoxin, mé Cristo tíha, a ntá nchónhya chojni tsaáxin tí jehe ch'án kjónté k'uéchonta sín jie.

<sup>20</sup> Ikui tí ley kuínhin sín ntá kónoxín kixin íchá antsí kjuasin sín jie. A ntá antsí k'uíxin jie la kjónté xikaha la antsí má kuikonóeheni Dios kixin jehe ch'án tsjinkitsani ch'án tsaáxinni. <sup>21</sup> Mé xikaha tí jie k'uíxin k'uéchónta kjuachaxin kjuikao kjuach'én chrók'uenxínni. A ntá kjuasáyé Dios kjaxin antsí má chóna ch'án kjuachaxin sinchetjóá ch'án tí ijieni la ko tsjanjon ch'án kjuachón jnkochrixin kixin Inchéni Jesucristo ikui ch'án k'uenyákonhenni ch'án, tsaáxinni.

## 6

*Ó k'uén tí jie ntá Cristo kjuínchexechónni*

<sup>1</sup> A ntá ijie ¿nkehe tsixroni? ¿A naxa chrókjuasinni jie kixin ntá Dios naxa chrókjuakoxin ch'án kixin chrókuikonóeheni ch'án? <sup>2</sup> Kjá náhi. A ntá jeheni la éxi chojni tsík'en chrokjuahya tsjasin jie. ¿A ntá nkekuente naxa chrókjuasinni jie inaá? <sup>3</sup> ¿Á noahyará jahará kixin tí kuikiteni kixin tinkáchónkini Cristo la yóhe k'uénkoni ch'án? <sup>4</sup> Tí kuikiteni la éxi yóhe xravákoni Cristo la ko tsík'enkoni ch'án kixin ntá ó xechónni ntá chrók'uajini ijnko ntja nixin mé xikaha Cristo xechónxin ch'án tí kjuachaxin jie chóna tí It'é ch'án.

<sup>5</sup> Kixin tí chaxín k'uenxínni éxi ik'uén tí jehe ch'án la ntá kjaxin tsoxechónni éxi xechón tí jehe ch'án. <sup>6</sup> Ó noheni kixin nkexrí k'uejóni senó mé táha mé k'uenxín Cristo kjuák'enkánixin ch'án ntacruz kixin ntá chrók'uitjáyanxín kaín tí jie k'uékjasinni kixin ijie í chrókjuinchexiteyèhyani tí jie. <sup>7</sup> Tí nkexro ó k'uén la ntá ó kuítóhe tí jie. <sup>8</sup> A ntá jeheni tí k'uenxínni Cristo la ó noheni kixin ts'ejókoni tí jehe ch'án. <sup>9</sup> Kixin ó noheni kixin Cristo jnkokoá vez xechón ch'án a ntá í ts'enhya ch'án inaá kixin tí kjuach'én í chóntahya kjuachaxin kixin naxa ts'óyan tí jehe ch'án. <sup>10</sup> Tí ik'uén Cristo la ó náá ik'uén ch'án kixin k'uenyákonhenni ch'án kixin tí ijieni. Ntá xechón ch'án ijie kixin tsjak'eko ch'án Dios. <sup>11</sup> A ntá kjaxin jahará chrókjuenkayáxinrá kixin ik'uénrá, xitjahya tsjásinrá jie kixin ntá ijie la

xíxechonrá chrókjuich'eherá xɾá Dios kixin tinkachónkirá Cristo Jesús, mé Ìnchéni tíha.

<sup>12</sup> Méxɾá chrókjuioéhyará kixin chrókjan tí jie chrók'uetuēnhen tí cuérporá inaá kixin tí jie chrók'uetōan kixin chrókjuinchexiteyéherá tí nkehe tjenkayáxinrá. <sup>13</sup> Tjánjonhyará tí cuérporá kixin chrók'óna nkehe chrókjuasixínrá jie. A ntá íchá jína chróchjehérá asánrá Dios éxi ijnko chojni tsík'en ó xíxechón inaá. Chjehérá Dios tí cuérporá ts'óna ijnko nkehe sich'exín ch'án xɾá jína. <sup>14</sup> Kixin tí jie la í chóntahya kjuachaxin ts'etuēnhen tí jahará. Jehya tí ley ts'etōan ijie. Náhí, jehó kjuasáyé Dios.

*Kjuíncheyóexin ch'ín Pablo nkexrí tí chojni ch'exón xɾá*

<sup>15</sup> A ntá ijie ¿nkexrí? ¿A chrókjuasinni jie kixin í t'etuēnhyani tí ley? Kjá náhí. Kjuasáyé Dios tsaáxinni la kjá í chrókjuasinhvani jie. <sup>16</sup> Jahará ó nohará jína kixin tí sich'ehe ni ijnko lámō xɾá la tsitekakonhenni ch'án la tí xíkaha la t'ichjánxin ch'ehe ni xɾá tí lámō la t'ichjánxin sinchexiteyéhe ni ch'án. Mé xíkaha tónhen tí naxá sinchexiteyéhe ni tí jie la táha mé ts'enxínni. A ntá tí tsitekaonni Dios la mé chrók'uejóni jnkojína. <sup>17</sup> Jahará la ósé k'uékjásinrá jie, a ntá ijie kjuasáyé Dios kuikonóghará ch'án kixin kaín asánrá kuítekáonrá tí nkehe xrakohará. <sup>18</sup> A ntá ó kuítóherá tí k'uékjinchexiteyéherá tí jie. A ntá ijie ó kjuánjonrá asánrá kixin sich'erá xɾá jína kuēnte Ìnchéni. <sup>19</sup> A ntá jie nixjā éxi ijnko chojni ó kixin jahará la tiénxinhvárá jína tí nkehe í. A ntá xíkaha tí senó kjuínchexiteyéherá tí nkehe ntoáhya la ko jínahya kixin sich'erá tí nkehe jínahya. A ntá ijie la xíkaha chrókjuánjonrá tí cuérpo kuéntará kixin chrókjuich'exínrá tí xɾá jína éxi tjinkaon Dios kixin ntá jehe ch'án chrókjuinchetjóará ch'án.

<sup>20</sup> A ntá tí jahará tió naxá kjuínchexiteyéherá tí jie la ntá xit-jahya sich'erá tí xɾá jína ntoá. <sup>21</sup> ¿A ntá nkehe chrókjuachará kixin xíkaha kjuich'erá tí nkehe chrókósuáxinrá ó? Ntá xíkaha kjuéyará tí nkehe ts'énxínrá ó. <sup>22</sup> Na ntá ijie ó kjuin tí nkehe k'uék'etuānhanrá k'uékjásinxínrá jie. A ntá ijie ch'eherá xɾá Dios. Táha la tsjinkjtsa kixin ts'ejoxínrá jína kixin ntá tsjixixín tsotjuáxinrá ts'ayéhérá kjuachón jnkochríxin. <sup>23</sup> A ntá tí chrókjuasinni jie la chrókjuachani kixin éxi chrók'uenni ó. A ntá tí nkehe chrókjuinchekitonhenni Dios la kjuachón jnkochríxin kixin tinkáchónkini Ìnchéni Cristo Jesús.

## 7

*Kjuíncheyóexin ch'ín Pablo kuēnte tí sín tsíkótehe*

<sup>1</sup> Kíchóni, jahará ó choxinrá tí ley la ó nohará kixin tí ley chóna kjuachaxin ts'etuēnhen tí chojni naxá tjejóchón ó. <sup>2</sup> Tíha mé ts'axrjexín éxi ijnko chojni chjin tsíkótehe la tí xii tjan chóna kjuachaxin ts'etuēnhen tjan kixin naxá tjechón ch'án. A ntá tió tsík'en tí xii la ntá tí tjachjin la ó kuítóhe tí k'uék'etuēnhen ch'án tjan. <sup>3</sup> A ntá tí jehe tjan chrókuakja í jnko chojni ntoá tí naxá tjechón xii tjan la ó chrókjuasin tjan jie. A ntá tió tsík'en xii tjan la jehe tjan la ó kuítóhe tí k'uék'etuēnhen ch'án tjan la jína tsotehe tjan í jnko chojni ntoá la jehya jie tíha.

<sup>4</sup> Mé xíkaha jahará kíchó ni mé k'uenyákonhenni Cristo la ntá jahará la éxi tsík'enrá kixin í t'etuānhyará tí ley la éxi chrókuákjára í jnko xlará la mé xíkaha tinkachónkirá Cristo. Cristo mé xechón ch'án inaá kixin ntá jína chrókjuich'ehe ni xɾá Dios. <sup>5</sup> Tió naxá k'uékjásinni jie a ntá tí ley chrókjuich'e kixin kixin chrókjuasinhvani jie, a ntá íchá antsí má kjuasixínni

jië tí cuerpo kuènténi, la táha mé kjuixín tí ts'énxínni. <sup>6</sup> A ntá ijie la éxi yóhe ik'uénni, a ntá tí ley chóntahya kjuachaxin naxa ts'etuenhenni. A ntá ijie í kohya nkehe t'inkákonhen kixin jína sich'eheni xra Dios kixin k'ónani ijnko chojni nixin kixin tí Nchakuen Dios k'uáyéheni. A ntá í t'etuenhyani tí ley ntaxin tsík'óna.

### *Tí jië naxa chonta*

<sup>7</sup> A ntá tí xikaha la, ¿nkehe chróchroni? Kixin tí ley la, ¿á jië táha ní? Kja náhi. Kjánchó janhan chrókónonahya nkehe tí jië tí chrókohya tí ley chróchrónka. Chrókónonahya kixin tí nkehe ókjé chrókjuakéhya asenná tí chróchrónkahya tí ley kixin chrókjuakéhya asenná tí nkehe ókjé. <sup>8</sup> A ntá tió kónona tí ley a ntá tí jië antsí kjuacha k'uetōan. La ntá k'uúxin kaín nkehe ntáchro asenná. A ntá tí chrókohya ley la chrókónoxínhya tí jië chrók'uenxian. <sup>9</sup> A ntá tí ósé la nonahya nkehe tí ley. A ntá tió nóna nkehe tí ley, a ntá antsí kjuásian jië la ntá ó nóna kixin tí jië kjuásian me ts'énxian. <sup>10</sup> Mé xikaha kónhen kixin tí ley chrókjuanjon kjuachón ntá kjuikao tí ts'énxínni. <sup>11</sup> Ntá tí jië mé kjuacha k'uetōan kixin sintaxiteyáhya tí ley. A ntá tí ley mé kjuanchia jië ts'énxian.

<sup>12</sup> Mé xikaha tí ley la chaxín jína la ko tí nkehe t'etōan Dios la kjaxin jína. <sup>13</sup> Mé xikaha tí nkehe jína la ¿á táha chrók'uénxian? Kjá náhi. Tí jië kjuásian mé ts'énxian. Mé xikaha kjuakoxin tí nkehe jië kixin tsonoxín tí jië kixin tí ley la jína. Mé xikaha kjuakoxin tí ley kixin tí jië tjasin chojni mé imá jínahya tíha.

<sup>14</sup> Ó noheni kixin tí ley la kuènte Dios tíha. A ntá janhan la kjuintaxiteyáha tí ntáchro asenná kixin tí jië kjuacha k'uetuanna. <sup>15</sup> A ntá tí janhan la tí nkehe tjét'a la kjaxin naxa tianxínhya kixin janhan la t'áhya tí nkehe tjínkavan chrókjuít'a, a ntá ijie mé it'a tí nkehe tóxrjínahya chrókjuít'a. <sup>16</sup> A ntá tí nkehe tjínkakhonhya chrókjuít'a la tíha me it'a la mé xikaha tjátsoanxián kixin tí ley la jína. <sup>17</sup> A ntá jehya janhan it'a tíha. Náhi tí jië chonta mé ch'e tíha. <sup>18</sup> Kixin janhan ó nóna kixin tí ntáchro asenná la kohya nkehe jína chrókjuít'a. Tjínkavan chrókjuintaxiteyá tí nkehe jína kjánchó tjachahya sít'a tíha. <sup>19</sup> T'áhya tí nkehe jína chrókjuít'a. Tí nkehe jínahya tjínkakhonhya chrókjuít'a mé it'a. <sup>20</sup> A ntá tí it'a tí nkehe jínahya tjínkakhonhya chrókjuít'a la ntá jehya janhan it'a tíha. Náhi. Tí jië chonta mé ich'e tíha.

<sup>21</sup> Tónona tíhi. Tí tjínkavan chrókjuít'a tí nkehe jína la mé íchá antsí it'a janhan tí nkehe jínahya. <sup>22</sup> Kjónté xikaha la tóxrjínna chrókjuintaxiteyáha tí ley kuènte Dios. <sup>23</sup> T'íkuan kixin tí nkehe ntáchro asenná mé t'inkákonhen tí nkehe tjínkavan chrókjuít'a. A ntá tí jië chonta mé éxi tjéchinaxián tíha.

<sup>24</sup> Nòna tí janhan. ¿Xá nkexro chrókjuatsen tí jië chóna tí cuerpo kuèntana chrók'uénxian? <sup>25</sup> Kjuasáya tjàha Dios kixin ikui Ìnchéni Jesucristo kuaáxinni. Mé xikaha tí janhan la it'ona tjenkayáxian kixin chrókjuintaxiteyáha a ntá tí t'ona mé ntáchro asenná chrókjuintaxiteyáha tí nkehe kuènte tí jië.

## 8

### *Tjejóchónxinni Nchakuen Dios*

<sup>1</sup> A ntá ijie tí sín tinkáchónki Cristo Jesús la kohya jië chrókjuasótéxín sín. Jehé sín í tjínkakhonhya nchexiteyá sín xikaha ntáchro asén sín. Jehó tjínkaon sín sinchexiteyéhe sín Nchakuen Dios. <sup>2</sup> Kixin tí nkehe t'etōan



Nchakuen Dios mé tjanjon kjuachón kixin tinkáchónkini Cristo Jesús. Tíha mé kjuatsen tí nkehe kuènte jìe chrók'uenxínni. <sup>3</sup> A ntá Dios kjuíche tí nkehe kjuachahya kjuíche tí ley kuènte ch'ín Moisés kixin jeheni kjuachahyani chrókjuinchexiteyéheni tíha. A ntá Dios mé ichr'án ch'án Xjeen ch'án k'óna éxí chojni. La xra ó kui ch'án k'uenyákonhen ch'án tí ijíéni kaín ni ntihi chjasintajni la kjuatsen ch'án tí jìe chrók'uitjáyannínni. <sup>4</sup> Mé xikaha kónhen kixin ntá jeheni jína chrókjuinchexiteyéheni tí nkehe t'etqan tí ley la chrókjuinchexiteyéhyani tí nkehe ntáchro asénni ó. Náhí. Chrókjuinchexiteyéheni tí nkehe ntáchro Nchakuen Dios.

<sup>5</sup> A ntá tí sín tjinkaon nchexiteyéhe tí nkehe ntáchro asén sín ntá táhó tjenkayáxin sín. A ntá tí sín tjinkaon nchexiteyéhe Nchakuen Dios la ntá xritjeyá sín tí nkehe kuènte Nchakuen Dios. <sup>6</sup> A ntá tí sín tóxakonhen tí nkehe ntáchro asén sín la táhó ts'enxín sín. A ntá tí sín tóxakonhen tí nkehe kuènte Nchakuen Dios la tsochóntaxín sín kjuachón la ko kjuaxróxin. <sup>7</sup> A ntá tí sín imá tóxrjínhin tí nkehe ntáchro asén sín ó la mé nínkakonhen sín Dios kixin tjinkakonhya sín la ko titekakonhya sín tí ley. <sup>8</sup> Tí sín tóxrjínhin sín tí nkehe ntáchro asén sín ó la xitjahya sinchechéhe sín Dios.

<sup>9</sup> A ntá jahará la nchexiteyéhyará tí nkehe ntáchro asánrá. Náhí. Jahará nchexiteyéhérá Nchakuen Dios tí chaxín chontará Nchakuen Dios. A ntá tí nkexro chóntahya Nchakuen Cristo la í tinkáchónkihya sín Cristo. <sup>10</sup> A ntá tí Cristo tjejókoará tí jahará la tí asánrá la tjechón kixin Dios kjuíkonóahará, kjuínchetjóá ch'án tí ijíará, kjánchó tí cuerpo la éxí tsík'en kixin tí jìe chontará. <sup>11</sup> A ntá jahará ó chontará Nchakuen Dios, tí nkexro kjuínchexechón Cristo Jesús. Tí Dios a mé kjuínchexechón Cristo la ntá kjaxin tsochjéhe ch'án kjuachón nixin tí cuerpo kuéntará kjónté chónta jìe kixin tí Nchakuen Dios chontará jahará.

<sup>12</sup> Mé xikaha kichó ni, ó chóntani nkehe sinchexiteyéheni, kjánchó í chrókjuenkayáxinhyani tí nkehe ntáchro asénni. <sup>13</sup> A ntá jahará tí chrók'uejorá éxí ntáchro asánrá la tíha la mé chrók'uenxínrá. A ntá jahará ó chontará Nchakuen Dios ntá chrók'uen tí nkehe ntaxin kjuenkayáxinrá la ntá jehó Nchakuen Dios chrók'uejochonxínrá.

<sup>14</sup> Kaín tí nkexro t'etuenhen Nchakuen Dios la mé ó k'óna xjeen Dios. <sup>15</sup> Ntá Nchakuen Dios ó k'uayéhérá jahará la jehya tí nchakuen tí nkehe k'uék'etuanhanrá ósé kixin chróchrakonrá. Náhí. Ntá tí Nchakuen chóntani la k'ónaxínni xjeen Dios. A ntá tí Nchakuen ch'án nchexraxinkaonni tsontáchroni kixin: "It'éni Dios kuéntá tí jeheni." <sup>16</sup> Tí Nchakuen Dios tónoexín nchakuenni kixin k'ónani xjeen Dios. <sup>17</sup> A ntá ó k'ónani xjeen ch'án la kjaxin tsjanjon ch'án tí nkehe ts'áyéheni éxí tsintáchro ch'án ósé. Mé ts'áyèkoni Cristo tí nkehe tsjanjon Dios. Tí chaxín tsjasóteni éxí Cristo kjuasóte ntá chr'éxin ts'ejókoni ch'án kjuaxróxin.

### *Tí kjuachaxin jìe itsi chr'éxin*

<sup>18</sup> A ntá ijie la tóxakuenhyani kjónté nkehe ts'atsínkani tsjasótéxínni kixin tíha la ninkehó sínkihya kixin tíha la xitjahya tóyóhe tí nkehe ts'áyéheni chr'éxin kixin antsí má jína náxrjón tíha. <sup>19</sup> Tí nkehe tsík'óna tjejóchónhen kixin ts'íkon tí sín tsík'óna xjeen Dios. <sup>20</sup> Kjónté kaín nkehe tsík'óna siín la ts'itjáyán tíha la jehya kixin xikaha tjinkaon tí nkehe tsík'óna. Náhí. Jehí xikaha tsík'etqan Dios. Ntá tjejóchónhen kaín nkehe tsík'jich'éna Dios <sup>21</sup> kixin chróchónta kjuachaxin chrók'uitjáyannya. Ntá náxrjón ts'ixin kaín nkehe éxí náxrjón ts'ejó tí sín tsík'óna xjeen

Dios. <sup>22</sup> Ó noheni kixin kaín tí nkehe kjuích'éna Dios la naḡa ts-  
jasóte éxí yóhe tjetéxin ijnko chojni nchekokjéli xjeen. <sup>23</sup> A ntá jehya  
jehó tí nkehe tsík'óna t'ikon chojni chrókjoté. Náhi. Kjaxin jeheni  
tjasóteni kjónté chóntani Nchakuen Dios kixin tí Nchakuen Dios la mé  
tí nkehe xrankixixín kuákjani la naḡa ts'áyéheni inaá tí nkehe naḡa ts-  
janjon Dios. Tjejótjasóteni la ko tjejóchónhenni kixin tsjintaxín ts'ónani  
xjeen Dios la ko ts'áyéheni tí cuerpo chónhya ts'en. <sup>24</sup> Mé ó kuaáxinni  
la naḡa tjejóchónhenni tí nkehe t'ikonhyani. Tí k'uikonni tí nkehe  
tjejóchónhenni ntá t'ichjánxinhya chrók'uejóchónhenni. Tí nkehe ó t'ikonni  
la t'ichjánxinhya chrók'uejóchónhenni naḡa chrók'uikonni inaá. <sup>25</sup> A ntá  
tí chónhenni tí nkehe naḡa t'ikonhyani la ntá t'ichjánxin tsonínkakonhyani  
tsochónhenni.

<sup>26</sup> Mé kjaxin xikaha tí Nchakuen Dios tjinkitsani tí noehyani  
nkexrí tsonixjeheni Dios kixin chaxín noehyani tsonixjeheni ch'án  
éxí chrónixjani. A ntá tí Nchakuen Dios tjinkitsa nixjaxin ch'án tí jeheni  
kjónté noehyani nkexrí tsochrónóaxinni éxí tjinkaon ch'án. <sup>27</sup> Dios mé  
nohe ch'án nkehe tónhen asénni la nohe ch'án nkehe ichro tí Nchakuen  
ch'án kixin tí Nchakuen ch'án mé chrónóaxin éxí tjinkaon Dios la nixjaxin  
ch'án tí sín tinkáchónki Dios.

<sup>28</sup> Ó noheni kixin Dios la k'uetóan kaín nkehe chrók'uaxrje jína kixin tí  
sín tjuèhe ch'án kixin tsíkjeýá ch'án sín kixin xikaha tjinkaon ch'án. <sup>29</sup> Tí  
sín tsíkjeýá Dios ósé la ntá tsík'íyehé ch'án kixin ts'óna sín éxí tí Xjeen ch'án  
kixin ntá tí Xjeen ch'án mé ts'etueñhen nchónhya tí sín kichó ch'án. <sup>30</sup> Mé  
xikaha tí sín tsíkjeýá Dios ósé mé kjaxin k'uíyehé ch'án sín la ko tí sín  
k'uíyehé ch'án la kjuínchetjóá ch'án ijíé sín la ntá tí sín kjuínchetjóá ch'án  
ijíé la kjuanjon ch'án kjuachaxin kuente ch'án tsochóna sín.

<sup>31</sup> ¿A ntá nkehe chróchroni tí xikaha? Tí Dios tjuèhe tí jeheni, ¿a  
ntá nkexro chrókjuacha chrókónínkakonhen tí jeheni? <sup>32</sup> Kixin Dios la  
kjiakuènhya tí Xjeen ch'án. Kjuanjon ch'án k'uenyákonhenni kaín ni, a  
ntá tí ó kjuanjon ch'án Xjeen ch'án la kjá kaín nkehe chrókjuanjon ch'án.  
<sup>33</sup> ¿Nkexro chrókjuacha chrókjuanchia jje chrókónínkakonhen tí sín kjueýá  
Dios? Kixin Dios la ó kjuínchetjóá ijíé tí sín a. <sup>34</sup> ¿Nkexro chrókjuinchekjasóte  
tí jehe sín? Kixin Cristo la ó k'uenyákonhen sín la kjaxin xechón ch'án inaá  
la itjen ch'án tí tja chjina Dios tjen nkaya nkajní la tjechronóa ch'án kixin  
kaín tí jeheni. <sup>35</sup> ¿Xá nkexro chrókuakitsjeheni tí tjuèheni Cristo? Kjónté  
ichrén nkehe chrókónhenni la ko chrókónínkakonhen chojni tí jeheni la  
ko kjónté chrók'uénxínni kjinta la ko chróchóntahyani ikéni o kjónté tí  
kjuaxikaon chrók'uénxínni la chrókuítóehya ch'án tí jeheni. <sup>36</sup> Éxí ntá chro  
xroon itén Dios kixin:

Tí tinkáchónkini tí jaha la síin kjuaxikaon kaín yaon chrók'uénxínni.

Chrók'óyánni sín éxí t'óyán sín kolélo tí matanza.\*

<sup>37</sup> Kaín tíha la antsí chrókjuachaxínni kixin kjuachaxién tí nkexro tjuèheni.

<sup>38</sup> Ó noheni kixin ninkehó nkehe tsjachahya tsakitsjeheni tí tjuèheni  
Dios. Kjónté tí its'enni, o kjónté tí tjejóchónni, o kjónté tí sín ángel, o tí  
kjuachaxién tí jínahya, o kjónté tí nkehe sítonhen ijíe, o tí nkehe tsonhen  
chr'éxin, <sup>39</sup> o kjónté tí nkehe síin nkaya nkajní, o tí nkehe imá njinka  
síin chjasintajni, o í jnko nkehe kjuích'éna Dios. Mé kohya nijnko tí  
nkehe a tsjacha tsakitsjeheni tí tjuèheni Dios kjuakoxin tí jehe ch'án kixin  
k'uenyákonhenni Ìnchéni Jesucristo.

\* 8:36 Salmo 44.22

## 9

*Dios kjueyá tí sín Israel*

<sup>1</sup> Ntoá xrjanka kixin janhan ijnko chojni tinkáchónki Cristo la t'ayahya. Tí nkehe tjenkayáxian la Nchakuen Dios nchextraxinkaonna kixin chaxín. <sup>2</sup> Imá t'ává asenná la ko náxrjónhya tjèn <sup>3</sup> kixin tjínkavan kjónté chrók'uitjáyanxinna tí tinkáchónkia Cristo kixin ntá jína chrókuinkáchónki Cristo tí sín kichiná naxa kjéhyana. <sup>4</sup> Jehé sín mé tsík'axrjeníxin sín tí sín Israel la Dios k'uáyéhe sín éxi xjeen ch'án la ko Dios chónthehe tí jehé sín la kjuanjon kjuachaxién ch'án la kjaxin k'uáyéhe sín tí nkehe k'uetōan Dios la ko ti ley tsíkjin ch'ín Moisés la ko k'uáyéhe sín kjuachaxin ts'etōan sín kixin nkehe tí xra tsonhen nkaxenhen njnko la ko k'uáyéhe sín tí nkehe tsintácho Dios. <sup>5</sup> Tsík'axrjeníxin sín tí sín tsík'axrjeníxinni ósé la kjaxin Cristo tsík'axrjeníxin tí sín israelita tió k'óna ch'án chojni. Jehé ch'án mé Dios kuènte kaín nkehe la tinkáchónkini ch'án jnkochríxín. Amén.

<sup>6</sup> A ntá tí nkehe chrókuakja tí sín Israel kjuanjon Dios la jehya kixin chróxiteyáhya tíha. Náhí. Kixin jehya kaín tí sín tsík'axrjeníxin tí sín israelita mé chrók'óna sín chojni chjasin Israel. <sup>7</sup> Kixin kénhya tí sín k'uaxrjeníxin ch'ín Abraham chrók'óna xjeen ch'án. Dios mé tsintáche ch'ín Abraham kixin: “Tí sín ts'óna kjéhya jaha mé ts'axrjeníxin sín ti ch'ín Isaac.”\* <sup>8</sup> Tíhi mé tienxinni kixin ninkexró xitjahya ts'óna xjeen Dios kixin tí tsík'axrjeníxin sín chojni ó. Náhí. Jehó tí sín tinkáchónki tí nkehe tsíchenka Dios tí ch'ín Abraham mé jehé sín mé chaxín tsík'axrjeníxin sín ch'án. <sup>9</sup> Tí nkehe tsíchenka Dios tí ch'ín Abraham mé tíhi: “Itsi ijnko yaon mé tjan Sara sich'éna tjan ijnko xjan.”†

<sup>10</sup> A ntá jehya táhó. Náhí. Kjaxin tí yaá chánjan tsíkjich'éna tjan Rebeca mé chóna jnkokoá it'é xjan mé it'in Isaac, mé tsík'axrjeníxinni ch'án. <sup>11</sup> A ntá tí xjan la naxa kokjéhya xjan la ninkehó nkehe jína o jínahya kjuích'e xjan. Ntá kjuakoxin Dios kixin chóna ch'án kjuachaxin éxi tsíkjenkayáxin ch'án tsjeyá ch'án nkexro ts'íyehé ch'án la tahya ch'án kuentá nkehe tí xra kjuích'e sín. <sup>12</sup> Ntá kjónté la ntá chenka ch'án tí tjan Rebeca kixin: “Tí ch'ín sao mé sich'ehe xra tí ch'ín tsoyo.”‡ <sup>13</sup> Mé kjaxin xikaha ichro xroon itén Dios kixin: “Tjuahá Jacob, a ntá Esau la náhi.”§

<sup>14</sup> ¿A ntá nkehe chróchroni? ¿Á ntoáhya tjenkayáxin Dios? Kjá náhi. <sup>15</sup> Kixin tsintáche Dios tí ch'ín Moisés kixin: “Tsojtjuahá tí nkexro tjínkavan tsojtjuahá la ko tsíkonóahá tí nkexro tjínkavan tsíkonóaha.”\* <sup>16</sup> Jehya éxi tjínkaon chojni o jehya kixin tí nkehe ch'e chojni. Náhí. Ó jehí Dios tsíkíkonóehé ti jehé sín. <sup>17</sup> Tí ntácho xroon itén Dios mé nixjehé Dios tí ch'ín rey Egipto kixin: “Kjuánjuan kjuachaxin kixin jaha k'óna rey kixin tjínkavan chrókjuákoxián kjuachaxin kuèntana kixin ntá kuenté chjasintajni chrókónohe la chrókuitekaon tí njina.”† <sup>18</sup> Mé xikaha tí tjínkaon Dios tsíkonóehé ch'án chojni la tsíkonóehé ch'án, a ntá tí nkexro tjínkakonhya ch'án tsíkonóehé ch'án la tsíkonóehya ch'án.

<sup>19</sup> A ntá tsontáchorá kixin: “A ntá tí xikaha la, ¿nkekuènté t'eka Dios chojni jje? ¿Nkexro chrókjuacha chrókjuanjonko tí nkehe t'etōan Dios?”

<sup>20</sup> ¿Xá nkexro tí jahará kixin chróntácherá Dios xikaha? ¿Á ti chj tsík'óna nchetje chróntáche tí inché chj kixin: “¿Nkekuènté xikaha kjuích'énani?”

\* 9:7 Génesis 21.12 † 9:9 Génesis 18.10 ‡ 9:12 Génesis 25.23 § 9:13 Malaquías 1.2-3

\* 9:15 Éxodo 33.19 † 9:17 Éxodo 9.16

chróchro. <sup>21</sup> A ntá kjaxin tí nkeexo ch'éna ch̄í mé chóna kjuachaxin tjinkaon sich'éna ch'án tí nkehe tóxrjín̄h̄in ch'án sich'éna ch'án, tí tjinkaon ch'án nchetje sich'éna ch'án nkehe imá náxrjón o tjinkaon ch'án sich'éna ch'án nkehe náxrjónh̄ya.

<sup>22</sup> Tjinkaon Dios chrókjuakoxin ch'án tí kjuachaxin kuènte ch'án chrókjuincheckjasóte ch'án chojni la kjónté xikaha kónhen la kjuacha ch'án kónínkakonh̄ya ch'án la kuikonóeh̄e ch'án tí sín chrókjuincheckjasóte ch'án kixin chrókjuincheck'itjáyán ch'án sín. <sup>23</sup> Mé xikaha kjuích'e ch'án kjuakoxin ch'án tí kjuachaxin imá jié chóna ch'án kixin jehe ch'án kuikonóeh̄eni ch'án kixin xikaha tsíkjenkayáxin ch'án ósé kixin náxrjón chrók'uejókoni tí jehe ch'án. <sup>24</sup> Mé xikaha Dios tsikjeyá ch'án iso tí sín judío la ko iso tí sín jehya judío. <sup>25</sup> Mé xikaha ntáchro tí xroon tsíkjin ch'ín Oseas kixin: Tí sín jehya chjasenná la mé sintak'ian chjasenná.

La tí sín k'uétjuah̄ya mé tsotjuah̄a sín ijie. ‡

<sup>26</sup> Tí chjasin ntiha tsintáchro ch'án kixin: “Jahará jehya chjasenná”,

a ntá ijie sintak'ian xjeen Dios tjechón. §

Mé xikaha ichro itén Dios. <sup>27</sup> Kjaxin nixja ch'ín Isaías kuènte tí sín israelita tsintáchro ch'án kixin: “Nchónh̄ya chojni ts'axrjeníxin tí sín Israel éxí tí nchónh̄ya nchesen siín ntayaon kjánchó tsjéhya tí jehe sín tsjacha sín tsaá sín. <sup>28</sup> Ntá tjoka tsonhen tí nkehe tsintáchro Ìnchéni sinchexiteyá ch'án.”\*

<sup>29</sup> Ntá kjaxin ch'ín Isaías tsintáchro ch'án ósé kixin:

Tí Ìnchéni chóna kaín kjuachaxin kuítōeh̄ya chrók'uitjáyán kaín tí sín k'uaxrjeníxin Israel éxí k'uitjáyán tí sín chjasin Sodoma la ko Gommorra. †

*Tí sín judío la ko tí tan jína*

<sup>30</sup> ¿Ntá nkehe tsixroni? Tí sín jehya judío kjueyáhya sín Dios sinchetjóá ijie sín ntá kjónté la k'uitja sín kixin tsotjóá ijie sín kixin tinkáchónki sín Cristo. <sup>31</sup> A ntá tí sín israelita chrókjuincheckiteyéh̄e sín ley kixin chrókótjuáxin ijie sín kjánchó kjuachah̄ya sín kjuínchexiteyéh̄e sín túha. <sup>32</sup> ¿A ntá nkekuènté kixin xikaha k'uitjah̄ya sín nkexrí chrókuinkáchónki sín Dios? Kixin kjueyáhya sín nkexrí chrókjuinchetjóá ch'án ijie sín kixin tinkáchónki sín ch'án. Jehó tí xra kjuích'e sín chrókuaáxin sín, ichro sín. La méxra xikaha tjen tí xro kóténkixin sín. <sup>33</sup> Mé xikaha chronkaxín xroon itén Dios kixin:

Mé xikaha kjuaké tí xro chjasin Jerusalén mé tí xro tsóténkixin sín la ko tí tjo ts'ánótjenxin sín.

A ntá tí sín chrókuitekaon tí jehe la chrókósuèhya sín. ‡

## 10

<sup>1</sup> Kíchóni, kaín asenná níxjah̄a Dios kixin tjínkavan kixin tí sín israelita chrókuaá sín. <sup>2</sup> Janhan ntáxrjan kixin tí sín israelita imá tjinkaon sín chrókjuích'ehe sín xra Dios kjánchó chaxính̄ya kixin jehe sín la tienxính̄ya sín. <sup>3</sup> Kjaxin noehya sín kixin nkexrí chrókjuinchetjóá Dios tí ijie sín. A ntá jehó sín xritjeyá sín nkexrí chrókótjóá sín la tjinkakonh̄ya sín chrókjuincheckiteyéh̄e sín Dios. <sup>4</sup> A ntá Cristo mé kjuínchexiteyá kaín níxja tí ley. A ntá ijie kaín tí sín kuítekaon tí jehe ch'án mé sinchetjóá ch'án ijie sín.

‡ 9:25 Oseas 2.23 § 9:26 Oseas 1.10 \* 9:28 Isaías 10.22–23 † 9:29 Isaías 1.9 ‡ 9:33 Salmo 118.22

<sup>5</sup> **A** ntá tí chrókótjóa ijje sín kixin tí ley la ch'ín Moisés mé tsíkjin ch'án xikihi: “Tí nkexro chrókuinchexiteyēhe kaín tí ley la táhó chrókuaáxin sín.”\* <sup>6</sup> **A** ntá tí chrókuínchetjóa Dios tí ijjeeni kixin tí tinkáchónkini ch'án ó mé ntáchro xikihi: “Ntáchrohyará kixin, ¿Xá nkexro sáchrókjuí nkaya nkajní? (Tí xikaha la t'axrjexín kixin naḡa chrókui Cristo.) <sup>7</sup> La ko ntáchrohyará kixin: ¿Xá nkexro chrók'uinakajin tí imá ninka?” (Mé t'axrjexín tíha kixin chrókjuíakajín sín Cristo chrók'uaxrjetaón ch'án kixin itjen ch'án tí siín tí sín tsík'en, ichro sín.) <sup>8</sup> **A** ntá nkehe ichro? Ntáchro kixin: “Itén Dios la chjinaxón tjen tí tjejorá kixin ó nohará la ko xraxinkaon asánr.”† Tí tan a mé tí nkehe tinkáchónkini kjuakoni. <sup>9</sup> Tí ir'va tsontáchroxian kixin choxian Jesucristo mé Ìnchéni la ko tí asán tsitekaon kixin Dios kjuínchexechón ch'án ntá kjaxian tsaá. <sup>10</sup> **A** ntá tí asán tsitekaon la nta Dios sinchetjóa ch'án tí jaha la ko tí ir'va tsontáchroxian kixin choxian Jesucristo ntá sinchekaá ch'án tí jaha.

<sup>11</sup> Ntáchro xroon itén Dios kixin: “**A** ntá tí sín chrókuitekaon tí jehe ch'án la chrókósuèhya sín.”‡ <sup>12</sup> Dios la t'íkon jnkokón tsjehe kaín chojni á tí sín judío o á tí sín jehya judío. Tí Ìnchéni la mé Ìnché kaín chojni la tsjanjon ch'án kaín nkehe t'ichjánxinhin kaín tí sín tjanchehe ch'án nkehe. <sup>13</sup> Mé xikaha ntáchro xroon itén Dios kixin: “Kaín tí sín tjanchaxín nkehe ihníé Ìnchéni la tsaá sín.”§ <sup>14</sup> **A** ntá nkexrí chrókjuanchehe sín ch'án kixin chrókjuinkítsa ch'án sín tí naḡa kuítekakonyha sín ch'án? **A** ntá nkexrí chrókuitekaon sín tí jehe ch'án tí naḡa kuénhya sín nkexro tí jehe ch'án? **A** ntá nkexrí chrókuinhin sín tí kohya nkexro tsjakohē sín tí itan a? <sup>15</sup> **A** ntá nkexrí chrókjuichronka sín tí tan tí kohya nkexro ichr'án sín sátsji? Éxi ntáchro xroon chóna itén Dios kixin: “Náxrjón tí sín xrichronka itan jína.”\*

<sup>16</sup> Kjánchó kénhya sín titekaon sín tí itan tsaáxinni. Tsintáchro ch'ín Isaías kixin: “Ìnchéni ¿xá nkexro ó kuítekaon tí tan xrichronkani?”† <sup>17</sup> Méxra t'ichjánxinhin tsinhin sín, **a** ntá chrókuitekaon sín, **a** ntá tí tan tsinhin sín mé itén Cristo.

<sup>18</sup> **A** ntá tjánchánkía kixin: **A** kuénhya sín tí tan? Kjá ó kuínhin sín. Ntáchro xroon itén Dios kixin: **A** ntá tí nkehe kjuako sín la ó kuínhin chojni kuenté chjasintajni. Tí nkehe nixja sín la ó kjuixraká hasta kjuèxin chjasintajni.”‡

<sup>19</sup> Ntá tjánchánkía inaá: ¿Xá tí sín Israel la naḡa kíenxínhya sín ní? Senó ntáchro ch'ín Moisés kixin: Ijnko chjasin jehya chjasin kuèntana la tsoninkákonhénrá sín kixin injko chjasin tjinkakonhya tsinhin la tsoninkákonhénrá sín. §

<sup>20</sup> Ntá ntáchro ch'ín Isaías kixin:

Tí sín xritjeyáhya tí janhan la mé tí sín a mé k'uitja sín tí janhan.

La ko kjuákuaxian tí sín kjuanchankíhya kixin nkexro tí janhan.\*

<sup>21</sup> La ko nixja ch'ín Isaías kuènte tí sín israelita kixin: “Kuenté yaon k'uíyaha injko chjasin siín chojni titekakonhya sín la ko jjehe sín.”†

## 11

### *Tí sín Israel tsíkjejá Dios*

\* **10:5** Levítico 18.5 † **10:8** Deuteronomio 30.12–14 ‡ **10:11** Isaías 28.16 § **10:13** Joel

2.32 \* **10:15** Isaías 53.1 † **10:16** Isaías 53.1 ‡ **10:18** Salmo 19.4 § **10:19** Deuteronomio

32.21 \* **10:20** Isaías 65.1 † **10:21** Isaías 65.2

<sup>1</sup> **A** ntá ijie tjánchánkiá kixin: ¿Dios la á kuítóhe ch'án tí sín Israel? Kjá náhí, kixin janhan kjaxin israelitana la t'ikinixinna ch'in Abraham la ko k'uaxrjenixinna ch'in Benjamín. <sup>2</sup> Kixin ósé tsíkjeýá Dios tí sín israelita kixin ts'óna sín chjasén ch'án. **A** ntá ijie la kjá sinchek'itjáyanhya ch'án sín. ¿Á noahyará jahará nkexrí nixja xroon itén Dios tí chrónka ch'in profeta Elias nkexrí nixjehe ch'án Dios tjanchia ch'án jie kuènte tí sín Israel? Mé ntáchro xikíhi: <sup>3</sup> “Ínchéni, jehe sín k'óyán sín tí sín chrónka itán la ko k'óxika sín tí altar kuèntá ntá jehóni kuítóheni tjechónni la tjinkaon sín kjaxin chrók'óyán sín tí jeheni.”\* <sup>4</sup> **A** ntá Dios kjuátehe ch'án kixin: “Naxa kuítóhe yato míl chojni kuítekaon sín tí janhan kjuixienhya sín toch'in sín tí nkehe tsíkjanoya Baal.”† <sup>5</sup> Ntá kjaxin xikaha ijie naxa kuítóhe iso tí sín naxa tinkáchónki Dios. Kjuasáyé Dios kixin kujkonóehe ch'án tí sín la tsíkjeýá ch'án kixin tsaá iso tí jehe sín. <sup>6</sup> Mé xikaha kjuasáyé Dios sinchekaá ch'án tí jehe sín kixin jehya tí xra kjuích'e sín chrókuaáxin sín. Náhi. Kjuasáyé Dios mé sinchekaá sín ch'án. Kixin tí xra chrókjuich'e sín ntá chrókuaáxin sín la jehya kjuasáyé Dios tí xikaha.

<sup>7</sup> **A** ntá tí xikaha la, ¿nkexrí? Tí sín israelita la k'uitjahya sín tí nkehe xritjeýá sín. **A** ntá tí sín kjueyá Dios la k'uitja sín. **A** ntá tí sín í so a la icha asén sín la kuítekakonhya sín. <sup>8</sup> Éxí ntáchro xroon itén Dios kixin: “Dios kjuanjonhya kjuachaxin chrókiénxín tí sín a la ko mé kjaxin xikaha naxa sitonhen tí yaon ijie. La kjuanjonhya ch'án kjuachaxin kixin chrók'uikon sín la ko chrókiénxín sín.”‡ <sup>9</sup> Kjaxin tsintáchro ch'in David kixin: Tí kia tjasin sín mé tjasixín sín jie, tsjasótéxín sín.

<sup>10</sup> Tí ikon sín ts'ikonxínhya sín kixin ts'óna sín ntakótán ntá tí jie kuènte sín mé jnkochrín yámá sín.§

### *Tsaá tí sín jehya sín judío*

<sup>11</sup> **A** ntá ijie tjánchánkiá: Tí sín judío la tí kjuasin sín jie la ¿á ó naá kuítóexón Dios tí jehe sín? Kjá náhi. Tió kuítekakonhya tí sín judío **a** ntá tí sín jehya judío la mé kjuacha sín kuaá sín. **A** ntá tí sín israelita la kónínkaon sín kixin kjuachahya sín. <sup>12</sup> **A** ntá tí jie kjuasin tí sín judío, **a** ntá kuítóhe Dios tí jehe sín, **a** ntá tí sín jehya judío antsí k'uitja sín nkexrí tsinkáchónki sín Dios. **A** ntá tí nkehe ntoáhya kjuích'e tí sín judío ntá tí sín jehya judío kjuacha sín kuaá sín. **A** ntá tí chrókjan tí sín judío chrókuítekaon sín Cristo la antsí má náxrjón tíha.

<sup>13</sup> Chonta iso nkehe chrókuinhínra jahará jehya judiorá kixin Dios mé chr'ánna kixin tsjakohá tí sín jehya judío la antsí tjeotan tí xra kuènte Ínchéni chrókjuít'a. <sup>14</sup> Tjínkavan kixin tí sín chjasenná chrókóchjinóxínhin sín kixin jahará tinkáchónkirá Dios kixin ntá chrókjuacha chrókuaá iso tí jehe sín. <sup>15</sup> Kuítóhe Dios tí sín judío, **a** ntá iso tí sín jehya judío k'uitja sín tí kjuaxróxin kuènte Dios. **A** ntá tí chrókuítekaon tí sín judío kjaxin la yóhe éxí chróxechón chojni tsík'en tí jehe sín. <sup>16</sup> Tí chrókjuinchetjóá Dios tí niojtja xrankixín chrók'óna tí ich'o la ntá kuenté tí ch'o chrókjuinchetjóá ch'án. **A** ntá kjaxin tí chrókjuinchetjóá ch'án tí nuée ijnko nta la kjaxin kaín tí chaon tí nta chrókjuinchetjóá ch'án.

\* **11:3** 1 Reyes 19.10, 14 † **11:4** 1 Reyes 19.18 ‡ **11:8** Deuteronomio 29.4; Isaías 29.10

§ **11:10** Salmo 69.22–23

<sup>17</sup> Ntá isó tí sín judío la éxí iso chaon tí nta olivo mé xíkaha tsíchrinjin la ntá jahará la éxí ijnko chaon nta olivo nteje tsík'óna injerto mé xíkaha ts'ejóchónxin tí nta chaon tí tronco tí nta olivo jína xráxin tjechón.  
<sup>18</sup> Ntáchrohyará kixin tí chaon tí nta la antsí jína. Íchá jína tsontáchrórá kixin jehya tí nta t'etuenhen ti nuée nta. Náhi. Tí nuée mé tsjinkitsa tí nta mé xíkaha tí jahará.

<sup>19</sup> Ntá jahará tsontáchrórá kixin: “A ntá tí chaon tí nta la tsíchrinjin kixin ntá jeheni tsitoheni lúké tí nta chaon tsíchrinjin”. <sup>20</sup> Tíha la chaxín. Kjánchó chrínjin kixin kuítekakonhya Dios. A ntá jahará la tjejorá ntiha kixin tin-kachónkirá Dios. A ntá chrokjuinchehnkehyará. Íchá jína chróchrakonrá.  
<sup>21</sup> Kixin Dios la kuikonóghya ch'án tí nta chaon kuènte tí nta tronco la ntá mé xíkaha kjaxin tí jahará la tsikonóghyará ch'án. <sup>22</sup> Tsjehérá kixin Dios la imá jína kjánchó kjaxin sinchekjasóte ch'án tí sín titekakonhya. A ntá jína ch'án la kjuínkítsa ch'án tí jahará. Kjánchó chrók'uejorá jnkójina éxí tjinkaon tí jehe ch'án. A ntá tí náhi la chaxín jahará la tsítóhará ch'án. <sup>23</sup> A ntá tí sín judío tsítóhe sín tí nkehe ntoáhya k'uékjich'e sín ntá jehe ch'án kjónté senó kóchrínjin ch'án la ntá ijie sinchetséxin ch'án tí tronco inaá kixin jehe ch'án la imá chóna ch'án kjuachaxin kixin xíkaha sich'e ch'án.  
<sup>24</sup> A ntá jahará jehya judíorá mé tsíkóchrínjinrá ch'án nta olivo nteje. A ntá antsí má xrá tsotséxin tí nta olivo jína. A ntá tí sín judío la nta chaon kuènte tí tronco nta olivo jína la antsí xrahya tsjatsuenhen tsotséxin kichó inaá kixin ó nta chaon kuènte.

*Tí tsjixín ntá tsaáxin tí sín Israel*

<sup>25</sup> Kíchóni, tjínkavan tsonohará tí nkehe jehó Dios nohe kixin sinchehnkehyará jahórá kixin ó nohará. Mé tí sín Israel tsitekakonhya sín hasta ts'ixenjian kaín tí sín jehya judío tsitekaon. <sup>26</sup> Tió xíkaha tsonhen ntá kaín tí sín Israel tsaá sín kixin tí xroon itén Dios ntáchro kixin: Tí nkexro sinchekaáni mé tsixín ch'án chjasin Jerusalén la tsjatsen ch'án ti jje kuènte tí sín tsík'axrjeníxin ch'án Jacob.  
<sup>27</sup> Tíhi mé kjuachaxin nixin kuèntana ts'áyéhe tí jehe sín kixin janhan mé kjuatsiyān ijie sín.\*

<sup>28</sup> Xíkaha kixin tí tan nixin tsaáxinni ntá tí sín judío mé tsonínkakonhen sín Dios kixin ntá jahará ts'ayéhérá tí nkehe kuènte Dios. Kjánchó Dios naxa tjuèhe tí jehe sín judío kixin jehe ch'án tsík'jeyá ch'án tí sín tsík'axrjeníxin tí jehe sín. <sup>29</sup> Kixin tí kaín nkehe kjuanjon Dios la tsak-itsjehya ch'án la ko tsítóehya ch'án tí sín tsík'íyehé ch'án. <sup>30</sup> Senó la jahará k'uékitekákonhyará Dios a ntá ijie la tí sín judío titekakonhya sín. A ntá jahará la kjónté la kuikonóghyará Dios. <sup>31</sup> Mé xíkaha jehe sín kuítekakonhya sín Dios la ntá kjónté xíkaha la jehe ch'án tsikonóghé tí jehe sín éxí kuikonóghyará ch'án. <sup>32</sup> Kixin Dios la kuítóhe ch'án kaín chojni kixin chrókjuasin sín jje kixin ntá tsjakoxin ch'án tí kjuachaxin kuènte ch'án kixin sinchetjóá ch'án kaín sín kjónté chojni chóna jje.

<sup>33</sup> A ntá tí kjuachaxin kuènte Dios la imá jje la ko imá nohe ch'án. Ninkexró tsjachahya tsochronkaxín nkexrí tjenkayáxin ch'án la ko ninkexró tsjachahya tsienxín tí ntja kuènte ch'án. <sup>34</sup> Ntáchro xroon itén Dios kixin: “¿Xá nkexro chrókienxín nkexrí tjenkayáxin Inchéni la xá nkexro chrókjuinkítsa chrókjuakohe tí jehe ch'án? <sup>35</sup> ¿Xá nkexro kjuanjon nkehe senó k'uáyéhe Dios a ntá ijie tjinkaon chrók'uáyéhe inaá?”† <sup>36</sup> Kixin

\* 11:27 Salmo 14.7, Isaías 59.20 † 11:35 Isaías 40.13–14

kaín nkehe la tixín tí tjen Dios kixin kaín nkehe la kjuich'ena ch'án kixin jehe ch'án chóna ch'án. Mé xikaha tjancheheni kjuasáyé Dios jnkochrixin. Amén.

## 12

### *Chjehérá cuépporá Dios kixin sinchetjóá ch'án*

<sup>1</sup> Mé xikaha kichó ni, xrjanóahará kixin Dios ó kuikonóahará ch'án ntá jahará chróchjehérá cuépporá Dios éxi ijnko nkehe tjechón kixin jehe ch'án ó kjuíntatjóará ch'án la mé xikaha chrókóxrjínjin ch'án. Tíhi mé ijnko nkehe ntoá t'ichjánxin chróchjéheni ch'án. <sup>2</sup> Chrókóxrjíanhyará tí nkehe siín chjasintajni. Náhí. Chrókónixin tí nkehe tjenkayáxinrá kixin jína chrókjuenkayáxinrá. Xikaha ntá chrókónohará kixin nkexrí tjinkaon Dios kixin ntoá chrók'uejorá éxi tóxrjínjin ch'án.

<sup>3</sup> Kjuasáyé Dios kjuanjón ch'án tí xrá tjet'aha ch'án. Mé xikaha nixjahará kaín rá kixin chrókjuenkayáxinhyará kixin imá tjeoanrá. Náhí. Chrókjuenkayáxinrá jína éxi tí kjuachaxin tjáhará Dios éxi nkexrí tinkachónkirá ch'án. <sup>4</sup> Mé xikaha ijnko cuerpo la nchónhya parte chóna. A ntá tí parte la jehya jnkokón xrá chrókjuich'e. <sup>5</sup> Mé kjaxin xikaha tí jeheni kjónté nchónhyani la ts'ónani jnkokoá cuerpo kuènte Cristo. Mé xikaha jnkokoá chrókjuenkayáxinni kixin ó k'ónani jnkokoá cuerpo.

<sup>6</sup> Dios kjuanjón nchónhya clase xrá éxi tjinkaon ch'án chróchjéhe ch'án jnkojnko chojni tí xrá. Ntá t'ichjánxin jína sich'eni tí xrá kjuanjón ch'án. A ntá tí kjuanjón ch'án kjuachaxin kixin tsochronkaxinni tí tan kuènte ch'án ntá t'ichjánxin sich'eni tí xrá éxi titekaonni ch'án. <sup>7</sup> A ntá tí kjuanjón ch'án xrá tsjinkitsani í jnko nkexro ntá t'ichjánxin jína sich'eni tí xrá a. A ntá tí nkexro tsík'áyéhe kjuachaxin tsjako la t'ichjánxin jehó tí xrá a chrókjuako. <sup>8</sup> Tí nkexro tsík'áyéhe kjuachaxin nhexraxinkaon í jnko nkexro la kaín asén chrókjuich'e ch'án tí xrá a. A ntá tí nkexro tsjanjón ichrén nkehe la chrókójiehya chrókjuanjón ch'án. A ntá tí nkexro t'etōan la jína chrókjuich'e ch'án xrá la ko tí nkexro chrókjuinkitsa tí sín chóntahya la kjuaxróxin chrókjuinkitsa sín.

### *Tí nkehe chrókjuich'e tí sín tinkáchónki Cristo*

<sup>9</sup> Kaín asánrá chrótjuèherá kichuára. Chrókuijtohéra tí nkehe jínahya tjenkayáxinrá la chrókjuenkayáxinrá tí nkehe jína. <sup>10</sup> Chrótjuèherá kichuára la ko chaxín chrókjuikosáyehé kichuára.

<sup>11</sup> Chrókósáhyará la chrókjuich'eherá Ìnchéni xrá kaín asánrá.

<sup>12</sup> Chrókócháhará kixin tjejóchonhérrá la chrókóninkákonhyará kjónté chrókjuasótiará. Chrókuijtoéhyará chrónixjehérrá Dios.

<sup>13</sup> Chrókjuinkitsará tí sín tinkáchónki Ìnchéni tí chóntahya sín nkehe sine sín. Chjehérrá kjuachaxin ts'ejó tí sín tsjijinixjahará sín.

<sup>14</sup> Nixjehérrá Dios la tsjanchehérrá ch'án kixin sincheyaon ch'án tí sín chonkíhará. Tjanchehérrá Dios tsjinkitsa tí jehe sín la jehya kixin chrókóninkákonhérrá sín.

<sup>15</sup> Tócháhaáoará tí sín tjejóchéhe sín la ko tí tjejótjánka sín la koirá chrótsjankará.

<sup>16</sup> Kjuaxróxin chrók'uejorá. Chrókjuinchehnkehyará. Náhí. Chrókóyóhará éxi tí sín nòa. Chrókjuinchehnkehyará kixin nohará.

<sup>17</sup> Chrókjuich'ehyará jínahya tí sín kjuít'ahará ichrén nkehe jínahya. Náhí. Íchá jína chrókjuákoxinrá nkehe jína kixin chrók'uikon



kaín chojni. <sup>18</sup> Chrókjuéyará jnkojína chrók'uejórá. Exí nkexrí chrókjuachará la kjuaxróxin chrók'uejorá kaín rá. <sup>19</sup> Tjuahará kíchó ni, la chrókjuínchekjasótehyará jahorá tí sín ichrén nkehe kjuít'ahará. Náhi. Tjtoherá kixin Dios sinchekjasóte tí sín a. Ntáchro xroon itén Dios kixin: “Ixra kuèntana sintakitoaxián tíha. Janhan tsjénkaha tí sín a, ichro Ìnchéni.”\* <sup>20</sup> Kjaxin ntáchro xroon itén Dios kixin: “Tí sín nínkakonhan t'enxin sín kjinta la chróchjehé sín nkehe chrókjóne sín la tí t'enxin sín ntá la kjaxin chróchjehé sín nkehe chrók'ui sín. Mé xikaha chrókjuich'e kixin chrókósuèhe sín kixin tí nkehe kjuích'e sín.”† <sup>21</sup> Chrókuitoéhyará kixin chrókjuacha tí nkehe jínahya chrók'uetuanhanrá. Náhi. Chrókjuich'erá tí nkehe jína kixin chrókjuachahya tí nkehe jínahya chrók'uetóan.

## 13

<sup>1</sup> Kaín chojni t'ichjánxin sinchexiteyéhe sín tí gobierno kixin tí kjuachaxin chóna sín la Dios tsíkjanjon kixin kohya nijnko gobierno chrók'uejó tí jehya kjuachaxién Dios. <sup>2</sup> Mé xikaha tí sín tjanjonko tí sín t'etóan la kjaxin nínkakonhen sín tí nkehe k'uetóan Dios. A ntá tí sín xikaha ch'e la mé jehe sín tjejá sín jie tsjasotéxin sín. <sup>3</sup> A ntá tí sín gobierno t'etóan la sinchekjasótehyará sín tí nkexro titekaon ch'e nkehe jína. Náhi. Tsónínkakonhen sín tí nkexro ch'e tí jínahya. Tí tjinkáonrá tsónínkakuanhyará sín la chrók'uejorá jnkojína. Chrókjuínchexiteyéherá sín kixin chrókónínkakuanhyará sín. <sup>4</sup> Kixin Dios k'uetóan tí xra tjejóch'e sín kixin ntá jahará la jína chrók'uejorá. A ntá tí chrókjuich'erá nkehe jínahya la chróchrakonrá kixin jehya chónkó tjejó tí gobierno. Náhi. Chóna sín kjuachaxin sinchekjasótiará sín kixin jehe sín la Dios k'uetóan tjejó sín tí xra a kixin sinchekjasóte sín tí sín jínahya tjenkayáxin. <sup>5</sup> Mé xikaha t'ichjánxin sinchexiteyéherá tí gobierno la jehya jehí kixin chrókjuínchekjasótiahýará sín. Náhi. Ó jehí jahará chrórxáinkáonrá kixin t'ichjánxin sinchexiteyéherá sín. <sup>6</sup> La kjaxin jehya táhó. Náhi. T'ichjánxin chrókjuenkehérá gobierno tí chichaon kuènte tí xra ch'erá tjanchia sín kixin tí gobierno la Dios k'uetóan tjejó sín t'etóan sín.

<sup>7</sup> Kjaxin chrókjuenkehérá kaín chojni tjasikéherá. Tí nkexro síká kuènte xra la chrókjuenká sín kuènte tí xra, la tí nkexro síká ichrén nkehe nchekji ntá tíha kjaxin chrókjuenká sín, la kjaxin chrókjuíkosáyehérá tí sín t'etóan. <sup>8</sup> Kjaxin chrókjuasikéhyará ninkexró. T'ichjánxin chrótjuèherá kichuára kixin tí nkexro tjuèhe kíchó la mé xikaha kjuínchexiteyá tí nkehe k'uetóan tí ley. <sup>9</sup> Kixin ntáchro tí mandamiento kixin: “Tjakéhya asánrá í jnko chojni chjin la ko t'oyánhyará kichuára la ko teehyará la nixjahýará kjuach'ia kuènte í jnko chojni. La ko tjakéhya asánrá nkehe ókjé.”\* Kaín tíha la ko í so nkehe t'etóan Dios mé tienxínni t'axrjexín kixin: “Chrótjuèheni kíchó ni éxi tjuèxin asénni.” <sup>10</sup> Tí chojni tjuèhe kíchó la ninkehó nkehe jínahya sich'ehe kíchó. Mé xikaha chrótjuèhe kichuára la mé xikaha mé chróxiteyá jína tí nkehe nixja tí ley.

<sup>11</sup> Kaín tíha chrókónoheni tí tjejóni kixin ó kui tí hora chrók'uejósjeheni chrók'uajuahyani. Tí nkexro tsaáxinni la í séhya itsi ch'án ijie, a ntá tí kjuankíxinni kuítekaonni itén ch'án la ísé tsixín ch'án. <sup>12</sup> A ntá tí tie la í séhya tsjak'e kixin ó tsi tí t'inkáséyan la chrókuítóheni tí nkehe ch'eni

\* 12:19 Deuteronomio 32.35 † 12:20 Proverbios 25.21–22 \* 13:9 Éxodo 20.13–15, 17; Deuteronomio 5.17–19, 21; Levítico 19.18

kuènte sítié la chróchóntani kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios kixin tsjinkĩtsa ts'ajini tí t'inkáséyan, éxí ijnko soldado t'inkáyate ch'án ka tsík'óna chica kixin kohya nkehe tsonhen ch'án. <sup>13</sup> Chrók'uejóni jnkojína éxí nkexri chrók'uajini chaxín ntoá tí t'inkáséyan a. Chrókjuasinhyani kia chrókjuanjónxin chojni la ko chrókókoanhyani la ko chrókjuenkayáxinhyani chróchóntani nchónhya chojni chjin la ko chrókjuenkayáxinhyani tí nkehe ntáchro asénni la ko chrókjuelyáhyani kjuanínkaon la ko chrókóchjinoxíenhyani. <sup>14</sup> A ntá jahará tákjára tí kjuachaxin kuènte Ìnchéni Jesucristo tsjinkĩtsará la tíha mé éxí chrók'uínkayára nkehe tsík'óna chica kixin kohya nkehe chrókónhanrá. La ko chrókjuenkayáxinhyará tí nkehe ntoáhya tjenkayáxin chojni jínahya.

## 14

### *Tjóntahyará kichuára*

<sup>1</sup> A ntá kjónté ijnko chojni kánhyó tinkáchónki Ìnchéni la chrók'uejokoará ch'án la ko chrókjóntahyará ch'án kjónté kánhyó nohe ch'án. <sup>2</sup> A ntá iso sín chaxín nohe sín la tjínkaon sín chrókjóné sín kaín nkehe. A ntá tí sín kánhyó tinkáchónki sín Ìnchéni ntá tjínkaon sín chrókjónéhya sín nto, ntá kayoa ó chrókjóné sín. <sup>3</sup> Tí nkexro chrókjóné kaín nkehe chrókjónéhya tí nkexro tjínkaon chrókjónéhya nkehe. A ntá tí sín chrókjónéhya nkehe chrókjónéhya sín tí sín chrókjóné sín kaín nkehe kixin kjónté xikaha la Dios tsakja tí jehe sín. <sup>4</sup> ¿Xá nkexro jaha kixin chrókjóné tí nkexro ch'ehe xra í jnko nkexro? Tíha la xra kuènte tí lámogé ch'án tsontáchro á jína kjuích'e ch'án xra o náhi. A ntá kjá tsjak'e ch'án jína kixin Ìnchéni chóna ch'án kjuachaxin tsjinkĩtsa ch'án tsjak'e tí ch'ín a jína.

<sup>5</sup> Iso sín tjenkayáxin sín kixin imá tjetoan ijnko yaon a ntá í jnko yaon la náhi. La í so sín ntáchro sín kixin kaín yaon la ó jnkokón. Ntá jnkojnko sín la jehó sín chrókjuenkayáxin sín kixin nkehe tí chaxín titekaon sín. <sup>6</sup> Tí sín xraxinkaon tí yaon la tjikosáyehe sín Ìnchéni la kjaxin tí sín tinkáchónkihya sín xikaha la tjikosáyehe sín Ìnchéni kjónté xraxinkakonhya sín tí yaon. Kjaxin tí sín ine kaín nkehe la ine sín kixin xikaha tjikosáyehe sín Ìnchéni la kjaxin tjanchehe sín kjuasáyé Dios. A ntá kjaxin tí sín nehya kaín nkehe la xikaha mé tjikosáyehe sín Ìnchéni la kjaxin tjanchehe sín kjuasáyé Dios.

<sup>7</sup> Nijnko tí jeheni tjejóni kixin jehóni chrók'uejónni la ko jehya jehí chrók'uenni. <sup>8</sup> Tí tjejóni la tjejóni kixin sich'ehe ni xra Ìnchéni la kjónté its'enni la kuènte ch'án tí jeheni. Méxra kjónté chrók'uejóchónni o kjónté chrók'uenni la kuènte ch'án tí jeheni. <sup>9</sup> Méxra xikaha ntá Cristo la ik'uén ch'án la ko xechón ch'án inaá kixin k'óna ch'án Ìnché tí sín tsík'en la ko tí sín tjejóchón.

<sup>10</sup> A ntá jahará la, ¿nkekuènte tjóntará tí kichuára o nkekuènte chon-tehyará kaín sín kjuasáya? Kixin kaín ní tsochjinani tí tjen Dios kixin tsontáchro ch'án á jína xra kjuích'eni o náhi. <sup>11</sup> Ntáchro xroon itén Dios kixin:

Méxra janhan takjénxian asenná, ichro Ìnchéni, kixin tí tjèn la ts'ejóxin toh'in kaín chojni

kíxin kaín chojni la tsjanchia sín kjuasáya kíxin janhan mé Dios kuènte sín.\*  
 12 Mé xíkaha jnkojnkonni chrókónoheni kíxin tsochenkani Dios nkexrí kjuích'eni.

### *Tjachruehyará kíchuára*

13 Méxra chrókjóntahyará kíchuára. Íchá jína kíxin ninkehó nkehe chrókjuich'ehyará kíxin ntá tí sín kíchó ni chrókjuasinxinhya sín jie kíxin tí chrókjuasin sín jie ntá xíkaha chrók'uitjáyanxín tí tinkáchónki sín Ìnchéni. 14 Janhan tinkachónkia Ìnchéni Jesús la ntá xíkaha ó nòna kíxin kohya ninkehó nkehe jehí tjuáhya. A ntá ijnko nkexro tjenkayáxin kíxin jehya nkehe jína tíha ntá chaxín tjuáhya tí nkehe kíxin xíkaha tjenkayáxin ch'án. 15 Tí tjenkayáxin tí kichuá kíxin tí nkehe inte la ntoáhya a ntá tí xíkaha ch'e la tjuèhya tí kichuá. Kíxin jehya tí nkehe chrókjónte ó chrókjuinchech'itjáyanxián tí kichuá kíxin Cristo k'uenyákonhen ch'án kjaxin. 16 Chrókjuich'ehyará nkehe jínahya kíxin ntá xíkaha chrók'uántaxínhin sín tí nkehe jína tinkachónkirá. 17 Kíxin tí kjuachaxién Dios la jehya tí nkehe chrokjóneni o tí nkehe chrokk'ui. Náhí. Tí tjen tí kjuachaxién Dios la chrók'uejóni jnkojína la ko kjuaxróxin chrók'uejóni la ko chrókóchéheni kíxin chóntani Nchakuen Dios. 18 Tí nkexro ch'ehe Cristo xra mé chrókjuinchechéhe Dios la ko chrókjuinchechéhe chojni.

19 Mé xíkaha chrókjueyáni kaín tí nkehe tjikao kjuaxróxin kíxin ntá tsjinkitsani tí sín kíchó ni kíxin ntá kjaxin sín antsí chrókuinkáchónki sín Ìnchéni. 20 Chrókjuinchech'itjáyanhyará tí xra kuènte Dios kíxin tí nkehe chrókjónterá ó kíxin kaín nkehe chrókjónterá la ó tsíkjinchetjóa Dios. Tí jínahya la tí chrókjóneni ókjé nkehe ntá xíkaha la í so chojni chrók'uitjáyanxín tí nkehe tinkáchónki sín. 21 Ntá íchá jína chrókjóntehyará into la ko chrók'uihyará vino la ko ninkehó nkehe chrókjuich'ehyará tí xíkaha chrókjuasixín jie kíchuára. 22 Tí nkehe tinkachónkirá la jahóra chrókónohará kíxin Dios la tjetsjehe ch'án. A ntá jína tsjak'e tí nkexro tí chrókjuasixínnya ch'án jie tí nkehe tjenkayáxin ch'án. 23 A ntá tí nkexro ine nkehe la tjenkayáxin sín kíxin tsjasixín sín jie ntá chaxín xíkaha yámá sín jie kíxin kénhya asén sín kjóne sín tí nkehe. La tió kénhya asén sín tjenkayáxin sín la ó kjuasin sín jie.

## 15

### *Nchechéhérá kíchuára la jehya jahóra*

1 Tí antsí tinkáchónkini Ìnchéni ntá chrókjuinkitsani tí sín kánhyó tinkáchónki tí jehe ch'án la chrókjuich'ehyani tí nkehe chrókóchéxinni jehóni. 2 Kjaxin kaín ni chrókjuinchechéheni kíchó ni kíxin chrók'uejó sín jína la ko kíxin antsí chrókuinkáchónki sín Ìnchéni. 3 Kíxin kjaxin Cristo kjuích'ehya ch'án tí nkehe chrókóchéxin ch'án jehó ch'án. Náhí. Kjuínchexiteyá ch'án éxí ntáchro xroon itén Dios kíxin: "K'uinika kjuasótexinna kaín tí kjuanínkaon chóna tí sín nínkakonhen Dios."\* 4 Kaín nkehe chrónka xroon itén Dios senó la tsíkjin sín ósé kíxin chrókónoheni kíxin ntá chrók'uejóchónhenni la chrókónínkakonhyani kíxin tíha mé nchechéheni. 5 Dios, mé tí nkexro tjinkitsani la ko nchechéheni, la

\* 14:11 Isaías 45.23 \* 15:3 Salmo 69.9

kjaxin tsjinkitsa ch'án tí jahará kixin ts'ejorá jnkojína la ko jnkokón tsjenkayáxinkoará kichuára kixin xikaha kjuakoxin Cristo Jesús. <sup>6</sup> Kixin kaín ni jnkokoá chrók'uaákjenxinni Dios la chrókjuancheheni kjuasáyé ch'án mé jehe ch'án mé It'é Ìnchéni Jesucristo.

*Tí tan jína xrakohe tí sín jehya judío*

<sup>7</sup> Chrókjuánjonrá kjuachaxin ts'ejó í so chojni la chrótuèherá sín kixin éxí Cristo tsík'áyéhe ch'án tí jahará mé xikaha tsjikosáyehérá Dios. <sup>8</sup> Janhan jína chróntáxrjan kixin Cristo ikui sich'ehe xra tí sín judío kixin tsoxiteyá tí nkehe tsíchenka Dios tí sín tsík'axrjeníxinni ósé kixin xikaha tsjakoxin kixin Dios la jína ch'án la sinchexiteyá ch'án tí nkehe tsintáchro ch'án. <sup>9</sup> La kjaxin ikui ch'án kixin kjónté tí sín jehya sín judío la chrokjuanchehe sín kjuasáyé Dios kixin kuikonóhehe ch'án sín éxí chrónka tí xroon itén Dios kixin:

Janhan la ko tí sín tjejó ókjé nación mé tsjancheheni kjuasáyé Dios

la ko tsotsjeni himno kixin ts'ákjenxinni ihnié ch'án.†

<sup>10</sup> Kjaxin ntáchro í jnko parte xroon itén Dios inaá kixin:

Tsocháhaokará kaín tí sín kuènté Dios.‡

<sup>11</sup> Kjaxin ntáchro xroon itén Dios inaá kixin:

Tjanchehérá kjuasáyé inchéni Dios kaín rá kjónté jehya judíora

mé kaín chojni chrókjuanchehe sín kjuasáyé Dios.§

<sup>12</sup> Kjaxin ch'ín Isaías tsíkjin kixin:

Ts'axrjeníxin ch'ín Isaí ijnko nkexro

la ts'etuñhen ch'án kaín tí sín jehya judío,

a ntá tí sín a mé tsinkáchónki sín tí nkexro a.\*

Mé xikaha ichro itén Dios.

<sup>13</sup> Dios mé tjetjanjon ch'án kjuachaxin tjejóchónhenni la jehe ch'án nchechéheni ch'án la tjanjon ch'án kjuaxróxin ts'ejóni kixin titekaonni tí jehe ch'án kixin ntá ts'ánkí tí kjuachéhe tjejóchónhenni kjuachaxién Nchakuen ch'án.

<sup>14</sup> Kíchóni, chaxín tónona kixin jahará la jína tjejorá la kaín xín kjuaxrexinkaon jína tjenkayáxinrá la nohará tsjínkítará chénkará kichuára. <sup>15</sup> La kjónté xikaha la chrakonhya ikjian tí xroon i chr'anhánrá xrxanka kaín tí nkehe kixin chrók'uitjáyanhyará chrórxáinkáonrá kaín nkehe. Mé xikaha it'a tí xra kixin kjuasáyé Dios kjuanjon ch'án tí xra.

<sup>16</sup> Kixin sít'aha Jesucristo xra tsotjanka tí sín jehya judío tí itén Dios. Tí xra mé tjákua tí tan jína tsaáxin chojni kixin ntá janhan tsjánjuan tí sín jehya judío ts'áyéhe Dios éxí ijnko nkehe tsoxrjínhin ch'án kixin Nchakuen ch'án kótjuáxin sín.

<sup>17</sup> Janhan mé ijnko chojni tinkáchónki Cristo Jesús la mé xikaha siín kjuachaxin tsochána kixin t'aha xra Dios. <sup>18</sup> Chrokjuahya tsohnke tsontáxrjan í jnko nkehe. Jehó tsoxrjanka nkexrí tí kjuachaxin kjuanjon Cristo chjina kixin tsotjanka tí sín jehya judío tí itén ch'án kixin tsitekaon sín Dios. Ntá xikaha kuítekaon sín kixin tí itan kjuákua la ko tí nkehe jína kjuít'a. <sup>19</sup> Kixin tí kjuachaxién Dios mé kjuákoxián tí kjuásian kjuaxroan la ko kjuákoxián tí kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios. Mé xikaha kjuintaxíxin kjuákua tí tan jína tsaáxin chojni Cristo xrankíxixin chjasin Jerusalén la nkuíxín chjinaxón ntiha la hasta estado Ilírico. <sup>20</sup> Mé xikaha

† 15:9 2 Samuel 22.50; Salmo 18.49 ‡ 15:10 Deuteronomio 32.43 § 15:11 Salmo 117.1

\* 15:12 Isaías 11.10

tjínkavan tsjínkàkua tí tan tsaáxinni tí chjasin naxa tienhyé sín ihnié Cristo kixin tí janhan tjínkàkonhya tsjírónkàxian tí xra kuente í jnko chojni xráxin tjech'e xra. <sup>21</sup> Íchá jína éxí ntáchro xroon itén Dios kixin: Chrókuinhin tí sín naxa kienhyé sín tí tan kuente ti jehe ch'án. La ko chrókienxín tí sín naxa kienhyé tí tan kuente ch'án.†

*Ch'ín Pablo tjenkayáxin ch'án sátsji ch'án chjasin Roma*

<sup>22</sup> Nchónhya veces tjínkavan chrókjuasántsjaḡa tí jahará kjánchó naxa xitjahya kjuasán ntiha. <sup>23</sup> Kjánchó ijie la ó kjuixinna tí xra nkuíxín tí tjèn ntihi. Ntá itsjé nánó tjínkavan chrókjuasántsjaḡa tí jahará <sup>24</sup> a ntá ijie ts'atsínka tsonixjahará tí sátsjia nacióñ España. Ntá tsochàna ts'íkuan tí jahará ntá tsjixin ntá chr'éxin tjínkavan kixin jahará tsjínkìtsarà tí sátsjia. <sup>25</sup> A ntá ijie la sátsjiya chjasin Jerusalén, sátsjikian tí nkehe tsjinkìtsa tí sín kíchó ni ntiha. <sup>26</sup> Kixin tí sín estado Macedonia la ko estado Acaya kjuenkayáxin sín tsjejo sín chichaon kixin tsochr'énnen sín tí sín kíchó ni ntiha tsochjéhe tí sín nòa tjejó chjasin Jerusalén. <sup>27</sup> Jehe sín kóxrjínhin sich'e sín xíkaha kixin tí sín judío tinkáchónki Cristo kjuínkìtsa tí jehe sín tsonohe sín itén Dios. Ntá ijie la jehe sín chrókjuinkìtsa sín inaá chrókjuanjon sín iso tí nkehe chóna sín chrók'uáyéhe tí sín judío tinkáchónki Ìnchéni. <sup>28</sup> A ntá tió tsjixin tí xra la ts'áyéhe sín tí chichaon la ntá janhan sátsjia España la ts'atsínkua tsonixjahará. <sup>29</sup> Ó nòna kixin tió sátsjia la Cristo mé imá sincheyaon ch'án tí janhan la ko tí jahará.

<sup>30</sup> Kíchóni kjuasáyé Ìnchéni Jesucristo la ko tí Nchakuen ch'án tjanjon kjuachaxin tsotjuèheni kíchó ni mé xrjannóahará kixin jnkokoá chrókjuenkayáxinni kixin tí xra tjét'a la ko chrónixjehérá Dios kixin tí janhan. <sup>31</sup> Tjanchehérá Dios kixin tsjinkìtsa ch'án tí janhan kixin kohya nkehe tsonna kixin kaín tí sín titekakonhya Dios siín chjasin Judea. La ko tjanchará kixin jína sátsjikian tí nkehe tsjinkìtsa tí sín kíchó ni tjejó chjasin Jerusalén kixin jína chrók'uáyéhe sín. <sup>32</sup> Ntá tí tjínkaon Dios la tsochàna tsjasán tí tjejorá jahará la ko kjuaxróxin tsjak'é tí tsjasántsjahará. <sup>33</sup> Dios tjanjon kjuaxróxin ts'ejokoará kaín rá. Amén.

## 16

*Ch'ín Pablo nixjéhe ch'án tí sín chóxin ch'án*

<sup>1</sup> Tétuanhanrá tsjínkìtsarà tí tjan kíchó ni Febe ch'e tjan xra ninko chjasin Cencrea <sup>2</sup> mé tjánjonrá kjuachaxin tsjak'e tjan kjuachaxièn ihnié Ìnchéni éxí ch'eherá í so sín kíchó ni tinkáchónki Ìnchéni. Tsjínkìtsarà tjan ichrén nkehe t'ichjánxinhin tjan kixin jehe tjan kjáxin kjuínkìtsa tjan nchónhya chojni la kjáxin kjuinkìtsa tjan tí janhan.

<sup>3</sup> Nixjehérá tjan Priscila la ko ch'ín Aquila. Jehe sín jnkokoá kjuích'ekoni xra kixin kjáxin sín mé ch'ehe sín Cristo xra. <sup>4</sup> Jehe sín chrók'uénxín sín kixin kjuínkìtsana sín tí janhan mé xíkaha tjaḡa sín kjuasáya la jehya janhván, kjáxin kaín sín kíchó ni ninkoé tí sín jehya judío. <sup>5</sup> Nixjehérá kjáxin kaín kíchó ni tóchjina ntøe tjan Priscila la ko ch'ín Aquila. Nixjehérá tí ch'ín choxian jína Epeneto mé jehe ch'án la saoxín kuítekaon ch'án Cristo estado Acaya. <sup>6</sup> Nixjehérá tjan María kixin kjáxin tjan kjuích'e tjan xra tí tjejorá ntiha. <sup>7</sup> Kjáxin nixjehérá tí sín tsíkixin chjasenná mé ch'ín Andrónico la ko ch'ín Junias. Tí k'uikjèna ntøechiso la

kjāxin tí jehe sín k'uikjehe sín. Kjāxin kaín tí í so sín apóstol la tjikosáyehe sín tí sín a. Jehe sín senó kuinkáchónki sín Cristo ntá chr'éxin janhan.

<sup>8</sup> Nixjehérá ch'ín Amplias kixin jehe ch'án mé ijnko nkexro choxian la ko tjuāhā tinkáchónki Ìnchéni. <sup>9</sup> Nixjehérá ch'ín Urbano kixin jnkokoá kjuít'akian ch'án xṛā kuènte Jesucristo la ko nixjehérá tí ch'ín choxian Estaquis. <sup>10</sup> Nixjehérá ch'ín Apeles. Jehe ch'án la kjónté nchónhya nkehe kónhen ch'án kjuasóte ch'án kixin tinkáchónki ch'án Cristo. Kjāxin nixjehérá tí sín kjéhya ch'ín Aristóbulo. <sup>11</sup> Kjāxin nixjehérá tí ch'ín kjéhyana Herodión la ko kjāxin nixjehérá kaín tí sín kjéhya ch'ín Narciso kixin kjāxin sín tinkáchónki sín Ìnchéni. <sup>12</sup> Nixjehérá tjan Trifena la ko tjan Trifosa. Kjāxin jehe sín kjuíuch'e sín xṛā kuènte Ìnchéni la ko nixjehérá kjāxin tí tjan kíchó ni Pérsida. Kjāxin kjuínkítsa tjan kjuíuch'e tjan xṛā kuènte Ìnchéni. <sup>13</sup> Kjāxin nixjehérá ch'ín Rufo, ijnko chojni tsíkjoyá Ìnchéni la ko nixjehérá tí iné ch'án kjāxin kixin kjāxin tjan kjuínkítsa tjan tí janhan la éxi naná k'uikuan tí jehe tjan. <sup>14</sup> Kjāxin nixjehérá ch'ín Asíncrito la ko ch'ín Flegonte la ko ch'ín Hermas la ko ch'ín Patrobas la ko ch'ín Hermes la ko tí í so sín kíchó ni tjejóko tí jehe sín ntiha. <sup>15</sup> Nixjehérá kjāxin ch'ín Filólogo la ko tjan Julia la ko ch'ín Nereo la ko tí tjan kíchó ch'án la ko ch'ín Olimpas la ko kaín tí sín kíchó ni tinkáchónki Ìnchéni tjejóko sín ntiha.

<sup>16</sup> Kjāxin tsehérá tja kichuárá kjuachaxin ihnjé Ìnchéni. Kaín tí sín njnko kuènte Cristo ntihi xraxinkaon sín tí jahará la nixjahará sín.

<sup>17</sup> Kíchóni, xṛjanóahará kixin chrótsjehérá nkexro tí sín tjixrónkáxin chrók'óxika tí sín jnkokoá tinkáchónki Ìnchéni. Jehe sín titekakonhya sín tí itén Dios kjuákohará k'uitjará. Tí xíkaha ch'e sín la chrók'uaxrjekjanxínrá ntiha. <sup>18</sup> Tí nkexro xíkaha ch'e la jehya Ìnchéni Jesucristo ch'ehe xṛā. Náhi. Jehí tjinkaon sín chrókjuixrónkáxin sín la nixja sín tí nkehe náxrjón ó la xíkaha ch'iyeye sín asén tí chojni naxā noehya. <sup>19</sup> Kaín chojni ó nohe kixin jahará la ó kuítekaonrá Ìnchéni. Mé xíkaha chàna tí janhan la tjínkavan chrókóxakonhanrá chrókjuich'erá xṛā jína. Jehya kixin chrókjuich'erá nkehe jínahya. <sup>20</sup> Tí Dios tjanjon kjuaxróxin mé tjoka tsinkátja Satanás, í ts'etuenhya. A ntá Ìnchéni Jesucristo mé sintayaonrá ch'án.

<sup>21</sup> Ch'ín Timoteo nixjahará ch'án. Jehe ch'án jnkokón ch'ekoni xṛā. La kjāxin ch'ín Lucio la ko ch'ín Jasón la ko ch'ín Sosípater, tí sín chjasenná, mé nixjahará sín.

<sup>22</sup> Janhan Tercio ikjian tí xroon i k'uetōan ch'ín Pablo la kjāxin nixjahará kjuachaxién Ìnchéni.

<sup>23</sup> Ch'ín Gayo nixjahará ch'án. Jehe ch'án kjuanjon kjuachaxin kjuak'é janhan ntōe ch'án la ko kaín tí sín kuènte njnko tójnkotsé ntōe ch'án. La ko nixjahará ch'ín Erasto. Jehe ch'án mé tesorero kuènte chjasin la ko tí ch'ín kíchó ni Cuarto kjāxin nixjahará ch'án.

<sup>24</sup> Ìnchéni Jesucristo sincheyaon ch'án kaín tí jahará. Amén.

<sup>25</sup> Ntá ijie tsjancheheni kjuasáyé Dios kixin jehe ch'án tjinkítsa ch'án kixin jína chrók'uejorá éxi chrónka tí tan jína tsaáxinni la ko éxi kjuakoni kuènte Jesucristo. Tíha mé chaxín chrónka éxi Dios k'uetōan nchenoheni ch'án tí nkehe ninkexró k'uénoehya desde k'óna chjasintajni. <sup>26</sup> A ntá ijie kaín ni tsonoxínni nkexrí nixja xroon ikjin tí sín profeta kixin nkexrí k'uetōan Dios itjen jnkochrín. Ntá kaín nkehe k'uénoehya ninkexró a

ntá tsochóxin kuenté chjasintajni kixin tsinkáchónki sín la ko tsitekaon sín Dios.

<sup>27</sup> Itjen jnkokóá Dios la jehó ch'án imá nohe ch'án la jehó ch'án mé tjancheheni kjuasáya kixin tinkáchónkini Ìnchéni Jesucristo jnkochrixín. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon saoxín ikjin ch'ín Pablo chr'énhen ch'án tí sín tinkáchónki Cristo síin chjasin Corinto

*Ch'ín Pablo mé ikjin ch'án xroon ichr'án ch'án tí nínko chjasin Corinto*

<sup>1</sup> Janhan Pablo mé kjueyána Dios tjinkaon ch'án kixin kjuachaxin kuènte Ìnchéni Jesucristo mé chrókjuít'aha ch'án xra. Janhan la ko kichó ni Sóstenes mé <sup>2</sup> ikjinni tí xroon i chr'ánhanráni tí jahará tójnkotsérá nínko chjasin Corinto. Ó kjuínchetjóará Ìnchéni Jesucristo na mé kjueyará Dios tí jahará kixin chrók'uaxrjekjanxínrá tí sín tjasin jie kixin tjinkaon ch'án tí jahará kixin tjóá chrók'uejorá la ko xikaha kjueya ch'án kaín xín tí sín tjanchehe sín ìnchéni Jesucristo kixin chrókjuinkitsa ch'án sín, tíha mé Ìnché sín la ko Ìnchéni. <sup>3</sup> Kjuasáyé It'éni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo chrókjuintayaonrá ch'án la ko chrótjáhará ch'án kjuaxróxin.

*Ìnchéni Cristo mé tjencheyaon tí sín ntiha*

<sup>4</sup> Jnkochr'ín tjáncháha Dios kjuasáya kixin sintayaonrá ch'án tí jahará kixin tinkachónkirá Ìnchéni Cristo Jesús. <sup>5</sup> Na mé Dios tjáhará kjuachaxin kuènte ch'án ntá xikaha antsí jína nohará chonkaxínrá kixin nkexrí tinkachónkirá Ìnchéni la ko kjaxin antsí jína tiénxinrá kaín nkehe chaxín ntoá. <sup>6</sup> Tí nkehe kuínhínrá kixin nkexrí tjen Cristo na ntá jie jahará tjáoxínrá. <sup>7</sup> Ntá jahará ó chontará kaín xín tí kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios, la í ninkehó t'itjáyankíhya tí kjuachaxin kuènte ch'án k'uayéhérá nachrohe tjejochonhénrá tsokjan Ìnchéni Jesucristo. <sup>8</sup> Ntá Ìnchéni ts'ayakonhanrá ch'án kixin tsitóéhyará tí tinkachónkirá ch'án hasta tsjixraká tí yaon tsjixixín. Ntá nínkexró ts'ekahyará jie kixin ntoáhya tjejoch'erá, tsixro sín, tí yaon tsokjan ch'án. <sup>9</sup> Ó noheni kixin Dios chaxín sinchexiteyá ch'án tí nkehe ntáchro ch'án kixin jehe ch'án mé tsíkjeýará ch'án kixin chrókuinkachónkirá tí Xjeen ch'án Jesucristo, mé Ìnchéni tíha.

*Jnkokoáhya kjuenkayáxin tí sín tinkáchónki Cristo ntiha chjasin Corinto*

<sup>10</sup> Kichóni, xrjanóaxínrá tí kjuachaxin ihníé Ìnchéni Jesucristo kixin jnkokoá chrókjuenkayáxinrá la ko chrók'uaxrjentahyará ókjé na mé jnkokoá chrókjuenkayáxinra kichuárá. <sup>11</sup> Kichóni, ó kuínhan tí nkehe chrónka tí sín kjéhya ch'ín Cloé kixin síin kjuanínkaon tí tjejorá tójnkotsérá ntiha. <sup>12</sup> Na mé ntáxrjan kixin isorá ntáchrórá kixin jahará chréhérá tí janhan Pablo, la ko í sorá ntáchrórá kixin jahará chréhérá tí ch'ín Apolos, la ko í sorá ntáchrórá kixin jahará chréhérá tí ch'ín Pedro, la ko í sorá ntáchrórá kixin chréhérá Cristo. <sup>13</sup> ¿Xá nkekjaín Cristo síin kixin? ¿Á jehya jnkokoá Cristo tinkáchónkini? ¿Á janhan Pablo k'uényákonhanrá ní? ¿Á kuíkitexínrá tí nina ní? <sup>14</sup> Tjáncháha Dios kjuasáya kixin nijnko tí jahará kuíkitiahyará ntiha. Jehó ch'ín Crispo la ko ch'ín Gayo mé kuíkite janhan. <sup>15</sup> Na mé nijnkorá xitjahya tsontáchrórá kixin nina kuíkitexínrá. <sup>16</sup> Kjaxin jehó kuíkite tí ch'ín Estéfanos la ko tí sín kjéhya ch'án. Xráxinkakonhya á kuíkite í so sín o náhi. <sup>17</sup> Kixin tí xra chjina Cristo jehya kixin chrókuíkite chojni. Náhi. Tí xra chjina Ìnchéni kixin tsóxrjanaxián



tí tan tsaáxinni. Tjínkakhonhya kixin chrókjuákoxiān palabra náxřón noi kixin xikaha chrókjuákua ntá chrókjuintamá tí kjuachaxin jié kónoxín tí k'uénxin Ìnchéni Jesús tí ntacruz, kjuák'enkáni ch'án, k'uenyákonhenni ch'án.

*Cristo mé tjakořin tí kjuachaxiēn Dios la ko tjakořin ch'án kixin imá nohe Dios*

<sup>18</sup> Chronkaxínni kixin k'uenyákonhenni Cristo tí ntacruz. A ntá tí tsinhin tí sín xráxín ts'itjáyān ntá ts'ikon sín tíha éxí nkehe chónkó. A ntá kaín ni chojni kuaáni mé t'ikonni kixin kjuachaxin jié tíha. <sup>19</sup> Mé xikaha ntáchro xroon itén Dios tsíkjin sín ósé kixin Dios mé sinček'itjáyān tí nkehe tjenkayáxin tí sín imá nohe, la ko tsítóenta ch'án tí nkehe ntáchro tí sín imá tienxín sín.\*

<sup>20</sup> ¿Mé nkehe tsonhen ntáchro sín kixin imá nohe sín la ko nkehe tsonhen tjako sín la ko nkehe tsonhen tí imá nohe sín nixja sín? Táha la nkehe siín chjasintajni ó. A ntá Dios mé t'ikon ch'án kixin lontj sín kixin xikaha ichro sín. <sup>21</sup> Kixin Dios antsí nohe ntá xikaha kuítóehya ch'án kixin kjuachaxin kuēnte sín ó chrókjuacha sín chróchóxixín sín ch'án. Ntá kóxrjínhjn Dios chrókjueyá ch'án chrókjuinchekaá ch'án tí sín kuítekaon tí tan tsaáxinni mé tí nkehe ó chónkó, ichro tí sín ókjé.

<sup>22</sup> Tí sín judío mé tjinkaon sín chrók'uikon sín kjuaxroan jié, ichro sín. A ntá tí sín nkiva griego mé xritjeyá sín kixin antsí chrókónohe sín, ichro sín. <sup>23</sup> A ntá jeheni kaín ni tinkáchónkini Cristo la tjinkakonhyani chrókónoheni kaín tíha la mé jehó Cristo tjakořinni. Chrónkani kixin ijnko ntacruz kjuák'enkáni ch'án, k'uénxin ch'án. A ntá tí sín judío ntáchro sín kixin ijnko nkehe chrókósuēheni chrókuinkáchónkini tíha, ichro sín. A ntá tí sín jehya judío ntáchro sín kixin chojni lontj tí jeheni kixin xikaha tinkáchónkini, ichro sín. <sup>24</sup> A ntá tí sín kjueyá Dios, kjónté judío sín na o griego sín, la kaín ni ntáchroni kixin Cristo mé k'uenyákonhenni ch'án. Mé xikaha tjakořin Dios tí kjuachaxin jié la ko tí kjuaxrexinkaon jina kuēnte ch'án. <sup>25</sup> Ntá jehe sín ntáchro sín kixin éxí ijnko nkehe chónkó tí nkehe kjuenkayáxin Dios, na kjónté xikaha la antsí tjetóxin nohe Dios. A ntá tí sín imá nohe ntihi chjasintajni tsjachahya sín sincheyóhe sín ch'án. La ko kjaxin ntáchro sín kixin jiéhya tí kjuachaxin chónta Dios. A ntá tí sín antsí má chónta kjuachaxin ntihi chjasintajni kjónté la tóyóehya sín Dios kixin antsí chónta ch'án kjuachaxin t'etoan ch'án.

<sup>26</sup> Kichóni, xráxinkáonrá nkexri k'uéjorá ntá kjónté kjueyará Dios tí jahará. Na mé tsjéhyará imá kónohará éxí t'ikon tí sín chjasintajni la kjónté kjueyará Dios tí jahará. La ko tsjéhyará imá kuétoanrá la ko tsjéhyará k'uaxrjenixinrá tí sín imá k'uék'etoan. <sup>27</sup> Ntá kjónté Dios mé kjueyá iso tí sín noehya éxí t'ikon tí sín chjasintajni kixin xikaha tjinkaon ch'án chrókjuinchesuēhe ch'án tí sín imá nohe ntihi chjasintajni. La ko kjaxin kjueyá Dios iso tí sín chóntahya kjuachaxin éxí t'ikon tí sín chjasintajni kixin xikaha tjinkaon ch'án chrókjuinchesuēhe ch'án tí sín imá chónta kjuachaxin ntihi chjasintajni. <sup>28</sup> Dios mé kjueyá ch'án iso tí sín t'etoanhya la ko iso tí sín ninkehó sinkíhya tónhen sín ntihi chjasintajni kixin jehe ch'án mé chrókjuinček'itjáyān ch'án kjuachaxiēn tí sín jehó chrók'ueřoan.

<sup>29</sup> Méxra xikaha ninkeřó tsjachahya sinchehnke tí tjen Dios. <sup>30</sup> A ntá tí kjuachaxin kuēnte Dios mé tinkáchónkirá Cristo Jesús, a ntá chóntaxínni Cristo kjuaxrexinkaon jina, la ko tí kjuachaxin kuēnte ch'án kóxíka tí

\* 1:19 Isaías 29.14

jië kuènteni, la ko tí kjuachaxin kuènte ch'án sinchetjuáxinni ch'án, la ko tí ijníé ch'án k'uénaxínni ch'án. <sup>31</sup> Mé xíkaha éxí chrónka tí xroon tsíkjin sín ósé ntáchro kixin: “Tí nkexro tjinkaon chrókjuinchehnke ch'án la chrókjuinchehnkehya ch'án la jehó chrókjuáqoxin ch'án kixin imá t'etqan tí kjuachaxin kuènte Dios.”†

## 2

*Ch'in Pablo mé tjako ch'án kixin Jesucristo kjuák'enkáni ch'án ntacruz*

<sup>1</sup> Kíchóni, tió kjuasán ntiha chjasánrá níxjahará chrókjuákohará nkexrí tjen Dios la jehya ijnko tan tienxínhya chojni la ko jehya itan imá noi chrókjuákoáxinrá. <sup>2</sup> Kixin tió k'uéjóni jnkokoá ntiha kjuenkayáxinhya janhan kixin í so nkehe chrók'uitja chróxrjanka la jehó tjínkavan chróxrjanka kixin Jesucristo la kjuák'enkáni ch'án tí ntacruz. <sup>3</sup> K'uéjóni jnkokoá ntiha la ntá jahará ó nohará kixin janhan kjuak'é éxí chrókjuachahya kixin síxránkana, chrákonna. <sup>4</sup> Tí kjuankíxian níxjahará la ko xrjankaxián tí tan tsaáxin chojni, la tjínkakonhya chrókjuáchrúáxinrá tí nkehe náxrjón níxja chojni tsíkónohe má. Náhí. Tió kjuákohará kónoxín kixin tjékian Nchakuen Dios la ko kónoxín tí kjuachaxin jié kuènte ch'án, <sup>5</sup> kixin jehya kjuaxrexinkaon kuènte chojni tsíkónohe má chrókuinkachónkirá. Náhí. Tí kjuachaxin kuènte Dios mé chrókuinkachónkirá.

*Nchakuen Dios mé tsqchóxixínni ch'án*

<sup>6</sup> Kjánchó tió tjáqohá tí sín chaxín ó nohe sín tinkáchónki Ìnchéni mé xrjanka tí kjuaxrexinkaon ántsi noi. Na mé jehya tí nkehe nohe tí sín chjasintajni, la ko jehya tí nkehe nohe tí sín t'etqan chjasintajni, na mé tí kjuachaxin kuènte sín la tjoka ts'itjáyan. <sup>7</sup> Jeheni mé ántsi chrónkani tí nkehe jehó Dios nohe, na mé tí nkehe tsíkjenkayáxin ch'án náxa k'ónahya chjasintajni kixin nkexrí tsaáxinni. <sup>8</sup> Nijnko tí sín t'etqan chjasintajni kienxínhya sín tí nkehe tsíkjenkayáxin Dios. A ntá tí chrókiénxín sín tíha la ntá chrókjuak'enkanihya sín Ìnchéni tjetqan tí ntacruz. <sup>9</sup> Éxí ntáchro xroon itén Dios tsíkjin sín ósé kixin:

Náxa k'uíkónhya chojni la ko náxa kienhya chojni,  
la ko náxa kjuenkayáxinhya chojni

kixin nkexrí síin kaín xín nkehe kjuích'éna Dios ts'áyéhe tí sín tjuèhe ch'án.\*

<sup>10</sup> A ntá Dios mé nchenoexínni kaín tíha kixin chóntani Nchakuen ch'án. Na mé tí Nchakuen Dios mé tjetsjehe kixin nkexrí síin kaín xín nkehe la ko kjaxin nkexrí tjen tí nkehe tjenkayáxin Dios.

<sup>11</sup> Na mé ninkexró mé noehya nkexrí tjenkayáxin asén chojni. Na mé jnkojnko chojni mé nohe kixin nkexrí tónhen asén. Méxra xíkaha kjaxin kohya nkexro nohe nkexrí tjenkayáxin Dios la jehó tí Nchakuen ch'án mé nohe. <sup>12</sup> A ntá jehya tí nchakuen chojni chjasintajni k'uáyéheni. Náhí. Tí Nchakuen kuíxin tí tjen Dios mé k'uáyéheni kixin ntá tsonoexínni kixin kaín xín nkehe kjuínchekitonhenni Dios. <sup>13</sup> Kjaxin jeheni chrónkani tíhi, a ntá jehya chronaxínni tí nkehe tsíkónohe chojni ó. Náhí. Tí Nchakuen Dios mé nchenoexínni nkexrí tsjakqoxínni tí sín chóna Nchakuen ch'án.

<sup>14</sup> Kjánchó tí sín náxa chóntahya Nchakuen Dios mé xitjahya ts'áyéhe sín tí nkehe tjanjon Nchakuen Dios. Na mé éxí lóco t'ikon sín kaín tíha kixin jehó tí sín chóna Nchakuen Dios mé tsjacha sín tsienxín sín tíha. <sup>15</sup> A ntá tí nkexro chóna Nchakuen Dios mé chrókjuacha chrókónohe

† 1:31 Jeremías 9.23 \* 2:9 Isaías 64.4

nkexrí síin kaín xín nkehe. Kjánchó tí nkexró chóntahya Nchakuen Dios tsjachahya tsjanchia jje tí jehe ch'án. <sup>16</sup> Méxra ntáchro xroon itén Dios kixin: ¿Xá ninkexró chrókónohe kixin nkexrí tjenkayáxin Ìnchéni kixin chrókjuacha sín chrókjuakohe sín ch'án inaá?† Kjánchó jeheni la ó chóntani tí kjuaxrexinkaon kuènte Cristo.

### 3

*Tí sín jnkokoá kjuích'ehe sín Dios xra*

<sup>1</sup> Mé xikaha, kichó ni, kjuachahya janhan chróníxjahará éxi chojni t'etuenhen asén sín Nchakuen Dios. Náhi. Éxi chojni naxa nchexiteyéhe sín tí nkehe ntáchro asén sín, na mé éxi xjan ntsintí na ntá kjuankíxin kuinkáchónki Cristo mé xikaha tí jahará. <sup>2</sup> Janhan na kjuákoáxinrá nkehe xrahya éxi yóhe ijnko xjanhnte tí jahará naxa nchekakí ìné tsjen kixin naxa xitjahya sine nkehe cha. Mé xikaha tí jahará naxa xitjahya sinterá nkehe cha <sup>3</sup> kixin naxa éxi chojni ó nchexiteyéhérá tí nkehe ntáchro asánrá kixin tí naxa síin kjuachjinoxínhin la ko síin kjuanínkaon la ko jnkokoáhya tjenkayáxinrá, la mé tjejoch'erá éxi ch'e kaín xín chojni chjasintajni. <sup>4</sup> Isorá ntáchrorá kixin chréhérá tí janhan Pablo, la ko í sorá ntáchrorá kixin chréhérá tí ch'ín Apolos. Na mé éxi chojni chjasintajni ó tjenkayáxinrá.

<sup>5</sup> ¿Xá nkexro tí Pablo la ko nkexro tí Apolos? A ntá jeheni ó jehí ijnko chojni kjuích'ehe Dios xra, a ntá jahará kuinkachónkirá Ìnchéni kixin janhan kjuákoahará. Jnkojnkoní kjuích'eni tí xra kjuanjon Ìnchéni. <sup>6</sup> Janhan kuènka, a ntá ch'ín Apolos inta kjuáka ch'án, a ntá Dios la mé kjuínchek'ánkí ch'án tí nkehe a. <sup>7</sup> Méxra tí nkexro k'uenkaxin la ko tí nkexro tjáka ntá la kánhyó tjetooan kixin Dios mé chóna kaín kjuachaxin la jehe ch'án nchek'ánkí kaín nkehe síin. <sup>8</sup> A ntá tí sín t'enka la ko tí sín tjáka ntá la ó jnkokón ch'e sín xra, a ntá Dios mé tsjenkehe sín jnkojnko tí xra kjuích'e sín. <sup>9</sup> Méxra jeheni mé jnkokoá ch'ehe ni Dios xra, a ntá jahará mé éxi tí nontee Dios, ntaha ch'e ch'án xra, la ko kjaxin jahará mé tí nchia tjech'éna ch'án. <sup>10</sup> Janhan mé tí maestro ch'éna nchia kixin Dios kjuanjon kjuachaxin tsjaké tí xro xrankíxixín, a ntá í jnko nkexro sich'éna nchia chrítaón tí xro a. A ntá jnkojnko nkexro t'ichjánxin ntoá chrókjuích'éna sín nchia chrítaón tí xro a, <sup>11</sup> kixin kohya ninkexró tsjacha tsjak'e í jnko xro xrankíxixín tí nchia a kixin táha la ó tsíkjin tsík'óna, kixin Jesucristo tíha. <sup>12</sup> A ntá chrítaón tíha mé tsjacha sich'éna chojni nchia tsík'óna chica oro, la ko chica plata, la ko xro náxrjón tjehe, la ko inta tabla, la ko kanj, la kontaxro. <sup>13</sup> Na mé tsonoxín nkehe tí xra kjuích'e jnkojnko chojni tíó tsi tí yaon tsjixixín. Kixin tí yaon a mé tsi xrohi. A ntá tí xrohi mé tsjakoxin nkexéhe tí xra tsoche la ko nkexéhe tí xra tsochehya. <sup>14</sup> A ntá tí jnkojin chojni kjuích'éna ijnko nchia tsochehya la mé tsjacha ch'án tí xra kjuích'e ch'án. <sup>15</sup> A ntá tí chróche tí nchia kjuích'éna ijnko chojni, ntá chrók'uitjáyán kuenté. A ntá tí nkexro kjuích'éna nchia la tsaá éxi yóhe chrókuinkéhe ch'án xrohi.

<sup>16</sup> ¿Á noahyará kixin jahará kaín rá na mé ijnko njnko Dios la ko Nchakuen Dios mé chóna asánrá? <sup>17</sup> A ntá jnkojin nkexro tjinkaon ts'ókíka tí njnko Dios na mé Dios mé sinchek'itjáyán tí nkexro xikaha sich'e kixin tí njnko Dios la tjóá tíha. A ntá tí njnko a mé jahará tíha.

† 2:16 Isaías 40.13

18 Ninkexró chrókjuenkayáxin kixin imá nohe. Tí jnkojínrá tónhen asánrá kixin imá nohará éxi nohe chojni chjasintajni ó, na ntá chrókjanrá chrók'ónará éxi chojni noehya kixin ntá chrók'uitjará chrók'ónará ijnko chojni chaxín nohe. 19 Tí nkehe nohe tí chojni chjasintajni la mé ijnko nkehe lõtj t'ikon Dios. A ntá ntáchro tí xroon itén Dios tsíkin sín ósé kixin: "Tí nkehe tsík'itjá sín ch'iyaxín sín la tíha mé tsokjan ts'enixín sín."\*

20 La ko kjaxin ntáchro xroon itén Dios kixin: "Ínchéni la ó nohe ch'án kixin kaín nkehe tjenkayáxin tí sín ntáchro sín kixin imá nohe sín la mé ijnko kjuaxrexinkaon lõtj tíha, ichro Dios."† 21 Méxra chrókjuinchehnkehýará jahará kixin chréhérá ijnko chojni imá nohe, kixin kaín xín nkehe síin la kuèntará jahará, 22 mé janhan Pablo, la ko ch'ín Apolos, la ko ch'ín Pedro, la ko tí chjasintajni, la ko tí kjuachón, la ko tí kjuach'én, la ko tí nkehe sítónhen jie, la ko tí nkehe tsonhen chr'éxin, la kaín la kuèntará tí jahará. 23 A ntá jahará la Cristo mé t'ayakonhanrá. Kixin Cristo la jehe ch'án la mé kuènte Dios.

## 4

*Tí xra kjuích'e tí sín kjueyá Ìnchéni*

1 Jahará chrók'uikonrá tí jeheni éxi chojni ch'ehó Cristo xra k'uáyéheni tí xra tjakoni tí nkehe kuènte Dios ninkexró k'uénoehya. 2 A ntá ijnko chojni k'uáyéhe xra ts'etöan chrókjuakoxin kixin jína ch'án la ko jína ch'e ch'án xra. 3 A ntá janhan tóxakonnahya tí nkehe chróntáchorá jahará chrókjuanchiará jie tí janhan kixin tí xra t'aha Dios, la ko kjaxin tóxakonnahya tí nkehe chróntácho í so chojni chjasintajni, chrókjuanchia sín jie tí janhan. Kjaxin janhan la tékahya jie asenná. 4 Kjánchó janhan tjenkayáxinhya kixin chonta jie. Kjánchó jehya xíkaha tsontáxrjan kixin Dios t'ikon kixin chontahya jie janhan. Náhi. Jehe Ìnchéni mé tsotsjehe ch'án nkehe tí jie chonta janhan. 5 Méxra naxa kjuixrakáhya yaon chrókjuinchekitöexínrá ichrén jie. Chonhénrá tí tsi Ìnchéni kixin jehe ch'án mé sinchenoxín ch'án kaín tí nkehe síma tí sítié, la ko sinchenoxín ch'án kaín xín nkehe imó tjenkayáxixín asén chojni. A ntá Dios mé tsjanjon ch'án tí nkehe tsjacha jnkojnko chojni.

6 Kíchóni, nixjahará tí nkehe i kixin jína chrók'uejorá jahará ntá xíkaha kjuintayóaxian éxi ch'ín Apolos la ko éxi janhan kixin chrók'uitjará kixin chrókjuenkayáxinrá jehó tí nkehe tsíkjin sín ósé, kixin nijnko nkexro chrókjuinchehnkehya kixin chréhe sín ijnko chojni, a ntá tsochóntehya sín kjuasáyé tí í jnko chojni. 7 ¿Méxra nkexro ntáchro kixin jahará antsí tjetoaná? ¿Xá nkehe chontará naxa kjuanjonha Dios kixin? Tí kjuanjon Dios kaín nkehe chontará, ¿ntá nkekuènte nchehnkerá kixin jahorá tsíkjéyará tíha?

8 Jahará tónhanrá kixin imá rícorá. Na mé chaxín chontará kaín xín nkehe tjenkayáxinrá. Ntá jie tónhen asánrá éxi ijnko rey, la í t'ichjánxianhyará ninkehó tí jeheni kixin naxa chrókjuinkítsani. Tí chrókóchaxín chrók'ónará ijnko rey chaxín ntá kjaxinni chróchóntani kjuachaxin chrók'uetöanni. 9 Ntá tónhen asenná kixin jeheni chojni kjueyá Ìnchéni mé kjuanjon Dios kixin jeheni chrókjuixixín chrók'uejóni éxi chojni kuítönhenni kixin noxín chrók'uenni ts'ikon kaín xín chojni chjasintajni la ko ts'ikon tí sín ángel kjaxin. 10 A ntá jeheni tinkáchónkini

\* 3:19 Job 5.13 † 3:20 Salmo 94.11

Cristo, a ntá xikaha t'ikon sín tí jeheni éxi chojni lontj. A ntá t'ikon sín tí jahará éxi imá nohará. Jeheni la éxi chóntahyani kjuachaxin, a ntá jahará la éxi imá chontará kjuachaxin. Jeheni la tjikosáyehyani sín. A ntá jahará la imá tjikosáyahará sín. <sup>11</sup> A ntá kjónté naxa jie jeheni t'enzínni kjinta, la ko t'enzínni ntá, la ko chóntahyani ikéni, la ko nínkakönhenni chojni, la ko chóntahyani nkerí ts'ejóni. <sup>12</sup> La ko tóxrjéni kixin itjani ch'exínni xra. A ntá tió t'ántaxínhínni sín la tjancheheni Dios kixin sincheyaon ch'án tí jehe sín. La ko tió chónkíhi sín tí jeheni la tónínkakuenhyani sín. <sup>13</sup> Tió t'ántaxínhínni sín la jnkojína tjateheni tí jehe sín. T'ikon sín tí jeheni éxi chjínínó ntihi chjasintajni, na mé éxi ijnko nkehe ninkehó sínkíhya la ko mé xikaha naxa sítonhen tí yaon jie.

<sup>14</sup> Ikjian tíhi na jehya kixin chrókujuintasuàhará. Náhí. Tjínkavan chrókujuintaxráxinkáonrá kixin éxi xjanna t'íkuan tí jahará, tjuahará. <sup>15</sup> Kjónté chróchontará ite mil chojni chrókujakohará nkexrí tjen Cristo la chontahyará itsjé it'ará. Ntá janhan mé k'óna it'ará tí jahará tió kuítekáonrá Cristo Jesús kixin kjuákohará tí tan jína tsaáxinni. <sup>16</sup> Mé xikaha xrxanóahará kixin chrókuákoxinrá éxi tí janhan.

<sup>17</sup> Méxra kuétuanhan tí ch'ín Timoteo kixin tsjiji ch'án ntiha. Na mé éxi xjanna t'íkuan tí jehe ch'án, tjuahá ch'án, kixin kjuákoha ch'án ntá kuítekaon ch'án Ìnchéni ntá xráxin jína ch'e ch'án xra. Ntá tsjiji ch'án sintaxráxinkáonrá ch'án nkexrí tjákoxián tí ntje Cristo éxi xráxin tjákua kaín xín nínko t'atsínka tí janhan. <sup>18</sup> Ntá iso tí jahará imá ihnkerá kixin tjenkayáxinrá kixin chaxínhya chrókujasántsjahará. <sup>19</sup> A ntá tjoka chrókujasántsjahará tí chaxín xikaha tjinkaon Ìnchéni. A ntá jehya jehó tí nkehe nixja tí sín xriko kjuahnke mé chrókuinhan. Náhí. Na mé ts'íkuan á chaxín chóna sín kjuachaxin kixin xikaha nixja sín. <sup>20</sup> A ntá tí kjuachaxién Dios la jehya tí nkehe tsonixjani ó. Náhí. Tí tjákoxinni la tí kjuachaxién Dios. <sup>21</sup> ¿Nkehe tjinkáonrá tí jahará, kixin á chrókujasán chrókujuintakjasótiará? o ¿á tjinkáonrá kixin jnkojína chrókujasán?

## 5

### *Tsitoexín ijnko jie tjachehe kichó chojni*

<sup>1</sup> ¿Á chaxín tsík'ikon sín kixin tí tjejorá ntiha la ijnkorá mé chontará nájoanrá éxi ichjiánrá? Tíha mé ijnko jie jie, la mé kjónté tí sín chónhya Dios la xikahya ch'e sín. <sup>2</sup> A ntá kjónté xikaha tsikónhen la imá ihnkerá. Íchá jína imá chrókuavará. A ntá tí xikaha ch'e ijnko chojni ntá chrókuétuénhénra ch'án sáchrókuji ch'án, chrókuuejokoahyará ch'án ntiha. <sup>3</sup> A ntá ntáxrjan janhan kjónté tjenhya cuerpo kuéntana tí tjejorá ntiha la tí tjenkayáxian la ntaha tjèn éxi chrókuak'é janhan, ntá t'akjénxian ihníé Ìnchéni Jesucristo la ntáxrjan kixin ó kjuixin kjuenkayáxian kixin nkexrí chrókujasóte tí ch'ín xikaha tsík'ich'e. <sup>4</sup> Tió tsojnkotsérá kaín rá ntiha la éxi koyá tsjak'é ntiha la kjánchó nchakuenná ó la ko kóí tí kjuachaxién Ìnchéni Jesús ts'ejókoará ntiha. <sup>5</sup> A ntá tí ch'ín a la nchek'ayéhérá tí ch'ín Tsochren kixin tsjasóte tí cuerpo kuènte ch'án. Ntá tió tsokjan Ìnchéni mé tsaá asén ch'án.

<sup>6</sup> Jahará chrókuinchehnkehyará kixin tí nkehe tsikónhen ntiha. ¿Á noahyará nkehe ntáchro sín, kixin tí ch'o a mé tjiko intsíkoá tí xroan nchek'ánkí niotja, ntá kjónté la tsosán kaín tí ch'o? <sup>7</sup> Méxra chrókuakítsjerá ntója kaín tí xroan ntaxin nchek'ánkí niotja, kixin ntá jahará ts'ejorá éxi

niotja tsík'óna ch'o nixin tsíjkikohya xroan nchek'ánki niotja. Éxí niotja ine sín tí yaon pascua, mé jahará tíha. Kíxin jehe Cristo, éxí ijnko kolélo t'óyán sín tí yaon pascua, mé k'uenyákonhenni ch'án. <sup>8</sup> A ntá chrókjuasinni tí kia a la kaín asénni chróxraxinkaonni, tíha la éxí tí niotja chóntahya xroan nchek'ánkíxin. La jehya kíxin chrókjuasinni tí kia naxa chróhóntani kjuanínkaon kíxin táha la yóhe tí xroan ntaxin nchek'ánki tí niotja a.

<sup>9</sup> A ntá í jnko xroon chr'anhánrá k'uéntáxrjan kíxin ninkehó chrók'uítohyará tí sín tjasin jie chóna chojni chjin ókjé. <sup>10</sup> Ntá jehya kíxin kuétuanhanrá kíxin chrók'uítohyará tí sín chjasintajni tjasin jie chóna chojni chjin ókjé, la ko tí sín tjinkaon jehó sín tsochóna itsjé nkehe, la ko tí chojni teé, la ko tí sín tinkáchónki tí nkehe tsíkjanoya. Náhi. Tí xikaha chrókjuich'erá la t'ichjánxin chrók'uaxrxéxinrá tí chjasintajni. <sup>11</sup> Méxra ó kuétuanhanrá kíxin chrók'uítohyará ninkehó jnkójín chojni ntáchro sín kíxin kichó ni tí jehe sín, ntá naxa tjasin sín tí jie chóna sín chojni chjin ókjé, la ko tjinkaon sín jehó sín tsochóna sín itsjé nkehe, la ko tí sín naxa tinkáchónki sín nkehe tsíkjanoya, la ko tí sín naxa tinkáchónki kjuach'ia, la ko tí sín tókoan, la ko tí sín teé chichaon, la mé tí chojni xikaha ch'e la chrókjóntekoahyará sín. <sup>12</sup> Jehya xrana chrókjuintakitoaxián tí ijié tí sín jehya kuente nínko ntiha. A ntá tí xra kuéntará jahará kíxin chrókjuinchekitoexínrá tí ijié tí sín kichó ni tójnoktsé nínko ntiha. <sup>13</sup> A ntá Dios mé sinchekitoexín ch'án ijié tí sín jehya kuente nínko. Méxra, takítsjekjanxinrá tí ch'ín jínahya kjuasin jie tí tjejorá ntiha.

## 6

*Chrókjuikjanahya sín jie nkayakon tí ch'ín juez tinkáchónkihya Ìnchéni*

<sup>1</sup> A ntá jnkójínrá chrókjuánjonkoará kichuárá chrókjuikjanahyará jie nkayakon tí ch'ín juez tinkáchónkihya Ìnchéni. Íchá jína chrókjuirá chróchenkará tí sín tinkáchónki Dios. <sup>2</sup> ¿Á noahyará kíxin tí sín tinkáchónki Ìnchéni mé sinchekitoexín sín ijié kaín xín chojni chjasintajni? A ntá xikaha sinchekitoexínrá ijié kaín xín chojni chjasintajni, ¿ntá nkekuente tsjachahyará sinchekitoexínrá kjónté ijnko jie ntsí? <sup>3</sup> ¿Á noahyará jahará kíxin kjónté tí sín ángel tsotsjeheni nkehe tí xra kjuich'e sín? A ntá ijnko nkehe intsi ntihyó, la ¿á xitjahya chrókjuásiyóxinrá? <sup>4</sup> A ntá xikaha chrókjuánjonkoará kichuárá, ¿ntá nkekuente tjíkjanchiará jie nkayakon tí sín tikíníxinhya kuente nínko? <sup>5</sup> Ntáxrjan xikaha kíxin chrókjuintasuàhará. ¿Xá kohya ninkexró kichó ni ntiha chóna kjuaxrexinkaon jína tsjacha sincheyóxinhin ijié kichó ni? <sup>6</sup> Jahará jnkokoá kichuárá ntá tjanjonrá, la ko kjaxin sátjíkjanchiará jie nkayakon tí ch'ín juez tinkáchónkihya Ìnchéni. <sup>7</sup> Kjónté ijnko jie ntsí ntá imá tjanjonkoáxinrá kichuárá; tíha mé t'óna ijnko jie jié. Íchá jína chrókóninkákonhyará kíxin tí nkehe jínahya kjuít'ahará sín. Íchá jína chrókjuítóhéra sín kjónté tsaáhará sín. <sup>8</sup> Kjánchó kjaxin jahará ntoáhya tjejoch'erá kíxin kjónté jnkokoá kichuárá la teheherá sín.

<sup>9</sup> ¿Á noahyará kíxin tí sín jínahya ch'e la ts'áyèhya sín kjuachaxin kuente Dios? Chrókjuítóéhyará chrókjuít'áyahará sín, chrókónohará kíxin tí sín tjasinko jie tí chojni chjin ókjé, la ko tí sín tinkáchónki sín nkehe tsíkjanoya, la ko tí sín tjachehe kichó sín, la ko tí chojni t'ó chjin, t'ó ntoa, la ko tí sín jnkokón ntoa sín tóxrjínhin kichó sín, <sup>10</sup> la ko tí xichee, la ko tí sín tjinkaon sín jehó sín tsochóna sín itsjé nkehe, la ko tí sín tókoan, la ko tí

sín ch'èna kjuach'ia, la ko tí sín ixri ch'ia sín kixin tsjacha sín chichaon, na mé ts'áyèhya sín kjuachaxin kuènte Dios. <sup>11</sup> Xìkaha k'uejórà isorà senó. Ntá jie ó k'uíjmará, kjuínchetjórà Dios, ntá ó xika ijjará kjuachaxin ihníé Ìnchéni Jesucristo la ko kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios.

### *Tí cuerpo ó tsíkótjóa*

<sup>12</sup> Siín kjuachaxin kaín nkehe chrókjuít'a, kjánchó iso nkehe la ó chónkó. Siín kjuachaxin kaín nkehe chrókjuít'a, kjánchó chrókuítóahya ninkehó nkehe chrók'uetuanna. <sup>13</sup> Chaxín tí nkehe ntáchro sín kixin ó k'óna tí nkehe sineni kixin tseeni ó sátsji, la ko ó tsík'óna tseeni kixin ts'inka nkehe sineni. Kjánchó Dios mé sinchek'itjayan yóí tíha. A ntá k'ónahya tí cuerpo kuènteni kixin chrókjuasixinni jie. Náhí. Tí cuerpo kuènteni mé k'óna kixin tsochjéxinni Ìnchéni kjuasáya, la ko jehe Ìnchéni mé ts'ayakonhen ch'án tí cuerpo kuènteni. <sup>14</sup> Méxra Dios mé kjuínchexechón Ìnchéni, mé xikaha sinchexechónxinni ch'án tí kjuachaxin kuènte ch'án.

<sup>15</sup> ¿Á noahyará kixin jnkoinko cuerpo kuèntará mé it'ò tí cuerpo kuènte Cristo? ¿Á chrókjuít'a janhan kixin it'ò tí cuerpo kuènte Cristo chrók'óna it'ò cuerpo kuènte ijnko chojni chjin ch'iyeye nchónhya chojni ntoa? Méxra kjá náhí. <sup>16</sup> ¿Á noahyará kixin tió ijnko chojni ntoa chrókuakja ijnko chojni chjin chóna nchónhya chojni ntoa, ntá tí jehe sín yóí sín chrók'óna sín jnkokoá cuerpo? Kixin ntáchro xroon itén Dios kixin: “Yóí sín la ts'óna sín jnkokoá chojni.”\* <sup>17</sup> A ntá tí jnkójín chojni tinkáchónki Ìnchéni, ntá jehe la ko Ìnchéni mé ts'óna jnkokoá.

<sup>18</sup> Méxra chrókuítóhérá chróchontahyará chojni chjin ókjé. Tí í so jie tjasin chojni na mé jehya tí cuerpo kuènte sín nchekjasóte sín. A ntá tí sín tjasinko jie chojni chjin ókjé la mé nchekjasóte sín tí cuerpo kuènte sín. <sup>19</sup> ¿Á noahyará kixin jnkoinko cuerpo kuèntará mé éxí ijnko njnko itjen Nchakuen Dios kjuanjon ch'án k'uayéhérá, la ko chontará tí Nchakuen ch'án tjóá? Jahará la jehya ìché tí cuerpo kuèntará <sup>20</sup> kixin jahará la tjete k'uenaxínrá Dios. Méxra chjeéxinrá kjuasáyé Dios tí cuerpo kuèntará la ko tí nchakónrá kixin yóí la kuènte Dios.

## 7

### *Chenka ch'án tí sín tsíkótehe kixin nkexrí chrók'uejó sín*

<sup>1</sup> A ntá jie tsjatahá tí nkehe tsíkjinrá kjuanchankìnará, na mé ntáxrjan kixin chaxín chrókójína kixin tí chojni ntoa chrókuakjahya ichjién. <sup>2</sup> Kjánchó tí xikaha imá tjinkaon sín tsochóna sín itsjé chojni chjin tsjasinko sín jie, la íchá jina jnkoinko chojni ntoa chróchóna jnkoinko ichjién kuènte la ko jnkoinko chojni chjin chróchóna jnkoinko xii kuènte. <sup>3</sup> Tí chojni ntoa la ko tí chojni chjin chrókjuínchexiteyéhe sín kichó sín. <sup>4</sup> Tí chojni chjin jehya ìché tí cuerpo kuènte tjan, na mé kuènte xii tjan. Ntá kjaxin xikaha tí chojni ntoa la jehya ìché tí cuerpo kuènte ch'án, na mé kuènte ichjién ch'án. <sup>5</sup> Chrókjuíncheniéhýará kichuárá, jehí jnkokoá chrókjuenkayáxinrá yóirá kixin tsochonteherá iso yaon kixin ntá kaín asánrá chrónixjehérá Dios. Ntá tsjixin ntá chrókóchjineherá kichuárá inaá kixin chrókuítóéhyará kixin ch'ín Tsochren chrókjuacha chrókjuachroerá ch'án chrókjuásinrá jie.

<sup>6</sup> Kaín tíhi tjonkará kixin tsonohará kixin siín kjuachaxin xikaha na kjánchó jehya kixin xikaha tétuñhanrá. <sup>7</sup> A ntá janhan ntáxrjan kixin

\* 6:16 Génesis 2.24

chrókójína kixin kaín rá chojni ntoará chrókóyóhará éxí tí janhan. Kjánchó Dios chjéhe kjuachaxin jnkojnko chojni, la iso la ijnko nkehe tjenkayáxin, la í so la í jnko nkehe tjenkayáxin.

<sup>8</sup> A ntá tí sín naxa tóteehya la ko tí chojni tsíkók'án na ntátjan sín kixin chrókójína kixin xikahó chrók'uejó sín chrókóteehya sín éxí tí janhan xikaha. <sup>9</sup> Kjánchó tí chrókjuachahya sín tí tjak'e asén kichó sín, naxa chrókjuasin sín jie, ntá íchá jína chrókótehe sín kixin jehya jína kixin jnkochríxín chrókjuak'ó asén sín.

<sup>10</sup> A ntá jahará ó tsíkjin tsíkótahará, la tétuanhanrá tíhi: a ntá jehya kixin kjuachaxin kuéntana tétuanxínrá. Náhi. Kjuachaxin kuènte Ìnchéni mé tétuanxínrá kixin tí chojni chjin chrókjuakehya xii. <sup>11</sup> A ntá tí chrókjuakehe ijnko chojni chjin tí xii, ntá xikahó chrókuitóhe tjan jehó tjan la ko chrókójína chrókóyóxin, chrókjuinhin tí kjuanínkaon kixin tí kjuakehe kichó sín. Kjaxin xikaha tí chojni nto la chrókjuakehya tí ichjién.

<sup>12</sup> A ntá tí nkehe tétuanhan tí í so sín jaí la kuéntana janhvàn, jehya kuènte Ìnchéni, kixin tí tjen ijnko ch'ín kichó ni chóna ch'án ichjién ch'án tinkáchónkihya Ìnchéni, na kjónté naxa tjinkaon tjan chrókjuak'eko tjan tí jehe ch'án la chrókjuakehya ch'án tí jehe tjan. <sup>13</sup> La ko tí tjen ijnko tjan kichó ni chóna xii tjan tinkáchónkihya Ìnchéni, ntá kjónté naxa tjinkaon ch'án chrókjuak'eko ch'án tí jehe tjan, ntá chrókjuakehya tjan tí jehe ch'án. <sup>14</sup> Kixin tí xii tjan tinkáchónkihya Ìnchéni ntá jie ó kótjóá ch'án kixin tí ichjién mé tinkáchónki Dios, la ko tí ijnko tjan tinkáchónkihya Ìnchéni ntá jie ó kótjóá tjan kixin tí xii tjan mé tinkáchónki Dios. A ntá tí xikahya, la tí xjeen sín chrókótuáhya, na ntá jie la mé ó kótjóá tí xjeen sín. <sup>15</sup> A ntá tí ch'ín nto a o tí tjachjin tinkáchónkihya Ìnchéni tjinkaon chrókjuakehe kichó sín, la ája nohe sín tjakehe kichó sín, kixin Dios tjinkaon kixin kjuaxróxin chrók'uejorá. <sup>16</sup> Jahará chojni chjinrá, ¿nkexrí chrókónohará kixin nkexrí chrókuaá xiará? La ko jahará chojni ntoará, ¿nkexrí chrókónohará kixin nkexrí chrókuaá ichjiánrá?

<sup>17</sup> A ntá jnkojnko chojni chrók'uejó sín éxí tsíkjanjon Ìnchéni kjuachaxin tsík'áyehé sín, la ko éxí tí k'uejó sín tió k'uíyehé sín Dios, kjánchó chrókuitóehya sín tí jehe ch'án. Mé xikaha tétuanhan kaín tí njnko. <sup>18</sup> Tí chrók'uíyehé Dios ijnko ch'ín chóna xroye, ntá xikahó chrókuitóhe ch'án. A ntá tí chrók'uíyehé Dios ijnko ch'ín chónahya tí xroye a, ntá kjónté chrókuaaha ch'án tí xroye a. <sup>19</sup> Na mé tjetuanhya á chóna chojni tí xroye o á chónahya chojni tí xroye. Na mé tí nkehe tjetuan kixin chrókjuinchexiteyeheni tí nkehe k'uejóan Dios. <sup>20</sup> Chrók'uejóni jnkojnkoní éxí k'uejóni tí k'uíyeheni Dios. <sup>21</sup> A ntá tió Dios k'uíyaha jaha, kjónté jaha ijnko chojni ch'exón xra, ntá chrókóxakuanhya kjónté xikahó tjech'e xra. Kjánchó tí chrók'uitjá tí tsaáxian la chrókuaákjá tíha. <sup>22</sup> Kixin tí nkexro kjuích'exón xra tió k'uíyehé Ìnchéni kixin tsinkáchónki ch'án, la mé jie chóna ch'án tí kjuachaxin tjanjon Ìnchéni. Kjaxin tí nkexro k'uítuenhya tió k'uíyehé Ìnchéni la mé jie mé ch'ehe ch'án xra Cristo. <sup>23</sup> Dios imá tjete k'ueñaxín ch'án tí jahará. Méxra chrókjuánjonhyará kjuachaxin kixin ókjé chojni chrók'óna inchará. <sup>24</sup> Méxra kichó ni, éxí k'uejorá tió k'uíyáhará Dios kixin tsinkáchónkirá ch'án, la xikahó naxa chrók'uejorá jie kixin chontará Ìnchéni tsjinkjtsa.



25 **A** ntá tí chojni naxa tóteehya sin na mé janhan chontahya nkehe kuente Ìnchéni chrókuétuanhan sín. Kjánchó tsoxrjanka tí nkehe tjenkayáxian janhvàn, a ntá chrókuítekáonrá tí janhan kixin kuikonóana Ìnchéni. 26 Mé xikaha tónna kixin chrókójína kixin jnkojnko chojni chrókótohe sín éxí tjejó sín chrókóteehya sín, kixin ijie la kjuaxróxinhya tjejóni. 27 **A** ntá tí chontará ichjiánrá ntá chrókjuakééhyará tjan. **A** ntá tí chontahyará ichjiánrá ntá íchá jína chrókjuéyáhyará. 28 Kjánchó tí chrókótahará la jehya jie tíha, la ko tí chrókótehe ijnko tjan tjarisoá la kjaxin jehya jie. **A** ntá tí sín tsíkótehe la tsochónta sín kjuaxikaon, mé xikaha janhan chrókjuínkítsa sín kixin chróchóntahya sín kjuaxikaon.

29 Mé xikaha tjetjonkará kichó ni kixin tsjéhya yaon naxa t'itjayan tsokjan Ìnchéni. Mé xikaha tí chojni ntoá chónta ichjién sín, la antsí tjeotan saoxín chrórxaxinkaon sín Ìnchéni, la ntá chr'éxín chrótjuéhe sín ichjién sín. 30 **A** ntá tí sín tsjánka la chrók'uejó sín éxí chrótsjánkahya sín. La ko tí sín chéhe la chrók'uejó sín éxí chèhya sín. La ko tí sín t'ena nkehe la chrók'uejó sín éxí chóntahya sín tí nkehe tsík'ena sín. 31 La ko tí sín kjuacha nkehe siín chjasintajni la chrók'uejó sín éxí ninkehó chróchóntahya sín, kixin kaín nkehe t'ikonni chjasintajni ntihi mé tjoka tsjeje.

32 Tjínkakhya kixin jahará chrókóxakonhanrá. Tí ch'ín ntoá chóntahya ichjin antsí má tóxakonhen tí xra kuente Ìnchéni chrókjuinchexiteyéhe ch'án tí nkehe tóxrjnhin Ìnchéni. 33 **A** ntá tí ch'ín tsíkótehe antsí tóxakonhen tí nkehe siín chjasintajni kixin xikaha mé sinchechéhe ch'án ichjién ch'án. 34 Ókjé tjenkayáxin tí tjan tsíkótehe la ko tí tjan tsíkóteehya kixin tí tjan tsíkóteehya la antsí má tóxakonhen tjan tí xra kuente Ìnchéni kixin tjinkaon tjan kixin Dios sinchetjóá tí cuerpo kuente tjan la ko tí asén tjan. **A** ntá tí tjan tsíkótehe mé tóxakonhen tjan tí nkehe siín chjasintajni kixin xikaha sinchechéhe tjan xii tjan.

35 Tjetjonkará tíhi kixin tjínkavan kixin jína chrók'uejorá, jehya kixin xikaha chrókuétuanhanrá. Náhi. Tjínkavan kixin kjuasáya chrók'uejorá jnkojína la jehó Ìnchéni chrókjuich'eherá xra.

36 **A** ntá jnkojínrá tjenkayáxinrá kixin chrókójína chrókótehe ijnko xjaanrá chjin kixin ó tsícha tjan, la ntá tí xikaha la ó nchoxon tsoetehe tjan na mé jehya jie. 37 **A** ntá jnkojínrá tjínkáonrá kaín asánrá kixin chrókóteehya xjaanrá chjin la kjaxin tjan xikaha tjenkayáxin tjan la antsí jína tíha. 38 Mé xikaha tí ttoherá xjaanrá chjin kixin tsoetehe tjan la ó nchoxon. La ko kjaxin tí tjínkakhya tjan kixin chrókótohe tjan na mé antsí jína tíha.

39 Tí tjan tsíkótehe mé k'úituenxín tjan kjuachaxin tí ley kixin tsjak'eko tjan tí xii tí naxa tjechón ch'án. **A** ntá tí chrók'uen ch'án ntá tsochónta tjan kjuachaxin tsoetehe tjan inaá tí nkexro tsoxrjnhin tjan, kjánchó jehó ijnko nkexro tinkáchónki Ìnchéni mé chrókótehe tjan. 40 Kjánchó antsí chrókóchéhe tjan tí jehó tjan chrókótohe tjan, tí í chrókóteehya tjan. Méxra xikaha tjenkayáxian janhan la ko kjaxin tónna janhan kixin chonta janhan tí kjuachaxin kuente Nchakuen Dios.

## 8

*Tí nkehe ine sín tjokehe sín tí nkehe tsíkjanoya*

<sup>1</sup> **A** ntá jie tsoxrjanka kuènte ti ko its'en tjokehe sín tí nkehe tsíkjanoya. Na mé chaxín kaín ni noheni tíha. Ntá chrókóxakonhenni kixin tí chrók'uitjani má ntá chrókóhneni má. Antsí tjetooan chrótjuèheni kichó ni kixin xikaha antsí chrókuinkáchónki Ìnchéni. <sup>2</sup> Tí jnkojín nkexro ntáchro kixin nohe ch'án, na mé chaxínhya tíha la naxa t'itjáyan tí nkehe chrókónohe ch'án. <sup>3</sup> **A** ntá jnkojín nkexro tsojtjuèhe Dios la Dios tsochóxin tí jehe ch'án.

<sup>4</sup> **A** ntá tí chrókjóneni nto tsíkjokehe sín tí nkehe tsíkjanoya, la ó noheni jína kixin tí nkehe tsíkjanoya la t'etuannya ninkehó ntihi chjasintajni, la ko ó noheni kixin jnkokoá Dios tjen. <sup>5</sup> **A** ntá siín nkehe nchek'in sín díos nkaya nkajní la ko chjasintajni na, kjánchó tí xikaha la kjá chrók'uixin itsjé díos la ko itsjé Ìnché sín. <sup>6</sup> **A** ntá jeheni chóntani jnkokoá Dios na mé It'éni tíha, la jehe ch'án mé kjuich'éna ch'án kaín xín nkehe la ko tjejóni kixin chrókuinchexiteyéheni ch'án. La ko kjaxin itjen jnkokoá Ìnchéni Jesucristo, na mé kaín xín nkehe siín la kjuich'éna ch'án la ko kjaxin tí jeheni tsíkjih'éna ch'án.

<sup>7</sup> Kjánchó kénhya chojni nohe sín tíhi. Na mé iso sín ó kuènnen sín kuinkáchónki sín tí nkehe tsíkjanoya, a ntá jie tió ine sín tí nkehe tsíkjokehe chojni tí nkehe tsíkjanoya na mé tjenkayáxin sín kixin ó tsík'áyéhe ijnko dios, kixin naxa noehya sín má, ntá ntáchro sín kixin ó kuámá sín tí jie kuènte tí nkehe tsíkjanoya. <sup>8</sup> Ó noheni chaxín kixin jehya kixin chrókóxrjinhin Dios tí jeheni kixin tí nkehe jína chrókjóneni. Náhí. Jehya kixin chrók'uejóxinni jína kixin tí nkehe chrókjóneni na ko tí nkehe chrókjónehyani. <sup>9</sup> Méxra títóéhyará kixin tí kjuachaxin chontará sinterá kaín xín nkehe mé xikaha chrókuachroe ijnko chojni kichó ni naxa noehya jína tinkáchónki Ìnchéni ntá tíha chrókuasixín sín jie. <sup>10</sup> **A** ntá tí chrók'uikon sín kixin jahará ó nohará jína ntá ts'ejorá sinterá nkehe nkaxenhen ijnko njnko nkehe tsíkjanoya, ntá tí chojni kichó ni naxa noehya jína ntá chrók'uikon sín xikaha ntá kjaxin jehe sín tsojtjinkaon sín sine sín tí nkehe tsíkjokehe chojni ijnko dios chaxínhya. <sup>11</sup> **A** ntá jahará ó nohará jína ntá xikaha tjejoch'erá itsará sijnchek'itjáyanrá tí kichó ni naxa noehya jína tinkáchónki Ìnchéni kixin Cristo k'uenyákonhen tí jehe ch'án kjaxin. <sup>12</sup> Méxra tí xikaha chrókjuich'erá la chrókjuásinhínrá jie tí sín kichó ni naxa tinkáchónkihya sín Ìnchéni jína, na mé xikaha kjaxin chrókuásinrá jie chrókuitekáuenhyará Cristo. <sup>13</sup> Méxra tí xikaha chrókuasixín jie ijnko kichó ni kixin tí nkehe chrókjóneni, ntá íchá jína chrókjónehyani nto ínaá kixin xikaha ntá chrókuichroexín tí sín kichó ni ntá chrókuasixín sín jie.

## 9

### *Tí kjuachaxin chóna ijnko apóstol*

<sup>1</sup> Chaxín janhan la kohya nkexro t'etuanna kixin janhan la chonta kjuachaxin kixin ijnko apóstol tsíkjeýá Ìnchéni kixin janhan k'uikuən ch'án. Jahará mé tjáoxínrá tí xra kjuít'a kuènte Ìnchéni. <sup>2</sup> Iso sín ntáchro sín kixin tjátsoanhyana sín kixin ijnko apóstol tsíkjeýá Ìnchéni. Ntá jahará kaín rá mé chrókuátsoanrá tí janhan kixin tí kuitekáonrá kuinkáchónkirá Ìnchéni mé xikaha tjáoxínrá kixin chaxín janhan tsíkjeýána ch'án.

<sup>3</sup> Méxra janhan jína chrókuátaha tí sín xritjontana, chróntáxrjan kixin:  
<sup>4</sup> Janhan chonta kaín kjuachaxin chrók'uayáha nkehe chrókjònè la ko

chrók'uia. <sup>5</sup> Kjaxin chonta kjuachaxin chróchonta ijnko chojni chjin tinkáchónki Ìnchéni chrók'uajikian éxí chóna tí í so sín tsíkjoyá Ìnchéni, la ko tí sín kíchó Ìnchéni, la ko éxí chóna ch'ín Pedro. <sup>6</sup> ¿Á tjenkayáxinrá kixin ch'ín Bernabé la ko janhan jehóni chóntahyani kjuachaxin tsítóheni tí xra sich'exínni tjani? <sup>7</sup> ¿Nkexro ch'e xra soldado ntá chichakoen ch'án ó chrókuicháxinhin? Nkexro k'ueñka nta to uva ntá kjónehya ch'án to? ¿La ko nkexro t'ayakonhen kolélo ntá k'uíhya tí tsjen t'énhen sín va? <sup>8</sup> Ntáchrohyará kixin janhvàn kjuenkayáxian tíha kixin kjaxin xroon tsíkjin ch'ín Moisés xikaha nixja. <sup>9</sup> Méxra kjaxin ntáchro tí xroon tsíkjin ch'ín Moisés ósé kixin: “Chrókuéjójáhyará kamposa ir'va koxinta tí tsinkátja va noatrigo tió tsónkéhe sín noa.”\* Tíha mé t'axrjéxín kixin jehya koxinta ó tóxakonhen Dios. <sup>10</sup> Náhi. Tóxakonhen ch'án kixin tí jeheni. Méxra xikaha nixja tí xroon kixin chrók'uejóxinni jína. A ntá tí nkexro kjuínchentá nche la ko tí nkexro tsónkéhe noa, yóí sín la chróchónhen sín chrók'uáyéhe sín tí nkehe k'óna. <sup>11</sup> A ntá tí k'ueñkani tí itén Dios asánrá, la kjá chróchóntani kjuachaxin chrókjuancharáni ichrén nkehe t'ichjánxinhinni. <sup>12</sup> A ntá tí xikaha í so sín chóna sín tí kjuachaxin tjanchia sín nkehe ts'áyéhe sín, ntá jeheni antsí má chóntani kjuachaxin chrók'uáyéheni nkehe.

Kjonté chóntani kjuachaxin xikaha la kjuanchahyani nkehe, kjonté kánhyó náxrjón k'uejóni kixin tjinkakonhyani chrókjuanchiani nkehe chrók'uichjánxinhinni kixin ách'e xikaha ntá chrók'uinkákonhen tí itén Cristo chrókjuaconi. <sup>13</sup> Jahará ó nohará kixin tí sín ch'e xra kùente njnko mé ntaha xránjon nkehe ine sín. La ko tí sín t'óyánxin sín ko tí altar tsochjéhe sín Dios kjaxin ine sín tí ntóe tí ko t'óyánxin sín ntiha. <sup>14</sup> Méxra xikaha kjaxin k'ueñoan Ìnchéni kixin tí sín ch'e tí xra ó chrónka sín tí tan tsaáxinni na mé tí xra a chrók'uaxrjenixin tí nkehe chrókjóne sín. <sup>15</sup> Kjonté janhan síin kjuachaxin xikaha chrókjuit'a, la xikahya kjuit'a la ko kjaxin xikahya ikjian tí xroon i kixin jahará chróchjinará ichrén nkehe. Náhi. Kjonté chrók'uénxian kjinta chrókjuancháhyará nkehe kixin tjínkakonhya kixin ninkexró chrókuakitsjena tí kjuachéhe chonta.

<sup>16</sup> Jehya kixin chrokujuintahnke chrókjuaqua tí tan tsaáxinni. Náhi. Janhan na ó jehí sít'a tí xra a. Nòa tí janhan tí chrókjuaqohya tí tan jína chrókuaáxin chojni. <sup>17</sup> A ntá tí janhvàn tjínkavan chrókjuaqua la xikahó chrókjuaqua janhan. A ntá tí tjákua itén Dios kixin xikaha kuítuanna ntá xikahó ntaxiteyá tí xra chjina Dios. <sup>18</sup> ¿A ntá nkehe chrókjuaqua janhan? Tíha mé chrókjuaqua janhan kixin chróókóchàna má kixin chrókjuaqua tí itan tsaáxinni la ninkehó chrókjuancháhya chrókjuaqua la ntá tí xikaha la chrókuákjaáhya tí kjuachaxin tí chrókjuaqua.

<sup>19</sup> Méxra kohya nkexro t'etuanna. Kjánchó ó jehí chrókjuit'aha káin xín chojni xra kixin xikaha antsí tsjé chojni chrókjuaqua janhan kixin chrókuitekaon sín Cristo. <sup>20</sup> Tí tjèn tí síin tí sín judío ntayóhá éxí jehe sín xikaha janhan kixin xikaha chrókjuaqua jnkojín sín chrókuitekaon sín. Na mé t'axrjéxín kixin tí chrókjuaqua iso tí sín nchexiteyéhe tí ley k'ueñoan ch'ín Moisés, la t'ichjánxín kixin kjaxin janhan chrókujuintaxiteyá tí ley kjonté janhan la xikahya t'etuanna tí ley. <sup>21</sup> A ntá tí chrókjuaqua jnkojín tí sín nchexiteyéhya tí nkehe k'ueñoan ch'ín Moisés la ntayóhá éxí tí jehe sín xikaha janhan kjaxin, kjonté chaxín t'etuanna tí nkehe k'ueñoan Dios méxra ntaxiteyá tí nkehe k'ueñoan Cristo. <sup>22</sup> Tió tjèn tí síin tí sín tienxínhya

\* 9:9 Deuteronomio 25.4

jína, ntá kjaxin janhan t'óna éxí tí jehe sín kixin xikaha chrókujuacha jnkojín tí jehe sín chrókuitekaon sín. Méxra ntayóha éxí kaín xín chojni xikaha janhan kixin xikaha chrókujuacha janhan kixin chrókuaá iso tí jehe sín. <sup>23</sup> Mé xikaha kaín tíha tjét'a kixin chrókuinhin sín tí tan chrókuaáxin sín la ko kjaxinna antsí má chrókuuintayaonna Dios.

<sup>24</sup> Jahará ó nohará kixin tió itsjé sín tsinkáko kichó sín la kjánchó ójnkó nkexro tsjacha tí tsitonhen nkehe. A ntá jahará xikaha chrókuinkará kixin chrók'uayéhérá tí nkehe chrókuitonhanrá. <sup>25</sup> Tí sín tinkáko kichó sín na mé jína t'ayakonhen sín asén sín, títohe sín kaín xín nkehe chrókuich'ehe sín daño kixin tjinkaon sín chrókujuacha sín, chrók'uáyéhe sín kjónté ijnko corona tsík'óna kayoa ó tjoka tsoxámá. Kjánchó jeheni ch'eni xra kuènte Ìnchéni kixin ntá ts'áyéheni ijnko nkehe chónhya tsoxámá. <sup>26</sup> A ntá janhan jehya éxí ijnko chojni t'ikonhya chrókuinka. Jehya éxí xrinto ó chrókuánjonkian. <sup>27</sup> Náhí. Janhan tjánjonkian tí cuerpo kuèntana, tétuanhan kixin jína chrókuinchexiteyàna kixin tóxakonna kixin chrókuásian ichrén jie ntá janhan chrókuachahya kjónté senó kjuákoha itsjé chojni.

## 10

### *Tí nkehe t'etōan ch'án kuènte tí nkehe tsíkjanoya*

<sup>1</sup> Tjínkavan janhan kixin chrókónohará kichó ni kixin tí sín k'uaxrjenixinni ósé, kaín sín k'uixinkánkí sín chrínkí tí tjuj, la ko kaín sín k'uátōye sín Ntayaon Kjátse, <sup>2</sup> la ko kaín sín k'uéchréhe sín ch'ín Moisés éxí yóhe chrókuikite sín kixin jnkokoá k'uéjó sín tí tjen tí tjuj la ko tí ntayaon la ko kjuínchexiteyéhe sín ch'án kixin jehe ch'án k'uék'etōan ch'án. <sup>3</sup> La ko kaín sín kjóne sín jnkokón nkehe kujxin nkaya nkajní <sup>4</sup> la ko kaín sín ik'ui sín jnkokón nkehe kjuanjon Dios kixin ik'ui sín ntá k'uaxrjexín ijnko tjo kjuíncheyaon Dios, na mé tí tjo a la mé t'axrjexín kixin Cristo tíha. <sup>5</sup> Kjánchó itsjé tí jehe sín kjuínchexéhya sín Dios, méxra kónínkaon ch'án la tí nteje ó k'uénxin tí sín a.

<sup>6</sup> Kaínxín tíha kónhen kixin chrórxaxinkakonxínni jeheni, chróntáchrohya asénni chrókuich'eni tí nkehe jínahya éxí kjuich'e tí jehe sín. <sup>7</sup> Méxra chrókuinkachónkihyará jahará nkehe tsíkjanoya éxí k'uékinkáchónki iso tí jehe sín, éxí ntáchro tí xroon itén Dios tsíkjin sín ósé kixin: “Kaín sín k'uéjótjaxín sín kjóne sín la ko ik'ui sín, ntá kjuixin la k'uínkatjen sín la ité sín”.\* <sup>8</sup> Méxra chrókujasinkohyani jie chojni chjin ókjé éxí kjuich'e iso jehe sín ntá ik'uén sín, ventitres mil sín, jnkokoá yaon.† <sup>9</sup> Kjaxin chrókuinchekóninkakonhyani Ìnchéni éxí kjuich'e sín ntá ik'uén sín kixin kjónehe sín konche,‡ <sup>10</sup> la ko chrók'uántaxiēnhyani Dios éxí k'uántaxínhin tí jehe sín ntá tí ángel kuènte kjuach'én mé kui k'óyán sín.§

<sup>11</sup> Kaín tíha kónhen tí sín k'uaxrjenixinni ósé kixin chrókónoexínni la ko k'óna xroon chrónka xikaha kixin nchexraxinkaonni tí jeheni tjejóni jie kixin í séhya tsjixixín tsjeje chjasintajni. <sup>12</sup> A ntá tí nkexro ntáchro kixin ntoá tjen na chrókóxakonhen kixin chrókuichrohya. <sup>13</sup> Jahará naxa k'uatsínkahyará ninkehó nkehe tí chrókuachahya chojni chrókónhen. Méxra jahará chrórxaxinkáonrá Dios kixin jehe ch'án chrókuítóehya ch'án tí jahará kixin chrók'uatsínkará nkehe imá xra chrókuachahyará. Méxra tí

\* 10:7 Éxodo 32.6 † 10:8 Números 25.6–9 ‡ 10:9 Números 21.5–6 § 10:10 Números 16.41–49

itsi ichrén nkehe tsonhanrá la Dios tsjinkĩtsará ch'án kixin chrókjuachará chrók'uatsínkará tí nkehe chrókónhanrá.

<sup>14</sup> Méxra tjuahará jahará kichó ni, la ntá ntáxrjan kixin chrókjuotóherá tí nkehe tsíkjanoya. <sup>15</sup> Nixjahará jahará kixin jahará chojni ó tienxín. Méxra jahóra chrókjuenkayáxinrá kixin á jina tí nkehe ntáxrjan. <sup>16</sup> Tí tjanchiani kjuasáya kixin tí nkehe it'ini na mé kaín ni jnkokoá tjakoẏinni tí ijnié Cristo ó k'uitji. La ko tió tóchrít'oni tí niotja ineni, na mé kaín ni jnkokoá tjakoẏinni tí cuerpo kuènte Cristo. <sup>17</sup> Kjónté nchónhyani jeheni la kaín ni na jnkokoá niotja ineni kixin kaín ni jnkokoá k'ónani cuerpo kuènte Cristo.

<sup>18</sup> Chrókónohará nkexrí ch'e tí sín chjasin Israel, na mé ine sín tí ko tsíkjokehe sín Dios ntá xikaha tjakoẏin sín kixin xikaha tinkáchónki sín. <sup>19</sup> Ntáxrjanhya kixin tí nkehe tsíkjanoya la chóna kjuachaxin, la ko ntáxrjanhya kixin tí nto tsíkjokehe sín tí nkehe tsíkjanoya la antsí chóna kjuachaxin. <sup>20</sup> Náhi. Ntáxrjan kixin tí nkehe tjanjon tí sín chónhya Dios na mé tjokehe sín tí nchakuen tí jínahya la jehya Dios tjokehe sín tíha. Méxra janhan tjínakonhya kixin xikaha chrókjuich'erá jahará chróxráxinkáonrá tí nchakuen tí jínahya. <sup>21</sup> Tí its'ini tí nkehe xraxinkakonxínni ijnié Ìnchéni ntá kjaxin tí chrók'uini tí nkehe xraxinkakonxín sín tí nchakuen tí jínahya la jehya jina tí xikaha chrókjuich'eni chrók'uini. Tí sineni tí nkehe xraxinkakonxínni tí cuerpo kuènte Ìnchéni ntá kjaxin tí chrókjóneni tí nkehe xraxinkakonxín sín tí nchakuen tí jínahya la jehya jina tí xikaha chrókjuich'eni chrókjóneni tí nkehe. <sup>22</sup> ¿A jina chrókjuinchekóninkaonni Ìnchéni ní? ¿Á jeheni antsí chóntani kjuachaxin la ntá jehe ch'án la náhi ní?

*Chóntani kaín kjuachaxin kaín xín nkehe na kjónté antsí tjetoan tsojjuèheni kichó ni*

<sup>23</sup> Siín kjuachaxin ichrén nkehe chrókjuich'eni. Kjánchó jehya kixin kaín nkehe la jina. Siín kjuachaxin ichrén nkehe chrókjuich'eni na kjánchó kénhya nkehe chrókjuinkĩtsa chrókónoheni tí nkehe kuènte Dios. <sup>24</sup> Chrókjuéyáhyará tí nkehe chrók'uejóxinrá jina jahóra. Náhi. Kjaxin chrókjuéyará tí nkehe chrók'uejóxin jina í so chojni.

<sup>25</sup> Chrókjónterá kaín nto sítóxin la chrókjuanchankíhyará ninkehó kixin tí xikaha ntá ntoáhya chrókjuenkayáxinrá, <sup>26</sup> kixin kuènté chjasintajni la kaín xín nkehe siín la kuènte Ìnchéni.

<sup>27</sup> A ntá jnkojín chojni tinkáchónkihya Ìnchéni chrók'uiyahará sín kixin chrókjóntekoará sín la ko tjínkáonrá sáchrókjuirá ntaha la ntá ó nchoxon chrókjónterá tí nkehe tjáhará sín la chrókóxakuanhyará chrókjuanchankíhyará ninkehó. <sup>28</sup> Kjánchó tí chróntáchro jnkojín sín kixin tí nto la ó tsíkjokehe sín ijnko nkehe tsíkjanoya, ichro sín, ntá tí xikaha la chrókjóntehyará jahará, chrókóxakonhanrá kixin ntoáhya chrókjuenkayáxin tí nkexro chrónka xikaha. <sup>29</sup> Méxra ntáxrjan tíhi kixin tjínakonhya kixin ntoáhya chrókjuenkayáxin chojni ókjé, jehya kixin ntoáhya chrókjuenkayáxinrá jahará.

Kjánchó isorá tsjanchankínará kixin nkekuènte chrókóxakonhanrá nkehe chrókjuenkayáxin ókjé chojni kixin tí kjuachaxin chontará. <sup>30</sup> Tí tjáncháha Dios kjuasáya kixin tí nkehe inè, ¿ntá nkekuènte kixin chrókjontana chojni kixin kuènte kjonè? <sup>31</sup> Tí chrókjónterá nkehe la ko chrók'uirá nkehe la ko ichrén xra chrókjuich'erá la chrókjuákoẏinrá kixin Dios kjuínkĩtsará. <sup>32</sup> Ch'ehyará ninkehó nkehe chrókjuichroexin í

so chojni kjónté judío sín la kjónté jehya judío sín la o tí chojni ninkoe Dios. <sup>33</sup> Janhan mé tjéyá kixin kaín xín xrá tjét'a chrókóxrjínhín kaín xín chojni, na mé jehya kixin tjéyá kixin janhvàn chrókjuak'é jína. Náhí. Kjaxín tjínkavan kixin chrókuaáxin í so chojni.

## 11

<sup>1</sup> Chrókjuákoxinrá jahará éxí kjuákoxiàn janhan kixin janhan mé kjuákoxiàn éxí kjuákoxiàn Cristo.

*Jína chrók'uejó tí chojni chjin tió tójnkoité chojni*

<sup>2</sup> Kíchóni, chàna kixin xráxin xráxin káonrá tí janhan la ko nchexiteyéhérá tí nkehe kjuákoárá. <sup>3</sup> A ntá tjínkavan kixin chrókiénxinrá kixin Cristo t'etuenhen jnkojnko chojni ntoá, la ko kjaxín xikaha jnkojnko chojni ntoá mé t'etuenhen tí ichjién, la ko kjaxín xikaha Dios mé t'etuenhen Cristo. <sup>4</sup> A ntá tí jnkojín chojni ntoá xrasixín kachjinke ch'án tí tjenixjehe ch'án Dios, o xrasixín ch'án kachjinke ch'án tí tjechronka ch'án iten Dios, mé xikaha tjákoxin ch'án kixin chóntehya ch'án kjuasáyé tí Ìnchéni t'etuenhen ch'án. <sup>5</sup> A ntá ijnko chojni chjin tjóchin kja tjan tí tjenixjehe tjan Dios la o tjóchin kja tjan tí tjechronka tjan iten Dios, mé xikaha tjákoxin tjan kixin chóntehya tjan kjuasáyé tí xii tjan. Mé tóyóhé éxí tsíkjin tjan xikaha. <sup>6</sup> A ntá tí chojni chjin tjínkakonhya kixin chrók'uiáxin kja tjan nkehe mé chrókjin tjan. Kjánchó tí chrókósuéhe tjan chrókjin tjan, ntá chrók'uiáxin kja tjan tóte tió tójnkoité. <sup>7</sup> Kíxin tí chojni ntoá chrókjuasinhya ch'án kachjinke ch'án kixin jehe ch'án mé éxí retratóé Dios la ko t'inkaséyanxín ch'án tí kjuachaxin kuente tí xii tjan. <sup>8</sup> Kíxin tí chojni ntoá saoxín k'óna mé k'uaxrjeníxinhya ch'án chojni chjin. Náhí. Tí chojni chjin mé k'uaxrjeníxin tí chojni ntoá. <sup>9</sup> Chaxín k'ónahya tí chojni ntoá kixin jehó tsjak'e ch'án. Náhí. Tí chojni chjin mé k'óna kixin tsjak'ekotoxin ch'án. <sup>10</sup> Ntá t'ichjánxin kixin tí chojni chjin ts'iáxin kja sín tóte chrókjuákoxin sín kixin t'ítuenhen sín kixin xikaha ts'ikon tí sín ángel. <sup>11</sup> Kjánchó kaín ni tinkáchónkini Cristo t'ichjánxin kixin tí chojni ntoá chrókjuinkítsa tí chojni chjin la ko tí chojni chjin chrókjuinkítsa tí chojni ntoá. <sup>12</sup> Kíxin chaxín tí chojni chjin na tí chojni ntoá k'uaxrjeníxin. A ntá jie tí chojni chjin na mé t'axrjeníxin tí chojni ntoá. A ntá kaín ni k'uaxrjeníxinni Dios.

<sup>13</sup> Jahará nkechorá, ¿á ó nchoxon kixin ijnko chojni chjin tjóchin kja tjan chrónixjehe tjan Dios? <sup>14</sup> Jahórá chrókónohará kixin chrókósuéhe tí chojni ntoá chóna kaxihi kjínjin. <sup>15</sup> A ntá tí chojni chjin chóna kaxihi kjínjin la mé ntoá tíha kixin ó kuítuénxin tjan kixin tsochóna tjan kaxihi tjan kjínjin kixin tsojóchinhya kja tjan. <sup>16</sup> A ntá tí tjen jnkojín nkexro titekakonhya tíha xikaha ntá chrókónohará kixin jeheni la ko kaín xín tí sín ninkoe Dios la xikahó kuènhenni.

*Ntoáhya kjóne sín tí niojta xraxinkakonxín sín Ìnchéni*

<sup>17</sup> Méxra tí nkehe tjékjian la mé ijnko nkehe tóxrjinnahya tjejoch'erá. Tió tójnkoitérá ntiha la ijnko nkehe jína chrókjuích'erá. A ntá náhi la ijnko nkehe jínahya tjejoch'erá. <sup>18</sup> Na mé saoxín na mé ntáchro sín kixin tió tójnkoitérá la jnkokoáhya tjenkayáxinrá. Ntáxrjan kixin ách'e chaxín xikaha tjejorá. <sup>19</sup> ¿Xá t'ichjánxin kixin chrók'uaxrjentará kixin chrókónoéxinni kixin nkexro chaxín tinkáchónki Ìnchéni la ko nkexro tí náhi? <sup>20</sup> Méxra tí xikaha jnkokoáhya tjenkayáxinrá ntá tió tójnkoitérá

chrókjónterá niotja la chaxínhya xraxinkákonxínrá Ìnchéni tí xíkaha. <sup>21</sup> Kíxin tió sinterá la senó isorá tjejonterá tí nkehe tsíkjasánkoará, la isorá la kjónté naxa t'énxinrá kjinta, la í sorá la tsikókoaná. <sup>22</sup> ¿Á chontahyará nchia ntoará? Ntahó chrókjónxínrá la ko chrók'uixinrá nkehe. Mé xíkaha chontahyará kjuasáyé tí ninkoe Dios la ko nchesuèhérá tí sín nòá chóntahya ninkehó. ¿Nkehe tsontáxrjan? ¿Á tsontáxrjan kíxin jína tjejoch'erá? Kjá náhí. Jehya jína tjejoch'erá.

*Jína chróxraxinkakonxínni Ìnchéni*

(Mt. 26.26-29; Mr. 14.22-25; Lc. 22.14-20)

<sup>23</sup> Kíxin Ìnchéni mé chjína ch'án tí nkehe kjuákoará: kíxin tí tie tsíkóxi ch'án na mé jehe ch'án kuákja ch'án tí niotja <sup>24</sup> ntá kjuixin kjuanchia ch'án kjuasáya ntá kóchrít'o ch'án tí niotja ntá ntáchro ch'án kíxin: “Tíhi mé ntona xránjon its'en kíxin jína ts'ejóxin tí jahará. Méxra xíkaha sích'erá kíxin tsoxraxinkákonxínrá tí janhan”, ichro ch'án. <sup>25</sup> La ko kjáxin xíkaha tió kjuixin kjóne sín ntá kuákja ch'án tí vaso la ntáchro ch'án kíxin: “Tíhi mé tjakoxin kíxin chaxín tsoxiteyá ijnko nkehe nixin kuènte Dios kíxin ts'ítji jnina. Tió its'irá tíhi mé tsoxraxinkákonxínrá tí janhan”, mé chro ch'án. <sup>26</sup> Kíxin tí interá tí niotja la it'irá tí ìnté to uva mé xíkaha tjejotjákoxinrá kíxin xíkaha k'uénxin Ìnchéni. Mé xíkaha tsjákoxinrá tsjixrakájia yaon tsokjan ch'án.

*Ntoá chrókjóneni tí niotja kuènte Ìnchéni*

<sup>27</sup> A ntá jnkójín nkexro chjini chrókjóné sín tí niotja la ko chrók'ui sín tí ìnté to uva xraxinkakonxínni Ìnchéni, mé xíkaha chrókjuasin sín jie chrókjuikosáyehya sín tí cuerpo la ko tí ijnjé Ìnchéni. <sup>28</sup> Méxra jnkójnkoni chrókjuenkayáxinni senó kíxin á chóntahyani jie na ntá chrókjóneni tí niotja la ko chrók'uini tí ìnté to uva. <sup>29</sup> A ntá tí xíkaha chjini chrókjóneni la ko chjini chrók'uini la chaxínhya chróxraxinkakonxínni tí cuerpo kuènte Ìnchéni la mé tí xíkaha chrókjuich'eni la chrókjuasótexínni tíha. <sup>30</sup> Mé xíkaha itsjérá níhará la ko itsjérá tsankahyará la ko jnkójínrá k'uénrá. <sup>31</sup> A ntá tí chrókjuatsqanni nkexrí tjen asénni jeheni ntá Ìnchéni t'ichjánxienhya chrókjuincheckjasóteni ch'án. <sup>32</sup> A ntá kjónté chrókjuincheckjasóteni Ìnchéni ntá chrók'uitjani chrókjuincheckxiteyéhéni ch'án, ntá chrókjuasótehyani éxí tsjasóte tí í so chojni chjasintajni.

<sup>33</sup> Méxra kichó ni, tió tójnkotsérá sinterá la chróchonhénrá chrókui tí í so sín ntá chrókjóntekoará sín jnkokoá. <sup>34</sup> A ntá tí nkexro ik'uén kjinta la íchá jína senó chrókjónexín nkehe ntqe ó kíxin ntá chrókjuincheckjasótehyará Dios kíxin xíkaha ntoáhya tójnkotsérá. A ntá tí í so nkehe la tsjásiyóxian janhan tió tsjasántsahará.

## 12

*Nchakuen Dios mé chjéhe kjuachaxin jnkójnko chojni*

<sup>1</sup> Kichóni, tjínkavan kíxin tsonohará jína kíxin nkexrí síin tí kjuachaxin tjanjon Nchakuen Dios t'áyéhe jnkójnko chojni.

<sup>2</sup> Jahará ó nohará jína kíxin tió naxa kuinkachónkehyará Ìnchéni na mé kuinkachréhérá tí nkehe tsíkjanoya nixjahya. <sup>3</sup> Méxra chrókónohará kíxin nijnko nkexro nixjaxin kjuachaxin Nchakuen Dios tsjacha ts'ántaxínhin

Jesús, la ko nijnko nkexro tsjacha tsontácho sín kixin Jesús mé Ìnché sín tí nijxajinhya sín tí kjuachaxin Nchakuen Dios.

<sup>4</sup> A ntá nchónhya xra kuènte kjuachaxin Nchakuen Dios siín la kjánchó jnkokoá Nchakuen Dios mé tjetjanjon. <sup>5</sup> La ko siín nchónhya nkexrí sich'eheni xra Ìnchéni, kjánchó Ìnchéni la ójnkó nkexro tíha. <sup>6</sup> La ko nchónhya nkehe t'axrjexín tí xra ch'e jnkojnko chojni la kjánchó jnkokoá Dios tjetjanjon tí kjuachaxin ch'exínni xra kaín ni. <sup>7</sup> Jnkojnko chojni mé kuitonhen kixin chrókjuakoxin kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios kixin xikaha chrókuinkitsa kíchó. <sup>8</sup> Iso chojni mé ts'áyéhe kjuachaxin tsonixja sín kjuaxrexinkaon jina kixin tjinkitsa Nchakuen Dios, la ko í so chojni ts'áyéhe kjuachaxin tsochrónka ijnko nkehe kuènte Dios noehya tí í so sín kixin Nchakuen Dios mé tjinkitsa sín tsonixja sín. <sup>9</sup> La ko í so chojni mé ts'áyéhe kjuachaxin antsí tsinkáchónki Dios kixin Nchakuen Dios mé tjinkitsa. La ko í so chojni mé ts'áyéhe kjuachaxin sinchekitohe chojni jina. <sup>10</sup> La ko í so chojni mé ts'áyéhe kjuachaxin tsjasin sín kjuaxroan, la ko í so chojni mé ts'áyéhe kjuachaxin kixin Dios sinchenohe sín ijnko nkehe tsochenka sín tí í so kíchó ni, la ko í so chojni mé ts'áyéhe kjuachaxin tsjatsqanxín á kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios o á kjuachaxin kuènte ijnko nchakuen jínahya chronkaxín ijnko chojni, la ko í so chojni mé ts'áyéhe kjuachaxin kixin ijnko nkíva ókjé naxa k'uitjahya sín tsonixjajin sín ijnko nkehe kuènte Dios, la ko í so chojni mé ts'áyéhe kjuachaxin tsochronkaxín nkexrí t'axrjexín tí nkehe ókjé nkíva tsíchronka tí í jnko chojni. <sup>11</sup> Kjánchó kaín tíha jnkokoá Nchakuen Dios mé tjinkitsa, na mé k'uáyéhe jnkojnko chojni jnkojnko kjuachaxin éxí tjinkaon tí Nchakuen Dios nkerí xra chrókjuich'e sín.

*Kaínni k'ónani jnkokoá cuerpo kuènte Cristo*

<sup>12</sup> Cristo la éxí yóhe ijnko cuerpo chóna nchónhya parte. A ntá ijnko cuerpo la jnkokoá kjánchó nchónhya parte chóna. Kjónté nchónhya parte chóna tí cuerpo la tí cuerpo la ójnkó. Mé xikaha Ìnchéni Cristo la ójnkó tí jehe ch'án. <sup>13</sup> Kaínni kjónté chojni judío la kjónté chojni jehya judío, la kjónté chojni ch'exón xra, la kjónté chojni t'ítuenhya, kaín ni na mé jnkokoáxón Nchakuen Dios kuíkitexínni, na kaín ni k'ónani jnkokoá cuerpo kuènte Cristo, na mé éxí jnkokoá nkehe ik'uúni kaín ni na mé k'uáyéheni tí jnkokoá Nchakuen Dios.

<sup>14</sup> Kixin tí cuerpo kuènteni la jehya jnkokoá parte chóna. Náhí. Itsjé parte chóna tí cuerpo. <sup>15</sup> Tí chróntácho tí toteni kixin: “Jehya itja tí jeheni na mé jehya jeheni kuènte tí cuerpo”, na mé chaxínhya tíha kixin ó jehe cuerpo kuènte. <sup>16</sup> Kjaxin tí chróntácho ijnko ntatsjoni kixin: “Jehya ikon tí jeheni na mé jehya jeheni kuènte tí cuerpo a”, na mé chaxínhya tíha kixin ó jehe cuerpo kuènte. <sup>17</sup> Tí chaxín kuenté cuerpo kuènteni chrók'óna ikonni, ¿ntá nkexrí chrókuinhinni? A ntá tí chaxín kuenté cuerpo kuènteni chrók'óna ntatsjoni, ¿ntá nkexrí chrókókaxraxéheni? <sup>18</sup> A ntá Dios kjuanjon ch'án kjuachaxin nkexrí ch'e xra jnkojnko nkehe kuènte cuerpo kuènteni kixin jehe ch'án nkexrí tjinkaon ch'án kóxrjínhin ch'án. <sup>19</sup> A ntá tí chrók'óna jnkokoá nkehe tíha, ¿a ntá nkexrí chrókjuak'e tí cuerpo a? <sup>20</sup> Kjánchó jie nchónhya parte chóna tí cuerpo kuènteni la ó jnkokoá tíha.

<sup>21</sup> Tí ikonni la mé xitjahya tsontáche tí tjani kixin: “T'ichjánxienhyani tí jaha”, la ko kjaxin tí kjani xitjahya tsontáche tí toteni kixin:



“T'ichjánxinnahya tí jaha.” <sup>22</sup> Náhí. Tí nkehe kuènte tí cuerpo tónhenni kixin tjetuanhya na mé kjónté antsí má t'ichjánxin <sup>23</sup> la ko í so nkehe kuènte tí cuerpo la kánhyó chónteheni kjuasáya na kjánchó antsí nchek'ítsáni ka. La ko tí nkehe náxrjónhya la antsí tóxakohenni kixin tsonoxínhya. <sup>24</sup> A ntá tí nkehe náxrjón na mé t'ichjánxienhya ka ts'ítsá. Mé xikaha Dios kjuíncheyóxin kaín tí nkehe kuènte tí cuerpo kuènteni la ko jehe ch'án antsí chjéhe ch'án kjuasáya tí nkehe chrókjuikosáyehyani jeheni <sup>25</sup> kixin ninkehó xitjahya chrókikayehe tí cuerpo kixin kaín tí nkehe la jnkokón tjinkítsa kichó. <sup>26</sup> Tió tsikóníhi ijnko parte kuènte tí cuerpo la kaín tí í so parte la kjaxin tjeté; la ko tió tjikosáyehe sín ijnko parte la kuenté tsochéhe.

<sup>27</sup> A ntá jahará na mé kuènte tí cuerpo kuènte Cristo la ko jnkojnkorá mé ijnko parte kuènte tí cuerpo kuènte ch'án. <sup>28</sup> Méxra Dios kjueyá ch'án chojni sich'ehe ch'án xra kuènte njnko, na mé saoxín kjueyá ch'án tí sín apóstol; la ko yóxin kjueyá ch'án iso chojni chjéhe ch'án kjuachaxin tsochrónka sín ijnko nkehe kjuínchenohe sín ch'án. La ko nixin kjueyá Dios iso chojni chjéhe ch'án kjuachaxin tsjako sín itén ch'án, la ko kjaxin kjueyá ch'án iso chojni chjéhe ch'án kjuachaxin tsjasin sín kjuaxroan, la ko kjaxin kjueyá ch'án í so chojni chjéhe ch'án kjuachaxin sinchekitohe chojni níhi jína, la ko kjaxin kjueyá ch'án í so kjojni chjéhe ch'án kjuachaxin antsí tjinkítsa kichó, la ko kjaxin kjueyá ch'án í so chojni chjéhe ch'án kjuachaxin ts'etoan xra kuènte ch'án, la ko kjaxin kjueyá ch'án í so chojni chjéhe ch'án kjuachaxin tsonixjaxin sín í jnko nkíva. <sup>29</sup> Kénhya chojni tsik'óna apóstol, la ko kénhya chojni chónka kjuachaxin sinchenohe sín Dios ijnko nkehe tsochrónka sín, la ko kénhya chojni chónka kjuachaxin tsjako sín itén Dios, la ko kénhya chojni chónka kjuachaxin sinchekitohe sín chojni jína, la ko kénhya chojni chónka kjuachaxin tsonixjaxin sín ijnko nkíva ókjé, la ko kénhya chojni chónka kjuachaxin tsochrónkaxin sín nkexrí t'axrjexín tí nkehe chrónka tí sín nixjaxin ijnko nkíva ókjé. Chaxín kjá náhí. <sup>31</sup> Méxra tjeyará tí kjuachaxin antsí jína chrótjáhara Dios. Ntá jie tsjákohará ijnko ntía antsí jína chrók'uejorá.

## 13

### *Chrótjuèheni kichó ni*

<sup>1</sup> Tí chrónixja nkívee chojni ó la ko kjaxin chrónixja éxí nixja tí sín ángel, ntá naxa chrótjuahya kichó ni la ó chónkó tíha la mé éxí chrókóyóna chica tsjánka ó la ko éxí ijnko chica platillo nchevékjan sín ó, kixin ninkehó són chónthaha. <sup>2</sup> La ko tí chrónixja itén Dios, la ko tí chrókianxian kaín nkehe kuènte Dios naxa noehya chojni, la ko tí chrókónóna kaín nkehe, la ko antsí chrókuinkachónkia Dios ntá chrókuacha chróntátjan ijnko jna sáchrókjui ókjé, kjónté tí xikaha ntá naxa chrótjuahya kichó ni, ntá ninkehó sínkíhya tí janhan. <sup>3</sup> Tí chrókujintakítõnhan tí sín nõa kaín nkehe chonta, la ko tí chrókuánjuan kjuachaxin kixin chróchena kuenténa, kjónté tí xikaha ntá naxa chrótjuahya kichó ni la ntá ninkehó sínkíhya tíha.

<sup>4</sup> Tí tjuèheni kichó ni na ts'ejóchónhenni kichó ni, tsonínkakuenhyani kichó ni, la ko sinchejína asènni, la ko tsochjinoxienhyani, la ko sinchehnkehyan, la ko tsohnkehyan, <sup>5</sup> la ko ch'ehyani ninkehó nkehe náxrjónhya, la ko tjejáhyani nkehe kuènteni ó, la ko tsonínkakonhyani tjoka, la ko

tsochóntahyani kjuanínkaon isé, <sup>6</sup> la ko kjaxin tsochèhyani tió í jnko chojni tjasin jie. Náhí. Chrókóchéheni tió ijnko nkehe jína sítónhen. <sup>7</sup> Tí tjuèheni kichó ni la kjónté kaín nkehe chrókjuasótexínni la chrókuitekaonni kixin jína sín la ko naxa chrok'uejóchónhenni chrókónínkakonhyani.

<sup>8</sup> Tí tjuèheni kichó ni la jnkochrixin tsjak'e ts'itjáyannya. A ntá itsi ijnko yaon í t'ichjánxinhya tsochronka chojni itén Dios, la ko tsokohya kjuachaxin tsonixjaxin chojni ókjé nkíva, la ko tsokohya kjuachaxin tsonohe chojni má. <sup>9</sup> Naxa t'itjáyán tí nkehe chrókónoheni la ko naxa t'itjáyán tí nkehe chróchronkaxínni. <sup>10</sup> A ntá tió tsonoheni kaín xín nkehe ntá tí nkehe ntoáhya k'uénoheni la mé ts'itjáyán.

<sup>11</sup> Tió naxa chánjan janhan k'uéníxja éxi chánjan la ko k'uékjenkayáxian éxi chánjan. Ntá kóntetona ntá kujtoha tí nkehe kuènte chánjan. <sup>12</sup> Méxra éxi ijnko xrosentá t'ikonxínhyani jína jie, ntá tsi ijnko yaon chr'éxin ntá ts'ikonxínni jína kaín nkehe. Ijie naxa t'itjáyán tí nkehe chrókónona; ntá tsi ijnko yaon tsonona jína kaín xín nkehe éxi xikaha kjaxin Dios chóxin ch'án tí janhan. <sup>13</sup> Méxra, iní nkehe tjejó jnkochrixin, la mé ts'ejó chojni tsinkáchónki Dios, la ko ts'ejó chojni tsochónhen sín, la ko ts'ejó chojni tsotjuèhe kichó. A ntá iní nkehe síin, la kjánchó antsí má t'ichjánxin tsotjuèheni kichó ni.

## 14

### *Tí nixjaxin chojni ókjé nkíva*

<sup>1</sup> Chrókóxakonhanrá kixin chrótjuèhéra kichuára la ko kjaxin chrókjuéyará kixin Nchakuen Dios chrótjáhará kjuachaxin. Kjánchó antsí chrótjinkáonrá tí kjuachaxin tsochronkará ijnko nkehe kuènte Dios. <sup>2</sup> Méxra, tí nkexro nixjaxin ijnko nkíva ókjé mé nixjehe sín Dios ó la ntá chojni la náhí, kixin kohya ninkexró tienxín tí nkehe nixja sín la mé nchakuen sín ó mé chronkaxín sín ijnko nkehe kuènte Dios noehya tí í so sín. <sup>3</sup> A ntá tí nkexro chronkaxín ijnko nkíva tienxín tí í so sín ijnko nkehe kuènte Dios mé nixjehe chojni ntá xikaha tjinkítsa tí í so sín kixin antsí chrók'uitja sín nkehe kuènte Dios la ko chrókóchéhe sín. <sup>4</sup> A ntá tí nkexro nixjaxin ijnko nkíva ókjé la mé tjinkítsa jehó ch'án antsí tsonohe tí kjuachaxin kuènte Dios. A ntá tí nkexro chronkaxín ijnko nkehe kjuínchenohe Dios mé tsjinkítsa tí sín kuènte njnko kixin antsí chrók'uitja sín nkehe kuènte Dios.

<sup>5</sup> Tjínkavan kixin kaín rá chróchontará kjuachaxin chrónixjaxinrá ijnko nkíva ókjé. Kjánchó antsí tjetooan chróchontará kjuachaxin chróchronkará ijnko nkehe kjuínchenohará Dios. A ntá kánhyó tjetooan chrónixjaxinrá ókjé nkíva tí noahyará tsochronkaxinrá nkexri t'axrjexín tí nkehe chróchronkará kixin chrókuinhin kaín tí sín tinkáchónki Inchéni kixin antsí chrók'uitja sín nkehe kuènte Dios. <sup>6</sup> A ntá kichó ni, tí chrókjuasántsahará chrónixjaáxinrá ijnko nkíva ókjé la ó chónkó tíha. Íchá jína chrónixjaáxinrá ijnko nkíva tiénxinrá chróxrjankaxián ijnko nkehe kjuínchenona Dios la chróxrjankaxián ijnko nkehe kuènte Dios naxa noahyará, la chróxrjankaxián ijnko nkehe tjinkaon Dios chrókónohará, la chrókjuákoáxinrá ókjé nkehe njxin.

<sup>7</sup> Kixin kjaxin tí ison flauta la ko tí isón arpa, tí jnkokónhya chróntáchro jnkoinjo són, ntá chrókjuachahyani chrókjuatsqanni nkehe tí ntáchro tí són a. <sup>8</sup> La ko éxi yóhe tí síin guerra, tjanjonko kichó sín, la ntá ntoáhya chrók'uánoa sín tí chica trompeta, ntá kohya nkexro chrókóyaxínhin sín

sáchrókjuikjanjonko kichó sín. <sup>9</sup> Kjaxin xikaha tí jahará tí nixjahyará ijnko tan tienxín sín, ¿ntá nkexrí chrókónohe sín nkehe tí ntáchrór? Mé xikaha tjejonixjará éxi chjéhe xrxjto ó. <sup>10</sup> Chaxín siín itsjé nkíva chjasintajni la ko kain nkíva la siín chojni tienxín sín. <sup>11</sup> Kjánchó tí chrókianxínnya janhan tí nkehe tsontáchro ijnko nkexro, ntá tí nkexro a ts'ikon tí janhan éxi ijnko nkexro tsíkjixín ókjé la ko kjaxin janhan ts'íkuan tí jehe ch'án éxi ijnko nkexro tsíkjixín ókjé. <sup>12</sup> Méxra jahará imá tjinkáonrá chrók'uayéhérá ijnko xra kuènte Nchakuen Dios, ntá chrókójina chrókjuéyará tí xra chrókjuinkitsa tí í so sín kuènte nínko kíxin antsí chrók'uitja sín ijnko nkehe kuènte Dios.

<sup>13</sup> Méxra tí nkexro nixjaxin ijnko nkíva ókjé la chrókjuanchehe Dios kíxin chrókjuinkitsa chróchronkaxín ch'án nkexrí t'axrxjén tí tan a. <sup>14</sup> Kíxin tí tsonixjaxian Dios ijnko nkíva ókjé, ntá tí nchakuenná ó mé tjenixjehe Dios, la ntá tí kjuaxrexinkaon kuèntana la ókjé tjen. <sup>15</sup> A ntá tí xikaha, ¿nkehe chrókjuít'a? Íchá jina chrónixjaxian Dios tí nchakuenná la chrókianxian janhan, la ko tió chrótsje janhan himno la chrótsjexian nchakuenná la ko chrókianxian janhan. <sup>16</sup> Kíxin tí tsochjééxinrá kjuasáya Dios nchakuanrá ó ntá tjejótinhin í so chojni, ¿ntá nkexrí kíxin tí sín naxa kienxínnya sín tí nkehe nixjehérá Dios chrótáchro sín “Amén, ó nchoxon”? <sup>17</sup> Kjónté imá náxrxjón tí chrókjuanchehérá Dios kjuasáya la ntá chrókienxínnya tí sín tjejótinhin, ntá chrokuinkitsahya kíxin chrók'uitja sín nkehe kuènte Dios. <sup>18</sup> Tjáncháha Dios kjuasáya kíxin antsí chonta janhan kjuachaxin tsonixjaxian ókjé nkíva, la ntá jahará la kánhyó nixjará xikaha. <sup>19</sup> Kjánchó tió tójnkotsé chojni kichó ni la mé ntáxrxjan kíxin antsí tjínkavan chróníjja janhan kjónté in'ó palabra ó tienxín sín kíxin xikaha chrókjuákuaxian sín, la ntá kánhyó chrókójina kjónté ite mil palabra chróníjjaxian ijnko nkíva ókjé tienxínnya chojni.

<sup>20</sup> Kíchóni, chrókjuenkayáxinhyará éxi chánjan. Kjánchó chrók'uejorá éxi chánjan naxa noehya nkehe jínahya. A ntá chrókjuenkayáxinrá éxi chojni nteto. <sup>21</sup> Tí xroon tsíkjín sín ósé nkexrí k'uetqan Dios mé ntáchro kíxin: “Janhan tsoníjjaxian ókjé nkíva la ko itén chojni ókjé kíxin tsinhin tí nacióon Israel na kjónté tsitekakonhya sín, xikaha ichro Ìnchéni.”\* <sup>22</sup> A ntá tí kjuachaxin tsonixjaxin chojni ókjé nkíva mé xránjon kíxin chrókjuakoxin chojni chrókuinhin tí sín tinkáchónkihya Ìnchéni, jehya kíxin t'ichjánxin chrókuinhin tí sín tinkáchónki Ìnchéni. A ntá tí kjuachaxin tsochronka chojni ijnko nkehe kjuínchenohe sín Dios mé xránjon kíxin chrókjuakoxin chojni chrókuinhin tí sín tinkáchónki Ìnchéni, jehya kíxin chrókuinhin tí sín tinkáchónkihya Ìnchéni. <sup>23</sup> A ntá tió tójnkotsérá kain rá tinkáchónkirá Ìnchéni, a ntá kain rá chrónixjaxinrá ókjé nkíva, ntá tí chrók'uixenhen nchia ijnko chojni naxa kuènhya sín xikaha, o chrók'uixenhen nchia ijnko chojni naxa tinkáchónkihya Ìnchéni ntá chrókuinhin sín xikaha la kjá tsontáchro sín kíxin ó k'uixíjánrá. <sup>24</sup> Kjánchó tí chróchronkará kain rá ijnko nkehe kjuínchenohará Dios ntá chrók'uixenhen nchia ijnko nkexro tinkáchónkihya Ìnchéni, o chrók'uixenhen ijnko chojni naxa tienhyé, ntá chrókuinhin sín nkehe tjejonixjará kain rá ntá chróxrxinkaon sín tí jie chóna sín ntá chrókuítqhe sín kain jie chóna sín. <sup>25</sup> Ntá tsonoxín tí nkehe

\* 14:21 Isaías 28.11-12

mó tjenkayáxin sín nkaya asén sín ntá ts'ejóxin toch'in sín tsoxraxinkaon sín Dios la ko tsonáchro sín kixin chaxín tjejókoará Dios.

*Ntoá chrókjuich'eni kaín xín nkehe tió tójnkotséni*

<sup>26</sup> A ntá kichó ni, ¿nkehe chrókónhen? Tió tójnkotsérá na mé isorá chrótsjerá salmo, la ko isorá chrókjuàkorá, la ko isorá chróchronkará ijnko nkehe kjuínchenohará Dios, la ko isorá chrónixjaxínrá ijnko nkìva ókjé, la ko isorá chróchronkaxínrá nkexrí t'axrjexín tí nkehe nixjaxín tí í so sín ókjé nkìva. Kjánchó kaín tíha tsonhen kixin tí sín kuènte nínko chrók'uitja sín nkehe kuènte Dios. <sup>27</sup> A ntá tí chrónixjaxín sín ijnko nkìva ókjé na mé yaá o iy'á chojni chrónixja sín la ko chrók'uíxinkí chojni tsonixja, la ko t'ichjánxin kixin jnkojín nkexro nohe tsochronkaxín nkexrí t'axrjexín tí nkehe nixja sín. <sup>28</sup> A ntá tí kohya ninkexro tí nínko ntaha tsjacha tsochronkaxín nkexrí t'axrjexín tí nkehe chrónixja sín, ntá chrónixjaxínhya sín ókjé nkìva tí tjejótójnkotsé sín, na mé chrónixjehe sín asén sín ó la ko chrónixjehe sín Dios ó. <sup>29</sup> Tjánjonrá kjuachaxin kixin tsonixja yaá o y'á chojni k'uáyéhe sín kjuachaxin tsochronka sín nkehe kjuínchenohe sín Dios. A ntá tí sín tjejótinhin mé chrókjuenkayáxin sín á ó nchoxón tí nkehe kuínhin sín. <sup>30</sup> A ntá tí xrínahya chrókjuinchenohe Dios ijnko nkehe ijnko nkexro tjetjaxín ntá chróchronka ch'án tíha. A ntá tí nkexro senó kjuankíxin chrónka nkehe la chróchónhen ch'án chrónixjahya ch'án. <sup>31</sup> Ó nchoxon jnkojnkora chróchronkará nkehe tjáhará Dios kixin xíkaha kaín rá chrók'uitjárá la ko chrókócháhará. <sup>32</sup> A ntá tí nkexro k'uáyéhe kjuachaxin tsochronka nkehe kjuínchenohe Dios kjaxin t'ichjánxin chróchónhen tsochronkaxín íjnko nkexro. <sup>33</sup> Kixin Dios tjanjon tí kjuaxróxin, a ntá tjinkakonhya ch'án kixin yóxinhya chrók'uejóni.

Tió tójnkotsé chojni kichó ni tinkáchónki Ìnchéni <sup>34</sup> chrónixjahya tí chojni chjin jnkosiné servicio. Kohya kjuachaxin xíkaha, na mé chrókjuinchexiteyéhe sín tí sín ntoa éxí t'etoan tí ley kuènte Dios. <sup>35</sup> Tí tjinkaon sín tsonohe sín nkehe na mé chrókjuanchankíhi sín xii sín tió tjiji sín ntøe sín. Náxrjónhya chrónixja ijnko chojni chjin nkehe jnkosiné servicio.

<sup>36</sup> Chrókónohará kixin tí itén Dios xrankíxixínhya tí tjejorá la ko jehya jahorá k'uayéherá tíha. <sup>37</sup> A ntá tí tjen jnkojín nkexro tjenkayáxin kixin nixja itén Dios o tjenkayáxin kixin tí Nchakuen Dios tjinkítsa tí jehe ch'án ntá chrókónohe ch'án kixin tí nkehe tjéjkian mé ijnko nkehe tsík'etoan Ìnchéni. <sup>38</sup> A ntá tí nkexro titekakonhya tíhi na ntá jahará chrókuitekákueñhyará ch'án kjaxin.

<sup>39</sup> Méxra kichó ni, chrókjuéyará kixin chrók'uayéherá kjuachaxin chróchronkará nkehe kjuínchenohará Dios la ko chrókuitóherá tsonixjaxín chojni ókjé nkìva. <sup>40</sup> Kjánchó kaín xín nkehe la jnkojína la ko kjuasáya chrókónhen.

## 15

*Tsíxechón Cristo*

<sup>1</sup> A ntá jie kichó ni, tjínkavan chróxraxinkáonrá nkehe tí tan kuaáxinrá kjuákohará. Tíha mé kuitekáonrá, la mé tíha mé tjejóxinrá jína. <sup>2</sup> Kjaxin tí nkehe kjuákohará mé kuaáxinrá, tí títóéhyará tí nkehe kjuákohará; tí la náhi la chónkó kuinkachónkirá tí nkehe kjuákua.

<sup>3</sup> Səoxín, kjuákohará tí nkehe k'uayáha kixin Cristo k'uenyákonhen ijíeni, na mé xíkaha kjuínchexiteyá ch'án tí nkehe ntáchro tí xroon itén Dios <sup>4</sup> la ko tsíkjavá sín ch'án la ko tsíxechón ch'án tí nixin yaon éxí ntáchro tí xroon itén Dios. <sup>5</sup> Ntá k'uíkon ch'ín Pedro tí jehe ch'án, ntá chr'éxin ínaa tí teyó sín k'uék'ajiko ch'án k'uíkon sín tí jehe ch'án. <sup>6</sup> A ntá chr'éxin chjina quinientos chojni kíchó ni jnkokoá k'uéjé sín k'uíkon sín ch'án. A ntá jie itsjé tí sín a naxá tjejó sín, a ntá jnkojín sín na ó tsík'en sín. <sup>7</sup> Chr'éxin k'uíkon ch'ín Jacobo tí jehe ch'án, la ko k'uíkon kaín tí í so sín apóstol ínaa.

<sup>8</sup> A ntá kjuixixín janhan k'uíkuan Ìnchéni éxí ijnko xjan naxá xetjahya yaon chrókokjíhi. <sup>9</sup> Kjánchó janhan kánhyó tjetean la mé tóyóehya tí í so sín tsíkjeýá Ìnchéni la ko tósuàna chrók'óna ijnko nkexro ch'ehe xra Ìnchéni kixin janhan mé k'uénínkəkonhan tí sín ninkəe Dios. <sup>10</sup> Kjónté jínahya kjuít'a la kjuasáyé Dios la ko kjuachaxin kuente ch'án mé kjuítóxinhin tí kjuenkayáxian, na mé chónkóhya kuíkonóana ch'án, kixin tjetóxin kjuít'a xra la kaín sín la kánhyó. Kjánchó jehya janhan kjuít'a xra. Náhí. Dios kjuínkítsana ch'án kjuít'a xra. <sup>11</sup> Kjánchó tjetuanhya á janhan o á jehe sín kjuako sín, kixin xíkaha tí itan kjuakoni, a ntá kuítekáonrá.

*Tsoxechón tí sín tsík'en*

<sup>12</sup> A ntá tí tjakoni kixin Cristo la xechón, ¿ntá nkekuente ntáchrora jnkojínrá kixin tsoxechónhya chojni tsík'en? <sup>13</sup> Tí chrókóchaxín tí nkehe ntáchrora kixin tsoxechónhya chojni tsík'en, ntá kjaxin chróxechónhya Cristo. <sup>14</sup> A ntá tí chaxínhya xechón Cristo, ntá chónkó tí nkehe tjakoni la ko ninkeho sínkíhya la ko chónkó tí nkehe kuítekáonrá. <sup>15</sup> A ntá tí chaxínhya xíkaha tsíkónhen, la jeheni la ijnko chojni ntoáhya chrónka kuénté Dios, kixin ó chrónkani kixin Dios kjuínchexechón Cristo. A ntá tí chrókóchaxínhya kixin chróxechón Cristo, ntá kjaxin chrókóchaxínhya kixin chróxechón chojni tsík'en <sup>16</sup> kixin tí chróxechónhya tí chojni tsík'en, ntá kjaxin Cristo chróxechónhya ch'án. <sup>17</sup> A ntá tí Cristo chróxechónhya ch'án ntá chrókóchónkó tí kuítekáonrá tí jehe ch'án kixin naxá chrókjuínhya tí ijjárá. <sup>18</sup> La ko tí chrókóchaxín tíha ntá chrók'uitjáyán tí sín kuítekaon Cristo ik'uén sín. <sup>19</sup> Méxra tí chrókuinkáchónkini Cristo kixin chrókjuínkítsa ch'án tí jeheni chjasintajni ntihyó, ntá kohya chojni chrókóyóhe tí jeheni, imá chrókónðéni chrók'uejóni kaín ni.

<sup>20</sup> Kjánchó náhi, la chaxín ó xechón Cristo. Jehe ch'án éxí tí nkehe tsík'óna səoxín kixin jehe ch'án səoxín xechón ch'án. <sup>21</sup> Méxra jnkokoá chojni ntoa kjuankixin kjuasin jie, ntá kjuankixin k'uén kaín xín chojni chjasintajni, la ko kjaxin jnkokoá chojni ntoa xechón, ntá xíkaha tsoxechón kaín chojni tsík'en. <sup>22</sup> Kixin tí jie kjuasin ch'ín Adán ntá kaín xín chojni sí'tenxín sín. A ntá Cristo la kaín ni tsochóntaxínni kjuachón. <sup>23</sup> Jnkojnkonni éxí tsonhenni tocar, na mé səoxín xechón Cristo, a ntá chr'éxin tió tsokjan ch'án ntá tsoxechónni kaín ni kuítekaonni tí jehe ch'án. <sup>24</sup> A ntá ó tsi yaon tsjixixín ntá sinchek'itjáyán Cristo kaín xín nkehe t'etəan la ko kaín xín kjuachaxin ókjé, ntá tsjanjon ch'án tí xra t'etəan kixin ts'áyéhe It'é ch'án Dios. <sup>25</sup> Na mé t'ichjánxin ts'etəan Cristo tsjixrakájia tí yaon tsjachahya tí sín nínkəkonhen ch'án. <sup>26</sup> A ntá tí nkehe tsjixixín ts'itjáyán la mé tí kjuach'én. <sup>27</sup> A ntá Dios kjuanjon kjuachaxin kixin kaín nkehe síin mé chrók'uetuenhen Cristo.\* Kjánchó tió xíkaha ntáchro tí xroon itén Dios tsíkjin sín ósé kixin kaín xín nkehe mé ts'etuenhen ch'án, ntá ó noheni jína

\* 15:27 Salmo 8.6

kíxin jehya kíxin Dios la chrók'uítuēnhen ch'án inaá. Náhi. Jehē ch'án mé chjéhe Xjeēn ch'án kaín kjuachaxin ts'etueñhen ch'án kaín xín nkehe. <sup>28</sup> A ntá tí tsjixin tsjacha Cristo ts'etueñhen ch'án kaín xín nkehe, ntá Cristo, mé tí Xjeēn Dios, la kjaxin sinchexiteyéhe ch'án It'é ch'án Dios kíxin ntá Dios mé ts'etueñhen ch'án kaín xín nkehe.

<sup>29</sup> A ntá í jnko nkehe, la iso sín tikiteyákonhen tí sín tsík'en. ¿Nkeuēnte xikaha ch'e sín tí titekakonhya sín kíxin tí sín tsík'en tsoxechón sín inaá?

<sup>30</sup> A ntá tí xikaha, ¿nkeuēnte kíxin kaín yaon kjuaxróxinhya tjejóni nínkakhenni chojni? <sup>31</sup> A ntá kichó ni, kaín yaon siín kjuachrakon chrók'uēn janhan. Chaxín tíhi, kjánchó chàna kíxin jahará kjaxinrá tinkachónkirá Ìnchéni Jesucristo. <sup>32</sup> Kjónté kónínkakonna chojni chjasin Éfeso éxi iko jiehe la kjónté kjuak'é ntiha, ¿la ntá nkehe chrókjuacha tí janhan tí chrókóchaxínhya chróxechón chojni tsík'en? Tí xikaha la ó nchoxon tí nkehe ntáchro tí sín titekakonhya Ìnchéni kíxin chrókjóne sín la ko chrók'ui sín kíxin ijie la o ntóye chrók'uen sín.

<sup>33</sup> Chrókuiotéhyará chrokjuit'áyahará sín. Éxi ntáchro sín kíxin: “Tí chrók'uejókotoxinni chojni jínahya ntá chrók'uitjáyan tí nkehe jína tjenkayáxinni.” <sup>34</sup> Chrókjanrá ntia jína ntoá la chrókjuásinhyará jie. Méxra isorá naxa chonhyará Dios. Na mé ntáxrjan tíhi kíxin chrókósuàhará.

#### *Nkexrí tsoxechón tí sín tsík'en*

<sup>35</sup> Kjá jnkojínra tsjanchankínará kíxin: “¿Nkexrí tsoxechón tí sín tsík'en la ko nkexrí tsotsjehe tí cuerpo tsochónta sín?” <sup>36</sup> Lontirá tjanchankínará xikaha. Tí noatje t'enkanı nonte t'ichjánxin its'en ts'itjáyan kíxin tsjak'echón tí nkehe ts'ayan. <sup>37</sup> Tí nkehe t'enkanı la jehya tí ka a. Náhi. Tí nkehe t'enkanı la noatrigó o í jnko tje. <sup>38</sup> Kjánchó Dios kjuanjón kjuachaxin kíxin jnkojnko nta ts'óna éxi tjinkaon ch'án, la ko jnkojnko nta tsochónta tje kuēnte. <sup>39</sup> A ntá jehya kaín tí cuerpo la jnkokon. Náhi. Ijnko la cuerpo kuēnte chojni, la ko í jnko la cuerpo kuēnte ko, la ko í jnko la cuerpo kuēnte koxroxē, la ko í jnko la cuerpo kuēnte koche. <sup>40</sup> Na mé kjaxin xikaha siín cuerpo kuēnte tí sín ángel tjejó nkaya nkajni la ko siín cuerpo kuēnte chojni tjejó chjasintajni. A ntá tí cuerpo kuēnte tí sín ángel la náxrjón tsjehe la ko kjaxin tí cuerpo kuēnte tí chojni la náxrjón tsjehe, kjánchó ókjé nkexrí tsjehe. <sup>41</sup> Ókjé nkexrí t'inkaséyanxín tí yaon la ko ókjé nkexrí t'inkaséyanxín tí nitjó la ko kjaxin konotsé la ókjé nkexrí t'inkaséyanxín la ko kjónté itsjé konotsé la ókjé t'inkaséyanxín jnkojnko. <sup>42</sup> Kjaxin xikaha tsonhen tí chojni tsík'en tsoxechón sín. Tí nkehe tsoxravá la mé ijnko nkehe tsotje, a ntá tí nkehe tsoxechón la mé ijnko nkehe ts'itjáyanhya. <sup>43</sup> Tí nkehe tsoxravá la ijnko nkehe náxrjónhya tíha, la ntá tí nkehe tsoxechón la ijnko nkehe imá náxrjón. Tí nkehe tsoxravá la ijnko nkehe chóntahya kjuachaxin, la ntá tí nkehe tsoxechón la ijnko nkehe tsochónta kjuachaxin. <sup>44</sup> Tí nkehe tsoxravá la mé cuerpo kuēnte chojni chjasintajni ó. La ntá tí nkehe tsoxechón la mé cuerpo antsí tsochónta kjuachaxin kuēnte Nchakuen Dios. A ntá tí chóntani cuerpo kuēnte chojni chjasintajni ó na mé kjaxin tsochóntani cuerpo antsí tsochónta kjuachaxin kuēnte Nchakuen Dios.

<sup>45</sup> A ntá éxi ntáchro tí xroon itén Dios kíxin: “Tí chojni ntoá k'óna saoxín mé ch'ín Adán tíha mé k'uáyéhe ch'án kjuachón ó.”† A ntá tí ó kjuixixín ikui í jnko ch'ín éxi yóhe Adán, kjánchó jehē ch'án mé chóna

ch'án nchakuen tjanjon kjuachón. <sup>46</sup> Kjánchó jehya saoxín k'óna tí cuerpo antsí chóna kjuachaxin kuènta Nchakuen Dios. Náhí. Saoxín k'óna cuerpo kuènta chojni chjasintajni ó, la ntá chr'èxin k'óna cuerpo antsí chóna kjuachaxin kuènta Nchakuen Dios. <sup>47</sup> Tí nkexro k'óna saoxín la k'óna nche na mé kjuák'e ch'án chjasintajni ó. A ntá tí nkexro k'óna yóxin na mé nkaya nkajní kujxin ch'án. <sup>48</sup> Tí cuerpo síin chjasintajni mé yóhe tí cuerpo k'uéchóna tí nkexro tsík'óna nche. A ntá tí cuerpo síin nkaya nkajní mé yóhe tí cuerpo chóna tí nkexro kujxin nkaya nkajní. <sup>49</sup> Éxí senó tóyóhèni tí nkexro k'óna nche, ntá xikaha chr'èxin tsoyóhèni tí nkexro kujxin nkaya nkajní.

<sup>50</sup> Ntá tsotjonkará nkehe, kichó ni. Tí cuerpo k'óna nto la ko hueso chóntani jie xitjahya sátsjikoni tí tjen Dios t'etōan ch'án. Na mé tí nkehe tsjeje xitjahya ts'áyéhe tí nkehe tsjeje. <sup>51</sup> A ntá tsotjonkará ijnko nkehe ninkexró noehya, kixin kénhyani its'enni. Kjánchó kaín ni ts'ixitóxinhin tí cuerpo chóntani. <sup>52</sup> A ntá xrínahya titàya tjejóni ntá éxí chróchr'áton konni la ko chrókuakitjenkini konni xikaha tió tsjixixín tsinhinni tsontácho trompeta, la ntá kaín chojni tsík'en tsoxechón, í ts'enhya sín, la ko kjaxin jeheni kaín ni ts'ixitóxinhin tí cuerpo chóntani. <sup>53</sup> A ntá tí cuerpo chóntani la tsjeje, ntá t'ichjánxin ts'inkáya nkehe chónhya tsjeje. La ko tí cuerpo chóntani la ts'en ntá t'ichjánxin ts'inkáya nkehe chónhya ts'en. <sup>54</sup> A ntá tió tí cuerpo chóntani la tsjeje, na mé t'ichjánxin ts'inkáya tí nkehe chónhya tsjeje, la ko tió tí cuerpo chóntani la ts'en, na mé t'ichjánxin ts'inkáya tí nkehe chónhya ts'en. Ntá tí xikaha na ntá tsoxiteyá éxí nixja tí xroon itén Dios ntácho kixin: “Tsjachahya tí kjuach'én la mé tsjacha tí kjuachón.” †  
<sup>55</sup> “Jaha kjuach'én, ¿kjá tí kjuachaxin kuènta kixin chrók'oyánni?” § <sup>56</sup> Tí jie tjasinni mé kujxin tí ts'enni. A ntá tí ley k'uetoan ósé antsí k'uixixín jie. <sup>57</sup> A ntá tjancheheni Dios kjuasáya kixin ichr'án ch'án Inchéni Jesucristo kixin táha mé tsaáxinni.

<sup>58</sup> A ntá jahará kichó ni, imá tjuahará. Chrókuitoéhyará tinkachónkirá Inchéni. Jnkochrín chrókjuich'ehérá Inchéni xra antsí jina kixin ó nohará jahará kixin tí xra ch'eheni Inchéni jehya chónkó tíha.

## 16

*Tí ofrenda tjenájín sín tsochr'énhen sín tí sín tjejó chjasin Jerusalén*

<sup>1</sup> A ntá tí chichaon tjenájínrá kixin tsjínkítará tí sín kichó ni tinkáchónki Inchéni na mé chrókjuich'erá éxí kuétuñhan tí sín nínko estado Galacia. <sup>2</sup> Jnkójnko domingo jnkójnkorá chrókuakitsjentehérá nkerí síká chichaon kjuachará tí semana kjuich'erá xra kixin t'ichjánxinhya chrókjuasánjia janhan ntá chrókjuénájínrá chichaon. <sup>3</sup> A ntá tió tsjasán janhan tsétuñhan tí sín tsjéyará kixin sátsji sín chjasin Jerusalén, na ntá tsokjian xroon tsjikoín sín tí chichaon tsíkjenájínrá tsjikaán tí sín kichó ni ntiha. <sup>4</sup> A ntá tí chrókójina kjaxin janhan sáchrókjuiyá, a ntá sáchrókjuikian tí jehe sín kjaxin.

*Tjenkayáxin ch'ín Pablo nkexrí sátsji ch'án*

<sup>5</sup> Tí sátsjia la t'ichjánxin ts'atsínka janhan estado Macedonia ntá chr'èxin tsjasán ntiha chjasin Corinto. <sup>6</sup> Ach'e ntahó chrókuitoñna chrók'uatínkajia

nchakuen kin. **A** ntá jahará chrókuinkitsará tí janhan tió sátsjia ókjé chr'éxin. <sup>7</sup> Méxra tjínkakonhya chrók'uatsínkoá chrótsjahará ó. Náhí. Tjínkavan chrókuitona iso yaon tí tjejorá ntiha tí Ìnchéni chrókjuanjon kjuachaxin. <sup>8</sup> Kjánchó tsitona chjasin Éfeso tsjixrakájia yaon Pentecostés, <sup>9</sup> kixin ntihi antsí chonta kjuachaxin chrókjuít'a xra kuènte Ìnchéni la ko jina chrókónhen tí xra kjónté nchónhya chojni nínkakonna.

<sup>10</sup> **A** ntá tí tsjiji ch'ín Timoteo ntiha la antsí jina chrónixjehérá ch'án kixin kjuaxróxin chrók'uejokoará ch'án kixin jehe ch'án kjaxin ch'ehe Ìnchéni xra éxi janhan. <sup>11</sup> Kaín tí jahará chróchonteherá ch'án kjuasáya. Tjínkitsará ch'án kixin jina itsi ch'án ntihi tsitsjehe ch'án tí janhan kixin tjéchonhan chrókui ch'án la ko tí í so sín kichó ni.

<sup>12</sup> **A** ntá tí kichó ni Apolos la imá xrjanógha ch'án kixin kjaxin chrókjuijiko ch'án tí í so kichó ni, kjánchó tjinkakonhya ch'án jie. Chr'éxin tsjiji ch'án tió ts'ixranka.

*Kjuixixín nixja ch'ín Pablo*

<sup>13</sup> Chrókjuenkayáxinrá la ko chrók'uejotsjehérá. Chróchrakonhyará la ko chrókuitóehyará tí tinkachónkirá Ìnchéni. <sup>14</sup> Kaín nkehe chrókjuich'erá la koí chrótuèhérá kichuára.

<sup>15</sup> Na ntá kichó ni, ó nohará kixin tí sín kjéhya ch'ín Estéfanos saoxín kuinkáchónki sín tí tan tsaáxin chojni tí estado Acaya, la ko jehe sín kuákja sín xra a tjinkitsa sín tí sín kichó ni tinkáchónki Ìnchéni. <sup>16</sup> Tjínkavan kixin chrókjuinchesteyéhérá tí sín tjinkitsa éxi tí jehe sín la ko kaín tí sín ch'e xra. <sup>17</sup> Chàna kixin ó kui ch'ín Estéfanos la ko ch'ín Fortunato la ko ch'ín Acaico, kixin jahará kjónté tjejohyará. <sup>18</sup> **A** ntá jehe sín kjuínchechéhe sín asenná éxi kjuínchecháhará sín. Chróchontehérá kjuasáyé chojni xikaha.

<sup>19</sup> Tí sín tójnkotsé estado Asia xraxinkaon sín tí jahará. Kjaxin ch'ín Aquila la ko tjan Priscila la ko tí sín tójnkotsé ntóe sín ima xraxinkaon sín tí jahará kixin tinkachónkirá Ìnchéni. <sup>20</sup> Kaín tí sín kichó ni ntihi xraxinkaon sín tí jahará. Nixjehérá kichuára kaín rá tsehérá tja kichuára jnkójina.

<sup>21</sup> Janhan Pablo xráxinkavan tí jahará ikjian xroon chr'anhánrá la tjaná kjinxian tí letra i.

<sup>22</sup> Tí nkexro tjuèhya Ìnchéni Jesucristo la tsjasóte. **A** ntá jeheni, la Ìnchéni xrákiá.

<sup>23</sup> **A** ntá kjuasáyé Ìnchéni Jesucristo mé sintayaonrá ch'án. <sup>24</sup> Tjuahará kaín rá kixin kaín ni tinkáchónkini Cristo Jesús. Amén. Ó tjen.



## Tí xroon yóxin ikjin ch'ín Pablo chr'énnen ch'án tí nínko chjasin Corinto

<sup>1</sup> Janhan Pablo mé kjueyána Dios kixin sít'aha Ìnchéni Jesucristo xra, la ko kichó ni Timoteo ikjinni tí xroon i chr'ánhanráni tí jahará nínkoe Dios chjasin Corinto la ko kaín tí í so kichó ni tinkáchónki Ìnchéni tjejorá nkuíxín estado Acaya. <sup>2</sup> Kjuasáyé It'éni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo chrókuintayaonrá ch'án la ko chrótjáhará ch'án kjuaxróxin.

### *Tí kjuasóte ch'ín Pablo*

<sup>3</sup> Tjancheheni kjuasáyé Dios It'é Ìnchéni Jesucristo. Jehe It'éni mé tikonóheheni ch'án la ko xráxin nchechéheni ch'án. <sup>4</sup> Jehe ch'án mé nchechéhe ch'án kaín tí jeheni tió tsi ijnko kjuaxróxinhya kixin ntá ts-jachani sinchechéheni í so chojni kjuaxróxinhya ts'atsínka sín éxí yóhe jehe ch'án kjuínchechéhe ch'án tí jeheni. <sup>5</sup> Mé xíkaha tjejótjasóteni éxí yóhe kjuasóte Cristo ntá kjaxin jehe ch'án imá sinchechéheni ch'án kixin tinkáchónkini ch'án. <sup>6</sup> Tjejótjasóteni kixin tí jahará chrókócháxinrá la ko chrókuaáxinrá. A ntá Dios nchechéhe tí jeheni kixin kjaxin jahará chrókócháhará kixin ntá chrókjuachará kjónté chrókjuasóterá éxí tjasóteni jeheni. <sup>7</sup> Na mé ó noheni kixin chaxín ntoá tinkachónkirá Ìnchéni kixin ó noheni kixin jnkokón tjejótjasóteni kaín ni ntá kjaxin jnkokón sinchechéhe Dios tí jeheni kaín ni.

<sup>8</sup> Kíchóni, tjinkaonni kixin chrókónohará kixin nkexrí imá kjuasóteni tí k'uéjóni tí estado Asia. Imá náxrjónhya kjuasóteni la chrókjuachahyani, la k'uitjáyenhenni tí tjenkayáxinni kixin chrók'uaxrjéxinni ntiha naxa chrók'uejóchónni. <sup>9</sup> Ó kónoheni kixin chrók'uenxínni ntiha. Mé xíkaha kónhenni kixin chrókónoexínni kixin tí jehóni la chrókjuachahyani tíha. Náhi. Chrókuinkáchónkini Dios, mé tí nkexro nchexechón chojni tsik'en. <sup>10</sup> Jehe Dios mé kjuínchekaáni ch'án la ko naxa sinchekaáni ch'án kixin tí nchónhya nkehe chrók'uenxínni. Méxra ó noheni kixin chaxín jehe ch'án sinchekaáni ch'án <sup>11</sup> tí tjínkítsaráni tjancheherá Dios kixin tsjinkítsani ch'án. A ntá tí tsjé chojni chrókjuanchehe Dios kixin tsjinkítsani ch'án ntá chr'éxin itsjé chojni tsjanchehe sín ch'án kjuasáyé kixin xíkaha jehe ch'án kjuínkítsani ch'án.

### *Nkeuènte sákjuíhya ch'ín Pablo tí chjasin Corinto*

<sup>12</sup> Chéheni kixin noheni kixin ntoá k'uéjóni ntihi chjasintajni kjuích'iyehyani chojni, mé xíkaha k'uéjókoaráni. Ntá jehya kjuachaxin kuènteni kjuachaxínni xíkaha. Náhi. Kjuachaxin kuènte Dios mé kjuínkítsani kixin xíkaha k'uéjóni. <sup>13</sup> Tió chr'ánhanráni xroon, kjinhyani nkehe chrókiénxinhyará. Náhi. Jehó tí nkehe chrókjuínchekuáxinrá chrókiénxinrá. Tjéchonhan kixin chrókiénxinrá jína. <sup>14</sup> A ntá ó tinkakiénxinrá ntsí kixin tió tsokjan Ìnchéni Jesús tsocháhará kixin xíkaha kjuakoharáni jeheni la ko kjaxin tsochéheni kixin jahará kuítekáonrá.

<sup>15</sup> Mé xíkaha kjuenkayáxian kixin saoxín chrókjuasántsjahará tí jahará kixin chrókócháhará kixin yáya chrókjuasántsjahará. <sup>16</sup> Kjuenkayáxian janhan chrókjuasántsjahará saoxín tió sáchrókjuia estado Macedonia la ko chrókjuasántsjahará inaá tió chrókjanxian ntiha. Mé xíkaha

chrókuínkítsarána tió sáchrókjuiyá janhan estado Judea. <sup>17</sup> ¿Á tjenkayáxinrá kixin ntoáhya kjuenkayáxian chrókjuasán ntiha ní? ¿Á tjenkayáxinrá kixin iyó nkehe kjuenkayáxian kixin jnkokoá chróntáxrjan kixin chrókjuasán la ko chrókjuasánhya? <sup>18</sup> Méxra tjetsjehe Dios kixin xikahya kjuáteheni tí jahará kixin chrókjuijini la ko chrókjuijihyani. <sup>19</sup> Kixin Cristo Jesús mé Xjeen Dios, na mé tí nkexro kjuákoxin ch'ín Silvano la ko ch'ín Timoteo la ko kjuákoxin janhan tí k'uéjóni ntiha, mé xikahya k'uéchronka ch'án, kjuích'iyahya ch'án ninkehó. Náhi. Kaín nkehe tjakoni kuènte Cristo la chaxín tíha. <sup>20</sup> Kixin kaín nkehe tsíchronka Dios la mé jehe Cristo kjuínchexiteyá ch'án. Mé xikaha tió tjancheheni Dios kjuasáya la mé ntáchroni “Amén, ó nchoxon” kixin tí kjuachaxin kuènte Cristo Jesús. <sup>21</sup> A ntá Dios mé kjuínkítsa ch'án tí jeheni la ko tí jahará kixin kaín ni ntoá chrókuinkáchónkini Cristo la ko jehe ch'án mé kjueyáni ch'án. <sup>22</sup> Kjaxin jehe ch'án tsíkjinchekani ch'án xroye, na mé kjuanjon ch'án Nchakuen ch'án tsochóna asénni senó kixin tsoñoexínni kixin chaxín ts'áyéheni nkehe chr'éxin.

<sup>23</sup> A ntá tí naxa kjuasánhya janhan chjasánrá Corinto éxi kjuenkayáxian la tjetsjehe Dios kixin tjínkakhonhya kixin chrókóxakonhanrá tí chrókjuéntuáhárá tí jahará inaá. <sup>24</sup> Jehya kixin chrókuétuánhánrá kixin nkexrí chrókuinkáchónkirá Ínchéni kixin ó nòna kixin ntoá tinkáchónkirá ch'án. Ó jehí tjínkaonni chrókjuínkítsaráni kixin antsí má chrókócháhará.

## 2

<sup>1</sup> Mé xikaha kjuenkayáxian kixin chrókjuasánhya janhan ntiha inaá tí naxa xrásinrá kjuanínkaon. <sup>2</sup> A ntá tí naxa chrókjuíntak'ávárá, ¿a ntá nkexro chrókjuínchekhàna inaá tí chrókjuínchekhànahyará jahará kixin janhan kjuíntak'ávárá? <sup>3</sup> Mé xikaha ikjian tí xroon chr'anhánrá senó kixin tjínkakhonhya chrókjuasán chrókjuínchekóxakonhará inaá. Náhi. Jahará chrókjuínchekhànará. Méxra ó nòna kixin tí chrókóchána janhan ntá chrókócháhará kaín rá. <sup>4</sup> Kjánchó tió ikjian tí xroon a chr'anhánrá senó la imá kóxakonhen asenná tsjanaka kjaxin. Kjánchó jehya kixin ikjian tí xroon a chr'anhánrá kixin chrókjuíntak'ávárá. Náhi. Ikjian tí xroon chr'anhánrá kixin chrókónoaxínrá kixin imá tjuahará tí jahará.

*Ch'ín Pablo chrókjuínchek'itjáyenhen ch'án tí jie kjuasin tí nkexro a*

<sup>5</sup> A ntá tí nkexro kjuínchexakonna la jehya janhvàn kóxakonna. Náhi. Kaínrá kóxakonhanrá. Kjánchó tjínkakhonhya tjetóxin tsontáxrjan tíha. <sup>6</sup> Na mé itsjé tí jahará nixjehérá ch'án kóyakoterá ch'án kixin chrókjuasinhya ch'án jie xikaha la táhó la ó tjen. <sup>7</sup> Ntá jie chrók'uitjáyanhanrá tí jie kjuasin ch'án, chrókjuínkítsará ch'án, kixin tí náhi la ts'itjáyanxín ch'án tí kjuancheníhi. <sup>8</sup> Méxra xrjanóahárá kixin chrókjuákoxinrá inaá kixin chaxín tjuèhéra ch'án. <sup>9</sup> Mé xikaha senó ikjian xroon chr'anhánrá kuènte tí kjuanínkaon chontará kixin tsoñonaxian á chrókjuínchexiteyànará kaín nkehe chrókuétuánhánrá. <sup>10</sup> A ntá tí sìnchek'itjáyenhenrá ijnko chojni ichrén jie kjuasin ch'án ntá janhan kjaxian sintak'itjáyanhan ch'án tí jie kjuasin ch'án. Méxra tí chaxín k'ué ichrén jie chrókjuíntak'itjáyanhan ijnko chojni la ó kjuixin kjuíntak'itjáyanhan ch'án tí jie a kixin chrók'uejorá jnkójina. Kjaxin xikaha tjetsjehe Cristo, <sup>11</sup> kixin ntá tí ch'ín Tsochren na tsjachahya ch'án tsjachroe ch'án tí jeheni, kixin ó noheni nkexrí ch'ia tí ch'ín Jínahya.

*Kóxakonhen ch'ín Pablo tí kjuák'e ch'án chjasin Troas*

<sup>12</sup> A ntá tió kjuasán tí chjasin Troas chrókjuàkua tí tan jína kuènte Cristo la antsí xránjon kjuachaxin kixin chrókónhen xra kuènte Ìnchéni. <sup>13</sup> Kjánchó náxrjónhya tjen asenná kixin k'uitjahya tí kichó ni Tito. Ntá tuénxín níxjahá tí jehe sín tjejó ntiha ntá sákjuia tí estado Macedonia.

*Ntá ó tsjacha sín tsochóna sín kjuachaxin kuènte Cristo*

<sup>14</sup> Kjuasáyé Dios kixin xráxin jehe ch'án tjinkitsani ch'án ntá tjachani kixin chóntani tí kjuachaxin kuènte Cristo Jesús. Ntá kaín nketí sáchrókjuini mé tjakoḡinni tí tan kuènte ch'án éxi ijnko nkehe xraxé náxrjón chrókóxrjínhin kaín xín chojni. <sup>15</sup> Kaínni la éxi yóhe tí xraxé náxrjón kuènte chjncó chrókjuanjon Cristo chrók'uáyéhe Dios kixin tíha mé chrókónoexín tí sín tsaá la ko kjaxin chrókónoexín tí sín ts'itjáyan. <sup>16</sup> Tí sín ts'itjáyan mé tókaxraxéhe sín éxi ts'enxín sín tí xraxé a. A ntá tí sín tsaá mé tóxrjínhin sín kixin ijnko nkehe tsjanjon kjuachón tíha. ¿Xá nkexro chrókjuacha chrókjuich'e tíha? <sup>17</sup> A ntá jeheni mé xrinchekjihyani nkexrí nixja itén Dios éxi ch'e nchónhya chojni chrókjuacha sín chichaon. Náhí. Kaín asenni tjakoni itén Dios kixin kjueyáni ch'án sich'eheeni Cristo xra, la ko tjetsjehe ch'án tí xra tjejóch'eni.

### 3

*Tí pacto nixin*

<sup>1</sup> A ntá xikaha ntáchroni, ¿á tjenkayáxinrá kixin kjuankíxinni tsochronkani ínaá kixin jína tí jeheni, o á t'ichjánxin kixin chrókjuujikoni xroon kixin tsoñoaxínrá kixin jína tjakoni? ¿Xá t'ichjánxin kixin chrókjuanchaharáni ijnko xroon tsochrónka kixin jína tjakoni? ¿Xá t'ichjánxin kixin chrókjuanchaharáni ijnko xroon tsochrónka kixin jína tí jeheni éxi ch'e í so sín? <sup>2</sup> Náhí. T'ichjánxienhyani nijnko xroon kixin jahará mé éxi yóhe ijnko xroon tsíkjinni xrikoni chróchóxin la ko chrókjuinchekuáxin kaín xín chojni tsoñoexín sín kixin jeheni mé ch'eheeni Cristo xra. <sup>3</sup> T'ikon sín noxín kixin tí jahará mé éxi yóhe ijnko xroon tsíkjin Ìnchéni Cristo xrikoni nchekuáxin chojni. Kjánchó jehya ntáhní tsíkjinxin ch'án. Náhí. Kjuanjon ch'án Nchakuen ch'án tjechón chontará la kjaxin jehya xrotabla tsíkjin ch'án. Náhí. Táha la asén chojni.

<sup>4</sup> Ntá ó noheni chaxín tíhi kixin tinkáchónkini Dios kixin tjinkitsani Cristo. <sup>5</sup> Jehya kixin ó jehí chróchóntani kjuachaxin kixin chrókjuich'eni xra. Náhí. Kaín tí xra ch'eni na Dios tjetjanjon kjuachaxin. <sup>6</sup> Jehe ch'án mé kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin chrókjuich'eheeni ch'án xra tsochenkani chojni tí tan nixin kui. Tíha jehya ijnko nkehe tsíkjin chojni chrókjuinchesteyéheeni. Náhí. Tíha mé kjuachaxin kjuanjon Nchakuen Dios kixin sinchesteyéheeni ch'án. Kixin tí ley ntáchro kixin its'en chojni. Kjánchó tí Nchakuen Dios la mé tjanjon kjuachón.

<sup>7</sup> Tí ley tsík'óna letra xrotabla mé imá kuikao t'inkaséyan la mé kjuachahya tí sín israelita chrókomá sín ikon ch'ín Moisés kixin imá tjákiní tsjehe ikon ch'án.\* Kjánchó tí t'inkaséyan kjuankíxin ó tinkák'anika. Méxra tí xikaha tí ley tjanjon kjuach'én mé kuikao ijnko t'inkaséyan imá náxrjón. <sup>8</sup> ¿á chrókójehya kixin antsí má t'inkaséyan kuikao tí tan nixin kuixin kjuachaxin Nchakuen Dios? <sup>9</sup> Méxra xikaha tí ley k'uéchóna kjuachaxin jíé kjónté ntáchro kixin its'en chojni, a ntá antsí má jína tí tan chrónka

\* 3:7 Éxodo 34.29–35

Dios kixin tsotjuáxin tí jie chóntani. <sup>10</sup> Méxra tí kjuachaxin k'uéchónta tí ley k'uék'etōan óse la ninkehó tóyóghya tí kjuachaxin jie tjen jie. <sup>11</sup> A ntá tí k'uéchónta kjuachaxin tí nkehe séhyó ntá tinkákjeje, a ntá antsí má chóna kjuachaxin tí nkehe tsjak'e jnkochrín.

<sup>12</sup> Mé xikaha tí nkehe tsjeheya tjejóchónhenni ntá chrakonhyani chronkaxinni kaín tíha. <sup>13</sup> Ch'ehyani éxi kjuich'e ch'ín Moisés k'uikjèxin ch'án ka ikon ch'án kixin tsonoehya tí sín israelita kixin ó tinkákjeje tí t'inkaséyan chóna ch'án. <sup>14</sup> Kjánchó jehe sín naxa kienxínhya sín la ko naxa xikaha tjejó sín ijie tió nchekuáxin sín tí nkehe k'uítuenhen sín óse kixin tí ka naxa t'inkákonhen tí chrókienxín sín kixin naxa kjuínhya tí ka. A ntá tí chrókuinkáchónki sín Cristo la ntá jehe ch'án chrókuatsen tí ka a. <sup>15</sup> A ntá kjónté jie tió nchekuáxin sín tí xroon tsíkjin ch'ín Moisés la tjejó sín éxi naxa t'inkákonhen tí ka a kixin tienxínhya sín. <sup>16</sup> A ntá tió ijnko chojni tsjankixin tsinkáchónki Ìnchéni ntá tí ka t'inkákonhen la tsjin. <sup>17</sup> A ntá Ìnchéni mé Nchakuen Dios tíha. A ntá tí tjen Nchakuen kuènte Ìnchéni Dios la ntiha kohya nkehe ts'inkákonhen. <sup>18</sup> A ntá jeheni kaín ni kohya nkehe t'inkákonhen ikonni la mé tjejóni éxi xrosenta tjákiní tí kjuachaxin kuènte Ìnchéni, na mé tinkák'ixitóxin tí kjuaxrexinkaon kuènténi kixin antsí chrókóyóhèni éxi tí jehe ch'án kixin antsí tsochóntani tí kjuachaxin kuènte ch'án, kixin Ìnchéni, na tí Nchakuen a, mé xikaha ch'e xra.

#### 4

<sup>1</sup> Méxra xikaha chrókóxrjéhyani chrókjuich'eni tí xra kjuanjon Dios kixin jehe ch'án kuikonóeheni ch'án. <sup>2</sup> Ó kuítóhèni kaín nkehe imó la ko kaín nkehe chrókósuèxinni, la ko ch'iyehyani kichó ni, la ko tjitoxjenhyani itén Dios. Náhí. Jehí tí nkehe ntoá chrónkani. A ntá xikaha chrókónoexín kaín xín chojni kixin ntoá tjejóni éxi tjinkaon Dios. <sup>3</sup> A ntá jeheni mé tjakoni tí itan tsaáxinni, kjánchó iso sín kjónté xikaha tinhín sín mé tienxínhya sín kixin xráxín jehe sín la ts'itjáyan sín. <sup>4</sup> A ntá jehe sín kuitekakonhya sín, a ntá tí dios kuènte chjasintajni mé kjuínchek'ikonhya sín kixin chrókienxínhya sín, kixin ntá chrók'uikonhya sín tí t'inkaséyan kuènte tí tan kuènte Cristo, mé tí nkexro chóna kjuachaxin, a ntá jehe ch'án la mé yóhe éxi tsjehe Dios. <sup>5</sup> Tió tjakoni na mé jehya tjakoni kixin jeheni chrókuitekáonrá. Náhí. Chronkaxinni kixin chrókuitekáonrá Jesucristo mé Ìnchéni la ko chrónkani kixin jeheni mé t'aharáni xra tsjinkítsani tí jahará kixin tjuahará Jesús. <sup>6</sup> Na mé jehe Dios k'uētōan kixin tí xrohi ts'inkaséyanxín tí sítié a na mé kjaxin jehe ch'án kjuanjon ch'án xrohi ts'inkaséyanxín nkaya asènni kixin chrókjuachani chrókónoheni nkexrí tjen tí kjuachaxin jie kuènte Dios t'inkaséyanxín Ìnchéni Jesucristo.

*Nkexrí chrók'uejóni kixin tinkáchónkini Ìnchéni*

<sup>7</sup> A ntá tí cuerpo kuènteni la yóhe ijnko chi tsík'óna nchetje tjinká nkehe tjete, mé xikaha ts'ikon sín kixin tí kjuachaxin jie chóntani la kujin tí tjen Dios kixin jehya kuènteni tíha. <sup>8</sup> Chóntani nchónhya kjuaxikaon la kjónté tsjachahya tí kjuaxikaon a. Imá tóxakonhenni la kjónté títoehyani tinkáchónkini ch'án. <sup>9</sup> Kjónté chónkíhi sín tí jeheni kjánchó Dios la kuítóehya ch'án tí jeheni. Kjónté k'uékonní kjuítsínkani kjánchó kjuínchek'itjáyanhyani sín. <sup>10</sup> Kjónté nketí sájtjini xráxín chrók'uènxinni éxi k'uénxin Ìnchéni Jesús, kixin xikaha tjakoxxinni

tí kjuachón chóna ch'án. <sup>11</sup> Méxra jeheni naḡa tjejóchónni la xráxin siín kjuaxikaon kixin chrók'uenxínni kixin tinkáchónkini Jesús kixin kjaxin xikaha chrókjuakoxínni tí kjuachón chóna ch'án kjónté chrók'uen tí cuerpo chóntani. <sup>12</sup> Kjónté xikaha chrók'uenxínni, a ntá jahará tsochon-tará kjuachón.

<sup>13</sup> Éxi ntáchro tí xroon itén Dios tsikjin sín ósé kixin: “Kuítekaḡan ntá xikaha xrjanka.”\* A ntá kjaxin jeheni kuítekaonni ntá xikaha chrónkani. <sup>14</sup> A ntá ó noheni kixin Dios mé tí nkexro kjuínchexechón tí Ìnchéni Jesús kjaxin sinchexechón ch'án tí jeheni koíni. A ntá jehe ch'án tsjiko ch'án tí jeheni la ko tí jahará kjaxinrá tí tjen Dios. <sup>15</sup> Kaín tíha kónhen kixin jahará jina chrók'uejoxinrá. La ko kjaxin xikaha nchónhyará chrók'uayéherá tí kjuasáyé Dios, ntá antsí tsjé chojni ts'ejóni tsjancheheni Dios kjuasáyé kixin tí kjuachaxin jié chóna ch'án.

<sup>16</sup> Méxra chrókoxrjéhyani kjónté tinkákjeje tí cuerpo chóntani kixin ó noheni kixin jnkojnko yaon Ìnchéni mé tjenchek'ánki ch'án tí kjuaxrexinkaon kuénténi. <sup>17</sup> A ntá tí nkehe tjasótexínni tí tjejóni ntihi jie mé tíha la tjoka ts'atsínka la ts'áyèxinni ijnko nkehe imá jié la ko í tsjejeḡya tíha. <sup>18</sup> Ntá chrókomáhyani tí nkehe siín chjasintajni ntihyó. Náhi. Chrókjueyáni tí nkehe naḡa t'ikonhyéni kixin tí nkehe t'ikonxínni ikonni na mé nkehe chóxin tsjeje. A ntá tí nkehe t'ikonhyani mé nkehe tsjejeḡya.

## 5

<sup>1</sup> A ntá ó noheni kixin tió tsjeje tí cuerpo chóntani na mé yóḡe éxi ijnko nchia tjoka tsjeje, a ntá Dios mé kjuích'éna jnkojnko nchia nixin ts'itjáyanhya jnkochríxin nkaya nkajni kixin jehya tja chojni kjuích'énaxin tíha. <sup>2</sup> Tí naḡa chóntani cuerpoéni ntihi la náxrjónhya tjejóni tjinkaonni tí ókjé cuerpo tsochóntani nkaya nkajni <sup>3</sup> kixin táha ts'inkáyani éxi ijnko ka, ntá xitjahya chrókótjóchínni. <sup>4</sup> Tí naḡa tjejóchónxinni tí cuerpo chóntani jie la náxrjónhya tjejóni tjasóteni. Tjinkakonhyani xikahó chrókuítgekoni tí cuerpoéni ntaxin, na mé tjinkaonni kixin tí cuerpoéni ntaxin chrókónixin ó. Ntá chrók'uitjayan tí chrók'uenxínni la ntá chrókuakjani tí kjuachón nixin. <sup>5</sup> Dios mé kjuenkayáxin ch'án kixin xikaha sinchekitõnhenni ch'án ntá kjuínchekitõnhenni ch'án tí Nchakuen ch'án kixin ntá chrókónoexínni kixin chaxín ts'áyéḡeni tí nkehe tsjanjon ch'án.

<sup>6</sup> Mé xikaha xráxin ó noheni kixin tí naḡa tjejóni ntihi naḡa chóntani cuerpoéni ntá naḡa tjejókohyani Ìnchéni. <sup>7</sup> A ntá jeheni tjejóni tinkáchónkini ch'án kjónté t'ikonhyani ch'án. <sup>8</sup> Kjánchó jeheni na imá chéḡeni tjinkaonni chrókuítõhenni tí cuerpoéni chóntani jie kixin sáchrókjuini tí tjen Ìnchéni, chrók'uejókoni ch'án ntiha. <sup>9</sup> Méxra xikaha tjinkaonni chrókjuinchechéḡeni Ìnchéni kjónté naḡa chróchóntani cuerpoéni ntihi la o í chróchóntahyani, la naḡa chrókuinkáchónkini ch'án. <sup>10</sup> Kixin kaín ni t'ichjánxin tsochjineheni Cristo tí tjen ch'án t'etõan ch'án kixin nkehe ts'áyéḡeni jnkojnkonni kixin nkerí xra kjuích'eni á jina o náhi tí naḡa k'uéchóntani cuerpoéni ntihi chjasintajni.

*Tí tan tjanjon kjuaxróxin*

<sup>11</sup> Méxra xikaha noheni chróchrakõnhenni tí kjuachaxin jié kuènte Ìnchéni ntá tóxakonhenni tjakõhenni chojni kixin chrókuinkáchónki sín

\* 4:13 Salmo 116.10

ch'án. Ó nohe Dios kixin nkexrí tjejóni la ko tjinkaonni kixin kjaxinrá chrókónohará. <sup>12</sup> Jehya kixin chrótjonkará inaá kixin jina ch'eni xra. Náhi. Jehí ntáchroni kixin siín nkehe chrókóchàxinrá kixin tí jeheni ntoá chrónkani kixin chrókónohará nkexrí chrókjuáteherá tí sín imá nchehnke sín kixin imá náxrjón nixja sín a ntá xraxinkakonhya sín tí jie chóna asén sín. <sup>13</sup> A ntá tí lóconi na mé tíha kixin tjinkaonni chrókjuich'ehe ni Dios xra. A ntá tí jehya lóco tí jeheni la mé jehí tjinkaonni chrókjuinkitsani tí jahará. <sup>14</sup> Kixin Cristo la imá tjuèhe kaín xín chojni ntá t'etuenhenni ch'án kixin ó noheni jina kixin jehó ch'án k'uenyákonhenni ch'án tí ijieni kaín ni kixin éxi kjaxinni ik'uénni kaín ni kixin jehe ch'án k'uenyákonhenni ch'án. <sup>15</sup> Mé xikaha Cristo mé k'uenyákonhen ch'án kaín ni. Na ntá jeheni tjejóchónni mé tjejóchónxinni ch'án la jehya tí kjuaxrexinkaon kuènteni chrókjuinchexiteyéheni. Náhi. Chrókjuinchexiteyéheni ch'án kixin k'uenyákonhenni ch'án la ko xechón ch'án inaá kixin tsaáxinni ch'án. <sup>16</sup> A ntá jie jeheni tjenkayáxinhyani éxi tjenkayáxin chojni chjasintajni ó. Kjánchó senó k'uéchóxinni Cristo kixin nkexrí kjuák'e ch'án chjasintajni ó, a ntá jie la xikahya t'ikonni ch'án. <sup>17</sup> Méxra tí nkexro tinkáchónki Cristo mé k'óna ijnko chojni nixin. A ntá kaín nkehe ntaxin la ó kjuixin k'uátsínka la ntá jie la kaín nkehe ó k'óna nixin.

<sup>18</sup> Kaín tíha mé tí xra kjuích'e Dios. Jehe ch'án mé kjuanjon ch'án kjuaxróxin kixin jina chrók'uejókoni ch'án kixin k'uenyákonhenni Cristo. Ntá jie jeheni k'uáyéheni tí xra tsochénkani í so chojni kixin kjuaxróxin chrók'uejóko sín ch'án. <sup>19</sup> A ntá ó noheni kixin Dios ichr'án Cristo k'uenyákonhenni ch'án, ntá xikaha Dios tjinkaon kixin kjuaxróxin chrók'uejóko ch'án tí sín chjasintajni, la ko jehe ch'án tahya ch'án kuénta kaín tí jie chóna chojni, a ntá jeheni k'uáyéheni tí xra tsjakoni itén ch'án. <sup>20</sup> Ntá jeheni kjuachaxin kuènte Cristo chronkaxinni kixin Dios chrónóaxinrá ch'án tí jeheni. Mé xikaha tí kjuachaxin kuènte Cristo chrónóaxinráni kixin kjuaxróxin chrók'uejokoará Dios. <sup>21</sup> A ntá Cristo la ninkehó jie kjuasinhya ch'án, ntá ijieni k'uénxin ch'án. Kjánchó Dios k'uikon kixin éxi tí jehe Cristo chóna ch'án jie, kjuenkayákonhen ch'án kaín tí jie k'uéchóntani.

## 6

<sup>1</sup> Ntá kaín ni jnkokoá ch'ehe ni Dios xra, ntá chrónóaharáni kixin chrókujtoéhyará tí kjuasáyé Dios kjuakuaxinrá ch'án. <sup>2</sup> Kixin ntáchron xroon itén Dios kixin:

A ntá tí yaon kóxrjínhin Dios kuínhin ch'án tí nkehe chronòa chojni;

Tí yaon tsaáxin chojni mé kjuínkitsa ch'án tí jehe sín.\*

A ntá jie ó kui tí yaon kjueyá Dios. A ntá jie ó kui tí yaon tsaáxin chojni.

<sup>3</sup> Ch'ehyani ninkehó nkehe jinahya kixin ntá chrók'uantaxinhin sín tí xra tjejóch'eni. <sup>4</sup> Náhi. Kaín nkehe ch'eni tjákoxinni kixin ch'ehe ni Dios xra. Na mé tjachani tónínkakonhyani kjónté nchónhya nkehe tjasótéxinni, la kjónté ichrén nkehe t'ichjánxinhinni, la kjónté ichrén kjuaxikaon siín. <sup>5</sup> Na mé k'uékoni, la k'uéjóchjinani, la nchónhya k'uixite chojni kóninkakonhenni sín, la ko tí xra kjuích'eni la imá xra. Kjaxin k'uájua hyani la ko kjónehyani. <sup>6</sup> Tjákoxinni kixin tjóá tjenkayáxinni, la ko tjákoxinni kixin ó noheni tí nkehe chaxin, la ko tjákoxinni kixin tónínkakonhyani, la ko tjákoxinni kixin ch'eni tí jina. La ko chóntani Nchakuen Dios, la ko

\* 6:2 Isaias 49.8

kaín asénni tjuèheni kichó ni, <sup>7</sup> la ko chrónkani tí tan ntoá kuènte Dios, la ko tjakoxinni kixin chóntani tí kjuachaxin kuènte ch'án. Ntoá tjejóni ná xikaha tsjachani ntá kohya nkehe tsonhenni. <sup>8</sup> Iso sín náxrjón nixjehe sín tí jeheni la ko iso sín náxrjónhya nixjehehenni sín, la ko iso sín jína nixja sín nkexrí tjejóni la ko iso sín ntáchro sín kixin jeheni chojni ntoá chrónka. <sup>9</sup> Iso sín ntáchro sín kixin chónhya sín tí jeheni kjónté chóxinni sín. Iso sín tjinkaon chrók'óyánni sín la kjónté naxa tjejóchónni. Kjuateni sín na kjónté k'óyanhyani sín. <sup>10</sup> T'áváni la kjónté xraxinkaonni kixin Ìnchéni t'ayakonhenni la chéhehenni. Éxí nòani jeheni na kjónté chénkani itsje chojni tí itén Dios tsaáxin sín éxí chróchjéheni sín ijnko nkehe imá tjete xikaha. Éxí chóntahyani ninkehó nkehe la kjónté la kaín nkehe chóntani.

<sup>11</sup> Kichóni tjejorá chjasin Corinto, ntoá chrónkani nixjahaaráni la ninkehó t'ayahyaráni la mé kaín asénni tjuahará. <sup>12</sup> Jehya jeheni chrók'uitjáyan kixin chrótjuahará. Náhí. Jahórá t'itjáyan kixin chrótjuéhérá tí jeheni. <sup>13</sup> Janhan xrjanóahará éxí ijnko it'é xjan chrónóehe tí xjeen ch'án kixin kjaxinrá kaín asánrá chrótjuéhérá tí jeheni éxí tjuèheni tí jahará.

### *Jeheni mé éxí ninkoe Dios tjechón*

<sup>14</sup> Chrók'uitohyará tí sín tinkáchónkihya Ìnchéni kixin tíha mé éxí yóhe ijnko yunta, jnkokónhya koxinta. ¿La ko nkexrí chrókóyóhe ijnko chojni ó kótjóá la ko ijnko chojni naxa náhí? ¿La ko nkexrí chrókóyóhe tí t'inkáséyan la ko tí sítié? <sup>15</sup> Xitjahya chrók'uitxin kjuaxróxin tí tjen Cristo la ko tí Tsochren. Xitjahya ts'ejóko kichó ijnko chojni tinkáchónki Cristo la ko ijnko chojni tinkáchónkihya. <sup>16</sup> Xitjahya chrók'uito tí ninkoe Dios la ko tí nkehe tsíkjanoya. Kixin jeheni mé tí ninkoe Dios tjechón, kixin jehe ch'án tsintáchro ch'án kixin:

Ntaha tsjak'é la ko xritjak'é tí tjejó tí jehe sín,

à ntá janhan mé ts'óna Dios kuènte sín

la ko jehe sín mé ts'óna chjasin kuèntana.†

<sup>17</sup> Méxra xikaha kjaxin ntáchro Ìnchéni kixin:

T'axrjekjanxínrá tí jehe sín na ókjé tjejorá;

tsehyará tí nkehe tjuáhya.

À ntá janhan mé ts'ayáha tí jahará.‡

<sup>18</sup> Ntá janhan mé ts'óna It'ará,

à ntá jahará ts'ónará xjannto ntoa la ko xjannto chjin,

ichro Ìnchéni Dios chónnta kaín kjuachaxin.§

## 7

<sup>1</sup> Mé xixaha kichó ni, tí nkehe i mé tsintáchro Dios tsjanjon ch'án. Méxra t'ichjánxin kixin tjóá chrók'uejóni, chrókuítgheni kaín nkehe chrókjuinckejitá tí cuérpóeni la ko tí asénni. Ntá chrókóxakonhenni chróchrakonhenni Dios la t'ichjánxin chrókjuanchehenni ch'án chrókjuinckejitáni ch'án kixin jehó ch'án chrókuinkáchónkini.

### *Tí sín Corinto kjuitoxinhin sín ntje sín*

<sup>2</sup> Chrókjuánjonrá kjuachaxin kaín asánrá chrókuinhínrá tí nkehe chróchronkani. Ninkehó jje chóntehyani ninkexró, la ko kjuích'iyehyani

ninkexró. <sup>3</sup> Jehya ntáchroni tíhi kixin chrókuékará jie. Náhi. Ó nohará kixin ósé chrónkani kixin kaín asénni tjuèheni tí jahará kixin jnkokoá chrók'uejóni la ko jnkokoá chrók'uenni. <sup>4</sup> Janhan la imá tjikosáyahará tí jahará la ko imá chàna kixin jína tjejorá. Kjonté kaín nkexrí tjejótjasóteni na imá chàna.

<sup>5</sup> A ntá tió kjuíjini estado Macedonia la xitjahya chrók'ok'éheni kixin nkuíxín siín chojni nínkakönhenni la ko kóxakonhen asénni. <sup>6</sup> Kjánchó Dios na mé tí nkexro nchechéhe asén kaín tí sín tsíkóxrjé mé kjuínchechéhe ch'án asénni kixin ó kjuíji ch'ín Tito. <sup>7</sup> Ntá jehya kixin tí kjuíji ch'án ó chrókóchéxinni. Náhi. Chéheni kixin jahará kjuínchechéhérá ch'án. Chrónka ch'án kixin imá tjinkáonrá chrók'uíkonrá tí janhan la ko chrónka ch'án kixin tóxakonhanrá kixin tí jie kjuásinrá la ko kjaxin tóxakonhanrá chrókjuich'erá tí nkehe kuétuñhanrá. Mé kuññan kaín tíha ntá antsí má kóchána.

<sup>8</sup> Kjuíntak'ávára kixin tí xroon kjian chr'anhánrá la kjonté la ntá jie í tóxakonnahya. Na mé senó kóxakonna ntá k'uíkuñ kixin tí xroon kjuíntaxakonhanrá kjánchó kánhyó isé tíha. <sup>9</sup> Ntá jie chàna, kjánchó jehya kixin tí nkehe kjuíntak'ávára. Náhi. Chàna kixin tí kjuat'ává a ntá ikjanrá kuinkachónkirá Dios. Kjuachará kjonté tí kjuat'ává ntá kjanrá kuinkachónkirá Dios la kóxrjínñin ch'án. Méxra xikaha jeheni la ninkehó nkehe jínahya kjuít'aharáni. <sup>10</sup> A ntá tí kjuat'ává kjuacha chojni ntá sinchechéhe sín Dios kixin kjuítóxinñin sín tí nkehe tjenkayáxin sín la ntá xikaha mé tsaáxin sín ntá í ts'ávahya sín chr'éxin. A ntá tí sín kuítóehya tí nkehe kuènte chjasintajni mé t'ává sín kixin táhó ts'enxín sín. <sup>11</sup> A ntá jahará kjuachará k'uátsínkará tí kjuat'ává éxi kóxrjínñin Dios, a ntá jie kónohará kixin jína tjejorá, la ó ntoá tjenkayáxinrá, ntá jie chrónkaxínrá nkexrí k'uékjich'erá. Tí nkehe kuinhínrá ntá kjuínchekónínkaonrá la ko kjaxin kjuínchechrakonrá. Ntá chr'éxin ntá tjinkáonrá chrók'uikonrá tí janhan. Ntá kjuínchekjasóterá tí nkexro kjuasin jie. Kaín tíha kjuákoxinrá kixin chontahyará ninkehó jie tí nkehe tsíkónhen. <sup>12</sup> A ntá tí nkehe kjian la jehya kixin kjuenkayáxian janhan kuènte tí ch'ín kjuasin jie, la ko jehya kixin kjuenkayáxian janhan kuènte tí ch'ín k'uává ó. Náhi. Íchá jína kixin jahará chrókjuákoxinrá nkayakon Dios kixin imá tóxakonhanrá kixin jeheni xikaha k'uetoanni. <sup>13</sup> Mé xikaha kjuich'erá ntá kóchéheni.

Kjánchó antsí má kóchéheni kixin k'uíkonni kixin kóchéhe ch'ín Tito kixin jahará kaín rá kjuínkítsará kixin kjuaxróxin kjuák'e ch'án ntiha. <sup>14</sup> Janhan k'uétjanka tí ch'ín Tito kixin chàna kixin tí jahará la jehya kjuach'ia tíha la kósuànahya. Náhi. Kaín nkehe k'uétjonkará la chaxín la ko kjaxin kaín nkehe k'uéntátjan ch'ín Tito la chaxín kixin chéheni kixin kuítekáonrá. <sup>15</sup> A ntá jie antsí tjuahará ch'án kixin xráxinkaon ch'án kixin nkexrí jína kuítekáonrá la ko nkexrí imá kjuíkósáyehérá ch'án kjuánjonrá kjuachaxin kuítóhe ch'án ntiha. <sup>16</sup> Ntá imá chàna kixin ó nòna kixin jahará sinchexiteyànará.

## 8

*Antsí má chrókjuínkítsa sín kíchó sín*

<sup>1</sup> Ntá jie kíchó ni, tjinkaonni chrókónohará kixin nkexrí tí sín tinkáchónki Ìnchéni tójnkotsé sín estado Macedonia kjuákoxin sín nkexrí tí kjuasáyé Dios. <sup>2</sup> Kjonté nchónhya nkehe tsíkónhen sín la kjonté la kóchéhe sín; la



ko kjónté nòà sín la ǎntsí má kjuínkĩtsa sín tí sín í so éxí chojni chóna itsjé chichaon xíkaha kjuích'e sín. <sup>3</sup> Chaxín k'uíkuañ kixin kjuanjon sín éxí tí nkehe chóna sín la ko ǎntsí má xíkjanjon sín inaá kixin xíkaha kjuenkayáxin sín. <sup>4</sup> Nchónhya chrónóehē sín tí jeheni kixin chrókjuanjonni kjuachaxin kixin chrókjuinkĩtsa sín tí sín kichó ni tinkáchónki Dios. <sup>5</sup> Na mé ǎntsí má kjuanjon sín la xíkahya kjuenkayáxinni kixin xíkaha chrókjuanjon sín, na mé senó kuinkáchónki sín Ìnchéni, ntá kjuixin ntá kjuínchexiteyēhe sín tí jeheni éxí tóxrjínhñ Dios. <sup>6</sup> Méxra chrónóehēni tí ch'ín Tito kixin chrókjuenájín ch'án chichaon tí tójnkotsérá ntiha éxí kjuankíxin ch'án senó. <sup>7</sup> A ntá jahará la tjákoxinrá jína kixin ǎntsí tinkáchónkirá Ìnchéni, la ko ǎntsí k'uitjará chrónkaxínrá itén Dios, la ko ǎntsí k'uitjará nkehe kuènte Dios, la ko ǎntsí chontará kjuachēhe, la ko ǎntsí tjuèhérá tí jeheni. Méxra xíkaha ǎntsí chrókjuákoxinrá tí xra jína chrókjuinkĩtsará tí sín kichó ni.

<sup>8</sup> Jehya ntáxrjan tíhi kixin chrókuétuanhanrá xíkaha. Náhi. Jehí tjínkavan chrókónohará nkexrí jína kjuích'e tí í so sín kixin kjaxinrá chrókjuákoxinrá kixin tjuèhérá kichuára. <sup>9</sup> Kixin ó nohará nkexrí tí kjuasáyé Ìnchéni Jesucristo kixin k'uéríko ch'án la ntá kónða ch'án kixin imá tjuèhe ch'án tí jahará kixin tí kónóaxin ch'án mé jahará kórikóxinrá.

<sup>10</sup> Méxra tsotjonkará tí nkehe tjenkayáxian janhan kuènte tí xra i kixin jahará tí nánó k'uátsínka kjuankíxinrá kjuinkĩtsará kjuánjonrá nkehe, la mé jehya kixin ó jehí kjuinkĩtsará sín. Náhi. Kjaxin imá kócháhará kixin kjuinkĩtsará sín. <sup>11</sup> A ntá jie chrókjuintaxín chrókjuánjonrá éxí tí chrókjuachará chrókjuánjonrá éxí xrankíxín tsíkateherá tsjínkĩtsará tsjánjonrá nkehe. <sup>12</sup> Mé xíkaha tí chaxín tjinkaon jnkojín chojni chrókjuanjon sín nkehe, ntá tsóxrjínhñ Dios tí tjanjon sín tí nkehe chóna sín. Dios la tjanchahya ch'án tí nkehe chóntahya chojni.

<sup>13</sup> Jehya kixin xíkaha tí í so sín chrók'uejó sín jína kixin tí nkehe kjuinkĩtsará sín la ntá jahará chrók'uitjáyán nkehe t'ichjánxinhanrá. Náhi. <sup>14</sup> Chrókójína chrókóyóhe chróchontará nkehe jnkokón. A ntá jie jahará chontará tí nkehe chóntahya tí í so sín. A ntá í jnko yaon jehe sín tsochóna sín tí nkehe tsochontahyará. Chrókjuinkĩtsará tí sín chóntahya kixin chróchontará nkehe jnkokón. <sup>15</sup> Éxí ntáchro xroon itén Dios kixin: “Tí sín kjuenájín sín nchónhya la mé xèhya sín ninkehó, la ko tí sín kjuenájín sín tsjéhya na mé kjónté tsjéhya la kjuacha tí nkehe kuicháxinhin kjuenájín sín.”\*

*Ch'ín Tito la ko tí sín k'uájiko ch'án*

<sup>16</sup> A ntá kjuasáyé Dios kixin kjuínchexraxinkaon ch'án tí ch'ín Tito ntá kóxakonhen ch'án éxí tóxakonna kixin tí jahará. <sup>17</sup> Ntá kóxrjínhñ ch'án tí nkehe k'ueŧuēnhenni ch'án, la ntá kjaxin jehe ch'án kóxakonhen ch'án kixin á jína tjejorá, ntá jehe ch'án tjinkaon ch'án chrókjuijitsjehe ch'án tí jahará.

<sup>18</sup> Kjaxin k'ueŧoanni sátsjikotoxin tí ch'ín Tito í jnko kichó ni, na mé kaín chjasin tí sín tinkáchónki Ìnchéni mé chóxin sín ch'án kixin tí xra jína tjech'e ch'án tjako ch'án tí tan tsaáxinni. <sup>19</sup> La ko kjaxin tí sín kaín tí jnko ntihi kjueyá sín tí nkexro kichó ni kixin sátsjikotoxin ch'án tí jeheni tí xra sátsjikoni tí chichaon tsjikénhenni tí sín nòà. Na mé tí xra ch'eni kixin xíkaha tsjikosáyeheni Ìnchéni la ko xíkaha tjákoxinni

\* 8:15 Éxodo 16.18

kíxin tjinkaonni chrókjuinkitsani sín. <sup>20</sup> Tjinkaonni kíxin tsokohya nkexro chrók'uántaxínhinni kíxin tí chichaon xrenájín kjuíjijikoni. <sup>21</sup> Méxra tjinkaonni chrókjuich'eni tí nkehe ntoá, jehya jehó tí nkehe chrókóxrjnhñ Inchéni. Náhí. Kjaxin tjinkaonni kíxin chrók'uikon chojni kíxin jína tjejóh'eni.

<sup>22</sup> La ko kjaxin k'uetuenhenni sín sátsjikotoxin sín í jnko kíchó ni, na mé ijnko nkexro nchónhya nkexrí kjuákoxin ch'án kíxin chéhe ch'án chrókjuinkitsa ch'án kíxin itsjé xra kjuích'e ch'án. A ntá jie antsí má chrókjuich'e ch'án xra kíxin chóxin ch'án tí jahará. <sup>23</sup> A ntá jnkojín sín tsjanchankí sín kíxin nkehe tí xra ch'e ch'ín Tito la mé chenkará sín kíxin jehe ch'án mé tjinkitsa ch'án tí janhan kíxin xikaha tjinkitsa ch'án tí jahará. A ntá tí tsjanchankí sín kíxin nkehe tí xra ch'e tí í so kíchó ni ntá chenkará sín kíxin tí sín kaín njnko k'uetoan sín kíxin sátsji sín ntiha kíxin mé xikaha tsjikosáyehe sín Cristo. <sup>24</sup> Méxra chrókjuákoxinrá kíxin chaxín tjuéhérá kichuárá kíxin tsohohe tí sín kíchó ni í so njnko la ko kjaxin tsohohe sín kíxin chaxín chéheni kíxin tí jahará.

## 9

*Tí chichaon xrenájín tsjinkitsa tí sín kíchó ni*

<sup>1</sup> A ntá tí xrenájín chichaon kíxin tsjinkitsará tí sín kíchó ni tinkáchónki Inchéni, la t'ichjánxienhya tsokjian xroon tsochr'anhánrá <sup>2</sup> kíxin xráxin kónona kíxin jahará tjinkáonrá chrókjuinkitsará, na mé xikaha chàna la tjanka tí sín tjejó estado Macedonia kíxin jahará chojni estado Acaya desde tí nánó k'uátsínka xráxin tjejorá tjinkáonrá chrókjuinkitsará. A ntá antsí tsjé sín estado Macedonia tjinkaon sín chrókjuinkitsa sín kíxin jahará xikaha kjuákoxinrá nkexrí tjinkáonrá chrókjuinkitsará. <sup>3</sup> A ntá ichr'an tí sín kíchó ni kíxin tjinkavan kíxin tsontáchrohya sín kíxin chaxínhya tí nkehe jína ntátjan sín senó. Mé xikaha jahará chrókóyaxínhanrá chrókjuinkitsará tí sín kíchó ni éxi ntátjan sín senó. <sup>4</sup> Kíxin tí chrókjuasánkian iso tí sín Macedonia ntá tí chrókónoxín kíxin naça kohya nkehe tsjánjonrá ntá chrókósuèheni tí jeheni kíxin imá chóxinni kíchó ni la ko kjá chrókósuàhará kjaxinrá. <sup>5</sup> Méxra xikaha tóna kíxin t'ichjánxin tsontátjan tí sín kíchó ni kíxin sátsji sín tsitónxin sín ntja tsjijitsjehe sín tí jahará senó tsjinkitsa sín kíxin tsjenájinnrá tí chichaon tsintáchrórá senó kíxin chrókjuánjonrá. A ntá chrókóyaxínhanrá kíxin chrókjuánjonrá tí chichaon éxi ijnko nkehe chaxín tjinkáonrá chrókjuánjonrá la jehya éxi ijnko nkehe chrókjuanchaharáni afuerza.

<sup>6</sup> Xráxinkáonrá kíxin tí nkexro k'uenká tsjéhya na mé tsjéhya tsotjá. A ntá tí nkexro k'uenká itsjé mé tsotjá itsjé. <sup>7</sup> Méxra jnkojnko chojni chrókjuanjon tí nkehe kjuenkayáxixín sín asén sín. Na mé tjinkakonhya Dios kíxin kénhya asénni chróchjéheni ch'án nkehe, kíxin Dios mé tjuéhe ch'án tí nkexro chéhe tjanjon nkehe. <sup>8</sup> A ntá Dios chóna kaín kjuachaxin jíé ntá tsotjáhará ch'án kaín nkehe t'ichjánxinhanrá kíxin tsochontará nkehe tsochjehérá í so chojni chóntahya kíxin xikaha sjch'erá kaín xra jína.

<sup>9</sup> Éxi ntáchro tí xroon itén Dios kíxin:

Tí nkexro t'óxikáyehe ch'án itsjé nkehe nchekitonhen ch'án tí sín nòa na mé nunca tsjejehya tí xra jína ch'e ch'án.\*

<sup>10</sup> Dios mé tjanjon noatje kíxin ts'inka la ko jehe ch'án mé tjanjon nkehe sineni, la ntá kjaxin tsotjáhará ch'án kaín nkehe t'ichjánxinhanrá

\* 9:9 Salmo 112.9

la ko jehe ch'án sinchek'ánkí ch'án tí nkehe ts'ènkàrà la ko jehe ch'án sinchek'ánkí ch'án tí xrà jína tjejoch'erá. <sup>11</sup> A ntá tsochontará kaín nkehe tjeje kixin ntá antsí tsjachará tsjinkitsará tí í so sín kichó ni. A ntá xikaha tsjijikenhenni sín tí nkehe tsochjehérá tí sín kichó ni ntá tsjanchehe sín Dios kjuasáya. <sup>12</sup> Kixin xikaha chrókjuínkitsará tí sín kichó ni na jehya kixin chrók'uáyéhe sín tí nkehe t'ichjánxinhin sín ó, la mé kjaxin chróchjéhe sín Dios kjuasáya. <sup>13</sup> Mé xikaha tsjanchehe sín Dios kjuasáya kixin tí nkehe kjuánjonrá kjuákoxinrá kixin nchexiteyéhérá tí tan kuènte Cristo. Kjaxin tsjikosáyehe sín Dios kixin tí í so nkehe kjuánjonrá k'uáyéhe sín la ko tí nkehe k'uáyéhe í so chojni. <sup>14</sup> La ko jehe sín tsjanchehe sín Dios kixin tsjinkitsa ch'án tí jahará kixin jehe sín tjuahará sín kixin t'ikon sín kixin tjákoxinrá kixin tí kjuasáyé Dios chontará. <sup>15</sup> Tjancheheni Dios kjuasáya kixin kjuínchekitonhenni ch'án ijnko nkehe imá jié tsaáxinni la tsjachahyani tsochronkaxinni kaín tíha.

## 10

### *Kjuachaxin chóna ch'ín Pablo kixin tsík'óna ch'án apóstol*

<sup>1</sup> Janhan Pablo tió xrjanóahará nkehe la jnkojína xrjanóahará la mé tjákoxian éxi toxrjinhin Cristo. Ntáchrórá kixin tió tjèn tí tjejorá ntiha la tósuàna, a ntá tí kjín tjèn la imá jièna, ichrorá. <sup>2</sup> Méxrà xrjanóahará kixin tí tsjasántsahará tjínkakhonya kixin chrókjuínchekóninkáonráni kixin ntá tsonínkakhonhánrá jnkojínrá kixin tsékaráni jié kixin ixria éxi chojni chjasintajni ó, tsixrorá. A ntá xrà ó tsjasán tsjentuáha tí jehe sín. <sup>3</sup> Chaxín tjejóni éxi chojni ó, na kjánchó tió tjanjonni la tjanjonhyani éxi tjanjon chojni chjasintajni. <sup>4</sup> Kixin tí nkehe xraáni tjanjonxinni jehya nkehe kuènte chjasintajni. Náhí. Táha la kjuachaxin kuènte Dios la tíha mé tsjacha sinchek'itjáyán kaín kjuachaxin kuènte tí Jínahya. <sup>5</sup> Na mé tsjachani sinchek'itjáyanni tí nkehe ntoáhya tjenkayáxin chojni la ko kaín nkehe nchehnkexin sín t'inkákonhen kixin chrókóchóxin chojni Dios. A ntá kjuachaxin kuènte Cristo tjákohehi kaín chojni kixin ntá tsítóhe sín kaín nkehe ntoáhya tjenkayáxin sín, a ntá chrókuitekakonhen sín tí jehe ch'án <sup>6</sup> la ko tjejóchónhenni sinchekjasóteni kaín tí sín ntiha naxa tjínkakhonya sín chrókjuínchexiteyá sín tí tsjixin tsonoheni kixin á chaxín tsjachará sinchexiteyará jína.

<sup>7</sup> A ntá jahará tékaráni jié kixin tí nkehe t'ikonrá ó. A ntá tí nkexro tjenkayáxin kixin chaxín ch'ehe Cristo xrà la mé kjaxin chrókjuátsoan kixin kjaxinni jeheni la ch'ehehi Cristo xrà. <sup>8</sup> A ntá tí chrókjuíntahnkena ntsí kixin tí kjuachaxin chonta janhan ntá chrókósuànahya kixin Ìnchéni kjuanjon tí kjuachaxin kixin chrókjuínkitsa tí jahará kixin antsí chrók'uitjará kuènte Dios, la mé jehya kixin chrókjuíntak'itjáyánrá. <sup>9</sup> Tjínkakhonya kixin chrókjuíntachrakoxínrá tí xroon chr'anhánrá. <sup>10</sup> Kixin ntáchró sín kixin ixrà la ko jièhe tí nkehe ikjian janhan, a ntá tí chrókjuak'é ntiha la jiènahya la ko kánhyó chonta janhan kjuachaxin tí nixjã janhan. <sup>11</sup> Kjánchó tí nkexro xikaha ntáchró chrókónohe ch'án kixin jnkokón nixjã janhan éxi nixja tí xroon tsikjian kjónté ikjín tjèn la ko kjónté tí chrók'uejóni ntiha.

<sup>12</sup> Tjínkakhonyani chrókjuenkayáxinni kixin chrókóyóhehi tí í so sín ntáchró sín kixin jína tí jehe sín. Jehe sín mé lontj sín kixin ncheyóhe sín asén sín í so chojni. <sup>13</sup> A ntá jeheni la chrókjuínchehnkexinhyani

ijnko xra jehya xra kuènteni. Dios mé kjuako nketí sich'eni xra la kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin kjuújini kjuích'eni xra tí tjejorá chjasin Corinto. <sup>14</sup> Jehya kixin chróchóntahyani kjuachaxin chrók'uetuanhanráni. Tí chaxin jehya jeheni saoxín kjuújini tí tjejorá ntá xikaha chróchóntahyani kjuachaxin. Ntá náhi, kixin jeheni saoxín kjuújini ntiha kjuakoqharáni itan kuènte Cristo. <sup>15</sup> Chrókjuinchehnkexínhyani ijnko xra kjuích'e ókjé chojni éxi xra chrókjuich'eni jeheni. Náhi. Tjinkaonni kixin antsí chrók'uitjará tsinkachónkirá Ìnchéni ntá xikaha la antsí chrókjuinkitsani tí jahará kixin jehó tí xra k'uáyéheni tjejóch'eni. <sup>16</sup> Kjaxin tjinkaonni chrókjuakoni tí itén Ìnchéni chrókuaáxin chojni í so chjasin sáchrókjuini la ko kjaxin chrókjuinchehnkexínhyani tí xra chrókjuich'e ókjé chojni.

<sup>17</sup> A ntá jnkojín sín tjinkaon sín chrókjuinchehnke sín ntá jehó chróntáchro sín kixin kjuachaxin Ìnchéni mé chóna sín.\* <sup>18</sup> Kixin tóxrjénhya Dios ijnko nkexro jehó chróntáchro kixin jína ch'án. Náhi. Ìnchéni mé tsontáchro ch'án nkexro chaxín jína.

## 11

*Ch'ín Pablo la ko tí sín chaxínhya apóstol*

<sup>1</sup> Tjínkavan chrókuinhínra ntsí tí lontjina. ¿Á chrókjuachará chrókuinhínra nkehe tsontáxrjan? <sup>2</sup> Janhan tjínkakhonhya kixin í jnko nkexro chrókuinkachónkirá. Kjaxin xikaha tjínkakhonhya Dios. Ó ikjua Cristo kixin chrókuakja ch'án tí jahará. Tjínkavan chrókjuánjuan tí jahará chrókuakja tí jehe ch'án éxi yóhe ijnko tjan tjarisoá chrókótehe jnkokoá xii. <sup>3</sup> Tóxakonna kixin éxi tí konche tí kjuach'ia xriko ntá kjuích'iyehé tjan Eva, ntá xikaha kjaxinrá jahará tsjtohéra sit'ayahará ókjé chojni ntá tsjtohéra tí nkexrí kaín asánra tinkachónkirá Cristo. <sup>4</sup> A ntá jahará cháhará tjánjonra kjuachaxin tjiji ókjé chojni ntiha chronkaxín sín í jnko Jesús ókjé jehya éxi tí chronkaxínni jeheni, la ko kjaxin cháhará k'uayéhéra ókjé nchakuen jehya tí Nchakuen Dios k'uayéhéra sao, la ko cháhará chrókuítekaónra ijnko nkehe ókjé chrókuaáxinra jehya éxi tí nkehe kuítekaónra senó. <sup>5</sup> Ó nòna kixin chaxínhya ninkehó sínkíhyana janhan, a ntá antsí sínkí tí sín chréhéra jahará, ichrorá. <sup>6</sup> Kjónté kánhyó náxrjón níxja janhan la jehya kixin kánhyó chrókónòna chrókjuakua. A ntá tjákoáxinra jahará tíhi kixin kaín nkehe t'a.

<sup>7</sup> ¿Á ntoáhya kjuít'a janhan xrjanxaxián tí tan tsaáxinni kixin ninkehó kjuáncháhya chrókjuacha la ko éxi ijnko chojni nòe kjuak'é janhan kixin tjínkavan chrókjuínkitsará chrók'uitjará? <sup>8</sup> Tí sín í so njnko kjuínkitsana sín kjuanjon sín chichaon k'uayáha kixin tsjak'é tsjákohará jahará. <sup>9</sup> Tí kjuak'é tí tjejorá jahará la kjónté t'itjáyan nkehe la ninkexró kjuáncháhya nkehe. Jehó tí sín kichó ni kjuixín estado Macedonia kjuikao sín tí nkehe t'ichjánxinna. Méxra tjínkakhonhya kixin chrótjahaará xra tí jahará la ko xikaha naxa tjét'a jie. <sup>10</sup> Xikaha chaxín choxian tí tan chaxín ntoá kuènte Cristo, a ntá kohya ninkexró nkuíxín estado Acaya tsjacha tsakitsjena tí kjuachéhe chonta. <sup>11</sup> ¿Nkeuènte xikaha ntáxrjan? ¿Á xikaha ntáxrjan kixin tjuahyará tí jahará ní? Náhi. Dios la ó nohe kixin imá tjuahará.

<sup>12</sup> Kjánchó ó jehí tsjintaxín xikaha sit'a kixin tjínkakhonhya tsjánjuan kjuachaxin kixin nchehnkexín tí sín ixri ntáchro kixin jnkokón kjuachaxin

\* 10:17 Jeremías 9.24

chóna tí nkehe tjàkua la ko tí nkehe tjako sín. <sup>13</sup> Kjánchó jehe sín ijnko apóstol chaxínhya mé ch'ia sín ncheyóhó sín éxí chojni kjueyá Cristo. <sup>14</sup> Jehya ijnko kjuachrakon tíha kixin kjaxin ch'in Tsochren kjaxin xikaha ncheyóhe ch'án éxí ijnko ángel kuènte tí t'inkaséyan. <sup>15</sup> Méxra xikaha kjaxin kuènnen tí sín ch'ehe tí Jínahya xra mé ncheyóhe sín tí sín jina. Ntá tsjixixín mé tsjasótexín sín tí xra jínahya kjuích'e sín.

*Kjuasóte ch'in Pablo kixin apóstol tí jehe ch'án*

<sup>16</sup> Ntáxrjan inaá kixin nijnkorá chrókjuenkayáxinrá kixin lócona. Kjánchó tí xikaha tjenkayáxinrá la tìtohéra tsonixja janhan éxí lócona kixin kjaxinna jina chrókjuintahnke ntsí. <sup>17</sup> Tí xikaha ntahnkexián la jehya kjuachaxin kuènte Ìnchéni ntáxrjanxian tíha. Náhí. Jehí éxí ijnko chojni lóco nixja. <sup>18</sup> A ntá nchónhya chojni sín nchehnkexín sín tí nkehe nohe sín a ntá jie la kjaxin janhan sjintahnke. <sup>19</sup> Kixin jahará ntáchrórá kixin imá nohará ntá cháhará tjejó tí sín lóco. <sup>20</sup> Kixin tjánjonrá kjuachaxin t'etuánhanrá sín la nchexiteyéhérá sín la ko takitsjahará sín tí nkehe chontará la ko ch'éna asén sín éxí ìnché sín tí jahará, la ntá kjoniehýará sín la ko tjate sín nkaya ikonrá. <sup>21</sup> Kjónté chrókósuàna tsontáxrjan kixin jeheni la kánhyó jiehe k'uetuánhanráni.

Kjánchó tí nkehe nchehnkexín sín la janhan ntahnkexián kjaxinna, kjónté ntáxrjan tíhi éxí ijnko chojni lóco. <sup>22</sup> ¿Á chojni hebreo jehe sín? Kjaxin janhan. ¿Á chojni israelita jehe sín? Kjaxin janhan. ¿Á k'uaxrjeníxin sín ch'in Abraham? Kjaxin janhan k'uaxrjeníxian ch'án. <sup>23</sup> Ch'ehe sín Cristo xra kjánchó janhan la antsí má la jehe sín la kénhyó, kjónté ntáxrjan tíhi éxí ijnko chojni lóco. Janhan la antsí má kjuít'a xra a ntá jehe sín la kénhyó, la ko antsí má kjuak'échjina ntóechiso a ntá jehe sín la kénhyó, la ko antsí má kjuatena chojni a ntá jehe sín la kénhyó, la ko nchónhya veces k'uíxin kjuaxikaon kixin chrók'uén. <sup>24</sup> In'ó veces tí sín judío kjuatena sín la ko treinta y nueve tí kjuatjoté. <sup>25</sup> Níya kjuatexinna sín inta la ko í jnko vez kjuak'e sín xro. Níya k'uániánkí ntabárcó ntá ntá ijnko yaon la ko ijnko tie tjenkataván ntayaon. <sup>26</sup> K'uájia má, k'uíkuàn kjuaxikaon chrók'uénxian tí ntario la ko chrók'óyánna tí xíchee la ko chrók'óyánna tí sín chjasenná la ko tí sín tsíkixxin ókjé. K'uíkuàn kjuaxikaon tí chjasin jie la ko tí nteje la ko tí ntayaon la ko chrók'óyánna tí sín chaxínhya tinkáchónki Ìnchéni. <sup>27</sup> Kórxjena kixin tí xra kjuít'a la ko itsjé nkehe náxrjónhya kónna. Itsjé tie kjuak'échrinhya jina la ko itsjé yaon ik'uén kjinta la ko ik'uén ntá la ko itsjé yaon kjónéhya ninkehó la ko kókinna la ko chontahya kaná.

<sup>28</sup> Kjónté kaín tíha la ko í so nkehe kónna la mé jnkojnko yaon imá tóxakonna kixin kaín tí sín tójnkotsé sín kaín tí njnko. <sup>29</sup> ¿Á tjen jnkojínrá níhará? A ntá tí xikaha la koína éxí nina. ¿Á tjen jnkojínrá kjuásinrá jie? A ntá tí xikaha la kjaxin tóxakonna. <sup>30</sup> Tí chrókjuintahnkexian nkehe la mé tjínkavan kixin jehó chrókjuákoxian kixin kánhyó jieña. <sup>31</sup> Dios, It'é Ìnchéni Jesucristo, na mé tí nkexro chrórxaxinkaonni jnkochrínín mé ó nohe ch'án kixin chaxín tí nkehe ntáxrjan. <sup>32</sup> Ntá tí kjuak'é chjasin Damasco la mé tí ch'in gobernador kjuích'ehe ch'in rey Aretas xra mé k'uetuènnen ch'án tí sín soldado kixin tsochónnen sín tí ntója tí chjasin kixin chrótséna sín chrókjuak'échjina. <sup>33</sup> Kjánchó síin nkexro k'uínkajinxinna ijnko ntaxra

ijnko ventana tí tjàt'ò k'uantatjen chjasin la mé xikaha kuaána, tséhyana sín.\*

## 12

*Tí nkehe k'uúkon ch'ín Pablo*

<sup>1</sup> Ninkehó tsjachahya tí nkehe tsòxrjanka kuèntana ó. Íchá jína tsòxrjanka tí nkehe k'uúkuàn la ko tí nkehe kjuínchenòna Ìnchéni. <sup>2</sup> Choxian ijnko nkexro tinkáchónki Cristo. A ntá k'uúátsínka catorce nánó sátsíkji ch'án tí níxin nkajní. Nonahya á sátsíkjiko ch'án cuerpo kuènte ch'án o asén ch'án ó. Jehó Dios mé nohe. <sup>3</sup> Méxra ó nòna kixin xikaha sátsíkji ch'án la ntá nonahya á koí cuerpo kuènte ch'án o asén ch'án ó. Jehó Dios mé nohe. <sup>4</sup> A ntá sátsíkji ch'án nkajní. La ntá tí palabra kuínhin ch'án la kohya kjuachaxin nijnko chojni tsochronka. <sup>5</sup> Jína chrókjuintahnkexián kixin xikaha kónhen tí nkexro a. A ntá tí chrókjuintahnkexián kixin kjuachaxin kuèntana la jehya jína tíha. Íchá jína chrókjuákoxiàn kixin janhvàn la chontahya kjuachaxin. <sup>6</sup> Tí chrókjuintahnkexián tí nkehe kónna la chrókólócohyana kixin chaxín tí nkehe chròxrjanka. Kjánchó xikahya t'a kixin tjínkakhya kixin xikaha chrókjuenkayáxin chojni kixin antsí jína janhan. Náhí. Tjínkavan kixin tí xra t'íkon sín la ko tí nkehe tinhin sín mé chrókjuenkayáxixín sín kixin á jína tí janhan, tsixro sín.

<sup>7</sup> Méxra chrókjuintahnkexinhyana ntá xikaha xránjon kjuachaxin kixin chrók'uayáha ijnko kjuatjoté éxí ijnko ch'í kuikjiáte cuerpo kuèntana mé ijnko nkehe tsík'etuènen ch'ín Tsochren ikui kjuínchekjoténa. <sup>8</sup> Iní veces xrjanóaha Ìnchéni kixin chrókjuatsen ch'án tí kjuatjoté chonta. <sup>9</sup> Kjánchó ntáchro Ìnchéni kixin jehó tí kjuachaxièn ch'án chrókjuachaxiàn janhan. Kixin tí kjuachaxièn ch'án antsí tsjakoxén chojni fuértehya. Méxra ntá chàna kixin fuértehyana kixin ntá xikaha tsjakoxiàn tí kjuachaxin kuènte Cristo. <sup>10</sup> Méxra chàna kjónté fuértehyana la ko kjónté t'ántaxína sín la ko kjónté t'ichjánxinna nkehe la ko kjónté chónkina sín chrók'óyánna sín la ko kjónté síin kjuaxikaon chrókjuasótexinna kixin tí tinkachónkia Cristo. Chàna kixin fuértehyana na mé fuérte janhan kixin Cristo tinkachónkia.

*Tóxakonhen ch'ín Pablo kixin tí sín tjejó ninko chjasin Corinto*

<sup>11</sup> ¿Á lócona kixin xikaha xrjanka? Kjánchó jahará kuitekákonhyará ntá xikaha xrjanka. Jahará chròchronkara xikaha kixin jína janhan. Jehya kixin kánhyó sínkina la ntá tí sín chréhérá la antsí sínkí sín. Náhí. Kjónté janhan la chaxín ninkehó sínkíhyana. <sup>12</sup> Kjuásian itsjé kjuaxroan jíé la jína kjuak'é kónínkakhya kjuákoxiàn kixin chaxín janhan ijnko nkexro tsíkjeýá Ìnchéni. <sup>13</sup> ¿Xá k'uúkuàn tí jahará éxí kánhyó sínkírá a ntá tí í so ninko la antsí sínkí sín kixin tí kjuasán janhan la ninkehó xra tjaáhyará? A ntá tí xikaha ntoáhya kjuít'a la tóninkákonhyará.

<sup>14</sup> A ntá ijie ó yaxinna tí níxin vez chrókjuasántsjahará la ko tjaáhyará ninkehó xra. Janhan la tjéyáhya tí nkehe chontará. Tí nkehe tjéyá janhan la mé jahará kixin jahará éxí yóhe xjanna t'íkuàn. Méxra tí sín it'é xjan chrókjuenájín sín chichaon chrók'uayakuénxín sín xjeen sín. Jehya xra kuènte tí xjan chrókjuenájín xjan chichaon chrók'uayakuénxín sín tí it'é xjan. <sup>15</sup> Tóxakonnahya kjónté chrókjuintakjeje kaín nkehe chonta janhan o

\* 11:33 Hechos 9.23–25

kjónté chrók'ueñxian kixin tí jahará la jina chrók'uejorá. A ntá janhan imá tjuahará la kjánchó éxí tona janhan kixin jahará kánhyó tjuèherá tí janhan.

<sup>16</sup> Méxra kjónté janhan tjaáhyará ninkehó xra la kjónté xikaha ntáchrórá kixin kjuít'ayahará, ichrorá. <sup>17</sup> ¿Xá kjuít'ayahará kixin jnkojín sín ichr'an kjuíjitsjehe sín tí jahará? <sup>18</sup> Kjuáncháha tí ch'ín Tito kixin tsjijitsjehe ch'án tí jahará la ko kjaxin kuétuanhan tí jnko kichó ni sátsjikotoxin ch'án. ¿Á kjuít'ayahará ch'ín Tito ní? ¿Á chaxínhya jina k'uejóni yóini ntiha kixin jnkokón Nchakuen Dios chóntani?

<sup>19</sup> ¿Á tjenkayáxinrá kixin xikaha kjuáteheni kixin chóntani jie ní? Kjánchó xikahya. Dios tjetsjehe kixin nixjani éxí chojni tinkáchónki Cristo. Kichóni tjuahará la kaín tíha ntáxrjan kixin tjínkavan kixin antsí chrókuinkachónkirá Ìnchéni. <sup>20</sup> Tóxakonna kixin tió tsjasántsjahará la tsóxrjínahya nkexrí tjejorá la ko kjaxinrá tsóxrjánahyará tí nkehe tsontáxrjan. Tóxakonna kixin naxa ts'ixin kjuanínkaon la ko naxa ts'ixin kjuachjínóxinhin la ko tsoninkákonhénra kichuárá la ko chrókuétoanra jahórá la ko naxa tsinkachónkirá kjuach'ia la ko naxa ts'ántaxínhínra kichuárá la ko naxa chontará kjuahnke la ko jnkokoáhya tsjenkayáxinrá. <sup>21</sup> Tóxakonna kixin tió tsjasántsjahará inaá la tí Dios kuéntana mé sinchesuána tí tjejorá la ntá imá tsotsjanka kixin itsjérá tsíkjasinrá jie tí ósé la naxa títoéhyará tí nkehe tjuáhya ch'erá la ko naxa títoéhyará chontará chojni chjin ókjé tjásinkoará jie la ko títoéhyará kaín tí í so nkehe jínahya k'uekjich'erá ósé.

## 13

### *Nhexraxinkaon ch'án sín la ko tsjixixín nixja ch'án*

<sup>1</sup> A ntá jie la níyaxín tsjasántsjahará. A ntá tí kaín nkehe tjinkáonrá tsonóna la mé chróchrónka yaá o iy'á chojni tsík'ikonxín kon sín tí nkehe tsíkónhen. <sup>2</sup> Nixjaha tí sín tsíkjasin jie ósé, la ko nixjahará kaín rá kixin kjónté ikjín tjèn la inaá nixjahará éxí nixja tí kjuak'é k'uejóni tí iyó kjuasántsjahará kixin tió tsjasán inaá la í tsikonóahya tí sín kjuasin jie. <sup>3</sup> Jahará tjinkáonrá tsinhínra á chaxín níxjaxian kjuachaxin kuénte Cristo. Jehya kixin Cristo tsjachahya tsjakoxin ch'án tí kjuachaxién ch'án tí tjejorá ntiha. Náhí. Chaxín tjakoxin ch'án tí kjuachaxin chóna ch'án tí tjejorá ntiha. <sup>4</sup> Chaxín tí k'ueñxin ch'án tí ntacruz la mé éxí chóntahya ch'án kjuachaxin. Kjánchó ijie tjechónxin ch'án tí kjuachaxin kuénte Dios. Kjaxinni jeheni éxí kjuak'e ch'án k'uechóntahyani kjuachaxin la ntá ijie tinkáchónkini tí jehe ch'án la tjejóchónxinni tí kjuachaxin kuénte Dios kixin jina tsjinkitsani tí jahará.

<sup>5</sup> Jahará chrókjuenkayáxinrá á nchoxon tjejorá, á kaín asánra tinkachónkirá Ìnchéni. ¿Á noahyará kixin tjejokoará Jesucristo? A ntá jahará tsonohará á chaxín tinkachónkirá o náhi. <sup>6</sup> Kjaxin tjínkavan chrókónohará kixin jeheni la jehya chojni chaxínhya tinkáchónki Ìnchéni. <sup>7</sup> Nixjeheni Dios kixin chrókuítóehya ch'án tí jahará kixin ninkehó nkehe jínahya chrókjuich'erá. Jehya kixin chrókjuakoxinni kixin jina tí jeheni. Náhí. Jehí tjinkaonni kixin jahará chrókjuich'erá nkehe jina. Antosénni kjónté tsóntáchro sín kixin chóntani jie. <sup>8</sup> Ninkehó nkehe chrókjuich'eni kixin chrókjuinчек'itjáyanni tí nkehe chaxín. Kaín nkehe ch'eni la tjikosáyeheni tí nkehe chaxín. <sup>9</sup> Méxra chrókóchéheni tí t'ichjánxinhya imá chrók'ueñoanni, tí chaxín jina chrók'uejorá. Ntá naxa tsonixjeheni

Dios kixin chrókjuixraká chrók'uejorá ntoá. <sup>10</sup> Mé xikaha ikjian tíhi senó naxa tsjasántsjáhyará ntiha kixin ntá tió tsjasán la ts'ichjánxinhya naxa sinchekóninkáonrána tsoníxjaxian tí kjuachaxin chonta janhan. Kixin Ìnchéni mé chjina tí kjuachaxin jehya kixin chrókjuintak'itjáyanrá. Náhí. Kjuanjon ch'án tíha kixin jahará antsí chrókuinkachónkirá Ìnchéni.

<sup>11</sup> Na ntá kichó ni, chrókócháhará. Tjéyará kixin jina chrók'uejorá. Chrókjuinchechéhérá kichuára la jnkokoá chrókjuenkayáxinrá la ko kjuaxróxin chrók'uejorá. Kixin Dios mé ts'ejokoará ch'án. <sup>12</sup> Nixjehérá kichuára jnkójina la tsehérá tja kichuára. <sup>13</sup> A ntá kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni ntihi mé xraxinkaon sín tí jahará.

<sup>14</sup> Kjuasáyé Ìnchéni Jesucristo la Dios tjuahará la ko tí Nchakuen Dios tjejókoará tjinkitsará kaín rá. Amén. Ó tjen.



## Tí xroon ikjin ch'ín Pablo k'uáyéhe tí sín Galacia

### *Ch'ín Pablo ikjin xroon k'uáyéhe tí nínko chjasin Galacia*

<sup>1</sup> Janhan Pablo mé tsíkjeýána Ìnchéni tsjàkua itén ch'án. Janhan la jehya chojni kjueyána la ko jehya chojni ichr'ánna. Náhí. Kjueyána Jesucristo la ko It'eni Dios, mé tí nkexro kjuínchexechón Jesús. <sup>2</sup> Janhan la ko kaín tí sín kíchó ni tjejókoni ntili ikjinni tí xroon ts'áyéhe tí nínko síin estado Galacia. <sup>3</sup> Tjancheheni It'eni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo kjuasáyé ch'án chrókjuincheyaonrá ch'án la ko chrók'uayéhérá tí kjuaxróxin kuènte ch'án. <sup>4</sup> Jesucristo mé k'uenyákonhen ch'án ijíeni ntá kuaáxinni la mé ijie tsjachahya tí nkehe jínahya síin chjasintajni tsjachroeni mé xíkaha tjinkaon It'eni Dios. <sup>5</sup> Tjáncháha Dios kjuasáya jnkochríxin mé xíkaha tsoxiteyá. Amén.

### *Kohya í jnko tan tsaáxinni*

<sup>6</sup> Janhan tóxakonna kixin jahará imá tjoka tinkakítóhérá Dios kjueyará kjuasáyé Cristo. Jahará la tjoka ó kjuankíxinrá chréhérá ókjé tan chrókuaáxinrá. <sup>7</sup> A ntá chaxínhya xíkaha. Kohya í jnko tan tsaáxinni. Jehí iso chojni tjinkaon nchexakonhanrá la ko tjinkaon sín chrókjuítóxinhin sín tí tan chrókuaáxinni kuènte Cristo. <sup>8</sup> A ntá tí jnkojín nkexro chrókjuakohará ókjé tan chrókuaáxinrá yóehya tí nkehe ó kjuakoni la tí xíkaha la Dios mé sinchekjasóte tí sín kixin xíkaha sich'e sín, kjónté á janhan o ijnko ángel chrókuixin nkaya nkajní. <sup>9</sup> Senó xrjanka la inaá tsoxrjanka kixin jnkojín nkexro chrókjuako ijnko tan ókjé tsaáxinrá yóehya tí tan ó kuítekáonrá la mé Dios sinchekjasóte tí jehe sín.

<sup>10</sup> Janhan la tjéyáhya kixin chrókóxrjinhin chojni tí xrá t'a. Náhí. Tjínkavan kixin Dios mé chrókóxrjinhin tíha. Tí chrókótjínkavan chrókóxrjinhin chojni ó a ntá xíkaha la jehya ijnko nkexro ch'ehe xrá Cristo.

### *Ch'ín Pablo k'óna ijnko chojni tjako itén Dios*

<sup>11</sup> Jahará kíchó ni chrókónohará kixin tí tan tjàkua tsaáxinni mé jehya ijnko nkehe kjuenkayáxin chojni ó. <sup>12</sup> Jehya chojni chjina tí tan la jehya chojni kjuakona. Náhí. Jesucristo mé kjuakona.

<sup>13</sup> Jahará la kjá ó kuinhínrá nkexrí k'uékjak'é tió naxa k'uéchráha tí sín judío. Ó nohará kixin k'uéchonkíha tí sín tinkáchónki Ìnchéni la ko tjínkavan chrókjuíntak'itjáyan sín.\* <sup>14</sup> Tí naxa k'uék'ájikian tí sín judío la antsí má k'uéndoná. A ntá kaín tí sín chjasenná jnkokón nánó k'uéchontakian sín la kánhyó k'uénohe sín. Antsí má k'uékítekavan tí nkehe k'uék'etoan tí sín tsík'axrjeníxinni. <sup>15</sup> Kjánchó Dios kjueyána kjónté naxa tókjínahya la kjuasáyé ch'án kjueyána ch'án kixin xíkaha kóxrjinhin ch'án. <sup>16</sup> Kjuínchenóna ch'án nkexrí tjen tí Xjeen ch'án kixin tsjàkoha tí sín jehya judío tí tan tsaáxinni. Tió kjueyána Dios la ninkexró kjuakonahya. <sup>17</sup> La ko kjaxin kjuítsjàhya janhan tí sín tsík'óna apóstol síin chjasin Jerusalén. Náhí. Janhván tuénxín sákjuia chjasin Arabia, a ntá chr'éxin ikjan tí chjasin Damasco.

\* 1:13 Hechos 8.3; 22.4-5; 26.9-11

18 Á ntá iní nánó chr'éxin na ntá sákjuiyá chjasin Jerusalén kixin tsochoxian ch'in Pedro la ntá ntiha mé kjuák'ekjan ch'án quince yaon. 19 Kjánchó k'uikõnnya tí í so sîn apóstol. Jehó k'uikuã ch'in Jacobo kichó Ìnchéni. 20 Ó tjetsjehe Dios kixin tí nkehe ikjian la mé chaxín tíha.

21 A ntá chr'éxin ntá sákjuia nó estado Siria la ko Cilicia. 22 A ntá tí sîn kichó ni tinkáchónkia Cristo tjejó estado Judea la naxa tjatsoanhyana sîn. 23 A ntá ó kuínhón sîn kixin tí nkexro k'uéchréhe sîn chrók'óyán sîn la ntá ijie mé tjako tí tan chrókjuinçek'itjáyan ch'án. 24 A ntá ijie tjanchia sîn kjuasáya kixin janhan ó tinkachónkia Ìnchéni.

## 2

*Tí iso sîn kjueyá Jesús k'uáyéhe sîn ch'in Pablo*

1 La ntá catorce nánó chr'éxin ntá sákjuiyá chjasin Jerusalén inaá la sákjuikian ch'in Bernabé la ko kjaxin ch'in Tito. 2 Sákjuiyá ntiha kixin Dios kjuínchenõna kixin sáchrókjuiyá. Ntiha chjasin Jerusalén la kójnkotsékoni tí sîn t'etõan nĩnko ntiha la ntá xrjankaxián nkexrí tí tan tsaáxinni tjákoõa tí sîn jehya judío. Mé xikaha kjuít'a kixin janhan tjínkavan jnkokoá chrókjuenkayáxinni kixin ntá tí xra kjuít'a la jehya chrókóchónkó. 3 A ntá kjónté tí ch'in Tito kjuák'ekjan ch'án la jehe ch'án mé griego ch'án la k'uetuãnhyana sîn kixin chrókua ch'án xroye. 4 Á ntá iso tí sîn kichó ni chaxínhya tinkáchónki Ìnchéni k'uéjókoni sîn la jehe sîn imó tsík'ixenhen sîn kixin tsáyeheni sîn kixin tsotsjehe sîn nkexrí kixin tí sîn kuente Cristo chónka kjuachaxin. A ntá jehe sîn tjinkaon sîn kixin chrókjuinçhexiteyéheni inaá tí nkehe k'uék'etõan tí ley. 5 A ntá tahyani kuenté nkehe tí tjejóchro sîn kixin jehí tjinkaonni kixin tí tan tsaáxinni la ntoá chrókuinkachónkirá jahará.

6 A ntá tí sîn kónoxín t'etõan kjuakonahya sîn ninkehó. A ntá jeheni la tahyani kuentá á chojni t'etõan o náhí kixin Dios la jnkokón t'ikon ch'án kaín chojni. 7 A ntá kjuátsoan sîn kixin Dios ó chjna tí xra tjákoõa tí sîn jehya judío tí tan jina éxí yóhe tsíchjéhe Dios xra ch'in Pedro tjákoõe ch'án tí sîn judío. 8 Tí Dios tsík'etuenhen ch'in Pedro ts'óna apóstol tsjákoõe ch'án tí sîn judío la ko kjaxin tsík'etuãna ch'án ts'óna apóstol tsjákoõa tí sîn jehya judío.

9 Méxra ch'in Jacobo la ko ch'in Pedro la ko ch'in Juan, mé tí sîn t'etõan kuente nĩnko, mé kjuátsoan sîn kixin Dios tsíkjanjon tí kjuachaxin. Ntá kóchéhe sîn kixin jnkokón ch'eni xra la itsé sîn tjani la ko itsé sîn itja ch'in Bernabé. Ntá kjuenkayáxinkoni sîn kixin jeheni la tsjákoõeni tí sîn jehya judío la jehe sîn nachrohe tsjákoõe sîn tí sîn judío. 10 Jehó k'uetoan sîn kixin tsoxraxinkaonni la ko tsotjuèheni tí sîn nõa la xráxín tóxakõnhenni sinchexiteyáni tíha.

*Ch'in Pablo kjuentuéhe ch'án tí ch'in Pedro chjasin Antioquia*

11 A ntá tió kjuíji ch'in Pedro chjasin Antioquia la kjuentuáha ch'án kixin ntoáhya kjuích'e ch'án. 12 Senó k'uékjineko ch'án iso chojni kjónté jehya sîn judío. Ntá ikui iso sîn kuixin tí tjen ch'in Jacobo. A ntá kjuankixin k'uaxrjenta ch'án la kuítóhe kjónekohya ch'án tí sîn jehya judío a. Xikaha kjuích'e ch'án kixin chrakõnhen tí sîn kui kixin tí sîn neko ch'án naxa tsíkaha sîn xroye. 13 Tí iso sîn kichó ni judío kjaxin kuítekakõnhen sîn tí ch'in Pedro kjónté ntoáhya kjuenkayáxín ch'án. Kjaxin ch'in Bernabé la kjuacha kjuachroe sîn ch'án kixin tí nkehe ntoáhya kjuích'e sîn. 14 A

ntá tió k'uíkuan kixin tí nkehe kjuákoxin sín la tóyóehya tí chrónka tí tan jina tsaáxinni tjako sín la ntá níxjaha tí ch'ín Pedro nkayakon kaín tí sín tsíkójnkotsé. Ntáxrjan kixin: “Jaha mé ijnko chojni judío la kjónté itjen éxí jehya ijnko chojni judío. ¿A ntá kuènte tétuenhén tí sín jehya judío kixin chrók'uejé sín éxí chrókóyóhe tí sín judío?”

*Tí sín judío la ko tí sín jehya judío la jnkokón tsaá sín kixin chónka sín fe*

<sup>15</sup> Jeheni la k'uaxrjeníxinni chojni judío desde tí kokjéxinni la jeheni na chóntahyani jie éxí tí í so chojni chónhya Dios. <sup>16</sup> Kjónté xikaha la ó noheni kixin tsotjuáxinhya ijie chojni tí nkehe tsík'etóan ch'ín Moisés. Jehó tí sín tinkáchónki Jesucristo mé tsotjóá ijie sín. Méxra kjaxinni tinkáchónkini Jesucristo kixin tjinkaonni sinchetjóá ch'án ijieni kixin titekaonni ch'án. Méxra ninkexró tsjachahya tsotjuáxin ijie sín kixin chrókjuinchexiteyéhe sín tí nkehe t'etóan tí ley.

<sup>17</sup> Tí tjinkaonni tinkáchónkini Cristo kixin tsotjuáxin ijieni, a ntá jeheni kjaxin xraxinkaonni kixin ó kjuasinni jie. A ntá í jehya Cristo k'uetóan kixin chrókjuasinni jie. Kjá chaxín náhi. <sup>18</sup> Tí kuitóheni tí ley la ntá naxa chrókjanni chrókuinkáchónkini tí ley inaá la tíha la ó jie kuènteni tíha. <sup>19</sup> A ntá tí ley la kjuanchia jie k'uénxian. A ntá ijie la tjéchuán kixin tinkachónkia Dios. <sup>20</sup> Janhan la ó tsík'en kixin ó k'uénkian Cristo. A ntá ijie la janhya tjéchuán. Cristo mé tjechónxin tí janhan. La ntá jie la tjéchónxian tí cuerpo chonta kixin tinkachónkia tí Xjeen Dios kixin jehe ch'án la tjuana ch'án la k'uenyákonhenni ch'án. <sup>21</sup> Tjínkakhonhya tsjanoá tí kjuasáyé Dios. Tí chrókótuáxin ijie chojni tí ley tsík'etóan ch'ín Moisés, a ntá ó chónkó ik'uén Cristo tí xikaha.

### 3

*Tí ley o tí fe*

<sup>1</sup> Jahará kichó ni gálatas imá lontirá. ¿Nkexro kjuít'ayahará? Kixin tí nkehe kjuákohará mé kuinhínrá kixin Cristo k'uénxín tí ntacruz k'uenyákonhenni ch'án. <sup>2</sup> Jnkokoá nkehe tjínkavan chrókjuateherá. ¿A k'uayèxínrá Nchakuen Dios kixin kuítekáonrá tí nkehe tsík'etóan ch'ín Moisés o á k'uayèxínrá Nchakuen Dios kixin kuítekáonrá tí tan chrónkani kuinhínrá? <sup>3</sup> Imá lontirá jahará. Tí kjuankixixínrá la kuítekáonrá kjuachaxién Nchakuen Dios. A ntá jie la tjínkáonrá jahórá sinchekjintaxínrá tí xra. <sup>4</sup> ¿A chónkó kaín tí nkehe tsík'atsínkará? Kjá chrókjuinkítsa chrókjuich'e xra tíha. Jehya chónkó tí nkehe kjuasótiaxínrá. <sup>5</sup> ¿Nkekuènté kjuanjon Dios tí Nchakuen ch'án la ko kjuasin ch'án kjuaxroan k'uíkonrá? Jehya k'uayèxínrá tíha kixin kuítekáonrá tí nkehe tsík'etóan tí ley. Náhi. K'uayèxínrá tí nkehe kixin kuinkachónkirá tí tan kuinhínrá.

<sup>6</sup> Ch'ín Abraham kuítekaon tí nkehe k'uetóan Dios ntá Dios k'uíkon kixin jina ch'án. <sup>7</sup> Méxra chrókónohará jahará kixin tí sín chaxín tikínixin sín ch'ín Abraham a mé tí sín a chaxín tinkáchónki Dios. <sup>8</sup> Tí xroon itén Dios mé chrónka kixin tí sín jehya judío mé sinchetjóá Dios ijie sín kixin tsinkáchónki sín ch'án. Mé xikaha Dios mé chénka ch'ín Abraham ósé tí tan jina, ntáchro ch'án kixin: “Ijnko nkexro ts'axrjeníxin tí jaha mé tsoyaonxín kaín nación.”\* <sup>9</sup> Mé xikaha kjaxin kaín sín tinkáchónki Dios mé tsoyaon sín jnkokón éxí kóyaon ch'ín Abraham kixin kuítekaon ch'án.

\* 3:8 Génesis 12.3

10 Kaín sín jehó tinkáchónki tí nkehe tsík'etōan ch'ín Moisés la tsjasóte sín kixin ntáchro xroon itén Dios kixin: “Tsjasóte kaín tí sín tsjachahya sinchexiteyéhe tí nkehe tsík'etōan tí xroon chóna ley.”† 11 Ntá ó ntoá ntáchro kixin kohya nkexro tsotjuáxin ijíe sín tí tsitekaon sín tí ley. Xroon itén Dios ntáchro kixin: “Tí nkexro tsíkótjóa la tjejóchónxin sín kixin tinkáchónki sín Dios.”‡ 12 Ntá tí chrókuinkáchónkini tí ley tsík'etōan ch'ín Moisés la chrókuinkáchónkiyani Cristo. Ntáchro xroon itén Dios kixin: “Tí nkexro sinchexiteyá tí ley la táhó chrók'uejóchónxin sín.”§

13 A ntá Cristo kjuatsen ch'án kaín tí chrókjuasótexinni tí ley. Tí náhi la chrókjuasóteni kixin chrókjuachahyani sinchexiteyéheni tí ley. Jehe ch'án kjuenka ch'án tí ijíeni kixin k'uenyákonhenni ch'án. Ntáchro xroon itén Dios kixin: “Kaín tí chojni chóna jje ts'ejótjjan sín ijnko nta ntá its'en la mé xikaha k'uáyéhe sín tí kjuanínkaon kuènte Dios.”\* Mé xikaha k'uíkon sín tí ch'ín Jesús. 14 Mé xikaha kónhen kixin ntá tí nkehe chénka Dios tí ch'ín Abraham senó mé ts'áyéhe tí sín jehya judío kixin kjuachaxién Cristo Jesús. Ntá xikaha kaín ni ts'áyéheni tí Nchakuen Dios kixin tinkáchónkini ch'án mé xikaha tsintáchro ch'án.

#### *Tí ley la ko tí nkehe kjuanjon Dios*

15 Kichóni, tíhi mé sintayóaxian kuènte chojni ó. Tió ijnko chojni ch'éna ijnko xroon tsochóna firma kuènte sín la ntá xitjahya ts'óxíka í jnko nkexro la xitjahya í jnko nkexro sich'éna í so nkehe. 16 A ntá Dios mé tsíkjo ch'án tí ch'ín Abraham kixin tsjanjon ch'án nkehe ts'áyéhe tí nkexro ts'axrjeníxin ch'án. Tí xroon itén Dios ntáchrohya kixin kaín nkexro ts'axrjeníxin ch'ín Abraham chrók'uáyéhe tíha. Náhi. Ntáchro kixin ts'áyéhe jnkokoá nkexro ts'axrjeníxin ch'án la mé Cristo tíha.† 17 Méxra xrjanka tíhi. Dios chénka tí ch'ín Abraham ijnko nkehe chaxín la tsoxiteyá tíha kixin éxi yóhe ijnko xroon chóna firma tíha. A ntá cuatrocientos treinta nánó chr'éxin la ntá ikui tí ley k'uechrónka ch'ín Moisés. La ntá kjónte xikaha la xitjahya tsoxíka tí nkehe tsíchrónka Dios o tsontáchro chojni kixin tjetoanhya tí nkehe tsintáchro ch'án.‡ 18 Tí chrókjuanjon Dios nkehe kixin chrókjuinchexiteyáni tí nkehe k'uetōan tí ley la ntá tí nkehe tsintáchro Dios senó mé chróxiteyáhya. A ntá Dios mé tsíchénka ch'ín Abraham kixin sinchekjtonhen ch'ín Abraham tí nkehe kjuasáyé ch'án.

19 ¿A ntá xikaha la nkehe tsonhen tí ley tsík'etōan ch'ín Moisés? Chr'éxin kjuanjon Dios tí ley kixin tsonoxínni nkehe tí jje tjasinni. K'uetōan Dios sinchexiteyéhe chojni tí nkehe tsík'etōan ch'ín Moisés tsijia tí nkexro ts'axrjeníxin ch'ín Abraham, mé tí nkexro kjueyá Dios kixin xikaha tsoxiteyá tí nkehe chrónka ch'án. A ntá tí ley mé chrónka tí sín ángel ntá k'uáyéhe ch'ín Moisés la ó chrónkaxón ch'án. 20 A ntá tí nixjehé Dios tí ch'ín Abraham la jehó ch'án la ko jehó Dios la méxra t'ichjánxinhya í jnko nkexro.

#### *Tí xra kuènte tí ley*

21 ¿A ntá á chrók'uaxrjexín kixin tí ley tsík'etōan ch'ín Moisés chrókjuanjonko tí nkehe tsjanjon Dios? Kjá náhi. Tí chrók'uixin ijnko ley chrókjuanjon kjuachón la ntá chrókótjuáxin ijíeni tí chrókuitekaonni tí nkehe t'etōan tí ley. 22 A ntá tsintáchro xroon itén Dios kixin tí jje mé

† 3:10 Deuteronomio 27.26 ‡ 3:11 Habacuc 2.4 § 3:12 Levítico 18.5 \* 3:13 Deuteronomio 21.23 † 3:16 Génesis 12.7 ‡ 3:17 Éxodo 12.40

t'etueñhen kaín xín chojni ḱixin ntá tí sín chrókuinkáchónki Jesucristo ntá chrók'uáyéhe sín tí nkehe tsíchronka Dios.

<sup>23</sup> A ntá tí naxa kuihya Cristo la ntá tí ley la k'uetueñhen kaín ni la k'uejóchónhenni ḱixin chrókónoxín tí nkehe chrókuinkáchónkini. <sup>24</sup> Tí ley la éxí ijnko maestro kuènte chánjan k'uetóan. A ntá jie ikui Cristo la jehe ch'án mé kótjuáxinni ch'án ḱixin titekaonni ch'án. <sup>25</sup> A ntá ijie ó titekaonni Cristo la í nchexiteyèhyani kaín tí nkehe t'etoan tí ley.

<sup>26</sup> A ntá jahará ó k'ónará xjeen Dios ḱixin ó tinkachónkirá Jesucristo. <sup>27</sup> Kaínrá kuíkítiaxínrá kjuachaxién Cristo mé xíkaha jehe ch'án kótjuáxinnrá ch'án. <sup>28</sup> A ntá jehya tjetóan á chojni judío o á chojni jehya judío o á chojni ch'exón xra o á chojni t'etóan o á chojni ntoa o á chojni chjin. Kaínni la ó k'ónani jnkokoá ḱixin tinkáchónkini Cristo. <sup>29</sup> A ntá tí tinkáchónkini Cristo chaxín la ntá tí xíkaha ó chaxín tsík'axrjeníxinni ch'ín Abraham la ts'áyéheñi tí nkehe tsíchronka Dios.

## 4

<sup>1</sup> Mé xíkaha ntáxrjan tíhi. A ntá ijnko chánjan tió chrók'uen tí it'é ntá chrókuitóeko tí nkehe kuènte tí it'é la jehe ch'án la tóyóhó ijnko nkexro ch'exón xra ḱixin tí jehe la xitjahya t'etóan xra kjónté chaxín kuènte ch'án kaín tí nkehe a. <sup>2</sup> Siín nkexro t'ayakonhen ch'án la t'etóan tí xra kuènte ch'án tsjixrakája tí yaon tsíntáchro tí it'é. <sup>3</sup> Mé xíkaha kónhen tí jeheni. Ḱixin tí naxa k'uéchánjanni la kuítekaonni kaín tí nkehe kuènte chjasintajni. <sup>4</sup> A ntá ó kjuixraká tí yaon ntá Dios ichr'án tí Xjeen ch'án ikui ch'án k'uaxrjeníxin ch'án ijnko chojni chjin. La kjuínchexiteyá ch'án kaín tí nkehe tsík'etóan tí ley kuènte Moisés. <sup>5</sup> Ikui ch'án xíkaha ḱixin tsaáxinni ch'án kjónté senó k'uék'etueñhenni tí ley. A ntá jie la chrók'uáyéhe Dios tí jeheni éxí xjeen ch'án.

<sup>6</sup> A ntá kjuakoxín Dios ḱixin jeheni mé xjeen ch'án mé ichr'án Dios tí Nchakuen Xjeen ch'án tsochónta asénni la tí Nchakuen ch'án mé t'èyaxín: "It'éni jaha mé kuéntá tí jeheni." <sup>7</sup> Méxra xíkaha jahará la jehya ijnko nkexro ch'exón xra. Náhí. Jahará mé xjeen Dios. Jahará mé xjeen ch'án la jehe ch'án tjinkaon sinchekjítõnhanrá tí nkehe kuènte ch'án ḱixin tinkachónkirá Cristo.

*Ch'ín Pablo tóxakonhen ch'án ḱixin tí sín tinkáchónki Ìnchéni*

<sup>8</sup> Ósé la jahará k'uéchonhyará Dios la kjuínchexiteyéhérá tí dios chaxínhya. <sup>9</sup> A ntá ijie la ó choxínrá Dios, o íchá jína chróntáchroni ḱixin Dios la ó chóxin ch'án tí jahará. A ntá jehya jína ḱixin naxa chrókuinkachónkirá inaá tí nkehe chóntahya kjuachaxin la ko tí nkehe chónkó ḱixin tí xíkaha naxa chrókjuínchexiteyéhérá tí nkehe tinkáchónki chojni. <sup>10</sup> A ntá jahará la tjásinnrá kia ichrén tí yaon la ko tí nitjó la ko tí yaon kia tí nánó. <sup>11</sup> Imá tóxakonna ḱixin á chónkó tí xra kjujít'a kjuákohará.

<sup>12</sup> Kichóni, xrjanóahará ḱixin chrókóyóhara éxí tí janhan ḱixin janhan mé tóyóhe éxí k'uejorá senó ḱixin t'etueñhyani tí ley. Janhan la tékahyará ninkehó jie. <sup>13</sup> Ó nohará ḱixin tió saoxín kjuákohará tí tan tsaáxinni la k'uétsankahyana ḱixin k'uénina k'uéchonta ijnko chin k'uékjínchekjóténa. <sup>14</sup> Kjónté xíkaha k'uénina la jahará kjuanoáhyará tí janhan la k'uéchontará kjuasáya tí janhan. A ntá jahará la jína kjuánjonrá kjuachaxin kjuak'é ntiha. Éxí chrók'uayéhérá ijnko ángel kuènte Dios o éxí chrók'uayéhérá jehe Ìnchéni Jesucristo mé xíkaha kjuak'é jína ntiha. <sup>15</sup> ¿Nkehe kónhen tí

kjuachéhe k'uechontará? Kíxin ntáxrjan kíxin jína tí jahará kíxin tjínkáonrá kjónté ikonrá chrókuakítsjerá chróchjìnará tí janhan. <sup>16</sup> A ntá ijie la, ¿á ninkákõnnará jehó kíxin kuinhínrá tí nkehe ntoá xrjanka?

<sup>17</sup> Tí sín í so a la imá tjínkaon sín tí jahará. Kjánchó ntoáhya tí nkehe tjenkayáxin sín kíxin jehe sín tjínkaon sín kíxin chrókujtohérá tí jeheni kíxin ntá tjínkaon sín kíxin jahará chróchréhérá tí jehe sín. <sup>18</sup> Jína chrókótjínkáonrá tí í so sín kjánchó ntoá chrókjuenkayáxinrá kíxin jehya tí chrókjuak'é tí tjejorá ó chrókuítekáonrá jína. <sup>19</sup> T'ikonni tí jahará éxi xjeenni. Ijie la imá kjuíncheníhi asenná kíxin tóxakonna tí jahará. Éxi yóhe ijnko ìné xjan tsjoté tjan tió sinchekokjìhi tjan xjeen tjan mé xikaha janhan la naxa tsjasótena kíxin tjínkavan kíxin Cristo chrókuinchetjóá tí jahará. <sup>20</sup> Chrókójina ijie naxa chrókjuak'é ntiha ntá ókjé nkexrí chrónixjahará ntá ijie la nonahya nkehe tí tjenkayáxinrá.

*Kjuíncheyóexín ch'ín Pablo tí tjan Agar la ko tí tjan Sara*

<sup>21</sup> A ntá jie chrõnkará nkehe. Jahará naxa tjínkáonrá chrókjuínchexiteyéhérá tí ley tsík'etõan ch'ín Moisés la ¿á kuiénhyará nkehe chro tí ley? <sup>22</sup> Ntáchro kíxin ch'ín Abraham mé chõnta ch'án yaá xjeen ch'án la ijnko mé xjeen tjan ch'exón xra la tí í jnko mé xjeen ichjìén ch'án mé ijnko tjan t'ítuenhya.\* <sup>23</sup> Tí xjeen tjan ch'exón xra kokjìhi ch'án éxi tokjìhi chojni ó. A ntá tí xjeen tí tjan t'ítuenhya la mé ó kokjìhi ch'án kíxin tsoxiteyá tí nkehe tsintáchro Dios. <sup>24</sup> Tíhi mé ntayóaxián. Tí yaá chojni chjin mé tóyóexín tí yaá nkehe tsík'etõan Dios. Tí tjan Agar mé tóyóexín tí ley xranjonxín ijna Sinaí. La ntá tí sín titekaon tíha mé éxi chojni ch'exón xra tí jehe sín kíxin t'ítuenhen sín. <sup>25</sup> Mé xikaha tí tjan Agar mé tóyóexín tí jna Sinaí nación Arabia la tíha tóyóexín tí chjasin Jerusalén kíxin tí chjasin la ko tí sín tjejó ntiha la mé t'ítuenhen sín la ko kaín xjeen sín. <sup>26</sup> A ntá tí chjasin Jerusalén itjen nkaya nkajní la mé t'ítuenhya. Náhí. Mé jeheni la kuènteni tíha. <sup>27</sup> Ntáchro xroon itén Dios kíxin: Jaha chojni chjin chontahya chánjan kjónté chrokócháha. Jaha k'uikonhya ninkehó kjuatjoté kíxin kjuínchekokjìheya xjan la kjónté chrokócháha.

Tí tjan kuítsinkehe na mé nchónhya ìnté tjan ts'ikon tjan, a ntá tí tjan kjuak'eko xii tjan la kánhyó ts'ikon.†

<sup>28</sup> Kíchóni jeheni la éxi yóhèni ch'ín Isaac kíxin kaín ni la xjeen Dios kíxin xikaha tsintáchro ch'án. <sup>29</sup> A ntá éxi senó tí xjan kokjìhi éxi tokjìhi chojni ó la jehe ch'án k'uechónkíhi ch'án tí xjan kokjìexín kjuachaxién Nchakuen Dios. Mé xikaha kjaxin sítõnhen jie. <sup>30</sup> A ntá ntáchro tí xroon itén Dios kíxin: “Tétuènhén tí tjan ch'exón xra sátsji tjan la ko tí xjeen tjan kíxin tí xjeen tjan la ts'áyèhya ch'án tí nkehe tsitõnhen tí xjeen tí tjan t'ítuenhya.”‡

<sup>31</sup> Méxra kichó ni, kaín ni la jehya xjeen ijnko tjan ch'exón xra. Náhí. Jeheni mé xjeen tí tjan t'ítuenhya.

## 5

*Jína chrók'uejorá kíxin kuaáxinrá*

<sup>1</sup> Cristo mé kuaáxinni la ntá ó tí ley la t'etuenhyani. Méxra jína chrók'uayakonhénrá tí nkehe kuaáxinrá la í chrókjanhyará chrók'ónará chojni t'ítuenhen ínaá.

\* 4:22 Génesis 16.15; 21.2 † 4:27 Isaías 54.1 ‡ 4:30 Génesis 21.10

<sup>2</sup> Tinhínrã, janhan Pablo mé ntãxrjan kixin tí chrókuarã tí xroye a ntã ó chónkó chrókuinkachónkirã Cristo. <sup>3</sup> Tjínkãvan tsóxrjanka ínaã kixin tí jnkójin nkexro itsa tí xroye la jehe ch'án mé t'ichjánxin sinchexiteyéhe ch'án kaín tí ley tsíkjin ch'ín Moisés. <sup>4</sup> A nta jahará la xritjéyará tsótjuáxin ijjarã kixin sinchexiteyéherã tí ley la ntã ó kujtoherã Cristo la ko ó kujtoherã tí kjuasáyé Dios tjuahará. <sup>5</sup> A ntã jeheni la tinkáchónkini Cristo la chóntani Nchakuen Dios la ntã tjejóchónhenni kixin tsjintaxín tsótjóã ijjiéni. <sup>6</sup> Jeheni mé tinkáchónkini Jesucristo la ntã kánhyó tjetóan tí xroye. Antsí tjetóan chrókuinkáchónkini Ìnchéni la ntã tí tinkáchónkini Ìnchéni la chrótjuèheni kichó ni.

<sup>7</sup> Jahará la jina kjuankixinrã tinkáchónkirã Ìnchéni. ¿A ntã nkexro k'uetóan kixin chrókujtóherã tí nkehe chaxín? <sup>8</sup> Jehya nkehe kuènte Dios tí tjejóch'erã méhe. Méxra jehe ch'án la kjueyará ch'án. <sup>9</sup> Ntãchro sín kixin tí ch'o t'óna niotja tsjiko intsíkoã tí xroan nchek'ánkí niotja, a ntã ts'ánkí kaín tí ch'o. <sup>10</sup> A ntã janhan tinkáchónkia Ìnchéni la ko ó nõna kixin jahará kjaxin tinkáchónkirã ch'án la kjã í chrókjuenkayáxinhyará í jnko nkehe. A ntã Dios mé sinchekjasóte ch'án tí nkexro ixri tjixrónkáxin kixin Dios la chrakuenhya ch'án ninkexró.

<sup>11</sup> Kichóni, tí naxã chrókuétoan chrókua chojni xroye la ntã tí sín judío chrókónínkakonnahya sín. Tí xikaha la chrók'uantaxiñhya sín tí tan jina chrónka nkexrí k'uenxín Cristo tí ntacruz. <sup>12</sup> Méxra tí sín ntaxakonhanrá la t'etóan sín itsará xroye la íchá jina naã chrók'uátsínkó chrókóchrít'ó sín kaín.

<sup>13</sup> Jahará kichó ni, la Dios mé kjueyáni kixin tsaáni kjánchó chóntahyani kjuachaxin ch'eni tí nkehe jínahya. Náhí. Chrókjuinkitsani kichó ni la ko chrótjuèheni kichó ni. <sup>14</sup> Mé xikaha tí ley mé t'axrxjén kixin: “Chrótjuèherã kichuárã éxi tjuèxinrã asánrã.”\* <sup>15</sup> A ntã tí chrókjónteherã kichuárã la ko chrókjónterã kichuárã la ntã chrókóxakonhanrá kixin tí xikaha la chrókjuinçek'itjáyanrã kichuárã.

### *Tí jie chrókjuasin chojni la ko tí nkehe t'etóan Nchakuen Dios*

<sup>16</sup> A ntã ntãxrjan kixin chrók'uejorã éxi tjínkaon Nchakuen Dios, a ntã chrókjuéyáhyará tí nkehe jínahya chrókjuenkayáxinrã. <sup>17</sup> A ntã tí nkehe jínahya tjenkayáxinrã la tjanjónko Nchakuen Dios kixin Nchakuen Dios la tjanjónko tí nkehe jínahya la tí iyó nkehe tjenkayáxinrã la tjanjónko kichó. Méxra jahará la xitjahya ch'erã tí nkehe tjínkáonrã chrókjuich'erã. <sup>18</sup> A ntã tí Nchakuen Dios tjetjinkitsará, a ntã jehya tí ley t'etuñhanrá jie.

<sup>19</sup> Xrahya ts'ikonni tí jie tjasin chojni jínahya tjenkayáxin. Mé tíha la tí sín tjasinko jie chojni chjin ókjé, la ko tí chojni ch'e tí nkehe jínahya, la ko tí chojni náxrxjónhya tjenkayáxin, <sup>20</sup> la ko tí chojni tinkáchónki nkehe tsíkjanoya, la ko tí chojni nchexroan, la ko tí chojni nínkaon, la ko tí chojni itje kjuanínkaon, la ko tí chojni chjio, la ko tí chojni xrahya tónínkaon, la ko tí chojni tjínkaon jehó tsochónta itsjé nkehe, la ko tí chojni tjínkaon ts'axrjenta, la ko tí chojni t'óxika kichó, <sup>21</sup> la ko tí chojni chjinoxínhin, la ko tí chojni tjáya, la ko tí chojni tókoan, la ko tí chojni kóchjinka, la í so nkehe tóyóhe xikaha. Na mé éxi yóhe senó mé k'uetjónkarã la ko ijie la xikaha tjetjónkarã ínaã kixin tí nkexro xikaha tinkákjasin jie mé xitjahya ts'áyéhe sín tí kjuachaxin kuènte Dios.

\* 5:14 Levítico 19.18

<sup>22</sup> A ntá tió chóntani Nchakuen Dios ntá tsotjuèheni kichó ni, la ko tsochéheni, la ko kjuaxróxin ts'ejóni, la ko tsochónhenni tsonínkakonhyani, la ko jnkójina ts'ejókoni kichó ni, la ko nchexiteyáni jnkójina. <sup>23</sup> La ko tsohnkehyani, la ko ts'etuehenni asénni kixin tsjasinhyani jie. Kohya nijnko ley chrókjuinchekjasoteni kixin tí jina chrók'uejóni xikaha. <sup>24</sup> Mé tí chojni tinkáchónki Jesucristo la kaín jie k'uéchóna sín la ko tí jínahya k'uékjenkayáxin sín la ó kjuenka Ìnchéni kjuák'enkání ch'án ntacruz. <sup>25</sup> A ntá tí tjejókoni Nchakuen Dios t'ichjánxin tsítóheni kixin Nchakuen Dios ts'etuehenni.

<sup>26</sup> Méxra chrókjuinchehnkehyani la ko chrókjuachaxinhyani kichó ni la ko chrókóhjinoxienhyani.

## 6

### *Tjínkĩtsará kichuárá*

<sup>1</sup> Kichóni, a ntá tí chrók'uikonrá jnkójín nkexro kjuasin ichrén jie a ntá tí jahará tí chaxín chontará Nchakuen Dios la chrókjuéntuehéra sín la chrókjuínkĩtsará sín. A ntá jnkójina chrónixjehéra sín, a ntá jahará la chrókóxakonhanrá kixin xikahya chrókónhanrá chrókjuásinrá jie kjaxin. <sup>2</sup> Tsjínkĩtsará kichuárá kixin jóhya tsamará tí nkehe ye. Kixin tí xikaha la ó chrókjuinchexiteyáni tí nkehe t'etóan Cristo.

<sup>3</sup> Ntá jnkójín nkexro ntácho kixin imá tjetoan tí jehe ch'án la chaxínhya tíha la jehó ch'iyehé asén. <sup>4</sup> Jnkójnko chojni chrórxaxinkaon á nchóxon tjenkayáxin la chrókónohe kixin ó nchóxon la jehya jehó chrókjuikosáyehe asén. Náhí. Chrókjuikosáyehe í so chojni. <sup>5</sup> Kixin jnkójnko chojni yámá tí jie kuénte.

<sup>6</sup> Tí nkexro xrakohe tí tan jina la chrókjuínkĩtsa sín chrókjuanjón sín nkehe chrók'uáyéhe tí nkexro tjako.

<sup>7</sup> Sích'iyéhyará asánrá. Kohya ninkexró tsjacha tsjanoá Dios. Tí nkehe ts'enka chojni la mé xikahó tsotjá. <sup>8</sup> Tí t'enka chojni tí nkehe jínahya tjenkayáxin sín la tí nkehe jínahya tsjacha sín mé ts'enxín sín. A ntá tí nkexro ts'enka tí nkehe tjinkaon Nchakuen Dios la Nchakuen Dios mé tsjanjón tí kjuachón jnkochrínxín ts'áyéhe sín. <sup>9</sup> Mé xikaha chrókóxrjéhyani chrókjuich'eni kaín nkehe jina kixin tí tsóxrjéhyani la ntá chaxín tsjixraká tí yaon tsjachani ts'áyéheni tí nkehe jina. <sup>10</sup> Méxra xikaha xráxin chrókjuich'eni nkehe jina la antsí t'ichjánxin chrókjuínkĩtsani tí sín kichó ni tinkáchónki Ìnchéni.

### *Ch'ín Pablo nchexraxinkaon tí sín ntiha la ko kjuixixín nixja ch'án*

<sup>11</sup> Tsjehérá kixin imá ihyé tí letra tjékjinxian tjaná. <sup>12</sup> Tí sín tjínkaon ts'etuanhanrá kixin chrókuará xroye la jehí tjínkaon sín tsjikosáyehe sín chojni la tjínkakonhya sín kixin chrókjuasótexín sín tí ntacruz kuénte Cristo. <sup>13</sup> Kjónté tí sín tsíka xroye la nchexiteyáhya sín kaín tí nkehe t'etóan tí ley. A ntá tjínkaon sín kixin chrókuará xroye kixin ntá kjaxin sín tsohnke sín kixin tsontácho sín kixin jahará kjaxinrá tjínkáonrá tsochontará xroye tí cuerpo kuéntará. <sup>14</sup> A ntá janhan mé tóxrjínahya sintahnke ninkehó. Íchá jina chróntáxrjan kixin Cristo k'uenyákonhenni. A ntá xikaha k'uenxín Cristo tí ntacruz la ntá tí nkehe k'uék'etóan kuénte chjasintajni la kjaxin k'uitjayan la ko janhan kjaxin kuitóha tí nkehe kuénte chjasintajni. <sup>15</sup> La ntá ninkehó sínkíhya á tsíka chojni xroye o náhi. Tí nkehe sínkí la chrók'ónani ijnko chojni nixin. <sup>16</sup> A ntá tí sín ts'áyéhe



kjuaxróxin kixin kuikonóhe Dios tí jehe sín la mé kaín tí sín kuítekaon tí nkehe t'etōan ch'án mé kaín tí sín chaxín tsík'óna xjeen ch'án.

<sup>17</sup> A ntá ijie la tjánkakhya kixin chrók'uekana jie ninkexró. Janhan mé chaxín chonta tí tsíkatsōenxín tsíchrít'ō cuerpo kuèntana kixin kjuasótexinna kixin kjuít'aha xra Ìnchéni Jesús.

<sup>18</sup> Kíhóni tjáncháha Ìnchéni Jesucristo kixin kjuasáyé ch'án chrókjuincheyaon ch'án kaín rá. Mé xíkaha tsoxiteyá. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon chr'énhen ch'ín Pablo tí sín tjejó chjasin Éfeso

*Ch'in Pablo ikjin xroon k'uáyéhe tí nínko chjasin Éfeso*

<sup>1</sup> Janhan Pablo tsíkjeýána Jesucristo kixin xíkaha tjinkaon Dios tsjàkua itén ch'án. Janhan mé ikjian tí xroon chr'anhánrá tí jahará tjejórá chjasin Éfeso tinkachónkirá Dios la ko titekáonrá Cristo Jesús. <sup>2</sup> Tjéjtáncháha It'éni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo kixin kjuasáyé ch'án chrókuuntayaonrá ch'án la ko chrótjáhará ch'án kjuaxróxin.

*Ts'áyéheni tí nkehe jína kuènte Cristo*

<sup>3</sup> Chjéheni kjuasáya Dios mé It'é Ìnchéni Jesucristo. Jeheni mé tinkáchónkini Jesucristo la mé xíkaha jehe ch'án mé kjuíncheyaonni ch'án kixin kaín nkehe jína tixin nkaya nkajní kjuanjon ch'án. <sup>4</sup> Dios mé kjuéyá ch'án tí jeheni kixin chrókuinkáchónkini Cristo tí naxa t'ónahya chjasintajni. Tjinkaon ch'án kixin chrók'uejóni tí tjen ch'án ntá kjuínchetjóáni ch'án kixin kaín jje kjuatsenhenni ch'án. <sup>5</sup> Imá tjuèhe Dios tí jeheni ntá tsíkjeýáni ch'án kixin ts'ónani xjeen ch'án kixin kuinkáchónkini Jesucristo. Mé xíkaha tsíkjenkayáxin ch'án kixin xíkaha kóxrjínhìn ch'án. <sup>6</sup> Méxra imá tjancheheni kjuasáya Dios kixin kjuíncheyaonni ch'án kixin ó tinkáchónkini tí Xjeen ch'án, imá tjuèhe ch'án. <sup>7</sup> Imá tjuèhe Dios tí jeheni la xíkaha kuaáxinni ijníjé tí Xjeen ch'án k'uútti la xíkaha tsjùxín kaín ijjéni. <sup>8</sup> Dios kjuakoxin ch'án kixin imá tjuèheni ch'án. Kjuanjon ch'án kaín kjuachaxin kixin chrókuienxinni jína la ko kjuanjon ch'án kjuaxrexinkaon jína. <sup>9</sup> Dios kjuínchenoheni tí nkehe jehó ch'án tjenkayáxin ch'án, mé tí nkehe tóxrjínhìn ch'án tsoxiteyá. <sup>10</sup> Tí nkehe tsíkjenkayáxin ch'án la tsoxiteyá tí yaon tsíchronka ch'án. La ntá jehe ch'án tsjanjon kjuachaxin kixin Jesucristo ts'etuenhen ch'án kaín xín nkehe sín nkaya nkajní la ko chjasintajni.

<sup>11</sup> Dios kjuéyáni kixin chrókuinkáchónkini Cristo la ntá xíkaha chrók'uáyéheni tí nkehe tsík'áyéhe ch'án. Kaín tíha la mé xíkaha tsonhen éxi tóxrjínhìn Dios. <sup>12</sup> Mé xíkaha kjuích'e ch'án kixin ntá jeheni kuítekaonni Cristo saoxín chrók'uejóni chrókjuancheheni kjuasáya Dios kixin tí kjuachaxin jié chóna ch'án. <sup>13</sup> A ntá kjaxin jahará ó kuinhínrá tí tan jína ntoá chrónka nkexrí tsaáxinni, a ntá ó kuinkachónkirá Cristo. La ntá jnkokoá k'uáyéheni Nchakuen Dios k'ónani xjeen ch'án kixin tinkáchónkini ch'án. Mé xíkaha ó xiteyá tí nkehe tsintáchro ch'án. <sup>14</sup> Tí Nchakuen Dios kuítõnhenni mé kjuínchenoexinni Dios kixin tsakjani kaín nkehe tsjanjon ch'án tió tsaáxin kaín ni tinkáchónkini ch'án. Ntá xíkaha kaín ni tsjancheheni kjuasáyé ch'án kixin tí kjuachaxin jié chóna ch'án.

*Ch'in Pablo kjuanchehe Dios kixin antsí chrókónohe tí sín tinkáchónki Ìnchéni*

<sup>15</sup> Méxra ó kuinhan kixin imá tinkachónkirá Ìnchéni Jesús la ko imá tjuéhérá kaín tí í so sín tinkáchónki Dios. <sup>16</sup> Ntá janhan nunca tjtuaħya nixjaha Dios tjáncháha kjuasáya kixin ó tinkachónkirá ch'án. <sup>17</sup> Tjéjixjaha Dios, mé jehe ch'án mé ichr'án Ìnchéni Jesucristo, mé It'éni imá tjeotan

la tjetjáncháha ch'án kixin tsotjáhará ch'án kjuaxrexinkaon jina kuente Nchakuen ch'án kixin ntá antsí chrókuiénxinrá jina tí nkehe kuente ch'án kixin ntá antsí má chróchoxinrá ch'án. <sup>18</sup> Kjaxin tjetjáncháha Dios kixin tsjinkitsa ch'án tsjanjon ch'án ijnko kjuaxrexinkaon jina kixin ntá tsonohará ts'ejochonhénrá kixin xikaha kjueyará ch'án. La ko tsonohará kixin imá tjetōan tí nkehe sinčekjtonhenni ch'án kixin jeheni mé tinkáchónkini ch'án. <sup>19</sup> La ko kjaxin tjetjáncháha Dios tsjinkitsará ch'án tsonohará kixin tí kjuachaxin kuente ch'án mé ijnko nkehe imá jié noehyani nketí kjuèxín. Tí kjuachaxién ch'án mé nchexraxinkaon tí sín tinkáchónki ch'án. Jnkokón tí kjuachaxin chóntani la ko tí kjuachaxin imá jié kjuakoxin ch'án <sup>20</sup> tió kjuínchexechón ch'án Cristo. Ntá Cristo sákjuj kjuák'etjaxin ch'án tja chjina tí It'é ch'án itjen nkaya nkajní. <sup>21</sup> Mé xikaha kjuanjon Dios kjuachaxin kixin Cristo ts'etuenhen ch'án kaín xín gobierno la ko kaín tí sín t'etōan. Ijie tjet'etuenhen ch'án kaín xín nkehe siín chjasintajni la ko chr'éxin ts'etōan ch'án kjaxin. <sup>22</sup> Cristo k'uáyéhe ch'án kjuachaxin ts'etuenhen kaín xín nkehe siín. Jehe ch'án mé ts'etuenhen kaín tí sín k'óna ninkoé ch'án. <sup>23</sup> Tí ninko mé éxí tí cuerpo kuente ch'án la jehó ch'án mé t'etuenhen ch'án. Jehó ch'án mé kuente ch'án kaín xín nkehe siín.

## 2

### *Kuaáxinni kjuachaxién Dios*

<sup>1</sup> La ntá ijie Dios mé kjuínčekjtonhanrá tí kjuachón jnkochríxín kixin tinkachónkirá Cristo. Senó la jahará la éxí tsik'enrá kixin tí jínahya k'uékjich'erá la ko tí jie k'uékjásinrá. <sup>2</sup> Mé xikaha k'uéchréhérá éxí sítónhen chjasintajni. K'uékjinchexiteyéhérá éxí tóxrjnhin tí nchakuen jínahya t'etuenhen tí xrintō la ko t'etuenhen kaín xín tí chojni titekakuenhya Dios. <sup>3</sup> Kaínni xikaha k'uék'ejóni tí ósé a naxa kjuínchexiteyéhéni tí nkehe ntáchro asénni la ko kjuínchexiteyáni tí kjuaxrexinkaon jínahya k'uéchóntani. A ntá tí naxa xikahó chrókuich'eni la Dios imá chrókjuínčekjasóteni éxí tsjasóte tí í so sín. <sup>4</sup> A ntá Dios mé imá kujkonóhēni ch'án la ko imá tjuēhēni ch'án. <sup>5</sup> La ntá kjuanjon ch'án tí kjuachón éxí chóna Cristo. Jeheni la éxí chojni tsik'en k'uék'ejóni xikaha kixin tí jie k'uékjasinni. A ntá jie kjuasáyé Dios tsaáxinrá ch'án. <sup>6</sup> Dios mé kjuínchexechón Cristo Jesús la ko kjaxin jeheni tsoxechónni kixin ts'ejókoni ch'án nkaya nkajní. <sup>7</sup> Mé xikaha kjuích'e ch'án kjuakoxin ch'án la naxa tjetjakoxin ch'án kixin tjuēhēni ch'án la ko kjuínkitsani ch'án kixin tinkáchónkini Cristo Jesús. <sup>8</sup> Kjuasáyé Dios kixin kuaáxinrá ch'án kixin tinkachónkirá ch'án kixin táha la jehya jahórá k'uitjará tíha. Náhí. Táha la mé kjuasáyé Dios kixin tjáhará ch'án. <sup>9</sup> Kixin jehya ichrén nkehe jina kjuích'eni kixin chrókjuínchehnkexínni. <sup>10</sup> Dios mé kjuích'ena tí jeheni ntá chr'éxin kjuínkitsa ch'án kixin tsinkáchónkini Cristo Jesús, kixin ntá chrókuich'eni tí xra jina kixin xikaha tsikjenkayáxin ch'án tí senó a.

### *Kjuaxróxin tjejóni kixin tinkáchónkini Cristo*

<sup>11</sup> Méxra jahará la jehya chojni judíorá. Mé tí sín judío ntak'inrá sín chojni chóntahya tí xroye tí jahará. A ntá tí sín judío, mé tí sín itsa sín xroye cuerpo kuente sín, mé nchek'in sín asén sín tí chojni chóna xroye. <sup>12</sup> Xráxincháonrá kixin tí senó la k'uéchonhyará Cristo. Jahará la jehya kuente tí nación Israel la xikaha k'uéchonhyará tí nkehe tsik'etōan

Dios la ko tí nkehe tsíntáchro ch'án tsjanjon ch'án. Mé xikaha k'uék'ejorá la k'uéchonhyará Dios la k'uéchoénhyará kixin chrókuaará. <sup>13</sup> La ntá ijie la ó tinkachónkirá Cristo Jesús. Jahará tí ósé imá ikjín k'uék'ejorá. La ntá jie la ó kóchjineherá ch'án kixin k'uenyákonhánrá ch'án, k'uitji ijnié ch'án. <sup>14</sup> Jehé Cristo mé tjejóxinni kjuaxróxin. La ntá tí sín judío la tí sín jehya sín judío ntá jie jnkokoá chrókjuenkayáxin sín kixin k'óna éxí jnkokoá chjasin. Cristo k'óxíka ch'án tí kjuanínkaon éxí ijnko tjat'ó k'uinkákonhen. <sup>15</sup> Jehé ch'án kjuasóte ch'án, la kjuatsen ch'án tí ley. Tí iyó chjasin k'uéjé kjuích'éna ch'án jnkokoá chjasin nixin kixin tinkáchónki sín ch'án. Mé xikaha kjuanjon ch'án kjuaxróxin. <sup>16</sup> Mé xikaha k'uenyákonhenni ch'án k'uénxín ch'án tí ntacruz la kjuakjün ch'án tí kjuanínkaon k'uék'ixín tí iyó chjasin k'uékjanjon sín kixin ntá kjuaxróxin ts'ejóko sín Dios la kaín sín jnkokoá k'óna éxí jnkokoá cuerpo kuènte ch'án.

<sup>17</sup> Cristo mé ikui la kjuakohé ch'án kaín chojni tí tan jína kixin kjuaxróxin ts'ejóni kaín ni, mé tí jahará kjónté k'uék'ejorá ikjín tí tjen Dios la ko kjaxín tí sín chjinaxón k'uéjé. <sup>18</sup> A ntá kjuachaxin kuènte Cristo la kaín ni kjónté jeheni ó í so chojni mé tsoghjineheni It'éni Dios kixin jnkokoá k'uáyéheni Nchakuen ch'án. <sup>19</sup> A ntá jahará la í tóyóghyará chojni tsíkjin ókjé la ko jahará la jehya ókjé chjasin tjejorá. Kaínni la chóntani kjuachaxin kixin kaín ni la tinkáchónkini Dios la kaín ni la k'ónani chojni kjéhya ch'án. <sup>20</sup> Jahará la mé tsík'ónará ijnko nchia tjat'ó jie k'óna chrítaón tí xro k'uejo tí sín kjueyá Jesús la ko tí sín tsích'án Dios chrónka itén ch'án ósé. La ntá Jesucristo mé tí xro imá t'etoan kuènte tí tjat'ó a. <sup>21</sup> Tí xrankíxín mé Cristo la chrítaón k'óna kuenté nchia la tinkák'ánki tí nchia kixin jína tsjak'e, ntá tsjixraká kixin ts'óna ijnko nínko tjoá kuènte Inchéni. <sup>22</sup> Mé xikaha jahará tinkachónkirá Cristo la tsojnkotsérá kaín rá ts'óna éxí ijnko nchia kuènte Dios la ntaha tsjak'exenhen tí Nchakuen ch'án.

### 3

*Ch'ín Pablo k'uáyéhe ch'án tí xra tsjakohé ch'án tí sín jehya judío tí tan jína*

<sup>1</sup> Mé xikaha janhan Pablo mé tjéchjinaxián tí tjákua itén Cristo Jesús kixin jína ts'ejorá kjónté jehya chojni judío tí jahará. <sup>2</sup> Chrókónohará kixin kjuasáyé Dios kjuanjon ch'án tí xra k'uayáha kixin tsjakohará. <sup>3</sup> Dios mé kjuakoxín tí nkehe tjenkayáxin ch'án ninkexró noehya mé kjuínchenóna tíha la ntá xikaha ikjian ijnko xroon kánhyó tsjé nixja k'uayéherá. <sup>4</sup> Tió sinchekuáxinrá tíha ntá tsonohará kixin ó nóna tí nkehe kuènte Cristo ninkexró k'uénoehya. <sup>5</sup> Tí nkehe la ninkexró k'uénoehya tí ósé a. A ntá jie kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios la Dios kjuínchenoexín tí sín kjueyá Jesús ch'ehe ch'án xra la ko tí sín chrónka itén ch'án. <sup>6</sup> Tí nkehe ninkexró k'uénoehya la tíhi: Kuínhin tí sín jehya judío tí tan jína kixin nkexrí tsaáxin sín la ntá tí sín jehya judío la ó jnkokón ts'áyéhe sín nkehe jína éxí ts'áyéhe tí sín judío. La ntá jnkokoá ts'óna sín tí cuerpo kuènte Cristo la jnkokón ts'áyéhe sín kaín tí nkehe tsíchronka Dios sinchexiteyá Cristo Jesús.

<sup>7</sup> Janhan k'uékítekakonhya, a ntá jie kjuasáyé Dios kjuanjon ch'án tí xra i sít'a kixin tsjakua tí itén ch'án kixin tí kjuachaxin kuènte ch'án. <sup>8</sup> Janhan mé kánhyó tjetoon kixin janhan la imá intsína la kaín tí í so sín tsíkjinchetjóá Dios la antsí tjetoon sín. Kjónté la Dios mé kjuínchekitonna tí xra imá tjetoon kixin tsotjanika tí sín jehya sín judío tí tan jína nkexrí imá tjetoon tí nkehe kuènte Cristo. <sup>9</sup> La k'uayáha tí xra tsotjanika kaín xín chojni nkexrí tsíkjenkayáxin Dios tí ósé kixin nijnko nkexro k'uénoehya

tíha. Mé jehe ch'án mé kjuích'éna ch'án kaín xín nkehe. <sup>10</sup> Mé xíkaha kónhen kixin ntá tí sín kuènte nínko tsjakuexin sín kaín xín tí sín t'etōan nkaya nkajni kixin tsonohe sín kixin xíkaha kaín nkehe jína tsíkjenkayáxin Dios. <sup>11</sup> Kaín tíha kjuích'e Dios éxi tsíkjenkayáxin ch'án ntá Ìnchéni Jesucristo la ó kjuínchexiteyá tíha. <sup>12</sup> Kjuasáyé Cristo ntá ó chóntani kjuachaxin tsochjineheni Dios kixin tinkáchónkini ch'án. <sup>13</sup> Méxra xrjanóahará kixin chrókuijóehyará chrókuinkachónkirá ch'án kjónté tjétjasótēna kixin kaín tíha kónhen kixin jahará chrók'uejoxinrá jína.

### *Cristo imá tjuèheni*

<sup>14</sup> Méxra xíkaha tjak'éxian tóch'ian nkayakon It'é Ìnchéni Jesucristo. <sup>15</sup> Mé tsík'áyéhe ihnié Dios kaín xín chojni tinkáchónki ch'án mé tí sín siín nkaya nkajni la ko tí sín siín chjasintajni. <sup>16</sup> Tjáncháha It'éni kixin tsjanjon kjuachaxin kuènte ch'án ts'ayéhéra kjuachaxiēn Nchakuen ch'án <sup>17</sup> kixin Cristo chróchónta asánra kixin tinkachónkirá ch'án la ntá ntoá chrók'uejorá éxi ijnko nta tsíkji nuèe njnka la chrótjuèhéra kíchuará. <sup>18</sup> Ntá jahará la ko tí í so sín tinkáchónki Ìnchéni mé chrókuiénxinrá nkexrí tonxín la ko kjínxin la ko njnkaxín la ko ntetoxín kixin nkexrí tjuèheni Cristo. <sup>19</sup> Tjáncháha Dios kixin antsí chrókónohará nkexrí imá tjuèhe ch'án tí jeheni mé antsí má tjuèheni ch'án la tsjachahyani tienxínni kaín tíha. A ntá tí jehe ch'án chrókjuinkitsani ch'án la antsí chrókuiénxinni tí kjuachaxin kuènte ch'án.

<sup>20</sup> Ijie la chjèheni kjuasáya Dios kixin jehe ch'án chóna kjuachaxin tsjanjon ch'án antsí má tsjé nkehe que tí nkehe kjuanchiani o tí nkehe kjuenkayáxinni. Mé tsjanjon ch'án kaín tíhi kjuachaxin kuènte ch'án mé tsjinkitsa tí jeheni. <sup>21</sup> Kjuasáyé Dios itjen jnkochrín kixin Cristo Jesús kjuínchekaá ch'án tí njnko, mé xíkaha ó xiteyá jnkochrín. Amén.

## 4

### *Jína chrók'uejókoni kíchó ni kixin chóntani Nchakuen Dios*

<sup>1</sup> Janhan mé tjéchinaxián tí xra kuènte Ìnchéni. Méxra xrjanóahará kixin jína chrók'uejorá kixin xíkaha Dios tsíkjeýá tí jahará. <sup>2</sup> Méxra chrókjuínchehnkehyará la ko chrókójahyará la ko chrókójínará chrókóninkákonhyará la ko chrótjuèhéra kíchuará. <sup>3</sup> Méxra jína chrók'uejokoará kíchuará kixin chrókjuinkitsa Nchakuen Dios kjuaxróxin chrók'uejorá la ko jnkokoá chrókjuenkayáxinrá. <sup>4</sup> Itjen jnkokoá cuerpo la ko itjen jnkokoá Nchakuen Dios la ko Dios k'uíyehé kaín ni kixin jnkokoá nkehe ts'ejóchónhenni. <sup>5</sup> Chóntani jnkokoá Ìnchéni la ko jnkokoá nkehe tinkáchónkini la ko ó jnkokoá vez kuíkiteni. <sup>6</sup> Itjen jnkokoá Dios la jehe mé It'é kaín chojni. Jehe ch'án mé t'ayakonhen ch'án kaín nkehe la ko t'etuenhen ch'án kaín nkehe.

<sup>7</sup> Jnkojnkonni k'uáyéheni kjuachaxin sich'eheni Dios xra kixin xíkaha kjuanjon Cristo. <sup>8</sup> Méxra xíkaha nixja xroon itén Dios kixin:

“Jehe ch'án sákjuí ch'án nkaya nkajni la ko sákjuíko ch'án tí sín tjejóchjina, la ntá kjuínchekitonhen ch'án chojni jnkojnko kjuachaxin kuènte ch'án.”\*

<sup>9</sup> ¿Ntá nkexrí t'axrjexín kixin sákjuí ch'án? Tíhi mé t'axrjexín kixin jehe ch'án mé senó k'uínkajinxin ch'án nkaya nkajni la kjuák'e ch'án chjasintajni. <sup>10</sup> Jehe ch'án mé k'uínkajinxin ntiha mé ntá jie sáxíkji ch'án

\* 4:8 Salmo 68.18

tí nkajní imá noi. La ntá tjet'etueñhen ch'án kaín xín nkehe. <sup>11</sup> Jehe ch'án mé kjuínchekitonhen ch'án ijnko kjuachaxin jnkojnko chojni. Kjueyá ch'án iso chojni k'óna apóstol la ko í so sín tsochrónka sín tí tan tsaáximni. La ko kjueyá ch'án í so sín ts'óna pastor la ko í so sín tsjako sín itén ch'án. <sup>12</sup> Mé xikaha tí xra k'uáyéhe tí sín kjueyá ch'án kixin sich'ehe sín ch'án xra kixin ntá ts'ánkí tí sín k'óna tí cuerpo kuènte Cristo. <sup>13</sup> Ntá xikaha kaín ni jnkoka tsinkáchónkini tí Xjeen Dios la ko tsochóximni ch'án jina kixin ntá xikaha ts'ónani chojni ntoá nchexiteyá la ko chrókónoheni éxi nkexrí tjinkaon Cristo. <sup>14</sup> Méxra chrók'ónahyani éxi xjan ntsíntsí. Tí xjanntsí la xrahya tsjinkí kjuaxrexinkaon éxi ijnko nkehe sákuiko xrinto xikaha kixin sich'iyehé sín chojni ijnko nkehe nixin la xrahya titekaon sín. Tí chojni ch'ia tjinkaon sín tsjachroeni sín í jnko ntja ntoáhya kixin chrok'uitjáyenhenni Cristo ntá chrókjuasinni jie. <sup>15</sup> A ntá íchá jina chrónixjani tí nkehe chaxín ntoá la kaín asénni chrótjuèhni kichó ni ntá xikaha chrókónoheni kixin xikaha tjinkaon Cristo. Jehe ch'án mé tí kja t'etueñhen tí cuerpo kuènte ch'án. <sup>16</sup> A ntá kjuachaxièn Cristo kuènté tí cuerpo, tí ch'e xra jnkokón la tjinkitsa kuènté. Ntá jnkojnkonni jina ch'eni xra la mé xikaha ts'ánkí tí xra kuènte ch'án la mé jina chrótjuèhni kichó ni.

*Tí kjuachaxin nixin kuènte Cristo*

<sup>17</sup> Tíhi mé ntáxrjan la ko tétuanhanrá kjuachaxièn ihnié Ìnchéni. Ijie la chrók'uejohyará éxi ch'e tí sín chónhya Dios. Kaín nkehe tjenkayáxin sín la ntoáhya tíha. <sup>18</sup> Tí nkehe tjenkayáxin sín la sitié la chónhya sín tí kjuachón tjanjon Dios kixin tienxínhya sín kixin chrohya tsitekaon sín Dios. <sup>19</sup> Ó tsíkjinchek'itjáyán sín tí kjuaxrexinkaon kuènte sín la í tósuehya sín chrókjuasin sín jie. Imá tóxrjnhin sín chrókjuich'e sín kaín nkehe jínahya. <sup>20</sup> A ntá jahará xikahya xrakohará tí nkehe kjuako Cristo, <sup>21</sup> tí chaxín kuinhínrá kuènte ch'án la ko tsíxrakohará tí nkehe chaxín ntoá kuènte ch'án. <sup>22</sup> Méxra titohérá tí kjuaxrexinkaon ntaxin k'uékjenkayáxinrá ósé k'uék'ejorá mé ijnko nkehe jínahya naxa t'ayahará. <sup>23</sup> Jahará t'ichjánxin kixin chrókónixin tí kjuaxrexinkaon kuèntará la ko tí nchakuanrá. <sup>24</sup> Méxra chrókuákjárá tí kjuaxrexinkaon nixin kjuich'éna Dios xikaha tjinkaon ch'án la ntá chrókuákoxinrá ijnko ntja jina ntoá.

<sup>25</sup> Méxra chrókuítóhérá tí kjuach'ia. Méxra jnkojnkorá chrónixjehérá kichuárá ntoá kixin kaín ni tsík'ónani jnkoka cuerpo.

<sup>26</sup> Tí chrókóninkáonrá la chrókjuásinhyará jie la chrókóninkákonhyará kuènté yaon. <sup>27</sup> Chrókuítóéhyará kixin Tsochren chrókjuít'ayahará.

<sup>28</sup> Tí jnkojínrá kuèrá la titohérá kjuachee. Íchá jina kixin itjára chrókjuich'exínrá xra kixin tsochontará chichaon sìnchekitonhénrá jnkojín nkexro t'ichjánxinhin.

<sup>29</sup> Nixjahyará tí nkehe náxrjónhya. Nixjará ijnko tan jina kixin tsjinkitsará ts'ánkí kjuaxrexinkaon kuènte kichuárá la xikaha tsjinkitsará tí sín tjejótinhin. <sup>30</sup> Nchek'ávahyará tí Nchakuen Dios kixin tíha mé k'uayéxinrá éxi ijnko xroye kixin tsonoaxínrá kixin jahará mé tinkachónkirá Dios la ko tsochonhénrá tí yaon itsi ch'án ntá tsjintaxín tsaará.

<sup>31</sup> Titohérá tí kjuanínkaon chontará la ko titohérá tí nkehe ntoáhya tjenkayáxinrá la ko titohérá tí kjuanoton la ko kaín nkehe jínahya. <sup>32</sup> A

ntá chrókójínará chrókukonóehérá kichuárá. Sínchek'itjáyenhénrá ijíé kichuárá kixin Dios kjuatsen tí jie chontará kixin tinkachónkirá Cristo.

## 5

*Jína chrók'uejó tí sín k'óna xjeen Dios*

<sup>1</sup> Jahará ó k'óna xjeen Dios la tjuahará ch'án. Méxra chrókóxakonhanrá chrókjuákoxinrá éxi kjuákoxin tí jehe ch'án. <sup>2</sup> Chrótjuèhérá kichuárá éxi Cristo tjuèhe tí jeheni kixin jehe ch'án la k'uenyákonhenni ch'án, éxi yóhe ijnko kolélo xikaha kjoqehe sín Dios la kóchéhe Dios k'uáyéhe ch'án tí xraxé náxrjón.

<sup>3</sup> Ntá jahará mé tsík'ónará chojni kuènte Dios la ntá chrónixjahyará kuènte í jnko chojni chjin ókjé chrókjuásinkoará jie la ko chrókjuenkayáxinhyará ninkehó nkehe náxrjónhya la ko chrókjuakéhya asánrá tí nchónhya nkehe chróchontará. <sup>4</sup> Chrónixjahyará ijnko nkehe náxrjónhya o ijnko nkehe chónkó o ijnko nkehe tjuáhya kixin jehya kuènte Cristo tíha. Íchá jína antsí má chrókjuancheherá Dios kjuasáya. <sup>5</sup> Ó nohará kixin tí nkexro tjasinko jie í jnko chojni chjin ókjé la ko tí nkexro ch'e tí nkehe tjuáhya la ko tí nkexro tjak'e asén sín tí itsjé nkehe chróchónta sín la mé tíha ó yóhe tí nkexro tinkáchónki nkehe tsikjanoya xikaha. Mé tí nkexro xikaha ch'e mé tsjachahya ts'ixenhen tí tjet'etqan Cristo la ko Dios. <sup>6</sup> Méxra tjanjonhyará kjuachaxin sit'ayahará ninkexró chrónka tí nkehe chónkó. Méxra xikaha ntá itsi tí kjuanínkaon kuènte Dios la tsjasóte tí sín titekakuenhya sín tí jehe ch'án. <sup>7</sup> Méxra chrók'uitohyará tí sín xikaha ch'e.

<sup>8</sup> Senó la k'uék'ájirá ntja sítié. A ntá ijie ó k'ónará chojni kuènte Ìnchéni la ó xritjejorá tí ntja t'inkaséyan kuènte ch'án. Méxra tjenkayáxinrá jína éxi tí sín xritjejó tí ntja t'inkaséyan. <sup>9</sup> Tí t'inkaséyan t'axrjeníxin kaín nkehe jína la ko tí nkehe chaxín la ko tí nkehe ntoá. <sup>10</sup> Tóxakonhanrá chrókjuich'erá tí nkehe tóxrjínhin Ìnchéni. <sup>11</sup> Tankiéhyará tí sín ch'e xra náxrjónhya mé tí sín a ch'e xra tí sítié. Íchá jína tsjákoxinrá tí xra tí itjen tí t'inkaséyan. <sup>12</sup> Chrókósuèhèni chrónixjani kuènte tí nkehe imó ch'e tí sín jínahya. <sup>13</sup> Tí t'inkaséyan mé tsonoxíxin kaín xín nkehe la mé tí xrohi ts'ikonxinni jína kaín nkehe. <sup>14</sup> Mé xikaha ntáchro xikihi:

T'àya jaha tjéchrian t'inkatjenxian tí síin tí sín tsík'en.

Cristo mé tjetjoka xrohi.

<sup>15</sup> Méxra imá chrókóxakonhanrá jnkojína chrók'uejorá. Jehya éxi tí sín noehya chrók'uejorá. Náhí. Chrók'uejorá éxi ijnko chojni nohe má. <sup>16</sup> Chrókóxakonhanrá chrókjuich'erá xra tí jie kixin itsi ijnko yaon jínahya xitjahya sich'erá xra. <sup>17</sup> Chrókólontihyará. Chrókóxakonhanrá chrókuiénxinrá tí nkehe tóxrjínhin Ìnchéni. <sup>18</sup> Chrókókoanhyará kixin tíha mé chrók'uitjáyanxinrá. Íchá jína chrókjuánjonrá kjuachaxin chrók'uetuqanhanrá Nchakuen Dios. <sup>19</sup> Chrónixjexínrá kichuárá tí salmo la ko tí himno la ko chrótsjerá la xikaha kaín asánrá chrókjuancheherá kjuasáyé Ìnchéni. <sup>20</sup> Jnkochríxin chjehérá kjuasáya It'éni Dios kixin kaín nkehe kjuanjon ch'án la ko chrókjuanchaxinrá kjuasáya kjuachaxièni ihnié Ìnchéni Jesucristo.

*Jína chrók'uejókoni tí sín kjéhyani kixin tinkáchónkini Ìnchéni*

21 Titekákonhénrá kichuárá kixin ó tinkachónkirá Ìnchéni. 22 Tí chojni chjin chrókjuinchexiteyéhe xii sín éxi nchexiteyéhe sín Ìnchéni. 23 Tí chojni ntoa chóna kjuachaxin ts'etueñhen ichjién éxi Cristo mé ikja t'etueñhen tí ninko. Kjaxin jehe ch'án kjuínchekaá ch'án tí ninko, mé tí cuérpóé ch'án. 24 Méxra éxi tí ninko nchexiteyéhe Cristo mé xikaha kjaxin tí chojni chjin chrókjuinchexiteyéhe tí xii.

25 Tí chojni ntoa chrótjuèhe tí ichjién kixin éxi Cristo la tjuèhe tí ninko la k'uenyákonhen ch'án. 26 Mé xikaha kjuích'e Cristo kixin sinchetjóá ch'án tí ninko mé kjuínchetjuáxin ch'án tí ntá kuíkitexín sín kjuachaxién itén ch'án. 27 Ntá tsjanjon ch'án tí jeheni éxi ijnko ninko imá jína chóntahya jje la ko chóntahya ninkehó nkehe náxrjónhya, mé ijnko ninko tjóá la ko ntoá. 28 Mé xikaha tí chojni ntoa chrótjuèhe tí ichjién sín éxi tjuèxín ch'án cuérpóé ch'án. Tí nkexro tjuèhe ichjién mé kjaxin tjuèhe asén ch'án. 29 Kohya ninkexró nínkakohen tí cuerpo kuènte. Kaín chojni la ine sín la t'ayakonhen sín cuérpóé sín la mé xikaha Cristo t'ayakonhen tí ninko. 30 Kaínni mé k'ónani cuerpo kuènte ch'án. Jeheni mé ntóe ch'án la ko huésoé ch'án. 31 Ntáchro kixin: "Méxra ijnko chojni ntoa mé tsítóhe it'é la ko iné kixin tsakja ichjién la yói sín mé ts'óna éxi jnkokoá chojni."\* 32 Tíhi mé ijnko nkehe imá jje tienxínhya ninkexró. Mé janhan xrxanka kuènte Cristo la tíha mé ninkoé ch'án. 33 Méxra kjaxin tjéxrxanka kixin chojni ntoa t'ichjánxin tsotjuèhe ichjién sín éxi tjuèxín asén sín la tí chojni chjin chróchónthehe sín kjuasáya tí xii sín.

## 6

1 Jahará chánjanrá la t'ichjánxin sijnchexiteyéherá it'ará la ko inará kixin tjuèherá Ìnchéni kixin tí xikaha mé jína. 2 Tí nkehe saxín tsík'ítuenhenni kixin chrókuitekaonni ntá chrókjuanjon Dios nkehe mé tíhi: "Chrókjuikosáyehérá it'ará la ko inará 3 kixin mé náxrjón chrók'uejorá la isé chrók'uejorá ntíhi chjasintajni."\*

4 Jahará it'é xjan la chrókjuínchekónínkakohenyará tí xjaanrá. Íchá jína kixin sijnchek'ánkixínrá xjaanrá ijnko kjuaxrexinkaon jína kixin ts'ánkixín xjan tsínkáchónki xjan Ìnchéni.

5 Jahará chojni ch'e xra mé chrókuítekákohenrá tí lámóará ntíhi chjasintajni la chróchontehérá sín kjuasáya. Sích'eherá sín xra éxi ch'eherá xra Ìnchéni Cristo.

6 Chrókjuích'erá xra jína la jehya kixin tí tjejó sín tjejótsjehe sín kixin ntá xikahó ntá jína chrók'uejoxínrá. Náhi. Éxi ch'eherá xra Cristo kaín asánrá sích'erá xra kixin mé xikaha tóxrjínhin Dios. 7 Kaín asánrá chrókjuích'erá xra éxi ch'eherá xra Ìnchéni la jehya éxi chojni ó chrókjuích'eherá xra. 8 Ó nohará kixin jnkoinko nkexro kjónté ch'exón xra o kjónté chojni t'ítuenhya mé jnkoinko sín ts'áyéhe sín tí nkehe tsjanjon Ìnchéni kixin nkexrí tí xra jína kjuích'e sín.

9 Tí jahará chojni lámó mé jnkójina chrókuétueñhénrá tí sín t'ahará xra la séchrókónínkákohenrá sín. Xráxínkáonrá kixin jahará la ko jehe sín mé jnkokón chrókjuínchexiteyéherá Ìnchéni itjen nkaya nkajni kixin kaín chojni la jnkokón t'íkon ch'án.

*Tí nkehe tjinkitsa t'ayakonhen tí sín tinkáchónki Ìnchéni*

\* 5:31 Génesis 2.24 \* 6:3 Éxodo 20.12; Deuteronomio 5.16



<sup>10</sup> A ntá jie kichó ni, nchefuérte asánrá kixin tjejókoni Ìnchéni la tje-toan tí kjuachaxin kuènte ch'án. <sup>11</sup> Chrókuaáxinrá kaín tí kjuachaxin tsjanjon Dios kixin ntá xikaha jina chrók'uejorá la chrókjuít'ayahyará Tsochren. <sup>12</sup> Jehya tjanjonkoni chojni tsík'óna into la ko hueso. Náhi. Jeheni tjanjonkoni kaín tí nchakuen tí jínahya sín chjasintajni. Tíha mé tjinkaon chrók'uetōan tí chjasintajni sítié. <sup>13</sup> Méxra chrókuákjára kaín tí kjuachaxin kjuanjon Dios kixin ntá chrókjuachará tí itsi tí yaon jínahya ntá tí xikaha chrókjuich'erá la chr'éxin la jina chrók'uejorá. <sup>14</sup> Nchefuérte asánrá. Jina chrók'uejorá. Chrókuítekáonrá tí itan chaxín kixin tí nkehe ntoá mé chrók'uayakonhanrá. <sup>15</sup> Méxra listo chrók'uejorá sátsjichronkará tí tan tjanjon kjuaxróxin. <sup>16</sup> La antsí tje-toan chrókuinkachónkirá Ìnchéni. Tíha mé chrok'uinkákonhen tí chica flecha tsochr'án Tsochren. <sup>17</sup> Tí chrókuaáxinrá la táha éxi yóhe ijnko chica casco t'ayakonhen ikja chojni la tí itén Dios la éxi yóhe ijnko chica espada mé tjanjon Nchakuen Dios. <sup>18</sup> La ko kjaxin chrókuítōéhyará chrónixjehérá Dios la jnkochrín chrókjuanchehérá ch'án kaín nkehe t'ichjánxinhanrá la chrokjuanchatóxixínrá Nchakuen ch'án. Chrók'uejotsjehérá la chrókjuanchiará kixin tsjinkítsa Dios kaín tí sín tinkáchónki ch'án. <sup>19</sup> Chrónóehérá ch'án kixin kjaxin janhan tsjinkítsana ch'án tsjanjon ch'án tí tan t'ichjánxin tsoníxja janhan kixin ntá janhan antsí jina chrónixja kixin ntá tsinhin sín tí nkehe ninkexró k'uénoehya kixin nkexrí tjen tí itén ch'án tsaáxin chojni. <sup>20</sup> Dios mé ichr'ánna tsoxrjanka tí itén ch'án, mé xikaha tjéchinaxián ijie. Nixjehérá ch'án kixin jina tsoxrjankaxián tí itén ch'án la ko ninkexró tsochrakuanhya.

*Kjuixixín nixja ch'ín Pablo*

<sup>21</sup> Kichóni Tíquico, tí nkexro imá tjuèheni la ko xráxin ch'ehe xra Ìnchéni mé tsochenkará ch'án tí jahará nkexrí tjén la ko nkexrí tí xra tjet'a. <sup>22</sup> Mé xikaha tétuanhan ch'án sátsjitsjehe ch'án tí jahará kixin tsochrónka ch'án nkexrí tjejóni la xikaha chrókócháhará.

<sup>23</sup> Tjáncháha It'eni Dios la Ìnchéni Jesucristo kixin tsochjéhe ch'án kaín kichó ni kjuaxróxin kixin tsotjuèhe kichó sín la ko tsinkáchónki sín ch'án. <sup>24</sup> La ko kjuasáyé tí jehe ch'án sincheyaon ch'án kaín tí sín chaxín tjuèhe Ìnchéni Jesucristo. Mé xikaha tsoxiteyá. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon ikjin ch'ín Pablo chr'énhen ch'án tí sín siín chjasin Filipos

*Ch'ín Pablo ikjin xroon k'uáyéhe tí nínko chjasin Filipos*

<sup>1</sup> Janhan Pablo la ko Timoteo ch'ehe ni xra Jesucristo, mé ikjinni tí xroon i chr'anhánrá kaín tí jahará kichó ni tinkachónkirá Cristo Jesús tjejorá chjasin Filipos la ko tí sín t'etōan kuente nínko ntiha.

<sup>2</sup> Tjanchiani kixin It'eni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo kjuasáyé ch'án imá chrókjuincheyaonrá ch'án la ko chrók'uayéherá kjuaxróxin.

*Ch'ín Pablo tjechrónōhe ch'án Dios kixin tí sín tinkáchónki Jesús ntiha*

<sup>3</sup> A ntá tió xráinkavan tí jahará la imá tjaḡa Dios kjuasáya <sup>4</sup> la ko níxjaha Dios la imá chána tjáncháḡa ch'án kixin tsjinkĩtsa ch'án kaín tí jahará.

<sup>5</sup> Jahará la kjuínkĩtsará tió kjuàkua tí tan jína tí saoxín kuinhínrá itén Dios la naḡa tjejotjinkĩtsará ijie. <sup>6</sup> Ó nõna chaxín kixin xikaha Dios ó kjuankixin ch'án ch'e ch'án xra jína kixin kuítekáonrá mé xikaha naḡa tsjintaxín sich'e ch'án tsjixrakája tí yaon tsokjan Jesucristo. <sup>7</sup> Jína kixin tjenkaýaxian kuente kaín tí jahará. Méxra xikaha imá tjuahará. Jahará la ko janhan la jnkokón kjuachaxin k'uáyéhe ni la kjónté janhan tjéchjina o itjén tí tjejó tí sín t'etōan tjéxrjanka kixin jína tí tan tsaáxinni. <sup>8</sup> Dios la ó nohe kixin imá tjínkavan chrók'uíkuaḡa kaín tí jahará kixin éxi tjuáxinrá Cristo. <sup>9</sup> Tjáncháḡa Dios kixin tsjinkĩtsa ch'án tí jahará kixin antsí má chrótjuéhérá ch'án la ko chrók'uánkí tí kjuaxrexinkaon kuéntará kixin antsí chrókuiénxinrá kaín nkehe. <sup>10</sup> La ntá chrókónohará chrókuákjára tí nkehe jína. A ntá tí xikaha chrókjuich'erá la jína tjóá chrók'uejorá la ko kohya nkehe chrókjuanchia jje tió tsokjan Jesucristo. <sup>11</sup> Méxra jahará chrókjuich'erá xra jína éxi ijnko nkehe jína chrók'óna kixin kjuasáyé Jesucristo la ntá xikaha la chrókjuikosáyehérá Dios.

*A ntá janhan la tjéchonxian Cristo*

<sup>12</sup> Kichóni tjínkavan tsonohará kixin tí nkehe kjuasótexinna la kjuínkĩtsa kixin kuínhin chojni tí itén Dios tsaáxinni. <sup>13</sup> Kaínxín tí chojni siín palacio la ko kaín tí í so sín mé nohe sín kixin tjéchjinaxián kixin tinkachónkia Jesucristo. <sup>14</sup> A ntá tí tjéchjina la itsjé tí sín kichó ni antsí má kóxrjínhin sín tjako sín itén Ìnchéni la í chrakonhya sín tinkáchónki sín ch'án.

<sup>15</sup> A ntá chaxín iso sín nixja sín itén Cristo kjánchó chjinoxínhin sín kixin tjinkaon sín chrókjuachaxinna sín. A ntá í so sín tjako itén ch'án kixin tjinkaon sín jína chrókjuinkĩtsana sín. <sup>16</sup> Kjánchó iso sín tjinkaon sín chrókjuako sín kixin chrókjuacha sín la ntá kénhya asén sín tjako sín. Mé xikaha ch'e sín kixin tjinkaon sín chrók'uekana sín antsí má jje kixin naḡa tjéchjina. <sup>17</sup> La í so sín nixja sín kuente Cristo kixin tjuèhe sín ch'án la ko tjuana sín la ó nohe sín kixin ntihi tjén kixin tsoxrjanka tí itan tsaáxinni. <sup>18</sup> Kjánchó ántōsenná kjónté á chaxín kaín asén sín tjako sín o náhi, la imá chána kixin chrónka sín tí tan jína kuente Cristo la antsí má chéhe asenná.

<sup>19</sup> Ó nõna janhan kixin kjónté kaín nkehe tsonna la kjónté xikaha la tsaáxinna kixin kjuasáyará jahará tjejónixjehérá Dios la ko tí Nchaquen Jesucristo mé tjetjinkĩtsana. <sup>20</sup> Jína tjéchonhan kixin Dios la tsítōehya tí janhan kixin ichrén nkehe jínahya chrókóna. Tjínkavan tsochonta

kjuachaxin kixin jina tsonixja kain asenna nkayakon chojni. Nta xikaha senó la xikaha ijie tió ts'ikon chojni tí janhan la tsonoexín sín kixin Cristo imá chóna kjuachaxin kjónté á naxa tjéchuán o á ó tsík'ena. <sup>21</sup> Kixin janhan na Cristo tjéchonxian la nta kjónté ts'énxian xikaha la mé chrókuácha. <sup>22</sup> A nta tí naxa tsjak'é naxa tjéchuán nta naxa jina sit'aha Ìnchéni xra. Nonahya nkehe tí chrókuákjaá, á chrók'uén o á chrókjuak'échuán. <sup>23</sup> Imá xra chrókjuenkayáxian chrókuákjaá tí yaá nkehe. Janhan na tí chrók'uén la chrókjuak'ékjan Cristo. A nta janhan la ntáxrjan kixin íchá jina tíha. <sup>24</sup> Kjánchó t'ichjánxin naxa chrókjuak'é kixin naxa chrókjuínkítsa tí jahará. <sup>25</sup> Méxra ó nóna kixin naxa tsitona tí tjejorá kixin chrókjuínkítsa tí jahará kixin nta antsí chrókónohará la chrókócháhará kixin jina chrókuinkachónkirá Ìnchéni. <sup>26</sup> Nta tió tsjasán janhan ts'ejóni inaá la imá tsocháhará la tsjanchehéra kjuasáyé Jesucristo.

<sup>27</sup> A nta jahará chrókjuákoxinrá chrók'uejorá jina éxi ntácho tí tan kjuákoxin Ìnchéni Cristo. Mé xikaha tí tsjasántsahará o náhi la tjínkavan chrókuinhan kixin naxa imá tinkachónkirá Cristo la ko jnkokoá tjenkayáxinrá la ko jnkokoá tjejoch'erá xra tjákorá tí itan jina tsaáxinni. <sup>28</sup> Chrókuítóéhyará kixin tí sín nínkakonhanrá chrókjuintachakonrá sín. Tí xikaha chróchrakonhyará la chrókónoexín sín kixin ts'itjáyan sín, a nta chrókónoxín kixin jahará mé chaxín tsaára. Tíha mé Dios tsjinkítsará. <sup>29</sup> Ó kujtonhanrá tí kjuachaxin kixin tsinkachónkirá Jesucristo la ko kjaxin kujtonhanrá kjuachaxin tsjasótiaxinrá kixin jahará mé tinkachónkirá ch'án. <sup>30</sup> Jahará la ko janhan jnkokón ch'eni xra. Jahará ó k'uikonrá senó nkexri kujit'a xra la ó kuinhínrá ijie kixin naxa tjét'a xra kjónté nínkakonna sín.

## 2

*Kuítohe Jesús tí kjuachaxin chrók'ueñoan ch'án nta ijie imá tjetoan ch'án*

<sup>1</sup> Tí chaxín tí Cristo nchextraxinkaonrá la tí chaxín Cristo tjuàhará ch'án nchecháhará ch'án la tí chaxín tí Nchakuen ch'án xrikoára la tí chaxín nohará kixin tikonóghará ch'án <sup>2</sup> la nchechánará kixin jnkokoá chrók'uejokoará kichuára la ko jnkokoá chrótuèhéra kichuára la ko jnkokoá chrókjuenkayáxin nchakuanrá la ko jnkokoá xra chrókjuich'erá. <sup>3</sup> Chrókjuenkayáxinhyará chrókuéñoanrá la ko chrókjuínchehnkehyará. Náhi. Chrók'ónará chojni t'etñoanhya. Chrók'uikonrá éxi antsí tjetoan tí í so sín, a nta kánhyó tjetoan tí jahará. <sup>4</sup> Ninkexró chrókjuéyá tí nkehe kuènte jehó. Náhi. Chrókjuéyará tí nkehe chrókjuínkítsa tí í so chojni.

<sup>5</sup> Jahará chrókjuenkayáxinrá éxi kjuenkayáxin Cristo Jesús. <sup>6</sup> Jehe ch'án chóna ch'án kain kjuachaxin kuènte Dios la kjónté xikaha la tjinkakonhya ch'án chrókjuíncheyóhe ch'án éxi Dios. <sup>7</sup> A nta kúitöhe ch'án ntáha tí kjuachaxin k'uéchóna ch'án la k'óna ch'án ijnko chojni ntoa chjasintajni la ko kjuích'e ch'án xra. <sup>8</sup> La éxi ijnko chojni k'uéñoanhya kjuák'e ch'án la kjuínchexiteyéhe ch'án Dios kain asén ch'án kixin ik'uén ch'án, mé k'uénxin ch'án tí ntacruz. <sup>9</sup> Méxra Dios imá kjuikosáyéhe tí jehe ch'án la ko kjuínchek'in ch'án ijnko ihnié imá tjetoan. <sup>10</sup> Kixin nta tsinhin kain chojni tí ihnié Jesús nta ts'ejónin toh'in sín, mé tí sín síin nkaya nkajni la ko tí sín síin chjasintajni la ko tí chojni síin chrínki nche. <sup>11</sup> La ko kain xín chojni tsochrónka sín kixin Jesucristo mé Ìnché sín mé xikaha tsjikosáyéhe sín It'eni Dios.

*Tí sín tinkáchónki Cristo tóyóhe éxi xrohi t'inkaséyanxín chjasintajni*

<sup>12</sup> Jahará kichó ni imá tjuahará la xráxín kjuinchexiteyànará tí k'uék'ejóni. A ntá ijie la chrókjuinchexiteyànará kjónté ikjín tjén. Chrókujtoéhyará tí nkehe tsjanjon kjuachón la chrók'uayakonhénrá nkójjína <sup>13</sup> kixin Dios ntaxraxinkaonrá s'ich'erá tí nkehe jína tjinkaon ch'án.

<sup>14</sup> Kaín xra ch'erá la chrókóninkákuénhyará kichuárá la ko chrókjontahyará kichuárá <sup>15</sup> kixin tsokohya ninkexró tsontáchro kixin jahará la chontará jie. Kixin jahará la mé tí xjeen Dios chróchontahyará jie, la tjejorá tí síin tí sín jínahya tjasin jie. Na ntá jahará chrók'uinkaséyanxín tí jehe sín éxi tí konotsé t'inkaséyanxín tí chjasintajni sítié. <sup>16</sup> Méxra jahará chrók'uayakonhénrá jína tí tan tjanjon kjuachón. Tí xikaha chrókjuinchexiteyará nkójjína ntá tió tsi Cristo tsóchéhe asenná kixin xikaha xra tjejoch'erá kixin ntá tsonóna kixin jehya ó chónkó kjuak'ékjit'a xra. <sup>17</sup> Kjónté chrók'uénxian la éxi nkehe chrókjuanchatóxixínrá Dios chrók'uikonrá tí janhan. Mé xikaha chrókjuintaxín tí nkehe chróchjehérá ch'án kixin tinkachónkirá ch'án, la ntá mé janhan mé tsóchána la ko tjínkavan kixin kaín rá xikaha chrók'uayéhérá kjuachéhe. <sup>18</sup> Méxra chrókócháhará jahará kjaxin la chrók'uayéhérá éxi tí kjuachéhe chonta.

*Ch'ín Timoteo la ko ch'ín Epafrodito*

<sup>19</sup> Chonhan kixin tí tsjanjon Ìnchéni Jesús kjuachaxin ntá tjoka tsochr'an ch'ín Timoteo tsjijitsjehe ch'án tí jahará kixin ntá tsóchána tsinhan nkexrí tjejorá. <sup>20</sup> Kohya í jnko nkexro chrókjuenkayáxin éxi tí janhan la ko chrókóxakonhen kixin jahará chrók'uejorá jína. <sup>21</sup> Kaín tí í so sín tjejá sín tí nkehe tóxrjínhin sín ó la jehya tí nkehe tóxrjínhin Jesucristo. <sup>22</sup> A ntá jahará ó nohará kixin ch'ín Timoteo ó kjuakoxin ch'án kixin jína asén ch'án kixin jehe ch'án kjuít'akian ch'án xra kjuakoni tí tan jína. Éxi ijnko xjanna xikaha kjuínkítsana ch'án. <sup>23</sup> Mé xikaha tjínkavan tsochr'an ch'án tsjijitsjehe ch'án tí jahará tió tsonóna nkexrí tsji tí xra kuèntana. <sup>24</sup> La ko kjaxin chonhan kixin Ìnchéni tsjinkítsana kixin tjoka tsjasán kjaxinna.

<sup>25</sup> A ntá kjaxin tónhen asenná kixin t'ichjánxin tsochr'an kichó ni Epafrodito tsjiji ch'án tí tjejorá. Jehe ch'án mé jnkokoá ch'ekoni ch'án xra kjónté nínkakhenni chojni. Jahará k'uéchr'anrá ch'án ntihi kixin jehe ch'án tsjinkítsana ch'án kaín nkehe tjínkavan. <sup>26</sup> Imá tóxakonhen ch'án tsjijitsjehe ch'án tí jahará kixin ó nohe ch'án kixin tsíkinhínrá kixin k'uéníhi ch'án. <sup>27</sup> Chaxín k'uéníhi ch'án ó mero chrók'uen ch'án, a ntá Dios kujkonóhehe tí jehe ch'án kjánchó jehya jehó ch'án, kjaxin kujkonóana Dios tí janhan kixin kánhyó chrók'uavá. <sup>28</sup> Méxra tjínkavan tsochr'an ch'án kixin ó nóna kixin tsócháhará ts'ikonrá ch'án inaá la ko xikaha janhan í kánhyó chrók'uavá. <sup>29</sup> Imá chrókócháhará chrókjuuji ch'án kixin jehe ch'án mé ijnko kichó ni tinkáchónki Ìnchéni la ko chrókjuikosáyehérá ch'án éxi chrókjuikosáyehérá kaín tí í so sín éxi jehe ch'án. <sup>30</sup> Jehe ch'án ó mero chrók'uenxín ch'án tí ch'ehe ch'án xra Cristo. Mé síin kjuaxikaon chrók'uenxín ch'án kixin jehe ch'án kjuínkítsana ch'án kixin jahará xitjahya ts'inkará tsjínkítsará tí janhan.

### 3

*Tí nkehe chaxín sínkí*

<sup>1</sup> A ntá ijie, kichó ni, chrókócháhará kixin jahará la kuènte Ìnchéni. A ntá tí janhan la xrahya tsokjatee tsokjian tí nkehe ó kjian kixin tíha la chrókuinkjitsa tí jahará. <sup>2</sup> Chróchontará cuidado tí sín ch'e jínahya éxi konja la tóchrít'ò sín cuérpóé sín. <sup>3</sup> A ntá tí chojni chaxín chóna xroye la mé tí jeheni kixin jeheni chaxín xraxinkakonxinni Dios kjuachaxién Nchakuen ch'án la ko imá chéheni kixin tinkáchónkini Ìnchéni Jesucristo. Jehya kixin chrókuinkáchónkini kixin tí cuérpóéni chrókóchrínjinni. <sup>4</sup> A ntá janhan kjaxin jína chróntáxrjan kixin chrókóchrít'ò tí cuérpóé chojni. Ninkexró antsí chróchóna kjuachaxin kixin chrókuitekaon tí nkehe a. <sup>5</sup> Janhan mé tsíkana xroye tí k'uéchonta ijní yaon la ko janhan mé tikiníxian tí sín israelita la tsík'axrjeníxinna tí sín tsík'axrjeníxín ch'ín Benjamín la kjaxin janhan mé hebreo la ko t'aná la naná la hebreo sín. La ko janhan mé tinkáchónkia tí ley éxi tinkáchónki tí sín fariseo. <sup>6</sup> A ntá imá k'uéninkakonhan k'uéchonkíha tí sín tinkáchónki Jesús la ko imá kjuintaxiteyáha tí ley la kohya ninkexró tsontácho kixin chaxínhya tíha. <sup>7</sup> Ntá kaín tíha la tí ósé k'uékjenkayáxian janhan kixin sínkí tíha, a ntá ijie la tinkáchónkia Cristo la ntá tí nkehe k'uékóxrjínna k'uékjít'a la ntá jie la ninkehó sínkíhya. <sup>8</sup> La kjaxin kaín xín nkehe t'íkuān éxi chónkó tíha kixin antsí má tjetoon tsochoxián Ìnchéni Jesucristo. Kaín kjuaxrexinkaon jínahya k'uéchonta la kjuintak'itjáyān kixin ijie ó tinkáchónkia Cristo la kaín xín tí nkehe k'uéchonta la t'íkuān éxi chjínínó ó kixin ntá xikaha jína chrókuak'ékian Cristo. <sup>9</sup> Chrókóchána kixin jnkokoá chrók'uejókoni ch'án. Tjéyáhya kixin tí ley chrókuinxín ijíeni tí chrókuinchexiteyéheni. Náhí. Tinkáchónkia Cristo la tsaáxinni kixin Dios la tsjakjün tí ijíeni kixin tinkáchónkini ch'án. <sup>10</sup> Tí nkehe tjínkavan na tsochoxián Cristo la ko tsochonta tí kjuachaxin kjuakoxin ch'án tió xechón ch'án la ko tjínkavan tsjasótexinna éxi kjuasóte ch'án la ko kjónté chrók'uénna éxi k'uénxin ch'án <sup>11</sup> kixin ntá tjínkavan tsjácha tsoxechónna ínaá.

*Ch'ín Pablo tjinkaon chrókuacha ch'án*

<sup>12</sup> Ntáxrjanhya kixin kjuácha kaín tíha la ko ntáxrjanhya kixin imá ntoá tjén. Kjánchó janhan tjínkavan tsjácha kaín tíha kixin Cristo Jesús mé kjueyána ch'án senó xikaha. <sup>13</sup> Kichóni, ntáxrjanhya kixin janhvān kjuácha tíha. Náhí. Janhan mé ts'itjáyanna kaín xín tí nkehe ó kuítóhe senó la t'ichjánxin kaín asenná tjichráha tí nkehe naxa t'itjáyān tsjácha. <sup>14</sup> Kixin xikaha ntá chrókuácha chrók'uayáha kaín tí nkehe jína tsjanjon Dios. Jehe ch'án la sinchexiteyá kaín tíha kixin tinkáchónkia Jesucristo.

<sup>15</sup> Kaínni tí tinkáchónkini Jesús kaín asenni la méxra xikaha chrókjuenkayáxinni. A ntá tí ókjé nkexrí tjenkayáxinrá la Dios mé nhexraxinkaonrá ch'án kixin ntoáhya tíha. <sup>16</sup> A ntá t'ichjánxin chrók'uejóni éxi tí nkehe ó kjuachani.

<sup>17</sup> Kichóni, chrók'uejorá éxi kjuak'é janhan la ko chrótsjehérá nkexrí tjejó tí í so chojni tjejóch'e éxi kjuakoni kixin xikaha kjuakoharáni tí jahará. <sup>18</sup> Nchónhya xrjankaxián senó la ntá xrjanka ínaá la imá tsjanka kixin síin nchónhya sín tjejó sín éxi nínkakonhen sín tí Cristo k'uénxin ntacruz. <sup>19</sup> Tí sín a mé ts'itjáyān sín. Tí dios kuènte sín la mé tí nkehe ntácho asén sín ó la ko tjínkaon sín chrókuinchehnexín sín tí nkehe chrókósuèxin sín. Jehó tjenkayáxin sín tí nkehe síin chjasintajni ó. <sup>20</sup> A ntá jeheni kaín ni la mé chojni kuènte nkajní la tjejóchónhenni kixin ts'inkajinxin nkaya nkajní tí nkexro tsaáxinni, mé Ìnchéni Jesucristo.

<sup>21</sup> Ntá jehe ch'án mé tsjinkí ch'án tí cuerpo náxrjónhya chóntani kixin ntá tí cuerpo chóntani tsoyóhe éxí tí cuerpo náxrjón chóna ch'án. Tíha mé tsoxiteyá kjuachaxién ch'án jíé kixin ó chóna ch'án kjuachaxin ts'etuenhen ch'án kaín xín nkehe.

## 4

*Jnkochrín chrókócháhará kixin tinkachónkirá Ìnchéni*

<sup>1</sup> Jahará kichó ni imá tjuahará la ko imá tjínkavan chrókjuasántsjahará tí jahará kixin jahará imá nchechànará kixin jahará mé éxí ijnko nkehe ó kjuácha. Méxra jína chrók'uejorá chrókuinkachónkirá Ìnchéni kixin tjuahará kichó ni.

<sup>2</sup> Xrjanóaha tjan Evodia la ko tjan Síntique kixin jnkokoá chrókjuenkayáxin sín kixin jehe sín la jnkokoá kichó sín kixin tinkáchónki sín Ìnchéni. <sup>3</sup> Jaha la jína k'uejóni kjuich'eni xra, méxra xrjanóaha tjínkítsa tí sín chjin kichó ni kixin jnkokoá chrókjuenkayáxin sín. Jehe sín kjáxin kjuich'e sín xra tíó kjuakoni tí tan jína tsaáxinni. Koí tí ch'ín Clemente la ko í so sín kjuich'ekoni xra. Tí ihníé sín la ó ts'ínixín ts'ínixín ihníe chojni tsaá.

<sup>4</sup> Nchechéhéra asánra jnkochrín kixin tjejókoará Ìnchéni. Ínaá kjatee xrjanka nchechéhéra asánra. <sup>5</sup> Kaín chojni chrókónohe kixin jahará la chojni jínara. Chrórxáinkáonra kixin í séhya tsokjan Ìnchéni.

<sup>6</sup> Tókakuanhyará ninkehó. Íchá jína chróchenkará Dios kaín xín nkehe la chrókjuancheherá ch'án kaín nkehe t'ichjánxinhanra la kjáxin chrókjuancheherá ch'án kjuasáya. <sup>7</sup> A ntá jehe ch'án mé tsotjáhará kjuaxróxin. Jeheni tsjachahyani tienxínni tí kjuaxróxin kuènte ch'án kixin imá jíé tíha. Tí kjuaxróxin mé ts'ayakonhen asánra la ko ts'ayakonhen tí kjuaxrexinkaon kuèntará kixin jnkokoá tinkáchónkirá Cristo Jesús.

*Tjenkayáxinra tí nkehe jína*

<sup>8</sup> Méxra tsjixixín tétuanhanra kichó ni. Tjenkayáxinra kaín tí nkehe chaxín, la ko kaín tí nkehe kjuasáya, la ko tí nkehe ntoá la ko tí nkehe jína. Mé xíkaha tjenkayáxinra kaín xín tí nkehe náxrjón la ko tí nkehe tóxrjínjin Dios.

<sup>9</sup> Chrókjuich'erá kaín tí nkehe kjuákoahará la ko tí nkehe kuínhínra xrjanka la ko tí nkehe kuétuanhánra la ko tí nkehe k'uíkonra kjuít'a, mé kaín tíha chrókjuinchexiteyará la ntá tí Dios tjanjon kjuaxróxin mé ts'ejókoará ch'án.

*Tí ofrenda kjuanjon tí sín filipenses tsjinkítsa sín tí ch'ín Pablo*

<sup>10</sup> Ìnchéni imá nchechàna kixin jahará xráinkáonra tí janhan ínaá. Ntáxrjanhya kixin tsík'itjáyahanra tí janhan kixin jahará xitjahya k'uekjínkítsará tí janhan. <sup>11</sup> Jehya kixin ntáxrjan tíha kixin imá t'ichjánxinna kixin janhan na ó kuàna kjuaxróxin tjén kjónté tí nkehe chonta ó. <sup>12</sup> Janhan ó kuàna tjén kjónté nóana la ko kjáxin ó kuàna tsochonta itsjé nkehe. Kjónté ichrén nkehe ts'átsínka la ó tsjácha kjónté á kjoné jína o náhi la kjónté á chróchonta ichrén nkehe o á chróchontahya ninkehó la ántósenna. <sup>13</sup> Kaín xra tsjácha sjt'a kixin Cristo tsjinkítsana. <sup>14</sup> Kjánchó jahará jína kjuich'erá kixin kjuínkítsará kjuánjonra nkehe t'ichjánxinna.

<sup>15</sup> Tíó sákjuíxian estado Macedonia la kjuankíxian kjuákua tí tan tsaáxinni ínaá la jahóra tí nínko chjasin Filipos ichr'anra chichaon

k'uayáha kixin cháhará kjuákohará itén Dios. <sup>16</sup> Kjaxin tió naxa kjuak'é ch-jasin Tesalónica la jahará ichr'anrá chichaon iso veces kixin kjuínkitsará tí nkehe k'uichjánxinna ntiha. <sup>17</sup> La jehya kixin tjínkavan kixin jehó nkehe chrók'uayáha. Náhi. Jehí tjínkavan kixin jahará antsí má chrókjuiç'erá tí nkehe tjínkaon Dios kixin ntá antsí chrókuachará. <sup>18</sup> Ó k'uayáha kaín nkehe tsíkjánjonrá la antsí itsjé chonta. Ó k'uayáha tí nkehe tsíchr'anrá mé tí nkehe kuikao ch'in Epafrodito, la kaín tíha la ó tsjácha. Tíha la éxi yóhe ijnko nkehe xraxé náxrjón chróchjehérá Dios mé éxi ijnko iko chrók'oyánrá imá chrókóxrjínhin ch'án. <sup>19</sup> Tí Dios kuèntana mé tsotjáhará kaín xín nkehe naxa t'itjáyan tsákjára kixin chóna ch'án kaín xín nkehe imá náxrjón tjete la tsjanjon ch'án kixin jahará la tinkachónkirá Cristo Jesús. <sup>20</sup> Kjuasáyé It'eni Dios jnkochríxín. Mé xíkaha tsoxiteyá. Amén.

*Tsjixixín nixja ch'in Pablo*

<sup>21</sup> Janhan tjínkavan tsonixjehérá kaín tí sín tinkáchónki Dios la ko Jesucristo ntiha. Tí sín kíchó ni tjejókoni ntihi nixjahará sín. <sup>22</sup> Kjaxin kaín tí sín tinkáchónki Dios la ko tí sín ch'ehe xra tí ch'in t'etoan romano mé nixjahará sín. <sup>23</sup> Tjáncháha kixin Ìnchéni Jesucristo mé chrókjuintayaonrá ch'án kaín rá. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon tsíkjin ch'ín Pablo chr'énhen ch'án tí sín chjasin Colosas

*Ch'ín Pablo ikjin xroon k'uáyéhe tí nínko chjasin Colosas*

<sup>1</sup> Janhan Pablo tsíkjeýána Jesucristo t'ahá ch'án xra kixin xikaha tjinkaon Dios, la ko kichó ni Timoteo <sup>2</sup> mé ikjinni tí xroon i tsochr'ánharáni tí jahará tsíkjinchetjóará Dios la ko kuítekáonrá Jesucristo tjejórá chjasin Colosas. Kjuasáyé It'éni Dios chrókjuintayaonrá kixin kjuaxróxin chrók'uejórá.

*Ch'ín Pablo tjanchehe ch'án Dios kjuasáya kixin kaín tí sín tinkáchónki Cristo*

<sup>3</sup> Jnkochrín tjancheheni kjuasáya Dios la ko tjanchiani kixin chrókjuinkítsa ch'án tí jahará mé jehe ch'án It'é Ìnchéni Jesucristo. <sup>4</sup> Ó kuínhinni kixin jína tinkáchónkirá Ìnchéni Jesucristo la ko tjuèhéra kaín tí sín ó tsíkjinchetjóá Dios. <sup>5</sup> Mé xikaha tjejóchonhérrá kixin ts'ayéhéra tí nkehe chóna Dios tje nkeya nkajní. Jahará la xikaha tjejóchonhérrá kixin tjejótonhínra tí tan chaxín kuénte Dios tsaáxinni. <sup>6</sup> Tí tan i mé kuínhin chojni la itsjé sín tinkáki tekaon sín la tinkák'ánki tí kjuachaxin kuénte Dios kuénte chjasintajni. Mé xikaha kónhen tió kuínhínra la ko kuítekáonrá kixin chaxín tjuahará Dios. <sup>7</sup> Tíhi mé kjuakohará kichó ni Epafras. Jehe ch'án la jnkokoá kjuích'ekoni ch'án xra kixin jehe ch'án la jína ch'ehe ch'án xra Cristo kixin xikaha tjinkítsa ch'án tí jahará. <sup>8</sup> Jehe ch'án mé kui ch'án ntihi chrónka ch'án nkexrí tjuèhéra kichuára kixin Nchakuen Dios tjinkítsa tí jahará.

<sup>9</sup> Méxra xikaha tí yaon tió kuínhinni nkexrí tjejórá la títoehyani tjancheheni Dios kixin tsjinkítsa tí jahará kixin tsonohará jína nkexrí tóxrjnhin ch'án la ko tjanchiani kixin tsjanjon ch'án kjuachaxin kixin tsiénxinra kaín nkehe kuénte ch'án. <sup>10</sup> Tjancheheni ch'án kixin jína chrók'uejórá kixin tinkáchónkirá Ìnchéni la ko chrókjuítóehyará chrókjuich'erá éxí tóxrjnhin tí jehe ch'án. Ntá jína chrókjuachará chrókjuich'erá xra kuénte ch'án la ntá chrókónohará jína nkexrí tje Dios. <sup>11</sup> Tjanchiani kixin jehe ch'án chrókjuinkítsa kixin chrók'uejórá fuerte kixin tí kjuachaxin jíe kuénte ch'án kixin ntá chrókjuachará la kjónté ichrén nkehe chrókónhanra la chrókóninkákonhyará. <sup>12</sup> La ko chrókócháhará chróchjehérrá kjuasáya It'éni Dios kixin kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin ts'áyéheni tí nkehe tí tje tí t'inkaséyan mé tí nkehe ts'áyéhe kaín tí sín tsíkjinchetjóá tí jehe ch'án. <sup>13</sup> Jehe ch'án mé kuakitsjekjanxinni ch'án tí sítié la ntá kjuanjon ch'án kjuachaxin ts'ejóni tí t'etqan tí Xjeen ch'án, tjuèhe ch'án. <sup>14</sup> Jehe ch'án kjuínchekaáni ch'án kixin k'uenyákonhenni ch'án la tí ijnié ch'án mé kjuenká ch'án tí ijiéni.

*Kjuaxróxin ts'ejókoni Dios kixin k'uenyákonhenni Cristo*

<sup>15</sup> Éxí tsjehe Cristo mé xikaha tsjehe Dios kjónté xitjahya t'ikonni tí jehe ch'án. Cristo la ó xráxin tje tí naça t'ónaha ninkehó. <sup>16</sup> Kjuachaxiэн tí jehe ch'án kjuích'énaxín Dios kaín tí nkehe siín nkajní la ko chjasintajni la ko kaín tí nkehe naça t'ikonhyani la ko tí nkehe ó t'ikonni. Kjaxin kaín tí sín ángel t'etqan la ko chóna kjuachaxin la mé jehe ch'án kjuích'éna



ch'án kixin sich'ehe sín ch'án xṛa. <sup>17</sup> Cristo la ó xṛáxín tjen kjónté naxa t'ónahya ninkehó la jehe ch'án t'ayakonhen ch'án kaín nkehe síin kixin tí kjuachaxin kuènte ch'án. <sup>18</sup> La kjaxin jehe Cristo mé tí kja t'etuenhen tí cuerpo mé tíha mé tí nínko. Jehe ch'án senó xechón ch'án kixin jehe ch'án mé ts'etuenhen ch'án kaín nkehe síin. <sup>19</sup> Dios tjinkaon chróchjéhe ch'án tí Xjeen ch'án kjuachaxin éxí tí kjuachaxin chóna tí jehe ch'án. <sup>20</sup> Kjaxin tjinkaon Dios kixin kjuachaxién Cristo chrók'uixin kjuaxróxin nkuíxín mé chjasintajni la ko nkaya nkajní. Mé xikaha tsjasin ch'án kjuaxróxin kixin jehe ch'án kjuák'enkáni ch'án ntacruz ik'uén ch'án.

<sup>21</sup> Jahará la ósé ikjín k'uék'ejorá la k'uéninkákonhénrā Dios kixin tí nkehe jínahya k'uékjich'erá. A ntá jie la kjuaxróxin tjejokoará Dios <sup>22</sup> kixin k'uenyákonhánrā Cristo, kjuasóte tí cuérpóé ch'án. Mé xikaha kónhen ch'án kixin ntá tsjanjon ch'án tí jahará ts'áyéhe Dios kixin kjuíntatjóará ch'án, a ntá jie la chontahyará ninkehó jie. <sup>23</sup> Méxra xikaha chrókuítóéhyará chrókuinkachónkirā Inchéni la ko chrókuítóéhyará tí nkehe tjejochonhénrā kixin ó kuinhínrā tí tan tsaáxinni. Tí tan i mé ó chrónka chojni kuenté chjasintajni la ko janhan Pablo kjaxin tjínkítsa xṛjanka xikaha.

### *Ch'in Pablo ch'e ch'án xṛa kuènte nínko*

<sup>24</sup> Méxra ijie la tjasótexinna kixin tí jahará la chàna kixin xikaha mé tsjintaxín tjasóte janhan kixin tí nkehe t'itjáyán tí naxa chrókjuasóte Cristo kixin jehe ch'án mé kjuasóteyákonhen ch'án tí nínko mé tí cuérpóé ch'án. <sup>25</sup> Mé xikaha Dios kjuéyána kixin sít'a xṛa kuènte nínko kixin xikaha tí xṛa k'uétuanna ch'án kixin ntá jína chrók'uejoxínrā tí jahará kixin chrókjuintaxín chróxrjankaxián tí itan kuènte Dios. <sup>26</sup> Tí nkehe ninkexró k'uénoehya tjemá ósé nchónhya nánó a ntá ijie kjuínchenohe Dios kaín tí sín tinkáchónki tí jehe ch'án. <sup>27</sup> Dios tjinkaon chrókjuinchenohe tí jehe sín tí nkehe tjemá náxrjón tjehe ts'áyéhe tí sín jehya judío ijie. Tí nkehe k'uénoehya chojni la mé Cristo tjejókoará la jehe ch'án mé tjanjon kjuachaxin ts'ejochonhénrā ts'ayéhérā tí kjuachaxin jíé kuènte ch'án.

<sup>28</sup> Jeheni mé chronkaxínni nkehe kuènte Cristo la nchexraxinkaonni kaín chojni la ko tjakoheni sín kixin chrókuienxín sín jína. Ntá jnkojnko sín chrók'uánki kjuaxrexinkaon kuènte sín kixin tinkáchónki sín ch'án. <sup>29</sup> Méxra xikaha tí xṛa it'á la kaín asenná it'á xṛa tí kjuachaxién chjina Cristo.

## 2

<sup>1</sup> Tjínkavan chrókónohará kixin nchónhya xṛa kjuít'a kixin chrókjuínkítsa tí jahará la ko kjaxin tí sín tjejó chjasin Laodicea la ko kaín tí í so sín naxa t'íkonhya tí janhan. <sup>2</sup> Tjínkavan kixin jehe sín chrókóchéhe asén sín la ko jnkokoá chrókjuenkayáxín sín chrótjuéhe sín kichó sín. Mé xikaha chrók'uánki kjuaxrexinkaon kuènte sín chrókuienxín sín jína kixin ntá chrókónohe sín tí nkehe ninkexró k'uénoehya kuènte It'eni Dios, mé Cristo tíha. <sup>3</sup> Jehe ch'án chóna kaín xín kjuaxrexinkaon kuènte Dios la jehe ch'án mé nohe ch'án kaín nkehe. <sup>4</sup> Kaín tíha xṛjanka kixin ntá ninkexró chrókjuít'ayahyará tí jahará kixin tí náxrjón chrónixja sín ó. <sup>5</sup> Kjónté tjenhya tí cuerpo kuéntana tí tjejorá la ntá nchakuenná la mé tjen ntiha kixin xṛáxínkavan tí jahará la chàna kixin t'íkuán kixin jína tjejorá naxa tinkachónkirā Cristo.

6 Méxra xikaha kuinkachónkirá Ìnchéni Jesucristo la mé xikaha jnkokoá chrókjuenkayáxinkoará tí jehe ch'án. 7 Éxí ijnko nta tsíkji nuèé nínka mé xikaha chrókuinkachónkirá tí jehe ch'án éxí kjuakohará ch'án la ko chrókjuancheherá Dios kjuasáya jnkochrín.

*Cristo tjanjon ijnko ntia nixin*

8 Chrókuitoéhyará kixin ninkexró chrókjuit'ayahará kixin tí nkehe ntoáhya chrókjuakohará sín. A ntá jehe sín chrónkahya sín éxí tjinkaon Cristo. Náhi. Tjako sín tí nkehe tjenkayáxin chojni chjasintajni ó la ko tjako sín tí kjuachaxin kuènte tí nkehe jínahya síin chjasintajni.

9 Kaínxín kjuachaxin chóna Dios mé chóna Cristo kjónté k'óna ch'án chojni. 10 La jahará chontará kaín kjuachaxin kuènte Dios kixin ó tinkachónkirá Cristo. Jehe ch'án t'etuenhen ch'án kaín nkehe síin la ko t'etuenhen ch'án kaín nchakuen t'etoan. 11 Kjaxin tió kjuankíxinrá tinkachónkirá Cristo ntá jehe ch'án kjuanjon ch'án jnko xroye k'uayéhérá kjánchó jehya tí xroye kuènte tí cuerpo. Náhi. Kjuakjin ch'án tí jie k'uékóxrjínhanrá la kjuíntakaará ch'án, mé tíha mé tí xroye kjuanjon Cristo. 12 Tí kuikiterá jahará mé xikaha éxí xravákoará Cristo. Ntá ó xechón tí jehe ch'án la kjaxinrá xechónrá kixin ó kuítekáonrá tí kjuachaxin kuènte Dios kixin Cristo la ó xechón ch'án inaá. 13 Jahará ósé la éxí tsík'en asánrá k'uék'ejorá kixin tí jie k'uéchontará kixin k'uéchonhyará Dios la k'uéchontahyará xroye kuènte ch'án. A ntá ijie la éxí xechónrá kixin Cristo kjuatsen tí jie chontará. 14 Mé Dios kjuatsen ch'án kaín tí nkehe tsík'etoan ch'án ósé kjuachahyani nchexiteyáni la ko kjuatsen ch'án kaín tí jie k'uéchóntani kixin Cristo kjuák'enkání ch'án tí ntacruz la xikaha kjuatsenxin ch'án tíha. 15 Cristo k'uenyákonhenni ch'án la ntá kjuachaxin kuènte Dios kjuacha la kjuachahya ninkehó tí kjuachaxin k'uéchóna tí nchakuen jínahya kixin jehe ch'án kjuínchesuèhe ch'án tí sín jínahya noxín kixin jehe ch'án mé kjuacha ch'án.

*Tjéyará tí nkehe síin nkaya nkajní*

16 Méxra ninkexró chrókjontahyará kixin tí nkehe chrókjónterá o tí nkehe chrók'uirá o á tjíkosáyehérá tí yaon kia o tí nitjó nixin o tí yaon t'ok'éheni. 17 Kaín tí nkehe a la ó tóyóhó tí nkehe itsi. A ntá tí nkehe chaxín la mé Cristo tíha. 18 Méxra chrókuitoéhyará kixin ninkexró chróntáchro sín kixin ts'itjáyánrá kixin tinkachónkihyará tí sín ángel, tsixro sín. Tí sín a mé chrónkaxín sín tí nkehe éxí kotáchrién sín t'ikonxín sín la nchehnke sín kixin tí nkehe t'axrjeníxin kja sín ó. 19 A ntá jehe sín la chaxínhya tinkáchónki sín Cristo kixin jehe ch'án mé tí kja t'etuenhen kaín ni la jehe ch'án mé ch'éna ch'án jnkokoá cuerpo kuènte ch'án kaín ni la nchek'ánki ch'án tí cuerpo kixin jehe ch'án t'ayakonhenni ch'án kixin xikaha tjinkaon Dios.

20 A ntá jahará la ó k'uénkoará Cristo la kuítoghérá tí nkehe k'uék'etoan kuènte chjasintajni ó. ¿A ntá nkekuènté naxa tjejorá éxí tí chojni síin chjasintajni chrókjuínchexiteyará tí nkehe t'etoan sín? 21 Mé xikaha t'etoan sín kixin jahará chrótsehyará tíha la chrókjóntehyará tí nkehe la chrókuákjáhýará nkehe. 22 Kaín tí nkehe ntáchro sín mé nixja kuènte tí nkehe tsjeje la tíha mé t'axrjeníxin ikja chojni ó. 23 Chaxín kixin jehe sín ntáchro sín kixin jína xikaha sinchexiteyá sín kixin tinkáchónki sín tí sín ángel la nchehnkehya sín la ko itsjé nkehe ch'ehe sín cuérpóé sín, kjánchó

kaín tí nkehe ch'e sín xíkaha la chónkó kixin tjinkĩtsahya kixin chrókuítóhe sín tí nkehe ntoáhya tjenkayáxin sín.

### 3

<sup>1</sup> A ntá tí jahará la ó tsíxechónkoará Cristo. Méxra chrókjuéyará tí nkehe síin nkaya nkajní kixin Cristo la ntiha tjetjaxin ch'án tí tja chjina Dios. <sup>2</sup> Chrókjuenkayáxinrá tí nkehe síin nkaya nkajní. Chrókjuenkayáxinhyará tí nkehe síin chjasintajni. <sup>3</sup> Kixin jahará la ó ik'uenrá la ntá ijie la Cristo la ko Dios chónthehe tí kjuachón kuéntará. <sup>4</sup> Jehé Cristo mé chontaxínrá kjuachón jahará la tió tsokjan tí jehe ch'án ntá kjaxínrá ts'ejókoará ch'án ntá ts'ikonrá tí kjuachaxin jié kuènte ch'án.

*Tí ntia ntaxin la ko tí ntia nixin*

<sup>5</sup> A ntá chrókuítóhéra kaín tí jié tjenkayáxinrá chjasintajni. Ninkexró chrókjuasinko jié chojni chjin ókjé, la ninkexró chrókjuich'e nkehe jínahya, la ko ninkexró chrókjuich'e ninkehó tí nkehe ntáchro asén sín, la ko kjaxin chrókoxrjienhya sín chróchóna sín itsjé nkehe kixin tíha mé yóhe tí chrórxaxinkaon sín tí nkehe tsikjanoya. <sup>6</sup> Méxra tí nkexro titekakonhya tí nkehe t'etóan Dios la tsonínkakohen Dios tí jehe sín la sinchekjasóte sín ch'án. <sup>7</sup> Mé xíkaha k'uékjich'erá jahará tí ósé. <sup>8</sup> Méxra ijie chrókuítóhéra kaín tí kjuanínkaon la ko tí nkehe tjak'e asánrá la ko tí nkehe jínahya la ko tí t'antaxínhínra kichuára la ko tí nkehe jínahya t'axrxjén ir'vará. <sup>9</sup> Chrókjuich'iyéhyará kichuára kixin ósé xíkaha k'uékjich'erá a ntá jie la ó chrókuítóhéra kaín tí nkehe ntaxin k'uékjich'erá. <sup>10</sup> A ntá jie la ó tsík'ónará ijnko chojni nixin. Dios tinkánchetjóará ch'án kixin ts'ónará éxi tí jehe ch'án kixin jehe ch'án kjuích'éna ch'án tí jahará. Mé xíkaha chrókjuixraká chróchoxínrá tí jehe ch'án jína. <sup>11</sup> Jehya tjetóan á chojni judío o náhi o á chojni tsíka xroye o náhi o á chojni tsíkjixin kjin o náhi o á chojni noehya o á chojni ch'exón xra o á chojni t'etóan. Tí nkehe tjetóan la tinkáchónkini Cristo la jehó ch'án t'etuenhen kaín nkehe.

<sup>12</sup> Dios la tjuéhe ch'án tí jahará la tsíkjeýará ch'án kixin tsinkachónkirá ch'án. A ntá jahará la ó k'ónará ijnko chojni nixin la chrókuíkonóhéra kichuára la jína chrók'uejorá la ko chrókjuínchehnkehýará la ko chrókójjahýará la ko chrókóninkákonhyará. <sup>13</sup> Chrókóninkákuénhyará kichuára la chrók'uitjáyanhanrá ichrén jié kjuasinhánra í jnko chojni kixin Cristo la k'uitjáyenhen ch'án tí jié kjuásínra la kjaxin jahará la xíkaha chrókjuich'erá. <sup>14</sup> Mé xíkaha chrótjuéhéra kichuára la jnkokoá chrókjuenkayáxinrá. <sup>15</sup> Tí kjuaxróxin kuènte Cristo mé chrók'uetuenhen asánra kixin xíkaha kjuenkayáxin Dios k'uíyahará ch'án kixin chrók'ónará jnkokoá cuerpo kuènte ch'án mé xíkaha chrókjuancheherá ch'án kjuasáya.

<sup>16</sup> Tí tan kuènte Cristo jnkochrín ch'óna asánra. Mé xíkaha chrókjuákohéra kichuára la chrókjuínchechéhéra kichuára kaín kjuaxrexinkaon jína. Chrótsjerá salmo la ko himno la ko canto kuènte Dios la chrókjuancheherá Dios kjuasáya kaín asánra. <sup>17</sup> Kaín xra chrókjuich'erá la ko tí nkehe chróntáchorá la kaín táha chrókjuanchaxínra ihnié Ìnchéni Jesús la chrókjuancheherá kjuasáya It'eni Dios kjuachaxièn Jesucristo.

*Jnkójna chrók'uejóko kichó tí sín tinkáchónki Cristo*

<sup>18</sup> Jahará chojni chjin la chrókjuínchexiteyéhéra tí xiyará kixin mé t'ichjánxin xíkaha chrókjuich'erá kixin tinkachónkirá Ìnchéni. <sup>19</sup> Jahará

chojni ntoa la chrótuèhérá tí ichjiánrá la chrókóninkákuénhyará tí jehe tjan. <sup>20</sup> Jahará chánjanrá la chrókuinche xiteyéhérá it'ará la ko inará kaín nkehe chrók'uetóan sín kixin xikaha mé tóxrjinhin Ìnchéni. <sup>21</sup> Jahará it'é xjan la chrókuinche kónínkakonhyará tí xjaanrá kixin tí xikaha la chrókuinche k'áváhyará tí jehe xjan. <sup>22</sup> Jahará chojni ch'exón xra chrókuinche xiteyéhérá tí lámóará ntihi chjasintajni. Jehya kixin tí tjejótsjehe sín ó chrókjuich'erá xra kixin ntá jína chrók'uejoxinrá. Náhi. Kaín asánrá chrókjuich'erá xra kixin ó nohará kixin xikaha ch'eherá Ìnchéni xra. <sup>23</sup> Kaín nkehe chrókjuich'erá la kaín asánrá chrókjuich'erá xra éxi chrókjuich'eherá xra Ìnchéni la jehya kixin éxi chojni ó chrókjuich'eherá xra. <sup>24</sup> Ó nohará kixin Ìnchéni la sintakitonhanrá tí nkehe chóna ch'án kixin jahará ch'eherá Cristo xra la jehe ch'án mé chaxín Ìnchéni. <sup>25</sup> A ntá tí sín ch'e tí jínahya tsjacha sín tí nkehe jínahya kjuich'e sín kixin Dios la tikonóghya ninkexró ch'e tí nkehe jínahya.

#### 4

<sup>1</sup> Méxra jahará lámorá la jína chrónixjehérá tí sín t'ahará xra. Chróxrá xinkáonrá kixin kjaxinrá jahará chontará ijnko Dios tjan nkaya nkajni.

<sup>2</sup> Chrókuitóéhyará nixjehérá Dios la ko chrókjuanchehérá ch'án kjuasáya. <sup>3</sup> Kjaxin tjanchehérá ch'án tsjinkitsa tí jeheni kixin tsjanjon Ìnchéni kjuachaxin chrókuinhin chojni tsochrónkaxinni tí itén Cristo. Tí xra k'uénoehya ninkexró mé tjechjinaxián jie. <sup>4</sup> Tsjanchehérá Dios kixin tsjinkitsa ch'án tí janhan kixin chrókianxian jína chrókjuákua éxi tjinkaon Dios.

<sup>5</sup> A ntá jahará la jína chrókjuákohérá itén Dios tí sín naxa tinkáchónkihya Ìnchéni kixin kánhyó tiempo siín kixin tsjakorá. <sup>6</sup> Chrónixjehérá sín jnkojína kixin chrókóxrjinhin sín la chrókónohará chrókjuátéherá nkexrí tsixro jnkojnko chojni.

#### *Kjuixin nixja ch'ín Pablo*

<sup>7</sup> Kichóni Tíquico, mé ijnko nkexro jína tjinkitsa tí janhan ch'ehe Ìnchéni xra, mé tsjiji ch'án tsochrónka ch'án nkexrí tjén janhan. <sup>8</sup> Méxra kuétuanhan ch'án tsjiji ch'án tí tjejorá kixin tsonohará kixin nkexrí tjejóni kixin chrókócháhará. <sup>9</sup> Jehe ch'án la ko kjaxin ch'ín Onésimo mé tjuèheni kichó ni la ko jehe ch'án mé kjaxin jína ch'e ch'án xra, la mé tsjijitsjehe sín tí jahará. Jehe ch'ín Onésimo mé sín chjasánrá. Jehe sín mé tsochrónka sín kixin nkehe sítóhen tí tjejóni ntihi.

<sup>10</sup> Ch'ín Aristarco mé jnkokóá tjechjinakian ch'ín ntóechiso mé nixjahará ch'án la ko kjaxin ch'ín Marcos mé tí ch'ín a mé naxa kjéhya ch'án ch'ín Bernabé. Ó nohará chrók'uayakonhénrá tí ch'ín Marcos tí tsjijitsjehe ch'án tí jahará la chjehérá ch'án kjuachaxin tsjak'e ch'án jína. <sup>11</sup> Kjaxin nixjahará ch'ín Jesús, kjaxin tükítexín sín ch'án Justo. Jehó tí sín a mé sín judío tinkáchónki Cristo, a ntá ijie tjinkitsa sín tí xra tjét'a la chrónkaxín sín nkehe kuénte tí kjuachaxin kuénte Dios. La tí sín a mé imá kjuínchéhàna sín tí janhan. <sup>12</sup> Ch'ín Epafras nixjahará ch'án. Mé jehe ch'án ch'ehe ch'án xra Cristo la jehe ch'án mé sín chjasánrá. Jehe ch'án jnkochríxín chrónóghé ch'án Dios tjinkaon ch'án kixin kaín asánrá chrókuinkachónkirá Dios éxi tjinkaon ch'án. <sup>13</sup> Ó nõna kixin ch'ín Epafras la tóxakonhen ch'án kixin tí jahará la ko tí sín tjejó tí chjasin Laodicea la ko

Hierápolis. <sup>14</sup> Ch'ín Lucas, mé tí ch'ín ch'e xroan, la kjaxin nixjahará ch'án la ko kjaxin ch'ín Demas nixjahará ch'án.

<sup>15</sup> Nixjehérá tí sín kichó ni tjejó chjasin Laodicea la kjaxin nixjehérá tjan Ninfas la ko tí sín tójkotsé ntøe tjan. <sup>16</sup> Tió tsjixin sinchekuáxinrá tí xroon tsíkjihi tí tjejórá ntiha la ichr'anrá xroon sátsji sinchekuáxin tí sín tjejó ninko chjasin Laodicea la ko kjaxin sinchekuáxinrá tí xroon tsíkjihihi tí jehe sín tió tsjihi tí xroon tí tjejórá. <sup>17</sup> Kjaxin chenkará ch'ín Arquipo kixin chrókjuinchexiteyá ch'án jína tí xra tsíkjanjon Ìnchéni sich'e ch'án.

<sup>18</sup> Janhan Pablo tjaná kjinxiān tí palabra nixjahará. Jahará chróxráinkáonrá kixin janhan la tjechjina la Dios mé chrókjuintayaonrá. Amén. Ó tjen.

## **Xroon saoxín ikjin ch'ín Pablo chr'énhen ch'án tí sín tinkáchónki Cristo chjasin Tesalónica**

*Ch'ín Pablo nixjehe ch'án tí sín Tesalónica*

<sup>1</sup> Janhan Pablo la ko ch'ín Silvano la ko ch'ín Timoteo ikjinni tí xroon i chr'anhánrá kíchó ni nínko chjasin Tesalónica kixin jnkokoá tinkáchónkini It'éni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo. Kjuasáyé It'éni Dios la ko Ìchéni chrók'uejorá.

*Tí sín ókjé chjasin mé kjuíncheyóhe sín tí sín Tesalónica*

<sup>2</sup> Jnkoyaxón chjéheni Dios kjuasáya la ko t'ákjenxinni tí jahará kaín rá kixin jehe ch'án mé chrókuinkitsa ch'án tí jahará. <sup>3</sup> Tió nixjeheni It'éni Dios xraxinkaonni kixin kaín asánrá kuítekáonrá Ìnchéni, a ntá tjejoch'erá xra la ko imá tjuèhéra kichuára ntá jnkokoá tjejochonhénra tsokjan Ìnchéni Jesucristo. <sup>4</sup> Kíchóni jahará, imá tjuahará Dios la ó noheni kixin jehe ch'án tsikjeyará ch'án tí jahará. <sup>5</sup> Na mé xikaha tió kjuújini chjasánra kjuakoharáni tí tan jína nixin tsaáxinni chrónkani na jehya iténni ó. Náhi. Kjaxin kjuachaxién Nchakuen Dios kjuakoxinni la ko tí Nchakuen Dios mé kjuínchenoheni kixin tí itan kjuakoni la chaxín ntoá. Jahará la ó nohará jína kixin nkexrí k'uejóni tí tjejorá kixin xikaha chrók'uejorá chrókuakoxinra.

<sup>6</sup> Mé xikaha kjuíncheyóhéra tí jeheni la ko kjuíncheyóhéra tí Ìnchéni Jesucristo. A ntá tió kuínhínra tí itén Dios ntá kaín asánrá kuinkachónkirá Ìnchéni la ko kócháhará kixin tí Nchakuen Dios mé t'etuenhen asánra kjónté nchónhya nkehe k'uatsínkará. <sup>7</sup> Mé xikaha kjuákuexinra kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni ntiha estado Macedonia la ko tí sín estado Acaya. <sup>8</sup> Jahará kjuákuexinra tí itén Dios la jehya jehó estado Macedonia la ko tí estado Acaya kjuákuexinra. Náhi. Na mé kaín chjasin chjinaxón ntiha kuínhin sín kixin nkexrí tinkachónkirá Dios. A ntá jeheni na í t'ichjánxinhya í jnko nkehe naxa chróchronkani, <sup>9</sup> kixin ijie jehe sín mé tjejóchronka sín kixin nkexrí kjuújini chjasánra a ntá kaín rá kjuánjonra kjuachaxin k'uejóni la ko kuítekáonra tí itén Dios kjuakoharáni la ntá kuítóhéra kaín tí nkehe tsíkjanoya kixin ntá kjuankíxinra kuinkachónkirá Dios tjechón chaxín. <sup>10</sup> La ko kjaxin tjejóchronka sín kixin jahará tjejochonhénra tsokjanxin nkaya nkajní tí Xjeen Dios na mé Jesús. Ó kjuínchexechón Dios tí Xjeen ch'án Jesús ntá jehe ch'án mé sincheakaín kixin chrókjuasótéxínhyani tí nkehe jínaha chrókjuasótéxinni itsi.

## **2**

*Tí xra tsíkjih'e ch'ín Pablo tí chjasin Tesalónica*

<sup>1</sup> Kónohará kaín rá kíchó ni kixin jehya chónkó kjuújini chjasánra. <sup>2</sup> Ó kónohará kixin senó tí sín chjasin Filipos k'uékjinchekjasóteni sín la ko k'uek'ántaxínhinni sín. Kjánchó Dios mé kjuínkítsa ntá chrakonhyani kjuakoharáni tí tan tsaáxinni kuénte Dios kjónté imá k'uenínkakonhenni sín. <sup>3</sup> Kónohará kixin jehya ntoáhya kjuakoharáni la ko jehya ijnko nkehe

náxrjónhya kjuakoni la ko kjuít'ayahyaráni ninkehó. <sup>4</sup> Náhí. Dios mé kjueyá ch'án tí jeheni kixin chrókjuakoni tí tan tsaáxinni, mé xikaha ntoá tjakoni. Jehya kixin chojni ó nchechéheni. Náhí. Nchechéheni Dios tí nkexro nohe nkehe tónhen asénni. <sup>5</sup> Ó nohará kixin kjuíuch'iyaxínhyani itan imá náxrjón kixin xikaha chrókuakitsjéxinni chichaon chrókjuachani. Náhí. Dios la ó nohe ch'án kixin xikahya kjuíuch'eni. <sup>6</sup> Tjeyáhyani kixin chojni chrókjuikosáyeheni sín la á jahará la o í so chojni. Náhí, xikahya ch'eni, kjónté chóntani kjuachaxin chrók'uetuanhanráni kixin chrókjuánjonrá nkehe chrók'uáyéheni kixin jeheni ch'ehe ni xra Cristo. <sup>7</sup> Jnkójína k'uénixjaharáni k'uék'ejóni. Éxí yóhe ijnko iné xjan t'áyakonhen xjeen kixin ts'ánkí xjan mé xikaha jeheni k'uàyakonhanráni tí jahará. <sup>8</sup> Imá tjuàhará ntá jehya jehó tí itén Dios chrókjuakoharáni. Náhí. Kjónté chrók'uenxínni tí tjakoharáni kixin xikaha imá tjuàhará. <sup>9</sup> Kíchóni, chrórxaxinkáonrá kixin tió k'uéjóni chjasánrá la mé nchónhya xra kjuíuch'eni nchakotjin la ko tie ntá kjuachani chichaon k'uenaxínni nkehe sineni kixin tjinkakonhyani kixin chrótjáharáni xra chrókjuánjonrá nkehe chrókjoneni nachrohe k'uejóni ntiha kjuakoharáni itén Dios.

<sup>10</sup> Jahará la ó nohará la ko ó nohe Dios kixin chaxín jína k'uéjokoaráni jahará chojni tinkáchónki Ìnchéni. Nijnko nkexro ts'ekahyani jie kixin ichrén nkehe jínahya chrókjuíuch'eni. <sup>11</sup> Jahará ó nohará kixin kjuakoharáni la ko kjuínchechéheni tí jahará jnkoinkorá éxí ch'e ijnko it'é xjan tjuèhe xjeen ch'án. <sup>12</sup> La ko k'uetuanhanráni kixin jína chrók'uejorá éxí tjinkaon Dios chrók'uejó tí sín tinkáchónki ch'án kixin jehe ch'án ó k'uíyáhará ch'án kixin chrók'uayéhérá tí kjuachaxin kuènte ch'án.

<sup>13</sup> Méxra jnkochrín xjancheheni Dios kjuasáya kixin tió kuínhínrá tí tan jína kuènte ch'án kjuakoharáni na ntá kjuátsoanrá kixin chaxín tí tan jína kuènte Dios ntá jehya tan kuènte chojni a ntá kaín rá ó kuítekáonrá tí tan a ntá k'uíxitóxin ntjará. <sup>14</sup> Mé xikaha jahará kíchó ni kjuasótiará kónínkakonhanrá tí sín chjasánrá éxí yóhe kónhen tí sín kuènte Dios tinkáchónki Ìnchéni Cristo Jesús tí estado Judea kixin tió kjuankíxin kuinkáchónki sín Ìnchéni ntá tí sín judío chjasén sín mé kjuankíxin sín kónínkakonhen sín chrók'óyán sín. <sup>15</sup> A ntá tí sín judío a mé tsík'óyán sín Ìnchéni Jesús la ko tsík'óyán sín tí sín tsíchronka tí itén Dios ósé la xikaha kjaxin k'uinkíténi sín. A ntá xikaha kjuíuch'e sín la kónínkakonhen sín kaín chojni. A ntá Dios la kóxrjénhya ch'án kixin xikaha kjuíuch'e sín. <sup>16</sup> A ntá tjinkaonni kixin chrókjuakoheni tí sín jehya judío tí tan jína chrókuaáxin sín a ntá tí sín judío tjinkakonhya sín chrókjuakoni. Na mé xikaha imá nchek'ánkí sín tí jie kuènte sín. A ntá xikaha kjuíuch'e sín ntá Dios sinchekjasóte ch'án tí jehe sín.

*Ch'ín Pablo tjinkaon ch'án sáchrókjuitsjehe ch'án inaá tí sín chjasin Tesalónica*

<sup>17</sup> Kíchóni, tió kuítóheni tí jahará a ntá kjónté ókjé k'uéjóni la k'uéxraxinkaonni kaín asénni tí jahará la ko imá tjinkaonni chrókjuíitsjeheni tí jahará inaá. <sup>18</sup> Na mé xikaha janhan Pablo itsjé veces mé tjínkavan chrókjuasántsjaá tí jahará, a ntá tí ch'ín Tsochren mé k'uínkakónna ntá xitjahya tsjasán. <sup>19</sup> ¿Nkehe tsohnen tí xra tjejóch'eni tjejóchóenxinni la ko nkekuènte tjejóchéheni? Jahará mé tsochéxinni tió tsi Ìnchéni Jesucristo kixin kuítekáonrá ch'án. <sup>20</sup> Méxra jahará mé kóchéxinni kixin kuítekáonrá.

## 3

<sup>1</sup> Ntá imá kóxakonhenni. Ntá kjuenkayáxinni kixin chrókójina jehóni chrókuitoheni chjasin Atenas <sup>2</sup> na ntá ichr'ánni tí kichó ni Timoteo a tsji-jitsjehe ch'án tí jahará kixin kjaxin ixra kuènte Dios tjech'e ch'án tjejókoni ch'án tjako ch'án tí tan kuènte Cristo tsaáxinni. Ntá ichr'ánni ch'án kixin sintaxraxinkaonrá ch'án tí itén Ìnchéni la ko sinchechéhe ch'án asánrá <sup>3</sup> kixin tsqxrjéhya asánrá má kixin tí kjuaxróxinhya tjejt'atsínkará. Kixin xikaha ó nohará kixin t'ichjánxin tsjasótexínni tí xra kuènte Ìnchéni. <sup>4</sup> Naxa k'uéjóni jnkokoá ntiha la ó tjonkará kixin kaín ni kjuaxróxinhya tsonhenni tsjasóteni. A ntá jie la ó nohará kixin chaxín xikaha kónhen. <sup>5</sup> Méxra imá kóxakonna ntá ichr'an kichó ni Timoteo kjuíjitsjehe ch'án nkexrí tje-jorá, á naxa tinkachónkirá Ìnchéni o ách'e ch'ín Tsochren chrókjuachroerá chrókuitohérá tí ntje Ìnchéni a ntá chrókóchónkó kaín tí xra kjuich'eni kjuakoħaráni.

<sup>6</sup> Na ntá ó kjanxin ch'ín Timoteo chjasánrá Tesalónica chrónka ch'án kixin jina tjejorá naxa tinkachónkirá Ìnchéni, la ko naxa tjejorá tjuèhérá kichuárá la ko chrónka ch'án kixin xraxinkáonrá tí jeheni tjinkaonrá chrókjuijitsjeheni tí jahará. Kjaxin jeheni xikaha tjinkaonni chrók'uiKonni tí jahará. <sup>7</sup> Mé xikaha kichó ni tjejt'atsínkani kjuaxróxinhya ntihi na ntá kjónté kóchéhe asénni kuínhinni kixin kaín asánrá naxa tinkachónkirá Ìnchéni. <sup>8</sup> A ntá kuínhinni xikaha kixin jina tjejorá naxa tinkachónkirá Ìnchéni Jesús a ntá antsí kóchéheni. <sup>9</sup> Ntá imá tsjancheheni Dios kjuasáya kixin xikaha imá chéhe asénni kixin tí jahará tinkachónkirá ch'án. <sup>10</sup> Tie la ko nchakotjin chronóeheni Dios kixin tsjanjon ch'án kjuachaxin tsjijitsjeheni tí jahará inaá kixin naxa t'itjáyan iso nkehe chrókjuakoħaráni naxa chrók'uitjárá nkexrí jina chrókuinkachónkirá Ìnchéni.

<sup>11</sup> Tjejtjancheheni T'eni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo kixin chrókjuinkitsani ch'án chrókjuijitsjeheni tí jahará <sup>12</sup> la ko tjancheheni Ìnchéni kixin chrókjuinkitsa ch'án tí jahará kixin antsí má chrótjuèhérá kichuárá la ko chrótjuèhérá kaín xín chojni éxí yóhe tjuàhará. <sup>13</sup> Tjancheheni ch'án kixin sintaxraxinkaonrá ch'án kixin kaín asánrá chrókuitekáonrá ch'án kixin ntá tsochóntahya asánrá ninkehó jie nkayakon It'eni Dios tió tsokjan Ìnchéni Jesús tsikao ch'án kaín tí sín ó tsikótjóa.

## 4

*Nkexrí tóxrxjnhin Dios chrók'uéjóni*

<sup>1</sup> Jahará kichó ni chronóħaráni la kontaxraxinkaonráni tí kjuachaxin ihnjé Ìnchéni Jesús kixin jina chrók'uejorá tinkachónkirá Ìnchéni éxí tje-joch'erá jie kixin éxí kjuakoħaráni. Mé xikaha jina sinchechéhérá Dios.

<sup>2</sup> Ó nohará tí nkehe kjuakuaxinráni kjuachaxin kuènte Ìnchéni Jesús. <sup>3</sup> Tí nkehe tjinkaon Dios kixin jina tjóa chrók'uejorá la ko chrókjuásinkoahyará jie í jnko chojni chjin ókjé. <sup>4</sup> Jnkojnkorá chrókónohará chróchontará jnkojnko ichjiánrá la ko jina chrók'uejorá chrótjuèhérá kichuárá. <sup>5</sup> Jehya kixin chrókjuakérá asánrá tí nkehe jinahya chrókjuich'erá éxí ch'e tí chojni chónhya Dios. <sup>6</sup> Nijnkorá chrókjuich'iyehérá ichjién kichuárá xikaha kixin Ìnchéni mé imá sinchekjasóte ch'án tí chojni xikaha sich'e mé xikaha kjuíntaxraxinkaonráni senó. <sup>7</sup> Dios mé k'uíyeheni ch'án kixin jina chrók'uejóni, jehya kixin naxa chrókjuasinni jie. <sup>8</sup> A ntá tí sín



chóntehya kjuasáyé tí nkehe tjakoni na mé jehya kixin chóntehya sín kjuasáyé chojni. Náhi. Chóntehya sín kjuasáyé Dios, tí nkexro kjuanjon tí Nchakuen chóntani.

<sup>9</sup> A ntá tí tjuèhérá kichuárá la í t'ichjánxinhya naᵗa chrókjinni tsochronkani kixin nkexrí chrótjuèhérá kichuárá kixin jehe Dios mé tjetjakohará ch'án nkexrí chrótjuèhérá kichuárá. <sup>10</sup> Xrácín xikaha tjejoch'erá tjuèhérá kaín tí sín kichó ni tjejó estado Macedonia. Kjánchó chronóaharáni kichó ni kixin antsí má chrótjuèhérá kichuárá. <sup>11</sup> Tóxakonhanrá kixin kjuaxróxin chrók'uejorá. Jnkojnkora nohará nketí xra chrókjuich'exínrá tjára éxi k'uetuanhanráni. <sup>12</sup> Na mé xikaha chrók'uikon tí sín chónhya Dios ntá chróchóntahará sín kjuasáya la ko chrók'uitjáyanyha ninkehó nkehe chrókuicháxinhhanrá.

### *Itsi Ìnchéni Jesús*

<sup>13</sup> Kichóni, tjínkavan kixin chrókónohará nkehe tsonhen tí sín tsík'en. Na mé tjínkavan kixin kánhyó chrótsjankàmará sín chrókóyóahyará tí sín tinkáchónkihya sín Ìnchéni naᵗa chóenhya sín kixin chróxechón sín inaá. <sup>14</sup> Kuítekaonni kixin ik'uén Ìnchéni Jesús la ko xechón ch'án inaá la ko kjaxin titekaonni kixin Dios kjuínchexechón Jesús la ko tió tsokjan Jesús ntá sinchexechón Dios kaín xín tí sín tsík'en kuítekaon sín tí jehe ch'án.

<sup>15</sup> Méxra chénkani ti jahará tí nkehe kjuako Ìnchéni kixin tí naᵗa tjejóchónni tió tsi ch'án na kjónté naᵗa tsitónxinhyani ntia, naᵗa tsochónhenni tí sín tsík'en. <sup>16</sup> Jehe Ìnchéni mé ts'inkajinxin ch'án nkaya nkajni la ko itsen tsonixja ch'án kixin tí kjuachaxin jié kuènte ch'án la ko ts'èya tí ángel t'etoan la ko tsonáchro tí trompeta kuènte Dios. A ntá kaín tí sín tsík'en kuítekaon sín Ìnchéni Cristo la senó tsoxechón sín. <sup>17</sup> A ntá chr'exín kaín xínni tjejóchónni la ko kaín xín tí sín tsíxechón mé jnkokoᵗa tsochrìnni kixin tí kjuachaxin jié kuènte Ìnchéni. A ntá xríkjan tjuj tsoxetani ch'án. Mé xikaha ts'ejókoni ch'án jnkochrìxín. <sup>18</sup> Méxra xikaha chrókjuinchechéxínrá kichuárá tí tan i kixin xikaha tsonhen tió tsokjan Ìnchéni.

## 5

<sup>1</sup> A ntá tí yaon tsonhen tíhi kichó ni t'ichjánxinhya naᵗa tsokjinni í jnko nkehe tsinhínrá. <sup>2</sup> Jahará ó nohará jina kixin titàya itsi tí yaon tsokjan Ìnchéni éxi yóhe chrókui ijnko xíchee tí tie a. <sup>3</sup> Ts'ejó sín itsjo sín kixin ijie kjuaxróxin tjejó sín kaín sín la ko ninkehó nkehe tsonhen sín. Ntá xrínahya titàya itsi tí kjuaxikaon jié la ko kjuachrakon mé ts'itjáyaxín tí kjuachón chróchónta sín éxi yóhe ijnko tjan tjejá xrínahya titàya ts-jankíxin ts'óntáki tjan kixin sinchekokjìhi tjan xjeen tjan na mé jehe tjan xitjahya tsonáchro tjan “Náhi”, mé xikaha jehe sín chóntahya sín nkerí tsaáxin sín. <sup>4</sup> Ntá jahará kichó ni sítiéhya tjejorá ntá chróchrakonhyará tí yaon itsi Ìnchéni. Tí náhi chróchrakonrá éxi chrókui ijnko xíchee chrókjuintachrakonrá. <sup>5</sup> Ntá jie kaín rá mé tjejorá tí ntia t'inkáséyan. Jeheni la jehya tjejóni tí ntia sítié a. <sup>6</sup> Méxra xikaha chrók'uejójua hyani éxi tjejójua tí sín í so na mé chrók'uejójjsjeheni chrókjuenkayáxinni jina. <sup>7</sup> A ntá tí sín t'ajua la tjejójua sín tí sítié ó la ko tí sín tókoan la tókoan sín tí sítié a. <sup>8</sup> A ntá jeheni na tjejóni tí ntia t'inkáséyan t'ichjánxin kixin jina chrók'uejóni chrókjuasinhyani jie. Chrókuinkáchónkini Ìnchéni la ko chrótjuèheni ch'án.

Ntá jeheni na Ìnchéni ts'ayakonhenni ch'án tsaáxinni ch'án éxí tí ch'ín soldado t'inkáya ka tsík'óna chica kixin kohya nkehe tsonhen ntakuin ch'án. La ko chrók'uejóchónhenni itsi Ìnchéni tsaáxinni ch'án na mé éxí tí ch'ín soldado a xrasín ch'án nkehe tsík'óna chica t'ayakonhen kja ch'án kixin kohya nkehe tsonhen kja ch'án. <sup>9</sup> Kjueyáhya Dios tí jeheni kixin chrókjuinchekjásóteni ch'án. Náhí. Kjueyá ch'án tí jeheni kixin chrókuaáxinni Ìnchéni Jesucristo. <sup>10</sup> Jehe Jesucristo mé k'uenyákonhenni ch'án kixin chrók'uejókoni ch'án jnkochrín kjónté naxa tjejóchónni o kjónté ó tsík'enni tió tsokjan ch'án. <sup>11</sup> Méxra xikaha chrókjuinchechéhérá kichuárá la ko chrókjuínkĩtsará kichuárá kixin jina chrók'uejó sín éxí xráxín tjejoch'erá.

*Ch'ín Pablo mé nchexraxinkaon ch'án tí sín tinkáchónki Cristo*

<sup>12</sup> Kíchóni chronoàhàràni kixin chróchontehérá kjuasáyé tí sín tjejóch'e sín xra kuènte Dios ntiha tjejótjitaón sín ntja chrónka sín itén Ìnchéni. <sup>13</sup> Na mé chróchontehérá sín kjuasáya la ko chrótjuèhérá sín má kixin tí xra tjejóch'e sín. A ntá jahará kaín rá jnkojina chrók'uejokoará kichuárá.

<sup>14</sup> Méxra tétuanhanràni kichó ni kixin chrókjuéntuèhérá tí sín tjinkakonhya sich'e sín xra la ko chrókjuinchechéhérá asén tí sín kóxrjé asén sín la ko chrókjuínkĩtsará tí sín naxa noehya sín jina la ko chrókóninkákuénhyará ninkexró.

<sup>15</sup> Tóxakonhanrá kixin chrókjuich'ehyará jínahya tí sín jínahya kjuít'ahará. Íchá jina chrókjuákoxinrá nkehe jina chrókjuich'erá kixin ts'íkon kaín xín chojni chjasintajni kixin jina tjejotjenkayáxinrá.

<sup>16</sup> Méxra nchechéhérá asánra jnkochrín. <sup>17</sup> Chrókjuítóehyará chrónixjehérá Dios jnkochrín. <sup>18</sup> Kjónté ichrén nkehe chrókónhanrá la chróchjehérá Dios kjuasáya kixin xikaha mé tjinkaon ch'án chrókjuákoxinrá kixin tinkachónkirá Ìnchéni Cristo Jesús.

<sup>19</sup> T'ók'ankahyará tí xrohi t'inkáséyanxín Nchakuen Dios. <sup>20</sup> Chontehérá kjuasáyé nkehe tjako tí sín kichó ni chronkaxín sín kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios. <sup>21</sup> Chrótsjehérá jina tí nkehe tjejóch'e sín. A ntá tí jina na chrókuítekáonrá. <sup>22</sup> Chrókjuítóhérá kaín xín nkehe jínahya.

<sup>23</sup> Dios mé tjanjon kaín kjuaxróxin ntá tjancheheni ch'án kixin jehe ch'án sinchetjóárá ch'án la ko ts'ayakonhen ch'án nchakuanrá la ko asánra la ko cuerpo kuéntará kixin tsochóntahya ninkehó jie tió tsi Ìnchéni Jesucristo. <sup>24</sup> Dios tí nkexro kjueyá tí jahará mé jina ch'án la ko kaín tí nkehe ntáchro ch'án la tsoxiteyá.

*Ch'ín Pablo kjuixixín nixjehé ch'án sín la ko tjanchehe ch'án Dios kixin chrókjuincheyaon tí jehe sín*

<sup>25</sup> Kíchóni chrónóehérá Dios kixin tsjinkĩtsani ch'án kaín ni.

<sup>26</sup> La ko nixjehérá kaín xín tí sín kichó ni ntiha tsehérá tja sín.

<sup>27</sup> T'etoxínini tí kjuachaxin kuènte Ìnchéni kixin nchekuáxinrá tí xroon chr'anhánra tsinhin kaín xín tí sín kichó ni ntiha.

<sup>28</sup> Kjuasáyé Ìnchéni Jesucristo sintayaonrá ch'án. Amén. Ó tjen.

## Xroon yóxin ikjin ch'ín Pablo chr'énhen ch'án tí sín tinkáchónki Cristo chjasin Tesalónica

*Ch'ín Pablo nixjehe ch'án tí sín Tesalónica*

<sup>1</sup> Janhan Pablo la ko ch'ín Silvano la ko ch'ín Timoteo ikjinni tí xroon i chr'anhánrá kichó ni nínko chjasin Tesalónica kixin jnkokoá tinkáchónkini It'éni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo. <sup>2</sup> Kjuasáyé It'éni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo chrókjuintayaonrá ch'án kixin kjuaxróxin chrók'uejorá.

*Dios sinchekitoexín ch'án tí ijíé chojni tió tsokjan Ìnchéni Cristo*

<sup>3</sup> Kichóni chrókjuancheheni Dios kjuasáya jnkochrín kixin tí jahará. Na mé jína xikaha chrókjuich'eni kixin tinkák'ánkí tí tinkachónkirá Ìnchéni Jesús la ko tinkák'ánkí tí tjuèhérá kichuárá tjejorá ntiha. <sup>4</sup> Ntá chéheni chenkaní tí sín kichó ni kaín tí nínkoe Dios kixin naxá tjákoxinrá kixin naxá tinkachónkirá Ìnchéni kjónté siín chojni nínkakonhanrá la ko kjónté t'atsínkará itsjé kjuaxróxinhya. <sup>5</sup> Tíha mé tjákoxinrá kixin tjinkaon Dios tsotsjehe ch'án kixin á tsjachará ts'ikonrá tí kjuachaxin kuènte ch'án. Méxra xikaha tjejtjasótexínrá jie.

<sup>6</sup> Méxra ó nchoxon kixin sinchekjasóte Dios tí sín tjejónchekjasótiará jie. <sup>7</sup> Ntá tsjanjon ch'án kjuachaxin kixin ts'ok'áhará kixin ó kjuasótiará la ko kjaxin jeheni ts'ok'éheni tí yaon itsi Ìnchéni Jesús ts'inkajinxín ch'án nkaya nkajní tsikao ch'án kaín tí sín ángel t'etōan kuènte ch'án na mé tsikao ch'án xrohi nene. <sup>8</sup> Mé xikaha itsi ch'án kixin sinchekjasóte ch'án tí sín kuítekakuenhya Dios la ko kuítekakonhya tí tan jína kuènte Ìnchéni Jesucristo chrókuaáxin sín. <sup>9</sup> A ntá tí sín kuítekakonhya mé tsjasóte sín jnkochrín ts'ítuenhen sín ts'axrjenta sín tí kohya Ìnchéni, í ts'ikonhya sín tí kjuachaxin t'etōanxín ch'án. <sup>10</sup> Xikaha tsonhen tí yaon itsi Ìnchéni tsjikosáyehe ch'án kaín xín tí sín kjuínchetjóá ch'án la ko kaín tí sín kuinkáchónki sín ch'án la ts'ikon sín tí kjuachaxin jíé kuènte ch'án. Mé xikaha kjaxinrá jahará kixin ó kuítekáonrá tí nkehe kjuakoharáni.

<sup>11</sup> Mé xikaha jnkochrín tjancheheni Dios kixin jína chrók'uejorá éxi tjinkaon ch'án chrók'uejó tí sín kjueyá ch'án, la ko tjancheheni Dios kixin chrótjáhará ch'án kjuachaxin kuènte ch'án kixin chrókjuinkitsará ch'án kixin chrókjuachará ch'erá kaín tí xra jína tjinkaonrá chrókjuich'erá kixin tinkachónkirá ch'án. <sup>12</sup> Mé xikaha kaín xínrá tsjikosáyeherá tí ihnié Ìnchéni Jesucristo la ko jehe ch'án mé kjaxin tsjikosáyahará ch'án kixin tinkachónkirá ch'án. Mé xikaha kjuasáyé Dios la ko Ìnchéni Jesucristo kixin kuikónógheni ch'án.

## 2

*Tsonoxín ijnko ch'ín jínahya*

<sup>1</sup> Kichóni, a ntá tí tsi Ìnchéni Jesucristo la ko tsojnkotséni tí tjen ch'án jehe ch'án, méxra xikaha chrónógharáni <sup>2</sup> kixin chrókjuítóxinhyará tjoka tí nkehe chrókjuenkayáxinrá, la ko ní chróchrakonhyará tí chróntácho jnkojín nkexro tónohe sín kixin ó kjuixraká tí yaon itsi Ìnchéni, la ko chróchrakonhyará xikaha chrókuínhínrá chróchronka ijnko chojni tjako, la

ko chróchrakonhyará tí tsochronka sín kixin ó k'uáyéhe sín ijnko xroon éxí jeheni tsíkjanjoni chrónka kixin xíkaha tsonhen. <sup>3</sup>Títóéhyará kixin jnkojín nkexro chrókjuít'ayahará xíkaha. Naxa tsihya tí yaon ntá senó itsjé chojni tsonínkakohen sín Dios, la ko tsonoxín ijnko ch'ín jínahya chóna jie, na ntá tíha mé tsjasóte jnkochríxín. <sup>4</sup>Tsjak'e ch'án tsjanjonko ch'án kaín xín nkehe tinkáchónki chojni, mé tsjak'etjaxín ch'án nkaxenhen tí nínkqe Dios kixin jehe ch'án mé sich'éna asén ch'án éxí Dios tí jehe ch'án.

<sup>5</sup>¿Á xráxinkákonhyará kixin xíkaha k'uéxrjanka senó tí naxa k'uéjóni jnkokoá? <sup>6</sup>Ntá jahará ó nohará nkehe tí kjuachaxin naxa chónthehe kixin naxa tjexrakáhya tí yaon tsonoxín tí ch'ín jínahya. <sup>7</sup>Ntá jie imó ch'e xra tí kjuachaxin jínahya. Kjónté naxa t'itjayan kixin sáchrókjuí tí nkexro chónthehe. <sup>8</sup>A ntá tí ch'ín jínahya tsonoxín ch'án. Ntá tíó tsi Ìnchéni Jesús ntá tí itén ch'án ts'axrjexín ir'va ch'án ó mé ts'enxín tí jínahya a kixin mé xíkaha sinchek'itjayanxín ch'án tí jínahya tí kjuachaxin jié tsíkao ch'án. <sup>9</sup>Méxra tí ch'ín jínahya mé tsíkao ch'án tí kjuachaxin kuénte ch'ín Tsochren la mé xíkaha tsochóna ch'án kjuachaxin jié tsjakoxín ch'án sich'iyaxín ch'án tsjasin ch'án kjuaxroan ntoáhya. <sup>10</sup>Mé xíkaha kaín nkehe jínahya sich'iyexín ch'án tí sín xráxín ts'itjayan sín kixin chrohya sín chrókuitekaon sín tí tan chaxín ntoá chrókuaáxin sín. <sup>11</sup>Méxra tsítóhe Dios tí jehe sín kixin tsitekaon sín kaín nkehe chaxínhya <sup>12</sup>kixin ntá tsjasóte kaín tí sín kuítekakonhya sín tí tan chaxín chrókuaáxin sín na mé antsí kóxrjinhín sín chrókjuasín sín jie tsjasótexín sín.

*Dios mé kjueya tí jehe sín kixin chrókuaá sín*

<sup>13</sup>Ntá jeheni chrókjuancheheni Dios kjuasáya jnkochríxín kixin jahará kichó ni chojni tjuahará Ìnchéni kixin tí tsíkjeýá Dios tí jahará kixin senó chrókuaáxinrá tí Nchakuen ch'án tsotjuáxinrá la ko tí itén ch'án chaxín ntoá kuítekáonrá. <sup>14</sup>Méxra xíkaha k'uíyahará Dios kixin chrókuaáxinrá tí itén ch'án tjakoni kixin ntá tsjachará ts'ikonrá tí kjuachaxin jié kuénte Ìnchéni Jesucristo.

<sup>15</sup>Mé xíkaha kichó ni, jína chrók'uejorá chrók'uitjayanhyará tí nkehe kjuakoharáni tíó k'uéjóni jnkokoá la ko tí nkehe chrónka tí xroon ikjinni k'uayéhé. <sup>16</sup>Ntá Ìnchéni Jesucristo la ko It'éni Dios na mé tí nkexro kjuasáyé ch'án tjuéhe ch'án tí jeheni la ko nchechéhe ch'án asénni jnkochríxín la ko kjuasáyé ch'án tjejóchónhenni itsi Ìnchéni <sup>17</sup>na mé sinchechéhe ch'án asánrá la ko tsjanjon ch'án kjuachaxin kixin ntoá chrók'uejorá ntá jína chrónixjará la ko kaín xra jína chrókjuich'erá.

### 3

*Nixjehérá Dios kixin tsjinkítsa kaín ni*

<sup>1</sup>Méxra kjuixixín chrónoaharáni kichó ni kixin chrókjuanchehérá Dios kixin chrókjuinkítsa ch'án tí jeheni kixin tjoka sáchrókjuikjakoni itén Ìnchéni nkuíxín kixin ntá tsinhin chojni la tsjikosáyehe sín ch'án éxí yóhe kuítekáonrá jahará. <sup>2</sup>Kjaxin nixjehérá Dios kixin chrókjuinkítsani ch'án kixin kohya nkehe chrókónhenni tí síin chojni jínahya nínkakohenni kixin kénhya sín tinkáchónki Ìnchéni. <sup>3</sup>Ntá Ìnchéni mé chaxín jína ch'án la jehe ch'án tsítoghya ch'án tí jahará naxa tsjinkítsará ch'án kixin jína ts'ejorá la ts'ayakonhanrá ch'án kixin kohya nkehe jínahya tsonhanrá. <sup>4</sup>Ó noheni kixin Ìnchéni la tsjinkítsa ch'án tí jahará kixin naxa sich'erá

xra éxi k'uetuəŋhanráni. <sup>5</sup> Ìnchéni tsjinkĩtsará ch'án tsonohará kixin Dios la tjuahará ch'án la ko tsjinkĩtsará ch'án kixin chrókóninkákonhyará éxi kóninkakonhya Cristo.

*T'ichjánxin chrókjuich'eni xra*

<sup>6</sup> Kíchóni t'etəŋxínni tí kjuachaxin ihníé Ìnchéni Jesucristo kixin chrók'uaaxrjekjanxínrá tí sín kíchó ni tjinkakonhya sich'e xra la ko xrihya sín éxi kjuəkoŋharáni. <sup>7</sup> Ó nohará kixin nkexrí chrók'uejorá chrókjuákoxinrá éxi k'uéjó tí jeheni kixin tí k'uéjokoaráni la jehya kixin kjuích'ehyani xra. <sup>8</sup> Jehya kixin kjóneni niotjé jnkójín nkexro ntá chrókjuenkəhyani. Náhí. Kókakönhenni nchəkotjin la ko tie kjuích'eni xra kixin ninkehó chóntiəxínhyani tí jahará kixin chrókjuánjonrá tí nkehe chrókjóneni. Náhí. <sup>9</sup> Kjónté chóntani kjuachaxin chrókjuanchaharáni kixin chrókjuínkĩtsará tí jeheni kjánchó jeheni na kjuích'eni xra kjuəkoxiníni kixin xikaha jahará chrókjuích'erá xra. <sup>10</sup> Kixin tí naxə k'uéjóni jnkokoá ntiha k'uetəŋanni kixin: Tí nkexro tjinkakonhya ch'e xra la kjaxin chrókjonehya. <sup>11</sup> Ó kuínhinni kixin tjejorá jnkójínrá ninkehó xra ch'ehyará a ntá kjuach'ia ó xríkoará. <sup>12</sup> A ntá tí kjuachaxién Ìnchéni Jesucristo t'etəŋxínni la ko chrónəxínni tí sín a kixin chrókóninkakonhya sín chrókjuích'e sín xra kixin chrókjuacha sín chichaon chrók'uite tí nkehe chrókjone sín.

<sup>13</sup> Ntá jahará kíchó ni, chrókóxrjéhyará chrókjuích'erá tí nkehe jína. <sup>14</sup> A ntá tí tjen jnkójín nkexro titekakonhya tí nkehe t'etəŋxínni tí xroon i la tsjehérá jína nkexro tíha la ntá chrók'uitohyará ch'án la ntá chrókósuèhe ch'án. <sup>15</sup> Kjánchó jehya kixin chrókjuánjonkoará ch'án. Náhí. Chrókjuínchexraxinkáonrá ch'án jnkójína éxi ijnko chojni kíchó ni.

*Ó kjuixixín nixja ch'ín Pablo*

<sup>16</sup> Ìnchéni mé tjanjon tí kjuaxróxin la ko naxə tsotjáhará ch'án kjuaxróxin jnkochrixin kjónté ichrén nkehe chrók'uatsínkará. Jehe ch'án mé t'ayakonhanrá ch'án kaín rá.

<sup>17</sup> Janhan Pablo tjaná mé kjinxian tí nkehe nixjáhará. Mé xikaha chrókjuátsoənxínrá tí letra kaín carta tsíkjan.

<sup>18</sup> Ntá Ìnchéni Jesucristo mé kjuasáyé sintayaonrá ch'án kaín rá. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon saoxín ikjin ch'ín Pablo chr'énnen ch'án tí ch'ín Timoteo

*Ch'ín Pablo nixjehę ch'án tí ch'ín Timoteo*

<sup>1</sup> Janhan Pablo kjueyána Jesucristo la ko Dios mé tsík'etuanna mé jehe ch'án mé tí nkexro nchekaá chojni. La ko kjaxin k'uętuanna Ìnchéni Jesucristo tí nkexro tjejóchónhenni itsi. <sup>2</sup> Ikjian tí xroon chr'anhan jaha Timoteo. T'íkuaņ éxi xjanna tí jaha kixin jaha tinkáchónkia Cristo Jesús. Kjuasáyé It'éni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo chrókjuintayavan ch'án la ko chrókuiikonóaha ch'án kixin kjuaxróxin tsjak'e jaha.

*Chrókjuinchehráxinkaon ch'án sín kixin chrókuitekakuenhya sín tí nkehe chaxínhya*

<sup>3</sup> Éxi xrjannóaha tió sákjuia estado Macedonia la mé jaha chrókuitoħa tí chjasin Éfeso la ntaha chrókuętuęnhén iso tí sín ntiha kixin chrókuakohya sín tí nkehe ntoáhya. <sup>4</sup> La ko chrókuętuęnhén sín kixin chrókuahya sín kuenté tí cuento tsíchronka chojni tí ósé a. Tí tinhin sín tíha la imá tĵachaxin kichó sín la ó chónkó tíha. Kaın tíha la í tsjinkĵtsahya kixin sinchexiteyéheni Dios kixin tinkáchónkini ch'án.

<sup>5</sup> Tí nkehe tjinkaonni la chrótjuėheni kichó ni kaın ni kixin ó kótjóa aséni la ko ó noheni kixin jına tĵenkayáxinni la ko kaın aséni tinkáchónkini Cristo. <sup>6</sup> Iso sín la kjuíchrđe sín kixin itjo tí nkehe chónkó. <sup>7</sup> Tjinkaon sín chrók'óna sín maestro chrókuako sín tí ley a ntá jehe sín tienxínhya sín tí nkehe tjako sín kjánchó ntáchro sín kixin ó ntoá tí nkehe tjako sín, ntá chaxínhya.

<sup>8</sup> A ntá jeheni la ó noheni kixin tí ley la jına tí chrokuakoni éxi tjinkaon Dios. <sup>9</sup> Ó noheni kixin tí sín tjasinhya jĵe t'ichjánxinhya sín tí ley tsík'ętoan Moisés. Tíhi la t'ichjánxinhin tí sín titekakonhya la ko tí sín jĵehe la ko tí sín jínahya tjasin jĵe la ko tí sín chóntahya kjuasáyé Dios la ko tí sín t'óyan it'é la ko iné sín la ko kaın tí sín tĵaya. <sup>10</sup> La ko tí sín tjasinko jĵe ijnko chojni chjin ókjé la ko tí sín jnkokón ntoa sín takja kichó sín la ko tí sín teé chojni ntá nchekji, la ko tí sín ch'ia la ko tí sín nchenohe Dios ntá chaxínhya. Mé tí ley mé chrókuinhin kaın tí sín ch'e tí nkehe jínahya la nínkakonhen tí nkehe jına tjakoni. <sup>11</sup> Tí nkehe tjakoni mé chaxín tí tan jına sinchekaá chojni la tí Dios tjetoan mé k'uętuanna kixin tsjákua tíha.

*Ch'ín Pablo kjuanchehe ch'án kjuasáyé Dios*

<sup>12</sup> Tjáncháha kjuasáyé Ìnchéni Jesucristo kixin imá kjuínĵtsana ch'án la ko k'uíkón ch'án kixin jına sĵt'aha ch'án xra ntá chjına ch'án tí xra i. <sup>13</sup> Mé xĵkaha kjueyána ch'án kĵónté senó imá k'uék'ántaxínhan tí sín tinkáchónki ch'án la ko k'uéchonkíha sín la ko chrók'oyán sín. Kĵónté la Dios imá kĵikonóehę ch'án tí janhan kixin ó nohe ch'án kixin k'uékinkáchónkihya janhan tí jehe ch'án la ko k'uénonahya nkehe tí xra k'uékĵit'a. <sup>14</sup> Méxra Ìnchéni antsí má kjuíncheyaonna kixin ntá kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin tsinkáchónkia ch'án la ko tsotjuaha ch'án. Mé xĵkaha kaın ni chóntani tí kjuachaxin tinkáchónkini Cristo Jesús.

<sup>15</sup> Tíhi mé chaxín la kaın ni chrókuitekaonni. Ikui Jesucristo chjasin-tajni kixin sinchekaá ch'án tí sín kjuasin jĵe. Ntá janhan mé antsí má

kjuásian jie. <sup>16</sup> Kjónté xikaha kjuít'a la Dios antsí má kuikonóana ch'án tí janhan kixin xikaha kjuakoxin Jesucristo kixin kóninkakonhya ch'án. Mé xikaha tsjúaxian kaín nkexro tsitekaon tí jehe ch'án kixin tsochóna sín kjuachón jnkochrixín. <sup>17</sup> Ntá jnkochrixín tsochónteheni kjuasáyé tí Rey t'etōan. Jehe ch'án mé ijnko nkexro xráxin tjen la mé ijnko nkexro chónhya ts'en la xitjahya ts'ikonni ch'án. Jehó ch'án mé Dios la imá nohe ch'án. Amén.

<sup>18</sup> Timoteo, éxi xjanna t'íkuan tí jaha, la kaín tí xra i tjaha kixin tsjanjonkoa tí jínahya la tsjacha kixin tinkachónkia jína Ìnchéni la ko tjenkayáxian tí nkehe jína. Mé xikaha sinchexiteyá tí nkehe kuínhín senó kixin tí sín kichó ni chrónkaxín ihnié Dios. <sup>19</sup> Í so sín la kjuenkayáxinhya sín tí jína ntá kjuíchròe sín kuítōhe sín tí nkehe tinkáchónki sín. <sup>20</sup> Mé xikaha kónhen ch'ín Himeneo la ko ch'ín Alejandro. Janhan kjuánjuan kjuachaxin kixin ch'ín Tsochren mé sinchekjasóte sín kixin mé xikaha ts'itja sín kixin í ts'ántaxiēnhya sín Dios.

## 2

### *Nkexrí chrónixjeheni Dios*

<sup>1</sup> A ntá saoxín la xrjanóaha kixin kaín chojni chrónixjehé sín Dios la chrókjuanchehe sín kjuasáyé ch'án kixin chrókjuinkitsa ch'án kaín xín chojni. <sup>2</sup> Chrókjuanchia sín kixin Dios imá chrókjuinkitsa ch'án kaín tí sín t'etōan la ko tí sín gobierno kixin ntá kjuaxróxin ts'ejóni la ko sinchexiteyéheni Dios la ko ntoá ts'ejóni. <sup>3</sup> Xikaha mé imá jína la tóxrjínhín Dios, mé tí nkexro tsaáxinni. <sup>4</sup> Jehe ch'án mé imá tjinkaon ch'án kixin tsaá kaín xín chojni la ko tjinkaon ch'án kixin tsonohe chojni tí nkehe chaxín ntoá. <sup>5</sup> Mé itjen jnkokoáxón Dios la ko itjen jnkokoáxón nkexro nixjayákonhenni kixin tsochóxinni Dios. Tíha mé Jesucristo mé k'uenyákonhenni kaín xínni, kjuenkayákonhen ch'án ijjéni kixin tsaáxinni ch'án. Táha mé xiteyá tí tsintáchro Dios ósé kixin xikaha tsonhen ch'án. <sup>7</sup> Méxra tí xra mé kjueyána Dios kixin tsjékáqōhā tí sín jehya judío kixin tsinkáchónki sín Jesucristo la ko tsonohe sín tí nkehe chaxín. Janhan mé tinkachónkia Cristo la xrjanka tí nkehe chaxín mé t'ayahya.

<sup>8</sup> Méxra tjínkavan kixin kaín tí sín ntoa mé chrónixjehé sín Dios la chrókjuaya sín tja sín la chrókótjōá asén sín la ko chrókóninkakonhya sín la ko chrókjuéhya sín kjuanínkaon. <sup>9</sup> A ntá tí chojni chjin mé ntoá chrók'uitsa sín ka la chrókjuinchehnkehya sín la ko chrókjuasin chóntahya sín kaxihí sín nkehe tjete xroxrjo náxrjón la ko chrók'uitsahya sín ika imá tjete. <sup>10</sup> Íchá jína kixin tí chojni chjin chrókjuich'e sín tí xra jína éxi chrókjuich'e kaín tí sín tsíkjinchetjōá Dios. <sup>11</sup> Tí chojni chjin t'ichjánxin chrókuinhin sín itén Dios la chrónixjahya sín la ko chrók'uetōanhya sín. <sup>12</sup> A ntá janhan tjánjonhya kjuachaxin kixin chojni chjin chrókjuako tí nchónhya chojni síin la ko tjánjonhya kjuachaxin chrók'uetuēnhen sín chojni ntoa. Jehe sín la tání sín chrók'uejō sín <sup>13</sup> kixin saoxín la Dios kjuích'ēna ch'án tí ch'ín Adán la ntá chr'ēxin kjuích'ēna ch'án tjan Eva. <sup>14</sup> A ntá ch'ín Adán la ninkexró kjuích'i'yehya ch'án. Náhí. Tí tjachjin mé tsíkitekakonhen tjan tí nkexro tsíkijch'i'yehé tjan ntá xikaha xránkixixín k'uúxin jie. <sup>15</sup> A ntá tí chojni chjin la kjónté xikaha kjuích'e sín la Dios sinchekaá sín tí jína ts'ayakonhen sín

xjeen sín la tí chaxín tinkáchónki sín Dios la ko tjuèhe sín ch'án la ko ntoá ts'ejó sín la ko jína tsjenkayáxin sín.

### 3

*Jína chrók'uejó tí sín t'etuenhen tí nínko*

<sup>1</sup> Ijnko nkehe chaxín tjonka. Tí nkexro tjinkaon sich'e xra kuènte nínko mé imá jína xra tjinkaon ch'án. <sup>2</sup> Tí ch'ín chrók'uetuan mé ntoá chrókjuak'e ch'án kixin kohya nkexro chrók'ueka ch'án jie la ko kjaxin chróchóna ch'án jnkokoá ichjién ch'án ó la ko kjaxin chrókjuak'e ch'án jína la ko chrókjuenkayáxin ch'án jína la ko chróchóna ch'án kjuasáyé ch'án la ko kjaxin jína chrónixjehe ch'án tí nkexro tjiji ntøe la ko kjaxin chrókónohe ch'án tí nkehe chrókjuako ch'án. <sup>3</sup> La ko kjaxin chrókókoanhya ch'án la ko chrókjuéhya ch'án kjuanínkaon la ko kjaxin chrókóxrjienhya ch'án kixin chrókjuacha ch'án nchónhya chichaon. A ntá chrókójiehya ch'án la ko kjuaxróxin chrókjuak'e ch'án la ko chrókóxrjienhya ch'án chróchóna ch'án itsjé chichaon. <sup>4</sup> Jehé ch'án mé kjaxin jína chrók'uetuenhen ch'án tí sín tjejó ntøe ch'án la ko chrókjuentuéhe ch'án xjeen ch'án kixin tsitekaon xjan la tsjikosáyehe xjan it'é xjan. <sup>5</sup> Tí tsjachahya ch'án ts'etuenhen ch'án tí sín tjejó ntøe ch'án la çntá nkexrí chrók'uetuan ch'án tí nínko kuènte Dios? <sup>6</sup> Íchá jína kixin jehya ijnko nkexro na ntá k'uixenhen chrókjuako kixin tí nkexro na ntá k'uixenhen la imá chrókjuinchehnke ch'án la ntá chrókjuasin ch'án jie éxí kjuasin ch'ín Tsochren ijie senó. <sup>7</sup> Kjaxin t'ichjánxin kixin kaín xín tí sín naxa tinkáchónkihya Ìnchéni mé tsochóna sín kjuasáyé tí ch'ín t'etuan a. Tí náhi la ts'eka sín ch'án jie ntá tí xíkaha la ch'ín Tsochren tsjacha tsjachrøe tí ch'ín a ntá tsjasin ch'án jie.

*Nkexrí chrók'uejó tí sín tsjinkítsa tí xra kuènte nínko*

<sup>8</sup> Kjaxin tí sín diácono ch'e xra kuènte nínko la kjaxin ntoá chrók'uejó sín kixin chróchónthehe sín kjuasáyé chojni. Kjaxin t'ichjánxin kixin chrókjuinchexiteyá sín tí nkehe ntáchro sín la ko chrókókoanhya sín la ko kjaxin chróchóntiaxinhya sín itsjé chichaon chrókjuacha sín. <sup>9</sup> T'ichjánxin chrókónohe sín jína tí nkehe tinkáchónki sín kixin jehé sín chróxraxinkaon sín á nchoxon tí xra ch'e sín. <sup>10</sup> Saxín chrótsjehe kaín chojni á ninkehó jie chóntahya tí nkexro la ntá tí chaxín jína jehé ch'án la ninkehó jie chóntahya ch'án ntá jína ts'ixenhen ch'án tí xra kuènte nínko. <sup>11</sup> La ko kjaxin tí chojni chjin mé chrók'uejó sín jína kixin chróchóna sín kjuasáyé sín. Kjaxin chrókuinkáchónkihya sín kjuach'ia la ko jína chrók'uejó sín la ko chrókjuinchexiteyá sín kaín nkehe. <sup>12</sup> Tí sín diácono la mé chróchóna sín jnkokoá ichjién sín la jína chrók'uetuenhen sín xjeen sín la ko jína chrók'uetuan sín ntøe sín. <sup>13</sup> T'ichjánxin ijnko xra jína sich'e sín kixin ntá tsjacha sín ts'áyéhe sín ijnko nkehe jína tsjanjon Ìnchéni la ko kjaxin tsosuéhya sín tsochrónka sín nkexrí tinkáchónki sín Cristo Jesús.

*Dios mé kjuínchenoheni tí nkehe k'uékienxínhyani*

<sup>14</sup> Tjínkavan tjoka chrókjuasántsjaħa tí jaha kjánchó senó tsokjian tí xroon i. <sup>15</sup> A ntá tí tsøxrjenna isé ntá kjónté tsonoha nkexrí chrók'uejó tí sín naxa kjéhya Dios mé tí sín t'óna nínkøe Dios tjechón. Jeheni kaín ní mé tjejó't'ayakonhenni tí tan chaxín ntoá. <sup>16</sup> Ninkexró chróntáchrohya kixin chaxínhya tí nkehe tinkáchónkini mé ijnko nkehe imá jie tíha la ninkexró k'uénoehya tí senó a.  
Dios mé ikui k'óna chojni;



ikui ch'án kjuakoxin ch'án kjuachaxién Nchakuen Dios chóna ch'án kixin jina tí jehe ch'án.

La ntá tí sín ángel mé k'uikon sín ch'án

la kuenté chjasintajni mé ó kuínhin sín nkehe chrónka ch'án

ntá itsjé sín kuítekaon sín ch'án.

Ntá Dios k'uáyéhe tí jehe ch'án nkaya nkajni.

## 4

### *Tí sín kuítóhe tinkáchónkihya Cristo*

<sup>1</sup> A ntá ntáchro Nchakuen Dios kixin tí chjina tsjeje chjasintajni mé iso sín mé tsítóhe sín í tsinkáchónkihya sín Ìnchéni la ntá tsitekaon sín nchakuen tí jínahya sich'iyehé sín la ko tsitekaon sín tí nkehe tjako tí sín demonio. <sup>2</sup> Mé tsinhin sín tí nkehe tjako tí chojni tjuáhya la ch'ia sín. Kjonté imá tsjasin sín jie la í tsosuehya sín kixin éxí tsíchján tí tjenkayáxixín sín la í tjenkayáxinhya sín jina. <sup>3</sup> Jehe sín mé tjinkakonhya sín kixin chrókótehe chojni la ko kjaxin tjinkakonhya sín kixin chrókjóneni nto. A ntá jeheni ó noheni kixin Dios mé kjuích'éna ch'án kaín xín nkehe ineni la tjinkaon ch'án kixin tí jeheni tinkáchónkini ch'án la ó noheni tí tan chaxín ntoá mé chrókjuancheheni ch'án kjuasáya ntá chrókjóneni. <sup>4</sup> Méxra kaín xín tí nkehe kjuích'éna Dios la jina la kohya nkehe chróntáchroni kixin jehya jina sineni. Chrókjuancheheni Dios kjuasáya la ntá jina chrókjóneni <sup>5</sup> kixin tió tsoxraxinkaonni itén Dios la tsonixjeheni ch'án la ntá sincheyaon ch'án tí nkehe sineni.

### *Ijnko chojni jina ch'ehe xra Jesucristo*

<sup>6</sup> Jaha tjákohé tí sín kichó ni kaín tí nkehe i la ntá xikaha imá jina sich'ehé xra Jesucristo la ko antsí tsjinkitsa ch'án ts'ánki kjuaxrexinkaon kuéntá tí tinkáchónkia tí tan kuénté ch'án la ko naxa tjákua tí nkehe jina ó xrákoha. <sup>7</sup> Jaha mé tahya kuenté tí cuento chónkó la ko tí nkehe ntoáhya tinkáchónki iso sín. A ntá jaha la chrókuítóéhya chrókuinkachónkia Dios. <sup>8</sup> Tí chojni tsítán la jina tíha kjánchó antsí má tjetoan chróxraxinkaonni Dios. Tíha la tsjinkitsa kixin jina xritjejóni ijie la ko kjaxin tsjinkitsa kixin ts'áyéheni kjuachón jnkochrín tió tsokjan Ìnchéni. <sup>9</sup> Kaín tíhi mé chaxín la kaín chojni chrókuítekaon. <sup>10</sup> Mé xikaha kjonté t'ántaxínhinni chojni la jina ch'eni tí xra i kixin tinkáchónkini Dios tjechón. Jehe ch'án chaxín sinchekaá ch'án kaín tí chojni titekaon tí jehe ch'án.

<sup>11</sup> Kaín tíha mé t'ichjánxin tsétoan la ko tsjákua. <sup>12</sup> Jaha chrókuítóéhya kixin chrokjuaoná sín kjonté naxa ntasoyá. Chrókuákqexián tí sín tinkáchónki Ìnchéni nkexrí chrónixja sín la ko nkexrí ntoá chrók'uejó sín la ko nkexrí chrótjuéhe sín Dios la ko nkexrí chrókuítekaon sín Ìnchéni la ko nkexrí tjóá chrók'uejó sín. <sup>13</sup> Nachrohe tsjasán la jaha sinchekuáxian tí xroon itén Dios kixin tsinhin kaín sín la ko sinchexraxinkávan kaín tí sín kichó ni la ko tjákohé sín. <sup>14</sup> Sinchek'itjáyanhya tí kjuachaxién Dios k'uayéhé tió tí sín t'etqan kuénte nínko kjuachaxién Dios k'uejotja tja sín chrítaón ikjá.

<sup>15</sup> Chrókóxakonhan chrókjuinchexiteyá kaín tíha kixin kaín chojni tsot-sjehe sín kixin jina noha. <sup>16</sup> Chrókjuenkayáxian jina tí nkehe tjákua kixin jina chrókjuaak'e jaha, chrókjuinchexiteyá kaín nkehe la ntá tí xikaha sich'e la tsaá jaha la ko tí sín tjejótinhin tjákua la tsaá sín kjaxin sín.

## 5

*Jína chrók'uejó tí sín tinkáchónki Cristo*

<sup>1</sup> Jaha la chrókóninkákuenhya tí sín ó táda. Náhí íchá jína chrónixjehé sín jnkojína éxí chrónixjehé it'á. La kjaxin tí sín ntasoá chrónixjehé sín éxí chrónixjehé kichuá mero. <sup>2</sup> A ntá tí sín ó nána la mé chrónixjehé sín éxí chrónixjehé iná xikaha. Kjaxin tí sín tjarisoá mé jnkojína chrónixjehé sín éxí chrónixjehé kichuá mero la kjaxin chróchóntehé sín kjuasáya.

<sup>3</sup> La ko kjaxin chrókjuínkítsa tí síchjin tsíkók'án la ko nchekitonhén sín nkehe sine sín tí chaxín kohya nkexro tsjinkítsa sín. <sup>4</sup> A ntá tí chojni chjin tsíkók'án chóna xjeen o chóna ínté, a ntá tí jehe sín mé chrók'uitja sín chrókjuínkítsa sín kixin sine tí sín kjéhya sín. Tíha mé chrókjuenkaxin sín tí it'é, iné sín kixin kjuínchek'ánki sín, kixin xikaha mé jina tóxrjínhin Dios. <sup>5</sup> Tí tjan chaxín tsíkók'án na jehó tjan tjan tjan mé jehó Dios tinkáchónki tjan la imá chrónóehé tjan Dios tie la ko nchakotjin. <sup>6</sup> A ntá tí sín tsíkók'án ixri sín tjasin sín jie la kjónté tjejóchón sín la éxí tsík'en sín xikaha tjejó sín. <sup>7</sup> Tétuénhén tí sín kixin sinchexiteyá sín kaín tíha kixin tsókohya nkexro tsjanchia jie. <sup>8</sup> A ntá tí nkexro tóxakuenhya kixin tí sín naxa kjéhya la ko kjaxin tóxakuenhya kixin tí sín tjejó ntøe ch'án mé xikahó tjakoxin kixin ninkehó tinkáchónkihya ch'án Dios. Mé xikaha antsí chóna ch'án jie a ntá tí sín tinkáchónkihya Inchéni la kénhyó.

<sup>9</sup> Tí ts'ínixín ihnié tí sín tsíkók'án la chrók'uínixín jehó tí sín chóna sesenta nánó la ko tí sín k'uechóna sín jnkokoá xii. <sup>10</sup> Kjaxin chrókjuakoxin tjan kixin jina ch'e tjan xra la ko chrókjuakoxin tjan kixin jina kjuínchek'ánki xjeen tjan la ko kjaxin jina nixjehe tjan tí nkexro tjiji ntøe tjan la ko kjaxin k'uàyakonhen tjan tí sín tinkáchónki Cristo la nchehnkehya tjan la ko kjaxin kjuínkítsa tjan tí sín níhi la ko í so xra jina kjuíh'e tjan.

<sup>11</sup> A ntá chrók'uénixínhya ihnié tí sín tsíkók'án naxa tsjéhya nánó chóna kixin tsontácho asén sín kixin í jnko chojni ntoa tsøtehe sín inaá la ntá tsitøhe sín ixra kuente Cristo. <sup>12</sup> Ntá xikaha tsjasin sín jie kixin sinchexiteyáhya sín tí nkehe tsintácho sín. <sup>13</sup> Kjaxin sátsji sín ijnko nchia la í jnko nchia la ntá tsoséhe sín la ntá kjaxin xriko sín kjuach'ia la ko ch'éna sín kjuach'ia la kaín nkehe nixja sín la jehya jina tí xikaha chrónixja sín. <sup>14</sup> Méxra tí sín tsíkók'án naxa tjarisoá sín la íchá jina chrókótehe sín chróchóna sín xjeen sín la ko chrók'uàyakonhen sín ntøe sín. A ntá tí xikaha la tí sín nínkakonhan la chrókjontahya sín tí jaha. <sup>15</sup> A ntá iso tí sín tsíkók'án ó kuítøhe sín tinkáchónki sín Inchéni kixin ch'in Tsochren tsíkjachrøe sín.

<sup>16</sup> A ntá jnkojín chojni tinkáchónki Cristo ts'íkon sín kixin tsíkók'án tí síchjin kjéhya sín ntá t'ichjánxin tsjinkítsa sín kixin sine tí sín a kixin tsochóntiahya sín tí nínko tsjinkítsa. Méxra jehó tí sín chaxín tsíkók'án chóntahya ninkexró tsjinkítsa mé chrókjuínkítsa tí nínko.

<sup>17</sup> Tí nkexro jina t'etøan xra kuente nínko la jehe sín chrókjuacha sín la ko kjaxin antsí chrókjuikosáyehe chojni tí sín chaxín xra ó tjejóchronkaxín sín la ko tjako sín. <sup>18</sup> Kixin xroon itén Dios mé ntácho kixin: “Chrók'uejóyáhyará kamposa ir'va tí koxinta tjejóh'e xra”, la ko kjaxin ntácho kixin: “Tí sín ch'e xra la síin kjuachaxin chrókjuacha sín.”\*

\* 5:18 Deuteronomio 25.4, Mateo 10.10; Lucas 10.7

<sup>19</sup> Chrókuahya kuenté jnkójín nkexo tsjikao kjuach'ia t'eka jie tí nkexo t'etōan xrā kuènte n̄nko. T'ichjánx̄in tsonoxín yaá o iy'á sín tsochrónka kixin chaxín chón̄ta jie tí nkexo a. <sup>20</sup> Chrókuéntuéhé tí sín tjasin jie nkayakon kaín sín kixin ntá tsinhin tí í so sín kixin tsochrakon sín, í tsjasinhya sín jie. <sup>21</sup> Tétuaxian kjuachaxién Dios la ko Ìnchéni Jesucristo la ko tí sín ángel kjueyá ch'án kixin jnkokón tsjéntuéhé kaín chojni la ko jnkokón tétuénhén sín kaín tí nkehe xrjanka. <sup>22</sup> Chrókuéyáhya chjini jnkójín sín kixin ts'etōan sín xrā kuènté n̄nko kixin tí chróchón̄ta sín jie la kjaxin jaha chrókuamá tí jie. A ntá jaha chrókuítóhé kaín nkehe jínahya.

<sup>23</sup> Jaha la jnkoyaxón tóniha tjeté tsaa. Jehya ìntā ó chrók'uia. Kjaxin intsi xranvino chrók'uia ntá chrókuítóaxián jína.

<sup>24</sup> Tí ijíé jnkójín chojni la t'ikonni noxín tí naxa kuítóexínhya ijíé sín. A ntá í so sín nóxinhya tjasin sín jie kjánchó tió tsjixixín la tsonoxín tí jie tjasin sín. <sup>25</sup> Mé xikaha kjaxin ó t'ikonni kixin iso chojni imá ch'e sín tí xrā jína. A ntá í so sín kjónté t'ikonhyani la xitjahya tsjak'emá sín tí nkehe jína ch'e sín.

## 6

<sup>1</sup> Tí sín ch'exín xrā mé t'ichjánx̄in tsochón̄tehe sín kjuasáya tí lamo kuènte sín, kixin ntá tí í so sín la ts'ántaxiéhya sín ihnié Dios la ko ts'ántaxiéhya sín tí nkehe tjakoni. <sup>2</sup> A ntá tí sín ch'exín xrā la chón̄ta sín lámōé sín tinkáchónki Cristo la mé chrókuítóehya sín tsjikosáyehe sín tí lamo kixin jnkokoá kichó sín. La mé antsí jína chrókuinkitsa sín kixin ó nohe sín kixin tjinkitsa sín ijnko nkexo tinkáchónki Cristo la chrótuèhe sín kichó sín. Jaha mé tjácohé sín kaín tíha.

### *Tí nkehe tinkáchónkini tsochèxinni*

<sup>3</sup> Iso sín tjako tí nkehe jehó sín tjenkayáxin sín la tóyóehya tí nkehe jína kjuako Ìnchéni Jesucristo la ko jehya tí nkehe tinkáchónkini. <sup>4</sup> Ó jehí nchehnke sín la nínkehó noehya sín. Tí ntoáhya nixja sín la tíha mé éxi ijnko chin chón̄ta sín la tíha mé tjixin tí kjuachjinoxínhin la ko tjanjonko kichó sín la ko t'ántaxínhin sín kichó sín la ko chón̄tehya sín kichó sín kjuasáya. <sup>5</sup> Mé tí sín la náxrxónhya tjenkayáxin sín la jnkochrixin tjanjonko kichó sín la noehya sín tí nkehe chaxín. Mé tjenkayáxin sín kixin tinkáchónki sín Ìnchéni kixin xikaha chrókuacha sín nchónhya chichaon, ichro sín. Jaha la chrókuítóhé tí sín xikaha ch'e. <sup>6</sup> Tí tinkáchónkini Ìnchéni la ijnko nkehe imá tjetōan la ko tjete tíha a ntá kjuaxróxin chrók'uejóni kjónté tí nkehe chóntani ó. <sup>7</sup> A ntá tí kokjihin la ninkehó kuikohyani tí kuini chjasintajni la kjaxin tió ts'enni la ninkehó nkehe xitjahya sátsjikoni. <sup>8</sup> A ntá tí chóntani nkehe sineni la ko chóntani ikéni la kjónté táhó la chrókóchéheni. <sup>9</sup> A ntá tí sín tjinkaon sín imá chrókóriko sín mé tí sín a mé tsjichròe sín la lontj sín kixin xikaha tjenkayáxin sín, la mé ts'itjáyanxín sín tíha. <sup>10</sup> Tí imá tjuèheni chichaon la tíha mé nuèé kaín nkehe jínahya. Jnkójín chojni imá tjinkaon sín tsochón̄ta sín chichaon ntá tsjichròe sín tsítóhe sín tsinkáchónki Ìnchéni la tíha mé imá sinchekjasótexín sín asén sín.

### *Jína tí nkehe tinkáchónkini*

<sup>11</sup> Jaha mé tinkáchónké Dios la tjtóhé kaín tí nkehe i. Chrókuak'e ntoá la ko kaín asán chróxráxinkávan Dios la ko chrókuinkachónkia ch'án la ko chrótuèhé kichua la ko chrókónínkákonhya tjoka la ko

chrókuinchehnkehya asán. <sup>12</sup> Tjanjonkoa kaín nkehe jehya tí jína la ko kaín asán tinkachónkia Ìnchéni kixin ntá chrókuacha chrók'uayéhé tí kjuachón jnkochrín kixin mé xikaha k'uíyaha Dios tí jaha. Jaha la ó tsíchronka kixin tinkachónkia Ìnchéni la ó kuínhin la ko k'uikon nchónhya chojni. <sup>13</sup> Nkayakon Dios, tí nkexro chjéhe kjuachón kaín xín tí nkehe síchón, la ko Jesucristo, tí nkexro tsíchronka jína nkayakon ch'ín Poncio Pilato, mé tétuanhan <sup>14</sup> kixin sinchexiteyá kaín tí nkehe t'etōan Dios kixin í chrókuínkíhya tí nkehe chrókuinkachónkia la ntá tsokohya ninkexró ts'eka jie tió tsjixrakája tí yaon tsokjan Ìnchéni Jesucristo. <sup>15</sup> Tsjixraká tí yaon kjueyá Dios ntá jehe ch'án mé tsjanjon ch'án kjuachaxin kixin itsi Jesucristo. Dios la jehó ch'án mé chóna ch'án kjuachaxin ts'etōan ch'án. Jehe ch'án mé tí Rey t'etuenhen kaín xín tí sín rey la ko jehe ch'án mé Ìnché kaín chojni. <sup>16</sup> Jehó Dios mé chónhya ts'en la tí tjen ch'án la imá t'inkaséyan la ko kohya ninkexró tsjacha tsöchjina tí tjen ch'án. Ninkexró k'uikonhya tí jehe ch'án la ko ninkexró xitjahya ts'ikon tí jehe ch'án. Tsjikosáyeheni ch'án kixin jehe ch'án chóna ch'án kjuachaxin ts'etōan jnkochrín. Amén.

<sup>17</sup> Tí sín chóna itsjé nkehe chjasintajni mé tétuenhén sín kixin sinchehnkehya sín la ko tétuenhén sín kixin tsochóntiaxinhya sín tí nkehe chóna sín kixin jnkochrínhya tsochóna sín tíha. Íchá jína chrókuinkáchónki sín Dios tjechón kixin jehe ch'án tjanjon ch'án kaín xín nkehe kixin mé xikaha tjinkaon ch'án tsöcheheni. <sup>18</sup> Tétuenhén sín kixin chrókuich'e sín tí nkehe jína kixin tí chaxín chrókóríko sín la chrókuinkitsa sín kichó sín la chrók'óxikayéhe sín tí nkehe chóna sín. <sup>19</sup> Mé xikaha chrókuacha sín tí nkehe tjete kixin chr'éxin la jína chrók'uejó sín kixin chrókuacha chróchóna sín tí kjuachón jnkochrín.

*Kjuixixín k'uítuenhen ch'ín Timoteo*

<sup>20</sup> Jaha Timoteo t'ayakonhén tí xra la tiénhya tí nkehe ntoáhya nixja chojni. Ntáchro sín kixin imá nohe sín kjánchó chaxínhya tíha. <sup>21</sup> Iso sín ó xikaha ntáchro sín kixin imá nohe sín la ntá kjuíchròe sín í tinkáchónkihya sín Ìnchéni. Dios chrókujointayavan tí jaha. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon yóxin ikjin ch'ín Pablo chr'énnen ch'án tí ch'ín Timoteo

*Ch'ín Pablo nixjehe ch'án tí ch'ín Timoteo*

<sup>1</sup> Janhan Pablo mé kjueyána Jesucristo t'ahā ch'án xṛā kixin xikaha tjinkaon Dios kixin mé xikaha ó chrónka ch'án kixin tsjanjon ch'án kjuachaxin tsochóna chojni kjuachón jnkochrínin tí tsinkáchónki sín Jesucristo. <sup>2</sup> Ikjian tí xroon i chr'anhan jaha kichó ni Timoteo. T'íkuan éxi xjanna tí jaha mé imá tjuāha. Kjuasáyé It'éni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo chrókuintayavan ch'án la ko chrókuikonògha ch'án la ko chrójtáha ch'án kjuaxróxin.

*Chróchronka ch'án kixin tinkáchónki ch'án Jesucristo*

<sup>3</sup> Xráxinkavan tí jaha tió níxjahā Dios nchakotjin la ko tie la ko tjétjáncháha kjuasáyé Dios kixin imá tinkachónkia ch'án. Jehe ch'án mé t'ahā xṛā kaín asenná éxi xikaha mé k'uékjich'e tí sín tsík'axrjeníxinna. <sup>4</sup> Xráxinkavan jnkochrínin nkexrí tsjanka la tjínkavan kixin chrótsjahā tí jaha inaá kixin tsochéhe asenná. <sup>5</sup> Ó nòna kixin kaín asán tinkachónkia Jesucristo. Kjaxin náchrja tjan Loida la ko ìná tjan Eunice mé saoxín kuinkáchónki sín Ìnchéni Jesús la ntá ó nòna kixin kjá kjaxin jaha xikaha tinkachónkia ch'án.

<sup>6</sup> A ntá ijie ntáxráxinkávan kixin chrók'uitjáyanhya tí kjuachaxién Dios kjuanjon ch'án k'uayéhé tió kjuaké tjaná chrítaón tí jaha. <sup>7</sup> Dios la kjuanjonhya Nchakuen ch'án kixin tsochrakonni. Náhí. Kjuanjon ch'án tí Nchakuen ch'án kixin tsochóntani kjuachaxin la ko jína tsotjuèheni ch'án la ko jína tsjenkayáxinni. <sup>8</sup> Chrókósuàhya chróchronka kixin tinkachónkia Ìnchéni la ko kjaxin chrókósuàhya chróchronka kixin janhan tjéchjínaxián tí xṛjanka itén ch'án. Kjónté la íchá jína chrókjuasótexián tí tjákua tí tan tsaáxinni kixin tí kjuachaxin kuènte Dios ó k'uayéhé. <sup>9</sup> Jehe Dios mé kuaáxinni la ko kjueyá ch'án tí jeheni kixin jína chrók'uejóni. La jehya tí xṛā jína kjuích'eni ntá chrókuaáxinni. Náhí. Kjuasáyé Dios kjueyá ch'án tí jeheni kixin tsinkáchónkini Jesucristo. Tí naxā xrankíxixínhya chjasintajni mé tsíkjenkayáxin ch'án tíha kixin jehe ch'án mé imá tjuèheni ch'án. <sup>10</sup> Ntá jie ó kjuakoxin Dios kixin tjuèheni ch'án kixin ó kui tí nkexro tsaáxinni mé Jesucristo. Kjuínchek'itjáyan ch'án tí kjuachaxin k'uéchóna tí kjuach'én kixin kjuacha ch'án xechón ch'án inaá. Chronkaxín itén ch'án nkexrí tsaáxinni ntá ó kónoexínni kixin tí kjuachón kjuakoxin ch'án mé xitjahya ts'itjáyan.

<sup>11</sup> Dios mé k'uetuanna sátsjixrjanka itén ch'án la ko kjueyána ch'án tsjákōhā tí sín jehya sín judío tí tan jína. <sup>12</sup> Mé xikaha tjétjasótexinna kaín tí nkehe i la kjónté tósuànaha kixin ó choxian jína tí nkexro tinkachónkia. Mé ó nòna kixin chóna ch'án kjuachaxin ts'ayakonhenni ch'án tsjixrakájia tí yaon tsokjan ch'án. Méxṛā janhan tjāhā ch'án asenná kixin ts'ayakonhen ch'án.

<sup>13</sup> T'itjáyanhya tjákua kaín nkehe jína ó kjuákōha. Naxā titekávan la ko tjuèhé kíchuárá kixin tinkachónkia Cristo Jesús. <sup>14</sup> Kjuachaxién tí Nchakuen Dios chóntani jnkojnkoni mé t'ayakonhén jína tí tan tjákua kjuíntakjtonhan Dios k'uayéhé.

15 Jaha mé ó noha kixin kaín tí sín estado Asia mé jehe sín kuítõna sín la ko kjaxin tí ch'ín Figelo la ko ch'ín Hermógenes. 16 Tjáncháha Ìnchéni kixin imá tsikonóehē ch'án tí sín tjejó ntõē tí ch'ín Onesíforo kixin jehe ch'án mé imá kjuínkĩtsana ch'án la ko kósuèhya ch'án ikui ch'án kjónté tjéehjina. 17 Tí nantá kjuíji ch'án chjasin Roma ntá kuítõehya ch'án kjueyána ch'án hasta k'uitjana. 18 Tjáncháha Ìnchéni kixin tí yaon itsi ch'án ntá chrókuikonóehē ch'án tí ch'ín a kixin jaha ó noha jina kixin nkexrí kjuínkĩtsa ch'án tí janhan tí chjasin Éfeso kjaxin.

## 2

*Kjuíncheyóexin ch'ín Pablo kixin jeheni éxí yóhē ijnko soldado jina kuènte Jesucristo*

1 Jaha xjeenni tákjá tí kjuachaxin kjuasáyé Jesucristo kjuanjon ch'án kixin tsjinkĩtsa kixin tinkáchónkini ch'án. 2 Tí nkehe kuínhín kjuákua nkayakon nchónhya chojni mé xikaha chjehé tí xra tí sín jina choxian jina ch'e xra kixin ntá jehe sín mé xikaha chrókjuakõhē sín í so chojni inaá.

3 Jaha la kjónté nchónhya nkehe kjuasótia la chrókjuacha kixin ijnko soldado jina kuènte Jesucristo. 4 Kohya nijnko soldado jina ch'e xra chrók'uixenhen ókjé xra kixin t'ichjánxin jnkójínxón xra sich'e ch'án kixin éxí tjinkaon tí nkexro t'etuenhen ch'án. 5 Mé xikaha éxí yóhē ijnko nkexro tsotsítán. Ntá tsjachahya ts'áyéhē ch'án nijnko nkehe tí sinchexiteyèhya ch'án tí sín t'etõan. 6 La éxí yóhē ijnko nkexro ch'e xra nonte ntá chóna ch'án kjuachaxin saoxín tsakja ch'án tí nkehe ts'óna. 7 Chróraxinkávan jina kaín tí nkehe xrxanka la ìnchéni mé tsjinkĩtsa tsiénxian kaín nkehe.

8 Xráxinkávan kixin Jesucristo la ó xechón ch'án. Jehe ch'án mé k'uaxrjeníxin ch'án ch'ín rey David. Tíha mé tí tan jina tsaáxinni tjétjákua. 9 Tí tan tjéxrxanka mé tjasótexinna. Tíha mé tjéchrontetoxínna cadena éxí ijnko chojni síkjàya la kjónté tí itén Dios la jehya tjechrontetoxín cadena. 10 Méxra kjónté nchónhya t'atsínka tí janhan la ntaxiteyá kixin tí í so sín kjueyá Dios tsaáxin sín ch'án kixin tsochóna sín kjuachón jnkochrínxín kixin tinkáchónki sín Jesucristo.

11 Tíhi mé chaxín:

Tí jehe ch'án k'uénxinni ch'án a ntá chr'éxin ts'ejókoni ch'án.

12 La tí tsjasótexínni tí jehe ch'án la ntá kjaxin ts'áyéhēni kjuachaxin kuènte ch'án ts'etõanni.

A ntá tí chrókjuínchemáni tí jehe ch'án na ntá kjaxin ch'án la xikaha sich'e ch'án.

13 Kjónté nchexiteyèhyani ch'án la jehe ch'án tjenchexiteyá ch'án kixin Dios la xitjahya sich'ia ch'án.

*Chrókjuich'eni tí xra jina*

14 Nchexraxinkávan sín kaín tí nkehe i. Dios tjetsjehe tétuenhén sín kixin chrókuítõhē sín tí nixja sín tjanjonxin sín kixin ó chónkó tíha la ninkehó sínkíhya. Tí xikaha ch'e sín la sinchek'itjáyan sín tí sín tjejótinhin. 15 Sich'e xra jina kixin tsóxrxínhin Dios tí xra tjech'e a. Ntoá chrókjuákua tí tan jina chaxín kixin ntá chrók'uichjánxinhya chrókósuàha. 16 La tjtõhé tí nkehe náxrxínhya la ko chónkó nixja iso sín kixin tí sín nixja xikaha la antsí tsínkák'ánkí tí nkehe jínahya nixja sín. 17 Tí nkehe jehya jina tjako sín mé éxí yóhē ijnko itõn sóa sítinkáchr'enka. Mé xikaha tjako tí ch'ín Himeneo la ko ch'ín Fileto. 18 Jehe sín mé ó kjuixin kuítõhē sín tí ntja ntoá la ntáchro

sín kixin ó kjuixin k'uátsínka tí tsoxechón chojni. Ntá xikaha ch'ieye sín tí í so sín la tsjitóxinhin sín tí nkehe tinkáchónki sín. <sup>19</sup> Kjánchó tí sín tinkáchónki Dios éxí yóhē tí xro xrankíxín tjat'o xitjahya tsoxíka la chóna éxí ijnko sello tí itén Dios ntáchro kixin: “Ìnchéni mé tjatsoan ch'án tí chojni kuènté ch'án”,\* la kjaxin ntáchro kixin: “Kaín tí sín tinkáchónki Cristo mé t'ichjánxin chrókuítóhe sín kaín nkehe jínahya,” mé xikaha ichro itén Dios.

<sup>20</sup> Ijnko nchia jié kuènté tí sín rico la síin vaso tsík'óna chica oro la ko vaso tsík'óna chica plata. La kjaxin síin nkehe tsík'óna ntachiso la ko nkehe tsík'óna nchetje. Iso la xra ó tsík'óna kuènté tí xra tjetooan la í so la tsík'óna kuènté tí xra tjetuanhya. <sup>21</sup> A ntá ijnko chojni chrókuítóhe kaín jié chrókóyóhē éxí ijnko vaso tjóá jína kixin chrókuicháxinhin Ìnchéni. A ntá tí nkexro xikaha chrókuich'ehya tí nkehe jínahya kixin chrókuicháxinhin Ìnchéni tí xra jína.

<sup>22</sup> Tjítóhé kaín tí nkehe jehya tí jína tóxrjínhin í so tí sín ntasoá a. Chrókuak'e tí ntja ntoá la ko kaín asán chrókuinkachónkia Cristo la ko chrótjuéhé kaín chojni la ko kjuaxróxin chrók'uejokoa kaín sín. Mé xikaha chrók'uejó kaín xín tí sín kótjóá asén mé kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni. <sup>23</sup> Jaha chrókuahya kuènté tí sín lontj tjenkayáxinhya jína kixin jaha ó noha kixin xrahya chrókuanjonko kichó sín. <sup>24</sup> A ntá ninkebro ch'ehé xra Ìnchéni chrókuanjonko kichó sín kixin jína chrókuinkitsa kichó sín. Chrókónohe sín kaín nkehe jína chrókuako sín la ko chrókónínkakuenhya sín kichó sín. <sup>25</sup> Kaín asén sín jnkojína chrónixjehé sín tí sín titekakonhya kixin chróchónhen sín kixin Dios chrókuinkitsa tí sín a chrók'uixinkí tí ntoáhya tjenkayáxin sín kixin ntá chrókónohe sín tí nkehe chaxín ntoá chrókuich'e sín <sup>26</sup> kixin t'ichjánxin chrókónohe sín nkexrí chrókuááxin sín kixin ch'ín Tsochren tjinkaon chrókuich'ieye sín ntá chrókuasin sín jié.

### 3

#### *Nkexrí ts'ejó tí chojni chjasintajni tí yaon tsjixixín*

<sup>1</sup> T'ichjánxin chrókónoha kixin tí yaon tsjixixín ntá itsi tí yaon kjuaxróxinhya ts'ejó chojni. <sup>2</sup> Tí sín chjasintajni tsinkáchónkihya Ìnchéni mé imá chrók'uejooan sín jehó la ko imá tsoxrjínhin sín chichaon la ko sinchehnke sín la ko imá ts'ántaxínhin sín Dios. Sinchexiteyehya sín it'é sín la ko ìné sín la ko tsochóntahya sín kjuasáya la ko tsinkáchónkihya sín ninkehó dios. <sup>3</sup> Tsojtjuéhya sín kichó sín la ko tsikonóehya kichó sín la ko tsjonta sín kichó sín la ko ninkebro tsochrakuenhya sín la ántosén sín tsjasin sín jié, la ko imá tsojijehé sín la ko imá tsonínkakohen sín kaín nkehe jína. <sup>4</sup> Jehé sín mé sinchekji kichó sín la ko tsjenkayáxinhya sín jína la ko sinchehnke sín. Tsojtjinkaon sín tsjeyá sín tí nkehe ntáchro asén sín ó a ntá tsjeyáhya sín Dios. <sup>5</sup> Jehé sín la éxí chojni tinkáchónki Dios xikaha ts'ejó sín. Kjánchó chaxínhya. Tsinkáchónkihya sín tí kjuachaxin kuènté Dios chaxín ntoá.

Méxra jaha la chrókuankíehya tí chojni ch'e xikaha. <sup>6</sup> Iso tí sín a mé ixri sín t'ixenhen ntóe ókjé chojni la ch'ieye sín tí chojni chjin lontj tjasin jié la nchexiteyehé sín kaín tí ntáchro asén sín. <sup>7</sup> La xráxín ó tinkák'itja sín kjánchó nunca kuénxínhya sín tí nkehe chaxín ntoá. <sup>8</sup> A ntá éxí yóhē tí sín k'uékjinchexroan mé ch'ín Janes la ko ch'ín Jambres mé k'uénínkakohen sín ch'ín Moisés mé xikaha tí sín tjako ijie nínkakohen sín tí nkehe chaxín

\* 2:19 Números 16.5; Juan 10.14

ntoá. Imá jínahya tí kjuaxrexinkaon kuènte sín la ko titekakonhya sín tí nkehe chaxín tinkáchónkini. <sup>9</sup> Kjánchó tsjachahya sín sich'ia sín isé kixin kaín chojni tsonohé kixin tí sín a mé lontí sín kixin éxi xikaha tsíkónhen tí yaá sín k'uékóninkakonhen ch'in Moisés.

*Tí nkehe kjuixixín k'uetuēnhen ch'in Pablo tí ch'in Timoteo*

<sup>10</sup> A ntá jaha mé ó kuítekavan tí nkehe kjuakua. Ó noha nkexrí kjuak'é janhan la ko ó noha tí xra kjuít'a janhan. Ó noha nkexrí tinkachónkia Ìnchéni la ko noha kixin tjokahya kónínkavan la ko noha nkexrí tjuaha chojni. Ó noha kixin kjónté kónínkaon chojni la kuitoahya tí xra a <sup>11</sup> kjónté chónkina sín la ko kjuasótena. Ó noha nkehe kónna tí chjasin Antioquia la ko Iconio la ko Listra. Chrók'óyánna sín la kjuínchekjuasótena sín kjánchó Ìnchéni mé kjuínkítsana kjónté kaín tí nkehe chrókónna. <sup>12</sup> Kaínxín tí sín tjinkaon tjóá chrók'u'ejó sín nchexiteyéhe Cristo Jesús la t'ichjánxin tsjasóte sín. <sup>13</sup> A ntá tí sín jínahya la ko tí sín ixri ch'ia sín mé ts'óna sín antsi jínahya. Jehe sín xrich'ia sín la ch'iaxín sín nkehe jínahya.

<sup>14</sup> Jaha la jína chrókjuak'e la í chrókjuínkíhya tí nkehe k'uitjá la ko tí nkehe ó kuítekavan. Jaha la ó noha tí nkexro kjuakoha. <sup>15</sup> Jaha la desde xjanntsia k'uitjá nkexrí nixja xroon itén Dios la tíha mé tónoexinni kixin Cristo Jesús tsaáxinni kixin tinkáchónkini ch'án. <sup>16</sup> Ntá kuenté xroon Biblia kjuachaxiēn Nchakuen Dios kjuínkítsa tí nkexro ikjin la tíha mé jína tsoxrácuexinni tí nkehe chaxín la ko tíha mé jína tsjentuēheni la ko tsjinkítsani tsonoheni nkexrí chrók'uejóni ntoá <sup>17</sup> kixin tí nkexro tinkáchónki Dios chrókónohé jína la ko chrókjuacha sich'e kaín tí xra jína.

## 4

<sup>1</sup> Kjuachaxiēn Dios la ko Ìnchéni Jesucristo, tí nkexro itsi éxi ijnko rey la sinchekitōexín ijé kaín chojni tjejóchón la ko tí chojni tsík'en, <sup>2</sup> mé tétuanhan chrókjuakua itén Dios kaín asán kjónté á chrókuinhin sín o náhi. Nixjehé sín jnkojína kixin tsitekaon sín la ko tjéntuéhé sín jnkojína. Chrókóninkákonhya chrókjuákohé sín. <sup>3</sup> Itsi ijnko yaon ntá tsotjinkakonhya sín tsinhin sín tí nkehe jína. A ntá sinchexiteyéhe sín tí nkehe ntáchro asén sín ó. Tsjeyá sín nchónhya maestro tsjakohé sín jehó tí nkehe tóxrjínhin sín chrókuinhin sín. <sup>4</sup> Méxra tsítóhe sín tí nkehe chaxín ntoá la ntá itsa sín kuènté kaín nkehe chaxínhya. <sup>5</sup> Méxra jaha jína chrókjuenkayáxian la chrókjuacha kjónté tsjasótia. Chrókjuintaxín chrókjuich'e xra chrókjuákohé chojni itén Dios tsaáxinni mé xikaha sinchexiteyá jína tí xra chonta.

<sup>6</sup> Ntá janhan ó kjuixraká tí hora tsjasótena la ko ó kjuixraká tí hora its'èn. <sup>7</sup> Ó kjuánjonkian jína kaín tí nkehe jínahya la ko ó kjuixinna tí xra kuèntana la ko kuitoahya jína kuinkachónkia Ìnchéni. <sup>8</sup> A ntá ijie la tí nkehe tsitonna mé tjechónhen kixin jína kjuak'é ntihi. Tíha mé tsjanjon Ìnchéni tí yaon itsi ch'án. Jehe ch'án mé ijnko juez jína. Jehya kixin janhván tsákjaá tí nkehe tsjanjon ch'án. Náhi, kjaxin kaín tí nkexro kuítekaon sín ch'án la ko chéhe sín tjejóchónhen sín tió tsi ch'án.

*Ch'in Pablo k'uetōan tsjijitsjehe sín ch'án*

<sup>9</sup> Jaha chrókóxakonhan tjoka chrók'uinkatsjehé tí janhan <sup>10</sup> kixin ch'in Demas la kuitōhe ch'án tí janhan kixin imá kóxrjínhin ch'án tí nkehe kuènte chjasintajni. Satsíki ch'án chjasin Tesalónica. Ch'in Crescente mé satsíki ch'án chjasin Galacia a ntá ch'in Tito satsíki ch'án chjasin



Dalmacia. <sup>11</sup> Jehó ch'ín Lucas naxa tjákian ch'án. Tjékjéyá ch'ín Marcos la tsjúkuana ch'án ntihi kixin jehe ch'án mé jína tsjinkítsa ch'án tí xra chonta ntihi. <sup>12</sup> A ntá ch'ín Tíquico mé kuétuanhan ch'án sátsji ch'án chjasin Éfeso. <sup>13</sup> Tió ts'inka ts'inkakuana tí ka t'ítsate kuitoha chjasin Troas ntoé ch'ín Carpo la ko kjaxin ts'inkakuana tí libro kuéntana la ko koí tí tjoé iko tsík'óna xroon.

<sup>14</sup> Tí ch'ín Alejandro tí ch'ín ch'e xra chica mé nchónhya nkehe jínahya kjuích'ena ch'án. Kjánchó Ìnchéni mé tsjenkehe ch'án kaín nkehe kjuích'e ch'án. <sup>15</sup> Jaha mé tóxakonhan kixin tí jehe ch'án kixin imá nínkakonhen ch'án tí nkehe tjakoni.

<sup>16</sup> A ntá tí saoxín k'uèya tí síxree tí kjuia tí tjejó sín la ninkexró kjuinkítsahyana. Kaín sín me kuitona sín janhván. Kjónté xikaha la tjáncháha Dios kixin chrókuahya ch'án kuéntá kixin xikaha kjuích'e sín. <sup>17</sup> Kjánchó Ìnchéni mé chaxín kjuinkítsana ch'án la kjuanjon ch'án kjuachaxin kixin tsjachana naxa jína tsjækua itén ch'án. Ntá kuínhin kaín tí sín jehya judío. A ntá Ìnchéni kjuinkítsana kixin kjónehyana koxra. <sup>18</sup> Ìnchéni mé tsjinkítsana kixin naxa tsonnahya kaín nkehe jínahya. Jehe ch'án mé ts'ayakonna ch'án ts'ixanhan tí tjet'etoan ch'án nkaya nkajní. Kjuasáyé ch'án kixin xikaha jnkochrín tsoxiteyá. Amén.

*Ch'ín Pablo kjuixixín nixja ch'án*

<sup>19</sup> Jaha nixjehé tí tjan Prisca la ko ch'ín Aquila la ko nixjehé tí sín sín ntoé ch'ín Onesíforo. <sup>20</sup> Kuitóhe ch'ín Erasto chjasin Corinto. A ntá ch'ín Trófimo kuitóhe chjasin Mileto kixin kóníhi ch'án. <sup>21</sup> Tóxakonhan chrók'uinka naxa t'ixenhya nchakuen kin. Tí ch'ín Eubulo la ko ch'ín Pudente la ko ch'ín Lino la ko tjan Claudia la ko kaín sín kíchó ni ntihi nixjaha sín jnkojína.

<sup>22</sup> Ìnchéni Jesucristo chrók'uajikoa ch'an la Dios chrókjuintayaonrá kaín rá mé xikaha tsoxiteyá. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon ikjin ch'ín Pablo chr'énhen ch'án tí ch'ín Tito

### *Ch'ín Pablo nixjehé tí ch'ín Tito*

<sup>1</sup> Janhan Pablo mé t'ahá xrá Dios la ko tsíkjoyána Jesucristo kixin tsjákoḡá tí í so sín tsíkjoyá Dios kjaxin kixin ts'itja sín tsonhe sín kixin nkexrí chrókuinkáchónki sín tí nkehe chaxín. <sup>2</sup> Ntá ts'ejóchónhen sín tsochóna sín kjuachón jnkochrín. Dios la xitjahya sich'ia la kaín tí nkehe tsíchrónka ch'án ósé tí naxá k'ónahya chjasintajni la mé xíkaha tsonhen. <sup>3</sup> Ntá tí yaon tsintácho Dios la mé jie ó xiteyá la ntá kónoxín tí tan kuènte ch'án. A ntá Dios tí nkexro tsaáxinni mé k'uetōan kixin sít'ahá ch'án xrá tsjákuá itén ch'án. <sup>4</sup> Ikjian tí xroon i chr'anhan jaha Tito. T'íkuān éxí chaxín xjanna tí jaha kixin yóini tinkáchónkini Jesús. Kjuasáyé It'eni Dios la ko Jesucristo tí nkexro tsaáxinni, chrókjuintayavan la ko chrókuikonóḡa ch'án la ko chrótjáha ch'án kjuaxróxin.

### *Tí xrá sich'e tí ch'ín Tito chjasin Creta*

<sup>5</sup> Kujtóha jaha tí isla Creta kixin jaha chrókuétuēnhén tí sín siín ntiha kixin nkexrí chrók'uejó sín la ko chrókónoxín nkexro ts'etōan kuènte jnkoinko n̄nko jnkoinko chjasin éxí tí kuétuānhan jaha. <sup>6</sup> T'ichjánxin kixin tí nkexro ts'etōan xrá kuènte n̄nko la jína chrókjuak'e kixin kohya nkexro chrók'ueka jie, la ko chróchóna jnkokoá ichjién la ko tí xjeen sín chrókuinkáchónki Ìnchéni kixin tsókohya nkexro chrókjuanchia jie kixin jehya tí jína tjejóch'e sín, la ko kjaxin chrókójieghya sín. <sup>7</sup> Mé xíkaha tí nkexro ts'áyehé tí xrá ts'etōan xrá kuènte n̄nko mé ts'etōan nkexrí tsonhen xrá kuènte Dios la ntá t'ichjánxin ijnko nkexro tsjenkayáxin jína, chrókjuasinhya jie. La chrókjuinchehnkehya la ko chrókóninkakonhya tjoka. La ko kjaxin jehya ijnko nkexro tókoan la ko jehya ijnko nkexro tjejá kjuanínkaon la ko chrókóxrjienhya sín chrókjuich'ia sín ntá chrókjuacha sín chichaon. <sup>8</sup> Kjaxin jína chrókjuak'e ch'án kixin tí tsjiji ijnko nkexro ntoe ch'án chrókjuanjon ch'án kjuachaxin chrókjuak'e tí nkexro a. La ko jína chrókjuak'e ch'án la ko jína chrókjuenkayáxin ch'án kixin ijnko nkexro ó tsíkjinchetjóá Dios la ko chróchóna ch'án kjuasáyé ch'án. <sup>9</sup> Kjaxin t'ichjánxin chrókuítōehya ch'án tí tan jína xrákoḡe ch'án kixin ntá jína tsjákoḡe ch'án í so chojni tí nkehe ntoá la kjónté nkexro tjinkakonhya tsinhin la jína chróchenka ch'án chrókuinhin.

<sup>10</sup> Siín itsjé tí sín nínkaon mé tí sín a la mé tí sín judío la mé nixja sín éxí loṅtj sín mé xíkaha ch'iyehé sín chojni. <sup>11</sup> Tí sín a la chrók'uíkjuhēni ir'va sín kixin tjachróe sín nchónhya chojni kixin tjako sín tí nkehe jehya jína kixin chrókjuich'ia sín chrókjuacha sín nchónhya chichaon.

<sup>12</sup> Ijnko ch'ín kuènte chjasin Creta la mé tsíchrónka ch'án nkexrí tjejó tí sín chjasén ch'án. Ntácho ch'án kixin: “Kaín tí chojni chjaséni mé imá ch'ia sín la ko imá jiehe sín la ko imá kóchjinka sín la ko séhe sín”, mé xíkaha chrónka ch'án. <sup>13</sup> Tí nkehé tsíchrónka ch'án mé chaxín ntoá. Méxra antsi fuerte chrókjuéntuéhé sín kixin ntá jína chrók'uejó sín chrórxaxinkaon sín Dios. <sup>14</sup> Nixjehé sín kixin chrókuahya sín kuénté kaín tí nkehe tsík'axrjeníxin kja tí sín judío tjako la ko chrókuitekakonhya sín tí nkehe t'etōan tí sín nínkaonhen tí nkehe chaxín.

<sup>15</sup> Tí sín chaxín tjóá kjuaxrexinkaon kuènte sín ntá kaín nkehe ch'e sín la jína. A ntá tí nkexro titekakonhya la tjuáhya kjuaxrexinkaon kuènte la kohya ninkehó nkehe jína tí kjuaxrexinkaon kuènte sín la kaín nkehe tjenkayáxin sín mé tjuáhya. <sup>16</sup> Ntáchro sín kixin chóxin sín Dios a ntá tí t'ikonní nkexrí ch'e sín ó noexínni kixin chaxínhya tíha la ch'ia sín. Jehe sín mé ntoáhya tjenkayáxin sín la ko jiēhe sín la ko titekakonhya sín. A ntá tí xikaha ch'e sín la, ¿nkexrí chrókjuich'e sín tí xra jína?

## 2

### *Chrókjuako ch'in Tito tí tan chaxín*

<sup>1</sup> A ntá jaha chrókjuakua éxi tí chrónka tí tan jína chaxín. <sup>2</sup> Tjákohé tí sín ó táda kixin chrókókoanhya sín la ko jína chrók'uejó sín la ko chróchónta sín kjuasáyé sín la ko chróchónta sín ijnko kjuaxrexinkaon jína la ko jína chrókuinkáchónki sín tí nkehe chaxín la ko chrótjuēhe sín kichó sín la ko chrókóninkakonhya sín kjónté tsjasóte sín. <sup>3</sup> A ntá kjaxin xikaha tí sín ó nána la kjaxin jína chrók'uejó sín la kjaxin chrókjuinchekuáxinhya sín chrókuinkáchónki sín kjuach'ia la ko kjaxin chrókókoanhya sín. Chrókjuakoxin sín ijnko kjuaxrexinkaon jína <sup>4</sup> kixin xikaha chrókjuakuexin sín tí chojni chjin tjarisoá a kixin chrótjuēhe sín xii sín la ko chrótjuēhe sín xjeen sín <sup>5</sup> la ko chrókjuich'e sín xra jína la ko ntoá chrókjuenkayáxin sín la ko jína chrók'uàyakonhen sín nchia ntóé sín la ko chrókójína sín la ko chrókuitekakonhen sín xii sín. Tí xikaha chrókjuich'e sín chrókjuinchexiteyá sín la kohya nkexro chrók'uántaxínhin tí itén Dios tinkáchónkini.

<sup>6</sup> Kjaxin xikaha chrókjuinchexraxinkávan tí sín ntasoá kixin jína chrók'uejó sín chróchónta sín kjuasáyé sín. <sup>7</sup> Jaha mé chrókjuákoéxian sín kaín nkehe jína la ko chrókjuákohé sín kixin ntoá chrók'uejó sín. <sup>8</sup> Jaha la chrónixja tí nkehe jína kixin kohya nkexró chrók'uántaxín la ntá xikaha chrókósuēhe tí sín nínkaon la ntá kohya nkehe jínahya chróntáchro sín kuènte tí jeheni.

<sup>9</sup> Tétuēnhén tí sín xrich'exón xra kixin chrókjuinchexiteyéhe sín tí lamo kuènte sín la ko chrókójína sín la ko chrónixjankjēhya sín tí nkexro ch'ehe sín xra <sup>10</sup> la ko kjaxin chrókueéhya sín kixin jehya ijnko chojni chee tí jehe sín. Ntá kaín chojni chrók'uikon sín kixin tjakoxin sín kixin náxrjón tí itén Dios chrókuaáxinni.

<sup>11</sup> Kixin Dios mé kjuakoxin ch'án kixin nkexrí tjuēheni ch'án kixin jehe ch'án mé tsaáxin kaín chojni. <sup>12</sup> Kjuasáyé Dios mé tjákoheñi ch'án kixin chrókuítōheni kaín nkehe jiē la ko kaín tí nkehe jínahya tjenkayáxinni. La ko jína chrók'uejóni chjasintajni la ko ntoá chrók'uejóni la ko chrókuinkáchónkini Dios. <sup>13</sup> Kjaxin chrók'uejóni jína kixin chrókóchéheni chrók'uejóchónhenni tí yaon kjuachaxiēn Dios jié itsi Dios la ko Jesucristo tí nkexro tsaáxinni. <sup>14</sup> A ntá jehe ch'án mé k'uenyákonhenni ch'án kixin tjínkaon ch'án tsaáxinni ch'án kixin tsotjuáxin kaín jiē chóntani kixin ntá jeheni mé ts'ónani ijnko chojni sich'ehe ch'án xra la ko tsoxrjínhinni sich'eni kaín xra jína tjínkaon ch'án.

<sup>15</sup> Tíhi mé chrókjuakua la ko chrókjuinchexraxinkávan sín la ko chrókuétuēnhén sín kjuachaxiēn Dios. Chrókujtoéhya kixin ninkexró chrókókjoniēhya tí nkehe tjákua jaha.

## 3

*Jína chrók'uejó tí sín tinkáchónki Cristo*

<sup>1</sup> Chrókjuinchexraxinkávan sín kixin sinchexiteyéhe sín tí gobierno la ko tsitekaon sín ichrén xra ts'etqan tí síxreé kixin chrókjuich'e sín kaín xra jína ts'etqan tí sín a. <sup>2</sup> La ko chrók'uántaxíenhya sín ninkexró la ko kjuaxróxin chrók'uejó sín la ko chrók'óna sín ijnko chojni jína la ko chrókjuakoxin sín kixin jehya ijnko chojni nchehnke la chrókjuikosáyehe sín kaín chojni.

<sup>3</sup> Jeheni kjaxin ósé k'uélontini la ko k'uékitekakonhyani Dios. Chjini k'uék'ajini la k'uékóxrjínhinni kaín nkehe jínahya. La ko jehya jína k'uék'ejóni la ko k'uéchóntani kjuachjinoxínhin la ko k'uéchjinoxíenheni í so chojni. <sup>4</sup> A ntá tí Dios tsaáxinni mé kjuakuexinni ch'án kixin jína ch'án la ko tjuèhe ch'án kaín chojni. <sup>5</sup> Jehe ch'án kuaáxinni ch'án la jehya kixin ichrén xra jína chrókjuich'ehe ni ch'án. Náhí, ó jehí kuikonóeheni ch'án la ntá kjuínchekaáni ch'án la ko kjuínchetjóáni ch'án. Ntá kokjínini nixin kixin tí Nchakuen ch'án la mé k'uáyèxinni kjuachón nixin. <sup>6</sup> Kjuasáyé Jesucristo tí nkexro tsaáxinni ntá kjuínchekitonheni Dios Nchakuen ch'án kixin tsochóntani kjuachaxin kuènté ch'án. <sup>7</sup> A ntá xikaha kjuasáyé ch'án kjuínchetjóáni ch'án kixin ntá tjejóchónheni tí kjuachón jnkochríxín tsjanjon ch'án.

<sup>8</sup> Kaín tíha mé chaxín. Tjínkavan kixin jaha chrókuétoan kaín tíha kixin ntá kaín tí sín tinkáchónki Dios mé chrókuitekaon sín chrókjuich'e sín kaín nkehe jína. Kaín tí nkehe la mé jína la ko tsjinkitsa kaín chojni. <sup>9</sup> A ntá jaha mé tìtohé tí sín tjachaxin kichó sín lontj sín la ko tìtohé tí nkehe tinkáchónki sín kuènte tí sín tsík'axrjeníxin sín la ko tìtohé tí sín tjanjonxin tí ley kuènte Moisés. Kaín tíha la ó chónkó la ninkehó kjuaxrexinkaon chóntahya.

<sup>10</sup> Jnkojín nkexro tjinkaon tsjixrónkaxin tí tójnkotsé nínko ntiha la nixjehé ch'án jnkojína senó la ko yóxin inaá ntá tí titekakonhya ch'án ntá tìtohé sátsji ch'án <sup>11</sup> kixin ó noha kixin tí chojni xikaha a mé ntoáhya tjenkayáxin sín kixin jehó sín nchek'ánkí sín ijé sín.

*Tí nkehe k'uetqan ch'ín Pablo*

<sup>12</sup> Tí tsétuanhan ch'ín Artemas la ko ch'ín Tíquico kixin tsjiji sín tí tjen jaha la ntá tjoka chrók'uinkatsjehé tí janhan chjasin Nicópolis kixin ntiha tsjak'é ts'atsínkajia tí nchakuen kin. <sup>13</sup> Jína chrókjuínkítsa jaha tí ch'ín Zenas tí ch'ín nixjayákonhen í jnko chojni la ko tí ch'ín Apolos la ko chróchjehé sín kaín tí nkehe t'ichjánxinhin sín tió sátsji sín kixin ninkehó nkehe chrók'uitjáyanhya tí t'ichjánxinhin sín. <sup>14</sup> Ntá tí sín í so chrók'uitja sín nkexrí sich'e sín tí xra jína la ko chrókjuinkítsa sín kichó sín ichrén nkehe t'ichjánxinhin sín kixin chrókjuakoxin sín kixin jína tjejó sín.

*Ó kjuixixín nixja ch'ín Pablo*

<sup>15</sup> Kaín tí nkexro tjékian janhan ntihi nixjahá sín jnkojína. Jaha mé nixjehé kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni ntiha mé kaín tí sín imá tjuèheni sín. Dios mé chrókjuincheyaonrá ch'án kaín rá. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon chr'énhen ch'ín Pablo tí ch'ín Filemón

### *Ch'ín Pablo nixjehe ch'ín Filemón*

<sup>1</sup> Janhan Pablo tjéchjinaxián tí xra kuènte Cristo Jesús tjékjian tí xroon i la ko kichó ni Timoteo kixin tí jaha Filemón ts'ayéhé. Jaha mé tjuaha kixin jnkokón tjejóch'eni xra kuènte Dios. <sup>2</sup> Kjaxin chrókuinhin kaín tí sín tinkáchónki Ìnchéni tójkotsé ntoa la ko tí tjan kichó ni Apia la ko tí ch'ín kichó ni Arquipo, mé tí ch'ín ch'e xra éxí tí jeheni. <sup>3</sup> Kjuasáyé It'eni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo chrókjuintayaonrá ch'án kixin chrótjáhará ch'án kjuaxróxin.

### *Ch'ín Filemón tjuèhe ch'án chojni la ko tinkáchónki ch'án Jesús*

<sup>4</sup> Xráxín tjáncháha kjuasáyé Dios tí xráxinkavan tí jaha tí nixjaha Dios <sup>5</sup> kixin ó kuinhan kixin imá tinkachónkia Ìnchéni Jesucristo la ko imá tjuéhé ch'án la ko kaín tí sín tinkáchónki Dios. <sup>6</sup> Tjáncháha Dios kixin tsjinkitsa ch'án tí sín kuítekaon tíó kjuákohe sín kixin ntá tsienxín sín jína nkexri kaín tí nkehe chóntani kixin kjuíncheyaonni Cristo Jesús. <sup>7</sup> Imá chàna kixin ó nòna kixin jaha kichó ni imá tjuéhé tí sín kichuá ntiha la ko imá kjuínchechéhé asén tí sín tinkáchónki Ìnchéni.

### *Ch'ín Pablo chrónóhe tí ch'ín Filemón kixin tsikonóhe ch'án tí ch'ín Onésimo*

<sup>8</sup> Janhan na kjueyána Jesucristo t'aha ch'án xra méxra chonta kjuachaxin tsétuanhan jaha tí nkehe chrókuich'e. <sup>9</sup> A ntá íchá jína jehó xrjannóaha tsítékávan kixin jaha tjuéhé tí janhan. Janhan Pablo mé ó tádana la ko tjéchjinaxián tí xra kuènte Jesucristo. <sup>10</sup> Méxra xrjannóaha tsjinkitsa tí ch'ín Onésimo. Jehé ch'án mé t'ikuan éxí xjanna kixin kjuankixin ch'án tsinkáchónki ch'án Jesucristo tí tjéchjinakian ch'án ntihi.

<sup>11</sup> A ntá tí ósé ch'ín Onésimo mé kjuít'ahya xra jína. A ntá ijie ó nòna kixin imá jína sit'aha ch'án xra tí jaha la ko jína sich'ena ch'án xra kjaxin. <sup>12</sup> Ntá ijie tsétuanhan ch'án tsjiji ch'án tí tjen jaha inaá. Chrótjuéhé ch'án éxí chrótjuéhé tí janhan. <sup>13</sup> Janhan tjínkavan chrókuitonakian ch'án ntihi kixin chrókuinkitsana ch'án chrínki tí chrókuak'e jaha kixin tjéchjinaxián tí itén Jesucristo. <sup>14</sup> Kjánchó tjínkakhonhya tsjáncháha xikaha tí tjínkakhonhya jaha. Jehya kixin jaha chrókuínkitsani kixin chrókuétuanhan xikaha. Náhi. Jehí tjinkaonni éxí jaha tóxrjínhan chrókuich'e. <sup>15</sup> Tí ch'ín Onésimo kuitoha ch'án iso yaon a ntá jie la tsochonta ch'án jnkochrín. <sup>16</sup> Ijie la jehya éxí ijnko chojni tsik'íná chrók'uikuan ch'án. Náhi. Ntá jie la éxí ijnko nkexro ch'e xra antsí jína mé éxí ijnko kichua chrótjuéhé ch'án. Janhan na tjuaha ch'án kjánchó tí jaha la antsí má chrótjuéhé ch'án. Jehya éxí chojni ó chrók'uikuan ch'án. Náhi. Chrók'uikuan ch'án éxí ijnko kichua kuènte Ìnchéni.

<sup>17</sup> Méxra tí chaxín t'ikuan tí janhan éxí kichó ni jnkokoá tinkáchónkini Ìnchéni ntá chrók'uayéhé ch'án éxí chrók'uayéhé tí janhan. <sup>18</sup> A ntá tí ichrén nkehe kuaáha ch'án o ichrén nkehe síkáha ch'án la janhan tsjénkaha tíha. <sup>19</sup> Janhan Pablo mé tjaná kjinxian tí xroon i na mé janhan

tsjénkaha tíha. A ntá janhan tjínkakhonhya chrókjuintaxraxinkávan tí jaha kixin kaín tí nkehe tjasikàna tí janhan kixin kjuákohá jaha. <sup>20</sup> Méxra kichó ni tsotsenkávan sich'e tí nkehe tjáncháha chaxín tinkachónkia Ìnchéni. Mé xikaha sinchechéhé asenná kixin jaha mé kichó ni tinkachónki Cristo.

<sup>21</sup> Méxra ikjian tí xroon i chr'anhan kixin ó nòna kixin jaha la sinchexiteyá tíha la ko ó nòna kixin jaha la sich'e antsí má que tí nkehe tjáncháha jaha. <sup>22</sup> Kjaxin tjáncháha kixin tjéyá ijnko nchia tsjak'é. Tjéchonhan kixin jahará la nixjehérá Dios la ntá Dios chrókjuanjon kjuachaxin kixin chrókjuasántsjahará.

*Kjuixixín nixja ch'in Pablo*

<sup>23</sup> Kjaxin ch'in Epafras mé nixjahará ch'an jnkójina. Jehe ch'an mé tjéchinakian ch'an jnkokoá tí ntóéchiso ntihi kixin kjaxin tinkáchónki ch'an Cristo Jesús. <sup>24</sup> Ch'in Marcos la ko ch'in Aristarco la ko ch'in Demas la ko ch'in Lucas mé kaín sín nixjaha sín jnkójina. Jehe sín mé tjinkitsana sín tí xra.

<sup>25</sup> Tjéjtjáncháha Ìnchéni Jesucristo kixin sintayaonrá ch'an kaín rá. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon k'uáyéhe tí sín Hebreos

*Dios nixjaxin ch'án tí Xjeen ch'án*

<sup>1</sup> A ntá tí imá ósé Dios mé nixjehe tí sín tsík'axrjeníxinni nchónhya veces kixin nchónhya nkexrí chrókiénxín sín, nixjaxin ch'án tí sín k'uéchrónka tí itén ch'án. <sup>2</sup> A ntá jie tió tsjixixín Dios nixjaxin ch'án tí Xjeen ch'án, na mé Dios kjuich'éna ch'án kaín xín nkehe siín kixin kjuachaxién tí Xjeen ch'án, mé tí nkexro k'uáyéhe kaín xín nkehe. <sup>3</sup> Jehe ch'án mé t'inkaséyanxín ch'án tí kjuachaxin kuènte Dios, la ko jehe ch'án mé kjaxin éxi tsjehe Dios xikaha tsjehe tí jehe ch'án. Jehe ch'án t'aykonhen ch'án kaín xín nkehe siín kixin tí kjuachaxin jie chóna tí tan nixja ch'án. A ntá kjuixin kjuínchetjóa ch'án tí jie chónani, ntá sákjuí ch'án kjuák'etjaxin ch'án tí tja chjina It'é ch'án tí tjen ch'án t'etqan ch'án nkaya nkajní.

*Tí Xjeen Dios imá t'etqan, a ntá tí sín ángel la kénhyó*

<sup>4</sup> Tí Xjeen Dios k'uáyéhe ch'án kjuachaxin ts'etuñhen tí sín ángel, kixin tsík'áyéhe ch'án tí kjuachaxin kuènte It'é ch'án, a ntá imá t'etqan ch'án, a ntá tí jehe sín la náhí. <sup>5</sup> Méxra Dios ntáchehya nijnko ángel kixin:

Jaha mé Xjana,

janhan mé kjuít'ána tí jaha ijie.

la ko kjaxin ntáchrohya Dios kuènte nijnko ángel kixin:

Janhan mé chrók'óna It'é ch'án,

la ko jehe ch'án mé chrók'óna xjana.\*

<sup>6</sup> A ntá tió kui tí jnkokoá Xjeen Dios chjasintajni, ntá ntáchro Dios kixin:

Kaín tí sín ángel kuènte Dios chrókjuikosáyehe tí jehe ch'án.†

<sup>7</sup> A ntá ntáchro Dios kuènte tí sín ángel kixin:

Tí sín ángel ch'éna ch'án éxi xrjnto kixin nchakuen sín ó,

la ko tí sín ch'ehe ch'án xra la ch'éna ch'án éxi xrohinene.‡

<sup>8</sup> A ntá ntáche ch'án tí Xjeen ch'án kixin:

Tí trono kuéntá itjen jnkochrín, jaha Dios,

la mé jaha mé ijnko nkexro t'etqan jína.

<sup>9</sup> Jaha tóxrjínhan tí nkehe jína, a ntá ninkákonhén tí nkehe jínahya.

Mé xikaha tí Dios tsíkjejá jaha, la Dios kuéntá kjuíntacháha má,

a ntá tí í so sín k'uájikoa la kánhyó.§

<sup>10</sup> Kjaxin ntáchro kixin:

Jaha Ìnchéni, tí xrankíxixín kjuich'éna chjasintajni,

la ko jaha kjuich'éna nkajní.

<sup>11</sup> Táha mé ts'itjáyan, a ntá jaha la tsjak'e jnkochrín.

Kaín tíha tsontaxín éxi iké chojni,

<sup>12</sup> éxi ijnko iké chojni xikaha tsoxrat'o,

ts'ixinkí éxi ijnko iké chojni.

A ntá jaha la ts'ixitóxinhya jnkochrín tsjak'e,

a ntá tí kjuachón chonta jaha la nunca tsjejehya.\*

<sup>13</sup> Dios la ntáchehya nijnko tí sín ángel kuènte ch'án kixin chrók'uejó sín tja ch'án chjina ntahó chrók'uetqan sín, tsjixinjian kaín xín tí sín

\* **1:5** Salmo 2.7; 2 Samuel 7.14; 1 Crónicas 17.13 † **1:6** Deuteronomio 32.43 ‡ **1:7** Salmo 104.4 § **1:9** 1.8-9 Salmo 45.6-7 \* **1:12** 1.10-12 Salmo 102.25-27

nínkakonhen sín la chrókjuachahya sín chrók'ueṭoan sín.† <sup>14</sup> Kaín tí sín ángel mé nchaḱuen sín ó mé ch'ehe Dios xra mé k'uítuenuhen sín tsjinkĩtsa tí sín ts'áyéhe kjuachaxin tsaá sín.

## 2

### *Chrókjoniehyani tí nkehe tsaáxinni*

<sup>1</sup> Mé xíkaha chrókjuenkayáxinni jína tí nkehe ó kuínhinni kixin chrókuítuehyani tí ntja ó kuákjani. <sup>2</sup> A ntá tí tan tsíchronka tí sín ángel ósé la mé tsíkónoxín kixin chaxín tíha. A ntá tí sín kuítekakonhya sín tí tan jína kuínhin sín la kjuasin sín jie, na mé kjuasóte sín la táhó mé kjuacha sín. <sup>3</sup> ¿Xá nkexrí chrókuaáni tí chrókuaahyani kuentá tí nkehe jie chrókuaáxinni? Jehé Ìnchéni tsíchronka ch'án saoxín nkexrí chrókuaáxinni, a ntá chr'éxìn tí sín tsíkinhin mé kjuakohe sín tí jeheni. <sup>4</sup> Méxra Dios kjuakoḱxìn ch'án kjuaxroan jie la ko kjuachaxin jie kixin chaxín tíha, la ko noexínni kaín tí kjuachaxién Nchaḱuen ch'án tsík'áyéheñi éxí tjinkaon ch'án tsjanjon ch'án.

### *Jesucristo k'óna ch'án chojni*

<sup>5</sup> Dios la tsíchjéhya tí sín ángel kjuachaxin kixin chrók'ueṭoan chjas-intajni chr'éxìn éxí tí jie tjejónixjani. <sup>6</sup> Náhí. Éxí nixja xroon itén Dios chronkaxín kixin:

¿Xá nkexéhe tí chojni a, jaha It'éni Dios, kixin imá xráxinkávan tí jehé ch'án?

¿Xá nkexro tíha kixin imá tóxakonhan kixin tí jehé ch'án?

<sup>7</sup> Jaha tsíkjich'éna ch'án éxí ijnko chojni t'etuanhya kjánchó kánhyó isé, a ntá tí sín ángel antsí má k'uéchónta sín kjuachaxin, a ntá jie la imá kjuikosáyehé ch'án;

<sup>8</sup> la jaha tsíchjehé ch'án kjuachaxin kixin kaín nkehe ts'etuenhen ch'án.\* Mé xíkaha ntácho tíha kixin tsíchjéhe Dios tí chojni kjuachaxin kixin chrók'ueṭuenhen ch'án kaín xín nkehe, ntá Dios kuítuehya ninkehó nkehe chrókuítekakuenhya ch'án. Kjánchó naxa t'ikonhyani kixin á kaín nkehe titekakonhen ch'án. <sup>9</sup> Kjánchó ó noheni kixin Jesús la tsíkjich'éna Dios éxí chojni t'etuanhya kjánchó kánhyó isé, a ntá tí sín ángel antsí má k'uéchónta sín kjuachaxin. Dios mé tjuéhe kaín xín chojni ntá tjinkaon ch'án kixin ch'ín Jesús chrók'uenyákonhen kaín chojni. A ntá jie tsík'áyéhe ch'án kjuachaxin náxrjón la ko Dios tjikosáyehé tí jehé ch'án kixin tí kjuasóte ch'án, ik'uén ch'án.

<sup>10</sup> Kaín nkehe siín la kuènte Dios la ko tjejó kixin tí kjuachaxin kuènte tí jehé ch'án. A ntá Dios tjinkaon ch'án kixin kaín xín tí xjeen ch'án chrók'uejó sín tí tjen ch'án tí t'inkaséyan. Méxra Dios kjuanjón Ìnchéni Jesucristo kixin tsjasóte ch'án kixin ntá jína kjuakoḱxìn ch'án kixin ntá jehé ch'án tsaáxinni ch'án. <sup>11</sup> Kaín tí sín tsíkótjóá la ko tí nkexro kjuínchetjóá na mé chóna jnkokoá It'é. Méxra tí Xjeen Dios tósuéhya ch'án tsontácho ch'án kixin kichó ch'án tí jehé sín. <sup>12</sup> Éxí ntácho tí xroon itén Dios kixin: Tsochénkani tí sín kichó ni kixin nkexro tí jaha,

tsjikosáyahani tsotsjeni himno tí tójnkotsékoni tí sín kichó ni.†

<sup>13</sup> Kjaxin ntácho kixin:

Janhan títekaḱvan Dios.‡

† 1:13 Salmo 110.1 \* 2:8 2.6–8 Salmo 8.4–6 † 2:12 Salmo 22.22 ‡ 2:13 Isaías 8.17,18



La ko kǵaxin ntáchro ínaá ḱixin:

Ntihi tǵekian tí xjeen Dios tsíkjanjon ch'án tsík'ayáha. §

<sup>14</sup> A ntá tí xjeen chojni mé jnkokoá ḱíchó la k'óna nto la ko ijñi; la kǵaxin ch'ín Jesús xíkaha tsík'óna ch'án nto la ko ijñi ḱixin j́ina its'en ch'án ḱixin j́ina sinchek'itǵáyan ch'án tí nkexro chóna kjuachaxin t'óyan chojni, na mé t'axrjexin ḱixin diablo tíha, <sup>15</sup> mé xíkaha chrókjuinchekaá ch'án kaín tí sín chrakonhen sín tí kjuach'en, tǵejó sín éxi t'ítuenhen sín kaín yaon tǵejó sín. <sup>16</sup> Kǵaxin kuihya ch'án ḱixin chrókjuinkǵitsa ch'án tí sín ángel. Náhi. Ikui ch'án ḱixin tsjinkǵitsa ch'án tí sín tsík'axrjeníxin ch'ín Abraham. <sup>17</sup> A ntá t'ichjánxin chrókóyóhe ch'án éxi tí sín ḱíchó ch'án ḱixin j́ina chrók'óna ch'án ncha't'á t'etǵoan kuente Dios la chrókuiikonóeheni ch'án, ntá j́ina tsjatsen ch'án ijǵé kaín chojni ḱixin k'uenyákonhenni ch'án. <sup>18</sup> Ḱixin jehe ch'án kjuasóte ch'án la ko tí Jínahya tǵinkaon chrókjuachroe ch'án la kjuachahya, a ntá jie la j́ina tsjinkǵitsa ch'án tí sín chrókjuachroe tí Jínahya ḱixin chrókjuasinhya sín jie.

### 3

*Antsí tǵetoan ch'ín Jesús, a ntá ch'ín Moisés la kánhyó*

<sup>1</sup> A ntá ḱíchó ni, jahará la tsíkótǵóará, la mé Dios tsík'iyahará ch'án ḱixin ts'ónará xjeen ch'án, a ntá chrórxaxinkáonrá j́ina Cristo Jesús na mé jehe ch'án mé tí apóstol la ko tí ncha't'á t'etǵoan kuente tí nkehe tinkáchónkini. <sup>2</sup> Tí ch'ín Jesús j́ina kuítekakonhen ch'án Dios, mé tí nkexro tsíkǵeyá ch'án sich'ehe ch'án xǵa, éxi kǵaxin ch'ín Moisés j́ina kjuích'e ch'án xǵa k'uáyakonhen ch'án ntǵe Dios. <sup>3</sup> Dios antsí kjuikosáyehe tí ch'ín Jesús, a ntá ch'ín Moisés la kénhyó, éxi antsí tǵikosáyehe sín tí nkexro kjuích'éna ijñko nchia, a ntá tí nchia la kénhyó tǵikosáyehe sín. <sup>4</sup> Jñkojnko nchia k'óna ḱixin siín nkexro kjuích'éna, kǵánchó Dios mé kjuích'éna kaín nkehe siín. <sup>5</sup> Ch'ín Moisés j́ina kjuích'e ch'án xǵa k'uáyakonhen ch'án tí nchia kuente Dios. Tí xǵa kjuích'e ch'án mé k'uénixǵa ch'án kuente tí nkehe tsontáchro Dios chr'éxin. <sup>6</sup> A ntá Cristo la mé Xjeen Dios tí jehe ch'án, ntá kjuínchexiteyá ch'án j́ina la t'ayakonhen ch'án tí nchia kuente Dios, la tíha mé jeheni, ḱixin tí tsítǵehyani ch'án la naxǵa tsinkáchónkini ch'án ntá tsǵchéheni ḱixin tí nkehe tǵejóchónhenni.

*Ts'ok'éheni tí tǵen Dios*

<sup>7</sup> Mé xíkaha éxi ntáchro Nchakuen Dios nixǵa xroon itén Dios ḱixin:

A ntá jie tí chrókuinhínra tí nkehe ntáchro Dios,

<sup>8</sup> chrókjuích'ehyará éxi kjuích'e tí sín óse kuítekakonhya sín Dios

tí yaon kjuích'ehe sín prueba Dios tí nteǵe.

<sup>9</sup> A ntá ntaha tí sín tsík'axrjeníxinrá óse kjuích'éna sín prueba,

kǵónté cuarenta nánó k'uíkon sín tí xǵa kjuít'a.

<sup>10</sup> Méxǵa kóninkakonhan tí chojni a,

ntáxǵra ḱixin: “Xǵáxin xrichoe asén sín,

tǵinkakonhya sín tsochóxin sín ntǵaná.”

<sup>11</sup> Méxǵa kóninkakonhan tí jehe sín, ntátjan sín

ḱixin chaxín tsoxiteyá ḱixin ts'ixenhya sín ts'ok'éhe sín tí tǵén janhan.\*

<sup>12</sup> Ḱichóni, chrókóxakonhanrá ḱixin chrókókohya nijñko tí jahará chróchontará asánrá j́inahya chrókuitǵhéra Dios tǵechón chrókuitekákuenhyará tí jehe ch'án. <sup>13</sup> Chrókjuínchechéherá ḱichuára

jnkojnko yaon naxa tjen tiempo kixin nijnko tí jahará chrókjuenkayáxinrá kixin naxa chrókjuásinrá jie, í chróntáchrohya asánrá kixin naxa chrókójiáhará. <sup>14</sup> A ntá tí chrók'uejóni jnkojína hasta tsjixixín éxi kuinkáchónkini tí xrankíxixín, ntá síin kjuachaxin ts'ejókoni Cristo.

<sup>15</sup> Mé xikaha ntáchro kixin:

A ntá jie tí chrókuinhínrá jahará tí nkehe ntáchro Dios,

chrókjuich'ehyará éxi kjuích'e tí sín ósé kuítekakonhya sín Dios.†

<sup>16</sup> ¿A ntá nkexro tí sín kuínhin itén Dios, a ntá tí chr'éxín kuítekakonhya sín?

¿Á jehya kaín tí sín tsíkakitsjexín ch'ín Moisés tí nación Egipto? <sup>17</sup> ¿A ntá

nkexro tí kónínkakonhen Dios tí cuarenta nánó? ¿Á jehya tí sín kjuasin

jié k'uénxin nteje? <sup>18</sup> ¿A ntá nkexro ntáche Dios kixin chaxín tsoxiteyá

kixin ts'ixenhya sín ts'ok'éhe sín tí tjen tí jehe ch'án? ¿Á jehya tí sín

kuítekakonhya? <sup>19</sup> A ntá ó noheni kixin kjuachahya sín k'uixenhen sín kixin

kuítekakonhya sín.

## 4

<sup>1</sup> Méxra, tsíntáchro Dios kixin tsjanjon ch'án kjuachaxin ts'ixenhenni

ts'ok'éheni tí tjen ch'án, a ntá tóxakonhenni kixin ách'e jnkojín tí jahará

chrókjuachahyará chrók'uixenhenrá ntiha. <sup>2</sup> Kixin kjaxin jeheni kuínhini

itén ch'án tsaáxinni éxi kuínhin tí jehe sín, kjánchó tí jehe sín la ninkehó

kjuinkítsahya sín tí tan jina kuínhin sín, kixin kjónté kuínhin sín tí tan na

kuítekakonhya sín. <sup>3</sup> A ntá jeheni kuítekaonni, ntá ts'ixenhenni ts'ok'éheni

ntaha, éxi tsíntáchro Dios kixin:

Méxra kóninkakonhan sín tí jehe sín ntátjan sín kixin chaxín tsoxiteyá

kixin ts'ixenhya sín ts'ok'éhe sín tí tjén janhan.\*

Kixin Dios la tió kjuixinhin ch'án xra kjuích'éna ch'án chjasintajni ntá

kjuák'e ch'án k'ok'éhe ch'án. <sup>4</sup> Mé xikaha í jnko nketí nixja tí xroon itén

Dios chrónka kuènte tí yaon ya toxín ntáchro kixin:

Kjuixinhin Dios kaín xra ntá kjuák'e ch'án k'ok'éhe ch'án tí yaon ya toxín.†

<sup>5</sup> A ntá inaá ntáchro tí xroon itén Dios kixin:

Ts'ixenhya sín ts'ok'éhe sín tí tjén janhan.‡

<sup>6</sup> Kjánchó naxa t'itjáyán jnkojín chojni chrók'uixenhen sín chrók'ok'éhe

sín. A ntá tí sín saoxín kuínhin tí tan chrókuaáxin sín la k'uixenhya sín kixin

kuítekakonhya sín tí tan a. <sup>7</sup> Méxra Dios tsíkjeýá ch'án í jnko yaon, mé tí

yaon jie, a ntá chr'éxín nixjaxín ch'án tí nkehe tsíchronka ch'ín David éxi

ntáchro tí xroon itén Dios kixin:

A ntá jie tí tsinhínrá tí nkehe ntáchro Dios, chrókjuinchexiteyará.§

<sup>8</sup> Kixin tí chrókjuanjón ch'ín Josué kjuachaxin kixin chrók'ok'éhe tí sín

israelita,\* ntá Dios la í chrónixjahya ch'án kuènte í jnko yaon. <sup>9</sup> A ntá naxa

tjehónhen tí ts'ok'éhe tí sín tinkáchónki Dios; <sup>10</sup> kixin tí nkexro ts'ixenhen

ts'ok'éhe tí tjen Dios tsíkjixinhin ch'án tí xra kuènte ch'án éxi yóhe kjaxin

Dios kjuixinhin ch'án tí xra kuènte ch'án ntá kjuák'e ch'án k'ok'éhe ch'án.

<sup>11</sup> T'ichjánxin kixin kaín asénni chrókjuéyáni nkexrí chrók'uixenhenni

chrók'ok'éheni, kixin chrókóyóehyani éxi tí sín kuítekakonhya.

<sup>12</sup> Kixin tí itén Dios la mé tjehón la ko chóna kjuachaxin. Tíha la imá

taté, a ntá kánhyó taté tí chica espada yánjín taté, la tíha mé t'ixenhen

tí njnka asén chojni la ko nchakuen chojni hasta tí nkaya asén chojni.

† 3:15 Salmo 95.7-8 \* 4:3 Salmo 95.11 † 4:4 Génesis 2.2 ‡ 4:5 Salmo 95.11 § 4:7

Salmo 95.7-8 \* 4:8 Josué 22.4

Tíha mé nhexraxinkaon chojni kaín nkehe tjenkayáxin sín la ko kaín nkehe ntáchro asén sín. <sup>13</sup> Kohya ninkehó nkehe tsíkjich'éna Dios tsjacha chrók'uejóméhe tí jehe ch'án kixin kaín nkehe la noxín síin t'ikon tí nkexro ts'áyéhe kuentá.

*Jesús mé tí nchat'á imá tjetooan*

<sup>14</sup> Jesús tí Xjeen Dios mé tí nchat'á tjetooan kuèténi mé k'uixenhen tí tjen Dios la méxra chrókuítqehyani tí tinkáchónkini tí jehe ch'án. <sup>15</sup> Méxra jehe ch'án mé tí nchat'á tjetooan kuèténi mé tsjinkítsa ch'án tí jeheni kixin fuértehyani kixin kjaxin tí Jínahya chrókjuachroe tí jehe ch'án éxí sítónhen tí jeheni, kjánchó jehe ch'án la ninkehó jie kjuasinhya ch'án kjónté xíkaha kónhen ch'án. <sup>16</sup> Méxra kaín aséni chrókóchjineheni Dios tí tjen ch'án t'etooan ch'án kixin chrókuíkonóqeheni ch'án la ko chrókjuinkítsa ch'án tí jeheni tí nkehe chrók'uichjánxinhinni.

## 5

<sup>1</sup> Kaín nchat'á t'etooan tsíkónoxín la chojni ó, tsík'áyéhe xra tsonix-ayákonhen chojni nkayakon Dios, la ko tsjanjon nkehe la ko iko its'en kixin ts'itjáyanxín tí jie kuènte chojni. <sup>2</sup> Kjaxin tí nchat'á a la fuértehyani kixin chojni ó, a ntá chrókóninkakuenhya ch'án tí sín noehya la ko tí sín tsíkjichroe. <sup>3</sup> Kjaxin jehe ch'án, kixin fuértehyani ch'án t'ichjánxín tsjanjon ch'án iko its'en kixin tí jie chóna ch'án jehe ch'án éxí tjanjon ch'án nkehe kuènte tí í so chojni chóna jie.

<sup>4</sup> Ninkexró xitjahya jehó sich'éna asén nchat'á t'etooan. Náhí. Jehó tí sín tsíkjejá Dios tsík'áyéhe tí xra éxí tsík'áyéhe ch'ín Aarón. <sup>5</sup> Mé xíkaha Cristo, kjuích'énahya ch'án jehó ch'án asén ch'án nchat'á t'etooan. Náhí. Dios mé kjuikosáyehe ch'án mé tsíkjanjon tí xra éxí tsintáchro kixin:

Jaha mé xjanna;

Janhan mé kjuít'ána ijie.\*

<sup>6</sup> Kjaxin í jnko nketí nixja xroon itén Dios ntáchro kixin:

Jaha mé ijnko nchat'á tsjak'e jnkochrín,

éxí yóhe k'uékjak'e ch'ín Melquisedec.†

<sup>7</sup> Tió kjuák'e Cristo ntihi chjasintajni imá tsjánka ch'án la ko itsen chrónóqehé ch'án Dios, kixin Dios chóna kjuachaxin chrókjuinchekaá ch'án kixin chrók'uenhya ch'án; la Dios la kuínhin kixin xíkaha kuítekaon ch'án.

<sup>8</sup> Méxra Cristo, kjónté Xjeen Dios, la kuítekaon ch'án kjuínchexiteyá ch'án kjónté tí kjuasote ch'án. <sup>9</sup> Mé kjuínchexiteyá ch'án, ntá kjuacha ch'án k'óna ch'án tí nkexro sinchekaá jnkochrín kaín tí chojni sinchexiteyéhe tí jehe ch'án. <sup>10</sup> A ntá Dios mé tsíkjich'éna ch'án nchat'á t'etooan éxí yóhe kjuák'e ch'ín Melquisedec.

*Jehya jína chrókuítqeheni tí tinkáchónkini Ìnchéni*

<sup>11</sup> Chóntani nchónhya nkehe chróchrónkani kuènte tíha, kjánchó imá xra chróchrónkaxinni tíha kixin tiénxinhyará jahará. <sup>12</sup> Ntá k'uátsínka nchónhya tiempo, a ntá ó jína chrók'ónará maestro, ntá náhí kixin naxa t'ichjánxinhánrá nkexro chrókjuakoqhará inaá tí nkehe xrahya kuènte itén Dios. Éxí xík'ónará lontírá, t'ichjánxín chrók'uirá tsjen inaá kixin xitjahya sinterá nkehe cha. <sup>13</sup> A ntá tí sín it'i tsjen ó, na mé yóhe chánjan takí

\* 5:5 Salmo 2.7 † 5:6 Salmo 110.4

tsjachahya sín tsjeyá sín nkexrí chrók'uejó sín jína. <sup>14</sup> Á ntá tí nkehe cha mé ine tí chojni nteto kixin ó nohe sín tí nkehe jína la ko tí nkehe jínahya.

## 6

<sup>1</sup> Naxa chrókjueyáni kixin jína chrókjuenkayáxinni éxí chojni nteto. Chróchenkahyani tí jahará ijie tí nkehe kánhyó xra tsíxrakohará tí xrankixixín kuente Cristo. Náhí. T'ichjánxinhya naxa chrókjuakoharáni kixin chrókuítoghérá tí jie k'uekjásinrá chrók'uénxinrá, la ko nkexrí chrókuinkachónkirá Dios, <sup>2</sup> la ko nkexrí chrókuikite chojni, la ko nkexrí ts'ejotja tjára chrítaón tí sín tinkáchónki Cristo, la ko nkexrí tsoxechón chojni tsík'en, la ko nkexrí chrókuítogexín ijíe chojni. <sup>3</sup> A ntá tí Dios chrókjuanjon kjuachaxin la chrókjuakoni í so nkehe.

<sup>4</sup> A ntá tí sín ó tsík'áyéhe sín tí xrohi, la ko ó tsjexín sín tí nkehe kjuanjon Dios, la ko tsík'áyéhe sín tí Nchakuen Dios, <sup>5</sup> la ko kóxrjnhín sín tí nkehe jína kuente itén Dios, la ko kónohe sín nkexrí tí kjuachaxín tsochónta tí chjasintajni chr'éxin, <sup>6</sup> a ntá tí chrókuítoghe sín Dios, í chrókuinkáchónkihya sín, ntá xitjahya tsokjan sín inaá, kixin tí xikaha la éxí chrókjuak'enkani sín ntacruz tí Xjeen Dios inaá la ko chrókjuanoá sín ch'án nkayakon nchónhya chojni. <sup>7</sup> Éxí nonte jnkojnko vez t'aniá chrin la tsjátan la ts'óna jína, a ntá kjuacha tí sín kjuích'e xra kixin Dios kjuíncheyaon ntiha. <sup>8</sup> A ntá tí t'óna ntach'í la ko kach'í la ninkehó sínkíhya la tsonínkakonhen Dios, la tí tsjixixín mé tsoche.

*Tí nkehe tjejóchónhenni mé tjinkítsa kixin jína ts'ejóni*

<sup>9</sup> Kjonté nixjani xikaha, kichó ni, ó noheni kixin chaxín jína tjejorá k'uitjará tí ntja tsaáxinrá. <sup>10</sup> Kixin Dios la jína, la ts'itjáyenhya ch'án tí xra jína tjejoch'erá kixin tjuèherá kichuára, mé xikaha kjuákoxinrá kixin kjuínkítsará tí kichuára tinkáchónki Cristo la naxa tjejótjinkítsará sín xikaha. <sup>11</sup> Tjinkaonni kixin jnkojnkorá chrókjuákoxinrá hasta tsjixixín kixin chontará kjuachéhe chrókuínkítsará kichuára kixin chaxín ts'ayéhérá tí nkehe tjejochonhénra. <sup>12</sup> Tjinkakonhyani kixin chrókjanrá chrókósáhará. Náhí. Tjinkaonni kixin chrókjuákoxinrá éxí tí sín chaxín tinkáchónki Ìnchéni tjejóchónhen sín ts'áyéhe sín tí nkehe tsintáchro Dios kixin tsjanjon ch'án.

<sup>13</sup> A ntá Dios, tió tsintáchro ch'án kixin tsjanjon ch'án nkehe ts'áyéhe tí ch'ín Abraham la jehó Dios k'uákjenxin asén kixin kohya nkexro antsí tjeotan chrók'uákjenxin ch'án. <sup>14</sup> Ntáchro ch'án kixin chaxín sincheyaon ch'án tí ch'ín Abraham la ko nchónhya chojni ts'axrjenixin tí jehe ch'án.\* <sup>15</sup> Ch'ín Abraham kjuák'echónhen ch'án isé kixin ts'áyéhe ch'án tí nkehe tsintáchro Dios. <sup>16</sup> A ntá tió t'ákjenxin chojni ijnko nkexro la mé t'ákjenxin sín ijnko nkexro antsí tjeotan, a ntá jehó sín la náhi. A ntá ts'ákjenxin sín tí xikaha kixin ijnko nkehe tsoxiteyá, a ntá kohya nkexro tsoxíachro ninkehó. <sup>17</sup> Méxra Dios k'uákjenxin ch'án asén ch'án tsintáchro ch'án kixin chaxín tsoxiteyá, kixin tjinkaon ch'án chrókjuákoxin ch'án noxín kixin chrókónohe tí sín ts'áyéhe tí nkehe tsjanjon ch'án kixin sinchexiteyá ch'án tí nkehe tsintáchro ch'án la í tsjitóxiénhya ch'án ninkehó tíha. <sup>18</sup> Mé xikaha siín yaá nkehe xitjahya ts'ixitóxin, kixin Dios la xitjahya sich'ia; kixin tíha Dios nchenoexinni kixin chaxín tsoxiteyá, la mé jeheni kjuancheheni ch'án kixin chrók'uayakonhenni ch'án la ko tjejóchónhenni

\* 6:14 Génesis 22.16-17

tí nkehe tsjanjon ch'án. <sup>19</sup> Tí tjejóchónhenni xíkaha la jína ts'ejó asénni éxí yóhē tí ntabarco chónṭa gancho tjechruéxin kixin kohya nketí sátsji. Méxra xíkaha kjaxin tí nkehe tjejóchónhenni la sátsíkji hasta nóton tí ka cortina tjen nkaxenhen nínko tjen nkaya nkajní, <sup>20</sup> tí senó k'uixenhen Jesús kuakitjehe ch'án ijnko ntja ts'ixenxínni. Mé xíkaha jehe ch'án k'óna ch'án nchat'á t'etoan jnkochrín éxí yóhē kjuák'e tí ch'ín Melquisedec.

## 7

### *Ch'ín Jesús mé nchat'á éxí yóhē k'uékjak'e ch'ín Melquisedec*

<sup>1</sup> Tí ch'ín Melquisedec mé k'ué rey kuènte chjasin Salem la ko nchat'á kuènte Dios tjen nkaya nkajní. A ntá tió ch'ín Abraham kjanxin ch'án tí tsíkjikjanjonko ch'án tí í so sín rey, kjuacha ch'án, ntá ch'ín Melquisedec kjuixinhin ch'án ntja ikui ch'ín Abraham, ntá jehe ch'ín Melquisedec kjuíncheyaon ch'án tí ch'ín Abraham. <sup>2</sup> A ntá tí ch'ín Abraham chjéhe ch'án tí ch'ín Melquisedec diezmo kaín xín nkehe tsíkjacha ch'án tí tsíkjikjanjonko ch'án tí sín rey.\* A ntá ihnié ch'ín Melquisedec mé t'axrjéxin saoxín kixin “ijnko rey jína”; a ntá jehe ch'án k'ué rey kuènte chjasin Salem, tíha mé t'axrjéxin kixin “kjuaxróxin”, la mé xíkaha jehe ch'án mé “ijnko rey tjanjon kjuaxróxin”. <sup>3</sup> A ntá ch'ín Melquisedec la noehya sín nkexro it'é ch'án la ko nkexro iné ch'án la ko nkexro tsík'axrjenixin ch'án; la ko noehya sín nkesá tsíkokji ch'án la ko nkesá tsík'en ch'án. Mé xíkaha tóyóhē tí Xjeen Dios kixin jehe ch'án mé ijnko nchat'á jnkochrín.

<sup>4</sup> A ntá jie, tsjehérá kixin imá t'etoan tí ch'ín Melquisedec kixin tí ch'ín Abraham k'uaxrjenixinni, la tsíchjéhe ch'án tí ch'ín Melquisedec diezmo tí nkehe tsíkjacha ch'án tí tsíkjanjonko ch'án tí sín rey. <sup>5</sup> Éxí nixja ley tsík'etoan ch'ín Moisés, kixin tí sín nchat'á tsík'axrjenixin tí ch'ín Leví chónṭa sín kjuachaxin tsjanchehe sín kaín xín chojni diezmo kjónté naxa kjéhya sín, tsík'axrjenixin sín tí ch'ín Abraham éxí tí jehe sín. <sup>6</sup> A ntá ch'ín Melquisedec, kjónté tsík'axrjenixinhya ch'án tí ch'ín Leví, na mé kjuích'ehe ch'án cobra tí ch'ín Abraham, mé tí ch'ín tsík'áyéhe tí nkehe tsíntáchro Dios. Mé xíkaha tí ch'ín Melquisedec tsíkjincheyaon ch'án tí ch'ín Abraham. <sup>7</sup> Kohya nkexro tsontáchro kixin chaxínhya kixin tí nkexro ncheyaon la antsí má t'etoan, a ntá tí nkexro tsíkóyaon la t'etoanhya. Náhí. <sup>8</sup> A ntá tí tjejóni, tí sín t'áyéhe tí diezmo la mé chojni ts'en ó. Kjánchó ntáchro tí xroon itén Dios kixin tí ch'ín Melquisedec mé ijnko chojni naxa tsík'enhya, la naxa tjechón. <sup>9</sup> Mé t'axrjéxin kixin ch'ín Leví la ko kaín xín tí sín nchat'á tsík'axrjenixin ch'án, mé tí sín t'áyéhe sín diezmo jie, la mé kjaxin jehe sín tsíkjenkehe sín diezmo tí ch'ín Melquisedec tió tsíkjenka ch'ín Abraham, <sup>10</sup> kixin naxa tjiko cuerpo kuènte ch'án tí sín ts'axrjenixin ch'án, naxa kokjéhya sín tió xeta ch'án tí ch'ín Melquisedec.

<sup>11</sup> Tí sín nación Israel tsík'áyéhe sín tí ley kixin tí sín nchat'á levita, mé tsík'axrjenixin sín tí ch'ín Aarón. A ntá jie tí chaxín chrókjuacha sín chrókjuentoá sín tí sín tinkáchónki tí ley, la í t'ichjánxinhya naxa chrókónoxín í jnko nchat'á í chrókóyóehya éxí tí ch'ín Aarón. A ntá kjuachahya sín xíkaha ntá t'ichjánxin chrókónoxín ijnko nchat'á chrókóyóhē éxí tí ch'ín Melquisedec. <sup>12</sup> A ntá tí chrók'uixinkí tí nchat'á la kjaxin chrók'uixinkí tí ley. <sup>13</sup> A ntá tí xroon itén Dios chrónka tíhi kuènte

\* 7:2 7.1-2 Génesis 14.17-20

Ìnchéni. **A** ntá jehe ch'án la tsík'axrjeníxin ch'án í jnko nkexro kuènte Israel la kohya ninkexró tsík'óna nchat'á tsík'axrjeníxin tí sín a. <sup>14</sup> Kíxin ó noxín kíxin Ìnchéni tsík'axrjeníxin ch'án tí ch'ín Judá, **a** ntá ch'ín Moisés la chrónkahya ch'án ninkehó kuènte tí sín ts'axrjeníxin tí ch'ín a tió nixja ch'án kuènte tí sín nchat'á.

<sup>15</sup> **A** ntá tíhi la antsí má kónoxín kíxin tí nchat'á nixin la tóyóhe éxí ch'ín Melquisedec <sup>16</sup> kíxin tió k'óna ch'án nchat'á la jehya kíxin xíkaha chrók'uetōan ijnko ley kíxin nkexro chrók'uaxrjeníxin ch'án. Náhí. Ó jehí k'óna ch'án nchat'á kíxin tí kjuachaxin chóna ch'án la xitjahya ts'itjáyán.

<sup>17</sup> Kíxin nixja Dios kíxin nkexrí tjen tí jehe ch'án, ntáchro kíxin:

Jaha mé ijnko nchat'á tsjak'e jnkochrín,

éxí yóhe k'uékjak'e ch'ín Melquisedec.†

<sup>18</sup> Méxra tí nkehe k'uék'etōan senó mé ch'ehya xra jie kíxin kánhyó kjuachaxin k'uéchóna la ko kjuachahya, <sup>19</sup> kíxin tí nkehe k'uetōan ch'ín Moisés kjuachahya kjuínchetjóá ninkehó nkehe. **A** ntá jie chóntani ijnko nkehe antsi jína tjejóchónhenni kíxin tíha mé antsí jína tsochjinexínni Dios.

<sup>20</sup> **A** ntá tió ntáchro Dios tíha la tsík'ákjenxin ch'án asén ch'án jehó ch'án.

<sup>21</sup> La ntá tí í so nchat'á, tió tsíkónoxín sín, tsík'ákjenxinhya Dios asén ch'án. **A** ntá tió tsíkónoxín tí nchat'á i la Dios tsík'ákjenxin ch'án asén ch'án. **A** ntá ntáchro xroon itén Dios kíxin:

Ìnchéni tsík'ákjenxin asén ch'án

**a** ntá ts'ixitóxinhya tí nkehe tsíntáchro ch'án:

“Jaha mé ijnko nchat'á tsjak'e jnkochrín

éxí yóhe k'uékjak'e ch'ín Melquisedec.”‡

<sup>22</sup> Méxra ch'ín Jesús ntáchro kíxin tí pacto t'etōan ch'án la antsí má jína, **a** ntá tí pacto senó la náhi. <sup>23</sup> Ntá k'uixín nchónhya sín nchat'á, kjánchó nkák'en sín, ntá xitjahya naxa chrókjuich'e sín tí xra a. <sup>24</sup> **A** ntá ch'ín Jesús la ts'enhya ch'án la t'ichjánxinhya kíxin í jnko nkexro chrókuakja tí xra kuènte ch'án chrók'óna nchat'á. <sup>25</sup> Méxra jehe ch'án tsjacha sinchekaá ch'án jnkochrín tí sín tsochjinehe Dios kíxin tinkáchónki sín tí jehe ch'án kíxin itjen ch'án jnkochrín chrónóhehe ch'án Dios kíxin chrókjuinchekaáni ch'án.

<sup>26</sup> Mé xíkaha Jesús mé tí nchat'á t'etōan t'ichjánxinhinni; jehe ch'án mé ijnko nkexro tjóá, chóntahya ninkehó jie, la ko tjenkákjanhya ch'án tí sín tjasin jie, **a** ntá sákjuí ch'án nkaya nkajní. <sup>27</sup> Ntá tóyóehya tí í so nchat'á t'etōan, kíxin t'ichjánxin ts'óyán sín iko tsjanjon sín tsochjéhe sín Dios káin yaon, saoxín kíxin tí jie kuènte sín, **a** ntá chr'éxin kíxin tí jie chóna tí í so chojni. **A** ntá ch'ín Jesús jnkokoqaxón vez kjuanjon asén ch'án ik'uén ch'án. <sup>28</sup> Tí ley k'uék'etōan ch'ín Moisés t'etōan kíxin chojni naxa chóna jie chrók'óna nchat'á, **a** ntá Dios tsík'ákjenxin asén ch'án tió kjuixin k'óna tí ley, ntáchro ch'án kíxin tí Xjeen ch'án mé ts'óna nchat'á t'etōan kíxin jína kjuínchexiteyá ch'án jnkochrín.

## 8

*Ch'ín Jesús nixjxin ch'án ijnko pacto nixin*

<sup>1</sup> Tí nkehe antsí má tjetōan chrónkani la mé tíhi kíxin tí nchat'á kuènteni mé t'etōan ch'án, la ko tjetjxin ch'án nkaya nkajní, nó chjina tí trono t'etōanxín Dios, <sup>2</sup> k'óna ch'án nchat'á tí nínko chaxín tsík'ich'éna Ìnchéni,

la jehya chojni tsíkjich'éna tíha. <sup>3</sup> Kaín nchat'á t'etōan tsík'áyéhe xra kixin tsjanjon nkehe la ko iko its'en. Méxra Jesucristo t'ichjánxin kixin tsjanjon ch'án ichrén nkehe. <sup>4</sup> Tí chrókjuak'e ch'án chjasintajni, chrók'ónahya ch'án nchat'á kixin naxa síin nchat'á tjanjon nkehe k'uetōan tí ley tsík'áyéhe ch'ín Moisés. <sup>5</sup> A ntá tí sín nchat'á k'uekjanjon nkehe tóyóhó tí nkehe síin nkaya nkajní. Noheni kixin tóyóhó kixin tió ch'ín Moisés chrókjuich'éna ch'án nínko la ntáche Dios tí jehe ch'án kixin: “Tjenkayáxian jína, a ntá sych'éna jaha éxí tí nkehe kjuákuáxian chrítaón jna.”\* <sup>6</sup> A ntá tí nchat'á t'etōan kuènteni tjech'e ch'án xra antsí jína kixin jehe ch'án mé tí nkexro nixjāxin tí pacto nixin tsintáχρο Dios chrónka tí nkehe jína tsonhen chr'éxin.

<sup>7</sup> A ntá tí pacto tsík'etōan saoxín la tí chróxiteyá jína, la t'ichjánxinhya chrók'óna yóxin pacto. <sup>8</sup> A ntá Dios k'uifkon kixin kjuínchexiteyáhya tí sín a, éxí ntáχρο xroon itén Dios kixin:

Ntáχρο Ìnchéni kixin: Itsi ijnko yaon

mé tsjánjuan ijnko pacto nixin tsochóna tí sín nación Israel la ko tí sín chjasin Judá.

<sup>9</sup> Jehya xíkaha tí pacto kuétuānhan tí sín tsík'axrjeníxinrá ósé, tí yaon kjuínkítsa sín k'uaxrjexín sín tí nación Egipto; kjánchó kjuínchexiteyáhya sín tí pacto kuétuānhan sín, méxra kujtóha sín, ichro Ìnchéni.

<sup>10</sup> Tí pacto tsétuānhan tí sín chjasin Israel tió ts'atsínka tí yaon a, mé xíkaha tíhi, ichro Ìnchéni:

Sintaxráxinkavan asén sín tí ley tsétōan,

a ntá tí kjuaxrexinkaon kuènte sín tsokjian tí nkehe tsétuānhan sín.

A ntá janhan ts'óna Dios kuènte sín,

a ntá jehe sín mé ts'óna chjasin kuéntana.

<sup>11</sup> Ts'ichjánxinhya naxa tsjakohé kichó sín

kixin chróchóxin sín Ìnchéni,

kixin kaín sín tsochóxinna sín,

kjonté chojni imá ntsínsí la ko chojni imá hyé.

<sup>12</sup> Sintak'itjāyan tí nkehe jínahya kjuích'e sín

la ko í toxráxinkakonhya inaá tí jie chóna sín.†

<sup>13</sup> Xíkaha nixja Dios kuènte tí pacto nixin ts'etōan ch'án kixin tsíkóntaxin tí pacto saoxín k'uetōan ch'án, tíha mé tinkákóntaxin la ko tinkákjeje, na í séhya ts'itjāyan.

## 9

*Tí nínko chjasintajni la ko tí nínko nkaya nkajní*

<sup>1</sup> A ntá tí pacto saoxín t'etōan nkexrí chróxrxinkaonni Dios, kixin tí nínko ntihyó chjasintajni. <sup>2</sup> A ntá tí nínko k'uekjak'e mé tí cuarto saoxín k'uekjinchek'in sín tí Cuarto Tjóá, tí kjuák'e tí candelero la ko tí mesa tjejókjen tí niotja k'uexrxinkakonxín sín Dios. <sup>3</sup> Nóton tí yóxin ka cortina kjuák'e tí cuarto k'uekjinchek'in sín tí Cuarto Antsí Tjóá. <sup>4</sup> Ntiha k'uekjak'e tí altar tsík'óna chica oro k'uekjakaxín sín tí chjincō la ko k'uekjak'e tí ntacajón chr'ísimá chica oro tjenkáya tí pacto. Nkaxenhen tí ntacajón k'uekjak'e ijnko nchésen tsík'óna chica oro k'uek'inka maná k'óna niotja, la ko kjāxin k'uekjak'e tí nta k'uek'jixín ch'ín Aarón kjuankixin k'uayan

\* 8:5 Éxodo 25.40 † 8:12 8.8–12 Jeremías 31.31–34

nta ntahte, la ko kjaxin ntiha kjuák'e tí xro chóna tí tan k'uetōan Dios. <sup>5</sup> Chritaón tí ntacajón k'uék'ejó yaá ángel tsíkjanoya tsíkjentoá kanenee chritaón tí kjuák'e tí kjuachaxin kuente Dios; ntaha k'uékjinxín tí jie k'uéchóna chojni. A ntá ijie la t'ichjánxinha naxa tsonixjani kuente tíha.

<sup>6</sup> A ntá xikaha k'uéjót'í nkehe a, a ntá tí sín nchat'á jnkoyaxón t'ixenhen sín tí cuarto saoxín kuente nínko kixin tí xra ch'e sín kuente nínko. <sup>7</sup> A ntá tí yóxin cuarto jehó tí nchat'á t'etōan t'ixenhen ch'án jnkokoá vez jnkoinko nánó; a ntá tí t'ixenhen ch'án t'ichjánxin ts'ixenko ch'án ijnié iko tsochjéhe ch'án Dios tsotjuáxin ijie ch'án la ko ijie tí i so chojni. <sup>8</sup> A ntá tí Nchakuen Dios nchenoexínni tíhi kixin nachrohe k'uékjich'e xra tí cuarto saoxín la naxa tjexrankehya kixin chrók'uixenhenni tí Cuarto Antsí Tjóá. <sup>9</sup> Kaín tíha tjáqoxin ijnko nkehe chrókónoheni jie, kjánchó tí nkehe chjéhe sín Dios la ko tí ko t'óyan sín xitjahya nchenoexín sín kixin á chaxín kótjótá tí jie k'uéchóna sín kixin xikaha k'uéxraxinkaon sín Dios. <sup>10</sup> A ntá tíha jehó t'etōan kuente tí nkehe chrókjóna sín la ko tí nkehe chrók'ui sín la ko tí chrók'ónti sín kixin chrókótjuáxin ijie sín, kaín tíha mé k'uítuenhen sín kuente cuerpo ó la jehó k'uéchóna kjuachaxin tí naxa kjuinkíhya Dios nkexrí chróxraxinkaon sín ch'án.

<sup>11</sup> A ntá ó kui Cristo, jehe ch'án mé nchat'á t'etōan kuente tí nkehe antsí jina itsi. A ntá tí nínko ch'e ch'án xra la antsí jina la ko antsí ntoá, la jehya chojni tsíkjich'éna tíha kixin jehya chjasintajni ntihi tjen. <sup>12</sup> Tió k'uixenhen Cristo tí Cuarto Tjóá, la jehya kixin chrókjuanjon ch'án ijnié kotentso la ko ijnié koxintáxjan. Náhí. Ijnié ch'án kjuanjon ch'án; mé xikaha k'uixenhen ch'án jnkokoá vez ntiha mé xikaha kjuenka ch'án kixin chrókuaxínni jnkochrín. <sup>13</sup> A ntá tí ijnié koxinta la ko ijnié kotentso la ko tí nteso kuente tí koxintáxjan tsíchexín tí altar tikitexín tí sín tjuáhya la mé tíha chóna kjuachaxin tsotjuáxin tí chritaón ó. <sup>14</sup> A ntá tí xikaha, la kjá antsí má chóna kjuachaxin tí ijnié Cristo. Kixin tí kjuachaxin Nchakuen Dios tjen jnkochrín, la Cristo kjuanjon asén ch'án ik'uén ch'án k'uáyéhe Dios, la jehe ch'án la ninkehó jie chónahya ch'án. A ntá ijnié ch'án nchetjótá tí nkehe kjuich'eni senó chrók'uenxínni kixin ntá jie la jina chrókjuich'eheni xra Dios tjechón.

<sup>15</sup> Méxra Jesucristo nixjaxin ch'án tí pacto nixin k'uetōan Dios. Kixin k'uenyákonhenni Cristo ntá tsotjuáxin tí jie kjuasinni kjuínchexiteyáhyani tí pacto k'uítuenhenni senó; kixin tí sín k'uíyehé Dios la jina chrók'uáyéhe sín tí nkehe tsjejehya kixin jehe ch'án xikaha tsintáchro ch'án tsjanjon ch'án. <sup>16</sup> A ntá tí sín ijnko nkehe tsintáchro ijnko chojni kjuák'e na ntá ik'uén la t'ichjánxin tsonoxín kixin chaxín tsík'en tí nkexro tsíkjich'éna. <sup>17</sup> A ntá tí nkehe tsintáchro ch'án la sínkíhya tí naxa tjechón tí nkexro tsíkjich'éna; jehó tió chrók'uen ch'án mé sínkí. <sup>18</sup> Méxra tí pacto xrankixín tsík'etōan Dios kjuankíxin kjuich'e xra kixin k'uítji ijni. <sup>19</sup> Ch'ín Moisés tsíchronka ch'án kaín nkehe tsík'etōan tí ley kuínhin kaín tí chojni; a ntá chr'éxin kuákja ch'án ichjoén kolélo kjátse la koí ntarama hisopo, ntá kjuínchekjatjaxín ch'án ijnié koxintáxjan la ko ijnié kotentso tsíkjiko ínta, ntá kuikjanjin ch'án tí libro chóna ley la ko kuikjanjin ch'án kain tí chojni. <sup>20</sup> A ntá ntáchro ch'án kixin: “Tí jni i tsoxiteyáxin tí pacto k'uetōan Dios chrókjuinchexiteyéherá jahará.”\* <sup>21</sup> Tí ch'ín Moisés kjaxin kuikjanjin ch'án jni tí nínko la ko kaín nkehe t'ichjánxin tí nkaxenhen nínko. <sup>22</sup> Kixin

\* 9:20 9.19–20 Éxodo 24.6–8



xikaha ntáchro tí ley kixin kaín nkehe la chrókótjuáxin tí jni; a ntá xitjahya chrókótjóá tí jie tí chrók'uixikjanjinhya jni.

*Tí ik'uén Cristo mé tsjinxín ijieni*

<sup>23</sup> Méxra t'ichjánxin kixin ik'uén iko kótjuáxin tí nkehe a, táha mé tóyóhó tí nkehe síin nkaya nkajní; a ntá tí nkehe chaxín kuènte nkaya nkajní t'ichjánxin ijnko nkehe antsí jína chrók'uen. <sup>24</sup> A ntá Cristo k'uixenhya tí nínko tsíkjach'énaxín chojni tja, táha mé ijnko nkehe tóyóhó tí nínko chaxín. Náhí. Jehé ch'án mé k'uixenhen ch'án tí nkaya nkajní, a ntá jie mé tjen ch'án tí tjen Dios nixjajin ch'án kaín ni. <sup>25</sup> A ntá jehé ch'án la jehya jnkoyaxón k'uixenhen ch'án ntiha k'uenyákonhenni ch'án. Náhí. A ntá tí nchat'á t'etqan t'ixenhen tí Cuarto Tjóá jnkojnko nánó kixin tsjanjon ch'án ijníe ko ó. <sup>26</sup> A ntá tí xikaha chrókónhen Cristo la t'ichjánxin kixin jnkoyaxón chrók'óyán sín ch'án desde tí k'óna tí chjasintajni. A ntá jie la ó chjina, tsjixraká tsjeje chjasintajni, a ntá kónoxín Cristo la ik'uén ch'án jnkokoá vez kixin tsjinxín ijieni. <sup>27</sup> Mé xikaha kaín ni its'enni jnkokoá vez, a ntá chr'éxin tsitoexín ijieni. <sup>28</sup> Mé xikaha kjaxin Cristo jnkokoá vez ik'uén ch'án kixin tsjinxín ijie nchónhya chojni. A ntá chr'éxin itsi ch'án inaá, jehya kixin naxa tsjatsen ch'án ijie chojni. Náhí. Sinchekaá ch'án tí chojni ó tsíkótjóá tjejóchónhen itsi ch'án.

## 10

<sup>1</sup> A ntá tí ley k'uetqanxín ch'ín Moisés la tóyóhó tí nkehe jína tsi la jehya tí nkehe chrókuaáxinni. Méxra tí ley kjuachahya kjuínchetjóá tí sín kóchjinehe Dios kjuanjon sín iko its'en jnkojnko nánó. <sup>2</sup> A ntá tí chrókjuacha tí ley chrókjuinchetjóá ijie sín, ntá chrókjuenkayáxinhya sín kixin naxa chróchóna sín jie, la chrókuítqhe sín, í chrókjuanjonhya sín iko its'en. <sup>3</sup> A ntá xikaha ich'e sín t'óyán sín ko, la jnkojnko nánó xraxinkakonxín sín tí jie tsíkjasin sín <sup>4</sup> kixin ijníe koxinta la ko ijníe koténtsq xitjahya tsjinxín ijie chojni.

<sup>5</sup> A ntá tió Cristo kui chjasintajni ntáche ch'án Dios kixin: Tjinkákonhya jaha iko its'en la ko tjinkákonhya jaha ninkehó nkehe chrók'uayéhé. Náhí.

Jaha tsíkjach'éna ijnko cuerpo kixin tsochonta janhan.

<sup>6</sup> Jaha tóxrjíanhya iko tsíchján la ko tí í so nkehe chrókjuanjoni chrókjuakjlinxian ijie.

<sup>7</sup> A ntá ntátjan ch'án kixin: “A ntá ijie la ntihi tjén janhan kixin sintaxiteyá tí nkehe tóxrjínhan jaha Dios,

éxi nixja xroon chrónka nkexrí chrókjuít'a.”\*

<sup>8</sup> Senó ntáchro kixin Dios tjinkakonhya la ko tóxrjienhya ch'án iko its'en chrókjuanjoni la ko ninkehó nkehe chrókjuanjoni chrókjuinxín ijieni kjónté tí ley k'uetqan kixin xikaha chrókónhen. <sup>9</sup> A ntá chr'éxin tsintáchro kixin: “A ntá k'uinka janhan kixin sintaxiteyá tí nkehe tóxrjínhan jaha Dios,” ichro ch'án. Mé xikaha kjuatsen ch'án tí ko k'uék'óyán sín ósé, a ntá jehé ch'án kjuanjon ch'án ijnko nkehe nixin. <sup>10</sup> Dios kjuínchetjuáxinni kixin Jesucristo kjuínchexiteyá éxi tóxrjínhan Dios kixin tí cuerpo kuènte ch'án kjuanjon ch'án ik'uén ch'án jnkokoáxón vez para jnkochrín.

<sup>11</sup> A ntá kaín nchat'á judío tí xra ch'e sín jnkojnko yaon la jnkokón nkehe its'en tjanjon sín kjánchó tíha la xitjahya tsjinxín ijie chojni. <sup>12</sup> A

\* 10:7 10.5–7 Salmo 40.6–8

ntá Jesucristo mé jnkokoá vez k'uenyákonhenni ch'án kixin tsotjuáxin ijiéni la tíha mé sich'e xra jnkochrín. A ntá kjuixín ntá sákjuí ch'án kjuák'etjāxin ch'án nó tí tja chjina kuènte Dios. <sup>13</sup> A ntá ntíha tjechónhen ch'án tsjixinjian kaín tí sín nínkakonhen ch'án tsjachahya sín ts'etōan sín. <sup>14</sup> Mé xikaha jnkokoá nkehe kjuích'e ch'án chjéhe ch'án Dios, kixin jína ts'ejó tí sín ó tsíkótjóa. <sup>15</sup> A ntá tí Nchakuen Dios nchenoheni tíhi kixin senó tsintáchro kixin:

<sup>16</sup> Tí pacto tsotjahā tí jehe sín tió ts'atsínka tí yaon a, ichro Ìnchéni; Sñtaxráxinkavan asén sín tí ley tsétoan,

a ntá tí kjuaxrexinkaon kuènte sín tsokjian tí nkehe tjínkavan.†

<sup>17</sup> Kjāxin ntáchro kixin:

Í tsóxráxinkakonhya inaá tí ijié sín la ko tí nkehe jínahya kjuích'e sín.‡

<sup>18</sup> Mé xikaha tí ó kótjóa ijiéni la t'ichjánxinhya í so nkehe chrókjuanjoni chrókótjuáxin tí ijiéni.

*Méxra t'ichjánxin tsqchjineheni Dios*

<sup>19</sup> Kíchóni, a ntá la í kohya kjuachrakon ts'ixenhenni tí Cuarto Antsí Tjóá tí tjen Dios kixin kjuachaxién ijnié Jesucristo, <sup>20</sup> chréheni tí ntia nixin mé tí ntia tjechón kuakitjehe ch'án nóton tí ka cortina, tíha mé tí cuerpo kuènte ch'án. <sup>21</sup> Jesús mé tí nchat'á tjetōan kuènteni t'etōan tí ntōe Dios. <sup>22</sup> Méxra xikaha chrókóchjineheni Dios kaín asénni chrókuinkáchónkini ch'án chaxín kixin jehe ch'án tsíkjinchetjóa ch'án asénni kixin chrókjuenkayáxinhyani kixin naxa chóntani jie kixin tí cuerpo kuènteni kótjuáxin tí ntā jehó. § <sup>23</sup> Chrókuítóehyani chrók'uejóchónhenni tí nkehe tinkáchónkini kixin Dios la chaxín sinchexiteyá ch'án tí nkehe tsintáchro ch'án. <sup>24</sup> Chrókjueyáni nkexrí chrókjuinkitsani kíchó ni kixin chrótjuèheni kíchó ni la chrókjuich'eni tí nkehe jína. <sup>25</sup> Chrókuítóehyani chrókójkotséni, chrókóyóehyani éxí tí sín í tójkotséhya sín. Náhí. Chrókjuinchechéheni kíchó ni antsí má jie kixin ó noheni kixin í séhya tsokjan Ìnchéni.

<sup>26</sup> A ntá tí naxa chrókjuenkayáxinini chrókjuasinni jie tí ó noheni tí nkehe chaxín, la kohya í jnko nkexro chrók'uenyákonhenni chrókótjuáxin tí jie chóntani. <sup>27</sup> A ntá jehó itjen tí kjuachrakon jie tsitoexín jie la ko tí xrohi tjeche ts'itjāyanxín tí sín nínkakonhen Dios. <sup>28</sup> A ntá tí tjen jnkojín nkexro titekakonhya tí ley k'ueṭōanxín ch'ín Moisés, la tsōnoxín yaá o y'á tí sín tsík'ikon tí jie tsíkjasin sín, tíha mé ts'enxín sín la kohya nkexro tsikonóehē tí jehe sín. <sup>29</sup> ¿Á tjenkayáxinhyará kixin antsí má chrókjuasóte tí sín kuítekakuenhya tí Xjeen Dios la ko chóntehya sín kjuasáya tí ijnié ch'án la ko t'ántaxínhin sín tí Nchakuen Dios tjuèheni? Kixin tí jni chrónkaxín kixin ts'etōanxín tí pacto la ko tí jni k'uíjmaxinni. <sup>30</sup> Noheni kixin tsintáchro Ìnchéni kixin: “Janhan mé tóna tocar sñtakitōaxián ijié chojni la ko janhan tsjénkahā sín.”\* Kjāxin tsintáchro kixin: “Ìnchéni sinchekitōexín ijié tí sín tinkáchónki ch'án.”† <sup>31</sup> Méxra kjuachrakon jie chrók'uanótjenyáni tí tja Dios tjechón.

<sup>32</sup> A ntá chróxráxinkáonrá jahará tí nkehe tsíkónhen ósé kixin tió jahará nantá tsík'ayéhérá tí nkehe t'inkaséyan, a ntá kjuachará kjónté tí nchónhya nkehe tsíkónhanrá. <sup>33</sup> A ntá jnkojín tí jahará k'uántaxínhanrá sín la ko kjuatiará sín nkayakon nchónhya chojni, a ntá í so sín

† 10:16 10.16-17 Jeremías 31.33-34 ‡ 10:17 10.16-17 Jeremías 31.33-34 § 10:22 Ezequiel

36.25 \* 10:30 Deuteronomio 32.35-36 † 10:30 Deuteronomio 32.35-36

la kjuínkítsa tí sín tsík'ekon. <sup>34</sup> **A** ntá jahará kujkonógherá tí sín tjejóhjna ntoechiso, a ntá jahará kóninkákonhyará kjónté k'uaxrjaha káin nkehe chontará, kixin ó nohará kixin nkaya nkajni chontará nkehe antsí jína chónhya tsjeje. <sup>35</sup> Chrókuítóghyará tí nkehe tinkachónkirá kixin ó nohará kixin tíha mé ts'ayéxinrá nkehe chr'éxin. <sup>36</sup> Kjaxin jahará t'ichjánxin chrók'uejochonhénrá chrókóninkákonhyará kjónté ichrén nkehe chrókónhanrá, kixin sjch'erá tí nkehe tjinkaon Dios, kixin xikaha chrók'uayéhérá tí nkehe tsintáchro tí jehe ch'án. <sup>37</sup> Kixin xikaha ntáchro xroon itén Dios kixin:

Kánhyó sé

itsi tí nkexro tsi, í sinchexrjenhya.

<sup>38</sup> Tí sín kótjóá asén mé tjejóchónxin sín kixin tinkáchónki sín Dios;

a ntá tí sín tsítóhe tí janhan la í tsqchànahya tí xikaha ch'e sín. †

<sup>39</sup> Kjánchó jeheni jehya xikaha chrókuítógheni chrókuinkáchónkihyani tí jehe ch'án kixin ntá chrókjuasinni jje chrók'uitjáyánxinni. Náhí. Tinkáchónkini ch'án la tíha chrókuaáxinni.

## 11

### Tí fe

<sup>1</sup> Tí fe chóntani la mé noexínni chaxín kixin tsoxiteyá ts'áyéheni tí nkehe tjejóchónhenni, la ko noexínni chaxín kixin kjónté ijnko nkehe t'ikonhyani la chaxín tjen. <sup>2</sup> Tí sín tsík'axrjeníxinni ósé la kóxrjínhin Dios kixin k'uéchónta sín fe.

<sup>3</sup> Tí fe mé noexínni kixin Dios tsíkjich'éna káin nkehe tí kjuachaxin tí nixja ch'án la ko noexínni kixin tí nkehe t'ikonni mé tsík'óna tí nkehe t'ikonhyani.

<sup>4</sup> **A** ntá tí fe k'uéchónta ch'ín Abel mé k'óyán ch'án ijnko kolélo chjéhe ch'án Dios. Tíha ijnko nkehe antsí jína kjuanjon ch'án, a ntá tí nkehe tsíkjanjon ch'ín Caín la náhí. Méxra Dios kóxrjínhin tí nkehe kjuanjon ch'ín Abel ntá ntáchro Dios kixin jína tí ch'ín a. Kjónté ó tsík'en ch'ín Abel la tí nkehe tsíkjich'e ch'án naxa tjakoqxin kixin jína tí fe k'uéchónta ch'án.\*

<sup>5</sup> **A** ntá tí fe k'uéchónta ch'ín Enoc la Dios sátsíkjiko tí jehe ch'án la k'uénhya ch'án, a ntá k'uitjahya sín ch'án kixin Dios sátsíkjiko. Naxa sákjuíhya ch'án la xráxín kóxrjínhin Dios nkexrí k'uékjak'e ch'án. † <sup>6</sup> **A** ntá tí chróchóntahyani fe la xitjahya chrókuinchechéheni Dios, kixin t'ichjánxin kixin tí sín chrókóhchinehe sín Dios chrókuitekaon sín kixin chaxín itjen ch'án la ko jehe ch'án tsjenkehe ch'án tí sín xritjeyá sín tí jehe ch'án.

<sup>7</sup> **A** ntá tí fe k'uéchónta ch'ín Noé tí Dios chénka tí jehe ch'án tí nkehe naxa k'uíkonhya ch'án tsonhen, la kuítekaon ch'án kjuích'éna ch'án ntabárcq kixin tsaáxin ch'án la ko tí sín naxa kjéhya ch'án. Tí fe k'uéchónta ch'án kjuakoqxin kixin tí í so chojni chjasintajni la jínahya sín tsjasóte sín. **A** ntá kóxrjínhin Dios tí jehe ch'án kixin kuítekaon ch'án la tí xra kjuích'e ch'án mé kuaáxin ch'án. †

<sup>8</sup> **A** ntá tí fe k'uéchónta ch'ín Abraham tí k'uíyehé Dios tí jehe ch'án la kuítekaon ch'án sákjui ch'án tí nonte tsjanjon Dios ts'áyéhe ch'án, ntá k'uaxrjéxín ch'án chjasén ch'án kjónté noehya ch'án nketí nó sátsji ch'án. § <sup>9</sup> **A** ntá tí fe k'uéchónta ch'án k'uékjak'e ch'án tí nonte chrókjuanjon Dios, éxí jehya nontee ch'án tíha. Kjuák'e ch'án nchia tsík'óna ka, la

† 10:38 10.37-38 Habacuc 2.3-4 \* 11:4 Génesis 4.3-10 † 11:5 Génesis 5.21-24 † 11:7 Génesis 6.13-22 § 11:8 Génesis 12.1-5

ko kjaxin xikaha k'uéchonta ch'ín Isaac la ko ch'ín Jacob la ko kjaxin jehe sín tsík'áyéhe sín tí nkehe tsintácho Dios.\* <sup>10</sup> A ntá ch'ín Abraham k'uékjak'echónhen ch'án tí chjasin tsíkjach'éna Dios ts'itjáyannya.

<sup>11</sup> A ntá tí fe k'uéchonta tjan Sara kjónté ó nána tjan, k'uáyéhe tjan kjuachaxin sich'éna tjan ijnko xjan; a ntá kjuích'éna tjan ijnko xjan kixin kuítekaon tjan kixin Dios sinchexiteyá tí nkehe tsintácho ch'án.† <sup>12</sup> Kjaxin xikaha ch'ín Abraham, kjónté ó mero chrók'uen ch'án kixin ó táda ch'án, la k'uaxrjenixin ch'án nchónhya chojni éxí konotsé siín nkajní o éxí nchesen siín chrínta ntayaon, xitjahya ts'ekini.‡

<sup>13</sup> A ntá kaín tí chojni a ik'uén sín k'uáyèhya sín tí nkehe tsintácho Dios kixin chrók'uáyéhe sín, a ntá k'uéchonta sín fe, la kjónté ikjín k'uíkon sín la ko kuítekaon sín kóchéhe sín. Mé xikaha k'uéchrónka sín kixin tí chjasintajni jehya chjasén sín. <sup>14</sup> Mé xikaha k'uénixja sín la tienxínni jína kixin naxa xritjeyá sín nketí chrók'óna chjasén sín. <sup>15</sup> A ntá tí chrórxaxinkaon sín tí chjasin tsík'axrjexín sín ntá jína chrókjan sín ntiha inaá. <sup>16</sup> Kjánchó tjinkaon sín ijnko chjasin antsí má jína, tíha mé chjasin nkaya nkajní. Méxra Dios la tósuehya ch'án kixin chrókjuinчек'in sín ch'án tí Dios kuénte tí jehe sín, kixin ó tjechónhen tí chjasin ts'áyéhe tí jehe sín.

<sup>17</sup> A ntá fe k'uéchonta ch'ín Abraham kixin Dios kjuích'e prueba tí jehe ch'án kjuanchia tí xjeen ch'án Isaac, a ntá kjuikao ch'án chrók'óyán ch'án, chrókjuanjon ch'án. Tjechónhen ch'án chrókjuanjon ch'án kjónté jnkokoáxón xjeen ch'án tsíkjanjon Dios§ tsintácho kixin: <sup>18</sup> “Tí ch'ín Isaac ts'axrjenixin nchónhya xjan.”\* <sup>19</sup> A ntá ch'ín Abraham kjuátsoan ch'án kixin Dios imá chóna kjuachaxin, la kjónté chojni tsík'en na nchexechón ch'án, la éxí yóhe chrók'uen tí xjeen ch'ín Abraham ntá chrók'uáyéhe ch'án inaá.

<sup>20</sup> A ntá tí fe k'uéchonta ch'ín Isaac kjuíncheyaon ch'án tí xjeen ch'án ch'ín Jacob la ko Esau, kixin jína ts'ejó sín.† <sup>21</sup> A ntá tí fe k'uéchonta ch'ín Jacob tió chjina its'en ch'án kjuíncheyaon ch'án jnkojnko tí xjeen ch'ín José, a ntá tí nta tjixin ch'án kjuisójixín ch'án nixjehe ch'án Dios.‡ <sup>22</sup> A ntá tí fe k'uéchonta ch'ín José tió chjina its'en ch'án tsintácho ch'án kixin tí sín israelita la chr'éxin ts'axrjexín sín chjasin Egipto, tsík'etōan ch'án kixin tió sátsji sín la sátsjiko sín tí huesoé ch'án.§

<sup>23</sup> A ntá tí fe k'uéchonta it'é la ko iné ch'ín Moisés tió kokjíhi ch'án kjuak'emā sín ch'án iní nitjó kixin tsík'íkon sín kixin ijnko xjan ntoa náxrjón tsjehe ch'án, la ko chrakuenhya sín tí nkehe tsík'etōan tí ch'ín rey kixin chrók'óyán sín xjan.\* <sup>24</sup> A ntá tí fe k'uéchonta ch'ín Moisés tió kónteto ch'án la chrohya ch'án its'in ch'án xjeen tí tjan xjeen ch'ín rey Egipto.† <sup>25</sup> Náhí. Kjueyá ch'án kixin kjónté chrókjuasóteko ch'án tí sín tinkáchónki Dios, la kóxrjénhya ch'án kixin séhya náxrjón chrókjuak'e ch'án chrókjuasin ch'án jie. Náhí. <sup>26</sup> Kjuenkayáxin ch'án kixin antsí tjetōan chrókjuasótéxín ch'án tí tinkáchónki ch'án tí Cristo itsi chr'éxin, a ntá kánhyó tjetōan chróchóna ch'án kaín nkehe tjete siín chjasin Egipto. Kjuenkayáxin ch'án kixin chrók'uáyéhe ch'án tí nkehe chrókjuanjon Dios. <sup>27</sup> A ntá tí fe k'uéchonta ch'ín Moisés sákjuixin sín tí chjasin Egipto,‡ chrakonhya ch'án

\* 11:9 Génesis 35.27 † 11:11 Génesis 18.11–14; 21.2 ‡ 11:12 Génesis 22.17 § 11:17

Génesis 22.1–14 \* 11:18 Génesis 21.12 † 11:20 Génesis 27.27–29,39–40 ‡ 11:21 Génesis

47.31–48.20 § 11:22 Génesis 50.24–25 \* 11:23 Éxodo 1.2; 2.2 † 11:24 Éxodo 2.10–12

‡ 11:27 Éxodo 2.15

kjónté kónínkaon tí ch'ín rey, a ntá kuítqehya ch'án tí tinkáchónki ch'án Dios kixin éxí t'íkon ch'án tí Dios ninkexró t'íkonhya.

<sup>28</sup> A ntá tí fe k'uéchonta ch'ín Moisés kjuasin ch'án tí kia pascua, k'uetqan ch'án kixin chrókuikjanjin sín jñí tí puerta, kixin tí ángel t'óyan chojni chrókjuincheníehya nijnko tí xjan saq kuente tí sín Israel. § <sup>29</sup> A ntá tí fe k'uéchonta tí sín israelita k'uátòye sín tí Ntayaon Kjátse kixin k'óna nche xamá, a ntá tíó tí sín Egipto tjinkaon sín chróchréhe sín xíkaha la kjánchó kjuínhin sín tí ntá a.\*

<sup>30</sup> A ntá tí fe k'uéchonta tí sín israelita la xítjen tí tjat'o t'inkákuènxín tí chjasin Jericó, tíó kjuixin k'uántatjen sín yato yaon tí chjasin a. † <sup>31</sup> A ntá tí fe k'uéchonta tí tjan Rahab, na mé ijnko tjan k'uéchonta nchónhya chojni ntoa, ntá k'uénkohya tjan kaín tí sín jiehe kuítekakonhya, kixin tsíkjanjon tjan kjuachaxin kixin kjuaxróxin tsikitohe ntqe tjan tí sín israelita kjuíjtsàya sín tí chjasin Jericó. ‡

<sup>32</sup> ¿Nkehe naxa chróntáxrjan? Sintak'itjayan tiempo naxa chrónixja kuente ch'ín Gedeón, la ko ch'ín Barac, la ko ch'ín Sansón, la ko ch'ín Jefe, la ko ch'ín David, la ko ch'ín Samuel, la ko tí sín profeta. <sup>33</sup> Kixin tí fe k'uéchonta tí jehe sín kjuacha sín k'uetqan sín jina ókjé chjasin, la ko jina kjuínchekitqexín sín ijie chojni, la ko k'uáyéhe sín tí nkehe tsintáchro Dios kixin tsjanjon ch'án, la ko k'uikjehe sín ir'va koxra, <sup>34</sup> la ko k'uanka tí xrohi chróchén sín, la ko kjuachahya tí espada chrók'uenxín sín. A ntá tí sín chrakon la kófuerte sín, k'óna sín chojni tsehe kjuacha sín kjuánjonko sín tí sín soldado tsíkjin ókjé. <sup>35</sup> Kjaxin k'uék'ixin chojni chjin k'uáyéhe inaá tí chojni tsík'en kuente sín tsíxechón inaá.

A ntá í so sín la kjuasote sín k'uénxin sín kixin kjuínchemáhya sín kixin kuínkáchónki sín Dios kixin ó nohe sín kixin tsoxechón sín antsí jina inaá. <sup>36</sup> A ntá í so sín kjuasóte sín la nchónhya chojni kjuanoá tí jehe sín, la ko tsík'ekon sín la ko kjaxin cadena chróntetoxín sín k'uejóchjina sín. <sup>37</sup> Í so sín la ixro k'uénxin sín, la í so sín cierra chrít'oxin sín, la í so sín la nchónhya nkehe kjuasótexín sín, la í so sín k'uénxin sín espada, la í so sín k'uék'aji sín tsík'inkáya sín tqe kolélo la ko tqe kotèntso, ña sín, kjuasóte sín, kjuaxróxinhya la náxrjónhya k'uejó sín. <sup>38</sup> A ntá tí sín chjasin ntiha kjuikosáyehya tí sín a la ntá k'uínkité sín, la tí sín a la chóntahya chjasén sín la sákjuí sín nteje, la ko jna, la ko tqe síxrja la ko tòye. <sup>39</sup> Kaín tí sín a kónhen sín prueba kixin á chaxín chóna sín fe la kjónté xíkaha k'uáyèhya sín tí nkehe tsintáchro Dios kixin tsjanjon ch'án <sup>40</sup> kixin Dios kjuenkayáxin ch'án ijnko nkehe antsí jina kixin jehó jnkokoá chrók'uáyèkoni sín tí nkehe tsjanjon ch'án.

## 12

### *Jehó Cristo chrókuinkáchónkini*

<sup>1</sup> Méxra tí jeheni la tsík'antátjenni nchónhya chojni tsíkjakoxin sín tí fe k'uéchonta sín, la ntá chrókuítqeheni ntáha kaín tí nkehe t'inkákonhen, la ko tí jie chrókjuachroeni, a ntá chrókjuich'eni jina tí xra chóntani la ntá chrókjuachani antsí má chrókónoheni. <sup>2</sup> Jehó Jesús chrókuinkáchónkini kixin jehe ch'án kjuanjon tí fe chóntani kixin jina kjuakoxin ch'án kjuínchexiteyá ch'án, la kjuasótexín ch'án tí ntacruz, la kuáhya ch'án kuentá kósuèhya

ch'án tí nkehe kónhen ch'án ik'uén ch'án, kixin nohe ch'án kixin tsjixin tsjasóte ch'án ntá náxrjón tsjak'e ch'án la ko tsöchéhe ch'án kixin tsjak'etjaxin ch'án tí tja chjina tí trono kuénte Dios.

<sup>3</sup> Méxra chrókjuenkayáxinrá jahará nkexrí kjuakoxin ch'in Jesús. Tí sín chóna jie imá kjuínchekjasóte tí jehe ch'án la kjónté jahará xikaha chrókjuasóterá la chrókóxrjéhyará chrókuinkachónkirá ch'án. <sup>4</sup> A ntá jahará naxa k'uénxinhyará tí tjanjonkoará tí jie. <sup>5</sup> ¿Á k'uitjáyanhanrá tí jahará tí nkehe ntaxraxinkaonrá Dios kixin éxi xjeen ch'án t'ikon ch'án tí jahará?

Éxi ntáchro xroon itén Dios kixin:

Xjeenni, tóninkákonhya tí nkehe tjentuáha Ìnchéni, chrók'uaváhya tí chrókjuentuáha ch'án.

<sup>6</sup> Kixin Ìnchéni mé tjentuéhe tí sín tjuèhe ch'án la ko nchekjasóte kaín tí sín ts'áyéhe ch'án ts'óna xjeen ch'án.\*

<sup>7</sup> Chrókuítekáonrá tí nkehe t'etqan Dios kixin Dios t'ikon kixin éxi xjeen ch'án tí jahará. ¿Á siín ijnko it'é xjan chrokjuentuéhya tí xjeen? <sup>8</sup> A ntá tí chrókjuentuáhyará Dios tí jahará éxi tjentuéhe ch'án kaín tí xjeen ch'án, ntá jahará kjá jehya xjeen ch'án chaxín. <sup>9</sup> A ntá tí naxa k'uéchánjanni, na mé it'éni ntihi chjasintajni kjuentuéhe tí jeheni, la jeheni kjuikosáyeheni sín. A ntá xikaha antsí chrókjuinchexiteyéheni It'éni tjen nkaya nkajní kixin chróchóntaxinni kjuachón. <sup>10</sup> It'éni ntihi chjasintajni kjuentuéheni ch'án kjónté kánhyó sé éxi nkexrí kóxrjínhin ch'án; a ntá It'éni Dios tjentuéheni ch'án kixin jnkójina chrók'uejóni, kixin chrók'ónani tjóá kixin jehe ch'án la tjóá ch'án. <sup>11</sup> Chaxín ninkehó xikaha chrókjuinchekjasóte Dios tí jeheni chrókóxrjínhinni tí nantá chrókónhenni kixin tí kjuatjoté. A ntá xikaha ts'itjaxinni tí kjuaxróxin éxi ijnko nkehe náxrjón kjuachani.

*Tí sín tjanoá tí kjuasáyé Dios*

<sup>12</sup> Méxra tjisójirá tí tjára tsíkóxrjé la ko tóch'inrá chóntahya fuerza, <sup>13</sup> la ko chrókjuéyará tí ntja ntoá. A ntá tí totará níhi xitjahya tjixinrá chrókuitqhe jina la ko chrókóniehya inaá.

<sup>14</sup> Chrókóxakonhanrá kixin kjuaxróxin chrók'uejorá kaín rá, jnkójina tjóá chrók'uejorá. A ntá tí tjuáhya chrók'uejorá la xitjahya ts'ikonrá Ìnchéni. <sup>15</sup> Chrókóxakonhanrá kixin nijnkorá chrókuitqéhyará tí kjuasáyé Dios la ko nijnkorá chrók'ónahyará éxi ijnko nuèe ka tsjá chóna veneno chrókóníexín tí í so chojni. <sup>16</sup> Nijnko tí jahará chrókjuásinkoará jie ijnko chojni chjin ókjé, la ko chrókjóniehýará tí nkehe tjóá éxi kjuích'e ch'in Esaú, kixin jnkokoá comida kjuínchekjixin ch'án tí nkehe chróchóna ch'án kixin xjan sao jehe ch'án.† <sup>17</sup> Jahará ó nohará kixin chr'éxin, tió tjinkaon ch'án kixin chrókjuincheyaon it'é ch'án tí jehe ch'án la í xitjahya tsoyaon ch'án kixin kohya nkexrí chrók'uixitóxin tí nkehe tsikjich'e ch'án kjónté imá chrótsjánka ch'án.‡

<sup>18</sup> A ntá jahará la jehya kóchjinará éxi kóchjina tí sín israelita tí jna jina chrótsé sín tí síchr'ákjen xrohi, tí tjen tí sítie t'inkaséyanhya la ko tí chjéhe xrinto. <sup>19</sup> Na ni tsíkíenhyará tí tsintáchro trompeta, la ko tí itén Dios nixja. A ntá tí sín tsíkinhin tí tan a na mé chronða sín kixin í chrónixjahya ch'án inaá,§ <sup>20</sup> mé xikaha ichro sín kixin tsjachahya sín sinchexiteyá sín tí nkehe k'uetqan ch'án kixin “Tí nkexro tsinkátja tí jna mé its'en, la ixro

\* 12:6 Job 5.17; Provérbios 3.11–12 † 12:16 Génesis 25.29–34 ‡ 12:17 Génesis 27.30–40

§ 12:19 Éxodo 19.16–22, 20.18–21

la o chica lanza chrók'óyánxin sín, la kjónté ijnko ko tsinkátja va tí jna la chrók'uen.”\* 21 Ijnko kjuachrakon jie tí nkehe k'uikon sín la kjónté ch'ín Moisés tsintácho ch'án kixin: “Kjāxin síxřánkana chrakonna.”†

22 A ntá jahará tsíkóchjineherá tí jna Sión, tí chjasén Dios tjechón, mé tí Jerusalén itjen nkaya nkajní, la ko nchónhya miles ángel 23 tsíkójnkotsé sín kixin tsochjéhe sín kjuasáyá Dios, la ko tí sín tsíkójnkotsé sín tsik'óna sín xjeen Dios saoxín ts'ínixín ihnié sín nkaya nkajní. Jahará tsíkóchjineherá Dios, jehe ch'án mé Juez sinchekitoexín ch'án ijíé kaín chojni, la ko tsíkóchjineherá tí nchakuen chojni jina ó tsíkjinchetjóá Dios, 24 la ko tsíkóchjineherá ch'ín Jesús, jehe ch'án mé nixjāxin ch'án tí pacto nixin kixin tí ijnié ch'án k'uitji kjuínchetjuáxinni ch'án. A ntá antsi jina chrónkaxín tí ijnié ch'án, a ntá kánhyó tí ijnié ch'ín Abel.

25 Chrókóxakonhanrá chrókuítekákonehénrá tí nkexro tjenixja. Kixin tí sín kjuanoá Dios tió kjuínchexraxinkaon ch'án tí jehe sín ntihi chjasintajni ó la kuaáhya sín; a ntá antsi má xitjahya chrókuaáni tí chrókuitekakuenhyani tí nkexro nchexraxinkaonni kuixín nkaya nkajní. 26 A ntá tí itén Dios tí yaon a kjuínchekinkí nonte. A ntá jie tsintácho ch'án kixin: “A ntá inaá jehya nonte ó sintakinkía. Náhí. Kjāxin nkajní sintakinkía”,‡ 27 A ntá tí tsintácho ch'án kixin “inaá” mé t'axrjexín kixin tsjakjìn ch'án tí nkehe jina tsinkí, a ntá tsítóhe ch'án tí nkehe xitjahya tsinkí. 28 A ntá tí ts'áyéheni tí kjuachaxin kjuanjon Dios la xitjahya ts'ixinkí tíha. Méxřa chróchjéheni Dios kjuasáya chrórxaxinkaonni ch'án chróchrakonhenni ch'án 29 kixin tí Dios kuènteni mé éxi ijnko xrohi tsjacha sinchek'itjāyan kaín nkehe.§

## 13

### *Nkexrí chrók'uejóni kixin chrókóchéhe Dios*

1 Méxřa chrókuítóehyará chrótjuèherá kichuára. 2 Chrók'uitjāyanhyará chrókuánjonrá kjuachaxin chrókuítóhe ntoará tí sín tsíkixín kjín. Mé xikaha kjuích'e iso sín la kjónté ángel tsík'áyéhe sín la kónoehya sín.\*

3 Xráxinkáonrá tí sín tjejóchjina éxi kjāxinrá chrók'uejochjinakoará tí jehe sín. Xráxinkáonrá tí sín tsík'ekon éxi kjāxin tí jahará xikaha chrókonhanrá kjāxin.

4 Kaínrá chróchonteherá kjuasáya tí kótehe chojni. A ntá jahará tsíkótahará la jina chrók'uejokoará kichuára chrótjuèherá kichuára. A ntá tí sín tjinkaon tsochóna chojni chjin ókjé la Dios sinchekjasóte sín kixin xikaha ich'e sín.

5 Kénhyó má chrókóxřjínhanrá itsjé chichaon. Chrókócháhará kjónté tí kánhyó tsjé chontará; kixin tsintácho Dios kixin: “Janhan na tsítóahya tí jahará la ko ts'itjāyannahya tí jahará.”† 6 Mé xikaha chrakonhyani tsontáchroni kixin:

Inchéni mé tjinkjtsani,

méxřa chróchrakonhyani kjónté ichrén nkehe chrókjuich'eheni chojni.‡

7 Chrórxáxinkáonrá tí sín kjuínkjtsa tí jahará kjuakohará sín itén Dios, chrókjuenkayāxinrá nkexrí k'uejó sín ntá xikaha chrókóyóhará sín éxi tí fe k'uéchóna sín.

\* 12:20 Éxodo 19.12–13 † 12:21 Deuteronomio 9.19 ‡ 12:26 Hageo 2.6 § 12:29 Deuteronomio 4.24 \* 13:2 Génesis 18.1–8, 19.1–3 † 13:5 Deuteronomio 31.6 ‡ 13:6 Salmo 118.6

<sup>8</sup> Jesucristo mé itjen ch'án ijna la ko ijie la ko jnkochrín.  
<sup>9</sup> Chrókuítóéhyará chrókuakohará chojni ijnko nkehe ókjé chrókuinkachónkirá. Íchá jína tí asánrá chrók'uáyéhe fuerza kixin Dios tjuahará la jehya tjetoo chrókjuinchexiteyéheni tí nkehe t'etoo nkehe sineni. Mé xikaha tí sín kjuich'e xikaha kjuinchexitéyá tí nkehe k'uituenhen sín nkexrí chrókjóné sín la ninkehó kjuínkítsahya tíha.

<sup>10</sup> A ntá jeheni chóntani í jnko altar kixin k'uenyákonhenni Cristo la ntiha kohya kjuachaxin chrókjónexín tí nchat'á kjuich'e xra nkaxenhen nínko ósé. <sup>11</sup> A ntá tí nchat'á t'etoo judío kjuiko sín tí ijnié ko nkaxenhen tí Cuarto Antsí Tjóá kixin tí nkehe la tsjatsen tí ijie sín. A ntá tí cuérpóé tí ko kjuakaxín sín ikon tí chjasin k'uejó sín. <sup>12</sup> Kjaxin Ìnchéni Jesús kjuasóte ch'án k'uénxin ch'án ikon chjasin kixin tsotjuáxin kaín ijie chojni tí ijnié ch'án. <sup>13</sup> Tsochréheni Ìnchéni Jesús éxi k'uénxin ch'án ikon chjasin kjónté tsjasóteni éxi kjuasóte tí jehe ch'án kjuikosáyehya sín tí jehe ch'án. <sup>14</sup> A ntá ntihi chjasintajni chóntahyani nijnko chjasenni chrók'uitjáyanyha; a ntá xritjeyáni tí chjasin itsi chr'éxin. <sup>15</sup> Méxra chrókuítóehyani chrókjuikosáyeheni Dios kixin Jesucristo k'uenyákonhenni ch'án. Tí xraxinkaonni ch'án la yóhe tí ko tsík'en tsíchjéhe sín Dios. Yóhe xikaha chrókjuanjonni kixin ir'vani ó chrókjuikosáyexínni ch'án. <sup>16</sup> Chrók'uitjáyanyhará chrókjuich'erá xra jína la ko chrókjuínkítsará kichuárá. Tí xikaha chrókjuich'erá la imá tóxrjínhin Dios.

<sup>17</sup> Chrókuítekákonhénrá tí sín tjakohará chrókjuinchexiteyéhérá tí jehe sín. Jehe sín mé t'ayakonhen sín asánrá kixin jehe sín la ó nohe sín kixin tsjanjon sín kuentá tí tjen Dios. Tsjínkítsará sín kixin tsochéhe sín sich'e sín xra la tsonínkakonyha sín. A ntá tí chrókjuinchek'ávárá sín, ntá ninkehó tsjachahya sín tsjinkítsa sín tí jahará.

<sup>18</sup> Nixjehérá Dios kixin tí jeheni kaín ni, kixin chaxín jína kjuenkayáxinni la ko tjinkaonni kixin jína chrók'uejóni. <sup>19</sup> Tjánchá xra ó kixin chrónixjehérá Dios kixin chrókjuanjon ch'án kjuachaxin kixin tjoka chrókjan janhan chrók'uejóni.

#### *Tjanchia ch'án kixin chrókóyaon sín*

<sup>20</sup> Tí Dios tjanjon kjuaxróxin, mé tí nkexro kjuínchexechón Ìnchéni Jesucristo kjónté tsík'en ch'án, jehe Jesucristo mé tí Pastor tjetoo t'ayakonhen tí kolélo, la tí ijnié ch'án mé tsoxiteyáxin tí pacto sich'e xra jnkochrín, <sup>21</sup> jehe Dios mé tsjinkítsa tí jahará kixin jína chrók'uejorá la ko kaín xra jína chrókjuich'erá kixin xikaha tjinkaon ch'án; kixin jehe ch'án t'etuenhenni ch'án kaín nkehe nkexrí tjinkaon ch'án kixin tí kjuachaxin chóna Jesucristo. Mé xikaha chjéheni Cristo kjuasáya jnkochrín. Amén.

<sup>22</sup> Kichóni, xrjanóghará kixin tóninkákonnyhará kixin tí palabra xrjanka sjntaxraxínkáonrá. Méxra ikjian tí xroon kjónté kánhyó tsjé nixja ts'ayéhérá. <sup>23</sup> Chrókónohará kixin kichó ni Timoteo la í tjechjinahya ch'án jie. Tí tjoka tsi ch'án la tsjasánkian ch'án tí tsjasántsjahará tí jahará.

<sup>24</sup> Nixjehérá jnkojína kaín tí sín tjítaón ntja tjako la ko kaín tí sín kichó ni tinkáchónki Dios. Tí sín tinkáchónki Ìnchéni tjejó Italia mé nixjahará sín.

<sup>25</sup> Dios sintayaonrá ch'án kaín rá. Amén. Ó tjen.



## Tí xroon tsíkjin ch'ín Santiago

*Tí ch'ín Santiago tsíkjin ch'án xroon ts'áyéhe kaín tí sín tsíxikayéhe*

<sup>1</sup> Janhan Santiago mé t'ahā xrā Dios la ko Ìnchéni Jesucristo nixjahā kaín tí sín tsík'axrjeníxin tí teyó xjēen ch'ín Israel tsíxikayéhe sátsíkji kuente chjasintajni.

*Dios mé tsjanjon tí kjuaxrexinkaon jína*

<sup>2</sup> Jahará kichó ni, chrókócháhará kjónté chrók'uats'ínkará ichrén nkehe náxrjónhya. <sup>3</sup> Ó nohará kixin tí ichrén nkehe chrókónhanrá kixin tinkachónkirá Ìnchéni la t'ichjánxín chrókjuachará la chrókóninkákonhyará. <sup>4</sup> Chrókónohará kixin tí chrókóninkákonhyará la tíha mé ijnko xrā jína chaxín kixin ntá jahará ijnko chojni chaxín kjuacha titekaon la í t'itjáyanhya ninkehó.

<sup>5</sup> Tí jnkojín tí jahará t'itjáyan kjuaxrexinkaon la chrókjuancheherá Dios la Dios mé chrótjáhará ch'án tíha. Jehé ch'án mé xráxín tsjanjon ch'án kaín nkehe ts'áyéhe tí chojni tjanchia la tsonínkakonyahya ch'án. <sup>6</sup> Tió chrókjuancheherá Dios nkehe la kénxín asánrá chrókjuanchiará la chrókjóhya asánrá ninkehó. A ntá tí chojni tjo asén la éxi ntayaon tjiko xrínto ijnko lado la í jnko lado. <sup>7</sup> A ntá tí xíkaha itjo asén sín la chróntáchrohya sín kixin chrók'uáyéhe sín ichrén nkehe chrókjuanjon Ìnchéni. <sup>8</sup> A ntá tí nkexro xíkaha tjenkayáxin ijnko nkehe ijie la í jnko nkehe ntóye la jnkokoáhya nkehe tjenkayáxin.

<sup>9</sup> Tí kichó ni tinkáchónki Cristo la kjónté nòà chóntahya itsjé nkehe chjasintajni la kjónté xíkaha chrókóchéhe kixin tí tinkáchónki ch'án Ìnchéni la antsí má sínkí tíha. <sup>10</sup> A ntá tí nkexro rico kjónté chrók'uitjáyan tí nkehe chónnta la antsí chrókóchéhe kixin tinkáchónki ch'án Ìnchéni, kixin tí nkehe chónnta ch'án la kánhyó sínkí la ts'itjáyan éxi itsjo tsík'óna ka. <sup>11</sup> Tió tsjítōn yaon la tsosóa imá la tí ka tsoxámá la ko tí tsjo la ts'ánótjen la tí náxrjón tsjehe la tsjeje. Mé xíkaha tsonhen tí ch'ín rico, ts'itjáyan ntá tsítōhe ch'án tí xrā k'uéchónnta.

*Tí nkehe tsonhen chojni*

<sup>12</sup> Náxrjón tí nkexro tsjacha ts'atsínka tí nkehe náxrjónhya tsonhen. A ntá tí tsjacha ch'án ts'atsínka kaín tí nkehe náxrjónhya tsonhen ntá ts'áyéhe ch'án tí corona kuente kjuachón kixin Dios tsintáchro ch'án kixin tíha mé tsochjéhe ch'án tí sín tjuèhe ch'án. <sup>13</sup> A ntá jnkojínrá tí chróntáchro asánrá chrókjuich'erá ichrén nkehe jínahya, la chróntáchrohyará kixin Dios tsíkjanjon kjuachaxin xíkaha s'ich'erá kixin Dios la tjinkakonhya chrókjuich'e ch'án nkehe jínahya la ko tjinkakonhya ch'án chrók'uetōan ch'án kixin ninkexró chrókjuich'e ijnko nkehe jínahya. <sup>14</sup> A ntá jnkojín chojni tí ó jehó tjenkayáxixin asén tí jínahya la mé xíkaha tsjachroe, tsjasin sín jie. <sup>15</sup> Mé xíkaha tí nkehe jínahya tjenkayáxin chojni mé tjjxin tí jie. La mé xíkaha ts'ánkí tí jie la ntá tíha ts'énxín chojni.

<sup>16</sup> Kichóni, chrókjuich'iyéhyará asánrá. <sup>17</sup> Kaín nkehe jína ntoá t'áyéheni mé tjjxin nkajní tí tjen Dios tí nkexro kjuich'éna kaín tí xrohi kuente nkajní. Jehé ch'án mé Dios jnkochrixin la jehé ch'án mé xitjahya ts'ixitōxin. <sup>18</sup> Jehé ch'án kjuanjon ch'án kjuachón k'uáyéheni kixin tí tan ntoá nixja

ch'án, kixin éxi tí nkehe senó tsík'óna, mé xikaha tjinkaon ch'án chrók'óna tí jeheni.

*Tí nkehe chaxín chrókuinkáchónkini*

<sup>19</sup> Méxra chróxráinkáonrá tíhi jahará kichó ni. Kaínra chrók'uejorá chrókuinhínra jína la tjokahya chrónixjará kixin tjokahya chrókóninkáonrá. <sup>20</sup> A ntá tí chojni tjoka tónínkaon la ch'ehya tí xra jína éxi tóxrjínhin Dios. <sup>21</sup> Méxra títóhéra tí nkehe tjuáhya la ko tí nkehe jínahya kjuachjínóxínhin síin nkuíxín la chrókjuínchehnkehýará, chrók'uayéhérá tí itén Dios chrók'uinka nkaya asánra. Tí tan a mé chóna kjuachaxin kixin chrókuaáxinra.

<sup>22</sup> Jehya kixin chrókuinhónra; jahará chrókjuich'erá éxi tí nkehe tjako tí tan a. A ntá tí náhi la jahóra ch'yehérá asánra. <sup>23</sup> A ntá tí chojni tsinhón tí tan la ntá sinchexiteyáhya la éxi ijnko chojni tsjéxín xrosenta tí kon ó. <sup>24</sup> A ntá tí k'uikon tí kon la sátsji la tuénxín k'uitjáyenhen nkexrí tsjehe. <sup>25</sup> A ntá tí nkexro k'uitjáyenhya tí nkehe kuínhin la mé tsjehe ch'án jína tí ley chaxín ntoá, mé tí nkehe chaxín tsaáxinni la titekaon ch'án jína la ich'e ch'án nkehe t'etóan tíha la ntá náxrjón tsjak'e kixin kjuínchexiteyá ch'án.

<sup>26</sup> A ntá jnkojín nkexro tjenkayáxin kixin imá tinkáchónki ch'án Dios kjánchó tí noehya tsochjéhe freno nejen la jehó ch'yehé asén la ninkehó sínkíhya tí nkehe tinkáchónki ch'án. <sup>27</sup> A ntá tí nkexro tinkáchónki Dios chaxín jína la ko tjasinhya jie nkayakon It'éni Dios la mé tíhi: mé chrókjuinkítsa tí chojni nóe la ko tí chojni k'án chónahya nkehe sine sín o níhi sín, la ko chrókjuasinhya tí jie jínahya síin chjasintajni.

## 2

*Jnkokón chrókjuikosáyehe kichó ni*

<sup>1</sup> Kichóni, jahará tinkáchónkirá Inchéni Jesucristo imá tjetóan la t'ichjánxín chrókjuikosáyehérá kaín chojni jnkokón. <sup>2</sup> Éxi ijnko chojni rico chrók'uixenhen tí tójnkotsérá la chóna koch'anínko oro la ko chóna iké náxrjón, a ntá ntíha kjaxin chrók'uixenhen ijnko chojni nóa chóna iké ntaxin. <sup>3</sup> A ntá tí chrókjuikosáyehérá tí chojni t'itsa ka jína la tsontácherá ch'án kixin: “Ntíhi antsí jína tjak'e.” A ntá tí chojni nóa tsontácherá ch'án kixin: “Jaha la tjak'éxian totá ntíha o tjak'e nonte ó.” <sup>4</sup> Mé xikaha la jnkokónhya tjikosáyehérá kíchuára la tí nkehe jínahya tjenkayáxinra.

<sup>5</sup> Kichóni tjuáhará, tsinhínra tíhi: Dios tsíkjeýá tí sín nóa ntíhi chjasintajni kixin antsí má tsinkáchónki sín tí jehe ch'án kixin ts'áyéhe sín tí kjuachaxin kuénte ch'án éxi tsintáchro ch'án tsochjéhe ch'án tí sín tjuéhe ch'án. <sup>6</sup> A ntá jahará mé tjikosáyehýará tí sín nóa. A ntá tí sín rico mé tjikosáyehérá. ¿Á jehya tí sín rico tjanchia sín jie sájtiko sín tí jahará nkayakon tí sín t'etóan ní? <sup>7</sup> ¿La á jehya jehe sín t'ántaxínhin sín tí ihníé Cristo tjikosáyeheni?

<sup>8</sup> A ntá jahará la jína tjejoch'erá tí nchexiteyará éxi t'etóan tí ley éxi nixja tí xroon itén Dios kixin: “Chrótjuéherá kíchuára éxi tjuèxíná asánra”. <sup>9</sup> A ntá tí jnkokónhya tjikosáyehýará chojni la ntá xikaha la tjásinra jie la nchexiteyehýará éxi tí nixja tí ley kuénte Dios. <sup>10</sup> A ntá ijnko nkexro titekaon kaín tí ley la ntá kjuínchexiteyáhya jnkokoá tí nkehe tjetóan la mé tí xikaha la kjuínchexiteyéhya kaín tí nkehe t'etóan tí ley. <sup>11</sup> Ntá Dios tsintáchro kixin: “Chrókuákhýará í jnko chojni chjin ókjé”, la kjaxin tsintáchro ch'án kixin: “T'oyánhyará kíchuára.” A ntá tí nkexro kuákhýa

í jnko chojni chjin ókjé kjánchó kjuàya la kjuínchexiteyéhya tí nkehe t'etqan tí ley. <sup>12</sup> A ntá jahará chrónixjará la ko chrókjuínchexiteyará kixin chrókjuanchiahya jie tí ley sincheakaáni. <sup>13</sup> A ntá tí nkexro kuikonóehya í jnko chojni la kjaxin tsikonóehya Dios tí jehe. A ntá tí nkexro kuikonóehya kichó la mé xikaha tsjacha tsaáxin ch'an tí yaon tsjixixín tsitqexín jie.

### *Tí fe ch'ehya xra la tsík'en*

<sup>14</sup> Kichóni, ¿nkehe tsonhen ntáchrórá kixin chontará fe a ntá ninkehó nkehe jína tjákoxinhyará? ¿Á ntáchrórá kixin xikahó chrokuaáxinrá? <sup>15</sup> Éxí ijnko kichó ni ntoa o kichó ni chjin chóntahya iké o chóntahya nkehe sine sín t'ichjánxinhin sín jnkojín yaon. <sup>16</sup> Ntá jnkojín tí jahará tsontácherá sín kixin: “Sátjia jnkojína la ko ts'itsa ká la ko sinte jína.” A ntá tí kjuánjonhyará tí nkehe t'ichjánxinhin tí cuerpoé sín la sínkíhya tí nkehe ntáchrórá. <sup>17</sup> La mé xikaha tónhen tí fe la tí tjákoxinhyará ninkehó nkehe jína kjuich'erá la éxí nkehe tsík'en tí ntáchrórá.

<sup>18</sup> A ntá jnkojín chojni tsontáchró kixin: “Jaha chonta fe a ntá janhan it'a tí xra jína.” Tí xikaha la jaha tjákoxian tí fe kjónté kohya xra la janhan tsjákoxian tí fe la ko tí xra jína tjét'a. <sup>19</sup> Jaha títekávan kixin jnkokoá Dios itjen la chaxín jína xikaha, kjánchó kjaxin tí jínahya titekaon tíha la ko síxranka chrakon. <sup>20</sup> T'ónahyará lontí. Jahará la nohará kixin tí fe ch'ehya xra la chónkó tíha. <sup>21</sup> Dios kóxrjínhin tí nkehe chrókjuich'e ch'in Abraham, tí nkexro k'uaxrjeníxinni ósé, tío chrók'óyán ch'an tí xjeen ch'an Isaac la chrókjuanjon ch'an chrók'uáyéhe Dios. <sup>22</sup> Chrókónohará kixin tí fe k'úechónta ch'in Abraham la kjuákoxin ch'an tí xra kjuich'e ch'an la ntá xikaha kjuákoxin ch'an kixin antsí má kuinkáchónki ch'an Dios. <sup>23</sup> Mé xikaha xiteyá éxí ntáchró xroon itén Dios kixin: “Abraham kuítekaon Dios la ntá Dios ntáchró kixin jína ch'an”, la ntá Dios kjuínchek'in ch'an amigo kuènte ch'an.

<sup>24</sup> Chrókónohará jahará kixin Dios la t'áyéhe ch'an chojni la nchetjóa ch'an kixin tí xra jína ch'e sín la jehya kixin jehó chrókuinkáchónki sín ch'an. <sup>25</sup> Mé kjaxin xikaha kónhen tí tjan Rahab, tí tjan k'úechónta nchónhya chojni ntoa. Jehe tjan kjuanjon tjan kjuachaxin kuítqhe ntqe tjan tí sín kjuítsjehe chjasén tjan la ko kjuinkítsa tjan sákuixin sín ókjé ntia, a ntá Dios la kóxrjínhin tí nkehe kjuich'e tjan. <sup>26</sup> Éxí tí cuerpoé chojni chóntahya nchakuen la tsík'en la kjaxin xikaha tí fe la tsík'en tí ninkehó tjákoxinhya tí nkehe jína chrókjuich'e sín.

## 3

### *Tí kjuachaxin chóna nejen chojni*

<sup>1</sup> Kichóni, chrók'ónahya tí jahará nchónhya maestro kixin tí ntoáhya chrókjuàkorá la tíha mé chrókjuasótiaxínrá imá. <sup>2</sup> Kaínni chóntani jie, a ntá tí nkexro ninkehó jie ntáchróhya la ijnko chojni jína tíha la ó tsjacha ch'an ts'etuenhen ch'an kuènté tí cuerpo kuènte ch'an. <sup>3</sup> Éxí tí kokate tsochónta chica freno tí ir'va va kixin tsitekaon va la sátsjiko tí inché va la tsjacha ch'an ts'etuenhen kuènté tí cuerpo kuènte va. <sup>4</sup> Tjenkayáxinrá kjaxin nkexrí tjejó tí ntabarco kjónté imá jie la tsjacha tí xrintq chjéhe tjian sátsjiko, la ntá tí ch'in tjiko la kjónté ijnko nta ntsí la tsjacha ch'an sátsjikoxín ch'an tí tjinkaon ch'an sátsjiko ch'an. <sup>5</sup> Mé xikaha tí ir'va chojni. Kjónté ijnko nkehe imá ntsí kuènte tí cuerpo kjánchó nchónhya nkehe jínahya ntáchró éxí ijnko xrohi ntsí la tsjacha tsochéxin kuènté ijnko jna

jié. <sup>6</sup> Mé xikaha tí ir'vani la éxi ijnko xrohi kixin nchónhya jie t'axrjexín la éxi ijnko veneno ncheníhi cuerpo mé xikaha mé tsjasixín kuente cuerpoé chojni jie. La tí kjuachaxin kuente ir'vani la mé tjiixin tí infierno la tíha mé tjiixin tí ts'itjáyanxinni. <sup>7</sup> Tí chojni la tsjacha sinchesáncho kaín ko jiehe la ko tí ko xritjaká la ko tí konche la ko tí ko sínkankí ntayaon la mé xikaha kjuacha sín nchesáncho sín va. <sup>8</sup> A ntá tí ir'va chojni la kohya nijnko chojni tsjacha sinchesáncho. Tíha mé jínahya la xitjahya tsosáncho. Tíha mé éxi ijnko nkehe chóntha nchónhya veneno ts'enxín chojni. <sup>9</sup> Tí ir'vani la kjaxin tjikosáyexinni It'éni Dios la tíha kjaxin t'ántaxiexxinni chojni tsíkjich'éna Dios éxi tsjehe tí jehe ch'án. <sup>10</sup> Kjaxin tí ir'vani t'axrjexín tí nkehe itsjeni kuente Dios la kjaxin tíha t'ántaxinxinni. Kichóni, xikahya chrókjuich'erá. <sup>11</sup> Jnkokoá tòye xitjahya ts'axrje ntá xé la ko kjaxin ntá tsjá. <sup>12</sup> Kichóni, ¿á jína tí nta higuera chrók'óna to aceituna o tí nta to uva chrók'óna to higo? Kjaxin xitjahya ijnko tòye chrók'uaxrje ntá xíjnta la ko ntiha kjaxin chrók'uaxrje ntá xé.

### *Tí kjuaxrexinkaon jína*

<sup>13</sup> Tí tjen jnkójín nkexro tí tjejorá nohe jína la ko tienxín la chrókjuakoxín ch'án jnkójína la ko chrókjuinchehnkexínhya ch'án tí nkehe imá nohe ch'án. <sup>14</sup> A ntá tí jahará chóntha kjuachjinoxínhin asánrá la tjinkáonrá jahorá chrókuétoanrá. A ntá tí xikaha la chrókjuinchehnkexínhyará tí nkehe nohará kixin tí xikaha la ch'iyará la tjinkáonhyará chróchronkará tí nkehe chaxín ntoá. <sup>15</sup> A ntá tí xikaha sinchehnkerá la jehya tí kjuaxrexinkaon kujixin tí tjen Dios. Tí xikaha la kjuachaxin kuente chojni chjasintajni ó la ko kuente ch'ín Tsochren. <sup>16</sup> A ntá tí xikaha siín kjuachjinoxínhin la ko tjinkaon chojni jehó chrók'uetóan la ntá xitjahya tsonhen xra yóxin kixin xikaha siín nkehe jínahya. <sup>17</sup> A ntá tí siín kjuaxrexinkaon jína tsíkixín tí tjen Dios la saoxín tjejó chojni jína la ko kjaxin kjuaxróxin tjejó sín la ko náxrjón tjejó sín la ko jnkójína nixjehe kichó sín la ko kjaxin tikonóehe kichó sín la ko tí xra jína tjejóch'e sín la tí nkehe ntoá nixja sín. <sup>18</sup> Tí nkexro tjejá tí kjuaxróxin xikaha chrók'uenká sín kjuaxróxin la ko xikaha chrótjá sín tí nkehe jína.

## 4

### *Tí tjanjonxin chojni*

<sup>1</sup> ¿Nketí tjiixin tí guerra la ko tí kjuanínkaon tjanjonkoaxínrá kichuárá? Táha la mé jahorá t'axrjenixínrá kaín tí kjuanínkaon a. <sup>2</sup> Jahará tjinkáonrá tsochontará ichrén nkehe ntá chontahyará ntá tónínkáonrá t'oyánrá kichuárá. Tóchjinoxínhanrá kixin tsjachahyará sincheyóherá í so chojni ntá tónínkáonrá. Jahará ts'ayéhyará tí nkehe tjinkáonrá kixin tjanchehyará Dios. <sup>3</sup> La tí tjanchará la ts'ayéhyará kixin ntoáhya kjuanchiará kixin tjinkáonrá chrókuicháxinhanrá ó la chrókjuinchehnkexínrá. <sup>4</sup> Jahará chojni titekakonhya Dios. ¿Á noahyará tí jahará kixin tí imá tsotjuèhéra chjasintajni la ntá tsonínkáonhérrá Dios? A ntá tí jnkójínrá tjinkáonrá tsotjuèhéra chjasintajni la tsokjanrá tsonínkáonhérrá Dios. <sup>5</sup> ¿Á tjenkayáxinrá kixin tí nkehe ntáchro xroon itén Dios la á chónkó? Ntáchro xikihi: “Tí Nchakuen Dios kjuanjon ch'án k'uayéherá la tjuaahará ch'án la tsonínkaon tí tsjtohéra ch'án.” Mé xikaha ichro Dios. <sup>6</sup> Kixin Dios la imá tjinkitsani ch'án, méxra ntáchro xroon itén Dios kixin: “Dios la nínkakohen tí chojni nchehnke a ntá tjinkitsa

ch'án tí chojni nchehnkehya.”\* 7 Méxra chrókjuinchehnkehýará. Íchá jína chrókuítekáonrá Dios la chrókjuánjonhyará kjuachaxin tí jínahya chrók'uetuanhanrá ntá chrók'uikon tí jínahya kixin chrók'uetuanhya ntá sáchrókjui. 8 Chrókóchjineherá Dios, la tí jehe ch'án kjaxin tsochjinahará ch'án. Jahará chojni chóna jię la chrókjonemará tjára. Chrókjuinchetjóará asánrá kixin chrótjuèhérá Dios la kánhyó chrótjuèhérá chjasintajni. 9 Chrók'uavará la ko chrótsjankará. Chrókjuínkirá tí tjanorá la chrótsjankará la chrókjuínki tí cháhará la chrók'uavará. 10 Chrókjuinchehnkehýará chróxráxinkáonrá Ìnchéni a ntá jehe ch'án chrókjuínkįtsa ch'án antsí chrókónohará.

*Chrók'uántaxíenhyani kichó ni*

11 Kichóni, chrók'uántaxíenhyará kichuára. A ntá tí nkexro t'ántaxínhin ijnko kichó la ntá jehe ch'án t'ántaxínhin ch'án tí ley, la t'eka jię tí ley. A ntá tí t'eka ch'án jię tí ley la mé t'óna juez chrínki chrókuitekaon tí ley. 12 Kixin jnkokóá nkexro kjuanjon tí ley la tí nkexro a mé tí juez la jehe ch'án sinchekaá ch'án chojni la ko sinchekjasóte ch'án chojni. ¿A ntá nkexro tí jaha kixin chrókjuanchéhé jię tí kichuá?

*Ínoehyani nkehe tsonhen ntóye*

13 A ntá jię jahará chrókuinhínrá tíhi kixin tsintáchorrá kixin: “Ijie o ntóye sáchrokjui ni ijnko chjasin la ntiha chrók'uejóni ijnko nánó chrókjuinchehjini nkehe chrókjuachani chichaon.” 14 A ntá jahará noahyará nkehe tsonhen ntóye kixin tí tjejóchónni la éxi ijnko tjuj nonte ts'ikonni a ntá tuénxín ts'itjayan. 15 Íchá jína chróntáchorrá kixin: “Tí tjinkaon Ìnchéni la naxa chrók'uejóchónni la chrókjuich'eni tíhi o tíha.” 16 A ntá jahará tí nixjará la imá ihnkerá la kaín tí kjuahnke la mé jínahya. 17 A ntá tí nkexro nohe chrókjuich'e tí nkehe jína la ntá ch'ehya xikaha la mé antsí tjasin jię.

## 5

*Tí nkehe chrókuinhin tí sín rico*

1 Jahará rícorá chrókuinhínrá tíhi. Chrótsjankará la ko chrók'uíyatorá kixin tí nkehe tsonhanrá tsjasótiará. 2 Tí nkehe rícoxínrá la ó tsikótje la ko tí ka chontará la ó tsík'in kué. 3 Tí oro la ko tí plata chontará ó tsikóchjisen. Tíha mé tjakoxin kixin nkexrí tsonhen ntoará tsoche. ¿Nkehe tsonhen kjuásintonrá nkehe kixin ó tsi tí yaon tsjixixín? 4 A ntá tí nkehe chrókjuacha tí sín kjuít'ahará xra la kjuénkehýará sín la ntá tjanchia sín jię tí jahará la t'eya sín, ntá Ìnchéni imá t'etoan mé kuínhin kixin xikaha ichro tí sín kjuich'e xra. 5 A ntá ntihi chjasintajni la náxrjón tjejorá la kaín nkehe tóxrjínhanrá ch'erá la éxi iko imá jína ine la tsikótsanká la ntá itsji yaon ntá its'en la mé xikaha tsonhanrá. 6 Kixin jahará la kjuinchekjásóterá la k'oyánrá chojni ninkehó jię chóntahya kjónté kohya nkehe kjuít'ahará sín.

*Chrókóninkakonhyani chróchónhenni la chrónixjeheni Dios*

7 Méxra kichó ni, chrókóninkákonhyará chróchonhénrá tsokjanjian Ìnchéni. Éxi tí ch'ín ch'e xra nontee chónhen xrakoa chrin senó la ko tí chrin tsjixixín ntá tsotjá ch'án tí nkehe náxrjón k'óna. 8 Mé xikaha jahará la kjaxin chrókóninkákonhyará chróchonhénrá chrókóxrjéhyará kixin tí yaon itsi Ìnchéni la ó chjina tsi. 9 Kichóni, chrókóninkákonhyará kichuára

\* 4:6 Proverbios 3.34

kixin ntá chrókjuanchahya Dios jje tí jahará kixin Dios la mé tí juez la ó tjen ch'án tí ntója puerta. <sup>10</sup> Kíchóni, chrókuankíhírá éxí tí sín k'uéchrónka itén Dios k'uéchrónkaxín sín kjuachaxin ihníé Ìnchéni. Jehe sín kjónté kjuasóte sín la kónínkakonhya sín. <sup>11</sup> A ntá jeheni ntáchroni kixin kóchéhe tí sín a kjónté kjuasóte sín la kjuacha sín. Jahará la ó kuinhínrá kixin nkexrí kónhen ch'ín Job. Ó nohará kixin Ìnchéni kjuínkítsa ch'án hasta kjuixixín kixin Ìnchéni la imá jína ch'án la kuikonóhehe ch'án tí ch'ín a.

<sup>12</sup> A ntá kíchó ni, chrókuakjénxínhyará ihníé Dios tjen nkaya nkajni la ko ni chjasintajni la nijnko nkexro chrók'uakjénxínhyará. Tí chróntáchorá chaxín la chaxín la tí náhi la náhi kixin Dios la chrókjuinchekjasótiahýará.

<sup>13</sup> A ntá jnkójín tí jahará náxrjónhya tjeorá la chrónixjehérá Dios, a ntá jnkójínrá náxrjón tjeorá la chrótsjerá kuènte Dios. <sup>14</sup> A ntá tí jnkójín nkexro níhi la chrók'uíyehé sín tí sín táda t'etóan kuènte njnko kixin ntá chrónixjehé sín Dios kixin tí sinníhi la ko chróchjéhe sín aceite tí sín a kjuachaxín ihníé Ìnchéni. <sup>15</sup> Chrónixjehérá Dios kaín asánrá kixin tí sinníhi chrókuítóhe jína la ntá Ìnchéni chrókjuinkítsa sín, a ntá ichrén jje kjuasin sín la jehe ch'án sinchek'itjáyán tíha. <sup>16</sup> Méxra chróchenkará kíchuará tí jje chontará la ko chrónixjehérá Dios kixin chrókuítóhará jína. Tí nixjehé Dios ijnko chojni jína tinkáchónki Ìnchéni la chóna nchónhya kjuachaxin tíha. <sup>17</sup> Tí ch'ín Elías, tí nkexro k'uéchrónka itén Dios, mé ijnko chojni éxí tí jeheni la jehe ch'án kjuanchehe ch'án Dios kaín asén ch'án kixin ts'aniáhya chrin la ntá k'uániáhya chrin chjasintajni iní nánó ko t'ó. <sup>18</sup> A ntá chr'éxin kjuanchehe ch'án Dios kixin ts'aniá chrin la ntá k'uániá chrin inaá chjasintajni la jína k'óna tí nkehe k'uénka sín.

<sup>19</sup> Kíchóni, tí jnkójín chojni chrókjuichroe chrókuítóhe tí nkehe ntoá la í jnko nkexro chrókjuinkítsa kixin chrókjan tí nkexro a <sup>20</sup> la chrókónohará tí jahará kixin jnkójín chojni tjinkítsa ijnko nkexro chóna jje tsokjanxin tí ntia jínahya k'uék'aji ch'án la ntá ó kjuínkítsa kixin tsaáxin asén tí ch'ín a kixin ts'itjáyanyha ch'án la ntá chrók'uitjáyán tí nchónhya jje k'uéchóna ch'án. Ó tjen.

## Tí xroon saoxín tsíkjin ch'ín Pedro

*Ch'ín Pedro ikjin ch'án xroon chr'énnen ch'án tí sín tinkáchonki Ìnchéni tjejó ókjé*

<sup>1</sup> Janhan Pedro, mé kjueyána Jesucristo t'aha ch'án xra mé ikjian tí xroon chr'anhánrá jahará sátsíkjirá ókjé chjasin tjejorá, mé tjejorá estado Ponto, la ko Galacia, la ko Capadocia, la ko Asia, la ko Bitinia. <sup>2</sup> Kjueyará It'éni Dios kixin jehe ch'án tsíkjenkayáxin ch'án ósé xikaha. Kóttjuáxinrá Nchakuen ch'án kixin chrókuítekaonrá ch'án la ko kóttjuáxinrá ijnié Jesucristo. Kjuasáyé ch'án chrókjuintayaonrá ch'án kixin antsí chrókuákjárá tí kjuaxróxin kuènte ch'án.

*Tjejóchónhenni kixin jehe ch'án sinchekaáni ch'án*

<sup>3</sup> Tjancheheni kjuasáyé Dios mé It'é Ìnchéni Jesucristo kixin kjuasáyé jehe ch'án kuikonóhēni ch'án kixin éxi kokjéxinni nixin kixin xechón Jesucristo. Mé xikaha tjejóchónhenni sinchekaáni ch'án. <sup>4</sup> Mé xikaha ts'ayéhérá jahará tí nkehe tsjanjon Dios chóna ch'án nkaya nkajní mé ijnko nkehe chónhya ts'itjāyan, la ko chónhya tsokjita, la ko chónhya tsqxámá. <sup>5</sup> Dios mé t'ayakuanxínrá ch'án tí kjuachaxin kuènte ch'án kixin jahará tinkachónkirá ch'án kixin ntá tsjacha tsaará éxi tsíkjenkayáxin ch'án ósé mé tjinkaon ch'án kixin chrókuaárá tí tsjixixín tsjeje chjasintajni.

<sup>6</sup> Méxra xikaha chrókócháhará kjónté ichrén nkehe chrókónhanrá iso yaon kixin jehí t'ichjānxin xikaha itsjé nkehe chrókónhanrá. <sup>7</sup> Méxra tí tinkachónkirá Ìnchéni la t'ichjānxin tsjachará nchónhya nkehe chrókónhanrá éxi yóhe chica oro xikaha t'ichjānxin ts'atsínka tí síin xrohi tsotsjexin sín á chaxin jina kohya nkehe tsonhen. A ntá antsí má sínkí tí tinkachónkirá Ìnchéni a ntá tí chica oro la kénhyó sínkí kixin tí chica oro la chóxin tsjeje. Mé xikaha tí tinkachónkirá Ìnchéni t'ichjānxin xikaha tsonhanrá kixin tsontácho Dios kixin jina kjuachará ntá ts'ayéhérá kjuachaxin tió tsi Jesucristo.

<sup>8</sup> Jahará tjuèhérá Jesucristo kjónté k'uikonhyará ch'án. Ijie tinkachónkirá ch'án kjónté t'ikonhyará ch'án la ko tócháhará ijnko kjuachéhe imá jié kohya nkehe sincheyóhēni kixin imá náxrxón tíha. <sup>9</sup> Mé xikaha k'uitjará nkexrí tsaáxin asánrá. Tíha mé tí nkehe tjejochónhénrá tinkachónkirá.

<sup>10</sup> Mé xikaha tí sín profeta tsiki ósé la kjueyá sín nkexrí chrókuaáxin chojni la ko k'uéchrónkaxin sín tí nkehe kjuasáyé Dios chrókjuanjon ch'án chrók'uayéhérá tí jahará. <sup>11</sup> Nchakuen Cristo kjuínchenohe tí sín k'uéchrónka itén Dios kixin Cristo tsjasóte la ko chr'éxin ts'ayéhe ch'án tí kjuachaxin jíé. A ntá tí sín k'uéchrónka mé tjinkaon chrókónohe sín nkexro tíha la ko nkesá tsonhen tí nkehe chrónkaxin Nchakuan Ìnchéni. <sup>12</sup> Kjánchó Dios kjuínchenohe tí jehe sín kixin tí nkehe chrónka sín jehya kixin tjoka chróxiteyá tí k'uéjé sín. Náhi. Hasta tí tjejóni jie mé ó xiteyá tíha. Tí nkehe chrónka sín la mé yóhe tí nkehe kuínhínrá, mé tí tan tsaáxinni k'uéchrónkaxin tí sín kjuakohará kixin tí kjuachaxin Nchakuen Dios kujxin nkaya nkajní mé kjuínkítsa tí jehe sín. Kjaxin tí sín ángel tjinkaon sín chrók'uinkon sín nkexrí tíha.

*Dios k'uíyehę ch'án tí jeheni kixin tjóá chrók'uejóni*

<sup>13</sup> Méxra chrókjuenkayáxinrá jína nkehe chrókjuich'erá kixin chrók'uejorá jnkójina. Kaín asánrá chrók'uejochonhénrá kixin tí nkehe sintakitonhanrá Dios tíó tsi Ìnchéni Jesucristo. <sup>14</sup> Éxi ijnko xjan titekaon mé xikaha jnkójina chrók'uejorá jahará, chrókjuenkayáxinhará éxi k'uékjenkayáxinrá senó naxa k'uéchonhyará Dios. <sup>15</sup> Náhí. Jnkójina tjóá chrók'uejorá kixin Dios k'uíyahará la mé jína ch'án la ko tjóá ch'án. <sup>16</sup> Kixin ntáchro xroon itén Dios kixin: “Jahará chrók'uejorá tjóá kixin janhan na mé ijnko nkexro tjóá.”\*

<sup>17</sup> Tí ntáchrorá jahará kixin It'ará mé Dios la ko ó nohará kixin jehe ch'án sinchekitogéxín ch'án ijíe jnkójnko chojni, kixin t'ikon kixin jnkokón sínkí jnkójnko chojni, a ntá jahará chróxráxinkáonrá ch'án jnkochrín tí naxa tjejochónrá ntihi chjasintajni. <sup>18</sup> Dios mé kjuíntakaará ch'án kixin chrók'uejohyará éxi k'uék'ejó tí sín tsík'axrenínrá. Jahará ó nohará jína kixin tí nkehe k'uínáxinrá tsaáxinrá jehya ijnko nkehe chrók'ueje éxi chica oro o chica plata. <sup>19</sup> Náhí. Ná mé k'uínáxinrá ijnié Jesucristo imá tjete. Jehe ch'án mé k'óyán sín la k'uáyehę Dios éxi ijnko kolélo ninkehó xéhya va. <sup>20</sup> Kixin Cristo mé ósé tsíkónoxín ch'án tí naxa k'ónahya chjasintajni. Kjánchó jehya tuénxín kónhen tíha hasta tí chr'éxin ntá kónoxín ch'án kixin jína chrók'uejoxínrá tí jahará. <sup>21</sup> Ntá xikaha kónhen Cristo a ntá jie jahará la kuítekáonrá Dios, mé tí nkexro kjuínchexechón Cristo lá ko kjuikosáyehe ch'án. Mé xikaha jahará tinkachónkirá Dios la ko tjejochonhénrá sintakaará ch'án.

<sup>22</sup> A ntá jie ó kuítekáonrá tí tan chaxín ntoá kixin tjinkitsará Nchakuèn Dios. Tíha mé kótjuáxin asánrá kixin ntá tsotjuèhérá kíchuará. Mé xikaha chrótjuèhérá kíchuará kaín asánrá. <sup>23</sup> Méxra jahará kokjíhará nixin, jehya kixin naxa chrók'uaxrenínrá it'ará chjasintajni ntiho ts'itjáyán. Náhí. Kokjíaxínrá itén Dios itjen jnkochrín. <sup>24</sup> Kixin ntáchro xroon itén Dios kixin:

Kaín chojni chjasintajni tóyóhę kayoa ó,  
a ntá tí kjuachaxin chóna la tóyóhę itsjo t'óna kayoa.

Tí ka la tsoxámá a ntá tí tsjo la ts'anótjen

<sup>25</sup> a ntá tí tan kuènte Ìnchéni la tsjak'e jnkochrín.†

Tí tan í mé tsaáxinni la kuinhínrá tí jahará.

## 2

<sup>1</sup> Méxra tjtóhérá kaín nkehe jínahya, la ko kaín kjuach'ia, la ko tí ntoáhya tjenkayáxinrá, la ko tí kjuachjinoxínhin, la ko tí xrikoará kaín xín kjuach'ia. <sup>2</sup> Chrók'uejorá éxi chánjan na ntá tsíkókjili la itsjen ó chrók'ui, mé xikaha jahará chrók'ueyará itén Dios, tíha mé chrókónohará la chrók'uánkixin kjuaxrexinkaon kuéntará kixin chrókuaáxinrá, <sup>3</sup> tí chaxín kjuátsoanrá kixin Ìnchéni la jína.

*Cristo mé tí xro tjechón*

<sup>4</sup> Chrókóchjineherá Ìnchéni, mé jehe ch'án me éxi tí xro tjechón. A ntá tí chojni la kuítekakonhya tí xro a, a ntá Dios la kjueya ch'án tí xro a imá tjete sínkí. <sup>5</sup> Mé xikaha Dios kjuich'énará tí jahará éxi xro tjechón la Dios chrókjuich'éna ch'án tí jahará jnkokoá nínko kuènte ch'án, la mé ts'ónará nchát'á tsíkjinchetjóá Dios, a ntá chróchjehérá ch'án tí nkehe tóxrjínhin

\* 1:16 Levítico 11.44 † 1:25 1.24-25 Isaías 40.6-8



ch'án kixin tinkachónkirá Jesucristo. <sup>6</sup> Mé xikaha kjaxin xroon itén Dios ntáchro kixin:

Tsjaké chjasin Jerusalén ijnko xro t'etqan ts'óna nchia, ijnko xro tsíkónoxín imá tjete sínkí

a ntá tí sín tsitekaon tí jehe ch'án mé tsosuehaya sín.\*

<sup>7</sup> A ntá jahará títekaónrá tí xro kixin imá tjete. A ntá tí sín kuítekakonhya, la mé tsoxiteyá éxí ntáchro xroon itén Dios kixin:

Tí xro náxrjónhya kuítqenta tí sín ch'éna tjat'q,

mé ijie mé k'óna tí xro tjetoan.†

<sup>8</sup> La ko kjaxin tsoxiteyá tí nkehe ntáchro xroon itén Dios kixin:

Tí xro mé tsóténkixín sín la mé tíha ijnko tjo tsjitsínkaxín sín.‡

Kjánchó jehe sín kóténkixín sín tí xro kixin kuítekakonhya sín tí itén Dios mé xráxín tsíkítqenxín sín xikaha tsqnhen sín.

#### *Tí sín tinkáchónki Dios*

<sup>9</sup> A ntá jahará tsík'axrjeníxinrá tí sín tsíkjeýá Dios la ko tsík'ónará nchat'á ch'eherá xra tí rey, la ko tsík'ónará ijnko nación tjóá, la ko tsík'ónará ijnko chjasin kuènte Dios kixin ntá tsochronkará tí xra náxrjón kuènte Dios. K'uíyáhará ch'án kixin ts'axrjéxinrá tí sítié ntá ts'ixenhénrá tí síin xrohi náxrjón t'inkaséyan kuènte ch'án. <sup>10</sup> A ntá jahará tí ósé la jehya chjasén Dios, a ntá jie la tsík'ónará chjasén ch'án. Tí ósé la Dios k'uékíkonóahyará. A ntá jie la kuíkonóahará Dios.

#### *Chrók'uejóni ch'ehe ni xra Dios*

<sup>11</sup> Kíchóni, xrjanóahará tí jahará kixin éxí chojni tsíkjixin ókjé chrók'uejorá ntihi chjasintajni chrókjuánjonhyará kjuachaxin chrókóxrjínhín asánrá tí nkehe síin chjasintajni, mé tí nkehe tjanjonko asánrá. <sup>12</sup> Jína chrók'uejorá tí síin tí sín chónhya Dios kixin kjónté t'ántaxínhanrá sín éxí chojni jínahya chóna jie tí jahará, ichro sín, la ntá tí chrók'uikon sín kixin jína tjejoch'erá xra ntá tsjanchehe sín Dios kjuasáya tsjixraká tí yaon tsjanchia ch'án nkehe tí xra kjuich'erá.

<sup>13</sup> Jahará tinkachónkirá Ìnchéni chrókjuinchexiteyéhérá kaín tí sín t'etqan kuènte chjasintajni, á tí ch'ín rey kixin imá t'etqan ch'án, <sup>14</sup> q á tí ch'ín gobernador ichr'án Dios kixin sinchekjasóte ch'án tí sín tjasin jie, a ntá tsjikosáyehe ch'án tí sín ch'e tí nkehe jína. <sup>15</sup> Dios tjinkaon kixin jína chrók'uejorá kixin tí sín noehya la ko tí sín lontí la kohya jie ts'ekará sín tí jahará.

<sup>16</sup> Chrók'uejorá éxí chojni t'ítuenhya, a ntá tí kjuachaxin chontará jehya kixin chróchontaxínrá kjuachaxin kixin chrókjuich'erá tí jínahya. Náhi. Chrókjuákoxínrá éxí chojni ch'ehe Dios xra. <sup>17</sup> Chrókjuíkosáyeherá kaín chojni. Chrótjuéhérá tí sín kíchó ni, la ko chróchontehérá Dios kjuasáya, la ko chrókjuíkosáyeherá tí ch'ín gobierno t'etqan.

#### *Tóyóexin éxí tí nkehe kjuasótéxin Cristo*

<sup>18</sup> Jahará chojni ch'exón xra, chrókjuinchexiteyéhérá tí lámóará, chróchontehérá kjuasáyé sín, kjónté tí sín jína la q tí sín jínahya. <sup>19</sup> Tíha mé ijnko nkehe jína chrókjuákoxínrá kjónté chrókjuasótiaxínrá ijnko nkehe jínahya kixin xikaha mé chrókjuinchexiteyéhérá Dios. <sup>20</sup> A ntá tí tjejoch'erá ichrén nkehe jínahya, ntá nchekjasótiaxínrá sín la ¿nkehe tsqnhen kixin chrókóninkákonhyará? A ntá tí chrókjuasótiaxínrá ijnko nkehe jína

\* 2:6 Isías 28.16 † 2:7 Salmo 118.22 ‡ 2:8 Isaiás 8.14

la ntá chrókjuachará chrókóninkákonhyará, la tíha mé tóxrjnhjn Dios. <sup>21</sup> Méxra xikaha k'uíyahará Dios kixin Cristo kjuasóteyákonhánrá. Tíha mé kjuakoxin ch'án kixin mé xikaha chrókjuich'erá. <sup>22</sup> Kixin Cristo la ninkehó jie kjuasinhya ch'án la ko ninkexró kjuích'iyehya ch'án, <sup>23</sup> la ko ninkehó kjuátēehya ch'án tió k'uántaxinhjn sín ch'án; a ntá tió kjuínchekjasóte sín ch'án la ninkehó k'ókjanxinhya ch'án. Náhí. Jehe ch'án kjuanchia ch'án kixin Dios ts'ayakonhen tí jehe ch'án kixin Dios mé ntoá nchekitoxén ijje chojni. <sup>24</sup> Cristo mé kuamá ch'án tí ijjeni kixin tí cuérpóé ch'án kjuák'enkáni ntacruz kixin éxi tsík'enni k'uék'ejóni kixin tí jie k'uéchóntani, a ntá jie chrók'uejóni jnkójina. Kixin Cristo kjuasóte ch'án, chrít'o ch'án kixin jahará chrókuitoxáinrá jina. <sup>25</sup> A ntá jahará k'uék'ejorá éxi kolélo tsíkijchroe. A ntá jie k'uitjará tí nkexro ts'ayakonhen asánrá.

### 3

#### *Nkexrí chrók'uejó tí sín tsíkótehe*

<sup>1</sup> Kjaxin jahará chojni chjin ó tsíkótahará chrókuitekákónhénrá tí xiyará, kixin kjaxin jnkójín tí sín titekakonhya itén Dios chrókuitekaon sín kixin jina tjen tí tjachjin, kjónté t'ichjánxinhya chróchrónka tjan kixin jina tjen tjan, <sup>2</sup> kixin chrók'uikon sín xikaha kixin jina tjen tí tjachjin chóna kjuasáyé tjan. <sup>3</sup> Chrókjuínchehnkexinhýará nkehe náxrjón chróchontará la ko tí nkehe náxrjón chróchóna kaxihará la ko nkehe náxrjón tsík'óna chica oro la ko tí ikará imá náxrjón. <sup>4</sup> Náhí. Chrókjuínchejínará asánrá, kixin tí nkehe náxrjón chrók'uitjáyanhya na mé tí asén chojni tójiehya la ko náxrjón. Tíha mé imá sínkí nkayakon Dios. <sup>5</sup> A ntá tí ósé xikaha k'uékjenkayáxin tí chojni chjin jina. Jehe sín mé kuinkáchónki sín Dios la ko kjuínchexiteyéhe sín xii sín. <sup>6</sup> Mé xikaha kjuích'e tjan Sara kjuínchexiteyéhe tjan tí ch'in Abraham, mé kjaxin ntáchro tjan kixin inché tjan tí jehe ch'án. A ntá tí jahará tí xjeen tí jehe tjan la chrókjuínchexiteyará jina la ko ninkehó kjuachrakon chróchontahýará.

<sup>7</sup> Kjaxin jahará chojni ntoará tsíkótahará chróchontehérá ichjiánrá kjuasáya kixin ó nohará kixin kánhyó tsehe tjan la ko ó nohará kixin yóirá tjáhará Dios tí kjuachón. Xikaha chrókjuích'erá ntá tió chrónixjehérá Dios la kohya nkehe chrók'uinkákonhen.

#### *Tí sín tjasótexín sín kixin jina kjuích'e sín*

<sup>8</sup> Méxra, jnkokoá chrókjuenkayáxinrá kaín rá chrókuiikonóghérá kichuára, chrótjuèhérá kichuára. Jnkójina chrónixjehérá kichuára la chrókjuínchehnkehyará asánrá. <sup>9</sup> Tí ichrén nkehe jínahya chrókjuít'ahará sín la jahará la xikahya chrókjuích'ehérá sín. Tí chrók'uántaxínhanrá sín la jahará chrók'uantaxíenhyará sín. Náhí. Íchá jina chrókjuancheherá Dios kixin chrókjuíncheyaoon ch'án sín kixin Dios la k'uíyahará ch'án kixin chrók'uayéhérá kjuachaxin kuènte ch'án. <sup>10</sup> Kixin:

Tí nkexro tjinkaon tsotjuèhe asén kixin jina chrókjuak'e kaín yaon la chrónixjahya ch'án ninkehó nkehe jínahya

la ko ninkehó kjuach'ia chrók'uaxrjexinhya ir'va ch'án.

<sup>11</sup> Tí nkexro la chrókuítóhe tí nkehe jínahya la íchá jina chrókjuích'e tí nkehe jina,

la ko íchá jina chrókjueyá ch'án kjuaxróxin chrókjuak'e ch'án.

<sup>12</sup> Kixin Inchéni t'ayakonhen tí nkexro jina la ko tinhin ch'án tí nixjehe sín ch'án,

a ntá tí sín ch'e tí jínahya la tjinkĩtsahya ch'án.\*

<sup>13</sup> ¿Xá nkexro chrókjuít'ahará nkehe jínahya tí jahará tjejoch'erá nkehe jína? <sup>14</sup> Kjónté chrókjuasótexínrá tí nkehe jína tjejoch'erá kjónté la chrókócháhará chróchrakuenhyará ninkexró la ko chróchrakonhyará. <sup>15</sup> Náhi. Íchá jína chrókjuĩkosáyehérá Cristo nkaya asánrá kixin Ínchárá. Chrók'uejorá listo chrókjuáteherá tí nkehe chrókjuanchankíhará kaín chojni kixin nkexrí tinkachónkirá Ínchéni, la chrókjuĩnchehnkehyará la kjuasáya chrókjuáteherá. <sup>16</sup> Chróchontará ijnko kjuaxrexinkaon jína kixin ntá tí sín xrich'ia sín t'ántaxínhanrá sín kjónté jína tjejorá tinkachónkirá Cristo la mé chrókósuèhe sín kixin tí nkehe ntáchro sín la ntoáhya. <sup>17</sup> Íchá jína chrókjuasótiaxínrá kixin tí jína tjejoch'erá tí xikaha tjinkaon Dios, a ntá chrókósuàhará chrókjuasótiaxínrá tí ichrén jje chrókjuich'erá.

<sup>18</sup> Kixin Cristo kjuasóte ch'án la ko k'uénxin ch'án tí jje kuènteni, ónaá k'uén ch'án kixin para jnkochrixín. Jehe ch'án la jína ch'án la kjuasóteyákonhenni ch'án kjónté jínahyani, kixin ntá jína sáchrókjuĩkoni ch'án tí tjen Dios. A ntá ik'uén ch'án éxi chojni, a ntá Nchakuen ch'án la k'uénhya mé xechón inaá, <sup>19</sup> kixin tí Nchakuen ch'án sákjuĩkjakohe tí nchakuen tí sín tsík'en tjejóchjina. <sup>20</sup> Tí sín a mé kuítekakonhya sín tí ósé tíó kjuák'e ch'ín Noé na mé Dios la kónínkakonhya ch'án kjuák'echónhen ch'án nachrohe sít'óna tí arca, na mé ijníkoá chojni kuítekaon sín mé kuaá sín tí kujtee sín ntá. <sup>21</sup> Tí ntá a mé tóyóhe tí tikítexín chojni ijie kixin tí xikaha tsonhenni la tsaáxinni ijie. A ntá tí tikite chojni la jehya kixin tsotjuáxin tí cuerpo. Náhi. Tsjancheheni Dios kixin sinchetjóá ch'án tí tjenkayáxinni. A ntá tí nkehe tsaáxinni la mé tí xechón Ínchéni Jesucristo, <sup>22</sup> mé tí nkexro sátsíkji nkaya nkajní itjen ch'án itja chjina Dios. A ntá jehe ch'án la mé t'etuènhen tí sín ángel la ko tí sín t'etoan.

## 4

### *Chrókjuich'eheni Dios xra éxi tí kjuachaxin kjuanjon ch'án*

<sup>1</sup> Méxra éxi Cristo kjuasóte tí cuérpoé ch'án ntá kjaxínrá kjónté xikaha chrókjuasóterá chrókókakuanhyará kixin tí nkexro kjuasóte tí cuérpoé la ó kuítóhe tí jje. <sup>2</sup> A ntá tí naxa chrók'uejochónrá intsí la chrók'uejorá éxi tóxrjínhin Dios. Jehya éxi k'uékóxrjínhanrá. <sup>3</sup> A ntá tí ósé nchónhya nkehe k'uékjich'erá éxi ch'e tí sín naxa chónhya Dios. K'uék'ejorá k'uékjenkayáxinrá tí nkehe jínahya la ko k'uékjásínrá jje k'uéchontará ókjé chojni chjin la ko k'uékókoanrá la k'uekjásínrá kia ntá ntiha kjuánjonxin chojni la ko k'uékinkachónkirá tí nkehe tsíkjanoya. <sup>4</sup> A ntá ijie la jahará t'itohyará tí sín a kixin tí jínahya ch'e sín. Méxra xikaha t'ántaxínhanrá sín. <sup>5</sup> A ntá tí jehe sín tsjanjon sín kuentá tsochéna sín tí nkexro tjejónhen sinchekitoexín ijie tí sín tjejóchón la ko tí sín tsík'en. <sup>6</sup> Méxra kjónté tí sín tsík'en tsíxrákohe sín tí itén Dios kixin tí nchakuen sín chrók'uejó éxi tjinkaon Dios kjónté naxa k'uéjó sín ntihi chjasintajni la kuítóexín tí ijie sín éxi tsitoxén ijie kaín chojni.

<sup>7</sup> Ó kuichjina tsjeje chjasintajni a ntá xikaha chrók'uejorá jnkojina la ko chrók'uejotsjehérá chrónixjehérá Dios. <sup>8</sup> Tí nkehe imá tjetooan kixin antsí chrótjuèherá kichuárá. A ntá tí tjuèherá kichuárá la mé tíha chrók'uitjáyaxín tí nchónhya jje chontehérá kichuárá. <sup>9</sup> Chrókjuánjonrá kjuachaxin chrókuitohe jnkojín kichuárá ntóará chrókóninkákuénhyará

\* 3:12 3.10–12 Salmo 34.12–16

nijnko tí jehe sín. <sup>10</sup> Jnkojnkorá nkehe tí xr̄a tjáhará Dios k'uayéherá chrókjuínkĩtsará kichuárá. Xikaha jína chrókjuákoxinrá tí kjuasáyé ch'án tjáhará ch'án kixin nchónhya xr̄a k'uayéherá. <sup>11</sup> Tí jnkojínra tjináonra chrónixjará ichrén nkehe la chrónixjará éxi nixja itén Dios. Tí jnkojínra tjináonra chrókjuínkĩtsará la chrókjuákoxinrá tí kjuachaxin tjáhará Dios. Kaín tí xr̄a chrókjuich'erá chrókjuancheherá Dios kjuasáya kixin kjuasáyé Jesucristo tinkachónkirá tí jehe ch'án. Kixin jehe ch'án la kaín tí kjuachaxin siín la kuènte ch'án jnkochrín. Mé xikaha chaxín. Amén.

*Íchá jína chrókjuasótexínni kixin tí tinkáchónkini Cristo*

<sup>12</sup> Kíchóni, chrókóxakuanhyará kjónté ichrén nkehe jínahya chrókónhanrá. Ó jehí t'ichjánxin xikaha tsonhanrá. Chróntáchrohyará kixin ókjé nkehe tjasótiaxinrá. <sup>13</sup> Náhí. Íchá jína chrókócháhará kixin xikaha chrókjuasóterá éxi kjuasótexín Cristo, kixin kjaxinrá tsocháhará imá tió ts'ikonrá tí kjuachaxin tsikao Inchéni tí itsi ch'án. <sup>14</sup> Chrokócháhará tí t'ántaxínhanrá sín kixin tinkachónkirá Cristo kixin tí Nchakuen Dios chóna kjuachaxin t'ayakonhanrá. Jehe sín t'ántaxínhin sín ch'an, a ntá jahará tjíkosáyehérá ch'án. <sup>15</sup> A ntá tí jnkojínra tjetotjasóterá chrókójehya kixin ichrén nkehe chrókjuich'erá chrókjuáyará o chrókuéerá o ichrén nkehe jínahya chrókjuich'erá o chrókjiatérá kjuanínkaon kuènte ókjé chojni. <sup>16</sup> Náhí. A ntá jnkojínra chrókjuasótiaxinrá kixin tinkachónkirá Cristo la chrókósuáhyará. Náhí. Chrókjuancheherá Dios kjuasáya kixin xikaha kónhanrá.

<sup>17</sup> Ntá jie ó kui tí tsitoxín ijíe chojni mé xrankíxixín tí sín tsík'óna xjeen Dios. A ntá tí xikaha tsitoxín ijíe tí jeheni xrankíxixín, a ntá íchá tí ó tsjixixín tí sín titekakonhya tí itén Dios. <sup>18</sup> Íchá tí sín jína la ko xikaha tsonhen sín ntá tsaá sín a ntá íchá tí sín jínahya chóna jie kjá antsí tjasóte sín.\* <sup>19</sup> A ntá tí nkexro tjasóte éxi tjinkaon Dios la kjónté xikaha la naxa chrókjuich'e sín nkehe jína la ko chrókjuanjon sín asén sín chrók'uayakonhen Dios mé tí nkexro kjuich'éna sín la mé jehe ch'án xráxin jína ch'án.

## 5

*Tí k'uituenhen tí sín t'etoan kuènte nínko*

<sup>1</sup> Tjínkavan tétuanhan tí chojni t'etoan kuènte tí nínko tjejorá ntiha kixin kjaxin janhan tétuan kuènte nínko éxi tí jehe sín, a ntá janhan mé k'uíkuan kixin nkexrí kjuasóte Cristo, la ko kjaxin janhan mé tsochonta kjuachaxin kuènte Dios éxi tsochóna tí jehe sín tió itsi Inchéni chr'éxin. <sup>2</sup> Jahará chrók'uayakonhénra tí kolélo kuènte Dios ntiha kixin xikaha tí xr̄a k'uayéherá. Jnkojína chrókjuínkĩtsará sín éxi tjinkaon Dios la jehya kixin ijnko chojni chrók'uétuanhanrá chrókjuich'erá xr̄a, la ko kjaxin jehya kixin imá chrókóxrjínhanrá chichaon. Náhí. Kaín asánra chrókjuich'erá xr̄a jína. <sup>3</sup> Jehya jahará kuéntará tí jehe sín kixin chjini chrókuétuenhénra sín. Náhí. Jnkojína chrókjuákoéxinrá tí jehe sín. <sup>4</sup> A ntá tió tsi tí Pastor chaxín t'etoan ntá jahará ts'ayéherá ijnko corona náxrjón tsjehéhya.

<sup>5</sup> Kjaxin jahará ntasoará chrókjuinchexiteyéherá tí sín t'etoan kuènte nínko. Kaínra chrókjuinchexiteyéherá kichuárá chrókjuinchehnkehýará kixin:

\* 4:18 Proverbios 11.31

Dios la tsonínkakonhen tí sín nchehnke,  
a ntá tí sín nchehnkehya mé tsjinkĩtsa ch'án.\*

<sup>6</sup> Méxra chrókjuinchehnkehyará, chrókjuinchexiteyéhérá Dios kixin jehe ch'án imá ts'etōan ch'án kixin tsjixraká tí yaon mé jehe ch'án tsotjáhará ch'án kjuachaxin kixin tsétoanrá. <sup>7</sup> Chróchjehérá Dios kaín tí kjuaxrexinkaon chontará kixin kjaxin jehe ch'án tóxakonhen ch'án tí jahará.

<sup>8</sup> Chróxakonhanrá jina chrók'uejorá. A ntá ijie ixri tí nkexro nínkakonhanrá mé tí ch'ín Tsochren éxi ijnko koxra tsjánka va xritjeyá va nkehe sine va. <sup>9</sup> Tjánjonhyará kjuachaxin kixin jehe ch'án chrókjuacha ch'án chrókjuachroerá ch'án, kixin ó nohará kixin kaín tí sín kichuára nkuixín chjasintajni xikaha tjejótsasóte sín kixin tinkáchónki sín Inchéni. <sup>10</sup> Kjánchó kánhyó sé tsjasótiará, a ntá Dios antsí tsjinkĩtsará ch'án kixin tsjachará ts'ejorá jina. A ntá jehe Dios a mé tjuahará ch'án la k'uíyahará ch'án kixin ts'ejokoará ch'án jnkokoá tí tjen Jesucristo chóna kjuachaxin jnkochrín. <sup>11</sup> Jehe ch'án tsjancheheni ch'án kjuasáya kixin chóna ch'án kjuachaxín ts'etōan ch'án jnkochrín. Amén.

*Kjuixixín nixja ch'ín Pedro*

<sup>12</sup> Ch'ín Silvano mé t'íkuañ ijnko kichó ni jina mé kjuínkĩtsa ikjinni tí xroon kjónté kánhyó tsjé nixja, la ntaxraxinkáonrá kixin kjuíntayaonrá Dios ntá xikaha kjuakoxin ch'án kixin chaxín tjuahará ch'án. Méxra xikaha jina chrók'uejorá kixin tjuahará ch'án.

<sup>13</sup> Tí nínko tjen Babilonia mé tsíkjeyá Dios éxi tsíkjeyá ch'án tí jahará nixjahará sín la ko kjaxin nixjahará ch'ín Marcos, mé éxi xjanna t'íkuañ tí jehe ch'án.

<sup>14</sup> Nixjehérá kichuára jnkójina. Kjuaxróxin chrók'uejorá tinkachónkirá Jesucristo. Amén.

---

\* 5:5 Proverbios 3.34

## Xroon yóxin tsíkjin ch'ín Pedro

*Ch'ín Pedro chr'énnen ch'án tí xroon tí sín tinkáchónki Cristo*

<sup>1</sup> Janhan Simón Pedro, na mé t'ahá xra Jesucristo. Ikjian tí xroon ts'ayéhérá jahará ó tinkachónkirá Ìnchéni éxí tinkáchónkini jeheni kixin Dios la ko Jesucristo tí nkexro sincheakaáni na mé jína ch'án. <sup>2</sup> Sintayaonrá Dios la ko antsí ts'ayéhérá kjuaxróxin kixin ó nohará nkexrí tjen Dios la ko Ìnchéni Jesús.

*Jína chrók'uejó tí sín tinkáchónki Jesús*

<sup>3</sup> Dios kjuanjon kjuachaxin tsochóntani kaín nkehe t'ichjánxinhinni kixin chrók'uejóni jína chrórxaxinkaonni tí jehe ch'án. Kixin ó noheni nkexrí tjen tí nkexro k'uíyeheni kixin tí kjuachaxin jié chóna ch'án la ko tí xra imá jié kjuích'e ch'án. <sup>4</sup> Mé xikaha kjuanjon ch'án kaín xín tí nkehe a, táha la mé imá jié la ko imá tjete sínkí. Mé xikaha kjuakoxin ch'án kixin chrók'uayéhérá kjuachaxin chrók'uejorá éxí tjinkaon ch'án la ko chrókuítqhérá tí nkehe jínahya kixin chrók'uitjáyaxínhyará tí nkehe k'uékjenkayáxinrá siín chjasintajni. <sup>5</sup> A ntá jahará tinkachónkirá Ìnchéni la kjaxin chrókjuéyará kixin chrók'uejorá jnkójina; a ntá tí jína tjejorá ntá chrókjuachará antsí chrókónohará; <sup>6</sup> a ntá tí kónohará ntá chrókjuachará chrókjuenkayáxinrá jína; a ntá tí tjenkayáxinrá jína ntá chrókjuachará chrókóninkákonhyará tjoka; a ntá tí tóninkákonhyará ntá chrókjuachará chaxín xráxinkáonrá Dios; <sup>7</sup> a ntá tí chaxín xráxinkáonrá Dios ntá chrókjuachará chrótjuèhérá kichuárá; a ntá tí tjuèhérá kichuárá ntá chrókjuachará chrótjuèhérá kaín chojni.

<sup>8</sup> A ntá xikaha tjejoch'erá tinkák'ánki tí kjuaxrexinkaon kuèntará, ntá jehya kixin chónkó kuinkachónkirá Ìnchéni Jesucristo. <sup>9</sup> A ntá tí nkexro ch'ehya xikaha la mé éxí ijnko chojni t'ikonhya o ijnko chojni t'ikonhya jína, kixin ó k'uitjáyennen kixin Ìnchéni ó kjuixin kjuínchetjóá tí jié k'uéchóna ósé. <sup>10</sup> Méxra xikaha kichó ni jnkójina chrók'uejorá kixin ntá tsonohará jína kixin Dios tsíkjeýará tí jahará la ko tsík'iyahará ch'án kixin xikaha jína chrókjuenkayáxinrá, a ntá xitjahya chrókjuichroerá. <sup>11</sup> A ntá xikaha chrókuítekáonrá ntá tsotjáhará Dios kjuachaxin ts'ixenhenrá tí tjen Ìnchéni Jesucristo t'etqan ch'án jnkochríxín. Jehe ch'án mé tí nkexro kjuíncheakaáni.

<sup>12</sup> Méxra titoqahya ntaxráxinkáonrá kaín tí nkehe i, kjónté ó nohará tí nkehe ntoá kjuákoahará. <sup>13</sup> Ntaxrjan kixin jína tí naxa tjén chrókjuíntaxráxinkáonrá kaín tí nkehe a <sup>14</sup> kixin Ìnchéni Jesucristo kjuínchenóna kixin í séhya its'én janhan. <sup>15</sup> Na mé kaín tíha tjet'a kixin tió its'én, ntá jahará tsoxráxinkáonrá jnkochríxín kaín tí nkehe kjuít'a.

*Tí sín k'uíkon tí kjuachaxin kuènte Cristo*

<sup>16</sup> Tí nkehe kjuákoaharáni kuènte tí kjuachaxin kuènte Ìnchéni Jesucristo la ko nkexrí itsi ch'án na mé jehya ijnko cuento kjuích'ena chojni chrókjuích'iyaxín. Náhi. Ikonni k'uíkonxínconi Ìnchéni la ko tí kjuachaxin kuènte ch'án. <sup>17</sup> K'uíkonni tíha tió It'eni Dios kjuíkosáyehe ch'án tí Xjeen ch'án, la ntá kuínhinni nixja Dios tjen nkaya nkajni ntáchro ch'án kixin: “Tíhi mé xjanna tjuahá ch'án. Imá chàna kixin nchexiteyá ch'án éxí

tjínkavan janhan,” ichro Dios. <sup>18</sup> Mé kuínhinni itén Dios kujixín nkaya nkajní kixin xikaha ntáchro tió k'uejókoni Ìnchéni chrítaón tí jna tjóá.

<sup>19</sup> Mé xikaha k'uechrónka tí sín tsíkjín itén Dios ósé ntá noexínni kixin chaxín tsoxiteyá. A ntá jahará chrók'uejorá chrókuinhínra jína nkehe k'ueéntáchro sín kixin tí tan mé éxí ijnko xrohi t'inkaséyanxín tí sítié tsjixrakájia tí yaon ts'inkaséyan itsi tí konotsé t'inkaséyanxín tí nchtjen mé xikaha ts'inkaséyanxín nkaya asánra. <sup>20</sup> A ntá tjetooan chrókónohará tíhi: kixin ninkehó xroon itén Dios tsík'óna jehó chojni chrókjuacha chrókiénxín. <sup>21</sup> Náhi. Tí sín k'uechrónka itén Dios la nixjahya sín tí nkehe jehó sín chrókjuenkayáxin sín. Náhi. Tsíkjinchetjóá Dios tí jehe sín, a ntá Nchakuen Dios kjuínkítsa k'uénixja sín itén Dios.

## 2

### *Tí sín tjako kjuach'ia (Judas 4–13)*

<sup>1</sup> Kjaxin k'uek'ixin tí sín ntoáhya k'uechrónka itén Dios tí chjasin Israel, mé kjaxin xikaha tí jie ts'ixin maestro sit'ayahará. Jehe sín tsochr'ákjenhen sín iso nkehe ntoáhya ts'itjáyánxín tí nkehe chaxín tsaáxinni la xikaha sinchemá sín tí Ìnchéni chrókuaáxinni. Tíha mé tsjixin tsjasótéxín tí jehe sín. <sup>2</sup> Nchónhya chojni tsochréhe sín tí nkehe jínahya ch'e sín. A ntá tí xikaha ch'e sín la ts'ántaxíénxín chojni tí ntja ntoá kuènte Ìnchéni. <sup>3</sup> Tsoxrjínhin sín tsochóna sín nchónhya chichaon, ntá tsjanchiáxínra sín chichaon tí nkehe ntoáhya tsjakohará sín. A ntá tí nkehe ts'itjáyánxín sín tjechónhen la kohya nkerí tsaáxin tí jehe sín kixin ósé tjechónhen xikaha tsonhen sín.

<sup>4</sup> Dios la kjónté tí sín ángel kjuasin jie la kujkonóehya ch'án sín la k'uejotan ch'án kixin sátsji sín tsjasóte sín sátsjik'ikjehe sín tí sítié na tjejóchjina sín tsjixrakájia tí tsitoxén ijíé sín. <sup>5</sup> La ko kjaxin kujkonóehya Dios tí sín k'uejó chjasintajni ósé ntá ichr'án ch'án nta kujtee tí sín jínahya, a ntá Dios kjuínchekaá jehó tí ch'ín Noé, na mé tí nkexro kjuako tí tan jína la ko kjuínchekaá ch'án tí yato sín ó.\* <sup>6</sup> Kjaxin Dios kjuínchek'itjayan tí chjasin Sodoma la ko tí chjasin Gomorra iche hasta k'óna nteso, kixin chrókónohe chojni jínahya ts'ejó chr'éxín kixin xikaha tsonhen sín.† <sup>7</sup> Kjánchó Dios kjuínchekaá ch'án tí ch'ín Lot kixin ijnko chojni jína tí jehe ch'án la ko imá kóxakonhen ch'án tí k'uíkon ch'án tí jie kjuasin tí sín jínahya. <sup>8</sup> Tí ch'ín Lot mé jína asén ch'án mé k'uekjak'e ch'án tí sín tí sín jínahya ntá kaín yaon kóxakonhen asén ch'án k'uíkon ch'án la ko kuínhin ch'án tí nkehe jínahya k'uekjich'e sín.‡ <sup>9</sup> A ntá Ìnchéni na sinchekaá ch'án tí sín kaín asén kuitekaon tí jehe ch'án kjónté nchónhya kónhen sín. A ntá tí sín jínahya la sinchekjasóte ch'án tí yaon tsitoxén ijíé chojni.

<sup>10</sup> Dios antsí sinchekjasóte ch'án tí sín nchexiteyéhe tí nkehe jínahya ntáchro asén sín a ntá nchexiteyèhya sín tí nkehe t'etooan Ìnchéni. Titekakonhya sín la ko chrakonhya sín chrók'uaántaxínhin sín tí sín ángel chóna kjuachaxín. <sup>11</sup> A ntá tí sín ángel imá tsehe sín la ko imá chóna sín kjuachaxín la kjónté tjinkakonhya ts'ántaxínhin tí sín a nkayakon Ìnchéni.

<sup>12</sup> A ntá tí chojni a la éxí yóhe iko tjenkayáxinhya ninkehó la nchexiteyéhe tí nkehe ntáchro asén, la kokjíhi kixin ts'óyán kichó ó. T'ántaxínhin

\* 2:5 Génesis 6.1–7.24; 8.18 † 2:6 Génesis 19.24 ‡ 2:8 2.7–8 Génesis 19.1–16, 29

sín tí nkehe tienxínhya sín, mé xíkaha its'en sín éxí its'en tí ko a. <sup>13</sup> Tíha mé tsjasótéxín sín kixin jehe sín kjuínchekjasóte í so chojni. Xrácín tóxrjínhín sín ich'e sín tí nkehe ntáchro asén sín. Ijnko kjuatósuehe kixin tjejóntaxín sín ntekoará sín tí kia chontará la kjónté tí xíkaha la naxa tjasin sín jie.

<sup>14</sup> Kohya nijnko chojni chjin chrokjuasínkohya sín jie. Tóxrjéhya sín tjasin sín jie tsjasótéxín sín. <sup>15</sup> Kuítóhe sín tí ntja ntoá ntá chréhe sín ntja kuènte ch'ín Balaam xjeen ch'ín Beor, kixin kóxrjínhín ch'án chrókjuacha ch'án nchónhya chichaon tí nkehe jínahya chrókjuich'e ch'án. <sup>16</sup> A ntá t'ichjánxin tsjasóte ch'án kixin tí jie kjuasin ch'án. A ntá ijnko kolócho chjin xitjahya nixja la xrínahya nixja itén chojni la kjuentuéhe tí ch'ín Balaam kixin tí jie chóna ch'án ntá kuítóhe ch'án tí nkehe jínahya chrókjuich'e ch'án. §

<sup>17</sup> Tí chojni tjako mé éxí yóhe tòye tjiáhya ntá la ko éxí tjuí tjakáko xrinto ó; ó kjuixin k'uituenhen sín sátsji sín tí imá sítíe tsjasóte sín jnkochrín. <sup>18</sup> Kaín nkehe jínahya nixja sín, a ntá tí jie tjasin sín tóxrjínhín sín chojni chjin ókjé ntá tjachroexín sín tí sín na ntá tjinkaon chrókuítóhe sín tí jie. <sup>19</sup> Chrónka sín kixin kaín nkehe jínahya la jína, kixin jehe sín nchexiteyéhe sín tí nkehe jínahya ntoáhya; kixin jnkojnko chojni mé nchexiteyéhe tí nkehe kjuacha k'uetuenhen sín. <sup>20</sup> A ntá tí nkexro ó chón Inchéni Jesucristo tsaáxinni mé kuítóhe sín tí nkehe chrók'uitjáyanxín sín kuènte chjasintajni. A ntá chr'éxín tí chrókuakja sín ntja jínahya ínaá tí chrókjuacha tí jínahya chrókjuachroe sín, a ntá antsí má jínahya chrókónhen tí jehe sín. <sup>21</sup> Íchá jína chrókónoehya sín tí ntja jína. A ntá jehya jína tí ó nohe sín ntá tsítóhe sín tí nkehe k'uetóan Dios kuínhin sín. <sup>22</sup> A ntá tí jehe sín kjuínchexiteyá sín éxí ntáchro tí proverbio kixin: “Tí konja t'ókjan ntá xíkjan xíkjiné ínaá,\* la ko tí cochíno na ntá tsík'ónti tjóá ntá xíkjan kjíankí tí nchet'o kjita.”

### 3

#### *Tió tsi Ìnchéni*

<sup>1</sup> Kíchóni tjuahará tíhi la xroon yóxin ikjian ts'ayéhéra. Yóí tí xroon a ntáxráinkáonrá kixin jína chrókjuenkayáxinrá. <sup>2</sup> Chróxráinkáonrá tí nkehe tsíchrónka tí sín k'uechrónka itén Dios ósé la ko tí nkehe k'uetóan Ìnchéni, mé tí nkexro tsaáxinni, kjuakohará tí sín kjueyá ch'án.

<sup>3</sup> Tjetoan chrókónohará tíhi kixin tí yaon tsjixixín la itsi chojni tsjanoá tí tan jína kuènte Ìnchéni, la sinchexiteyéhe sín kaín nkehe jínahya ntáchro asén sín. <sup>4</sup> Tsjanhankí sín nkehe kónhen tí nkehe tsintáchro Cristo kixin tsokjan ch'án, kixin desde ik'uén tí sín tsík'axreníxinni k'uejó ósé la xíkahó naxa sítónhen éxí tíó k'óna chjasintajni. <sup>5</sup> Tí sín a titekakonhya sín kixin ósé k'uenixja Dios ntá k'óna nkajní la ko chjasintajni na mé kjuín tí ntá ntá kuítóhe nonte xamá. <sup>6</sup> A ntá tí ntá k'uitjáyanxín chjasintajni ínaá. <sup>7</sup> A ntá tí nkajní la ko tí chjasintajni naxa tjejó jie tjejóchónhen tsoche kixin xíkaha k'uetóan Dios kixin xrohi tsochexín tí yaon tsjixixín tsitóexín ijie chojni la ko kaín tí sín jínahya tsjasóte sín.

<sup>8</sup> A ntá kíchó ní, chrók'uitjáyanhyará kixin Ìnchéni tí ijnko yaon t'ikon ch'án éxí mil nánó la ko mil nánó t'ikon ch'án éxí ijnko yaon ó.\* <sup>9</sup> Ntá Ìnchéni í séhya sinchexiteyá ch'án tí nkehe tsintáchro ch'án la jehya



éxi tjenkayáxin í so chojni kixin ó má sé tjejóchónhen sín. Náhi. Jehí tjechónhen ch'án kixin ninkexró chrók'uitjányanhya kixin tjinkaon ch'án kixin kaín chojni chrókjan sín chrókuinkáchónki sín Dios.

<sup>10</sup> A ntá tí yaon tsokjan Ìnchéni mé tsí éxi xíchee itsi tí tie. A ntá tí nkajní ts'itjányan, la mé nchónhya kjuachrakon ts'ixikónhen ts'ixikóvékjan. A ntá kaín nkehe sínkáni nkajní na mé ts'itjányan tsoche, la ko tí chjasintajni tsoche la ko kaín nkehe síín.

<sup>11</sup> A ntá tí xíkaha kaín nkehe ts'itjányan, a ntá jahará la jína chrók'uejorá chrórxáinkáonrá Dios. <sup>12</sup> Chrók'uejochonhénrá tí yaon itsi Dios chrókóxakonhanrá chrókjuich'erá xra kixin ntá tjoka chrókui Ìnchéni. A ntá tí yaon tsjixixin mé ts'itjányan nkajní tsoche, la ko kaín nkehe tsoxíka ts'itjányan kixin imá tsosóa. <sup>13</sup> A ntá jeheni tjejóchónhenni nkajní nixin la ko chjasintajni nixin éxi síntácho Dios kixin tsjanjon ch'án. A ntá ntiha la mé imá náxrjón la ko kjuaxróxin ts'ixin tí chojni jína.

<sup>14</sup> Méxra xíkaha kichó ni, nachrohe tjejochonhénrá kixin itsi tí yaon tsonhen xíkaha la kaín asánrá chrókjuéyará jnkójina chrók'uejorá kixin ts'ikon Dios kixin kjuaxróxin tjejorá chontahyará jie. <sup>15</sup> Chrókónohará kixin naxa tjechónhen Ìnchéni, tjokahya itsi ch'án kixin í so chojni naxa chrókuitekaon sín ch'án. Kjaxin xíkaha tsíkjin tí kichó ni Pablo tí xroon chr'ánhanrá ch'án éxi tí kjuachaxién Dios tsík'áyéhe ch'án chrónka xíkaha. <sup>16</sup> Jnkójnko tí xroon tsíkjin ch'án nixja xíkaha la imá xra chrókiénxín chojni. A ntá tí sín noehya la ko tí sín kánhyó tinkáchónki Ìnchéni ntá tienxínhya sín la ntá ntoáhya tjako sín nkexrí t'axrxjén tí nixja tí xroon tsíkjin ch'án la ko kjaxin ntoáhya tjako sín í so nkehe nixja xroon itén Dios. Ntá xíkaha jehó sín tjeyá sín nkehe ts'itjányanxín sín.

<sup>17</sup> Méxra kichó ni, ó nohará tí nkehe senó, ntá chrókóxakonhanrá kixin chrókjuachruèhyará tí kjuach'ia xriko tí sín jínahya ntá chrókuítóhérá tí nkehe jína ntoá tinkáchónkirá. <sup>18</sup> Ìchá jína antsí má chróchoxínrá Ìnchéni Jesucristo, mé tí nkexro sinchekaáni la ko antsí chrók'uánkí tí kjuachaxién ch'án chróchontará. Méxra tsjikosáyeheni ch'án ijie la ko jnkochrín. Amén. Ó tjen.

## Tí xroon saoxín tsíkjin ch'ín Juan

### *Tí tan tjanjon kjuachón*

<sup>1</sup> Ikjinni tí xroon i ts'ayéhérá kixin tsonohará kuente tí nkexro xráxín kjuák'e tí naxa t'ónahya chjasintajni, mé tí nkexro kuínhini nixja la ko tí nkexro k'uikónxín konni. Kixin tí nkexro mé k'uikónni la ko tí nkexro kuákoxin tjani, mé tí nkexro nixja tí tan tsjanjon kjuachón. <sup>2</sup> Kjuakoxin ch'án nkexrí kjuák'e ch'án, a ntá kaín tí jeheni k'uikónni ch'án, mé xikaha chrónkaxínni nkexrí kjuák'e ch'án; a ntá tjakuxinni tí jahará nkexrí tjen tí kjuachón jnkochrín, la mé jehe ch'án k'uékjak'eko ch'án It'é ch'án Dios, a ntá ikui ch'án ntihi chjasintajni. <sup>3</sup> Chrónkaxínni tí nkehe k'uikónni la ko tí nkehe kuínhini, kixin kjaxinrá jnkokoá chrókuinkachónkirá éxi tinkáchónkini tí jeheni, éxi tí jeheni jnkokoá tinkáchónkini It'éni Dios la ko tí Xjeen ch'án Jesucristo. <sup>4</sup> Mé xikaha ikjinni tí nkehe i, kixin chrókjuintaxín chrókócháhará la ko chrókóchéñi.

### *Dios mé tí xrohi*

<sup>5</sup> Tí tan i mé Ìnchéni Jesucristo kjuakohe tí jeheni, a ntá jie tjakoharáni tí jahará, kixin Dios mé tí xrohi, a ntá kohya ninkehó sítié tí tjen tí jehe ch'án. <sup>6</sup> A ntá tí tsontáchroni kixin tinkáchónkini tí jehe ch'án, a ntá naxa ixrini tí ntja sítié, na mé xikaha ch'iani kixin ch'ehyani tí nkehe ntáchroni. <sup>7</sup> A ntá tí xritjéjóni tí t'inkaséyan kixin tí Dios mé jehe ch'án tí t'inkaséyan, na mé xikaha jnkokoá tinkáchónkini ch'án, a ntá tí ijñié Xjeen ch'án Jesucristo mé ts'íjmáxin kaín jie chóntani.

<sup>8</sup> Tí chróntáchroni kixin ninkehó jie chóntahyani, mé xikaha la jehóni ch'iyeheni asénni, a ntá tí nkehe chaxín la chóntahyani. <sup>9</sup> A ntá tí tsontáchroni kixin chóntani jie, a ntá tsonoheni chaxín kixin itjen ijnko Dios la jina ch'án la ts'itjáyenhen ch'án kaín jie chóntani la ko sinchetjóáni ch'án kixin kaín tí nkehe jínahya kjuích'eni. <sup>10</sup> A ntá tí tsontáchroni kixin kjuasinhyani ninkehó jie, la éxi chróntáchroni kixin Dios la ch'ia ch'án, a ntá tí xikaha tsixroni la chaxínhya tsík'áyéñi tí tan kuente ch'án.

## 2

### *Cristo mé tsonixjayákonhenni ch'án*

<sup>1</sup> Kíchóni, éxi xjanna t'ikuán tí jahará, a ntá tjékjian tí xroon ts'ayéhérá tsochrónka kixin chrókjuásinhyará jie. A ntá tí jnkójínrá chrókjuásinrá jie la chóntani ijnko nkexro tsonixjayákonhenni nkayakon It'éni Dios, tíha mé Jesucristo, la jehe ch'án mé ijnko nkexro jina. <sup>2</sup> Jesucristo mé k'uenyákonhenni ch'án kixin tí jie chóntani; a ntá jehya ijñiéni ó. Náhí. Ijñié kaín chojni síin chjasintajni.

<sup>3</sup> Tí tsitekaonni tí nkehe k'uetoan Dios ntá tsonoxínni chaxín kixin chóxinni ch'án. <sup>4</sup> A ntá jnkójín nkexro ntáchro kixin chóxin Dios, a ntá titekakonhya tí nkehe tsík'etoan Dios, la mé ch'ia la noehya tí nkehe chaxín. <sup>5</sup> A ntá tí nkexro titekaon tí nkehe tsík'etoan Dios la chaxín tjuèhe Dios; mé xikaha noheni kixin chaxín jnkokoá tjejókoni ch'án. <sup>6</sup> Tí nkexro ntáchro kixin chaxín tinkáchónki Dios chrókjuak'e éxi kjuák'e Jesucristo.

### *Tí mandamiento nixin*

<sup>7</sup> Kíchóni, méxra tí nkehe tjékjian jehya ijnko nkehe nixin tsík'etəon Dios. Náhí. Tíha mé tí nkehe k'uayéhérá tí xrankíxixín, mé tí mandamiento ósé tjen, mé tí nkehe ó tsíkinhínrá. <sup>8</sup> Kjánchó tí nkehe ikjian mé yóhe ijnko nkehe nixin, éxí kjuəkoxin Cristo mé xíkaha tjakoxinni, kixin tí sítié la tinkák'itjáyan kixin ijie la ó t'inkaséyanxín tí xrohi chaxín.

<sup>9</sup> A ntá tí nkexro tsonáchro kixin ixri tí t'inkaséyan, a ntá naxa nínkakonhen kichó, na mé tí xíkaha naxa itjen tí sítié a. <sup>10</sup> A ntá tí nkexro tjuèhe kichó mé tjen tí t'inkaséyan, a ntá xíkaha jína tjen, chóntahya jie la chrókjuachruèhya ch'án ninkexró kixin chrókjuasin sín jie inaá. <sup>11</sup> A ntá tí nkexro nínkakonhen kichó mé tjejó sín la ko ixri sín tí sítié a la ko noehya sín nketí nó sátsji sín kixin tí sítié la kjuích'éna ntakótán sín.

<sup>12</sup> Éxí xjanna t'íkuan tí jahará, la méxra tjékjian tí xroon ts'ayéhérá kixin tsonohará kixin kjuachaxin ihnié Dios kjuínchetjuáxinrá tí ijjará kixin k'uenyákonhenni Ìnchéni Jesucristo. <sup>13</sup> Jahará it'é xjan, ikjian tí xroon ts'ayéhérá jahará kixin choxínrá tí nkexro tjen tí xrankíxixín. A ntá jahará ntasoírá kjaxin ikjian tí xroon ts'ayéhérá jahará kixin kjuachará kixin kjuachahya tí Jínahya chrók'uetuanhanrá.

Ikjian tí xroon ts'ayéhérá jahará chánjanrá, kixin choxínrá It'éni. <sup>14</sup> A ntá jahará it'é xjan ikjian tí xroon ts'ayéhérá kixin ó choxínrá tí nkexro itjen tí xrankíxixín tí naxa t'ónahya chjasintajni. Ikjian tí xroon ts'ayéhérá jahará ntasoírá, kixin naxa fuérterá, la ko k'uayéhérá tí itén Dios, la ko kjuachará kixin kjuachahya Tsochren chrók'uetuanhanrá.

<sup>15</sup> Chrótjuèhyará tí chjasintajni la ko ni tí nkehe siín chjasintajni. A ntá tí chojni tjuèhe tí chjasintajni, na mé chaxínhya tjuèhe sín It'éni Dios. <sup>16</sup> Kixin ninkehó tí nkehe chrókjuanjon chjasintajni chrókuixin tí tjen It'éni Dios. Tí nkehe tjinkaon tsjanjon chjasintajni na mé tíhi, mé tí nkehe jínahya chrókjuich'eni, la ko tí chrókjuak'e asénni tí nkehe ts'ikonni, la ko tí kjuahnke xrikoni kixin itsjé nkehe chróchóntani. <sup>17</sup> A ntá tí chjasintajni sitinkákjeje la ko tí nkehe jínahya tjenkayáxin chojni; a ntá tí nkexro nchexiteyá tí nkehe tóxrjínhin Dios mé ts'ejó sín jnkochríxín.

### *Tí nkehe chaxín la ko tí nkehe kjuach'ia*

<sup>18</sup> Éxí xjanna t'íkuan tí jahará, la chrókónohará kixin ó kuichjina tí yaon tsjixixín. Jahará ó kuínhínrá kixin ó tsi tí nkexro nínkakonhen Cristo. A ntá ijie tinkákónoxín nchónhya tí sín a, mé noexinni kixin ó kuichjina tí yaon tsjixixín. <sup>19</sup> Jehé sín tsík'axrjekjanxín sín tí tjejóni; kjánchó chaxínhya kuinkáchónki sín éxí tinkáchónkini. Náhí. Tí chaxín chrókuinkáchónki sín éxí tinkáchónkini la chrók'uaxrjekjanxínhya sín tí tjejóni, naxa chrók'uejókoni sín jnkokoá. A ntá xíkaha kónhen k'uaxrjekjan sín kixin tsonoxín kixin kuinkáchónkihya sín éxí tinkáchónkini.

<sup>20</sup> A ntá jahará la Cristo tsíkjanjon Nchakuen ch'án tsík'ayéhérá kaín rá, ntá jie tiénxinrá intsi kuénte ch'án. <sup>21</sup> Ikjian tí xroon ts'ayéhérá kixin ó nohará tí nkehe chaxín, jehya kixin chrókónoahyará; jahará la ó nohará kixin nijnko kjuach'ia tixínhya tí nkehe chaxín.

<sup>22</sup> ¿Xá nkexro tí ch'ia? Mé tí nkexro ntáchro kixin Jesús la jehya tí Cristo. Tí nkexro a mé nínkakonhen Cristo, mé titekakonhya It'éni Dios la ko tí Xjeen ch'án. <sup>23</sup> A ntá tí nkexro titekakonhya tí Xjeen Dios la kjaxin chóntahya sín tí It'é ch'án, a ntá tí nkexro chrónka kixin chóxin tí Xjeen Dios mé kjaxin chóxin sín tí It'é ch'án.

<sup>24</sup> Méxra tí nkehe tsíkinhínra tí xrankíxín la chróxráinkáonra jnkochrín. A ntá xíkaha tí chróxráinkáonra jnkochrín tí nkehe tsíkinhínra tí xrankíxín, la kjaxín xíkaha jnkokoá chrókuinkachónkirá tí Xjeen Dios la ko tí It'é ch'án. <sup>25</sup> Kíxín Jesucristo tsintáchro ch'án kíxín tsjanjon ch'án tí kjuachón jnkochrín.

<sup>26</sup> Méxra xíkaha tjékjian tí xroon i ts'ayéhéra kíxín chrókónohará kuente tí sín tjinkaon chrókjuít'ayahará. <sup>27</sup> Kjánchó jahará la ó chontará Nchakuen Dios tsítjáhará Jesucristo, a ntá xíkaha la í t'ichjánxínhya kíxín ókjé nkexro chrókjuakohará, kíxín tí Nchakuen Dios mé tjakohará kaín xín nkehe, mé tjako tí nkehe jína la jehya kjuach'ia tíha. A ntá chaxín chrókuinkachónkirá Cristo éxí kjuako tí Nchakuen ch'án.

<sup>28</sup> A ntá jie éxí xjanna t'íkuan tí jahará, chrókuítóéhyará chrókuinkachónkirá Cristo, kíxín tió tsi ch'án la antsí chróchoxínra ch'án la ko chrókósuàhyará chrókóchjinará tió tsi ch'án, <sup>29</sup> kíxín ó nohará kíxín Jesucristo la jína ch'án. A ntá chrókónohará kíxín kaín nkexro jína la xjeen Dios tíha.

### 3

#### *Tí sín xjeen Dios*

<sup>1</sup> Chrókónohará kíxín It'eni Dios, imá tjuèhe tí jeheni kíxín nchek'in ch'án xjeen ch'án tí jeheni, la mé chaxín jeheni tíha. Mé xíkaha tí sín chjasintajni chónhya sín tí jeheni kíxín jehe sin la xráxín chónhya sín Dios.

<sup>2</sup> Mé xíkaha kíchó ní, ó tsík'ónani xjeen Dios, a ntá naxa tjakoxínhya ch'án nkehe tsonhenni tí tsjixín. Kjánchó ó noheni kíxín tió itsi Ìnchéni Jesucristo la ts'ónani éxí tí jehe ch'án, kíxín ts'ikonni kíxín nkexrí tjen tí jehe ch'án. <sup>3</sup> A ntá kaín nkexro tjejóchónhen tí tsi ch'án la chrókuítóhe sín ijíé sín kíxín tsotjóá sín kíxín jehe ch'án la tjóá ch'án.

<sup>4</sup> Kíxín kain tí nkexro tjasin jie mé jínahya ch'e sín, kíxín tió tjasin chojni jie la mé xíkaha kuítekakonhya sín tí ley a. <sup>5</sup> Jahará ó nohará kíxín Jesucristo kui chjasintajni kíxín tsjatsen ch'án tí ijíéni, a ntá jehe ch'án la ninkehó jie chónthaha ch'án. <sup>6</sup> Mé xíkaha kaín tí sín chaxín tinkáchónki tí jehe ch'án la mé tjasinnya sín jie; a ntá kain tí sín tinkákjasin jie la tsík'ikonnya sín ch'án la ko xráxín chónhya sín ch'án. <sup>7</sup> Éxí xjanna t'íkuan tí jahará; méxra chrókuítóéhyará kíxín ninkexró chrókjuít'ayahará; a ntá tí nkexro ch'e nkehe jína la jína ch'án, kíxín Ìnchéni la jína ch'án. <sup>8</sup> A ntá tí nkexro xritjasin jie la mé kuente tí Jínahya; kíxín tí Jínahya mé kjuankíxín kjuasin jie desde tí xrankíxín k'óna chjasintajni. Méxra tí Xjeen Dios mé kui chjasintajni kíxín sinchek'itjáyan ch'án kaín tí xra kjuích'e tí Jínahya.

<sup>9</sup> Nijnko tí chojni tsík'axrjeníxín Dios naxa chrónkákjasin jie, kíxín ó chónthá tí kjuachón kjuanjon Dios; la í xitjahya naxa chrókjuasin jie kíxín ó tsík'óna xjeen Dios. <sup>10</sup> Mé xíkaha tónoxín kíxín nkexro tí xjeen Dios la ko nkexro tí xjeen tí Jínahya, kíxín tí nkexro ch'ehya tí jína la ko tjuèhya kíchó mé jehya xjeen Dios tíha.

#### *Chrótjuèheni kíchó ní*

<sup>11</sup> Méxra tí tan tsíkinhínra tí xrankíxín mé tíhi, kíxín chrótjuèheni kíchó ní. <sup>12</sup> Chrókjuích'ehyani éxí kjuích'e ch'ín Caín, kíxín jehe ch'án mé kuente tí Jínahya, kíxín k'óyán ch'án tí kíchó ch'án. ¿Nkekuente kíxín k'óyán ch'án? Kíxín tí ch'ín Caín la tí nkehe jínahya kjuích'e ch'án, a ntá tí kíchó ch'án la kjuích'e ch'án tí nkehe jína.

<sup>13</sup> Kíchóni, chróchrakonhyará tí nínkakonhanrá tí sín síin chjasintajni. <sup>14</sup> A ntá noheni kixin k'uatsínkani tí kjuach'én, a ntá kjuachón, mé noexínni tíhi kixin tjuèheni kichó ni. Tí nkexro tjuèhya kichó la éxi tsík'en sín xikaha xritjéjó sín. <sup>15</sup> Kaín tí nkexro imá nínkakonhen kichó na mé chojni tjàya tíha, la ko ó nohará kixin ijnko chojni tjàya la xitjahya tsochóna kjuachón jnkochrín. <sup>16</sup> Ó noheni kixin nkexro tí tjuèheni, kixin Ìnchéni Jesucristo mé k'uenyákonhenni ch'án; kjaxin jeheni kjónté chrók'uenyákonhenni tí sín kichó ni. <sup>17</sup> A ntá tí tjen ijnko nkexro rico t'ikon kixin ijnko tí kichó ch'án t'ichjánxinhin nkehe, a ntá tí tsjinkítsahya tí kichó, ¿a ntá nkexrí chrótjuèhe ch'án Dios kaín asén ch'án? <sup>18</sup> Éxi xjanna t'íkuan tí jahará, méxra chrótjuèxínhyani tí kichó ni tí tan náxrjón chrónixjani ó. Náhí. Chrókjuakoxínni tí nkehe jina chrókjuich'eni.

### *Jina tsochjineheni tí tjen Dios*

<sup>19</sup> Tíha mé noexínni kixin chaxín ntoá tjejóni, a ntá chrókónoheni kixin chaxín tjejóni éxi tjinkaon Dios. <sup>20</sup> A ntá tí tjoni asénni kixin chóntani ichrén jie, a ntá Dios la imá nohe ch'án la nohe ch'án kaín nkehe tónhen asénni. <sup>21</sup> Mé xikaha kichó ni, tí tjohya asénni kixin naxa ichrén nkehe jínahya tjenkayáxinni, a ntá antsí jina tsochjineheni tí tjen Dios, <sup>22</sup> a ntá jehe ch'án tsjanjon ch'án kaín nkehe tsjancheheni ch'án, kixin nchexiteyéheni tí nkehe k'uetōan ch'án la ko ch'eni tí nkehe tōxrjínhin ch'án. <sup>23</sup> Tí nkehe tsík'etōan ch'án la mé tíhi kixin chrókuitekaonni tí Xjeen ch'án Jesucristo, la ko chrótjuèheni kichó ni éxi k'uetōan ch'án. <sup>24</sup> Tí nkexro nchexiteyéhe tí nkehe k'uetōan ch'án mé tjejóko tí jehe ch'án, la ko jehe ch'án tjen tí tjejó sín. Tíhi mé noexínni kixin jehe ch'án tjejókonni ch'án kixin tí Nchakuen ch'án tsíkjanjon ch'án.

## 4

### *Tí Nchakuen Dios la ko tí nchakuen tí nkexro nínkakonhen Cristo*

<sup>1</sup> Kíchóni, chrókuitekákakonhyará kaín tí sín ntáchro sín kixin Nchakuen Dios mé nixjxin tí jehe sín. Náhí. Chrótsjehérá tí nkehe ch'e sín kixin chrókónohará kixin á chaxín chóna sín Nchakuen Dios o náhí, kixin tí chjasintajni la ixri nchónhya chojni ch'ia, ntáchro sín kixin nixja sín tí itén Dios. <sup>2</sup> A ntá xikaha mé chrókónoaxínrá kixin á chaxín chóna sín Nchakuen Dios kixin kaín tí sín chaxín titekaon sín kixin Jesucristo ikui éxi chojni mé chóna sín Nchakuen Dios. <sup>3</sup> A ntá tí nkexro titekakonhya kixin xikaha tsíki Jesús, na chóntahya sín Nchakuen Dios. Náhí. Chóna sín tí nchakuen tí nkexro nínkakonhen Cristo. Jahará ó kuínhínrá kixin itsi tí nchakuen a, a ntá jie ó tsíki chjasintajni.

<sup>4</sup> T'íkuan tí jahará éxi xjanna, kixin jahará la ó titekáonrá Dios, a ntá kjuachará kixin kjuachahya tí sín ch'ia chrók'uetōan, kixin tí nkexro tjejókoará la imá t'etōan, a ntá tí nkexro t'etōan chjasintajni la kánhyó t'etōan. <sup>5</sup> Kixin jehe sín la kuènte chjasintajni ó, méxra nixja sín tí nkehe kuènte chjasintajni ó. A ntá tí chojni kuènte chjasintajni ó mé tjejótinhin sín. <sup>6</sup> A ntá jeheni mé xjeen Dios. A ntá tí sín chóxin Dios mé tjejótinhin sín tí nkehe tjakoni. A ntá tí nkexro chónhya Dios mé tjinkakonhya sín chrókuinhin sín tí nkehe tjakoni. A ntá tíha mé tjatsōanxínni nkexro chóna tí Nchakuen tí nkexro chaxín la ko nkexro chóna tí nchakuen tí nkexro xrich'ia.

*Dios mé tjuèheni*

<sup>7</sup> Kíchóni, méxra chrótjuèheni kíchó ni, kixin tí tjuèheni kíchó ni mé tixín tí tjen Dios. Kaín nkexro tjuèhe kíchó mé xjeen Dios, la ko chóxin Dios. <sup>8</sup> A ntá tí nkexro tjuèhya kíchó na mé chónhya Dios kixin Dios la xráxin tjuèhe chojni. <sup>9</sup> Dios la ó kjuakoxin ch'án kixin tjuèhe tí jeheni kixin tsíchr'án ch'án tí jnkokoá Xjeen ch'án chjasintajni kixin tsochóntaxinni kjuachón tí jehe ch'án. <sup>10</sup> A ntá tí tjuèheni Dios la mé tíhi: jehya kixin jeheni k'uétjuèheni tí jehe ch'án. Náhí. Jehe ch'án mé xráxin tjuèhe ch'án tí jeheni, a ntá ichr'án ch'án xjeen ch'án k'uenyákonhenni kixin tsotjuáxin tí jie chóntani.

<sup>11</sup> Kíchóni, a ntá tí xikaha Dios tjuèhe tí jeheni, a ntá kjaxinni jeheni xikaha chrótjuèheni kíchó ni. <sup>12</sup> A ntá Dios la ninxeró k'uíkonhya. Kjánchó tí chrótjuèheni kíchó ni la Dios ts'ejókoni ch'án, a ntá tsjinkitsa ch'án kixin chaxín tsotjuèheni kíchó ni. <sup>13</sup> Tíhi mé noexinni kixin tjejókoni Dios la ko jehe ch'án tjejóko tí jeheni kixin tsíkjanjon ch'án tí Nchakuen ch'án chóntani. <sup>14</sup> Jeheni mé k'uíkonxin konni la mé chrónkaxinni kixin It'éni Dios tsíchr'án ch'án Xjeen ch'án kixin tsaáxin chojni síin chjasintajni. <sup>15</sup> A ntá jnkójín nkexro titekaon la ko chrónkaxín kixin Jesús mé Xjeen Dios mé tjejóko Dios la ko Dios mé tjejóko tí jehe sín.

<sup>16</sup> Mé xikaha mé noexinni la ko titekaonni kixin Dios la tjuèhe tí jeheni. Dios mé xráxin tjuèhe chojni, a ntá tí nkexro tjuèhe Dios mé tjejóko Dios la ko Dios tjejóko tí jehe sín. <sup>17</sup> Mé xikaha chaxín chrótjuèheni Dios kixin ntá chróchrakonhyani tí yaon tsitoxén ijiéni kixin ó noheni kixin Jesucristo la tjuèheni ch'án la ko jeheni la kjaxin tjuèheni tí jehe ch'án. <sup>18</sup> Kixin tí tjuèheni Dios la kohya kjuachrakon. Tí chaxín tjuèheni Dios la tíha mé tsakitsje tí kjuachrakon. A ntá chojni chrakon mé chaxín tsjasóte. A ntá jnkójín chojni chrakon la mé chaxínhya tjuèhe Dios.

<sup>19</sup> A ntá jeheni la tjuèheni Dios kixin jehe ch'án senó tjuèhe ch'an tí jeheni. <sup>20</sup> A ntá jnkójín nkexro ntáchro kixin jehe mé tjuèhe Dios, a ntá tuénxín nínkakonhen kíchó mé kjuach'ia xriko. Tí tjuèhya ch'án tí kíchó chóxin ch'án, la kjaxin xitjahya tsotjuèhe Dios kixin tsík'ikonhya ch'án Dios. <sup>21</sup> Tíhi mé tsík'etōan Jesucristo kixin tí nkexro tjuèhe Dios la mé kjaxin chrótjuèhe kíchó.

## 5

### *Tí tinkáchónkini Dios la tsjachahya tí chjasintajni*

<sup>1</sup> Kaín nkexro titekaon kixin Jesús mé tí Cristo la jehe mé tsík'axrjeníxin Dios; a ntá tí nkexro tjuèhe tí it'é tí xjan mé kjaxin tsotjuèhe tí xjeen tí nkexro a. <sup>2</sup> A ntá tí tjuèheni Dios la ko nchexiteyáni tí nkehe t'etōan ch'án, a ntá noheni kixin kjaxin tjuèheni tí sín tsík'óna xjeen Dios. <sup>3</sup> Tí tjuèheni Dios la t'ichjánxin kixin chrókuitekaonni tí nkehe k'uetoan ch'án, kixin tí nkehe t'etōan ch'án la jehya ijnko nkehe imá xra <sup>4</sup> kixin kaín chojni tsík'óna xjeen Dios tsjacha, la ntá tí chjasintajni la náhi. A ntá tí tinkáchónkini Inchéni la mé tsjachaxinni la tsjachahya tí chjasintajni. <sup>5</sup> A ntá tí sín tinkáchónki kixin Jesús mé tí Xjeen Dios mé tsjachahya tí chjasintajni ts'etūenhen sín.

### *Tí nkehe chrónkaxín nkexrí tjen tí Xjeen Dios*

<sup>6</sup> Tíó kui Jesucristo la kjuakoxin tí inta la ko tí jni. La jehya kixin jehó tí inta kjuakoxin ch'án. Náhí. Kjaxin inta la ko ijni kjuakoxin ch'án. A ntá tí Nchakuen Dios mé chrónkaxín tíha, kixin tí Nchakuen Dios la chaxín

ntoá. <sup>7</sup> Siín iní nkexro chrónkaxín nkaya nkajní: ijnko la It'éni, la ijnko la tí Palabra, la ijnko la tí Nchakuen ch'án. Tíha mé iní, kjánchó jnkokoá nkexro tíha. <sup>8</sup> A ntá siín iní tí nkehe chrónkaxín ntihi chjasintajni, mé tí Nchakuen Dios, la ko tí intá la ko tí jni; a ntá tí iní mé jnkokón chrónka. <sup>9</sup> ¿Á chrókuitekaonni tí nkehe chrónka chojni ó? A ntá tí nkehe tsíchrónka Dios, antsí má tjeotan kixin táha la Dios tsíchrónkaxín kixin nkexrí tjen tí Xjeen ch'án. <sup>10</sup> Tí nkexro titekaon tí Xjeen Dios na mé asén ó tónoexín tíha. A ntá tí sín titekakonhya sín Dios, la ntáchro sín kixin Dios la ch'ia ch'án kixin kuítেকakonhya sín tí nkehe tsíntáchro Dios kixin nkexrí tjen Xjeen ch'án. <sup>11</sup> Tí nkehe tsíchrónka Dios mé tíhi kixin tsjanjon ch'án kjuachón jnkochrín, a ntá tí kjuachón mé chóna tí Xjeen ch'án. <sup>12</sup> A ntá tí nkexro chóna tí Xjeen Dios mé kjaxin chóna kjuachón; a ntá tí nkexro chóntahya tí Xjeen Dios la mé chóntahya kjuachón.

*Chrónkaxín nkehe kuènte kjuachón*

<sup>13</sup> Tí nkehe mé kjinni kixin jahará ó titekáonrá tí Xjeen Dios, kixin mé tsonoaxínrá kixin chaxín chontará kjuachón jnkochrín.

<sup>14</sup> Tíhi mé chóxixínni Dios kixin noheni kixin ichrén nkehe tsjancheheni ch'án éxí tjinkaon ch'án la jehe ch'án la tsinhin ch'án. <sup>15</sup> A ntá tí xíkaha ó noheni kixin Dios tjetinhin tí nkehe nixjeheni ch'án, a ntá kjaxin ó noheni kixin ó chóntani tí nkehe kjuancheheni ch'án.

<sup>16</sup> A ntá jnkojínrá ts'ikonrá ijnko kichuárá tjasin jie, a ntá tí jehya ijnko jie chrók'uenxín ch'án, la chrókjuancheherá Dios kixin chrókjuinchexraxinkaon ch'án kixin kjuasin ch'án jie, a ntá Dios chrókjuanjon ch'án kjuachón, tí chaxín jehya ijnko jie chrók'uenxín chojni. A ntá tí jie chrók'uenxín chojni la ntáxrjan kixin íchá jina chrókjuanchehyará Dios kixin chrókjuinkítsa tí ch'ín a. <sup>17</sup> Kaín nkehe jínahya la ijie tíha. Kjánchó siín jie ts'enxínhya chojni.

<sup>18</sup> Ó noheni kixin tí nkexro tinkáchónki It'éni Dios tjasinhya sín jie, kixin tí Xjeen Dios tjinkítsa tí jehe sín, a ntá tí Jínahya tsjachahya tsjachroe tí jehe sín.

<sup>19</sup> Ó noheni kixin Dios t'ayakonhen tí jeheni, a ntá tí Jínahya chóna kjuachaxin t'etuenhen kuenté chjasintajni.

<sup>20</sup> Ó noheni kjaxin kixin Xjeen Dios kui, la ko kjuínkítsa ch'án tí jeheni kixin chrókónoheni nkexrí tjen Dios chaxín. A ntá tjejókoni jnkokoá tí nkexro chaxín, tíha mé Jesucristo tí Xjeen Dios. Tíha mé Dios chaxín, la tsochóntaxínni ch'án kjuachón jnkochrín. <sup>21</sup> Éxí xjanna t'íkuan tí jahará, la títóherá tí dios tsíkjanoya. Amén. Ó tjen.

## Yóxin xroon tsíkjin ch'ín Juan

<sup>1</sup> Janhan mé ijnko nkexro ó táda t'ayakonhen n̄jnko mé ikjian tí xroon ts'áyéhe tí sín tsíkjeýá Dios tójnkotsé sín ntiha, la mé chaxín tjuaha sín: a ntá jehya janhván, la kjaxin kaín tí sín chóxin tí tan chaxín. <sup>2</sup> Tjuahará tí jahará kixin tí tan chaxín ó chóna asenni, tíha mé ts'ejókoni jnkochríxín. <sup>3</sup> It'éni Dios la ko Ìnchéni Jesucristo mé Xjeen Dios chrókjuintayaonrá ch'án la ko chrókuikonóahará ch'án la ko chrótjáhará ch'án kjuaxróxin kixin chaxín tjuahará ch'án.

<sup>4</sup> Imá chàna k'uikuan kixin isorá tjejorá titekáonrá tí nkehe chaxín, éxi tsík'etōan It'éni Dios. <sup>5</sup> A ntá jie jahará kichó ni, xrjanóahará kixin chrótjuèhéra kichuára. Méxra xikaha tjékjian tí xroon i, la jehya ijnko nkehe n̄ixin tsík'etōan Dios. Náhi. Tíha la mé tí nkehe tsík'áyéheni tí kjuák'e Ìnchéni Jesucristo. <sup>6</sup> A ntá tí tjuèheni kichó ni la mé tíhi kixin chrók'uejóni éxi tsík'etōan Dios; a ntá tí nkehe tsík'etōan Dios la mé ó tsíkinhínra jahará tí senó kixin chrótjuèheni kichó ni.

### *Tí chojni xrich'ia*

<sup>7</sup> Nchónhya chojni chjasintajni xrich'ia sín titekakonhya sín kixin Jesucristo kui k'óna chojni. A ntá tí chojni xikaha mé ixri xrich'ia la ko nínkakonhen Cristo. <sup>8</sup> Chrókóxakonhanrá kixin chrók'uitjáyanhya tí xra kjuich'erá kixin naxa chrók'uayéhéra tí nkehe tsjintaxín ts'ayéhéra.

<sup>9</sup> A ntá tí sín ijnko nkexro kuitōhe tí nkehe kjuako Cristo ntá kjuichroe la mé chóntahya sín Dios; a ntá tí nkexro títoehya tí nkehe kjuako Cristo mé chóna sín It'éni Dios la ko tí Xjeen ch'án. <sup>10</sup> A ntá jnkojín sín chrókjuijitsjehe tí jahará, a ntá ntoáhya chrókjuako sín, la chrókjuánjonhyará kjuachaxin chrókuitōhe tí sín a ntōará la ko ni chrónixjeéhyará sín jnkojína. <sup>11</sup> A ntá tí nkexro tsonixjehe tsontácho kixin: “¿Á jína k'uinka?” na mé éxi tóxrjinhin sín tí nkehe jínahya ich'e tí sín a.

### *Tí tan tsjixixín*

<sup>12</sup> Chonta nchónhya nkehe chrókuinhínra jahará, kjánchó tjínkakonhya chrókjian xroon ó. Náhi. Tjínkavan kixin tjoka chrókjuasántsahará tí jahará tsonixjahará kixin chrókjuintaxín chrókóchéheni.

<sup>13</sup> Tí sín kichuára tójnkotsé kuènte n̄jnko ntihi, mé tí sín kjaxin tsíkjeýá Dios, mé nixjahará sín. Amén. Ó tjen.



## Tí níxin xroon tsíkjin ch'ín Juan

<sup>1</sup> Janhan mé tí nkexro t'ayakonhen nínko mé tjékjian tí xroon ts'áyéhe tí ch'ín choxian, mé tí ch'ín Gayo tí ch'ín chaxín tjuahá.

<sup>2</sup> Kíchóni, tjáncháha Dios kixin éxi jaha jína tjen tinkachónkia Ìnchéni la jína chrók'uaxrje kaín xra ch'e la ko jína chrókjuak'e jaha. <sup>3</sup> Imá kóchána tió kui iso tí sín kíchó ni chrónka sín kixin jína tjákoxian tí tan chaxín. <sup>4</sup> Kohya ijnko nkehe antsí má nchechána éxi tió kuinhan kixin tí sín t'íkuan éxi xjanna tjejóitekaon sín tí tan chaxín

<sup>5</sup> Kíchóni, chaxín jína tjech'e xra tjínkítsa tí sín kíchó ni la ko antsí tjínkítsa tí sín tsíkjin ókjé chjasin. <sup>6</sup> A ntá tí tsíkójkotsé tí sín kíchó ni la tsíchrónka sín kixin nkexrí tjuéhé tí jehe sín. Jaha chrókjuínkítsa tí nkehe t'ichjánxin sín tí sátsji sín. Xíkaha mé tóxrjínhin Dios. <sup>7</sup> Tió sákjuí sín kjuankíxin sín chrónka sín itén Ìnchéni la chrohya sín chrók'uáyéhe sín ninkehó nkehe kuènte tí sín chónhya Dios. <sup>8</sup> Méxra tí jeheni t'ichjánxin chrókjuínkítsani tí jehe sín kixin tsjacha sín tsochrónkaxín sín tí tan chaxín ntoá.

### *Ntoáhya kjuako ch'ín Diótrefes*

<sup>9</sup> Janhan ikjian ijnko xroon k'uáyéhe tí sín tójkotsé ntiha. Kjánchó ch'ín Diótrefes kuitekakonhya ch'án tí nkehe k'uetuènhenni ch'án kixin tjinkaon ch'án chrók'uetoan ch'án jehó ch'án. <sup>10</sup> Méxra xíkaha tí sátsjia ntiha tsonixjaha ch'án kixin tí kjuach'ia ntáchro ch'án t'ántaxínhin ch'án tí jeheni. Jehya táhó ich'e ch'án. Kjaxin tjanjonhya ch'án kjuachaxin ts'ejó tí sín kíchó ni tjiji; a ntá tí sín tjinkaon chrókjuanjon kjuachaxin la t'etoan ch'án kixin tsjanjonhya sín kjuachaxin la ko t'etoan ch'án kixin tsochjinahya sín tí tójkotsé tí chojni.

<sup>11</sup> Kíchóni chrókjuákoxinhya tí nkehe jínahya. Íchá jína chrókjuákoxian tí nkehe jína. Tí nkexro ich'e nkehe jína na mé kuènte Dios. A ntá tí nkexro ich'e nkehe jínahya la mé tsík'ikonhya sín Dios.

### *Jína tjákoxin tí ch'ín Demetrio*

<sup>12</sup> Kaín sín ntáchro sín kixin jína tjákoxin tí ch'ín Demetrio la mé chaxín tíha. Kjaxin tí jeheni chrónkani tíha la ko jahará ó nohará kixin tí nkehe ntoá chrónkani.

### *Kjuixixín nixja ch'án*

<sup>13</sup> Janhan chonta nchónhya nkehe tsontáxrjan, kjánchó tjínkakonhya tsokjian ó <sup>14</sup> kixin tjínkavan tjoka ts'íkuan tí jaha, a ntá tsjoni.

<sup>15</sup> Kjuaxróxin chrókjuak'e jaha. Kaín nkexro choxian ntihi nixjaha sín. Tétuanhan nixjéhé jnkojnko tí sín chóxinni.

## Tí xroon tsíkjin ch'ín Judas

<sup>1</sup> Janhan Judas, t'ahā xrā Jesucristo, la sana mé Jacobo la mé ikjian tí xroon í ts'áyéhe tí sín tsíkjeýá It'eni Dios tsíkjinchetjóá ch'án kixin tsinkáchónki sín ch'án. Mé xikaha Jesucristo t'ayakonhen ch'án tí jehe sín. <sup>2</sup> Imá kuikonóahará ch'án ntá ts'ayéherá kjuaxróxin kixin tjuahará ch'án.

*Tí sín ntoáhya tjako*  
(2 Pedro 2.1–17)

<sup>3</sup> Kíchóni, imá tjínkavan tsokjian tí xroon ts'ayéherá tsochrónka nkexrí tsaáxinni kaín ni. A ntá t'íkuan kixin t'ichjánxin tsokjian tí xroon ts'ayéherá tsoxrjanóaxínrá kixin jína chrókiénxinrá nkehe chrókuátetherá kixin nkexrí tinkachónkirá Ìnchéni kixin tí fe la mé ónaá tsík'áyéhé tí sín tsíkjinchetjóá Dios. <sup>4</sup> A ntá jie ó kuik'ixenhen iso sín ch'ia tí tjejórá. A ntá ósé nixja xroon itén Dios kuènte tí sín a kixin tsjasóte sín. Jehe sín la chojni jínahya ntá ntáchro sín kixin tinkáchónki sín Dios la ó ch'iaxón sín ntá imá tjasin sín jie. La titekakonhya sín Dios, jehó t'etóan, la ko titekakonhya sín Ìnchéni Jesucristo.

<sup>5</sup> Jahará kjónté ó nohará la jehí tjínkavan sintaxráxinkáonrá inaá kixin Ìnchéni Dios kuakitsjexín ch'án Egipto tí sín chjasin Israel, ntá kjónté xikaha la chr'éxin kjuínchek'itjáyán ch'án tí sín kuítekakonhya sín tí jehe ch'án.\* <sup>6</sup> Kjaxin tí sín ángel kuítekakonhya sín tí k'uetóan Dios ntá kuítóhe sín tí kjuachaxin tsíkjanjon Dios tsík'áyéhe sín la ko kuítóhe sín tí k'uék'ejó sín jína, a ntá jie Dios k'uetóan ch'án kixin ts'ejóchjina sín tí sítié la ts'ejóchónhen sín tsijia tí yaon tsitóexín ijje sín. <sup>7</sup> Kjaxin tí sín chjasin Sodoma la ko tí sín chjasin Gomorra la ko tí sín chjasin chjinaxón kóyóhe sín tí sín ángel kuítekakonhya la kjuasinko sín jie chojni chjin ókjé la ko kjuasinko sín jie kíchó sín kjónté jnkokón ntoa sín. Tíha mé chrórxaxinkakonxín kaín chojni kixin nkexrí tsonhen tí sín titekakonhya tsjasótéxín sín tí xrohi jnkochrín ts'ankahya.

<sup>8</sup> Méxra kjaxin tí chojni a kotáchrién sín tsík'ikónxín kixin ó nchóxon chrókuasinko sín jie chojni chjin ókjé la ko chrókuítekakonhya sín tí kjuachaxién Ìnchéni la ko chrók'uantaxínhin sín tí sín ángel chóna kjuachaxin t'etóan. <sup>9</sup> A ntá tí ch'ín arcángel Miguel kjuánjonko ch'án tí ch'ín Tsohren la ko ikjo sín kjuánjonxin sín nkehe tsonhen tí cuerpo kuènte ch'ín Moisés.† A ntá jehe ch'án kjónté xikaha la kjuínchekjasótehya ch'án tí ch'ín Tsohren. Jehó ntáche ch'án kixin: “Ìnchéni mé tsjentuáha tí jaha.” <sup>10</sup> A ntá tí chojni i t'ántaxínhin sín tí nkehe tienxínhya sín la tjenkayáxin sín éxi ko tienxínhya nchexiteyéhe tí nkehe ntáchro asén, mé xikaha tí nkehe jínahya kjuích'e sín ts'itjáyánxín.

<sup>11</sup> jNòá tí jehe sín! Chréhe sín éxi kjuích'e ch'ín Caín.‡ Tjinkaon sín chrókuacha sín chichaon ntá ntoáhya kjuích'e sín éxi kjuích'e Balaam, la ko its'en sín éxi ik'uén ch'ín Coré kixin kuítekakonhya sín.§\* <sup>12</sup> Ijnko kjuatósuèhe kixin tjejóyákjanxin sín tí siín kia náxrjón chontará, kixin tjejóne sín la ko tjejó'ti sín chéhe sín la kjónté xikaha la ninkehó kjuasáya

\* 1:5 Éxodo 12.51 Números 14.29–30 † 1:9 Deuteronomio 34.6 ‡ 1:11 Génesis 4.3–8 § 1:11 Números 31.16 \* 1:11 Números 16.1–3

chóntahya sín. Tjejó sín éxí tí sín t'ayakonhen kolélo kjánchó jehe sín t'ayakonhen sín asén sín ó. Jehe sín la éxí tjuí chóntahya ntá tjakáko xrinto; la ko éxí ijnko nta t'ónahya to tí nitjó chrók'óna to, éxí yáya tsík'en tsík'axrjenkíxin nuéé. <sup>13</sup> Jehe sín na mé éxí ntayoon jiehe síxróji lóxrjo ó chóntahya ntá jína mé xíkaha chónkó tí nkehe ch'e sín mé ijnko kjuatósuehë tíha; la ko éxí konotsé kjuíchroe sákjuí ókjé; a ntá tjechónhen sátsji sín tsjasóte sín sítié jnkochrín.

<sup>14</sup> A ntá kjuák'e ch'ín Adán, a ntá yatoxin chr'éxin kui ch'ín Enoc nixjixin kjuachaxién Dios ntáchro ch'án kixin k'uíkon ch'án itjen Ìnchéni kujukao nchónhya mil tí sín ángel kuènte ch'án, <sup>15</sup> kixin sinchekitoxén ch'án ijje kaín tí sín jínahya kixin kaín tí jínahya kjuích'e sín la ko kaín nkehe k'uénixja tí sín jínahya k'uántaxínhin sín tí jehe ch'án. <sup>16</sup> Xrácín tóxrjénhya sín nkehe sitónhen la ko ixri sín tjonta kichó sín. Jehó xritjeyá sín tí nkehe tóxrjínhin sín tjenkayáxin sín. Ihnke sín nixja sín la ko itjo sín jína chojni kixin ntá tí sín a chrókjuinkítsa jehe sín.

*Nhexraxinkaon ch'án tí sín tinkáchónki Cristo*

<sup>17</sup> A ntá jahará kichó ni, xrácinkáonrá kixin tí sín tsíkjeyá Ìnchéni Jesucristo <sup>18</sup> ntáchro sín kixin tí yaon tsjixixín tsjejexin chjasintajni ts'ixin chojni tsitekakonhya sín ts'ántaxínhin sín tí nkehe tjinkaon Dios la ko tsotjinkaon sín sinchexiteyéhe sín tí nkehe jínahya ntáchro asén sín ó. <sup>19</sup> Tí sín a mé tjinkaon ts'óxika tí sín jnkokoá tjejótojnkotsé kixin naxa tóxrjínhin sín sich'e sín nkehe síin chjasintajni kixin chóntahya sín Nchakuen Dios.

<sup>20</sup> A ntá jahará kichó ni tjuahará, antsí jína chrók'uejorá tinkachónkirá Ìnchéni. Chrónixjeexínrá Dios tí kjuachaxin kuènte Nchakuen ch'án. <sup>21</sup> Jína chrók'uejorá kixin tjuahará Dios ts'ejochonhénrá tí yaon tsokjan Ìnchéni Jesucristo kixin kjuasáyé ch'án tsotjáhará ch'án kjuachón jnkochrín.

<sup>22</sup> Chrókjuínchehárá chrókuakitsjekjanxínrá sín chríkjan xrohi, la ko chrókjuínchehárá í so sín kjánchó chróchontará cuidado tí jehe sín kixin kjónté tí iké sín kjaxin chóna jie.

*Tjanchia ch'án kjuasáya*

<sup>24-25</sup> Jnkokoá Dios tjen mé imá nohe ch'án la ko sinchekaáni ch'án la chóna ch'án kjuachaxin ts'ayakonhenni ch'án kixin chrókjuasinhyani jie la ko tió tsjijini tí tjen ch'án la ninkehó jie chróchóntahyani, imá tsóchéheni tí tjen ch'án ntiha. Kjuasáyé Dios imá chóna ch'án kjuachaxin t'etqon ch'án la ko kjuínchekaáni ch'án kjuachaxin Ìnchéni Jesucristo. Jehe ch'án jnkochrín tjen ch'án chóna ch'án kénxín kjuachaxin. Amén. Ó tjen.

## Tí nkehe chrónka Jesucristo k'uíkon ch'ín Juan

1 18

Kaín tí nkehe i mé chénka Dios Jesucristo kixin jehe ch'án tsochénta tí sín ch'ehe ch'án xra tí nkehe tjoka tsonhen. Ntá Jesucristo kjuínchenohe ijnko ángel kuènte ch'án kixin nkexrí chrókonohe tí ch'ín Juan ch'ehe ch'án xra. <sup>2</sup> A ntá jehe ch'án mé k'uítuenhen ch'án ntá chrónkaxín tí nkehe chaxín tsíntáchro Dios la ko tí nkehe chrónka Jesucristo la ko kaín tí nkehe tsík'íkon ch'án nkexrí kjuakoxín Dios.

<sup>3</sup> Náxrjón tjejó tí sín nchekuáxin tí xroon i la ko kjaxín tí sín tjejótinhin tí palabra chrónka nkehe tsonhen la ko tóxrjnhín sín titekaon sín nkehe nixja tí xroon i kixin ó kuichjina tí hora tsoxiteyá tíha.

*Ch'ín Juan ikjin ch'án xroon ts'áyéhe tí yato nínko*

<sup>4</sup> Janhan Juan ikjian tí xroon tsochr'anhan tí yato nínko tjejó estado Asia. Jahará chrók'uayéherá kjuasáyé Dios la ko kjuaxróxin. Jehe ch'án mé itjen ch'án la ko xráxin tjen ch'án la ko jehe ch'án mé xiki ch'án ínaá la ko kjaxín tí yato Nchakuen ch'án tjejó tí trono t'etoxán ch'án mé tjanjon kjuaxróxin. <sup>5</sup> La ko kjaxín kjuasáyé Jesucristo. Jehe ch'án chaxín chrónka kaín nkehe ntoá la ko jehe ch'án mé xrankíxixín xechón kjónté tsík'en kixin tjetox ch'án kixin t'etuenhen ch'án kjónté kaín tí sín rey la ko tí sín t'etox sín chjasintajni. Jehe ch'án mé tjuèheni ch'án la ko tí ijnje ch'án mé k'uíjmáxinni kaín tí jje chóntani. <sup>6</sup> Jehe ch'án mé tsíkjanjon kjuachaxín tsík'ónani nch'á kixin sich'ehehi xra It'éni Dios. Tí kjuachaxín kuènte ch'án me ts'etox jnkochr'íxín. Mé xíkaha tsoxiteyá. Amén.

<sup>7</sup> Ts'íkon chojni kixin Cristo la ó tsi chríkjan tjuí. Kaín chojni ts'íkon ch'án la ko kjaxín tí sín k'uékónínkakonhen tí jehe ch'án tsíkjinchekjasóte sín ch'án mé ts'íkon sín ch'án la ko kaín chojni chjasin sín chjasintajni tsotsjánka sín tió ts'íkon sín tí jehe ch'án. Mé xíkaha tsonhen. Amén.

<sup>8</sup> Janhan mé tí xrankíxixín la ko tí tsjixixín éxí tí letra xrankíxixín A la tsjixixín Zeta. Mé xíkaha ichro Ìnchéni Dios, tí nkexro imá t'etox. Jehe ch'án mé itjen ch'án la ko xráxin tjen ch'án la ko jehe ch'án mé xiki ch'án ínaá.

*Ch'ín Juan tsík'íkon ch'án kixin Cristo chóna kjuachaxín*

<sup>9</sup> Janhan Juan mé ijnko kichó tí jahará mé tjékian Jesús la ko tí kjuachaxín kuènte Dios chonta la mé jahará la ko jeheni jnkokón tjejótasóteni la jehe ch'án tjinkitsani kixin tsjachani. Kjuákua itén Dios éxí chrónka Jesucristo la mé tíha kjuak'échjinaxián tí isla it'in Patmos. <sup>10</sup> A ntá ijnko yaon xraxinkakonxíni Ìnchéni la ikui kjuachaxín Nchakuen Dios tí tjén tí janhan la kuínhan kixin nóton tí janhan ijnko nkexro nixja imá itsen éxí itén ijnko trompeta. <sup>11</sup> Mé ntáchro ch'án kixin:

—Janhan mé tí xrankíxixín la ko tí tsjixixín éxí tí letra xrankíxixín A la tsjixixín Zeta. Mé tsokjian jaha ijnko xroon kaín tí nkehe k'uíkuan kixin tsochr'enhén tí yato nínko tjejó tí estado Asia na mé tí nínko tjen chjasin Éfeso, la Esmirna, la Pérgamo, la Tiatira, la Sardis, la Filadelfia, la ko Laodicea —ichro ch'án.

<sup>12</sup> Ntá nkátjía tsjahá kixin nkexro itén tí tjenixjana ntá xrinahya k'uíkuan yato candelero tsík'óna chica oro. <sup>13</sup> A ntá chríkjan tí yato candelero k'uíkuan ijnko nkexro éxi yóhe Xjeen Dios tsík'óna chojni. Ntá tí iké ch'án la ika kjinjin tjenkáya ch'án hasta tsíkóyóhe toté ch'án la ko mé chóna ijnko cinta jehó oro tjenkáni ntakuin ch'án. <sup>14</sup> Tí kaxihí ch'án la tjóá éxi kaxreé kolélo tjóá o éxi chrinta tsjehe la ko tí ikon ch'án la éxi xrohi nene tsjehe. <sup>15</sup> Ntá tí toté ch'án la éxi chica sine tjákiní na ntá tsík'axrjexín tja. A ntá tí itén ch'án la itsen éxi tóvéntó nchónhya ntario. <sup>16</sup> A ntá tí tja ch'án chjina mé chóna yato konotsé. A ntá tí ir'va ch'án k'uaxrjexín chica espada iyo, yánjín taté. A ntá imá tjákiní tsjehe ikon ch'án la éxi yaon t'inkaséyanxín imá.

<sup>17</sup> A ntá tí k'uíkuan xikaha la kjuáchr'ítsinka toté ch'án éxi tsík'énna. A ntá jehe ch'án kjuak'etja tja ch'án chjina chrítaón tí janhan ntá nixjana ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Chrakonhya jaha. Janhan mé tí xrankíxixín la ko tí tsjixixín. <sup>18</sup> Janhan tí nkexro tjechón. Ik'uén, a ntá ijie la tjechuan inaá la itjén jnkochríxín. Amén. Janhan chonta llave kuénte chojni its'en la ko kuénte tí siín tí sín tsík'en. <sup>19</sup> Méxra ikjian jaha tí nkehe k'uíkuan mé tí nkehe siín ijie la ko tí nkehe tsonhen chr'éxin. <sup>20</sup> Ninkexró k'uékienxínhya nkexrí t'axrjexín tí yato konotsé k'uíkuan chonta tjana chjina, la ko tí yato candelero tsík'óna chica oro. Mé tí yato konotsé t'axrjexín kixin tí yato ángel t'ayakonhen tí yato ninko la ko tí yato candelero k'uíkuan me kjaxin t'axrjexín tí yato ninko.

## 2

*Tí tan k'uáyéhe tí yato ninko: Tí tan k'uáyéhe tí sín chjasin Éfeso*

<sup>1</sup> Tsokjian tí nkehe ts'áyéhe tí ángel t'ayakonhen tí ninko Éfeso: “Xikaha ichro tí nkexro chóna yato konotsé itja ch'án chjina la ko xritjak'e ch'án jnkosiné tí yato candelero tsík'óna oro. Ntáchro xikihi: <sup>2</sup> Janhan nòna kaín tí xra ch'erá la ko nòna kixin tóxrjánhyará tí sín jínahya. Janhan la ó nòna kixin kjuich'erá prueba tí sín ntáchro kixin apóstol tí jehe sín la ntá jehya la ntá kónoxín kixin xrich'ia tí jehe sín. <sup>3</sup> Nchónhya kjuasótiará la kjónté chonhénra kóninkákonhyará la imá kjuich'erá xra kixin tinkachónkirá njina la ko nunca kóxrjéhyará. <sup>4</sup> Kjánchó tjánchiá ijnko jie tí jahará kixin tinkachónkihyará éxi kjuankíxixínra k'uétjuanará. <sup>5</sup> Méxra chrórxáinkáonra kixin ó kujtohéra tí k'uétjuanará la ntá chrókuínkirá tí nkehe tjenkayáxinra la ko chrókuich'erá xra éxi tí kjuankíxixínra. A ntá tí náhi, la tjoka tsjasán la tsjakíyan tí candelero tí tjejorá tí nunca tsjínkíhyará tí nkehe jínahya tjenkayáxinra la tí tsokjanhyará tsoxráinkáonra Dios. <sup>6</sup> Kjánchó chrókónohará kixin tóxrjina tí nkehe tjejoch'erá kixin tóxrjánhyará tí xra ch'e tí sín nicolaítas kixin kjaxin janhan nínkakonhan tí nkehe ch'e sín. <sup>7</sup> Tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin sín tí nkehe nixjehe Nchakuen Dios tí ninko ntáchro kixin: Tí sín tsjacha sinchexiteyana sín la tsotjahá sín kjuachaxin sine sín tí to t'óna tí nta tjanjon kjuachón itjen tí tjen Dios.”

*Tí tan k'uáyéhe tí sín chjasin Esmirna*

<sup>8</sup> Ikjian tí nkehe ts'áyéhe tí ángel t'ayakonhen tí ninko Esmirna: “Xikaha ichro tí nkexro xrankíxixín la tsjixixín, mé tí nkexro ik'uén la ntá jie tjechón: <sup>9</sup> Janhan la ó nòna kaín nkehe tjejoch'erá. Ó nòna kixin nkexrí

tjejótjasótiará la ko ó nòna kixin ndará kjánchó jehya. Náhí. Jehe sín mé tójnkotsé sín tí nínkoé tí Jínahya. <sup>10</sup> Kjánchó chrakonhyará kjónté tsjasótiará. Tí ch'ín Tsochren tsochr'ánxanhanrá ntqechiso jnkojín tí jahará kixin tsotsjexín nkexrí tí jahará ntá t'ichjánxín tsjasótiará iso yaon. Kjánchó chrókuijtoéhyará Dios kjónté chrók'uenrá ntá janhan tsotjáhará tí kjuachón chr'éxín. <sup>11</sup> Tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin tí nkehe nixjehé Nchakuen Dios tí nínko: Tí nkexro tsjacha sinchexiteyàna sín la í tsjasótehya, la tí yóxin its'en chojni la í ts'enhya tí jehe sín.”

*Tí tan k'uáyéhe tí sín chjasin Pérgamo*

<sup>12</sup> Tsokjian tí nkehe ts'áyéhe tí ángel t'ayakonhen tí nínko Pérgamo: “Mé xíkaha ichro tí nkexro chóna chica espada yánjín taté: <sup>13</sup> Janhan ó nòna kaín nkehe tjejoch'erá la ko ó nòna nketí tjejorá kixin tí tjejorá la t'etqan ch'ín Satanás la kjónté la jína kuinkachónkirá tí janhan. Jahará kuitoéhyará kuinkachónkirá tí janhan kjónté tí yaon tsík'en ch'ín Antipas, ijnko nkexro kjuínchexiteyàna jína. Jehe sín tsík'óyánxín sín ch'án tí tjejorá ntiha kixin ntaha t'etqan ch'ín Satanás. <sup>14</sup> Kjánchó janhan tjánchíá ijnko jié tí jahará kixin iso nkehe ntoáhya ch'erá. Siín ntiha chjasin Pérgamo tí tjejorá iso sín tjinkakonhya sín tsítóhe sín tí nkehe k'uékjako ch'ín Balaam, tí nkexro k'uék'etuenhen ch'án tí ch'ín Balac kixin tí sín israelita chrókjuasin sín jié chrókjóné sín tí nkehe tsíkjokehe sín tí nkehe tsíkjanoya la ko chróchóna sín chojni chjin ókjé chrókjuasinko sín jié. <sup>15</sup> Kjaxín xíkaha tí tjejorá la siín iso sín tjinkakonhya sín tsítóhe sín tí nkehe tjako tí sín nicolaítas. Janhan mé tjínkakonhya tí sín a. <sup>16</sup> Méxra chrókjanrá chrókuinkachónkirá Dios. A ntá tí náhi, la tjoka tsjasán tí tjejorá la tsjánjonkianxian sín tí espada t'axrjexín ir'va. <sup>17</sup> Tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin sín tí nkehe nixjehé Nchakuen Dios tí nínko ntáchro kixin: Tí nkexro tsjacha sinchexiteyàna sín la tsotjaha sín kjuachaxin chrókjóné sín maná tjechónhen la ko tsotjaha sín ijnko xro tjóá la tí xro la ts'ínixín ihnié sín nixin chónhya ninkexró. Jehó tí nkexro ts'áyéhe mé tsonohe.”

*Tí tan k'uáyéhe tí sín chjasin Tiatira*

<sup>18</sup> Tsokjian tí nkehe ts'áyéhe tí ángel t'ayakonhen tí nínko chjasin Tiatira: “Mé xíkaha chro tí Xjeen Dios, tí nkexro ikon éxí yóhe xrohi nene sít'axrjexín la ko tqté éxí chica sine tjákini tsjehe. <sup>19</sup> Janhan ó nòna kaín tí nkehe tjejoch'erá la ko ó nòna kixin tjuanará la ko tinkachónkirá tí janhan la ko ó nòna tí xra tjejoch'erá la ko ó nòna kixin tjejochonhénrá tóninkákonhyará. La ko ó nòna kixin antsí tjejoch'erá xra ijie ntá tí kjuankíxixínrá la kénhyó. <sup>20</sup> Kjánchó tjánchíá ijnko jié tí jahará kixin tjánjonrá kjuachaxin tjako tí tjan Jezabel. Kjaxín ntáchro tjan kixin nixja tjan itén Dios kjánchó ch'iyehé tjan tí sín ch'ena xra kixin kjaxín sín chrókjuasinko sín jié chojni chjin ókjé la ko chrókjóné sín tí nkehe tsík'óyán sín tsíkjokehe sín tí nkehe tsíkjanoya. <sup>21</sup> A ntá janhan ó kuitoħa tjan intsí kixin chrókjuinkí tjan tí tjenkayáxin tjan kjánchó tjinkakonhya tjan sich'e tjan xíkaha la tjinkakonhya tjan chrókuítóhe tjan tí jié tjasinko tjan chojni ntoa. <sup>22</sup> A ntá jie tsjánjuan kjuachaxin tsoníhi tjan tsjak'eták'á tjan cama la ko kjaxín tsjasóte kaín tí nkexro kjuasinko tjan jié tí nunca tsítóehya sín tí nkehe tjinkaon tjan sich'e tjan. <sup>23</sup> A ntá janhan ts'oyán tí xjeen tí jehe tjan. Ntá kaín tí nínko tsonoxín sín kixin janhan choxian nkehe tónhen asén kaín chojni. A ntá jnkojnko tí jahará la tsjénkahará nkexrí

tí xrā kjuich'erá. <sup>24</sup> Ā ntá tí í sorá tjejorá chjasin Tiatira tí chréhyará tí nkehe ntoáhya tjako sín la ko tjinkákonhyará chrókónohará tí nkehe jínahya kuènte ch'ín Tsochren la xikahó la í tsétuānhyará í jnko xrā. <sup>25</sup> Ā ntá jahará la tí nkehe ó chontará la t'ayakonhénrā hasta tsokjan janhan. <sup>26</sup> Ā ntá tí sín tsjacha sinchexiteyána sín la ko xikaha sich'e sín hasta tsjixixín kixin janhan tjínkavan xikaha chrókjuich'e sín na mé janhan tsjánjuan kjuachaxin ts'etuēnhen sín kaín nació̄n. <sup>27</sup> Na mé xikaha T'aná mé chjina kjuachaxin tsétoan la kjaxin xikaha jehe sín mé ts'etuēnhen sin tí nació̄n yóhe chróchónta sín ijnko chica vara kixin chróchjéhe sín tí chj chrók'ókuen tí chj tsik'óna nchetje. <sup>28</sup> Me kjaxin tsotjaha sín tí konotsé tí tji nchítjen. <sup>29</sup> Ā ntá ti nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin tí nkehe nixjehē Nchakuen Dios tí n̄nko."

### 3

#### *Tí tan k'uáyéhe tí sín chjasin Sardis*

<sup>1</sup> 'Tsokjian tí nkehe ts'áyéhe tí ángel t'ayakonhen tí n̄nko chjasin Sardis: "Xikaha ichro tí nkexro chón̄ta yato Nchakuen kuènte Dios la ko chón̄ta tí yato konotsé: Janhan nòna kaín nkehe ch'erá, ó nòna kixin éxi tsík'en tí xrā ch'erá kjónté nchehnkerá kixin tjejochónrā. <sup>2</sup> T'ayará. Naxā t'ayakonhénrā kjónté í tsjéhya tí nkehe kuítōhe kixin kjaxin tíha mero its'en. Ó k'uíquān kixin tí xrā ch'erá la t'ikon tí Dios kuèntāna kixin ntoáhya. <sup>3</sup> Chrórxáinkáonrā tí nkehe tsíxrakohará la ko tíha chrókjuich'erá la chrókjanrā chrórxáinkáonrā Dios. Ā ntá tí naxā tjejochrinrā la titāya tsjasán éxi ijnko síchee la tsonoahyará nkesá tíha. <sup>4</sup> Kjánchó naxā síin iso chojni ntaha chjasin Sardis naxā kjuínchekjitaḡya sín iké sín la jehe sín la ts'ájikjan sín kixin chón̄ta sín ka tjóá kixin jehe sín la jina sín. <sup>5</sup> Tí sín tsjacha sinchexiteyána sín la ts'áyéhe sín ka tjóá ts'inkáya sín la ko tsoxíkahya ihnjé sín chón̄ta tí libro ts'ínixín ihnjé tí sín tsaá la ko tsochoxian sín nkayakon T'aná la ko nkayakon tí sín ángel kuènte ch'án. <sup>6</sup> Tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin tí nkehe nixjehē Nchakuen Dios tí n̄nko."

#### *Tí tan k'uáyéhe tí sín chjasin Filadelfia*

<sup>7</sup> 'Tsokjian tí nkehe ts'áyéhe tí ángel t'ayakonhen tí n̄nko chjasin Filadelfia: "Xikaha ichro tí nkexro tjóá la ko chaxín mé tí nkexro chón̄ta llave kuènte ch'ín rey David. Ā ntá tí tsakitjehē ch'án puerta la ninkexró tsjachahya ts'ikjéhe, ā ntá tí ts'ikjéhe ch'án puerta la ninkexró tsjachahya tsakitjehē. <sup>8</sup> Janhan ó nòna kaín nkehe tjejoch'erá. Kjuaké tí tjejorá ijnko puerta xitjehē la ninkexró xitjahya ts'ikjéhe. Kjónté intsíkoá kjuachaxin chontará la jahará kjuínchexiteyará tí nkehe kjuákua la ko kjuínchemáhyará tí janhan. <sup>9</sup> Tí sín tsíkitekaon Satanás la ntácho sín kixin judío sín kjánchó jehya sín, xrich'ia sín la chr'éxin tsétuānhan sín ts'ejóxin toch'in sín chrínki totará la ntá tsonohe sín kixin chaxín janhan tjuahará. <sup>10</sup> Ó kuítékáonrā tí nkehe kuétuānhanrā la jina tjejorá la mé xikaha janhan ts'ayakonhanrā tí ichrén nkehe tsonhanrā tió tsi tí nkehe tsonhen kuénté chjasintajni kixin ó jehí xikaha tsonhen kaín chojni tjejó chjasintajni. <sup>11</sup> Janhan mé tjoka ts'in̄ka. Méxra t'ayakonhénrā tí nkehe chontará kixin ninkexró chrókuakitsjahará tí nkehe ó kjuachará. <sup>12</sup> Tí nkexro tsjacha sinchexiteyána la ts'óna sín columna kuènte n̄nko kuènte Dios kuèntāna la nunca xitjahya sátsjixin sín ntiha. La janhan tsokjian

ihñié tí Dios kuèntana tsjiko sín la ko tsokjian ihñié chjasén Dios kuèntana mé tí Jerusalén nixin tsixin nkajní tí tjen Dios kuèntana. Kjaxin tsokjian nina nixin tsochónta sín. <sup>13</sup> Tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin tí nkehe nixjehē Nchakuen Dios tí nínko.”

*Tí tan k'uáyéhe tí sín chjasin Laodicea*

<sup>14</sup> 'Tsokjian tí nkehe ts'áyéhe tí ángel t'ayakonhen tí nínko chjasin Laodicea: “Xikaha ichro tí nkexro chaxín ntoá mé tí nkexro chrónka tí nkehe chaxín. Tí kjuachaxién ch'án kjuích'énaxín Dios kaín nkehe. <sup>15</sup> Ó nòna kaín nkehe tjejoch'erá. Ó nòna kixin jahará la ní jehya kinrá o sóará. Chrókóchaxín chrókókinrá o chrókóchaxín chrókósóará. <sup>16</sup> A ntá jahará la yásoará la jehya ikinrá la jehya sóará. A ntá ijie ir'va ó tsíkia tí jahará la ts'itjia. <sup>17</sup> Ntáchrorá kixin jahará rícorá la imá jina tjejorá la ko ninkehó t'itjáyanhya tí tjejorá, ichrorá. Kjánchó chontahyará kjuachéhe la ko jehya jina tjejorá la ko nòará la ko ntakótánrā la ko tjóchínrā. <sup>18</sup> Méxra ijie ntaxraxinkáonrā janhan sintakjihará tí nkehe oro náxrjón ts'ík'axrjexín tjā kixin ntá chaxín ts'ónará rico. La ko janhan sintakjihará ika tjóá kixin ts'ínkayará ntá tsjinhanrá kjuatósuèhe kixin í tjóchínhyará. La ko janhan tsjánjuan xroan kolirio tsjiankí ikonrá kixin ts'ikonrá. <sup>19</sup> Janhan mé tsjéntuáha kaín tí sín tjuaha. Méxra íchá jina chrókjan sín chrókuinkáchónki sín Dios. <sup>20</sup> Tsjehérá janhan itjén ntója puerta, jté'eya. A ntá jnkojín nkexro chrókuinhin tí tanná ntá chrókuakitjehē tí puerta ntá chrók'uixanhan ntøe sín la chrókjónekian sín la ko jehe sín la ko janhan. <sup>21</sup> A ntá tí sín chrókjuacha chrókjuinchexiteyàna la tsjánjuan kjuachaxin ts'ejókian sín tí tétøanxian ntiha la éxi xikaha janhan kjuacha ntá T'aná kjuanjon kjuachaxin tjékian ch'án tí tjen ch'án t'etøan ch'án ntiha. <sup>22</sup> Tí nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin tí nkehe nixjehē Nchakuen Dios tí nínko.”

## 4

*Tí sín tjikosáyehe Dios nkaya nkajní*

<sup>1</sup> Ntá chr'éxin janhan k'uikuan ijnko puerta tjexrankehē nkaya nkajní. Ntá kujnhan ijnko itén nkexro éxi trompeta mé tí nkexro nixjana tí xrankixín, ntá jehe ch'án nixjana ch'án, ntáchro ch'án kixin:

—T'jt'ótjen ntihi ntá tsjáqoha kaín nkehe tsonhen chr'éxin.

<sup>2</sup> Ntá tuénxín ikui tí kjuachaxin kuènte Nchakuen Dios k'uayáha ntá k'uikuan tí trono itjen nkaya nkajní ntá ntiha tjetjaxin ijnko nkexro. <sup>3</sup> A ntá tí ch'ín tjetjaxin tí trono mé tjákini tsjehe éxi ixro jaspe o ixro cornalina. A ntá jnkontatjen tí trono itjen ijnko konchecha tjákini tsjehe éxi ijnko xro esmeralda. <sup>4</sup> A ntá kjaxin jnkontatjen tí trono k'uikuan í so veinticuatro trono kjaxin tjejótjaxin veinticuatro sín táda, iké sín la tjóá la ko tjejóya kja sín corona tsík'óna chica oro. <sup>5</sup> A ntá tí trono kuènte Dios la ntiha sít'axrjexín tí sítjónkixín la ko sítjonta. A ntá nkayakon tí trono a kjaxin tjejóche yato xrohi la mé tí yato Nchakuen Dios. <sup>6</sup> A ntá nkayakon tí trono la kjaxin itjen ijnko ntayaon éxi xroxro tsjehe.

A ntá tí jnkosiné la ko jnkontatjen tí trono tjejó noó nkexro tjejóchón chóna nchónhya ikon nkayakon la ko nóton. <sup>7</sup> A ntá tí nkexro tjejón k'uikuan saoxín mé éxi koxra tsjehe. A ntá tí nkexro yóxin tóyohē éxi koxinta, a ntá tí nkexro nixin tsjehe éxi chojni. A ntá tí noóxin la éxi kotjuanhnko xritjaká tsjehe. <sup>8</sup> A ntá jnkojnko tí noó nkexro tjejóchón



chónta injon kanengee sín la chónta nchónhya ikon nóton la ko nkaxenhen, la nchakotjin la ko tie títøehya sín ntáchro sín kixin:  
Santo, santo, santo,

Ïnchéni Dios, jaha chonta kaín kjuachaxin,  
jaha xráxin tjen la ko itjen ijie la ko jaha ts'inka ínaá.

<sup>9</sup> A ntá tí nkexro tjejóchón jnkoyaxon tió tjanchia sín kjuasáyé Dios la ko tjikosáyehé sín ch'án la ko nixjehé sín ch'án chjéhe sín kjuasáyé tí nkexro tjetjaxin tí trono mé tí nkexro tjechón jnkochrín. <sup>10</sup> La ntá tí veinticuatro tí sín táda tjejóxin toch'in sín nkayakon ch'án ntiha la tjikosáyehé sín tí jehe ch'án kixin jehe ch'án tjechón jnkochrín la ko tjakjinjin sín corona tjoka sín tí tjen tí trono la ntáchro sín kixin:

<sup>11</sup> Ïnchéni Dios kuènteni, jaha la imá jína la t'ayéhé kjuasáya kixin tjikosáyahani tí jaha kixin tí kjuachaxin chonta;  
kixin jaha kjuich'éna kaín nkehe síin kixin jaha kóxrínhan xikaha k'óna.

## 5

### *Tí libro la ko tí Kolélo*

<sup>1</sup> A ntá tí tja chjina tí nkexro tjetjaxin tí trono, k'uíquuan ijnko libro mé tsíkjin sín nkaxenhen la ko nóton la ko mé tsíkjèxin yato sello. <sup>2</sup> La k'uíquuan ijnko ángel chónta kjuachaxin ntá kjuanchankí ch'án itsen ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkexro tí jína chrókjuacha chrókuakitjehé tí libro la ko chrókóchrítøn tí sello chónta?

<sup>3</sup> La ninkexró ní nkajní o ní chjasintajni o ní chrínkí nonte tsjachahya tsakitjehé tí libro la ní komáhya sín. <sup>4</sup> A ntá janhan la imá tsjanka kixin naxa tónoxínhya ninkexró chrókjuacha chrókuakitjehé tí libro o chrókjuinchekuáxin tí libro o chrókomá nkehe tí ntáchro tí libro. <sup>5</sup> Ntá ijnko tí sín táda ntá nixjana ntáchro kixin:

—Tsjankehya, tsjehé ntihi tí Koxra k'uaxrjeníxin Judá la ko tsík'axrjeníxin rey David. Mé kjuacha la ó tsjacha tsakitjehé tí libro la ko tsóchrítøn tí yato sello —ichro ch'án.

<sup>6</sup> A ntá jnkosiné tí trono la ko tí tjejó tí noó tí nkexro tjejóchón la ko jnkosiné tí tjejó tí sín táda ntaha mé k'uíquuan tjejin toté ijnko Kolélo tsjehe éxi tsík'óyan sín mé chónta yato ntèé la ko yato ikon. A ntá tí kon mé tí yato Nchakuen Dios la táha mé tsík'ítuenhen t'ayakonhen kuenté chjasintajni.

<sup>7</sup> A ntá tí Kolélo a kuákja tí libro itjen tja chjina tí nkexro tjetjaxin tí trono. <sup>8</sup> A ntá tió k'uáyéhé ch'án tí libro la ntá tí noó sín tjejóchón la ko tí veinticuatro tí sín táda k'uéjóxin toch'in sín nkayakon tí Kolélo. A ntá kaín tí jehe sín chónta sín ison arpa la ko xraá sín ihnti tsík'óna chica oro tsikaón chjinco. Tíha mé oración nixjehé Dios kaín tí sín tsíkjinchetjóá ch'án. <sup>9</sup> Itsje sín nkehe nixin ntáchro kixin:

Jaha mé ijnko nkexro jína kjuacha kuákja tí libro la ko kóchrítuan tí sello; kixin tsík'óyan sín tí jaha la ko tí ijníá k'uenañian tí jeheni ts'áyéhé Dios, mé ts'áyéhé ch'án kenxín chojni kjónté nkexrí tsjehe sín la ko kjónté nkexrí nixja sín la ko chojni kénxín chjasin la ko kaín nación.

<sup>10</sup> Jaha tsíkjich'énani reyes la ko nchát'á sich'ehehi xra Dios kuènteni, la ko jaha tsíkjánjuan kjuachaxin ts'etøanni chjasintajni.  
Mé xikaha ichro sín.

<sup>11</sup> Ntá tuénxín k'uíquuan la ko kuñhan itén nchónhya sín ángel tjejó sín jnkotatjen tí trono la ko tí sín tjejóchón la ko tí veinticuatro tí sín táda.

Nchónhya millones la ko millones tí jehe sín. <sup>12</sup> Itsen nixja sín ntáchro sín kixin:

Tí Kolélo tsík'óyán sín,

tíha mé kjuacha k'uáyéhe kjuachaxin ts'etōan la ko k'uáyéhe tí nkehe tjete kuēnte Dios,

la ko tí kjuaxrexinkaon jína la ko kjuachaxin sich'e xra

la ko mé xikaha tjikosáyeheni ch'án.

<sup>13</sup> Kjaxin kuñhan kixin kaín nkehe kjuich'éna Dios siín nkajní la ko chjasintajni la ko tí nkehe siín chrínkí nonte la ko kaín nkehe siín ntayaon la kaín tíha mé ntáchro kixin:

Chéheni kjuasáya tí nkexro tjetjaxin tí trono la ko tí Kolélo

kixin chóna kjuachaxin jnkochrín.

<sup>14</sup> A ntá tí noó sín tjejóchón ntáchro sín kixin:

—Xikaha tsonhen. Amén.

La ko tí veinticuatro tí sín táda k'uejóxin toch'in sín la chjéhe sín kjuasáyé tí nkexro tjechón jnkochrín.

## 6

### *Tí yato sello*

<sup>1</sup> A ntá k'uikuān kixin tí Kolélo kóchrítōn tí xránkixixín tí yato sello ntá kuñhan ijnko tí noó tí noó tí sín tjejóchón nixja ch'án éxí kjōnta, la ntáchro ch'án kixin:

—Xrákiá tsjehé.

<sup>2</sup> Ntá k'uikuān ijnko kokate tjóá. A ntá tí nkexro tjejen tí kokate chóna ch'án ijnko arco tí tja ch'án la tsík'áyéhe ch'án ijnko corona. Jehe ch'án mé kjuacha ch'án la naxa xikjacha ch'án inaá.

<sup>3</sup> A ntá tí Kolélo kóchrítōn tí yóxin sello ntá kuñhan tí nkexro yóxin tjechón ntáchro kixin: —Xrákiá tsjehé.

<sup>4</sup> Ntá sákjuí í jnko kokate kjátse. A ntá tí ch'in tjejen k'uáyéhe ch'án kjuachaxin tsjakjin tí kjuaxróxin siín chjasintajni kixin ntá chojni mé ts'óyán kichó sín kixin jehe ch'án mé tsík'áyéhe ch'án ijnko espada ijí.

<sup>5</sup> A ntá tí Kolélo kóchrítōn tí nixin sello la ntá kuñhan nixja tí nixin nkexro tjechón ntáchro kixin:

—Xrákiá tsjehé.

Ntá k'uikuān ijnko kokate tié. A ntá tí nkexro tjejen tí kokate chóna itja ch'án ijnko báscula. <sup>6</sup> La ntá kuñhan itén ijnko nkexro jnkōsiné tí tjejó tí noó sín tjejóchón mé ntáchro kixin:

—Jehó ijnko kilo trigo ijnko chichaon denario la ko iní kilo cebada ijnko chichaon denario. Kjánchó chrókuñchek'itjāyanhya tí aceite la ko tí vino. (Tíha mé t'axrjexín tsōkjinta.)

<sup>7</sup> A ntá tí Kolélo kóchrítōn tí noóxin sello ntá kuñhan tí noóxin tí nkexro tjechón ntáchro kixin:

—Xrákiá tsjehé.

<sup>8</sup> Ntá k'uikuān ijnko kokate sine. A ntá tí ch'in tjejen va a mé it'in ch'án Muerte. A ntá nóton tí jehe ch'án la ikui nkehe tóyóhe tí tjejó tí sín tsík'en. Jehe ch'án k'uáyéhe kjuachaxin ts'etōan ch'án noóxin parte chjasintajni kixin ntá ts'óyán kichó sín la tsōkjinta la ko ts'enxín sín ichin la ko kaín ko jjehe siín chjasintajni mé tsjāya va.

<sup>9</sup> A ntá tí Kolélo kóchrítōn tí n'óxin sello ntá k'uikuān chrínkí tí altar tí asén tí sín tsík'enxín tí tan kuēnte Dios tsíchrónka sín. <sup>10</sup> Ntáchro sín itsen kixin:

—Jaha mé Ìnchéni tjóá jína la jaha mé sìnchexiteyá tí nkehe tsíntáchrua, ¿la nkesá sìnchekitoexián ijíé tí sín síin chjasintajni tsík'óyán tí jeheni? —ichro sín.

<sup>11</sup> A ntá tí sín a mé k'uáyéhe sín iké sín tjóá ntá k'uítuenhen sín naxa ts'ok'éhe sín í so yaon tsoxetajia tí número tí kíchó sín ch'ehe xra Cristo naxa ts'enxín sín éxí k'uén tí jehe sín.

<sup>12</sup> A ntá tí Kolélo kóchrítón tí injonxin sello ntá xrinahya imá kuínki nonte. A ntá tí yaon la kótié éxí ika tjiko chojni tsík'en. A ntá nitjó k'óna kjátse éxí jni. <sup>13</sup> A ntá konotsé sít'ánótjenxin nkajni sítjitsínka nonte éxí yóhe tí inta t'óna to higo la síxènjín tí to yoa tió tsjixraya tí nta kixin tí imá fuerte chjéhe xrinto. <sup>14</sup> A ntá nkajni k'uitjayan éxí ijnko xroon tsíxreya. Ntá kaín jna la ko tí nonte ntsíntsi síin jnkosiné ntayaon sákjuí ókjé. <sup>15</sup> A ntá kaín tí sín reyes síin chjasintajni la kjaxin tí sín t'etqan la ko chojni rico la ko comandante la ko tí sín chóna kjuachaxin la ko kaín tí sín ch'exón xra la ko tí chojni náhi mé k'uixenhen sín tjó síin nteje ts'ejómáxin sín. <sup>16</sup> Ntáche sín tí jna la ko tí tjó kixin:

—Xrákiá xrátja tí jeheni nchemáni kixin chrók'uikonhyani tí nkexro t'etqan tjetjaxin trono la ko chrókjuasótehyani tí kjuachrakon jíé tsjanjon tí Kolélo.

<sup>17</sup> Kixin ó kui tí yaon imá jíé kuènte kjuachrakon la, ¿xá nkexro chrókjuacha chrók'uejó ntiha?

## 7

### *Tí sín israelita chóna sello*

<sup>1</sup> A ntá chr'éxin k'uikuan noó sín ángel tjejóxin toté sín la jnkojnko sín tjejó sín tí chrínta chjasintajni chónthehe sín tí noó xrinto kixin tsochjéhya xrinto chjini chrítaón chjasintajni la ko ní chrítaón ntayaon la ko nijnko tí nta yoa. <sup>2</sup> Kjaxin k'uikuan í jnko ángel kjuixín nó tjitoxin yaon la chóna sello kuènte Dios tjechón. Ntá tí ángel mé k'uíyehé ch'án itsen tí noó ángel tsík'áyéhe kjuachaxin sincheníhi nonte la ko ntayaon. <sup>3</sup> Ntácho ch'án kixin:

—Náhi, sìncheníehya nonte la ko ntayaon la ko kjaxin tí nta la náhi tí naxa tsíkahya sello totjen tí sín ch'ehe xra Dios kuènteni.

<sup>4</sup> Kujnhan tí número tí sín tsíka sello la me ciento cuarenta y cuatro mil kaín tí sín tsík'axrjenixin tí sín israelita. <sup>5</sup> Teyó mil tí sín tsíka sello tsík'axrjenixin tí Judá la ko teyó mil tí sín tsíka sello tsík'axrjenixin Rubén la ko teyó mil tí sín tsíka sello tsík'axrjenixin sín Gad <sup>6</sup> la ko teyó mil tí sín tsíka sello tsík'axrjenixin sín Aser, la ko teyó mil tí sín tsíka sello tsík'axrjenixin sín Neftalí la ko teyó mil tí sín tsíka sello tsík'axrjenixin sín Manasés <sup>7</sup> la ko teyó mil tí sín tsíka sello tsík'axrjenixin sín Simeón la ko teyó mil tí sín tsíka sello tsík'axrjenixin sín Leví la ko teyó mil tí sín tsíka sello tsík'axrjenixin Isacar <sup>8</sup> la ko teyó mil tí sín tsíka sello tsík'axrjenixin sín Zabulón la ko teyó mil tí sín tsíka sello tsík'axrejenixin José la ko teyó mil tí sín tsíka sello tsík'axrjenixin sín Benjamín.

### *Sín nchónhya chojni chóna ka tjóá*

<sup>9</sup> Ntá kjuixín tíha ntá k'uikuan nchónhya chojni kaín xín nación la ko kaín xín nkexrí tsjehe sín la ko kaín xín nkíva la ko kaín xín chjasin mé tjejóxin toté sín nkayakon tí trono la ko nkayakon tí Kolélo. Nchónhya sín la kohya ninkexró tsjacha ts'ekin nkekjaín tí jehe sín la tjejóya sín ka tjóá la tjejóya kajni tja sín. <sup>10</sup> Kaín sín itsen nixja sín ntácho sín kixin:

Dios kuènteni mé kjuínchekaáni.

Jehe ch'án mé tjetjaxin tí trono tí tjen tí Kolélo kjuínchekaáni.

<sup>11</sup> Kaín tí sín ángel tjejóxin toté sín jnkontatjen tí trono la ko jnkontatjen tí sín táda la ko tí noó sín tjejóchón la ntá k'uejóxin toch'in sín la k'uísén sín hasta káxin ikja sín nonte nkayakon tí trono la tjanchehe sín kjuasáye Dios. <sup>12</sup> Ntáchro sín kixin:

Amén. Kjuíncheyaonni Dios la tsochjéheni Dios kjuasáya kixin kaín tí kjuaxrexinkaon jína tjanjon ch'án la ko tjancheheni ch'án kjuasáya.

Tsjikosáyeheheni tí kjuachaxin kuènte ch'án kixin tjinkitsani ch'án jnkochrín. Amén.

<sup>13</sup> A ntá ijnko tí sín táda kjuanchankina, ntáchro kixin:

—A ntá tí sín tjejóya ika tjóá la, ¿xá nkexro tíha? la ko ¿xá nketí tsíkijxin sín?

<sup>14</sup> Ntá janhan ntáxrjan kixin:

—Ínchéni, jaha ó noha. Ntá jehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Tí sín í tsíkijxin sín tí kjuaxróxinhya k'ue'ejó sín, la tí sín a mé tsíjen sín iké sín la ko tsíkótjuáxin ijnié tí Kolélo. <sup>15</sup> Méxra xikaha ntá ijie tjejó sín nkayakon tí trono kuènte Dios la tjejóch'ehe sín xra Dios nchakotjin la ko tie tí nkaxenhen njnko kuènte ch'án. A ntá tí nkexro tjetjaxin chrítaón tí trono mé t'ayakonhen ch'án sín. <sup>16</sup> A ntá tí sín a mé ts'enixnhya sín kjinta la ko ts'enixnhya sín intá la ko tsochjánxinhya sín yaon la ko ni sóa kohya nkehe sich'ehe sín. <sup>17</sup> Kixin tí Kolélo tjen jnkosiné tí trono mé t'ayakonhen ch'án tí jehe sín éxi iko kuènte ch'án la ko sátjiko ch'án tí tjia ntá tjanjon kjuachón la Dios mé sinchexámá kaín tí ntákon tí jehe sín.

## 8

### *Tí yatoxin sello la ko tí ihnti oro*

<sup>1</sup> A ntá tí Kolélo kóchríton tí yatoxin sello kuènte tí libro la ntá kohya ninkehó ruido nkajni chjina it'o hora. <sup>2</sup> Ntá tuénxín k'uikuán yato ángel tjejóxin toté nkayakon Dios la jnkojnko sín k'uáyéhe sín jnkojnko trompeta. <sup>3</sup> Ntá chr'éxin ikui í jnko ángel xraá ihnti tsík'óna chica oro la kjuák'exín toté nkayakon tí altar. K'uáyéhe ch'án nchónhya chjincó tsjak'e ch'án kixin sátsjiko tí oración kuènte kaín tí sín tsíkjinchetjóá Dios kixin tsjak'e chrítaón tí altar oro nkayakon tí trono. <sup>4</sup> A ntá tí ihnti kuènte chjincó chrínxín tja tí ch'ín ángel tí tjen Dios la ko kjaxin tí oración kuènte chojni tsíkjinchetjóá Dios. <sup>5</sup> A ntá tí ch'ín ángel kuákja ch'án tí ihnti kjuínchekaón ch'án xrinta kuènte xrohi kuènte tí altar la ik'ue ch'án chjasintajni. La ntá kjóna la ko nchónhya ruido la ko sítjónkixin la ko kuínki nonte.

### *Tí trompeta*

<sup>6</sup> A ntá tí yato ángel mé chóna sín jnkojnko trompeta ó yaxínhin sín kixin ts'ánoa sín.

<sup>7</sup> A ntá tí ángel saoxín k'uánoa trompeta ntá k'uániá toni la ko xrohi tsínkíjjan jni mé xikaha ikui chrítaón chjasintajni. A ntá iche nixin parte nonte la ko nixin parte tí nta la ko kaín tí kayoa siín.

<sup>8</sup> A ntá tí yóxin ángel k'uánoa trompeta la ijnko nkehe yóhe tsjehe éxi ijnko jna jíe tjeche la sákjuí kjuánkí ntayaon la ntá nixin parte tí ntayaon la k'óna jni. <sup>9</sup> A ntá tí nixin parte kaín tí nkehe siín tí ntayaon la ik'uén la ko nixin parte kaín tí ntabarco la xíka.

<sup>10</sup> **A** ntá tí nínin ángel k'uánoa trompeta la ntá xrínahya k'uánótjen ijnko konotsé jié k'uánótjenxin nkajní mé tjeche éxí ijnko xrohi jié. K'uánótjen chrítaón nínin parte ntarío la ko tí sí't'axrje ntá. <sup>11</sup> Tí konotsé mé it'in Itsjá la tsíkjiánkí nínin parte tí ntá ntá kótsjá tí ntá la nchónhya chojni ik'uén kixin tí ntá xikaha tsikótsjá.

<sup>12</sup> **A** ntá tí noóxin ángel k'uánoa trompeta la kjuíncheníhi ijnko nínin parte tí yaon la ko nínin parte tí nitjó la ko nínin parte tí konotsé. Méxra tí nínin parte kuítóhe sítié la í kohya t'inkaséyan tí nínin parte tí nchakotjin la ko tí tie.

<sup>13</sup> Ntá tuénxín k'uíkuan la ko kujnhan ijnko ángel tjetjaká jnkosiné nkajní t'èya ch'án itsen, ntáchro ch'án kixin:

—Nòà tí sín tjejó chjasintajni tió tsontáchro tí trompeta ts'ánoa tí iní ángel inaá.

## 9

<sup>1</sup> **A** ntá tí n'óxin ángel k'uánoa trompeta la k'uíkuan ijnko konotsé tsík'ánótjenxin nkajní chrítaón chjasintajni ntá k'uáyéhe tí llave kuente tí tòye ninka. <sup>2</sup> **A** ntá tuénxín xitjehe tí tòye ninka ntá ntiha chríinxín nchónhya ihnchi kuente tja ntá tí t'inkaséyanxín yaon la ko tí xrinto k'uúixin tié kixin tí ihnchi kuente tí tòye. <sup>3</sup> **A** ntá tí ihnchi mé k'uaxrjexín kochjõa xritjaká chrítaón chjasintajni. **A** ntá tí kochjõa k'uáyéhe kjuachaxin éxí tí chóna konchjã síin chjasintajni. <sup>4</sup> K'uítuenhen va kixin sincheníehya va tí kayoa síin chjasintajni la ko ninkehó nkehe yoa la ko ninkehó ntayoa. Jehó chojni chónyahya sello kuente Dios tí totjen mé sincheníhi va. <sup>5</sup> Kjánchó k'uáyèhya va kjuachaxin ts'óyan chojni. Jehó sinchekjoté va chojni hasta in'ó nitjó la tí kjuatjoté mé yóhe kjuatjoté éxí chojni tsíkjienehe konchjã. <sup>6</sup> **A** ntá tí yaon a tsotjinkaon chojni chrók'uen sín la ntá xitjahya its'en sín. Kjónté tjinkaon sín chrók'uen sín la tí muerte sátsikji ókjé.

<sup>7</sup> **A** ntá tí kochjõa éxí kokate tsjehe, listo tjen sátsjikjanjon va. **A** ntá tí ikja va itjen nkehe tóyóhe ijnko corona tsík'óna oro la ko tí kàrè la tóyóhe éxí kàrè chojni. <sup>8</sup> **A** ntá tí naxree va tsjehe tóyóhe éxí kaxihi chojni chjin, a ntá tí neno va la tóyóhe neno koxra. <sup>9</sup> **A** ntá tí cuérpõé la tjeckjanjin nkehe tsík'óna chica kixin kohya nkehe tsonhen va. **A** ntá ruido kuente kaneneé la éxí nchónhya carro tinkánkákjen kokate tió xritinká tí síin kjuanínkaon. <sup>10</sup> **A** ntá tí ntané va mé tsjiate chojni la éxí ntané konchjã, la tíha mé tsochóna kjuachaxin sincheníhi chojni hasta in'ó nitjó. <sup>11</sup> **A** ntá tí kochjõa mé chóna ijnko nkexro t'etõan mé ijnko ángel kuente tí tòye ninka. Tí ángel mé nkiva hebreo mé it'in Abadón la nkiva griego la mé Apolión mé t'axrjexín kixin táha mé sinchek'itjãyan nkehe.

<sup>12</sup> Mé xikaha kónhen tí kjuachrakon xrankixixín. **A** ntá naxã t'itjãyan yaá inaá.

<sup>13</sup> **A** ntá tí injonxin ángel k'uánoa trompeta la kujnhan ijnko itén nkexro k'uaxrjexín tí tjejó tí noó ntèè kuente tí altar oro tí tjen Dios. <sup>14</sup> **A** ntá tí itén tí nkexro ntáche tí injonxin ángel chóna trompeta kixin:

—Tjasintankehé tí noó ángel kuente tí jínahya tjejóchroé chjinaxón tí ntarío jié it'in Eufrates.

<sup>15</sup> Ntá xikaha xintankehe tí noó sín ángel kixin ts'óyan sín tí nínin parte chojni. Mé xikaha yaxínhin sín sátsji sín tí hora la tí yaon la tí nitjó la tí nánó. <sup>16</sup> Ntá kujnhan tí número tí soldado la ko tí kokate la doscientos millones.

<sup>17</sup> Mé xikaha xrinahya k'uikuān tí kokate. A ntá tí sín tjejókjen kokate la tí ntakuin sín chóna nkehe tsik'óna chica kjátse la azul la sine. A ntá tí kokate la ikja la éxi kja koxra la tí ir'va la k'uaxrjexín xrohi la ko ihnchi la ko azufre. <sup>18</sup> A ntá níxin parte chojni tsik'enzín tí iní clase tí chin tsik'axrjexín ir'va kokate mé xrohi la ihnchi la azufre. <sup>19</sup> Tí kjuachaxin chóna tí kokate la k'uaxrjexín ir'va va la ko tí ntané va. A ntá ntané la éxi konche tsjehe la tí kja va mé sincheníhi chojni.

<sup>20</sup> A ntá tí í so chojni kuitohe k'uénxinhya tí chin a la kjónté kjuinkíhya sín tí nkehe tjenkayáxin sín la kuitoehya sín tinkáchónki sín nchakuen jínahya la ko tí nkehe tsikjanoya chica oro la ko chica plata la ko chica bronce la ko ixro la ko inta, mé tí nkehe t'ikonhya la ko tienhya la ko tjihya. <sup>21</sup> La kjónté xikaha la kuitoehya sín tí nkehe jínahya ch'e la ko tí chrók'óyán kichó la ko tí nchekjiko kichó la ko tí chóna sín chojni chjin ókjé la ko tí tjinkaon sín chrókueé.

## 10

### *Ijnko ángel la ko tí librito ntsí*

<sup>1</sup> Ntá k'uikuān í jnko ángel imá chonta kjuachaxin k'uínkajinxín nkajní tjenkakjan ch'án tjui la ko jnko konchechā chrítaón tí ikja ch'án. A ntá tí kàré ch'án imá tjákiní tsjehe éxi yaon, a ntá tí toté la éxi xrohi síchr'ákjen. <sup>2</sup> Tjexraá ch'án jnko libro ntsí tjexrankehe, la ntá toté ch'án chjina la chrítaón ntayaon la ntá toté ch'án kjon la chrítaón nche. <sup>3</sup> Ntá xrinahya k'uèya ch'án itsen éxi jnko koxra tsjánka va tí tónínkaon va mé xikaha k'uèya la yato kjóna kjuáteyá tí itén ch'án. <sup>4</sup> Ntá kjuixin ntáchro tí yato kjóna la chrókjian ntá kujnhan jnko itén nkexro nkaya nkajní ntáchro kíxin:

—Chróchronkahya tí nkehe ntáchro tí yato kjóna la ko ni chrókjinhya tíha.

<sup>5</sup> Ntá tuénxín tí ángel k'uikuān jnko toté tjejkjen ntayaon la jnko toté tjejkjen nche ntá kjuaya tja chjina nó nkajní. <sup>6</sup> Ntá kjuasin ch'án testigo tí nkexro tjen jnkochríxín mé tí nkexro a mé kjuích'éna nkajní la ko chjasintajni la ko ntayaon la ko kaín xín nkehe sín la ntáchro ch'án kíxin:

—Í séhya má naxa tsoxrjen <sup>7</sup> ntá tsjixraká tí yaon tí yatoxin ángel ts'ánoa trompeta ntá tsoxiteyá tí nkehe jehó Dios nohe kíxin xikaha tsíchénka ch'án tí sín k'uékjich'ehe ch'án xra ósé k'uéchronka sín itén ch'án.

<sup>8</sup> A ntá tí itén nkexro kujnhan k'uaxrjexín nkaya nkajní ntá xínixjana inaá ntáchro kíxin:

—Sátjia tákjá tí libro ntsí tjexrankehe tjexraá tí ángel itjen toté ch'án chrítaón ntayaon la ko chrítaón nche.

<sup>9</sup> Ntá sákjuia kjuáncháha tí ángel tí libro ntsí ntá jehe ch'án ntáchro ch'án kíxin:

—Tákjá la inte. A ntá tí ir'va la tsoxé éxi tsjen kjánchó tí tsaa la tsotsjá.

<sup>10</sup> Ntá kuákjaá tí libro ntsí tjexraá tí ángel ntá kjonè. A ntá ir'va kóxé éxi tsjen ntá chr'éxin la kótsjá nkaya tsena. <sup>11</sup> Ntá tuénxín k'uetuanna ch'án kíxin:

—Inaá tsochronkaxián itén Dios tsinhin nchónhya chjasin la nación la ko nkiva la ko tsinhin tí sín reyes.

## 11

### *Iyó testigo*

<sup>1</sup> **A** ntá chjina ch'án ijnko ntavara éxí tji tsjehe tsjáchrōaxián ntá ntáchrō ch'án kíxin:

—T'àyá tjáchrōa nkaxenhen nínko kuènte Dios la ko tí altar la tékia nkekjaín nkexro tjejó ntiha tinkáchónki Dios. <sup>2</sup> Kjánchó tí ntasin itjen ntója nínko la tjáchrōahya kíxin táha ó tsík'áyéhe tí sín tsík'jixín kjín la ntá jehe sín tsjikosáyehya sín tí chjasin tjóá Jerusalén ijnko cuarenta y dos nitjó. <sup>3</sup> **A** ntá mé janhan tsochr'an iyó testigo kuèntana tsonixjaxinna mil doscientos sesenta yaon. Tí iké sín la ika tié ts'ejóya sín.

<sup>4</sup> Tí yaá testigo i mé iyó nta olivo la ko iyó candelero tjejó tí tjen Ìnchéni kuènte chjasintajni. <sup>5</sup> **A** ntá tí jnkojín sín tjínkaon sich'ehe sín daño la jehe sín la xrohi ts'axrjexín ir'va sín la tsoche kaín tí sín nínkakohenhén sín la mé xikaha its'en kaín tí sín tjínkaon sich'ehe sín daño tí jehe sín. <sup>6</sup> **A** ntá tí testigo i chóna kjuachaxin ts'ikjehe nkaya nkajní kíxin í ts'aniáhya chrin tí tsonixja sín kuènte Dios la ko kjaxin chóna sín kjuachaxin tsontáche sín tí nta kíxin ts'óna jni la ko sinchekjasótexín sín chojni chjasintajni nchónhya clase chin nchónhya veces éxí tí tjínkaon sín. <sup>7</sup> **A** ntá tí kjuixinhin sín tí xra ntá tí ko jiehe ts'axrjexín tí tòye nínka mé tsjankíxin tsjanjonko tí jehe sín ntá tsjacha va ts'oyán va tí jehe sín. <sup>8</sup> **A** ntá tí cuérpé sín tsitōhe sítsínka tí calle kuènte chjasin jie tí tsíkjak'enkanı sín Ìnchéni nta cruz mé tí chjasin mé kjaxin nchek'in sín Sodoma la ko Egipto. <sup>9</sup> **A** ntá iní yaon ko t'ō la kaín chojni itsje chjasin la ko kaín nkexrí tsjehe sín la ko nchónhya nkiva la ko nchónhya nación ts'ikon sín tí chojni tsík'en tjejótsínka sín ntiha la ko tsjanjonhya sín kjuachaxin tsoxravá tí chojni tsík'en a. <sup>10</sup> **A** ntá tí sín tjejó chjasintajni tsochéhe sín kíxin xikaha tsík'en tí sín a la antsí má tsochéhe sín la tsochr'án sín nchónhya nkehe nchekitonhen kichó sín kíxin xikaha ik'uén tí yaá sín k'uéchrónka itén Dios kíxin jehe sín kjuaxróxinhya k'uék'ixín sín tí chjasintajni tí k'uék'ejó tí sín a. <sup>11</sup> **A** ntá chr'éxin ó k'uátsínka iní yaon ko t'ō la ntá Dios kjuínchexechón tí iyó tí sín a inaá la k'uàya sín inaá la ntá kaín chojni k'uikon la imá chrakon sín. <sup>12</sup> Ntá tuénxín tí iyó sín testigo kuínhin sín ijnko nkexro nixja itsen nkaya nkajní ntáchrō kíxin:

—Chriyan xrákiá antsí ntihi.

Ntá chriinxín sín nkajní ijnko tjuj. **A** ntá kaín tí sín nínkakohenhén sín la k'uikon sín kíxin xikaha kónhen sákjuj tí iyó sín a. <sup>13</sup> Ntá tuénxín imá kuínki nonte la ntá ijnko ite parte chjasin ntiha la k'uítjayan la yato mil chojni tsík'en kíxin tí kuínki nonte. **A** ntá kaín tí sín xéhe imá chrakon sín la kjuankíxin sín tinkáchónki sín Dios la tjanchia sín kjuasáya.

<sup>14</sup> Mé xikaha kónhen tí yóxin kjuaxikaon la ntá tuénxín itsi tí níxin kjuachrakon inaá.

### *Tí yatōxin trompeta*

<sup>15</sup> **A** ntá tí yatōxin ángel k'uánao trompeta ntá kuínhin sín ijnko tan nkajní itsen ntáchrō kíxin:

**A** ntá tí sín k'uáyéhe kjuachaxin kuènte chjasintajni la ó kjaxin nchexiteyéhe sín

Ìnchéni Jesucristo

kíxin jehe Jesucristo mé ts'etōan ch'án jnkochríxin.

<sup>16</sup> **A** ntá té veinticuatro tí sín táda tjejótxaxín sín trono nkayakon Dios la mé k'uísén sín hasta káxin ikja sín nonte la tjanchehe sín kjuasáya Dios.

<sup>17</sup> Ntáchrō sín kíxin:

Tjáhani kjuasáya jaha Ìnchéni Dios imá chonta kjuachaxin.

Jaha itjen la ko xráxin tjen la ko jaha ts'inka inaá.

Kíxin jaha k'uayéhé kjuachaxin jié kíxin xráxin tétōan.

<sup>18</sup> A ntá kaín tí naciōn kónínkaon,

a ntá ó kui tí yaon jaha sínchekjasóte sín

la ko kjaxin jaha sínchekitoexián ijíé tí sín tsík'en

la ko tsjénkehé tí sín kjuít'aha xra chrónkaxín itán

la ko tí sín ó kjuínchetjóá la ko tí sín kjuikosáyehe tí ihniá,

mé tí chojni nteto la ko tí sín chánjan ntsínsí.

Jaha tjoka sínchek'itjáyan tí sín chrókjuínchek'itjáyan chjasintajni.

<sup>19</sup> A ntá xitjēhe tí nínkōe Dios tjen nkaya nkajni, a tí nkaxenhen kónoxín tí caja tjinká tí nkehe tsík'etōan Dios. A ntá sitjónkíxín la ko nchónhya ruido sitjonta la ko kuínkí nonte la ko imá tsanká k'uániá toni.

## 12

*Tí chojni chjin la ko tí dragón*

<sup>1</sup> A ntá kónoxín nkajni ijnko kjuaxroan jié mé ijnko chojni chjin iké tjákiñi éxi yaon tsjehe la chrínkí toté tjan itjen nitjō. A ntá tí kja tjan tjenkáya ijnko corona chóna teyó konotsé. <sup>2</sup> A ntá tí chojni chjin a mé tjejá tjan la t'èya tjan kíxin tjeté tjan kíxin sínchekokjíhi tjan xjeen tjan.

<sup>3</sup> Kjaxin kónoxín í jnko kjuaxroan nkajni mé ijnko dragón kjátse chóna yato kja la ite ntèe la jnkojnko corona jnkojnko kja. [Tí dragón mé ijnko kots'aja jié.] <sup>4</sup> Tí ntané mé nkánkákjen níxin parte konotsé kuente nkajni la ik'ue chrítaón chjasintajni. A ntá tí dragón kjuák'e chók'èxin tí tjen tí chojni chjin mero tsokjíhi xjeen kíxin tjinkaon tjoka chrókjóné tí xjan tsokjíhi. <sup>5</sup> A ntá tí xjan kjuínchekokjíhi tjan mé xjan ntoa kíxin jehe ch'án mé ts'etuenhen ch'án kaín naciōn la tsochóna ch'án ijnko vara chica ts'etōanxín ch'án. Ntá tí xjeen tjan la mé Dios sákjuiko tí tjen ch'án t'etōan ch'án. <sup>6</sup> A ntá tí chojni chjin la kuinká tjan sákjuí tjan nteje kíxin tsíkjincheyóxin Dios nketí sátsji tjan kíxin ntaha tsoxranjon nkehe sine tjan mil dos cientos sesenta yaon.

<sup>7</sup> Ntá chr'èxin xríñaha k'uúxin kjuanínkaon jié nkajni la mé tí arcángel Miguel la ko tí í so ángel xriko ch'án mé kjuánjonko sín tí dragón, la tí dragón la ko tí ángel kuente mé kjuánjon sín. <sup>8</sup> Kjánchó kjuachahya tí dragón la kohya lugar kuente nkaya nkajni. <sup>9</sup> Mé xíkaha kuakitsjexín sín tí dragón nkajni. Jehe mé tí konche ósé ikjí mé nchek'in sín diablo la ko Satanás. Jehe mé k'uékjich'iyehé tí chojni kuenté chjasintajni. Jehe la ko tí sín ángel kuente k'uaxrjexín ntiha la kjuitsínka chjasintajni.

<sup>10</sup> Ntá kuínhan itén ijnko nkexro nkaya nkajni itsen nixja ntácho kíxin:

—Ó kui tí tsaáxinni tí kjuachaxién tí Dios kuenténi la ko tí kjuachaxin t'etōan Cristo kíxin ó k'uaxrjexín nkajni tí nkexro t'eka jie tí kichó ni mé kjuanchia jie nchakotjin la ko tie nkayakon Dios kuenténi. <sup>11</sup> Tí sín kichó ni la kjuacha sín kuaáxin sín kíxin tí ijnié tí Kolélo k'uítji la ko kíxin jehe sín chrónkaxín sín tí tan tsík'áyéhe sín la chrakonhya sín kjónté chrók'uexín sín. <sup>12</sup> A ntá jie la tócháhará kaín rá tjejorá nkajni. Ntá nòa tí sín tjejó chjasintajni la ko ntayaon kíxin k'uínkajin tí ch'ín diablo la imá nínkaon ch'án kíxin ó nohe ch'án kíxin í kánhyó sé tsjak'e ch'án.

<sup>13</sup> Ntá tí ch'ín dragón ó nohe kíxin k'uánótjexin nkajni ikui chjasintajni ntá sákjuichréhe tí chojni chjin chóna tí xjan ntoa kíxin chrókjuínchek'itjáyan tjan. <sup>14</sup> Kjánchó tí chojni chjin k'uáyéhe yaá kanenee



kuènte kotjuanhnko ijíe kixin jina tsjaká tjan sátsji nteje kixin ntá ikjín tsitõhe tí konche. Sátsji tjan kixin ntiha tsoxranjon nkehe sine tjan iní nánó ko t'õ. <sup>15</sup> A ntá tí konche mé k'uaxrjexín ntá ir'va kixin ts'óna ijnko ntário kixin tjinkaon va chrók'uátjoáko tí tjan a tí ntá a. <sup>16</sup> A ntá tí nonte kjuínkítsa tí tjan a kixin xitjehe ir'va nonte la kaín tí ntá k'uaxrjexín ir'va tí konche la ntahó sákjuí k'uixenhen. <sup>17</sup> A ntá tí dragón la imá kónínkakonhen tí tjan a ná imá kónínkaon kjuánjonko tí í so sín naxá kjéhya tí tjan a kixin naxá titekaon sín tí nkehe tsík'etõan Dios la naxá tinkáchónki sín tí nkehe tsíchrónka Jesucristo.

## 13

### *Tíyaá bestia*

<sup>1</sup> Tí kjuak'é chrínta ntáyaon ntá ntaha k'uíkuan chríinxín ijnko bestia chónata yato kja la ko ite ntéé chojni t'ántaxínhin Dios. <sup>2</sup> Tí bestia k'uíkuan mé tóyóhe kotigre la chónata toté éxí toté ko oso la ko tí ir'va la éxí ir'va koxra. Tí dragón kjuanjon kjuachaxin imá ts'etõan tí bestia a. <sup>3</sup> A ntá ijnko kja tí bestia chónata ijnko tsíchrít'õ jíe chónata chrók'uénxín ntá tsíkitohe jina ntá kuenté chjasintajni la chrakon chojni ntá chréhe sín tí bestia. <sup>4</sup> Kjuikosáyehe sín tí dragón kixin jehe kjuanjon tí kjuachaxin k'uáyéhe tí bestia ntá kjaxin kjuikosáyehe sín tí bestia la ntáχρο sín kixin: —¿Xá nkexro chrókóyóhe tí bestia la xá nkexro chrókjuacha chrókjuanjonko tí jehe?

<sup>5</sup> Kjaxin tí bestia k'uáyéhe kjuachaxin tsontáχρο kixin chónata kjuachaxin má la ts'ántaxínhin Dios la tsochónata kjuachaxin cuarenta y dos nitjó. <sup>6</sup> Ntá mé xíkaha kjuích'e k'uántaxínhin Dios la ko k'uántaxínhin ihnié Dios la ko k'uántaxínhin tí njnko tjen nkaya nkajní la ko kaín tí sín tjejó ntiha. <sup>7</sup> Kjaxin tsík'áyéhe kjuachaxin tsjanjonko tí sín tinkáchonki Dios hasta tsjacha ts'etueñhen tí sín ntá k'uáyéhe kjuachaxin ts'etueñhen kaín xín nkexrí tsjehe chojni la ko kaín xín chjasin la ko kaín xín tan la ko kaín xín nación. <sup>8</sup> A ntá tí bestia mé kaín xín chojni siín chjasintajni mé tsjikosáyehe sín tí bestia. Tí chojni a mé ts'ínixínhya ihnié tió k'óna chjasintajni, mé ts'ínixínhya ihnié sín tí libro ts'ínixín ihnié tí sín tsaá. Tí xroon a mé chónata tí Kolélo tsík'óyán sín.

<sup>9</sup> La jnkojín nkexro tjinkaon chrókuinhin la chrókuinhin tíhi. <sup>10</sup> Tí nkexro sátsjiko tsjik'íkjehe í so chojni la kjaxin ch'án ts'íkjehe ch'án la tí nkexro tsjayaxin espada la kjaxin espada ts'énxín. A ntá tí nkexro tinkáchónki Dios la t'ichjánxin tsonínkakonhya la ko tsochónata fe.

<sup>11</sup> A ntá chr'éxin k'uíkuan í jnko bestia k'uaxrjexín nonte, chónata yaá ntéé éxí tsjehe ntéé coronta la mé nixja éxí nixja tí dragón. <sup>12</sup> Tí bestia la chónata kaín xín kjuachaxin éxí k'uéchónata tí bestia saoxín tí k'ué la t'etueñhen tí sín siín chjasintajni kixin tinkáchónki sín tí bestia saoxín mé tí bestia tsíchrít'õ kja ntá tsíkitohe jina. <sup>13</sup> Kjaxin kjuasin kjuaxroan jíe hasta xrohi k'uánótjenxin nkajní ikui nonte ntá nchónhya chojni k'uíkonxín kon sín kixin xíkaha kónhen. <sup>14</sup> Mé xíkaha tí bestia tsík'áyéhe kjuachaxin kjuasin kjuaxroan tí tjen tí bestia saoxín la kjuích'iyeye nchónhya chojni siín chjasintajni. La ntá k'uetuñhen tí sín siín chjasintajni sich'éna sín ijnko nkehe tsíkjanoya éxí yóhe tsjehe tí bestia tsíchrít'oxin espada la kjónté xíkaha naxá kjuák'echón. <sup>15</sup> A ntá tí yóxin bestia k'uáyéhe kjuachaxin tsochjehe kjuachón tí nkehe tsíkjanoya tóyóhe tí bestia saoxín kixin ntá tí nkehe tsíkjanoya la jina tsonixja la ko jina ts'etõan its'en

kaín nkexro tinkáchónkihya tí jehe. <sup>16</sup> Kjaxin ts'etqan kixin kaín chojni tsochónta marca, á chojni hyé o chojni ntsínsí, la á chojni rico, la á chojni nóa la á chojni ch'exón xra la ko chojni náhi, mé kaín sín tsochónta sín marca, á tja sín chjina o totjen sín. <sup>17</sup> Ntá ninkexró xitjahya ts'ena la ko ninkexró xitjahya sinchekji tí chóntahya sín marca o ihnié tí bestia o chóntahya sín número kuènte ihnié tí bestia. <sup>18</sup> T'ichjánxin chrókiénxínrá tíhi. Tí nkexro tienxín la chrókónohe tí número chóna tí bestia kixin tíhi mé tí número chóna ijnko chojni la mé tí número mé seiscientos sesenta y seis.

## 14

### *Tí nkehe itsje tí ciento cuarenta y cuatro mil*

<sup>1</sup> A ntá k'uikuān tí Kolélo tjexín toté chrítaón tí jna Jerusalén. Jehe ch'án tjeko ch'án ciento cuarenta y cuatro mil chojni ts'inixín totjen sín ihnié tí Kolélo la ko ihnié It'é ch'án. <sup>2</sup> Ntá tuénxín kuñhan ijnko itén nkexro kuñxin nkaya nkajní mé ijnko ruido éxi nchónhya ntarío la ruido éxi sitjonta itsen la éxi ijnko ruido nchónhya chojni it'in sín isón arpa. <sup>3</sup> Itsje sín nkehe nixin nkayakon tí trono la ko nkayakon tí noó nkexro tjejóchón la ko tí sín táda. Nijnko nkexro chrók'uitjahya tí nkehe tjejótsje sín; jehó tí sín ciento cuarenta y cuatro mil mé sín tsíkaá k'uék'ejó chjasintajni. <sup>4</sup> Tí sín a mé k'uéchóntahya sín itsjé chojni chjin la tjóá sín la chréhe sín tí Kolélo kjónté nketí k'uáji. Tí sín a mé kuaá sín tí k'uék'ixín chojni k'uékjasin jie la ko tí sín a mé éxi ijnko ofrenda xrankixín k'uáyéhe Dios la ko tí Kolélo kjaxin. <sup>5</sup> Kónoxínhya ninkehó kjuach'ia k'uaxrjexínhya ir'va sín. La tí sín la ninkehó jie chóntahya sín tí tjejó sín nkayakon tí trono kuènte Dios.

### *Tí nkehe chrónka tí iní ángel*

<sup>6</sup> A ntá k'uikuān í jnko ángel tjetjaká jnkosiné nkajní chrónka tí tan tsaáxinni jnkochrín sín sinhin tí sín síin chjasintajni, mé tsinhin kaín nación la ko kaín nkexrí tsjehe chojni la ko kaín xín tan la ko kaín chjasin. <sup>7</sup> Ntá t'eya itsen ntácho kixin:

—Chróchrakonrá la chróxráxinkáonrá Dios la chróchjehera ch'án kjuasáya kixin ó kjuixraká tí yaon sinchekitqexín ch'án ijie chojni. Tjikosáyerá ch'án kixin jehe ch'án kjuich'éna ch'án nkajní la ko chjasintajni la ko ntayaon la ko tí sít'axrje ntá.

<sup>8</sup> Ntá xíki yóxin ángel, ntácho kixin:

—Ó kjuixin kjuítsínka, ó kjuixin kjuítsínka tí chjasin jie Babilonia. Mé ntiha kuñxin tí vino kókuānxín sín kaín nación ntá kjuasin sín jie chóna sín chojni chjin ókjé.

<sup>9</sup> Ntá xíki tí nixin ángel nixja itsen, ntácho kixin:

—Jnkojín sín tsjikosáyehe sín tí bestia la ko tí nkehe tsíkjanoya kuènte o tsítóhe sín tsochóna tí marca tí totjen sín o tí tja sín, <sup>10</sup> mé t'ichjánxin its'i sín tí vino tsjasótexín sín kuñxin tí tjen Dios kixin xikaha tjechónhen tí kjuanínkaon kuènte Dios ntá ntiha tsjasótexín sín tí xrohi la ko azufre mé xikaha tsonhen tí sín a ts'ikon tí sín ángel kuènte Dios la ko tí Kolélo. <sup>11</sup> Tí ihnchi kuènte xrohi sítjasótexín sín síchrin jnkochrín la tí sín a kuinkáchónki tí bestia la ko tí nkehe tsíkjanoya kuènte o chóna sín ihnié kuènte. <sup>12</sup> A ntá tí sín tinkáchónki Dios la kuitekaon sín tí nkehe k'uetqan ch'án la ko naxa jina tinkáchónki sín Jesús mé t'ichjánxin chrókuítqehya sín titekaon sín ch'án.

<sup>13</sup> Ntá kuñhan itén ijnko nkexro kuñxin nkajní ntácho kixin:

—Ikjian tíhi: “Náxrjón tjejó tí nkexro kjónté its'en sín ijie o chr'éxín kixin tinkáchónki sín Ìnchéni.” Kjá jína, ichro Nchakuen Dios, kixin tí jehe sín ts'ok'éhe sín kixin ó kjuích'e sín xrá la tí xrá kjuích'e sín mé kjuacha sín.

### *Tí nkehe tsík'óna chjasintajni*

<sup>14</sup> Ntá xrínahya k'uíkuan ijnko tjuj tjóá la chrítaón tí tjuj tjetjaxin ijnko nkexro éxi yóhē tsjehe tí Xjeen Dios Tsík'óna Chojni tjenkáya ijnko corona tsík'óna chica oro tí kja ch'án la ko ijnko chica hoz imá taté tjexraá ch'án. <sup>15</sup> A ntá nkaxenhen nínko mé k'uaxrjexín í jnko ángel itsen nixja ch'án nixjehe ch'án tí nkexro tjetjaxin chrítaón tjuj ntáchro ch'án kixin:

—Tjankíxian tatexian chica hoz kixin ó kjuixraká tí yaon tsotjá tí nkehe sín chjasintajni kixin tí nkehe tsík'óna chjasintajni la ó tsícha.

<sup>16</sup> Ntá tuénxín tí nkexro tjetjaxin chrítaón tjuj ntá kjuínchek'átsínka ch'án chica hoz kuenté chjasintajni la kjuenájín ch'án nkehe tsík'óna chjasintajni.

<sup>17</sup> Ntá k'uaxrjexín í jnko ángel tí nínko tjen nkaya nkajni la kjaxin sákjuiko ch'án ijnko chica hoz imá taté. <sup>18</sup> Ntá sákjuixin í jnko ángel tí tjen altar la chóna ch'án kjuachaxin kuènte xrohi la itsen k'uúyehē ch'án tí nkexro chóna tí chica hoz imá taté la ntáchro ch'án kixin:

—Tjankíxian tatexian tí chica hoz taté la tjankíxian itjá tí racimos to uva tsík'óna chjasintajni kixin ó tsíchjé to —ichro ch'án.

<sup>19</sup> A ntá tí ángel kjuínchek'atsínka tí chica hoz chrítaón tí nonte ntá chrínjin tí to uva tsík'óna tí nonte ntiha. Ntá sákjuik'enka ch'án to tí tjat'o ts'ényaxín sín to. Tíha mé t'axrjexín kixin xikaha Dios sinchekjasóte chojni. <sup>20</sup> A ntá tí to uva tsík'ényaxín sín tjat'o tí ikon chjasin a ntá tí tjat'o a mé k'uaxrjexín nchónhya jni noixín éxi tí freno tjinká ir'va kokaṭe la trescientos kilómetro kjínxin sátsíkji tí jni a.

## 15

### *Tí yato tí ángel la ko tí chin tsjixixín*

<sup>1</sup> Ntá k'uíkuan tí nkajni í jnko kjuaxroan jié mé ijnko kjuachrakon: mé tí yato sín ángel kuikao tí yato chin tsjixixín tsonéxín chojni. Tíha mé tí kjuanínkaon kuènte Dios tsjixixín.

<sup>2</sup> Kjaxin k'uíkuan ijnko nkehe tóyohē ijnko ntayaon tsík'óna éxi xrosenta tsínkíkjan xrohi. La tí sín tsíkjacha kixin kuinkáchónkihya sín tí bestia la ko tí nkehe tsíkjanoya kuènte la ko kuáhya sín tí número kuènte ihnjé tí bestia mé tjejóxin toté sín chjinaxón ntayaon tsík'óna éxi xrosenta la ko chóna sín isón arpa tsíkjanjon Dios tsík'áyehē sín. <sup>3</sup> Itsje sín isón k'uétsje ch'ín Moisés, tí nkexro kjuích'ehe xrá Dios la ko isón kuènte tí Kolélo la mé ntáchro kixin:

Imá ijie tí kjuaxroan kuéntá kixin kaín nkehe tsíkjich'éna.

Jaha Ìnchéni Dios kaín kjuachaxin chonta.

Ntoá la ko chaxín tí ntja kuéntá.

Jaha mé ijnko Rey t'etoan kuènte chjasintajni.

<sup>4</sup> ¿Xá nkexro chrakuanhya tí jaha Ìnchéni?

¿Xá nkexro tjáhya kjuasáya kixin jaha mé ijnko nkexro jína tjóá?

Kuenté chjasintajni tsjikosáyehe sín tí jaha kixin k'uíkon sín tí xrá tsíkjich'e la jína tíha.

<sup>5</sup> Kjuixin tíha la k'uíkuan nkajni tjebrankehē tí nínko la ko tí cuarto tjóá t'inkachjina tí nkehe tsík'etoan Dios. <sup>6</sup> A ntá tí nínko a k'uaxrjexín yato

ángel kuikao yato chin. Tí iké sín la ika tjete tjóá tjákini. **A** ntá tí cinta chóna ntakuin sín mé jehó oro. <sup>7</sup> **A** ntá ijnko tí noó tí nkexro tjejóchón mé kujanjon ijnko copa k'uáyéhe jnkojnko tí yato ángel mé copa tsík'óna chica oro tsíkaón tí nkehe tsjasótexín chojni kuixin tí tjen Dios tí nkexro tjechón jnkochríxín. <sup>8</sup> **A** ntá tí nkaxenhen nínko la tsíkaón ihnchi kuixin tí kjuachaxin jíé kuènte Dios la nijnko nkexro xitjahya ts'ixenhen ntiha tsjixinjian ts'átsínka tí yato tí chin kuikao tí yato ángel.

## 16

*Tí copa tjinká nkehe tsjasótexín chojni*

<sup>1</sup> Ntá kuinhan ijnko itén ijnko nkexro imá itsen k'uaxrjexín nkaxenhen nínko, ntáche tí yato sín ángel kixin:

—Sátjia tikíkanjian chrítaon chjasintajni tí nkehe tjía tí yato copa la táha mé tsjasótexín chojni kuixin tí tjen Dios —ichro ch'án.

<sup>2</sup> **A** ntá tí ángel saoxín sákjuik'itji tí nkehe tjía tí copa chrítaón chjasintajni. **A** ntá kaín tí chojni chóna marca kuènte tí bestia la ko tjikosáyehe sín tí nkehe tsíkjanoya kuènte tí bestia mé tsík'ayan sín tosóa, imá tjetéhe sín.

<sup>3</sup> **A** ntá tí yóxin ángel sákjuik'itji tí nkehe tjía copa chrítaón ntayaon. **A** ntá tí ntayaon la k'óna jni éxi ijnié ijnko chojni tsík'óyan kichó la kaín ko sínkánki ntayaon ik'uén.

<sup>4</sup> **A** ntá tí níxin ángel sákjuik'itji tí nkehe tjía copa chrítaón ntarío la ko chrítaón tí ntá sí'taxrje tòye, la ntá tí ntá k'óna jni. <sup>5</sup> Ntá tuénxin kuinhan nixja tí ángel kuènte ntá ntáchro kixin:

—Jaha mé ijnko nkexro jína kixin kjuinchekitoxián ijíé chojni. Ìchéni jaha ijnko Dios jína, ósé tjen la ko naxa tjen ijie <sup>6</sup> kixin jehe sín k'óyan tí sín tinkáchónki tí jaha la ko tí sín tsíchrónka itan la ntá jaha Ìchéni chjehé sín ijni its'i sín kixin mé xikaha sítjasóte tí jehe sín.

<sup>7</sup> Kjaxin kuinhan nó altar ijnko nkexro ntáchro kixin:

—Chaxín Ìchéni Dios, jaha mé chonta kaín kjuachaxin la ntoá jína kjuinchekitoxián tí ijie a.

<sup>8</sup> **A** ntá tí noóxin ángel sákjuik'itji tí nkehe tjía copa chrítaón yaon, a ntá tí yaon antsí k'uáyéhe kjuachaxin tsosóa kixin tsochjánxin chojni tí sóa kuènte. <sup>9</sup> **A** ntá kaín chojni chjánxin tí imá sóa kuènte yaon la k'uántaxínhin sín ihnjé Dios mé jehe ch'án mé tí nkexro chóna kjuachaxin kuènte tí chin a. La kjónte kjuinkíhya sín tí nkehe tinkáchónki sín la xraxinkakonhya sín Dios.

<sup>10</sup> **A** ntá tí in'óxin ángel sákjuik'itji tí nkehe tjía copa chrítaón tí trono t'etoxán tí bestia. **A** ntá kaín tí k'uéchóna kjuachaxin k'uék'etoxan tí bestia la k'uíxin tié. **A** ntá tí chojni a la netja nejen sín kixin tjetéhe sín.

<sup>11</sup> La kjónte xikaha la kjuinkíhya sín tí nkehe jínahya ch'e sín. Náhí. Íchá má k'uántaxínhin sín Dios tjen nkaya nkajni kixin tjetéhe sín kixin xikaha kónhen sín.

<sup>12</sup> **A** ntá tí injonxin ángel sákjuik'itji tí nkehe tjía copa chrítaón ijnko ntarío jíé it'In Eufates. **A** ntá tí ntarío la kjuixié kixin jína tsakitjehé sín ijnko ntia tsjixin tí sín rey tsjixin nó tjitoxin yaon.

<sup>13</sup> **A** ntá k'uikuán kixin ir'va tí dragón la ko ir'va tí bestia la ko ir'va tí profeta ntoáhya tjako mé k'uaxrjexin iní nchaquen tí jínahya éxi korána tsjehe. <sup>14</sup> Tíha mé nchaquen tí jínahya kjuasixín sín kjuaxroan. **A** ntá sákjuikjinchejónkotsé kaín rey sín chjasintajni kixin tsjanjon sín ijnko

yaon jié kuènte Dios chóna kaín kjuachaxin. <sup>15</sup> “Tsjehé, janhan titàya ts'inké éxi ijnko xíchee. Chéhe tí nkexro tjejótsjehe la t'ayakonhen tí iké kixin ts'itjáyanhya kixin chrók'uajihya sín tjóchin sín la chrókósuèhya sín kixin chrókónoxín kixin tjóchin sín.” <sup>16</sup> A ntá tsojnkotsé tí sín rey tí nonte it'in Armagedón nkiva Hebreo.

<sup>17</sup> A ntá tí ángel yaṭoxin sákjuik'itji nkehe tjiá copa chrítaón tí xrjnto ntá nkaxenhen njnko nkaya nkajní k'uaxrjexín ijnko itén chojni itsen nixja mé kuixin tí tjen tí trono la ntáchro kixin:

—Ó kjuixin kónhen tíha.

<sup>18</sup> A ntá sítjónkixin la ko ruido sítjonta la ntá imá kuínki nonte fuerte. La desde tí kjuankixin k'uixin chojni chjasintajni la xikahya kónhen kuínki nonte a ntá jie antsí fuerte kuínki nonte. <sup>19</sup> A ntá tí chjasin jié xitjehe nonte la iní k'óna, chjenca. La koí kaín chjasin siín chjasintajni tsik'oya. A ntá Dios xraxinkaon kixin chrókuínchekjasóte tí sín siín tí chjasin jié Babilonia la k'uətoan ch'án its'i sín tí vino tsjasótexín sín kixin mé xikaha kóninkaon ch'án. <sup>20</sup> A ntá kain tí nonte sínkátáón ntayaon k'uánianki ntá la ko tí jna k'uitjayan. <sup>21</sup> A nta nkajní k'uánótjenxin toni ijie xrátja chojni mé cuarenta kilo yexín jnkojnko toni. A ntá chojni na antsí má k'uántaxinhín sín Dios kixin tí xikaha kónhen sín xratja sín toni la imá kjoté sín.

## 17

*Tsjasóte tí tjan jínahya*

<sup>1</sup> A ntá ikuí ijnko tí yaṭoxin ángel chóna tí yato copa la ntáchro ch'án kixin:

—Xrákiá tsjákoḥa nkexrí tsjasóte tí chojni chjin tjasin jie tjetjaxin tjan chrítaón tí nchónhya ntá. <sup>2</sup> Tí sín rey t'ətoan chjasintajni kjuasinko tjan jie la ko tí chojni siín chjasintajni kókuaxin sín tí vino a mé kjaxin kjuasixin sín jie.

<sup>3</sup> A ntá tuénxín Nchakuen Dios sákjuikian nteje ntá k'uíkuan ijnko chojni chjin tjetjaxin chrítaón ijnko bestia kjátse la kuenté tí ko a la síma ihnié náxrjónhya tsík'ántaxienxín sín Dios la chóna yato kja la ko ite ntée. <sup>4</sup> A ntá jehe tjan chóna tjan iké tjan morado la ko kjátse la teyá tjan chica oro la ko xro náxrjón la ko perla. Tjexraá tjan ijnko copa tsík'óna chica oro tsíkaon nkehe jínahya tsjasixin tjan jie. <sup>5</sup> Tí totjen tjan ts'ínixín ijnko ihnié kohya nkexro tienxín. “Tíha mé tí chjasin jié Babilonia, mé iné tí chojni chjin tjasin jie la ko kain chojni jínahya ch'e siín chjasintajni.” <sup>6</sup> Ntá kónona kixin tí tjan a la tsékanxin tí ijnié tí sín tinkáchónki Dios la ko tí ijnié tí sín tsík'enxín tí chrónka sín kixin tinkáchónki sín Jesús. Ntá k'uíkuan xikaha imá chrakonna. <sup>7</sup> A ntá ijnko ángel ntáchro ch'án kixin:

—¿Nkekuènté chrakuan? Ntá ijie sntanoha tí nkehe tienxínhya chojni kuènte tí tjan a la ko kuènte tí bestia tjeijken tjan chóna yato kja la ko ite ntée. <sup>8</sup> Tí bestia k'uíkuan jaha kjuák'e ósé la ijie tjechónhya kjánchó senó tsochrìnxín tí tòye njnka ntá chr'éxin ts'itjayan. A ntá tí sín siín chjasintajni ts'ínixínhya ihnié sín tí libro ts'ínixín ihnié chojni tsaá desde k'óna chjasintajni, la mé jehe sín tsochraon sín tió ts'ikon sín tí bestia kjuák'e ósé la tsík'en la ntá ijie xikjan inaá.

<sup>9</sup> Tí jnkojín nkexro chrókiénxín la mé tí yato kja la t'axrjexín yato jna tjeijken tí chojni a. <sup>10</sup> A ntá tí kja kjaxin t'axrjexín yato rey la ntá in'ó tí sín rey la í t'ətuahya sín ijie la ijnko tí jehe sín t'ətoan ijie la í jnko naxa tjihya. A ntá tió tsji tí yaṭoxin la í kánhyó sé ts'ətoan. <sup>11</sup> A ntá tí bestia

kjuák'e senó la ijie tjechónhya mé tí jnínxín rey la jehe ch'án kuènte tí yato rey la chr'éxin la ts'itjáyan.

<sup>12</sup> A ntá tí ite ntéé tsík'ikuan mé ite rey naxa t'etuanhya. A ntá ijie la ts'áyéhe sín kjuachaxín ts'etóanko tí bestia kjánchó kánhyó sé. <sup>13</sup> Tí ite tí rey la jnkokoá tsjenkayáxin sín la tsjanjon sín kjuachaxín kuènte sín kixin ts'etóan tí bestia. <sup>14</sup> Tsjanjonko sín tí Kolélo a ntá tí Kolélo la tsjacha ts'etóan kixin jehe ch'án mé Inché kaín chojni la ko jehe ch'án mé tí Rey ts'etuenhen kaín rey la ko tí sín tjejóko ch'án mé tsík'íyehé Dios la tsikjeyá ch'án sín la jína nchexiteyá sín.

<sup>15</sup> Kjaxín ntáchro tí ch'ín ángel kixin:

—Tí ntá k'uíquán la chrítaón tjetjaxín tí chojni chjin tjasin jie la mé t'axrjéxin kixin nchónhya chjasin la ko nchónhya chojni la ko nchónhya nación la ko nchónhya nkíva. <sup>16</sup> A ntá tí bestia k'uíquán la ko tí ite ntéé la tíha mé tsonínkakohen tí tjan tjasin jie la tsitöhe tjan tjóchin tjan la sine tí bestia tí nto chóna cuérpóé tjan la ko tsoche tí huésoé tjan. <sup>17</sup> Dios tsík'etuenhen asén sín kixin xikaha sich'e sín éxi tjinkaon ch'án kixin jnkokoá tsjenkayáxin sín la ko tsjanjon sín kjuachaxín kuènte tí sín rey kixin ts'etóan tí bestia tsoxiteyáxia tí nkehe tsintáchro Dios. <sup>18</sup> A ntá tí chojni chjin k'uíquán la táha mé tí chjasin jie t'etóan tí sín rey t'etóan chjasintajni.

## 18

### *Kjuítsínka chjasin Babilonia*

<sup>1</sup> Ntá chr'éxin k'uíquán í jnko ángel k'uínkajinxín nkajní chóna nchónhya kjuachaxín ntá chjasintajni antsí k'uínkaséyanni tí tjákini tsjehe ch'án.

<sup>2</sup> Ntá k'uíyato ch'án itsen ntáchro ch'án kixin:

—Ó kjuítsínka, ó kjuítsínka tí chjasin jie Babilonia. Ntá tí jínahya ó kjuacha k'uíxehen t'etóan ntiha la ntiha síin kaín xín clase nchakuen jínahya la ko síin kaké ko xritjaká tjuáhya la ko jínahya. <sup>3</sup> A ntá kaín xín nación kókuaxín tí vino kjuínchekji tjan ntá kjuasinko tjan sín jie la ko tí sín rey t'etóan chjasintajni kjaxín kjuasinko tjan jie. La tí sín nchekji nkehe chjasintajni kórikoxín sín kixin k'uéna tjan nchónhya nkehe.

<sup>4</sup> Ntá kujnhan í jnko itén nkexro kujxin nkaya nkajní ntáchro kixin:

—T'axrjéxinrá tí chjasin ntiha kixin tí jahará tinkachónkirá tí janhan kixin chrók'uícahyará tí ijie sín la ko chrókjuasótéxínhyará tí nkehe tsonhen sín. <sup>5</sup> Kixin tí nchónhya jie tinkák'ánki hasta kjuixraká nkajní la Dios ó nohe tí jie chóna sín. <sup>6</sup> Ch'eherá tjan éxi tí jehe tjan kjuích'ehe tjan í so chojni kixin xikaha tsjasótéxín tjan. Chrókjuenkehérá tjan iyó veces éxi tí tsikjich'éna tjan ik'ui í so chojni. <sup>7</sup> Antsí chrókjuasóte tjan tóyóhe tí nkehe kjuích'e tjan kixin kjuínchehnke tjan la ko k'uéchóna tjan kaín nkehe tóxrjínhin tjan. Jehe tjan ntáche asén tjan kixin: “Ntihi tjetjaxian éxi ijnko reina. Jehya ik'ána kixin chrókjuasótena.” <sup>8</sup> Mé xikaha kjaxín jnkokoá yaon itsí tí kjuaxikaon tsonhen tjan mé its'en tjan la ko tsjasótéxín tjan kjinta la tsoche tjan kixin Inchéni imá chóna kjuachaxín la jehe ch'án sinchekjasóte ch'án tjan.

<sup>9</sup> A ntá tí sín rey síin chjasintajni tsíkjasinko sín tjan jie la ko nchónhya nkehe kjuínchexenke sín tjan la mé tsotsjánka sín la ts'èya sín tió ts'íkon sín ts'áya ihnchi tió tsoche tjan. <sup>10</sup> Ntá jehe sín tsitöhe sín ikjín kixin chrakon sín kixin xikaha tsjasóte tjan la tsontáchro sín kixin:

—Nòa tí jaha chjasin jié Babilonia, chjasin imá t'etòan kixin titàya kjuasótia.

<sup>11</sup> Tí sín xrinčekji nkehe la kjaxin tsjánka sín, t'èya sín kixin xikaha kónhen tí chjasin ntiha kixin kohya nkexro ts'enehe sín tí nkehe sinčekji sín. <sup>12</sup> Kjuínčekji sín chica oro la chica plata la ko ixro náxrjón la ko perla la ko ika náxrjón lino la ko ka seda la ko ika color morado la kjátse la ko kjaxin kaín xín clase nta náxrjón xraxé la ko tí nkehe tsík'óna neno elefante la ko inta náxrjón la ko bronce la ko ixro chica la ko ixro mármol. <sup>13</sup> Kjaxin xrinčekji sín canela la ko xroan xraxé náxrjón la ko chjinco la ko xroan mirra la ko crema la ko vino la ko aceite la ko harina náxrjón la ko noa trigo la ko iko tamá nkehe la ko kolélo la ko kokatè la ko carreta la ko chojni ch'exón xra kjaxin kjuínčekji sín. <sup>14</sup> Tsontáche sín tí chjasin a kixin:

—Í chontahya kain to tjete imá k'uékóxrjínhan. Ó k'uitjáyán kaín nkehe náxrjón tjete k'uechonta.

<sup>15</sup> Tí sín k'uekjínčekji tí nkehe la kóríco sín kixin kjuacha sín tí xra kjuích'e sín tí chjasin ntiha. Ikjín k'uejo sín kixin chrakon sín kixin xikaha kónhen kjuasóte tí chjasin. Tsjánka sín la t'èya sín <sup>16</sup> la tsontácho sín kixin:

—Nòa tí chjasin jié. Éxi ijnko chojni chjin tsík'itsa ka lino náxrjón la ko ika morado la kjátse la ko teyá nkehe oro la ko xro náxrjón tjete la ko perla. <sup>17</sup> A ntá jnkorato koá kjuixin kjuéje tí nkehe imá tjete —ichro sín.

Kaín tí nkexro t'etòan tí ntabarco la ko tí sín tsík'ixenhen tí ntabarco la ko tí sín ch'e xra chrítaón ntayaon kuítóhe sín ikjín <sup>18</sup> la tió k'uúkon sín tí ihnchi síche tí chjasin ntiha la k'óyako sín kixin:

—¿Xá nkexéhe í jnko chjasin chrókóyóhe tí chjasin jié í?

<sup>19</sup> La tjíkanjin kja sín nche la tsjánka sín t'èya sín kixin:

—Nòa tí chjasin jié. Kóríco tí sín k'uechóna ntabarco chrítaón ntayaon kixin tí chjasin i la ntá jnkorató koá kjuixin k'uitjáyán tí nkehe chóna sín.

<sup>20</sup> A ntá jahará tjejorá nkajni tócháhará kixin xikaha kónhen tí chjasin a. Tócháhará jahará k'uájikoará Ìnchéni la ko jahará k'uechronkará itén Dios la ko kain rá kuinkachónkirá tí jehe ch'án kixin Dios kjuínčekjasóte tí chjasin a kixin tí jie kjuasin sín kjuínčekjasótiará sín tí jahará.

<sup>21</sup> A ntá ijnko ch'ín ángel chóna kjuachaxin kjuatsen ijnko xro éxi ijnko xro jie kuènte molino la k'uenkí ch'án ntayaon la ntá ntácho ch'án kixin:

—Mé xikaha tsónhen tí chjasin Babilonia, tí chjasin jié la nunca ts'ikonhya chojni chr'éxin. <sup>22</sup> Nunca tsienhya sín música kuènte isón arpa la ko flauta la ko trompeta tí ntja la ko ninkexró xitjahya sich'e ninkehó xra ntiha la ko kjaxin tsienhya sín ninkehó tóvéntó xro molino.

<sup>23</sup> Í ts'inkaséyanxínnya xrohi kuènte ninkehó lámpara la kjaxin í tsienhya sín ts'ixin kia tsotèhe chojni ntiha. Tí sín k'uekjínčekji nkehe ntiha la imá k'uek'etòan kuènte chjasintajni la tí sín k'uekjich'iyehé tí sín síin chjasintajni la k'uekjich'e sín jínahya, k'uekdjínchexroan sín.

<sup>24</sup> A ntá tí chjasin jié ntiha tsíkónoxín ijnié tí sín tsík'en k'uechronka itén Dios la ko tí sín tinkáchónki tí jehe ch'án la ko kain tí sín tsík'enxin chjasintajni.

## 19

<sup>1</sup> Ntá chr'éxin ntá kuñhan itén nchónhya nkexro tjejó nkaya nkajni itsen nixja, ntácho sín kixin:

¡Aleluya! Kjuasáyé Dios kuaáxinni la ko jehe ch'án t'inkaséyanxín ch'án ti jeheni la imá chóna kjuachaxin Dios kuènteni.

<sup>2</sup> Kíxin jehe ch'án ntoá kjuínchekjasóte ch'án tí tjan kjuasin nchónhya jje kíxin jehe tjan kjuachroe tjan chojni síin chjasintajni kíxin tí nkehe jínahya k'uékjich'e tjan.

Dios kjuínchekjasóte tjan kíxin k'óyán tjan tí sín k'uékjich'ehe ch'án xra.

<sup>3</sup> La ntá kjaxin inaá xintáchro kíxin:

—¡Aleluya! Kjuasáyé Dios kíxin tí ihnchi síchexín tí jehe tjan tsítøehya chriin hasta tí ntíhi.

<sup>4</sup> A ntá tí veinticuarto tí sín táda la ko tí noó nkexro tjejóhón tjejóxin toh'in sín hasta káxin kja sín nonte kjuikosáyéhe sín Dios tí nkexro tjetjaxin tí trono la ntáchro sín kíxin:

—¡Amén! ¡Aleluya! ¡Kjuasáyé Dios!

<sup>5</sup> Ntá xrinahya kuínhin sín itén ijnko nkexro tjen nó trono ntáchro kíxin: Chjehérá kjuasáya tí Dios kuènteni kaín rá ch'ehérá ch'án xra la kuítekákonhénrá ch'án, mé kaín tí jahará kjónte chánjan ntsíntí o chojni ntøte.

*Tí kia tsøtehe tí Kolélo*

<sup>6</sup> Kjaxin kuínhan nkehe éxí itén nchónhya chojni éxí nchónhya ntario sítóvéntó la ko imá itsen sítjonta la ntáchro kíxin:

¡Aleluya! Kjuasáyé Ìnchéni ó kjuankíxin t'etøan Ìnchéni Dios kuènteni chóna kaín kjuachaxin.

<sup>7</sup> Chrókóchéhëni la chrókjuikosáyeheni Dios kíxin ó kjuixraká tí yaon ts'ixin kia kuènte Kolélo.

La tí tjan tsøtehe la tsíkóyaxínhin tjechónhen,

<sup>8</sup> mé tsík'áyéhe kjuachaxin tsík'itsa ka lino náxrjón tjóá tjákini.

A ntá tí ka lino náxrjón a mé t'axrjexín kíxin tí jina k'uéjéjé tí sín tinkáchónki Dios.

<sup>9</sup> Ntá tí ch'ín ángel k'uøtøan ch'án kíxin:

—Kjian tíhi: “Náxrjón tjejó tí nkexro k'uáyéhe kjuachaxin sátsji tí kia tsøtehe tí Kolélo.”

A ntá ntáchro ch'án inaá kíxin:

—Tí palabra a mé chaxín ntoá nixja Dios.

<sup>10</sup> Ntá kjuak'éxian toh'ian tote tí ángel kíxin chrókjuikosáyaha ch'án, kjánchó jehe ch'án ntáchro ch'án kíxin:

—Xikahya chrokjuich'e kíxin janhan kjaxian t'aha xra Dios éxí tí jaha la ko éxí tí sín kichuá kuítøehya kuítekaon tí tan jina chrónka Jesús. Jehó Dios mé chrókjuikosáyehé jaha.

Tí nkehe k'uéchrónka Jesús mé k'uéchrónka tí sín profeta.

*Tí nkexro kjuák'ekjen kokate tjóá*

<sup>11</sup> Ntá k'uíkuan kíxin nkajní tjexrankehe la ntaha kónoxín ijnko kokate tjóá la ko tí nkexro tjekjen va mé it'in Jina la ko Chaxín kíxin ntoá kjuínchekitøexín ch'án ijje chojni la ko ntoá kjuánjonko ch'án chojni. <sup>12</sup> A ntá tí ikon ch'án mé tjákini éxí xrohi nene xikaha tsjehe. A ntá tí kja ch'án la chóna nchónhya corona la ko ts'ínixín ijnko ihnje ijnko nkexro la jehó ch'án mé nohe ch'án tíha. <sup>13</sup> Tjenkáya ch'án ijnko ka tsík'ixikjanjin jni ntá ihnje ch'án mé Itan Kuènte Dios. <sup>14</sup> Chréhe tí sín soldado kuènte nkajní. Iké sín mé ka lino náxrjón tjóá la tjejókjen sín kokate tjóá. <sup>15</sup> Ir'va tí jehe ch'án k'uaxrjexín espada imá taté kíxin táha mé tsjik'óyánxin ch'án tí sín síin kaín nación la ko ts'etøanxín ch'án ijnko chica vara. Jehe



ch'án mé sinchekitoexín ch'án ijíé sín éxí t'énxin sín to uva toté sín mé xikaha ts'etuenhen ch'án kixin its'i sín vino tsjasótexín sín kixin mé xikaha tsixin tí kjuanínkaon kuènte Dios chóna kaín kjuachaxín. <sup>16</sup> Iké ch'án mé ts'ínixín kixin jehe ch'án me Rey t'etuenhen kaín rey la ko jehe ch'án mé Ìnché kain chojni.

<sup>17</sup> Ntá tuénxín k'uíquàn ijnko ángel t'jexín toté tí tjen yaon la k'uéyato ch'án itsen k'uéyatohe ch'án tí ko xritjaká, ntáchro ch'án kixin:

—Xrákirá tójkotsérá ntihi kixin Dios tsjanjon nkehe sinterá ijie. <sup>18</sup> Sinterá cuerpo kuènte reyes la ko sinterá cuerpo kuènte tí sín comandante la ko cuerpo kuènte chojni jiehe la ko ntøe kokaṭe la ko cuerpo kuènte tí sín tsíkjiták'á va la ko cuerpo kuènte kaín chojni libre o chojni ch'exón xra la chojni hyé o chojni ntsíntí.

<sup>19</sup> K'uíquàn tí bestia la ko tí sín reyes t'etøan chjasintajni la ko tí soldado kuènte sín, tsíkójkotsé sín tsjanjonko sín tí nkexro t'jekjen kokaṭe la ko koí tí sín soldado kuènte ch'án. <sup>20</sup> A ntá itsé sín tí bestia kixin sátsji tsjasóte la ko kjaxín itsé sín tí nkexro ntoáhya k'uékjako itén Dios la ko k'uékjasín ch'án kjuaxroan náxrjón nkayakon tí bestia mé xikaha kjuích'e tí nkexro ntoáhya kjuako, kjuích'iyehé ch'án tí sín tsíkítóhe tsika marca kuènte tí bestia la ko kjuikosáyehe sín tí nkehe tsíkjanoya kuènte tí bestia. Ntá tí bestia la ko tí nkexro ntoáhya kjuako itén Dios mé k'uítuenhen sín sátsji tí síin xrohi tsoche t'ejóchónxinhín sín tsochéxin azufre. <sup>21</sup> A ntá tí í so sín la ts'énxín tí espada k'uaxrjexín tí ir'va tí nkexro t'jekjen tí kokaṭe tjóá la kaín ko xritjaká ts'ixín tí síin tí cuerpo kuènte tí jehe sín la hasta tsokjehe va sine va.

## 20

### *Tí mil nánó*

<sup>1</sup> Ntá xrínahya k'uíquàn ijnko ángel k'uínkajinxín nkajní t'jexraá llave kuènte tí tòye nínka la ko ijnko cadena jíé t'jexraá ch'án. <sup>2</sup> A ntá tí ángel a itsé tí dragón mé tí konche ósé kjí mé tíha tí ch'ín diablo la ko Satanás la kjuak'e ch'róé ch'án ijnko mil nánó. <sup>3</sup> Ich'án ch'án sákjuí tòye nínka ntá k'uíkjehe ch'án la ko kjuak'e ch'án ijnko sello chrítaón puerta kixin ntá tí dragón chrókjuich'iyehya tí chojni síin kaín nación hasta chrók'uatsínkajia tí mil nánó. A ntá ts'atsínka tí mil nánó ntá tsoxintankehe kjánchó séhya its'e.

<sup>4</sup> Ntá tuénxín k'uíquàn tí trono la ko tí sín t'ejótjaxín tsík'áyéhe sín kjuachaxín sinchekitoexín ijíé chojni. Kjaxín k'uíquàn asén chojni tsíchrínjin kja kixin kuítekaon sín Jesús la ko tsíchrónkaxín sín itén Dios. Jehe sín la kuínkáchónkihya sín tí bestia la ko tí nkehe tsíkjanoya kuènte la ko kuítóehya sín ikuá sín marca tí totjen sín o tí itja sín. Mé k'uíquàn kixin tsíxechón sín la ko ts'etøanko sín Cristo ijnko mil nánó. <sup>5</sup> Ntá í so chojni tsík'en la naṣa xechónhya hasta ts'atsínkajia tí mil nánó. Tíha mé xrankíxín tsoxechón chojni. <sup>6</sup> Náxrjón t'ejó tí sín tsíkjinchetjóá Dios mé tí sín a mé senó tsoxechón sín. A ntá tí yóxin chrók'uen sín la tíha chónahya ninkehó kjuachaxín naṣa xikaha chrókónhen sín. Jehe sín mé ncha't'á kuènte Dios la ko kuènte Cristo la ts'etøanko sín ch'án tí mil nánó.

<sup>7</sup> A ntá ts'átsínka tí mil nánó ntá ch'ín Satanás tsoxintankehe tí kjíchroé. <sup>8</sup> La sátsjikjich'iyehé tí chojni síin kuénté chjasintajni la ko sátsjikjich'iyehé tí chjasín Gog la ko Magog. La tsojnkotsé sín kixin tsjanjon sín la ko tí soldado kuènte tí jehe sín. Nchónhya sín tsojnkotsé ntiha éxí tí nchesen

siin ntayaon. <sup>9</sup> Mé xikaha sátsji sín tí tonxín la ko tí tekaxin nonte la ts'ántatjen sín tí tjejó tí sín tsíkjinchetjóá Dios mé tí chjasin jié tjuèhe ch'án. A ntá xrohi tsixin nkajní kixin tsochexín tí sín jínahya ts'itjáyanxín sín. <sup>10</sup> A ntá tí diablo tsíkjich'iyehé tí jehe sín kjaxin sátsji tsochexín xrohi la ko azufre tí sátsíkji tsíchexín tí bestia la ko tí nkexro ntoáhya kjuako itén Dios. Mé ntiha mé tsjasótexín nchakotjin la ko tie jnkochrín.

*Tsitoxén ijie chojni tí tjen tí trono jie tjóá*

<sup>11</sup> Ntá k'uikuán ijnko trono jie tjóá la ko tí nkexro tjetjaxin nó ntiha. A ntá tí tjen ch'án ntiha la ó k'uitjáyankoá nonte la ko nkajní la í kónoxínhya inaá tí nonte. <sup>12</sup> Ntá k'uikuán tí sín tsík'en; chojni hyé la ko chojni ntsínsí tjejóxin toté sín nkayakon Dios la ntá xitjehe iso libro la ko xitjehe í njo libro ts'ínixín ihnié tí sín tsaá. Ntiha tsitoxén ijie chojni tsík'en éxí njixa tí í so libro nkehe tí xra kjuích'e sín ts'ínixín ntiha. <sup>13</sup> Tí sín tsík'enxín ntayaon la ntiha xrakuaxin sín la tí sín sátsíkji tí siin chojni tsík'en la ntiha xrakuaxin sín kaín sín tsochjina sín tsitoxén ijie jnkojnko sín kixin nkexrí tí xra kjuích'e sín. <sup>14</sup> Ntá tí kjuachaxin kuente kjuach'én la ko tí tsík'ejó tí asén tí sín tsík'en sátsji tsoche tí xrohi tsochexín, mé tí muerte yóxin tíha. <sup>15</sup> La ko ntaha sátsji tí chojni ts'ínixínhya ihnié sín tí libro ts'ínixín ihnié chojni tsaá.

## 21

*Nkajní nixin la ko nonte nixin*

<sup>1</sup> Ntá k'uikuán ijnko nkajní nixin la ko ijnko nonte nixin kixin tí nkajní saoxín la ko tí nonte saoxin tsík'itjáyan la ko kjaxin kohya ntayaon. <sup>2</sup> Janhan Juan k'uikuán tí chjasin jie tjóá. Táha mé tí Jerusalén nixin k'uínkajinxin nkajní kuixin tí tjen Dios la kuenté tsíkóyóxin éxí ijnko chojni chjin tsotehe tsík'itsa kixin tsákja tí xii. <sup>3</sup> Ntá kuinhan ijnko itén ijnko nkexro itsen kuixin nkajní ntáchro kixin:

—Dios itjen tí siin chojni, la ts'ejóko sín tí jehe ch'án la jehe sín mé ts'óna chjasén ch'án la Dios a mé ts'ejóko sín ntiha la mé ts'óna Dios kuente sín. <sup>4</sup> Jehe ch'án mé sinchexámá kaín ntakon sín la í tsokohya nkexro its'en la tsokohya nkexro tsotsjanka la ko ts'aváhya sín la ko tsokohya kjuatjoté kixin kaín tí nkehe k'uékónhen ósé la ó kjuixin k'uátsínka.

<sup>5</sup> A ntá tí nkexro tjetjaxin tí trono ntáchro ch'án kixin:

—Janhan mé t'ána kaín nkehe nixin.

Kjaxin ntáchro ch'án kixin:

—Ikjian tíha kixin tíha mé palabra chaxín la chrókuítekáván kaín tíha.

<sup>6</sup> Ntá chr'éxin chrónka ch'án kixin:

—Kaín nkehe la ó kjuixin tsík'óna. Janhan la tí xrankíxixín la ko tí tsjixixín éxí tí letra xrankíxixín A la ko tsjixixín Zeta. Tí nkexro t'enxín ntá la janhan tsotjahá sín tí ntá its'i sín mé tí ntá tjanjon kjuachón la ninkehó ts'ixinkíéhya sín tíha. <sup>7</sup> Tí nkexro tsjacha tsitohya tí janhan la ts'áyehé sín kaín tí nkehe tsotjahá sín. La janhan mé ts'óna Dios kuente sín, a ntá jehe sín mé xjanna ts'íkaan tí jehe sín. <sup>8</sup> A ntá tí chojni chrakon la chojni titekakonhya la tí sín chjinoxínhin la ko tí chojni ts'óyán kíchó la ko tí chojni tsákja chojni chjin ókjé la ko tí chojni xrinchexroan la ko chojni tinkáchónki nkehe tsíkjanoya la ko kain chojni ch'ia mé tí sín a mé ts'ítuenhen sátsji sín tí siin xrohi tsochexín sín azufre tíó itsi tí yóxin muerte.

### Tí Jerusalén nixin

<sup>9</sup> Ntá ikui ijnko tí yatoxin ángel chóna tí yatoxin copa tsíkaón tí yatoxin chin tsjixixín tsjasótéxín chojni. Ntá ntáchro ch'án kixin:

—Xrákia tsjákoḥa tí tjan tsoṭeḥe tí Kolélo.

<sup>10</sup> Ntá k'uíkuan ijnko nkehe kjuakoxin Nchakuen Dios la ntá tí ángel sákjukian ijnko jñá jié la ko noi la kjuakona ch'án tí chjasin jié tjóá mé tí Jerusalén ts'inkajinxin nkajní tsíkixín tí tjen Dios. <sup>11</sup> A ntá tí chjasin a mé tjákinixin kjuachaxin kuènte Dios. A ntá tjákiní éxí ijnko xro imá náxrjón tjete éxí xro jaspe éxí xrosentá tsjehe. <sup>12</sup> A ntá jnkotatjen tí chjasin chóna tjat'o noi la chóna teyó puerta la jnkojnko ángel jnkojnko puerta tjejónta la ihñié tí teyó tí sín tsík'axrjenixin sín Israel ts'ínixin jnkojnko puerta. <sup>13</sup> La iní puerta la nó tjitoxin yaon la iní puerta la nó norte la iní puerta la nó tjiatóxin yaon la iní puerta la nó sur. <sup>14</sup> Tí tjat'o tsík'antatjen tí chjasin chóna teyó xro chónatáxin fuerza tí tjat'o la jnkojnko ihñié tí teyó tí sín k'uájiko tí Kolélo a mé ts'ínixin jnkojnko tí xro a.

<sup>15</sup> A ntá tí ángel tjenixjana chóna ijnko nta vara oro, éxí tji tsjehe, tsjachoxín tí chjasin la tí puerta kuènte chjasin la ko tí tjat'o t'inkákuénxin. <sup>16</sup> Tí chjasin la cuadrada la tí kjinjinxin jnkokón la ko tonxín la jnkokón. A ntá tí ángel kjuachoxín tí chjasin tí nta vara éxí tji tsjehe tsíkjachoa ch'án tí chjasin mé chóna dos mil dos cientos kilómetro tí kjinjinxin la ko tí ntetoxin la ko tí tonxín la jnkokón. <sup>17</sup> Ntá tsíkjachoa ch'án tí tjat'o tsíkjintajin tí chjasin a la chóna sesenta y cuarto metro kixin éxí tjachroa chojni chjasintajni mé xikaha kjuachoa tí ángel.

<sup>18</sup> Tí tjat'o tsík'antatjen tsík'óna xro jaspe, a ntá tí chjasin tsík'óna jehó chica oro tóyohé jehó xrosentá tjóá. <sup>19</sup> Tí xro tsík'óna xrankixixín tsík'antatjen tí tjat'o la nchónhya xro chjiní náxrjón tsínkíkjan. A ntá tí xro xrankixixín la jaspe, a ntá tí xro yóxin la zafiro, la tí xro nixin la ágata, a ntá tí noóxin la esmeralda. <sup>20</sup> A ntá tí n'óxin xro la xro mármol la tí injonxin la cornalina, la tí yatoxin la crisólito, a ntá tí jnixin la berilo, la tí xro naxin la topacio, la tí texin la crisoprasa. A ntá tí tejncoxin la jacinto, a ntá tí teyóxin la amatista. <sup>21</sup> A ntá tí teyó puerta mé tjejó perla la jnkojnko puerta tsík'óna jnkokoá perla. A ntá tí ntja jié kuènte chjasin la tsík'óna jehó chica oro éxí xrosentá tsjehe.

<sup>22</sup> Ntaha la k'uíkónhya ninkehó njnko tí chjasin a, kixin Ìnchéni Dios chóna kaín xín kjuachaxin la jehe ch'án la ko tí Kolélo mé tí njnko ntiha. <sup>23</sup> Tí chjasin a mé t'ichjánxinhya yaon la ko ní nitjó ts'inkaséyanxín. Kixin tí t'inkaséyanxín la Dios la ko tí Kolélo mé tí xrohi kuènte. <sup>24</sup> A ntá tí chojni kuènte kaín nación tsikaá la ts'ikonxín tí xrohi kuènte tí chjasin la tí sín tsík'óna reyes chjasintajni la ntiha tsjanjon sín tí nkehe k'uéchóna sín. <sup>25</sup> A ntá tí puerta kuènte chjasin la tsíkjhèya tí nchakotjin la ntaha la tsokohya ts'ixín tie. <sup>26</sup> Ntaha sátsjiko kaín xín nación tí nkehe náxrjón k'uéchóna sín chjasintajni. <sup>27</sup> A ntá ntaha mé xitjahya ts'ixenhen ninkehó nkehe tjuáhya, la ninkexró chjinoxínhin o chojni ch'ia. Jehó ts'ixenhen tí sín ts'ínixin ihñié tí libro ts'ínixin ihñié tí sín tsaá, mé tí libro chóna tí Kolélo.

## 22

<sup>1</sup> A ntá tí ángel kjuakona ijnko ntarío tjóá, a ntá tí nta a mé tjanjon kjuachón. Táha mé t'ikonxínni éxí xrosentá la mé k'uaxrjexín tí trono kuènte Dios la ko tí Kolélo. <sup>2</sup> A ntá jnkosiné tí calle tjeoan kuènte tí chjasin a la ko nanánko tí ntarío ntiha itjen tí inta tjanjon kjuachón mé t'óna to

teyó veces jnkojnko nánó kixin t'óna to jnkojnko nitjó. Tí ka kuènte tí nta la xroaŋ tsitoexín jína tí nacióŋ siín ntiha. <sup>3</sup> La mé ntiha tsokohya ninkehó kjuachjinoxínhin la tí trono kuènte Dios la ko kuènte tí Kolélo la ntiha tjen tí chjasin. La tí sín ch'ehe ch'án xra la mé tsjikosáyehe sín ch'án. <sup>4</sup> Ts'ikon sín tí kàré Dios la ko tsochónta sín ihnié ch'án tí totjen sín. <sup>5</sup> Ntiha la tsokohya ts'ixin tie la tí sín siín ntiha la t'ichjánxjenhya sín xrohi kuènte lámpara la ko ni xrohi kuènte yaon kixin Ìnchéni Dios mé ts'inkaséyanxín sín ntiha la ko tsochónta sín kjuachaxin kuènte Dios jnkochríxín.

*Tí itsi Ìnchéni la kánhyó sé*

<sup>6</sup> A ntá tí ángel mé nixjana ch'án ntáchro kixin:

—Tí itan a mé chaxín la chrókuítekákonhén tí tan a. La ko Ìnchéni mé tí Dios nchexraxinkaon tí sín nixja kjuachaxin ihnié ch'án mé ichr'án ch'án tí ángel kuènte ch'án kixin tsjakuexín ch'án tí sín ch'ehe ch'án xra, tí nkehe tjoka tsonhen.

<sup>7</sup> —Tjoka ts'inka janhan!

Náxrjón tjejó tí sín titekaon tí itén Dios nixja tí libro i.

<sup>8</sup> Janhan Juan, kuinhan la ko k'uikuān tíha. A ntá chr'éxin kjuixin kuinhan la ko k'uikuān tíha ntá kjuak'éxiān toch'iaŋ chrínki toté tí ángel kixin xikaha kjuakōna la ntá chrókjuikosáyaha ch'án. <sup>9</sup> A ntá jehe ch'án ntáchro ch'án kixin:

—Xikaha s'ich'e kixin janhan kjaxin t'aha xra Dios éxi tí jaha xikaha la ko éxi tí sín kichuá mé tí sín nixja itén Dios la ko kaín tí sín tjinkaon chrókuitekaon nkexrí nixja tí libro i. Mé jehó Dios chrókjuikosáyehé.

<sup>10</sup> Kjaxin k'uetuāna ch'án kixin:

—Chrókjuak'echjinahya tí nkehe jahvá kuinhín kuènte Dios éxi nixja tí libro i kixin ó kuichjina tí yaon tsoxiteyá. <sup>11</sup> A ntá tí sín ch'e jínahya ája nohe sín ch'e sín tí jínahya. A ntá tí nkexro ntoáhya ch'e la ája nohe ch'e tí nkehe ntoáhya. A ntá tí nkexro ch'e nkehe tóxrjínhin Dios la naḡa chrókjuich'e xikaha la ko tí nkexro tsikjinchetjóá Dios la naḡa jína chrók'uejó sín chrókuitekaon sín tí jehe ch'án.

<sup>12</sup> —Chaxín tjoka ts'inka janhan la ts'inkakian tí nkehe tsotjahará jnkojnkorá kixin nkexrí tí xra chuich'erá. <sup>13</sup> Janhan mé tí xrankixixín la ko tí tsjixixín la janhan mé tí saoxín la ko tí tsjixixín éxi tí letra xrankixixín A la tsjixixín Zeta.

<sup>14</sup> Náxrjón ts'ejó tí nkexro tsíkjen iké kixin tsochónta sín kjuachaxin tsochjinehe sín tí nta tjanjon kjuachón kixin jína ts'ixenxín sín tí puerta kuènte chjasin. <sup>15</sup> A ntá ntója tsitohe tí chojni jínahya kuítekakonhya la ko tí chojni nchexroaŋ la ko tí sín chónta nchónhya chojni chjin la ko tí chojni tjāya la ko tí chojni tinkáchónki tí nkehe tsikjanōya la ko tí chojni tóxrjínhin xrich'ia.

<sup>16</sup> —Janhan Jesús mé ichr'an tí ángel kuèntāna kixin tsochénka kaín nínko kaín tíha. Janhan mé k'uaxrjeníxian tí rey David la ko janhan tí konotsé itji tí chjina t'inkáséyan. <sup>17</sup> Tí Nchakuen Dios la ko tí sín tinkáchónki tí Kolélo ntáchro kixin:

—Xrákiá.

La tí sín tjejótinhin la ntáchro sín kixin:

—Xrákiá.

A ntá tí nkexro t'enxín ntā tjinkaon ntā la chrók'ui tí ntā tjanjon kjuachón la ninkehó ts'ixinkíhya tíha.

<sup>18</sup> Kaín nkexro tjejótinhin itén Dios ts'ínixín tí libro i la chrókónohe sín tíha: Jnkojín sín chrókjuich'éna í so nkehe chrónixja la Dios mé antsí sinchekjasóte tí jehe sín tsoníhi sín éxí nixja tí libro i. <sup>19</sup> A ntá jnkojìn nkexro tsjatsen jnkojín palabra chóna tí libro i la Dios tsjatsen tí nkehe chrók'uáyéhe sín chóna tí libro ts'ínixín ihnjé tí sín tsaá la ko Dios tsjatsen tí nkehe chróchóna sín tí tjen tí chjasin tjóá kixin éxí nixja tí libro i.

<sup>20</sup> A ntá tí nkexro chrónkaxín tí tan i mé ntáchro kixin:

—Tjoka ts'inka janhan.

Amén. ¡Xrákiá. Ìnchéni Jesús!

<sup>21</sup> Ìnchéni Jesucristo mé sincheyaonrá kaín rá. Amén.